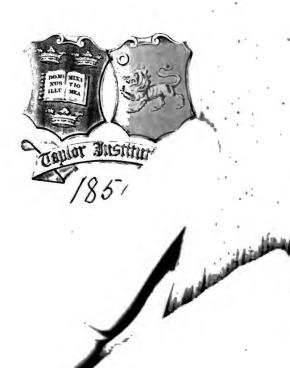
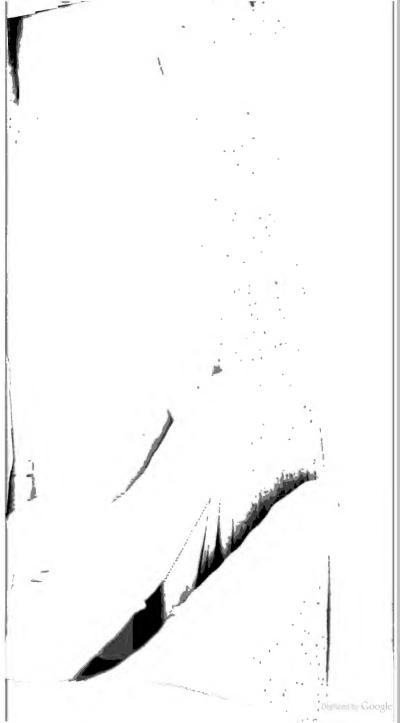


12. 6. 12



, Dh zed & Google



6582

12. 6. 12



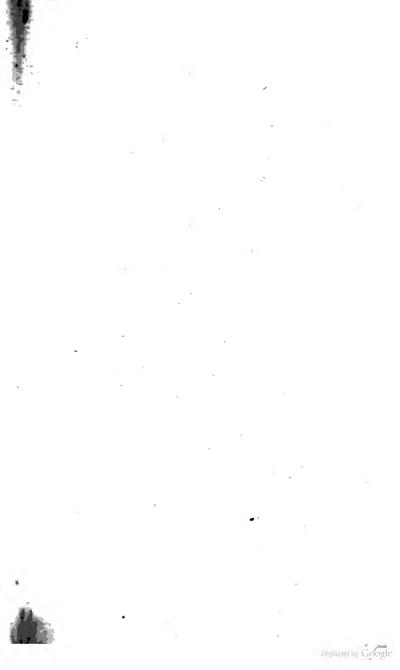




6582

12. 6. 12









JOH. CHIRISTOPH SCHMUD. R. Würtemb. Frælat u. General Superintendent.

Schwäbisches

Wärterbuch

mit

etymologischen und historischen Anmerkungen

Don

M. Johann Christoph von Schmid,

Röniglich Burtembergischem Pralaten, General. Superintendenten, Ritter bes Ordens der Burtembergischen Rrone, Mitglied der Kon. Baierschen Academie der Biffenschaften.

Mit Ronigl. Bart. Privilegium.

Rebft bem Bildniffe bes Berfaffers.

Stuttgart.

E. Schweizerbart's Berlagehandlung.

kurzen Abrist eines Vorworts voran, welcher von der Sand bes Verkaffers zu kunftiger weiterer Ausführung bestimmt war, und unter bessen Papieren mit der Ausschrift:

Gebanken zu einer Vorrebe fich vorgefunden hat:

- 1) Regeln für Idiotiken überhaupt (wie in bem Bers fuche, aber verbeffert und kurg).
- 2) Angabe ber Ausbehnung bes Wörterbuchs nach Ort und Zeit:
 - a) Ort: Was bisher Schwaben geheisen hat, wobei es natürlich bisweilen in die benachbarten Lands schaften binein streift.
 - b) Zeit: Bom Ende der Minnesanger und bem Unsfange des gewöhnlichen Gebrauchs der deutschen Sprache in Urkunden (vom Ende des XIII. Jahrshunderts) bis jest.
 - e) für bie vergangene Zeit murben schmäbische Urs funden (eine Menge ungebruckter) und fcmabifche Schriftsteller (jum Theile auch noch in Sand= schriften) gebraucht, und zu Ersparung bes Raums nur burch Albbreviaturen bezeichnet. Wie nun manche Wörter aufzunehmen waren, die auch in ber Nachbarschaft vorkommen: — benn wollte man ihnen, weil fie auch von ben Nachbarn ges braucht werben, die Mufnahme versagen, fo burf= ten auch diefe fie nicht aufnehmen, und fie mußten, ba fie bieher auch von bem Sochbeutschen guruckgewiesen worden find, als herrenlofes Gefindel ohne heimath umberirren, mas ihr Abel und ihre Brauchbarkeit nicht verdient — so wird aus gleicher Urfache manches in schwäbischen Urs

kunden und Schriftstellern vorkommende Wort im Wörterbuche erscheinen, wenn sich gleich auch andere Schriftsteller desselben bedienen. Uebrigens ist gewöhnlich bemerkt, ob und in welcher Landsschaft dasselbe auch noch gebraucht wird. Bestonders erhielten diejenigen Wörter, die in Haltaus oder Scherz. Oberlin nicht vorkommen oder von ihnen unrichtig erklärt werden, auf Aufnahme Auspruch, wenn sie gleich nicht das deutliche Sepräge des Schwabenthums an sich tragen.

- 5) Dem Wörterbuche wird noch eine Sprachlehre vorges fett, die ber erste Versuch erhielt nur einige das hin einschlagende Vemerkungen bas Ausgezeichnetste ber schwäbischen Mundart nach Aussprache, Wortbils dung und Wortfügung, auch als Anhang eine Sprüchs wörtersammlung enthalten soll.
- 4) Da ber Titel senn wird: Schmäbisches Ibios tikon mit etymologischen und historischen Anmerkungen, so ist in der Borrede anzuzeigen, was man unter den Anmerkungen zu erwarten habe: daß nämlich nicht jedes Bort, wie in Bachter, etymologisirt, sondern in Betreff der Ableitungen häusig auf diesen, Abelung und Scherzelberz lin verwiesen, östers bei den verschiedenen Meisnungen der Sprachsorscher auf die bessere gedeutet, oft die Abstammung kurz und klar angegeben, eine unsrichtige berichtigt, eine neue vorgetragen werde. Der Berkasser ist den Klippen, woran so manche Etymoslogen, wo nicht Schiffbruch leiben, doch durch dreistes Zusahren oder Unkunde des Wegs ihrem Schiffe eisnen Leck verursachen, nicht selten ausgewichen, und

mehrere seiner Ableitungen burfen sich um ihrer klaren, auf seste Sprachgesche gebauten Gründe willen gnte Aufnahme versprechen. Bei vielen ist es schon vers dienstlich, neue und bessere zu veranlassen.

Die historischen Unmerkungen bestehen hauptsächlich in Stellen aus Urkunden und Schriften, aus denen nicht nur an und für sich der Sinn des daraus genommenen Wortes erhellet, sondern die zugleich auch einen Beitrag zur Sittens, Rechts: und anderen Geschichte liesern. Bon dieser Seite hat sich der Versasser, so sehr der nächste Zweck auf Sammlung des idiotischen Wörtervorraths und auf Forschung gerichtet ist, noch das Verdienst erworden, das auch der Freund und Forscher der Geschichte der Sittens, Rechts: und politischen Geschichte das Werk nicht ohne Belehrung durchblättern wird.

5) Ueberhaupt hofft er, bag benjenigen, bie ben hohern Standpunkt ber Sprachforschung fennen, die Bemers fung nicht entgeben foll, er habe fich auf benfelben ju erheben geftrebt; menigstens murbe er feine jahre= lange Dube ziemlich bedauern, wenn man hier nichts als einen alphabetischen Saufen von Wörtern finden follte, ob sie gleich auch alebann nicht nutslos ware und ihn bas Wahrnehmen ber ungählichen, verschlun= genen und munderbaren Worts und Begriffsverwandts schaften reichlich bafür entschäbigt hatte. Alber was man Wundervolles gesehen, mas man über die alltäge lichen Bergnügungen Erhabenes empfunden hat, bas mochte man auch gerne Unbern barftellen und mit= theilen. Im Gingelnen läft fich biefer richtigere und höhere Gefichtspunkt nicht gewahr werben; er muß in ber Behandlung bes Gangen erkannt werden. Gben befihalb wird er auch biefe und jene einzelne Erkla: rung und Ableitung willig gegen eine beffere aufgeben und fich nicht um und über biefelbe ganten. wie man aus ben Erscheinungen beinahe schließen follte, allzeit fertige Rampfluft unerläßliches Rennzeis den bes Sprachgelehrten, fo will er, fo febr er bie Bahrheit liebt und so wenig er bie Dinhe scheuet, zu ihrer Erkenntniff zu gelangen, gerne auf biefen ehrenvollen Ramen Bergicht thun. Mag sich bas Werk felbft vertheibigen, wenn es fann; allenfalls fteht eine beitere, rubige Gegenrede ju Dienft, wo es ihrer bes barf. Es vergeffe aber Niemand, für jebe Art von Renntniff und Wiffenfchaft nur eine folde Begründung ju verlangen, als bie Ratur berfelben gulafft. Worts forschung kann, ohne an ihrem Werthe zu verlieren, und ohne lächerlichen, unhaltbaren Behauptungen bas burch einen Schlupfwinkel bereiten ju wollen, bes Batchylides Ansspruch fich zueignen: mareia xelev Dog.

Oft hat der Etymolog in großer Dunkelheit zu wanbeln: non mediocreis enim tenebrae in silva, ubi haec captanda. Varro. Wenn das Forschen nach Erkenntniß bescheiben machen soll, so muß die Wortsorschung bei dem redlichen Wahrheitssorscher Demuth erzeugen; denn wie oft geht er ganz im Dunkeln! wie oft muß ihm ein Bielleicht, ein Vernnthlich genügen! Und sieht er vor und in seiner Zeit die Ericus *) mit so vieler Zuversicht

⁹⁾ Renatum e Mysterio Principium Philologicum, Patav. 1686, 8. Gin Buch voll Gelehrsamkeit, Scharffinn und Tollheit, welches verdient hatte, in unsern Zeiten zu erscheinen; oft kann man verleitet werden zu glauben, es sey innerhalb der lehtverftoffenen zwölf Jahre gesichrieben worden.

um sich wandeln und hört ihnen, wie sein Reffe im Klinggedichte, zurufen:

Wol dem der baut auf Felsen, nicht auf Sand, Auf Wahrheitsgrund, und nicht auf leeren Tand, Der FELS ist Er, Mein Vetter,

fo zupft ihn sein guter Genius am Ohr: Lieber Freund, hüte dich, nicht auch so zu wandeln! Oft hat sich ber Bers. des schwäb. Wörterb. diese Berirrungen vorgehals ten, und in disciplinarischer Absicht selbst Nugas Etymologicas niedergeschrieben; er wünscht, nicht vergeblich.

Der Etymolog gibt oft Gelegenheit, daß man sich siber seine Ableitungen, über das Ausnehmen und Wegswersen und Vertauschen der Buchstaben, das er, wie ein Hokus Pokus Spiel zu treiben scheint, lustig macht. Verzbient er diesen Spott öfters, so ist es doch eben so oft, ja noch öfters nur die Unwissenheit, welche spottet. Es mögen hier nur wenige Beispiele von solchen Wörtern stehen, die, wie der Sprachforscher weiß, in der unwiderssprechlichsten Verwandtschaft stehen und doch nicht Einen Buchstaben mit einander gemein haben:

cheo und voll.
onrw und Auge.
Hals und cou.
Kind und pullus.

Hier lache, wer Luft hat, bem Gelehrten feine Unwiffens beit zu verrathen!

Die Bortrefflichkeit der süddeutschen, namentlich der schwäbischen Mundart hat Rablos vortrefflich gezeigt, und sie in Wortreichthum sowohl, als auch im Wohllaute gefunden, indem sie viele Wörter auf a und o und au endigt, die in den nördlichen Mundarten und in der Schristsprache

auf das schwächliche en ausgehen, indem sie überhaupt das Bolllaute a, o, u den verschwächenden Umlauten vorzieht, und dadurch eine Menge bestimmt unterschiedener Ableitungen hat und haben kann, welche den andern Mundarten abgehen, insbesondere eine weitgehende Untersscheidung der subjectiven und objectiven Zeitwörter.

Möchte es biesem Sprachweisen, bessen Scharssun und folgerechter Darstellung wenige gleich ober auch nur nahe kommen, doch gefallen haben, diese Borzüge bloß nachzus weisen, nicht aber das, was die Theorie für richtig erzkennt, sogleich praktisch anzuwenden, nicht die Speculation in das Leben der Sprache selbst gewaltsam überzutragen, nicht aus einem Grammatiker, der bloß zu erzählen und über die Gründe des Gegebenen zu urtheilen hat, den Schein eines Gesetzgebers anzunehmen! Es wäre auf seine Lehre viel mehr geachtet worden. Setzt glauben die Meisten in seiner Schreibart selbst den Beweis zu sinden, daß die süddeutschen Mundarten nicht trefslich seyen.

Grammatische Bemerkungen habe ich hie und da, boch nicht häufig, angebracht. Sie gehören in eine schwäb. Dialektologie, welcher ich einige scharfsinnige Bearbeiter wie Rablof wünsche.

Dieß ist ber kurze Ubriß zu einer Vorrebe, wie ihn ber Verkasser bes Wörterbuchs selbst auf einem kleinen, zerrisnen Blatte zu künftiger weiterer Ausführung niebers geschrieben. Möge bas Publikum die wenigen Worte, die ber Zufall gerettet, statt eines größeren Vorworts aus fremder Feber sich gefallen lassen! Möge bas Werk für sich selbst sprechen! Leiber war es dem Verkasser nicht mehr vergönnt, die Frucht eines vierzigjährigen, mit Liebe gepflogenen Studiums selbst noch der Welt zu übers geben; ihm blieb nur der Schweis und die Mühe, und eine fünfmalige Umarbeitung des täglich zu immer größern Massen anschwellenden Werkes.

Solche, die des Verfassers nähere Lebensumstände und literarische Thätigkeit kennen zu lernen wünschen, verweisen wir auf den kurzen Lebensabris von Dr. G. H. Moser, Rector und Professor am Gynnnasium zu Ulm, in der Tüblinger Zeitschrift für Theologie, herausgegeben von Dr. J. C. F. Stendel. Erstes Stück. 1828. Vielen aber hoffen wir einen Gefallen zu erweisen, wenn wir dem Hauptwerke des Verfassers ein Verzeichnist seiner sonstigen Schriften und zerstreuten Abhandlungen anhängen.

Die gebruckten Schriften Schmids find folgenbe :

1) Der Anfang bes erften und zweiten Theils ber Chriftlichen Religionsgeschichte, bie fein Freund Bayer mit Dr. Rosenmullers Borrede, Nurnberg, 1780. 8. herausgab.

2) Ueber bie altefte Geschichte ber Erbe, von Rofenmuller. Aus bem Lateinischen. 8. Rurnberg, 1782.

 De Legis Mosaicae apud veteres Christianos Auctoritate. Diss. 4. Erlangae, 1782.

4) Anleitung zur tentschen Sprache und zu fchriftlichen Auffahen für Ungelehrte. 8. Leipzig, 1786. (Auch als ein Theil von Lvrenz's Lefebuch.)

5) Ueber Die Sinnlichfeit in ber Religion, eine Predigt in ber afad, Rirche gu Erlangen gehalten. Erl.

1786.

6) Genbichreiben an hrn. Ritter von Bimmer= mann, feine Schrift über Friederich ben Großen betref= fenb. 8. Ulm, 1788.

7) Rebe bei bem Garge Karl Trangott Baurs.

8. Ulm, 1788.

8) Briefe an einen Jungling, welcher Theologie ftubiert. 8, Leipz. 4792.

9) Gines patriotifden Ulmere Bedanten über bie

Riedvertheilung. 8. Ulm, 1792.

10) Berfuch eines ich mabifchen Ibivtifons, ober Sammlung der vorzüglichften in Schwäbischen Ländern u.

Städten gebräuchlichen Jblotismen, mit etymologischen Bemerkungen. 8. Berlin bei Nicolai, 1795. (Besonders abgedruckt aus Nicolai's Reisen durch Deutschland, 9tem Thie.)

11) Rede am Grabe bes J. J. Gangwolf, ber Theol.

Candidaten. 8. Ulm, 1795.

12) Reben am Grabe gehalten. 8. Ulm, 1797.

15) Borichlage, bas Lefen leicht und richtig gu lehren. 8. (Ulm, 1798.)

14) Predigt am Dant = und Freudenfeste wegen geschlossenen Friedens, am 10. Mai 1801, in ber

Dreieinigfeitefirche gehalten. 8. Illm, 1801.

15) Prolog, gehalten auf bem Stadttheater gu Ulm, am 24. Febr. 1802, bei Gröffnung bes Liebhaber- theaters. 4.

16) Predigt zur religiöfen Feier bes Uebergangs ber Stadt Ulm und ihres Gebiets unter die Kurbairische Regierung. 8. Ulm, 1803.

17) Rebe bei ber dem Andenken bes Grafen Philipp von Arko im Mänfter gehaltenen Gebacht-

niffener. 8. Ulm, 1805.

18) Predigt am Sefte der bem Rurhaufe Bafern zu Theil gewordenen Konigewurde. 8. Illm, 1806.

19) Observationes Anonymi in Julium Obsequentem. (In Thierschii Actis Philologorum Monacensium II. 2. p. 291—302. 1816.)

20) Chriftliche Religionegefange, gesammelt von A. Fischer, mit einer Borrede und Biographie bes Sammlers von J. E. S. 8. Ulm, 4816.

21) Theagenes. (A. b. Frangof. ber Mite. Gallien, Richte, nacher Gattin bes Philologen Wyttenbach in Leyden.) 8. Leipz. Golden. 1816.

22) Predigten von J. M. Schmid (feinem Bruder), herausgegeben von J. C. S. mit einer Lebensbeschreibung

bes Berf. 8. Ulm, 1816.

23) Rebe bei bem Einführen ber ersten Garben, gehalten in ber Munsterfirche zu Ulm ben 5. August 4817. 8.

24) Drittte Jubelfeier ber Reformation, in Ulm

begangen 1817. 8. Ulm bei Wohler.

25) Trauerrebe vor ber Beerbigung bes Stabt: pfarrers R. G. Weller. 8. Ulm, 1818:

26) Trauerrede zur Todtenfeier J. R. Majestät Katharina von Würtemberg. 8. Ulm, 1819.

27) Denfwarbigfeiten ber Ulmifden Reforma : 'tionsgefdichte. 8. Tub. 1817. (2tes Seft ber von C.

und Pfifter herausgegebenen Dentw. ber Burt. u. Schmab.

Reformationegeschichte.)

28) Animadversiones in Lennepii Etymologicum Linguae Graecae et Indicem Etymologicum Vocum Latinarum (in Creuzeri Meletemm. e Disciplina Antiquitatis P. III. p. 99 — 135. 8. Lips. 1819.)

29) Muffate, a) in Millere und Rerne Beobachtungen gur Aufflarung u. f. w. 8. Ulm, 1779-80. b) in Rerns Schwab. Magazin. 8. Ulm, 1786-87. c) in Meufels Siftor, Litteratur; d) in Bagenfeile Magazin von und für Edmaben; e) in Meufels literarifdebiographifdem Magazin (über Fulba's Leben und Charafter), f) in Paulus Memorabilien (aber bie Gprachen= gabe am Pfingitfefte); g) in Gratere Bragur; h) in Sansleutners Edwab. Archiv; i) in Jagers Magazin für die Reichsstädte; k) in Schlichtegrolle Refrolog (Leben G. M. Faulhabers); I) in ber Berlinifden Donatsichrift von Biefter; m) in Degens fritischen Rachrichten von fleinen Schriften (frit. Bemerfungen über Renovh. Mem. Gocr.); n) ber Artifel Illm in ber neuen Muflage bes Lerifons von Schwaben (auch besonders abgedructt); o) ber Artifel Banernfrieg in Erich's und Gruber's Encyclopadie; p) ber Artifel Purismus in ben Probeheften berfelben; q) in Demmingere Bartemb. Jahrbuchern über bie Wefchichte Ulme; r) im Runftblatt bes Morgenblattes (Radrichten von alten Ulmifden Runftlern und von feinem Edmager, bem Rupfersteder &. Raifer); s) im Morgenblatt felbit (ein Muffat, beritelt: Teutich ober Deutich?).

30) Recensionen, a) in Seilers gemeinnühigen Betrachtungen; b) in Roos Bibl. für Padagogen und Erzieher; c) in der Allg. deutschen Bibliothef; d) in den Tübinger gelehrten Anzeigen; e) in Meusels historischer Literatur; f) in den Heidelberger Jahrbuchern der Literatur (über geschichtliche, firchengeschichtliche, literarische

und linguiftifche Berfe.)

31) In ben Jahren 1824 und 1825 war er amtlicher Berausgeber einer Reihe von Seften: Berhandlungen in ber Kammer ber Abgeordneten bes Ko-nigr. Burtemberg. 8.

Die hinterbliebenen.

Abbreviaturen.

21.

a. a. D. — am angeführten Orte.
a. e. — aus einem, einer.
A. und A. — Abelung.
Ag. 1 — Augsburg, Augsburgisch.
Ag. B. — Augsb. Bibel.
Ag. StB. — Augsb. Stadtbuch.
Altb. — altbeutsch.
Appenz. — Appenzell.
AS. — Angelsächsisch.
Alg. — Angelsächsisch.

21. — Angernahild.
21. — Angen.
25. b. st. M. — Buch ber sterbenden Menschheit.
25. Balzh. Ded. — Balzheimer Deduction 2c.
25. — Bauernsprache.
25. — Bairisch.
25ib. — Bibel.
25ibt. — Bibtanisch.
25c. — Bodensee.
25r. — Brief.

Brem. B. - Bremer Borter:

Bofd. - Bofdenftein.

Bret. - Bretannifch.

bud.

C.

Chron. — Chronif. Cobl. — Coblenz. Celt. — Celtisch. Cyn. — Cynosura.

D.

D. Gl. — Docen. Glossen. DC. — Docen. Durl. — Durlach.

E.

Ebb. — Ebenbafelbst.
Eckh. FO. — Eckhardi Francia orientalis.
Eng. — Englisch.

8.

Fr. — Frisch. Fab. BB. und Bilg. — Fabers Bilgerbuch. Feller. mon. — Felleri monumentorum variorum ineditorum trime-

stria.

Frk. — Franklich. Frz. — Französisch. Form. u. Rheth. — Formularia u. Rhetorika. Frief. — Friesisch

Fries. — Friesisch. Finl. — Finlandisch.

3.

Gl. Fl. — Glossae Florentinae.
Gl. Lind. — Glossae Lindebrogianæ
Gl. Mons. — Glossae Monscenses.
Gold. scr. R. A. — Goldasti scriptores Rerum Alemanicorum.
Geißl. — Geißlingen an ber
Steige.
Gailb. — Gailborf.
Gm. — Gmünb.

\$.

Henneb. — Henneberg.
Halt. — Haltaus.
Halt. — Hallenberg disquisitio etc.
Halt. — Hollenberg disquisitio etc.
Halt. — Hallenberg disquisitio etc.
Halt. — Halt. — Hallenberg disquisitio etc.
Halt. — Halt

J.

361. — Isländisch. Isl. — Isldor. It. — Italiänisch. Iw. — Iwein. I. — Ihre. IH. — Jahrhundert. Id. u. Herm. — Iduna u. Herman.

R.

K. — Kero. Kurd. — Kurdisch. Kpt. — Kempten. Kfb. — Kausbeuern. Rr. g. Str. — Arafts geistlicher Streit. Königsh. — Königshofen.

2:

25. — Liebersaal. Lind. — Lindau. Lat. — Lateinisch. Landv. — Landvolk. Limp. — Limpurg. LD. — Landesordnung. LP. — Landespolizei. Lbeschr. — Lebensbeschreibung.

M.

Mm. — Memmingen. MU. — Mittelalter. Nyll. — Mollius Passio Christi. Wol. — Wolitor von Unholden. Monum. boic. — Monumenta boica. Mel. — Melusine. Minn. — Minnesänger, Minnes lieber.

.50

Moron. - Markgröningen.

M. u. Notk. — Notker. Mib. — Nibelungen. Nr. Sb. — Nyerup. Symb. MS. — Niederfächfisch. MS. — Miederbeutsch. NSchw. — Norbschwäbisch. Neug. — Neugarti Codex diplomaticus Alemanniae. Mb. — Mürnberg. Nwestl. — Nordwestlich.

D.

D. u. Ottfr. — Ottfried. DD. — Oberdentschland.

Deftr. — Desterreich. D. E. E. R. — Ordnung eines ehrsamen Raths. Dt. — Oberland. DSchw. — Oberfdmaben.

P.

Perf. — Persisch.
Pöb. — Pöbelhaft.
Ps. — Psalm.
Ps. — Psalz.
Pin. Inst. — Piniciani brevis institutio etc.
Pse. Inst. — Picini Institutio.
prou. — pronuntiatio.

R.

R.B. - ulm. Rothes Budy.

Mpr. — Rathsbefchluß. RB. — Rathsbefchluß. Reg. Ehron. — Regensburger Ehronif. Rentl. — Neutlingen. Rw. — Reinwald. Rav. — Ravensburg. Rauw. — Rauwolf. R. M. — Rabani Mauri glossae.

S.

f. v. a. — so viel als.
Schöpfl. A. D. — Schöpflin Alsatia Diplomatica.
Steinh. — Steinheil.
Sch. — Schwäbisch Hall.
Stl. — Stalber.
Stpr. — Stenerhausprotofoll.
Sz. und Schwz. — Schweiz Slaw. — Slawisch.
Stenerrechn. — Stenerrechnung.

Sächs. - Sächsisch. Schwed. - Schwedisch. Schilt. Gloss. - Schilteri Gloss. Schw. Sp. - Schwabenfpiegel. SB. — Schwarzwald. Sdr. - Schreiben. Stat. d. t. O. - Statuten bes beutschen Orbens. Steinh. Chron. - Steinhowels Chronif. SO. - Scherzii Glossarium medii aevi cura Oberlin. Soft. - Soflingen. (Dorf bei Ulm) Spr. 3. - Spreter Instruction. Spr. dr. M. - Spreter driftl. Messe. Sam D. E. - Sam Davids Chebrud. Span. - Spanisch. Sher. - Sheridan.

T. "

T. — Tatian. Tpr. — Tprol.

u.

U. — Ulphilas. Ulm. — Ulmisch. Urf. — Urfunde. u. a. D. — und andrer Orten. Ung. — Ungarisch.

V.

BD. — Berfügung. Bf. — Berfügung. Bll. — Baterunfer. vgl. — vergleich. W.

B. u. Will. — Willer. Mtr. — Wachter. Wfrt. — Westfranken. MB. — Westerwald. WSchw. — Westschwaben. Bibling. — Wiblingen. (Dorf bei Ulm.) BB. — Börterbuch.

Beftr. - Beftenriber.

Wallis. — Wallifisch.

2Bt. - Würtemberg.

wt. D2. - würtemberg. Oberland.

a 1) belltonend, mit weit geöffneter Mundhohle, gebehnt: fagen, fahren, bas, Glas, gar, Staar, paar, Tafel, schaben; abgestoßen: Stadt, Saf, Schmalz, Narr, bachen, Rah, blaß, baß; jedoch in und um Ulm Schmaalz, Saalz, Naar, Haamer, Raamer, aalt, kaalt.

2) wie a: Arbet, mafchan, Mark, Safner, Bt. Baas, Ulm. Afchan,

achte, nah (Ulm.), alle.

3) wie e: Epfel, sing. Die Befch, bert.

4) wie å (zwifchen a und o): Schaaf, Saar, blafan, bratan, Pabft, Abed, Strag, Atham, Wt.

5) wie au im ebemaligen Ulmischen alle biejenigen Borter, die nach Rro. 4. im Wirt. a ausgesprochen werden, und zwar mit vortonendem a. Schlauf, haur u. s. w.

6) nie i: Sonntig, feiner Lebtig, Leilich.

7) "nit eingeschobenem Nasenlaut: mang, Nanse. Ueberhaupt nehmen die Buchstaben m und n im Deutschen dem a seinen hellen Laut, was man am leichtesten an Wörtern von zwo Sylben, deren jede der Bokal a hat, wahrnimmt: Abam, Abnahme, Pfarramt, abhanden, Abgang, Rathsmann. S. eine übereinstimmende Vemerkung in Beilage III.

a mit dem Nasenton ist der unbestimmte Artifel: an Man, an Frau, an Kind, ähnlich dem Engl. a man, a wise, a child, und von dem Bahl vort ein, gleich dem Engl. one, schon durch die Aussprache als verscheeden bezeichnet, was im Hochdeutschen unv Holländischen (von Miss im Archaeologus Teuto sehr getadelt) nicht geschieht; beide lauten nämlich durch die Casus so:

auten namitia vurus vie C

Bestimmter Artitel. Nom. bees ist an Man, an Frau Gen. S'Gsicht vom an Man, vonr a Krau

Dat. amman *) Man stoht der Huot wohl an, anran Frau d'Haus ban

Acc. an Man, an Frau

Bablmort.

oin (auch van) Man, vin Frau oins Mans, vinr Frau

oinm Man, oine Frau

oinn Man, oin Frau.

⁾ Unterfchieden vom bestimmten Artifel: am Dan, ober m'Dal.

aar, aas, fuche bie Borter mit aa unter Ginem a.

ab in Busammenfetjungen 1) wie a a, a h: abbrud), abidhaffan, abrauman, abafdhnad; 2) wie a: awerg (Libweg).

- ab, 1) von einem Orte herab: ab ber Kanzel, abm Dach, abm Berg; 2) von einem Orte hinweg: nimme ab bem Tifch; 3) über: ab einem flagen, ab einem fich freuen; 4) ent: abgehen, entgeben: Sp mochtind nit agangen der grimmen türken zorn, Fab. BB. abe, hinab, abhin: Berg abe, auch 'nabe; eben so ane, auffe, ausse, eine, bure oder burre, füre und fürre, umme, statt hinan, hinaus, hinein, hindurch, voran, binum, aber, berab.
- ab, f. fahrende Sabe: an ab oder an gut, RB. 1397. H wurde ehemals auch im Deutschen am Anfange eines Worts bäufig wegge- laffen, 3. B. aischen, antwerk, ard, öhren, statt heischen, Handwerk, Harb, hören, f. Nr. Sb. 415, 599, 421, ahrte st. harte; eht und heht, Habe, T. S. Stl. Landesfpr. d. Schw. 265.
- apapaupele, n. etwas fehr Schones, Rinderfpr. Ulm.
- abbel, f. abich.
- abentheuer, n. 1) was bem Bufalle unterworfen, unficher ift: mit bem Abentheuer bes Giebs umgeben, burch Siebumbreben einen Dieb entbeden wollen, Gpr. 1559. 2) überhaupt Bagfpiel bes Scheibenschießens, Regelns u. f. w. Un St. Michelstag (1477) hatten die Buchsenschüten allhier ein Abendthener, f. Schorers Mm. Chron. 12. 19. 28. 31. 34. Der Rath ju Ulm fchentte feinen Schuben auf die zwei Abentheuer zu Ravens: burg geben Gulben, a. b. Steuerrech. v. 3. 1481. (Dbenthuren in bem Safen, Lottofpiel im Gludshafen, f. D ch & Gefch. v. Bafel IV, 207.) Daber 3) auch ber bei Bagipielen ausgesetzte Preis ober Bortheil: bie jr bie abenteuer mit lauffen gewunnen habent, B. b. ft. M. Gin fendbrieff von ichieffenshalb mit bem Bogen auff abenthepr, form u. reth. Rogeln umb Abenteuren, Gpr. 1559. Bu einem von ben Schuten in Ulm ausgefdriebenen Schiegen ordnete ber Rath auch ein Roflaufen an, wobei nachgemelte abenturen vffgetan werben, ein Tuch von 34 Gulben, ein Armbroft und ein Schwerb. Das Rog bas guerft für und über bas Biel tommt, foll bas Tuch haben, bas lette Pferd foll bie Gan beimführen. Ein abnliches fand i. 3. 1454 ju Augsburg ftatt, f. Gemeiners Reg. Chr. III, 227. Aus bem Ulmifden Ausschreiben zu bem Roß: laufe mochte fich bie fprichwortliche Rebensart eine Sau aufheben erklaren laffen, wenn noch beigefügt wirb, bag bie Preife mahrenb ber Dauer bes Wettkampfe jugebeckt blieben: i. 3. 1451 murbe in Ulm ein verbedter Ddis, acht Gulben werth, i. 3. 1454 ein verbedter Becher, eilf Gulben werth, ein anbermal ein verbedtes Pferd, zweiundbreißig Gulben an Werth, ein goldener

Ring u. f. m. als Preis ausgesett. 4) Baaren, bei benen man wagt, meil man ihre Befchaffenheit nicht leicht erfennen tann, g. B. altes Gold, Gilber u. bal.: mas ben Juben unber folicher Afenture von Golb, Gilber und Rleinoten, bag gebrochen, geichlagen, ober nicht gant als artwönig ift, fürtommt, bas alles und peglichs fullen fie von erfte ben Gold. iomiden bie je Blm geigen'und erkunnen, ob bas rechtfertig ober vurechtfertig fy, Much mugen fie woredliden ongenarliden wechfel mit Rinifdem, Bnaris idem, Behmifdem ond Belidem Gelbe troben, mann bas alles Afentur beiffet, RB. 1425. antreffend allerlan aubentbepr von tupffer, meffing und anbernn metall len vergullt und verfilbert, fo burch bie frembben landfarer ju vertauffen vmbgeführt werben . . . bas bie Silberin arbait an ber mart faum zwelff lot gehalten, a. e. Schr. Augsburgs an Ulm 1503. Dem Borte unterlag ber Begtiff ber Unficherheit, bes Mangels an bem Stempel, ber bie Hecht. beit und Gute einer Baare beglaubigt, ber Berfalfchung; baber Murnerin ber Schelmengunft: Darumb fo baift es abentbeur Dben füß und unden feuer. Daber 5) abentheuer, abentheuertuch, eine Gattung Barchent ober Juch von Bolle und Bein, auf bem Lande fabrigirt und als Ulmisches Fabrifat gu Martte gebracht, ohne auf ber Ulmischen Schau vorgelegt und gestempelt worden pifen: rellen Afenturers für 1 Dfb. 3 fbl. a. e. Rechn. v. J. 1450. ba meralich Abenteuer und andre ungeschaute Bardenttucher gewürdt, ichwart gefärbt, von ben Unfern ju Ulm getaufft und ben andern geschauten, besi= gelten Ulmerbardant burch fie in die Deffe und fonft für Ulmerbardant verfauft werben, moburd bem iowarnen beschauten, besigelten Ulmerbarchant mert. lider Unglaube, Schaben und Bruch entfteben tonne; fofei gefest, bag in ben gleden, mo Beber figen, bie an bie Ulmer Schau murten, (b. i. beren Tucher als Ulmifche Baare in Ulm anerkannt und gestempelt werben) fo wie benen, bie nicht an bie biefige Schau murten, gefdrieben merbe, daß fie alle an bie biefige Schan murten follen, ober aber fein Burger fein fold Abenteur, und ungen idaut Bardenttud binfuro meder taufen noch vertaus fen foll bei Straff ber Bermeifung ans ber Stadt unb dem Behenden auf ein Jahr nebst der darauf gesetten Belbftrafe, ja wenn fich baben Jemand gefährlich halte, ben Straff an Leib und Gut. Da nun aud bergleichen Abenteuer und ander ungeschaut Barchant auf bie Frandfurter Meffe getommen fenn foll, fo foll ben 111. mer Raufleuten, bie auf ber Deffe fenn, betannt gemacht und benm Gib auferlegt merben, bergleichen Bars chanttuder von bem beschauten und besigelten Ulmerbarchant ju fonbern, und anderwärts und nie für UImerbarchant feil gu haben, a. e. Bf. v. 3. 1470. Bu Roth und Berg bei Beiffenborn murbe Abentheuertuch gewurtt, und baher vom Rathe gu Ulm beschloffen, er wolle bei feiner Ordnung (1489) bleiben, alfo welche in einem gleden figen, ba Abentheuertuch gewürft wird, follen fie an bie Schan nicht gelaffen werden, es fegen benn bie, fo bergleichen murten, vorber aus bem Rleden vertrieben. MDr. 1503. man foll ber neuen Ordnung ber Abentheuer halb nach Augsburg ichreiben, eb. Dieß icheint die Folge gebabt zu haben, daß auch zu Augeburg verordnet murbe, die gerecht befundenen Tucher mit einem Bleizeichen zu verseben, f. Stetten Gefch. v. Ag. I, 257. Auf bas Anbringen, baß bie von Beiffenborn Abentheuer Bardent murten und eine eigene Schau haben, foll weiter erfundigt werben, RDr. 1511, 1515, 1518, 1527 u. f. w. Gobald bie Fugger bie Berrichaft Beiffenborn, in welcher bereits ftarte Beberei getrieben murbe, pfand-Schaftsweise einbetommen hatten, war ihr Sanbelsgeift bemubt, ben Ulmifchen Bardenthandel an fich ju gieben. - abentheurer, m. 1) ber umber reist, um etwas zu zeigen ober zu lehren: ob sich begab, das ain aventur her kame, der sich gewachsen lut (dut, baucht?) des manats (?) oder rechnen zu leren vnderstan wölte, a. e. Mm. Schulordn. v. 3. 1469 in Leon harbs Mm. 219 (319). 2) Duppenspieler, mandernder Schauspieler: ben Abenthemrern mit dem Simmelreich (bie bas Simmelreich jur Schau aufführten ober es vielleicht in einem Guctaften zeigten) ift jugelaffen, beute und morgen bas Simmelreich ju haben und langer nicht, RDr. 1507. fo wie Gott Reurofpaften (Duppenspieler) by ift Gaudler ober Abentheurer laffen fenn, Seb. Frant; - abentheurerin, f. öffentliche Beibeperfon, fonft auch fahrendes Fraulein genannt, f. gute Dirne.

aber, allerdings, Ausbruck starter Bejahung: Frage: ift bieß ber rechte Beg? Antwort: aber! Es ift eine Ellipse: ja, gang ge-

wiß, wie könnt ihr aber zweifeln?

aber, m. n. 1) Bebenklichkeit, Zweifel: er fett ein Aber barein;

2) Biberwille, Eckel: einen Aber an einer Sache, einem Unternehmen haben, Ug. Ulm. (Destr. NS.) Die Partikel aber ist bier, jedoch ohne je den bestimmten Artikel oder ein persönliches Kürwort bei sich zu haben, zu einem Hauptworte erhoben, ebenso wie auch wenn in der Redenkart: wenn das wenn nicht wäre, und scherzweise nisi gebraucht wird. Die Isländische Sprache hat nicht nur das verwandte es, Zweisel, von es, (Engl. is) wenn, wo-

ferne, fondern auch ein Beitwort efa, zweifeln, und es wird tein Bebenten haben, heißt im Italianifden: non ci avra alcun ma. aber, f. eber.

aper, aprich, f. voll gesponnene Spindel, Undrebe, von ab-brechen. (Abrud, Aprich, Aperle, St.) fpinn ain apperich vatter unfer der du bift, Beiler v. R.

aberar, m. Big, ber bem witigen Ginfalle eines Undern burch Unflang beffelben Gedanten oder Borts matt nachtont, Rachwit: bas ift ein Aberar. Chemals murde aber ftatt wieder gebraucht; aper, a ridiculous imitator or mimick, Sherid.; man mag Affe auch unter die Bermandten biefes Borts rechnen burfen.

abertauf, m. Rauf einer Baare in ber Abficht, um auf bemfelben Plate wieder verkauft zu werden; in Betreff der Barchenttucher wird ein folder Rauf durch Ulmische Gefete v. 3. 1460 und 1465 verboten.

aperlaus, grämlich, feltfam, wunderlich, Ulm. aperlaufer, m. Grubler, aperlaufen, pl. Grubeleien; von abid, verfehrt, lacherlich, abgeschmackt, oder von aber, Bebenklichkeit, 3weifel, und lauichen, laufen, lofen, feben, f. amberlaur.

aberfaat, f. Gaat in bie Stoppeln: baß bie Leute nach ber Berfie und in die Aberfaat Ruben faen, Illm. Berordn. v.

3. 1453. Stat. der Stadt Giengen v. 3. 1654. (Bair.)

abericant, f. bas Sintere: Der Gart thut als tupferichmit So er ennn feffel blegen will, So macht er löcher mer denn vil Dafi boch der teffel nit wirt gang 3ch fchlag im was innd aberichang, von hintenber, bag er es nicht mahrnimmt, herm. v. Sachsenheim Morin, Musg. Borms 1539, 17, a, a. Shant heißt nach SO. noch jest im Elfaß eine Rleibung ber Bauerinnen, die den hintern Theil des Leibes bedectt.

aberwand, f. Burudnahme feiner Worte, aberwand haben, etwas in zweifelhaften, unbestimmten Borten ausfagen, um einer Berant-

wortung gu entgeben, S2B.

aberwandel, m. 1) Renfauf, 2) Biberwille, 5) Gelbftrafe. (St.) von mandeln, andern, und aber.

aberwetter, n. übles Wetter.

aberwind, m. Gudwestwind, fo genannt, weil er vom Bebirge aber d. i. berabtommt, BG.

apfelmann, m. Apfelmuß, Apfelbrei, Ag. apfeleung, m. Apfels gebadenes in Mild und Gier gerührt. Grater bringt bei biefer Benennung Shaffpear's Apple-Johns, Apfelhanfe, in Erinnerung; Ruchemichel, eine Gattung Giertuchen, ift von abnlicher Bufammenfetzung.

abgefd) mad, f. gesfd)mad.

abich, abig, verfehrt, umgewandt (abi, abich, abig, Deftr. abich, BB. Cobl. Sachf. abach, Sz.); abichten, bas zu scherende Tuch auf ber linken Seite rauben, Poppe; bie Stammfplbe ift ab, wovos

im Deftr. aben, wenden, vertebren, und bat bie Bebeutung: gewendet, vor ber rechten Geite abgewendet. Davon tommt gab, und Illm. gabich, 1) linf: bie gebiche Sand; 2) vertehrt: bie gebiche Seite (fo bas alte winstra, lint, von wenden, und lint felbft von naiver, beugen, wenden); 3) linkisch, ungeschickt: ein gabscher Menfch, (gabifch Bair.) mit bem verftartenben un: ungab, mas fich nicht recht fugen will, widerwartig, ungeschickt: bu bift ein ungaber Menich, Ulm.; improbus, frauali vel ungauun, VM. 968 (moferne bieg nicht von geben berfommt: ber fich nicht geben, nicht folgfam fenn will). Murbacher (Philolog. Beluftig. I, 78.) führt ein mir unbefanntes Sprichwort an: Schwäbifch ift gabifch, u ma g'tehrt ift gar nichts. Das Wort tommt in manderlei Formen por: ther abaho githank, ber verfehrte Gebanfe, D. abahe kitanke, verfehrte Gebanken, R., die speise mus allzuhart sin Vngebe und gar vnreyne, S. Georg v. 3004. auff, thoricht, albern, Stinner, aafs, aafschelyk, Soll. afwig, Schmed. gauche, Frg. auckward, Engl. Das 38l. api, ein vertehrter, alberner Menfch, fcheint eber biefem Stamme, ale dem Worte api, Uffe, jujugeboren. - abbel, appel, 1) unverständig, albern, einfältig, 2(g. Ulm. 2) unflätig, meiftens nur von Beibepersonen gebrauchlich. - appelhaft, ber Albernheit nabe, Ulm., fann zwar von Apollonia bergeleitet werden, ba diefer Zaufname, wie noch viele andere mannlichen und weiblichen Gefchlechte, öfters in einem laderlichen ober verächtlichen Ginne genommen wird; es geschieht aber bier, wie bei andern folden Ramen, nur bann und barum, mann und weil fie eine Lautabnlichkeit mit Wortern haben, Die etwas Lächerliches ober Berächtliches bedeuten, wie hier mit abig. apostuglerisch, beuchlerisch, f. begeine, und in SO. apostuzler und bastuzler, bodftu fler, m. Seuchler: mirt auch burch bie Bods ftußler, 3manggapfen, Wiberteuffer zc., fo fie ein neuwe munderen auffrichten und ben Menfchen in Bodsborn swingen wend, nit verhindert, Gpr. 3. - apostuglerei, 1) Seuchelei (in Triumph. Verit. mit folder Apostuglerei und fonft bergleich viel Glengneren, f. Strobels n. Beitr. 3. Litt. V, 254); 2) abergläubifches, zauberifches Mittel: wenn man Creus, characteres und Beiden macht, ju benenfelben besonnbere werd gebraucht, und Ihnen eine besonnbere Rrafft, ale g. G. Machtliche Gefpanft ober ben Teuffel badurch que vertreiben, guleget, ift foldes ein rechte. offene, Abergleubische Apostublerei, a. e. Gutachten ber Illm. Beiftlichen v. 3. 1638. - Daß Spreter bas Bort bod: ftußler von Bod und ftoffen berleitet, erhellet aus ber aus ibm angeführten Stelle; bie Abstammung von apostugler bleibt ein Dunfel.

abrahamle, n. Rungel auf ber Stirne, vermuthlich weil man fich ben Erzvater Abraham als einen alten Mann benet.

aprilenglödle, n. Maiglodden, Beifl. abid, f. abid.

- abschelat, f. Baumwolle, die bei dem Barchentgewürke für untauglich gehalten und daher in der Schau verworsen wird: Item ob
 man die abschelat gar verpieten, oder ob man es beleiben laffen soll, wie es jeht ift, Ulm. BD. v. J. 1481, gute
 geschowete woll und nit Abschelat, Ulm. Ordn. v. J. 1498.
 auch wird die unseuberkeit, So In der wollen durch den
 Weber am wirdhen befunden unnd von denselben alls
 In dises gewürch des barchents untaugenlich ausgesschoffen, welches der auswurff oder abschölat genannt
 würt, a. e. geschichtl. Darstellung des Ulm. Leinwandhandels v. J.
 1555. Bielleicht versertigte man von dieser ausgeschossenen Wolle
 eine geringere Gattung Barchent.
- abwerfen, adj. von Abwerg: ein abwerfenes Zuch.
- ach, f. Rame einer Menge tleiner Fluffe und Bache in Schwaben, f. bas geogr. Ler. v. Schwaben. Aber auch im übrigen Deutschland, in ber Schweiz und in andern gandern werden viele Bache und Fluffe eben fo oder abnlich genannt, fo bag ein gemeinschaftlicher Urfprung bes Borts nicht ju vertennen ift; auch bas Appellativ Bach, womit wieder nigy verwandt ift, fommt bavon ber. Das einfadyfte, allgemeinfte und ertennbarfte Glement, bas Waffer, wird mit bem einfachen Urlaute a bezeichnet, nehme man ihn nun als bifforifch ober nur ideell primitiv. Go bieg bas Baffer alt, fo noch in der Schweiz und in Island; aa, Derf. au, aw, Rurd. ab nach Sammer Inbifch : Perfifch, aa, axa, a, ovornua voarwe, f. Etym. Gr. Gud. Ed. Sturz, p. 1. aiges, Wogen (und eher bievon als von alger, Biegen, bas agaifche Meer, auch Achaja, von bem bafelbit herrichenden Baffercultus), ahwa, U. aha, R. aqua, Lat. aches, Ballif. av, au, Iel. ae, Schweb. aca, US. eau, Frz. oja, Finnl. - Bu biefer Wortfamilie geboren bie Ramen vieler Fluffe und Bache in Schwaben: Mich, Apha, Mi, Mja, Mnach und wie ber Bach auch noch beißt Denach und Tena, Che, Enne, Gibad, Gierbad, Edag, Eger, Egge, Gid, Egenbad, wie bie Steinlach bei ihrem Urfprunge beißt, Dia. Bielleicht ift ber Bobenfee von ber einfliegenden Ich ober von bem Rheine felbft, ber mohl and ben Ramen Uch tragen fonnte, Aceronius, See, in welchen bie Ich rinnt, genannt worben, f. Mela III, 2.; nicht unmabrfceinlich auch die Uchalm von dem an ihrem guße vorbei fliegenden Baffer. Da bas 38l. a im Genitiv ber einfachen und im Nominativ ber vielfachen Bahl ar bat, fo mochten auch bie Bluffe Maar, Dhr u. f. w. ju biefer Familie geboren. Das vielen Ortenamen angehangte ach brudt gewöhnlich bie Lage an einem Aluffe aus, a. Biberach; boch ift es oftere auch die Collectivform, f. Birfach.

achalm, f. ber boch über bas land hervorragende Berg bei Reuts

lingen in einem von der Echas bewässerten Thale mit den Ruinen eines Bergschlosses. Auf die bei Ach vorgetragene Ableitung verweisend und die der Romantik dienende Bolkssage vom Ursprunge dieses Namens übergehend füge ich der Bermuthung meines geehrten Freundes Psister's, daß Kulm, Bergspise, in demselben enthalten senn möchte, noch bei, daß et aus Alm, Alp, und Ach, Wasser, entstanden seyn könnte.

un adt, f. der Acht entgegen gesetht: i. J. 1395 wurde Wilhelm von Augsburg aus dem Frieden in den Unfrieden, aus der Unacht in die Acht wegen Todtschlags verurtheilt.

ächt, achter, achtert, ächterst, echt, echter, echtert, ett, wohl, freilich, etwa, Wt. VS., LS. II, 11, 6 und 11. Es wird auch fragweise gebraucht, doch wohl? Bd. echter, bennoch, Schwed. Holl. Die Partitel ist mit halt analog und, wie doch, statt ich bächte, i thought, eine Ellipse: ich achte, ich halte bafür. (Sz.)

ächter, ranblussige Menschen, die auf solche, welche in die Acht erklärt waren, ausgingen, um ihnen ihre Güter zu nehmen und sie selbst gegen Erlegung eines Lösegelds zu fangen; vor ihnen waren aber auch Andere nicht sicher, die nicht in der Acht waren. Sie trieben um die Zeit der Errichtung des Schwäbischen Bunds, besonders um Ulm, Kirchberg und Weissenhorn ihr Unwesen; man zog gegen sie aus, und i. J. 1489 wurden von einem Haufen Aechter, der aus Ulm ausgezogen war, unter Anführung des Pflegers zu Weissenhorn, Hansen von Rechberg, vierundsiebenzig erschlagen, a. Thoman's Weissendorn. Ehron. (HSchr.)

achtzeit, f. Abendzeit, befonders an Sonne und Feiertagen, welche bas Befinde gu feinem Bergnugen anwenden barf, Ulm. Unordnung auff ber Mefcher Mittwoch mit gefelfchafften, gaben und Brunnen werffen, auch bie jungen Tochter in Egten gieben, Bt. 20. Man fonnte geneigt fenn, es von acht, nach ber Aussprache acht, achte, Abends acht Uhr, wie g. B. ahtebroth, bas um acht Uhr gegebene Gffen, f. Schöpfl. A. D. I, 226. ober von Acht, Achtmann, eigen, Leibeigener, berleiten, monad es bie Freizeit ber Gigenleute, ber Dienftboten bebeutete, wie: wohl Achttage, Echttage nach Saltaus gerade biejenigen Tage find, an welchen ber Gigenmann auf bes herrn hof und Gut bienen muß. Wahrscheinlich aber ftammt es von Racht, welches Wort mit ater, buntel, ichwarz, in Bermanbtichaft ftebt, analog mit Batter und Atter, Raden und Achen u. f. m.; auchten beißt bes Dachts auf die Baibe treiben, Bedwb., üchtwaibe, f. Rachtwaibe, Wibling. Urt. v. 3. 1342. eine üchtwaibe bei Alten: ftatt, helfenftein. Lagerb. v. 3. 1415, bei ber 3ller, Ucf. v. 3. 1517. auchtwiese, uchtwiese, Baidwiese, im altern Gofling. Urbarien u. a. Lagerbuchern. Diefe Ableitung erhalt noch weitere Beffätigung burch verwandte Borter, welche bie Beit ber Dammerung bebeuten :

uthwo, U. otta, Schweb. Dämmerung, oete, clanculum, Gl. Th. in Eckh. F. O. II, 1002. uthentid, Zeit ber Dämmerung, AS. uchtelblum, Zeitlose, Voc. vet. ap. Pez, und uchtzinse, reditus ex decima minuta, Egtor S. 518, beides aus SO., mögen auch hieher gebören, jenes Rachtblume, bieses Abgabe aus der Nachtwaide; s. ucht in A. Obschon diese Wörter die Morgendämmerung bedeuten, und die Erholungsstunden der Lechtzeit auf den Abend sallen, so siebt diese dieser Ableitung doch nicht im Wege, da dergleichen Uebersgänge der Bedeutungen sehr häusig sind. — Sollte otium, dem Bezerisse nach mit dem Obigen verwandt, nicht auch als Wort in Berswandtschaft stehen? So liegen auch in Ruse der Abstammung und der Bedeutung nach die Vegriffe dunkel, verborgen, stille, ruhig, unthätig.

ache, hinab: ache geben, hinabgeben, Gailb., folglich gleichbedeutend mit dem obigen abe. Daß der Umtausch der Hauch, Gaumenund Rehllaute h, ch, g, k, r, mit den Blase und Lippenbuchstaden w, b, p, s, v, p, häusig vordommt, ift zwar bekannt, wird aber nicht so bäusig berückschigt, als es zum Vortbeile der Nachforschung nach Stämmen und Verwandtschaften der Wörter geschehen könnte. Es kann daher in einem Idiotikon, welches durch das Besondere dem Gemeinsamen der Sprache förderlich sehn nöchte, nicht für außersörtlich gehalten werden, wenn durch eine beträchtliche Anzahl von Beispielen, in welchen sich dergleichen Vertauschungen nachweisen lassen, Anlas und Auseitung gegeben wird, durch Anwendung eines in der Natur liegenden Sprachs oder Sprech-Gesehes auf einzelne Källe manchen bisher unentdeckten Abstammungen und Verwandtsschaften auf die Spur zu kommen. Siehe Beilage I.

achel, ageln, age, f. ber fpisige Abfall vom Flachs und Sauf beim Dreben und Spinnen; verwandt mit einer Menge griech., lat. und beutscher Börter, die die Urfolbe at, et, it in sich enthalten und etwas Scharfes, Spisiges, Schneibendes, Stechendes bedeuten.

adfel, f. arel.

adg'gen, ftart achgen, Intenfivform.

abelfisch, f. felsche.

abelifch, gart, Ulm. Landv.

un-adeln, entehren: ber bu bifen torechten' Jüngling mit miffetaten vnabelft, Nith. — Abel ift, wie schon Andere bemerkt haben, von Atta, Bater, herzuleiten und bedeutet, gleich dem sprachverwandten Edvos, Geschlecht; in den Reichsstädten wurde das Patriziat, von pater stammend, das Geschlecht, die Geschlechter genannt,; aett, Geschlecht, Ist. Christes edhili, Ehristus Geschlecht, Judases edhile, Judas-Geschlecht, Ist adol, Natur, natürliche Beschaffenheit, Ursprung, adallegr, natürlich, dem Baterlande, der Person eigen, It. eddyl, Berwandtschaft, Geschlecht, Eckt., wovon schon Leibnig, Collect. Etym. I, 117. Abel hergeleitet hat. Auch

21them

das Französische Gentilhomme kommt von gens, Geschlecht, her. Der Knecht hatte nach den Begriffen-ber alten Zeit kein Geschlecht: beun er gehörte sammt seinen Kindern dem Herrn an. Bergl. ge-bohren und geschlecht.

hunds-athem, in der Redensart: alle Hundsathem, alle Augenblick, Ulm. pöb.; in un fiato, auf einmal, due fiate, zweimal, eigentlich in Sinem Athemzuge, zwei Athemzüge, It.; ja felbst die Redensart in und attimo, Orl. fur. II, 38, 5. in Sinem Athem, plöhlich, ist aus dem Deutschen in das Italiänische übergegangen. athemlos, autanlos, magenschwach, bis zum Erbrechen, zur Ohn-

macht übel, Ulm. Alb, atalos, dasselbe, Mm. (Appens. odenlaß, cui respiratio impedita est, s. Oberlin de Geilero p. 37.)

g'aber, n. wo die Abern an der Sandwurzel zusammen laufen.

abern, außerft nöthigen, swingen, Reutl.

atter, f. Matter, adder, Engl. Samb. Solft. S. Beilage II.

atti, atte, m. Bater, noch häufig bei bem Landvolte, besonbers in ber Rinderfprache, ebemals aber allgemein: Dauid hatte ibe gern bem find ainen Atti gemacht, Sam, alt Atte, Grosvater, Limp. Chr. atta unsar, 11. Der Rame war und ift auch in andern Sprachen gewöhnlich: gure aita, Biet. uas haite, Frief. unfer Bater, f. ten Kate I, 64. sq. Rach Guftachius nannten bie Bis thonier den Jupiter Papa und Attis, ber fprifche Gott Abab (f. Macrob. Saturn. I, 23.) ift vermuthlich auch fo viel als Bater, und ber Gott ber Gallier Teutates, welchem Menschen geopfert wurden, (f. Luc. Phars. I, 444, 59. Lactant, Inst. I, 21. Quintil. 1, 6, 34.) bedeutet etymologisch ben Bater ber Tobten, taud-ates, Ditis pater, Caes. B. G. VI, 18., was Merfur, ber unter jenem Ma: men verftanden fenn foll - qui virga levem coercet aurea turbam, Hor. Od. I, 10. 18, 19. - feinem Gefchafte nach auch mar; in ber amoten Salfte bes Borte erfennt auch Bachter ben Utie ober Tatis, ben Bater. Abonai ber Sebraer, Abonis ber Phonizier bezeichnet auch ben herrn: άδώνις, δεστότης ύπο φοινίκων, Hesych. Bei ben Phrogiern bieg ber Beigbod Attagos d. i. Attageiß, f. Arnob. adv. Gent. p. 180. Ed. Bas. 1546, 8. Rach Feft us rebeten die Romer alte Manner aus Achtung atta an, und Athobeg. Bater und herr, beißen im Turtifden bie Konige von Schiras, f. Allg. Enepel. b. Biff. u. R. I, 1. S. 126. Die Begriffe von Bater, herr und Gott grangen in ben Borftellungen ber Alten nabe an einander. Atta ift ein Laut noch ftammelnder Menfchen, für welchen, wie fur Umme, Mutter, ein anderes Bort als Stamm aufgusuchen vergeblich mare; bavon abgeleitet ift aett, Gefchlecht, Abel, & Svos u. f. w. S. unsabeln.

attlestritt, m. Geschwür, bas mit vielen lochern aufgeht. Reutl. Die erste Salfte bes Borts icheint mit Giter verwandt gu fenn.

- a lautet 1) febr belle: Saufin, Saugen, Laben, Faben, fagen, maben,
 - 2) wie e: Glefer, fellt, Efte, Meder, nehren, zehlen, Reber, Bletter, schelen, wehlen, Fesser, Sebel, Sed; erger, kelter, Regel, Kelber.
 - 3) wie ea: Bear (bear, Engl.), ealts, eallig, ft. alls, allig (eal, AS.).
 - 4) wie at: faian, (saian, II.) maian, auf ber Alb.
- after, m. 1) hintertheil bes Floffes, EB. 2) fcmache Frucht; 3) altes, abgangiges Gifen. - afterbergen, afterberglen, auf bem Aderfelde bas Burudgebliebene ber Feldfruchte, in ben Garten bas bes Chites nachlegen, Illm. u. a. D. - aftertofer, m. Berläumder, 21g. Bib. 1477. aftermontag, m. Dienstag, afterohmb, n. bie britte heuernte, Cohh. afterrem, f. Nachreue, Detr. Grif. 1471. afterichlag, m. 1) fcmacher Leinsamen, ber gum Del genommen wird; 2) Abholg von ben Meften, im Gegenfage gegen bas Brennholg vom Stamme. - afterwegs, bin und ber: Die Sogenerlich Affterwegs Roten und ftranffen, Abich. ber oben Städte in Schwaben 1520, f. auch SO. - aftergins, m. bem Ergins entgegen gefest; biefen fonnte man mit geben, jenen mit acht Gulben ablofen, RB. v. 3. 1396. f. eren. - brafter, bin und ber: ber herr bat das abentmabl nit braffter gu tragen geben, Ordn. E. E. R. (Sz. und alt, f. 80. 225. 251.) — After, Ache ter und feine Bermandten finden fich auch in den altern Sprachen: άυτάρ, ΤΙΝ; έχομαι, statt έπομαι, ich folge nach, sequor.
- geaffer, (after?) Die zwei hintere fleine Klauen; waidmannisch. Ch. Sutor. 714-780.
- avemergen, auvanmergen, n. Abendzeit, wenn man jum Gebete Ave Maria lautet; St. Mergen heißt ein ehemaliges Klofter im Breisgan ft. St. Maria.
- affalter, affolter, m. Mistel, Abholber, viscum album, Linn. Das ber ober vielleicht von ben wildwachsenben Obstbäumen aphal, Apfel, derw, Baum, Celt., affaltera, B. affaltra, malum, Gl. Gerbert 51, a. haben die vielen Ortsnamen in Schwaben, Franten u. a. D.: Affalten, Affaltern, Affalterbach, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbof, Affalterbor, Affal
- äffen, betrugen, RB. Ug. StB. f. Balche Beitr. IV, 214. Diefe Bedeutung ift bemnach fcon alt.
- affenbulle, f. bumme Beibeperson. affengaft, m. 1) Gaffer; 2) bes schwerlicher Gaft, illm., vom offenen Mund, wie Maulaffe, so genannt. affenrödlein, n. ein turges weibliches Unterfleid: et. liche tragen unter ben Jänken Affenrödlin von Attlag ober Damaft, a. e. illm. Ebron. v. J. 1611.
- äffern, 1) wiederholen, Illm. und alt; 2) tadeln, Dm. eigentlich: je-

afrig, 1) hart, fprobe, 3. B. Metall; 2) fauer; asper, Lat. apre, Frz. afro, Ital.

age:big, f. in B.

12

agelstür, f. Esster, Krähe, Stein h. Ehr. von agel, achel, Spice, und stür, Stener, Schwanz, folglich: Spickschwanzvogel. Elster ist jenes Wort zusammengezogen, wie Beil, Feile, Biene, Spelt, aus Bigel, Figel, Bigen, Spigel. (S. Gl. Fl. ap. Eckh. F. O. II, 900, von spica. Der Bogel heißt auch Agerst, agace, Frz. agaza, pica, Gl. Fl. ap. Eckh. F. O. II, 984, agu, US. a ist bemnach hier keine Partikel, (Gr. Gr. II, 707.) und von g nicht zu trennen, sondern die Stammsplbe des Spickigen, s. achel.

agemeife, f. hagemeife.

agen, aglen, f. achel.

agert, ägerte, egert, f. eine Zeitlang ungepflügtes, nur zum Graswachs liegen gelassenst Land, f. eggarten in SO. ärget, Garten, Kpt. Es ist entweder f. v. a. öber Garten, oder ageart, ungeart, ungepflügt, unangebaut, oder eingord, einsame Gegend, (Destr.) weil solche Plätze gewöhnlich von den Wohnungen des Landmanns entfernt sind. Gräter hat ecchero, ecchert, okkert, abgesondert, allen, O., N., W., zur Etymologistrung dieses Worts ausgemittelt.

agerft, m. Effich, akeits, U.

agerft, f. agelftur.

agmeife, f. ambis.

agöne, lagune, eine Gattung Fische, Ukelen, cyprinus alburnus, BS. ägschägst, ätsch, ätschi, Ausruf spottender Schabenfreude, gewöhnlich mit ausgestrecktem linken Zeigefinger ausgesprochen, während mit bem an ber rechten hand über ihn gestrichen wird; man nennt es in Ulm bas Rüble schaben, (BB.) verw. mit ägen, spotten, ober vielleicht mit ag, spisig.

aber, f. Aehre, f. Beitr. jur frit. Geschichte b. beut. Spr. V, 277. Erfennbar ift in bieser Form ber in achel erörterte Stammbegriff spitzig', und barum Aehre, wie schon Wt. bemerkt hat, nicht von aren, pflügen, herzuleiten. Auch in spica liegt ber Begriff bes Spitzigen

etymologisch.

ai. Ueber diefen boppelten Gelbftlauter f. Beilage III.

ai, aile, aiaile, n. Ruß, liebkofendes Legen der Wange an Wange, Kindersp. Ulm. (Bair. Deftr.) audaile haben, liebkofen.

aiper, m. Storch, Bt. Ebenfo und abebar in MS.

aidelob, f. laden.

aineweg, f. weg.

ainlich, ahnlich: wie ainlich biffe Meffbem Rachtmal Christifen, Spr. dr. M. Bon ein, wie schon Fr. bemerkt hat: was

einerlei Art ift, similare, einlich vel glich machen, a. Joh. Melbers Vocabularius Praedicantium, ober wie bas Buch am Ende beißt Variloquus.

2liz

- ainlich, m. Linnengewebe mit einfachem Faben, wie 3wilch mit zwei, Drilch mit brei Faben; und foll man 3wilch und ainlich machen zwaper Ellen brait, a. b. Pfullenborf. Berfass. Urk. v. 3. 1383, in Balchners Gefch. v. Pfullenb. 172.
- ais, f. eis.
- aifchmer, aiftmer, jemand, aifchmes, etwas, aifchmet, irgendwo, irgendwohin. (pron. åifchmer u. f. w.)
- aifpeln, f. afpeln.
- aiffig, adj. heftig, widrig: ein aiffigs Geschrei, ein aiffiger Kerle; adv. sehr: es hat mich aiffig verzürnt. (aistig, St. ysselik, Holl. aifen, schauern, Hornet, aislicher stannk, Iw. I, p. 586. Bielleicht ist aidxpos und häßlich verwandt.
- ais, ans, brig floos, erfter, anderer, britter letter, Ulm. flouz, Schh. Man fagt aber nicht vierz, fünfz u. f. w., fondern vierter, funfter. Es find indeclinable Borter, eigentlich Genitive : erften, zweiten, britten Orte, wie eine in ber Redensart: es ift eins, fo viel ift als: es ift eines Dinge. Golder Genitive, adverbialiter gebraucht, haben wir viele: jenfeite, meitere, nirgends, niemals, anders, langs, vorwarts, ftats, links u. f. w. Die Aussprache von erft lautet in Schwaben airft, bei R. beißt zuerft azerist, einer im 361. airn und ber oberfte gufolge bes Bloffars gur Ebba aeztr, baeztr; bierque mochte fich ais in ber Bedeutung erfter erklaren laffen. Ung ift offenbar aus anbers aufammen gezogen. Statt beffen fagt man in einigen Gegenben ames, bas fo viel fenn mag als altb. einniz (ober wohl richtiger enmiz) und bas Engl. amidst, in ber Mitte, mas in jener fonberbaren Form ju gablen auf ben 3weiten um fo mehr paft, als nur bis auf den Dritten alfo gegablt wird, wornach alebann jener in ber Mitte fieht. In floog, g'log, ift ber lette, late, Engl. leicht gu ertennen. Rlagabenb ift im Sennebergifchen ber Abend vor ber Dochgeit, folglich ber lette, ben bie Braut im alterlichen Saufe jubringt. Jene Urt ju gablen ift vorzüglich bei folden Spielen ber Anaben gewöhnlich, wo jedem feine bestimmte Ordnung angewiesen merben muß.
- ade, Raden.
- acter in ber Rebensart: mit einem gu Acter geben, raub, _ fireng, bart mit jemanb verfabren.
- äctes, f. eggas.
- alafanz, s. alfanz.
- alb, alp, f. bas Gebirge, welches sich burch Schwaben von Rordoften nach Subwesten giebt. In Schwaben wird es gemeiniglich

Alb ausgesprochen. Ueber bas Geographische ift Rober und Dem: minger und über bie natürliche und landwirthschaftliche Beschaffenbeit eines großen Theils bes Gebirgs Sobslin (Befdreib. ber Mürtemb. Allp. Tub. 1798, 8.) nadgufehen. Der Rame tommt ichon unter bem Raifer Probus (Vopisc. c. 13.) in berjenigen Gegend vor, wo bie Alemannen ihre Bobniffe hatten. Rach Ifibor bedeutet er im Gelt. hoch, R. braucht ihn überhaupt fur Berg : in dien lochon dero alpon, Df. CIII, 8 .: auch ber galifche Ramen Albion enthält ben verwandten Begriff eines Felfengebirges, f. Spren: gels Gefdichte v. Gr. Britt. G. 6.; im Zatar. beift Alp Sobe, Rraft, Zapferfeit, und nach Faper im Mongol. alin Berg, f. Act. Erud. Lips. 1731, p. 316. alma, ein Berg in Illprien, f. Vopisc. Alani ex montium appellatione cognominati, Amm. Marc. XXXI, 2. alldur, Berghöhe, 3el., altus, boch: lauter verwandte Borter und Begriffe; oania, aania find nach Athen aus Namen von Bergen, die ehemals Ripaen biegen, und felbft ber Olom p fcheint nach Schwabs etymologisch : mythologischen Unbeutungen S. 49. ju biefer Familie ju geboren. Bon Alb, welche Schreibart theile durch Alba in Vopisc. l. c. 13., theile durch die Bermandlung bes Borte in Alm in Deftr., Salzb., Ipr. u. f. w., indem b leichter als p in m übergeht, theils burch die Aussprache ber Schwaben gerechtfertigt wird, hat bas Albuch, ber Lanbftrich am nordofflichen Ende ber Alb, und bas Albbau, bie bergichte Landftrede gwifden bem Bobenfee und bem lech und bie an berfelben nördlich bis nach Memmingen herabliegende Gbene bes füblichen Schwabens, ben Ramen. Reben biefem großern und jenem fleinern Albegau erfcheint im Schwarzwald noch ein Drittes, f. Neugart. Episc. Constant. Prol. Nr. XXX, XXXII, XXXIII. - almand almang, f. (leitere Musfprache in Schib.) Gemeinweibe, wird meiftens abgeleitet von allmaniglich, almoenig, Schwb. almue, Dan. almugi, 36l. Bolt, f. A. in Allgemeinheit, SO. und Stl. ift aber mahricheinlich nichts als Mlb, Mlben, welches, wie fo eben bemerkt murbe, in Baiern, Iprol und Deftreich Alm lautet und Beide bedeutet, S. Bit. und auch Rablofs Mufterfaal I, 55 fgg.; in Deftr. wird Ralb Ralm ausgesprochen, f. Deftr. Bolfel. von Bista und Schotten, S. 61. 65. 84. 185., und in Schwaben und einem . großen Theil v. DD. Schwalm, Schwalmle ft. Schwalbe. Die Bebeutung von Sobe, Bergbohe, grasteicher, gur Beibe gelegener Berghöhe ging gufolge ber Ginrichtungen im alten Deutschland leicht in ben Begriff einer gemeinschaftlichen Beibe über. Die Römer glaubten in biefem Worte ibr alimonia gu boren, weil beibe in Laut und Bedeutung jufammenstimmen , f. Vopisc. l. c. c. 15. - ales mannen, almannen, ber Boltename, ber ichon im Unfange bes III. 3hdt. bekannt war, f. Spartiani Caracalla c. 10. Ser. Hist. Aug. mage ich gleichfalls aus biefem Stamme und ber angezeigten Be-

bentung berguleiten. Diefer vollerschaftliche Rame lagt allerdings verschiedene Ableitungen ju, und bat baber auch manche erdulden muffen. Die unhaltbarfte, obgleich altefte, ift wohl bie von allerlei Manner. Mit größerer Wahrscheinlichkeit lagt er fich, wie Selveter, Galen, Balen, von mallen, einwandern, ober von el, fremd, auch ftart, belbenmutbig, ober, wie bie Glfager von ber 311 als Unwohner an diesem Fluffe, von einem Fluffe 2(1b (f. iller) berleiten. Dofer (Denabr. Gefch. S. 129. 131.) glaubt, baß bie Germanen etpmologisch bie Urimannen, Gbrenmanner, freie Dans ner, benen bas Recht gutomme, im Gerichte ju figen, fepen, und Cavianv ift (Gefch, bes rom. Rechts im DR. I, 195.) ber Deinung, baf mit biefen Ramen bie Alemannen fprachvermanbt fenn modten, und fucht biefe Bermuthung burch halbanum, haut-ban, arriere-ban, Frg., welche aus Urbannum, Aribannum, Saris bannum entstanden fepen, mabricheinlich ju machen. Alber gufolge ber obigen Erläuterung bes Bortes 211b läßt fich ber Bolfename am zwanglofeften auf MIm : mannen, Bewohner ber MImen, Danner ber 211b, gurudfuhren, abnlich bem Boltenamen Alanen. melde, wie oben gesagt, nach Baper a. a. D., aus alin. Berg, entftanden ift. Baren bod bie Almen, Alben, Beiden Deutschlands überall berühmt genug! ") Ohne 3weifel waren es Allmmanner, bie vom Schwarzwald berab über ben Rhein in Gallien einbrangen, aber unter dem Raifer Probus wieder über ben Redar und bie Allb qus rudgebrangt murben, f. Vopisc. Prob. c. 13. Daß bie Deutschen öftere von ihren Bergen berab westlich über ben Rhein fetten und in Ballien einfielen, barf als gewiß und als bekannt vorausgesent merben. Go wie die Alben, von benen es nach ber oben angeführten biftorifden Angabe in fruberer Beit brei große Gauen gab, eine weite Ausbehnung hatten, fo mar auch ber almannische Bolteftamm weit ausgedebnt; ber Rame felbft aber fonnte balb in eingeschränfter, bald in weiter Bebeutung genommen werben, und mit bem Bolte auch in folde Gegenben manbern, die eigentlich nicht zu ber 2016 gerechnet werben tonnen. Welcher Bolfename, bie urfprungliche appellative Bebeutung verlierend, ift nicht auf abuliche Beife umbergewandert, ausgebehnt, eingeschränkt worben, und bisweilen auf furgere ober langere Beit ober ganglich verloren gegangen! Wer noch mehrere Meinungen über ben Wortstamm unferes Nationalnamens tennen lernen will, febe in bes gelehrten Dougens Tresor des origines ... de la lang. Fr. Specimen, p. 27. sqq. nach. - llebris gens ift die Mannigfaltigfeit ber Ableitungen biefes Namens, für beren jebe fich icheinbare Grunbe anführen laffen, eine ftarte Quif.

⁹⁾ Quid laudatius Germaniae pabulis? Plin. XVII, 4.

forberung an ben Sprachforscher, in feinen Behanptungen bescheiben

- alber, m. 1) eine Art Pappelbaum, populus alba, auch Albe, Albernbaum, Beidepappel, Silberpappel, Pappelmeide genannt, albare. populus, Gl. Fl. ap. Eckh. II, 982. Rufter ober 11 1 mer, ulmus campestris ober sativa, obgleich bem Namen nach mit Alber verwandt, ift ein anderer Baum (Gg. Bair. albar, m. populus nigra, Deftr. almer, 36L). 2) Ader : ober Wiesenfelb, bas ehemals sumpficht und mit Albern bewachsen gemesen zu fenn scheint, g. B. Alber vor bem Gansthor ju Ulm, ebemals von größerem Umfange als jest, ber vordere und hintere Alber vor bem Berbbruderthore an ber Iller, jest noch und in Aften v. 3. 1528, 1642 u. f. w., in einem Bebents verzeichniffe v. 3. 1432 Aulbracht vor bem Serbbruderthor, in einem Weidvertrag v. 3. 1499 Albrecht, und in einem andern Alberach genannt. Da ach, acht, icht bie Form bes Collectivs ift, (f. birtad) fo bedeutet bas lettere, wovon bie anderen nur Difformen find, einen mit Albern bewachfenen Dlat. Albergruin. Olbergruin bieß in Strafburg nach SO. ein Graben, worein Unrath geleitet murbe, und noch ift bafelbft ber Rame Ulmergraben übrig, ber bas nämliche zu bezeichnen und aus jenem entstanden gu fenn icheint. In Stadtgraben ober in feichte, mit ichlammichtem Grunde angefüllte Baffer pflegt man Albern gu pflangen.
- allbot, f. als.

albuch, f. alb. alpuz, f. buz.

- alb, alber, oder, WSchwb. Bb. auff ainer lautt alb harpffe, Mill. einem alb anderm austände, Mpr. (Sz. alt,
 Min. II, 216. mit alter, alius, dem Französ. autre, dadurch mit ober
 felbst und so ferner auch mit ander, Erepos, uter u. s. w. stammsund begriffsverwandt.
- alten, f. 1) ein tiefliegender, sumpfichter Wiefengrund in Gehölzen;
 2) Fluswasser, das in ein verlassens Basserbett ausgetreten ift, daber Altwasser bei Ulm und Leipheim, vermuthlich das ehemalige
 Bett der Donau. Dergleichen Basser werden auch Altach genaunt:
 die Altach zu Offenhausen, die pets von der Thonaw
 weckgebrochen ist, Ulm. BD. v. J. 1531, und schon in eine.
 Urkunde v. J. 1376 in der Deduction von der Herschaft Balzbeim.
 S. auch SO. höfer hält das Wortgleichbedeutend mit Halde, was
 auf die Bedeutung 1) um so mehr paßt, als Aldu in Destr. eine
 Kurche bedeutet, die zur Bedeutung 2) angeführten Stellen aber deuten offendar auf alt.

Ut potero explicabo, nec tamen ut Pythius Apollo, certa ut sint (omnia) et fixa quae dixero, aed ut homunculus conjectura sequens . . . Aequum est enim meminisse, et me qui disseram hominem esse, et qui judicetis, ut si probabilia dicantur, nihil ultra requiratis. Cic.

altern, ein hohes Alter erreichen: So bu bes morgens auß bem pebt wilt geen, so folt bu raufen und beine gliber geleich und sittlich erbenen und ftrecken, von dem altert und erkückt sich die natur und die leblichen genft, Steinh. R. S. — älteln, leise Kennzeischen des herannahenden Alters an sich haben. — alti, f. das Alter, WSchw. — Die Berwandtschaft des Lat. altus, hoch, mit alt, ersellt aus der Bedeutung weit, die das lehtere Wort ehemals hatte: altinot, dilatat vel amplat, kaaltinoter, dilatus, R. M. ap. Eckh. F. O. II, 959. Dasselbe Wort bezeichnet demnach nebst der Höhe und Beite der Körper auch die Lebenslänge.

allebatterie, f. Mifchelfuppe, olla potrida, Span.

alemannen, f. alb.

aalen, vormalige Reichsstadt, vom Aalefuß so genannt, ber auch in Elewangen ausgebrückt ift. Bermuthlich hat das Dorf Ablen bei Biberach seinen Namen auch vom Basser. Bei dem Flusnamen Aal, so wie bei ber Aos, die bei Gravelines in das deutsche Meer sieft, bei der Aade in Brabant u. a. m. liegt der Urlaut a, aa, Basser, zum Grund, s. ach.

ablen, Baume, Steine u. bgl. burd Maschinen aus bem Baffer gieben, Ulm. Edner, alt Edere, gieben.

allenbod, m. Mowe, laurus, BG. (Cg.)

allermittelft, alleweil, allgat, ällig, f. als.

alfang, m. 1) Bortheilfucht: Paulus bat on allen alafang gepredigt , Gpr. 3. 2) Gewinn, Bortheil: ir peglichem mar 1000 fl. worden gu alafang, Bengg ap. Oefele I, 255. Die munt ward ie langer ie bofer, ban Jebermann fuchet fein alafang und fein Bortheil, Gb. 277. 5) Falfcheit, allegerifch unter ber Bestalt eines Manns: Enn mechtig fatt, benft falfch untrem, die ift gebawen veft und nem von ennem Konig, benft Alafang, Morin hermans von Cache fenbeim, Borme, Fol. 1539, 35, b, b. - allefante, f. vortheilfüchtige Beibeperson, @B. - alanfangifch, vortheilfüchtig: fein befilider verfluchter bing auf erden nit ift, bann ein geis higer, alaufangifder Menfch, Gpr. 3. Das wort gewiß laut ettwas allfangisch ober vortailisch, Rith. Ber. - alle figig, 1) geizig, Gbing. 2) boshaft, verfchlagen, SB. alanfangisch, alefangisch, feltsam, grämlich. In ber letten Bedeutung, welche bas Wort auch in andern Provingen bat (alfanjeb, Deftr.), läßt es fich von Fang, Befang, fangen, fangen, Scherz, icherzen, Bair. berleiten. Das Brem. BB. fucht feinen Urfprung in all fancy, Wetr. in el, fremd, und fans, redend: aliena loquens ; eben fo gut fonnte man es aus à la fantaisie ober à l'enfant ober albern und fante, Rind, Burich 3t. Bair. ableiten. Die Abstammung in ber erften Bedeutung ift noch buntler, und bie Berwandtschaft beider Bedentungen, wenn es Worter Gines Namens sen sollten, nicht wohl zu erklaren. Mehreres, aber Ungenügendes s. bei Kainbl I, 83.

algau, almand, almannen, f. alb.

almen, f. Schrant, Kleiderkasten: vj f vm ain almenen, a. e. Rechn. v. J. 1462. armarium, armario, almajo, Span. almar, Destr. Es wurde auch in men, mne abgefürzt: mnen zu ber Bettstatt, mne die vff ber löbinstat, Aften 1161.

als, als, alls, 1) eine Partifel ber Bermunderung, bente boch, fogar: erift als felber bei mir gemefen; es ift als ein Bunder, bag man bich einmal wieder fiebt, Illm. u. . a. D.; 2) jedesmal, gewöhnlich: fie tommt als felber gu ibm; er machte ale ober ale afo; 3) fo eben: fie find ale meggegangen; 4) nabe gu, ziemlich: ich hab mir alle ober alle gefürchtet; ich glaub alls, mir warten vergebens; er hat fich alle gefchämt; 5) gleichsam, so wie: lieber, vertrantter als Bruber Crafft ... Dienstwilliger als Bruber Remundus Borman, a. Briefen an Sans Ulr. Rraft, Ulm. Patrigier, ber etliche Jahre als Raufmann in ber Levante lebte, v. 3. 1575 bis 1583, meinem lieben alle Bruober . . . lieber Albam Allf Bruober, a. Br. bes blinden Orgelmachers Conr. Schott von Stuttgart an Abam Steigleiber, Organiften in Ulm, v. J. 1597. Im Frangof. wurde comme eben fo gebraucht: votre come Frere Pierre le Feure, a. Br. an ben ermahnten Rraft; auf ähnliche Beife gebrauchte man auch tanquam : illustrissimi Amici, tanquam fratres carissimi, f. S3. Maximilians v. Mailand Schr. an Solethurn, in Glut . Blogbeim Gefch. b. Gibg. 544. magnifico ac potenti viro Laurentio de Medicis, tanquam fratri nostro carissimo, f. Rofcoe Leo X, B. I. Urt. Nr. VIII. und ber berühmte Rarbinal Granvella unterfdrieb fich 1568 in einem Brief an ben ftandhaft tatholifd gebliebenen Burgermeifter Ulrich Gbinger in Illm : tauquam frater Ant. Card. Granvelanus; 6) ganglich, völlig, viel, febr, und, mit Abverben verbunden, ihre Bebeutung verstärkend: vergelte Gott alle taufendmal, viel taufendmal. - allsfort, immerfort. - allsgemach, langfam, allmäblich, ohne Gile: gand allegmad, ift eine Begriffung an Borübergebenbe; allemal, fonft, chemale: es ift allemal ber Brauch gemefen. - aller mittelft, ingwischen. - alleweil, alleweil, 1) jest: es ift alleweil Dobe, es ift alleweil nichts zu machen; 2) fo eben : er ift alleweil fortgegangen; 5) allezeit, immer: er ift alleweil mußig. - allgat, allerdings ... bas jen Babfi, Bofchoff ic. ein torch feven, aber nit allgat Cbrifti, Spr. 3. - allig, a) adv. 1) allemal; 2) pormable fonit, 2Bt. Ulm. allmig, Bb. (Sj.,) b) adj. fonderbar, feltfam: ein alliger Denich Bt., in biefer Bedeutung mit el, fremd, alius, alienus

verwandt, in erfterer mit bem veralteten allich, eallic, catholicus, US., aellicher, catholicus, Serrab 191. allelechi, Allgemeinheit, R., f. Schilt. Gloss. 18. 19. 21. - as, 1) als, ba, BSchw. Elf. u. alt: ber Bachter an ber Binnen, af er ben Tag anblaft, Sab. BB. ; 2) wie, in Geftalt: mit weiß und geberd as wer es meß, Baiftl. 3., Samb.; 3) daß: bas Rind fdreit, as es ein Jammer ift, 2BSdyw. - asba, alfo, fo wie es ift, noch, gang: asba gefund, asda gang, asba blutig, im Remethal ausba ausgesprochen, (olfa, Deftr.) - afebaar, anfebaar, fo eben, in diefem Augenblicke, Reutl. — afo, afou, afou, ale Frage oder Erftaunen, alfo, auf diefe Beife, Scho. (bas a fchwetisch ausgesprochen). -As ift aus als, alle, alles entstanden, wie as, Engl., at 381., alt, Schmb. 2118, 21118'ift in mehreren ber oben angeführten Bedeutungen nichts anders als ber Genitiv und fo viel als: alles Dings, wie weiters, anders, ftate, lange u. f. w. - Gine weitere fprachliche Erörterung über all fiebe in Beplage IV.

ampel, f. 1) Lampe; man fann eine Budgtabenverfetung annehmen, wie Unte und Raden, Org und Rog, Born und Brunnen, Bord und Brett, bernen und brennen, ober es von ampula betleiten; 2) eine trunkliebende Beibeperfon; eine verfoffene Umpel, welcher immer wieber jugegoffen werben muß, wie ber Lampe Del.

amberlaur, amperlauer, m. 1) alberne Meinung; 2) lappifche

Gewohnbeit, fonft aperlaus.

ambis, f. Ameife, Bochw. ambeiz, Minn. Die verschiedenen Ablei. tungen biefes Worts find bei Il. nachzuseben. Dan konnte es ableiten von wimmeln, wambla 38l., und die Endigung für Diefelben batten, wie in 3lt is ober Gib eche, ober von oem, Bunbe, Somb. und eifen, eiten, brennen, wegen bes brennenben Schmergens ihres Stiche, oder, wie 3mme, von ambl, unaufhörliche Arbeit, embla, forgfältig, emfig arbeiten, ju welcher Familie auch emfig und emezic im altd. B.U. proth unser emezic, unfer taglich Brod, geboren; ba aber bas Ulm. Landvolt biefes Infett agmeife, hage meife nennt, fo leitet ag auf bie Familie folder Borter, welche ben Begriff bes Stechens in fich enthalten, f. achel; in ber anderen Salfte des Worts mag man ben in mehreren germanischen Mund. arten und Sprachen bem Infett beigelegten Ramen Dor finden.

ambojaten, pl. Rriegemanner, bie bei Unruhen und Biderwillen im heere über ausgebliebene Löhnung, Mangel an Proviant u. bgl. an bie Oberften und Feldberen abgeschickt murben, um burch Borftellungen Abhülfe zu veranlaffen, f. Fronsbergers Kriegsb. III, 64. a. 3men amifeten von gemeinen fnedten, in Sans.

lug handichr. Gefch. bes Bauerneriege.

ambraft, m. Gorge, Berlegenheit, embarras? ober ombrage? ober von brassen, ergurnen ? sie brasten in iro rate, D. Pf. CV, 43. Bgl. braß. amt, emt, omb, n. das zweite Sen, Grummet (Sz.). Stalbers Ableitung von Au und Mab wird durch die Aussprache auf der Ulmer Alb und in Oberschwaben Aumad bestätigt; die von am Ende, als lettes burr gemachtes Gras, ift gezwungen.

amten, 1) Amtssihung halten; 2) das Hochamt singen, SW.; 5) als Borgesehter starke Berweise geben (Sz.). Schon U. hat andbaht, Diener, andbathjan, auswarten, sich auswarten lassen, s. U. Speccur. Maji ed. p. 12. K. und T. ebenfalls, auch gehören Cäsars gallische ambaeti hierher; ferner anmecht in den Salfeld. Stat. in Walchs Beitr. 4, 55. Ersurt. Stat. Ed. 106. Stat. d. d. Ord. S. 22. u. a. D., ambatt, Magd Isl., ombud, ausgetragenes Geschäfte, Schwb., ambyht, Sendung, US. imbudun, sie sanden, Nr. Sb. 213. Dieß alles führt zu der Ableitung von ent und bieten: entbieten, ausstragen, besehlen, Amt, ein entbotenes, ausgetragenes Geschäfte.

ämele, Sauerfirsche, SB. — amelbeer, f. 1) Kirsche, Amorelle: ramum cerasorum mibi dejice, wirff mir ain ast mit amelbeer berab, Pinc. Instit.; 2) rothe Weichseln, zum Unterschied von der schwarzen, Kfb. — Beere von bor, baren, hervorragen, wie bacca von βέβηκα, βέβακα.

amifeten, f. ambofaten.

amm, f. Mutter, bei bem Schmab. Landvolke, Kinderfpr. Ge ift alt und ichon in den morgenländischen Sprachen anzutreffen. — ammenfohnle, ammentochterle, n. von ber Mutter vergärteltes Kind.

ame, ame, amm, n. Frucht- und Wein-Maaß, und die Meffung, Ag. StB., sonft Ohm, Immi, ursprünglich vermuthlich ein Schöpfgefäß; ämen, eichen: (wo ber wintrager ein frenkisch fuber ämet, Ebd. von iμέω, ich schöpfe, cumera, Getreidegefäß, Horat. Sat. I, 1, 53. ist verwandt.

ammelmehl, n. Rraftmehl, Starte, 21g. vgl. emer.

auf:amfeln, hinscheiben, sterben, pobelh. er wird wohl aufamfeln. Käme das Wort aus den Rlöstern, so mochte es auf animus anspielen.

an wird als Praposition voranstehend mit dem Nafentone ausgesprochen: anfangan, Anmuth, anfagan u. f. w.

an, ane, aun, 1) ohne: an, ane, aun werben, einer Sache entlebigt, verlustig werben, (wannen fie enkunden nimmer werden ane, Colaz. Cob. 447.); 2) wegen: mir an, meinetwegen, wohl, was an mir ift, BS.

aneblegen, f. legen.

ahnd, and, adv. brudt die Sehnsucht nach bem Bergangenen, desiderium, aus: es thut mir ahnd nach dem Freund, nach dem Ort, nach dem Justand. — Daß ahnd und die Zeitwörter ahnen und ahnden, welche nur die Willführ der Grammatiter zur Bezeichnung von Begriffsunterschieden für verschieden erkart

bie Seele und ihre mannigfachen thatigen und leidenden Buftande, befonders aber bas mit Difbilligung und beforglichen Gefühlen verbundene Urtheil, welches fich auf Bergangenheit ober Gegenwart ober Bufunft bezieht, überhaupt alles basjenige bezeichnet, mas ber Abnd mabrgenommen, geurtheilt und bald angftlich, bald beftig aufgeregt, meiftens aber unangenehm und ichmerglich gefühlt bat ad quod a nimum advertimus - bezeichnet , mogen folgende Bedeutungen, worin bas Wort als Sauptwort, Beitwort und Umftandswort vortommt, bemeifen : es abndet mir, ich glaube, es ftebe mir diefer ober jener Unfall bevor, ich befürchte einen unglücklichen Ausgang ber Sache, er hat es geahnet, geahnbet, er hat es getabett. - enteanen, ben Ginn abwenden, aus ben Bebanten verlieren, Minn. I, 44. II, 166. aand., Dan., andi, 361., ond, 26., ber Beift, ant-lat, Tod, Berlaffen bes Geiftes, 36l. - antlagtag, grus ner Donnerstag, weil Christus an bemfelben fein Tobesgebachtniß burch Ginfenung bes Abendmals gestiftet bat, anto, iracundia, R. zelus, R. M. ap. Eckh. F. O. II, 976. and, 3orn, Gifer, Riederd. Df. berausg. von Sagen LXVIII, 10. ik andoda, ich war unwillig, Gbend. LXXII, 3. andic, zelotes, Serrad 182, anda, rancor, andunga, zelus, 216. (analog mit µévos und Supos, welche fowohl Geele als Born und Luft bebeuten), ande, fcmerglich: ui ist ande iuwer grozziu armuot, Wig. 5948. daz was in allen ande, Gbd. 11484. - ande, juwider, argerlich: bif mag bem leder ande bag ber ban fo vil gemande, 28. I, 260. - anti, unwillig, Bair. Strobtmann (Dfnabr. 3biot. 299.) bemerft, bag abnen, aubnen überhaupt beiße : einen Begriff, eine Empfinbung haben, und ande fommt in alteren Gyrachdenkmalen als Musbrud beffen vor, mas im Gemuthe vorgeht : iedoh was im niht so ande, daz er daz selbe mit ubele wolte gelten, Wernh. p. 22. -Obgleich Adelung bie Ableitung Fr's und 3's von an, ohne, mit Recht verwirft, fo irrt er boch, wenn er b in biefem Borte gur Burgel rechnet : benn, in abnb, andi, aand, wind u. a. verwandten Bortern vorhanden, fehlt es in avenos, animus, ani, Sauch, Canser. mabnen u. f. w., wogegen in anderen verwandten Bortern, 3. B. Athem, achten, akta, Schwb. bas n, und wieder in andern ג. ש. הנה, ήγέομαι, aha, mens, U. im Spec., ahon, ahjan, hugjan, Frf. Allem. Goth. (feben, mabrnehmen, bafurhalten) bas n und b ober t fehlt. Sucht man fur alle' biefe Borter bie Burgel, fo mochte fie in ao, ich mehe, bas fich nur nicht weiter auflosen läßt, fondern aus welchem auch alle angegebenen Begriffe auf die einfachfte Beife entwidelt werben tonnen, ju finden fenn. Bgl. failforger.

ander, n. weibliche Reinigung.

ander brudt in ber Rebensart: fie find g'ander Rind, ben Berwandtschaftegrad ber Geschwistereinber aus; fie find g'britten Rind, bezeichnet ben bicfem nachften Grab ber Berwandtschaft. anderlei, etwas anders, von einer andern Art, dem einerlei entgegen geseicht; ist allgemeiner üblich, vgl. 1 B. Mos. XIX, 19.

anders, n. was von Apfel : und Birn : Treftern , jum zweitenmal geprefit, gewonnen wird, und mit Waffer gemifcht Leire gibt, Bt.

- ahnblich, billig, Schh. Gräter halt bas Wort für verwandt mit ahnden, mit Recht ftrafen; ba aber ahnden, ohne den Rechtsbegriff in sich zu enthalten, bemerklich machen, zurechtweisen, tadeln, bestrafen, dagegen billig mit gleich und gleich mit ähnlich begriffsverwandt ist, so möchte ähndlich wohl nichts anders sepu als ähnlich.
- St. Antonius Rauch, m. Rothlauf, bas beilige Feuer, Locfeuer, St. Untoniusfener: Sans Roler ber Baber fagt eiblich, bag ber arme Mann, bem er neulich bie guffe abgefdnitten, bes beiligen Sct. Antonius Rauch gehabt habe, Ror. v. 3. 1515. Diefe Krantheit murbe, wie man fonft glanbte, burch bie Bunberfraft ber Gebeine bes Megyptischen Ginfiedlere Untonius geheilt. - St. Untonius. Saue, Schweine, ben Untoniern gehörig: bem Degner gu St. Untonius (einer Ravelle vor ber Stadt Illm jenseits ber Donau) ift geftattet, eine Sau in ber Stadt geben gu laffen, ber Murr (Ginunges ober PolizeisDiener) foll ibn baran nicht binbern, aber es foll ihr, wie allen St. Antonius: Gauen, eine Glode ins Dhr gebenft werben; welche ohne Glode ift, foll ber Murr einthun, Rpr. v. 3. 1518. 3.3. 1523 durften die Menger in Ulm nur vier, i. 3. 1529 aber fein Schwein mehr ohne Beiffel laufen laffen, nur St. Untoni mar vergonnt, gebn Ferklein und nicht bruber, und teine Loofen auf ber Baffe geben zu laffen, jene mußten aber Glodlein in ben Ohren tragen, a. Arten. - Glode und Schwein find Symbole bes St. Uns tonius Drbens. In ber Schrift: bas babftum mit fepnen glidern gemalet vnnd befdryben, 1526, 4., worin bie verschiedenen Stande bes Klerus und bie Monchsorden abgebildet find, ift ein Untonier bargeftellt mit einem Schweine gur Seite, und unten am Rreuge, bas er in ber Sand halt, eine Glocke mit einer Unterschrift, in welcher es unter anderem beißt: betteln febr, and lerne (lehren fie es) ihre fcmenn, und in einem alten Gebichte in J. E. Rapp's Diss. de Antonianis, Lips. 1737, 4. wird von Untonius alfo gefungen:

Er lehrt fie, daß fie eine Glock Tragen, und einen schwarzen Rock Ein blaues Kreuz und magres Schwein Soll stetig umb und bei ihn sepn.

Man sehe auch Fr. WB. 50, 1. — Der Ursprung der Antonius. Säue soll folgender senn. Als der junge König Philipp von Frankreich i. J. 1131 auf dem Wege nach Rheims bei St. Gervais vorbeiritt und seinem Pferd ein Schweine zwischen die Beine kam, fturzte er und starb. Nun wurde verboten, Schweine frei auf der Gasse umberlausen zu lassen, aber die Abtei St. Anton widersetzte sich diesem Berbote, weil es die ihrem Patrone schuldige Ehrsurcht verletzte. Man sah sich daher genöthigt, dem Heiligen für seine Schweine einen Freiheitsbrief zu geben, fügte jedoch die Bedingung bei, daß sie am Hals eine Glocke tragen müßten, a. Sauval Hist. de la ville de Paris in Beckmann's Gesch. d. Ersind. II, 355 sig. Rach Gujet, einem Schriftsteller des XIII. IH., trugen die Schweine bem Orden in Frankreich in einem Jahre 5000 Mark ein: benn in jeder Stadt, in jedem Dorf fütterte man für denselben eines, s. Bincenz von Beauvais. II, 155. Der in einer Regensb. BD. v. J. 1500 vorkommende Name "Zönl 27 andere Schweine" kommt unstreitig vom Antoninerorden ber, s. Gemeiner 6 Reg. Chr. IV, 54. 25. 90.

andrebe, f. voll gesponnene Spindel, f. aper.

andwerk, n. 1) Befestigung, oder, wie Schilter glaubt, Belagerungswerkzeug: vnnd wo ain gesäzze (Belagerung) wurde, so sol die selb stat und zwo der nächsten gelt dar liben zu antwärcken vnd zu buwen die man zu dem gesäzze bedarf, Städtebund-Urk. v. 3. 1547. Ich wil vch heizzen machen Antwerck vnd ritten Ez mag nieman erstritten LS. III, 121.; 2) ein Berüste: Ain antwerck daz man ferne sach, daz muost da bereitet stan, LS. I, 358. — Es scheint die Klammern, womt ein Gösenbild sest gehalten wurde, zu bedeuten: do was ir entwerch verloren, Wernh. 192., eben so in Barlam 255; 2) und in Big., woselbst Bennecke die erste Solbe von ent ableitet, da sie wahrscheinlich nichts anders als Hand ohne Hauchlaut ist, s. ab.

ane, hin, hinzu, hinan, voran: gang ane, geh voran, vorwärts, bortane, börtane, bettane, bort, borthin, wane, wo, wohin, bane, ba, bahin, foane, fo hin, fo fo, fo allgemach, babane, hier, rechts ane, zu mir ane u. f. w. Une ift eigentlich anhin

ft. binan, wie abe, abi eigentlich abbin ft. binab.

abne, f. Großmutter, (abnl, Deft.) abne, abni, m. Großvater, en belin, baffelbe, Lyrers Chron. Ulm 1476, 4. (Sz.) enian, zeugen, US. baber auch Enkel; aber vielleicht ift ber Stamm von abne, wie ber von anus, altes Weib, in evos, aetas, zu suchen; evos und anus stehen mit annus in gleicher Stammse und Begriffeverwandtschaft, wie vetus mit exos, bas Jahr.

ang, m. verschlossener Ort: vz bem angen Mons bergen, 26. VI, 6. Den [Christum] slus du in dinen angen, Minn, I, 29, a. thorangel, m. Schimpfname für grobe Bauern, wt. D2.

angeln, pl. Abfall von Blache und Sanf, Ulm, f. achel.

angerichen, angerichen, pl. eine Art Burgunderrüben, fonft auch Sieh-Mangold, Ransche, Runkelrube, nach Giniger Meinung von Ungers fo genannt.

angften, f. engenen.

angfter, m. ein Trintgefag mit engem Sals (Deftr.) Bmb ain Angfter, 7 fr. Raufb. Inv. v. 3. 1480.

angfter, pl. Stachelbeeren, angresst, Bohm. ohne Zweifel gu ber gablreichen Familie von acuere, Achel, angulus u. f. w. gehörig.

- St. Anne, f. die in Ulm noch im letten Viertel bes vergangenen Jahrhunderts für Soldatenweiber übliche Strafe der Geige, bestehend aus Brettern zwischen zwei Pfählen besessigt und mit drei eingebohrten Löchern verseben, worein die Strässinge in gekrümmter Stellung Kopf und Hande streden mußten. Hieß etwa die erste Person, die diese Strase auszustehen hatte, Sandanne? oder gab es ein St. Annenkloster, worin, gleich dem Magdalenkloster zu Paris, harte Büßungen eingeführt waren oder Strässinge weiblichen Geschlechts gezüchtigt wurden? oder ist es nur Verkeherung des in andern Gegenden Deutschlands gewöhnlichen Namens Ganten?
- annemargele, n. Unbachtlerin, Betschwester, weinerliche Beibeperfon; eigentlich Unna Maria.
- ante, f. 1) Butter; 2) Schmaly, SD.; antenbutter, m. Bobenfat ber ausgelaffenen Butter, SD. - eierne Unten, Gier in Butter gebaden, Breisg. Bb. (Gi.) Sofer ift geneigt, bas Bort von anc, enge, berguleiten, weil die Butter gepreßt wird, übereinstimmend mit skaka, frifche Butter, von at skaka, in die Enge treiben, 36l., in welchem Fall es jeboch eber von anten, pumpen, ftogen Gg., wie Butter von batten, ichlagen, abstammen murbe. Mir icheint es mit Sahne, sagina, sanguis, sanies, verwandt gu fenn, wie αίμα mit Seim und lac mit Laid. Die Bermandtichaft von sanguis und Sahne läßt fich burch bas finnverwandte ixop nadmeifen, welches fowohl Blut als die Theile ber Mild, ber mafferichten und ber festen, bedeutet: παν δε γάλα έχει ίχωρα ύδατωδή, ο καλείται άρρος, και σωματώδες, ο καλείται τυρός, Aristot. Hist. Anim. III, 20. Die Bruder Grimm haben mich in diefer Meinung befraftigt, f. Altb. Balb. I. 15. Much Song, Sonig, burfte gu biefer Familie geboren. Bermuthlich ift und bedeutet wanch basfelbe: daz uf dem bette ziehen (Bicchen) swebet blut und wanch, Blut und Fette, Warnh. 222, auch gewährt vand in ben Nibelungen v. 759 und 8308 in Diefer Bebeutung einen richtigen Ginn; bod hat Lafberg in ber erften Stelle (v. 1489) vunden, und nur in ber zweiten (v. 17081) vanchen; burch jene Lesart erhalt Sagens Grefarung im 2BB. "Funten" eine Beftätigung, und beide Stellen laffen biefe Bedeutung wohl gu. Endlich ift fur anesmero in Gl. Fl. ap. Eckh. F. O. II, 983 sicherlich ancsmero gu lefen.
- ante, autel, f. anten, m. Naden. (WFrt. Pf. Cobl.) duxiv, Nas den, balsagga, Sale, U., welches, wie fcon Fr. bemertt hat uub

im Stiernhielmischen Terte steht, balsagga heißen muß. Daß gg im Gothischen ng auszusprechen ift, erhellet aus aggilus, tuggo, aggwus, draggk, inngaggaith, Engel, Junge, eng, Trank, eingehet. Das Wort ist mit apnor, angulus, Winkel, und ähnlichen, die eine Bengung bedeuten, verwandt.

anni, hinmeg, Gd.S. f. 3d. und herm. 1814, Dr. 24.

anfpe, anfpe, m. Scheibe oder Knopf an einer Spindel, ben filb bernen anfpe fpinnen laffen, nicht felbst spinnen, sondern für Geld spinnen laffen, Sprichw. Ulm. Ift das n nur Nasenton, so gehört das Wort zu afpen, zittern, weil der Spindel durch den Knopf eine zitternde Bewegung gegeben wird, s. wirtel; im entgegengeseigten Falle ift es aus an und spinnen entstanden.

anfebar, f. ale.

answald, answand, f. in 2B.

anwesen, n. Saus oder Guter, insoferne barauf ein ftabtisches oder landwirthschaftliches Gewerbe haftet. (Frt. Bair.)

ang, f. aig.

an, einfpannige oder gabelförmige Deichsel: in ber Ung führen, in einem einfpannigen Gefährt führen, vermuthlich von eine, eingig. (Bair.)

aar, f. Aber: barnach trang ber Palfam burch bie felen und breit fi ba in bie Bruft burch bie aren in bie henb, Er. Erft. aar. Dan. Die Berwandten biefes Borts f. in quatt.

arbeit, f. 1) bas burd Arbeit Erworbene, Ag. StB.; 2) ein befdwerlicher Zustand verursacht burch Krankheit, Krieg, Theurung, Abgas ben, mubfeliges Gefchäfte ober andere Roth. - arbeten (ber Ton auf ber Stammfplbe arb), arbeiten, arbetlen, (ber Ion ebenfalls auf ber erften Gylbe) pl. Gidger, Budungen in Rinderfrantheiten. arbeitfelig, in elenden Umftanden, Nodyw. und alt: des Alexanders fel. Sohn, der fo frann & und arbeitfelig ift, follen Mein gunft. S.S. die Serrichaftpfleger mit einem fernlin verfeben, damit er fin weib vnnd finder ju effen haben Mpr. v. 3. 1528. - arbeitfeligkeit, f. elender, frantlicher Bustand: fie ibrer arbeitseligkeit halben in das Spital gu nemmen, Ror. v. 3. 1552. Arbeit mar früher im Frantifden und Alemannischen in Arabeit ausgezogen; ber Endlaut ift berfelbe, ber unter andern Formen in Beimat, Bierat, Armetei, Demuth vertommt, und, alt viel häufiger gebraucht, eda, ede, ida, ide, od oda, ode lautete.

atpel, m. Lumpen.

arbicht, f. die blaue Burgundertraube, westl. SB. (Schreiber.)

ard, f. Ruchenkaften, SB. arca.

art, f. Landschaft, Gegend: ob wir vfrur in der Art vmb vns erfüren, a. e. Br. Soll's an Ulm i. 3. 1486. Da Art, abstammend von aren, pflugen, auch Ofch, Belge, Flur bedeutet, — ärteln, feiner Ratur gemäß bandeln: fo aber ber Bolff erwachst, bebt er an ju artelen, greifft an, murgt bie

Schaf, Spr. 3.

artlich, 1) artig, gesittet, anständig; 2) angenehm; 3) fonderbar, eigener Urt; 4) ungewöhnlichen Gefühls bei Unnaberung eines forperlichen lebels, bei Dagenschwäche, Ohnmacht u. bgl.; es wird mir gang artlich.

- aret, f. Ertrag ber Ernte, m. Beit ber Ernte. Et brudt im mannlichen Gefchlecht die Beit and: Meret, Seuet, Monet, im weiblichen ift es die fonft auch ach, acht, icht lautende Collectivform : Aret, Seuet, Traget, Rochet, Mabet, Bachet u. f. w. Diefe Enbigung ericheint übrigens in verschiebenen Formen: at: Monat, Beurat, Bierat, Beimat, et: bie oben angeführten Beispiele, ob, oth: Rleinod, tugoth (Lugend) 26. ut, uth: Armuth, Demuth, geoguth (Jugend) 216.
- aren, rufen, Bt. Baar, GB.: i haun ber geart und bu haft mer nit vertont, ich habe bir gerufen und bu haft mir nicht geantwortet, Boling. - garen, fcreien, Baling. - taren, fcmaten, 21. (Gj. röcheln, knarren). - baren, fcreien. Das Wort ift alt, arandi, praedicatio, alte Gloffe ju Burcharde Somilien, ap. Eckh. F. O. I., 846. weit verbreitet und bat eine gablreiche Familie, f. 23 e p. lage XV. Mus aren ift auch entstanden guerre, g'ar, gear, Rrieg, eigentlich Gefdrei, mas Rrieg, von treien, crier, ftamment, urfprünglich ebenfalls bebentet. Auf abnliche Beife ift Scharmugel nach Stamm und Begriff mit skarma, fchreien, Schwed., skarmi, rufen, Bret., ysgarm, Gefchrei, Ballif. verwandt, daber es bei Ifchubi auch Schalmugel beißt, f. Chr. Helv. II, 420., und auti evoni, φύλοπις, βοή (βοήν ayaSos) bedeutet bei Somer Ruf, Seerruf, Rriegsgeschrei, Rrieg. Bal. baren.

ährenwart, m. Flurichut, Gieng Stat. v. 3. 1654. Go Urwart, Bannwart, Solzwart, Griesmartel, orcyrd-weard, Gartner,

215. u. f. w.

- ares, nares, m. Mildichorf, vermuthlich von der harfden Saut, welche diese Rinderkrankheit verursacht, so genannt: arisco, raub. ariscar , fragen, Gpan.
- arfel, ein Urm voll, 23b. (wie Samfel, Mumfel, Sand voll, Mund voll.)
- arg wird gur Berftarfung ber Bei . und Umftandeworter gebraucht : arg viel, arg fcon.

- versargt, erzürnt: mit einander sind sie verargt worden, Amm. Pf. 52. jurgare, όρχ-ή, arga, beleidigen, Schwed. Ar scheint ein Stammlaut für das Schmerzliche zu senn: arg, arga, ώρα, (Sorge) όρχ-ή, jurgare, har t, her b, moer ere, mor s, Schmer z, (ärgern) 11. mar zjan, kar, Sorge, 11. cura, sehr Sorgen, wür gen.
- ärget, f. agert.
- argen, f. ein wilder Balbbach, aus bem algauischen Gebirge tommend und bei Langenargen in den Bodenfee fliegend, vermuthlich ein mit der Mar in der Schweiz, im hohenlohischen und Naffauischen, arar, Saone, ararus, Moldawa, und mit dem Flüßchen Ohru im hohenlohischen verwandter Name, entstanden aus dem Urnamen bes Bassers, a, aa. Bgl. ach, aalen und bar.
- un argwöhnig, auf ben man keinen Berdacht hat, R. B. Sollten die bei Al. vorkommenden Ableitungen des Wortes arg nicht Genüge leisten, so könnte der Etymolog hinweisen, 1) auf argutus, schlau, zumal da das verwandte karg dieselbe Bedeutung hatte: der wirt wise vud charch, Alltd. Wäld. III. 14. carch, artificiosus, Nr. Sb. 317.; 2) auf äpzos, helle, indem schlau und klug auch zu der Familie von diever gehört, welche den Begriff von sehen, hell, Licht in sich trägt; 3) auf hehr, groß, erhaben, surchtbar, oarg, unerschrocken, wild, ar, der Böse, der Teusel, Isl. Ehrich, der Kriegegott, Bargi, Straßenräuber, s. Leibn. Collect. Etym. I, 145.
- arm, ichlecht, armselig: Alexius tet arm beffe an, Leg. arm lich, von widrigen, faden Geschmade, fig. ein armliches Geschwät, bas ohne Inhalt und Grund ift. armer Mann, Armmann, m. hintersasse, homo pauper, f. Halt. und DC. Savigny verwechselte diesen Namen nit ben hievon ganz verschiedenen Arismannen, f. Borr. z. 2ten Th. der Gesch. d. rom. Rechts im MA. S. XX, fg.
- armetei, f. Armut, in einem Ulm. Schr. v. J. 1465 aren mut, armida, r. M. armuth, f. und n. die Armen. Bu der Familie dieses Berts gehören ordus und bar, leer. armusen, n. Almosen, Stift. Urf. des Hosp. in Canstatt, s. M em minger 160, auch in Urfunden von Meth hat das Bort ein r: airlmone, armoigne, s. Jean-François Vocadulaire Austrasien p. 6. 12., verarmuten, arm machen: auß solchem anschlag müßten die Burger ber Erbern Stett mitt der Zeit gant verarmut werden.... So die Erbern Stett vnd die Iren durch solch anschleg verarmut vnd verderbt würden, Städteabschied v. J. 1522.
- er-arnen, erwerben, Illm. ich habs wohl erarnet, Sch er tlin 2Befchr. I, 27. ift weiter verbreitet, z. B. Sz. Rbg. to earn, arn. Engl., arna, arbeiten, aerna, fich fest vorfeten, Schwed.; auch bei

Rero und in ben Minn. Bermandt ift arft, arift, emffg, Schmy. ernten, eorn, 26. apropai, kerni, bitten, Ung. besgehren, quaerere, carus, gern, quere, wollen, Span. u. f. w.; arbeiten und erwerben gebort burch bie Gulbe ar biefer Familie gleichfalls an. g'arnen, verg'arnen, entgelten, buffen: er bat es vergarnen muffen, Illm. die sele danne garnet swaz der lip ie gefrumet, Wernh. v. 2628. bag muften fp garn, Sorn. c. 105. Daroarna,

Deftr. arnen, erarnen, bulben: kum ich ze wer, es muos sin lip erarnen, Minn. II, 38. Bielleicht gebort es mit Urmut gu Ginem Stamme, und bat feine Bedeutung burch die Mittelbegriffe :

entblöst fenn, leiben, erhalten.

arras, arrat, m. eine Urt Bollengeuch, bem Macheer an bie Geite gestellt, Ulm. Berordn. in Str. o. 2. 1574., jest Rafd; unftreitig fo genannt von ber Stadt Arras, mo fie fabrigirt murbe: benn in ber Illm. Pfund-Gelbe-Ordnung v. 3. 1608 werden unter andern Baaren auch Niederlandische genannt, als Schamlot, Grobgrun, Burichat, Arrat, Madaper. S. harras in SO. und A. Auch gu Lomen murben bergleichen Benche fabrigirt, f. Bit. Beitr. VIII, 138.

arich, m. 1) bas ftumpfe Ende bes Gies; 2) bas Nabelobr, Ulm. LBolf, breitarich, m. ein breiter, an Buten und Stiel flach gedrückter Apfel, arichboller, m. Schläge auf den hintern, f. ver : bollen. Die Burgel bes Worts ift ar, boch, ähnlich mit Borgel von bor und Steiß von ftogen, hervorragen.

arwart, m. Flurichnis: ben arwarten und ben mögner ju loh. nen, Illm. Urf. v. 3. 1557. Nördl. Stat. in Senckenberg Vis. div. de LL. Germ.; von aren, pflugen, und marten, vermahren,

buten. Bgl. abrenwart.

argneien, 1) Argnei nehmen; 2) Argnei geben, beilen, Ror. v. 3. 1511. Umm. Df. 29. Wir baben geargnepet Babilon. vnb fp ift nicht gefundt worden, B. b. ft. M. sie gearzenont, 2B. - argen, Dib. - Den Bermuthungen ber bisherigen von Al. aufgegablten Ableitungen biefes Borts mogen folgende gur Seite fteben, die, wenn auch feine berfelben befriedigt, vielleicht boch gur Entbedung bes mabren Stammes leiten. 1) Gleichwie iaes Sar und Sepanever, marmen, erwarmen, in die Bedeutung von beilen übergegangen ift, weil warme Baber und Umfchlage fur vorzügliche Seilmittel gehalten murben, fo tonnte Urgt von arere, aridus, berguleiten fenn. 2) Das Schwed. laekare, Arzt, womit leech, Engl., leca, 216., lecke, Arznei, Glam., gelakunt, laborant morbo, Gl. Th. ap. Eckh. F. O. II, 1004. laahi, medicus, ib. I, 854. lachinun, beilen, Gl. Doc. in Misc. I. übereinstimmt, leitet 3. von laecken, minuere, jur Aber laffen, was die Bermuthung erregt, bag Argt von arteria bertommen fonnte. 3) Da bie Mergte gugleich Apothefer maren, wurzari, herbarius, fo fonnte bas Bort aus aurt, aurts, U. Burgel, entstanden fenn. Man ift anch schon auf arrizare, aufrichten, jurechtbringen, It., verfallen, was wohl am wenigsten richtig sepn möchte. Man mable oder gebe Besseres!

as, es: as ifcht nit mahr, Alb.

as, asda, afebar, f. als.

aas, n. in Fäulnis übergegangener Leichnam ohne beschimpfenden Rebenbegriff: Ru waz baz waur, baz Sectors Leichnam, wie gar biderb er gewesen waz, ain bös Aufs waz, vnd daz er nit wol mocht behalten werden on smat, Tr. Erst. Bei der Zweiselhaftigkeit des Stammes dieses Bortes seven solgende Bermuthungen gestattet! 1) Es steht in Berwandtschaft mit essen, Speise des Fleisches, s. 1 B. Mos. XV, 11, L u t b. Uebers.; oder 2) es schließt den Begriff des Schmutigen, Eckelhaften in sich, at, unsauber, ata, besudeln, winft, ater, schwarz; oder 3) es enthält die Burzelsplbe unzählicher Thiernamen, s. bärgli, s. ässen.

afätz, erledigt: wenn ein Pfarrherr zu allen von tobts wegen, ober die Pfarr ufgibt, und biefelb Pfarr alfo afätz würde, Urk. v. 3. 1441, auch in einer Elfass. Urk. v. 3. 1558, f. Schöpfl. Als. Dipl. nr. MDLXXXIV; vermuthlich s. v. a. ab-gefezt; in einer Bast. Urk. v. 3. 1575 heißt es

anfata, f. D ch & Gefch. v. Baf. II, 238.

äfpelen, (pron. afchbelen) aifpeln, nafpeln, pl. Mifpeln, Ulm u. a. D. (afpen, afperlen, Bair. Deftr.)

äsch, esch, ösch, m. Flur, Bann, Belge, eschehan, öschan, öschan, öschon, m. Flurschütz, Felbhüter, beinahe durch ganz Schwaben und alt: swenne dez vorgenanden Grauen Rudolf (von Werdenberg) Umman zu Naw (Langenau) Eschehapen seizen will, Ulm. Urt. v. J. 1505; von asch und heien, hüten; jenes if schon alt und von A de lung richtig etymologisirt, jedoch an seiner Berwandtschaft mit Etter zu zweiseln. Öschan statt Öschaper, wie Beck, Bräu, Gastgeb, Hirt, Holzwart, Koch, Schmied, Schultheiß, Steinmeß u. s. w. statt Bräuer, Becker u. s. w. So swein statt Schweiner, subulcus, R. M. ap. Eckh. F. O. II, 974; womit vielleicht swain, Baurenbursch, Engl. verwandt ist.

afchengrittel, aschengruttel, äschengrusel, s. weibliche Person, welche niedrige Handarbeiten verrichten muß und deshalb einen ärmlichen, schmuchigen Anzug hat, condrillon. Das bekannte Feenmährchen, nach welchem eine solche Person eine Prinzessin wurde, ist auch in den schwäbischen Kinderstuben bekannt, und Name und Mährchen ist Deutschland alt. Geiler v. R. überseite unter dem Litel: die Eschengrübel, Ansang der Menschen im Dienst Gottes, eine Schrift Gerson's, worin die schmachvolle Erniedrigung und die Erhöhung Christi auf den Instand der Frommen angewendet zu sehn scheint, s. Oberlin de Geilero

p. 8. — Die erste Hälfte des Worts ist Alfche, Stand, Unreinlichkeit, Armut, über die zwote s. grufel, wofern sie nicht aus Petrarca's durch Steinhöwel's Uebersehung in Deutschland frühe bekannt gewordene Grifelde entstanden, oder von rutrum, Werkzeug zum Rühren, Krahen, Graben, abzuleiten ift. — Soust Alfchenbrödel, brodoso, brodoloso, schmuchig von Rässe, von Fettigkeit, It. brode, eine mit Fett beschmuchte Frau, Frz., Alfchenpösel, Holft.

afchenfrittel, f. Bogel, ber gulett aus bem Gi gefdlupft ift, an ber Tils. Bielleicht verberbt aus Deftfrippel, f. Reffquad.

äfcher, äfcherich, m. ausgelauchte Afche. (G3.).

fich ab afchern, hastig und mit Anstrengung arbeiten ober laufen, und baburch mube und fraftlos werden; mit hastig verwandt? ober im verb. intens. von öfen, schöpfen: sich bis zur Erschöpfung abarbeiten? aabaschen, fortgeben, Els. scheint hieher zu gehören, f. bas BB. zum Pfingstmontag. Das Bort ift nach Abelung, welcher abeschern geschrieben wissen will, weiter verbreitet.

afdrostein, sorbum, Frischl. Nomencl. c. 19. Speierling,

Tulba.

affel, m. Trippel. Bielleicht ift barunter biejenige Gattung Bobenfat, ober Schlamm zu verstehen, beren Entstehung Sterlin in f. BB. f. Kameral. und Dekon. I, 478. beschreibt. Das Wort ift

mir ohne weitere Erläuterung mitgetheilt worden.

äffen, zu effen geben, aben, aas, pron. vas, Kleinfutter für bas Bieh, SB. äffe, f. Atzung, äffig, 1) was ernährt werden muß: ein äffiges Pfand, ein verpfändetes Stück Bieh, das man füttern muß; 2) was zur Nahrung dient: welcherlan werung banne ze Blme in der Stat vmb äffig gut vmb wein vnd vmb brot geng vnd gebeift, llrk. v. J. 1592. äfig, n. περικάρπιον, pulpa, das Fleisch des Obstes, s. Frisch l. Nomencl. c. 19.

au, f. über beffen Aussprache Benlage V.

au! Interj. Wenn man 3. B. Jemanden warnt, er follte Acht geben, bag er nicht Schaben nehme, fo antwortet er: au! zc. warum nicht gar. (Aussp. febr gebehnt.)

au, aule, auaule, f. ai, aile, aiaile.

aucht, f. scheint eine Beit ober einen Bustand zu bedeuten, worinn man die Bögel schießen oder fangen darf: das niemant hies wischen vnd fanct Ulrichstag kainen Bogell weder groß noch klain, mit neten oder sonnst nit fahen noch auch mit dem Rorr, noch In ander Weg nit schießen Roch die vogell im Rest außnemmen noch das zu geschehen bestellen soll in keinen Weg, außgenommen die kramat vogell, vnd die so in der aucht sein, Ulm. Berord. v. J. 1531.

aucht en, in der Nacht bas Bieb maiden, aucht maide, f. Nachtmaide, f. achtzeit.

aundjen, aunggen, aunsgen, achzen. (aunchazn, achaze Defir. euren, funchzen, Moachf.).

aubaile, f. ai, aile.

autalaus, f. athemlos.

auetter, f. auberberer.

auffe, aufhin, vgl. abe, ane, auffer, berauf.

anvemergen, f. avemergen.

auffen, vermehren, zum Gedeihen bringen: bas gemeiner Frey vnd Reichs Stett Ehr, nut vndt Wolfarth darburch zum höch fren fürgefeht vnnd geauffet werden möge, a. e. Ulm. Ausschr. v. J. 1525. Auch Sz., verwandt mit augere, uber, wach fen, Bucher, eacan, vermehren, eaca, Wucher, AS. avart, Frucht, Isl.

auffiger, f. hantzinger.

augen, zeigen: So waren auch Si solicher massen vbersett, bas sie sich nit augen torften, sie waren vom Feinde dergestalt umlagert, daß sie sich nicht zeigen durften, Aft. der Schwäd. Betädtev. J. 1448.—augen beere, f. Heibelbeere, OSchw.—augenbaden, m. ein Sacken, vermittelst dessen man umgehauene Baumstämme fortzieht, Leutk.—augen mazer, m. verhärteter Augenschleim, nach Popowitsch, Leutk.—augen mazer, m. verhärteter Augenschleim, nach Popowitsch, deutk.—augen mazer, m. verhärteter Augenschleim, nach Popowitsch, Leutk.—augen mazer, m. verhärteter Augenschleim, nach Popowitschleim, nach Popowitschleim, nach Popowitschleim, nach Popowitschleim, wie Krisch glaubt, nur ehebem; Wiebling, du bist mein Augenspiegel.— Das Wort Augebedraf zwar, da seine Berwandtschaften hinlänglich bekannt sind, keiner etymologischen Erläuterung; wir können jedoch nicht umbin zu bemerken, daß es, gleich andern Wörtern des Sehens und des Hoten bebeuten:

aug: ac uere, ac-ies, Ede.

akoveir: wie aug.

specere, inspicere: spica, spicare, spiculum.

feben: fagen.

σκοπείν: scopulus, scopus.

augftelen, pl. Augufibirnen, Ulm. augften, ernten, Dochw. augftelen, Bliten ohne Donner, in heißen Commernachten gewöhnlich.

augftnuß, f. Safelnuß.

auberderer, m. Maulwurf, Ulm. auetter, baffelbe, Reutl. Ich weiß dieses Wort nicht zu etymologistren, es mußte denn so viel senn als Auferderer, der die Erde aufwirft: denn herauf lautet in einigen Gegenden Schwabens auer, aur, wie das Engl. over, o'r; allein der Ton auf der vorletzten Sylbe steht dieser Erklärung im Bege.

aule, f. ai, aile.

uusangen, awsangen, ofangen, Afeste, Reifer, kleines Gebölze, burres Holz und anderes Geniste verbrennen, um einen Boden urbar zu machen oder zu bungen: das hinfüro niemant mehr an orten vund ennden, da es denen hölzern zu schaden vund nachthaul Raichen mag, awsangen soll, Ulm. Berordu. v. J. 1536 u. Ulm. LP. v. J. 1721. S. awsang in SO. Prescher beschreibt das hiebei übliche Bersahren, s. Gesch. u. Beschr. der Rerassch. Limpurg I, 55. Bgl. Motten.

ausde, f. als.

ausbinghauste, f. bing.

aunfel, m. 1) Betäubung, Sinnenverwirrung; 2) Unmuth, bofe Laune, aunfelig, (ber Son auf ber erften Silbe) verwirrt, veraunfeln, sich im höchsten Grabe ber Berwirrung befinden. Gigentlich Unsfal, unfelig, armut, unsel, iammer, Vocab. 1482 in Heumanni Opusc.

454. usel, elend, Schwed., oselegr. 36l.

nunfer, m. 1) Sact, Schnappfact, Sact, worin die Lerchenfanger bas Garn und andere jum Lerdenfange erforderliche Gerathschaften, auch wohl bie tobten Lerden tragen, Dm. 23mb ain Baidonfer 1 fr. Raufb. Juvent. v. 3. 1480. ofer, m. Budherfad, Bb.; - 2) ein fauler Menich, Ulm.; 3) üble Rachrebe: einem einen aunfer an. bangen, einem etwas Bofes nachreben, rautaunfer, m. Gad. worin ber Stadtidreiber bie Ratheaften verwahrte, bis fie in die Ranglei : Registratur gebracht werden fonnten, Illm. Dofumt. vom 3. 1478. (abnlich bem grunen Gade im englischen Parlament). Stalber will bas Wort, welches auch in ber Schweiz gebräuchlich ift, von 218, Speife, herleiten, wornach es eigentlich einen Speifefad bebeutete; follte es nicht eher zu ber Familie von vas, Saf, ober ju haurire, hausi, geboren, womit ofe, ausa, Iel. verwandt ift? Sinnverwandte Borter find Mantelfad, Batfad, Fell-Der erfte biefer Ramen bedarf teiner Erlauterung; 2Bat im zweiten bedeutet Tud, Rleidung; ber britte tommt von Fell, bie Endigung eifen ift nicht von bem Metalle biefes Namens berguleiten : benn fie ift nichte andere, ale die auch in pel-ise, Del-3. Ril-s enthaltene Endform.

auffe, hinaus, wie abe, ane, auffe gebilbet, auffenlaufer, pl. Besuchende, Bifiten, SB.

aus = mertig, f. in DR.

aus-fetel, m. 1) Bagabund: ber henter foll alle vffetel va ber ftat triben bag fi under den burgern iht gangen, Lig. StB.; 2) ein ausgesettes Kind.

aunggen, f. aunchzen.

aumerfer, m. Maulmurf, im Filethal; f. v. a. Aufwerfer.

awasel, n. burch Stoßen getödtetes Bich, Ag. StB. in Balch s Beptr. IV, 32. 507. von ab : und wesen, s. wasel. So ist abpirt in hornet bei Pez III. c. 382 nicht von einem Zeitworte abperen, ju Grunde gehen, abzuleiten, sondern pirt ist die 3te Person von pim, ich bin, beffen Infinitiv wohl nirgends in der Form peren zu finden senn wird.

awer, berab, Scho, ftatt aber, f. 3b. und hernf. 1814 Mr. 24. aweg, (bie letite Spibe betont) hinweg, awey, US. away, Engl.; wird auch mit Beitwörtern verbunden: aweg geben, aweg werfen, aweg legen u. f. w.

äwerg, n. Abwerf; werch, awirke, stuppa, awirch, putamen, herrab 187.

awi, hinab, statt abe, abi, Schh. f. 3b. u. herm. 1814, Rr. 24arel, f. Burm in ben Fingern, Ulm. Landv. Sonft affel, von aiffen, aiten, brennen.

azelbergen, Spanetriva, Frischl. Nomencl. p. 177. Das Spiel ift mir unbekannt, auch findet fich der Griechische Name in B. IX. K. VII. des Pollur nicht, wo von den Spielen gehandelt wird. ähen, 1) verspotten, aizzare, Jt., in dieser Bedeutung mit atsch, ägsch, verwandt; 2) ernähren, Speise reichen, vorzüglich gebräuchelich von Bögeln, dann von Bieh überhaupt, und endlich von Menschen: ein Kind ähen, wt. LD. Es ist die factitive Form von essen, satiare, pascere, Hesych.

batte, f. Ueberfchlag einer Rocktasche; bas Franz. bate hat verwandte Bebeutungen; bas Wort kommt von battre, schlagen.

batten, barten, verb. neutr. 1) hinlanglich fenn: es will nichts batten; 2) nuten: es battet mir; weiter verbreitet; baaten, baten, Holl., to boot, Engl., botjan, Ulf., budd, Nuten, Ballif.; von bas, bat, gut, batna, verbeffern, bati, Berbefferung, abati, Berteil, Ist., bastar, bastare, jureichen, Span. It.

batterle, n. Salefchnur mit angereihten Kügelchen, Nochw. - patter, potter, m. Salsichnur mit angefaßten Gladforallen, 21a. fcmara Augsteinen, (von Achat) und Sals Better, in Rurg Bergeichn. ber Landitreicher in Buchloe 1733. - peterlen, pl. Rofenfrang: mit peterlin fleppern, Gpr. 3. - Botter bedentet in einigen Begenden Salefchnur und Rofenfrang, eben fo Bager. Diefe abnlichlautenden und bedeutungsverwandten Worter icheinen verschiedene Berleitungen gu fordern: 1) von beten, weil die Bebete an ben Rügelchen bes einer Salsichnur gleichenden Rofentranges abgegablt merben, f. Dicolai's Reife VIII. 96, baber ber Rofenfrang auch Bettnufter und in Deftr. Die Beten genannt wird; 2) von Dater nofter: gleichwie nämlich Rufter, Salsfchnur, offenbar aus nofter entstanden ift, fo vermuthlich auch Botter, Batterle, Peterle, aus Pater; auch im Engl. find beads Gebetfügelchen, sphaerulae precatoriae, Cfinner; Paterframer; ginen fcmas ben , wie einen Paterframer; 5) von Bagen: fo nennt man ein an die Salsichnur gebenttes Goldftudchen; leicht tonnte diefe Benennung auf bie Salsichnur felbit übergeben; 4) von But, bud, fleiner, runder Knopf, Engl. bead: 1) small globes or balls strung upon a thread, and used by the romanists to count their prayers, 2) little balls worn about the neck for ornament, 3) any globular bodies, Sher.

battern, 1) schlagen der Hihner, Ulm.; 2) die Kinder schlagen, scherzw., W.; 3) oft und gerne Bacwerk machen, Sch. vielleicht weil der Taig oder die Sier geschlagen werden. — abbattert, 1) platt abwärts ohne Erhöbung und Bertiesung; 2) unscheinbar, unsörmlich am Körperbau, an Kleidung u. s. w. abattu. — verbattern, den Kopf verschlagen, Reutl. — batschen, schlagen — bätschen, v. neutreinen schaltenden Ton von sich geben. — batsch! 1) Ausrusungswort, um einen plöhlichen, schallenden Schlag oder Fall auszudrücken; 2) subst. m. Schlag. — batsch and, s. in der Kindersprache batschel, in einer Liebhaberei Geld zersplittern. Battern und Batschen sind verb. intens. und iterat., von baten, schlagen, to beat, Engl., batte, Frz., narasosw, patscha, Pfote, Tage, Pers. naza, tödten, Scoth. Herodot. IV. 110.

baatiden, plaudern (Doachf. watsch, reden, Sanber.)-gepaatich, n. Geplauder. - baatichig, plauderhaft - bitichebaatiche, f. 1)

Geplander; 2) Plaudermaul. — baatichappel, baatichregel, f. Spottname für plauderhafte Weibspersonen; Bader, Babaceir, fprechen, plaudern, mafchen, g'watich, wischwafch, Deftr. wad, sprechen, Sander.

batichen, 1) im Wasser plätschern, könnte noch bem obigen batichen, battern angehören; 2) im weichen Koth gehen, wornach es ein v. augment. von waten zu senn scheint und in Berwandtschaft sicht mit βάω, βάζω, vado, beto, altlat. φοιτάω, όδ-ός, it-er n. s. w. und mit benjenigen bieser Familie, die den Nasenton annehmen: wandeln, andare, It.

bafel, pafel, pofel, m. schlechte verlegene Waare, Ladenhüter, weiter verbreitet. — verbafelt, schlecht, verderbt: verbaflet war geben, frische dagegen begeren, Spr. J. — unverbafelt, unverderbt: wenn die Speise nur, von ehren des Sacraments, in jrer Substanz gerecht und vnuerbaflete speiseist, Spr. chr. M. — Berwandt entweder mit peu, pauvre, Frz. sew, Engl., paucus, Baior, klein, gering, bos, Tangenichts, Schwd. u. s. w., oder mit pavidos, faul, unnüß, schlecht, was aber wieder mit jenen Wörtern verwandt seyn mag; bava di metalli, Schlacken, It. bassel, f. liederliche Weibsperson, Ag. u.a. D.

baffen, bafgen, bafgen, ganken, widerbellen, jedoch mehr im Stillen als laut, lestere die Berstärkungsform vom erstern, welches zwar weiter verbreitet ift, aber im Hochdeutschen selten vorkommt. — gebafg, n. das Widerbellen (Els.) — gebeffel, n. Geschwäß, Gezänke: Bil gebeffels ift in eper rott, Herm. v. Sach. Mör. 24, b, b. — u achbäffen, 1) Jankworte spöttisch nachsprechen; 2) wieder schellen; Baider, bellen, basoner, Frz.

bagern, 1) unruhig, auf und abklettern, von Kindern gebrauchlich;
2) plagen; bag, Bant Streit, pagari, janten R. M.

baben, 1) sich mit Barme gutlich thun, mas auch bacheln heißt; 2) roften, am Feuer braun machen, 3. B. Brobschnitten, Stecken n. s. w. (Deftr.) Es ift bas verb. primit., Baeir, warmen, in der Berfleinerungsform bacheln, in der Berfleinerungsform bacheln, in der Berfleinerungsform bacheln, baden, baden, warm machen, Schwd., gehört hieher und nicht zu baden, peku, braten, Clam., focus, Ofen, ignis, averr find ebenfalls vermandt.

ban, f. 4) Fenstergesimse worauf man sich anlehnt, Mm.; 2) große Fenster in Hausern der Bornehmen, & B. Wer den gern in den mangen sicht der gang an aine bangen, LS. II, 334. baie, Frz., bay-window, Engl., zu einer Fensterbeien hinaus-werfen, Tschudill, 518.

baiten, fieden, (baben): bo ift für boinnen... Fro fo baiten mir bas an, LE. LXXIII, 181.

baiten, trommeln, eigentl. paufen, von Paufe.

bailen, beunruhigen, plagen, Dedim.

paindt, f. beunt.

ver bairt, argwöhnisch, abwendig gemacht, Redarth., vermuthlich von em : poren, aufbringen, aufreigen.

er baiggen, fich niederlaffen: Allfo erbaigget Sector mit den feinen gu Sector, Er. Erft. baisser, Frg.

ein : paden, aufhören: pad ein, bor auf, gieb nach, geh fort! fie hat einpact, ihre Bluthezeit, ihre Schonheit ift vorüber.

battel, f. unformliche, tief ine Geficht gebende Beiberhaube. - Bot-Felhaube, f. gebaufchte Saube, wie fie ju ber ehemaligen Hugeburgifden und Ulmifden Frauenkleibung gehörte, f. XXXIII Borftell. in Stetten's Erlaut. g. Augeb. Beich. Die Saube reichte bis an bie Baden; baber ber Rame; aus gleichem Grund bieg bie Sturmhaube im Mittelalter Beggelhaube, f. Minn. II, 198.

battelen, Dothdurft verrichten, Rinderfp.; beque, Schiffsabtritt, Span., jeboch des üblen Geruchs wegen vielleicht mit Bod naber verwandt .balen, ein bale machen, baffelbe, Dt.; fcheint aus bem erftern aufammen gezogen zu fenn.

batten, bactfen, 1) muhfam mit frumpfen Bertzeugen flopfen, hauen, haden, fcneiben-badfer, ein foldes Bertzeng ober Deffer, SD. (Gj. bagen, jaudern, Dttfr.); 2) bufteln, batter, m. trocener Susten, becchio, It., βήξ, βήχος, Susten, βήχιον, tussilago, Suflattich. - boden, fto Ben, geboren in diefe Bermandtichaft.

bats, bar, n. ein Daar, icherzw. Ulm. bis.

batfer, bochfer, m. fchlechter, faurer Bein, 2Bt.

palafterle machen, betrugen, 2lg. balatra, ein Schurte, Horat. Sat. I. 2. 2.

balche, balche, f. falche.

balcit, n. caesaries, Vocab. Mscr. f. Balger in Frifd und SO. Bermuthlich mit balg und pilus verwandt.

bald, Conjunct. sobald als: bald ich gegangen bin, haben fle mir alle nachgerufen.

balber, eber, geschwinder. Es ift fein Grund vorhanden, diefen rich. tig gebilbeten Comparativ aufzugeben und veralten ju laffen. Bu ben Bermandten diefes von Abelung richtig etymologifirten Wortes gehören Balios, fdnell, Hesych. Baly, Konig, ein phrys gifches in Alfchylus vorfommendes Wort, (f. Schneibers Gr. 283.) und Bel, Baal, Berr, Konig, Gott, in einem ansehnlichen Theile bes wefflichen und mittlern Uffens.

balen, f. baffelen.

balfe, palfe, palfi, m. grober, tolpifcher Menfch, Dt. Diefe Benennung foll burch einen Oberften Palfy, der im XVII. Jahrhunbert zu herrenberg einen wurtembergifden Pringen im Duell erfchoff, veranlaßt worden fenn.

balgen, 1) ganten; 2) Borwurfe machen, Bb. (Elf.); 3) raufen, fclagen (Eg. Deftr.) - Bolg, Born - verbolgen, v. act, u. neutr.

Bambel

ergurnen, fich ergurnen, alt, pelegia, rixa, lat. im MI. DC. balgifch, renommistifch: wie wir gar lange Pharifeifche Rod nit achten, alfo misfallt uns bagegen bie turg und juuil beschnitten und balgisch fleibung, S. Ulriche v. 2Bt. Rirchenrede v. J. 1526, f. Sattler III, Beil. S. 195.

balingen, eine Oberamteftabt in Burtemberg, swifden Felebergen liegend. - Balm, eine Bergfefte im Rlettgau. - Palmbach, im gebirgigten Oberamt Renenburg. In ber Schweig beißen mehrere Felfenbugel Balm, f. Stalber; balme in Savonen, Bruber balm auf bem Rigi, πάλλα, φάλλα, φάλαι, φάλοι, φελλείς, fiall, Schwd., 361., Berg, Fels, bal, hoch, ein Berg, bala, oben, Deblw. f. Radlof's Reltenthum 295.

balladern, plaudern, fcheint eine fcherzhafte Erweiterung bes Borts parlare ju fenn, und als Klingreim ju falbabern gebilbet.

ballafter, m. Armbruft, ballistra.

balle, m. ein bider Menfch. - hamballe, m. 1) daffelbe; 2) ein gut. muthiger Menfch, mit bem fich wie mit einem Ball fpielen läßt, (Benneb. Sampes, Pf.) verhamballen, einen alfo behandeln; von Sand und Boll.

ballenbeil, m. Sandbeil, Seibenb.

ballenbinder, ballhaufer, f. robmefen.

ballier, m. Aufscher über Maurer und Bimmerleute bei einem größern ftabtifchen Baumefen, Ulm. u. a. D. (Bair., Deftr., Polier, Gachf.) ballei, f. ein burch Rathsglieder verwaltetes 2mt, mit welchem Berrechnungen verbunden find, j. B. Steuer-Sofpital-Berrichaftpfleg. Umt, Ulm. Bunachit bedeutet es bie Ranglei, bann bie Beamtung; baillif, balio, grado principale d'autorità e governo, Auffeber, Ge-Schäftsträger, Frg. St., balia, podesta, autorita, ballire reggere, governare, Crusa, von bajulus, Lafttrager und Beamter, ber eine Charge (Laft und Amt) übernimmt, wie bie von Spelmann und Ducange gefammelten Stellen beweifen, womit auch bie Bien. Jahrb. ber Litt. IV, 20. 22. 80. gn vergleichen find. Go bieg Befir Lafttrager, f. Sammer in ben Fundar. b. Dr. V, 85. μέχαλος βαίουλος bieß einer ber erften Staatsbeamten ber byjans siften Raifer, befonders ber Sofmeifter ber, Pringen, f. Meurs. Gloss. Graecobarb. s. v. Baloudos, auch ber venedische Sandelecons ful zu Constantinopel, Ibid. μπαίουλος. Bielleicht gebort bas im Spec. Ulf. bes Ma jo vortommende bilaif, welches er burd minister überfett, auch bieber.

palmand, wirb, anders als in ber in SO. unter palmat syden ange. führten Stelle, von Seibe unterschieben: Enn flennes 3merg bas trug enn fenl an feiner Sand von blamer feiben und palmand, Morin herm. v. Cachf. 1, b, a.

palmmulle, f. mulle.

bambel, bampel, bompel, f. 1) bide, unbehilfliche Beibeperfon

(Deftr); 2) vulva; 3) bides, rundes Kafiden. - pompes, m. ein kleisner dider Kerl, bambino, It. - hofenpompes, m. ein Knabe, der feit Kurzem Sofen trägt. - bomme, f. Audelmüße, Ulm., vermuthlich von der rundlichten schwulstigen Gestalt so genannt. Berwandte: Wampe, πόμφος, Geschwulft, Bumme, ein dides rundlichtes Ding von besonderer Größe in seiner Art, Herz. Posen, Bern d.

bampen, bampern, die Rothburft verrichten, in ber pobelh. Riuberfp.

bampen, bampfen, mampfen, übermäßig, mit vollen Backen effen, 21g. Ulm., Gb. (Sadst., Salzb., Deftr.)

bamber, f. Kate, Alg. (Rbg.)

ver : pammlen, f. verb'hammeln.

bammert, m. Feldhüter, Bd. eigentl. Bannwart. (Sz. banneret, Engl.) bahn, f. Feldfur, Bann, Wt. DL.

banben, gefangen feten, 21g. CtB.

bantle, f. bantle.

banern, mit bem Danier ausziehen, Umm. Df. 19.

banes, m. Traubengelanber, 26.

bangeln, brudend und fuffend liebtofen.

bangnuß, f. Beforgniß: feine bangnuß und anliegen ju befennen, Ulm an Sz. Ludwig v. Baiern i. 3. 1473.

bankeln, ver banklen, der Glätte berauben, Rleidung, Papier, weiße Bafche u. dergl. durch ungeschieftes Tragen, Legen oder Drücken verrunzeln, DSchw. to bungle, to perform dumsily, Sher. in der Banklung fenn, beangfligt werden, in die Banklung

nehmen, beangstigen, letteres von bang.

bantert, immenbantert, m. Bienenkord. Die erste Salfte, Biene, ist aus Bige entstanden, wie Beil aus Bikel, und kommt von piken, stechen, her: als daz honich die bigen uz dem trore mugen vinden, Wernh. 47; pecchia, bega, It. bestätigt diese Herleitung. Das Bort lautete und lautet auch bisweilen beg, bege, bej, bi, bie, der Ablativ in der Mehrzahl im Berner Oberland vo Bijenen, s. Statber Lepr. d. Schw. 76. bigrus, der als Ministeriale bes Herrn den wilden Honig sammelt, s. DC. Die zwete Sple ift Kar, Kord, Gesäß: alsam diu bin zuo den karn Mit froeiden vallent ob ir rechet wiesit (rechter Wiesel) drinne si, Minn. II, 3. pichar, Gl. Doc. binekar, alvear, Herrad 180. Berelius hat bikare bereits so etymologistrt, und Ihre widerspricht mit Unrecht.

bantle, bantle, m. ein kleiner dicker Meusch, abnlich mit Banfard, worunter man in Ulm ein armseliges Kind versteht, und mit bantling, a little child, Sher.; beide bedeuten auch ein außerehlich erzeugtes Kind. Ob sie in dieser Bedeutung mit pehis, πενέω, βεινέω, coeo, βαίνω, stupro verwandt sind?

bantlen, auf der Rubebant vor dem Saus fiben, Lind. - Bant

bat den Ramen von ber Erhöhung über ben Boben, wie scamnum von scandere , fteigen, back , Ruden , Buctel, banc , Saufen, 26. banfreutig, ber alles verliert, banferot: Ludwig von Bernhausen will ebe Beib und Rinder verwegen und bantre mtig werden, benn daß er im Etter ju Berlingen bas Dalefig nicht ju ftrafen haben follte, Ulm. RPr. v. 3. 1539.

bann, m. 1) Schubkarren, Miftearren; 2):ein tiefer, enlinderformiger Rudenford von Beidenftaben (Banne); 3) Raften auf einem Bagen, j. B. jum Candführen, GD. ; be n na, genus vehiculi, ein gallifches Wort, Feft u 8.

bannen, im Ringen, im Rampfen bezwingen, Baar, SB. - er bannen, neutr. verfagen: from fib mir bu funft erban bag ich uch nit tanten fan, 26. II, 1, VII, 83.

- bantichen, 1) gierig effen; 2) viel trinten, (Glf. Pf.) verwandt mit Banft, paunch, Engl.; 3) fchlagen, mit batfchen, battre, Ftg. basa, Edmb. verwandt.
- banur, f. Todtenbahr, f. Bentr. g. crit. Gefch. b. d. Gpr. V, 278; vermuthlich nur ein Lefes ober Druckfehler ftatt baur, bauer, Baar, Babr.
- babr, f. Zödtung, in ber Redendart,Bahr gegen Bahr: ben Schuldigen foll man richten baur gen baur, f. Memming. Stadtb. in Leonbards Memmingen im Allgow C. 113.
- baar, f. eine Landesftrede an bem Urfprung ber Donau, jum Schwargwald in feiner größern Ausbehnung geborig, f. bas geogr. Ler. v. Schwaben, und über ihre ebemalige Lage und Grangen Neugart Episc. Constan. Proleg. XXXIV. Das Wort foll Berrichaft bedeuten; follte die Begend ihren Ramen nicht eher von den dichten Balbern erhalten haben? bearve, bearo, bearuwe, beora, berwe, bearwe, lucus, 26.
- bar, f. Flugden in 2Bt. f. Röster's Naturgefch. Wirt. I, 55. barenbach, f. Rofch Schorndorf G. 4. 3m Grabefeld im Sild: burghaufifden tragt ein Bach ben Ramen Bahr, in Baiern eine Baar ober Paar in die Donau auf ihrem rechten Ufer eine pirra im Pufterthal in Eprol, Urf. v. 3. 1048, in Sormanr's Berten I, 143, Birfe in Elfaß, Bar ein Glug in ber Provence, Bornia im Balliferland, Fioren, der Gotterfluß in der Edda; bara, Belle, Boge, Lat. bes MI. nach DC., bara, 3el., baar, Soll. baffelbe, Bapu, Rabn oder Bloß, um Laften barauf ju führen, nach Serobot II, 96. Megyptisch, Born, Waffer, Quelle, 783 Brunnen geboren unftreitig, vielleicht auch bie Bluffe Mar in der Schweig und Befte falen und Argen in Dodyw. ju biefer Bermandtichaft.
- bar, m. Mahre: einem einen Baren anbinden, ein Mahrden, eine Luge aufheften (Deftr. und weiter verbreitet). Gleich. wie heften, fo ift auch anbinden ein bilblicher Musdrud, letsterer veranlagt burch bie Lautgleichheit bes Worts mit

Thiernamen Bar. Das Bort fommt von baren, par(ol)er, fprechen.

barameis, m. Ameifenbar, Alpirfch.

barchent, m. bichtgewobener Baumwollenzend mit einer rauben, gekartetschten Seite; beim Bettbarchent kommt auch eine leinene
Kette dazu. Nie wird das Wort, wie Abelung meint, als längenmaß gebraucht, jedoch hat jedes Stück seine bestimmte länge. Ob er
von einem Ort, wo bergleichen Tücher zuerst versertigt wurden, oder
von burra, grobe Bolle, Lat. d. MU., oder wie Höfer will, wegen
der rauben Oberstäche von barren, in die Höhe richten, oder nach
Tulda, der Leisten-Einfassung wegen von Park den Namen hat,
ift ungewiß. S. fardel.

parten, m. die für arme Schüler des Gymnasiums in Ulm wöchentlich gesammelte Gabe, die sonst mit dem Ausruf Partem! geheischt
wurde. Das Sammeln solcher Gaben war zur Zeit der Reformation und vermuthlich noch vor derselben bis auf unsere Zeit herab gewöhnlich. Luther im Sermon: daß man die Kinder zur
Schule halten soll, (Auch. W. X., 524. Walch. Ausg.) sagt von sich:
Ich bin auch ein solcher Partekenhengst gewest, und
habe das Brod vor den Häusern genommen, und Gig as
in seutzen Pred. von christl. Schulmeistern und Schilern, Frest.
a. d. D. 1566, drückt sich also aus: wenn euch grobe und böse
Leute deponieren und verieren, nennen euch Bacchanten,
Cornuten, Tischbierjunker, Partekensresser, schüttelt
den Rock, so fällt alles ab. — Parteken ist die Kleinsorm
von Partem.

barten, f. batten.

barthaube, f. Schlafhaube für Beibsperfonen, Ag., vermuthlich fo genannt, weil fie das Kinn umschließt.

had bartlein, n. Sandbeil, 2fq. (Bart, Art, Sellebarte, alt, barten, Fleifchbarte, f. Fleifchbeil, Frf. Deftr.).

bartlen, wortwechseln, weitläufiges Gespräch führen, GB., von parler.

bartling, fo wird Cdart wegen feines ftarten Barts in Serm. v. Sachfenh. Mörin baufig genannt.

bareit, n. weiblicher Ropfzeug, Sanbe mit Goldbrath und Perlen, bis gegen das Ende bes vorigen Jahrhunderts, so lang bei Sochzeiten feierliche Kirchgänge üblich waren, von den Bräuten und Bräutsüh, rerinnen an hochzeitlichen Festen der Honorationen in Ulm, Memmingen u. a. D. getragen, s. Hausleutners Schw. Arch. II, 221. Daher das Ulmische Sprichwort: bareit und barfuß, Flitterpuz und Armut. Barrette, Frz., bartel, Henneb. Barett war ebemals ein Huf, gewöhnlich der Männer, bisweilen auch der Frauen: es ziehen jehund Frowen daber wie die Mannen, und henken das Haar dahinden ab bis auf die Hüft und beut

baretlin, mit hanen feberlin, vf, Gailer v. A. Auch mar es eine besondere Auszeichnung für Doctoren, welche beshalb vom Abel spottweise Bareutleute genannt wurden, f. Schilter s. h. v.

baren, tragen, (Deftr.) barbafte, fruchtbar, Ag. StB. f. Walch's Beptr. IV, 286. Petr. Grif. 1471. Ulm. Urk. 4528. — unbarbaft, 1) unfruchtbar, Eberlin, 1525. Umm. Pf. 112. 2) unfähig zum Kinderzeugen: nun begehren wir zu hören, ob die böfe wyb einen man mögen verzobern, damit er vngeberhafft werd vnd mit seiner Frowen daz elich werd nit müg verbringen, Mol. — neubärsch, Kuh, die erst geworfen hat, Kpt. barknopf, bärenknopf, m. Tragknopse, Fruchtaug, Alb. — tragbäre, f. Traggestelle (Henneb. Hen.) — samenborer, m. Samentäger des Haus, Wbt., s. Beyl. XVI.

baren, ichreien: Die Schwenger bareten, Auszug bes ichmab. Bundes gegen Sg. Ulrich v. Burt. 1532, 4.

baren, meit öffnen, offen zeigen.

babren, m. Garn an einer Stange jum Fifchfang, SB.

gesbabren, erzeugen: baß er füben fün von fo vil töchter gebare, Steinh. Ehr. Abraham gibar Isaken, Tat. Der frowen annam gebar, der furste hiez ysaschar, Wernh. 19. Die Lasteiner gebrauchen parere gleichfalls von Männern und Weibern. — Ueber die Begriffsverwandtschaft ber vier voranstehenden Zeitwörter f. Begl. XVI.

barenbrect, m. Likriziensaft, Sußholzsaft, ausgeprester, bicht getochter Birnfaft, glycierhiza; die erste Halfte des Worts ist aus Birn, öfters wie Barn lautend, entstanden; diese Lautahnlichkeit nebst der schmutzigen Farbe des Safts konnte die Ausprägung bes Namens in Baren dreck veranlassen. Im Ravensburgischen heißt er Baren krut.

bärgli, n. Spanferkel, männlichen Geschlechts, Wt. Bb. farch, varche, f. Schwein, Ug. StB. ferlin, m. Steinh. Chr. Das Wort hat noch mancherlei Formen: Gber, Bär, (Destr. Henneb.) Barch, verschnittener Gber, Sz., Cobl. Färkel, Borg, berrus, Oscisch, s. Amadut. Alph. Etr. p. LXXX. porcus, Färmutter, weibliches Schwein. Farre, Pferb, php sind ethmologisch verwandt. Ueber die große Berwandtschaft dieser Wörter mit andern Thiernamen s. Benlage VI.

barig, 1) fo eben, vor wenigen Augenblicken: er ift barig ba gewesen; 2) kaum, ein wenig: es wird barig langen, ich
bab ihn barig angerührt, Bt. — barlich, leer, bloß: bie
Bunft ber Müller, bie alle gar barlich an lüten abkommen, R. B. — barkopf, mit entblößtem Haupte, Wt. Ag. StB.
barbopt, Petr. Gris. 1471. Da man statt barig auch bloß

Bås

fagt: er ift bloß, d. i. faum, fo eben da gewesen, fo gebort barig ju der nach gesbahren erörterten Bortfamilie.

parlen, f. aren.

hinter barlingen, hinterrucks, hinterwertlingen, baffelbe, Rr. a. Str.

barmen, wachsen, zunehmen der Kinder, des jungen Biehs, OSchw. Durch barme, Schoos, US. und warm erklärt sich der Grund diesser Bedeutung: so enthält auch küken, quicken den Begriff der Wärme und zugleich des Lebens und Gebeihens. Auch in der Bescheutung: gähren gehört des Wort zu warm, weil zur Gährung Wärme erforderlich ist. — verbarmen, impers. es verbarmtt ihn, er wird über die Behandlung empfindlich, traurig, er fühlt sie schwerzlich. Unverkennbar ist die Berwandtschaft von arere, warm, fervere, gaähren, barmen, erbarmen, u. s. w.

barmutter, barenmutter, f. Rolit SB. (Farmutter,

Schwein.)

baarn, barn, m. 1) Kornscheune, Heuboden; ? 2) Berschlag in ber Scheune; 5) Krippe; 4) Trog.—barnen, aufbarnen, Hen, Garben u. dgl. auf den Barn thun, SB. baern, US., barn, Engl. Den angegebenen Bedeutungen zusolge ift es von baren, tragen, oder von dem verwandten bor, hoch, weil der Heuboden gewöhnlich im obern Theile des Hauses angebracht ist.

barren, Reckerei treiben, spielen wie Katen und Hunde, verwandt mit marren: benn b und m werden häusig gegen einander umgetauscht. — barrig, verliebt, hauptsächlich von beargwohnten Mädchen gebraucht. — unbärrig, 1) schwierig zu handhaben, von Dingen, 2) schwer zu behandeln, von Menschen; burrae, Possen, Bgl. burle.

barhefant, m. Diener: ein barhefant, bes hertzogen von Safon, Ilfung in hausteutners Schwäb. Arch. III, 326. Datt, de P. P. p. 632. erklärt es: fecialium discipuli vel adjuncti; es ift bas franz. poursuivant.

bargen, f. borgel.

bas, f. Baase, auch von weibischen Mannspersonen gebraucht: Bas Jörg. — baste, n. Here, SB. Bas Anne, Kinderruthe, an der Fils. — Ungeachtet des von Abelung bei diesem Worte aufgestellten ehrlichen und beherzigungswerthen Grundsases, daß es keine Schande sen, bei dem Ethnologistren alter einsacher Wörter in Bettreff des Stammes seine Unwissenbeit zu bekennen, dürfte es hier doch nicht schwer sein, vermittelst des gemeinsamen Begriffs verwandter Wörter wo nicht den Stamm selbst, doch die Familie zu sinden, zu welcher es gehört. Er selbst führt das Lat. und Schwed. pusa, Freundinn, Berwandte, Ehegattin, an und wird hiedurch richtig auf spondere, sponsus, geleitet. Dahin führt auch suason, hussuason, Hausgenosse, Tausgenosse, Lt f., gisuaso, Hausgenossen, suasdum, Familie, Ottfr., in suaslihon husun, in privatis

domibus, suason, domesticis, Gl. Fl. ap. Eckh. F. Q. II, 978 sq., vassus, Bafall, indem er ju ben eigenen Leuten, gur Familie des herrn gehört. Allen biefen Bortern tommt der Gemeinbegriff ber Berbindung ju; fie fteben fomit unter fich felbft und mit binden, beften, Befen fprachlich und ber Bedeutung nach in eis ner Familienverwandtichaft. Bal. befemreis und beften. Sieber gebert vielleicht auch Bufen, bas Gebefeme, bie nachften Unverwandten, bebufamen, die adeliche Stammverwandtichaft und bamit den Dienstmannenstand beweisen, f. Bobmann's Rheing. Alterth. 258, 260. Und wenn viere mit binden verwandt ift, fo medte auch anos, Bermandter burch Beurat, Odyss. VIII, 581, bieber geboren. Unch burfte es nach ber Auseinanderfetung in Benlage I. nicht zu gewagt fenn, nadis, welches Bruder und Schwester bebeutet, gleichfalls gu biefer Familie ju gablen; an ber Bermandtichaft mit Schwefter durfte fdwerlich ein 3weifel Statt finden.

- bafden, schlagen, boffen, stoßen. bufch, m. Schlag: ben zwain was nit worden ba Wann vngefüge bufche groß und daz si wurdent harns bloß, Lieders. XXXIX, 89. (bafchen, Destr. basa, caedere, ferire, beta, verberare, Schud. bussare, battere, siegen, schlagen, 3t.)
- baschen, mit Burfeln spielen. basch, m. 4) Burf mit gleichen Augen; 2) brei Würfel, Geißl.; bis, zweimal, besch, zwei, Alltpers.; in par und paar ift das 8 mit r vertauscht. boffen, scheint dasselbe zu bedeuten: wer under ine spilt oder boffet, ber sol und muzz sechs haller geben, Ulm. Ordn. der Baderknechte v. J. 1346. Will sein lebtag nit spilen, kartten, boffen noch kain pil das den pfenning gewinnt oder verleurt, nicht thun, Ulm. Urphede v. J. 1438.

ab:baschen, einen absertigen, mit ihm absommen, appacciare, It., oder vielleicht verwandt mit batten, act. genug thun, neutr. genug sen.

- bafcheln, bafteln, fleine, nicht anstrengende, nicht förmlich erlernte Arbeit treiben, z. B. drechseln, schniteln, schreinern, zimmern.—eines bafteln, ein uneheliches Kind zeugen, pobelh.—erbasten, zuwege bringen, leisten.—bastelträger, m. Ausplanderer, Ag. (baafeln, böffeln, possell, buffeln, Destr. Henneb. Pf. busy, Engl. bezig, Hollit. geschäftig, pussa, im Hause emig beschäftigt senn, Schwb. pata, mit einem Messer oder andern Werkzeug etwas bilben, schnizzeln, Schwd., basiden, spielen, Pers. Ha m mer? in Wien. Litt. Zeit. Jahrg. 1815, nr. 69.)
- bafchgen, 1) schnattern, Bt. Urt. v. J. 1528.; 2) im Raufen Meister über einen Anbern werben, Ulm. und basten, Bt. 3) im Ringen bie Kräfte mit einander messen, Bb. Seiner Form nach zwischen batten und boren stehend ift bas Wort mit beiden verwandt;

pascere hatte, wie aus compascere erhellt, eine abnliche Bedeutung ; πακτόω ift verwandt.

- bascho! Wenn ein Knabe etwas hat, das er einem der Kameraden geben will, so hebt er es mit den Händen in die Höhe und ruft: wer zuerst schreit bascho! Dem, der zuerst also ausruft, wird die angebotene Gabe zu Theil, Ulm. Vermuthlich von bacco le mani, küß die Hand, Danke, It.
- paffauer Runft, f. Herenmeisterei: wider bas Boft. Schuß: und Stichfreymachen, und Paffauer Runft follen Ministriernstlich predigen, Cyn. Wirt. Eccl. v. 3. 1679. Auch in Ochs Gesch. von Basel VII. 347, geschicht ber Paffauer: Zeufels: zauberischen Kunste Erwähnung! Buchinger erzählt den Ursprung bieser listig ersonnenen Kunst in f. Gesch. v. Passau II, 259.
- baffeltang, m. Beitvertreib, passe-le-tems, Wodhw. Aehnlich bat man in ber Schweiz aus baise le mains Bafelmann, Schmeichler, gebilbet.
- baffot, bossele? ein baffoten Silberin bedjer, Ulm. Reform. Alten v. J. 1525.
- baft, beft: man ichiett bie, fo ain (am?) baften faufen mogen, über in, Sam D. G.
- paftetlen, pl. viele Umftande, g. B. mit Söflichkeitsworten, Auftragen von Speifen u. dgl., verb. bergleichen Umftande machen.

baften, er baften, bafteln, f. bafcheln.

bau, m. ehemaliger Ball um die Stadt Illm. Abelung bemerft, daß diefes Wort in Sachsen u. a. Landern Strafarbeit in Festungen bedeute; allein diefe Bedeutung ift eine abgeleitete; früher murden barunter Festungswerke und Arbeiten an benfelben verstanden. Ohne 3meifel find unter burwerk in Beftphalen, civilia opera, beren Rinde linger in den Munftr. Beitr. II, 226. h. gebenet, nicht Gefchafte fondern Arbeiten an ber Befestigung ber Stadte gu des Reldbaus, verstehen, wogu die Landbewohner verpflichtet maren; f. Spullmann beutsche Finangesch. im Dil. C. 97. - bauen, befestigen, fichern: mine farme Die ich fo rechte garme gur mandel bett gebumen, Lieberf. XXXII, 159. - baumann, m. 1) Auffeber über den Weldbau eines Sofvitale, Rloftere oder anderer Stiftungen; 2) bet fein eigenes Reld baut, ichon im Schwabenfp. R. 212. buuelute ; 5) Beforger fowohl eigener als einer Stiftung oder einer Privatperfon gehöriger Rebgüter. - bauleute, pl. die Bunft der Feldbegüterten, welche neben bem Acterban fein anderes Sandwert und Gewerte treiben (bie Baumannichaft in Regensburg war ohne 3meifel baffelbe, f. Gemeiners Reg. Chr. IV, 102.). - baumeifter, in. Auffeber über Ginnahme und Ausgabe einer Ctabt. Go biefen fie in bem reicheftädtischen Augeburg, fo in Geißlingen unter ber Berrichaft ber Grafen von Belfenftein; einen, der ben Borrang hat, tonnte es mohl nie bedenten, wie Abelung meint, fondern einen folden, ber bas

Bermogen, welche Bedentung bas Bort Bau, wie bas Frang. etat, batte, einer Gemeinde, ihr Ginnehmen und Musgeben, ju verwalten und gu. forgen hatte, daß Dichte, was ihr geborte und erhalten werben mußte, in Berfall gerathe. - bauftabt, f. Stadt, welche fich rom Feldbau nahrt: nach bem Beilprunn ein bumftat ift ond allein von ligend gut als mingarten 3rn offenhalt bat, a. e. Schr. Beilbronns an Wilh. Befferer. 1491. - abbauen mit jemand, mit jemand, über ben man ungufrieden ift, bie bieberigen Berhaltniffe brechen, ihn von fich entfernen (Bair.). - ans ban, m. anbaule, n. Quewuche an ber Schulter, Soder, ichergm. ausbau, m. Grundfrude, welche vom 2Bohnorte entfernt außer ben Grangen bes regelmäßig bebauten gelbes liegen, Beibeplage, Egerten, Beiden, die man in neuern Beiten mit Saber angufaen und bann geben bis gwölf Jahre brady liegen gu laffen pflegt, Illm, Seibenh. u. a. D., und ichon in e. Urt. v. 3. 1424. (Out-field, Engl. Ohnezweifel ift ausbaz in SO. ein Drucfehler für ausbaw, befigleichen ufsbas bei bem Bort breite für ulsbaus.) - nachbaur, m. Rachbar, Ulm. Dieß ift bie rechte Form: benn es fommt von nabe und bauen, wohnen, ber, f. Abelung. - ban, m. Fuches ober Dacheloch (waitmannifch). Cb. Sutor 774-780.

bauchargt, buchargt, m. Leibargt: ber erbar und gelert mais fter Jacob Engeli von Blm, bes Bergoge von Deftreich Buchargt, Ulm. Urt. v. 3. 1406. Dberlin verfteht unter Buch. argt einen wiffenschaftlichen Urgt, bem Empiriter entgegengefent, Balbau (f. Rinderling, Billenbucher und Roch fur beutiche Sprache, Berl. 1794, 8.) und ichon früher Duellius (f. Hist. Ord. Teut. p. 73.) fogar einen Bibliothetar, ale ob Buch, liber, in bem Ramen enthalten mare. Un eine Unterscheidung gwischen empirischen und miffenschaftlichen, buchgelehrten Merzten ift wohl in biefem Beitraume nicht zu benten. Gelbit die Stelle im buchlein des schachzabel spils, wo bas Buch in ber rechten Sand bes fünften Bend als Bezeichnung bes Bucharztes angegeben ift, tann nicht bemeifen, bag ber lettere Rame von Bud berfommt, fonbern, wie biefe Stelle fich ausbrudt, daß er Lateinifd, Grammatit, Rhetorit, Logit, Geometrie, Arithmetit, Aftronomie, Mufit, mit Ginem Borte, Die fieben freien Runfte erlernt haben muffe, f. Brune Beitr. g. frit. Bearb. ungebr. Sandichr. 1, 73. Der Buchargt,ift bem Bund. argt, gemeiniglich Scherer genannt, weil die Barticherer auch Chie . rurgie trieben, entgegen gefeht, und heißt baber auch oft in wendis ger Arat; als folder wurde i. 3. 1457 Johann Kettner vom Grafen Gberhard von Burtemberg auf acht Jahre angenommen; mahrenb biefer Beit foll fein inwendiger Urgt, ber eine Apothete habe, angenommen werden; er foll gu einem rechten Burgleben haben 100 fl., 12 Scheffel Roggen, 12 Scheffel Dinkel, 30 Scheffel Saber, 1 Fuber Bein; fur bas Saus und mas er in ber Apothete bat, foll er frei

fenn, ungebr. Urf. u. Gattler V. Rr. 68. - Daß Bauch mit biegen verwandt fenn mag, läßt fid auch aus pauchhanta, innuit, R. M. in Eckh. F. O. II, 966 .: kipauchono, adnuo, Boxh. in Schilt. III, 906., bem Jel. bauga, Ring, Rreis, und bem Clam. brucha vermuthen, welches mit brechen, umbiegen, in Bermandt-Schaft fteht; will man auch, ba ber Bauch die umschließende und umgefchloffene Soble des Leibes ift, Bad, Beder, Beden als ftamm. verwandt annehmen, fo thut bieß jener Berleitung feinen Abbruch: benn Biegung, Umfreifung, Ginfchließung fteben in naber Begriffsverwandtichaft mit einander.

bauchen, die Seiten ber Gier an einander fchlagen; die Rinder thun dieß bei dem Gierfpiele jur Ofterzeit, wenn die beiden Ende burch Spiden (f. biefes Bort) bereits gerbrochen find (Rhof.). - bauch:

- len, fichtlich in ber Schwangerschaft bid merben.

bauchen, bie Baiche mit marmer Lauge begießen. - bauchgipfel, m. Die Röhre im Bafchguber, GB. verw. m. im-buere, Altfrang. buer, faire la laissive, f. Pougens Arch. Fr. und feucht.

bauber, m. Schlag mit ber Sand, befondere auf ben Ruden ober Sintern, Ulm. f. peuterling in Haltaus; nach Sheridans Ber: muthung wird bower von Spenfer in berfelben Bedeutung gebraucht.

ab : bauen, f. bau.

mit : bauer, f. weiher.

bauerlen, f. baurelen.

baufalter, f. falter.

baufen, f. baifen.

bauli, n. ein großer Fruchts ober Beurechen. SB.

beim baulichen, f. beilich.

baum, m. Sarg, an ber Bile, SB. und alt: barnach fol man gan über bie bom und barob rochen . . . vend bargu opfferlichter logen off den bom ... barnach find fo fculdig ber loch ju rochen vff bem bom, a. b. Artifeln ber Darnerbrüderschaft in Ulm im XV. Jahrhundert. - todtenbaum, Smund (Elf. Man folt in Pammaß ploffen (ohne Sarg) In bem Graben verpuen, Sorn. l. g. feretrum, Biere à porter les morts, Tobtenbaum vl farch, Vocab. Latinis Gallicis et Theutonicis uerbis scriptum, Straft. 1521, 4.) Nachher scheint man unter Baum die Lichter, die auf den Sarg gestellt werden, endlich' auch die Leuchter verstanden gu haben: arbores, candelabra majora in ecclesiis multis instructa luminibus, quae a terra surgunt, DC. Bermuthlid ift selpoum, stipes candelabri, in Gl. Doc. ein Leuchter, beim Seelamt für einen Berftorbenen angegundet.

baumann, f. bau.

baumen, 1) ben Baum fpannen, bamit auf bem Bagen bas Seu ober bie Garben gufammen gehalten werden; 2) unentichloffen feon, Dodm.; lettere Bebeutung ift vermuthlich von ber Unbeweglichkeit

ber Baume bergenommen; verbaumtes Solg, erftidtes, abgeftanbenes. - Dag in Baum ber Begriff von Erhöhung auch etymologifch enthalten ift, erhellet aus ber goth. Form bagms, womit Boden, Bod, Budel, Bant, (wie scamnum von scandere) back, Ruden, Engl. (wie Ruden von ragen) baeck, Solgftoß auf Soben, der angegundet wird, um die Annaherung bes Feindes anzweigen, Schweb., u. f. w., welche alle ben Begriff ber Bobe in fich faffen, verwandt find. Die Sprachanalogie swiften bag und bau erhellt auch aus bem Romanischen jou bagegig, ich baue. Da nach Seindius Bapues ein Synonym von derdpa, Baume, ift und bak auch im Griechischen ben Begriff bes hervortretens, ber Sobe und Große bezeichnet, fo burfte fich auch bieburch bestätigen, bag Baum ben Namen wegen feines Steigens in die Sobe, fo wie vielleicht berdpor und Tanne von reivouar, ich ftrede mich, erhalten hat. Mus bemfelben Grunde scheinen βωμός, Altar, ADD, Anhöhe und βουνός, Sügel, vielleicht auch fanum, weil die Tempel auf Sohen errichtet murben, bane, Berg, Balifch, Baire, ich fteige auf, ihre Bebeutung erhalten zu haben. baurelen, nach baurifder Lebensart riechen.

baurentrumpf, m. tolpifche, grobe Derfon vom Lande.

banrenfeiertag, m. beurentirbe, f. baurifder, geschmacklofer, aus ber Mobe getommener Put in Rleibung und Sausgerathe.

baurenfünfer, m. stolze, vornehm thuende, in dörflichem Pucheprunkende Bauersleute. Der Grund dieser Benennung ift ungewis, vielleicht zu suchen in einem Bilde auf den deutschen Kartenblättern oder in Bierer, verkehert aus Führer, womit man in einigen Gegenden einen Raths- oder Gerichtsmann auf dem Dorse benennt, welchem zusolge man einen eiteln, stolzen Bauern, der mehr als ein Vierer, d. i. Führer, zu seyn sich dünkt, spottweise mit dem Namen Baurenführer bezeichnet. Höfer und sein Rezensent in der Wien. Litt. Zeit. Jahrg. 1815. nr. 69. steigen höher hinauf und leiten diesen Ramen von einem Fünsergerichte ab, das nicht nur in einigen Orten Deutschlands gewöhnlich war — s. unten fünf — sondern auch in der Pentas der Herarchie des Byzantinischen Reichs, in der noch bestehenden Pentas der Bojarenwürde des Diwans in der Moldau und Wallachei, ja schon in der Pentas der alten Persischen und Chaldischen Staatseinrichtungen hervortritt.

banrengans, f. Safchenmeffer mit hölzernem Griffe, Schb. Bieland erinnerte fich noch diefes feines Landsmanns, f. beffen kleine Schriften, Leipg. 1785, 12. I, 25. Bgl. roffegel.

baurengericht, f. herrengericht.

baurenkarpf, m. cyprinus Carasius, Linn. Karausche; ben Karpfen ähnlich, aber schlechter und wohlfeiler; er wird auch bie schwarze Tuhrn genannt.

baurenfas, m. fchlechter Streichtas, Ulm.

baurentirbe, f. baurenfeiertag.

baurle, in ber Redensart: bas Baurle lofen, flache Steine bergestalt auf die Oberfläche des Baffers werfen, daß fie wieder auffpringen, ricocheter. Groß ift die Bahl ber Benennungen fur biefes Burffpiel: das Baffer löfen, Rfb., Frofch erlöfen, unfre liebe Frau lofen, bas Brautlein lofen, das Brautlein machen, Burich, Jungfern machen, jungferlen, bas Rindli werfen, in ber Baar, unfern Berrgott erlofen, fifcheln, bei Stuttgart, ichiffeln, bei Paffau, shipping, Engl., Schifflen machen, bei Jena, flogen, bei Calm, to make docks and dracks, Enten und Entriche machen, Engl. - Brod ich neiben, um Tubingen, Butterbamme ftreichen, Butterbrod merfen. flächeln, zweieln, auf : und ab : hupfen, Deftr. - pflingern, platichern, im Dweftl. Schw. - flaigern, pflaigern, bei Stuttgart und im Bt. Dl. - flattern, Ala. - platteln, Inr. - hiterlen, bei Stuttgart, verwandt mit butiden, glitichen. - baumelen, Uri. - Puttchen impten, b. i. Scherben werfen, Samb. Ginige biefer Benennungen lofen fich in ben Begriff bes flachen, geschwungenen Berfens, anbere bes fchnellen, leiche ten Gleitens auf bem Baffer, wieder andere ber fliegenden, fcmebenben Bewegung, noch andere bes Aufhupfens auf. Bur Erflä: rung ber bier zu erläuternben Rebensart fen eine Bermuthung geftattet, welche gern einer beffern Plat machen wird. Das Braut: lein lofen, fononom mit jungferlen, scheint ber frühere Name ju fenn: biefes leichte, garte, frohe Jugendspiel bezeichnet symbolisch bie ber Braut fculbige, garte, beitere Behandlung, ober ihr eigenes leichtes, frohliches, nedendes Supfen burch bas Leben, bevor fie in ben Stillen, engen, verborgenen Chestand eintritt, wie ber geworfene Stein, ehe er in bas Baffer niederfintt. Die Braut wird gelöst, indem sie, so lange die Kraft des Wurfs wurtt, immer wieder aufbupft. Sofer tommt diefer Erflarung nabe, wenn er fagt, bag bie Steine barum Jungfern beißen, weil fie gleichsam unberührt auf bem Baffer babin glitschen. Alls die frubere Bebeutung bes finnvollen Quebrucks unbefannt geworben mar, ging bas Braut: lein burch verberbte Aussprache in Bauerlein über. Brautlein tonnte leicht Jungfrau entstehen, unter biefer Daria bie liebe Frau verstanden und biefe gegen unfern Berrgott umgetauscht werben. Gben fo leicht tonnte ber in jungferlen liegende Begriff bes Supfenden und Barten in Kindlein merfen übergeben. - Es ift übrigens begreiflich, bag ein fo altes, weit verbreitetes Jugenbspiel mancherlei Ramen erhalten konnte und diefe Namen manderlei, balb burch entstellende Aussprache, balb burch Uebergange ber Phantaffe auf Aehnliches veranlaßte Umanberungen erleiben mußten. Die Briechen nannten es anostpaniquis, Scherbenwurf, f. Poll. L. IX. C. VIII. Minutius Felix beschreibt es, ohne ihm einen bestimmten Namen zu geben, genau: is lusus

est: testam teretem, jactatione fluctuum levigatam, legere de litore: eam testam plano situ comprehensam inclinem ipsam atque humilem, quantum potest, super undas irrotare: ut illud jaculum vel dorsum maris raderet, enataret, dum leni impetu labitur: vel summis fluctibus tonsis emicaret, emergeret, dum assiduo saltu sublevatur. se in pueris victorem' ferebat, cujus testa et procurreret longius et frequentius exsiliret. f. Min. Fel. Ed. Lindn. p. 15.

baufen, bofen, m. Bund Strob, Berg, Flache. (baufchen, Deftr.) verb. 1) bergleichen in einen Bundel binben, 2Bt. Ulm.; 2) aufgeblafen fenn, 5) burchbringen, insonderheit mit Trinten, auch verbaufen und in intenfiver Form verbugen; to bouse, to drink

lavishly, Sher. buttare i denari, 3t.

baufch, bauft, m. 1) Tragring, 2) Fallhut. 3m 2Bt. tragen bie Beibepersonen bie Laften mit großer Geschicklichkeit meiftentheils auf bem Ropf, auf bem ein Bauft gur Unterlage bient. - In ben Bortern abnlichen Lauts liegt meiftens ein verwandter Begriff, nämlich ber bes Bulftigen, ber Musbehnung mit Weichheit verbunden, 3. B. baufen, Bufen, Bufchelu. f. w. - gepeufch, n. Ringe, Krange: die Feinde feind fast (fehr) mit Feuerzeug umgangen, als mit gepichtem und gefdwibeltem Bepenfch (mit Schwefel und Pedy-Krangen), des fie viel machen, Acten bes Stabte. friege 1450. - baufdeln, verbaufdeln, ungeschickt arbeiten, 3. B. Kleider, Bafche u. bgl. ungeschickt gusammenlegen, gleichsam wie einen Baufch gufammenwickeln.

baufden, ichlagen, 11lm. bautichen, baffelbe, Dm. (ein wenig ausdreichen, Senneb.) von boffen, pousser, flogen, in ber intensiven Form.

båge, bagel, bege, begele, bogel, botschel, bugel, butschele, Schwein, Bt. Ulm. (Putel, Rhpf.) Mehrere Thiere tragen biefen Namen : Det: m. Bar, Dete, f. Sundin, Baccapis, Fuche u. f. w. f. Beplage VI.

bagele, n. bager, m. bagerle, n. 1) jedes Stud Belb, 2) Belb: gebange, an ber Salefdnur, Rinderfpr. von Baten, Bierfreuger. ftud, diefes, wie piece und pezzo, abzuleiten von battere, schlagen,

pragen; bath, Munge, Bales.

bagenwaffel, f. breites Maul, pobelb.

bagig, 1) ftolg, rechthaberifch, tubn, tropig, gebraucht von einem folden Betragen Rleinerer, Schmacherer, Untergeordneter gegen Größere, Ueberlegenere und Bornehmere, (Pf. Deftr. Senneb. MGadf. Dlauf. bots, batselig, Soll.) 2) häßlich, vom Wetter gebraucht, bad weather, Engl.

be. Diefe Partifel wurde ehemals Bortern vorgefett, bei benen fie jest nimmer Statt findet, ober mo fie, wenn man fie ihnen vorans fest, eine gang andere Bedeutung bat, g. B. befunder, fondern,

bedürfen, dürfen.

beppern, f. bappern. becheln, nach Dech riechen.

becher, m. eine gewiffe Binde ober Lebensabgabe: Ulm wiberlegt b. i. erfett Sanfen Chinger ben Bind aus einem zu öffentlichem Gebrauche abgebrochenen Saufe, bestehend in zwei Bechern und zwei Beibnachtshühnern nebft andern Binfen, a. e. Urt. v. 3. 1506, und erfaufte i. 3. 1375 neben anbern auf einem Saufe liegenben, in Geld bestehenden Erginfen und 26 Beihnachts huhnern auch einen weißen Schentbecher. Rach Abelung hat Beder auch die Bedeutung eines Getreidemaafes; und unter Binfen, beren Ablofung'in Bafel gestattet murde, fommt ein Becher Bobnen mit 10 g vor, f. D die Gefch. v. Baf. V, 582. Das Becherleben im Rechte ber Baierifchen Bergoge in Regensburg v. 3. 1278 ift nicht, wie Beftenrieder (Gloss. Vorr. p. 15.) meint, fonbern eine folde als leben bezogene ober bingegebene Abgabe. ber Schweiz ift Bechergelb ein Gelbbeitrag an bas Armengut. Much in Münfterifchen Urfunden tommen beccarii als Abgabe vor, f. Rindlingers Munft. Beptr. II, Urf. S. 56. 120. eben fo meis nes Grinnerne in Seffifden Lebensbriefen Schuffelle ben, die man unrichtig in Schluffelleben verwandeln wollte. Daß Becher auch ein Solzmaas ober Solzabgabe mar, erhellt aus ben alten Straßburgifden Statuten: ber Rufmeifter foll ben Bederern bes Bi-Schofe das Becherholz geben, f. Ronigeh. 713. 727.

bettstatt, s. Bettstätte. Ift sie jum Gebrauche bereitet, so heißt sie angerichtet; ift sie auseinander gelegt, ausgeschlagen. bett, was ist es? zwischen dem Boll für verhern (Färchen) und bachen steht im Ag. StB.: Gin bette git einen helbelinch. bettel, m. das Geschäfte des Bettelns, unterschieden von bettelei, welches die Lebensart des Bettelns und den Hang zu derselben bedeutet. beten, eine auswendig gelernte Lection in der Schule hersgagen; zu m

Beten geben, jum Religionsgespräche bei bem Beichtvater vor Bollziehung der Hochzeit geben, f. hierüber die Ulmische Richenordn. S. 334. — betig, der gern und viel betet, spottw. OSchw. — hin beten, einem Sterbenden vorbeten. — betnoppel, f. andächtige Beibsperson, Betschwester, die an dem Nosenkranz noppt, d. i. zerrt, betnuster, s. bätterle.

bedenthalb, beiderseits, Ag. StB. bedenthalbe, m. Quersack, Bd. Salb bedeutete ehemals Seite: anderthalb, auf der andern Seite, jenseits, Mid. Ueber die Ableitung von beide ift Abelung unentschieden. Sollte es nicht, da die Bedeutung von neben, bei noch einer Sache, in ihm liegt, von bei, wie ambo von aust, um, herkommen, ben aber mit binden, viere, Wiede, Weide verwandt sehn, und dis, zwei, auch hieher gehören? — Noch ist zu bemerken, daß beide, um das Geschlecht zu bezeichnen, abgeändert beand, Serran, buod Franan, boid Kinder, wie zwean S., zwuo Fr., zwoi K.

peterle, n. eine Urt Frauenwamms; auch fonft werden Rleibungs. ftude burch Zaufnamen benannt : Jadle, jaquet, jaque. - peteres fled, m. Abfall vom Stoffe, ben man bem Schneiber gur Berfertis gung eines Kleidungeftucks gab, fpottweife bamit anzuzeigen, er tonne fur fich baraus noch ein Peterle gewinnen, Ulm.

peterling, m. Deterfille, weiter verbreitet, peterlin im Memm. StB. in Leon barde Memmingen, G. 150. leber Gille gibt Abelung genugende Mustunft, bas unerflarte Deter aber erflart fich burch federscelli, Gl. Fl. in Eckh. F. O. II, 984; bas Rrant gleicht nämlich ber Sahne einer Feber, nrepa. Uns bemfelben Grunde beißt das Farnfraut mrepis, ja es hat auch fprachlich feinen Ramen eher von Feber, fe'er, als, wie Sofer aus bem Lat. Ramen filix foliegt, von gaben erhalten. Analog ift harephan. Saarfabne, Sollunder, in Gl. Prud. ap. Eckh. II, 1004.

bettler, m. tleines Beinfäschen, (Schwz.) mit Butte, Bottich verwandt.

betich, calantica, plaga, Schleper, Frischl. Nom. c. 141. besfehlen, f. in f.

begein, f. weinerliche, eingebumpfte Beibeperfon, bie bald ba bald bort aushelfend auch bas Gefchaft ber Rlatscherei treibt, 11lm. Chemals gab es in Ulm Bequinen, Sausnonnen : bie Ulmer follten alle ihre Rinder aus ben Rloftern nehmen und einstweilen aus bem Kloftergute verforgen, jedoch nicht fo, daß fie den Junkerftand treiben tonnten. Wenn fich aber die Rlofterleute nicht ehrbar hielten, fo habe man ja viel Solg, Galgen, Rad und Ruthen. wurde auch bas Geschwurms ber Sausnonnen in Ulm nicht fo viel fenn, die auch ein Monchegezücht, und begbalb fo nadredig, fo fpitig, fo narrifd, fo apoftuble. rifd fenen, daß tein Bogel ihnen entflieben moge, ber nicht eine Feder laffen muffe. Man foll alfo die Saus: nonnen, wenn fie nicht zu alt fenen, nicht ohne Chemanner laffen; fie fenen in Stadt und Land eben fo nut, als die Ronnen ju Sechingen. Gberlin i. 3. 1523, f. (Ruefe) Frenburg. Beptr. 3. Beford. b. alt, Chriftenth. VIII, 422. Da fie als Krankenpflegerinnen bald in diefem bald in einem andern Saufe bienten, fo ertlart fich bieraus die angegebene Bebeutung.

beiliche, f. Rabe: fo find bie towfflowffe umb bas forn bey ainer boliche ain ommo haber vmb vij oder vij ein halb fchillingen. ain ymmy gerften vmb viiij g vnd bas gemift torn by ri ober rij f, a. e. Br. Ulr. v. Wintenthal, Bogte ju Leipheim, v. 3. 1471. (Schma. mofelbit bei in beier und beift gefteigert wird.)beim beilichen, nabezu, ohngefahr. - (beilich, adv. nabezu, Galzb. und bei nabe: nu warns an ein ander so bei, Strofer in Schilt.

Thes. II, 104.)

beuhel, n. Beihel, Beil. In einem Raufb. Inv. v. J. 1480. — biechel per transpositionem.

ver-beint, 1) verstockt, hart, OSdiw.; 2) erstarkt, reif, vom Rebholz

gebräuchlich, Wt.

beinbauster, m. ein fnochenbarrer Menfch.

beinschlecht, abgestrichen, beim Messen bes Getreibes: vom weichen Korn foll ber Müller vom Immi einen aufgehäuften, vom harten einen beinschlechten Mehen Mahllohn nehmen, Ulm. Berordn. v. J. 1317. acht beinschlechte sind sechs aufgmessenen gleich, Sbend.; vermuthlich von der schlechten b. i. geraden, unausgebogenen Richtung eines Beins so genannt.

beinnt, f. rednig.

beige, f. Lockspeise fur Tauben. - beigen, impers. gum Stuhlgang reigen. In biefer Bedeutung ift bas Wort bie Augmentativsorm, bebeutet es aber: gur Speise, gum Genuß gubereiten, ein Factitivum von beißen, und s. v. a. beißen machen, über beigen, über Bermögen geben (treiben?), Alg.

beigel, m. Geschwulft, verhärtete Drufe, OSchw. bozzolo, It., Rablof (handschriftlich) leitet es von baufen, act. aufgedunfen machen, neutr. aufgedunfen sepn, ber, dem zusolge bäufel, bäugel geschrieben werden sollte. Bu bieser Familie scheint auch but, was

fnopfartig ift, ju geboren.

beck, m. Bade; über biefe Substantivform f. in afch; - becke, f. was auf einmal gebaden wird, Augsburg. Berordn. v. J. 1435 in Siebentees Beptr. g. t. Recht II, 196.

bettet, n. Beden.

bettelen, betten, bets, betfer, fuche diefe Borter mit a.

pelepe, Klöpper bei ber hafenjagd, SB.

bell, dicke Bell, f. dicke Weibsperson. Bundchft ist zwar in diesem Wort der Name Barbara, vom Bolk in Bell, Belle verwandelt, enthalten, es spielt aber zugleich, wie dieß mit mehrern von Tausnamen entlehnten Spottbenennungen der Fall ist, (f. äbig) zugleich auf Appellativa an: belly, Bauch, Engl. bulga: e bulga matris in lucem editus, Lucil. Reliq. XXXVI, βέλφος, acol., statt δέλφος, Mutterleib, bel, Fett in den Eingeweiden, Slaw.

ab : bellen, beftig abweisen, f. ver-bollen.

beld, m. gemeines Wasserhuhn, fulica atra, auch Möre genannt, so wie ihr Feind, die Rostweihe, fulica aeruginosa, Mörenteus fel, BS.

beld, f. falde.

belde, pl. Gigenname mehrerer hohen Berge auf dem Schwarzwald und im Breisgau, f. Dumbeck Pag. Germ. 62., auch in der Schweiz und dem Glfaß. Daß in diesem Namen das in berg enthaltene r in I verwandelt ift, kann nicht bezweifelt werden. Gleiches geschiebt in Kilche st. Kirche, schwälmen st. schwärmen der Bienen, Baar, SB. (Schw3.) So Balbierer und Barbierer, Maulbeer und murus, almarium u. armarium, Ulme u. ormus, templança u. temperança, milagro u. miragro, von pallidus pardo, peligro von periculum, Span. blanco, blando und branco, brando, Portug. peluca, Span. Perücke, βλύω, ἐλλο's, κόλπος u. βρύω ἐρραο΄ς, κόρφος, Lilie u. λείριον, palare u. sahren u. s. w. — Das hohe Alter und die weite Berbreitung des Worts Berg läßt sich außer demjenigen, was Abelung ansührt, auch aus einer Münze von Perga in Pamphylien beweisen, auf welcher, in Anspielung auf den Namen, dergleichen aus Griechischen Münzen viele vortommen, (s. Creuzer's Symb. u. Mythol. im Ausz. v. Moser 41.) ein Felsberg abgebildet ist, s. Pompon. Mel. Ed. A. Gronov. p. 79.

belzen, impsen. (Destr. Henneb. Sächs.), die Intensivsorm von fillen, in die Haut schneiden, peler, die Haut abziehen: denn die Impfung geschieht in die Haut des Baums, der an der Impsselle aufgeschnitten und, so weit es ersorderlich ist, geschält wird. Fell, pellis, bildet den Stamm; davon jenes fillen und belzen; pilus,
Haut, pallium, Mantel, pileus, Hut, (wie dieses mit Haut verwandt) velare, verhüllen, ferner fillan, bedecken, Goth., bevilde, Begräbnis, Wigal., bevelhen, begraben: Swen er daz lich bevelhen
myt v dynget, wenn er, der Pfasse, das Begräbnisgeld von euch sorbert, a. d. Warth. Wettstr. in Docen Mise. I, 118. beviltit, (unrichtig bevittir) erklärt durch beskinit, von skin, Haut, Eb. 253;
serner se-pel-ire, begraben, spolium, s. v. a. se-polium, oder ex-polium, die abgezogene Haut, exuviae, sylled, excoriatus, US.

belzig, 1) vertrocknet, schwammicht, z. B. Obst, Rettig u. bgl.; 2) wenn in den Armen oder Küßen durch eine gepreßte Lage ein stumpfes Gefühl erregt wird, wenn sie, wie man sich ausdrückt, eingeschlasen sind.

pelzmärte, m. eine Mannsperson, die an Martini, Nikolai oder Weihnachten in einer Berkleidung, gewöhnlich von Pelz oder Fries, die Kinder schreckt, Ulm. u. a. D.

benätich, f. binatich.

bentel, f. beng.

bentel, m. Pact, Ag., Diminutiv von Pact mit eingeschobenem Ra-

benfert, benn, fuche biefe Borter mit a.

beng, bentel, m. eigensinniger Mensch; auf den Taufnamen Bernbardt (vgl. Bell) und zugleich auf ein Appellativ, mit jener angegebenen Bedeutung verwandt, anspielend. — bennen, wollen, verwandt mit wähnen, welches vormals auch wollen bedeutete. binnig, eigensinnig, Sz. Daß sich mehrere abgekürzte Taufnamen, wie Beng, auf gendigen, können folgende Beispiele beweisen: Bug, Bofe, Burfard, Dieg, Dietrich, Eberg, Gberbard, Frig, Friederich, Gog, Gottfried, Being, Beinge, Seinge, Speinfe, Speinrich, Kung, Cong, Kourad, Leng, Leonhard, Lug, Ludwig, Mang, Meng, Meinhard, Mag, Mag, Men, Matthias, Matthäus, Reig, Reichard, Reng, Reinhard, Seig, Siegfried, Ug, Ulrich, Walg, Welg, Walter, Weng, Wernher.

bengenhut, m. Spishut: biefe 3 tag ich bie (gu Speier) gewest bin, ift tomen ber fung Ferdinandus fampt ben andern fürsten, aber ber maiftail bengenhiett, 30h. Ghinger an Memmingen 1529. Ping heißt nach Frifch Pfrieme, Schusterahl, Pinne bedeutet überhaupt etwas Servorragendes, Spitiges.

versberen, 4) unterlassen: so wer besser gesein baz ez were verboren, Er. Erst.; 2) verlassen: baz mich von üch verbirt, bas ich von euch nicht erhalte, L. V, 42. baz mich fröbe mide bie wil so bich verbirt, Sb. XV, 11. In ähnlichem Sinne wird vertragen, übertragen, gebraucht, baren und tragen aber sind sinnverwandt.

perchtag, f. prechtölterin.

burd: bert, gang bebartet, Mor. Serm. v. Cachf. 10, a, a.

bereit, baar: herzog Leopold von Deftreich foll dem burger von Angeburg zwenzig gulben alfo bereit richten, Schwb. Urt. v. J. 1586. Bgl. Beplage XVI.

beren, schlagen: ich sol bir bern bie haut noch wol mit ennem scheit, s. Mörin bes herm. v. Sachsenheim, S. 1, b, b. Ausg.
Worms, 1539, sol. auch 28, b, b. (3ch soll bir binen ruden bern,
Berl. Pfaff v. 2604, von Libel herausg.) — zerberen, mit Qual
zerberen, qualen, LS. XLV, 528.

berg, m. Schatt: als ring 2016 ain clainer pfening Gen aller welt bergen, &S. LXXXVII, 59.

berg, m. ehemalige Benennung bes Schuls und Kinder-Festes in Ulm; es wurde in alter Zeit auf dem Michelsberg geseiert, woselbst der Platz der nach der Resormation abgebrochenen Kirche den erforderlichen Spielraum gewährte. Der Name blieb, als es vermöge einer Anordnung des Raths im Jahre 1510 bei dem Schießhaus und spätter auch an andern Orten begangen wurde. Zur Zeit des Kriegs und der allzuviel sorgenden Polizei wurde diese Schulfreude beinahe gänzlich eingestellt; seit ist sie im Maiensest wieder hergestellt.

after bergen, f. in after.

berglein, pl. Birnen, die auf Bergen wachsen, f. Goldast. Ser. R. A. I, 126.

Berggolte, Saufübel, Beiusb. Bermuthlich Bar.Gölte. un.berrig, f. barren.

pergen, borgen, f. borgel.

perlen, das frause Gemache am Kopf nachst ben hörnern beim hirfche: (weidmannisch) Ch. Sutor. 774-780.

befemreis, n. ausschweifendes Leben: eine Fran, bie von jrem Mann in bas befemreng und hurenleben geloffen, Ulm. Rpr. v. 3. 1547. Debft bem, bag bas Wanbeln nach Reishols gu Befen in ben Behölzen Unlaß zu Ausschweifungen barbietet, mag bei biefem Borte in ber angezeigten Bedeutung auch ein Bortfpiel: bofe Reife, mit unterlaufen. - Befen, Befem besem, 26. mochte, wie Bafe und beften, jur Familie binden geboren. -In Schwaben haben noch mehrere Sauptwörter am Ende bas m, bas anderswo in nübergegangen ift, beibehalten : Rettem, Bafem, Fabemle; bagegen war ba, wo jett bas m vorhanden ift, bas n gewöhnlich: Uf dem anger stuont ein boun Da getrounde mir ein troun, Minn. I, 109. Alten, (in Baiern noch) Athem, arn, Arm, Minn. I, 107. 26., III, 72, XVII, 73. Bon, Bom, genan, genam, fan, tam, Lein, Leim, nan, nam, funde, verfunde, faumte, verfaumte, tronlich, tromlich, Barl. u. Jof. warn, warm, Altb. Bald. II, 62.

beffere, m. ber Bornehmere: Befdicht ze manbeln aber bir Mit dinem beffern volge mir Dem volg noch fo ez gebur Big bag er fprech gang ber für, Lieberf. LXXVI, 514.

besten, zusammennähen, binden, Ulm. besto, najo, bozzo, sarcio, Gl. Fl. sitze und beste Mir den ermel wider in, Minn. II, 85. vermuthlich gehört hierher auch: Und wagene also veste Die daz gesmide beste, Wernh. S. 160. basta, Schwd., besten, Pers. Wacht er und Ihre haben besten und binden mit Recht zu Einem Stamme gerechnet; in $\beta(\omega)$, vieo, Wiede, wetten, with, Engl., sehlt das n gleichfalls; di-videre, gehört demselben Stamme an und heißt eigentlich: das Gebundene aussösen, s. wetten.

bent, f. in ber Rebensart: auf Beut reben, gegen ben Angerebeten im Gespräche bie perfönlichen Fürwörter bu, er, sie, ibr, vermeiben. Es geschieht aus Berlegenheit über bie Söflichkeitsform, f. geistweis.

beutelfaß, n. Mehltaften, Ulm., fo genannt, weil bas gebeutelte Mehl barin verwahrt wird. Bei Abelung fehlt biefe Bedeutung geputtelt, von feinem Mehl: geputtelt brot, Stein b. R. S.

beuten, versbeuten, vertauschen, umsehen: ainem E. Rath gu Angsburg soll ber verbeuten Irer und andrer kaufflent guter Im Niederland halben, ain freuntlichs danckbrieflin geschriben werden, Ulm. Rpr. 1542. buiten, Holl., to truy, Engl., s. das verwandte beugen.

beng, holzbeug, f. Holzstoß. — beugen, Holz, auch andere Dinge geordnet auf einander legen, adyor, pigo, Gl. Mons. bics, It., beacon, Engl., binge, Schwb., Haufen. — bog, eine Bahl von Bierten, z. B. Aepfel, also ein Haufen, Destr., bak, Holzstoß auf Bergeboben, ber bei Annäherung bes Feindes als Lärmzeichen angezinzbet wird, gehört ungeachtet Ihre's abweichender Meinung auch

hieher, so wie das Destr. ein Bod Holz, Papier u. f. w., welches Höfer von boden, stoßen, herleiten will, weil man auch Holz-stoß fage; allein Stoß bedeutet in dieser Zusammensetung, wie in Steiß, das Hervorragende, die Erböhung. Selbst Buch Papier bürfte eher hieher als zu Buch, liber, gehören, da auch in Riß Papier etymologisch der Begriff eines Haufens enthalten ist. In entsernterer Berwandtschaft steht Bant, s. bantlen.

beugen, im Aufftreiche verkaufen, WSchw., sie verpepketen vi pferdt, Thoman Beissenhorn. Ehr. (Hochr.) baugian, kaufen, Ulf. to buy, Engl., s. beuten, auch pagare, It., payer, Frz., bezahlen, gehört in diese Familie. Sollte die Redenkart: das Recht beugen, nicht eben so gut durch diese Bedeutung als durch frümmen, inslectere, zu erklären senn? venalia jura, Propert. I, 11. 49. byan bedeutet US. kaufen und beugen. Uebrigend bietet biguer, Frz., büten, Hamb. und byta, Isl. vertauschen, den verbindenden Mittelbegriff zwischen den verschiedenen Bedeutungen von beugen dar: auf eine andere Seite richten, umwenden, tauschen, kaufen, verkausen.

beudler, f. bod, bode.

beunt, peunt, bunt, punt, paindt, f. ein geschlossener Gras, Acker oder Baide Platz, weiter verbreitet, in e. Urk. eire. 1103. biunda, s. Freher Orig. Palat. I, 180. Bodmann versteht darunter den Indegriss beisammen liegender Ackergüter, s. Rheing. Alterth. 719. dund, Grund, Boden, Dan., bonde, dond, Bauer, Schwd. Ikl, bondmann, Sklave, Engl. Da die Bedeutungen dieser Wörter im Begriss des Gedundensens übereinkommen, so gehören sie wahrscheinlich zur Familie von din den. Etwas entfernter liegt die Weleitung von dua, danen, wohnen, wornach bonde ein Inwohner, Bauender, Beunt, ein bewohntes Stück Land und das Bündtners land eine bewohnte Provinz wäre, s. Ihr ein bonde und Buch's Reise nach Norw. u. Lappl. I, 522. Noch weniger dürfte mit Poug en 6 (Speeimen p. 182 fgg.) das altgoth. dena, theilen, als Stammwort anzunehmen, am allerwenigsten aber Veunt mit halt aus von bezeint herzuleiten sepn.

bene, benele, f. babe.

bezel, f. Kinderhaube, Bt., (Pf. bagn, f. bagl. n. Deftr.)

bezig, bözig, Auskehricht, f. babig.

pegner, m. ein ehemaliges Kleidungsftuck ber Augsburgischen Frauengimmer, s. Stetten Erlaut. 62. Mein gelehrter Freund, herr Rector Benfchlag, glaubt, es könne ein Muff oder Schafpelg darunter zu verstehen und von Bath, Fell, abzuleiten senn; die Gerber nennen ein Schaffell Schafbath.

pf. Nur gu häufig wird in Schwaben biefer harte Laut statt bes einfachen f ober p auch in der Mitte und am Ende gebraucht: scharpf, Sarpfe, Schupfe, Sampf, ichlaipfen, Stämpfel, Stumpf, u. f. w. Uebrigens bat ja bas f. g. Sochbeutsch auch fchöpfen, Kopf, stumpf, Pferbe, Kampf, Sumpf, Pfarrer, u. f. walle gleichfalls aus jenen einfachen Buchstaben entstanden.

- pfachig, fähig, berechtigt, bes Bermögens: die von Eflingen warent auch des hailigen riche ftatt und des (30lls) an dem ende zu haben wol groß und pfachig, Gr. Ulr. v. Wt. Klage wider Efl. i. J. 1450; fähig in vergröberter Aussprache?
- pfatt, f. Einzäunung, häufig in Seibers Act. Lind., von fassen, pfatschen, einbinden, fascia, Binde? pfatten, Oberbalt, bas Oberfte an einer Saule, ἐπιστύλιον, f. Frischl. Nomencl. c. 147.
- pfatsch, pflatsch, m. Schlag ins Wasser, pfatschnaß, pflatschnaß, durch und durch naß, pfatschen, pfatschein, pflatschen,
 pflatschen, pflatscheln, im Wasser plätschern, es pflatscht,
 es fällt ein Platschen, plaska, impers. schlagregnen, Schwb.—pflätsch,
 gepflätsch, n. 1) Rässe durch ausgeschüttetes Wasser verursacht,
 plash, a small take of water or puddle, Sher.; 2) übles Gerede:
 einen ins pflätsch bringen, Kfb., einem ein pflätsch in
 den Kopf machen, einen durch Gerede besorgt machen oder verwirren. —pflatsch, s. Geschwulst, pflatschnase, s. breite, dicke
 Rase. Mit jenen Wörtern steht in Berwandtschaft pioggia, Regen,
 3t., Accion, Feuchtigkeit, pluere, und ist zu vergleichen bätschen und
 lätsche, mit diesem Blatt, s. blätsche.
- pfatfchen, f. fatfchen.
- pfäffig, pfäfflich, einem Geistlichen gebührend: pfäfflich ere, Schw. Sp. R. 360. wer einen pfaffen beraubet, vf des risches firazze der gewihet ist und phäfflichen (ohne Gewehr) ritet oder gat ann wer... die sol man in den stock legen, Ag. StB., s. Balch Beytr. IV, 138. der in pfefflich ritten säch, d. i. gleich einem Ritter, bewassnet, Lieders. II, 543. pfaffentäpple, pfaffenschläpple, n. Spindelbaum, evonymus europaeus, wegen der einem rothen Baret ähnlichen Samenkapsel. (Schwz.) pfaffenschnizte, n. Seitenstück von gebratenem Gesstügel, als das Beste den Geistlichen vormals aus Frömmigkeit gegeben oder von diesen als solches genommen: (Pfaffenmöcken, Schwz.) die Italiener nennen es eimarosto; davon Schmaroher, die nach guten Bissen schnappen.
- pfahmind, m. Gudwind, BG. gon, ventus.
- pfandle, n. zum Weinen verzogener Mund: ein Pfandle machen, ben Mund weinerlich verziehen, pfandlich, pfendlich, empfindlich, befchwerlich, gefährlich: hat er bas for im fo ligen wir gar pfendlich, Jac. Schinger aus bem Lager des Städteheers vor Ramftein an Ulm i. J. 1452. ben Stetten pfendlich und ganh nachthailig, Ulm. Urk. v. J. 1496 u. Datt P. P. p. 883. Mit phinon, cruciare, phinot, attritus, Rab. M. infeinon, empfinden, Ulf., inphinden, leiben, infindida, Mitleiben, Notk., folglich

Vfärria

and mit Dein verwandt, fpielt es wegen ber breiten, verzogenen Mundform ber Rinder und ungebildeten Menfchen beim Beinen gugleich auf bas Bort Dfanne binüber.

pfarrig, 1) eingepfarrt: ein Beiler in ber Pfarrei Frifenried, ber babin pfarrig ift, f. Feperabend Ottenbeur. Jahrbucher, II, 49.; 2) ber Gelb ichuldig ift: er ift mir pfar: rig, vielleicht von ber Pflichtigkeit in eine Pfarre bergenommen .-

pfaufen, und in ber Berftartungeform pfaugen, pfugen, 1) tonen bei Unslaffung eingepreßter Luft; 2) feinen Unwillen burch Dienen ausbruden, 2Bt. fich aufpfaufen, fich aufblaben, groß thun .pfaufig, pfaugig, aufgeblafen, aus Sochmuth ober vor Berdruß .pfausbacten, pl. aufgeblafene Bacten, Bausbacten.

pfetiden, f. fatiden.

pfeffer, m. Bans. oder Safen-Gingeweide in fdmarger, ftart gepfefferter Brube (Deftr.) - pfefferpfanne, f. ein Geiher von Bled in Form einer Pfanne, Ulm.

pfeffern, 1) mit Bachholberruthen am Unfdulbigenkinders ober Pfeffertag bauen. Unerwachsene Knaben pfeffern Madchen, um Pfeffer: fuchen ober fouft eine Gabe ju erhalten, Erwachsene ahmen diefe ziemlich in Abgang gekommene Sitte aus Schäckerei nach. (Defir. In Baiern Figeltag.) 2) in übertheurem Preife fauflich anbieten; 3) etwas erichweren.

pfeben, pfechen, pfechten, pfochen, 1) bas Gilen : und Bewicht: Maas berichtigen, Wt. LOrdn. v. 3. 1552. Ulm. Phol. v. 3. 1721; 2) festfeten, entscheiden, bestimmen: was von Lenben und Burg werden, haben wir in ber gefdrifft gepfocht, Gpr. 3. leert bas Wort Gottes an im felbs, obs glench alfo im Budiftaben gepfächt und verfaffet ift, Gb. - pfocht, f. aufgegebene Arbeit, im Spinnen, Garnwinden u. bgl. GB. - fechen, bas Sad, Schwg. - fechten, prufen, Glf. Es gehört gu Fach, Begrangung. - faben, begrangen; Fachbaum ift ein in bas Baffer gefchlagener Pfahl, um anjugeigen, wie bod bas Gerinne einer Duble fteigen barf.

pfennfert, n. fleines Brod, Nordl. (f. v. a. pfenningwerth, mas Geldwerth hat; baber belbert, pfenwerth, zwenerwerth, dreperwerth, vierwerth, in einer von Sofer bei Ungfter angeführten Deftr. Urt. v. 3. 1380, und Pfennert, ein Stud Dieh, Lugern; ferner: bavon foll er ausgeben fieben pfenning wert dem vicarier, vj pfenbert dem Locaten, vi pfenbert den vi ichulern, ein pfenbert bem Anaben, f. Jungs Misc. II, 57.) Bisweilen bedeutet es Rahrungsmittel, bie man für fein Geld, feinen Pfenning tauft: bei gegenwärtiger bober fteigerung aller effender pfenwert, a. Act. bes Lags ju Munden i. 3. 1556, bieweilen gemeine, gewöhnliche Speife, bem tofibaren Dahl entgegengefest, f. Och's Gefch. v. Baf. II, 154, bis:

weilen überhaupt Raufmannsmaare: durbare penwerd, lichte penwerd, jene Solg, biefe Wein, Bier u. f. m., f. Bruns Beitr. II, 186. - pfenning, m. überhaupt Gelb, f. grofchen. - Pfenning fommt, wie ichon Frifd vermuthet und So fer bewiesen bat, wie Pfund von pendere ber:

pfegen, mit einem Meffer ichnell einen Rif oder Schnitt machen, EB.

pfittern, ausbrechen in ein Lachen, bas man verhalten will, f. pfig und pflittern.

pfiffis, pfipfis, m. eine gewiffe Krankheit des Geffigels (Schwz.) pfinger, baffelbe, Mm. (Dips.)

pfingfidienft, m. eine Gultabgabe in Elwangen, vermuthlich weil fie

an Pfingften entrichtet werben mußte.

pfingften, pfingftelen, impers. es pfingftelt ihm, er befürch -tet eine Abndung, einen Berweis, eine Strafe, einen ungunftigen Ausgang ber Sache, esift ibm pfingftelig, baffelbe, pfingftern, tief Athem bolen, angitlich fenn: fo ber menfch treg ift vnb fdwer nach dem effen und den autem tief hott und pfingftert, Stein b. Es fommt entweber von bange, ober von phinon, f. pfandlich.

pfingftlimmel, m. ber Baurenburfch, ber am Pfingftmontag am langften fchlaft; bieß murde für einen Beweis ber größten Gaulheit gebalten, weil biefer Zag von ber Jugend bes Landvolks ber Frohlichfeit befonders gewidmet war; auch gab man diefen Ramen jungen Burichen, die an biefem Tage in ein benachbartes Dorf gogen, Redereien trieben und wieder genecht murben, und am Ende von eingesammelten Gaben mit ben jungen Leuten bes angefallenen Drtes gechten. Heberhaupt murbe im Mittelalter und auch noch fpater Pfingften, wie Oftern, (f. ofterfpiel) nicht nur firchlich, fondern auch weltlich allgemein als ein besonders erfreuliches Freudenfest gefeiert, fo daß man jede lebhaftere Luftbarkeit mit dem Namen biefer drifts lichen Festgeit gu bezeichnen pflegte : Ez hette der kunig Artus Ze caridol in seinem hus Ze ainem Phingsten gelait Nach reicher gewonhait Ein als schoene hochzeit Daz er vor des noch seydt Kein schoenen nie gewan, Iw. I, 31. sq. und v. 63, sq. wird eine pfingstliche Luftbarkeit beschrieben. Das herrliche Test, die Sochzeit In Borms, murbe auch am Pfingstag gegeben, f. Rib. v. 1097., eben fo bas zu Wien, Cb. v. 5475. Bu Pfingften erhielt Bigalois bie Ritterschaft, mas im Mittelalter mit festlichem Geprange zu geichehen pflegte, f. Wigal. 1622. Abt Berchtold von St. Gallen richtete an Pfingften 1269 eine Sochzeit mit neunhundert Rittern an, f. Urr Gefch. v. St. Gallen I, 397, Ochs Gefch. v. Baf. I, 397. In Poiton pflegten bie mannbaren Junglinge, in eine Bruberichaft vereinigt, jahrlich an Pfingften ein frobliches Seft zu begeben und unter fich einen Konig zu mablen, ber bas ewige Licht ber Bruberschaft besorgen mußte, s. Pougens Spec. p. 129. Bis in die Mitte bes vorigen Jahrhunderts hielten im Ulmischen Gebiete die Roßbuben in den Pfingsteiertagen ein Wettrennen, das i. J. 1755 wegen häusig vorgefallener Schläghändel abgethan wurde, Urf. In Wales müssen noch jest alle Landleute am Pfingstmontag um drei die vier Uhr auf sepn, um die Feiertage zu beginnen, dei Strase aus dem Bett geworsen und von ihren Genossen in den Stock gelegt (also für einen Pfingstimmel gehalten) zu werden, s. Wien. Jahrb. d. Litt. V, 50. Bgl. Wasservogel.

- pfienzig, empfindlich, wehlittig, Wt., wiepfendlich v. phinon, cruciare. pfies, m. Geschwulft, pfiesich, verpfiest, aufgepfiesen, aufgebunsen, mit gvoar, aufblasen, und baufen, aufgeschwollen sepn, verwandt.
- pfister, pfisterer, pfistermeister, m. Beder in Alöstern, Sofpitälern, pistor (Destr.). pfisterei, f. Gesindstube (Destr.) pfister, adj. neugierig, naseweis; wenn bieses auch einen andern unbekannten Stamm haben sollte, so spielt es boch auf jenes Bort hinüber: benn in ber Pfisterei, wo sich bas Klostergesinde zu versammeln pflegte, war auch Klatscherei und Kannengießerei einheimisch.
- pfit, m. Sprung, all Pfitz, alle Augenblicke, Ulm. pfitzen, herauspfitzen, 1) mit Lachen, Geheimnissen ober einer unvorsichtigen Rebe plöhlich herausbrechen; 2) schnell entweichen: der Bogel, der Fisch ist mir aus der Hand gepfitzt, schnell entwischt. aufpfitzen, schnell von seinem Platze aussahren. pfitzauf, m. 1) ein in die Höhe gehendes Giergebackenes; 2) der nie lange ruhig auf Giner Stelle bleiben kann. hineinpfitzen, unversehens und ungesehen irgendwo hineinwischen. pfitznein, m. ehemals in Ebingen ein Wirthshaus, in das man durch eine Hineinwischen konten unvermerkt hineinwischen konnte. Ein Schallwort, wie das verwandte vite.

pflabern, pflatid, pflatid, f. pfatid.

- pflandern, mit Gewalt herumreißen, fortschlendern, Ag., verwandt mit flattern, flodern.
- pflänsten, pfliensten, durch die Rafe sprechen. pfnifel, m. Schnuppen: schmed der nit den pfnisel hat, Spr. J. wewore, wrevoredw, pfneusen, pfnusen, Schwz.
- pflang, m. Pflangung, Geblüme: Do fab ich wüniglichen ftan Mand fchon gezelt inn reiche pflang, herm. v. Sachf. Mörin 2, b, b. Rachher heißt es: Ach Gott, wie manches blumlin fein Sabich, und werder frücht auch vil.

pflangle, f. pfliengle.

pflargen, pflargen, pflurgen, weinen, SB.

pflaute, pflautich, pflote, f. große, plumpe, ichmubige Sand, flazza, vola, Gl. Fl. in Fckh. F. O. II, 986. — pflautenbaftle,

pflotich, plumper, ungeschietter, trager, überall fich anlehnender Menich. - pflotichig, pflotzig, plump, trage.

pflaungen, murrifch fenn, Rib.; flienzeln, pflienzeln, baffelbe, Bt. DL., die Berftarkungsform von pflennen.

pflennen, f. flennen.

pflicht, f. Pflege: er hat feine Pflicht, man läßt es ihm an Wart und Pflege nicht fehlen; pflichtlos, hulflos, SB. Min frod lit in bin er pflicht, Lieders. XXXVIII, 226. Die Berwandtschaft biefes Wortes erhellt aus ben Erläuterungen bei beseshlen.

- pflitter, m. Raffe, pflitterig, 1) wässerig, auseinander laufend wie weicher Koth oder schmelzender Schnee; 2) weichlich. pflittern, 1) leicht in Thränen ausbrechen; 2) verhaltnes Lachen. gepflitter, n. verhaltenes Lachen, s. pfittern. pflitzen, weinen, SB. Siebe über die Berwandtschaft des Lachens und Weinens den Art. lacheter Gori.
- pflitschpfeil, m. Pfeil, ben man vom Bogen abschießt: ein graufsam anzahl Pflitschpfeil sampt beren bozu gehörigen Bogenn, Riechel. — pflitschbogen, m. Bogen, von welchem sie abgeschossen werden, f. Bunderers Reise in Fichards Franksurt. Arch. II, 204. fleche, Frz.
- pflienzle, pflänzle, n. Ehrenverletzung, üble Rachrebe: einem ein pflienzle anhängen; vgl. pflaunzen.
- pflochzen, pflochzgen, beftig pochen, schlagen: fein Serg fieng ju pflochzen an, Gedichte e. Schwaben 1756. flochzgen, flozgen, wenn ein Geschwür, welches balb aufbrechen will, an die haut schlägt und baburch Schmerzen verursacht. Gin Schallwort in der Berftärfungeform, mit plaudere verwaubt.
- pflote, pflotsch, f. pflaute.
- pilod, flod, m. Brett, Diele, doppelt fo bid als gewöhnlich.
- pilotz, m. ber ebene Boben in Bimmern, Ag. ihrer Babenecht einer legt ihn rudlingen auf bas pfletz nieber, Rauwolf, f. Abelung in Flotz.
- pfludern, pfluttern, 1) flattern, auffliegen; 2) eilig handeln, to flutter, Engl., pfludragen, Defir.
- pflumpf, pflumpfer, m. 4) dumpfes Getöfe des Falles; 2) was also fällt. pflumpfen, also fallen (Schwz., blumpfen, Oestr.) pflumpfel, pfümpfel, pfümpfel, pn. 4) ein grober Kerl; 2) unbehülflicher Mensch. pflumpfen, pflutten, f. dice Weibsperson, SB.
- pfnasten, schnauben? So ze hant ez gen mir pfnast, Liment (bawent) als ain wilder ber, Lieders. L, 142; Rafe ist ber Stamm.
- binufel, f. pflansten.
- bfocht, pfochen, f. pfeben.
- biofen, Pflaumen; entweder wegen ihres aufgetriebenen Körpers,

von baufen, pfaufen, auffdwellen, oder megen der Saut fo genannt, von pose, posi, Sact, Beutel, Dan. Isl.

- vfraumig, 1) von fetten Speifen triefend; 2) rufficht von ber Pfanne, der pfraumige Freitag, ber Freitag in ber Fastnachtwoche; vermuthlich will man biemit das ftrenge Saften bezeichnen : Die Pfanne barf bloß angerührt, nicht baraus gegeffen werben.
- pfrunde, f. für eine Gintaufssumme erlangtes Recht ber Aufnahme in bas Sofvital, praebenda, Ag. Ulm. (Schwa.)
- pfuang, f. pflumpf.

Pfraumig

- pfuchen, pfuchgen, pfuchggen, pfuggen, act. fcmergen, infonberheit gebraucht von noch nicht offenen Blafengefchwüren, bie burch ihr Druden an ber garten Bundhaut einen gudenden, brennenden Schmerz verurfachen, neutr. vor Schmerzen minfeln. Pfuchen ift die primitive Form, die andern find in der intenfiven oder augmentativen; Buden bezeichnet bas Gebeul ber Unten und ben Ion gefüllter Blafen. - pfutggen, 1) Sprigen bes Lichte, Rfb.; 2) nie: Ben, Bt. Oberland. Bgl. übrigens pfuchgen bei Abelung, und oben pfaufen.
- ver : pfuhäplen, im Geschäfte aus Ungeschicklichkeit mißthun, Smund. Die erfte Balfte bes Worts ift verwandt mit pfufchen; die andere, haplen, brudt ein unficheres, angftliches Ungreifen eines Dings ober eines Geschäftes aus, und ift verwandt mit hapern, b. i. beben, halten, bemmen, und in der neutralen Bedeutung froden.
- an : pfuien, pfui über etwas ausrufen: Gie halten mich gurud, Die Beit, worin ich lebe, auszupfuien, Bielands Briefe; piohota, delusit, R. M. in Eckh. F. O. II, 960, und pooh, repudium, 959. Da bas Ausrufungewort auch fi beißt, fo bat bie 36l. Sprache bavon fia, haffen, fijan, Ulf., aus beffen Partigip fiandi, Seind, ber Saffende, abzuleiten ift.

pfulben, pfulgen, m. großes Betteiffen; Wieland hat bas Wort in diefer Form gebraucht; pulwini, Zat. R. 52. v. 3. pillow, Engl.

- pfublerin, f. eine turge Tabackspfeife in Form ber thonernen Rolnis nischen, mit einem Ropf aus Maserholz geschnitten. Gie murben fonft in dem Dorfe Pfuhl bei Illm, woher fie ben Namen haben, in Menge verfertigt.
- pfüngeln, f. fufelen.
- pfurren, aufspfurren, mit raufdender, fcnarrender Gefdmindigfeit auffahren, wie g. B. ein Dulverrad, ein Kreifel, beftig auf ben Boben geworfener Stein u. bgl. (Schwg.) - pfurrer, m. fcuar renbes Getofe: es bat einen Pfurrer gethan, es ift mit fchnarrenbem, faufenbem Getofe aufgefahren. - pfurrig, auffahrend mit Bankworten. Es ift mit furren verwandt und fpnonym, und in ber Redensart: furren und pfurren, einen lauten, fortraufchenden, fcnarrenden Tone von fich geben, find beide mit einander vereinigt.

pfub mafche, f. fleine Bafche, die nur bismeilen zwifchen ben größern vergenommen wird. Db vielleicht in pfuh bas Engl. few, wenig, fiedt? Bergl. übrigens pfubaplen.

pfurpfig, baufchicht, blattericht, faltig, wenn es glatt fenn follte, g.

B. an Rleidern, Ulm.

piufen, lange ausschlafen, SB.

pfufen, ftinten, Dedwb. verwandt mit fufen, faiften. pfugen, f. pfaufen.

pinggen, f. pfuchen.

phase, Pascha: Als Phase Gott bes herrn fam, Darinn man bas figurlich Lam Gewont zu opffern, Mpll. Daff.

- pipapen, buppapen, fleine Baaren burch Burfel ausspielen laffen. Illm. 2001. 1721. den Buchfenfduten ift zugelaffen, allein in 3pn und fanten zu bipappen, fonft foll man fich als les fpielens enthalten, RPr. 1551. - pipaper, m. ein berumgiebender Kramer, ber feine Baaren burch Ausspielen angubringen fucht, Ulm. Rirch. Bifft. Prot. v. 3. 1534. - bubbabberei, f. unnube, beillofe Sache. - bubbaberifd, fchwachlich, franklich, jart, Bt. Da mit jenem Spiele gemeiniglich Betrug, lebertheurung ber Baaren und Berleitung ber Jugend und bes Boles verbunden mar, fo murbe es ben Schuten in Ulm im Jahre 1515, auch im Birt. verboten: wir gebieten, bag binfuro alle Gafte. reien, Sougwert, Buppapen und Rramereien aut bem Rirdmenhtag gang abfenn, Bt. Berordn. to bopeep, Berftedens fpielen, Engl.
- biber, f. Namen zweier Fluffe in Schwaben und eines in ber Schweiz, Biberbach in Schwaben, Biber, Bibra, Bibert in Franten, Bever im Braunschweigifchen und Paderbornifchen, Bober in Schleffen u. a. D. Popper in Ungarn. Gine Menge Ortichaftsnamen in Schwaben, Franken und andern Provingen fangen mit Biber an. Ohne Zweifel liegt ein appellatives Stammwort jum Grunde, welches ben Begriff von Baffer, Fliegen u. f. w. enthalt, und junadift und am deutlichsten in dem Bafferthier Biber und

in bibere, trinken, buere, tranken, u. a. m. erscheint.

bibible, wimible, n. Bunde, Gefdmur, in ber Rindersprache, von mebe.

pippe, f. 1) Sahn am Fag, Alg. Da durch benfelben, wie durch eine Röhre, ber Wein herausgelaffen wird, fo ift es nichts Unbere als bas Bort Pfeife, Röhre; 2) Klöpper bei ber Safenjagd, GB.

riden, fart trinten, Ulm., von Beder, ober nach bem in Beil. I.

erörterten Buchitabentaufch von bibere.

mipiden, die Fehler eines Mitschülers angeben. - pichpech, m. Angeber in einer Schule, Dt., verwandt mit piquer, einen anftechen? bidam, m. Kraufel, bidammen, gittern: fib ich von aller (alter) bibamme, 26. LXXVIII, 65. - bilben, gittern, 21g. Bib v. 3. 1473. — erbibmen, partielp. erbebend: mit erbibmen und erichrochnem Serbent, Gpr. chr. M. (bibmen, gittern, Bibmung, f. Erichütterung, Schwa.)

er : biten, erwarten: . . . funder die huffen fprechen wurben, ber weltlich juge torft ir nit erbiten, a. b. Bericht bes Ulm. Abgeordn. auf die KBerfamml. ju Bafel 1451. bidan, US.

- biet, n. Keltertenne ober Butte mit niederm Rande, worauf die Trauben, die der Kelterbaum gerdrücken foll, gelegt werden; 2) Ort, Plat, Gegend, Gebiet: Sicht hin ben bie fiem biet Geth femani, Myll.; 3) Saft eines gerdrückten Insetts, fetter Speisen. (Batz, Ansb. Deftr. von batten, schlagen, drücken.)
- bieten, 1) in ber Rebensart: einem die Zeit bieten, guten Morgen, guten Abend munichen, SB. 2) vor Amt, vor Gericht laben.
- ver-bieten, a) mit dem verneinenden ver: 1) haft auf etwas legen:
 ein Gut verbieten, Ag. StB.; 2) weihen: nim mich und
 was ich bin und han in Got, das müße verbot sein Maria und Sanctus Matheus, Heinr. v. N. Die Reihensolge
 der Begriffe bis auf diese lehtere Bedeutung ist solgende: untersagen, den Gebrauch untersagen, Beschlag auf etwas nehmen, absondern, einem Andern zum Gebrauche zuweisen, widmen, weihen:
 mit dem verstärkenden ver: 1) sagen lassen, entbieten: ich hab ihm
 in die Frembe verboten, daß er heim kommen soll,
 DSchw.; 2) vorladen, SB. einem das Ding verbieten, einen vor Gericht fordern, Ag. StB.
- biderweib, n. ehrliche Frau: sein fromes Geliches biderweib, Ulm. Urk. v. J. 1528. Daß das Wort biderb hieß, ist bekannt; bi ist die Borsplbe be, wie in be-quem und hundert andern Wörtern. Abelungs Zweisel, ob verderben von derb abstamme, wird durch R. M. expedit, pidarpit, 965. augenscheinlich widerlegt: die Begriffe sest, dauerhaft, brauchbar, nühlich, worauf man sich verlassen kann, welche durch verderben verneint werden, hängen auß genaueste zusammen.

bitt, m. Tiefe, Strudel: mit groffen Sorgen faren die bilgrin gu ber Infel bas fi furchten fi fallen in den bitt als Sant Paulus Actuum 27, Gaifil. 3. Busds.

- bittermüthig, erbitterten Gemuths, in e. Schr. Ambr. Blaarers an Machtolf, Stadtschr. zu Egl. v. J. 1532. Bitter von bitten, welches wie bitzeln eine Berstärkungsform von beißen ift und scharf auf der Zunge beißen bedeutet; πικρός ift auch etymologisch dasselbe Wort, f. raiten.
- bitich, f. großer, etwa fechs Maß fassenber Viertrug von Rupfer ober Holy, Ug. Ulm. (bitichen, f. Deftr.) bitichen, viel trinten, Ug. Bermuthlich ift hierans burften entstanden, pitcher, a water pot, Sher. Butte, wovon Bitiche bie Augmentativsorm ift,

f. blatiche, alSos, pot, Frz., pittaro, pistone, It. und die obigen biet und bitt.

bitichebatiche, f. batichen.

biegel, m. Binkel, Bt. P. Gr. v. J. 1471; byge, AG. — biegele, n. kleines Sauschen, Illm.; von biegen, fich wenden, in eine Spize, Ede ausgeben, welches Wort mit einer Menge anderer, die etwas Ecichtes, Spitziges bezeichnen, z. B. mit Winkel, picken, piquer, Bikkel, woraus Beil, bigen, Wernh. p. 47., woraus Biene entsstanden ist, endlich mit solchen ähnlicher Bedeutung, benen der Blaselaut sehlt, als acuere, angulus, unguis, Ede, Achel u. s. w. verwandt ist. bidetle n. kleines Stüppich, &B. Bikos, vas vinarium, Hesych. verwandt mit Becher.

bittel, m. Saue mit einer Spise. — bittelhart, was sich nur mit einem Bittel zerschlagen läßt. — bicten, pigere, figere, brückt siechen ober mit einem spisigen Werkzeug schlagen aus. Daß Beil aus Biftel entstanden ist, erhellet aus bigil, in Gl. Lind. und bial in Gl. Fl., ferner aus nail, rain, sowl, von Nagel, Regen, Bogel, und Feile, welche in Gl. Mons. sigila heißt.

pideln, mas man bei bem Schlafen ber Urme und Fuße empfinbet, Mg.

aufepiden, fterben, fpottw. und fcherzw. : er ift aufgepidt, Dt. bildim, n. Dels von der Bildmaus, ba ber Dild vom Gefchlecht ber Gidborner (Dopowitid): ein graner Rod mit Bildim untergogen, a. e. Redn. v. 3. 1462. Cheint gu balg, weichhaaris ges Fell, ju gehoren; Abelung und Sofer leiten es andere ab. bilb, n. 1) Perfon, Gefchlecht, jest nur noch in ber Bufammenfetjung Mannsbild, Beibebilb, ebemals aber abgefonbert in Berbindung mit bem Abjettiv bes Gefchlechts in biefer Bebeutung gebrauchlich: ain tochterlin. Bewoßt ingent vnn woplich pilb, Rith, Zer. man auch moblichem bilb mer gnab gu bempfen ift, a. e. Bittider. eines Schwab. Ritters um Strafnache lag für ein gefallenes Mabchen v. 3. 1493. G. auch Ghels Sofhalt. D. 32. 57. und den Unichlag jum Suffitenfriege i. 3. 1427. in (Gentenberge) Ru. I, 122; 2) Zadelwort für Perfonen weiblichen Gefchlechts wegen fleinerer Berfeben ober bebeutenberer Bergebungen: du bild, bas ift ein ichones Bild. - Bei Ottfried lautet bas Wort bild, baber es ten Rate I, 177. von bei und lenden, ergablen, berleitet, wie Beifpiel von bei und spel, spil, Ergablung, Engl.; bag Bilb und Gpiel gleichbedeutend finb, erhellet aus ber Binsbedin, wo von Nebubfadnegar gefagt wird : von hohvart sich verviel sin spil, Minn. II, 257., fo wie wiederum Spiegel in Spiel umgewandelt ober gusammengezogen wirb. Sachfenfpiel, Schwabenfpiel, f. Baupp über beutsche Stäbtegrundung, G. 111. - ein . bilben, einpragen, beutlich barfellen: ber Prediger foll dem Bolt die Abficht ber Ga. framente wohl einbilden, Ulm. Ordinatsformel. — widers bilden, gestalten: ir follent nit gleich formig werden bifer welt, fünder widerpildent üch in die ewigte tewers fonns, Dlen.

bilgen, m. Felleifen, Ranzen: bes unber wegen geschoffenen potten, so gen Nürnberg reitt, bilgen soll geöffnet, und die brieff an Ire gehörige ort geantwurt werden, RPr. 1562., s. bulg.

boliche, f. beilich.

philifter, m. foll nach Abelung unter Schwabe eine gewiffe Gattung Reif bedeuten.

un bill, f. Unrecht, ift überhaupt DD. Bill bedeutete ehemals das Recht, bill, Gesethesvorschlag, Engl. — Weichbild, Stadt: oder Markt-Recht; daher billig, verwandt mit will: man will nur, was schön, gut, nühlich, recht, billig ift; dahin gehört auch βέλτερος von einem alten βέλος, βούλομαι, well, Engl. wohl, wild, vortrefflich, Schwd. seiner gotheit wilde, die Vortrefflichkeit Gottes, Minn. I, 29. Bgl. wild. Gaupp will auch das Wort Bild, Form, Muster, hieber ziehen, s. über deutsche Städtegründung S. 111. billele, n. Wille. (Els.)

billen, bellen: der Sund billt, er hat gebitlt.

binatich, m. Spinat. (Schwg.)

herum binden, einem Kalb (icherzw. auch von Kindern gebraucht) bie Muttermilch nehmen und es an das Futter gewöhnen; das Maul ber umbinden, fich an Speisen etwas versagen, Ulm.

beines, bei meiner Geele.

bir, bihr, Birn; mit manchen bieren, Sugo v. Erimb. f.

Nyerup. Symb. p. 156. pear, Engl., pirum, Lat.

bier, in ber Rebensart bier fieden, ein Anabenspiel auf bem SD. - bierdampfel, m. ber viel Bier trinkt. - biergapfler, m. ber, nicht Brauer, bas Bier maasweise ausschenkt, Rib. - Der Ebda gufolge ift bieß ber eblere, in ber Sprache ber Afen, ber Gots ter, gebrauchliche Rame, die Menschen nennen es Del, (ale, Engl.) bie Riefen Reinbad, in der Solle heißt es Meth, f. Edd. Saem. I, 275. - Die Deutschen fannten biefes Getrante ichon in früher Beit, f. Ta c. Germ. c. 23. , und brachten die Kenntnig beffelben mabr-Scheinlich ichon aus ihren affatischen Wohnsten mit : benn Tenophon fand in diefen Begenden ein aus Gerfte bereitetes, berauschendes Getrante allgemein eingeführt. Rad Serobot II, 77. machten auch die Megoptier Bier. Für die Ableitung ift gu bemerten, daß bie Berfte Angelf. und Altd. bere bieß, daber Berftenbrod im Strafb. Stadtrecht berbrot genannt wird, f. Ronigeb. G. 720.; und da zerwe, Claw. Gerfte, terw, Zarve, Soll., Samb. Baigen bedeutet, fo burfte cerevisia, welches ichon Plinius fennt, (XXII, 25.) von biefen Bortern berguleiten fegn. Bier und cerevisia bedeutet bemnach etomologisch Baizens oder Gersten-Trank. Unbemerkt kann hier bie Bermandtschaft zwischen beere, Geerste, h-ordeum, Korn, t-erwe, z-erwe, arare und as, essen, nicht gelassen werden. Ob kooppus, Bier, (f. Schneiders Gr. WB.) Cuirm, bei den. Hochscheten, Cwrw in Bales, eine Art Bier, mit den eben angeführten Börtern, Eisder mit otrzos, Baizen, und Zosos, ofvos korstorisch, Gerstenwein, verwandt sind, mag hier für Wortsorscher als Anfrage stehen. — hüllman us Ableitung des Biers von bitter bedarf wohl keiner Biderlegung.

birkach, 1) Birkengehölz, so Erlach und Weidach, in der Mt. 20.; 2) Name mehrerer Dörfer und Beiler in Schwaben u. a. deutsschen Ländern. Uch den Ortenamen angehängt, drückt bald die Lage an einem Bach oder Fluß aus, bald ist es die Collectivsorm: Birkach, wo viele Birken, Weidach, wo Weiden, Erlach, Eichach, Hastlach, wo viele Hafflauben sind, daher auch Hällach bei Stuttgart den Namen hat und die benachbarte Hasensteig aus Hasleburg nennt man einen, Haufen Soldaten, Weiber, Kinder, Geisen u. s. woldatenach, Weiberach, Kinderach, Geisach. Althochbentsch lautete die Form ahi, dann ach, ech, und später und sett ich, icht, s. Gr. Gr. U, 312. fg.

birling, f. burren.

birnichutteln, f. rupflinsfpiel.

biron, m. Gabel, Rfb., Ag. pirone, 3t.

birs, birfc, f. purs.

bis, um, mit, die Beit ju bezeichnen: bis fieben Uhr, bis nach: ften Samftag, um fieben Uhr, nachften Samftags, der bis, fo lange bis: ber bis ich fertig, ftrick du, Ulm. u.a.D. Es scheint eine Ellipse: ber Weile bis, bas Wörtchen bis aber aus bei es, wie bas Engl. with aus by it, zusammengeseht zu fenn.

bif, fei: bif Elug, fei Plug, Ulm., wiß, baffelbe: wiß mir helflich fturbar, LS. LIV, 132. LXXI, 191. — Ueber bas uralte Beitwort bes Senns hier nur wenige Bemerkungen. I) Es erscheint

1) ohne Mitlauter : ein, eram, ero, esse, are,

2) mit Mittellautern, und zwar

a. mit Lippenlautern: war, wesen, wiß, bin, biß, pim, to be, pirum, birt.

b. mit Pfeiflautern : que, fui, fio.

c. mit Bifchern : . sum, sis, fenn.

II) Die analogen Buchstaben wechseln in bemfelben häufig:

r: eram, are, war, pirum,

s: esse, wefen, was, bift, ift,

f. über biefes Zeitwort At belung in Senn, Ihre Gloss. Sui-Goth. und Scheid in Walckenaer Oserv. Acad. p. 447. sqq. bif, m. Seibe, biffem, von Seibe: mit biffem Kleibe, Ag.

Bib. v. J. 1477, byssus. Die Stelle im Buch ber Chronica : bie da wirften ben Bif, wird übrigens burch Leinweber erklart, wornach Bif für Seide, Baumwolle und Leinwand gebraucht murde.

an. biß, m. Effen außer ber gewöhnlichen Mahlzeit, wofür aber 3m. biß gebräuchlicher ift, enbiffen, fpeifen: bu folt hute mit mir enbiffen, Leg.

bifen, bifemen, 1) durch Bifchen rufen; 2) leise zusammen sprechen; 3) durch be! bst! Stillschweigen gebieten. (Biffen, NS. bifchen, biften, OS.)

- bifern, 1) geschwind laufen, Durl.; 2) springen bes Biehs vor hice, mit dem Schwanz in die hobe, Alpireb., (Schwz.) busy, geschäftig, Engl. Biffenwurm, geschwind triedender Burm, ND. Das allgemein gebräuchliche wischen, sich schnell, geräuschlos bewegen, beutet in seiner Kleinform wie das iterative bifern, auf ein verloren gegangenes Zeitwort bifen, wisen, wovon auch Biesel seinen Namen hat.
- biesle, n. Bebenfrengerftud, Bb. piece, Frg.
- anbiffle, bifchele, biggeli, ein wenig, letteres im Algow, am Bo-benfee und gegen bie Schweig.
- biffen, m. 1) Reil (Schmz.); 2) Stud holz, womit ein Rif ober eine Spalte im holz ausgefüllt wird, SB.
- eingesbiffen, ftolz, einbilbifch, weil Leute biefes Charafters oftere bie Lippen einzubeißen pflegen.
- biffig, m. 1) jum Beigen geneigt, g. B. Sunde; 2) empfindliche Stichelreden gebend.
- bismattente, f. anas rufina, Linn., vorzüglich bes Binters auf bem Bobenfee, Stalber.
- big, m. Born, Reutl.
- big, ein Tilialdorf bei Gbingen, auf einem boben, Berge liegend; auch But im Gichftädtischen liegt auf einem Berge; verwandt find die Appellative Spife, Dic.
- äge-biz, m. Saamenhäuschen und Knopf am Kernobst, sonst Buten genannt, entweder s. v. a. abge biffen, wie Awerg statt Abwerg, ober, weil in der schwäbischen Mundart die Borsplbe ge selten gehört wird, wegen des Spissigen und Stechenden, das der vertrocknete Kernknopf an sich hat, aus äge und bis zusammengesest.
- bize, blzi, bufi, f. Kahe, Ag. Ulm., &B., (Bife, Elf., Mizi, Mizert, Deftr. puss, Engl.) bufelig, zarthaarig, wie ein Kahenfell, &B.
- bizzel, m. 1) Reiz auf der Zunge; 2) lüsterne Begierde. bizeln, 1) auf der Zunge beißen; 2) lüstern machen: der Apfel bizelt mich (Ocite.); 5) Rummer, Unruhe verursachen: der Tod des Kindes bizelt ihn, es beunruhigt ihn, das Kind vielleicht vernachlässigt zu haben; was bichelt dich aber sunft, quid te ergo aliud sollicitat, Nith. Ter. Es ist die verkleinernde Form von bichen, beisen, so wie dieses die verstärkende von beißen; wie

überbaupt ber Burgelbuchstabe's in ber Intensivform häufig in g übergebt: baizen, ägen, flögen, heigen, riggen, aber auch die alte fräftigere Aussprache, wie sie zum Theil noch in Schwaben gehört wird, ausbrückt: grüzen, im Schuzz, f. gruß.

biggelt voll, biggig voll, über und über voll, g. B. ein Baum voll Raupen, Mm. ein Korb voll Dbft, Geifil.; in der Schweig bif-

fet voll, folglich von Biffen, Reil, abzuleiten.

biggele, biggeli, f. biffele, und biggel.

biegen, fliden, naben, mit beften verwandt, &B.

blach, blabe, blabe, blane, blaiche, f. Packtuch, grobes Zuch über einen Wagen gespannt. (Blachen, Bair. — blagen, f. Oestr. — blane, Laus., sonst auch Plan, Plane) — blabe, blag, f. stach ausgeschütteter Getreidehausen, und nach dem Ag. StB. ein Quantum Salz, das so viel als acht Scheiben betrug, s. Walchs Beptr. IV, 47. — blauw, bläue, f. Heuschwaden zum Aufgabeln, Austaben zusammengehäuft, Urk. SB. — Flach, planus liegt bei diesen Wörtern, so wie bei plaga, plagula, Vorhang, Lat., plahuta, Leintuch, Wend., plagg, Schwb., blaea, bloa, ein Stück Tuch, Isl., Laten, vielleicht auch bei dem schwischen Plaid — an outer loose weed of striped and variegated cloth, Jamieson, als Stamm und Begriff zum Grunde.

aufsiblatt, vorn auf die Bruft, waidmännisch. Ch. Sutor. 774—780. blattsfeicht, des Weibleins Geburtsglied, waidmännisch. Ch. Sutor.

774-780

blatte, f. 4) flacher Dachziegel; 2) breiter Schurzstock; 5) bas große Baidmeffer, maidmannisch, Ch. Sutor. 774-780.

blatte, in der Redensart : er hat eine schwarze Blatte, er ift berauscht, Ulm.

blätteln, auf einem Baumblatt pfeifen, fich einblätteln, immer ju hause bleiben, gleich einer Wickelraupe im Blatt. — blätteln, durchblätteln, blättern, tadeln, die Fehler einem stückweise vorhalten, feinen Unwillen ausgießen, Ag., Kib., Wt., NSchw. — verblättern, etwas vorwißig errathen, Navensb.

blattersteppig, blatterstuppig, pockennarbig, die andere Sälfte

bes Borts von fteppen, Stide maden, fliden.

blätsch, bletsch, f. 1) großes Kohlbtatt (bletschen, f. Destr.);
2) verdrießlich herabhängende Lippe. — abbletschen, die Blätter am Kohlstrunk abnehmen. Blätsche ist die Bergrößerungsform von Blatt, wie Blätsche von Blatter, batschen von batten, Bitsche von Butte, Britsche von Brett, Flitsche von Flieden, Fletsche von platt, latus, Gosche von cavus, Plotsche von Pfote, und in der Schweiz Gätsch von Koth, Gletscher von glacies, Rätsche von raten, Lätsch von latus, quatschen von waten; ähnlich lautet die Ital. Augmentativsorm oggio.

blatide, f. gufammengefloffene Blattern, Gefchwure bloach, Engl.

Blaff

blatichen, f. pfatich.

gusplatichen, eilig gufallen: find bie romer alfo plumpsmeife auf bas Griechische jugeplatichet? f. Grundl. Bebenten von verschieb. Migbrauchen, fo in ben Schulen eingeriffen, Mugeb. 1693, 4.

platenfel, fleine Meerfifche, Abrah. a G. El.

Blag

blaen, die Bafche blaulicht maden durch Schmalte ober Blaue. (blalen, Deftr.)

blag, f. Gegend: fy feben auch gegen mit nacht an orientifder blag, bod wiß berg vub ift bas gebirg Armenie, Gaiftl. 3. plaga.

blabe, blabe, f. blach.

blabet, blabt, blabtig, bid, fett, BS. von blaben.

blabmuble, f. Dugmuble jur Reinigung bes Getreibes, entweder weil es gleichsam geschlagen, geklopft, geblaut, ober weil es fo gereinigt als blabe aufgeschüttet wird.

blaichen, einen aufgetriebenen Leib betommen, vom Bieh gebrauchlich, wenn fein Leib von llebermaß grunen gutters a u fgeblabt wird, SB.

- ver : pladen, beindeln: was ift boch nicht für eine Quantitat Papier eine lange Beit bero verplacet worden, in benen Sachen, welche man boch alle ben ben Alten beffer finden konnte, f. bas bei gueplatichen citirte Bedenken.
- plampel, geplampel, n. ichaales Getrante in Menge genoffen, 1. 3. Schlechter Mein, ungegobrnes Bier, untraftiger Thee, Schwacher Raffe, allzu mäßrige Speife. (Schwa.) - Abrab. a G. El. wohlangefullter Beinkeller: Der Satan legt bem Beigigen auf, er foll faften, nicht viel verzehren, fauern Plampel trinken.

ver : blarrt, vergafft, farr ansehend, Ulm. - blarren, mag bie Intenfivform von lauren , Laeiv, feben, fenn.

blag, m. blagte, n. Pferd, Rind, mit einem weißen Sterne ober Bleck auf ber Stirne. (BB. MGachf. Soll.) - blaffe, f. 1) biefes weiße Beiden auf ber Stirne, von bem Stern burch feine größere Lange unterfchieben; 2) bie Stirne: bas Rind bat eine faure Blaffe, es wird balb fterben, Ulm. Alb; bie Beiber belecken namlich die Stirne eines tranten Rindes und fchließen aus dem fauren Befchmad auf feinen balbigen Tob. - blasse, equi pallidi, qui frontem albam habent, Gerbert Itin. Alem. blas, bas weiße Mal auf ber Stirne ber Thiere, Schwd. Db bas Bort naber mit blason, Beichen, to bless, bezeichnen (signare, fegnen, f. bleben), als mit blaß bleich verwandt ift, oder ob es, wie Sallenberg II, 85, fig. meint, der großen Familie abulichen Lautes, welche glanzen (und bann auch bezeichnen) bedeutet, angebore, laffen wir babin geftellt fenn.

blafe, f. Kornrofe, Kornmohn, GB.

blafen, ftart trinten. - blag, Raufch, Reutl.

an blafen, burch Blasinftrumente die Untunft eines Fremden an-

Blan

blasgen, blafchgen, blechzen, blechzgen, ben Athem mit Seftigkeit ausblasen, in Krankheiten, bei ftarker Korpulenz, bei angestirengter Arbeit, in Erhiftung bei geschmackwidriger Declamation in Trauerspielen. — blaschger, blast, m. tief geholter Seuszer: bitter ift ein aufferhebung bes gemüts in Gott mit athem, blast, stimm und wort außgießen, Spr. 3. blast, Engl. Phazer, verwandt und wie sie die Verstärkungsform von blassen, oder auch von flere, plorare.

blaft, m. Blabung. — blaft, m. ein Bind, welcher Gewitter brobt, es bloftet, es zieht ein Gewitter auf, BS. (Schwz.) — blauft, m. Geschwalft, Aufgedunsenheit, Mm.; von blaben, wie Bluft von

bluben, Raft von ruben.

blau, f. Fluß, ber bei Blaubeuren entspringend nach einem breiftundigen Lauf fich bei 111m in bie Donau ergießt. Man leitet ben Ramen gemeiniglich von ber Farbe feines Baffere ber, bie zwar blau ift, jeboch nicht mehr als andere Fluffe und Bache; vielmehr bat er feis nen Urfprung von La, Baffer, welches mit Lache, lacus, lavare verwandt ift, und in lo, lau, b'lau überging. Aehuliches Das mens und gleiches etymotogischen Ursprungs ift ber Lech, bie Piave, plavis, in Oberitalien, die Lavis in Iprol, und bie Bleich, welche bas Breisagu und bie Ortengu von einander icheibet : flevus . Blie, flevo, bie Bunberfee, Mela III, 2. icheint eber bem Stamm von fluere angugeboren. Bielleicht bat auch Blaufelben ober Blofel. den an der Mordgrange Burtembergs, und Bloach, auch blach und blobach geschrieben, f. 2Bibels Sobent. Reffc. II, 231. benfelselben etymologischen Grund; wenigstens tann bas angehängte Ach oder Bach feinen Zweifel erregen, ba es mehrere aus zwei Bortern jufammengefette Flugnamen giebt, beren jeber ichon für fich Baffer bebeutet, J. B. Biberach, Biberbach, Giad, Gibad.

blang, (Milgan) blobe, fcudtern, f. blant.

plante, f. Seitengewehr, illm. — Plyde, breiter Degen, henneb. — Plote, Rbg., verwandt mit gladius und bem feandinav. bilda, Beslagerungsgeschüthe; ber gemeinsame Begriff und Stamm liegt in πλήσσειν, πλήσσειν, und bem folgenden blauen.

blaue, f. blach.

blauen, bluien, flopfen, schlagen, werfen, Ulm. u.a. D. Roch niempt, (Niemand) ir vmb bie oren plu, 2S. I, 384. (Nib.) — verblauen, verwerfen, z. B. im Ballspiel ben Ball, so baß er faum mehr zu finden ift, Ulm. fein Gelb verblauen, verschleubern. — zer-blauen, tüchtig abprügeln. — blaiel, m. Saufbrecher. — bleielen, ben Sauf das erstemal brechen. — bleireisten,

m. Werg vom Hanf, Wt. — blonagel, m. Nagel, ber am Wagen bie Borderräder mit dem Wagen zusammenhält, Wt., blei, blow, Schlag, Holl., Engl., plei, Folter, Holl. — blowe, Walke, Urk. v. J. 1398. in Neugart C. D. Al. et Burg. nr. 1159. — pluel, persticus (pertica) Gl. Fl. 989. — plagen, πλήγειν und mit dem Bischer schlagen, gehören zu dieser Familie.

blauer Montag. - Es fei diefer auch in Schwaben üblichen Benennung bes Bergnügungstags ber handwerksburiche und einer etymologischen Erläuterung berfelben bier ein fleiner Raum gegonnt! Sie bat viele meiftens ungenugende Ableitungen erdulben muffen, die man in Abelung nachsehen mag. Gin gelehrter Freund vermuthet, er beiße als von Beschäften frei und leer der blaue Montag, wie in ben Rebensarten ins Blane ichießen, ins Blaue reben, bas Bort blau ftatt leer gebraucht wird. Bigig! Bielleicht ift es ber ploughmonday, Plomonda, Pflugmonat, ber erfte Montag nach Dreikonig, ber in einigen Landschaften Englands vom Landvolf als Teft begangen wurde und vielleicht noch begangen wird: vermuthlich jog es mit dem Pflug, bem Ginnbild bes Acerbaus, umber, fammelte Gaben und machte fich einen frohlichen Sag. Diefe Sitte icheint aber auch in Deutschland Statt gefunden zu haben; wenigstens murbe gu Ulm i. 3. 1560, 1574, 1579 und noch öfters bas Umführen des Pflugs an der Fastnacht als ein heidnischer Misbrauch, wofür es die Beiftlichkeit erklarte, verboten. Der Jag bieg in Deutschland ber gute Zag, f. ber Steinmeten Bruderschaft Ordnung Straft. 1563, Fol. Art. 51., in England wird er noch alfo, und in Danemart ber freie Montag genannt. Blau, in biefer Berbindung gebraucht, durfte fich noch mit der meiften Bahricheinlichkeit mit bluben, bleo, blio, Farbe, bleofestnysse, Anmuth, Bergnugen, blisse, Frohlichkeit, blissian, fich freuen, fich erholen, US., to bless, gludlich machen, fegnen, in Bermandtschaft feben laffen.

blaut, bumm, einfältig, schüchtern, unentschlossen, Mm. — blod, m. unbeholfener Mensch, Ulm. blockhead, Engl. — blütait, s. Blödigfeit, Schüchternheit: Blütait wag ir gemäß, LS. XXIV, 214. — blüdlich, blöde, Gb. 217. Bgl. pleugen.

blauft, f. blaft.

blauzen, bloften, bloken, verdrießlich sen, mürrisch thun: der himmel bloftet, es sieht unfreundlich, regnerisch aus. Ag. Bgl. blaft. plat, m. runder, flacher Ruchen, Ulm. Wt.,πλακού, placenta, λά-γανα, Fladen, Blahe, flach, satus, planus, u. f. w. alle Giner Kamilie angehörig.

plati, 1) adv. plöglich: er schlägt ihn plati nieber; 2) subst. m. Schlag mit, ber flachen Sand. — platien, 1) v. act. schlagen, ju Boden schlagen, insonderheit mit ber flachen Sand; 2) v. neutr. mit Seftigkeit zu Boden fallen, auseinander knallen, berften, fallen. —

berausplagen, unbesonnen und schnell ein unvorsichtiges Wort sallen laffen, ein Geheimniß offenbaren. — plagel, f. Plaudertasche, Ulm. —plötilich, was einen starten Schall von fich giebt: es reguet plötlich, es regnet start, es fällt ein Plagregen, es schneiet plötlich, es schneiet fehr, MGrön.

blechlein, in der Redensart: einem Blechlein anschlagen, einem Uebles nachreben: Schlecht meiner framen Blechlein an und zeiht sie falscher Zauberei, Mörin Herm. v. Sachsenh. 12, a, b. Frisch hat in gleicher Bedeutung: einem jeden ein Blechlein anhangen; vermuthlich hieng man ehemals Berbrechern ein Blechlein an, auf welchem ihre Missethat bezeichnet war. — blechner, m. Klempner.

aus-blechen, 1) Gelb hergeben, aber unwillig, (Oeftr. WB. Posen) von Blech, Blechmunge? 2) wider Willen gestehen: er muß blechen, er muß bezahlen, gestehen, auf den Fildern. Nach DC. bieß im MU. bezahlen placare; ob von Blech, oder aus der altlateinischen Bedeutung des Worts abgeleitet, lasse ich dahin gestellt fenn.

blechgen, blechzgen, f. blasgen.

blette, f. cyprinus alburnus, auch bipunctatus, Tub. von feiner weiffen, glangenden Farbe fo genannt, fonft Blide, Utelen, Lauring, Silberfifch.

bletfche, f. blatfch.

bleiel, bleielen, f. blauen.

bleich, f. blau.

ver-bleden, unanftandig Körpertheile feben laffen, 3. B. ben hintern, EB. f. ent-ploden.

plempel, f. plampel.

versplempern, fein Gelb für Aleinigkeiten allmählig durchbringen. blenden, verblenden, ein haus mit Mörtel bewerfen und ansfreichen, damit die Baufteine und das Gebälte nicht gesehen werden. Abelung hat biese Bedeutung nicht bestimmt angegeben.

plerren, lant heulen; Berftartungsform von flere, plorare,

bleß, f. blafen.

bleugen, blögen, blähen: der Tüfel hab iren leib gepleugt mit lufft oder andern bingen, damit fie hab gewent, fie fo fcmanger gefin, Mol. da blögt fich das Fleisch, Spr. J.

erspleugen, beunruhigen, erschröcken, niederschlagen: bas vas vast erpleugt und schrecken pringt, Urk. v. J. 1451. so ber ritter erpleugt ift als die iungen und zagen tund, Nith. Ter. damit ander dest minder erpleugt und verhindert werden, Ulm. Urk.v. J. 1528. bluoge, Ottfr. blyg, Schwd. surchtsam, daz ir wer was gein in bluc, Barl. und Jos. 327, v. 9. sie was nit zu vil blug noch furchtende, noch zu vil geherzt und durstig.

in der altd. liebersethung der Narratio arcana bes Alene a & Sylvins in Hahn Collect. Mon. Ined. I, 413. — blü, blüg, blöde, schücktern, LS. II, 165, 256. — blückhait, der Mannheit entgegengesett, Sb. 326. — erfloigen, supprimere, Willer. Bgl. erbleichen in SO. Das obige blauf und ver-blüfft sind vermuthlich Berwandte. — Blug, zart, belitat, Schwz., hat eine nahverwandte Bedeutung, auch bleich, mattfarbig, und klug, schlau, umssichtig, welche sich auf lugen, deer, zurücksühren lassen.

bleg, m. 1) Fled von Leder oder Tud; 2) kleines Stud Felb; 5) Wunde: er hat mir einen Bleg gefdlagen, SB. — ftudplet, f. Stud. Nieman blezza niuunes duoches naunit altemo

giunate, Eat. plats, Ulf. verwandt ift Lag.

blehen, coitum exercere. (Pf.) — blehann, f. Hure, Ulm. — som, coitus arietis cum ove, Altengl. nach Stinner, to bless, Engl., bledsian, bletsian, AS. segnen; wie man statt schwanger ges segneten Leibes sagt, so statt gesegnet im englischen Gruß Alngelfächsisch: thu eart betwux wisum gebletsud, f. Quat. Evang. Vers. duae, Ed. Iun. et Maresch. (Dordr. 1665, 4.) p. 174. Ueber die Vegriffsverwandtschaft zwischen signare, segnen, und bless, s. blaß.

bletzen, anbletzen, f. laz.

versblichen, verdunkeln, des Glanzes berauben: das auch Gottes gfat nit verblicht, Spr. 3. das fein schlechte geburt verblichet würd, Sb. mit verblichtem verftand, Gb.; von bleich, val. erspleugen.

blitt, f. blöd.

ge.blit, worin Blei gegoffen ist: wer falsch würffel ober geblit würffel tret, der sol und muzz ain halb jar von der stat sin, R.B. Der Spielmeister goß Blei in die Bürfel, um sie zu seinem Bortheile fallen zu machen. Auf alten Wachstafeln zu Jauer in Schlessen steht: Hannes . . . sint begriffen mit falschen geblenten Wauffiln (lies Burffiln), dorum ihnen auch die Statt ist versagt, s. I. I. Ben. Jahrg. 1812, S. 26. Im Ug. StB. sind hohle oder gefüllte Würfel verboten und von dem betrügerischen Spiel gesagt, daß es gewichartet, nach einer andern Lesart gewehartet, und in dem darauf solgenden Geseh, gevierhartet heiße, s. Nr. 209, 210 in Walch Beitr. IV, 215.

blick, durnblick, wetterblick, m. Blit: ba fam ain blick vom himmel, Leg. ba fam ain durnblick und schlug in ba nyder, Eb. blig, Notk. plichin, fulminibus, Gl. Doc. blic, fulgur, Herrad 178. wol tausend plicke, Iw. I, 647. blixt, Schwed.

bliffel, m. Fensterladen, Ag. von bliden, durchleuchten bes Lichts, wie bas Engl. window, Auge oder Deffnung für den Wind. S. Schmeller u. Bludel.

blidlich, flar, überzengend: ug bem bu mir fo getrewlich vnd blidlich fcreiben tannft, Seinr. v. R.

blingeln, 1) mit halb gefchloffenen Alugen feben; 2) liebaugeln; meiter verbreitet. - blingebeni, m. ber nicht gut fieht, f. v. a. bling. lender Benjamin.

bligblau, f. fütblau.

bligbos, febr ergurnt, erbost, bligbumm, febr bumm.

plinger, m. Blin, Ulm, Rafiner Sift. Befchr. bes von Freunds.

berg. 145. 180. u. a. D. blechzen, bligen, Rote.

bloden, bloden, gefangen feben: welcher teuffel hat euch barju bewegt, und fürt euch von der gerechtigfent ab, bas ir umb jeder harings naß ein byberman turnen, bloden, voltern laßt, Gpr. 3. bar mit ber menich bi rennen gwy: finen facht, thurnt und blocht, eb. - blochhaus, n. 1) feftes, fdweres Gefängniß; 2) ein Menfch, beffen befchwerlicher Rabe man nicht los werden fann, Ulm. Lock, Schloß, Engl. at loka, fchließen, 361. bled, entblößt: 1) wenn burch Abtragen die Faben an Rleidungeftuden fichtbar werden, bunne, bem Berreifen nabe; 2) von forperlichen Rraften, fdwach, gebrechlich, franklich: mein Bater ats eine blode Perfon feines Leibs, f. Brennings (fchanderhafte) Foltergeschichte in Paulus Sophroniz. B. II. S. IV. G. 12.; ein bloder Magen, in Folge von Rüchternheit und Leere deffelben ober nach übermäßigem Genuffe, namentlich des Getrantes; bloder Ropf, eingenommen, matt, wie nach langem und tiefem Schlafe, angeftrenge ter geiftiger Arbeit oder übermäßigem phylifchen Genuffe; 5) von Rraften des Berftandes, einfältig, 11lm.; 4) von Muth, angftlich, furchtfam. (In Deftr. beißt eine fcmache, blaffe Tinte eine blobe.) Ebitudo, von hebes, übersent R.M. argida vel ploadi, f. Eckh. F.O. II, 962. - blitt, furchtfam: Rit ge bald (fed), nit ge blitt, 25. 266. - blodele, n. fcmacher, charafterlofer, furchtfamer Menich, Ulm. - blodigteit, f. weibliche Rofe. Illm. Apoth. Ordn. v. J. 1607. (Geiler v. R.) — Blutt und blos find verwandt; bliteus, einfältig, Plaut. Truc. IV, 4. 1.

blotter, m. 1) verbichtete Gluffigfeit, g. B. Tintenfat, Gffigmutter, ichlammichter Roth; 2) Sahne, Rahm, Gbing. blautr, weich, 36l. und Schwg. - plabern, plattern, mit Baffer beschmuten, Roth von fich werfen; verwandt ift lutum, folammichter Roth, von luere,

maffericht machen, und hievon pluere, regnen.

blogen, f. bleugen. blod, f. blauct.

entsploden, aufbeden, entblogen, offenbaren: vnnd fend entplodt die grundföftinen bes vmbfraiß, Umm. Pf. 17. er hat entplodt fein gerechtigfait ben Angen ber volfer, eb. 97. der boser ere sin ore emplecket, Conr. v. Birgb. in Minn. II, 202, von blecken, d. i. feben oder blicken laffen: ber tiefe Grund ber Erbe gang entbledet, Dpis.

bledhaus, f. blochen.

blonagel, f. blauen.

bloß, 1) fo eben: er ist bloß weggegangen; 2) nicht ferne: bas

Dorf ift bloß bort. BG.

bloghauster, m. ein Landmann, der nur ein Sauschen, ohne Feldguter, besicht und vom Taglobn sich ernährt, auf dem Sochstraß. In Baiern heißen sie Leerhauster.

bloften, f. blaft und blaugen.

blogen, verbrießlich fenn, f. blaugen.

blogen, Butter machen; man ftogt ober ftampft die in ein aufgerichtetes Butterfaß geschüttete Milch vermittelft einer an einem Stiele befestigten hölzernen Scheibe. — plogibronn, m. Bumpbrunnen; plotsen, pumpen, Soll.

blogeofel, m. verfoffener Menfch, Reutl. f. blafen.

plöglich, f. plat.

plu, f. blauen.

blutt, adj. bloß, entblößt, 1) von Febern: ein blutter Bogel; 2) von Haaren, eine blutte Maus; 3) von Bermögen, arm. adv. bloß, kaum, so eben: es sind blutt einige Kreuzer, er ist blutt da gewesen, (Ess.) — bluttig, adj. und adv. dasselbe: ein bluttiger Gsell, ein armseliger Mensch, keinen bluttigen helter, gar nichte. Bluts, adj. und adv. kahl, leer, holl. Blob, blitt und bloß sind damit verwandt. Obgleich in der Zusammensetzung von Blutjung, blutarm, blutsauer, auch aus der Ableitung von Blut, sanguis, welche durch die gedehnte Aussprache der ersten Sylbe einige Wahrscheinlichseit erhält, ein leidlicher Sinn bervorgeht, so dürste es doch nicht gezwungen seyn, auch hier blutt, bloß, zu vermuthen: nichts als arm, jung, sauer, d. i. sehr arm u. s. w.

ungespludert, enge anschließend, nicht weit, polsterig: den ansehenlichen und vermögenlichen Bürgers Sohnen ift gnädiglich zugelassen, wo sie jre hosen, von wegen jr jugendt, zerschnitten haben wöllen, das sie die ziemlich, vnnd mit glatten schnitten zerschneiden lassen mögen, doch vnuerkerdert, vnleichtfertig, vnd vngeplodert, W. 20. v. 3. 1552. Man machte in die weiten Pluderhosen Schnitte, und um sie den Streisen des Hermelins ähnlich zu machen, mit einem Messer, sollten aber die Schnitte glatt bleiben, mit einer Schere. Die Mode scheint öfters die In unanständigen Entblösung getrieben worden zu seven. S. kerten.

bluttige hand, Tobesftrafe, Mg. StB.

blut, blut, bluft, 6. Bluthe, bluft, auch Elf., ist auf bem SB. ein Reutrum; blossom, Bluthe, Engl., blossen, bluben: so blossen wir den anger nie gesahen, Minn. II, 74. — bluhweiß, rein weiß. — bluben, bluten: meine hand blutt, SB. Die sprachliche und Begriffes Berwandtschaft von Bluthe und Blut ift bekannt; mir scheint auch die mit Lobe, Feuer, nicht bezweiselt

werben zu durfen: pluhou (bluben) bebeutete ehemals brennen, lobern: erpluhites, exarsisti, f. Nyer. Symb. p. 205., eben fo wird schimmern und Bluthe treiben, bluben, im Hebr. mit demfelben Stammworte PD, PL, bezeichnet.

blutatt, bludlich, f. blaut.

blume, f. 1) Kahn am Wein; 2) Jungfrauschaft; Strafe für bie Blume mar Strafe für die geraubte Jungfrauschaft, in vielen Urf. bes XV. u. XVI. 35. Die Blumen fachen, ba nit allain vmb entiebung bes Magthumbs, fondern vmb verfpruch eelis der vermählung geclagt wird, find vor bem Ganftlichen Richter aufzufieren, a. e. Schr. ber Rathe bes Bifd, v. Ronft. 1551. Der Chrenrauber mußte ber Befdmachten, wenn fie nicht schwanger mar, ein paar Schuhe geben, was vermuthlich von ber Gitte berguleiten ift, nach welcher, bem Gregor von Jours in f. lib. de vitis patrum c. 20. jufolge, ber Franke feiner Braut ein paar Soube als Brautgeschent überreichte. - blum, m. bas Gras, ebe es abgemaht wird: fo haben fain vichtratt baruff benn erft wenn der Blum ab dem mabe tommt, Bertrag v. 3. 1471. (mannlichen Geschlechte auch bei Dott. und ben Minnef.) - Dinfelblum, Gintornblum, f. Dintelfaat, Gintornfaat, Gopp. an-blumen, bas Feld befaen, es nicht brach liegen laffen. (Schmg.) blunder, m. 1) Rleidungeftucke, Bb.; 2) alte Rleider, altes Sausgerathe, weiter verbreitet.

blung, m. 1) dicke, i.i ben Magen und Dickdarm gefüllte Blutwurst (Bair. Destr.); 2) ein kurzer bicker Mensch. — blungen, das deutsche Quadrille spielen. Da der Sichelober, sonst Tress-Dame genannt, in diesem Spiele die beste Karte, als Handwurst abgebildet ist, so mag der Name daher entstanden seyn. — blungensinster, sehr finster, wie in einer Wurst, pobelh. Ulm., sonst: wie in einer Kuh; to blote, ausschwellen, Engl. — blutzig, wulstig, dickseischicht, Sächs. bluft, s. bluh.

beim blust, eine Betheuerung statt beim Blut Christi! Der rohe Mensch sucht ber Sündenschuld bes Fluchens auszuweichen, indem er die Fluchsormel in einen ähnlich lautenden, jedoch sinnlosen Ausdruck verwandelt: Sakermost, Sakerment, mein Sichel, st. mein Sid, Bair., Poth Tausend, der Tausig, statt Taus, Teuschenker, wo Teusel in der Mitte abgebrochen und das unschulbigere Wort Henrich in der Mitte abgebrochen und das unschuldigere Wort Henrich seiner Sechs, entweder wegen Lautähnlichkeit, statt bei meiner Seele, oder statt bei meiner Treu, indem nämlich dieses lehtere eine Lautähnlichkeit mit drei hat und um der Betheurung bei meiner Treu auszuweichen, in das doppelte drei umgewandelt wird, wiewohl sie sich auch auf die sechs Sideshelsser beziehen läst, die zum Beweise der Unschuld eines Mords ersstrelich waren, s. Langen Gesch. d. St. Notweil S. 165. Alehns

liche Scheinvermeibung ärgerlicher und fündlicher Ausbrude fubrt Ihre bei forbased an. - bluftjunge, m. Grajunge, verdammter Burfch, Ulm.

Dopel

bobali, n. Beiligenbild, 2lg. vermuthlich frottweise, von Dupre.

popel, m. 1) Teufel; 2) Befpenft (DGachf. popen, vermimmen, Dopang); 3) bummer Menich. - anpoppeln, jum Beften ba-

poppel, m. Knaul, poppele, p. Obst, Weinbeer, Afb. Popple, Mu ichel, pepple-stones, runde Steinchen, Engl. Wie Anaul, Anauel, aus Anoll ftammend, ben Begriff von rund, knopficht, Eugelicht in fich tragt, fo brudt bie Burgeliplbe bob, pop, benfelben Begriff aus; popern, Befichtsbläschen, Deftr. bubble, Bafferblafe, Engl. bob, Bohne, Böhm. βούβων, bubo, Beule, u. f. w.

poppel, m. ein einfältiger, fimpelhafter Menfch, 2Bt. D2. - poppeln, gittern, beben, poppelig, holpericht, g. B. ein unebener, gefrorner

Beg; ein Iterativ von beben.

popen, poplen, pl. 1) Spinngewebe, SB. 2) Spinne.

poppern, popperlen, fcnell, aber mit fchwachem Schlag flopfen, Bb.

pochen, f. poggeln.

böchfer, f. batfer.

bochsten, larmen: wenn firdwohi ba ift im Jaur fo wirt in ber nacht bar vor ain groß bochflen in ber firden und in dem Bochflen faund all touten rff in ben grebern, Beiftl. 3.; abgeleitetes Beitwort von pochen, ftogen, wie beffen Augmentativ bodeln, burch polternbes Beben, Stofen ober Ber: fen einen garm machen, f. bock.

boot, n. 1) Unbot auf eine Baare: ein Boot thun; 2) Collegium ber Borfteber einer Bunft, ehemals aus Bunftmeiftern, Budfenmeiftern und 3wölfmeiftern bestehend, Illm. (Schwg.); in beiben Bedeutungen von bieten ftammend, unboot, Spottpreis, ben ein Feilicher auf eine Baare bietet.

all-bott, allbott, allebott, 1) allemal; 2) manchmal; 3) oft nach einander; jebot, bismeilen, öftere, einbott, zweibott, breibott, eine, zweie, dreimal, Schh. - allbottsbedienter, m. Lohnlakei. - allebottskrämer, m. der nur bisweilen Baaren jum Berkaufe bat, 2lg. una botta, einmal, Ital. dva puta, zweimal, Illnr. tuå bete ober bojte, im fublichen Schweben, f. Hallenb. I, 467. - alle Gebott, Rhof. Da Bott Stoß, Streich bedeutet von batten, pousser, fo ift es mit all Ritt, Ulm. Deadif. all Streich, all Sit (hit, Streich, Schlag, Engl.). & tous coups, finnaleich.

bott, m. Dienstenabe, Dienstmabchen, Dienstbote, SB.

boden, m. Flog: fiebengeben boden mit holy mit bilen, prudftud, laitterbam, bretter und latten gelaben, a. e. Br. Donauwörths v. J. 1450. In Lauenburg werden Flösse, auf denen man Stamm: und Stabholz nach Hamburg führt, Bodens genannt, nach dem Brem. WB. hießen ehemals in Niedersachsen die Schiffe Boden; boat, Engl. batr, Isl. Boot. Ueber das Etymologische s. Bodensee.

boden verstärft in Busammensehung mit Abjectiven die Bedeutung: bodenbös, bodengut, bodengenug u. s. w., in der Schweiz und dem Elsaß bodenlustig; wie grund in grundgütig u. a. — bodenbirn, s. Grundbirn, DSchw. — bodenhaube, s. Haube mit einem Wusst, hinten mit einem Nehe überzogen, Ulm., im Gegensahe gegen Hauben, welche das Haar nicht völlig bedecken. — bodenschaß, m. Abgabe von fremdem Wein, Schh., sinnverwandt mit Lagergeld. — Boden als Grund, worauf man tritt, ist mit βάδω, βαδίζω, ich trete, und mit οὐδος, Grund, Boden, verwandt. bötbenbrod, s. mettenbrot:

bodenfee, m. Der Gee zwifden einem Theile von Dber-Schmaben und ber Schweig. Golbaft leitet ben Ramen von bem ehemas ligen taiferlichen Schloffe Potama, Bodama ber (f. Ser. R. A. I, 111), welches in e. Urf. v. 3. 839 (f. Neugart. C. D.-Al. nr. 292) und unter bem namen Bodungo, in bem Geogr. Rav. IV, 26. (f. Mela Ed. A. Gronov. L. B. 1722, p. 782.) vorfommt; ibm fols gen bie meiften. Da jeboch bas Schloß eben fo gut vom Gee, als biefer von jenem ben Namen hat bekommen konnen, fo ift bie 216leitung Balafrieds von noraus (f. Goldast. l. c. 147) noch weniger abzuweisen. Daß nämlich in Bob ber Begriff Baffer liegt, beweisen nicht nur mehrere Appellative, in benen mit biefer Stammfplbe diefe Bebeutung verbunden ift, fondern auch viele Flugnamen. I. Appellative: ποτ-αμός, Fluß, βέδ-υ, Waffer, Phrng. (f. Clem. Alex. Strom. L. V.) und in ben orphischen Bedichten Bag-os, Tiefe, Baffer, pat-ak, Ung. pot-ak. Bohm. Bach, put-eus, Brunnen, mab, mat, met, (naß) Bater, Baffer, ΰδ-ωρ, u(n)da, woda, Glam. II. Flugnamen: Pad-us, bei Plinius HI, 116. bod-incus, bei Dolpbius II, 108. (Ed. Steph.) Bod-eynos, ber Do, Paber, Brunnen und Fluß im Bisthum Paderborn, Pudius, Dubing, auch Tafnerbach in Eprol, f. Sormanr's Berte I, 77, bactis, jett Guadalquivir in Spanien. - Bod em, Bach im Seffischen, in e. Urf. 1. 3. 1265, in Rudenbeders Annal. Hass. XI, 153. - Bobee, Bluß bei Quedlinburg, vermuthlich berfelbe, ber fcon in e. Urt. v. 3 965 in Orig. Guelf. IV, 383 vorfommt, ein Bobenfee in ber Mittelmart, ber bothnifche Deerbufen u. f. w. Gehr möglich, bag auch ber Rhein ben appellativen Baffernamen Dad, Dod hatte, Batavien und Babubenne, ein Sain bei ben Friefen, f. Tac. Ann. IV, 75. vom Baffer, Uffepeten von Pab: die Bewohner des llffinffes, Paffau, alt Batava, von bem Bufammenfluffe ber Donau und des Inn, und Padova von der naben Brenta ober vom Do, ber

ben man nicht jum Sprechen bringen fann, bucco, Tolpel, Lat. boden, 1) mit bem Ropf an einanderstoffen (Glf.); 2) flopfen, poden; 3) eigenfinnig, murrifch fenn (Schwy.). - bodeln, 1) bods artig riechen (Schma.); 2) burd Stoßen, Werfen , Auftreten einen polternden garmen machen, f. bochsten. bodifch, bodbeinifch, un: biegfam, ftorrifch (bodad, Deftr.). - umboden, umfallen. - bode narr, poffelmann, m. 1) narrifcher Rerl; 2) Popang: jag mir feinen Pottelmann ein, wolle mich nicht ichreden. Der Rame ift berguleiten von den Schwangen, die fich Bermummte, um Furcht gu erregen, angebunden, wodurch fie ben Bockegottern, Faunen, ähnlich faben, Bgl. Stalber I, 202. - bodfeleber, f. Lebertu: chen. - bodefchelle, f. Kartoffel. - bodftall, m. Baugerufie: bie Bodftal füllen der Rirche fein, Urt. 1465. - bodftalle, n. Strafwintel für eigensinnige Rinder, Ag. Sieraus lagt fich bie Rebensart: ins Bodeborn jagen erflären. Sorn bedeutet nam: lich (wie Schmb., 38l., Boren, Borne, Samb. u. corner, Engl.) Bintel: ber Gigensinnige, Tropige wird in ben Bintel gejagt, in bie Enge getrieben, bag er fich ergeben muß; in Ulm fagt man: in bas Bodshorn fperren.

poden, sich etwas einbilden: er podt auf den Schultes, er ift folg darauf, den Schultheiß jum Gönner zu haben, Ulm. Alb., sonft

pochen.

bottelhaube, f. battel.

bocfftüßler, f. apostuzierisch.

boll, f. plumpe, schmutzige Weibsperson. — bolle, m. grober, plumper Mensch. —bolle, f. 1) Kothklumpen; 2) Ercrement von Thieren, Geißbollen, Roßbollen. (Dieß sind auch die Gaißpon, womit der derbe Murner, in der Schelmenzunst den Magen des Schmarozers gestüllt wissen will.) — bollengrind, m. 1) Dickforf; 2) eigensuniger Mensch, Ulm. — bollenhammel, m. 1) mit Koth besudelter, unreinlicher Mensch (Esc.); 2) Starrkopf, eigentlich jedoch der Leithammel, von bell, Glöcke. — bollicht, bollet, 1) wulftig; 2) beschmutzt. — bollen, verd. zusammenrollen, sbst. pl. Samenkörner in runden Samenbehältern. Man sieht uf dem zwie Bollen die sieh went uf tuon, Minn. I, 189. — böllele, n. Ziegenkoth. — Der gemeinsame Begriff ist rund, kugelicht, βόλοs, βόλβos.

polate, m. Reft eines Getrants im Glas ober von Saback in ber

Pfeiffe, Ag.

pollaken, polliten, pl. 1) Mauthscheine; 2) Thorzettel; 5) Quartierbillet für Solbaten. (Schw3. Destr., s. Nicolais Reise II, 482. 540. poliza, It., poulet, Frz., boletum, Lat. im MU.)

pollätle, n. verschnittenes Suhn. (Påleten, Destr., poularde, Erg.)

polter, m. Bodenfat ber zerlaffenen Butter, SB.

bolbern, 1) larmen; 2) tropen, herausfordern: ber Gun Bottes,

der fich nit von aim feden ungleubigen Pfaffen alfo boldern lagt, Gpr. M. von bold, Engl. balb, altd. fubn.

Bola

- bolen, 1) werfen, Bb., f. rolensbolen; 2) fpringen wie die fleinen Kinder, EB., in erfter Bedeutung von Boll, in letterer von Bobt, Unbobe. - verbolen, verwerfen, vom Abortieren bes Biebs gebrauchlich, 623.
- bollen, pollen, heulen, Dodw., vermuthlich von bellen, f. pullen. versbollen, ein Glied fo gerfallen, daß es fchmergt, ohne bag eine Bunde vorhanden mare. - arfcboller, m. Schlag mit einem breiten Wertzeug auf die Sintertheile; pellere, billen, altb. billen wazzer uz dem steine, Wernh. 75. bil, Stoß, Anfall, Angriff, f. Mitd. Bald. B. III, G. 105, fg.
- bolten, pl. Abfall vom gezimmerten Bauholz, große Spane, GB. Mit Balten einerlei.
- bolfter, aufgeblasen: über diefen bericht Chrifti folencht abermale ber bolfter genft bergu, Gpr. J. mit Bulft verwandt. bolfterig, frant, vom Gefügel gebrauchlich, Mg. Conft maufig.
- polfterfdub, m. Pelgichube, Winterfchube, bergleichen bas Rlofter St. Ulrich und Ufra in Augsburg jährlich an Baierifche und bifchof: liche Beamte und an ben Defan ber Domfirche liefern mußte, f. Urf. v. 3. 1253, 1345 und 1388 in Mon. Bioc. XXII, 209. XXIII, 155. 255.
- bolg, der fcnell, fuhn und fred auf etwas, auch auf bas Bofe, losgebt: ein verrucht und bolg, Gpr. 3. ein trunfen Bolg, Gb. u. Seb. Frant, (Schwz. Luther) fdwerlich von Pilg, Schwamm, fondern, wie aus Truntenbold hervorgeht, von balb, tubn: in ber Erunfenheit tropig und fuhn. - bolgen, folg, gewalttha: tig fevn.
- bolgeben, bolgengrab, gang eben, aufrecht, ungefrummt wie ein Bolg; fehlt bei Abelung, fo wie bie Bedeutung bes lettern Borts : fleiner, jugefpitter, gefiederter Drath, ber burch ein bolger: nes Rohr nach einer Scheibe geblafen wird; valus, Stod, Ulf. und Pfabl find vermandt.
- bompel, pompes, bomme, f. bambel und bunkes. bompeli, n. Kifch, colymbus minor, Linn. 36.
- pompen, act. mit gitterndem, lautem Gerausch ftogen oder werfen, und neutr. also fallen. - pomper, pomperer, m. 1) Schlag; 2) Erommel. - pomperling, m. Schlag mit ber Sand auf ben Ruden, Ulm. - pompes, pumpes, pl. Schlage. - bumme, f. 1) Schlag; 2) Burf mit dem Balle. - pumpe, ploglich mit Schall. - bummen, trachen. - anpumpen, 1) mit bumpfem Geräufch auftogen; 2) anlaufen, fich unerwartet bie Digbilli. gung, ben Bermeis eines Unbern guziehen: er ift recht ange. Dumpt; 5) einen unvorgesehenen Berluft ober Schaden leiden. Durch biefe Borter läßt fich die Pompermette, ju der bas Beichen burch

Rlopfen mit holgernen Prügeln gegeben marb, erklaren, f. Rico-

pommer, m. 1) Spihhund; 2) Schalmei, (Deftr.); 5) Raufch; 4) dide, jedoch rege Weibsperson.

bohnen, Gelb wider Willen geben muffen, Wt., von Ban, Bann, eine ehemalige Abgabe? S. SO., oder vom Spielen der Kinder mit Bohnen?

bohnenmändle, n. ein kleiner Knirps, der fich gerne Freiheiten berausnimmt, vermuthlich vom Bohnenkönig hergenommen, der, fo lange er es ift, eine lächerlich-bedeutende Rolle fpielt. — bohnenmärkte, Jahrmärkte in der Fastenzeit, SB. — bohnfack, m. Schmeerbauch, Ulm.

bong, f. bunt.

borten, m. Ruchen, S.B. von Brod, wie bernen, Berd, Born, Borte und brennen, Brett, Brunnen und broder durch Berfehung bes r?

ge-bohren, abelich: einen gebornen Mann gum Sauptmann nehmen, Act. bes Schwb. Bunds im XV. 35. ein Begenfat gegen einen ftabtifchen Gefchlechter ober Patrigier: enm rat baronn geporne leut find als grafen und ritter, (ben Titel ju geben) Form. u. Ih. Die gebornen Fraumen gu finem (R. Friedrichs III.) Gemahl gehörig werben ichon in Rom fenn, Ulm. Ausschr. v. 3. 1451. Dem Abel, ber fich im Bauernerieg nach Ulm geffuchtet hatte, murbe vorgehalten: ein Rath getrofte fich, fie werden als fromme, geborne Leute und Glieder bes Reichs ihren Leib, Saab und Gut getreulich gu einem Rath feben, RDr. 1525. Gim jeben fürften vor und nad bantten zwen Grauen, wie ich fag, und bann fo vil geborne herrn, f. Fürft. Burt. Ritterl. Pomp und Golennitat, befchr. burd M. Jo. Ottingerum, (Stuttg. 1607, 4.) S. 72. - ungebohren, nicht abelich: burd fainerlay gunft ober freund Schafft megen, es fo geboren ober vngeboren, Ulm. Urf. v. 3. 1370. Baron ift etymologisch ein Gebohrner. Auf gleiche Beife gab man in ben Reichsstädten ben Ramen bas Gefchlecht; bie Romer nannten bie Abelichen generosi, b. i. von Gefchlecht Die Griechen gerrator und gerntar, geros, Geburt, Geschlecht, Adel; und von kunne, Geschlecht, mit gevos verwandt, tommt mahrschein lich König, chuning, Alem. cyning, 25. der Gefchlechter, der Abeliche, ber. Die Frangofischen Pringen beißen Pringen vom Geblut. Patriziat fommt von pater, gentilhomme von gens, Abel felbft von Utta, Bater, nett, Gefchlecht, 381., ber. Go alt, fo ver breitet, und burch bas uralte Berbaltniß ber Knechte gu ihrem herrn als Familie fo tief in ber Bolfer Bahn und Sprachen ein gewurgelt, ift bie Borftellung, baf nur der Abel von Geburt unt ein Gefchlecht fen. Soch : und Boblgebohren bezeichnete anfang lich den Unterschied zwischen dem höhern und niedern Abel; für Sochwohlgebohren wurden allmählig auch die höhern Staatsdiener aus dem wiffenschaftlich gebildeten Bürgerstande erkannt, Wohlgebohren ist bis zu der auch ohne wiffenschaftliche Bilbung und Staatsdieust geehrten Bürgerklasse herab gestiegen, und ungeborne gibt es nun in Deutschland nicht mehr. Bgl. un-adeln, burger und geschlechter.

perren, f. burr.

en boren, hoch tragen: daz siv iren mut billich hoch vf enbort, Er. Erst. — borbirche, s. Emportirche. — umboren, unrubig bin und her klettern. — bohrentle, n. ein Kind, das dieß thut, Wt. — samenborer, m. Samenträger. — geböhrter Beg, ein mit Kies beschütteter, aber bereits niedergetretener Beg, Ulm. LBolt. Daß jene Wörter zu bor, hoch, baren, tragen, sich baren, sich in die Sobe richten, gehören, leidet keinen Zweisel; and das lehtere könnte aus bor, chaussee, entstanden senn, jedoch ist auch chaucada, (hoher, hauber, haucher Beg Sochgesträß) als Name der ösentlichen Straße schon alt, s. Untons Gesch. d. t. LBirthsch. II, 575. Bgl. burr und baren:

peri, m. Lauch, 21g. porrum.

borzel, m. Steiß. — borzhenne, burzhenne, f. henne mit here ausstehendem After ohne Schwanz. — borzen, pl. Reißholz, Ag. verb. 1) sich unruhig hin und her bewegen wie Kinder (purzeln hat eine verwandte Bedeutung); 2) hervorstehen, z. B. eine volle Tasche, ein volles Suter. — sich barzen, berzen, pörzen, sich sträuben, unbiegsam, stolz sen, Ag. Wb., ift ein Intensivum von baren, s. en-bören. (barzn, Destr.) Auch hier ist, wie in barr, kichtennadel, borre, Distel, Schwb., Borste u. s. w. der Stamm bor, emporragend, hervorstehend, hoch.

bes, (pron. bais) flug, schlau, Ulm. — ein Böfer, m. Unordnung, Uebermaaß in der Diät: ich hab einen Böfen gethan, ich war unmäßig, Ulm. — bosgen, böse senn, Bosheit verüben, Ulm. Bb., von einem verloren gegangenen Primitiv, bosen Bosheit treiben, subj., böfen, bös machen, obj. — bösele, n. ein kleines Uebel am Körper, Ueberk. — bosget, f. Bosheit; (Schwz., so nartait, Narrheit, Liebers. II, 456.) — boshaftigen, boshaft sepn: sie haben geboßhafftigt vnd haben geschalkhafftigt, s. Böscheit frains Gebet Salomons hinter Umm. Ps. — bößfätig, auf schlechte Pfandschaft? Ein kauffbrieflin auff verzucken vmb wismad bößfätig, Form. u. Rh. (Bad, Pfand.)

boid, n. junges Rind, Kalberboid, Stierboid, Ghing. bos. boiden, m. 1) Gestände, Buich; 2) Beichen einer Bierichente, SB. boien, f. baufen.

boffen, f. bafchen.

poffen, pl. Abbitbungen? fambt aines jeden Gefchlechts, und

Brächten

ber verorbenten Perfonen Schilt, Selm und Baichen, In fünftliche poffen, auf art ber alten Rlaibung, Baffen, und Boren gestellt, fo ftebt auf bem Titel bes 154. Bilbniffe, in Sols geschnitten, enthaltenden "Bericht und anzaigen, ber loblichen Statt Mugfpurg, aller herrn Gefchlecht," von Paul Bector Mair 1550 in Fol. berausgegeben. Conft wird boffieren nur von er habenen, nicht von flachen Bilbmerten gebraucht.

boffen, pl. Schnurftiefel. - botfchen, pl. niedergetretene Dantof. feln, babouches, Frg. (Batichen, Deftr.) Bottus, botta, Pelgftiefel, nach Beftenrieber, botte, Erg. und botschuhe in SO., fcheinen ben Ramen von Boden erhalten gu haben, wie Sohle von solum; vielleicht auch Bundichub, ber ichon i. 3. 1277 als Familienname vortommt, f. Gemeiner Regeneb. Chr. I, 410., wofern er nicht von den Refteln, womit er gebunden murbe, fo benannt ift. Gin Rriegsbannier mit einem Bunbichube, bas fich verschworen hatte, aller Welt Feind zu fenn, trat im Elfaß icon i. 3. 1468 auf, f. Dds Gefch. v. Baf. IV, 176. Uebrigens fann mit bottus, botta, botte bas Lat. odo, udo, eine Urt Filgichube von Bodehaaren verglichen merben.

poffig, fcherzhaft, narrifch, auf ben Filbern.

ver : bofteln, robofteln, zerzaufen, g. B. Saare, Rleider, f. ropfen. bogiq, f. beziq.

brachfen, braren, fcblagen, Allgan.

ungesbracht, in-folgender Stelle: bemnach ber Glefant ein vngebracht gros und heflich thier ift, gibt es umb benn Mohren, a. Riechels ungebr. Reifen. Entweder ungebrochen, was fich nicht bezwingen läßt, wie 3. B. von Maria ber Unbefiect ten gesagt ift: ungebrachet ist der anger, Wernh. 9., ober unge: staltet, unformlich, wie brachtlich, bright, herrlich bedeutet.

brachtelen, n. Lachsforelle, wenn fie noch jung ift, salmo trutta, BS.

alter beißt fie Forne.

brachten, in folgender Stelle: bag niemand in ber fat mit steinbogen schieffen soll und ma ber Bogt ober sein bos ten fteinbogen finden die foll er brachten, 21g. StB. in 23 ald 8 Bentr. IV, 307. f. auch Schappel. Entweder f. v. a. gerbrechen, oder mahrscheinlicher berrechten, b. i. vor das Recht, vor das Gericht gieben.

brachtlich, herrlich, toblich und brachtlich, Schwb. Butt. v. 3.

1505, brightly, Engl., prachtig.

brachoze, Brachmonat, Junius, a. c. 38n. Urf. v. 3. 1291 ") in

⁹⁾ Dief ift die rechte Jahrejahl und nicht, wie in Jager abgebrudt ift, 1219. 3n jenem Jahre lebten ber Jenifche Mbt Berthold III. (Ann. Mon. Isn. Mser.) Eberhard Truchfeg und Friedrich und Berthold von Rohrdorf; in jenes Jahr verfest Bappenheim (Eruchf. Chron. I, 49) ben Bertrag, und mas jeden Bwei

Jägers Jur. Mag. f. RSt. III, 214. fgg. Aehnlich heißt ber Seumonat Sowotse in e. Urk. v. J. 1240. in Comment. Soc. Gott. a. 1753. III, 207, n. 2Bagenseils Magaz. v. u. f. Schwaben I, 244 von Sowet, Seuet.

brachfen, m. frummer Baurenfabel, nach Frift.

brat, n. fleingehadtes Fleifd, um Rlofe und Burfte ju machen. Es ift überhaupt Oberdeutsch, und bedeutet im Deftr. Die weiche, fleischigte, egbare Substang fowohl von Fifden als von Kurbiffen, Melonen u. bal., und in der Schwa. Schweinefleisch im Gegensatz gegen Gred. Daß biefes Wort Fleifch bedeutet, erhellt aus Bild pret, bem Iel. brad, Locfpeife ber Bogel, Raub wilber Thiere, und aus einer von Bachter angeführten Stelle in einer Frenburgifden Chronif: ob die wund gange durchhaut oder durch brotten, burd Sant oder Fleifch. Es burfte baber nicht wohl von bryttan, brechen, 216., herzuleiten fenn, fondern als Rahrungemittel mit Brod Ginen Stamm haben. Demjenigen, mas Al de lung über letteres Bort bemertt bat, fugen wir folgendes bei: 1) Conderbar ift die Busammenftimmung des Lauts und bes Begriffs von Brod und braten, und von effen und assare; 2) mit hunges rat im Lieberfaal 90. modite eber Sonigs : Speife, Rahrung, als Borrath bedeuten; 5) ra beißt im Schwed. Ruchen, bavon ftammt unrad, Brod; 3 hr e führt aus einem Gothland. Aufwands gesetze ein afgeleich brot, dat man hetet unrad, und aus einem Dublhauf. Aufwandgesete bei Saltaus panem unrat an; 4) wariti beißt toden, Altflam., und die vierte Bitte lautet im Sinbestanischen: jek, jek dinka hamari roti hamnaka adsch deo, jedes, jebes Zage unfer Brob beute gebet, f. Hallenberg I, 473. Co mochte ra nabegu fur die Burgel von Brod gelten burfen.

brater, m. 1) Bratenwenber (Glf., Deftr.); 2) plumpe Taschenuhr. (Bair., Schwy.)

bratten, f. in R.

bratichet, bratichig, bratichelet, bratichelig, dick, breit: rothelecht praticheten Angesichts, a. Kurz Berzeichn. ber nach Buchloe gebrachten Landstreicher, 1733. (brafchab, Deftr.) Es ift die Angenentativform von breit.

bratschelieren, 1) sich in fremde Dinge mischen; 2) in die Medizin pfuschen. Wielleicht von praktizieren, oder von bachelier, Frz., batchelor, Engl., Bakkalaurens, also s. v.a. überall den Gelehrten spielen wollen, oder von bas chevalier, Page, womit gewöhnlich der Begriff eines anmaßlichen, naseweisen jungen Menschen verbunden

fel hebt, jene Jahrsjahl hat bas auf meine Bitte noch einmal nachgesehene Original. Dieburch ift ber Irrthum aus bem Wege geräumt, ben ich über biese 72 Jahre zu hoch gesehet ulteunde in einem Auffah in Meufels hift. lit. stat. Rag. 1, 252. veranlaßt haben tonnte. Datte es mit der Jahrsjahl 1219 seine Richtigkeit gehabt, so ware bie Urkunde bie zweit-attefte in beutscher Sprache, s. Schone mann 1, 291. fg.

wird; baccalare, an arrogant, presuntuous fellow, in Gloss. zu Shakespear Edinb. Edit. 1769. s. auch baccalaureus in DC. und bachelier in Pougens Specimen.

bratiden, pl. die fleinen Solgfohlen, 20lg.

bratichen, plaudern, f. b'rateln.

braf, gut, auch von leblofen Dingen, z. B. ein brafes haus, ge braucht. — brafe, f. Gute einer Sache, eines Buftands, eines Menschen. — unbrafe, f. überaus gute Beschaffenheit, mit dem verstärkenden un; beraflig, Schwd., beravi, Dalefarl., brad, Schwd., bradr, Isl., hraed, US. sprauto, Ulf. behend, auch vorzüglich; sie scheinen alle, nebst dem nahe verwandten probus, mit raffen zu Giner Familie zu gehören; die Bedeutung von Behendigkeit geht vermittelst einer natürlichen Begriffsverknüpfung auf tapfer und von dieser auf vorzüglich über.

brag, f. eine Scloftrede in ber Stuttgarter Markung: bie Strafen über bie prage gen Baphingen, gen Speir, Burms vand Oppenhaim gu, Abich. gu Ulmv. J. 1486, vermuthlich ver-

wandt mit bracca, aufgeworfener Erdhaufen, f. DC.

brageln, mit Umftanblichfeit ergablen, f. in R.

brageln, brazelen, 1) im Fette röften ober braten; 2) Schallen, bas badurch verurfacht wird. — bragelet, n. Brei mit Krufte, Ulm., prazit, röften, Slaw., to broil, auf dem Roft braten, Engl. und noch

naher bracka, assare, Schwd.

bragen, 1) sich außer Athem schreien, z. B. Kinder, SB.; 2) sich außer Athem lacken, SB. — braigen, schreien bes hirsche, der Kinder. — brägen, lautschreien von kleinen Kindern in der Baar, im übrigen Schwaben briegen, aus Schwabs Bodensee 1827, S. 335. — brig, brick, mürrisch. — briegen, brieden, weinen, zanken, mürrisch seyn (Schwz.); — breigen, zanken: Göttin... disen mann nit fürbaß breng, Herm. v. Sachs. Mör. 45, b, b. — brieschen, blärren, schreien wie das Bieh, SB. — brögen, schreien, von Kindern. — brögeln, brüllen, Schh., brehen, schreien, rachen, laut sprechen, altd., brek, mürrisches, weiners liches Wesen der Kinder, 361., Brûxew, schreien einiger Thiere, rixa, Geschrei, 3ank, brega, 3ank, Span.

braifelen, f. brand.

brat, m. Sund, männlichen Geschlechts; bracco, Leg. Fris. Tit. IV. nr. IV. s. Georgisch p. 417., brac, braque, Frz.

braffe, f. fleines, ichlechtes Saus, baraque, Frg.

bracken, frieren, so bag bas Gis knistert, wenn man barauf tritt. — bracket, leicht gefroren, SB., verwandt mit brechen, einen knarrenden Zon von sich geben. — breben, schreien.

braden, auslesen, mablen, wenn z. B. bie Schäfer aus ber heerde bie besten Schafe mablen. — bradenwaar, f. 1) Ausschuß; 2) Ge-

findel, brak, fchlecht, braken, ausmergen, Soll.

- braden, pl. Preficheiter in ber Relter, welche über bem Seder im Biet, b. i. im Raum oder ber Tenne wo gepreft wird, im Biered anseinander gebeugt werden, um bie Laft des Kelterbaums zu tragen. brallen, f. brellen.
- brabme, f. weißgraner Nebel, ber einer biden, schwarzen Wolfe vorangeht, und einen heftigen Sturm ankundigt, f. hartmanns Befchr. bes Bobenfees S. 33.
- brand, m. brändle, n. Rausch, Räuschchen. angebrannt, 1)
 bem Rausch nahe; 2) verliebt; 3) unrichtig im Kopse. bränteln,
 brentelen, brenzelen, braiselen, 1) nach Brand riechen.
 (Cls., Schwz.); 2) nicht in der Regel, nicht in der Ordnung, z. B.
 im Bermögen, in der Rechtgläubigkeit, u. s. w. branteweiner,
 m. Brantweinbrenner, Ulm. Bgl. Huter.
- brandt, Bern-Dagen, weidmännisch, Ch. Sutor. 774-780.
- brandlen, verb. ein gewiffes Spiel mit Rarten. (Deftr.)
- prangen, 1) geputit im Bette liegend Besuche in ber Wohnstube annehmen; 2) zu Gevatter steben; 5) bie Braut in die Kirche führen; 4) überhaupt eine Ehrenstelle bei öffentlichen Feierlichkeiten einnehmen, W. pranger, m. Spiegel, an der Fils.
- braß, braft, m. eine unordentliche, verwirrende Menge von Menfichen, Geschäften, Sachen, (D. u. NS.) von embarras? oder näher von bras, Plunder, Holl. Bgl. ambraft.
- braflieren, larmen, Mörin Herm. v. Sadfenh. 59, a, a. brass in SO.
- braft, m. Beklemmung. herzens braft, baffelbe, von Breften, Gebrechen.
- brafilen, bräftlen, braffeln, jest u. alt: fie haben gebraftet als das feuer in ben born, Amm. Pf. 147. bo horten fie ett was braftlen, Melus. braffem, m. Dampf des siedenden Bassers. brazzelen, bräzzelen, brozzelen, 1) sprudeln der Bläschen, wenn das Fleisch gebraten wird; 2) allerlei backen und braten; 3) knistern des Holzes, der Steine am Feuer; 4) rauschen der Regentropfen im Niederfallen auf Bäume, Getreide, Dächer u. s. w., oder des Hagels; verwandt mit raffeln.
- braftling, m. eine Gattung großer, wohlschmedender Erdbeere. bröftel, in Schh. (Brösling, weiße Erdbeere, von ihrer harte so genannt, Adelung; vielleicht aber durch Buchstabenversetzung, wie Born und Brunn, aus Beere entstanden.)
- brau, brui, m. Bierbrauer, Dodw. Bgl. afch. bruwen, zuber reiten, zurichten: ber gen mir wanten bruwete, ber auf Wantelmuth bedacht mar, LS. XXXII, 129. Bil anders in der welt bruwet, LI, 65. LXXIV, 102.
- brauchig, brauchlich, brauchnig, ber in Rleibern und anderm Aufwand alles mitmacht. (Scha.) bruch, m. hoffart in Rleibern und Gafimalen: unmäßigfeit bes bruchs, R. B. 1411. Brau-

den ideint der Familie von ruchen, ruben, wollen, mit Seftigfeit begehren, anzugeboren; andere leiten es von frui ab.

braut, f. eine unehlich Gefdmangerte: fie ift Braut von (nicht mit) ibm, fie ift von ihm schwanger, SB. - brantgeb, branger, braugel, m. Brantigam. - braugerin, f. Braut. - braut: ichaft, f. Brautpaar, 21g. Illm. - brutgeb, brutgod, brutgot, R. B. 1411. - brutgung, Leg. Brautigam. - brautelbing, n. Brantpaar, 21g. Illm. - brautlauf, m. Berlobnig, broutloufti, . Ottfr. II, 86. Eat. XLV. brudlaup, 38l., in ber Gloss. gur Ebba II, 594. unrichtig burch cursus sponsae vel accursus ad sponsam erflärt, bröllop. Dan. - brudlofte, Solft., lobte, Frankenhauf. Stat. in Bald & Bentr. I, 259, von loben, verfprechen. - braugelfregen, f. Rorb, worin die Braut dem Brautigam ben Zag por ber Sochzeit Geschenke überschickt, welche vormals in einem Sute, zwei Manschettenhemben, Semdenöpfen, Schub : und Salefchnallen, zwei Paar feidene Strumpfen, Sandichuhen und zwei Ringen bestanden; ift die Braut die Magd bes Saufes, fo bestreitet die Serrfchaft bie Koften, Mg. - Bu Giner Bermandtichaft geboren Braut, Bruder, bruten, kiprutta, stupravit, Gl. Boxh. in Schilt. III, 905, brotar, Anospe, Span., fructus, fro, Samen, Span., to grow, Engl., crescere, u. f. w.

braudel, f. brudeln.

ver : braunbeerlen, in Leckereien bas Seinige burchbringen, 28t.

braune, f. 1) die Kinderfrantheit fonft Schwamme, aphthae, genannt; 2) Mildifchorf, Leutk. Da biefe Krantheit in einigen Gegenben auch bas wilde Feuer genannt wird, fo liegt der Begriff von brennen, Entzündung, zum Grunde.

braunet, braunlicht: brauneten Ungefichts, a. Rurg Berzeichn. braunfelicht, brandigen Geschmads, den besonders geistreiche Beine von dem Erdreich annehmen, worin sie machien, Bt.

braus, m. Lärm.

braufch, fprode, gerbrechlich.

bragg, f. 1) Klaue; 2) Pfote; 5) breite, plumpe Hand; überhaupt DD.; es ift, wie bas Ital. braccio, die Augmentativform von bras. braggelen, f. brägeln und braftlen.

braggig, ftolg, hoffartig, 29t.

braging, breging, m. cyprinus Brama, Linn. fonft Bleibe, vermuthlich aus Brachfe, Braffen entftellt.

gesbrech, n. Glang: bein antlig, bas vom licht ber gnad wis berlichten ift in bas gebrech ber hailigen bryvaltigkait, Speinr. v. R., von breben, glangen.

ge-brecht, n. 1) Gefchrei: Jener und ber und fin genoß Die machtend ein gebrechte, LS. I, 243.; 2) lauter, frohlicher Gefang: Die vogel tribent jr gebrecht, eb. 211; erbrechen, laut fingen: Als fich die vogel widerstreit Erbrachen, nach

gefanges weiß, Mörin herm. v. Sachf. I, a, b. - von breben,

prechtölterin, f. die h. Prechta von Rosenberg, von welcher ber Dreitonigstag Brechentag, Perchtag genannt worden senn soll. Irig: benn dieser Festagsname ist nichts anders als eine wörtliche Uebersehung von dies epiphanias, Tag bes schimmernden, brebenden Sterns, Tag ber Erscheinung; giperahtanah, Theophania, Gl. Mons.

brechen, gebrechen, Krankheit, Seuche, Best: einig Perfonen find am Gebrechen gestorben, Ulm. Akt. v. J. 1530. — breche haus, n. Krankenhaus, Pesthaus, Ulm. Gin Gebrechenhaus in Bamberg in e. Urk. v. J. 1550, gichtbrüchig in Luthers Bibel-übersehung.

breden, Sanf breden: fie bat gebrecht.

brechen, der Sauen Wühlen (waidmännisch). Ch. Sutor 774—780. her:brechen, (verb. neutr. mit haben) hereinbrechen, beginnen: bi nacht hat hergebrochen mit irem dunkeln liecht, Fab. Pilg. auf:brecher, m. Kloakreiniger, Ulm.

brechhaft, abgebrochen, mangelhaft: bie Reb ift brechhaft, Rith. Ter.

brechnägel, f. achel.

bretschal, k. hölzerner Hands und Armschuh, vermittelst dessen ein großer lederner Ball in die Höhe geschlagen wird; je höher und gerader der Ball getrieben, je länger er vom Fallen auf den Boden erhalten wird, desto größern Ruhm hat der Spieler. Noch dis in den Ansang dieses Jahrhunderts übten sich die ältern Gymnasiasten in Ulm in diesem männlichen Spiele; es hat sich aber gänzlich versoren, seitdem ihre Anzahl geringer ist, seitdem sie früher aus dieser Lebranstalt kommen, und seitdem die Polizei auch diese Jugendfreude unter ihre Aussichten, zu Augerre war ein ähnliches Ballspiel sogar in der Kirche erlaubt, s. pelota in DC. Daß es aus Italien kam des Wandschuhs, von bracciale, Armbedeckung; wer aber eine Ableitung aus dem Deutschen vorzieht, mag sie in preta, palma sinden, s. Eckh. F. O. I.

preganten, Fußenechte: einer vom (Raubs) megen, fo bie vnsfern und ander preganten getan haben, a. e. Br. der Schmäb. Betädte v. J. 1450, die hantpücfen ber preganten, ebend. Mein fram hat noch umb euch vil hut Mit scharpff preganten manigfalt, Herm. v. Sachs. Mör. 25, b, a. brigands, brigade, Frz. briga, Jt. verw. m. rixa, f. DC. s. v. brigancii.

brege, brige, brigach, f. kleine Fluffe, die fich mit der Donau nabe bei ihrem Ursprunge vereinigen. — bregeng, f. Fluß bei der Stadt Bregeng, brochengell, ein Ort an der Schuffen gelegen. Die Pregel hat mit Brege, und Brienz mit Bregenz nicht nur eine Lautähnlichkeit, sondern es liegt allen diesen Eigennamen auch ein Appellativ zum Grunde: bru, Wasser, Eelt., brecki, Meer, Fluth, Isl., broca, Fluß, AS., brock, Bruch, Sumps, Bonixer, regnen, Booxy, sließendes Wasser; auch mögen die vielen in den römischen Geschichtsschreibern und Itinerarien vorkommenden Gallischen und Germanischen Ortsnamen, die sich auf briga, brigis endigen, vom Wasser, woran sie lagen, so benannt worden seyn. Die letzte Sylbe in Brezenz und Briezenz bedeutet gleichfalls Wasser, Fluß, wie aus den Flußnamen Enz und Ens erhellt. Diese Jusammensetzung zweier Wörter, deren jedes Wasser bedeutet, kommt auch in Viberzach, Eprach, Eprach u. s. wor.

bren, brne, eine noch im XVI. Jahrhundert vorhandene Borftadt in Canstadt, f. Memmingers Canstadt (1812) S. 62. Bermuthlich verwandt mit Bruch, bro, Land, Altbritt. broga, ager, Gall. nach Scholiast. Juvenal.; brua, sumpfichter Ort, wovon auch Brühl ab-

ftammt, f. biefes Wort.

breite, gebraibin, umbreite, f. 1) Begirf: ein Bebend mit all und jeder feiner weittin, begreiffung, umbraidin, Bugeborung vnd Gerechtigfeit, Ulm. und Blaub. Urt. v. 3. 1555; 2) ein Umfang von Feldgutern: ein Juchert ftoffet vff hern Cafpars gebraibin, Ulm. Urt. v. 3. 1456, und öftere im Helfenstein. Lagerbuche v. J. 1461. In Illm hat eine Gaffe den Na-men auf der Breite; diesen Plat hatte vor Erweiterung der Stadt ein Maper bes beutschen Konigs, villicus regalis, inne, nach e. Urf. v. 3. 1244; außerdem gab es noch einen Acterplat in ber Begend bes Gansthors, bes Benghaufes und bes jenigen Bucht- und Arbeits. hauses, die Braitte am Geiß, Urk. 1370. Gben so beißt in Rottweil ein Plat, ber ehemals des Runiges gebreite mar, noch jent bie Breite, f. v. Langen Gefch. v. Rotw. G. 154. Der Rame ift auch in Thuringen gewöhnlich, f. Abelung, und bieß im MA. braida; ein gewiffes Stud Land bei Upfala beißt sala brate; wret, agellus, Schwed., mag auch bieber gegogen merben burfen. Bielleicht ift Borde, Moadf., und Soferaite verwandt. Stammt es von breit, fo bezeichnet es etymologisch die ber Lange eines Felbes entgegenge: fette Musbehnung, scamnum. Das in Ihre vorfommende bryta, evellere, und brate, evulsarum arborum cumuli, quales coacervare solent, qui in sylvis arva excolunt, concaedes, bietet eine andere Ableitung und Bebeutung bar, wornach bas Bort ein ausgereutetes Feld, Reute, anzeigt. Die Beftphalischen und Rheingauischen Saingeraiben, Begirte, welche gemeinschaftliche Besitzungen und Gerichte baben, geboren obne 3weifel auch in biefe Kamilie, f. Bob. manns Rheing. Alterth.; mit lettern aber burfte Saingarten gu Rotweil, ber Plat, worauf bas Sochgerichte gehalten wurde, ein und baffelbe Bort fenn.

breitling, breitarich, m. eine Gattung großer, breiter Aepfel, lactifluus, Linu.

breigen, ichreden: Göttin bein frafft erzeng, Bub bifen mann nit furbag breng Bnd laß in glauben, mas er wöll, Morin Berm. v. Sachf. 45, b, b. bregean, terrere, US.

preis, pris, preiste, n. 1) Saum am Bemb (am Pferdehufe wird ber Streifen zwischen bem Bleifche und Sorn Preis und Saum genannt); 2) Dachziegel, 21g. Dim. - prifen, einfaffen, mit einer Rette, gewöhnlich von Gilber, einschnuren, um ben bei ber vormalis gen Oberschwäbischen Frauentracht gewöhnlichen Bruftvorsteder gu befestigen, Illm. ein matfad, ber mar fein verschloffen und gebriffen gu, Morin Serm. v. Gachf. 18, a, b. - preistette, f. eine folche Rette, Ulm. - preisneftel, m. hiezu gebrauchte feidene ober wollene Bendel. - preisriem, m. Schnurriemen, Frischl. Nom. c. 140. - preisziegel, m. Biegel gur Ginfaffung, RDr. 1557. - armpreis, n. Armband, Ag. Bib. 1477. Brisschuhe, Schnurschuhe, Wigal. 1434. ein rok gebriset mit flizze, eb. 1427. der sin warheit briset mit rehte vnd mit gute, Wernh. v. 1802, 3. Preis ift verwandt mit prensum, worans bas Frang, pris entftan: den ift, von prendre (pre-hendere, Sand, hinthan. capere, U.), faffen, bangen, und bedeutet in naturlicher Stufenfolge: 1) bas Benom: mene, Gefaßte; 2) bas Bufammenhaltende und Bufammengehaltene; 5) bas Gefangene oder Eroberte: eine gute Prife; 4) bie Ghre ber Eroberung, des Siege; 5) Lob und Chre überhaupt; 6) Werth bes Benommenen, bes Groberten; 7) Berth einer Cache überhaupt. Much Bram, Saum, brandeum bei DC. und apardior in Meurs. Gloss. Graecobarb., Burtel, Binde, Riemen, gehören zu diefer Familie.

brellen, brollen, brollen, brallen, brullen; brailer. Frz. broil. Sefdrei, Larm, to broil, ftreiten, Engl. Es ift bie Intensoform von breben, schreien, eine Form, die auch in andern Beitwörtern vorfommt:

Intensiva, Iterativa, Frequentativa.

bellen, billen.
briller, glanzen, Frz. Brille.
Daß auch das Altschwed. brylla
diesem Stamme angehört und
glanzen, hell senn, bedeutet, nicht
aber, wie Ihre meint, von brail,
brouiller herzuleiten ift, läßt sich
aus forbrylla, des Glanzes berauben, schließen. (for verneint.)
trillen.

grillen, Grille. ichillern.

Primitiva.

boare, brehen, glänzen.

breben. crier, fraben. scheinen. Intenfiva, Iterativa, Frequentativa. to smell, rieden, fdmeden, Engl.

Primitiva.

fmehen: smehhanti (unrichtig suchhanti) soozo, füßriechend, smechea soziu, Bohlgerud, f. Eckh. F. O. II, 963.

fdreien. fteben. gieben.

fdriffen, to shrill, Engl. ftellen, ftillen. aullen.

to toll (a bell) Engl.

to tow, gieben, Engl.

brenn, f. Mittag- oder Abendeffen: Gie wöllen lofden ung bie brenn Mit reicher foft, Morin Berm. v. Gachf. 42, a, b. - brin, baffelbe: Go muften all regler (Canonici regulares) Od) jr putfe fen legen gemain Das man feben tat bi zwain Ober fier vber ain brin, 26. LX. 35. G. brande in Stalber.

brem, n. Dorngebufd: nit fer von mir in der blony (Gbene)

Stunt ain brem vnmaffen boch, 26. L. 97.

breme, f. Bremfe; bremme, Soll., ber funden brame, Bremfe, Stadjel ber Gunde, Altb. Balb. II, 263. III, 182. prammo, vepres, Nyer. Symb. 251. 3wifchen biefem Borte und Brom beerftaube, welche beibe ihren Namen von brennen, ftechen, haben und wegen ihres brennenden Stichs mit brennen verwandt find, ift diefelbe etymologische und Begriffsverwandtschaft, wie zwischen vepres, Dornftrauch, vipera, Schlange, Ratter, und vespa, Befpe. Und gleichmie vespa und σφήξ (σ'φήξ, vesca, vespa) Ginem Stamme angeberen, fo last sich auch vepres und vipera (vecres, vicera) mit ienen auf widen, biden, piden, fteden, ale Ctamm gurudführen. Bgl. Beil. I.

prenfen, einengen, bruden : Rector Sebenftreit in Ulm braucht es in einem Schreiben v. 3. 1618 vom Druden eines Pferbes, um es fest zu halten. (Dofen, Domm., Solft.) premere.

brente, brente, briente, f. plattes, bolgernes Baffergefäß, (DD.) brenta, 3t., pren, Baum, Solg, Celt. - briened (vermuthlich briene, ober brine, brene): Trichter, Frischl. Nom. c. 133, 177.

einen brennen, einem burch Befuch große Roften verurfachen, fich brennen, fich ju feinem Schaben taufchen. - einbrennet, f. eingebranntes Mehl, bas zu gewiffen Speifen genommen wird. - brennts, 1) n. Branntwein; 2) m. Torf, Eglofe, (Schwg.) brennende Liebe, Lychnis chalcedonica, Linn, Bt.

brenteln, brenfeln, brengeln, f. brand.

breng, f. Blug, ber bei Ronigebronn entspringt und bei Dillingen in bie Donau fällt. Diefer Flugname fommt öftere vor: Brent am Rhongebirge, brenta in Oberitalien, Brent, chemals Bregent, wie aus bregent-ford ftatt brent-ford erhellet, Brenno, Brenon, Brianon in Frankreich, und beutet auf ein Appellativ. Breng ift vielleicht aus Briceng, Bregeeng gufammengezogen, f. brege.

preschgen, presten, 1) nöthigen, presten: man hat bich nicht geprestet, Wt. OL.; 2) plagen: presch g mich nicht, laß mich ungeschoren.

breft, m. Gebrechen, Krantheit. — breftung, f. breftungen, pl. Krantlichkeit, körperliche lebel, Ulm. — gesbreften, verb. neutr. 1) Beschwerbe haben, Ag. StB.; 2) abgeben, mangeln, sich entsbreften, sich entziehen, sich nicht stellen, Ulm. Urk. v. J. 1357.

breftling, f. braftling.

brent, f. Gebrau, Bier? Gemfen wiltpret vnn falmen frifch. Das hetten wir vil mer, bann gnug, Das man es heufet von vnß trug, Bnd bort empfiengends arme leut, Ber es gewesen zu der breut. Die man zu Seffen haben wirt, zu zeiten, als sich bas geburt, herm. v. Sachs. Mör. 45, b, b.

brezze, brezget, brezzet, brezzel, f. ringförmig gewundenes Eierbrod (DD.). — brezgendürr, sehrbürr. — brezgenmarkt, m. Plaudermarkt, viel Gerede um Nichts, Ulm. Alt kommt das Bort in solgenden Formen vor: brecita, panis deo conspersus, in medio concavus et torvus, Gl. Lind. ap. Eckh. F. O. II, 994. precilingi, placentas, prezitella, rinc, collyridam panis, Gl. Doc. Das Wort wird bald von brechen, frangere, bald von brachium, wegen der Form in einandergeschlungener Arme abgeleitet. Anton (Gesch. d. t. LW. I, 401.) nimmt Brod als Stamm an, und Gräter sucht den Ursprung des Namens in breben, glänzen: benn ansänglich sen es das Sonnenbrod, d. i. ein Ring mit vier Speichen gewesen und habe erst später die Gestalt über einandergeschlungener Arme bekommen, aus welchem Grunde man es von brachium, braccio, Jt. abgeleitet habe.

breging, f. braging.

pritschinelle, n. Scherze und Schmeichelwort für einen kleinen, muntern, plauderhaften Knaben ober ein Mädchen, pulicinello, pulicinella, It. Das Wort spielt aber auch auf britschen hin, welches ehemals einen Lustigmacher ober eine Person bedeutete, welche bem

Belte ein ergöhliches Schauspiel gab.

brief, m. 1) jedes beschriebene Papier (Tyr. Holst.); 2) ehemals der Abdruck eines Schaustempels auf Leinwand in Ulm, und das Stück selbst, das damit bezeichnet wurde, s. ochs. — brieflein, n. schriftliche Bersicherung, Urkunde, man wird dir ein Brieflein geben, sagt man mit spöttischem Tadel zu solchen, die in einer ungewissen Sache eine zuversichtliche Gewisheit haben möchten. — briefen, Brief schreiben: formulari und teutsch rhetorica wie man briefen und reden soll, Augsb. 1501, 4. Sie wolte sich brieuen (aufschreiben) lazzen, Wernh. 169. — verbriefen, urtundlich versichern. Man weist diesem Borte das Lat. breve des MA. als Stamm an; könnte es nicht mit ypagen, verwandt seyn?

briegen, f. bragen.

brig, brit, f. bragen.

brige, f. brege.

brigete, ergbrigete, f. Seulerin, Illm.; eigentlich der Zaufname Brigitte, aber zugleich anspielend auf die bei bragen angeführten Elppellative.

prim, f. rems.

brin, f. breim.

bringen, gebähren: die Ruh wird bald bringen. — einem es bringen, einem gutrinten: i will bir's bracht baun. Das Trintgefäß wird einem Undern gum Trinten bargeboten, ber Reichende trinkt aber zuvor aus bemfelben, mas vermuthlich aus ber Abficht entstanden mar, bemjenigen, bem man den Trunt bot, jedes Distrauen gu benehmen. Die Ital. Redensart brindisi, ich bring bire, ftammt aus bem Deutschen ab. Da bie Deutschen bei ihren Dabl. geiten an einzelnen Sifchen fagen, (f. Tac. Germ. c. 22.) fo ift bie Rebensart: ich will birs bringen, wortlich ju nehmen. bis auf unsere Beit tonnte ein jugebrachtes Glas nicht ohne Beleibis gung und in roberer Gefellichaft nicht ohne bie Gefahr, fich Sanbel Bugugieben, abgewiesen werben. Bergebens murben fruber gegen biefe die Bollerei begunftigende und blutigen Saber veranlaffende Sitte Reichsgesetze erlaffen, ber Rirchenbann ausgesprochen und Dr ben errichtet; nur die Beit, die auch die Trunkliebe der Deutschen schwächte, war im Stande, ihr ju fteuern und fie gefahrlos ju machen, ja beinabe auszurotten. Minder befannt durfte fenn, daß auch Speifen auf gleiche Beife jugebracht murben; bieß scheint aus einem Gesprache Bom Clofterlichen fanbt, MDXXX, ju erhellen, worin Jorg von Blm fagt: einer bringt mir fo, ich gewarts pm, was er mir bann vor thut, by muß ich im nach thun in brinten und effen, wer esouch rogbred ober bundt; feid.

briente, f. brente.

pries, f. preis.

briefchen, f. bragen.

briffolen, pl. gebratene Fleischrippen, bressoles, Frg.

füh : priefter. f. in R.

brodenzell, f. brege.

brot, n. 1) Tifch? (bourd, Ulf., bard, Isl., board, Engl.) Backefen? Brodtisch oder Gerechtigkeit, Brod feil zu haben? ain jegliches daz ze Gyßlingen geseßen und in der Stivre da ist Es ib man oder frow. Der git ain peglich brot aller Järlich 1 ß Sl. ze Marktrecht, a. d. Helsenstein. Lagerb. v. J. 1415. Diese Albgabe war von dem Feuerzins verschieden; denn es wird sogleich hinzugesest: So git ain peglich Hus, daz ain ganze Hoft statist, alliv Jare rviij Hl. Fivrzinse, Ebend.; 2) Lohn?

onde ftat auch fie - bes Burggrafen - brog ge nicht hoher banne je fivnf ichillingen, Ilg. StB. (aus einer genauen im Ardiv ju Augeburg vermahrten Abidrift genommen) begoffen brot, Suppe? ob ein laufender bott fame, ber meinem berrn von murttemberg gehörte, fompt er ju dem Maner (in Laidingen) fo er ob Tifch fitzet, fo fol ihm ber Maier gu efend geben, ale er ee haut, tomt er aber gwischen ben Maulen, fo foll er ihm geben Rag und Brodt, oder ein begoßen Brodt, Bertrag v. 3. 1575. - gebröttet, ein Diener, ber nicht allein im Lohn, sondern auch im Brod des Dienftberrn fieht, Ulm. Stat. v. 3. 1683. Jörg hirnfouer und feine gebröttes ten Anechte fagen i. 3. 1454 ber Stadt Dintelebubl ab. (Bair. f. Delling u. b. D. gebrodt.) - brodgefind, n. die in bes herrn Saus dienen : ir weiber, tin ber, vnb brodtgefind, Form. u. Rh. On einer Schweig. Urt. beißt das Befinde Brotteffer, f. Schweig. Beichichtforicher B. IV.) - Der her heißt muntherro, f. Gl. Fl. ap. Eckh. F. O. II, 982, ber Diener gelaibo, vermuthlich von Laib, Brod, folglich mit gebrottet fononom; aesne, 213. und asneis *), Miethling, Zaglohner, Ulf., fann, von effen, Atung, aes, esca, MS. abgeleitet, gleichbedeutend mit gebrottet, von aiz, Gelb, aber fo viel als Lohnbiener fenn. Uebrigens f. über asneis eine andere Ableitung Sügliftallers in Stalders Landesfp. b. Schw. 265.

brodel, gesbrodel, n. 4) warmer Dampf; 2) Laut von Blähungen: ein gebrodel im buch, Steinh. R. P., von brutten, f. brudeln.

eigen : brodler, f. in G.

broten, f. schneibern.

profei, Privet, Rloat, f. Frischl. Nomenc. Fril. c. 163.

professoner, provisioner, m. 1) Invalide, Ug., der eine Provision erhält; 2) Soldat, Ofsigier: weiter ist auf jeden Hauptsplat verordnet einer, So das commenda in Feindsnöten füren soll, aus eines Ers. Rhats bestellten hauptleuthen oder Provisionern... zum Oberbefehlshaber allzeit einer aus E. Rhats Provisionern, Usm. Kriegseden. v. J. 1603. Nach einer illm. Ehron. war Martin Hossmann i. J. 1609 Feuerwerffer u. Prosisioner. Wenn sich daher Leon h. Fron seberger, Bürger von illm, in seinem Kriegsbuche Röm. Kais. Maj. Provisioner unterzeichnet, so bedeutet das nicht, wie Nicolai (R. Berl. Monatsschr. J. 1808, Mai S. 274) meint, einen

¹⁾ Sollte nicht annom, stipendiis, illf. Luc. III, 14, welches Grimm (b. Gr. I, 23) mit Recht fur buntel hatt, asnom heißen muffen? Bon aiz haben auch bie Gailuten, geaiseten, ihren namen, nach Rablofs richtiger Bemerkung im Rettenth, 320.

Precisten, fondern einen Soldaten, ber eine Bestellung hat, und Brischline Erflärung in f. Nomencl. triling. c. 173. burch µ10Sogopos, miles mercenarius, Söldner, die auch SO. annimmt, ift die richtige. In den Aften bes Baier. Landtags zu München v. 3.
1556 heißtes: wir haben ain namhaffte anzal Prouisioner aufnemen laffen.

brogen, f. bragen.

fich broglen, prahlen, Ulm. Wt. — geprogling', geprogel, n. Prahlerei; brogliare, sollevarsi, commoversi, Crusca, to brag, Engl., alt brogen, fich regen, in die Höhe richten, ungestüm sepn: diu heidenschaft broget, Minn. I, 135, 195.

brodet, f. eingebrodtes Brod zu einem Gerichte Bohnen ober Erbfen (Brode, f. DS). — einbroden, fein Bermögen allmählig zufeben. — fchmedbrodele, Berfuchbroden von einer Speise.

prolle, m. ein bider Menfch, prollig, bid. (Soll.)

promig, f. berramen.

brofe, m. ein dicter Mensch; eigentlich ber Taufname Ambrofius, aber anspielend auf breit, broden, braufen u. a. laut: und begriffeähnliche Börter.

bröfele, n. 1) Brofamlein; 2) wenig: er hört und fieht kein Bröfele, gar nichts. — verbröfelen, gerbröckeln, verbryzelen, Holl. die Splbe fam hat mit \psi a\pu\osepos \tau i \tao \overline{\sigma} \tau\tau\tau, \cdot \text{(Lennep Etym. Gr. 1137.) so viele Aehnlichkeit, daß kaum nur ein Sufall anzunehmen ist.

proffeln, teimen: bie Wahrheit... herfür proflet und quillt, Spr. J. Mit dem Bischlaut ist es sproffen; f. brossen in SO.

bröftel, f. braffling.

brogeln, ganten, verwandt mit brutichen, brutteln.

broggeln, f. braftlen.

bruch, pron. bruoch, f. Schambecke, Ulm. Bpainat, braccae, ein Kleibungsstück der Kelten, Diod. Sic. Lib. V. und Sueton. Caes. e. 80. proh, bragas, Gl. ap. Eckh. F. O. I, 854. pruah, Beinkleik, Kero, dihbruc, deoh proh, Bedeckung für die Schenkel, Gl. Lind. 997, Gl. Th. 988, ap. Eckh. F. O. II, sie zogen sich nackt aus vnz an die Bruch, Königsh. braec, semoralia, US., broek, Holl., breeches, Beinkleider, Engl.; überhaupt Bedeckung: die hübeschait machet ganz der eren bruch, K Gebot der Liche in Doc. Misc. II, 179, bruchus, Bend., brucha, Slaw. der Bauch, braie, Windeltuch, Frz. und in Meh brayes, Hosen, s. Jean-François Vocab. Austras. p. 22. Der Dänische König Ragnar hatte von seiner wollichten Kleibung den Beinamen Lobbrog, s. ten Kate I, 80. Die Ableitung des Namens aus dem Ersischen breac, bunt, weil das diesen Namen tragende Oberkleid der Gelen bunt, oder wie das der Hochschottländer noch bis auf unsere Zeit gewürselt war, dürste wohl

ber Heileitung von brechen nachzusechen senn, da sich der Leib da, wo dieses Kleidungsstück getragen wird, theilt oder spaltet, oder die Kleidung von der Hüfte abwärts, welche ehemals aus Einem Stücke bestand, später getheilt wurde, woher die Strümpse (von truncus) und stockings, Engl., (stock, truncus) den Namen erhalten haben; und da Büchsen, Hosen, Sosen, SB. und NS. von beugen abzuleiten senn mögen, folglich denselben Grund der Benennung haben. So wahrscheinlich übrigens diese Ableitung ift, so möchte doch wrigan, bedecken, verhüllen, US., auch eine andere Ableitung rechtsertigen. — brüchler, Leinwandhändler, Illm. Ug., (Bair.) der hauptsächlichste Stoss der Kleider war besonders in Süddeutschland Linnen; Paul Warnefried rühmt den Flachsban an den Ufern der Donau, de gest. Longob. L. I. c. 20.

bruch, Sichenlaub auf bem hut, weidmannisch. Ch. Sutor. 774-780. bruch, f. brauchig.

brunch, m. unbeholfener Mensch. — brunchig, unbeholfen, Wt. brudeln, 1) anfangen reden der Kinder; 2) siedend sprudeln. — bruedel, brodel (Dest.). — braudel, brodem, m. warmer Damps. — brutig, brennend: brutiger brad, (braud) zusammenstießende, durch heißes Wasser verursachte, das Fleisch beinahe ablösende, eiternde Wunden; broth, liquor in which flesh is boiled, Sher. und Bovere, hervorquellen, gehören hierher. — brütiger Hunger, bestiger Hunger, dum Sterben hungrig, von brad, hisig, Isl.

brutteln, mit haben: murren, zanken, mit seyn: halbredend fortgeben, Bb. — brozeln, brutschen, (v. intens.) um etwas tadelnd oder fordernd herum reden, murren, mit verbissenen Worten widerbellen. — brozelsuppe, s. bruttelmuß, n. der mürrisch in den Bart spricht, verdrießlich, zänkisch ift. — brutscher, m. mürrischer Mensch, Wt.; praten, Holl., und brutten bedeutet überhaupt ein verworrenes Geräusch machen, eine Bedeutung, die in brausen und Windsprant vorhanden ist.

brubergericht, n. Gericht im Rlofter Beingarten, von ben Brübern ober Monchen bafelbst über bes Klosters Leibeigene gehalten, f. Wege-lin RLBogeti in Schw. II, 171.

bruderin, f. Brudersweib, Schmägerin, an der Fils, und RProt. v. 3. 1555.

brutgeb, brutgot, f. brant.

prüdig, schwammicht: wäßerig und feucht speiß machen faul und prüdig, Steinh. R. S. Bielleicht mit dem obigen brubel verwandt und hieher auch zu ziehen broed, elend, broedekeit, Schwäche, f. diese Wörter in 80.

brubtle, m. ein Menich von ichweinischer Lebensart, Reutl. brutichen, f. bruttleu.

brübets, n. Baderling, Abfall vom Drefchen mit fiebendem Baffer

angegoffen, als Rindviehfutter.

brühl, m. eine gewöhnlich jum Graswuchse benütte Feldung; in Dem: mingen beißt ein Stud Telbes bas Prühle; im Belfenftein. Lagerb. v. 3. 1461 fommt ein Brubl vor, welcher brei Lagwert gu Sen und Dehmb, zwölf Tagwert Lug, (f. biefes Wort) zwei Tagwert gu mitteln Wiefen und ein Tagwert Solgmad enthielt. fommt auch im übrigen Deutschland häufig vor und wird bisweilen in Stadten, 3. B. in Leipzig, Platen gegeben, welche fruber gu Grasplaten bienten ober Bruch ., b. i. Cumpf : Boben waren : benn von Brud fcheint er abguftammen, f. bren.

brublein, n. 1) Gaft, Berfüßung, Milberung : in einem Brub lein beibringen, etwas Unangenehmes mit möglichfter Schonung eröffnen; 2) Gift: einem ein Brublein geben, vergiften; 5) Beitläufigfeit, besonders in Entschuldigung und Rechtfertigungen: ein Brublein berum machen; 4) verbrieflicher Sandel: ein Brühlein anrichten, Jemanden bei Andern Berdruß verurfachen burd Angeberei ober Berlaumbung. - brubbeig, 1) um, frift: er bat ibms brübbeiß ergablt; 2) ben Angftichweiß austreibend:

er bat ibm brübbeiß aufaoffen.

brui, f. brau.

bruff, f. 1) Faulbett, Ulm.; 2) erhöheter Schusterschemel, 2Bt. -Brüge, ein erhöheter Git in Schanfpielhaufern und Rirchen, RSachf. Frouwe Jafute din reine Uf einer hohen bruke saz Daz nie dehein bruk baz Von betten was geslihtet, Wigal. 7468 fgg. auf bem u icheint unrichtig ju fenn: benn bie Splbe wirb, wie auch in Brüde, erhöhter Weg über bem Baffer, nicht gebehnt ausgefprochen.

bie brud, im "langen Duff" bie gebundenen, gedoppelten Steine.

brutten maden, jur Bezahlung alter Schulben neue machen.

brummelhag, m. Brullochs. - brummelhummel, brummel. hummler, m. 1) Erdhummel, apis terrestris; 2) murrifcher Menfch. - brummeln, 1) unverständlich fprechen, 2Bt.; 2) murren: vmbfunft werden fie brummlen, Umm. Df. 58. brummung, f. Unmuth: ich hab gefderen aus brummung eines bergens, Gb. 37.

brundlen, pl. Birnen, bie an Brunnen machfen, f. Gold. Ser. R.

Al. I, 126.

in brunftigen, entgunden: fcmaidwort ... bo mit ains bas ander in lieby inbrunftiget, Dith. Ter.

brungen, ben Urin laffen. - brung, brungig, m. ber Urin.

brustein, n. Bruftdrufe, befonders bei Kalbern, (Bair., Bries, Deftr., fonft Brosden, Brugen,) vermuthlich f. v. a. Bruftlein. Das Bort Bruft, burst, Za t., borst, Soll., ift verwandt mit brustian, bervorbrechen, f. Doc. Misc. II, 6, und baren, bor: benn fie ist ber hervorstehende Theil am Körper; darum fteht auch bron, Bruft, mit bre, Sügel, Ballis., und Bufen mit barm, Ulf. und paren Abraham, Bair. LRecht, und hiedurch wieder mit Brust selbst in etymologischer Berwandtschaft.

pfalm, m. Rirchenlieb, Ulm., GB.

bub, (buab), m. Cobn, bei dem Landvolte ohne Rucfficht auf bas Alter. - buben, 1) folechte Streiche machen: buren und buben; 2) Jemanden einen Buben ichelten. - bubelen, impers. es bubelet, es fiebt der Sandlungeweife von Knaben abnlich. - bubelen, fid wie ein Knabe betragen. - buble, n. Rleibungsftud von Beibsperfonen, Wamms, fonft auch mit Taufnamen, 3. 3. Peterle, Annabarbele, Sanfele, Jactle benannt. - bubenfammet, m. fclechter Sammet, in 11lm. Berordn. von Straff offenb. Lafter . v. 3. 1574. - bubenichentel, n. eine Art Semmelbrod, Brege, von ber Form fo genannt, 11lm. (Raff., BB.) - Bousie, bas mann: liche Glied, baber bie oben angeführte ichlimme Bedeutung von bus ben; eben fo φαλλός in berfelben Bedeutung und πάλληξ, Jüngling. Benn Bovaywp, wie bei ben Spartanern ber Borfteber einer Abtheilung öffentlich erzogener Knaben bieß, nicht eigentlich einen Rindviehtreiber, und Bova, ein Saufe Anaben, eine Seerde bedeutet, fo mare bas Schmab. Bort buab, Rnabe, ichon in Sparta üblich gemefen.

buppapen, bubbaberei, f. pipapen.

buppele, n. Bett, Kindersp. — einbuppelen, ein Kind mit liebender Sorgsalt in das Bett legen; in der Redensart: man wird dirs buppelen, bedeutet es eine scherzhafte oder spöttische Burechtweisung: man wird es dir wohl so vortheilhaft, so bequem einrichten, wie du es wünschest.

buchargt, f. bauchargt.

buchel, f. buchele, n. Bucheneichel; nicht nur ehebem, wie Abelung meint, sondern auch noch jeht üblich.

buchfen, Beintleiber, Sofen, SB. (DC.) f. bruch.

buchelein, n. Geldbörse von Blech, Silber oder anderm Metall, in b Buchelein blasen, bestechen, ind Buchelein blasen mussen, sich Geld koste lassen mussen, um einen Handel zu gewinnen oder einen Beleidigten zu schweigen (schwaigen). Frisch leitet diese Redensart von einem Buchschen mit rother Schminke ab, durch die, wenn man hineinblase, das Gesicht roth werde. Allein sie enthält nicht den Begriff der Beschämung, sondern der Heinlichkeit: das Geld in die Buchse geworfen klingelt, die Bestechung kommt an den Tag; bläst man aber nur hinein, so hört es Niemand. Sie kommt bereits in einem Liede v. J. 1429 vor, s. Fichards Franks. Arch. III, 365.

butt, f. cyprinus Phoxinus, Linn. BC. Sonft Girige, Felle, Pfelle, Pfrille genannt.

pubele, n. 1) kleines Branntweinfläschchen; 2) kleiner Rausch; 3) halsbededung im Winter von gezupfter Seide; in den zwei erften Bebeutungen mit Bouteille, in der lehten mit Pubel, Botte, verwandt. — pubelkappe, Bottelhaube für Mannspersonen.

pubeln, ausganken, plagen, meistern; weiter verbreitet und verwandt mit batten, botten, schlagen, stoßen, und bauber, Schlag, f. putid. bubern, impers. es bubert, es bonnert in ber Ferne. — buberer,

m. entfernter Donnerlaut, an ber Fils.

butte, butte, f. butten, m. hölzernes, enges, auf dem Rucken tragbares Gefäß, namentlich zum Tragen des Weins, der Trauben; boute, Frz., botta, It., butt, Engl. — buttrich, Ag. Bib. v. 3. 1477, anderwärts Bod, Bodel, Botte, Bottich, Buten, j. bitiche.

ver buttet, f. but.

büttel, gebüttel, m. Gesandter, Bote, Wt. Urk. v. J. 1512, von birten, fordern, befehlen, richten. Der Büttelmeister in Ulm konnte in Sachen um fünf Schilling Heller und darunter sprechen, f. Jägers Magaz. III, 509, er vertrat in Abwesenheit des Stadtammtmanns, der im Stadtgerichte den Borsis hatte, öfters seine Stelle; auch verkündigte er Ganturtheile. Später bedeutete in Ulm u.a. D. Büttel bloß einen Amts-Gerichts oder Polizeidiener, der vor Amt oder Gericht zu bieten hatte. Der Name war, wie Scherge, ehemals ehrenvoller. S. über ihn büttel u. büttelamt in Schilt Halt. u. Heumanni Opusc. 271.

ge : püttelt, f. beutelfaß.

buttele, n. Bettden, Kinderfp. - einbutfchen, einen ine Bett verftecken, Dm.

butter und batter, das Lette, folglich bas Unreine eines Getrants, bie Sofe, SB.

butterlen, nach Butter riechen. (anteln, Schwg.)

bubermingig, f. but.

putfch, m. leichter Schlag mit ber hand, SB. - butfchen, mit bumpfem Ton anftogen, Bb.

butschele, f. bațe.

ein . butfchelen, f. buttele.

puff, puffer, m. Stoß. — puffen, floßen, vorzüglich von hinten und unversehens (Destr.); puffer, m. pufferle, n. 1) Terzerol; 2) kleine, aber entschlossene Weibeperson; 5) kleines Branntweinfläschchen. buffel, Absatnägel.

bug, but, m. 1) Rungel, Bertiefung an einer Sache, welche glatt fepn follte, g. B. Obft, Metallgefäß; 2) bas Borbere ber Thiere.

bugg, m. 1) Sugel; 2) Beule, SB. mit Buttel verwandt.

bügelmeifter, m. Anführer, Urheber: bie buben, fo vor Andern anfenger oder Bügelmeifter geweßt, a. e. Schr. Ulms an Schw. Sall i. 3. 1525. butfieren, einen neden, plagen, qualen, Schabernack anthun, to box, Engl.

bugrag, Lagerstätte in ben Solzhauerhutten, Alg. Bermuthlich verborben Italianifch.

buttel, m. 1) Ruden; 2) Soder. (Bugel, Deftr.) back, Engl., bukker, Soll., weiter verbreitet.

butteln, pl. Sambutten, an ber File, in Langenau u. f. w. bucchia, Rofentnopf, 3t.

butten, biegen, neigen.

bubl, m. Jungfrau, bie bei Sochzeiten u. a. Festlichkeiten einer Manneperfon als Gefellichafterin, partner, beigegeben murbe: Agatha Rraftin, von Ulm, an Felir Schwendi ju Burich verheurathet, lagt ben Grafen Gberbard von Burtemberg, der wie noch andere Grafen und herrn um Wilpret auf ihre Sochzeit gebeten murbe, erinnern: 2(18 emer quabe ju gotten Ettman bie, Go fpe fp in Erberfeit emer gnaben vffgenommener bul geweffen, ba er ibr benn jugefagt habe, baß er fie auf ihrer hochzeit, wenn man ibn beffen erinnern marbe, mit einem Biltgepratt nicht verlaffen molle, a. b. Schr. v. 3. 1473. - Bubl ift mit βούλομαι, wollen, begehren, verlangen, verwandt und geht baber in bie verwandten Begriffe von Born, Gifer, über: pulahti, aemulationes, Nyer. 256. gibulath, ira, Zat. 145, val. mit 78, 21. 8. pulle, pl. fleine Subner, pulli.

bublen, bubler, pl. Babnfleifderhöhung beim Servorbrechen ber Babne: bie Bubler ichiegen ein, die Babne wollen bervorbrechen, (Bilber, Schwg.) biloma, Bahnfleifch, Rab. M., welches Mylius burch viel Sorn, b. i. Bahne, ertlart, mobei aber Leibnig feine Bebenflichfeiten außert; (f. Coll. Etym. II, 21) mit Recht: benn bil ift ein Stammwort, welches überhaupt eine Erhöhung, hervorragung bedeutet, g. B. Bubl, Bubel, Bulle, Samb. Bull, Frief. Buttel, Solft. ein Sugel, Beule, eine burch Stofen, Fallen ober Schlagen am Oberhaupt bes Menschen verursachte Geschwulft ober Ethöbung, balon, cicatrices, Gl. Lips. palus, Pfahl, φάλλος, mannliches Glieb, jaos, Ragel, Suhnerauge, u. bgl. m. Rabe tommt

bem Bort oudor, Bahnfleisch.

pullen, bloden ber Rube, 21g. Bib. 1477. Bon biefem alten Beit: worte bat der Bulle, Brummelbag, feinen Ramen, f. bollen.

bulg, m. leberner Cad: bie brieff famt 3rem plunder Bul. gen und moren, hab ich von Inen genomen, a. e. Br. bes Bogts v. Geißlingen an Illm v. 3. 1546. bulga, baffelbe, Fest. f. bilgen.

bump, Borg: auf Bump nehmen, auf tunftige Bezahlung taufen. (Frant. u. a. D.)

bumps, bumme, bummen, anspumpen, f. pompen.

bumpfgrob, febr grob.

bunt, bunten, m. hölzernes Gefäß, besonders zu Ausbewahrung des Schmalzes, bonz, Weinfaß, Ag. St.B., s. Walchs Bentr. IV, 77. Fleischbonz, hölzernes Gefäß zu Ausbewahrung des Fleisches, Heidenh. — bunt, buntner, m. der Magen eines Thiers. — Etwa Bütte mit dem Nasenton? oder von binden, einschließen?

bunt, punt, f. beunt.

bunte, m. Pfropf, Spunte, Stöpfel, Bb. (Schwz.) - bung, m. kleiner, dicter Mensch. (Baung, Oftr., baunget, Bair.)

buntel, ein scherzhaftes Scheltwort für Rinder.

bundlen, in einen andern Dienst treten, SB. Bon bem Bundel Kleider, den die manbernden Dienstboten aus ihrem bisherigen Diensthause wegtragen.

buntromen, Band, Geffel,: bu baft aufgelöft meine buntromen, Umm. Pf. 115., von binden und Riemen.

buntichele, n. Füllen BS. Bielleicht von to bound, hupfen, fpringen, Engl. oder von band, bald, Schwz. und feindlich, eilig, altb. bunbichub, f. boffen.

buntubereds, verfehrt, verwirrt, burcheinander (weiter verbreitet); bas erfte brudt bie Bermifchung verschiedenartiger Farben, bas an: bere eine die gerade Linie verlaffende Richtung aus. Frisch irrig von den geflecten Sermelin: und Bobelfellen ber, welche Bund beißen, benn ber Dame biefer Kelle tommt vielmehr erft von bem bunt fenn her; Wachter läßt es wegen ber mannigfaltigen Farben ber Blumen von av Sor abstammen ; Al belung magt gar feine Bermuthung. Möchte nur tein Wort schwerer und unficherer zu etomologifiren fenn, wie biefes! Es tommt von punctus, punto, Ital., folglich von pungere ber, womit pingere in ber engsten Bermandtichaft fteht, ja ibentifch ift, wie aus ber Stelle in Claubian in Rufin. I, 313: membra ferro gaudet pinxisse Gelonus, und aus pifen, ftechen, erhellt. Die Folgenreihe ber Bebeutungen von pingere, pungere ift: 4) ftechen, 2) ftiden, 3) mablen. Co beift nevrpor ein buntes Rleid, von nerretr, ftechen, ftiden. Dunktieren, Stiden, Mablen und Schreiben fieben aus Urfachen, die hier keine Auseinandersehung bedürfen, im Alterthume in fo naber Begriffeverwandtschaft, daß fie bieweilen burch daffelbe Bort bezeichnet werden : Den fliden, bunt weben, Sapeten wirken, Sebr. bebeutet im Arabischen Schreiben und Mahlen; nach ber Bolfunga-Saga beschäftigte fich Gundrun mit Stiderei und fchrieb (scrifadi) große Thaten, fcone, bamals gewöhnliche Spiele, Schwert und Panger u. bal. m. G. Edd. Sam. II, 301. not. 47. penta, mablen, Isl.

bühne, f. 1) Zimmerbede; 2) unbewohnter Boben unter dem Dach. Fußbuhne, Fußboden, MPr. 1563. sprichwörtlich: er hat heu auf der Bühne, er ift nicht dumm. (Bon, holft., Bovvos, hügel, Bairw, ich steige; Baum, und in alter Form Baun, ift verwandt.

- bungerer, m. Luftröhre, trachea, arteria, canna pulmonis, Vocab. Mser. bungen, bedeutet in der Schweiz hohl tönen, und so möchte die Benennung von diesem Wort abzuleiten senn, wie vermuthlich trachea von τραχύς, ταιβ.
- buntes, hofenbuntes, m. turzer, bider, knopfichter Knabe ober Buriche. (buiges, hamb., buntab, turz und bick, Deftr.) bunga, tumor, Iel., bunch, etwas Kurzes, Dides, Knopfichtes, hoder, Beule, Engl., pung, Schlauch, Dan., Sovros, hügel.

bunten, Allgau, Blatterfteppen, =narben.

- uner-bunft, f. Neid, Misgunst, livor, Serranus (von Rempten). b
 ift bier nur ein Borlaut, wie g in gonnen, Gunst, w in wünschen; baber ast, Gunst, apanste, Misgunst, S. Doc. Misc. II,
 289 und Zusätze 24. enstic, benignus, Rab. M. onske, Dan.,
 oska, Isl., optare, unna, cupere, bene cupere, Schwb.; wünschen, onske und oska haben die Augmentativform; alle lassen sich,
 wie Abelung richtig bemerkt hat, auf Ahn, animus, als ben
 Stamm zurückschen.
- punfel oder Bem, bes Mannleins Geburteglied, weibmannifch. Ch. Sutor. 774 780.

bung, f. bunte.

- bungen, Dode, Puppe, f. Frischl. Nomencl. c. 67. Bgl. bong in bunte.
- burr, burren, m. 1) Erhöhung bes Bodens, niedriger als Buhl. porren, m. Anhöhe: zu ben porren Min ougen liefz ich snorren, L. 109. Sievon viele Ortsnamen: Buren, Beuzen, Kaufz, Blauz, Ottoz, Baschen-Beuren u. s. w. Gienige solcher Endigungen dürsten übrigens auch von Born, Brunnen, abzuleiten, andere mit Bauer, bur, habitaculum, von bua, bauen, Schwd., verwandt seyn; 2) ein kleiner knopsigter Mensch, Bt. bürling, m.-Seuhausen (weiter verbreitet). bürgele, n. Hügel, Reutl. Der Stamm ist bor, bar, Pers. para, Sanster. boch. Herodot II, 33. sest die Ouellen des Isters (der Donau) an die Stadt Phrene; vermuthlich ist darunter ein Gebirge, Ppr, Ppru, Ppru, Ppru, Pprus, ut der Stadt unter su verstehen, welches Tacitus Abnoba nennt.

burde, f. Zeit bes Trächtigseyns: behain schwin zu möften noch zu vermetgen Dann Nunnen, So in ber Jungent by ber milich ober vor ber bürdi verschnytten sin worden, Ulm. Berordn. v. J. 1462. — bürdlin, n. Gebährmutter: es ift getheilt das Bürdlein, 1 B. Mos. 58, 29, Ag. Bib. 1477.

geburtlich, zeugend: geburtliche Kraft, Beugungefraft, Rith. Er.

ver-buren, verschulben, 3. B. bas Leben, Illm. (OSachs.) lyf en goed verbeuren door verraad, moord u. f. w. Soll.

burgele, f. burr.

burger, m. 1) Gemeinder in einer Dorfetorperfchaft, Bt. Sonft

haben nur Glieder von Stadtgemeinheiten diefen Ramen; daß ibn im Burttembergifden auch Bauern tragen, ift ein Beichen alter verfaffungemäßiger Freiheit. Aus gleicher Urfache nannten fich auch die rheingauischen Dorfbewohner Bürger, f. Bobmanns Rheing. 2) Patrigier, 21g. Ulm n. a. D. 3. B. Strafburg. Die Gemeinheit, universitas, ber vorzüglichern fübbeutschen Reichsftabte mar in fruber Beit eingetheilt in die Burger die nit ber Untwerf und in die von den Untwerf; jene murden voraugs weise Burger genannt. Gie verwalteten bas Bemeinwesen sowohl in richterlicher, als in administrativer Sinsicht beinahe ausschließlich, bis die Bunft- und Sandwerksgenoffen im vierzehnten Jahrhundert, nachbem auch fie ju Bermogen, ju einer beffern Bilbung und ba: burch ju einem ftarfern Gelbstgefühl gelangt waren, biefe Regierung, bie ihnen Jod und Unmaßung ju fenn ichien, unter vielfachen, innerlichen Unruhen und beftigen Erfchutterungen abichuttelten und ihnen diefelbe entweder ganglich abnahmen ober fie mit ihnen theilten, f. Ronigehofen : Schilter S. 305, 506, 875; in der Berfaffungeurtunde Pfullenborfe v. 3. 1385 werben fie nicht Bur: ger, fondern berb bemofratisch Muffigganger genannt, meil fie tein Sandwert trieben, f. Baldner's Geschichte ber Stadt Pfullendorf S. 15, 162, 166. Das Bort hat bemnach bier eben fo wenig eine entehrende Bedeutung, als nadol nayaSol und optimates im Alterthum für ben Abel gebraucht, in fittlichedler Bedeutung gu nehmen ift. Die Bornehmen ju Megara nannten bas Bolf nanous, die Schlimmen, villains, mas mohl eher in einem bofen Sinn genommen wurde, vgl. gesbohren. - Burgermagd, Dagd in einem Patrigier-Saufe. 21g. - burgerichlitten, m. icon gegierter Schlitten, wie ihn fonft nur die Patrigier ju haben pflegten, Ulm. - burgerftube, f. Berfammlungshaus ber Patrigier, Ulm, Ma., Bib., Mm. u. f. w. Die ahnlichen Berfammlungshäufer ber Raufleute und Sandwerter biegen Bunftftuben, Bunfthaufer. Gben fo gu Strafburg, f. Ronigeh. S. 303, fag. Das Etymologifche f. in Abelung; - burgerifd, jum Civilrecht gehörig: es giebt in ain peinlich clag und ift nit burgrifd, a. e. Gutachten Job. Gaffolde, Domberrn zu Augsburg, v. J. 1470. burgerische kunst, politia, a. c. Vocab. v. J. 1482. in Heum. Opusc. 455. burgerleben, n. Befoldung, f. baucharzti

ver-burgichaften, Burgichaft leiften: verburgichafft für beinen Knecht zu gutem, 21mm. Df. 148.

burl, burle, n. Scherzrebe, Poffen. — burligaute, m. ein Spottsname, SD., burrae, Lat., burla, It., boert, Holl., bourde, Frz., val. barren.

burlebaus, m. Schnappfact von haarichtem Leder, SB.

burlegiger, m. 1) Mischmasch von Getränken, 2) saurer Bein, Bt. purs, pursch, f. Wildbahn. — purschen, jagen, purschrohr,

m. Jagoffinte (weiter verbreitet). Ueber bie Stymologie, f. den fola. Art.

burid, f. 1) Contubernium von Studierenden in Tubingen, bursa; 2) unter einem Rottmeifter ftebenber Golbatenbaufe : Sab in meiner Burich under mir geben Anecht, fo nach ber gebur Mir geborden, f. Fronsberger's Rriegeb. III, 63, b. burs, f. und bursgesell, führt auch Frischlin in Rap. de ca-Der Grundbegriff biefes Borts ift stris in seinem Nomencl. an. Beifammenfenn, Bufammenhalten; ber Beweis hievon: Borfe, Bentel, Bupda, Leder, Bell, birsa, Tell, Gl. Lind. ap. Eckh. F. 0. II, 993. borshholder, ein Gemeindevorsteher, bergleichen Konig Mired je über geben Familien fette; barsa, Det, Gb., bersa, Umgaunung, Thiergarten: intra bersas forestae, Spelm. Glofs. Archaeol. 80. ante beram fractam, Ib. 79. bersarii, welches ich eber für Mufseher über Thiergarten, als für Barenjäger halten mochte, buricae in sylvis tam porcorum quam pecorum, L. Alem. c. 97. - pitrfd, Bilb: babn ober vielmehr Wildbann, bann auch, wie bas 216. bearo, beora, berwe, Sain, Wald, Forft. Irrig find bemnach alle von 21 belung bei burfchen angeführten Ableitungen, befigleichen auch Leibnigens von bird, Bogel, (Felleri Mon. 597.) welches Bort vielmehr von beran, hervorbringen, gebabren, (bird, pullus, 2(S.) abstammt, folglich gunachft ein Junges bedeutet. Es ift ferner nicht ju zweifeln, daß auch Bauer, Raficht, bur, bure, Gemach, 26., baer, villa, praedium, 38l., und die bamit gusammengefesten Borter ju biefer Familie gehören, als: bred-bure, Brautgemach, 26., go-bura, Ruhftall, Sanscr., betebure, sacellum, Gl. Th. ap. Bekh. II, 1003. bothebur (ein Druckfehler ftatt bethebur: benn in der lleberfetung fteht bette bur) in e. Urf. R. Lothars v. 3. 845, ein Ortename, ber mahrscheinlich aus einer frube bafelbft erbauten Kapelle erwachsen ift, f. Ronigeh. ober Schilter 528. 530. Bergl. erich. — pursgericht, n. Rriminalgericht für einen gemiffen Begirt zu Rotweil. - pursvogt, m. öffentlicher Untläger bei bemfelben, f. Langen, Gefch. v. Rotw. 94. 96. - Bermanbte bieses Worts f. Benlage XIII.

butichat, burfet, m. eine Art Beuch, halbseiben, subsericum, Frischl. Nom. c. 138, f. arras.

barften, f. bitich.

burgenstengel, m. Stolpern, Fall burch Gaufeln, Wanken, Kib., Allgan, f. v. a. Burgelbaum.

burghenne, f. borgel.

bus, m. Biffen: ein Bus Brod, Geißl.

bufper, ruhrig, lebhaft, munter, befonders von Bögeln gebräuchlich. buß, bufferle, n. Ruß, (DD.) to bus, Engl., basiare, Lat., bus-ek, Rußchen, Perf. bufen, mingere, Ulm. pisser, Frz. Bielleicht ift buere, im-buere, nag machen, befeuchten, verwandt. (bußig, feucht, Deftr.)

buffen, m. ein hoher Berg bei Riedlingen in Oberschwaben. Da 8 und 3 in der alten Aussprache häufig gegen einander vertauscht wurden (f. gruß), so dürften Buffen (Buggen) und Big für etymologische Berwandte zu halten, und auch durch diesen Gigennamen die Höhe bezeichnet fenn.

ein bufch, Gunft verlieren: er hat bei ihm febr eingebuft. bufch, m. 1) Blumenstrauß, Ug. (bufchen, Defit.); 2) Schlag, f.

bufchel, m. ein Bund ungeordnetes, furges Stroh; Schaub ift langes, ordentlich zusammengebundenes Stroh, ein-buscheln, ein Rind einwickeln, 2Bt. DL.

buschen, sich ins Gebüsch versteeten, z. B. Berliebte, Ulm. — Mit Busch ift verwandt όσκος, 3weig, und, nach Ihre, βόσκειν, waiben, wie nemus und νέμειν.

bufi, f. bige.

busmen, aufblafen? fich jum Stoß ruften? vnd fah herfur vntugentlich, Recht fam enn Salt ber bufmet fich, Mor. Serm. v. Sachf. 8, a, a.

but, but, en, m. Die verschiedenen Bedeutungen dieses Borts und seine Sprößlinge in Schwaben muffen nach den verschiedenen Stämmen, oder wenn diese nicht jedesmal verschieden senn sollten, nach gewissen hauptbegriffen, denen die übrigen untergeordnet sind, in Klassen abgetheilt werden; wobei übrigens zu bemerken ist, daß die Bebeutungen bisweilen der einen Klasse eben so gut zugetheilt werden können, als der andern.

I. was rund, knopficht und abgestumpft, bud, Anopf, Engl.: 1) Rernhaus bes Obstes mit dem guruckgebliebenen Bluthenenopf, buccia, It., baher das Sprichwort: mit Bugen und Stiel, Alles ohne Ausnahme, auch das Geringste; 2) Mittelpunkt einer Kreisstäche, ciner Schießscheibe, der durch einen Nagel bezeichnet wird: er hat den Bugen herausgeschoffen, Mm.

11. was flein, unbedeutend, verborgen ift, oder weggeschnitten wird: but, butle, ein kleines Kind, scherzw. πιτζάι, 3werg, s. Meurs. Gl. Gr. Barb. — buthenigel, m. ebendasselbe (boß, St. Gallen, puds, Dan.), butig, buticht, kurz, die, stumpsicht, verbuttet, was nicht zum gedeihlichen Wachsthume kommt, klein, eingeschrumpst (butt, Sächs.), buderwünzig, wuderwünzig, budermunzig, sehr klein, die zwote Hälfte des Worts vermuthlich von muthen, stumpsen. — buthen, m. Absall vom brennenden Lichte, quod putatur. — puthen, pl. schlechtes Leder: die schuchster kaufen Flesmisch puthen und ander leder, das nit kauffmannsgut ist, R. B. — alpuz, m. Schuhslicker, Ag. StB. (Albuther in e. Urk, v. J. 1402. in Ludewig Rel. X, 611. Vermuthlich ist alpun

in Gl. Doc. Misc. I, 223. ein Druckfehler ftatt alpuz; übrigens darf nicht unbemerkt gelassen werden, daß buhen auch naben bebentet, f. herrad. 199., und flicken: to patch und botch, Engl. pudtzer, Dan.) — buh, m. verborgenes körperliches liebel: er hat einen Buhen im Leib.

III. Schlag, Burf, Stoß, verwandt mit batten, botten, boffen, fiogen: 1) Schlag im Scherze, Ulm.; 2) Wurf, ben man zur Strafe aushalten muß, wenn man im Ballfviele einen Fehler gemacht hat, Ulm.; 3) Steiß bes Gefügels, 2Bt. (Auch Steiß kommt von fto fien.)

IV. Scherz, Berftellung, Mummerei, verwandt mit Poffe, naidere: 1) Bus, f. Scherg, Betrug, Luge, Ulm. pots, Soll. puls, Schwed., daber: bu timacher, m. Lugner, Muffchneiber, Ulm.; bugbacherei, f. Aufschneiderei, busbacheria, Lift, 3t.; 2) m. Marr, Poffenreißer: wie uns die falfchen wichtifchen bunen befchelten, Gpr. M. 3) Larve: das Mommen und die Buten Rleider, und mit verdedtem Ungeficht geben, ift verboten in der 2Bt. LO. v. 3. 1552; (auch ju Speier 1471 bie Faftnachtebuten, f. Lehmann Gp. Ehr. 881.) Daber auch Bogelichen; verbuten, vermummen: am Saftnacht foll fich niemand verbuten, vertleiben, verwelchen, verftellen, verfappen, Ulm. Berordn. v. 3. 1612. Bon wala-pauz in den Longobard. Gefeben gehört das lettere bieber ; über bas erftere f. ver-welchen. Die mancherlei Ramen verkleideter Derfonen, welche ehemals an Fastnachten, an Nicolai oder ju Beibnachten, die Rinder gu fchrecken, aufgestellt murben, find: butenmatteler, bugenmann, bugenmaunfeler (von maunteln, beimlichthun), butenraule (anderwarts Rollput, Rollnarr, weil er flingelnde Schellen an fich trug), butenprecht, fonft burch Ruecht Ruprecht, b. i. ber Rnecht ber Brech, die fich in Franken am Dreitonigetag feben läßt, f. perchtolterin. Rob beißt im Clamiiden, woher vermuthlich die Cage von biefer Gefpenfterericheinnng gefommen ift, Knecht, und ift auch in Rubegal enthalten, welches wortlich der Knecht mit dem Bagel (czal, die hinterfeite, Poln., fann nach Bernd auch Schwang bedeuten) heißt. Daß aber Rubezal f. v. a. Rubezagel ift, fann eine Urfunde v. 3. 1530 beweisen, in welcher Rubezagel als Gefdlechtename vorfommt, f. Schultes henneb. Gefch. I, 90. Ohne Zweifel mar ein folder Kerl, um bie Teufelsgestalt taufchender nachgumachen und besto mehr gu foreden, mit einem Schwanze behangt. Gine jum Rinderfcrede gebrauchte Beibeperfon beift butenbell, Butenbarbara, Ulm. bugengauter, m. ein ichwarzvermummter Mann, mahrend ber Befingniß mit Fadeln am Trauergerufte ftebend, SB. put, Baurenferl, Engl., gebort vielleicht auch hieber.

buțel, f. bațe.

bet : bu ten, f. baufen.

butenbrunnen, m. ein Brunnen in Ulm, woraus nach bem Rin-

berglauben die Hebammen die neugebornen Kinder holen. But, puzzi, Ottfr., buzze, Tat. Gl. Fl. ap. Eckh. II, 982. puzze, Nyer. Symb. 277. putte, Hagens Riederd. Pf. LXVIII, 16. pozzo, It. puteus, sind zwar gleichfalls Namen für Brunnen, das Bort scheint aber hier eher aus dem obigen but, kleines Kind, entstanden zu senn, da man auch in Sachsen zu der gleichen Bezeichnung den Butterbrunnen hat, welches mit buder, but, kleines Ding, zusammen trifft.

bugentiegel, m. Lichtsparer, Wt. bugenwacker, m. fleiner, naseweiser Junge, Wt. buger, m. 4) Lichtschnauze, Ulm.; 2) Berweis. Ciebe bie mit C. anfangenben Borter in R. unb 3.

ch 1) wird am Ende der Wörter häusig, bisweilen auch in der Mitte weggelassen, und durch Weglassung dieses rauben Kehllantes die Aussprache sanster: weler (weller) von ni will mit gaun, welcher von euch will mitgeben, i freili nit, ich freilich nicht, was kümmerts di und mi, was kümmert es mich und dich, dees Haus ist sölli hauh, dieses ist sehr (solchermaßen) hoch, gang woidle näh, geh weidlich, hurtig nach, noh ai er si umsieht, noch ehe er sich umsieht, durnein, durch hinein, Fur, Furche, lieberk. Mill, Milch, Ulm. u. s. w.; 2) lautet bisweilen wie k: Stork, Storch.

D. T.

b wird wie t ausgesprochen 1) gemeiniglich vor r: treben, Trach; 2) wenn es die Abkürzung des Artikels die ift: t'Raupen, t'Fenfter, t'Auche, t'Wasch; jedoch nicht vor den Bischern: d'Supp, und nicht vor Selbstlautern: d'Ernt.

t wird verdoppelt in betten, precari, und tretten.

t wie b vor Gelbstlautern: Dag, Deufel, bief, boll, Duch.

b wird ber ersten und britten Pers. Plur. angehängt: mer gand, sie gand, mer weand, sie weand, wir thatents nit, sie konntents nit, sie geben, wir, sie wollen, wir, sie thaten es nicht. tabateten, nach Sabat riechen.

tapp, m. Schlag: er hat feinen Tappen, er ift so getroffen, daß er wankt, la tape, coup de main, Frz. — 1) täple, n. Bordersuß eines Hunds, einer Katie; 2) Hand eines Kinds, scherzw. — täpeln, 1) mit kurzen, sansten Schritten gehen; 2) liebkosend mit der Hand berühren; 3) auf die gespisten Finger schlagen. — täpen, etwas langsam thun, SW. wohltäpen, zu Gefallen reden, SW. — dapp, m. dappele, n. dappicht, dappelig, adj. tölpisch, plump, ungeschieft (dappad, Destr. dappel, Ess., daffe, Narr, US., tafatt, ungeschieft, Schwed.) — duppel, dupper, Dummkopf, düppelicht, dumm, SW. — zutäppisch, auschmiegend, schmeichelnd (auch Müller im Siegsried v. Lindenberg). — dappinsmuß, m. tölpischer Mensch, Ug. (DS.) s. dilledapp. — Bon dem allgemein deutsschen Wort Tappe, Tahe, Breitsuß, breite Hand.

talbard, tapphart, n. langes Kleid: Röff und tapphart mit Flügeln ober offenen Ermeln, Illm. Gefețe v. J. 1411. Auch in e. Nürnb. Polizeigefețe in Jägers Mag. f. d. NSt. I, 317.

tabbaard, tabbert, Soll. tabart, Frg.

taber, n. ein fester Ort: sy gewonnen ain markt haißt Remtirch, und machten ein Taber darauß, und ritten ba auß und ein . . . sy gewonnen ain markt hieß Hebersborff, ben umbgruben sy auch und machten mer Tabern und thetten groffen schaben, a.e. Ug. Ehr. 3. 3. 1356, s. So. Bermuthlich bedeutete bas Slaw. Tabor zuerst Berg, wie noch jest bas Tabor in Böhmen, sodann Bergfestung, endlich Festung, Befesti gung; in Steiermark giebt es eine Festung Cabor, f. Sofet 3. b. B.; Unreft in f. Chron. Austr. ergählt bei dem Jahre 1476, daß K. Friederich den wider ihn verschwornen Destreichischen Landherrn etlich Laber angewonnen habe, f. Hahn Cdl. Mon. Ined. I, 619. und Gemeiner Regensb. Ehr. III, 794.

tabernieren, f. florieren.

ber bachel, Dim. bas Dachele, Sund, Bundlein. (Lech.)

tapfer, 1) behend; toper, celeriter, cito, Leg. XII. Tab. IV. 5. (analog mit weiblich und bald, welche geschwind und muthig, kühn bedeuten); 2) sehr stark: es regnet tapfer, es regnet heftig (analog mit swinths, geschwind, welches gothisch, mächtig, stark bedeutet); auch in Soos nähern sich die Begriffe schnell und tapfer, s. Buttmann Leril. nr. 74. — tapferkeit, s. Wichtigkeit: es erfor, derte dann selbst die Größe und Tapferkeitdes Handels, Wt. LD. — raxis und das gleichbedeutende diffig, büsig, sind berwandt.

bapps, tapps, biebes, bipps, m. Rausch (bampas, bampus, Destr. tipsy, Engl.). Bielleicht weil der Rausch bippelicht, schwindlicht macht; oder etwa von diebes, Durst?

bacht, bacht, m. Gebanke, Ueberlegung, vgl. dicht, verbacht, überlegt: mit verbachtem Sinn und Muthe, Ag. StB. — bachtel, f. Obrfeige, von denken, wie man auch fagte: ich will bir ein Merks geben. Weiter verbreitet.

ver bacht, m. Lufternheit: einen Berbacht auf etwas haben, ... nach etwas luffern fenn, Rameth.

bachtel, bächtele, baichtele, n. schwächliche, ängstliche, blöbe Person, Ulm. — bächeln, ber Rube genießen, sich pflegen, Sch. — aufdächeln, 1) Kinder mit ängstlicher Sorgfalt erziehen, Reutl.; 2) durch Rahrung und gute Pflege die Gesundheit wieder herstellen. In verwandt entweder mit deuchen, heimlich thun, oder mit toga, sieben, oder mit teuben, in das Wasser tauchen und weich machen; im Destr. die Wässche eindechtelen, einweichen.

tader, n. Dugendweife ober im Großen: eg en fol niemen ber nit ge frame ftat weber gurtlen noch hantschuch befunder verkaufen, man in die frame bi bem Tacher, Mg. StB. f. Balche Beitr. IV, 62. fg. Irrig hat man es burch Rramlaben

efflärt; es fommt von decem.

bachte, n. Sonnen., Regen-Schirm, Regendach, DSchb.

tin.bachst, eingeschrumpft, verhodt. Bon Dachs, ber fich in feinem Bau gusammen gieht? ober von beden, verbergen? womit aber auch Dachs, wofern er nicht von deg herkommt, verwandt ift.

bes, n. (Dahs), anderewo bachfen, Reifig von Zannenzweigen, f. Schmeller.

that, f. thatle, n. Schublade, Bach eines Raffen, bobe, Ig. bas thatle geht ibm auf, er fangt an ju begreifen, Dt. - hofenthatle, n. hofentafche. Mit Dofe, Taffe, Zafche verwandt?

batte, batte, m. Bater, Rinderfp. (Datti, Dattl, Defer.) In einigen Orten bes Birt. Oberamte Balingen war ehemals bie Gewohnheit, bag Chezwistigkeiten burd einen ftattlichen untabelhaften Mann im Dorfe, ben man ben Datte nannte, ber aber unbefannt blieb, ebe fie ju febr überhand genommen, gerügt und bestraft murben. Er Plopfte nämlich, von zwei felbitgemablten Gehülfen begleitet, an bem Saufe uneiniger Gheleute an, antwortete auf bie Frage, mer ba? bloß: ber Datte tommt, und ging ohne weiters wieder meg. Borte ber 3wift nicht auf, fo erfchien er jum zweitenmale und beobachtete baffelbe. Blieb auch bieg obne ben beabsichtigten Erfolg, fo fam er jum brittenmale vermummt, brang in bas Saus und priigelte ben foulbigen Theil tuchtig ab. Der Digbrauch bob biefen vielleicht altgermanischen Digbrauch auf, f. Fabri geogr. Mag. 1, 28. - bote, m. Taufpate, botle, n. Patentind, bote, f. 1) weiblicher Zaufpate; 2) Bebamme, Ulm. - botengeug, n. Befchent ber Zaufpaten an das Patenkind, Mm. 777, Better, ensi, Großmutter, Umme, rerra, nach Guftathius ju 31. IV, 412. der Rame, welchen jungere Perfonen altern geben, ded, Ahn, Ung. dad, daddy, the child's way of expressing father, Sherid. Atte und Amme, Tatte und Damme, in alten und neuen Sprachen Bater und Mutter, und die abnlich lautenden Tate, Tutte, Damme, Bruft, Bruftwarze, find Laute, die fich auch von nicht ausgebildeten Sprachwertzeugen leicht ju Bortern geftalten laffen und baber von bem Liebe: und fuße Dabrung bedürftigen Rinde nabeau überall als artifulirte Borte guerft ausgesprochen werben.

batteln, 1) langfam, findifch, ungeschickt handeln; 2) geziert thun. - battele, battaile, n. furchtsamgartliche, kindischblobe, burch Gre siehung vergartelte, feige Verfon. - verbattelen, durch findifches, gitterndes, unficheres Benehmen etwas verlieren, mas ichon gewonnen gu fenn fchien. - battern, bottern, 1) gittern, to totter, Engl. touteren, Soll.; 2) ftottern; 3) angitlich fen: er battert, er gittert, es bottert ibm, es ift ibm bange, er abndet Schlimmes (Deftr.); verbattert, vergagt, verbattern, feine Schulb -burch Borte ober Gebabrben wiber bie Abficht verrathen, Raveneb. ertatterung, f. Schreden: Erinnerungerebe bei Belegenheit allgemeiner Ertatterung wegen einem feinblichen Ginfall in Schwaben, ift ber Titel einer ju Augsburg 1763 in 4, erichienenen Schrift D. Sebaft. Sailers, Monche gu March. tall, Berfaffers mehrerer niedrigeomifcher Gebichte in fcmabifcher Mundart. - Dattern ift die Biederholunge, batteln die Berfleinerungeform, das primitive Beitwort batten habe ich nicht gefunden. Die Bebentungen tommen in ben Begriffen bes Bitterns, des Mengstlichen und Unfichern, woraus entweber ein ungefchicttes oder ein geziertes Benehmen entsieht, mit einander überein; es mögen baher folgende Borter für Berwandte der obigen zu halten seyn: rarral, Ausruf eines leidenden, dabei aber geduldigen Menschen, Ariftoph., tet, ungeschickte Beibsperson, dutten, kindisch, surchtsam sewn, holl. — budling, ein langweiliger, träger, verzärtelter Mensch. Bair. — verdust, ängstlich, der sich nicht recht zu belsen weiß.

Datsch

thaterenobel, eine Münzsorte: mennen rod . . . Man sagt er gult wol sieben par Der Thatere nobel, als ich wen, Do jeglicher duckaten zwen Do henmen in seiner munt gilt, Bezenchnet nach des Kensers schilt Auß Thattern und von Carthag, Mörin Herm. v. Sachs. b, a, a, 25. a, b. Das Bort ift der engl. Münze Rosenobel nachgebildet.

thatig, fill, sich ba schmiegend, wo Widerstand erwartet wurde. Entweber aus einer Berwechslung, mit begen (begenmäßig), gesittet, jahm, oder aus thädingen, freitende Parteien vereinigen, entstan-

ben. G. übrigens Beilage VIII.

un:thatle, n. Fehler, Gebrechen, Mackel, Untugend: es ift tein Unthatle an ihm; er ist vorwurfsfrei, kein Unthatle am himmel, der himmelist wolkenlos. (Nürnb. Henneb.) Sie ist vor untede wol behuot, Minn. II, 60. Eigentlich: was nicht gethan fepn sollte.

datich, m. Schlag. (In Baiern ift Andetschen das Anabenspiel mit Schussen oder Steinkügelchen, vermuthlich von dem durch das Busammenstößen verursachten Klang.) — dätscheln, sanst, liebkosend ichlagen, to dash, Engl., verdätscheln, verzärteln. — taze, s. Sand, breite Sand, Borbersuß von Hunden, Kasen, Affen (allgemein). — tazen, pl. Schläge mit einem Saschsteden auf die flache Hand oder die gespisten Finger, s. däsch. — dätschen, fallen, dätschen lassen, sus men dätschen, mit einem Schlage zusammen fallen. — daatschen, plaudern. Da auch bat schen, baatschen die doppelte Bedeutung von schlagen und plaudern hat, so erhellet hierand, daß beide Wörter dieselben sind, und daß Ihres Bahrnehmung, daß d, t nicht selten mit b pf v alterniren, richtig ist. Mehrere Beispiele hievon s. in Beilage VII.

Naatsch, batsch, bootsch, m. 1) Bacwerk mit einem Gefülsel von Mepseln, Kirschen u. dgl. Ag. Kfb.; 2) Bacwerk, bas nicht ausgeht, Orftr.; 5) was in die Höhe gehen sollte, aber versigen bleibt; 4) ein undebülklicher, ungeschiekter Mensch; — batschen, mit Taig umgeben, verdätscht, versessen, datschicht, in die Breite gehend, z. B. Gesicht, Rase. — boschicht, doschet, doschmet, 1) die angezogen, folglich nach dem Bolksgeschmacke nett, gefällig; 2) buschicht, z. B. ein Blu-

menstrang; Saovs, bick, bostig, aufgedunsen, Deftr.

aflen, n. Aufstellung von Gemälbetafeln, worauf das Leiden Christi abgehildet ist: das tafflen in der karwochen fol abgestelt pnd nit mer getaffelt, fondern die glockenn geleut wer

ben, Ulm. RDr. v. 3. 1529. Bgl. Haltaus. - tafein, prügeln, in berfelben Sigur wie bobein.

daffelfinger, m. Stumpffinger. - baffelfchwang, m. Stumpfichwang, SB. dif, gusammenpreffen, Iel.

bageln, ben Lehmen mit bolgernen Schlegeln festschlagen, um bie Bwischenraume ber Steine an ben Gifternen auszufullen, Alb.

gesdagen, schweigen: wer, ob die Richter allso erkanten, das nit überfaren wer, so füln ber ober die, die allso ducht, das In überfaren wer, dann von clag lon, vnd gedagen, Helsenstein. Urk. v. J. 1579. Es ist nicht, wie SO. meint, s.v.a. auf einen andern Tag verschieben, sondern mit tacere, tougen, heimlich, verwandt.

bai, f. einfältige, gutmuthige Weibeperfon, Ulm. Leffing gab ber gutmuthigen Barterin in Nathan dem Beifen den Ramen Daja;

aja, Rindeweib, Umme Span.

bai, ba: bai oben, bai unten, &23.

baichtele, f. bachtel.

taig, morich, g. B. Kernobst; überhaupt weich, rifner, weich ma

den. - taigaff, m. abgeschmadter Mensch, Ulm.

ver-datt, bedectt: ze ftund fprungend fi in das Sarnafch und fauffent vf ihr verdacttin roff, Er. Erft. Statt gebedt fagte man ehemals gebackt, gebuckt, f. Frifch und vgl. tau genheit.

dattel, f. einfältige Perfon. - tattelicht, tölpifch, ungeschickt, ab

gefchmactt.

ab. taklen, 1) zerprügeln, Wt.; 2) allen Schmuck abuehmen, in der Blöße barstellen, mit einem abtakkeln, Jemand von sich ent-

fernen; 3) jemand beimlich umbringen.

balpe, balper, m. Tolpel. - balven, talten, ungeschieft berüh ren. - balpicht, talticht, taltet, ungefchieft, tolpifch. - balbe, dalter, bolde, dalle, döhle, dallebatsch, dallewatich, bale, m. läppifcher, tölpifcher, plumper, ungeschickter Menfch (Ocht., Elf. Jul. Berg.). - balimabren, narrifd thun, findifch reben. ballmaufen, ein Spiel mit Charten, GB. Dahlen bebeutet: fich narrifch, albern betragen; fchatern, fchergen; dwals, narrifd, Il I f., dalivus, fatuus, Dec., to dally, to play the fool, Sher. toll, tolpifd, geboren in diefe Bermandtichaft, und batfch, matfch, ift aus maten in ber augmentativen Form entstanden, und bruckt einen plumpen Gang aus. Talpatide, Tolpatich, eine Urt Ungarifcher Buftnechte, wird nur wegen ber Lautabnlichkeit und barum in bem Sinne bes Lacherlichen und Marrifchen genommen, weil bem Bolfe bas Ungarifde fremd, bas Fremde fonderbar, (es tommt mir fpanifd vor) und bas Sonderbare narrisch vortommt. G. billedapp, toll und trallematich.

- bable, f. bable, n. Doble, Bt. Ulm. von bablen, plaubern, dela; longa conversatio, 361., nach 3 bre.
- thaleroche, m. "Ein ehemaliger Wettstreit ber Mehgerzunft zu Schwäbischball, am Charfreitag ben settesten Ochsen im Schlachthause zur Schau aufzuhängen. Der Sieger bekam von dem Rathe einen Thaler Hallischen Geprägs an einem seidenen Bande; wer bas fetteste Rind hatte, erhielt einen Gulben." S. Kalender in 3d. und herm. Jahrg. 1812.
- talgen, talgen, telgen, 1) farten: 2) nicht völlig andbaden; 5) baufig Badwert machen. talt, m. unansgebadenes Badwert. taltet, talticht, faigigt, fpedigt. (Talg, Mehlputen, Nurnb.)
- bammel, m. Schinmel. bammeln, mobricht riechen. bammelicht, von modrichtem Geruche. Da ein folder Geruch aus nicht verbunfteter Feuchtigkeit entfteht, fo ift bas Wort mit Danm, Dampf vermandt.
- aufidamen, fcmer zu widerlegende Ginmurfe und Bormurfe machen; vom Damenbrett bergenommen; weiter verbreitet.
- damper, m. dummer Pinfel, 2Bt. 2gl. tapp.
- bampf, m. 1) Raufch, f. ver-tempfen; 2) Betrug (gleicherweise wie Nebel). eingedampft, in fich verschloffen, beimtücklich, engbergig. (bampfig, engbruftig, Frifch.)
- dampfnubel, f. 1) Sefentlos (Deftr.); 2) ein bides, fettes Rind.
- bahn, in ben Redensarten: die Thur ift der dahn, bas Brod ift der dahn, wenn die Thur nur zugelehnt, nicht geschlossen ift, wenn am Brode die Oberrinde vom Weichen absteht, Ulm. Dahn bedeutet eine schräge, ahwärts geneigte Richtung: ieg daaner, ich sinke bin, Dan, down, abwärts, Engl., Gier bienen, Gier legen, Destr., s. Donlege in Abelung, und unten Donan.
- tanbler, welcher mit altem Sausrathe, alten Rleibern handelt, Erobler, Minbelb. (Bair.)
- tanderlen, vertanderlen, tandeln, ein Geschäft ohne Ernft und Aufmerkamteit treiben, die Beit unnut zubringen; ein Diminutiv bes Diminutive.
- bangel, n. Gifen, wovauf Sicheln gehämmert werben, S. bangeln, dangeln, 1) Sensen, Sicheln burch Hämmern, Weisen, sichesen (Nürnb. u. a. D.); 2) sich forgfältig vorbereiten; 3) an einer Person oder Sache zu bestern suchen, sie meistern. Záznan, dáznan, Sieck, Sizeiv, weisen, at dangla, flopfen, Isl., alle verwandt mit acuere, Achel u. s. w. Bgl. dinflen.
- uber danes, fiber Willen, mehr als einem lieb ift. Dant bedeutete vormals Bille, f. Adelung.
- danteln, f. binteln.
- tanne, f. wie im Sochb. tannen, Abj. In einer Kaufbeurer Marktrechnung v. 3. 1564 kommt neben andern Farben, als blau, grien, tott u. f. w. auch tanett vor.

tarras, m. eine Art groben Gefchutes: bei 40 Klot tarras und Sanbbuchfen, viel Armbruft und Gefchut von Pfeilen, a. e. Urf. v. 3. 1449.

baren, burfen, bar, tühn: bo eilten in bie von trop allzu bar nah, Er. Erft. Sappetv, Spaσvi, to dare, Engl.

barmen, barben, arm fenn, lleberf.

bas, Artit. des Neutr. wird gemeiniglich in s verfürzt: 's Aug, 's Kleib, 's Salz, 's Strau, (Strob) 's Bungle. Bor Bokalen wird es in diesem Falle mit dem Hauptworte in Gin Wort verwandelt, vor Consonanten wird es lautirt.

daß, relativ gebraucht: ich weiß nicht, um welche Beit, daß er fommen wird; bu glaubft nicht, wie mubfelig daß es ift.

dafch, f. Ohrfeige. - verdafchen, Maulfchellen geben, SB. (Elf.)
dash , Schlag, Engl. Maultasche ift allgemein üblich. Die Ableitung f. in batsch.

tafig, still, Rfb. tacere, vgl. taus.

taub, thöricht: bo bu als ain toub wurft gehendt und haft bann auß nichts als geschafft auß weißhait und göttlicher frafft, Myll. Paff. Chr. Dagegen bedeutet wiederum thöricht auch taub: benn bas von Biska in den Wien. Jahrb. b. Litt. VI, Anz. Bl. 21. angeführte bearisch, frodbearisch, taub, ift wohl nichts anders als thörisch, thöricht. Die Begriffsverwandtsschaft beider Wörter bedarf keines Beweises.

baube, f. Berbauung: der Stier hat daube verlohren, erverbauet nicht mehr, SB. — untome Magenschwäche: Ich tan es nit beschreiben was not angst und forcht schwindel blobigteit und vntowes sich die zarten closter Junckfrowen gelvtten haben, Geistl. I. so daß filie Spon gar darnider fallen und frank werden und mit schwindel und untowen zeschaffen haben, Eb. — undäuen, erbrechen: mit truncken hait der massen beladen, daß sie sich mit glimpfen zumelden undewen wurden, a. d. Ulm. Gemann außschreiben, 1531. — undäwig, crudus, Frischl. Nomencl. e. 16.

tauber, m. Fluß im Norden Burtembergs; ähnlich lautet die Tiber und der Tuberus in hinter-Usien, duntere, poh, tuffare, tauchen, scheinen die appellativen Berwandten zu sein. Der Rame der alten Grasen von Rotenburg domini de Columba und die weiße Taube, die sie im Bappen geführt haben sollen, tann nicht als Einwurf gegen diese Bermuthung gelten, da, jene untritische Behauptung auch als historisch wahr angenommen, befannt ist, daß die lateinischen Namen häusig aus einer falschen Deutung der überseiten Wörter entstanden und die Bappenschilder nach bloßer Lautähnlichkeit gemacht worden sind.

bauchtele, baichtele, f. bachtel.

tane, Feldmaas der Wiefen , Bb., von Zag, bemnach f. v. a. Zag: wert, ober Schws. Zagwer.

danen, bauen, ben Secter auf bem Kellerbiet aufhauen, um ihn jum zweitenmal zu preffen, 2Bt.

un:tauen, f. daube.

taufe, f. Zaufbegleitung, Ulm.

tangen, pl. Fagbrettchen, Danben; duig, Soll.

taugenheit, f. Berborgenheit: das Buch der taugenheit, das Buch der heimlichen Offenbarung, die Apotalppse, B. d. st. M., wo aber durch einen Drucksehter taubenheit steht. — tougenbuch, ebendasselbe, Heinr. v. Nördl. — daukelich, heimlich, an der Fils. In Gl. Rab. M. ap. Eckh. II, 956 bedeutet taxtung un vel stuling un elam, letzteres st. v. a. verstohlen, ersteres scheint mir ein Drucksehler statt tagungun zu seyn. Tougen, heimlich: weder offenbar noch tougen, Minn. I, 32. thökn, thokna, Nebel, Schwd. Isl., dok, schwarzer Trauerschleier, Schwd. titkon, heimlich, Ung. — dågen, schweigen, gedägen, geschweige, Oestr. Ziska. — bettstucket, Bettebecke, Bair.; tacero und becken gehören zu demselben Stamme, s. Beilage VIII.

daul, daulen, m. 1) Bedauern, Mitleiden, und das Zeitwort daulen, Bedauern erregen: du daulest mich, ich habe Bedauern mit
bir, epandolem, ich habe Mitleiden, Rab. M. dole, Kummer, Engl.
deuil, doleance, Frz., dolenza, It., duelo, Span. dolere; 2) Bedenklicheteit, Mißtrauen: er hat einen daulen, er traut nicht ganz, es
daulet ihn, er giebt es nicht gerne weg; 3) Widerwillen, Eckel.
In wiefern es mit toll verwandt ist, s. toll.

baum, m. Dampf, mafferiger Schweiß. — baumen, burch Bettwarme fich eine mäßige Ausdunftung verschaffen, Ulm. (dahmen, Destr.) Θύμα, Beihrauchdampf, daum, vapor, Rab. M. toum, Dampf erbihter Pferde, Stryck. Exped. Hisp. dem, Hauch, Athem, Pers., tim, Durft, Spirot., duim, deym, Rauch, Böhm., theismo, fermentum, Gl. Fl. 983.

banmerling, m. Fingerichuh von Leber. Sans Daumerling ift ein auch bem ichwäbischen Bolt befanntes Mabreben.

bann berlaun, m. trager Mensch, ber sich nicht aus seinem Kreise bewegt; (Defir.) von behnen und an-lehnen, beibes Beichen ber Tragbeit.

dannfi, m. fremde, in burgerliche Rechte getretene Person, Ag. — bienfiler, m. ber einen obrigkeitlichen Dienst hat, Ag. Es wird wohl nur Gin Wort sepn.

daurle, vermuthlich, mahrscheinlich, Dim.

mabauren, eraburen, 1) erforschen: die Auffag der Beiber foll bei bemeltem Brann erduret werden, Ulm. RPr. v. 3. 1548; 2) wahr machen, erhärten, Ulm. Urk. v. 3. 1528, (Schwg.) kommt von dur, durus, hart, so wie gleichfalls hievon, und nicht

von thener, betheuern, burch feierliche Berficherung erharten, befräftigen; übrigens fichen theuer und durus wieder unter fich felbit in Bermanbtichaft.

taus, tofe, m. Betrug. - undaus, grober Fehler, Reutl. - untäufch, pl. milbernder Rame für fehlerhafte Gewohnheiten und Sandlungen : felbft feine Untaufch find mir lieb, auch feine Fehler mag ich leiben, Illm. - tofer, m. Betruger. - taufeln, betrügen; täufchen. - übertigen, überbugen, überliften, vervortheilen. - taus, m. Teufel: bag bich ber Zaus, bag bich ber Teufel. - dauster, m. dem, fo einfältig er fich ftellt, nicht gu trauen ift. - biffeln, buffeln, bifemen, bismen, busmen, leife reden, Ulm. Cob. 28t. 3b. - biglen, bofen, bofen, boemen, fchlummern. - bofig, ftill, nachfinnend. - bo: fer, m. ein ftiller, ichwach nachfinnender Menfch. - bosobricht, busöhricht, fdwach, ftumpf borent. - buus, ftill, fanft, ein bufer Menich, eine bufe Farbe (Deftr.). - buften, verbuften, fcreiende Rinder ftillen, 2Bt. - vertufchen, gebeim balten. - bufel, sbst. 1) Dammerung, Sobenl.; 2) Luge, adi. buntel, bammericht, guerft gleiche, abulichlautende und verwandte Borter: Dusius, Rachtgeift, bei ben alten Galliern. Giner Rachweifung Grotefen be jufolge Augustin. de civ. Dei, XV, 25, duce, Gefpenft, Stinner, dus, fcmary, Celt., to dose, Engl., dusa, 361., busorten, Solf. fclammern, doux, fauft, Frg., tacere, tyst, Schub., tus, Ist., δύσμη, Abend, dusky, bunfel, bufter, taufden, im Berborgenen, betrügerisch handeln. Und nun die natürliche Begriffsreihe diefer verwandten Wörter: dufter, dammernd, fcmarg, verbor gen, ftill, fauft, fchlummernd; buntel, betrugerig, Teufel. Ueberhaupt aber ift ba, be, bi, bo, bu ber Stammlaut einer großen Babl von Bortern, die ben Begriff ber Duntelheit, ber Tiefe, bes Berbergens enthalten, ober fich ohne Umweg barauf gurucführen laffen. Gin leicht vermehrbares Bergeichniß folder Borter fiebe in Beilage VIII.

taufe, f. Buchfe. Ift es aus Dofe entftanden, fo gebort es zu ben in Beilage VIII. verzeichneten Wortern; es konnte aber auch aus ventouse, Schröpftopf, abgefürzt fenn.

taufen, tufen, beobrfeigen; vgl. dafch und dufel.

baufch, f. Schweinsmutter, Ig. - baufchen, beifchen, f. Mift bes Rindviehe, SB.

unstäusch, s. taus.

baugen, f. bugen.

tome, m. Thau: man foll roffen maffer und baumol und ben tome in ein glaß vahen, Steinb. R. S.

tazen, f. batfch.

hand tage, f. handfrause: ein halb buget bandtagen . . . ein

paar Sandtagen mit Spigen, a. e. Inventar' v. 3. 1638. (Deftr. Bair.)

bagen, pl. Blatternarben. - bagig, blatternarbig, Scho. (Pagen, , Deftr.)

dechantemeife, zu zehen Stücken, ober vielleicht duzendweis: bie framer follen fürann tain benmeffer mer an ichaiden bann bechants wens verfauffen, Ilim. Rpr. 1527.

bettane, f. ane.

tegen, Edler: Joseph war ain kuscher tegen, Leg. Borber wird gesagt, daß er zu den zwölf Junkern von Davids Geschlecht gehört habe. — begenmäßig, zahm gemacht: er ist ganz degenmäßig, er widerstrebt nicht mehr, es giebt nach; deeg, recht, Schwd., tiginn, edel, erhaben, Isl., dignus, Lat.; Buttmann hält übrigens dieses Wort für einerlei mit diakovos, diaktpos, Bote, Diesner im edelsten Sinne, so wie diakovos und dienen, s. Lexil. 220. In degenmäßig sollte man beinahe teig, weich, vernnuthen.

degerloch, ein hoch liegendes Dorf bei Stuttgart, auch zwischen Rellingen und Scharensetten, Oberamts Blaubeuren in Burtemberg, heißt ein Bald Tegerloch. Die Endigungen von Ortsnamen in loch loh, lau, z. B. Schopfloch, Biesloch, Sobenlobe, (ungeachtet der lleberssehung alta flamma) Tennenlobe, Pappelau, Brümmelau, Giselau, Jierslobe u. s. w. sind aus Lobe, lucus, Wald, entstanden: du zierest auger und lo, Minn I, 182. dornlach, Dornstrauch, Rab. M. dager, däger, deger ist, wie aus den Burt. Ortsnamen Degerschlacht, Dagerscheim erhellt, gleichfalls appellativ, aber die Bedeutung mir unbefannt. deichen, dich en, dichelen, teuchen, schleichen, Ulm. (Schwz.) gebört zu den in Beil. VIII. verzeichneten Börtern.

Deichselblopper, m. Spottname für einen 3weirögler, ber über bie Deichsel binaus feine Pferde anzuspannen hat, baber fie flappert.

teig, f. taig.

beiben, gebeiben: es beicht und baffet nichts, nichts gebeibt, nichts reicht zu, Dt., theihan, machfen, 111 f.

theil, in ber Redensart: an an Theil Ort, an einigen Orten.

beile, f. hölzerner Baffertanal, - deilung, f. Deffnung in die Straffen, wodurch bas Baffer in die Saufer geleitet und abgeleitet werden kann, Ug. till, Engl., f. doble.

theile, f. vogele.

einem theilen, fich Jemands durch Wort und That annehmen: bas Inen vom pund alles bas getailt werben foll, souil man Inen Inhalt ber apeug schulbig ift, Schwäb. Bucten 1520; to deal, Engl. hat eine abnliche Bedeutung.

ver-theilen, absprechen, verurtheilen: als ein Menfch bem fein Leben mit Recht und Urtheil abgefagt und vertheilt ift,

Ulm. Urf. v. J. 1399. beim, f. däum. deinfen, beinfelen, baber, bavonschleichen; gebort entweder gu ben in Beil. VIII. verzeichneten Bortern, ober ftammt von ta, Bebe, 216., mober Stalber bas fynonyme tafeln leitet, und woven auch tangen bertommen mochte. Aber auch ta burfte gu jener Familie ju rechnen fenn, ba damit ein Unteres, Tiefes bezeichnet wird.

beinfeler, m. Kropf. Ag. großer Kropf, Mm. Bon behnen, Musdehnung? oder von tas, Saufen?

beis, jenes, Sebel.

beifch, f. daufch.

beden, f. plur. bie Dedenen, 1) in bochb. Bebeutung; 2) als Dedel: Item vier eifen Safen : Dedenen. Raufbeurer Inventar. 1576.

beden, jum Schweigen bringen, folglich tacere in ber faktitiven Bebeutung. - ab.becten, 1) unvermuthet abprugeln; 2) heimlich töbten. - ab. beder, m. Schinder. - bedfal, m. Borbang, Mg. Bib. 1477.

bellelen, Allgan. tandeln, f. dalpe, dahlen.

Decten

telgen, f. talgen.

vmb:tele, umgeben: Mit manger richen varm vmb tele, 26. L. 36. f. umbetuilen und umbtillen in SO.

verstempfen, burchbringen, ichwelgen: wann fie betten baider gut mit fülleren und ichleden vertempfft, Rith. Zer.; von Dampf, Berbunftung, Raufch.

ge themmer, n. garm, Getofe: ju Lund, ju Darig, vnd ju Meh marb boch gethemmer nie fo groß Bon ben hemmern vnd vo amboß, Morin Serm. v. Sachf. 39, a, a.

beneft, benneft, bennift, bengerft, bennoch: es ift beneft mabr. behnfud, f. eine alberne, trage Beibeperfon, bie erfte Gplbe brudt

bie Tragbeit, bie andere bas weibliche Geschlecht aus.

benten, hat im Supino bie alte und bie neue Form: i baun bacht, i baun benft; fich hinter benten, mabnwißig reben, SB. gebenter, m. Beuge in einer Bermachtniffchaft: bag ir (ber Richter) bhainem follicher gemächt und gefest nicht geben. ter fenn folle, noch bas mit im befeten lagg, noch bag ir bhainer feinen gedenkbrief einneme ober follich brief befigle, Illm. Berordn. v. 3. 1405. - gebentbrief, m. Urtunde eines Bermachtniffes, Gb.

benelen, benneten, bunnen, pl. bunne, breite Ruchen, bie man mit ber Scheere theilt, Bib., Rav., Lind., SB. (bunne, Ruchen, tanggen, fneten, Schwz., darbadus, Ruchen, Hesych.)

tennrieden, f. fas.

tenich, f. Schleufe einer Bafferleitung, Sebel, von tenere.

d'er, er: d'er will eben nicht, d'er mag nicht; fo bekommt aud) esso in desso ein d veran.

ber, biefer Artitel mird vorgefent, 1) bem Fragfürmort: ber welch?

welche; 2) ehemals dem Bocativ: herr ber Burgermeifter, f. mein; segt mir der Bapt von Rome Was sol ü der krumbe stab, Minn. II, 17Q. - deren, von benen, ju ber Art gehörig, ber alte Genit. plur. Des Artifels, wie bas Frg. des ftatt de les: wir effen beren Rirfden, fie haben beren Ereifden gefangen, es find balt beren Schweiger, BS. ber bis, ber weil, ber bifich, mabrend bem , bis babin. Gigentlich Genitive , abfolut gefest, wie im Griechischen, oder wie der Ablativ im Lateinischen. - berthalben, hier, da: berthalben fenn, da fenn, an der Fils. — dervontwegen, bervontwillen, begwegen.

terr, Land, Boden, Gebiet, terra? wer hat üch ber Geladen in

miner fromen terr, 26. L. 145.

debren, langfam fenn. - bebrig, langfam; to tire, Engl. Gigents gentlich die Augmentativform von dehnen, oder von gieben.

bergleichen thun, fich fo ftellen. (Sdy.)

dermen, f. tirmen.

dees, Solgdorre ob dem Gener in ben Röhlerhütten, 211g.

dees, 1) biefes, bas: dees Saus ba, bees ift mahr. 2) elliptifch: s'ift mir an bees nein gfahren, es ift mir in bas Berg gefahren, es bat mich gang erfchüttert, emport.

teuchen, f. teichen.

benterling, m. Dickfopf, Ulm.

benen, Erefter auspreffen, Dt. 3m DD. und Erier bedeutet es druden.

ithenerft, foggr.

tenfele, n. Unterrod ber Beiber. - teufelhaftig, vom Teufel befeffen: fünffzeben blinden die waren teufelhafftig, Leg. tenbenter, f. bluft.

tirt, f. Tinte: ber Stetfdreiber fol auch fin felbe pirmit ond tirten haben und fin felbe fculer. Augeb. StB.

diebel, m. farter, eiferner Nagel ober Stift, Bretter ober Pfable ju befestigen. (Duppen, fchlagen, Deftr., ronrew, fchlagen, Duppel, Rloh, Frifd, Dobel, Pflod, Bapfen, Gachf.)

dippel, subst. und adj. dumm, blode, dipplicht, dippelhirnig, 1) ichwindlicht, 2) blodfinnig. - dippelhaber, m. 1) Bildhaber unter dem Getreide, beffen Genuß Schwindel verurfacht; 2) Safpel jum Garn abminden, Bt., Dape, Grg. und Engl., mit buppen, ronreir, foldgen, ftumpf maden, verwandt; Stippel, Sirnwuth des Rindviehs, Schwy. 1.

beibieben, Dieb fchelten, Ulm. R.B.

diebes, f. dapps.

iber dipfen, vervortheilen, betriegen. Entweder verwandt mit dupe, den man jum Beften hat, oder mit Dieb, welches, wie tougen, tanb und andere in Beil. VIII. verzeichnete Borter ben Begriff bes heimlichen in fich trägt.

manden nichts leihen noch geben noch dingskouff geben, noch Burg werden noch sonft ein Geding ober Sache in teine Weise ansehen, thun und haben, barum baß sie in ihren Mühlen mablen und Korn brechen ober mahlen heißen, eb. Kein Burger vsgenommen der Juden sol dahain gelt (2) ober dingskouf vsslichen verkoffen noch tun benne daz sich von iedem hundert pfund oder guldin zehen pfund oder guldin derselben münße gezieh oder gebure, Eb. Welcher verderblich bößungewohnlich dingstauff vssgenomm oder geben hetten, ift verbotten bei einem groffen Frevel, a. d. Abelberger Gerichtsordnung v. J. 1502, in Besold Doc. Red. p. 71. Haltaus erklärt dieses Wort unrichtig durch erkauftes Gericht. — dingsleute, pl. die eine gedingte oder Pact-Steuer zu geben haben, a. e. Leiph. Gesatbüchl. v. J. 1411.

binkeln, die grune Saat des Getraides abgipfeln; von Dinkel, bas, wie Zázκλη, δάzκλη feinen Namen von den fcharfen, fpifigen Angeln der Alebre erbalten zu baben scheint; val. dangeln.

bintlen, pl. Brobichnitten in die Suppe, SB. Bermuthlich mit benneten verwandt.

dinnen, f. doben.

dienstler, f. baunst.

biengen, brüben, SB., hienga, bienga, huben, bruben, Rofenfelb, f. hiengen.

bingeltag, m. der Jahrtag der Handwerker. Bergl. Schmeller. Die Aussprache Dengeltag ist analog mit der von Wend, Rend st. Wind, Kind. Das Wort von Tang abzuleiten, und daber Tängeltag zu schreiben, ist kaum zu rechtsertigen. — In Kausbeuren seiert die Gemeinde, besonders der protestantische Theil, außer den Dinzeltagen der Handwerke, ein jährliches Dinzelfest in dem sogenannten Dinzelhölzle, wahrscheinlich zum Andenken an den Religionsfrieden.

birledapp, f. billebapp.

bierleten, f. Ingrediens einer Salbe: Ift euch gerunnen bann bas Blut, So nemet warme dierleten Getemperirt mit ennem en, Des weiffen vil, und mit den duttern, Bnd auch dazu ein wenig buttern, Bnd machet drauß enn gute falb, Bnd bitreicht den Schaden allenthalb, Mör. Derm, v. Sachf. 43, a, b. Uebrigens fagt Popowitsch s. v. Misselan, daß ein halb wollener, halb leinener Zeug mezzalana, in Schwaben und Franken Lieleten genannt werde.

ver dirlemigeln, burch Ungeschieflichkeit einen Bortheil verfau-

men, Illm.

birligen, pl. Frucht des hornsbaums, Kornelinstirschen, cornus mascula, Linn. Nach Sofer von reipew, repoew, tergere, wegen

Do

ihrer austrodnenden Gigenschaft, nach Popowitsch aber von tir, Speer, weil bie Alten aus bem Solze bes Baums Speerschafte verfertigten. Durften Bermuthungen auf Bermuthungen gehäuft werben, fo tonnte man ben Ramen auch von ben ftorrigen - terrig, Celt. - Zweigen bes Baums herleiten; Die Kirfden beißen auch Dirligen.

tirmen, dermen, bestimmen, widmen, zueignen: er hat ibm Solage, er hat ibm feine Bertftatt getirmt. Seine erbeschaft Dorzu her getirmet was , f. Amiss. Terr. S. in Diebeburge Rachr. v. altd. Mfcr. S. 100. Bon terminus, determinare? oder von thirma, parcere, servare, 381., für Jemanden auffparen, erhalten, ibm beftimmen.

difele, n. Sahn, Dochw.

tifden, partic. von taufden: ung bend tifdan, wir haben getauicht, Beidenb.

biffeln, bifemen, bismen, f. tans.

Diefer, wird auf bem Schwarzwald von bem Entfernten gebraucht und jener von bem Begenwärtigen.

Diefes, n. fcambafte Benennung ber weiblichen Reinigung, Ulm.

biffed, f. duffact.

tiffen, tofen, braufen, Fulba; baber Ortenamen von Bluffen, in Schwaben : Illertiffen, Riftiffen u. f. m., und anderwarts bie gluffe: Teffino, Thos, Theis, Doffe, Duffel, Dour, Tees, Tefe u. f. w.

diftel: faiten, f. in G.

Diftelgwigli, n. Diftelfint, Bb.

digel, f. butte.

über tigen, f. bugen.

de, ba, wie ehedem umgefehrt häufig ma, fa, ftatt: mo, fo.

do, bob, bod, Alb und alt: bo gu ben leften gefiel eg in ge tun, Er. Erft.

tobel, m. 1) Bergrite, Bergichlucht, burch Regenguffe entftanben (Sdmj.); 2) Eigenname eines boben Bergs auf bem Schwarzwald; in ber erften Bedeutung mit tief, in ber zwoten mit top, Spite, Engl. 26., fo wie beide wieder unter fich aus bemfelben Grunde verwandt, wie in rifen ber Begriff bes Aufsteigens und bes Berabfallens enthalten ift, bas Meer altum und profundum genannt wirb, und finten mit fiegen, viege mit neigen in Bermandtichaft steht. Du die brunnen uzlazzist in getubelin, in mitti dero berge, und in ber Erflärung : rinnent hina diu wazzer, Dotf. Pf. 103.

toppel, m. Buchfe, in die bei einem Schießen um Gewinn ber Mitwieler seinen Ginsat einlegt: dag gelt fo In ben Toppel gelegt und bar Inne Belipt, a. e. Ginladung Wilhelms von Rechberg an Ulm zu einem Schießen v. 3. 1463. Die Abentheuer ober Bewinne bestanden in filbernen Bechern, Schalen und Ringen.

topf, m. Sohlfreisel. (Oberd.)

boben, oben, broben, ftatt ba oben; auf gleiche Beife binnen, buben, bunten, buffen, buggen, Iq. StB. u. f. w.

toben, fehnlich trachten: Sin hert, ftill und offenbar Rad frowen mine tobte, 28. XLIV, 31. ftatt biefes Worts braucht ber Dichter v. 131. ringen.

toppen, pl. bice Mild,, die nach abgelaufenen Molfen zurückleibt.
— toppenfäs, m. baraus gemachter Kas, Sächf. Quart, Schwigieger.

tobin, m. eine Art Seibenzeug, Ulm. Berordn. in Straff offenb. Lafter, v. 3. 1574, f. SO.

doch, dochel, dachel, m. Hund, Illm. Mt., dog, Engl., dochel, haus dochel, der fich im Hause immer beschäftigend es selten verläßt, Mt. (wie ein trener Hund?) Thous, der Name eines Hunds, s. Ovid. Mel. III, 220. Ses, thos, eine Gattung Bölse, toa, tosa, Huchs, Isl. Dachs ist gleichfalls verwandt, wenn es nicht zu den in Beyl. VIII. verzeichneten Wörtern gehört.

bocht, vermochte, ausrichtete, taugte: Mein trem noch flehe nit mer bocht, Mörin herm. v. Sachf. I, b, a.

bot, bote, f. batte.

bottane, f. ane.

todthaum, f. baum. — todtbrief, todtschein, m. Schein über einen verloren gegangenen Schuld. oder Pfandbrief, Ulm. Urt. 1382. tödtlich, sterblich: es kan kain tötlich mensch nimmer ersehten, Er. Erft. untödtlich, unsterblich: untödtlichen göt, dii immortales, Nith. Ter. Nieman dett dye vier Frovra vor todamlich, sunder vor Göttin achten, in der altd. Uebersehung der Narratio arcana etc. des Lene as Splvius in Hahn Collect. Mon. Ined. I, 411. — todtreif, überreif, SB. — Tod sicht mit daudi, welches nicht nur Tod, sondern auch Kummer bedeutet, s. Gloss. zur Edd. Säm. II, 600., auf dieselbe Weise in Berwandtschaft, wie mors mit moeror und Sch'merz.

bobe, f. that.

botichel, Stein im Rernobit, Reutl.

toffel, m. Pantoffel, tofla, Schwb., von tabula, weil fie ursprünglich aus Brettchen bestanden, die man unter die Fußschlen band, Wachter; ob nicht eher von Tappe, Breitsuß? Die erste Sylbe von Pantoffel möchte von Band herzuleiten senn, analog mit Bund schub.

togge, f. Strohfadel, Bb. Scheint mit Docht verwandt zu fenn. botte, f. 1) Puppe (weiter verbreitet), wie's Doctle aus'm Laben, sehr gepuht, Ramsth.; 2) die Laibform des bekannten Ulmischen Buckerbrobs. — bockeli, Stuher, der sich wie eine Bierpuppe fleibet, Schh. — bokeli, Stuher, der fich wie eine Bierpuppe fleibet, Schh. — bokkelen, 1) mit der Puppe spielen; 2) tändelnd arbeiten (bökkelen, Appenz.). — dokkenmann, dok

tenhansel, m. männliche Puppe. — bockanne, s. weibliche. — bokkengaul, m. Steckenpferd. — Die in Abelung erwähnten Ableitungen sind nicht befriedigend; eher dürfte das Wort von zieshen, toga, Schwd., stammen, da Puppen an Schnüren gezogen (Marnoetten) und Marionettenspieler schon frühe vorkommen: vevposäära, Aristot. de mundo. Aber am richtigsten hält man es für verwandt mit Zeichen, token, Engl., da es ein Bild bedeutet: simulaerum puellarum, pupa, tocha, Gl. Fl. ap. Eckh. F.O. II, 989. doccha, pupa, simulaerum, Gl. Lind. id. 999. Und, dem Ulmer Zuckerbrod ähnlich, heißt auch in einem Kanon der Leptinisschen Spnode eine gewisse Brodform simulaerum, also Dokke, s. Anton's Gesch. d. t. Liebitsche sin ünlich lautender Michen sür eine wächserne Puppe der Zauberer ein ähnlich lautender Rame dazis, Theocr. II, 110.

dottelmaufer, m. 1) der unter dem Scheine von Unschuld Lift und fleine Rante ausübt (Dudmäufer, Abelung, Muggetüßler, Stalber); 2) Krebs, der unter dem Schwanze Gier hat. Bon tougen, heimlich, und mufen, heimlich auf etwas sinnen, oder

maufen, beimlich wegnehmen.

todlin, n. Tuchlein: ich fend dir auch ain fleines todlin, barin du enpfahen folt die hisigen treber beins weinenben bergens, Seinr. v. R.

tolpentrotid, f. elpentrotid.

dolde, f. dalpe.

toll, 1) groß, lang; 2) hubich: ein tolles Menich, eine hubiche, große Beibsperfon, ein tolles Saus, ein fcones Saus, eine tolle Predigt, eine gute Predigt. - boble, bolle, f. 1) bebedter Kanal ju Abführung bes Unraths; 2) Kloat, dola, cloaca, Gl Mons., f. Mbelung und beile. - boblen, tolen, bulben: ich boble nicht, ich leibe es nicht, SD. thulan, Ulf. Wand ich iemer mit in dol Beidin liep und leit, Wigal. 1004. fg.; tolerare. - bolber, m. Baumgipfel, Mm. GB. Bb. Den tolden man der hohe jach, Minn. II, 248. auff aines bomes bolbe, Behaim in Fichard's Frantf. Urch. Man mundere fich nicht, biefe Borter unter ein Bort gereibet ju feben, beffen Bedeutung -Rartheit in ftarterem ober fcmacherm Grabe - mit ihren Bebeutungen nicht in Berbindung gefett werden ju tonnen icheinen. Gie fieben allerdings in einem naturlichen Begriffs - Bufammenhange, welcher leicht ju ertennen ift, wenn man von tall, boch, groß, Engl., alfo von dem Begriff bes ftart in die Mugen, in die Ginne Fallenben ausgeht. Es ergeben fich hieraus vier Rlaffen von Bedeutungen, beren eine fich immer aus ber andern natürlich entwickelt : 1) boch, lang, groß, ftart, fchon; 2) laut, beftig, gornig, rafend, mahnfinnig; 5) narrifch, einfältig; 4) Schmerz, bulben, leiben, nieber-, gu Boben bruden, vertilgen. Gur jede biefer Rlaffen mogen bier außer ben

bereits angeführten, noch andere Beispiele fteben. Bu 1) tall, lang, Engl., thollr, Gaule, Pfahl, adal-thollr, Baum, tholl, Fichte, 36l., talltrae, Fichte, Dan., orokos, Spihe eines horns, Zweigs, Schmangee, tollere, in die Sobe beben; ju 2) ein toller garm, mach mid nicht toll; er ift toll über ibn bergefahren, ein toller hund, bas Tollhaus; 5) bas ift ein toller Streich, dwals, dwala, dwalmon, Il I f., dalivus, D&c., stolidus, stultus, dull, Engl., f. balpe und billebapp. Bu 4) dolor, dolere, dolefull, Engl., tolerare, bulben, Thal, Doble, redos, Ende, tilgen, alt tis len. - Daß Wörter aus Giner Burgel erwachsen in ihren Bedeutungen weit auseinander geben, in den Abstammungen aber fich öfters wieder in benfelben nabe tommen, lagt fich aus bem bier entwickelten Beispiele, womit man auch qugel und wild vergleichen mag, mahrnehmen. Es ift im Grunde diefelbe Erfcheinung, die mir in den Bermandtichaften ber Bolter und Kamilien gewahr werden: früher verwandt geben auch biefe in einer Reibefolge von Gefchlechtern burch Auswanderungen und aus andern Urfachen weit auseinander, Berbeirathungen und Ginwanderungen bringen fie aber fpater wieder in die Bermandtichaft, welche ganglich verloren gegangen zu fenn fchien.

dolles, pl. Schläge, besonders Schulstrafen, SB. Etwa: ein Tolle bekommen?

bollfuß, m. Stelgenfuß.

bolte, m. Tintentleck, S.B. (Elf. Schwg.)

bolschet, boschet, dessen Bedeutung zu suchen ift in boatsch.

ver-domlen, verhandeln, vertaufden: feinen Schlitten und Beug gogen Ginen Sattel zu nerdomlen, Riechel.

bommerigen, unter einander regnen und ichneien, Omund.

bona, f. das tiefe, strubelnde Wasser unter den Wuhren oder Schleusen bei Mühlen, am Neckar. — donau, f. der bekannte Strom, der in Schwaben entspringt. Tonn, Welle, Borh., don, Wasser, Wachter, down, Engl., abwärts, dona, rauschen, Ihre. Aus diesen verwandten Bedeutungen erklätt sich der Grund der Namen vieler Flüsse: Don, Dones, Onieper, Onieser, Düna, Oun, Ton, Tyne, Deine, Tone, Tinea, Tanaro, vielleicht auch Dänemark, Wassendand, zumal da die Sieber noch im neunten Jahrhundert Dena bieß, Aberdeen, Hafen u. a. Stammverwandte. Wer an kühnern Zusammnssellungen und Ableitungen Wohlgefallen sindet, mag sie in Schulz Zur Urgeschichte des deutschen Volkstamms, Hamm 1826, in 8., S. 198 suchen. Welter rechnet auch den mythologischen Danaos zu dieser Kamilie, s. Schwenk Etymol. Wothol. Andeut. S. 528.

bonbel, f. runde, biete Beibsperfon; icheint verwandt zu fenn mit bienbel, Bair., Epr., und donzella, It.

bonder, m. Donner, Bt. Ulm, und alt in Umm. Pf. 103. Sift.

Befchr. ber v. Freundsberg S. 180.; als Berftärkungswort: bas Donnersbing, ber Donnersterle u. f. w., bonnerschlagen, ericutternde Borte fprechen: Nathan bonnerschlagt zu bauib, Sam D.G. Gin bonnerschlächtiger Kerl (verdammenswerth, verflucht, gew. als Steigerung, in gutem und schlimmem Sinne; adv. i. v. a. fehr), Wieland im Lucian. Donder kommt bem lat. tomitru und bem wirklichen Donnerlaute näher als Donner.

tonen, einen Laut von sich geben, Wt., Baar, vertonen, antworten, f. aren, donnern, Ag. Bib. 1477. — gebonung, f. Saitenton: auff der gedönung in der harpffen, Umm. Pf. 91., tonlos, abgeschmackt.

borpel, m. 1) zwergartiges Rind ober Thier; 2) unbehilfliches Rind. Wenn es zur Familie von Thor gehörte, so murbe daraus hervorgeben, daß bei diesem lettern Borte der Begriff des Kleinen, nicht zum vollen Wachsthume Gediehenen zum Grunde liegt, wie bei Narr. dordurwille, um deswillen, Bd. (Schmz.)

fich bobren, fich aus bem Staube machen, SB. (Tarrarren, fich

in geräufdwoller Gile bavon machen, Schwg.)

ge:tboren, fich erfühnen: viel feind die vnuerfchampt bife Bort gethoren anziehen auff bes beplig Gottes wort, Epr. 3. durften, burfen: fie torften fich nicht wagen, Fab. Pilg.

fich verathoren, thöricht werden: es habend fich vertoret bie fiarten bes berges, Umm. Pf. 75. überthörlen, überliften: wie die Bäpft die Kanfer, fünig in ghorfamen vnn zu ichweren beredt und überthörlet haben, Spr. 3.

borf, borfen, n. borfete, f. Befuch, Bergborf, Befuch auf bem Berg, nachtborf, bei ber Racht, borfgang, Gaft GB. (Odmy.) borfelen, ben borfichen, baurifden Befcmack an fich tragen. (Schwa.) Die Bermandtschaft amischen Dorf und Torf ift von ben Stymologen bieber überfeben worden. In Torf, Turf, turba, jett von einer bestimmten Gattung bes mit Pflangen bewach: fenen Bobens, von dem erbhargigen, brennbaren Rafen gebraucht, liegt ber allgemeinere von Boden, Erbe, Rafen, bebautem Lande; Daber: thaurp, Acferfeld, Ulf., f. Specimen . . . curis Maji editum p. 4. und nirgende ift in Ulfflae, bem alteften beutschen Sprachbents mal, bas neutestamentliche woun burch biefes ober ein fammvermandtes Bort überfett. Bon biefer urfprünglichen Bedeutung geht bas Wort in ben Begriff einer Gemeinheit über, Die auf bem Boben, dem Lande wohnt. Go nennen wir die Dorfbewohner im Gegenfat gegen die Stadter bas Land. Ginen ahnlichen Uebergang ber Bebeutungen erlitt δημος, δαμος; urfprünglich bebeutet es Boben: πίονα δήμου, (Bootiens) fetten, fruchtbaren Boden, Iliad. V, 710. und Enfiens, XVI, 437., ferner Odyss. XIII, 97. 266. XIV, 229. Diefes griechische Wort bat fich mit ber bier angegebenen Bebeutung

Dorgeln

in unferer Sprache in Damm, Dammerde ") erhalten. Rachber murbe burch dinos eine auf bem Lande wohnende Gemeinbeit bezeichnet, wobei wir uns bloß auf die Gintheilung Attifas in Siquous beziehen. Go beißt auch Debina Feld und Dorf, Bohm und viele leicht ift weihs, Ulf., und Baas, Dorf, Bend, aus Bafen ent ftanden, und Dorf, und Dy, Ctaub, mochten wohl in abnib der Bermandtichaft mit einander fteben. Der Berfaffer fann ubni gens nicht unterlaffen zu bemerten, daß Br. Fügliftaller bas Wort und ben Begriff Dorf icon in bem alten durum - Vitodurum, Solgdorf, (Winterthur) - ju' finden glaubt, (in mundlide Mittheilung) und es von thor, Frang. tour, Ring, ableitet, mas allerdings mit Gard, Ruffifch Gorob, Ginfaffung, Stadt, überein ftimmt, f. Stalbers Landesfpr. ber Schw. 265.

borgeln, borteln, taumeln, (Deftr. Glf. 2BB. Benneb.) vielleicht von torquere, eine brebende Bewegung machen, f. durchel und durkel in SO. torfel, f. Relter, BG.; torcular.

bormel, f. turmel.

torrent, m. Blug, Bach: ber torrent cedron, ber Bach Ribron, Fab. Pila. torrens.

dorfich, dorfchig, dorfch, durfich, m. efbarer Krautstengel, Roble ftrunt; die fefte langliche Substang, auf be: die Blatter beim Robl und Salat auffigen. Torso, 3t. - tub.boriche, f. Rubtoth, EB.

gestorft, m. Muth, Rubnheit: bo tratt ich do ber mit getorft, herm. v. Cachf. Mor. 29, b, a. getroft ift ein Druckfehler, wie auch aus bem Reim Rurft erbellt.

tofe, tofen, tofer, f. taus.

bofen, horden, aufhorden, lofen. Sier ift I gegen b vertaufdt. Daß bieß öftere ber Fall ift, folglich ein Grund hiefur in ber Bil bung der Sprach: oder der Bor : Werkzeuge vermuthet merden muß, erhellt aus bem Bergeichniffe in ber Beilage IX.

bofd, f. 1) Kröte, Bb., 2) Bufch.

bofdet, bofdicht, f. baatich.

bofden, cacare, OD.

botich, f. baatich.

un : tome, f. banbe.

trappdrein, m. plumper, tolpifder Menfch, Bt.

über : traben, über die Grange treiben: wie bat bich übertrabt bein muth, Mor. Serm. v. Cachfenh. 5, b, a.

trappieren, ertappen; attrapper.

trachter, trechter, m. Trichter; auch anderwarts.

trächen, f. trechen.

⁴⁾ Beitaufig ift hier ju bemerten, bag, gteichwie Damm t'e boppette Bebeurung von Erbe ober Rafen und von Bafferhemmung bat, auch in ager und agger beibt Bedeutungen enthalten find: man bammt bas Baffer burd aufgehauften. geidlagenen Rafen.

trager, ober treustrager, Allgan, curator. , f. Schmeller. trat, getrat, rafch, fcnell: ber pulf ift ym flain und fclecht vaft ichnel und getrat, Steinb. R.G. getratter und foneller, Gb. Tratto, 3t. dra, Edynd., draa, Soll., verwandt mit trabere, feine Richtung auf etwas nehmen, rpexeir, thragian, laufen, Ulf., jedoch icheint ber Unfangebuchftabe nicht radital ju fenn, wie aus bradr und hradr, fchnell, 38l. und aus reit, redi, fertig, fonell, Ottfr. erhellet, wie benn alle biefe Worter mit ihren Bebeutungen aus richten abgeleitet merben fonnen. Bgl. tragen. tratiden, f. b'rateln.

drafter, f. after.

iber:trag, m. Concordat: und daby hefftiglich verbotten bas in (bas Domfapitel gu Roftang) ouch nit vffg furnemen ber vbertrag mit ber tutiden nation ettwen beichehen gu wal ains bifchoffs . . . gebachten geferen, a. e. gleichzeiti. gen gedrudten Uebersehung ber Bulle D. Girtus IV. v. 3. 1474.

Die ftreitige Bischofemahl gut Roftang betreffend.

traget, tragete, f. mas men auf einmal tragen fann, tragend, ichwanger: Sans von Solle minnete und machte tragend fein leibliche Schwägerin; er mußte aus ber Stadt und bem Bebenten; gleiche Strafe murbe fur jeden beftimmt, ber biefes Berbrechen begeben murbe, Ulm. R.B. v. 3. 1380. tragig, was getragen wird ober getragen werden muß: fie bat ein tragiges Rind, ihr Rind tann noch nicht allein geben. Conjugationsform: traift, trait, tragit, tragt. Go auch: faift, fait, ft. fagft, fagt, aber nicht flait ft. flagt, wie ehemals, 3. B. LS. XXIX, 106, 212.; nicht plait, frait, nait, wait, gait; fcblait, fcblagt.

brabling, m. vollgesponnene Spindel; von breben.

tralle, tralle watich, m. langfamer, ungefchicter, plumper Menich, Bt., (Defir.) Trall brudt ben Begriff bes Groben, Derben, Plumpen ans, es mag nun naber mit breben, oder mit drawl, ber im Sprechen' die Worte behnt, Engl., ober mit thrall, thrael, trael, Rnecht, Engl., 26., Dan., verwandt fenn; watich ift in balpe erläutert , f. bruff.

trampel, f. fdmerleibige, plumpe Beibeperfon. (Deftr.) - trampelthier, 1) Dromebar, 2) bide, schwerleibige Beibeperfon, trams peln, mit plumpen, polternden Schritten baber geben. Pf., BB. to trample, Engl. trampian, calcare, Ulf. - tramplen, 1) allerlei Sausgeschäfte verrichten ; 2) tropfenweise ausschütten. - trampler, m. ber niedrige Sausdienfte verrichtet, Unterfnecht; vertramplen, geriplittern: bas Bermogen, bie Beit verträmpten. - In ber einen Bebeutung icheint tramplen mit travailler, to travel und traben, in ber andern mit tropfeln verwandt gu fenn.

traimen, verb. neutr. bluben (vom Getreide), ber Kern bat vertraimt, verblubt; ber Eraim, die Bluthe, Raufbeuren.

- bran in ber Rebensart: einen bran friegen, einem etwas abgewinnen, einen burch Lift zu etwas bringen, wozu er feine Luft batte, ober beffen er fich nicht verfah.
- trantichen, ichwerfällig einbergeben. tranticher, m. ber fo gebt, Dm. Alugmentativform von trabnfen, fo wie biefes ein abgeleis tetes Zeitwort von einem andern, bas in trainer, Frg., to train, Engl., noch vorbanden ift.

um trant, m. Trintfpruch, Toaft: Schwedische Offiziere laffen 1649 gu Illm bei einem Belage unter anbern Umtranten aud folgenben umgeben :

Auff des Römischen Kanfers Doth, Def General Solhapffels Todt u. f. w.

a. e. Ulm. Chron.

- thrans, f. eine flagfüchtige, langfame Beibsperfon. Spielt auf bas folgende trähnfen, auf Thräne und auf den Taufnamen Trine, Ratharine, an.
- trabnfen, 1) im Sprechen und Santeln langfam fenn; 2) ftart atbmen; bronegen, daffelbe, in ber Intenfivform, tronfig, langfam, fcläfrig, (trabnfen, 2828., trübnfen, Samb., briefeln, Solft.) trainer, gieben, grg., to train, Engl., to drone, to live in idleness, to be sluggish, Sher. to drowse, fdlummern, fchlafrig fenn, Engl. brafch, m. mas auf einmal gebrofchen wirb. (Schmg.) trask, 111f. braft, m. 1) bampfichter, übler Geruch; 2) großer garm, Geräufch; 3) Glend, Roth, Ulm.

traube, f. Schaustempel auf Barchent, f. ochs.

träublen, pl. Johannisbeeren: garte Sans Träuble, baffelbe, Bt. Barte ift aus fabe und bieg aus fantt entftanden, f. Sant 30hannis: Seegen. Wenn uva von uvor, Feuchtigkeit, ober von verv, regnen, ben Ramen bat, fo mochte Traube mit traufeln in etymologifder Bermandtichaft fteben; überhaupt aber liegt in bem Urlaute dra, dre u. f. w. ber Begriff theilmeife bewegter Fluffigkeiten: Thrane, dreiri, Blut, Iel., Sposos, Thau, Sposos, Thranen, 1-8pair, Schweiß, trinten, Tropfe, Thrug, Beinmoft u. f. w. braubel, braundel, m. 1) rafcher Umtrieb; 2) guter Fortgang: es ift fein Draubel in ibm, bas Befchaft geht ibm gar nicht von ber Sand; 3) Luft; 4) Laune; 5) Gleichheit; 6) Schwindel. braubeln, breben. To trundle, eine Balge umtreiben, Engl., thraut, beschwerliche Arbeit, thrauk, langwierige Arbeit, 381. brochtel, m. Schwindel, Ohnmacht: Engele, gebe nicht fo nabe jum Rranten bin, daß bich ber Drochtel nicht angebet, a. Sporers Rirchweihpredigt, mitgetheilt von Radlofi. - brobel. braubel, m. Berwirrung bes gesponnenen Fadens, wenn er, ju ftart gedreht, jufammenfahrt, Illm. - brabel, m. lange und langweilige Dehnung: ber Brief ift in einem Drabel gefdrieben, gedebnt gefdrieben. - brobeln, ungleich,

grob feinnen, 2(g. Alle diefe Bebeutungen laffen fich auf breben und trabere gurucführen.

trautel, m. vertrauliche Weibsperson. (Traut, Freund, Freundin, Bertraute, alt.)

trauertid, m. grober, ungefitteter Menich, Ulm.

trauren, wird von Pflangen gefagt, wenn fie bie Blatter finken laffen.

braus, in ber Redensart: braus fommen, 1) ben Ginn faffen, begreifen: ich fann wohl braus fommen; 2) bie Wedankenreihe verlieren: er ift gang braus fommen, er hat in der Rede den Faden verloren.

braufchlecht, f. brotid.

trawallen, 1) sich abarbeiten, sich burch Geben ermiben; 2) zur Arbeit anhalten. — Gleichwie to travel, Engl., arbeiten und reisen beißt, so bedeutet auch arna in ber Ebba beibes, und Elend ift zugleich Fremde und Mühseligkeit, wovon bas letztere bei ben meisten Boltern mit Arbeit sononym ift.

trazen, fräzen, träzeln, reizen zur Lust ober zum Born, jest und alt: boch foll sich ain veder allweg züchtig beweysen, vnb nyeman überal trazen, noch belaidigen, Ulm. Resorm. Ordn. 1531. (in der Fasten mit Speisen Muthwillen treiben, andere trazen und ärgern, s. Och 8. Gesch. v. Bas. V, 542.) Bon reizen, wie trat von reit, trecken, ziehen, von rezen, Trichle, Glocke, Schwz., von ringen, to ring, Engl., Triste, Gebirg in abgestumpster Regelform, Schwz. von rifen, reisen, to rise, sich erheben, Tremel, von Ramen, ramus u. s. w.

tred, n. eintrecht, gutrechet, f. bas mit Afche bedecte Feuer. treche, f. Plats auf bem Seerd für die warme Afche, SB. trechen, gutrechen, 1) bedecten; 2) bas Teuer mit ber Afche los iden (Schwa.). - auftrechen, auflaben, aufzwingen: lebren ober firden gepreuch, die auß ber ichrifft iren grund nit haben, follen vnnber bem namen ber firden nieman bif getrochen werben, Ulm. Gemann außichreiben 1531. Bim actet on not fein das die G. Stott, jufamen eruordertt, vand Inen beghalben coften vffgetrochen merb, a. e. Schr. v. 3. 1558. - vertrechen, bededen, verlofchen: tred mit tred lagt fich nit vertrechen, ber bauff wird nur befter grofer, Gpr. 3. - vertrogen, geheimnifvoll: im fanguineus ift nit vertrogen und redt vil, Steinh. R. G. - jutre: den, 1) (lofden, endigen,) nicht mehr gebahren: mein Beib bat jutroden, fie hat aufgehört, Rinder ju haben, an ber Bils; 2) juichieben, aufladen, verurfachen: man verftand mol mit mas faden 3m (bem Abt von Roggenburg) bie armen lute gen ais nem erbern Rat (gu Illm) vil pnglimpfe gutreden mode ten, a. e. Berhor v. 3. 1471. - trobe, trube, trude, f. nach

ber Länge liegender Kasten mit einem Oberdedel. (Trugen, Destr., Trucke, Labe, Schachtel, Schwz., Trog, trou, Loch, Frz. — kleidertrog, Kleidertruche, Wt. DL. — todtentrüchle, n. Sarg, Ag.: des Anneles Trüchle, durch allzugroße Sorgfalt verzärteltes, verzogenes, schwaches Kind, Ulm. — Mit trechen stebt tragen, drücken, dringen und triegen sowohl sprachlich als der Bedeutung nach in naher Verwandtschaft, und die Begriffe dieser Wörter wickeln sich ungefähr auf solgende Weise auseinander: tragen; tragen machen — drücken, strechen, U.) dringen, ausgegen, ausladen, zumuthen. — auftrechen, zutrechen, werbergen, verwahren, Truche, verheimlichen, — triegen — durch Bedecken unwirksam machen, — trechen. Lesteres kommt in Gl. Rab. M. in einer Zusammenseizung vor: intrihit, revelat, (entstrechet) f. Eckh. II, 975. — In dieser Familie gehört auch trüb, tristis, verborgen, dunkel, düster, traurig.

tret, m. Leibeigener, 28t. Urf.

Tret

trett, m. Bimmerboben.

treff, m. tuchtiger Schlag, Streich: wart, ich geb bir einen Treff. (BB. u. a. D. Trief, Bair.)

trefft, f. Trieb, Rraft: allain vf ber ingiegung bes fomens, on ander trefft vnn tugent mag baruf nichtzig geboren

merben, Mol. v. unh.

trefen, träufeln, tröpfeln: wer nit hort, ber tref ein tröpflein brantwein in bie oren, Schrick von ungebraunten Wastern, Ag. 1494 in Fol. — treffzig, Maul: einen ind Treffzig fchlagen, pobelb. Trefen ift das Primitivum, träufeln, tröpfeln und das faktitive triefen sind abgeleitet, und treffzig hat wie triel feine Bedeutung von dem Herabfallen wässerichter Speisen von den Lippen erbalten.

trefflich, adv. fehr: hat auch fein weib treffenlich übel gehalten, Ulm. RPr. 1549. adj. ftark, heftig: ber paur, wolcher fo treffenliche fluech und gotsfchwüer geüebt, Gb. 1555.

treber, pl. Thränen, Steinh. Chr. (Schwz.)

drei, f. zwei.

treiten, unehlich beiwohnen, noch und schon im Heldenbuche; bas Begatten ber Bögel heißt treten, bei den Lateinern calcare, f. Colum. VIII, 5.

breier, f. gangfifch.

brein, in der Redensart: etwas drein geben, etwas spielen, das eine Handlung vorstellt: verschlupfen, verbhalten, Soldaten, Kaufleutles brein geben, Ulm. u. a. D.

ver : breinegen, beimlich verfaufen.

dreiffigeraut, Begrich, plantago.

dreiftisch Gier, die letten Gier, die die Subner im Jahre legen und die fich über den Winter am langften aufbewahren laffen.

treden, ziehen: tred! gezogen, fo wird benjenigen zugerufen, die einen Bundel von Strob, Reiß, Holz, oder gefüllte Sade in den obern Stod eines Hauses zu ziehen haben, um Göppingen; trecken, Holl., to drag, Engl., dragan, US. von regen, bewegen.

einebreden, einen Unfall haben, übel ankommen, pobelh. - brettelen, im Roth fpielen, von Kindern; Boten reißen.

dreffeler, m. der nicht fertig werden kann, Wt. von träg und fomit auch von trecken, ziehen, dehnen, gleichwie zaudern, zögern, von ziehen.

dremel, m. 1) kurzer, bunner Balken; 2) großer Prügel, Knüttel; 3) lange, starke, steife Mannsperson, Die süle gros, die werde stark Ut dremel wol gedilet stat, Minn. II, 160. Es ist das Diminutiv von Tram, Querbalken, Destr. NSächs., und kommt her von Ram, Ramm, ramus, Ramel, das Diminutiv, NSächs. Bielleicht gehört auch termes hieher; vgl. nast.

trempeln, f. trampel.

threnfen, f. trabnfen.

trefter, pl. was vom Druhg gurudbleibt, f. biefes Wort. Abelung leitet es von Drufen ab, weil es einen unnügen Ueberrest bedeutet; man könnte es auch von tretfchen, trätfchen, stampfen, (Schwz. f. Stalber) welches ein Intensiv von treten ist, hereleiten.

treng, troden. (S. Jefaj. XIX, 6. in Luther's Ueberfetjung.) treufch, trufch, f. Malraupe.

tregen, f. tragen.

bri, bruben, jenfeite: überm Bach dri, jenfeite des Bache, ri, berüber: tomm ri, tomm berüber, Bobl. Sindelf.

trieb, m. eine Art Seibenzeug: Wammes von Samat, Erib, Attlaß, Zobin, Zaffet, a. e. Ulm. Chr. v. J. 1611.

trippel, m. Thurschwelle: in durpila stare, f. Capitul. Reg. Fr. Ed. Bal. Chin. II, 550, 703. dorpel, Spil.

trippstrill, ein Ort im Bürtembergischen, s. Geogr. Ler. v. Schw. Man antwortet Kindern, Ginfältigen und Unbescheidenen, wenn man den Namen eines Orts selbst nicht weiß oder ihn verhehlen will, auf ihre Frage wo? z'Erippstrill.

j'dritten Rind, f. ander.

brittige, n. brei gleiche Bilber im Spiele mit Karten.

triet, f. ein Magenpulver: fo aber die Fram die triet gebraucht vand etlich tag wie aine findbotterin geffen, ift fie das non franck worden ... er hat mir die triet überanttwurt, die ich probiert hab und nicht für gerecht triet erkennen fan, a. e. Br. v. J. 1518. Bei dem Juden Sustind wird es truchten genannt; er beschreibt eine für sittliche Bunden und Krankbeiten heilsame Latwerge, bestehend aus Treue, Bucht, Milde und Mannheit, und fährt fort: dabi sol maset (Mohn) bulvern smeken

und truchten, Minn. II, 177. trisenet, Frz. In Baiern und Schmaben werden gebähte Semmelschnitten mit Trisenetpulver, b. i. gröblich zerstoßenem Gewürze bestreut; bergleichen Gebäcke wurde besonders in Frauenklöstern versertigt; es ift schon alt, s. Panis de Treit und de Truset in DC. triset ist in SO. unerklätt geblieben, f. Delling.

ber : trieten, verwirren, ben Frieden ftoren. SB.

trieflen, Faben zusammendrehen. — auftrieflen, 1) die Faben wieder ausdrehen; 2) unangenehme, bereits vergeffene Dinge wieder in Erinnerung bringen. (Bair.) Gin Diminutiv von treiben, und dieses ein Derivativ von drehen.

aberetriegen, Jemanden durch Betrug um Etwas bringen: alz ezlich verlaffen lüte hie ze Blme ander erber biderb lüte vmb jr Gut laichent und in daz bofilich abertriegent, R. B. v. J. 1401.

triffeln, trodnen, g. B. Bafche, Cob.

trilpentrifd, f. elpentrotich.

trielen, mafferichte Speise von den Lippen träufeln lassen. — triels pleth, m. trieltüchle, n. Geisertuch für Kinder, W.t., Ulm. Bon Triel, Lippe, besonders die herabhängende Unterlippe, Destr. Bair., wie schlabbern von labium. Soust war das Bort, wie auch Hofer bemerkt, edel: val (gelb) war ir das har Und ir rosevarwer triel, Nith. in Minn. II, 77. Ueber die weitere Ableitung s. tresen: bedrauled, besudelt, Alltengl. his beard was bedrauled, s. finner, gehört auch hieber.

brilch, m. grobe, breifäbige Leinwand, wie Zwilch ethmologisch zweisäbige; Abelung will es nicht von trilex, trilicium abgeleitet wissen, weil sonst auch Billich statt Zwilch gesagt werden müßte, da kein Zwitter aus dem Lateinischen und Deutschen Statt sinde. Lesteres ist unrichtig: benn bergleichen Wörter sind nicht ganz unge wöhnlich; im Englischen ist threefold, aber nicht twosold, sondern bisold. Wenn Zwilch und Drilch nicht ursprünglich Abjektive sind, entstanden aus der Endsplee lich, welche zur Bezeichnung von Eigenschaften und Beschaffenbeiten angebilder wird, so muß man entweber lieium, was Abelung unter lich, IV, 1., seine frühere Behauptung vergessend, selbst annimmt, oder Lach, Lacken, (baber auch Leilach, Leilach st. Leinlacken) zur Ableitung zu Sülse nehmen. — Boppo macht aus Drilch und Zwilch Zeitwörter: die kerge schande zwilhet und drilhet, Kargheit wirkt zweisache, breisache Schande, Minn. II, 251.

trillen, 1) breben: trill ben Faben, ben Deichfel u. f. w.;
2) militärisch üben; 3) frisch zur Arbeit antreiben; 4) hart behanbeln. — triller, m. eine mit Latten verschlossene, aufrecht gestellte Drehwalze, worin muthwillige Polizeiverbrecher, besonders Weiber und junge Leute, stehend umgetrieben werden. Gine solche Strafmaschine ist dem Verfasser seinem alterlichen Hause gegenüber aus feiner Jugend noch in lebhaftem Andenken. - trillmeifter, m. Erergiermeifter, eine ehemals in Schwaben, jeht noch in Samburg, f. Con une's Solft. Cbict. und in ber Schweig, f. Stalber, fibliche Benennung; von breben, f. brellen.

dringen, ftriden? Maria gelörnet würden brongen Soden frinnen und mit Gold murten, Leg. Bie Strick von stringere daber in Schwaben String - fo vielleicht eben baber bringen und ftriden und das Frang. tricotter. (strincotter, stricotter, trincotter, tricotter.)

trinfin, f. 1) Fluffigfeitsmaaß: ber ift fime herren fculbic ellin iar febe pfenninge ober vier trinden mates, Mg. EtB. fmar ein fuber wins verfchentet. ber fol bem Burggrafen ein trinden wins gaben. 3ft aber bag vag halpfuederf. fo fol man im ein fidlin wins geben, Gb. er fol bewarn bag ein ieglich Litgabe bag recht gabe. unde alliv gebrantiv måg haben. unde fol dag ein trinden fin unde ein fidlin. vnde fuln obenan enge fin vnde inden wit, Gb. driffufle, f. Thurschwelle, Trittftufe, Mg. StB. (Tritfcauflein, Do. drifdufflin: wen das Geld über fin brifdufflin tame, a. e. Regensb. Schr. v. J. 1595, in Abhandl. b. Churf. Bair. Af. d. Biff. I, 225.) Abelung führt aus Rab. M. durscufie, an, und meint, es follte durscuffe ober durstufle beifen; eber · mochte es driscufle heißen muffen, thriskulla, Schwb., von brefchen, treten, Bachter, und Schwelle: Auftrittschwelle.

brieffen, braiffen, flagen, jammern, SD.

trifchaden, 1) eine gewiffe Urt Rartenfpiel, i tre sciacchi, 3t.; 2) berb abprügeln : letteres anspielend auf breichen. (BB. Elf., Deftr.)

driftunt, breimal, Mg. StB. Schlage, wup, wird bagegen für bie Uhrenftunde gebraucht: vmb vier fclage, veber vier fclage, a. e. Brandenb. Sochzeitordu. in Rinderling u. a. für beutsche Sprache, Berl. 1794, 8.

brig, aig.

drochtel, drodel, drodeln, f. draudel.

trotteln, zaubernd geben, langfam arbeiten, Illm. im Augmentativ

ven trobeln, gaudern. - trotfc, m. Bauderer.

drotich, brotichel, drutichel, f. bide, jedoch hubiche, liebwerthe Bribererson (Od.). - brotichig, adj. baffelbe. Rach Bachter ein Diminutiv von Traut, Freund, Freundin, Bertraute; jedoch ideint das Bort jugleich ben Begriff bes Diden, Breiten ausgubruden. Sehinan (woraus die Araber bie jur Seife gebrauchte Mide verfertigen) ift ein braufdelechts bides gemächf, Rauwolf. 3m Frang. drus tommen beibe Bedeutungen gufammen : benn es beift Freund, Liebhaber, und nad Jean-François in feinem Vocab. Austras. p. 47 auch fett.

trotfdnaß: gang, bis jum Eriefen naß, traufnaß.

trog, trobe, f. trech.

trogel, m. Ginfammlung von Giern, Mehl u. a. Bictualien. nörblichen Theile von Schwaben ift eine folde Sammlung fur bie Schullehrer , jum Theil auch fur bie Pfarrer noch immer hertommlich. Der Rame und die Sitte mag von unter bem Ramen Rir dentracht, Rirchenbrod auf ben Altar gelegten Opfern entftan ben fepn. In Baiern gehört ber britte Theil beffelben bem Defner, f. kirchtrühte bei Westenrieder.

trogeln, unmertlich viel Bein gu fich nehmen; Die Rleinform von trinten, welches Bort auch im Dan., Schwed. u. 38l. ohne nift brob, m. Ginmurf, Biderfpruch: Gi mas gar an allen bro

Gehaiffen ficherlichen bero, &G. XLV, 79.

drol, droll, m. Schelm. Dt. drole, Frg. Chemals bedeutete es Sefpenft, Teufel, tröll, bofer Geift, 36l. - brolerei, f. Betrug. (throlfucht, Raubfucht, f. De ftaloggi Lienh. u. Gertr. III, 555.) trolen, rollen, fugeln, GB.

brollernen, pl. eine Art Rirfden, Amorellen. - winterbrollen, Berlinge: Die vätter haben winther brollen geeffen,

6pr. 3. ge : trompt, gertrummert: vil ber fper bie warn getrompt gu flannen fpreiffen, Mörin herm. v. G. 39, a, a.

bronsgen, f. trebnfen.

troftle, 1) ficher, getroft; 2) allgemach: geb, fomm troftle, SE. bestrübt, befeffen, bezaubert, Mg. (Bair.) Gigentlich betrütet, von Ernt, Bere, Drud, Gefpenft, Bair. - bestrubt, vom Jenfel befeffen, GD.

tropfel, m. Unwiffender: ba von fo hat mon munt bericht Bon monem herzen diß gedicht Bnd hat vermifcht bar in latin

Allen tropheln gar ze pin, 28. XXIII, 46.

bru nu, bruber binein, außerordentlich, über alle Maagen: fein Bermögen ift nicht bru nu, Leonb. - bruber durre, bru ber nein, ebendaffelbe, S2B.

truche, trube, f. trech.

truche, f. Truhe, f. Tred. Emb 3 Raiftruchen (coffres)

und ain fegel 6 fl. Raufb. 3nv. v. 3. 1480.

truchfeß. Dieß ift ber Rame ber berühmten Donaftenfamilie ber Erudifeffe von Baldburg in Oberfdmaben, beren Oberhaupt den Burftentitel tragt, und von welcher Pappenheims burch ein erlauchtes Glied biefes Saufes mit urbundlichen Beweifen bereicherte Chronif ber Truchfeffe (2 BB. in Fol. Memm. u. Rempten 1777 u. 1785.) manden berühmten einflugreichen Manu und viele für die Baterlandegeschichte merkwürdige Thatfachen aufweist. 3ch balte ihn fur einen und ebendenfelben mit Droft. Diefen leitet Leibnig von trot, droit, imperium ber, f. Felleri Mon. Ined.

p. 598., welches mit 3 bre's Ableitung von drott, Berr, fiberein. fimmt. Der Stamm von Droft icheint aber eber in Treue tranen, to trust, Engl., gefucht werden gu muffen: trusted, fidelis, gufammengezogen Droft, ein Getreuer, Bafall. Mudy in drudis, drudus, daffelbe bedeutend, ift Trauter, Bertrauter, nicht gu verfennen. Bon B. Beinrich von Augeburg fagt bes b. Illriche Biograph: drudes suos donis congruis sibi complacere sategebat, f. Welseri Opera p. 572. druzzi wird burch clientias, clientelas, Dienstmannenverhaltniß, überfent, D. Gl. Rab. M. ap. Eckh. II, 973, a, und in einem Frankischen Kapitular v. 3. 858. bezieht fich in ber Stelle: sine solatio et comitatu drudorum et vassorum, das Comitat auf bie Bafallen, völlig in bem Ginne, wie biefes altbeutsche Inftitut von Zacitus, Germ. c. 14. befchrieben wird, solatio aber auf drudorum: Solatium, Sulfe, Eroft entfpricht ben drudis, ben trusted, wie comitatus ben vassis; beibe, drudes und vassi, find fideles. Bie nun drotsed, drossard aus trusted entstanden ift, fo fonnte letsteres leicht, und um fo mehr in Erndfeß, Erugfeß, Erndfeß übergeben, als das Stammwort Treue auch im Gothischen, Schwedifden und Islandischen einen Gaumenbuchstaben enthält : triggwa, trygg, trogen, tryggus. Der hauptgrund ber bieberigen, nach meis ner lleberzeugung unrichtigen Ableitung, die man in 21 bel ung nach. feben mag, liegt in der Lateinischen Ueberfetsung ber Worts, in dapifer, beffen Bedeutung : ber Speife auftragt, auf die Ableitung von Eruche führen mußte. Und wie fonnte man bestreiten, baß Eruchfeß biefe Bedeutung ichon fruhzeitig batte? Mur ein paar Beweise hiefur! trut saz, discophorus, qui cibum apportat, Gl. Fl. ap. Eckh. II, 987. Oben was gestechet dar in (im Selme) Ein schuzzel von golde, da bi man wizzen solde, Daz er da trubsaezze was, Wig. 3902 fgg. Aber das Speifeauftragen war nur Gine ber Dienstwürden der Getrenen, der trusted, an den Sofen ber Großen; ihr Rame bezeichnet den Inbegriff mehrerer für ehrenvoll gehaltener Berrichtungen. Erft fpater, als ber Rame trusted, drotset in Eruchfaß verundeutlicht worden mar, verftand man unter bemfelben ben Burbetrager, ber jeht mit biefer Benennung be-Beidnet wird. Gben fo find die Umtenamen Ummann, Schult. beiß, Bogt u. f. w. erft nad und nach von allgemeinern Bedeutungen in befondere übergegangen, fo wie bagegen befondere bismeis len in allgemeinerer Bedeutung genommen wurden: Monche nennt Stroter Gottes Schenken, b. i. Diener Gottes, f. SO. s. v. gottes schenken.

trutilachti, f. Traute, Geliebte: Die trutilachti gar Erfüfst by bernengrund, 26. XXXII, 108. f. trutelecht in SO. brutichel, f. brotich.

trubg, m. Beinmoft, ber nach bem zweiten Preffeu von ber Butte abfließt, ber ungekeltert abläuft, folglich ber beste, beift Borlauf,

und ber nach bem ersten Pressen, folglich ber von mittlerer Gute, Borichud; was vom Trubg guruckbleibt, wird Trefter genannt. Dem ersten Unscheine nach stammt Trugh von bruden, aber aus seiner Bebeutung eines unnühen Ueberbleibsels ist mit größerer Bahrscheinlichkeit eine Berwandtschaft mit drug, nichtswerthe Sache, Engl., Trug, Bodensatz in den Bienenstöden, dregs, Engl., dregg, Il., drabbe, US., Defe, druosina, amurca olei, Gl. Fl. ap. Eckb. II, 983, Trefter, und tpit, junger, ungegobrner Bein, Treber zu vermuthen.

truglebrer, m. Sophista, Vocab. Mscr.

trüben, gebeihen, fett, ftark werden (Schwz. Elf.). — trübaft, was ein gutes Wachsthum hat, SW. Dru, Frz., to thrive, Engl., dringr, reichlich, fruchtbar, throaz, wachsen, Isl., tieren, wachsen, gedeihen, Holl. τρέφειν, ernähren, sind verwandt.

brui, brei.

bestrucken, schwächen, Ag. Bib. 1477. — brucker, m. bem man nur schwer ein Gespräch abgewinnen kann, entweder weil er trocen ist, oder weil man die Worte aus ihm oder er aus sich herauspressen muß. — bruckerle, n. der Alp, incubus, εφιάλτης; der Deutsche, Lateinische und Griechische Name erklärt sich von selbi, und es möchte bloß noch das verwandte ellyl, Gespenst, Wales, anzuführen sepn. — Drucken ist ein verbum factitivum von tragen: denn es bedeutet tragen machen.

trudenlid, betrüglich: Gern, sprach bie Mörin trudenlich, ' Herm. v. Sachs. 17, a, a. S. tragenheit in SO.

früblen, f. trielen.

trull, f. bide, runde Weibsperson. (vulva, Engl.) Trollen, Trillen bedeutet breben, malgen, folglich enthält es auch ben Begriff bes Runden.

trumpel, unguchtige Weibsperson: jr fogt wol darbei Mand vnnug Pfaff hab trumplen brei In feinem hauß, als man bann fagt, Mörin herm. v. Sach. 54, b, b.

trumpelnonne, f. Beguine, Vocab. Mscr.

trumpf, m. ein plumper, grober, baurifcher Menfch; auftrumpfen, fcmer zu beantwortenbe Fragen, fcmer zu widerlegenbe Bormurie

machen; von Trumpf im Rartenfpiele.

trumm, n. 1) ein abgeriffenes Stück Faben; 2) Anfang oder Ende eines Fadens, wo man wieder anknupft; daher die bilbliche Redens art: er kann bas Trumm nicht finden, er weiß feinen Bortrag nicht anzufangen, oder wenn er abgeriffen ift, nicht wieder anzuknupfen; 3) der obere Sit, der Ehrenplatz: bas man in fest ans herren drum, LS. LVI, 7. Mit truncare verwandt.

trumlen, trumflen, wanten, taumeln. — trumfel, m. Schwinbel; trumlig, trumfelig, trumlig, trumfelig, 1) wantenb aus Schwäche, Schläfrigfeit, Schwindel oder Beraufchung; 2) Braufen in ben Ohren fühlend: es ift mir trumfelich, Beidenh. Mit tremere, tremulare vermandt.

trün, traun, mahrlich: ja trün basist ja by trün red ichs, Rith. Ter. hier ist bie von Abelung für dunkel gehaltene Ableistung von traun ganz klar gemacht: bei Treue, bei meiner Treu, ma soi statt par ma soi; dieses Bersicherungswort lautet tra im Schwed. u. bei Horneck c. 570, im Laurein trewe, s. Nyer. Symb. p. 60, und truwen in Wigal. 5884., durch beide letztere Formen wird jene Ableitung bestätigt. — entraun, ach doch: entrawen, Mörin Herm. v. Sachs. 56, b, a.

runnig, fluchtig: ein trunniger Schulbner, Ulm. Stat. Leg. Alem. c. 9. Jest ift abtrunnig einer, ber fich einer Berbindung lesmacht.

runtenbolg, f. bolg.

ruid, f. traufch.

tufdel, f. egbarer Schwamm, Frischl. Nomencl. c. 26.

eridruften, verdrießlich machen, erzürnen: er hat mich arg verbrüften, er hat mich sehr erzürnet, Ulm. Dieses faktitive Beitwort sehlt der hochdeutschen Sprache. Hien. Dieses faktitive Beitwort sehlt der hochdeutschen Sprache. Hien gehört auch entrüsten, und nicht zu rüsten, eigentlich en drüften, oder ent brüsten. Folgende Stelle mag die Behauptung beweisen: ihm (dem Prediger Sam, der die Kirchengebräuche zu gach umstoßen wollte) soll geboten werden gemach zu thun und sich die Baut (das Warten) nicht entrüsten zu laffen, RPr. v. J. 1524. Es ist mit deos, Geräusch, verwandt und bedeutet ethmologisch: mit Geräusch fortsweisen oder fortgestoßen werden.

ruggen, seinen Unwillen über Jemanden durch Mienen oder dadurch zu erkennen geben, daß man nicht mit ihm sprechen will. Es ist nicht, wie Abekung zu meinen scheint, ein Schwaben wenigstens werden beide genau unterschieden: er hat mit ihm getrutt, er wollte ihm kein freundliches Wort geben, er hat ihm getrutt, er wollte ihm kein freundliches Wort geben, er hat ihm heransgesordert. — truzzig, 1) der ein saures, uns steundliches Gesicht macht; 2) unangenehm: truzzig Wetter, Wt. u verliert, an Partikeln angehängt, gerne seinen Vokal, insonderheit wenn gleich darauf ein Bokal folgt: wennd', daßd' ein Esel bist. So in herm. v. Sachs. Mörin: daßt enn Ritter bist, 1, b, b. üben, drüben, s. doben.

uppel, bupper, duppelicht, f. tapp.

nathicht. Die große Berwandtschaft bieses Borts f. in Beil. VIII. biet nur Folgendes: Daß es verwandt ift mit tingere, farben, erhelltaus bedyppan, bedipt, gefärbt, NS.; ferner mit beden: deagen, särben, NS.; mit tünchen, duncken: dunchunga, litura, Gl. Lind. mit to die, färben: kazehot (kadehot), fucatus, tinctus,

Gl. R. M. zawa, tinctura, Gl. Doc. Bamer, Schonfarber, f. De cen in Wien, Jabrb. b. Litt. VIII, 200.

tu bingen, Universität und Oberamtestadt in Burtemberg, ebemals tuingen, tuoingen, tuwingen, f. Hess Mon. Guelf. p. 40. 44. 46. Ein miles Fridericus de Twingen tommt in einem Goffingischen Netrologium vor, welches herr Prof. Beefenmeper in Ulm befit. Der Rame ftammt vermuthlich von Bingen, Bengen, Bangen, winja, Ulf., Que, mit vorangefettem t, wie Ewiel fiatt Biel, Beil. Hug ein Twinger, von dem ber Janbufer preist, baß er mit bem jungen Selben von Abenberg mand herrenwert verrichtet habe, f. Minn. II, 64., ift ein Pfalgraf von Tubingen, beren mehrere Sug biegen, & B. im 3. 1125 Hugo comes de Tuingen in Neugart Cod. Al. Dipl. nr. 845., und feineswegs ein servus publicus, wie bas Wort twinger, als fomme es von amingen ber, in SO. erflärt wirb.

für : tud, n. Schurge; mit beden, tegere, vermandt, wie reixos, bit ichutende Maner, und reuxos, Beug, Baffe.

bubern, fottern. - buberer, m. Stotterer. - gebuber, n. bas Stottern; es ift bas Bort ftottern ohne Bifder, und fteht mit battern, gittern, in Bermandtichaft. (babern, Deftr.)

butte, f. buttle, n. was in eine ftumpfe, tegelformige Grife and läuft: 1) weibliche Bruft und Bruftwarze; 2) Saugröhrenglas fur Kinber, fünftliche Bruftwarze; 3) feilformig gufammengelegtes Papier, um Sachen barein gu thun, Die aus mehrern einzelnen Studen besteben. butgel, m. Saugbeutel, Ig. - bubel, f. Blasinftrument (tudel, Munbstud an einer Schalmei, Span.). - bubeln, funftlos auf cinem Inftrumente fpielen (buten, auf bem Sorne blafen; Gutte, Rramerbutte, bebeutet in ber Schweig ein Blashorn); 2) viel trinten. Muger ben bereits angeführten Bermandten bemerten mir noch folgende: ritSor, ritSiov, Bruftwarge, tuit, Soll. tuyeau, Frg. Robre, Dieife, teto, tetey, Spite, Bipfel.

su tüttler, m. Schmeichler, parasitus: Ongto ber gin gututtlet was ober liebkaller, Rith. Jer. - gubitler, ebendaffelbe, Frischl. Nomenel. c. 70. (alle Flattierer, Schmeichlet, Berrather, Ralthanfen, Augendiener, Suppenfreffer, Butitler, Ohrenblafer, die zwei Bungen in einem Maul haben, f. Dob Gefch. p. Baf. VI. 37.) - jubitelung, f. Schmeichelei, eb. Gehört zu ta(n)gere, Siper, berühren, und ift begriffsverwandt mit palpare, fann aber auch von bute, Blasinfrument, bergeleitet werden, und einen folchen bedeuten, ber Jemanden mit

angenehmer Mufit empfängt.

dufig, diefig, 1) tellerfeucht, Rfb.; 2) unwillig, Gbing. (beduft, traurig, Deftr.) S. die Bermandtichaft biefes Borts in Beil. VIII. bufig, biffig, burtig, fleißig, f. tapfer.

tube, f. Schenkel, Stein b. R. S. thig, Engl. S. thiche in SO. bui, f. bie, fui, fie, Ulm. Bormale diu.

dud, m. Tude: einem einen Dud thun, einem einen heimlichen Streich spielen; verbudeln, verheimlichen, Tub. 21g. — budes, m. verborgener Ort: es geht in Dudes, es geht verloren; 2) Nebensache: es fällt in Dudes. S. Beil. VIII.

ich buden, sich neigen, buden (Dauf. Deftr. banden, Holft.); — butter, m. Budling, Uebert. — buds, budlicht; δύω, δέδυκα, ich gebe unter, sinte; tauchen, untersenten, sind die nächsten Berwandten; es scheint die Intensivform von einem verloren gegangenen Diegen zu senn, wie buden, sich schmuden, von biegen, sch miegen. S. Beil. VIII.

dulde, f. Geduld: Conrad Bergen zu bitten, das er die ding finer arbaitt costens und lons halb bulde haben wil, Absch. d. schwäb. Vetäbte v. J. 1470.

bule, f. mit Fingern eingebrudte Bertiefung im Beichen (Schm3. bolle, belle, Glf. heff. henneb. Bestph.) — Dillftein, Dulfiein, ber tieffte Stein, Mittelpunet ber Erbe, f. Alltd. Balb. II, 214. Bal. bole.

dull, f. 1) Doble; 2) liederliche, auch abgeschmackte Weibsperson Bt. Geschwäßiger als ein Dull, Ch. Sutor.

tummel, m. 1) Schwindel; 2) Raufch; 3) Lärm; folglich was Taumel. dumper, verbumplen, verbumlen, f. diemer.

thun, 1) larmen: ber, bas hat thaun, ber, bas hat gelarmt; 2) laffen: tum bich fcamen, lag bich fchauen, Beinr. v. R. f. iftig; 5) warten, pflegen : ben Kranten, ben Pflangen thun, SB.; 4) jureichen: es thute, es mage nicht thun; 5) machen: wie ich bich mug thun gefunt, 26. XXXVIII, 292; 6) in die Lage ver. sen: er tätt die lüte stille stän das si sich nit mochten geregen, Leg.; 7) Berweife geben: er hat ihm foredlich gethan, er bat ibm beftige Berweise gegeben; fich thun, tauglich, paffend fenn: es thut fich, es pafit; bas Thun, Gewerbe, Beichafte: bas ift ein Thun, er hat ein großes Thun, er hat ein gutes Gewerbe; Gin Thun, einerlei, daffelbe. - abthun, 1) Befügel in der Rüche tödten ; 2) hinrichten - anthun, ankleiden - fich aufthun, Aufwand maden, fich große Dinge anmagen - austhun, burch seine Borguge Jemanden übertreffen und vergeffen machen dafür thun, hindern: ich will ibm schon dafür thun, ich will ibn außer Stand fegen; - einthun, 1) einen Knecht, eine Dagb in Dienfte nehmen; 2) ben Leuten bas Saus gu unerlaubten Bufammentunften öffnen ; 5) Jemanden beerben ; - verthun, 1) verderben : verthu mir die ach nicht, verberbe fie mir nicht, Ulm. 2) verschwenden;ungethan (aundaun), 1) widrig im Geschmade, 3. B. Moft; 2) ber sich nicht recht zu benehmen weiß; 3) mit bem man nichts angufangen weiß. - unthuner, m. ein folder Menfch. - thunlofigteit, f.

(baunloffafeit) Untbatiafeit, im Ries. (Diefes Bort für Tonloffafeit au balten, mochte fur bie Bolksfprache au foftbar genommen fenn.)

bunten, f. boben.

bungleget, f. Ort für ben Dift.

bunt, f. Beberfeller. (DD.) Tunch, textrina, Gl. Fl. ber tie fen belle tunt, Golb. Schmiebe, f. Rolocy Cob. G. 7. dungeon, a prison subterraneous, Sher. donjon, Frg. Plinius H. N. XIX, 1. bemertt, daß die Deutschen in gegrabenen Erdhöhlen zu weben pfle gen. - buntefel, m. Rellerwurm; ovos, Aristot.

buntein, m. ein Menfch, ber nichts mitmacht, ein Sonberling. bunfen, in ber Redensart: er ift ums Dunfen fleiner, größer, es ift faum ju merten, bag er fleiner, größer ift.

bunfer, f. buden.

buntes, n. eine Art murben Badwerfs; Brod, bas man eintaucht. bunft, m. 1) bunner Rebel, Baling. (Dunft ftammt von bann); 2) Stoß, Schlag: ba von er mengen ftrengen bunft Enphic mit grimmer bitterfait, &S. XXIV, 6 und 268; ber Rolog. Cod. hat bafür blut runft, G. 278. - bunftloch, n. Schweiß loch, porus, Vocab. Mscr.

bur, burd, duraus, burane, überall, bure, hindurch, bur nein, dureine, burd und burd (Schwg.), durabe, gang binat, buraufe, gang binauf, burummer, allenthalben, berdur,

hindurch.

über thure, f. Borbauschen an einer Thure, Ma. einthurig, ameithurig, mas eine, amo Thuren bat, a. B. ein Raften.

er . buren, f. er.bauren.

burftele, n. fcmachliche, fraftlofe, fleine Derfon. - burftig, frant, fiech: bie burftig Stub, ein großes Rrantenzimmer im Hofpitale zu Ulm; bas maul und ber fleck wirt zu ainem loch und fulet das flaifch und wird ain ichad brug, ben niemant hailen mag, bas ber menfch muß zu ainem burfftig werben, leg. Die Durftigen, biejenigen Urmen, welche in ben Sofvital aufgenommen werden, ohne etwas binein ju bringen, entgegengefett den Pfrandnern, die fich fur eine Summe Beldes in demfelben einkaufen und nach Berhaltnif bes Eingebrachten eine beffere Roft, auch wohl eine wochentliche Gelb julage erhalten, Ulm. Mm. u. a. D. Diefe Ginrichtung, vermoge welcher betagte Burger und Burgerinnen fich um bie Ginlage eines Rapitals für ihre alten Tage ein forgenfreies Leben erkaufen fonn ten, hat die neuere Beit aufgehoben.

turtenbund, m. Gugmodel für ein Sefenbadwert, wegen feiner Alebnlichkeit mit einem Turban fo genannt.

turtheim, Rame mehrerer Ortschaften in Schwaben, auch in Baiern und am Rhein. Turegum fcheint verwandt ju feyn, und der Rame

von Thur, Dur, dur, Bret., dur, duwr, Bal., dour, Cornmal., Baffer, bergeleitet merben gu tonnen. In ber Schweig beift fprubeln noch jest tichuren; befannt find die Alugnamen Ibur, Duero, Dora bei Turin, Aldour in Franfreich; auch ber Gua: balavir, ober nach 3f. Boß (ad Melam, v. Ed. Gron. 1722, p. 492.) der Rio de Carleta murde Thuria, noch ein anderer, der in bas schwarze Meer fliefit (in Geogr. Rav. IV, 5, ib. p. 773.), Tyram qes nannt. Da es aber auch Ortichaften biefes Ramens gibt, welche nicht am Baffer, fondern, wie g. B. Turtheim im Oberamte Beig. lingen, auf ber Sobe liegen, fo mogen biefe ihren Ramen von bem burch viele Sprachen verbreiteten Zaner in Karnten, Salgburg, Iorol, Tor, Enr, Tur, Sobe, Berg - Seipi, Bugel, Taurus, Monte Toro auf Minerta, tyrses nach Dionne von Salifarnaf bei den Griechen und Tustern Mauern und Burgen, Eprol, Thuringen, Gebirgland, Gibral . tar, Thurm erhalten haben; turgere ift verwandt.

durligen, f. birligen.

turmel, dormel, m. 1) Schwindel, Taumel, daher thurmelicht, idwindlicht, mit tourner, tourbillon verwandt; 2) Schlaftrunkenheit; durmen, burmeln, schlummern; dormire.

burnen, bonnern, Bt. Alb. — burnblid, m. Blig, Leg. — Durnichlag, m. Donnerichlag, eb. Der Rame bes nordischen Donnergottes Thor ift in biesem Worte vernebmbar.

turnieren, larmen, lautahnlich mit burnen, bonnern; verturnieren, verderben, zerreißen; tournan, distaurnan, reißen, ulf.

turnofen, burofen, m. Bratkachel im Ofen, Bal. SB. Bermuthlich f. v. a. Durch ofen, weil die Kachel burch die gange Lange bes Ofens läuft.

durschlechten, pl. Kinderpocken; vielleicht weil selten ein Mensch bavon frei geblieben ift, etwa wie, nach Meurs. Gloss. Gr. Barb. p. 505, und Sieber, die Pest bei den Neugriechen wegen ihrer Allegemeinheit Panukla, die Allbekannte heißt, wosern anders, da man gewöhnlich durschlachten sagt, das dur der Artikel ist: denn die Krankheit, oder wenigstens eine ähnliche, heißt sonst Urschlacht: rote oder Barpel (so werden sie nach SO. in Strasburg noch jeht genannt, vermuthlich von varius) oder die urschlacht, variola, Vocab. 1482. in Heum. Opusc. p. 461. urslaht vel werna, varius, Gl. Fl. ap. Eckh. II, 984. — durch schlechts, allgemein, für immer: pedes arm mensch zu undersuchen, obes nu bis zu pesserung seiner krankhait oder suns durch schlechtz in das Spital ausgenommen sen, Ulm. Beroten. v. J. 1491.

durften, gethören.

thürftübel, m. Thurpfoffen, 2lg. Bib. 1477. burmablete, f. bie Krantheit bes Durchlaufs.

buns, bufel, f. taus.

dufel, f. Obrfeige, dufen, bufeln, dufchen, ichlagen, duffeln, ftogen, fchlagen: hort boch nur den Rammerjunter duffeln an ihr Schlafgemach, Schiller. - firdenbugler, m. ber Des ner, ber bie Sunde aus ber Kirche jagt, unter ber Prebigt Schlafende aufwectt u. f. w. 2Bt. (Nach Schubert ift auch in Schweben noch bie und da biegu ein Mann aufgestellt, welcher Stoet genannt wird, weiler bie Leute mit einer Stange ftoft.) Bal. bafch, taufen und bugen; verbuichen, tuchtig ichlagen, beobrfeigen; bugen, mit ben Sorien, in Scherz ober in Ernft, an einander ftogen. (Schmg.) To dowse und toss, Engl. fto Ben.

bufden, in einander, gufammenfahren. (Deftr.)

dufenöhrle, n. eine nichtsbedeutende, werthlofe Sache: nicht ein Dufenöhrle, nicht bas Minbefte, Dt. Rübinger halt es für douzain, ein Stud von gwölf Deniers. Im Benneb. beißt es bubenierten, welches Reinwald von deux deniers ableitet. In letterer Form ift es lautabnlich mit bem Glf. - buttenöhrle, Spite einer papiernen Dute.

buffact, biffe ct, n. 1) Schwert, in ber Rechtschule ublich, Ulm. Berordn. v. 3. 1613. f. feberfechter; 2) überhaupt Schwert. Das Bort ift flawisch, f. SO. und Abelung, und, wie Sanginger, vermuthlich burch bie Berbindung Deutschlands mit Bob men unter ben Raifern aus bem Lurenburgifchen Saufe in unfer Baterland getommen. In Gaftrow's Leben beift es Safbad.

buffen, f. doben.

buften, verduften, f. taus.

tufig, taufend, 2Bt.

bugen, f. bufel.

über : buggen, f. taus.

twiel, hohentwiel, abgetragene wurtembergifche Bergfestung un fern bes Bodenfees, nach Leibnigens Bermuthung von ihren amei (two) Bergspifen fo genannt, f. Collect. Etym. I, 145. Menn nach Cicero Orat. c. 45. bellum aus duellum entftanben. und ftatt bonorum auf der Scipionischen Safel duonoro geschrie ben ift, f. Michael. de orig. ling. p. 475., fo fonnte Ewiel aus Bubl, Erbebung über die Gbene, Berge, entstanden feon. Alber mit befferem Grunde ift es fur bas in ein Appellativ überge gangene Beil, Beiler, Biel mit vorangefettem Dental gu bal ten: meilen, to dwell, wohnen, Engl., tunala, duala, mora, Dttfr., Rere, twalen, fich verweilen, Minn. II, 171. an duol, sine mora, f. 3bre unter an, twal, bas Berweilen, Bogern,

f. Altb. Balb. II, 41. bo wart des twellen mit lang, es ging geschwind, Lieders. LXXIII, 154. Die Boransetzung eines doder t vor w war in den germanischen Sprachen und Mundarten nicht ungewöhnlich: bie tweren der Racht, Erfurt. Stat. in Balche Beitr. II, 23. Bermuthlich entstand sie aus der Partikel it, welche eine Biederholung oder eine Berstärfung ausdrückt, bisweilen aber mag sie nur aus einem Tausche gegen den Bischer entstanden sepn. Bgl. zwagen und zwei.

eben, eine Partikel, gebraucht, um einen Satz mit ruhiger aber bestimmter Zuversicht zu bestätigen: er ist eben nicht recht klug, man sage, was man will, es ist eben noch gar kalt, so sehr man Wärme wünscht. Zuweilen drückt es den Grund-einer Behauptung aus: weil er eben ein Narrist, darum hat er so gehandelt, eben so mehr, eben so gut, lieber, vollends: ich will es dir eben so mehr geben, sagen, thun u. dgl. Scho. Es ist mit dem säddeutschen halt, halter sinnverwandt, und wird häusig da gebraucht, wo die Griechen grap zu seinen pflegten. Das e lautet hier wie ä und das Wort wird dadurch von eben, glatt, plan unterschieden: der Weg ist äben doch nicht recht eben.

verseben, ausgleichen: die hant vns entschieden verebent und veraint, Urk. 1560. — ebenbild, n. Beispiel: damit er niemand ärgerlich oder zum bösen ebenbild sen, Ag. Bucht und Polizeis Ordn. v. J. 1553, Bl. 10. — ebennächtig, äquinoctial; evennagtlyg, Holl. Die Römer batten auch nur aequinoc-

tium, die Griechen aber ίσημερία und ίσονύκτιον.

eber, aber, 1) leer, entleert, a. von lebendigen Geschöpfen, Wt.; b. von Feldfrüchten, Kfb., c. von Schnee im Frühjahre, Mm. Bb. (aber, Schwz. Vair.); 2) still; 5) nüchtern, Wt. Ulm. — ebere, f. Stelle am Ufer, wo das Wasser stille steht, Ulm. Das Wort ist alt und verbreitet: Auf dem Schnee und auf dem Sber (überall) Wird mir mein Sachen weger, s. Altd. Wälb. III, 109. ez wär äber oder sne, Parz. v. 3562. Es ist so schwaiden sind grün, s. Radloss Musters. I, 82. — obarn, austranen, Oestr., aebban, austrochnen, aebung, Sobe, aebera, aebere, ausgedeckt, offenbar, US. Wachter leitet das Wort von aben, desicere.

epper, jemand. — eppen, etwa. — eppes, eppis, etwas: håt ber eppen epper eppis thån, thaun, hat bir etwa Zemand wasgethan? — eppeher, irgendwoher. — eppehin, irgendwohin. — eppewahr, gewiß wahr, ja eppen, ja wohl, als beruhigende Sejahung; wird es aber fragweise ausgesprochen, so druckt es eine Bezweislung oder Berneinung aus: meinst Du etwa? — etwän, Zemand. — epsch, etwas, Bd. — ebschmar, eabschmer, oischmets, oitschwets, irgendwo, irgendwohin, Alb. — eppethin, irgendwohin. — g'eppethin, gehen, Besuch geben: komm auch zu mir geppenhin, besuch mich auch, Ulm. W. Eitvört, Zemand, Ist.

echt, echter, f. ächt.

et, it, nicht, où, oùx ohne das präfigirte u, wie our und nun.

et, 1) Abjectiv-Endigung, a. ftatt icht: bredet, fpedet, braunet, b. ftatt ifch: narret; 2) Substantiv-Endigung, a. ber Beit: heuet, Aret, brachet, wie Mont; b. bes Orts: Kopfet, Ropfnet,

Fußet, Fußnet, ber Ort, wo ber Ropf, bie Fuße im Bett liegen, Stricket, Rabet, ber Ort, wo Stricken, Raben gelehrt wird, wie heimat; c. ber Collectivwörter: Bachet, Kochet, Traget. ett, f. acht.

ettebatte, f. battebette.

etten, ata, Diaten, die einem Auffeher beim Ufer und Wafferbau für außerordentliche Dienste bezahlt wurden, Ulm. Bermuthlich aus Diaten verdorben.

etten, pl. Weibengestechte an Flussen, um bas Wasser zu bämmen ober seinem Laufe eine andere Richtung zu geben. — etten schlagen, ein solches Sestecht machen, Ulm. — etter, m. Weichbild, Bezirk der Gerichtsbarkeit, Markung, Ag. Steuerordn. u. a. D. (weiter verbreitet.) — gatter, m. Thure von Latten oder eisernen Stäben, um Höfe, Gärten u. bgl. zu verschließen. — gitter, n. 1) zierzliche Thure aus Eisenstäben bei Kirchen, Schlössen u. bgl.; 2) kleine Thure aus Latten oder Gisendrath zur Verschließung von Fenstern, Kelleröffnungen u. s. w. — ausgattern, aussorschen. — vergattern, erfahren, gleichsom: hinter der Verzäunung hervorholen. Die zahlreiche Familie des Wortes s. in Veilage X.

ettich, m. Fieber: ber freffig ettich, Freffieber, EB., von eisten, brennen; verwandt ift aedi, furror, Jel. und Buth.

ettlinschieß, Pfarrdorf im Wt., Oberamt Albeck, von der h. Ottilie so genannt: denn noch heißt eine Strecke in der Dorfmarkung
das St. Ottilienseld. Der Ort Ettlishosen in der Fuggerischen Herrschaft Kirchberg ist vermuthlich aus Otto, Dettlin entstanden, welches der Name mehrerer der alten Grasen von Kirchberg
war. Was das Appellativ Schieß bedeutet, welches noch in mehrem Ortsnamen, z. B. Büttelschieß, Hagelschieß, Sichschieß vortommt,
ift mir nicht bekannt.

ettmen, athmen, 2lg. Bib. v. 3. 1477.

egbe, f. Egge, Seibenb. Malen.

eggås, hekkas, hekgåis, bekgåas, f. Sidere. Achtet man bloß auf den Laut des Wortes, so scheint in demselben Geis enthalten pu sepn. Das Thier heißt egidehsa, Gl. Mons. in Schilt. Thes. III, 255. ewithessa, Gl. Th. in Eckh. II, 978. In dieser alten Gessalt des Thiernamens ist keine Spur von einer Geis. Ob wegen der Bolksmeinung, die Sidere sep gistig, der Name von Lit, Gist, oder wegen des Schreckens, den ihre sakrende Bewegung verursacht, von egisso, ekiso, egsa, Schrecken, herzuleiten ist, wage ich nicht zu entscheiden; es ist mir vielmehr wahrscheinlicher, daß es ihn von dem gespisten Schwanze erhalten hat, indem ag, ak, eg, ek den Begriff des Spisigen ausbrückt. Des langen Schwanzes wegen heißt auch eine Kräbens oder Essterart ägerst, Schwb., agace, Frz. und die Elster ist aus Agelstür entstauden. Die Endsplbe ehsa, esse, die in der spätern Form in er übergegangen ist, und im west. SW. im

Diminutiv Effaffele als Rame ber Gibere gebraucht wird, ift bie felbe, welche auch in Umseife, 3ltsis, Sornsis enthalten ift. -Merkwürdig ift, daß in Ulm ein altes, geiziges, fcmutiges Beib hettas genannt wird, und eine Sere im 216. haegesse beift. Man könnte geneigt fenn, aus biefem gemeinschaftlichen Ramen beiber auf eine gemeinschaftliche Gigenschaft, entweder bes schnellen Berichwindens oder bes Entfetens, welches fie verurfachen, au ichlie fen, um berentwillen ihnen berfelbe beigelegt worden fen. Aber ber Name ber Unbolbinnen bat einen andern Urfprung, ber fich ungeachtet ber von einander abmeichenden Ableitungen beffelben leicht finden läßt, wenn man mabrnimmt, bag fie fich auf einen gemeinschaftlichen Stamm gurudführen laffen. In Sagg, Sag, Sag, Schalt, (hake, Schwb.) Sagid, Saagid; ein verschmittes Beib, Bere, Sagele, Unhold mannlichen und weiblichen Gefchlechte, Com. (f. Stalber) hechizero, Serenmeifter, hechizera, Bere, Gran, hazzala, Eumenides, Gl. Th. hazzal, maledicus, Rab. M. ap. Eckh. II, 957, 1004. und saga, Sere, Bauberin, Lat. ift eine Berwandtichaft mit hag, (welches Stinner ichon ohne einen Unbangfel, Bere, strix, bedeutet) hug, Berftand, Klugheit, hagur, flug, 36l. sagus, weiffagend, sagi, nach Cato, bei ben Thuefern pontifices et sacri expiatores, agros, sacer, (saker) und sagax, des Aufspurens fabig, flug, verschlagen, unvertennbar. Und ba sagax von sagire berfommt, Diefes aber, wie theils aus etomologischen Grunden, welche in Beil. I. entwickelt find, theils aus einer Stelle Cicero's ") er bellet, mit sapere, und sogoi, sogai, Bauberer, Beren, verwandt ift : fo durfte auch gaubern diefer Familie angehören. Leibnigens Ableitung bes lettern Bortes von toben, was burch bas wendische toblatsch, Bauberer, einige Befraftigung erhalt, fommt ber unfrigen in fofern nabe, als auch pavia, Tollheit, Tobsucht, und peros, mens, ber Etymologie und ben Begriffen nach verwandt find. burfte auch Babel, Teufel, hieher zu gieben, und fomit der bofe Beift nicht nur ein Meifter, fondern etymologisch auch ein Bermandter bet Berftand, Klugheit, Beisheit, Ertenntniß ber Bebeim Beren fenn. niffe ber Ratur und ber Butunft, Bauberei, Bundergabe, Beiligfeit ober Erhebung über das gewöhnliche Menschliche, Begeisterung, Er tafe, Manie vom guten ober vom bofen Beifte bewurft - alle biefe Begriffe berühren fich nach ben Borftellungen bes Alterthums fo nabe, daß man bie etymologische Berwandtschaft ber angezeigten Borter, bie mit biefer Begriffeverwandtichaft fo genau gusammenftimmt, nicht wohl für gezwungen halten tann. Sallenberg, fich befonders an bas Span, hechizera haltend, leitet es von hacio, facio - baber es

^{*)} Sagire enim sertire acute est, ex quo sagae anus, quia muita seire tolunt, et sagaces dicti canes, Div. 1, 31. Acute sentire ist aber nichts andere als sapore m acutum babere, acute sapere.

auch fechizera heißt, her: benn int Mittelalter heißen die Zauberinnen facturae, S. DC., Schwedisch wurden sie görninger, von göra, machen, genannt; bei den Griechen hieß udgravor eine Massehine (Mang) und Zauberei: s. de nom. Luc. et Vis. p. 45. Der S. ichkenner wähle! Kant treibt Scherz, wenn er Hexe von de est corpus meum ableitet.

egten, f. achtzeit.

- eger, f. Fluß im Rieß und im Bapreutischen. Scheint zum Stamme aqua zu gehören. Bgl. ach und ehingen.
- egerte, s. agert.
 egli, m. ber gemeine Bars, perza fluviatilis, wenn er erwachsen ift; er beist auch Rauegel, Stichling, Schaubfisch, und im erften Jabre heuerling, im zweiten Fernbling, BS. Egli und Stichtling, genannt von seinen Stacheln.
- eglofs, eine Herrschaft, ein Dorf und ein Bergschloß an ber Argen, som Meglofs genannt, wie die Ortenau, vormals Matenau hieß, s. Urf. v. J. 763 in Neugart C. D. Al. et Burg. I, 42., s. Beilage XI.
- ebehaften, ebeleuteranft, f. e, ebe.
- eberlen, Geschente? bas Cherlen holen an Fastnacht wird in e. Illm. Berordn. v. J. 1642 verboten. Shrung wenigstens bedeutet Beichent.
- ehingen, Name mehrerer Städte und Dörfer in Schwaben und Franken, und wie ähnliche Ortonamen Chestetten, Shegarten, Sheleiten, Shesberg von ihrer Lage am Wasser so genannt, und daher verwandt mit den Appellativen aha, aqua, und mit dem Flusnamen Schaz, die in den Neckar, Egge, Eger, die in die Donau, She, die in die Lissch fällt u. s. w.

ebidwing, n. das gröbfie Bert, f. Fr. Xav. Bronn re Leben I, 1 B., vermuthlich f. v. a. Abidwing; asuuinga, quisquiliae, f. Nyer.

186. und Doc. Misc. Zusätze p. 24.

- ei, über beffen von ai verschiedene Aussprache, f. Beilage III. Dier ift nur zu bemerken, bag dieser Diphthong in mehreren hauptwörtern, die sich auf eit endigen, in ein kurzes, nach a hinziehendes e übergeht: Arbet, Faulket, Kranket, Wahret, Gwohnet. Dieß gilt jedoch nur von solchen Wörtern, in welchen eit der Stammsplbe unmittelbar angebängt ift.
- eibach, Flüschen, bas in die Fils, eiach, aich, eich, in den Neckar, aich, in die Elzach fällt. Ei ist ein alter dame für Wasser, und nur ein anderer Laut statt a, aa, f. Wachter.
- eibe, f. ein gewiffer ichreienber Bogel im Algow, f. Wachter. eiber, m. Storch, Bt. (Abebar, RSachf.)
- eibe, f. Armbruft mit hölzernem Bogen, für Anaben, Baling. den jungen Anaben, die mit den Eiben schießen, Soll den Sommer alle Sonntag ain bag zu vortail gegeben wer-

den, Ulm. Berordn. v. J. 1531. Bermuthlich verfertigte man solche Bogen aus Sibenholz. Hieher mochte y-bogi in der Sda, Bogen aus Eibenholz, gehören, da es wahrscheinlicher ist, daß es aus yb-bogi, als aus yr-bogi entstanden ist, zumal da yr schon für sich einen Begen bedeutet, s. Gloss. Edd. II, 850.

- eichelweis, zu gleichen Theilen: sie foll mit feinen Kindern erster She Aichelenweis erben, a. c. Ulm. Heirathebr. v. J. 1473. in Aichelweis theilen, Gb. sie foll mit ben Kindern erster und zweiter She in gleichem Erbtheil stehen, Gb. Aus dieser lehten die beiden ersten erklärenden Stelle erscheint die von Schilter, Abelung und Oberlin angenommene Bedeutung: ganz, völlig, als unrichtig. Gs ist bemnach die aequalentia, divisio hereditatis vel bonorum per aequales partes velut aequa lance, s. Spelmanni Gloss. Archaeol. p. 71., und das Wort ist mit Giche, Flüssigkeitsmaaß, aequus, agina, Wagenbalten, woran sich die Zunge bewegt, Fest., und einer verwandt.
- eichhalm, m. eichhälmle, n. Gidhorn, Ulm. DSdwb. nicht, wie Abelung, Frifde folgend, meint, blog bie Afformativiplbe er, obgleich bas Thier auch Gicher genannt wirb, f. Stalber unter Uder, fondern eine verberbte Quefprache von Sarm, fonft auch Sarmin, Sermelin, bem in Gidwalbern fic aufhaltenden, wieselartigen Belgthier, beffen die altern Sprachdentmale baufig gebenten. Maria wird bie Bifel genannt, bie bas hermelin gebahr, bas ber Schlange todtlich war, f. Golb. Schm. p. 162. fag., und Chriftus ber bobe bimel barm, eb. v. 174., f. Rolog. G. 7. wisela, mustela, und harm, migale, fteben neben einander in Gl. Lind. ap. Eckh. II, 997. Bal. auch Benede's 283. ju Wig. unter harm. Geines Delges wegen beift bas Gichborn auch Gidbafe, Gidtate, f. Bista in Bien. Jabrb. b. Litt. 1821. Angeigeblatt S. 10. Beiläufig gu bemerten, beweist theils bas oftere Bortommen biefes Borts in ben altern Sprachbenemalen, theils feine Bermandtichaft mit bem abnlichen Belgthiere hare, Saafe, Engl., theils die Gefdichte felbft, daß bei bemfelben nicht an pelles armeniae, nicht an bas Land Armenien zu benten ift, f. Fifdere Gefch. b. t. Sanbels I, 245. fg. - aicherminin, mit Dels vom Gidborn bebramt; ain aicherminin forhaube, Illm. Stift.lirf. v. 3. 1437., Chorfappen einer bermin tirfen oben mit Spangen beschlagen, Ulm. Stift. Br. v. 3. 1387, wobei aus 2B a chter gu bemerten ift, baf Chorfappe nicht nur eine Ropfbedeckung, fondern überhaupt ein im Chor gebrauchtes Prieftergewand ift, f. auch kappe in Benede a. a. D. Sarminweiß, Sarmwig, von weißem Sermelin, in einem Minneliede, f. Dorgenbl. Jahrg. 1815, Dr. 165, Wig. 929, und graharmin, von grauem hermelin, in Iw. III, 455. Gidhorn ift bemnach Giche harm und nach ber weichen Aussprache (wie Beld, Rilde u. f. w. ftatt

Berg, Kirche), Gichhalm; Gichhalmle. Bielleicht ist ftatt pali, Biesel, Marder, Rate, welches verwandt zu seyn scheint, and papi gesprochen worden. — Gine sprachliche und geschichtliche Erörterung bes Worts Giche, f. in Beilage XII.

eib. Much in biefem Borte bemabrt fich bie Richtigecit ber fcmabiichen Aussprache, die in bemfelben, ba fein ei in den verwandten Formen fiets in e übergeht : ed, Schwb., ced, Dan., bas a (aib) vortonen lagt. - Bermittelft ber vergleichenden Etymologie burfte die Ableitung biefes Worts nicht langer ungewiß bleiben. Serment, Fry. und ichwören, mit sermo, Bort und to auswert, antworten, Engl. verwandt, brudt etymologisch ben Begriff bes Rebens, Eprechens aus, eben jo epros, Gib, wegen feiner Bermandtichaft mit όρω, oro, oratio. Db bas altfrantifche arrame, juro, in Leibnit. Coll. Et. II, 14, aren, rufen jum Stamme bat, läßt fich wohl fras gen, aber nicht behaupten. Buttmann (Lexil. nr. 73) ftimmt übrigens ber Ableitung von Epros, Ginschließung, bei, weil berjenige, ber mit einem Gibe etwas verfpricht, burch benfelben gleichsam in ben Granten feines Berfprechens feit gehalten wird; nach biefer Ableis tung tann ber Begriff noch allgemeiner gefaßt und auf jebe eidliche Ausfage (Beugniß, Reinigung u. f. w.) ausgebehnt werben. Flus den tommt von fleben, wie fuchen von feben, und ift mit Legen verwandt, welches in ber Form laban bei Ulf. fchmaben, laftern, fluden bedeutet, wie im Lat. precari, fleben, imprecari, fluchen. Gben fo befdreien, burch einen Aluch, burch eine Zauberformel Unbeil bringen - to beshrew, to wish a curse to, Sher. - von ichreien, lant fprechen. Geloben, feierlich, an Gibes Statt verfreden, ift aus bem alten loben, Melbung thun, ermahnen, entftanden, welches in leuen, luen, bie Bebeutung eines lauten Ge-Schreies hatte. Alles Diefes weifet in Aufsuchung bes fprachlichen Uriprungs von Gid auf ein Bort, welches Reden, Sprechen bebeutet, mahrscheinlich auf ajo, autumo, f. Lucil. in Censorino, Ed. Havere. p. 402. Gib ift eint feierliches Wort, eine beilige Aussage, tommt schon bei Ulf. vor: mith aith, f. Maji Spec. Ulph. p. 10. ufaitheai weisun, waren eiblich verpflichtet, eb. p. 6. Much das hebr. yrr Bengniß, ir im hiphil bekennen, ift in Lant und Begriff unferm Bort Gib nicht unabnlich. Sind biefe Mbleitungen nicht völlig grundlos, fo durfte es nicht auffallen, wenn wit jus, jurare gleichfalls mit ajere, jeben, in Bermandtichaft stellen; jus ift das Gefatte (Gefet), Ausgesprochene, wie lex von depein das Ausgesprochene. Gben so nabe find vouos, veuein, Gefet, Befet geben, und Rame, nennen, in Laut und Begriff verwandt. eitel, ein besonders in Ulm baufig vortommender Taufname. Deb. rere Grafen von Bollern trugen ben Ramen Gitelfrig, und ichon ju ber Romer Beiten bieß ein Sueven: und ein Cheruster-Furit Italus (nicht Italicus), f. Tac. Hist. III, s. 21. Annal. XI, 16.

Es ist das Wort edel, welches in einer Menge germanischer Namen von Personen vornehmer Geburt vorkommt: Abelbert, Abelbeid, Abelgund, Sthelbert, Ethelraid, Sthelwald, Abelstied, Athelricus sive Atticus in welfischen Urkunden u. s. w. Bielleicht gehören auch Ida, Otto, Attila, (Verkleinerungsform von Otto) Eudes, Uto, Utta hieher. Auf ähnliche Weise ist der römische Vorname Cnejus gebraucht worden, eigentlich Gnaivus, s. Declerc Synon. u. Styn. I, 125. Das Wort Gid ist ein seierliches Wert, eine beilige Aussage.

eierne Anken, pl. Gier in Butter gebaden. — eiergreth, f. Mannsperson, die sich um alle Kleinigkeiten in der Haushaltung bekimmert, Ulm. — eierhaber, m. Giergebäcke, Ulm. Wt. Die andere Hälfte des Worts kommt von heben, erheben, und drüdt, wie Ausfauf, das in die Höhe Gehende des Backwerks aus. — eierpolster, m. Gierkuchen, Ag. Gier im Schmalz, hieß ehemals in Ulm das Morgan versien bei Hochzeiten oder an den Morgan, woran die Hochzeitgeschenke genommen wurden; es wurde aber vermutblich wegen des Ausswards, der dabei eingerissen war, in den Jahren 1545—1705 siebenmal verboten.

eifel, f. Inful, Gpr. 3.

eigenbrobler, m. eigenbroblerin, f. eine unverheirathete Per-

eigentlich, wunderlichen, sonderbaren Charakters, befonders eigensinnig auf eine selbstgeschaffene Ordnungsweise haltend. (Schw3.) –
eigenschaft, f. Leibeigenschaft.

einandernach, geschwind: mach einandernach, eile, SB., um einander, in der Berwirrung, ohne Besinnung: lauf nicht lang um einander, SB.

einberlich, einmuthig, einstimmig, Reichenau. Urf. v. 3. 1370.

einbod, m. Doppelbier. (Umbot, Bair, Deftr.)

ein=bachet, f. in D.

eine, hinein: geh eine ine Ställe, geh in ben Strafwinkel. - einer, berein: fomm einer.

eines Gangs, unmittelbar in Sachen, bie gethan werden ober gefchehen, Bb. — einfältig, einzeln, jeder für fich: vnd habind
wir ainfältig hoptlut unfern fründen hinder fich verfchriben und pehlicher befunder finen fründen bag dag
man unf fterein fol, der Städte Sauptleute vor Ruggburg an
Ulm 1452.

einzecht, einzeln, f. Beche. — einzen, 1) einmai; 2) bermaleinst. DSchwb., enzig, übereinzig, überenzig, allein noch übrig; 5) überflüssig, entbebrlich. (Els.)

eingesbiffen, f. in B.

eingeschlecht, n. bas Gingeweibe und bie außern Glieder, Ropf, Buffe u. f. w. bes Feberviehs, jeht und alt: es find ge myben

Gingecht

einigistigfeit, f. Befenheit bes einigen Gottes, Seinr. v. D.,

cinlegig, einzeln, Dochw., einligig, einlutig, baffelbe: uslut ater ainlitzig burger . . . samenhaft und ainlitzig, a. b. Memm. Stadtb. in Leonbards Memmingen G. 108. 150.

einlich, f. ainlich.

einrößler, m. Bauer, ber nur mit Ginem Pferbe fahren tann, weirößler, ber mit zwei u. f. w. (Schma.)

einfer, m. die Ginsgiffer; fo 3meier, Dreier, Bierer u. f. w.

einischlauf, f. fcbleifen.

einfuppen, Ifopp, Bohnenkraut, SD.

einung, f. 1) eine Rathsbeputation in Ulm, Nordlingen u. a. Reichsftabten, welche wegen fleiner Schulben, Schmab- und Raufbandel freitende Parteien gu vereinigen, geringe Polizeivergehungen gu beftrafen und bas Berhor ber Kriminalverbrecher gu beforgen hatte, f. Daibs Ulm S. 287; 2) Gemeinwaide, Ag. StB. 3) Straffoder einer Dorfgemeinde ; 4) Frevelftrafe a. e. Ulm. u. Salmensweiler Bertrag v. 3. 1385 : Och haben wir erloubt bag fi (Bogt und Richter gu Geißlingen) wohl ain beschaiben annung vff mifen garten und och ader feben mugen umbe bag bag ies derman best bas bi dem sinen beliben mug vnd waz alfo von folicher annung megen gefiele bag fol halbg ber fat de giflingen an dern bume und ber ander halbtheile dem der schade widerfaren were werden und gefallen, Ulm. Urf. v. 3. 1396. - einunger, m. Mitglied bes Ginungsamts. Bgl. einung in Halt.

tinmablig, einstimmig gemählt: Grav Beinrich von Werbenberg foll ber von Ulm Bogt fenn, bis an ainen ainwelligen vnb ge-

maltigen Römifchen Runig, Ulm. Urf. v. 3. 1328.

lingecht, eingen, übereinzig, f. eines Bangs. is, eifen, m. (pron. ais, vis, oas) Gefdwir. (Sdimg. af, oaf, Offr.) - eifelfehl, empfindlich, wehlittig, Ulm. Da Gis mit Giter verwandt, von eiten, aiten, brennen, herkommt, wie virus von urere, fo bezeichnet bas lettere Wort einen Menfchen, ber ein Brennen auf der Saut (fehl, fell) verfpurt. Giter, eiten und Gis, in Bermandtichaft ftebend mit Effig, acutus u. f. w., fommen mit biefen im Begriffe bes Schneibenden, Stechenden und Schmerglichen überein; bie Benennungen für Gefdmur, Gift, Brennen, Schlange, Schierling fteben überhaupt häufig in fprachlicher, fo wie ihre Begriffe in Bebeutunge-Berwandtschaft, f. Ranne golbene Merfe ber Philister G. 19.

eis, une, eifer, einfer, unfer: eifer Serrgott.

eifperbeer, eifperbebeer, f. Johannisbeer, Rfb. Mg.

eifden (aifden), beifden, forbern, jest und alt: aifd von mir, Umm. Pf. 2. - ifcher, f. Boll und Umgeld, Bt. Urf. - ftadteifcher, m. Uniseinnehmer, Bib. To ask, Engl., er eiskota, et forberte, Zat. Ottfr., assan, acsian, achsian, fragen, unterfuchen, ME., oska, aeskia, Jel., onske, Dan., munichen, find Bermandte.

eifchmer, f. aifchmer.

eifen, eifern: ein eifenes Thurle; eben fo: ein fteinener Rrug, ein hulgenes Bitfchle; analog mit golden, und alt: wulvin, hulzin, russin, hurwin, pucchin, von Bolf, Solg, Ref, Sor (Roth), Bod, und bem Lat. cervinus, caprinus, equinus u. f. m. Alus Teufel bilbete ber alte Dichter bas Abjectiv tuflin fatt teuflifd, f. LG. LV, 24.

eifen, eifte, f. Gefängniß, eifenvater, eifen mutter, eifen

fnecht, Kertermeifter und feine Familie, Ig. (Bair.)

eifenvortlen, n. ein Spiel ber Rinder, worin fie etwas von Gifen au berühren fuchen muffen, wenn fie fich nicht gefangen geben follen, Gifenvortheilden, Ravensb.

eisichemel, m. Giefcholle. Bant und Schemel find begriffeverwandt, f. bantlen; wie man nun Sandbant fagt, fo auch Giefchemel.

e ct, n. fechegehntele Simri, vielleicht mit Giche verwandt .- auseden, genau ausmeffen, forgfältig anordnen, jebe Rleinigfeit am rechten Ort, ju rechter Beit benüten, Ulm.

eder, ederich, n. Gichels, Buchels, BachholbersGrnte. (Eder, Gidel, MG. accom, Engl., Acherun, Acherand, Acherig, Schmis) f. Gidel in Abeluna.

über : e d's, quer, verfehrt. (Deftr.)

elpentrötich, tolpentrotich, m. ein ungeschickter Rerl; ben Gb pentrotich jagen, einen gum Beften haben, Bt. Das Bort ift vermuthlich aus Glfe und Drube zusammengesett, welche beibe ein befchäbigendes, irre führendes Gefpenft bedeuten. Grater findet in der letten Splbe bas Bort Droft und verfteht unter Glpen trotich einen Fürften ber Glfen. Muf bem Schwarzwalbe mirb Trilpentritich ein Menich genannt, ben man gum Beften bat.

elbich, m. Schwan, WSchwb. Alpiz, Rab. M. in Eckh. II, 970. elpiz, in e. Ginfiedl. Rod. des XII. 35. in Gerbert It. Al. p. 136. Die lat. Benennung olor ift verwandt. Gewöhnlich nimmt man albus, megen ber weißen Farbe bes Schwans, als Stamm und Grund bes Namens an, Bachter aber leitet ihn von Elf, Baffer, ber; im Gloss. Edd. Sam. wird alft, Schwan, in Uebereinstimmung mit Bachter, von a, Baffer, ober all, Grund, jedoch nicht mit 311 versichtlichkeit, abgeleitet. Diefe Berleitung ift mahrscheinlich, weil der Schwan ein Basservogel ist; Freunde mpstischer Wortdeutungen finden überhaupt zwischen Bögeln und Flüsseln eine mpstische Berwandtschaft, s. Heidelb. Jahrb. Jahrg. 1820. S. 1016, fg. — Ueber die Endigung is f. geiwis.

elta, ein Blugchen, f. iller.

elend, n. 1) ein Garten in Ulm binter bem Sofpital an ber Donau. auf deffen Stelle ebemals vermuthlich ein Ofleghaus fur arme Dilger und Fremdlinge mar. Der Ulmifche Barfugermond Gberlin ertheilte ben Rath, die Bettelmonde weggujagen, ober wenn fie bleiben wollen, jur Arbeit an ber Stadt Gebau ober jum Dienft ber Urmen im Spital auch Frangofenhaus ober elenden Serberge ju gebrauchen, a. e. Bermanung an ben Rath ju Blm, 1523. 4. Huch in dem benachbarten Dorf Offenhaufen gab es ein folches Saus: einen Uder gu Offenhaufen gelegen an bem blenb, Urt. 1597; in Mugsb. führt eine Gegend ber Jacober Borftadt, meift mit niebern Säufern in engen Gäßchen und von armen Leuten bewohnt, diefen Ramen; 2) überhaupt Irre, Fremde: vnfre erften eltern famen von der innwohnung in das ellend, von ber fichern Seimath in die Fremde, Steinh. Chr. - elenden; 1) im Glend, in ber Roth fepn: ba wir alfo ellentent, ba haut Got vns gebort, Fab. Pilg.; 2) ein Frember fenn, 2lg. Bib. v. 3. 1477. Das Bort ift, wie aus ber alten Schreibung ellend und bem gleich folgenden elelendig erhellt, and el und Lend entftanden. fremd bedeutet, und elend fremd und arm, ift bei Schilter, Saltaus, Albelung u. a. ju feben; beigufügen ift: elelendig gedan bin bruothron minon, in fremithi kindon muodir minro, fremds landisch bin ich worden meinen Brudern, entfremdet ben Rinbern meiner Mutter, f. Sagens Nieberd. Pf. LXVIII, 9.; eliluit, ein frember Menich, elirarten , ein Barbar, Rab. M. Das elenbe Beugnig, ber elende Gib, Beugnig, Gib eines Fremden gegen einen Ginheimischen, f. Drepers Debenft. 577. Diefe Bebeutung hat auch in paupertate missa in Karls b. Gr. Kapitular de villis, f. Antons Geich. b. t. 228. I. 177 fag. Die Wortverwandtschaft von el, wollen und Quaal ift in be vielen nachgewiesen, und die Begriffsverwandtschaft geht aus der Borftellung der Menfchen hervor, die noch auf einer niedern Stufe ber Bildung fteben, und felbit folder, die gebilbet ben bodiften Berth auf ein einfaches, ftilles Familien- und Berwandtschafte-Leben feben; biefen ift außer ber Seimath fenn und sich im Unglude befinden gleich bedeu-Mus bem gleichen Grunde bat bie altbeutsche Sprache fur tend. Beimath, Wohnung und fur Gludfeligfeit Gin Bort : selde. -Pflegebanfer für Fremde, Krante und Dilgrime hießen auch an anbern Orten Glendhäufer, elende Berbergen: Beinrich Stollriedt, Burger ju Biberach, machte i. J. 1495. für bie elende herberge bafelbft eine Stiftung, a. Pflummen Ann. Bib.

Mser. Elendhaus in Frankfurt, f. Kirchners Gefch. v. Frants. I, 357, elende Herberge in Straßburg, s. Königs b. S. 275, 284; in Basel, s. Ochs V, 98, 115. Bu Lübeck, wo es mehrere solde Häuser gab, wird eines derselben Gasthaus genannt, s. Dreper a. a. D., welches in mehreren Städten Hollands, so wie alt gestiohus, s. Arr Gesch. v. St. Gallen I, 197., der Name für Hospital ist: denn Gast und Fremder sind spronom, daher auch Gastrecht und das elende Recht.

elwangen, f. aalen, iller.

em, en, ihm, ihn, von er, eben so folgerecht als bem, ben, wem, wen von ber, wer. — Dieß gelte, wie Bieles, was in diesem Werke angeführt ist, für einen Beweis, nicht daß die Schwaben allein, sondern daß auch sie und öfters gerade in demjenigen, was andere Landschaften für fehlerhaft halten, Recht haben; en, in, wie die Griechen er.

embros, scheint eine Marmorart zu senn: Ettlich sagen bie fül sevent embros gestain, bie von natur allweg schwisent, Gaistl. 3.

empfehlniß, f. be : fehlen.

emt, f. amb.

emer, m. Sommerbinkel, OSchwb. Ohne Zweifel ist farina emeratia im Cod. Laurish. III, 195 Mehl von diesem Getraide, s. Antons Gesch. d. t. LW. II, 177. Amelkorn, Spelt, Dinkel, läßt Frisch aus äundor, ohne Mühle, vom besten Waizen ausgedrückt, entspringen, und führt Amelung aus Rysf und Amedum aus Ebsträus an, wodurch er die Berwandtschaft mit dem Franz. amidon erweisen will. Näher kommt amares, farris, in Gl. Doc. Mise. I. Ob es mit auav, das Getreide schneiden, verwandt ist, getrauen wir und nicht zu behaupten. Bgl. ammelmehl.

en, f. em.

en wird ansgesprochen: 1) an: redan, fagan, Erbfan.

2) ain: fainfter.

3) 3wischen e und i: bie gutei Leut. Sier ift nämlich guten, nicht gute, anzunehmen, weil in dem lehten Falle bei den Abjektiven bas e hell ausgesprochen wird.

En wird als Endsplbe bei Hauptwörtern manulichen Seschlechts im Nom. Sing. bisweilen nicht ausgesprochen und um bie Stammsplbe gebraucht: Gart, Of, Lab, Kaft, Rupi (Sackleinwand), Karr, Balk.

ena, euch, ber Dativ: ich will ena was ergablan, SB. (ent, Bair. Ivr.)

ener, ihr, Dat. Foem.: er hate ener geban, 11lm.

ember, m. Anter: die ember wir vß warfend, Fab. Pilg. ent-bloden, f. in B.

entenmager, m. ein unbefugter Schreiber von Memorialien und andern Schriften, ber bas Landvolf irre führt und betrügt, Bt.

- entgeben, ein Ende geben, entscheiden: Die zunfftmaister fond tainer endlichen fach ohn den Rath entgeben, Pfullendorf Berfass. Urt. v. 3. 1583 in Balchners Gefch. v. Pfullend. S. 164.
- endhaft, 1) leht, peremtorisch, Ag. StB. Minn. II, 216; 2) was Aufschluß giebt: Nu merckent... diß endehaft mere, LS. XLIV, 265.
- enblich, 1) weiblich, reblich, Kirchh.; 2) behend: an das ort bober berr Jesus under dem Erüh nit me mocht so endlich gan, Grift. 3. fürendlich, fürendig, gar sehr, SB. endlichteit, s. Redlichkeit: die schwaben haben es gar vor vil jarren vmb dz römisch reich fertigklich verdient mit irer endlichent und großer frumkent, Form. u. Rhet. Anna, eilen, Schwd., Isl.
- endlin, f. abn.
- ehne, jenseits, drüben, Sebel. (Ent, enten, enat, Destr. Bair.) ennend, ennund, basselbe: dißhalb und ennend ber Albe, Krieden v. D. u. NSchwb. v. J. 1370. ennund veldes, Ulm. Urt. v. J. 1342. Enond Jordane, Nott. Ueberhaupt lautet jener alt und zum Theile jeht noch Schweizerisch ener, s. Stalbers LSp. der Schw. S. 114. Damit stimmt anent, Schott., überein, welsches Stinner nicht zu etymologisten wußte.
- enge, f. Gült, Abgabe, Wt. Urt. engethaber, engethühner, Saber, Hühner, welche Leibeigene ihren Herren zu geben haben, f. Urt. nr. 43. c. in Sattlers Gesch. v. Wt. II. (Engergeld, Bair.) Bon angaria, und weder, wie Oberlin meint, von Anger, noch, wie Sattler glaubt, von Enke, Knecht.
- engeche, munderlich, fonderbar, wibrig, Bib. (Schwz.)
- enget, f. die Beit, da die Wiefen nicht abgemaht werden durfen, von Georgii bis Peter und Paul, alt, OSchwb. Bermuthlich von engen, einschließen, befriedigen.
- engelgruß, Maria engelgruß, m. Maria Berfundigung, Ulm. Urfebbe v. 3. 1433.
- engelfeit, f. faiten.
- engelfuß, 1) sbst. n. die Burgel bes Polypodium vulgare, Bb.; 2) adj. artig, fromm, folgfam, von Kinbern.
- engenen, pl. Engbruftigteit, Bangigkeiten; ben engften, gleich, auf ber Stelle, Ulm. Geißl. Eng, wovon Angft und bang kommt, ift mit agu, eggib und ango, flamme und finnverwandt.
- enift, ift nicht mehr, ift todt, Ag. StB. enfenn, nicht mehr fenn, Ulm. Urf. v. 3. 1307. enphallen, in ber Beugschaft abfallen,

Ag. StB. Sbenso entrosten, nicht trösten Minn. I, 460. — enwissen, enwollen, u. s. w. s. SO. Diese verneinende oder wegnehmende Partikel en lautet jest ent und ift mit von, ohne, un, sine, verwandt, drückt aber bisweilen, insonderheit mit seyn verbunden, eine Berstärkung aus: swa er das nicht entäte. Ag. StB. und schon bei den Römern: sei ensict quei endo jous vocatom verdecit, mitetod, XII Tab. I, 5.

ennend, ennund, f. ebne.

eng, f. Fluß im Würtembergischen. Die Ens in Destreich und Refe in der Schweiz, auch der Inn sind verwandt, vermuthlich auch bie Ens: benn die Anwohner bieses Flusses hießen Answaren. E. kingig.

enzig, überenzig, f. eines Bangs.

eer, Kupfer: schmalz empfachet ain böfe giffti von dem eer, Steinh. R.P. — erin, kupfern, Eb. (Schwz.) Ore, Etz, iron, Eisen, Engl., aer, ar, US., Schwd., aes, Erz, Kupfer, Lat., damit ist verwandt aur-um, Ferr um, ar gentum, vermuthlich auch aur, Koth, Gries, Isl., ar ena, Sand, ar gilla, Lehme, Hor, Kor, Koth, Erede, PR, Erde, arziz, Jinn, Perf. In xpvoos darf man vielleicht ein aus ein nem Bokal entstandenes chwa annehmen: xepvoos, und so erscheint auch in ihm ein in den angeführten Namen wahrnehmbarer, gemeinschaftlicher Stammlaut. In Gifen (nach Schlegel im Sanskrit ayas) ist die gewöhnliche Umwandlung des r in st vorgegangen, folglich darf auch dieses Wort aus derselben Wurzel entspressen, folglich darf auch dieses Wort aus derselben Wurzel entspressen angenommen werden. Somit bezeichnet der in diesen Wörtern entbaltene Stammlaut dasjenige in der Schöpfung, was nicht Thiere, Pflanze, Walfer, Lust und Licht ist. Aus ähnliche Weise sieben mit einander in Verwandtschaft Kupfer, Iy, Staub; und Iyy, Blei.

erbar. Bon biefem ehrenden Beiwort fagt ber Stadtichreiber Botmann von Schw. Sall in e. Schr. an ben Peter Reithart, Stadt: schreiber in Ulm, es fen mehr als ehrfam; biefes gelte gar nichts. erbarkeit, f. 1) Abel: Diefelbigen all merden genannt die erbrigkeit, darumb dag fo und ir fordern fel. lang in großen eren und fand und rechten ber find tomen, 31 fung, (in ber Mitte bes XV 35.) f. Saustentnere Schwät. Urch. II, 539.; '2) die Geschlechter im Gegensatz gegen die Bunftgenoffen; nach einer Berordnung v. J. 1506 durften bei den Mahlen, Die ber Burgermeifter ju Ulm an St. Jörgen: (bem Babl:) Zag und an Weihnachten halten mußte, feine Rehftoten und Gulgfiche und auf jedes Mahl nur vier Gerichte gegeben werden, unter benen fur Die Erbarteit auch Sifche fenn durften. In ben murtembergie fchen Rirchenvisitationsakten v. 3. 1581 werben fogar bie Dorfmagiftrate burch bie Benennung Ehrbarfeit von der Gemeinde ausgezeichnet. Much außer Schwaben bezeichnete man burch Ghrbar, die Chrbarteit bie Bornehmen, ben Abel, bas Patrigiat : bie Bunfte in Murnberg machten i. 3. 1350 einen Aufftand gegen bie Erbern, f. Oefele Ser. R. B. I, 339. nun habe er (Bergog 211s brecht zu Defreich) erkannt und für fich genommen bie Beisbeit auch redliche Bernunft, bamit Burgermeifter und Rath gu Ulm in aller Erberteir (bei bem gefammten Abel) gegewdet (gerühmt) werbe, a. e. Schr. bes Bergogs an Ulm v. 3. 1146. In fumma wir von der Erbarteit zu Rotenburg (ander Zanber) fein von ber gemeindte megen Alle verderbt, a.e. Cor. bes Unebach, Kanglere Bolfg. Deffnere v. 3. 1525; ebrlich bedeutete wie ehrbar abelich; als aber Bernbart von Bernhaufen i. 3. 1537 Bogt in Beiglingen werben wollte, verlangte et, daß fur biefes Bort abelich gefent werden follte; ber Rath ju Illm erflarte, er tonne feinen Unterschied finden : bann wir hallten bas bie baibe In ainer Significat fannben allfo mas Abes lid, bas baffelb auch Gerlich, und hinwider was Gerlich auch abelich fej, barumben ainicher befferung bei biefem puncten nit pon nötten.

erbarmbergigteit, f. Barmbergigteit, Leg.

erben, als Eigenthum, als Angehörigen aufnehmen: bas fin lug (Lod) in (ben Baren) miner erbt, L. LXV, 175.

erbis, f. Erbfe, Ulm. - erbiszwehl, f. Sandzwehle, worin bie form von Erbfen eingewurtt ift, Ulm. - erbfelen, pl. Berberie, ulm. SB. (Schwg.). - erfchen, pl. Erbfen, 2Bt. Alb., SB. fabibanserichen, Ct. Johnmid-Grbfen: noch in bes Berfaffers Jugendzeit pflegte man an feinem Geburtsorte Gbingen an Johannis bes Täufere Jag an öffentlichen Platen Fener anzugunden und Erbfen baran ju tochen, die aufbemahrt und feines Grinnerns bei Quetfoungen und Bunden für beilfam erachtet murben. Das Fener am Johannistag, (Summetsfener, Bair. Delling) vermuthlich ein Ueberbleibfel bes alten Connendienftes, mar burch gang Deutschland. - R. Friedrich veranstaltete fogar auf dem Reichstag ju Regensburg 1471 ein Johannisfener öffentlich auf bem Martte und tangte um daffelbe mit gemeiten ichonen Frauen, f. Cd illing Befchr. b. Burgund. Kriege G. 58. - Ja burch das gange driftliche Europa verbreitet. Rady Schubert wird auf bem Berg Ufmafara in Finnland bie Conne, die dafelbit vom 16. bis jum 31. Junius ununterbrochen fichtbar ift, von einer Menge Menschen betrachtet; und die Phonigier gundeten jum Undenfen bes gur Beit ber Sonnenwende geendigten großen Jahrs ein Feuer an, f. Creuzers Symb. u. Myth. im Ausz. von Moser, 146. Erft fchaffte ber Gifer ber Reformatoren, in unfern Beiten aber, ba mo biefe uralte, auch in Frantreich noch übliche Sitte noch Statt batte, eine fleinlichte Polizei und eine eben fo tleinlichte Finangerei fie an ben meiften Orten ab, um eis nige Bunbel Sols zu erfparen und einigen Muthwillen junger Burfche gu verhuten. Uebrigens fpringen in ber Dabe Ulms am Johannistag noch jest bie und ba junge Buriche und Madchen über angegun: bete Bolghaufen. Dach einer Mittheilung fangen ehemals die Knaben, wenn fie Soly jum Johannisfeuer fammelten, folgendes Liebchen, beffen erfte Beile ich nicht zu entziffern weiß:

Um Pfeit am Pfett am Gloria

Grbfal

Gient ens au a Stuierle (Gebt uns auch eine Beifteuer) Buo onfere Bergete Ruierle.

Scheitle raus, Scheitle raus!

Beit (giebt) a quotes Glid ens Saus.

Bestfeuer waren übrigens nicht nur am Tage Johannis, fondern auch ju andern festlichen Beiten gebräuchlich, 3. B. an Beibnachten, f. Rindlingers Munfter. Beitr. II, 6. und Urt. nr. XXXIV, ober am erften Mai, wie bei den Galen, f. Sprengels Befch. v. Gr. Britt. G. 14. f. ben Artifel notfyr in Schilt. Gl. u. nodfri in DC. Aluch bei ben Festen ber Oftianischen Selben brennen Feuer, f. Fingal an mehreren Orten, und die nordameritanischen Wilden batten ibre feierlichen Bufammenfunfte am Feuer, f. Berl. Monatefchr. Jahrg. 1796, f. Johannisbrod. - welfche Erichen, Stachelbeere, Bt. -Erbis ift aus zwei Burgelwörtern entftanden: bas erfte er, von aren, arare, baber ert, erta, ertur, Erbfe, 36l., araweiz, Gl. Mons. und arvinze, vermuthlich ein Drudfehler fatt arviuze ober arunize, bisas vel arvillas, Gl. Fl. in Eckh. II, 984, ju welcher Wertfamis lie auch arvum, arbor, φέρβειν, maiden, herba gehören; bas zweite, bis, auch in pisum erscheinend, ift Bees, Beere, bas gange Bort bedeutet folglich eine im Urtland, b. i. in gepflugter Grbe erzeugte Beere.

erbfal, m. Erbichaft: tailend ben erbfal früntlich nach mei: nem tobt, Gpr. dr. M.

erbfelen, f. erbis.

erbfunber, m. ungebohrnes Rind: mein Beib bat einen jun: gen Erbfunber gefriegt; fo zeigen die Bauern bie und ba bas ungebohrne Rind bem Pfarrer gur Taufe an.

erchtag, f. erichtag.

erdapfel, m. Rurbis, 2lg. Bib. 1477; eben fo in Gl. Mons. und noch jeht in der Mart Brandenburg. Auch in Riechels von Um hanbschriftl. in ben Jahren 1585 bis 1589 unternommenen Reise bo geichnet ber Rame ein anderes Gewächs als jest: benn unter ben gu Lido gezogenen Gemachfen, als Salat, Angurien, Cucombri, Meloni u. f. w. führt er auch Erbapfel an. Diefer Rame tommt auch in Gemeiners Regensb. Chron. III, 203. bei bem Jahre 1452 vor. erbelen, erbeinelen, einen Erbgeschmad haben. (Schmi.)

eret, f. Ernte, sowohl die Zeit berfelben als bas Geerntete. - beret, f. baffelbe: ba die ichnitter vff ichnitten in ber beret Gaiftl. 3.

eren, öhren, m. Borfaal, Borplath, Sang beim Gintritte in das Haus; weiter verbreitet, erin, pavimentum, f. Nyerup Symb. 200. eruri, daffelbe, Gl. Lips., erne, locus secretior, locus aliquis, US. Bieleleicht von area, Hof, Borbof, welches Stalber mit eren, vorzher, in Berwandtschaft seizt. Es könnte aber auch mit arne, arnested, Dan., ar, arin, Isl., haurja, Ulf., Heerd, weil ber Fenerheerd bei den Altbeutschen gleich bei dem Eintritte in das Haus stand, wosselbst er in den westphälischen Landhäusern noch immer ungefähr dieselbe Stelle einnimmt, f. Mösers patr. Phant. III, 144. u. vgl. Hallenderg II, 501.

eren, verherig, erfter Che: eren Sausfrau, eren Rinder, Frau, Rinder erfter Che, in Urt. bes XIV, XV u. XVI 35. Afterbind bei Abelung mochte baber ein Rind aus zweiter Che bebeuten, wie auch Stal der annimmt, (umbe fein eren miffetat, wegen feiner frubern Miffethat, Barl. u. 3of. 353, v. 25. - ber eren Rate, ber vorige Senat, f. Doche Gefch. v. Baf. 1, 367. erber, Som, und aernwege , in englischen Urfunden aus ber Gachfenzeit, wird burch via prisca überfett, f. Sprengels Befch. v. G. Britt. 6. 57. - erenmale, erenmaule, vormale, früher, Mg. StB. in Balch & Beitr. IV. 49. 112. 258. 564. 381. Ulm. R. B. etleift, frub, auf bas balbefte: fie follen ben bau vollbrin. gen fo fi bamit erleift mogen, Urt. v. 3. 1348. - erfchat, m. Schatzung, die gleich bei Uebernahme eines erbfälligen Guts gu entrichten mar, laudemium. - erichatig, was biefe Schatzung erlegen muß. - ehrenvogt, m. vormaliger Bogt, Ottob. Urt. v. 3. 1550. in ber neresheim. Deduction c. Oeting. nr. 7. - ergins, errengine, m. ber erfte, frubere Bins auf einem Saufe ober Gut, bem Aftergins entgegengefeht. - erdrengins, baffelbe: und auch geben fulen ze erbrem ginfe Abt phunt, Ulm. Urt. v. 3. 1356 in Beefenmaners Difc. 176; die Svitatofleger follen fich erkundigen, ob es nur ein Aftergins ober ein Erdzins fen, Ulm. Rpr. v. 3. 1549. Die verschiedenen Laute, bie das Bort angenommen bat, tonnen auch zu verschiedenen Ableitun= gen Unlaß geben, g. B. Erbgins von Erbe, ba man auch Bo. bengins fagt und es einen Baffergins giebt; allein ber Wegenfat mit Uftergins und bas fchwg. erber, vorher, widerlegt biefe Mbleitung; ober von Ghre, wie es in einer Schweiz. Urt. v. 3 .. 1260 geschehen ift: exigere mortuarium, sed ab herede, qui succedit, nomine honoris seu Ehrschatz tantum quatuor solidos . . . ad honoris mercedem, qui dicitur Ehrschatz, f. Neug. Cod. Dipl. Al et B. Fr. II, nr. 972.; allein theils ift bier bas Wort in einer andern ale ber oben angegebenen Bebeutung genommen, theils giebt es genug Beispiele irriger aus unrichtiger herleitung entstandener Ueberfegungen beutscher Wörter im Mittelalter; ober von aes, aeris, welches wohl die unhaltbarfte Ableitung fenn mochte. Die obige Etymologie rechtfertigt sich wehl von felbst. Er, frühe, ist alt, early, earliest, Engl., a erre, prior, US., dei (die?) erirun, prisca, Rab. M. in Eckb. II, 972.

eren, glatt felgen, zur Saat eren, zum drittenmale ackern, Bt. (Bair.). — überöhren, ibber den Markstein hinaus pflügen, Ulm. LPeliz. v. J. 1721. to ear, Engl., arare, apovv.

ehrenknecht, m. ehrenmagh, f. ledige Personen, die zur Begleitung bes Brautpaars in die Kirche und in das Wirthshaus ermählt werben, SB.

ergele, n. hölzernes Gefag mit einer Sandhabe, SB. (Ertle, 3uber, Gli.) bie Bermanbtichaft f. bei erich.

ergern, ichlechter maden, verichlimmern: nicht verfeten, verfumbern, verfaufen noch ergern, Stiftungebr. v. 3. 1466.

von arg, arga, laedere, Schwb.

erich, erten, m. Flechtwert, jum Fischfang im Baffer ausgespannt und befestigt, Ulm. Erich folagen war den Gifchern von Gungburg amifchen Oftern und Bartholomai verboten, Ulm. Ror. v. 3. 1501. Dem Rathe ju Ulm jum Nachtheile und nicht der Fische wegen ließ ber Abt von Wiblingen in ber Iller einen Grich machen; er wird ersucht, ibn zu ber gebräuchlichen Beit wieder auszuziehen, ebend. v. 3. 1527. In einem folden Grrad murben i. 3. 1545 bei Lindau 1600 Karpfen gefangen, a. b. Lind. Intell. Bl. Jahrg. 1814. Außer ben Gifch : Erichen gab es auch Eriche von Bei bengeflecht und mit ftarten Pfablen befestigt, im bas Baffer ju bam men. In einem Streite gwischen Ulm und Wiblingen ber Sugten, Schlegelichlachten und Eriche halb, wodurch verschiedene Arten von Weibendammen bezeichnet ju fenn fcheinen, murbe i. 3. 1533 ein Bertrag gefchloffen. Gebrudte Fifderordnungen v. 3. . 1548 und 1561 enthalten Borichriften über bie Beit bes Grichichlagens, bie von den Fischern und Inhabern ber Fischengen auf ber Donau von Chingen bis Gungburg beobachtet werden mußten. Jeht beden: bet Grich einen Unter jur Befestigung ber Aloffe und Schiffe, auf welchen man Schlagwerte u. bgl. errichtet. Urche ift nach Frifd eine Ginfaffung bes Waffers burch zwei Solgmanbe, und Archen fchlagen wird in Baiern von verbotener Tifcherei in Fluffen gebraucht. Die Bermandtichaft biefes Borts, welches ben Stammbegriff bes Ginschließens enthalten, f. Beilage XII.

erichtag, erchtag, ergtag, m. Dienstag, Ug. Ulm. (Bair. eridag, jardag, Destr.) Leibniz leitet den Namen von Ares, Mars, ber; er heißt in allen tartarischen Mundarten ein Mann, ari, ein indisches Burzelwort, bedeutet vortrefflich, ausgezeichnet, ruhmvoll, s. Fr. Schlegel in Wien. Jahrb. d. Litt. VIII, 459, dp., eprift im Griechischen eine verstärkende Borses-Partikel, dop, Schwert, Altsende, varg, unerschrocken, wild, Isl. — hehr, groß, erhaben, furchtbar, vargi, latrones Arvernis apud Sidonium, idem olim apud Germa-

nos, f. Leibnit. Coll. Et. I, 145.; Eret, bedeutete nach Grotefend (Albhandl. b. Frankf. Gel. Bereins I, 17.) in Süddeutschland
bieselbe Gottheit, welche im andern Deutschland Teut hieß und von
welcher der Dienstag, tuesday, Eng., seinen Namen hat. Der baierische Herkules Argle oder Aergle mag diesem Stamme gleichfalls
angehören, f. die Nomenclatura vor Aventins Annal. Boj. Ed.
Bas. 1615, fol. — Alle diese Wörter, den gemeinsamen Begriff kräftig, surchtbar enthaltend, mögen Einem Stamme angehören; man kann
biemit den Art. Kärles vergleichen.

ehrlen, Geschenke, die die jungen Leute, an Fastnacht in die Häuser gebend, verlangten; eine Ulm. Berordn. v. J. 1608 verbot das Begehren und Geben strenge; es scheint etwas zum Essen, etwa ein auf diese Zeit besonders gebackenes Brod — vielleicht Fastenbrezeln—gewesen zu senn: noch waren etlich Gutgewinner zu Blet, hatten kein gelt auf die Fasinacht, Erlach (sonst Erlin) zu essen und Wein zu trinken, Thoman Weisenhorn Chron. (Hechr.)

erlich, f. birfach.

ermel, m. Beiberfittel, Calm.

erms, f. Blug, ber in ben Nedar fällt; gehört zu ben Flugnamen Mar, Bar.

erichen, f. erbis.

erung, f. Gefchent, oft vorkommend in ben Aften bee Schmab. Bunde; f. auch Haltaus p. 272.

ergen, mit er anreden, Ag., Schh.

efäffele, f. eggas.

efdeban, f. afch.

abseschern, f. eschern.

efpan, n. Biehweide, das Efpan invangen, das Efpan ußlaffen, die Gemeinweide aufthun, beschließen, Isn. Urk. v. J. 1290 in Jägers Mag. f. RStädte III, 219. nit triben vff die Espan und vff die Uchtweide, Wibl. Urk. v. J. 1342. Espan zu Giengen in e. Urk. v. J. 1418; Espan mühle in Kausbeuren. Das Bort, aus ähen und bann entstanden, bedeutet einen Weideplatz, wie Wildbann einen Jagdraum. Halt aus hat das Wort unerklärt gelassen.

efpele, f. äfpeln.

esch, s. asch.

effend, effendig, als Nahrung genoffen: effende Speis, Lebensmittel, Wt. LD.: nichts effendiges noch uneffendiges vor
ober unter den Thoren und in den Gaffen, sondern auf
dem rechten Markt zu kaufen, Ulm. Berordn. im Anf.
b. XVI Ih. f. äffig. — g'egnig, wohlschmeckend: gegnig. Brod,
Bt. DL.

eftrich, m. 1) beschütteter, festgeftampfter, geebueter Tugboden; 2) bas

mit dem Befen bavon Beggefehrte, f. gesmulle. Beiter verbreitet und alt: astrih, pavimentum, f. Nyer. Symb. 220; astragus, astragum, von den würfelförmig eingelegten Steinchen oder Brettchen. en. Ueber deffen Aussprache f. Beilage V.

emangelisieren, das Evangelium verfündigen: fteig auf ben bohen Berg bu ber bo ewangelisirest foon, vnd erheb in ftert bie finmen so bu ewangelisirest iberusalem, Plen.

ewert, Berechtigung, Gerechtsame, gegrundete Unfpruche, mas einer rechtlich genießt, mas er gefetlich, in feinem Berufe thut: 3ft bas ein man den andern belivmundet bofer dinge bag er im finen livmunt bofert bag ge an fin ere, ober an finiv ewart, ober an fin gut, 21g. StB. Go fteben bie Borte in ber forgfältigen Abschrift im Mugeb. Arch., und es ift fein Grund porhanden, erweck ju lefen und die fpitfindige Unterfcheibung Schilters zwischen Ehre und Ehrwert anzunehmen, ober mie Saltaus zwijchen ben Lesarten Emert, Erwert und Grenwert ju manten. Sinivift die Mehrzahl: feine ehrhaften Berte; es enfol fain man fain vrteil fprachen (ansprechen) vber finen mat. bir im an finentip gat. ober an finiv ewart, vng an bie fiben be fippe. vnde mag aub niht geziut fin ber binge, bir im an finen lip ober an finiv ewart gant, eb. Dem an ben Leib geben ift entgegengesett Gulte, aigen, leben, linge: Unter Ewert icheinen baber vorzüglich binge, erbeleben, eb. biefe Begenstände ju geboren; mas an ben Leib, mas an bie Gbre, was an die Shwerte gehet, wird jedesmal von einander unterschie-Daber burfte auch im alemanischen Landrecht c. 274 bie Lesart ewerck statt erewerck die richtige fenn.

ewigtag, Neujahrstag: Frentag nach dem Ewichtag zu wihennechten 1380, Ulm. Urk. Anno domini MCCCCCXVII. am achten Tag nach dem ewig Tag, s. Fricks Beschr. des Ulm. Münsters S. 84. Das noch nicht besriedigend ethmologisites Wort ist vielleicht bloß aus ehtewe, acht, s. 80. und Tag entstanden: denn daß
der erste Jänner der achte Tag, der achte Tag des Herrn,
nämlich nach seiner Geburt, genannt wurde, erhellt aus dem alemanischen Kalender in Schilt. Thes. T. I. P. II. p. 70. und aus
einer Thüring. Urk. v. J. 1415. in Tenzels Suppl. Hist. Goth.
p. 282. Bielleicht aber bedeutet der Name den Tag, da die E, das
Geseh der Beschneidung, durch das Beispiel Jesu geweihet, geheiligt wurde; die Festage hießen im Friesischen Wiesebi, geweihete
Tage. Bu künstlich ist die im Mus. s. altd. Litt. und K. II, 200. vorgetragene Deutung, daß durch ewig das sich wiederholende, in sich

jurudtehrenbe Jahr ausgebrudt werbe.

etemool, jungft, Cob. f. 3b. u. herm. 1814. Dr. 24.

fappelen, neutr. hin und her fahren, gaffen, unachtsam sepn. — fappelei, f. fibereiliges, unachtsames Handeln; to wabble, to move from side to side, Sher. (jedoch nur niedrig), ein Iterativ von weben und verwandt mit bewegen, vagari.

fach, m. Facel: Er wart gel als von machfe ain fach, LS. XLVII, 74.

fach, n. 1) Wafferschwelle in Fluffen, OSchw. (Schwz.); 2) ein von Baumftammen zusammen gesetztes Floß, worauf die Salzsieder im Rocher das liegen gebliebene Holz forttreiben, Schh.

gerfäch, gefangen: Wenn er fich in getett Als er gefäch mare,

26. LXXII, 240. von faben.

fachs, Scherg: in Fachs, icherzweife, Narrenfer, Narr, Mor. herm. v. Sachf. 4, a, a. Fer in Salzb. eine Art Cretins.

fabel, m. ein schlechter durftiger Mensch. (fattig, arm, durftig, fattzig, unordentlich, schmuchig, holft.) — fättel, vettel, f. lieberliche Weibsperson. (fädel, fertel, Deftr. fateln, unffätig sepn, Bair.) Bettel ift bemnach nicht von vetula herzuleiten, sondern mit foedus, futire, Foz u. f. w. verwandt.

fadengahler, m. auf den Markt in Um gebrachte Schneller mußten ihre bestimmte Ungahl Faben baben, nämlich 700 auf einen Saspel, welcher im Umfange zwei Glen batte; sie zu untersuchen, waren

obrigfeitliche Sabengabler aufgestellt.

vater, mutter, schwester, Ausseher, Ausseherinnen in Armen-, Kranken- und Waisenhäusern, selbst in Gefängnissen: Funbel-, Lazaret-, Buchtbaus- Bater, Waisen- Mutter, bürftige Schwester), Ulm. OSchw. Eisenvater, Eisenmutter, Ag. Diese Benennung, mild lautend für die Unglücklichen, schreibt sich aus denjenigen Zeiten her, da die Hospitäler, Seelhäuser, Waisen- häuser, welche sämmtlich Gotteshäuser genannt wurden, eine klösterliche Korm hatten und unter der Aussicht von Ordensgeistlichen — dem Orden des heiligen Geistes zu Rom in Saria, welcher unter Pahst Eugen IV. der Regel des h. Augustin unterworsen wurde, s. Schelbans d. j. kleine histor. Schr. I, 533. — oder wenigstens solche Perssonen standen, welche nach einer geistlichen Regel lebten, daher der

Duf ahnliche Art wird ein Bimmer im Dofpitate in Ulm, worin fich ben Tag über bie Armen aufhielten, Die durftige Stube genannt.

Sofvital in Ulm in einer Bettelordnung v. 3. 1492 ber murbige Spital genannt wird. Man fann jene Auffeberenamen auch barum für angemeffen halten, weil die Pflege ber Unglücklichen in ben Bobltbatigfeiteanstalten vaterlich, ja oft mehr als bief, vergartelnd war. Es mußte fur Schwelgerei gehalten werben, wenn der fleifige Burger und gandmann und ber mittlere Staatsbiener feinen Sift jest fo beden ließe, ale er in frubern Beiten ben Urmen bes Jahrs wohl hundertmal gedeckt murde. Damals gu viel und jest gu menig! ein fabmen, einfabeln. (Odm. Fam, Raben, einfamen, einfa beln, NG. vadem, Soll.) Il eber fabem f. befemreis.

Faig

fatiche, f. Ohrfeige, Mg. (watiche, Glf.) verwandt mit batichen,

fclagen.

fätichen, fetiden, pfätichen, bie Rinder einwickeln (DD.). fatichenfind, fatichentifd, Rind, welches, Tifch, auf welchem es eingewickelt wird. - pfatichel, n. Wifelband für fleine Rinder; fascia, Lat., fasca, cataplasma, Gl. Th. in Eckh. II, 981. faskja, Binde, Ulf. Fafd, Coms. Bielleicht verwandt mit pfaid, mer über Sofer nachzuseben ift.

ver faben, ver fangen, 1) vindiciren, 2(q. Ct.B.; 2) nuten, belfen: es vernacht in nit vmb ain bar, 26. XXX, 147. wieberfaben, gestohlnes But burch Ungeige bes Thaters wieber

erlangen.

fait fch, f. 1) Sündin; 2) faule, geile Beibeperfon, Ulm.

faig, bos: fwig bu faiger gaift, leg. Furcht ift bem fraftigen Beitalter etwas bofes, ber Furchtsame ift weich, mit welchem Bort faig verwandt ift; - veichen, ichlechtes, nicht binlänglich ausgebade: nes Brod baden, Ug. StB. Schläfrig, weich und furchtfam find nabverwandte Begriffe, die endlich auf frant, fterbend übergeben: vaak, Schläfrigfeit, Soll., fakon, dormitare, Gl. Lips. vaig, veigit, fcblecht, f. SO. - veiges obez, ber Apfel im Daradies, Gold. Som. v. 335. faeg, moribundus, 26.

faigen, ichergend, bublerifch raufen, gerren, von Sunden, Raten und Menfchen gebraucht, Ulm. (fa nen, Schwi.) fagr, Dan., fagna, Schwed. 361., faginon, fich freuen, faheds, Frohlichkeit, Ulf. gifa in gifehen, bupfte vor Freuden, Sat., feuuida, Freude, Arch. Teut. aus Gass. Gloss, faegen, froblich, faegnian, fich freuen, 216., von faben, bemegen, vagari, wie exultare von salire. Ueberhaupt werden bie ftartern Gemuthebewegungen, fie feven freudig ober traurig, baufig durch Borter aus folden Familien bezeichnet, die eine ftarte borperliche Bewegung anzeigen. G. Beilage XIV.

an failen, auf eine feile Sache bieten, Dim.

faierlen, f. fernelen.

faifen, ftinten. (feiften, pedere, Bair. Deftr. fift, fiften, Gachf. Erier., vysten, Soll., vesser, Grg., to fizzle, Engl., fisa, 38L, vyste, Dan.). - faunfelicht, übel riechend, 3. B. Schimmel, Schh. (Ansb.) berum faifen, die Spindel im Rreife laufen laffen, Brength.

faifer, m. Seifertuch, Bib. (Faich, Faifch, Blut, Bair. Deftr.). Blut heißt in der Jägersprache Schweis; Seifer oder Geifer, Schweis, Blut, find verwandte Begriffe, f. schweiffig.

vabft, m. Roggen, Ug. Bib. 1477. Vermuthlich mit Veefen verwandt. fad, f. hanfe, Flachs-Breche, facen, Flachs brechen, SB. Flachs, vahs, alt, faxi, Isl., feax, US.

fad, fed, m. Freffer: Knöpflesfad, Breifad, Bt. gager,

fatel, f. papaver rheum, Linn. an der Breng; entweder von der brennrothen Farbe oder von der flatternden Bewegung.

fadeln, bin und ber fahren. — fadeler, m. ber bieg thut; ver-

falbele, n. traufer Bufenftreif an Mannshemden; falbala, Frg.

falben, falb werden; es valwent liehte bluomen uf der heide, Minn. 1, 4. und häufig.

fald, m. fahles, gelblichtes, gelblichtrothes Pferd. — falchel, f. fable Kuh. Diefer Name für Pferde folcher Farbe mit weißer Nafe tommt schon in Protop vor.

falde, falde, Bald, beld, blaufald, m. eine Art Lachsforelle im Bobenfee, nach Berichiedenheit ihres Alters verschieden genannt: heuerling, Seelen, Maidel im erften, Stuben im zweiten, Gangfifd und hernach Springer im britten, Renten und halbfelden im funften, Blaufelde im fiebenten Jahr; Salmo Wartmanni, nach dem Gelehrten, der ibn querft beschrieben bat, Lin n. Gangfifch wird er genannt, nach Ginigen, weil er weit verfendet wird, nach Andern von feiner weißgrauen Farbe, canus, Lat., can, Bret. und Bal., woher auch xiv, Gans, ohne Afpiration ans-er, den Ramen haben möchte; und Belde, entweder auch von feiner fablen, falchen Farbe, oder von felgen, wenden, weil er fich im Baffer oft umwendet. Beißfelche, Sandfelche, und wofern fich ber Fifch an moofichten Platen aufhält, Miesablerfelche, and Abelfisch beißt die große Murane, salmo muraena; jung wird er Abelsperle, hernach auch Gangfifch genannt, ift jedoch von dem vorigen, ber ber gefuchte ift, wohl zu unterscheiden. Gangfisch wird aber bei Goppingen und Gflingen die Safet, der Dobel, cyprinus dobula genannt.

faldeln, Dorn- und andre Steden mit Aefchen- oder Erlenlanb reiben, um fie rothgelb, falch ju machen.

falter, baufalter, weifalter, zweifalter, m. Schmetterling. Falter beißt er von den gefalteten Flügeln; Baufalter scheint aus Bifalter, wie er in einigen Orten genannt wird, verdorben zu sen, wodurch feine Doppelflügel, wie durch 3 mi falter und bas

Tala

- 981. bifluga bezeichnet werden; Beifalter beift er von ben mebenben Flügeln, wyen, mehen, weywouter, Schmetterling, Soll. S. ten Kate II. 507.; in Serrani Dict. Lat. Germ. mirb er Dienffe bolter genannt.
- fala, f. 1) bas Bertzeug, und 2) bie Beit bes Ralgens. falgen, fälgen, bas Feld jum zweitenmal pflügen, to fallow, Engl. Das erfte Pflugen beift brachen, bas britte actern. Der Rame fommt von der Krumme bes Bertzeugs, wie falx, Gichel, Felge am Rad, Ralte mit bem gebogenen Schnabel, valgus, frummbeinig, u. f. m. f. fchelt; falgen, auffälgen, bas Solz aufbeugen, Rfb.
- bei fall, Bedachtniß, leichtes Finden ber Gedanten und Worte: un fer Pfarrer ift brav, fann bas Ulmifche Landvolt fagen, es fehlt ihm nur an Beifall, es will nur im Predigen nicht von Statten geben; - einfallen, bas bewegliche Bermogen eines Schuldners in feinem eigenen Saufe verhaften: man ift beute bem Rauf manne R. R. eingefallen, Ulm. - verfallen, umtommen: 69 muften fan in forgen, baf roff und man verfiel, Fab. Bilg. - falle, n. eine fleine Deffnung vom Wohnzimmer aus nach ber Ruche ober nach einem obern ober untern Bimmer, mit einem Kallthurchen. - für fälle, n. Starrwerden ber Rinder, wenn ber Althem bei ihrem Schreien lange ausbleibt: bas Rind bat ein Fürfälle bekommen. (Braggen, Schwz.) Die Diminutivform fälle von fall tommt in abnlichen Wortern auch por: a Knälle, a Balle, eigentlich Rnall:le, Ball:le.
- falfch, ber feinen Unwillen, feinen Born verfchließt, um befto unvermutheter loszubrechen, verzüglich von Sunden gebräuchlich, die ohne außerliches Beichen von Wildheit gerne beißen; fallere, neutr. beimlid) fepn, act. verborgen handeln, bededen, wela, betrugen, well, Lift, Schwd., filou, Betruger, Frg., mit Kell und beffen gangen

Familie verwandt.

- fabn, m. 1) Derfon, welche Flitterftaat macht; 2) flatterhafter Menid. - fürfahne, f. Flitterftaat, Ug.
- fante, m. Ged, Ulm. Bt. fandel, m. Buriche. fparrafandel m. narrifcher Rerl, der einen Sparren im Ropfe bat, verfandeln, verschleudern, vielleicht: ein Spiel verlieren, fang machen, prab len, Wind machen, SB., Farte, It., fante, Poffe, fanten, Poffen machen, Schwz., fand, Fandelbauer im Schachspiele, fante, Bub, Unter, Balet im Kartenfpiel, 3t.
- fabnben, auf eine Gache, auf einen Menfchen ausgeben, um beffelben habhaft gu merben.
- fangen, 1) bekommen, empfangen: fie bat eins gefangen, fie ift (unehlich) fdmanger geworden, einen Spreißen fangen; bie felbe Bebeutung hat fae, 36l.; 2) mit Bewalt gufugen : er bat ihm eine gfangen, er bat ihm eine Ohrfeige gegeben. - fangen, fangete, f. Beburtetagegeschent. - anfangen, adv. allmäblich,

Far

menn etwas bereits beginnt: es wird anfangen Racht, ich bab anfangen anug, er wird anfangen afcheiber. - beis fangen, 1) einschließen, umgaunen, ummauern : von beffelben bus mittler fule bis bintenan an ben Baun, als er es by bem bus und gegen ber mur gebifanget bat, Ulm. Urt. v. 3. 1540. (Schwg.); 2) aus anbern Orten mit Gewalt berführen: als bie Armenlute fprechent man bofange In Bre tinber als von ber (Leibs) aigenschafft megen, a. e. Roggenburg. Bertr. v. 3. 1474. - fürfang, m. 1) Burudforderung ober Begnahme eines geraubten ober gestohlenen Dings vor bem richterlichen Ausspruch, und hinterlegtes Pfand, bis biefer erfolgt, 21q. Gt3. wer dechainerlay gut hie in disem gerich an fället, oder her in bringet, für vnrechtfertigs der sol daz berechten für diubigs oder Röbigs vnd sol vor hin den fürfang vergewissen ze dem minsten funf pfunt haller waz gwand oder Blunder ist oder zehen pfund haller waz Rind Rofs oder sylbergeschirr kelch oder kouffmannschafft ist, f. Memming. Stadtbuch in Leon barbe Memmingen im Algow, S. 106. - gefang, m. Gefangenfchaft: mas groffes lands und groffer angft merbent fo empfahen von emrem harten gfang, Fab. Bilg. - fich verfangen, lodere Bahne betommen: bas Studle Bieb bat fich verfangen, bie Babne find ibm loder geworben, bag es nicht freffen fann, &B. - unverfänglich, mas nicht viel ausrichtet: ber Stette macht in friegen ware flain vanb vauerfanglich, a. e. Memming. Juftruct. für ihren Abgefandten v. 3. 1509. - jufang, m. Sauertaig, Illm. Er wird von Mild und Sefe gemacht, um die Gute ber Sefe gu verfuchen, und icheint baber eber Gabrung als Sauertaig zu bedeuten.

fannengu, fo eben, Gbing.; etwa vornengu?

fång, f. fante.

fangig, faungig, murrifd, verbrießlich, Ulm.

fanzig, geschäftig, Ag. unfänzig, 1) unaufgeräumt; 2) ungezogen, f. alfanz.

iar, gefärbt, bunt: under finem varen harnasch, Er. Erft. farten, färben: Eg wart auch bag wasser by ben gestat uon bem plut der toten gesart mit Rot, Eb. — farb, f. Uniform, in der farb, nuiformirt, a. b. schwäb. Bundesakten. Die Städte waren die ersten, welche ihren Rriegeknechten gleiche Rleidung gaben, s. Hegewisch Gesch. Marimilians I, S. 22. 211; sie uniformirten auch ihre Büttel und andere Rathebiener. — farb, färbe, s. Berkstätte der Färberei. — färben, durch Lügen ausschmutzen, weiß machen: ewer geschäfft gründet daruff mich zu verwen, als ob Ir u. s. w. Dietrich v. Beiler an Ulm i. J. 1461. gefarbt, was, weder weiß noch schwarz, eine Farbe hat, unterschieden von gefärbt, dem man eine Farbe gegeben hat: man hat das Tuch gefärbt, vorher war es weiß, jezt ist es ge-

farbt; jenes bezeichnet die am Tuch vorgenommene Handlung, dieses die Sigenschaft, welche das Tuch dadurch erhalten hat. Orfelbe Unterschied ist zwischen bewegt und bewogen, verderbt und verdorben, erschreckt und erschrocken: weil Sajus durch des Titus Bitten und Ermahnungen bewegt und ergriffen wurde, so fühlte er sich bewogen, die Hand zuerst zur Bersöhnung zu bieten; er hat meine schön geglättete Wäsche verderbt, und nun ist sie verdorben; durch den Knall erschreckt, sich er erschrocken der von. Weie viel der Schriftsprache durch Mangel an solchen des Subjektive und Objektive unterscheidenden Wortsormen oder an lieterlassung ihres Gebrauchs abgeht, und wie unklar sie wird, wenn man beides mit einander verwechselt, hat Radloff in s. Tressichkeit der südteutschen Mundarten S. 38. bündig dargethan.

ge.fahr, f. in der Redensart: ja, 's ift a gfahr, ja es ift wohl was, es hat wohl etwas zu bedeuten (nämlich nichts). — ge.fahr, adj. 1) gefährlich: ber biner eren ift gevär, LS. I, 50; 2) besonders burch Lüsternheit Gefahr bringend: einer Sache gefähr fenn, mit Lüsternheit nach ihr trachten, so daß sie nicht sicher is. Ulm u. a. D. (gfahr, WB. gefährt, Henneb.) gefahren, lieftern nach Etwas streben, Mm.; 5) mit Llengstlichkeit einen Beriuch machen: gfahr nit lang, zaudere nicht ängstlich, greif mutbig an. — gefähren, zur Berantwortung ziehen, belangen: ich will bich nicht barum g'fähren, Reutl.

fard, n. Schwein, Mg. StB., f. bargli.

färd, was ans leben gebt, todtlich: vnb flug im ain fard wun ben, alfo dag er fiel von bem Roff, Er. Grit. Bud marif mid berab übergwerch, Daß es mir gieng burch matt und ferch, Morin herm. v. Cachfenh. 7, b, b. (ferchen, totten: Sunst vorcht er in do, Iw. VIII, 237.) - fard bedeutet 1) Gulle faerth, 2(S.; 2) Leben, Bios, Biop acol. fior, 3el., Leben, vires, lat. 5) Blut, baber: Ferdgenoffe, Berichmag, Blutefreund; 4) Krantheit: Borcht, rothe Ruhr, Ipr.; 5) Tod. entscheiden läßt, welche von biefen Bedeutungen bie erfte mar, fe finden über bie Ableitung bes Borts nach feinen verschiedenen Bo beutungen auch verschiedene Bermuthungen Statt, als: von fab ren, benn die Seele fahrt wieder babin, von Biop, mas bereits angeführt ift, von Farbe, faerg, Schwb., fard, Fra., virga, nach Servius gu Aen. III, 660. bei ben Galliern Durpur, folglich aud bie Blutfarbe, wie benn bas Blut ber Thiere in ber Jagerfprache fabrt heißt. Bare es erlaubt, Bermuthungen auf Bermuthungen ju haufen, fo tonnte man, infoferne bas Wort Leib Leben bedeutet, eine Bermandtichaft mit odpe, in der Bedeutung von Seele, oder mit fervere, gabren, wie Weift mit Gifcht, vermuthen. Borter fol der Art tonnen ben eiteln Etymologen noch eitler machen, indef fit den Befcheibenen an die Befchranttheit feines Wiffens mabnen Uebrigens ift die von Abelung vermuthete Abstammung von far, farbe, die wahrscheinlichere; sie wird durch die Bedeutung von rother Ruhr noch mehr bestätigt; aus ihr lassen sich bie übrigen Bedeutungen am ungezwungensten herleiten, und die Begriffe reihen sich alsbann folgendermaßen: roth, Blut, Leben, Seele; roth, rothe Ruhr, Krankheit, Lod, s. dieses Wort bei Horn. im Gloss.

fabrt, f. Angenblid: all-fahrt, alle Augenblid, G2B.

fabrt, f. ein Gebundel, fo viel man auf bem Ropf tragen fann, eine Traget: eine gabrt Den auf dem Ropf, GB. - fardel, n. ein Ballen Jud, in Ulm 45 Stude ober Ballen Barchenttuch, jebes Stud gu 24 Glen. Fardello, It., fardeau, Frg., fartel, fardel, Deftr., ein Pad, Ballen, Fuber, fardel, a bundle, a little pack, Sher., fordus, trachtig, portare, baren, Burbe u. f. m. find bamit verwandt, nicht aber fahrendes Gut. - Die in SO. I. 374. aus G d angeführte Stelle, bag fartel etwas unrechtes fen, wirb aus folgender urtundlichen Darftellung diejenige Erläuterung erhal: ten, beren fie bedarf. Barchent, aus wollenem und leinenem Garne gewurft, war, vom vierzehnten Jahrhunderte an bis in bas lettverfloffene eines ber vorzüglichften Gewerbe Ulms. Lange, Breite, Fabengahl und Gute bes Gewurts wurde von geschwornen Schauern untersucht, und bie Stude, wenn man fie erprobt fand, mit einem obrigfeielichen Beichen, welches je nach ber Angahl ber Faben bie Figur eines Ochsen, eines Lowen, einer Traube ober eines Briefs hatte, gestämpelt; 45 folder bezeichneten Stude nannte man eine Bebrung Farbel. Ballenweife in Lofd (vermuthlich Lafden, was ba binbet) und Blaichen (b. i. Blaben ober Dadtucher) gebunden, murben die Fardel auf die Meffe gebracht und unaufgebunben und ungefeben verkauft und weiter geführt. Die Bolle bagu tam aus Benedig, mußte ebenfalls gefchaut werden, und murde gewöhnlich nicht um Gelb, fondern gegen Barchenttucher verlauft, die man um Georgii auf bie Blaiche that, nach Bollenbung bes Blaidens aber durch Beißichauer untersuchen ließ, ob fie die gehörige Beiße erhalten und auf ber Blaiche nicht Schaben gelitten batten. Mit biefen Tuchern murbe von Jedem, welcher wollte - benn biefer Sandel war an feine Bunft gebunden - farbelmeife Großhandel getrieben. Die im Julius weiß gewordenen Farbel-Bardenttucher gab man bemienigen, welcher weiter bamit banbeln wollte, an Jatobi dergefialt ju Bechfel, baf ber Empfänger ber Baare bem Bertaufer dafür auf bie vier Eage angebenden Faften eben fo viele ungeblaichte Stude und nach Maaggabe bes Blaichtoftens, bes Preifes ber Bolle und bes leinenen Garns, und überhaupt bes in jenen Tagen eingetretenen Bangs oder ber augenblicklichen Unficht bes Sandels einen Aufwechsel von 4 - 8 Gulben zu geben hatte. Weil nämlich die Bermecheler ber weißgeblaichten Tucher nun rohe Baare und hiemit manches Magnift gu übernehmen hatten, g. B. ob bie Tilder auf: ober abichlagen, wie fie auf ber Blaiche ausfallen. ob biejenigen, mit welchen man ben Bechfelbanbel gefchloffen, ver ber Berfallgeit fterben ober verberben ober vom Lande fommen wir ben, fo mar megen biefer verschiedenartigen Wagniffe und ber mehr ober minder theuern 3mifdenzinfe ber Aufwechsel febr verfcieben. Satte Jemand Gelb vonnothen und mußte ben üblichen Bins - ei nen Gulben von zwanzig - nicht aufzubringen, fo nahm er an 3atobi ein ober mehrere Farbel ju Wechsel (auf Lieferung), um fie an Saften mit roben Farbeln und bem guvor verabrebeten Mufwedfel mieber zu bezahlen, und fuchte fich far bie gewechselten Farbel Gelb Riel ibm bie Bablung gur eingetreteilen Beit gu zu veridiaffen. fcmer, fo erneuerte er ben Borghandel - benn bieg mar ber Bede fel mit Karbeln in ber That - in verftarttem Dage, und fiedte fich, wofern nicht befondere Gludsumftande eintrafen, im nachften Jahr um fo tiefer binein. Diefen Wechfelhandel trieben Derfonen geiftlichen und weltlichen Standes, wenn fie fonft nicht Gele aufin: treiben mußten: benn man fonnte bie Karbel wie baares Geld bran-Galten bie roben Zucher an Fasten ein Merkliches weniger als bie weißen an Jatobi gegolten batten, fo mar ber Bortbeil auf Seite ber Beimbegablenben, im umgefehrten Falle aber auf Seite ber jenigen, bie weiße Tucher bergegeben und bie Bertaufebedingungen bestimmt batten. Diefen Sandel, ber mit bem in neuerer Beit be fonders in Solland getriebenen Obligationenbandel ber Schwindelei halb einige Aehnlichkeit hat, verbammte bie Beiftlichkeit als mucher lich und ben gottlichen Gefeten amviber. D. Illrich Rraft, Pfarrer in Ulm, prediate im Unfange bes XVI. Jahrhunderts beftig bagegen; ber Rath felbit bielt ibn wegen bes Bedrangniffes, in bie ber Schuldner, bem man immer wieder gegen neuen Aufwechid borgte, öftere gerieth, und wegen bes Gewinns, den die Glaubiger fich zu machen mußten, für betrüglich (Berordn. v. 3. 1501), und ließ fich baber von ben boben Schulen ju Beibelberg und Freiburg Gutachten ftellen; biefe aber fcheinen bie Rechtmäßigteit bes Sam bels vertheibigt zu haben, jedoch in einem Beitalter, wo man Sandel und Buder nicht von einander ju unterfcheiden mußte, ohne mert lichen Erfolg. Go erklart fich bie oben ermabnte Stelle aus Edi Drebigten. - Daß bie Karbel-Bardenttucher als Unterpfand verfett ober verschrieben wurden, erhellt aus einer Menge Ulmischer Urfun ben; fo ift es begreiflich, warum Karbel überhaupt ale Unterpfand gebraucht wirb, 3. B. in einem alten Memmingifden Statut: ein (von einem neu aufgenommenen Burger jum Unterpfand verfdrie benes) Hauss oder Hoffstat das do heisset ein Vardel in der Stat, weßhalb auch das Buch, worein bergleichen Pfandichaften eingeschrie ben wurden, Vardelbuch genannt wurde, f. Leonbar b's Memmin gen 246 (346), und in R. Gigmunbs Reformation, f. SO. II, 1694. fabrte, verte, vere, f. Fabrt, Gottes vereinBallfabrt: fwelich

man in gottes vere varen mil, vber mer. Be Rome, se Sant Jacobe ober fmar er varen mil, 21g. StB. - gefert, n. 1) Weg, Bahn: ben conterfweg fend fp gefaren, bo ifts ein wilds gefert, Fab. Bilg.; 2) Gitte, Sandlungeweife, Benehmen: do fundent fy jum erften getailt die driftenhait, die frieden von ben remiden, band ain befundere gfert, Gewib diefelben pfaffen hand, Lang bert u. f. w. Cb. bie criften all gemonlich fend brin mit mengem gfert, wer ibefum drift für fein Got balt, Er glaub bas, wie er welle, fo fint er fin gestalt, Gb. Er bet net wit als Ring Galmo Das bundt mich wol an feim gefert, Serm. v. Cachf. Mer. 27, a, b.; 3) Beigeschmad bes Beine. (Fabrte, Epur, die burd, ben Gi ich gefunden wird; grungefertet, grun, friid, berb ichmedend, bei Frifch.) - fabre, f. Ug. fubr, f. Ulm. Ergönlichfeit, larmenbe Luftbarfeit. (Fabri, Schwg.) - uns fuhr, Luftbarteit im lebermaße, Ungebuhr, Ulm. 21g. StB. Schw. Em. R. 58; unfurig, Unfuhr treibend, 26. II, 661. Conft bebemete fuhr überhaupt Lebensweife, Auf-führ-ung: ich wolde ouch rehter vuore pflegen, Minn. II, 161. Ein armer der ist wol geborn Der rehte vuore in tugenden hat, Eb. Ir geviel sin füre deste baz, Wig. 354. Wenn auch Rubr in der oben angegebenen Bedeutung von bem ehemals üblichen Berumführen der Faftnachte. natren auf Karren, (f. gugel) und bie fahrenden Schuler, ragi scolares, fo wie bie fahrenden Fraulein, Freudenmad. den, von ihrer unftaten, manbernden Lebensweise - benn fahren bedeutet reifen - benannt worden fenn mogen, fo flebt biefen Bortem boch auch der Begriff ber Frohlichkeit an, bie, wie jede Art ftatferer Gemutheaußerung, mit Ausbrucken lebhafter forperlicher Bewegung bezeichnet wirb, f. Beil. XIII. - fabrig, bigig, unbefonnen, Ulm. - fabraus, m. ein folder Menfch. - verfahren, nicht zusammenbalten, vom Zaig gebraucht - gufahren, eine Sand: lung vornehmen: vmb bag ban wir ze gevaren mit wolbedachtem fin, R.B. 1343. 1345. (bier alfo nicht mit bem Rebenbegriff unbesonnener Gilfertigfeit.)

ibren, reifen, jedoch ohne den Beibegriff eines Gefährts: in ben Bein, in ben Moft, ins Gau fahren.

ibren, eine Urt Kartenfpiel, f. poggeln.

ibrnif, f. hure, Mg. StB., vgl. Benl. XIV.

ihrsamen, m. eine Munge, die einer abergläubischen Meinung zufolge nie ausgeht und sich selber vermehrt, Wt. Meines Erinnerns
ihreibt das Bolt dem Farrenkraut überhaupt eine wundersa me, zauberische Kraft zu.

f, n. Gefäß, Gefdirr: Mand gezelt ichon gezieret mas Mit gold, geftenn, vnd Konigsfaß, Die gläßten burch ennan-

ber vaft, Mor. Serm. v. Cachf. 3, a, a.

fase, f. fasen, pl. kleine Stückhen Leinwand, ein, zwei Daumen breit, an bemjenigen Ende eines Stück, wo ber Bettel abgeschnitten

wird; feten ift bie augmentative Form.

fafel, fafelbanne, fafelnarr, m. narrifcher, lappifcher Reil (Senneb.) - fafandel, f. leichtfinnige, bublerifche Weibsperfon fößlen, Faftnachtepoffen treiben, ED. (fafelbute, m. ber mummter Kerl gur Faftnachtegeit, Pf., fas, Gebahrde, 36l.) - fafen, fafeln, gebeiben, nublich fenn. Bir halten biefe Borter fur Glie ber Giner Familie: fafeln, fich gebahrden, luftig fenn, fpringen, kann fomobl von lappischen Menschen, ale auch von Thieren in ber Brunftzeit gebraucht werben, wie überhaupt, was fich auf Beugunge luft bezieht, mit Bortern verwandt ift, welche fpringen bedeuten, val. Beil. XIV. Daber Safel, Beugung, Saamen, Erzeugtes: under iro fasel scheidest du fone mennischen chinden, Notk iro scaf sind faselig, eb. Buocherrint, Bafelfcwein, in e. Urt. v. 3. 1286. in Neug. C. D. Al. et B. II, nr. 1035. Siemit ift vermanbt farre, Buchtftier, fara, Beugen, 36l. Beboch ift auch bie Ableitung von mefen, fenn, nicht ohne Babricheinlichkeit, f. mafel. - fafelbemb, n. bas erfte Bemb, bas bie Zaufpathin bem Dathenkinde verehrt, EDB. Dieber, und nicht ju faften, mochte auch Safding und Fasnacht, nicht Faftnacht, ju gieben fenn.

fafemen, fafemen, einfabeln. Faben ift mit Gafe, fahs, Sat,

fox, Flache, verwandt.

fafig, wenig, felten, fafennadet, faggennadet, völlig nadt, faggenleer, faggennuchtern, ganglich nuchtern. Berwandte bie fes Borts scheinen zu senn: fawai, wenige, Ulf., fasen, felten, tat, fesar, farg, faed, Seltenheit, Benigkeit, It. few, wenig, Engl.

paucus, vacuus, und vacio, Span., Icer.

fastenenecht, m. Anecht des Abbeeders, Hundschlager; so genannt, weil er zur Fastenzeit in der Stadt umbergeben mußte. In einer Ulmischen Berordnung v. J. 1684, Basenmeister wegen der Fastenenechte überschrieben, ist jenem ausgetragen, sich um Buriche umzusehen, die sich zum Abthun der in großer Menge umberlausenden Sunde gebrauchen lassen; und anderswo heißt es: der Basen meister habe einen Kerl bekommen, welcher sich zum Herumgeben in der Fasten und in Schlagung der bund woll gebrauchen lassen. — Fasten scheint mit vastare, deler machen, verwandt zu sen, wie jejunium mit ierw, ich leere.

fauchen, Jemanden gerichtlich auffuchen, in Berhaft nehmen, Dechm

Landschaftliche Aussprache ftatt faben.

faublen, betrügen, SB. (fauteln, heimlich entwenden, Schw.) fauteli, n. die geschlossene Sand, Kindersp. Schh. mit πύΕ verwandt, f. faunft.

faul, fehlwerfend, im Ballfpiele: wer in bemfelben im Burfe nicht trifft, bat faul geworfen; faulbal en, biefes Ballfpiel frieten ulm.; faul, abgefäumt, SB.; in der letten Bebeutung mit pavlos, in der erstern mit fehl, falfch verwandt; faulelen, nach Fäulniß riechen (Schwz.), vielleicht steht das Bort in dieser Bedeutung mit dolos, Schmutz, in Berwandtschaft.

faum, m. Schaum: Eraume find Faume, Ebing., fam, foam, faim, Defir., foam, Engl.

faunten, pl. Fabeln, Doffen, a. b. Filbern; val. fante.

faunfel, faunfeler, m. ein Rind, bas einen fleinen Fehler began-

gen bat, fchergm. Illm.

faunft, funft, f. Fauft, Landv. um Ulm: besunder ift zu Wiltha Sant Eristoffels Ban so groß als ain mang funft, Gaiftl. 3., funft und pugnus haben ein n, in mil und Faust fehlt es. fäuseln, f. faifen.

faugen, ichmollen, Ulm.

fazen, fozen, fozeten, spotten, noch und früher: Gott läßt sich nicht fazen, Spr. 3. — fozmann, fazvogel, m. Spottvogel. Bon einem Bauer zu Mecklingen, jeht im Wt. Oberamt Blaubeuren, der zu einem andern, welcher der Wittenbergischen Concordie gemäß das Abendmahl nach der Lutherischen Erklärung genoß, sagte, die Juden haben Christum gekreuzigt, er habe ihn gegessen, bezeugten in der Kirchenvistation v. J. 1537 andere Bauern: es sep boch derselb ein fazman umb sollicher abentheurer, daher sie nit wissen mögen, ob er das in einem ernst geredt, oder welcher mannung es sonnst beschehen seie, a. den Bis. Act.; sahets, die Freude, Ulf., sazio, Possenreißer, It., sacetiae, Lat. And dieses Wort gehört zu benjenigen, von welchen der Grund ihrer Bedeutung in faigen angegeben ist.

aus-fagen, ausfafern.

fazeile, fazenetle, fazeneitle, n. Rastuch, facilet, baffelbe, Ma. Soch, Ordn. v. 3. 1575. (Schwy, faticheile, fagenell, faganettel, In einem Gloffar aus bem VIII. Jahrhundert in Eckh. F. O. I. 854. fommt unter ben romanischen Wortern neben anbern Aleidungefrucken fasselas vor, welches burch faciun überfest ift. Bon facina ift fageile, fo wie bas Ital. fazzoletto bas Diminutiv. Db nun diefes Wort burch ben noch bis in unfere Beit berein febr beträchtlichen Leinwandhandel bes füdlichen Deutschlands nach Italien, von ba ju une ober von und borthin getommen ift, lagt fich nicht entideiden, folglich auch feine eigentliche Sertunft fcmer bestimmen. It es deutschen Ursprungs, fo lagt es fich von Fegen, pezzo, Ctud, berleiten; wofern es aber auswärts entstanden ift, fo hat man ben Stamm mahrscheinlich in facies gu fuchen; fageile ift aledann eine mappa facialis, ein Juch jur Reinigung bes Befichte, bergleichen nad ben alten Rirchenfagungen, 3. 3. 3fibors, jeder Monch haben mußte, und bas unter bem Ramen ganelior ichon bei ben Scholiaften bes Uriftophanes im Plutus vortommt - eine Bemerkung, die wir der Mittheilung des verstorbenen, gelehrten Bibliothekars Peterfen in Stuttgart zu danken haben. Einige Lautähnlichkeit mit Fazeile (Fanzeile) hat der Name des Lischtuchs im Spanischen: pannezuelo de mesa, wornach auf pannus, Tuch, als Stamm zurückgewiesen würde, wiewohl es noch größere Aehnlichkeit mit Handzwele hat; indessen hat auch diese Sprache fazaleja, Handtuch.

fechten, in ber Rebensart: gu fechten tommen, gurechte tom-

men, SB., f. feberfechter.

fechel, m. Leinwand, die an den Schleier geheftet herabhangt, f. Saustent ners Schw. Arch. II, 221. Es ist die gutturale Aussprache von Weihel, velum.

fechezele, f. vochag.

febele, m. Schuldenmacher, ber Waaren aus bem Laben nimmt, ohne fie zu bezahlen, und fie wieder um Spottgeld vertauft, Sub.

fechtenen, pl. Thorheiten, Ulm. Bon fab? ober von Febbe? fechel, f. voble.

fecheale, f. vochag.

feberfechter, m. ber mit einer Feber, b. i. einem befieberten Spiefe ficht, f. die ausführliche Darftellung in Jahns beuticher Zurntunft S. 278-285. - feberipiel, n. 1) ein folder Spies; 2) bas Gefechte mit bemfelben, f. Dt. Berordn. v. 3. 1552, von fpie len in der alten Bedeutung : Thiere jagen, f. SO. I, 578. II, 1534. -Bu weiterer Erlauterung biene eine turge Rachricht von ben ebemaligen Reberfechtern und ben ihnen abnlichen Marrbrübern, die jugleich für einen Beitrag jur Geschichte alter vaterlandischer Sitte gelten mag. , Sie lebten in einer Bruderichaft ober Innung, bie fich über einen beträchtlichen Theil Deutschlands erftrecte, eigene Gefete und Ordnungen batte, und aufehnliche Freibeiten genoß. Bu Prag maren die oberften Feberfechter und zu Frankfurt am Main die oberften Marybruder, die bas ausschließliche Recht befagen, Meifter bes Schwerds ju machen. In bem ben letten von R. Briedrich III. i. 3. 1487 ju Murnberg ertheilten Freiheitsbrief ift festgefett, "bag nun binfuro allenthalben in bem b: Reich fich Die-" mand einen Meifter bes Schwerds nennen, Schul balten, noch " um Geld lernen (lehren) foll, er fen benn guvor von ben Deiftern "bes Schwerbs (ju Frantfurt) in feiner Rumt probirt und guge-" laffen, baffie auch je gu Beiten, wann ihnen bas gefällig fey, einan-"ber in unfer und bes b. Reichs Stadten Zag feten, einen Dbern " unter ihnen ermablen und fiefen, und bafelbit ibr Dangel und Be-, brechen gufürfommen, nach ihrer beffern Berftandniß, Ordnung und " Sahung, Die bei ziemlichen Ponen und Buffen gu halten und gu " vollziehen, machen feben und fürnehmen, und alle bie fo unter ib-" nen barwider handeln murben, barum nach Biemlichfeit ftrafen und "bugen follen und mugen, von allermanniglich unverhindert." E.

Lerenere Chron. v. Frankf. I, 428. SO. II, 1008. Die Marrbrus ber, bemertt Berener, batten unter fich vier Meifter und einen Sauptmann. Es gab noch eine abnliche Berbruberung, bie Lurbruber, vermuthlich von ihrem Schutpatron Lufas, bem Grangeliften, fo genannt, wie die Margbrider von bem Evangeliften Mar-Much in Ulm hielten folche privilegirte, bald einheimische balb frembe Fechter mit Bewilligung bes Rathe fcon frubgeitig Fechtfoulen, in benen fie fich nach Fechtens Recht und Gigen: fcaft zu verhalten hatten. 3m 3. 1514 war, bem Rathe : Prototolle au folge, bem Kurenerhandwert erlaubt, Bechtichule gu halten, und Jebermann veiboten, wenn einer geschlagen murbe, Sand angulegen ober fich beffen anzunehmen. Die Fechter ju Ulm hatten, nach den Berichten ber Chroniften, bis auf ben "langwierigen" (breißigfabrigen) Rrieg ibre Bruberfchaft, Die ein Erf. Rath in guter Ordnung unterhielt und pflangte. Ginige diefer Berordnungen mogen bie Betanntmachung abnlicher veranlaffen und baburch eine Wefchichte biefer vaterlandischen Inftitute möglich machen : 1589. Niemand als wer jum Bechten gehört oder Bechtens wegen jugegen ift, foll fich in ben Rechtschulen in ober über bie Schranten verfügen; 1590 und 1602 wiederholt; 1607 : Die Fenfterladen bei ben vergonnten Fechtschulen follen burch bas Bolt alfo überftanden und verfinftert werden, woburch mancher Rechter an feiner Leibes Defenfion verbinbert werben tonne; Diemand foll fich in die Entzweiungen ber Rechter legen, woraus öftere unbescheibene Worte, erfdreckliche gluche und Schwure, und Schanden und Schmaben erfolgt; bas Pfeifen, Auslachen und Schreien über bie Fechter, bas Sineinfteben über bie Schranten bes Redrylaties wird unterfaat, nur Rechtern und folden, Die ein Schulrecht thun, Ratheverwandten und andern fürnehmen Perfonen foll es unverwehrt fenn, Schranden , jedoch feine bobe, fondern nur gewöhnliche, an bie Schranten ju feten; 1609 und 1613: ju Berhus tung von Unordnungen, die fich mit Friedmachen, Unterfchlagen und fonit autragen, und bie aus Mangel an erforberlicher Gewalt ber Inhalter entspringen, follen die Fechter aus ihrem Mittel zwei Meifter, einen von ber Reber und ben andern von ben Marr-Brudern ju Inhaltern ober Infpettoren ermählen, die Gewalt baben follen, alle Unbefcheibenheit und Digbrauche mit guten Borten abzufchaffen, bem Ungehorfamen follen fie die Stange, Dufa : fen ober mit welchem Gewehr fie gutommen tonnen, über die Lenben ichlagen und ihn aus ber Sechtschule ichaffen; gegen bie Fechter follen fie unpartheiifch fenn; 1609: feinem Rechtmeifter foll erlaubt fenn, eine Schule zu balten, er babe benn guvor barim gefochten ; jeder Rechtmeifter, der um eine Schule anhalt, foll einen Inhalter bei fich haben; bie Marrbruber, Feberfechter follen ber Schule halb ummechfeln. 3m 3. 1610 maren Serr Sans Abraham Ebinger und Beit Marchthaler, beibe bes Rathe, verorb. nete Inhalter über bie Fechtschulen, i. 3. 1616 aber murben bie Inhalter wieder von ben Sechtern felbit gemablt, ber eine ein De ber, ber fich Deifter bes langen Schwerbs, ber andere ein Maurer, ber fich Freifechter nannte. Gie tamen bei bem Magi ftrat flagend ein, bag unerachtet fie lobliche Ordnungen, bem ber Bruberichaft geleifteten Gib gemäß, nach bes Schwerbes Gerechtigteit unterschießen, fich boch bie Barteien, fondertich fremde Rechter nicht baran febren, fondern öftere Gewalt ausüben ; mand. mal legen fich, wenn fich bie Rechter entzweien, bie Buichauer barein, und erbittern und vertebren jene noch mehr; bes Rechtens unerfebrene und ungehaltene (in die Bruderichaft nicht aufgenommene) Sandwerkeburiche laufen, ob es gleich bei einem Gulben Strafe per boten fen, in bie Schranten und benehmen den Rechtern burd ibr fechten ben Plat; öfters werbe burch Gebrauch unredlicher, bei ritterlicher Techteunft nicht paffirter Runfte gemigbandelt und der In balter, Abmabner und Marner nicht geachtet. - Bieweilen bieten fie feierliche Schwerbtange auf bem Martte; ein folder murbei. 3. 1551 in Illm von vier und zwanzig Sandweresburichen gehalten, mobei amei Meifter bes langen Schwerbes maren. bes Tanges war, daß fie alle um einen Rarren tangten, auf beffen Aldfel jeder fein Schwerd liegen ließ, lagen alle fo übereinander, fo fiellte fich ber Techtmeifter, Leonhard Rachelen, ein Rablerge fell von Dintelebubl, oben barauf; die Techter waren in Beig und acht berfelben als Bauern gefleidet, die Ropfe beichoren und be trangt. - Doch i. 3. 1698 mar in Ulm eine Fechtschule, einer wurde jum Deifter des langen Schwerds genannt, mobei ein Feberfecter mit einem Schuler und zwei Marrbrubor mit zwei Schilern waren. - Da biefe Anstalten ihren ehemaligen 3weck und ihre fonftige Ehre ichon längst verloren hatten, und fie nur noch mußiggangerifche Uebungen einiger weniger Sandwertsburfche und ber Beitvertreib bes niedrigen Pobets geworben maren, fo borten fie nach und nach, in Ulm namentlich feit bem breifigjabrigen Rriege, gang lich auf. S. auch Stetten Gefch. ber Kunfte u. Sandw. in Mugib. U, 168. fgg. - Das Bort Feber, welches bier ein Gewehr beden tet, ift tein anders als basjenige, womit auch bas gewöhnliche Schreib wertzeng bezeichnet wird; die Achnlichkeit beiber besteht in der langlichten, runden Geftalt : rorre vel fedar, fodar, Rab. M. - Fed: ten ift wie betteln, wofür es auch bieweilen gebraucht wird, mit petere verwandt; ihr gemeinschaftlicher Begriff ift: auf einen loege ben : petere hostem, (wie audax von avere, i. e. vehementer enpere) petere aliquem, at det.

fechten, betteln, tommt aus b. fpateren Beit jener Fechtbruder.

federle, Schweif, waidmännisch. Ch. Sutor. 774-780.

febern, Schweif, waidmannisch. Ch. Sutor. 774-780.

vettad, fettich, m. Flügel: gway vettach: ob dem bopt gwes

gestredt gefliegent, Leg: auch Umm. Pf. - gefetticht, geflügelt, ebend. Pf. 148.

vetter, m. So nennen bie Diensiboten in mehreren Gegenden bes Bt. Oberlands ihre herren, und Baafen ihre Frauen. — gvetz terlen, Better und Baafen spielen, Kinderspr. — vetterlens machen, Nepotismus ausüben. — vetterlen, Jemanden Better beißen. — gevetter, pl. zwei oder mehrere, welche zu einander Better sind, alt; wie Geschwister und Gebrüber, ein Collectivum.

federisch, m. Floß aus Brettern zusammengesent, Ulm. f. baberisch. federle, n. in ber Rebensart: wo ber wohl fein Feberle binblast? wohin dieser wohl feine Absicht richten mag, z. B. beim Seurathen.

feberrit, m. Leinwand auf einer Seite feberartig anzufühlen, Ulm. Es ist von federwat, väterwat, Ag. StB., verschieden, welches ein mit Febern gefülltes Bett bedeutet; vgl. SO. I, 378.

fetiden, f. fatichen.

feget, f. was durch Fegen abfällt. — fegplez, fegwisch, m. eine müßige, unrubige Weibsperson. — fegen, reinigen, ist mit wäh, fagr, Isl., schön, glänzend, verwandt, wie fürben mit Farbe und scheneru mit skir, rein, Isl., cari vel cliz, decus, Rab. M.

fegge, f. Flügel, Bb. Bon meben in ber verftartten Form.

feb, veb, n. 1) Budtvich, Buchtftier: bie Rub rennt bem Beb nach, fie rindert, Baar, SB. (Schwg.); 2) gartes Belgwert, Ila. StB. - febine, Pelgfutter, 2Bt. LOrdn. v. 3. 1552. (feeg, Senneb.) - rudfebin, fchlechtes, fconfebin, feines Delgwert, Ulm. Berordn. in Straf offenb. Lafter 1574. Vech, pallium polymitum herrab 189. gikkelnech, opus polymitum, eb. 184. gikkelvechrok, polymita varia, eb. 189. Beh ift eine andere Form flatt Bieb, und Bieb ift pecus, und pecus baffelbe mit bein Gried). nenos, Fell, Wolle, wovon nenter, fcheeren, ftammt; gleiche Bewandtniß bat es mit bem ftamms und begriffverwandten Bieb, Geb, Dels und pelgtragendes Thier: feh, fauccha, vohe, Suchs, Illf., Biller. Tat. und Minn. II. 164. las feas, die Schaafe in einem walbenfifchen Gebichte am Enbe bes XVI 35. f. Gefch. der Walbenfer a. d. Frangof. (Lpg. 1798, 8.) II, 360. volte , Rage, Minn. II, 254. Bgl: Mitb. Balb. III, 496. 224. Aehnliche Bermandtschaft ift in felis und Fell, Rage und Robe. - Ohne 3weifel gebort veder, Pelzwert in Wigal. 7405. auch ju geh und nicht ju varius, f. Benede 283. ju Wig.

veben, befehden: war ouch das vns pemant veben ober hafe fen wolt, nach vggang big bunds, Städtebundn. v. 3. 1437. feichte, f. Fichte, Uq. (Bair. Defir.) Das bairifche Städtchen im Regattreife möchte eber von den Fichtenwäldern als von dem feuch-

ten Boben Feichtwangen genannt worden fenn.

feicht, Blatt, bes Weibleins Geburtsglied, maidmannisch. Ch. Sutor. 774-780.

Reinden

feichtin, ein Lache-Weibchen, waidmannifch. Ch. Sutor. 774-780. feiertag, f. feirig.

feinf, fünf.

feig, f. faig.

veigele, n. Beilden, Bt. .

fein, 1) fogar; 2) noch bagu: er hate fein verfprochen und fein am Sonntag.

feinden, feindlich gefinnt fenn: fie maiß das fich die buler von tain ander fach mer fynden, wan vmb da fo von aim bain die hund nagen, Rith. Der., Abelung meint, das Wort veralte; wir muffen imen großen Reichthum besithen, wenn wir Borter von so gutem, ebelen Geprage gleichsam jum Fenster binauswerfen können.

feindlich, 1) sehr, Ulm.: mit dem der kiele rennet gar feindlich vff dem mör, Fab. Bilg. Do hortten sie ettwas veindlich braftlen, . . . das schwein schanmet veintlich, Melvs.
(Bair. Steierm.) — feintich, dasselbe, Ug. (Destr.); 2) wenig,
faintly, Engl.; 5) etwa, beinahe, doch wohl, SB. Bt. — Söfer leitet es von win, lieb, und der Sammler für die Tyrol. Gesch. II,
68. von, fein her, es scheint aber, wenigstens in einigen der angegebenen Bedeutungen, von Feind zu stammen und den Begriff von
heftig zu enthalten.

feirig, 1) ungebraucht: das Geld liegt feirig da; 2) mußig, obne Alrbeit: das Amt trägt keinen feirigen Mann, man mußsch darneben noch durch andere Arbeit etwas zu verdienen suchen. — feiern, neutral fepn: würde ofterich wider die stette fin, daz die von Rottenburg (am Neckar) alsbann viren, Schwäb. Bundesaften v. J. 1449. — feiertag, m. Faullenzer, Ulm.

feiseln, f. faisen.

feift, reich: bas ift eine feifte Braut. Das Bort ift mit effen vermanbt, f. masgang.

fed, f. fad.

fedeln, aet. 1) lugen; 2) kleine Betrügereien im Spiel treiben; 2) fehlen, (fadeln) neutr mißlich fteben: es fedelt, Wt. — feds, m. Scherz, in Fects fpielen, nicht um Geld, bloß gum Zeitvertreib fpielen, Ulm. (Fakfen, feks, verschmitter, liftiger Kopf, Soll.)

veel, f. vohle.

felbe, f. felber, m. Weidenbaum, salix alba, Linn. Ulm. u.a. O. von der falben Farbe ber Rinde und bes Laubs; farba, Wend.

feld, n. ein völliger, Briegerischer Auszug ins Teld, entgegengesetst blogen, Pleinen Streifereien und Ausfällen: R. Sigismund habe in willen uff bifen Summer ain veld ze machen, ben

Frenchel

minter uss aber ben frieg mit taglichem frieg gu tryben, Schwab. Witten v. 3. 1425. - velbentlich, im Felbe: apliff Buchart aders ju tablathofen (in ber Markgrafich. Burgan) velbenflich gelegen, Urt. v. 3. 1435. - feldmeifter, m. Oberfnecht auf ber Blaiche, Ulm. - feldficherheit, f. Sicherbeit besjenigen, mas auf bem freien Felbe ift, welche wegen großerer Leichtigkeit bes Diebstahls ftartere Gemahrung bebarf, als basjenige, mas fich in den Saufern befindet; ein Felbbiebftahl wird baber ftarter bestraft ale ein Sausdiebstahl, und ber chemals gewöhnliche Schwur bei Felbesficherheit wurde fur verbindender gehalten als ein anberer: 3ch wil euch fcweren ennen enbt Bei guter felbee Sicherhent, herm. v. S, Mor. 2, a, b. 21, b, b. 41, b, b. beifeblen, empfehlen: ich befebt-mich Ihnen, überhaupt DD. einer ein Rind befehlen, eine fcmangern. - empfehlniß, Anvertrautes, Ig. StB. Die Abstammung bes Worts befteblen. fagt 21 belung, ift noch unbekannt. Aber außer ber Begriffevermanbtichaft bes Be-fehlens mit wollen mochte zwischen biefen zwei Bortern auch eine fprachliche vorhanden, und die gefammte Sippfchaft ber biefer Familie angeborigen Borter alfo gu reiben fenn:

Eleir, mablen, Seleiv, wollen,

gilete, begehren, Sehnfucht haben, lieben,

ge : fallen, filhan, anafilhan, Il I f., empfehlen, übergeben, anvertrauen, velle, valere,

mablen, wollen, malten, kiuuellan, Kero,

solere, follen, ichalten,

und vermittelft ber Berwandtschaft zwischen Sehein, und gehein, vielleicht auch

pflegen und placere: benn pflegen bedeutet auch auftragen, empfehlen: Die magede pfleget er starche Daz sie an marien huote Staete waeren durch ir guote, Wernh. p. 100.

fehlhalte, f. unficherer Puntt, ungewiffer Standort, Spige eines Dinge: auf der geblhalte fteben, feinen fichern Standpunkt haben, Schh. - fehlig, fehlerhaft, Ulm. (Schwg.)

fell, n. 1) Sautchen auf dem Auge; 2) Sautwunde, welche offen, ohne das weggequetschte Sautchen baliegt; 3) liederliche Weibsperson, eben so s-cortum pon corium.

vellung, f. Fülle, Genüge: das des benne die vellung best bas moge gehept werben, R. B. v. 3. 1400.

felfacht, n. Felfengebirge: boch felfacht, schmal bof meg, Sab. Bilg. Ueber die Gplbe acht f. birtach. - befelfen, befestigen: bamit das Dem teftament benelfelt ift, Gpr. dr. D. Fels, in fich foliegend ben Begriff bart, fest, jufammengestoßen, ift mit fillen, pellere, ftogen, bill, Stahl, 216. verwandt.

fen del, m. wilder Sirfen, 21g.

fensterten, bes Nachts an bas Kammerfenster ber Liebsten geben. (Deftr. fenstern, NSachs. — finstern, auf ber Infel Fehmern.) ab-fenstern, auszanten, bittere Borwurfe machen.

ver, 1) statt zer: verbrucken, versägen; 2) statt er: verlauben, verlernen, verobern; 3) eine Berstärfung ausdrückend: ich thu

mas ich vertann, ich tann birs nicht verfagen.

ferch, f: farch.

ferd, fährt, fern, fernd, färtig, fenstig, vor einem Jahr. (Ferden, Destr., fahrten, Laus. der hure ist böser danne vert, Winsb. πέρυσι. Dieses Wort gehört zu Einer Familie mit vor, Fürst, fahren, (wie verwichen, vergangen, von weichen, gehen) ferne, fort u. s. w., und so tressen die verschiedenen bei SO. I, 386. angeführten Ableitungen endlich doch zusammen.

vert, ungertrennliche Partifel ftatt ent, fort: vertflieben, vert:

laufen, vertrennen, vertleiben.

ge : fert, f. fahrte.

fertigung, f. Instruction. Go werden die Inftructionen genannt, bie die Städteboten von ihren Rathen auf Reichse und Bundestage erhielten.

fergen, ferken, 1) forthelfen: ferk mich, daß ich weiter komm; 2) eine bestellte Arbeit zeitig liefern; in dieser Bedeutung verwandt mit fournir; 5) Waaren von einem Orte zum andern fortschaffen; 4) von sich weisen, absertigen; (Schwz. ieh furchte das sien werge, Minn. I, 70.) — ferker, m. bedeckter Kanal, den Unrath wegzuschaffen. (Schwz.) — gutsertiger, m. der die Fertigung der Waaren im Packs oder Waarenhause zu besorgen hat. — wei nförge, m. welcher Wein zu Schiffe wegsührt, Rpr. v: J. 1542. Das Wort ift aus fertigen zusammengezogen, und kommt von fahren her, daher es auch schiffen bedeutet.

ferm, 1) vortrefflich; 2) ohne Unftog, ftanbhaft, Ulm., 2Bt. (Deftr.)

fermo, 3t.

fern, fernd, f. ferb.

fernbling, f. egli.

fernen, fernelen, (pron. fairelen) in ber Ferne ein gutes Unfeben haben, ichon icheinen, wie die Stadtjungfern, fetit das Sprichwort hinzu; fernfen, Elf., westlen, f. das Wörterb. im Pfingstmontag. (Strafb. 1816, 8.) — ferren, sich entfernen, mangeln: daz mir ferren solir gruß, 28. III, 79.

ferfen, ferfing, m. Ferfe; von nepl, (pes) nop, nous, woher auch

per-nix, pro-per-are berguleiten ift.

vefpern, 1) schelten, mit Heftigkeit einen Berweis geben, wie: einem eine Lection, ein Kapitel lefen, einen katechistren, so: einem eine Besperlection halten; 2) des Nachts umberschwärmen, auf Liebschaft ausgeben, Mg. Der Ausdruck in dieser Bedeutung läßt sich eben sowohl auf Besperzeit als auf Wispern, still fortschleichen, hinleiten.

veefen, m. Dintel, Spelt, Kern in der Spreu, weiter verbreitet; Fesa, Gl. Fl. Nach Tatian XXXIX, 6. scheint es nur die Spihe der Spreu zu bedeuten: sesun in ougen. Es ist, wie bei Sichhalm bemerkt wurde, mit pys, pisam, pisum und andern Wörtern verwandt, welche aus der Erde wachsende Nahrungsmittel bedeuten; vielleicht läßt es sich eben deswegen mit Fasel, Erzeugung, und wasen, wachsen, in Verwandtschaft seinen; Spelt hingegen slammt von spica und ist aus (spicula) spigil entstanden, Gl. Fl.

feste, f. 1) feierlich bestätigter, gefestneter Bertrag; 2) Cheverlöbniß, Fast statt wedded, Altengl., s. Stinner, sestar, Cheverlöbniß, Isl.; 5) ber dabei gewöhnliche Schmaus, auch Festung, s. Stublfeste, f. genannt, von Stubl, Gerichtsstelle; 4) Freiheiten, DSchwb. — festwein, m. festbier, n. was bei solchen Berträgen getrunfen wird. (sestar-öl, Isl., Haftelwein, Bair.) — festochs, m. 1) ein zu solchen Schmäusen geschlachteter Ochs, überhaupt ein solcher, ben man auf festliche Zeiten schlachtet; 2) eine altmodisch geputzte Person, Ug.

feuerteufel, m. zusammengeknetetes Pulver, das man anzündet. feuerzäpflein, feuerhund, eisernes Gestell auf dem Heerde, um Holz darauf zu legen. — feuernikel, fürnikel, s. nikel. — feurer, pl. Salzsieder, welche verpflichtet find, bei Feuersbrünsten zuerst

ju Silfe zu eilen, Schh.

feten, m. 1) ein abgeriffenes Stud, Lumpen; 2) Fahne:... zwei offene fliegenbe und zwei zugewidelte Feben mitnehsmen und wo es Noth ware auch diese fliegen laffen, hofmann handsch. Beschreib. des Baurentriegs um Schw. Hall; 3) schlampichte Weibsperson. — fetenterl, m. starter Kerl. — fetengaul, in dieser Busammensehung verstärkend, wie bas begriffsverwandte Stud: Weibsstud, große, starte, dreiste Weibsperson; pezzo, It., sissus, gespalten, getheilt, zerriffen.

g'fich's, nett, fcon, hubich, baber bas Sprichwort: außen gfich's,

innen niche, S.B.

fiblen, 1) muhfam mit einem stumpfen Messer schneiben, Ag. (Oestr.) — fitschen, fitschlen, fitschefatschlen, basselbe; 2) überhaupt ohne Ernst und ohne Erfolg arbeiten; 3) heucheln ober aus Berstellung schonend und zärtlich behandeln, Ulm. (In der ersten Bedeutung wahrscheinlich von sindere, Zaschenseibel, gemeisnes Taschenmesser, Destr.) — fitsche, m. träger, einfältiger Mensch, to fidge, to move nimbly and irregularly, Sher., sidra, sitla, leicht berühren, Ist.

gesfieder, n. Bettsedern: fie habe etwienil gesieders hinder fich verlassen, Ulm. Urk. v. J. 1423.

fiderling, m. in ber Redensart: ein Fiberling bauen, im Me-

tord bauen, Ag. Scheint gu fiblen gu gehören und nachläffige Ur

beit ju bedeuten.

fiften, verb. act. 1) rühren; 2) v. n. a) beißen: es fict ihn, 3. B. die Raude, baber scabies, ruda vel vichido, Gl. Fl. 990. b) anribren, Zuneigung ober Unwillen erregen: was fiftets mich, mis gehts mich an? Sizer, aeol. Gizer, fikiaz, concupiscere, appeter, Gl. Edd. Saem.

viel, febr: vielgut, vielgeschwind, vielfromm, Alg. - viele,

f. Menge, Bielheit. be-vielen, verbrießen, bebauern: bas ein jede Statt fich bes

Costens und ber Muh nit beuilen laßte, Att. b. schmit. Bunds v. J. 1493. In ähnlicher Bedeutung: Ereich us Dennemarchen lant Den gabe nie bevilte, Minn. II, 64. den niemer affenheit bevilt, Ib. 15. den des niht bevilte, Wigal. 166. daz leit bes wir da wielten, gold. Schm. v. 1931, und noch später: Sie wollen Bunß solchen bericht bei nechster gelegenheit vobevihlet zufommen lassen, a. e. Schr. Nürnbergs an ulm v. J. 1623: daz er durch seinen Billen Sich liezz nicht pevillen, Horn. c. 69. Das Wort ift nicht, wie es SO. etymelogistrt und womit Lach mann im WB. zu der Auswahl alte hochd. Dicht. des XIII Jh. auch übereinzustimmen schein, von viel abzuleiten: quod nimium est, sondern einer bei Elend komerkten Wortsamilie ähnlich. Das Weitere s. in Beilage XIV.

in Königreiche Burtemberg; brei Fluffe Bils in Baiern. Es ift, wie andere Flufinamen, appellativ und wahrscheinlich durch Buchflabenversehung aus Fließ, Quelle, Wasser, Bach, entstanden, wie

Born aus Brunnen ober umgefehrt.

findlen, trügerifch erfinnen: ob bu nochmals findleft der Def

ju gut, Gpr. dr. M.

findner, m. Inventarium: bas bie pfleger ainen Innentarium ibeft findner mas und wievil ber finde guttes begriffen vber geben, Ulm. Berordn. v. J. 1463.

fingerle, n. Ring, Ug. StB., wie danzultov von danzulos. - Fringer ift mit d-igitus einerlei Wort, wie lo-ben 16-fv-a, Somt.

mit lau-d-are, f. Beilage VII.

finfter, lint: Un miner finfter fitten, an meiner linten Geite,

8€. XLVII, 155.

g'fiert, liftig, verfchlagen: bu bunckeft bich gar gfiert, Bo tompft bu ber mit bem Latein, herm. v. G. Mor. 4, a, b.

finfterlings, im Sinftern, Ulm.

viertäten, falfch fpielen: Swer mit bem anbern fpielt mit holn wrfeln ober mit gefülleten bag heizzet geviertätet, Alg. StB. Spilt aber ein man mit bem anbern finet ein man ba bi ber ez mit in beiben hat. wirt er bes bewärt felbe dritte alz recht ift, bag beigzeit volleclichen geviertätet, Gb.

virgele, n. 1) Dupflein auf dem i; 2) Strichlein; 5) ein nichtsbedeutendes Ding: aufs Birgele, bis auf die geringste Kleinigkeit
punktlich, in der Reinlichkeit, im Anzug, in der Ordnung; gevirgelt, aufs Genaueste; virgula, eine zarte Linie.

gervierharten, ein beträchtliches Spiel fpielen: Spilen mit bolen wurflen oder mit gefüllten wurfeln, das heizzet ge-

vierhartet, Ig. CtB., f. SO.

vierleute, pl. vier Dorfvorsteher: Fr amtmann vnd vierleut sollendt alle wochenn ains oder zwan mal Im Flecken vmbgeen, vnd alle feuerstatten besichtigen, vnd was ir sorgelichs funden, das zu nerdietten besliffen senn, Ulm. Berordn. v. J. 1530.

firmameß, n. firmament: enn veft . . . die rencht biß an das

firmameß, herm. v. Cachf. Mor. 22, a, a.

first, m. bas Oberste, baber 1) Dachspitze (Der virst in rehter masse erhaben, Minn. II, 161.); 2) obere Bebeckung des Rouchsangs; 3) fortlaufender Bergrücken, SB., adverb. sobald als, Ag. StB. fürstmals, dasselbe, f. Baldners Gesch. v. Pfullend. S. 170, f. Beil. XVI.

fifpern, fich fchnell und mit leifem Geraufche fortbewegen; fonft mifpern.

fifdeng, f. 1) Ort, mo gefifcht wird; 2) bas Recht bafelbit ju fifden. (Soms.) - fifcherftechen, n. Heber biefes Ulmifche Boltsfest, f. haustentners Schwab. Arch. I, 527. Geit 1817 ift es auch in Canftatt üblich, überhaupt aber eine fo alte und verbreitete Bolfs. beluftigung, bag ein 3weikampf im englischen Rechte boatswain battle, Tifcherfampf, genannt murbe, f. Sfinner s. v. batswain. fifel, f. 1) altes Weib, 2lg. (ausgetrodnet wie eine Gerte, Ruthe? benn fifet bebeutet in ber Schweig Ruthe); 2) Fafer, Ulm. Mg.; 3) manuliches Glied. - ochfenfifel, ochfenfifeler, m. Farrenichwang. - pechfifel, m. Schuhmacher, fchergw. - flachefifel, m. 1) flachsbartiger Jungling; 2) targer Menfch; 5) Ginfaltiger. herrgottsfifeler, m. Undachtler. - madchenfifeler, mabdenfigeler, m. ber gerne mit Madden ichadert. - fifierlich, nar: rifch, wunderbar. (Schwz. vies, feltfam, Soll.) - figen, 1) mit ber Ruthe hauen (Schma. Glf. Pf.); 2) reigen; es ift die Intenfivform von fifen, fifeln. - ohrenfizeler, ein Infett, bas in die Ohrenrobre eindringt und bafelbft einen Reig verurfacht. - figeltag, m. Tag ber unschuldigen Rinder, woran Knaben und junge Dabchen die Frauen und Madden ihrer Befanntichaft mit einer Ruth: figen, um lebeuchen zu bekommen, Rfb., f. pfeffern. To feaze, geißeln, to feazle, mit harten Ruthen fchlagen, Engl.

- vifeng, Schaben auf bem Felde: were dag folh gut von Bifeng hagel und ander frais fchaden neme, Ulm. Urf. v. 3. 4347. Alber was für ein Schaben? Difwachs?
- vifierlich, f. fifel.
- fige, f. eine bestimmte Angahl Faden beim Abhafpeln bes Gane, welche unterbunden wird; mehrere Figen machen einen Schneller. figel.
- flaas, m. Flachs, flachsen, Flachs pflanzen, Lein faen, S. Mis so auch hansen, rüben, SD., faxi, Isl., fex, feax, US. ift ver wandt ober dasselbe mit fasen, vals, haar; letteres Bort bedeutet im Destreichischen auch Flachs, im Schwedischen hör, welches Ihre zu etymologistren verlegen war, lahnefahs, caesaries, Gl. Fl. ap. Eekh. II, 982. Das Lusnehmen ober Weglassen des lach einem Blase ober Pfeif-Laut kommt öfters vor, f. Beilage XVII.
- fladern, 1) mit den händen spielend ins Wasser schlagen; 2) neutrfliegend herunterhangen. — flättern, s. bis auf den Boden berakhangendes, flatterndes haarband, SW.; verwandt mit flattern, s. flodern.
- flatig, eilende, hurtig: mach flatig, SB., fleet, Engl. und obnt l, vite, Fr3.
- flaigen, iterativ flaigern, schwingen, flatternb bewegen: Kinder flaiget man über Stellen, die ihnen beschwerlich sind, Steine, indem man sie flach haltend in spisigem Wintel über die Wassersäche wirft; fleygi, Isl. Es ist ein Faktitivum von fliegen.
- flatten, ausgestreckt, faul liegen (Frant.), flaquer, Frz., ieg flakker, ich ziehe von einem Orte zum andern, Dan., any thing that appears loosely held together, Sher., flat, lat, NSachf.
- flammen, nach ber Flamme riechen, W. verflammen, verbrem nen: ain fewr mart verflammen grunduöftin ber berge, Umm. Deuteron. 52. hinter feiner Pfalmenüberfebung.
- flandern, flattern (Lauf.), fläntern, schimmern, stimmern. (Holl.)
 flanderer, m. Flattergeift. flanter, m. Lappen, (kenters, Holl.) fländer, fländerlen, pl. 1) bunne, schimmernde Metallblättchen am Kopfpuhe von Kindern oder Bauermädchen; 2) glangender, jedoch werthloser Puth, Flitter; to flare, to flutter with a splendid show, to glitter with a transient lustre, to flaunt, to make a fluttering show in an apparel, Sher. Leichte, webende Bewegung ist der Stammbegriff.
- flankiren, larmen; bas frangof. flanquer, jeboch von feiner eigentlie den Bedeutung abweichend, verflangiren, verfdmenden.
- flannen, flennen, pflannen, flandlen, heulend Thranen um gießen, βλέννα, Rafenfeuchtigfeit, die bei weinenden Kindern # fließen pflegt. In Schlesten weinen: babl flenn ich wie ab Kind

Loga u; überhaupt weiter verbreitet, f. Bernd beutsche Spr. in Gh. Pofen, S. 65.

flart, flarre, pflarte, f. Gofde, flarren, pflarten, heulen. flatter, m. Seuler. — gepflart, n. Geheul; plorare, flere.

flarr, f. 1) breites, abgeriffenes Stud Brod, Fleisch, Ruchen, Tuch u. s. w.; 2) große Rarbe im Gesichte von einem Siebe. (Flerre, Hamb.) — flargen, m. gaber Schleimauswurf. — flörgen, Maulichellen geben. Das Breite, Flache ist ber Stammbegriff: flaw, Engl., flow, US., flaw, Ballif.; ein Stud, Stinner, blatsch, Plen, flarren, schneiben, Schwz., flarig, übel geschnitten, Holft., flarben, breites Stud, NSachs.

flauten, pl. Salbstiefel, geschnurt und von ben Schuhen abgesonbert, Ulm. Rach Abelung in Flote 5. liegt in bem Borte ber Be-

griff eines langen, runden Körpers.

flauten, flauden, pl. ber Abfall vom gefchmiebeten Gifen, mas mabrend bes Schmiebens in Funkengestalt wegfliegt. Bgl. Schmel.

ler, flam, flobern.

flanderbusch, m. Buchengebusch, bas ben Winter über burres Laub bebält, Ulm. — flanderholz, fluderholz, n. Floßholz. Die Flöße, Flander genannt, worauf sie von der Iller in die Donau gebracht werden, bestehen aus mit Stricken zusammen gebundenen Scheitbolz-Büscheln, 6—8 in der Breite und der noch so viele, als die Länge der zusammenhaltenden Bäume zuläßt. Der Name kommt schon in einer Ulmischen Urkunde v. J. 1423, und fludeones liguorum noch früher in den Nachrichten von Juvavia S. 309 vor, wosselbst bemerkt ist, daß das Fluderholz insonderheit zum Mühlenbau gebraucht werde. Die Ableitung s. in flodern.

flag, m. ein aus Tragheit oder aus Bauernftolg unthätiger Menfch; permanbt mit Latiche.

flechten, in der Rebensart: laß dir flechten, drückt für ben, der prablt oder übertreibt, einen Verweis aus, f. v. a., laß dich zurecht weisen, lente wieder in den rechten Weg ein; vielleicht vom Aurechtmachen der Haure hergenommen; flechtig, was sich leicht flechten läßt, f. schwinglich.

fletter, m. Safpel, Bt. Dand; von der flatternben Bewegung.

fleteriche, Schmetterling, Alg., von ftattern.

fletsche, f. Gosche, Maul, pobelh. (Floge, Hamb.) Es ist entweber die augmentative Form von platt, breit, s. blätsche, flazza, die breite Hand, Gl. Fl. 986., oder die Berwandtschaft mit wlits, Angesicht, Ulf., fles, dasselbe, Isl.

flegel-bentet, f. in S.

flehnen, flechnen, fleinen, flüchten, gattitive von flieben, alt: fleben, f. SO. I, 397. Mit fugere verwandt, f. Beil. XVI.

fleinslatte, f. Schiefer, Bt., f. fleins in Abelung.

fleifchtage, f. Accisbebienter, vermuthlich, weil er bas beimlich

ohne Entrichtung ber Accise eingebrachte Fleisch wegzunehmen berechtigt ist. — vlaifmanger, m. Fleischhändler, Ag. StB., fleshmonger, Engl., f. manghaus. — Fleisch scheint mit leik, Leichnam, Fleisch, verwandt zu fenn: flace, flaese, AS. lasch, lesch, tobter Körper, Leichnam, Bers.

fleissung, f. wessen man fich besteißt, Werk: sie fin b verunraint in jren Werken, und haben unkeuschheit triben in jren fleissungen, Umm. Ps. 105. Da styz, Fleiß, bei Rotker auch Etreit bedeutet, so kunn das Wort mit lis verwandt senn, welches, wie Neid und contentio, Anstrengung, Gifer, Entgegenstreben bebeuten kann.

fled, fürfled, m. Schürze, Ulm. Wt. (Defir.) — tuttelfled, pl. Ralbaunen. (OSachf.)

flede, f. Blog, Mg. StB., felonque, Frg., fleki, 36l.

fledet, beschmuht; flecked, maculatus, in Lincolnshire, Stinner. fledenlade, f. die Lade bei dem Bürgermeister, worin die Urbunden

und Berficherungsbriefe bes Fleden, bes Dorfe, vermahrt find, SB.

flennen, f. flannen.

flendlen, flienzlen, pflienzlen, fcmeicheln: wo fie Chriftum fein wort nit vernolgt, und ben pfaffen an ber herrn höff nit pflenflet, weren noch lang nit zu Ritter gefchlagen, Spr. J. Es ift ein Diminutiv von fleben, beffen altere Bedeutung: schmeicheln, Abelung gut auseinander gesets hat; flebari, Schmeichler, Rab. M. Bom schmeichelnben, fich fchmiegenden Bitten hat Fleben seine nunmehrige Bedeutung.

flengel, m. pflenglein, n. mas von übler Rachrede hangen bleibt:

einem einen Slengel anbangen.

flieden, f. 1) Scheermeffer; 2) Aberlageisen: bas er in bie truß mit ainer fluden oder heiffen pffen ließ howen, Steinh. R.S. Bgl. SO. — flitsche, f. Degen, die Augmentativform bes vorigen; mit Plante und ben baselbst angeführten Börtern verwandt.

flieder, Langett (mit bem Emblem, sanat, dum ferit). Ch. Sutor.

flieger, m. ein flüchtiger, leichtsinniger Menfch.

flicen, 1) leicht verwunden; 2) ausschelten, Ulm.

fliensten, f. pflanslein und pflaungen.

flochberg, m. Berg bei Nördlingen, flobberg, Berg bei Mergelfletten, heidenheimer Oberants. — flub, f. tabler Fels, OSchwb.
(Schwd. Flock, Floggen, festes Gestein, Frisch, flunh, Fels,
Nyer. Symb. 219. 227. 249. Flügelsberg, ein Bergschloß im
Frant. Baiern, und ber bekannte Blocksberg; vielleicht ift aber lugen der Stamm, weil man von den Verghöhen weit umber sieht.)
flochzen, s. psochzen.

flodern, fladern, fludern, pfludern, 1) flattern; 2) im Baffer pflatichen. - ausflodern, ben Dien mit einem naffen Lumpen reinis

gen, SB. — flubern, gewöhnlich von einem Bogel, pflubern, von einem Bogelschwarme und flobern vom Plätschern im Wasser gebraucht; sie sind Iterative von fliegen, flieben und fließen. Diese Zeitwörter, wie jeue abgeleiteten, bedeuten eine schnelle rausschende Bewegung in der Luft und im Wasser und sind nahe mit einander verwandt.

flogen, auswaschen? mit ber Burfichaufel werfen? viel weger wer in den nammen Chrifti nicht haben dann alfo Gottes wort flogen und wannen, Spr. 3.; nach der erften Bedeutung mit flauen, lavare, verwandt, nach der zweiten, wahrscheinlichern, mit flieben und f. v. a. flaigern, flieben machen, wegwerfen.

flod, f. pflocf.

flörgen, f. flarr.

florieren und tabernieren, eine Art Musik in der Kirche: vnd gienget also zu der Messe mit garuil vnd mangerlai getons von syssem saitenspil auch psyssen busanen florieren tabernieren daz do one Bal vil waz und auch vs der maßen kunstrych und lieplich, Melus. In tabernieren in taber, Pauke, leicht zu erkennen, florieren aber möchte wohl flotieren heißen müssen; flotien und tamburen, Wigal. 1668. Uebrigens heißt to flourish a trumpet, sich auf der Trompete hören lassen.

a'floß, n. Fingerwurm, nagelafloß.

flosch, schwammicht, sett, von Fleisch und Menschen gebraucht, Bb. Su. Rach Sebels Meinung verwandt mit flaccus, schlapp; oder etwa mit Fleisch?

flog, m. 1) verschüttete Feuchtigfeit, von fließen; 2) ein großes Stud, von Plat, latus, breit; baber 5) viele Borte: einen rechten Flog machen, viele Borte machen; floglang, fehr lang, gedehnt: er hat einen floglangen Brief gefchrieben.

flog, m. Flur vor den Bimmern, an der Fils. (Bair.) Abelung bat diese Bebeutung nicht überseben; flezzi, Decke, f. Oberl. Bihltb.

100. Fließ, vellus.

flog, f. Bach bei Albeck und Langenau, von fließen, welches Beits wort — fluere, p'luere, lavare, luere — ohne Zwang auf bas Urswort lo, Wasser, guruckgeführt werden kann.

floggen, f. pflochgen.

lucht, f. Weidendamm nicht nach dem Laufe des Waffers, sondern querein gemacht, um es auf die entgegengeseiste Seite zu treiben, Ulm. Inchtsal, der sein Gut zum Schaden seiner Gläubiger einem Andern überläßt, Ag. StB. Schw. Sp.

luchen, glangen, GB., verwandt mit lugen, leuchten.

luder, m. ber gesprenkelte Taucher, colymbus stellatus, BG., auch Ganner genannt.

fluderholz, f. flauderholz.

flubern, f. flobern.

flug, flud, m. Rothlauf.

flüd, reif gur Strafe, eigentlich fabig gum Bluge.

flürlich, fein, artig, mit Manier, Cob. Etwa mit fleurette, Lieb-

tofung, artige Schmeichelei, verwandt?

Bodias

vochas, f. weißes Rreugerbrod, Mm., fechegle, Buckerbrod fur Rinber, Reutl., Focacia, Afchfuchen, f. DC. vocatia, eine Gattung Brod in e. Urf. v. 3. 1029 in Faltenstein Cod. Dipl. Antiq. Nordg. V, 25; Bocheger, eine Gattung Brob und Beder, Schmi, f. Stalber. semeluochenza, similaginem, in Gl. Doc. Bich leicht von vocatio, weil die Urmen in den Sospitälern ehemals per vocationem jur Brobaustheilung aufgerufen murben. lateinische ober lateinischlautende Borter, wie 3. B. Dartem, gatig, Jufe, Gaffatim u. bel. giengen öftere aus ben Rloftem unter bas Bolf über; ober, wie DC. glaubt, von focus, da ber Midbuchen Angelfachnich foca beißt; 2B achter leitet es von garo, und in feinen banbichriftlichen Bufaben noch gezwungener von dem grabifden chobez, Brob, womit eber bas einfam ftebenbe cibus in einem etymologifchen Bufammenhange fteben mochte.

fochte, fochen, f. Winbfuchtel, Facher. - fuchtelig, flatterbaft,

fuchtler, m. ein folder Menfch; von weben.

vogtrechen, bem Bogt, bem Beamten in der Frohn rechen muffen: die vor der Stadt Leipheim figen, muffen jahrlich einen Tag vogtrechen, Ulm. Urf. v. 3. 1453.

pogele, n. ber vierte Theil eines Schoppens, namentlich von Branntwein, auch Theile genannt fatt Sechszehntheilchen, und Bubele ft. Bouteille.

vogelben, n. wilber Reps, G2B.

poggelig, narrifd, unfinnig; foggy, cloudy in understandig, Sher. Diefes Englische, unftreitig mit fog, bichter Rebel, verwandt, vielleicht auch bas beutsche Wort, wofern es nicht mit faigen, vagari, in Bermandtichaft fteht: benn ausschweifend bin und ber fpringen ift eben fo fehr ein Beichen ber Narrheit als ber Freude; und leicht mochte bas Celtische feol, woraus fou entstanden ift, fegol gebei gen baben.

vöglen, f. fugen.

voble, vöhle, veel, fechel, f. junge Beibeperfon, am BS. und im Alg. verfohlen, ber Jungfrauschaft berauben, Ulm. Urt. v. 3. 1531. vel, Jungfrau, Bales. Die Begriffeverwandtichaft gwifden Füllen und Beib ober Jungfrau ift auch fonft ausgebruckt: queen: Beib, Altengl., und eine nicht tragende Rub, Boll., nobor, Fullen und Jungfrau, Gof, Goof, Madchen, Schwy, und ceva, Rub, Colum. Eddir, ein junger Sirich, und pullus ift verwandt, auch Bolf, ein junger Lowe, LG. II, 595, 4.

folge, f. Bergleich, Entscheid: gutliche Bolg, gutlicher Bergleich

Bt. 20., dem mit Recht folgen entgegen gesetht, s. Haltaus. ausfolgen, begleiten: wirst du ausgefolgt, &B. folgig, geborsam: biz nolgig meiner wort, Er. Erst. gefolgig, dasselbe, R.B. v. 3. 1572. — folgen scheint aus voll geben entstanden zu senn: sutgengun, sie folgten, gehorchten, f. Cott. Ev. in Doc. Misc. II, 22, vgl. völlig.

un-fölig, unsehlbar, gegründet, wahrhaft: über bifen unfölichen Bericht tringt ber valfch gleng herzu, Spr. 3. vertra-

wen auff die unfoliche Bufagung Gottes, Gb. vollerifch, voller Laufe, SB., von Bolt. Auf einer anofificen

Dunge in Cishull's Antig. Asiat. p. 127. fommt nach einer band. fdriftlichen Unmertung Bachters ju feinem Gloffar modyde, Bolt wer, welches, wie Schneiber richtig bemeret, bas avlifche baxos flatt oxlor mit bem Digamma ift. Daraus geht gugleich bie Berwandtichaft bes Wortes Bolt mit nodis, voll, viel, fiol, Altb. und fiold, Menge, Jel., volgus n. f. w. bervor. Die Bolster baben vermutblich, wie die Deutschen von Deut, Bolt, ibren Das men von Bolf erhalten, und Bologefacerte in Babplonien (Plin. H. N. V. 26.) durfte fo viel fenn, als Boltsgarb, b. i. Boltsftabt. vollig, in Fulle: das Geld vollig haben, viel Geld befigen, Bt. De.; - vollifter, vollzig, vollende, eb.; - vollreiten, gu Pferd anlangen, häufig in ben ichwab. Bundesatten ; - vollichreiben, ganglich, volltommen befchreiben: Eg fchreibt der maifter Dares, bag nie fain maifter alg weifer pe marb, ber die icon feiner Form mocht vollichreiben, Er. Erft. - Chemals maren viel mehrere Bufammenfegungen mit voll üblich als jett, ale: vollbezahlen, vollbieten, vollfahren, vollgeben, vollbarten, vollboren, vollleben, vollleiften, vollloben, vollmeffen, vollreben, voll-

forcht, f. Furcht, geforchten, gefürchtet. Daß das o in diesem Worte alt ift, erhellt aus der Form desselben bei Ulfila, faurthei: benn flatt o sieht bei ihm hänsig der Diphthong au; forbta, Alemann. fordern, betteln: er ist gen fordern gewesen, er war auf dem Bettel, SB.

reichen, vollrichten, vollfagen, vollschauen, vollschen, vollsprechen, vollschen, vollschen, vollwohnen. Es wird dadurch bie nabe oder völlige Endigung oder die Fortwährung einer Sand-

fore, f. Forelle, fohrenne bach, Forellenbache, Bt. LO. v. J. 1552. fören, furen, m. ein Fisch, Lauben, cyprinus leviscus; jung heißt er furnikel, BS. — förne, Lachsforelle, wenn sie alter ift; jung wird sie brachtelen genannt, salmo trutta, BS. s. brachtelen.

vornengu, furgvorbin, fo eben: ich hab es vornengu gethan, SB. föglen, f. fafel.

fox, f. fub.

fogen, fogelen, f. fagen.

lung ausgebrückt.

Fraid

fobgen, einen Preis bieten, Rib., etwa f. v. a. botfen, ein Bebot auf etwas ichlagen ?

fracht, in ber Rebensart: ju frachten tommen, gurechte tommen, SB.

fratt, mund, befonders burch Reiben ober Megen, - fretten, fich abfretten, 1) fich ohne Fortgang abarbeiten; 2) plagen: ber Burgermeifter und bie Sunf follen nach füglichen mitteln trachten, wie fie ben Commentbur frotten, vnnb 3m auch laibs bewenfen, RDr. v. 3. 1541. - freet, m. Dranger? wie mich bie nibigen freet mochten befchelten, Gpr. dr. DR. - frettung, f. Bebrangniß, Streit: Prieg, zwietracht vnn tägliche frettung unter eheleuten Urfach bes fchepbens, Gb. - gefrett, n. mubfeliges Arbeiten obne Erfolg. fretter, m. 1) Pfuscher, Illm.; 2) Beeintrachtiger, Qualer: fo mag ber gurft mit gewalt, frieg, fcwerbt, berestrafft, bem fretter und wieterich widerftan, Gpr. 3. - freterift, unverträglich: bife Predicanten find and freterifd, vnrnwig in irem finn, mogen ben nechften nit gebulten, Gb. Bermuthlich gebort biefes Bort gu ber Familie von pecen, pebben, Dorifd, thun; fricare, reiben, und gewiß far in fretta, eilig etwas thun, 3t., to freet, reiben, fich abbarmen, Engl., frotter, reiben, gry. frett, fleißig, Schmg. freht, meritum, Gl. Mons. Much thriutjan, thun, Ulf. burfte bieber gu gieben fenn : benn bas gotbifche, wie bas islandifche, englische und griechische th, O, alterniren wie mit &, fo auch mit q, f. G. Beilage XVIII.

rabemt: By appateden frabemt Gy fmadt tufend tail fo wol Mle eg von wurten blumen gol Gab nach nimen bun den, 26. L, 60. Ob es ein corrumpirtes, von fragrare, buften,

moblriechen, abzuleitenbes Bort ift?

über fragt, mehr gefragt, als man ju antworten weiß: ich bin über

fragt, bu fragft mich mehr, als ich zu beantworten weiß.

fragler, fragner, pfranger, m. Dbftbandler, im norbt. und norb. bitl. Schwaben; auf ben pfragen treiben, bas Bieb, es ausbauen laffen und alfo vertaufen, nicht weitern Sandel mit bemfelben treiben, Abich. ber obern Stabte v. 3. 1526. Bu Fracht geborig, worüber Abelung genügende Mustunft gibt, bedeutet es feinem Urfprunge nach einen Mann, welcher entweder als Bertaufer ober als Beforger mit Baaren gu thun bat.

un fraid, nicht mehr frifd, ausgetrodnet, g. B. Brobe.

fraid, fühn: ber ftertit und fraidigft aller mann, ber bo hiezz achilles, Er. Erft. - fraibigteit, f. Rubnbeit, Zapfer feit: ain alfo ufferwelter mann uon beg fterfin, fraibig. fait, weißhait und guten fitten allin nehftin land ging. nuffe geben, Gb., verwandt mit frech, frya, instigare, provocare, Gloss. Edd. Saem. II, 629.

ge-fraifch, n. Friefel. (Frant.) — gefras, n. Sautausschlag im Gesichte, am Ropfe, vermuthlich baffelbe Wort und mit Friefel verwandt.

ge : frams, n. Befetjung, Gebrame, Lappen an einem Kleibe, R. B.

ge:fras, f. ge:fraifch.

frauenmantele, n. alchemilla vulgaris, Linn.

fraulein, n. 1) unverheirathete Tochter oder Magd im Gegensche gegen Knecht, Ag. St.B.; 2) Beischläferin: und hett mich eins torrenden Frewlins unterwunden ... das Frewlin hat 2 tindlach ben mir gehapt . . . da nam ich zu Weib Dorrothea, die war sicher eine ehrbare und frome Tochter, Bengg ap. Oesele I, 252. Bielleicht entsteht aber die leistere Bedeutung erst durch das Beiwort törend, thöricht. — gfräulen, Frau Baasen, Gevatterinnen spielen, wie kleine Mädchen pflegen.

fraggung, f. Gervitut ber Bewaidung, die man auf feiner Biefe

dulden muß, DS. - fraggen, alfo maiben.

frech, 1) bellfarbig; 2) ichon, gefund, friich: ein freches Menich, eine ichone junge Beibeperfon, an der Donau, Durl. fraay, Soll. verwandt mit fraid: die Begriffe von ichon, friich, muthig, teck fliegen bei träftigen Naturmenschen in einander. — Frech ist muthmaßlich mit Fresel, frivolus, pravus verwandt.

fretten, f. fratt.

ftefel, adj. frech: melder Pfaff gebar bie fo funn vnnd frefel fein, Gpr. dr. Dt. subst. Gelbftrafe, weiter verbreitet. Es gab nicht nur, wie Saltaus anführt, einen großen und mittlern, fondern auch einen fleinen Frefel, jeden von einer bestimmten Gumme: frid geboten bej dem groffenn fräffell, alle nämlich riij Svg ... vmb follichen groffenn fraffell, die riij & 5 g, Ulm. Berordn. v. 3. 1557; in Rpr. v. 3. 1509 wird ein großer Frefel gu 60 & angegeben. Der fleinere icheint um geben Pfund geringer gemefen ju fenn; wenigstens ift in SO. ein Frefel van 3 & 5 f angeführt; und ber mittlere mag 5 % mehr als biefer und 5 % weniger ale ber große, folglich 8 & 5 g betragen haben. Wegenwartig wird in Burtemberg ein großer Frefel gu 14 fl., ein fleiner gu 3 fl. 15 fr. gerechnet. In 11im murbe ber große Frefel i. 3. 1509 auf 60 & gefest. - Gleichwie &refel Bergeben und Strafe beffelben bebeutet, fo mirb in Bafel bas Strafgelb für eine Polizeivergeben - für eine Unaucht, wie man baffelbe ebemals bieß - Unguchte genannt, f. D d 8 Beid. v. Baf. II, 191.

frei, adv. 1) boch: ich hab es bir frei gefagt; 2) fogar, Bb.; baber freilich, adj. schon, gut, OSchw., mit bem obigen fraib und frech verwandt.

frei, abgeschmadt, feltsam: ein freier Mensch, bas Ding fiebt frei aus.

freithof, m. Kirchhof, Kfb. überhaupt DD. Sonft, z. B. von Ottfried und in hagens Niederd. Pf. LIV, 5. wurde es für Palasi gebraucht; in beiden Bedeutungen ein Uspl, entweder insoferne ein solcher Ort von dem Eingriffe der bewaffneten Gewalt gefreiet, oder insoferne er ein Platz des Friedens ift.

freiet, f. das Ausgehen auf eine Braut: er ist auf der Freiet. freisechter, m. Fechtmeister, der eine Fechtschule zu halten priviligitt

war, f. feberfechter.

freibeit, freibeitsbub, m. 4) ber nicht in Diensten'ift und frei umberläuft: bie von Morblingen baben bei ibren Jahre meffen etliche Rleinobe ausgeworfen, barum zu rennen und armen Freiheiten und armen Dirnen barum ju laufen, Urf. v. 3. 1450.; ber fdmabifche Bund verordnete i. 3. 1490, feine Freiheitebuben zu haufen und zu hofen, ba burch fie viel Unrechtes begangen werbe; abuliches icon fruber bie Gibgenoffen, f. Müller V, 50; mas fie, felbst auf Reichstagen, für Unfug trieben, ergablt Schilling in f. Befchreib. ber Burgund. Rriege: (S. 61.), wo er die Borfalle auf bem Rage ju Regensburg 1471 befchreibt; fie ließen fich zu Rriegsbienften anwerben, nach beren meiftens balbigem Enbe fie jur Plage bes Bolts muffig und gewaltfam bettelnb umbergogen; 2) Schmarotter, parasitus, Rith Ter. - freihart, scurra, incubus, Poffenreißer, f. Pictiani Institut. A. V. 1520, 4. Gin Regensburgifches Statut v. 3. 1308 gebietet, bag fein Bub noch freiheit bei Feuersbrunften ungefordert in ein Saus lauft, auszutragen, f. Gemeiners Regeneb. Ehron. I, 469. - Bebott etwa fredic, apostatae, R.M. in Eckh. II, 954. freidee, profugus, 972. freidaken, apostaticum, freiden, apostare, GL Boxh. in Schilt. Gloss. 904. auch zu Diefer Familie?

freimann, m. gewerbtofer Landfahrer, gewöhnlich Sohne aus bittgerlicheunehelichen Ständen, Nachrichtern, Abbectern u. bgl. - frei-Leute, pl. zu einer folchen Familie Gehörige. Bgl. Haltaus

freisal, f. Lossprechung: si fuln fri ledich und log sin von aller Twangsal.... Der vorgeschrieben Widerlegungs- und frisal sind geheug u. f. w. Urk. v. J. 1534 in Dolps Bericht von Nördlingen, Doc. nr. XV.

frem ben, ansfrem ben, Schen vor fremden Personen haben, von Kindern gebräuchlich, Ulm. Mm. u. a. D. Ir ere und min schamriches gern Hat an uns nu das froemden gar gemachet, Minn. I, 32-frem en, lärmen, toben: fürchtet nit der vnuerschampten

fremen und toben, Gpr. 3. fremere.

an : fremmen, 1) eine Arbeit bestellen, Deftr. OPf.; 2) kaufen, SB.; 5) unehlich ein Kind zeugen, pobelh. leg fremmer, ich beforben, Dan., frem. betreiben, Iel., ih habe uz gefrumet min apostolos; Rotk. fram, frem, vorwärte, alt. S. Haltaus.

frensch, frangofisch: Es wurden treubel nit als frensch.

Seh sie sie an, sie würden hünsch, Herm. v. Sachs. 22, a, b. Könnte man nicht auf's unwidersprechlichste darthun, es wären französlische Trauben, so würde ich behaupten, es sepen hunnische oder ungarische. fresse, f., fressen, n. gefräß, n. Mund, pobelh. (Oestr.) gefries, n. bäsliches Gesicht, Kfb. Ag.

nach : freude, f. Rachgeburt, SB.

freund, m. 1) Bermandter; 2) Freundin: Sie mit munich ich bas valfdi monn Minem fründ und mir entrinn Bann fo git nach froben lait Bnb nach fuffi Bitterfait, 28. XXIII, 52 u. 35. - freundichaft, f. Bermandtichaft, weiter verbreitet, freunden, buhlen: Berlin Mutter ber Battmann, Burger ju Burich bat ju Maifter Mathaus (Reitharts) Probfis ju Burich feel. Tochter gefrunbet und biefer fie ihm gur Che gegeben, a. e. Ulm. Urt. v. 3. 1467. - freundlich, bublerifd: Unna Otten Sosmanns Tochter, Die in Lieb entgundet fich überfeben und fruntlider funtlider liblider (leiblider) Bert mit Sanfen Rithart (bem leberfeber bes Tereng) gepflogen bat, a. e. Ulm. Urt. v. 3. 1459. - freunbichaft, Bublichaft: Maneje Galgin fpricht D. Deter Reitharten, ber mit ihr leiplicher naturlider Freundschaft und Berte gepflogen, für bie eilf Bulden, die fie früher und für die dreigeben, die fie jest empfangen hat, von allen fernern Unfprüchen los, a. e. Ulm. Urf. v. 3. 1477. - Sppoforismen biefer Urt maren in jener Beit, beren Sitte man fur teufch, beren Sprache man fur unverhüllend ju halten pflegt, nicht minber gewöhnlich, bem überfeinen und lafterhaften Athen ") und Franfreich. ber Ulmischen Frauenwirtheordnung v. 3. 1510 wird ber Buble eis ner Frau im Frauenhaus ihr lieber Mann und eine öffentliche Beibeverson, die ihr ichandliches Gewerbe außerhalb bes Frauenhaufes treibt, qute Dirne, Franlein, armes Fraulein genannt, f. 3ågers Magag. f. Retabte II, 214. In einer Schrift aus bem XV. Jahrhunderte mit bem Titel: Dis ist die betrügnis, beißt es: die knecht hant auch ire wiber affter land lauffende die sprechent sy syent in dem offen liben leben gewehsen und wollent sich bekeren von sünden, f. Heumann Exercit. Jur. Univ. p. 175. Dennod waren Rinder mit öffentlichen Beibern erzeugt burgerlich: unehelich und verachtet, und ber Borwurf einer folden Geburt geborte unter bie fdwerften Befdimpfungen : kein (Ordens-) bruder sal keinen cristenen menschin vorreter, ader abertrunnigen von

^{*)} ἄ δοὖν οι νεωτεροι τοὺς άθηναίους λέγουσιν, τὰς τῶν πραγμάτων δυσχερείας ὀνόμασι χρηστοις και φιλανθρώποις ἐπικαλύπτοντας, ἀστείως ὑποκορίξεσθαι. τὰς μὲν πόρνας ἐταίρας... καλούντας, Plutarch. Solon, p. 29, b. Edit. Bas. 1533.

deme gelouben oder das im der adem stincke adir eines bosen wibes syn adir mit sogetan worten schelten, f. Stat. d. d. Ord. p. 79. Erft mit ber Reformation, b. i. nachdem der Glaube an bie Birtfamteit firchlicher Bugubungen und anderer außerlicher Berfob nungemittel ericuttert worben war, trat gegen bie Bergebungen mieder größere Strenge ein. Welche Reiche., Kreis. und Bundes. tags Berfammlung fpaterer Beit batte fich mobl erlaubt, eine Aurbitte gu thun, bergleichen i. 3. 1495 ber Romifchen Ronigliden Majeftat, auch ber Rurfürften, gurften und anderer bes Bunds verordnete Unmalbe ju Ulm fur bie aus ber Ctabt verwiesene Unna Goppin bei bem Magiftrate um ihre Bieberaufnabme einlegten: fo mir bericht werben, Golliche se ber bublichafft und nicht ve andern Swaren banbeln flieffe, ma bem Alfo So ift uch vnuerborgen bie allerberumpte ften burd Golliche erblindet find, a. ben Aften. melder Bifchof burfte jest eine abnliche Rurbitte mit einem Grunde unterftuben, welchen B. Otto ju Roftang i. 3. 1485 fur Betben Manferin in Biberach bem bortigen Magistrate gu Gemuth führte: meil bie Framen bomeilen leichtlich beredt merben. a. Pflummern Ann. Bib. Mscr. Much Geiftliche in ber Seelforge und auf niebern Stellen - von ber bobern Beiftlichkeit, mebin 1. 33. ber oben ermabnte Propit ju Burich gebort, über beffen Serrich. fucht, Lurus und Beiberliebe fich übrigens ber befannte Felir Semmerlin oft und bitter beschwert, ift es ohnehin bekannt batten für bedeutende fleischliche Bergebungen auf Rachficht und Das Ulmifche Ratheprototoll v. 3. 1511 brudt Milbe ju rechnen. fich über einen folden Fall alfo aus: ber Pfaff von Mufhaufen bat einem Rind ein Rind gemacht, er foll bem Tochter lin um fein Magdthum Abtrag thun fonft werde ihm ein Rath feine Silfe thun, wenn ibm von bem Bater etwas befchwerliches gefchebe. Go fieht es gegen bas Ende bes gepriefenen feuschen Mittelaltere aus! Bas Bunber auch, ba ein Meneas Splvius, Rarbinal und nachmals Davit, nicht erro thete, Rafpar Schlide, bes Ranglers R. Sigmunds, Liebesabentbeuer ju Siena auf die frechfte Beife zu ergablen, f. bie altbeutiche, vermuthlich von Nicolaus von Bole verfaßte Ueberfegung ber Narratio arcana in Hahn Collect. Mon. Ined. I, 406 fag. - freunde bolds, ein Liebtosungswort: o du mein frund holds, o capitalum lepidum , Rith. Ter. Die lette Splbe von bolb; ob nicht auch in Geis : bale? obgleich bas Gloss. Edd. I, 501 bas 38l. frials burch fri - hals, liberum (de jugo) collum erflart, ba es boch nut eine Abjettivform gu fenn icheint. - verfreundichaften, gu Freunben machen, ausfobnen: die funia der borgfrefften merbend verfraindichafft, Um m. Df. 97.

froi, f. Freiheit: Sabemt land und froi, gi herufalem umbgegan, Fab. Bilg. — gefro, baffelbe: die kunigin gart von copern gab in ir gefro, Gb.

fricht, f. 1) Convulsonen; 2) Kinderfrantheiten überhaupt, Ag. frieden, einen Streit stillen. Ag. StB. (Schwz.) — friedfäule, f. die Säulen, die die Markung eines Orts bezeichnen: ist das ain burger oder mer ainen andern entlibent hie in der stat und frydsulen, Memm. StadtB. in Leonhards Memmingen, S. 111. s. Haltaus, der diese Wort auch nur aus schwäbischen Urkunden anzusübren wußte.

friden, reiben, fricare.

g'fries, f. freffe.

friefelen, mobrig riechen, Rfb.

friesen, Graben auf bem Felbe ziehen, SB. (Frieß, Graben, Sch3.)

frisch, frech, unbandig: biese Gegend hat frische Leute, 28t. DL.

frischling, junges Schwein, waidmännisch. Ch. Sutor. 774-780.

g'friftig, n. Froftbeuten, Bb.

un-fröhlich, ein todtgebornes Rind, bas die Taufe nicht erlangen tonnte, Ulm.

fronfischer, m. Fifcher, ber im Stadtbienfte bie öffentlichen Rifchmaffer in Aufficht bat, a. Ulm. Urt. v. 3. 1645 u. 1682. - Unter ben Umtleuten bes Mbts ju Munfter im Glfage tomnit auch ein Fronvifcher vor, f. Schöpfl. Als. Dipl. II, 167. - frongericht, n. Gericht, über Ganten ober gahlungsunfahige Schuldner: Gantrecht ober Frongericht zu halten, Illm. Berordn. v. 3. 1498. Rpr. v. 3. 1550, 1553. Es foll frentag veber 8 tag bem geprauch nach ain Frongericht gehalten, vnnb die lent begbalb verwarnt merben, Gb. 1552. Bermuthlich murben bie Dar: teien verwarnt, um fich juvor noch mit einander ju vergleichen. Ordnung, wie es an vnferm Gandt ober Frongericht, verbrieffter und befandtlicher Schulden balben, mit lie genden Bnderpfanden gehalten werben foll, Ulm. Stat. 1579. - fronwed, fronweich, bem herrn geweiht, fromm? lang giet hab ich mit fronwaichem gemut gewacht, Gpr. 3.; billich follen bie Fürften vnn herren fronwech fein, Gb.; Gott fdidt bem frummen crens, bag er ibn befter inbrunftiger in feiner erkanntnug lieb bab, vnd bag fron meder in Bottes forcht fein gtauben erhalte, Gb. riftig und fronwad, Gb. Doch tonnte in ber andern Salfte bes Borts ber Begriff madifam liegen:

frorer, m. kaltes Fieber, Ulm. Ag. von bem frorer in ainer fucht, Stein h. R. S. (Schwz.) frurer, Henueb. Souft hat das Fieber feinen Namen von der hiche: noperos von nop, Feuer, febris . von fervere, heiß senn, heite, 114 f. — gför, n. gfröre, f. Reisen. In Schwaben und Baiern hat frieren ein subjektives u. objectives Partizip: er hat die Füße erfrört, und: er ist erfroren. froschen, Frösche fangen. — Daß Frosch von seiner starten Bermehrung — siö, fraiwa, Stamm, Schwd. Ulf. — ben Namen hat, wird durch groda, Frosch, Schwd., bestätigt, welches von gro, keimen, werden, wachsen, zunehmen, herkommt und mit Kraut, Gras, radix, Naute, Nettich, Regen und mit einer Menge anderer Wörter, welche Frucht, Fruchtbarkeit und Wachsthum bezeichnen, verwandt ist; dech kann man ihn wegen der schmierichten, schleimichten Haut auch von froda, Isl., fraade, Dän., frod, Engl., Speichel, ableiten.

fruchtbaren, fruchten: ale bie gleiche fale mit nichten frucht parn wollen, a. e. Albich. ber Oberland. Stabte v. 3. 1534.

fruchtfam, munter: ain bupfch fcon fruchtfam tinb, a. e. Gor. ber Universität Tubingen an Ulm v. 3. 1528 (fonft fruchtig, f. Frifd). - frut, daffelbe, 26. LXXXVII, 19. bem fiech entgegen gefest. - fruttig, daffelbe, Ulm. - frütig, baffelbe: bas fie ba iren lenb thatig, frutig und leichtmutig übten, Gpt. 3. - fruttele, adv. frefentlich, ausgelaffen, Mm. Ein liehter meie, der machet manig herze fruot, Minn. I, 4. Der - baf th Winter ift - wirt manig herz unfruot , II, 243. In ber Schweij wird es auch von frifdem Gebeiben ber Dflangen gebraucht; extimplo, friuntun, Rab. M. 962. gebort auch bieber. Es ift verwandt mit frob, lactus: lacta seges. Freude, und frui, welches einem alten Grammatifer gufola, nicht nur usum capere, fondern auch ex usu delectationem capere bedeutet, analog mit laetus, welches von λαύω, fruor, frammt. Uebergetragene Bedeutungen find; froot, longaevus, Rab. M. fruatar, gravis, grandis, grandaevus, Ottfr. frout, prudens, in letterer Bedeutung befondere haufig, f. Eckh. F. O. I, 873. sq. II, 969. Es wird bemnach burch biefes Wort auch ber Begriff bes Brauchbaren, Tüchtigen ausgedrückt, wie burch bas verwandte fructus.

frutig, doch: thut er frutig gar nichts, thut er bod gar nichts, fagt er mir frutig bieß und jenes nach, Afb.

frühlichter, pl. Luftbarkeiten ju gewissen festlichen Beiten, ba bie jungen Leute auf dem Lande früh um ein, zwei Uhr aufftanden, agen, tranken und allerlei Mnthwillen trieben. Sie wurden im Ub mischen zur Beit ber Reformation und wieder i, J. 1602 verboten.

fuctelig, fuctler, f. fochen.

füchten, fürchten, in einigen Gegenden Bürtembergs. (wer fins liebt fochtet, Altd. Bald. IV, 455.) So wird hifchwith, Gaatan, ft. hirfdwirth, Garten, fut, weand, baf, fort, werden, darf, ausgesprochen. In Baiern wird r am Ende häufig verschluckt: Batar, Mustar u. f. w. oder geht in der Mitte in i fiber: Maikt flatt Markt, wie im Lat. peior flatt perior, f. Doedert. Lat. Synon. v.

Etym. I, 49 u. 68. So wird im AS. crigan, rufen, erio, Krähe, beord, Zisch, auch eigan, eio, beod ausgesprochen; serner Spacke, Stimme, zospehhe, alloquatur, ap. Eckh. F. O. I, 846. sprecan und specan, sprechen, speek, Engl., oso, osa, Bär, Bärin, Span. statt orso, orsa, quemar statt cremar, sprauto, schnell, Ulf. und spuden, servere und sovere, scopulus und scupulus. So ist auch scheiden und schroten, Stuß und Strauß, Stümpse und Strümpse, nur durch Beibehaltung ober Wegwersung des r verschieden.

fuchfen, f. fugen.

fuchfen, Mühe, Beschwerlichkeit verursachen: biese Arbeit hat mich recht gefuchst; vexare?

fub, f. weibliche Schaam. (38l. in Norwegen noch von den Stutten gebrauchlich, fydill, virga virilis. 36L, gut, Schmg.) - fubnei: big, eiferfüchtig, miggunftig, Ulm. - füble, n. ber Sintere. (fub, Schwy., podex, auch in Steiß und bem plattbeutschen Stutt. f. tommen beiberlei Schaamtheile unter Ginem Ramen vor.) - fü blebanticher, m. Spottname für ichlagfüchtige Schulmeifter. - fog, f. 1) weibliche Schaam (haarichte, wollichte Decke, Schwa., fo bat auch Robe beibe Bebeutungen); 2) Schimpfname für Beibeperfonen, pobelh. - futichi, m. feiger Menich, Schh. - foggenbut, Lumpenterl, vermuthlich aus Foggenbund entftanben, welches nach Stalber in ber Schweiz einheimifch ift, abnlich bem Schweb. baelghund, von baelg, Bauch, und eben fo wenig von billen, als bas beutsche Bort von Feggen. Dach ber eigentlichen Bebeutung bezeichnet bas Wort einen von einem Sunde erzeugten, einen bikkin whalp, Sohn einer Sundin, Schwb., welcher Schimpfname nach Ihre in den altschwedischen Gefeben hochlich verboten mar, f. in Gloss. Suig. hwar, in England ift son of a bitch, Gobn einer Bundin, eine große Beschimpfung. Das Wort wird noch gewöhn: licher im Born, ober pobelhaft umgefehrt gebraucht: Sundefot, mas, wie aus bem Obigen erhellt, weber burch Sundevogt, noch burch . Sundefütterer, noch burch Hunnus fait ju erflaren ift. Wie gewöhn= lich Schimpfnamen von Thieren und ihren Schaamtheilen bergenom: men als Ueberbleibfel aus ber roben Borgeit in Schwaben und Baiern und vermuthlich auch anderwarts noch jest üblich find, ift befannt; wir enthalten uns aber um fo mehr bas Papier damit gu befubeln, als es für bas Unftandegefühl ichon laftig genug ift, jum Bebufe ber Sprachforschung Artitel aufnehmen gu muffen wie ben gegenwärtigen. - Bermandte biefes Borte find : foeda, zeugen, Schmb., fottere, 3t., foutre, putain, Frg., pudere, foetere, futuere, foetus, Borros, gurevo. - Ber die Interjectionen für die Sauptstämme aller Borter balt, mas feineswege unfere leberzeugung ift, ber mag ben Stamm biefer Borter in Pfui, Pfubi, Schwg., fuchen.

braut fu der , n. Bagen, woranf die Aussteuer der Braut in des Brautigams Saus geführt wird, SB. fubbern, larmen und fluchen, foudre, Frg. futterfaß, n. Wetfteinfaß, Kompf, G2B. futtigel, m. eine Art Unfraut unter bem Dinfel, 2Bt. Untert. ge fuge, angenehm, 2lg. StB. kafokin, Rab. M.

fugel, fugele, m. ber fich um Rleinigkeiten Dube giebt. - bauf fugele, buhnerfugele, ber fich um Rleinigkeiten im Sausmes fen annimmt, Dt. - fügel, füglerin, f. Befchliegerin, Auf-

warterin, 26. I, 200, 208, von fügen, anordnen.

fugen, Probenachte balten, im Bregenger Balb, f. Rengler's Reifen S. 21. (Schma, fonft bafelbit tilpen, tilten, f. Dullers Gibg. II, 1. iukilthe, fdymanger, Ulf. - finftern., auf ber Infel Febnern.) - fügerin, f. Rupplerin. - fugfen, fuchfen, vo: geln, fid unehlich vermischen, pobelh., to fuck, Engl., mabrichein: lich von fügen, infofern es vereinigen bedeutet, wiewohl bas Bort auch von Bogeln wegen ihrer Begattungeluft und von Fuchs bergeleitet werben fann, ba auch bas Lateinische lupa und feine Ber-

mandte abnliche Begriffe bezeichnen.

fuggern, taufden, Sandel treiben. (Diebegriffe verfuchen, beimlich entwenden, Edwy.) - fuggerei, f. Sandelsgefellfchaft In einer unruhigen burgerlichen Bewegung ju Ulm i. 3. 1513, bergleichen eine noch heftigere im folgenden Jahr im Burtembergifchen ausbrach, flagten bie Ulmischen Burger vor einer taiferlichen Commisfion, bag Sans Befferer, ber nebft ben brei Dberften bes Raths aus ber Stadt entwichen war, mit feinen Bettern und Schwagern eine Fuggerei in Stuttgart und nicht in ben gemeinen Stabten bes ichwäbischen Bunds errichtet habe: all Fuderer foll abge than werben, Gberlin im XIten Bunbegenoffen; folche Sandelsgefellschaften gab es schon febr frube, ihr wird ichon im alemanis fchen Landrechte (c. 243.) gedacht, aber im XV und XVI Jahrhunbert über fie bittere Rlage geführt. - fuggeregut, n. großer Reichthum: er tonnte Suggeregut burchbringen, wird von einem großen Berichwender gefagt. Auch in Spanien beißt ein febe reicher Mann fucar: benn ber Rame bes Sandelsbanfes Augger, war daselbst im XVI Jahrhundert durch seinen Sandel und Reichthum überhaupt und durch feine Unleben an den Sof, burch Pachtung ber Bergwerte und burch feine Fattoreien in ben vorzüglichften Sanbeleplätien bes Königereiche inebefondere eben fo bekannt als in Deutschland. - fuggerei, ein Stadtviertel in Augeburg, den Buggern angeborig.

⁹⁾ Diefe Fuggerei meint auch Boe mus, Cantor im beutichen Sans in Illen, wenn er in feiner Suevia flagt, bag ber gemeine Dann burch folche Danbelsgefellichafe ten, bergleichen bie Reichern und Dachtigern unter ben Schwaben beinahe uber all errichten, genothigt werde, Bein, Getreibe, Spezereien, fogar Loffel, Ito beln, Brillen und Doden in Stuttgart und mo fie fonft Riederlagen haben, ju faufen, f. Goldasti Rer. Suev. Script. (Ulm. 1727, fol.) p. 5.

- ersfulen, beschmuft: fir erfulen Bette, a. e. Saushaltungsrechenung v. J. 1432. fule Bafche fagt man in RS. ftatt schmutige Basche.
- fundelhaus, fundelkind, fundelvater, fundelmutter, Baifenhaus-kinder, Auffeher, Auffeherin darüber, f. Bater. In Ulm gab
 es schon vor dem Jahr 1388 ein Waisenhaus.
- fünf, in der Redensart: einem fünfe austhun, einem mit den fünf Fingern über das Gesicht fahren, Maulichellen geben, Illm. Allb. fünferamt, n. Waisengericht aus fünf Richtern bestehend, in Stuttgart. fünferenecht, m. vormals Amtsdiener des geheimen Raths in Ulm, der aus den fünf obersten Rathsgliedern bestand, die man die Fünf bieg.

funft, f. faunft.

- für, alsdann auch, bei diefer Gelegenheit: ich will für Brod holen, Schh. (voords, NS.) — fürane, vorwärts, voran. füren, hervor. — fürsche, vor fich, vorwärts, gerade aus. fürheinser, bald, Schh.
- fur, für, f. Nabrung: einem Gbr und gur abichneiben, alles rauben, die Gbre und die Mittel des Unterhalts. - afur, n. 1) baffelbe, 21g. StB. mann er bas vmb lyb vnd gut vmb er und gfur tan, Meluf.; 2) Ruten, Bortheil: bag fi ain Dulin nad irem nut, vnb nad irem gefur buwen mugent, Ulm. Urf. v. 3. 1350. - fürung, f. 1) Speife, 2lg. Bib. v. 3. 1477; 2) Sutter: ain fürung des tobs, pabulum mortis, Leg. furen, act. u. neutr. 1) ernahren, nahrhaft fenn; 2) binreichend fenn. - erfuren, fpeifen, ju effen geben: wir mogen in bas erfüren benn er uns, Ulm. Aft. v. 3. 1503. - minterfuhr, f. Reld, binreichend, um aus bemfelben Futter gur Binterung eines Stude Bieb ju gewinnen, Eglofe. - Bermanbte: voro, Bopa, φέρβω, voer und voeder im Sollandijden, wie gur und gutter im Deutschen, Steigt man in ber Geschlechtereihe biefes Borte und feiner Bebeutungen bober binauf, fo tommt man gu fahren in ber Bedeutung bes Lebens und findet barin die auch in andern Bortern erfcheinende Bufammenftimmung der Begriffe des Effens und des Lebens, f. Beil. XX.

fubr, f. fabrte.

fürben, reinigen; 1) mit bem Befen, Wt. Bb. u. alt, s. gemülle; 2) das Kloat reinigen, Ag. StB. in Balch & Beitr. IV, 104; 3) bas leite Reinmachen des Maurers beim Chpfen. — fürbung, s. Purgiermittel: in dem Apriellen sol man saure getrenk und fürbung niemen, Steinh. R. S. — swertsürb, m. Schwertseger, alt. Fourbir, sourbisseur, Ftz., furbisher, Eng., forbire, 3t., unde fürbit er, sin tenne, Rotk., mit dem Zischer: jah skusta haubidis sinis biswarb, Ulf., int mit ira sahsu suarb, und mit ihren Haaren abwischte, Tat. Berwandt mit πύρ, purus, färben, ver-

rere; ferner mit daipeiv, oupeiv, fegen, mafchen, fchlammen, cari vel cliz, decus, Rab. M. skir, rein, skire, fcheuern, skirn, Jaufe, in ber Kristaisaga. Bielleicht ift Virbicarius ein Schwertfeger, f. Fifthers Gefch. b. teutich. Sanb. I, 40.

fürchter, m. fürchtele, n. furchfamer Menich. - fürchtig, adj. erichrect: einen fürchtig machen, einen erichrecken, Ulm; adv. gur Berftarfung: fürchtig groß, fürchtig fcon, fürchtig weit, fürchtig arm. Co wird im Silbebrandelieb barmlichge braucht, und die verftartende Partitel febr ift mit Ger, Schmery, Bunde, verwandt, f. Altd. Bald. II, 111. - Fürchten ftammt Bleichwie freudige Empfindungen und Aleugerungen von fatren. berfelben burch Borte lebhafter Bewegung ausgedrückt werben, fo bezeichnet man auch die ftartern unangenehmen Gefühle und ihren außerlichen Musbrud mit Worten, welche eine heftige, fcnelle Bewegung bebeuten, f. Beil. XIV. Das Bort gurcht wird in Schwaben häufig wie Furacht, ben Ion auf die erfte Golbe gefett, ausgesprochen, wie forathan bei Ottfr., Rer. u. a.

füberling, m. in Borrath verrichtete Arbeit, SB. - fürbinein,

sum voraus, in Borrath: fürhinein ichaffen.

Fürchter

furti, m. Feiertag, weftl. GB. (Schreiber.) Gben fo Lebti, Lebtag.

führen, 1) gur Beliebten haben: mas führt er für eine? Rath thal; 2) Bechfrei halten, ins Wirthshaus führen; 3) eine Fertigfeit im Trinten befigen: er tann führen.

fürfang, m. Gelb, welches berjenige, ber einem Unbern, bever et befibalb gerichtlich geflagt, etwas wegnahm (vorber fieng), als fer es ihm von bemfelben geraubt oder gestohlen worden, por Gericht hinterlegen mußte, bis er ben Diebstahl bewiesen batte; fonnte er biefen nicht erweifen, fo mar ber Furfang verfallen, jeboch murbe bemjenigen, bei bem bas entwehrte Gut gefunden worden mar, gestattet, mofern er es tonnte, feinen Schub zu ftellen, b. i. benjenigen, von bem er bae Gut, bas er nicht als Raub ober Diebftabl erkannt, bekommen hatte, vor Bericht gut gieben: wer dehainerlay gut hie jn disem gericht an fallet . . . der sol daz berechten für diubigs oder Röbigs vnd sol vor hin den furfang ver gewissen... vnd wil der jn dez gewalt daz gut funden wirt sinen schub stellen so sol im daz gericht Tag gen zwen tag vnd sechs wochen welher klaegel sölich gut nit behebt mit dem Rechten, b. i. nicht rechtlich beweisen tann, daß es ibm geftoblen worben fen, der muss den furfang geben, f. Leonbards Memmingen S.

fürtauf, m. Auftauf von Lebensmitteln gum Biebervertauf. fürtäufler, m. 1) ber einen folden Sandel treibt; 2) Trobler, Illm.

furte, f. dreigintichte heugabel, &B. 86. bungfurte, Setn. rebfurte, Ravensb. (Schwy, furca.)

führling, m. Sührfaß.

furm, m. gute Gestatt: es hat doch einen Furm, es ist doch gut angeordnet, eingerichtet. — unfurm, m. Ungebührt: was treiben die Kinder für einen Unfurm? wie ungebührlich betragen sie sich? — ungfurmt, unziemlich, Ulm. (Destr.) Form lautet auch im Altfranzösischen fourme: en la fourme et manière de lui (D. Konrad Renner, kaiserl. Rath) requis seres, a. e. ungedr. Br. Karls V. an seinen Bruder Ferdinand I. v. J. 1521. Umgekehrt wird and o statt u oder ou gesetht: gote statt goutte, gutte, rote statt route, s. Altd. Wälld. I, 25. 26. 27. 50.

fubrn, f. cyprinus erythrophthalmus, fonft Rothaug, Ploge;

idmarge Suhrn, f. baurenfarpf.

fürnehmigkeit, f. als Titel auf ber Ueberschrift eines Briefs an D. Peter Reithart, Stadtschreiber in Ulm, v. J. 1475: bem bodwyfen, großer Fürnemigkait.

fürnitel, f. nitel.

fürnies, f. ausenafeln.

furufal, ein Dorf auf dem Schwarzwalde, nach alten Documenten bie vier Saale, b. i. Sofe.

fürre, f. für.

furren, Furchen ziehen, SB. Der Hauptstamm bieses Worts scheint arare zu senn; Berwandte sind: porca, Furche zur Ableistung des Wassers, Fest. ὄρχος, series plantarum, ὄρω, in silum, in seriem duco, s. Lennep Et. Gr. ὀργάς, ager arabilis, ὀλκός, s-ulcus. strft, weil: fürst ich da gewesen bin, SB. s. v. a. für es, für das, eo quod; 2) sobald als, s. first.

furftfäule, f. Hauptfäule; fo treit och nicht frucht vff im vffer ainem New bebuwen palaft zu niemen bie fürstfule zu gepew eins andern und den vor bebuweten in Berbuw fallen zu laffen, a. e. Ulm. Br. v. 3. 1466.

fürwerden, vorüber sein: alsbald unser Framentag ze der Lichtmesse der allschieroft kompt verruckt und fürwirt,

Ulm. R. B. v. 3. 1410, f. werben.

fubrwerken, Suhrwert um Lohn treiben.

fufe, f. Flinte, 28b. fusil, Frg.

fuselen, füseln, pfünzeln, zart und unleserlich schreiben. —
fuselig, so geschrieben; sysa, sysan, suasan, eilen, Isl., US.,
Allemann. — fiseln, feiseln, zart regnen, Cobl., Bair. Bgl. fisel.
fussen, gut, behend gehen. — fusselen, füsselen, 1) mit zappelnder Gile gehen, ohne weit zu kommen; 2) mit ben Büßen unter dem Tische einander zu berühren suchen; 5) zärtlich, leise geben. — fusset, fußnet, f. der untere Theil am Bettgestelle. —
3'sunnet, zu den Büßen am Bette. In einem, dem von Schuch

im hollftein. Itiotifon S. 76 mitgetheilten, vollfommen abnüchen Kindergebet wird um zwölf beschützende Engel gebeten, und zwar um zwean g'Kopfnet, zwean g'Anfinet. — fufinettaften, m. ein niedriger, der Länge nach liegender Kaften für Kleiber.

fußreis, in der Rebensart: in ber Fußreis fenn, fich in eina Berlegenheit befinden, SB.; vermuthlich von Reufe, gesichtena Korb, 3. B. Fifchreufe, worin man Fische fängt.

g wird im größern Theil von Schwaben rein als Gaumenlaut ausgesprochen; gegen Subwesten und Suden nabert sich die Aussprache bem t, gegen Norden dem ch.

un gab, f. abig.

gabele, in der Redensart: ein gabele gegen einen machen, jum Spotte zwei Finger gabelförmig gegen Jemanden ausstrecken, digitum intendere, nur noch unter Kindern gebräuchlich, ursprünglich vermuthlich als Nachbildung der furca, des gabelförmigen Galgens, den Schimpfnamen furcifer ausbrückend; gabeln, reizen, SB., gabe, 36l., gaber, Altfranz., ausspotten.

bgl. gelangen.

gabler, Spiffer, junger hirsch, maibmannisch, Ch. Sutor. 774-780. gappeln, fich mit ben Fußen wehren, SB., vgl. gaupeln.

ausigabig, jum Eursteren, nicht als Medaille geprägt, Ulm. Steuer- verordn. v. 3. 1642.

gapfen, nach Luft fcnappen.

gabich, f. abig.

gaden, f. gab.

gadig, m. ein von der Sonne ausgebrannter Plat, Kirchh.

gabem, gaben, m. 1) Kammer, Zimmer, stubengaben, Wt. SB.;

2) Speisetammer, Mm. (Destr.) 3) Stockwerk, jest noch und alt:
man mag ane pedes hus machen brver gädmer ober kare
boch, Ulm. R.B. v. J. 1427.; 4) Kramladen, tragbare Bude, Ag.
st Gabeme stan, im Kleinhandel seil haben, Ag. St.B. in
Balch's Beitr. IV, 59 fg., ihm ist Keller gegenüber gestellt:
ein burger ber weber ze gabeme, noch ze koelr stat, der
weder einen eigenen Laden im Hause, noch einen unter den öffents
lichen Kramladen hat, Eb. — gabemer, m. 1) der einen Gadem
bat, Krämer, Ag. StB.; 2) der einen Gadem macht, Zimmermann,
se meiners Regensb. Shron. I, 349. — gabemann, m.
Lrödler, Ag. StB. zweisbreisgäbig, zweisdreisstöckig, kadum,

Gagen

Rh.M. apothecae, vulgariter, gadame, bergleichen einen nach e. Urt. v. 3. 1294. ein Gewanbichneiber ju Frankfurt befaß, f. Fi charb, Entfteh. ber RSt. Frantfurt S. 352. Die Bermandtichaft biefes Bortes f. in Beil. X.

gaber, f. in 21.

gabern, vergabern, verfammeln: daß ich gu Burtenbach viel Rnecht vergabert und jufammen bracht, Schertlein, 2Befdr. I, 185.

gattern, ver:, aus gattern, f. etter.

- gattergelb, n. gutsherrliches Gefäll: 9 Df. Str. jahrlichs und emigs Gattergelb aus underschiedlichen Sofen und bu ben ge Machtolsheim, a. e. lirt. v. 3. 1387, f. Haltaus; fein Name ift entstanden, entweder weil bas Gefäll am Gatter oder Thor eingenommen murbe, ohne daß der Guteherr ober fein Beamter in ben Sof ju geben berechtigt mar, ober weil ber Bauer ben Sof befchließen burfte und ohne Untersuchung bes Ertrags von feinem Sofe bem Guteberrn eine bestimmte Albgabe zu entrichten hatte, f. Bobmanns Rheing. Alterth. 381, 385.
- gattig, gattlich, mobigebildet, nett, gefällig, ungattig, mas nicht fo ift. - gattung, f. Tauglichteit, Bb. Bt. SB. (Schwy, gab. lich, bequem, Frank., gablich, Schlef.) - angattigen, bestellen, anpaffen, richtig machen, 2Bt. - Gatten bebentet eigentlich vereis nigen, aus welcher Bedeutung bie andern abgeleitet find; übrigens wird von Urt, bem Sononom von Gattung, das Beimert at:

tig in einer verwandten Bedeutung gebraucht.

gaffer, m. Ramphor, Steinh. R.V.

- gafgen, pl. Spreu, tapfgen, tifge, Obftbutten, EB. (taff, taffs, D. u. Noadif. u. Minn. cheva, Gl. Fl. gabisahi, gaunessahi, gaunissa, quisquiliae, Gl. Doc. in Misc. I, ceaf, stipula, M.S. D, cavus, bobl, alfo: Balg ohne Rern.
- gagen, Schreien ber Ganfe, Ulm. (Deftr. Gag, Bagag, beigt in mehreren Gegenden eine Band: es fommt eine Bans übers Meer und tommt ein Bagag wieder ber; gagelen, fo fchreien, Soll., kak bebeutet im Arab. einen langhalfichten Bogel, einen unformlich langen Menfchen, und einen Ginfaltigen; eben fo gansar und gansaron, Epan.) - gagg, gaggel, gaggelig, gadelid, gogg, goggel, ein unverhaltnigmäßig langer Menfch, ein Menfc mit einem fchlendernden Bange, ein Ginfaltiger .- q a deln, feinen Rorper ohne Saltung, ohne Festigkeit tragen, Edmy., gagelich, matfelnb. - gadelmanble, n. Gautelmannchen, aus Sollundermart geschnitzelt, unten mit einem Ragel, um es ftehend zu machen, Cob. gagen, gagen, gerichtlich vorlegen; 21g. StB., bag bieg aus gegen ftammt, erhellet aus zegagen, jugegen, vor Lingen, Gb.

gagen, gaugen, 1) act. fchief richten, g. B. ein Gefag, um baraus ju trinfen ober es auszugießen; 2) neutr. fich auf bie Seite neigen,

Gais

gah, unvermuthet, plötslich. — gahe, f. Gile, gacht, llebereilung: behain gachte an bem ze tund, sich hierin nicht zu übereilen, a. e. Rechn. der schwäb. BStädte v. J. 1420. — gauch, adj. eilig, hisiger Begierde: do mart gauch ben wolffen dieses dultig Lam zu fressen, Mvll. Pass. Ehr. — gachen, gaben, neutrielen: dar von (von Tervis, Treviso) hand sp bald gachet, Gaistl. J. Hernach sp kamend gaben, Eb. — gauchen, act. treiben, jagen: Raymond gauchet das schwin vor den Hunden hin, Melus. — sich gauchen, närrische Sprünge, Bewegungen machen. Es ist, wie jagen, die verstärkte Form von geben, verwandt ist gauteln, Gauch.

gabwande, f. (Oberfchm. Gabwinde) Schneemand, gusammen gewehter Schneehaufen; von Gabwanden hertommen, keine heimath haben, Ulm. — gaumande, f. baffelbe, Dt. Sonft Bindwebe, baber es wohl gabwinde zu schreiben sein möchte.

gailen, ungeftum fluthen: nit fer Bas bu ftat bag milbe mer : Entschwischen gailti fin gewill, 26. XLV, 39.

gaigele, verb. Art Kartenfpiel.

gainütl, f. gaum.

gairen, f. gere.

gaiß, bas Weible ber Gambs (Gemfe). (waibm.) Ch. Sutor. 774-780. um-gaiglen, 1) langfam und fleinlicht handeln; 2) bin und ber ichutten, Reutl.

gatauf, m. ein folder, von dem die Kursner die Waare taufen und welchem Bürgen gestellt werden muffen, tommt dreimal so geschrieben vor in e. Ulm. Berordn. v. J. 1466.

gadeln, f. gagen.

gattele, n. Gi, Kinderspr. von gag, Gant. (gagerl, Defir.) Benn im Sommer der himmel bedeckt war, sangen wir Knaben mit lawter Stimme: Sonne, komm bu aber, Ich muß dir eppis sagen, S'stoht ain Kindle an der Wand hot a Gattele in der hand, u. s. w. Knaben in Griechenland sangen bei abnlichem Anlaß: EEex' & oth jale, hervor v liebe Sonne, f. Poll. IX, 7.

gatten, gatfen, 1) ichreien ber Subner beim Gierlegen; 2) ftottern; 5) mit Unverstand heraus reden: wenter replicierend biese leut unuerschampt garende, wir geben von dem Zehenden u. s. w. Spr. J. (gagagen, Destr.) gvagten, burch bestiges Räuspern herausstoßen, was im Salse ftect, Mm. Bietleicht ein verb. augm. von gagen, schreien wie eine Gaus.

gaffelig, 1) buntichedicht; 2) närrisch. — gafel, f. altes, aber wibiges Weib, Schh. — gaffelei, n. buntichedichte Kleidung. — gaffeleinisch, buntichedicht, kakelbont, Holl., Gaf, schedicht, gioco scheinen ju biefer Familie ju gehören.

gatfer, f. getfer.

gal, m. Sall, Schall, Schrei: nu hat ber gal des ewigen work in bir funden ein ftat feft ftetigteit, Seinr. v. R. (Gall, Rall, Balm, Galft, Schall, Ruf, Gefchrei, Deftr.) - ergollen, vor Freude laut ichreien: ergoll vor Judgen und frolod, Spr. aus Jef. LIV, 1. - göllig, ichreiend, Gb. - vergalften, Schreden einjagen, vermuthlich burch einen unerwarteten Schrei (Schwa, jeboch nur Schrecken aus Scherg). - galfterei, f. Bauberei: fie fagte, by ber felb fold galftry maden fonnte, Mol. v. vnh. - ergelftern, burch Bauberei gu Grund richten :... habe Conrad Bachters Frau mit angefonnener Ungucht jugefest und fie ergelftert, baß fie teinem Menfchen mehr abnlich gefeben, Consil. Tub. I, 23. - Diefes Sall- und Schallwort fommt in verwandten Formen und Bedeutungen baufig vor: 510, Stimme, 511, jaudzen, naketv, rufen, xelibor, helunde, wofür nach Scaliger hirando gebraucht murbe, Schwalben, calare, tufen, gallus, Sahn, calm, galm, Schrei, Rero, Dttft. calmes clangoris, Nyer. Symb. 237. geeret si diu kalle fin, bit Gangerin, Minn. I, 189. die vogellin kallen, Ib. II, 156. galer, fingen, Altfrang., fiallar, Sohn, Ist., gola, fingen, Ist., gala, kalla, rufen, fraben, Schwb., galder, Sanger, Dichter, Stalbe, Schwb., to call, rufen, Engl. Galanber, Gievogel, (ob auch in Berman von Sach fenheim? Gallander und bie Nachtigall Die haben gar ungleichen fchall, f. Morin II, b, a.) - tellen, bellen, Defit. Boltelieber von Bista und Schotten 32. u. 274. bellen,

gellen, hallen, jolen, fchallen, Rachtigall, u. f. w. Bauberei fcon im Alterthum ") burd Murmeln, Reben, Rufen, Schreien, oder burch feierliche Spruche Lieder und Gefange verübt wurde, fo ift es natürlich, daß diefe Benennungen für Baubern, Bauberer, Bauberei von Wortern bes Murmelns, Sprechens u. f. w. bergenommen find: calstrare, mathematici (b. i. Banberer) Dotf. Pf. 73, 15. galender, incantans, Gl. Lips. calstar, incantationes, Nyer. 209. galendiro, angalendero, incantantium, Niederd. Ps. von Hagen 15. galder, Bauberer, Schmb., galder, Bauberei, Dan., galdra, Bauberer, Jel., galan , jaubern, MS., vermuthlich ift auch vergolden, unfichtbar werben, Stalber, von gal abzuleiten, und bedeutet ein burch Bauberei bewirftes Berschwinden, under, bezaubern. Diefen find noch andere mit gal nicht verwandte Borter beigufügen : ἐπειδή, carminare, incantare, imprecari, fascinare, von fari, Fest., spel, spela, Rede, to spell, bezaubern, Engl. - trollen, ein widriges Gefchrei erheben, und trolla, beberen, Schmd. tobeshrew, to wish a curse, Sher. besprechen, befdreien, raunen, murmeln und gaubern, Wit, mussitare und

gala, in ber Rebensart: g'gala geben, Befuch machen, vermuthlich weil man fich bagu puht, in Galla geht.

gale, f. Schiff, Galeere: ber wind die gale faffet, & ab. Bilg.
galea, It., paudor, und, nach Meurfius, barbarischgriechisch
padata, padea, Gölle.

Galle, 1) Griesgalte, f. b. 28.; 2) Wettergalle.

galee, f. Trinkgefchirr: ein E. Rath hat dem Herzog Magno (von Bartemberg) ein Galeen vff 90 fl. wehrt verehrt, a. e. Ulm. Ebron. v. J. 1644, f. Frisch. Nomencl. gale, galle, bei den Bildbauern die Nehschale, Frz. Der Stammbegriff hohl liegt in allen verwandten Wörtern: calix, calathus, Kelch, Gölle, Galeere, Schale u. f. w.

gall, gelt, unträchtig, von Schafen gebräuchlich. — erdgall, f. naffe, ungebaute, unfruchtbare Stellen auf Aeckern. (Bair.) — galt. vieh, n. 4) Kälber, die noch keine Milch geben; 2) Kübe, die, weil sie trank oder trächtig find, keine Milch geben; 3) verschnittenes Bieb. — göltrich, nicht trächtig, Ulm. galli, Fehler, gallstrond, unfruchtbares Ufer, gallvid, unfruchtbarer Vaum, Isl., to geld, ver-

n Die Stimme des Zauberers, Beschwörers, der wohl beschwören kann, Ps. 38, 5, 6, έπασιδή δ' αίμα κελαινόν έσχε. Sov, Odyss. XIX, 457.

Sunt verba et voces, quibus hunc lenire dolorem Possis. Horat. Epist. I, 1. 34.

Fluminis haec rapidi carmine verrit iter. Tibull. 1, 2, 41; verglichen mit 1, 8, 17-24. Carmina vel coelo possunt deducere lunam;

Carminibus Circe socios mutavit Ulyssi;

Frigidus in pratis cantando rumpliur anguis, Virg. Ecl. VIII.

schneiden, Engl., giltha, Sichel, Ulf., nodos, verstümmelt, s. geb

gen bei Abelung.

galtbrunnen, m. Schöpfbrunnen, eigentlich Galgenbrunnen, von dem über zwei aufrecht stehenden Seitenbalten liegenden Querbalten Galgen genannt, woran die Rolle besessigit, über das das Seil, daran die Eimer hängen, gezogen wird. Der Galtbrunnen, wo man das Wasser in einem Eimer vermittelst eines Seiles oder einer Stange herauszicht: im Gegensahe zum Gumpbrunnen, Gumper, Pumpbrunnen.

gallrey, f. Gulg. GB.

gälftern, hart behandeln, qualen, Ulm. Gine Berftarkungeform von qualen.

ber galftern, galfterei, f. gal.

gambs, Gems, Ch. Sutor. Junges Gambs, Rut; bas Beibden Gaise, bas Männchen Bock; Gambshorn-Gewichter 2c.

gampen, 1) im Giten die Suge ichaufeln; gamba, 3t., jambe, Ft., Suß, Bein; 2) geilen: mit leeren Wampen ift nicht gut gampen, sine Cerere et Baccho friget Venus. - gammel, m. 1) großer Schenkel am Led; 2) virga virilis. (Konigsh.) gammel, gampel, gumme, gummel, f. faule, geile Beibeperfon. - gammel, gammel, m. Luft, Rigel, Geilheit, (Schwi.) - gammeltag, m. Jag ohne Arbeit, ohne firchliche Feier, GB. - gammelig, gampifd, ausgelaffen. - gumpen, hupfen, tangen, muthwillig hinausschlagen, 23d. GB. - gumpen, m. ubermäßige Tracht von Speifen, Rav. Ulm. - guomtat, Montag, um Sobenstaufen, f. ben Ralender in 30. u. Serm. Jahrg. 1816, vielleicht eigentlich ber luftige, blane Montag. - gumpert, fcmelgerifch, ber gumpete Donnerstag, ber Donnerstag vor Fagnach: ten, woran über bie Roften ber Duffe und bes Getrants von ben Bauernburfchen mit bem Birth ein Bertrag gemacht wird und bie Schmausereien bereits ihren Anfang nehmen, und am barauf folgenden ruftigen Freitag und ichmalzigen Sonntag fortgefest werden, f. Rothe gemeinnutiges Lexiton; die Benennungen find eber bairifc ale fcmabifc. - gaumlen, 1) herum fpringen; 2) fic begatten, von Thieren gebrauchlich. (ausgampen, Bair.) Much in andern Mundarten und Sprachen finden fich ahnliche Musbrude in ahnlichen Bedeutungen : gampig, ausgelaffen, Deftr. - gammel, gampen, gumpen, Schwz., gemelich, gemmelich, gemellich, frohlid, pofferlid, f. SO., gumpelliute, (Spielleute) giger und tamburer, f. Bien. Jahrb. d. Litt. XXXII, 233. - to game, fpielen, Muthwillen treiben, gamesome, frohlid, muthwillig, Engl., gamna, ichergen, 381., papor, Frohlichkeit, frohes Feft, Sochgeit; ich halte auch skaemta bei 3hre, skemta, 361., jocari, fchimpfen, fur Bermandte biefer Bortfamilie. Mus ber Bebeutung Tuß entwidelt fich ber Begriff von Supfen, Zangen, und aus diefem ber der Greb. lichkeit und Wolluft, f. Beil. XIII. Bon ber schwankenden Bewegung, die durch gampen ausgedrückt wird, hat campana, die Glocke, den Namen, und schwerlich, wie Boffins meint, von nanden, Rappe. gan, gonnte, zugestand: die Stivr... fulen wir han die wile vnfer herre der Kanfer lebt und er unf fin gan, Ulm. Urk. v. J. 1554.

gabnaffe, m. Maulaffe: gabnaffen feil haben, mit offenem Munde, mußig da stehen, gihmaulen, baffelbe, von gihnen,

gienen, gabnen.

gant, ganter, m. Sperrbalkenwerk: das der gant, den Eberbard der Lohmüller felig hinter feinem wur gebauwen bat, mit kainem Rechten do foll fein, Ulm. Urk. v. J. 1356; 2) Querblock, Bierfässer darauf zu legen, s. ganten, bei Aldelung.— gantner, m. der solche Blöcke, überhaupt hölzerne Gefäse macht: wenne für vffgat fullen alle gantner und schafbinder alle ihre schaf vnd kubel heruss sehen, R.B. — Da nach einem Brief der Stadt Rothenburg a. d. T. v. J. 1441 Ganter solche sind, welche Butten, Rübel, Gelten versettigen, und Gänterli in der Schweiz einen Schrank bedeutet, so ift hier eine Berwandtschaft mit Kante, Kanne, cadus zu verz muthen; canterius, ein Sparren, cantharus, ein Trinkgefäß.

gang, f. maul.

durch gang, Nachfrage bes Superintendenten als Bisitators nach dem Bustand des Kirchen- und Schulwesens bei den Gemeindevorstehern, Wt. — untergang, m. 1) Untersuchung der Marksteine; 2) die Untersuchungs- Commission. — untergänger, m. ein Glied der Commission, f. Haltaus.

gangfisch, f. falche.

gangweg, m. Sufmeg, 21g.

ganner, f. fluber.

gansdreck, m. das kleine Mühlenspiel, worin jeder der beiden Spielenden brei Bohnen — ternos utrinque lapillos, Ovid. de art. amandi III, 307 — in einem durch eine wagrechte und eine fenkrechte Linie getheilten, folglich sieben Punkte oder Knoten enthalten, den Dreieck so lange zieht, die Bohnen des einen gesperrt sind; von trecken, ziehen, und Gans, wegen des schleppenden Hinund Herziehens. Das größere Mühlenspiel, wozu ein Biereck gezogen wird, heißt, wenn jeder Spieler nenn Bohnen hat, Neunemal, hat er zwölf, 3 wölfe mal.

gandgalli, m. bummer, einfältiger Rerl.

fandger, gansmann, m. Ganferid, 2Bt.

gansgeschlecht, gansgeschrei, n. Ropf, Fuse und Eingeweibe ber Gans in Schwarzsauer getocht, Ulm. Ag., vgl. unschlicht. Rach Popowitsch soll es in Schwaben Gansgret, Gansgeschlinge, Ganströs beißen; mir unbefannt.

ganslofen, ein Dorf im wt. Oberamt Goppingen. Sein Rame hat ihm, wie ber Stadt Scheppen ftedt wegen ber Lautahnlichteit mit Schöps, ben Ruf einfältiger Streiche jugezogen.

gänspig, der sich närrisch gebährdet, Ulm.; mit Gispel verwandt. der gänzen, abbrechen, zerkören: das Schloß Selsenstain Sampt allen behaufungen dar jnnen und sonderlich die fürnämbsten beunstigungen sollen, mit ehstem allerdings zergenst werden, Rorot. v. 3. 1552.

- gar, 1) aus, zu Ende: es ift gar, Ulm. Wt., gar getan, geendigt, Minn. I, 160 (RS.); 2) in vorzüglichem Maße: er ift gar einer, die Buben machen gar einen Lärmen. garwe, adv. steißig, völlig, gänzlich: meine farwe, die ich fo rechte garwe für wandel hett gebüwen, 28. XXXII, 138. ift bas Stammwort von gerben, bereiten, versertigen, brauchbar machen: kacaruuit, compositus, Rab. M. 959. 964, s. gar und gärben bei Abelung.
- gar, garn, miggar, miggair, n. bas gange Gebarme eines Ochsen; in bemfelben ift ber Gar, b. i. ber Mift ober Dung entbalten.
- gart, m. eine lange Gerte: Jafon zwang die Ochfen mit bem gart, Er. Erft. (Schuz.)
- gartlen, 1) Gartenarbeit treiben, befonders im Unfange bes Frublings; 2) fich aus Liebhaberei, jum Spiele mit Gartenarbeit befchaftigen. (Schwz.)
- garben, garten, muffig fenn, umber fcmarmen, betteln: bas berrlofe Gefind foll im ichmabifden Rreife nicht mebr garten, Ulm. Berordn. v. 3. 1586, 1590; meiftens maren es Knechte, gartende Anechte, b. i. dienftlofe Goldaten, eine Landplage, furchtbarer als Theurung und Deft, weil das Landvolk durch diefe Menschen mit Diebstahl, Raub, Brand, Berwundung, Rothzucht und Mord auf die fürchterlichfte Beife und zu manchen Beiten, nament: lich bei Gerüchten bag man Kriegsleute brauche, oder wenn man fie nach geendigtem Krieg entließ, fründlich geangfrigt und mißbanbelt murbe; ihnen werden im fechegebnten Jahrhunderte beigegablt bie Landfahrer, Schuffelbinder, Pfannenbleter, Savoper, Die in Rudenkörben mit allerlei Baaren hausirten, Remetfeger, Spengler, Reffelflider u. bgl. - j'Garten geben, Befuch machen, Baar. suggartler, m. ber Befuche macht, Gb. - fars, fors, licht: Para, m. Spinngefellichaft in den Winterabenden, noch jest und alt: welche auch ohn erlaubniß ein fort ober guntelftuben balten ben nächtlicher wenle, foll bes bueffen mit eim Mittelfrevel, f. Besold Doc. red. nr. XIV, p. 81; leste res mochte übrigens eber von Kerge, Licht, abzuleiten fen: licinius, Cars, in Gl. Gerbert 28, a. fteht zwischen lauter Bortern, welche auf Licht Bezug haben, vgl. baber unten das Bort Licht. - garbe-

brüber, umber streisenbe Bettler, bisweilen auch Burstsammler genannt, wt. Almosenordn. v. J. 1724. — karthof, m. Besuchgessellschaft der Frauenzimmer: so viel bann der Frauen und Jungfrauen Jusammenkünften, Karthof oder lange Täg, wie mans zu neunen pflegt, betrifft, a. d. Studensordn. des Ulm. Patriziats v. J. 1626. — heimgarten, m. Bessuchgesellschaft, OSchwb. (Bair. Destr.) wird auch als Zeitwort gesbraucht: Besuch machen. (Garben, auf der Gard senn, nichtsthun, müssig umberschwärmen, gartende Knechte kommen in den Reichspolizeiordnungen öfters vor, s. Rubsch. II, 626. III, 21. 285. IV, 53.) — Insoserne das Wort eine Gesellschaft bedeutet, (gartsanc, chorus, Gl. Doc.) gehört es der in Beil. XII. zu erich erörterten Wortsamilie an, wiewohl sich auch aus Garbe die Begriffsreihe: warten, müssig senn, Besuch geben, umherschweisen, betteln, ohne Zwang herleiten läßt.

garen (garan), Garn, Ulm.; verwandt mit haar, Flache, Defir. Bair. und alt. — Auf ähnliche Weise wird gern, hirn, Dorn, horn, Korn, Sporn, Jorn, Thurn aus einander gezogen. — Als allgemeines Sprechgeseth barf angenommen werden, daß zur Aussprache zweier zu Einer Splbe gehöriger Mitlauter immer ein mehr oder minder hörbares Schwa gebraucht wird und dieses häusig in einen klaren Selbstauter übergeht. So haben unsere Insinitive red'n, hör'n, sprech'n, les'n, steh'n, geh'n u. s. w. ein Schwa, welches aber zur Erleichterung der Aussprache in ein vernehmbares e verwandelt wird: reden, hören u. s. w.; hag'l, reg'l, sig'l, hagel, Regel, Sigel.

garen, garren, fnarren. Bb. GB.

aber-gahren, abichlagen, wohlfeilern Raufs werden: bie Früchte gahren aber, SB. — aufgahren, auffchlagen, Sb.

garge, gargel, f. Bobenbaubenrinne. — gargeln, folde Rinne machen; an andern Orten Gergel, Girgel, f. Abelung in Gergel.

garmet werden Tauben genannt, welche am Körper burchaus reinweiße, am Kopfe und den Flügeln aber burchaus rothe oder gelbe oder blaue oder schwarze Federn haben und nicht bunt gezeichnet sind. garn, f. gar und gern.

garnen, f. arnen.

gaffatim, in ber Abenddammerung spazierend; ift, wie Stellatim, Latiz, Gaudi u. dgl. durch Klosterstudenten in ben Boltsgebrauch getommen. In der hölzernen Roth steht hochpoetisch: Jeht westo was Gofategeh ift, f. des Knaben Bunderhorn II, 66.

gaffe, f. Stall: barumb ward Chriftus geboren in ainer gaffen, Plen.

gaffel, gaiffel, f. eine Handvoll. (gauftel, Elf. gaufchel, NRh.) Bgl. gaufel.

gaffengericht, n. öffentlich gehaltenes Gericht: Defterreich befaß als

Inhaber ber Markgraffchaft Burgan im Dorfe Elge bas Gaffengericht, f. Degelin Bericht v. b. LBogt. in Schwb. II, 159.

gaßgäng, m. Rock für Mannspersonen, vor 40, 50 Jahren Mode. fassegli, n. kurzes Frauenzimmergewand mit Aermeln, Ag. casaquin, Frz. radoov, ein kurzes Gewand, Hesych.

aus gasgen, burch Spott reigen, SB.

gaft, m. 1) Fremder, Ulm. R. B. und überhaupt alt; 2) und undig: mich beschait der dingt (dinge) Der ich vil licht must wesen gaft, L. 141. — gastzoll, m. Boll auswärtiger Handelslente im Gegensatze gegen Bürger, Ulm. Urk. v. J. 1505. — gasten, Mahl halten: wo man also im glauben und liebe gastit, Spr. chr. M. — übergasten, durch langen Besuch beschwerlich fallen, Pfisters Herz. Ehristoph S. 115.

gaftig, schmutzig, häßlich, gater, gaster, beschmutzen, verderben, Etgau, n. 1) Bezirk auf dem Lande: die Metzger geben ins Gau, wenn sie auf dem Lande umber Bieh einkausen (Oestr.); 2) besonders die Landstrecke von Hornberg die Calw, W. jemanden ins Gau gehen, der Geliebten eines Andern nachgeheu, wo übrigens das Wort eher g'häu, Gehege, entstanden senn mag. — gaugen, im Gau umber lausen, vgl. gogg. — Gäu scheint mit gala, 27, Erd, verwandt zu senn; Kruse glaubt, es komme von Aue, Fluß, her, wie pagus von nign, Quelle, s. Arch. s. alte Geogr. B. I. D. 2. S. 46. gaupeln, s. gappeln.

gauch, gauchen, gauchen, f. gachen.

gautsche, gutsche, f. 1) Faulbett, couche, Frz.; 2) Schaufel. Jent Bebeutung hatte es ohne Zweifel früher, als Gutsche, Rutiche, welches Fahrzeug früher nur für Kranke gleichsam als Tragbett gebraucht worden ift, gegenwärtig hat. — gautschen 1) act. wiegen, schaukeln (Els.); 2) neutr. burch Schwanken aussiesen.

gäufet, adv. beide Sande voll. — gaufel, eine ftarte Sand voll. Mm. SB. (gaufe, gipfel, Deftr., gavel, Engl., göpn, boble Sand, Schweb. gauf, was beide Sande fassen, Schwy. göffel, göffelsmaul, Maulasse, Geiler v. R. Murner. (gaffen, Kaue, Gaumen, chaumon, chomos, R. M. gew, Rachen, Iw. X. 588. cavus, γαύσω, ich frümme, PD, boble Sand — alle diefe ver wandten Wörter bezeichnen Sobles, Geöffnetes, Ausgesperrtes.)

ver-gauffern, verspotten: daß keiner ben anbern be leibige, aufwäge zu Born, reihe, verspotte, ver gauffer, schelte, schmähe ober schlage, St. Ludwigs v Wt. Kirchenordu. (Gauff, ein alberner Mensch, Deftr.)

gaugen, 1) auf bem Ruden tragen; 2) umber laufen; 3) schwerfalling schwanken, wie eine auf bem Ruden getragene Laft; 4) knarren, wie alte Thuren, Gebäude, Lefte, welche herunter zu brechen broben u. f. w. S. gan und vgl. gogg.

gaugen, f. gagen.

ganbmanbe, f. gabmanbe.

gaute, f. Pumpe, gautbronnen, m. Pumpbrunnen, SD.

gautele, gautelen, f. gagen.

ganlicht, f. goblicht.

gaun, f. geb.

- gaumen, gomen, ju Sans bleiben, bas Saus buten, Dediw. gaumer, m. Buter, 2llg. - gamel, Bachter, 2lg. StB., f. Balds Beitr. IV. 96. Das Bort tommt in verschiedenen Munb: arten und Sprachen und in mancherlei Formen vor : gamen, Deftr. vergamern, Ibr. vergaumen und verhüten, Bullinger in Misc. Tigur. II, 16. Gaumet, ein Stadtviertel in Lugern, eigentlich Bachtplat, weil bie Stabte in Bachtplate eingetheilt gu merben pflegen, f. Stalber LSpr. b. Schw. 215. - Chegaus mer, m. ber über die Befete macht, Sittenrichter, alt. - Sofgamel, m. Auffeher über ben Plat um ben berzoglichen Sof gu Regensburg, f. Westenr. Gloss. Vorr. p. XV. die froue nam des goume, Wernh. 27. kaumunna, animum advertit, Gl. Boxh. ap. Schilt. III, 905. gaumjan, beobachten, Ulf. gyman, begyman, aufmerten, Aldtung geben, forgyman, nicht achten, übertreten, verachten, MS. gaum, Aufmertfamteit, Schwed. geymi, gefa gaum at, Achtung geben, 38l. Kopelv, forgen, DD3, bebecken.
- gautend, ichreiend, unangenehm laut reben, Schh.; fommt mit npacer, ichreien, überein, nur bag, wie in speak ftatt spreak, fpreden, bas r ausgestoßen ift.

gate, f. hölzernes Schöpfgefäß. (Schwy. cazze, 3t.) Bergl. tabe.

qatgen, 1) fdreien ber Subner; 2) ftottern. (Schwg.) S. gaffen. ge. Diefe Borfchlagiplbe wird nicht nur vielen Sauptwortern, g. B. g'Spaß, g'Schmud, g'Spott, g'Saft n. f. m., fonbern auch bismeilen Beitwörtern vorgefest: er g'hort übel, er g'fieht nicht mohl, es g'fchmedt ihm, ich g'fpurs mohl, g'ichwaig mire Rind u. f. w. (g'Raat, Racten, Bair. q'Moanat, Monat, Steirifd, g'Leng, Leng, Schwg.) Dagegen fällt fie auch bismeilen meg : Leis, Sag, Simfen ftatt Beleife, Gebage, Gesimse. Go hisor, und Gr. Barb. phisor, jo pahat (χάλακτοι) und lac, γλαυκόι und λευκόι, γινώσκω, und nosco u. f. w. gean, gian, geben, geant, giant, gebt.

geb, es fen ; geb mo du bifch, bu magit fenn wo bu willit, Se bel; elliptifch ftatt : Bott gebe. Dber ift es etwa bas früher angeführte eb, ob, mit bem Borlaute a, wie bas gleichbedeutenbe englische if alt gif bieß?

gébete, f. Berlobungstag, Sch.h. (Gebetag, Frf.)

auf : geben, im Tausch gegen eine andere Sache noch etwas hinzu geben; - begeben, einem geiftlichen Orben einverleibt, 2(a. StB. By bem felben guten leben Dag man haiffet die begeben, 26. LVI, 75. - disse drei dine (Reufcheit, Behorfam, Armuth) bilden vā stellon den begebenen menschen nach unserme herren ihesu Christo, St. d. d. Ord. S. 40.; auch Luther nennt sich in der Zuschrift an Amsborf v. J. 1520 zu seiner Schrift an ben Abel als Mönch einen verachteten, begebenen Menschen, s. Luther Briefe von de Wette, I, 457.; von begeben, sich begeben, entsagen, renunciare seculo, s. das Wörterbuch zu Earl und Jos. — sich eingeben, sich viel einbilden, Ueberk. — vor und nach geben, ohne Mücksicht auf das Benehmen des Undern zuvorkommend und nachgiebig sepn. — vergebens, auf alle Fälle, wenn auch der Erfolg zweiselhaft ist: sieh vergebens nach, ich will vergebens anfragen. Conjugationsform: geiß, geit, gean, giebt, giebt, geben; lehteres, der Insinitiv in 28. LXXXII, 82. gen: Daz sieso gern enpfachent und alles gen versmachent.

gebich, abig.

gedger, f. getfer.

un setig, migverstehend: Sie waren auf baib feitten ungetig wann fie fagt deß Chree geschicht. er maintsie fag von Doro, vnd sein baid purecht, Rith. Ic. - Get, fassen, gata, Meinung, Isl. afgetali, oblivio, Gl. Lips to guess, muthmaßen, Engl. versgessen, b. i. verswissen, nicht mehr wissen, sind Berwandte.

getich, wolluftig: Gott thut big biß ine maul, bae bae flaisch nit fo getich und freuel werb, Spr. 3. -

gätfch, f. liederliche Beibeperfon, Mm.

ver-gegen, entgegen: er ift mir vergegen fommen. gegentheil, m. in ber Busammenftellung: mein Gegentheil,

Gatte, Gattin, DSchw. (Deftr.)

geh (gaun), brückt aus, daß etwas bald geschehen werde: es wird geh regnen, du wirst geh fallen. Eigentlich der abgekürzte Institiv: es wird gehen regnen, dem Französischen ähnlich: je m'en vais faire cela. Im Destr. lautet es gen, was der Institivsorm näher liegt. — angehen, übel ankommen, bei einer Presson, bei einem Unternehmen; 2) mittelmäßig, erträglich sen, 3. S. im Feldertrage, bei einem Handel, in der Gesundheit u. s. w. — aufgehen, im Bermögen zunehmen, Wt. — ausgehen, spöttich nachmachen, verlästern. — drauf gehen, 1) viel kosten; 2) zu Grund gehen; 5) sterben, lechteres pobelh. — drauf gehen lassen, sich viel kosten lassen, besonders zur Bestiedigung der Sitelkeit oder der Rachsuckt. — eingehen, 1) act. schwängern; 2) neutr. geschwängert werden, Mm., Ug. Bib. 1477. — ergehen, verfallen, 3. Ein Psand, Ug. StV. — sich vergehen, zu weit, zu schnell, plang gehen: verganget a nett, DSchw.

gehebg, f. Unebe, Stand eines Rebeweibs: ift fu edel, fo nom ich fie gu ainem wip ift fie ain birne, fo gib ich jr gut

bub han fie gu ber gehebg, Leg. Rur gezwungen wurde man bas Bert von habere: quis heri Chrysidem habuit, Ter. herleiten; es ift nichts anders als Rebs, über beffen Ableitung f. heuren. gefc wände, f. gahwände.

beigenden, f. geuben.

anitter, n. Dreifuß, Bib.

geifig, beifiend, geifern, schimpsen. (Bair. sonst keifen, kifen.) geifig, naseweis; sonst auch stiegelfigisch, in beiden eine Anstielung auf Kibig (Geiwig) und Stieglig.

geig, f. 1) Brod in Geigenform, Ulm u. a. D.; 2) eine geigenformige Strafmafchine von Holz, worin Hande und Kopf gespannt

werden, fonft auch Tibel g nannt.

- geil, fröhlich: des sullent ir wesen fröulich vnd gail, sagen die Engel zu den Hirten, Leg. geilen, 1) muthwillig schn: ift schon wetter so gailet die Jugendt herauß schn: ift schon wetter so gailet die Jugendt herauß saus der Kirche) ongestraffet, Bist. Alt. v. J. 1581.; 2) geil sen, Amm. Deuteron. 32. 3) triesend an. hütten: wie geilst du dein vergifften schlund Wer den der dein seel begund Erlösen, Moll. Pass. Ehr. vergeilen, den Uebermuth völlig ausgießen, ausgeisern: wenn hast vergenlt an disem from men man, Herm. v. Sachs. Mör. 17, b, a.; lehteres von Giel, Maul, Gosche. (Geil heißt überhaupt, was sich in die Höhe richtet, sep es aus Fruchtbarkeit oder Stolz oder Bergnügen: elatus, keil, elate, kaillihho, R. M. 951. 962. 965.)
- gein, gegen, zu, wider: er hat geimer (gein mir) gfait, ich bin geinder (gein dir) gangen, -ich bin dir entgegen gegangen. geinem, zu ihm, geines, geinös, gegen, zu uns. geinich, zu euch, ze helfende gein aller manneglichen ane gein vniferm herren dem Kapfer, Hille leisten wider Jeden, ausgenommen wider den Kaifer, Ulm. Urk. v. J. 1534.

Beinfen, geiffen, knarren, pfeifend tonen, wie 3. B. Dachfahnen bei beftigem Binde, Mm. - gigfen, knarren, 28b.

geifelfcwein, n. Saugschwein, R. B. 1410. 1411.

geisbirtlen, pl. eine Urt faftiger Birn, Bt.; fie follen, zuerft zu Baisburg bei Stuttgart gepflanzt, baber ben Ramen haben.

geiffelmaper, m. 1) ein Bauer, ber das Gut eines Gutsberrn baut und wie ein Auecht fortgeschickt werden kann; 2) ein solcher, dem nach Abzug des Zehenten und der Gefälle der Ertrag gehört; 3) ein Oberknecht beim Fuhrwesen, s. Schwäb. Ehron. Jahrg. 1796, S. 76. Geissel ift eine Fuhrmannspeitsche, und Maper bedeutet einen Obmann; gaslakarl, ein Hitte, Dalekarl.

geiffen, geiffeln (ai), 1) riechen wie eine Biege; 2) klettern wie eine Beiß (Elf.); ein Anabenspiel auf dem Schwarzwalde. Es ift dem bei nikel befchriebenen Spiele, xirdaliouos, anlich. — Beiß wird

in einigen Begenben Schmabens goeß, in andern goaf ausgesprochen, in letterer Form ift es bas platte engl. goat.

geift, in ber Rebensart: einen Geift, Geifter machen, wenn ledige Baurenburiche ihren Meltern Korn u. bgl. entwenden und fich

vom Erlofe luftig machen.

geiften, am Sterben fenn, impers. es geiftet, es fpudt, umber geiften, gleich einem Gefpenfte unbemeret bald ba bald bort fenn .geiftler, m. Infpirirter, Biffonar: wa's jn getraumet, foll auf Gottes genft geboren und für geschrifft gehalten fein, als die Enthusiafte, genftler gethon, Spr. 3. - geiftlich teit, f. geiftliche Gachen, firchliche Angelegenheiten : Roggenburgs balb bem Abt von Urfperg und Abelbarg ju fchreiben, bag fie baran feben in ber Beiftlichfeit, mas bann ainem Rath (ber die Schirmvogtei über das Klofter hatte) in ber Belt: lichfeit (in temporalibus) gebühre, bas wolle ain Rath aud thun, Illm. RDr. 1507. - geiftweis rebet man mit Fremben, wenn man nicht burch Du, Er, Gie, Ihr mit ihm fpricht, fonbern permeibend ober umfdreibend: find wir auch ba? fcon lange bier? ift man auch ichon bier gemefen? f. beuten.

geige, f. Pflugfterze, Maulbr. goagen, SB. baffelbe, lebert. (Schmi.)

keizza, stiva, Gl. Fl. ap. Eckh. II, 986.

- geiten, pl. Baffermotten an Brunnquellen, fleinen Fifthen abulich; man glaubt, daß fie in Baffer hinunter gefchluckt die Ausgehrung verurfachen.
- geiwig, m. Ribig; bie erfte Golbe von feinem Gefchrei bergenommen: geya, latrare, 38l.; is aber ift die Endigung mehrerer Bogelnamen: Alpig, Schwan, Gl. Mons. Emmerig, Ammer, Krunig, Difamig, Renig, Stiglig, und vermuthlich eben baber auch bas fliegende Infett horn if und in einigen Mundarten horn ij; auch für fich fcon bedeutet jener Laut Bogel: ois-eau, Frg. edu, Bogel, Celt., D'y (ajitt), Gevögel.

ver-gettelen, f. gagen.

ausegetfen, auslachen, eine Gabel mit ben Fingern gegen einen machen, OD.

getfer, gedger, gediger, m. Schluchzer, Aufftogen. (Deftr.)

geel, gelb: um beiner geelen Saar willen gefchieht es

nicht, nicht bir ju lieb geschieht es, fprichwörtlich.

gelbfüßler, m. wurden die Bürtemberger ehemals von ihren Rach barn genannt, weil die wurtembergifden Beinbauern, alfo ein großer Theil der Bevolkerung bes Unterlandes, gewöhnlich gelbe birfdle berne Sofen trägt; ober megen ber gelben Farbe ber Livrer ber Sofbebienten? Dergleichen Neckereien haben bei Grangnachbarn überall und zu allen Beiten Statt gehabt; diefe mag insbefonbere burch bie Rriege ber Grafen mit ben Stäbten ober fpater burch Bergog Ulriche Heberfall Rentlingens veranlagt und bem Gelbichnabel, bejaune, nachgebildet worden fenn, obgleich biefer Spottname eine anbre Bebeutung hat.

gelt, f. gall.

gell, gelt, nicht mahr? gebt ihr es ju? ober: gebt es nur zu! Gis gentlich ber Imperativ von gelten, to yield, zugeben, Engl.; baber man in Schwaben mit Recht auch fagt: geltet, gelten Sie? (Frk.) gelte, f. hölzernes, kupfernes Wassergefäß; weiter verbreitet, f. Abeslung.

gelten, 1) schuldig senn; 2) die Schuld entrichten. — geltniß, f. Ersah, Gelbstrafe, Ag. St.B. — gelter, m. Gläubiger: ba fielen die gelter über die fromen framen und namen mas da was und also plib der framen vnd irn kinden nichts über, benn ir man was vil schuldig, Bengg ap. Oesele I, 252. — In der gewöhnlichen Bedeutung: einen Werth haben, steht gelten zu Geld in einem ähnlichen Berhältnisse, wie aestimare zu aes.

gell, m. Mithuhlerin: das sie bester en gedenken solle sie sei ir gell, Nith. Zer.: du hast gedulticlich mit senstem gemut dines mannes verschulden getragen, vnd darüber don gellen vß engenschafft frengelassen, Steinh. Bocaz – gella, emula, Gl. Doc. kiella, dasselbe, Nyer. Symb. 205. Gell, Zuweib, Horn. im Gloss. — gelgele, n. Niederkunst vor der Berehlichung, Ug. — Berwandt scheint zu senn: käl, zärtlich, Dan., ir keiner der ist kal, Minn. II, 74. Eppe der was beide zornig und kal, Eb. 77. kalkja, Ulf., calot, Altengl. Hure, Galan, galant, kallen, kosen, liedkosen, LS. II, 455, 74. 597, 65. nydetv, schmeicheln, bal, glatt, schmeichlerisch. — geil, H, schlich senn. Bärtlerin wurde ehemals in gleichem Sinne wie kalkja gebraucht.

gemeinder, m. Sandelsgenoffe: Illm ift Jadlin bem Juben und feinen Gemeinden 25000 fl. fculbig, Urt. v. 3. 1375. - vergmeinben, einer Gemeinde etwas amtlich befannt machen, Ulm u.a. D. mit einer Beibeperfon gemeinfamen, fich fleifchlich vermifden, Ma. Bib. 1477. - gemeinfamung, f. Beifchlaf, eb. gemeine, f. Sure, eb. - gemeinschaft, f. Beifit in einem Schiedgericht amischen zwei ftreitenden Parteien, zu welchen jebe eine gleiche Angahl Richter gewählt haben und um Stimmengleichheit gu verhüten, gemeinschaftlich einen gemeinen Dann, d. i. einen folden gewählt haben, der ihnen beiden ansteht: als wie herrn Bolffen vom Stain ju ber gemainschaft gen vufern herren graff herman von Gulge baten, a. e. Rechn. der Schwab. BStadte v. J. 1425. Da außer ber Mube bes Gefchafts öftere auch noch ber Sag berjenigen, die burch den schiederichterlichen Spruch verloren, gu befürchten war, fo folug man bas Unfinnen jum Schieberichteramte nicht felten aus.

an-gends, fogleich, auf der Stelle: Bberlingen fol aledan ans gende die erbern obern ftett an ain gelegen malftatt gu-

famen befdriben, Abidr. v. 3. 1520 fo richtig gebildet mie nach gebende.

genefer, m. eine Art Lerchen: 1693 fieng Gev. Bed beim Taglerchen einen Gemfer (eine Art Lerchen) mit 2 Köpfen, f. Unolbs Gefch. v. Memm. 299.

gerben, 1) fich erbrechen; 2) tuchtig abprügeln: einem bas Leber

gerben, (Gachf.) in beiden Bedeutungen pobelh.

gere, geren, gairen, m. 1) Schoos, Schurge, Fürtuch: Ema man einen fedel fnider begrifet an det hantgetat ba er pfenninge abgesnieten bat. . . eg fi an fedeln ober vy geren, . Ag. StB. (gare, Sarnifch, f. SO.); 2) jadichte, eiferne Gabel, womit man nach ben Fifchen flicht, um fie gu fangen, Mm. ; 5) Burffpieg: Du mon irn fcarpffen ger Sat bar in geftoffen, 26. I, 55. (Man enmac in niht geseren Mit geschozzen noch mit geren, Wig. 4769 fg.) 4) eine Blache, die fich in eine Spife en bet, 3. B. gerenacter; in e. Urt. v. 3. 1343 wird gere im La tein bes Mittelaltere pecia genannt; Unton (Gefd, b. t. 293. III, 72) leitet es von Gerte ab und verfteht bemgufolge barunter ein Adermaas; richtiger wird es wie pecia von piece, burch ein Stud Relb ober Ader ertlart. - hobengebren, eine Burg im Burt., Oberamt Schornborf, auch von ber Spite fo genannt; 5) eine Bolte, Orte-, Familien - ober perfonliche Gigenheit in Rleibung, Gebrauchen, Sitten, welche Undern fonderbar, lächerlich ober unschieflich vorfommt: ber geren von einem haben, bie Art und Beife eines Andern an fich haben, bu haft einen artigen gairen, bu haft eine felts fame Manier, Ulm. Es ift mit guer verwandt und brudt auch in anbern Munbarten bas Gdichte, Schiefe, Spitzige, in einen Bintel Auslaufende, von der graden Linie Abmeidende aus, f. gebre und tieren bei Stalber, Bare, Schiefe, Samb., Gare, baffelbe, Schlef. fie trugen Rode mit 24 ober 30 Beren, vermuthlich Bipfel ober Lappen, Limp. Chron. S. 36. ger, gor, Fels, Glam., nepas, Born, baber Rarnthen, Die farnifchen Allpen, Korn: males u. f. w. geiri, breiedichtes Studchen Euch, 38L, geeren, eine Schiefe, fdrage Bewegung maden, Soll. In ber Stelle im Cadi fen-Recht: rot funder ermel ober die gare, if. Ropp Bilber und Schriften ber Borgeit I, 100. und in Wig. 7166 fgg. swert begunder sleichen Under sinem schilde hin Und stoch in mi den gern in Eine wunden die war wit, lagt fich bas Wort am beften burd Sarnifch erklaren, in welcher Bedeutung es aber nicht bieber, fondern au ber Kamilie von mehren, Sarnifch, garnir. garnacia, garnachia, ein langes Rleib, Lat. bes DR., gebort.

geren, begehren, Bb. — aufbegehren, hisig gegen einander werben, Ulm. 2(a. Mm. (Deftr.)

aber gehren, f. aber gahren.

gern, nabezu, woran nicht viel fehlt: es ift von bier gern noch

qeifdlecht, f. in G.

geschwistergit, Schwestern: in unfern und unfer Bruder und geswistergitt bessern nut, a. e. Helfenstein. Raufbr. v. J. 1375. Ueber git f. e, ehe.

genden, rühmen: eyn fo fireytiger boctor, ber fich feiner tunft gendt, Ulm. Gemann Außichr. v. J. 1551. — begenden, begüden, rühmen: wie der Hifpanisch Cardinal, sprechende, fan ich auß brot Christum machen, so mag ich auch Rebbüner in fisch verendern, begüdet sich hie baider gleischen gwalt zu haben, Spr. chr. M. mag sich hie seines willens vod werks niemants begenden noch rümen, Sb. — ergeudig, ruhmsichtig: ain ergeudiger bulender torechter Ritter mit namen Traso, Rith. Ter. paiw, glorior, davon zisch.

genter, n. Guter. (Gidder, NS.) Die Berwandten f. in quatten. ghap, f. fei.

gichter, pl. Juckungen, Convulsionen, insonderheit in Kinder-Krankheiten. Mihaeler Iw. X, 99. leitet das Wort von giben, bekennen, Gicht, Bekenntniß: bei der Folter suche man ein Vefenntniß zu erzwingen, und verursache durch dieselbe die zuckenden Bewegungen; eben so sen der peinliche Frage d. i. der Folter, das Wort Fries entstanden, wodurch man ebenfalls ein Zittern ausdrücke. Allein lehteres Wort ist nicht aus Fragen, sondern aus Frieren, vor Frost zittern, entstanden, und Gichter hat mit to gig, eine kreisende Vewegung machen, Engl., und geiga, zittern, Isl., ein nähere Verwandtschaft als mit giben, bekennen. Abel ungs Ableitung von geben ist nur insoferne richtig, als gig u. geiga Augmentative davon sepn mögen.

gichtig, allbekannt: ob er, der Beiwohner, scinen gichtigen Maister hab, Ulm. Bettelordn. v. J. 1501. — ungichtig, nicht eingestanden, Eb. — mißgichtig, in e. Urk v. J. 1558 in Wenker Coll. Jur. Publ. Germ. p. 170.) — gichtigung, s. Quittung: Biprecht Shinger soll die gichtigung thun und dagegen das Geld empfangen, Ulm. Apr. v. J. 1511; von jehen, sagen, bekennen, wovon auch Quittung, Bekenntniß des Empfangs, Lossagung von der Schuld, wett, Witwe und Beichte abzuleiten sind, denn das Wort wit, los, wovon sie uach Adelung abstammen sollen, konnte ich nicht sinden. In allen angesührten Wörtern liegt

der Begriff bes Bekennens, Freisprechens, Lossagens. Bgl. wit- wenftubl.

git, f. eheleutergnt.

gitter, f. etter.

ver-gift, n. mit Bergift getödtet, Steinh. Chr. - gifti, f. Giftigfeit, f. eer.

gigad en, ichreien einer Gans; der Gfel gigadt, Abrah. a. G. C. wohl

angefüllter Beinteller.

giggesgagges, Ofenloch. — gans gangen parfuß; warum? weil fie nichts thun mogen, Ch. Sut.

gigelen, f. gagen.

- gigen, giden, mit bem Kinger, mit bem Meffer fpielen, berühren, flechen. froschgiger, m. ein elendes Meffer. Da man mit einem folchen Meffer, wenn man schneiden will, oft bin und hersahren muß, so möchte Geige zu bieser Berwandtschaft gehören.
 - gigerig, f. guden.

gignen, f. gagen.

gigfen, f. geinfen.

- giel, m. Gofche, Ulm., gula, gueule, Frz. nach sinnlichem Genuste lüstern: aber frässig, gylig vnb versoffen sein, ift ein mut-willig Laster, Spr. J. Aber was bedeutet dieses Wort bei her man von Sachsenheim: ber Knecht der ab dem Kalb da fiel, Der mocht wohl seyn ein thöricht Giel!
- gilfen, gilfzen, gilfzgen, vor Schmerzen feufzen, achzen, win feln; es bruckt ben Schmerzenslaut aus und ift mit galen, gellen verwandt.

gillen, güllen, f. hilb.

giller, f. guhl.

gilniz, f. Gefängniß, in d. Uebersetz. von Baler. Mar. Augsb. 1481; cs ist verwandt mit gula und dem Frz. gueule, in welchen der Begriff bes Hohlen enthalten ist, gueule de four, Ofenloch; ein Gefänzuiß pflegt man öfters Loch zu nennen. Bgl. verwandte Wörter in hilb.

gibmaulen, f. gabnaffe.

gimmgold, n. Chrpsolith: barum hab ich lieb gehöpt beine gebot, mer bann bas gold und bas anmgold, Amm. Pf. 118., wörtliche Uebertragung bes griechischen Borts. — gimme, C. Ebelstein: ber edlen Gymme in den Fürspang, bas Jesus Christus uf sinem getrewen berten treit, heinr. v. N.; gemma ift, wie Abelung richtig bemerkt, mit Kamm, kamen, Slaw., verwandt, welches eine harte Steinart bedeutet.

giengen, gingen, jenes die ehemalige Reichsfladt in Schwaben, biefes ein Dorf im Bt. Oberamt Geißlingen. Auch im Cod. Laurish. I, 115. u. a. D. fommt ein pfälzischer Ort biefes Ramens ver, welcher etymologisch blog ingen, Bohnung, mit vorangefehtem Reblbudftaben gu fenn fcheint.

ginggen, pl. Schwänte, Rfb.

- ginnen, 1) fpielen: weler of bem blat gont ber ift tumen om ain & machf ... tainer fol gonnen in fines maifters buf am werchtag vm tain gelt; tainer fol tain ledzelten fail haben weber am funtag am zwelff botte tage noch an andra banetage und er fol auch barin nit gonne lauße ju tainer git ... Eg ift auch mer ge miffen von ber leb: gelten megen melin bie find bie barin annnent eg fen fiertag ober merchtag meber fpillen noch rate noch fainerlan gnnnent pfgenomen, a. e. Ulm. Weberfnechtsordnung und Brüderschaft a. b. XV 35. Es scheint, wie auch Stalber bei gunnen bemertt, mit gewinnen, gaigner, ober vielleicht mit ginna, illudere, decipere, 36l., gimner, Betruger, ein Beiname Doine, verwandt ju fenn; aus letter Bebeutung: betrugen, taufden, verführen, icheint folgende Stelle ertlart werben ju muffen: 2Ba menich in guttem leben ift Dar fert ber tufel mangen lift Bie er in verftat maden mug Gg fi mit benten ober lug Er fent im pet in ben mut Dag im fin leben tundt gut Co ginet im fin berg ftreben Bg ainem leben in ain an: ber leben, 26. II, 128.; 2) bas Maul weit aufthun, viele und große Borte machen: biefe freffend bie fund ber menfchen, verschludend all bing, noch bann gienend fo, als vmb bef got willen, viferbebent ire folen ond lerent in ei: nem ichenen gloß, Gpr. 3. In biefer Bedeutung ift bas Bort mit gabnen verwandt.
- gingen, 1) bas Uebergewicht bekommen, fo bag es bem Umfallen nabe ift; 2) muthwillig hinausschlagen: bas Bieb ginget, SB. girbel, m. Gipfel eines Baums, Ueberk. Reckarth.

girigeng geben, blinde Rub fpielen, SB., von gyrus? (girigin- gelen, Schmi.)

- girmsen, brummen, schreien? veber bisen klaren bericht, Girmset ruchloß Pfass und len, mit ungegründtem argument, Spr. chr. M. die bettelmünch gyrmsend und bettelnd on verschampt, Eb.
- gispel, m. 1) unbesonnener, übereilter, einfältiger, jedoch gutmuthis ger Mensch; (Bair. Destr.) 2) in bessen Kopf es sich breht, mit Haspel verwandt, welches in ähnlicher Bedeutung gebraucht wird; gysp; phrenesis, Eelt. s. Leibn. Coll. Et. I, 126.
- siessen, ein Ort an der Argen, vermuthlich von diesem wilden Baldbach so genannt. guß, guüß, 1) Ueberschwemmung, SB. 2) Fluth: bas Guß hat mich hieber geführt, Schh. gußfischlin, Sische von übergetretenem Wasser herbeigeführt, Schh. (Gießen, Bassertiese, Schwz., Wasserfall, alt; bei Laufenburg heißt eine Stelle

im Rhein Giegen, f. Bufding V. 627. Die beffifche Stebt biefes Ramens bat ibn von drei fleinen Bachen, f. Bodmanns Rheing. Alterth. 97. Wenfer beift die beftig fprudelnde, emporfchiegende, beige Quelle in Island. - giesbubel, m. bolgerner Raften über bem Baffer mit einer Kallthure, burch welche huren und andere Straffinge ehemals in bas Baffer gefturgt murben, Bt.; es icheint auch ein Gefänquiß bedeutet ju baben: Ber ein Sand gelübbe nicht halt, foll bei Baffer und Brot acht tag in ben Gugubel und dann aus ber Stadt gefchafft merden, Biberach. Statut v. 3. 1458. In Bafel wird Diefe Strafe Schwemmen genannt. Gugubel ift ber Rame eines Sofs im Burgburgifden, und Berggieshabel einer Stadt im Konigreich Cachfen.

an - qie fen, bie Unverfälschtheit bes Beine ober die Richtigfeit bes Mages untersuchen? der Burggraf hat anch ben gewalt bag er unde fine boten an mugen gieggen eime iegliden litgaben abentf unde morgens. vgerbalv fins bu fes. und fma er dag unreht vindet. ba fol er im felbet einen aimer vor bin ban namen, vnb fol ber fat ribten alfo. bag er ben andern win fol geben vmbe halbe

phenninge, 21g. StB.

alatt, 1) biefen Augenblid, fo eben, taum: er ift glatt bage: mefen; 2) beinabe, nicht viel mehr; es ift glatt eine Biertel ftunde weit; 5) gang und gar: er ift glatt ein Rarr wor ben; es ift glatt gut, ohne weiteres gut. (Df. DRh.) - glate terbings, ganglich, 2lg. Das Wort ift begriffsverwandt mit hal, welches gleichfalls geglättet, gang, woran nichts mehr fehlt, und mit ichier, welches etymologisch einen plotslich in die Mugen fallenden Glanz, und abgeleitet ein schnell vorübergegangenes Ericheinen bedeutet.

g'laib, f. in 2.

- glang, adj. glangend: in alfo glanger wirde, LG. XXXII, 155. nach alfe glangem Morgen, 161. - glangen, einen Glang haben : ber Tifch, Die geglattete Leinwand glangt. - glangen, Glang geben : Die Conne glangt und glangt, jenes neutr., Diefes, wie glätten, fällen, fchellen, act.
- glar, n. Gefchlinge, Geräusche, befonders Lunge und Leber bes ge fchlachteten Biebes, Mm.
- glafpe, m. tolpifcher Menfch; glappa, thoricht lappifch banbela,
 - glafdit, m. Stimme, weitl. S.W. (Schreiber.) Auch bier zeigt fic bie Bermandtschaft ber Benennungen für Begrife bes Gebens und Sorens.
 - glafen, Fenftericheiben gerbrechen, icherzw. glaste, n. bei Sode Beiten und andern Luftbarteiten pflegen Mannsperfonen in bas Bein

glas, welches fie einer Beibeperfon bieten, ein Studden Gelb gu werfen, bas ihr gebort, wenn fie es austrintt; dieg nennt man ums Gläste legen, 628.

glaft, m. Glang, Schein, 21g. Bb. alt. - glaftriemen, pl. Lichtfralen: ain miffer marmelftein In bem ain funn mit glaftromen gefchowen ift, leg. - glaften, glangen: Danch gezelt icon gezieret mas Mit gold, geftenn, vnn Ro: nigs faß, Die gläßten burch ennander vaft, Morin Serm. v. Sadfenb. 3, a, a. in bem glaftet wunnetlich bie gftalt göttlichs mefens, Myll. Daff. Chr. - Riemen bedeutet bier Strabl, und ift mit mehrern Bortern verwandt, welche eine Quebehnung in bie Lange bedeuten : ramus, remus, radius, Rain, Rabn, Ruder, Robr, Rieß, Rand u. f. w.

glaubenelang, fo lang ale man braucht, ben Glauben, bas Credo, ju fprechen: mein Gedachtniß ift nur glaubenslang, Ro = mig in 3d. u. Serm. Jahrg. 1812, nr. 43. Man pflegt bas Beitmaß auch nach einer Baterunferlange zu bestimmen. - Den von Abelung in Glauben angeführten Ableitungen ift junachft

lubains, Soffnung, Ulf., beigufügen.

glaunen, ichielen, Bt., mit adew, feben, verwandt.

glaunfen, von Rlaufe, (?) eine fünftliche Bafferichwelle in den Ge-

glaunfen, bas Baffer fcmellen, um mablen ju fonnen, Baling. glein, m. Saber: einen glein anfangen, ftutig werben, Ulm. Bielleicht q'lann von ganne; oder ift in dem Borte eine Bermandtschaft mit lis enthalten?

gleinfter, 1) m. ein beschwerlicher Meusch ; 2) n. Anhäufung verschiedener Dinge an einem Plate, wohin fie nicht gehören und ben fie verfper-

ren: einen gleinfter machen, Ilim.

glens, glos, m. Gleifinerei, Schein, Seuchelei: wolche perfon mit folden gloß beläftigt, Gpr. 3. f. un-föllig. - glichsnen, act. icheinen machen : wie folliches burch woplich en lift geglichenet balte, Steinb. ba gleichenete fi ain flucht, ebend., gleißen ift bas neutr.

glen, m. Gingeweide: aus meines bert glen fag ich bir lob und er, Moll. Daff. Chr. (Glungg, Lunt, Sch.) Gigentlich bedeutet es Lunge.

glender, n. Gingeweide: intestinum, ingeweid und glender, Vocab. Mscr.

glene, gli, f. Lange, Bt. Urf., fonft auch Glene, Glefe, verwandt mit gladius, oder nach Ihre berguleiten von glangen, glifwa, ba mehrere Baffengattungen von Glang ihren Ramen baben. Det Rame biefer Baffe murbe auch bem Kriegemanne felbft beigelegt, ber fie trug, wie Spieg und in ben thunigifden Gefeten lancea.

unglenfter, n. 1) Gefpenft, 2Bt. ; 2) bofes Beib, Baling. Da Glen-

Gloss

fter fo viel ift als Funte, fo kommt jene Bedeutung vermuthlich von den Schimmernben Irrlichtern ber, Die bas Bolt fur Gespenfin bält.

gleften, f. glaft.

gli, f. glene.

gliichlig, burchgebends gleich, Sebel.

glichenen, f. glens.

gliedlet, in dem jufammengefetten Borte fleingliedlet, was fleine, garte Blieder bat, g. B. ein Rind.

glitichig, folipfrig von Baffer, Gis, Schnee, ober im Commer auf burrem Grasboden an fteilen Abhangen; bie augmentative Form ei

nes von gleiten fammenden Abjeftivs.

einen glimpfen, gelinde, iconend behandeln : ben predicanten jre fregen und bigigen reden, Go fie an der Cangel mit bem bas fie bem gemainen mann ber ichulben vand an. bere halbenglimpfen, und die oberfait gu beftig antas ften, neben, gu uerweifen, Illm. MDr. v. 3. 1544.

alps, f. glens.

- q'lismat, f. in L.
- gliggen, gliggern, gliggen, glangen. (Schwy. to glitter, Engl., glizzan, clicinot, splendens, Gl. Doc. in Misc. I. gliscere, ohnt Bifcher lucere, B'lit, Untelit, glizza, glangende Leinwand, f. Lupi Opera, Ed. Baluz. p. 111, 403. (Epist. LXVIII.)

q'loch, f. in L.

glochig, lenefam, Ulm. f. v. a. geleichig, geleneig.

glöt, f. loth.

glodengiegen, ein Rnabenfpiel auf bem SB.

gloriat, m. Gummi: vi groß vm gloriat, a. e. Rirchenrechn. v. 3. 1471.

gloften, ohne Flamme brennen, von glaren, glangen, f. Stalder glofdgen, glimmen, 21g.

gloz, f. aiz.

gloggen, einen gudenden Schmergen verurfachen, wie g. B. ein Ge fcmur: ber Finger glogget, Illm. - (glugen, gludegen, Bair., glutichen, Jul. u. Berg.)

alogg, m. 1) unordentliche Saare; 2) verworrener Flachs, mit let term Borte und mit Lode verwandt. - gloggicht, tloggicht,

gergaust, in Unordnung.

gloggen, mit weit aufgesperrten Mugen feben, fo daß fich baraus ent weder Dummheit oder Sochmuth ju erkennen giebt : was gloggeff mich fo an? (Deftr.) Es ift im verb. augment. von glofen, ge nau anfeben: burchgrunden noch burchglofen fan nieman din wirdifait, Altd. Bald. II, 226., und laufen, laufden, feben; bas supinum glott von glo, Schwb., nur vom Pobel gebraucht, wie bei uns gloggen. - gloggig, reich, f. tlog.

ginfe, Stednabel. — boppelglufe, Saarnabel, Ag. (Glofe, Schwz, elifa, elufe, Aehre, AS., chaluvon, Gl. Fl., clavus, Nagel. Diefem nach läge in dem Worte der Begriff des Spihigen, des sich Erbebenden; es läßt sich aber auch von fleiben, zusammenhalten, ableiten.

glufen, grunen, Baling. entweder von laufen, ba auch das begriffsverwandte rennen teimen bedeutet, oder von fleiben, den Erd-

boden ober bie Spulfe auffprengen.

glufter, m. 1) gebrannter Ziegelstein zum Kaminbau, größer als bie gewöhnlichen Backsteine, Wt.; 2) Schnelltügelchen. — gluftern, mit diesen spielen. (Schwz. klikker, WW. Holl. cludi, globulus, Gl. Fl. In ersterer Bebentung ist vielleicht glossibus: tugurium glossibus tectum, in Vita S. Udalr. in Welser. Opp. p. 547, und das Span. losa, Steinplatte, bamit verwandt.

gluderin, f. Gludbenne 28t.

gludfelig wird in Ulm als Bunsch bei Tages- und Jahreszeiten gebrancht: glückfeligen Morgen, glückfelige Feiertäge. So
bet Italianer: felicissima notte. — Benn Abelung bemerkt, baß
Glud in andern Mundavten und Sprachen durch Börter ausgedrückt
werde, welche Geschwindigkeit bedeuten, so war er bem Stamme bes
Bortes nahe, nämlich löcken, laikan, springen, froh - locken.

glumfen, in der Afche verbect brennen, von glimmen, wovon es die Ricinform ift, 236. — abglumfen, altmählich erlöschen, ebend.

(Somi.) - glumple, n. fleiner Funte.

glunt, f. lieberliche Weibsperson; verwandt mit schlunt, schlutt. glunten, schlendern, SB. — glunter, m. Müßiggänger, SB. — um-glunten, hin- und herfahren: die ritter bilgrin haben uil hindernuffen wettershalb und geschefft und gmert; balb der patronen und galeotten darumb si lang uff dem mer umbalunten, Gaifil. 3. — glunterig, schlotterig.

glusam, 1) stillwarm vor einem Regen nach windichtkalter Witterung: ein glusames Bimmer, bas nur wenig erwärmt ift; 2) ftillen Charakters, Ulm. Lau scheint der Stamm zu senn.

anach, 1) genau: ime zu fagen, binfüro gegen ben leuten nit so gnach zusuchen, Ror. 1551. Hieraus erhellt die Berswandtschaft des Wortes genau mit nahe und eben daher, nicht aber von Racht, stammen die bei SO. vorkommenden genacht, genechte tage, genau bestimmte Gerichtstage, die man nicht versäumen darf.

snaben, 1) Anbacht verrichten, befonders Meffe hören: ju Pfprug band in gnabet, Sab. Pilg.; 2) fegnen, Abschied nehmen: in fommt an das mör, bem ertrich hand in gnabet, Eb. zugnaben gehen, untergehen der Sonne: am aubent, als ichier die Sonnzugnaben gan, und fichtag und nachtschaidenn wollt, ae. Br. Memming. v. J. 1490, als die Sonn zu genaben gieng,

Riechel. Der Stamm ift nib, (Schwz.) und die Begriffereite: fich neigen, niederfallen, fich berablaffen, Gunft erweisen, ehren, danfen, segnen, anbeten; neigen, nabe und genau find verwandt, f. lw. VI, 60. VII, 423. 741. XII, 217.

gnäftlein, Fünklein: mit kainer gidrift mögen ir eineinigs gnäftlein von diesem fewr erhalten, Spr. 3. —
gnäschlein, daffelbe, Gb. — gnaisthäuser, pl. Riöfter: wie ir
mit etlichen gnaisthüsern christenlich und wol gehandlet,
Gb. Gnaft, Gnaift, Gnift, Funke, hat feinen Namen vom
Prasseln des Feuers, to gnash, Engl., Gnaisthaus stammt entweber von Nest im verächtlichen Sinne, oder von Nift, Genift,

g'nauren, g'niffig, g'nuden, g'nuft, f. in R. gopen, fpielen wie bie hunde, Kapen u. bgl. SB.

gotte, gotti, m. gotte, gott, f. Pathe, Dathin, überhaupt DD. fdiggotte, fdiggotte, folottergotte, Bicepathen, GB. göttling, m. Jungling: fi fy frome oder jungfrome . . . er fy man oder gottling, R.B. 1411, was man einem Gott ling im Spiel über einen Schilling abgewinnt, soll man wieder geben, Rotw. Rechteb. v. 3. 1432, in v. Langen Gefch. v. Rotweil 148. (wurde auch vom weiblichen Geschlechte gebraucht: filiola, Villol vel Gotele, f. Serrad 199.) Obleich Die erstern Borter, fo wie die abnlichen godfather, godmother, godson, goddaughter, godchild, Engl. und cod-sifiar, geiftliche Bermantt fchaft, (f. unge-feufer) 381., wegen ihrer Bebeutung auf Gott, gottlich als Stamm gurudgumeifen icheinen, fo geboren fie bed eber zu ben von gatten fammenben, eine Bermandtichaft bezeich nenden Bortern: gabe, gabeling, goteling, Ottfr., catalinga, . Meltern, Rero u. f. w. Bu gezwungen ift Sallenberge Mb leitung von der Borfchlagfplbe in Besvatter, oder bem com im frang, com-pere, f. de usu voc. lucis et visus I, 145.

gottele, n. gottelig, adj. winselnd, weibischjammernd, s. v. a. der immer ach Gott! ausruft, bigote. — gotten, unter die Gönte erheben: Claudius ward gegottet, daz wir heiffen geheitiget, Steinh. Ehr. — gottespfenning, m. Gabe in ein Gotteshaus für ein bemselben gehöriges grundzinstiches Gut, Ag. StB. — gottesbrief, ein Druckseher statt Gebotsbrief, in Langen Gesch. v. Rotw. 137, den wir nur darum ansühren, du mit das Wort nicht etwa einmal in ein Glossar ausgenommen werde. — gottesfreunde, pl. So nannten sich gegenseitig die frommen Mostier, die im XIV. Jahrhundert in Schwaben, in der Schweiz und am Rhein lebten: vnser lieber Satter der Lauber und ander gotzsfründ, s. die Briefe Heinrichs v. Nördlingen, der, wie der Dominikaner Suso in Ulm, auch zu demselben gehörte, in Heumann Opusc. 545, 346, 548, 554, 556, 364, 577, 387, 390, 597.

Much Jobann Maricola gebraucht noch biefes Bort in feinen Sprichwörtern: vil guter bucher ju troften und ju leren, von vilen Gotsfreunden gefchroben. In ber Theologia Teutich merben ben marhafftigen, gerechten gottesfreun: ben bie ungerechten falfchen, fregen gaift entgegen geftellt. Bernher nennt fie gotes truten, S. 56. die gotwerden und lieben, 139. die lieben gotes holden, 209. - gottig, gotig, gottes= einzig, einzig. (Edwa. Df.) - gottleuchtenb, von Gott erleuchtet: ain Ritter beiffet ber von Pfaffenbeim und ain anderer Ritter und fein wunderlich gotterleuchtenbe fram baiffet bie von lanfperg, Beinr. v. D. - gottlob. m. ein Familienschmaus nach einem Wodenbette, DSchw. gottloben, eine Bochnerin befuchen, wobei Gefchente von Giern, Bein, und Mehl gebracht werden, &B. - gottmerfprich, gottverfprich, gottwoblfprich, als wollte er fagen ober, nach Reinwald (Senneb. 3d. II, 156), fo gut als ju fprechen. (Codica. Bair., co dica, b. i. come se dicesse, Beneg. gottumfeit, Frf. gottigteit, Deftr.; in ber Gothe teit nehmen Sofer und Bugliftaller, biefer in Stalbers Schweig. Dial. G. 263. richtig bas altbeutsche chit, (lat. in-quit) er fagt, gewahr.) - gotts wilche, Gott milltommen, Bb. (Cdwg.)

gotig, gotig: einzig. (Allgan.)

gotich, f. getich.

gogelhopf, f. gugel.

gogg, f. gagen.

90gg, m. Landstreicher, großer Kerl, grober Mensch, gogen, ein umberschweisendes Leben führen, Wt. ein goggendes Pfeiffel ift in einem i. J. 1733 von Krauß berausgegebenen Berzeichniß ber nach Buchloe ins Buchthaus gebrachten Landstreicher der Name für eine Spishubenpfeise. — gägen, die ärmere Klasse der untern Ammerstadt in Tübingen; sonst dummgrobe Menschen, Tüb.

gogges, m. Branntwein, fcherzw.

ber : gogeln, f. gagen.

goblicht, gaulicht, n. Talglicht. (Henneb. Gailliecht, Seff., folglich von geil, fett, pala, Milch; Gobellicht im Gr. Herzogth.
Posen, vermuthlich weil man damit im hause mehr gaubelt, s.
Bernb.) Sollten Schenklichter, herm. v. Sachs. 24, b, a, u.
56, a, a, die von Kerzen unterschieden werden, wohl Wachelichter sepn?
gojen, gabnen.

gotel, goteler, f. gagen.

gotter, gofteler, m. Sahn, weiter verbreitet, coq, Frg., holggot.

fer, Soblfrabe, picus niger.

goldenes Almofen, Sausarmen aus bem Almofenkaften oder Bettelfedel gegeben, verschieden von dem für Stragenbettler und folche,
bie vor den Kirchenthuren betteln durften, aber, um erkannt gu

werben, fammt mit allen gu ihrer Familie gehörigen Gliebern ein bledjernes Schildchen über ber Schulter auf bem Rleibe tragen mußten, Ulm. Berordn. v. J. 1508 und schon früher.

golter, m. Teppich, Ag. In Iw. II, 570. bedeutet es Bettbede, in Wigal. Politer, u. Ralter nach Abelung überhaupt Dede.

goltern, neutr tonen nicht gang voller Faffer, Ulm. von gallen, laut fen. goltschein, Glang? Die goltschein ber bach, Ag. Bib. 1477. Weng versteht darunter Die Quelle; bas Wort giebt zu diefer Deutung keinen Anlas.

golen, f. gugel.

golhoppen, f. gugel.

golfen, pl. Giterung bei ber Ranbe, SB.

goll, m. Gimpel, Dompfaff.

er : göllen, f. gal.

goller, n. Brufituch, über die Schulter und an den hals anzulegen, Ulm. W. alt: darum ift ir goller hoffart, Alm m. Pl. 72. collier, Frz., collar, Engl., gula, collare, Lat. d. MU. Für den Galgen hilft kein Goller, und für's Kopfweh kein Kranz, Ch. Sutor.

golreiben, f. gugel.

golfch, golfchen, m. bunn gewurkte, geringe Leinwand; sie wurde, wenn sie als Waare zu Kauf gebracht werden follte, obrigkeitlich mit einem Bleizeichen bezeichnet, damit sie nicht für Leinewand verkauft würde. — golfchenkeller, m. Ort der Leinwandschau, illm. — gölfch, kelsch, kölsch, m. stärkere Leinwand zu Bettzeng, blau und weiß gewürfelt, Eb. Gyotts, zugerichtete Leinwand, Ung. Frischlin in s. Nomencl. leitet es von gallisch her; allein die Beweisssellen, daß die Leinweberei durch die Gallier nach Rom und Deutschland gebracht worden sep, Juv. Sat. IX, 50. Plin. H. N. XIX, 1. sagen dieß gar nicht; auch müßte sich dieses Wort, wenn es von so hohem Alter wäre, in der gallischen und germanischen Sprache bäufiger vorsinden.

golter, m. andere Aussprache von goller: Bmb ain altes Goldterlin, Kausb. Inv. 1480. Bmb ain alten Golter. eb.

gomen; f. gaumen.

ver : gonnen, miggonnen, Illm. Urt. v. 3. 1542.

gore, m. ein untluger, feltsamer Mensch, aus Georg entstanden und gum Scherz und Spott gebraucht, wie Stoffel, Bansle, Siefel, Lude, Märte, Naze, Galle und andere Taufnamen.

gortfen, gorgen, gorggen, bas Burgen beim Erbrechen und ber baburch verurfachte Schall; gurten, gurtfen, bas Gepolter in

ben Gingeweiben, Scho.

gofch, f. 1) Maul, pobelh.; 2) Kinn, Schh. Es hat die augmentative Form, f. blatfche, und ift-mit gauf, cavus, verwandt, f. gaufet. goß, erklart fich durch das beigefügte: oder Leibgürtel, Ulm. Steuerprot. v. J. 1653. — goffet, n. ein Stück im hemd unter

dem Mermel eingenaht, um die Spannung zwischen Urm und Rumpf

ju verhindern; gousset, Frg.

- beigoffen brodt, Suppe? tommt ber bott gu bem Daner. fo er ob Tifch figet, fo fol ihm ber Maner gu egend geben, als er es haut, tommt Er aber gwiften ben Daulen, fo foll Er ibm geben Rag und Brobt ober ein begogen Brodt, a. e. ju Laidbingen gefchloffenen Bertrag v. 3. 1373. goffer, m. Trichter, f. Frischl. Nomencl. c. 126.
- goft, goft, die Superlativform in obergoft, mittlergoft, vorbergoft, untergoft, bintergoft, ju oberft, gang in ber Mitte, guvorderft u. f. m. im Saufe, Ma. Ulm. Dm. (ber vernünftigften ober obergoften urteiler einer, St. George v. Baiern Lordn. in Westenr. Vorr. z. s. Gloss. p. XXXVI.) Gehörte bas a felbit in goft jur Superlativform, fo fande fich in geist, über bie Maffen, febr, 361., ein Bermandter; ba aber bie Superlative fich fonft in oft endigen, als: aftrost ober afterost, niderost, uzzarost, Gl. Rab. M. in Eckh. F. O. II, 953, 954, 959, 962, und die angelf. form gleichfalls ost und bie islandische ast ift, fo ift folgerecht anjunehmen, daß bie obigen Worter aus den Abjectivformen oberig. unterig, vorberig u. f. w. entstanden find.

q'ra, f. in R.

grabbe, grobbe, grebe, f. Begrabniß, Grabstatte: als er uf bie grebe tumet, fo fol er friede baben, 2la. StB. Letteres ein Abidreibes und tein Druckfehler, beren es übrigens, wie fich ber Berfaffer burch Aluficht einer bodit forgfältigen Abichrift im Augs. burgischen Archiv überzeugt hat, in bem Abdrucke in 2B alch & Beitragen eine große Menge giebt. (grebt, Schmg.)

grabe, trape, f. freben, m. Tragforb, Rfb. Glw. - rudgrab, Rorb, ber auf bem Ruden getragen wird.

- grabeln, 1) im Dunteln umber greifen; 2) auf bem Boben umber friechen; 3) Unrube, Gorge verurfachen: ber Sanbel grabelt ibm immer im Ropf rum, er fann ibn nicht aus ben Gebanten fblagen. - graupeln, muhfam, gebucht umber geben. - auf: graupeln, fid, allmählich wieder erholen; verwandt to grope, to grubble, Engl., reperc. -
- grapfen, ichlecht ichreiben, Schh., ppaqovv. grapf, m. 1) ichlecht: geschriebener Buchftabe; 2) ungeschickter Mensch; 3) Hepfelwecken.

graben, fich gramen, grabig, 1) jum Ausgraben und Berfeben tauglich: ber Baum ift grabig, 2Bt.; 2) gramlich.

graber, m. Arbeiter beim Untergraben einer Seftungemauer: 3ch Dais fter Bölfflin ber graber Tun funt bas mich bie Reiche Stette wies folds von bem graben an bem berg bu golr gewerte hand, a. d. Quitt. 1423. - grabmeifter, m. ber über die Graber gefest ift: 3ch Claus Bolflin ber Grabmaifter . . . als ich ben Reften ze Bolre mit graben und miner arbeit und kunfte gebienet han, a. b. Quitt. 1423. grach, n. oberfter Theil einer Scheuer, SB.

grat, g'rath, f. in R.

gratt, gratten, frahen, m. Korb. (Krakfen, Defit., cratto, Gl. Fl. grettole, Weibengerten zum Korbstechten, crates, Gerte, vermuthlich auch wegen ber Geflechtform Roft, crates, Herrad 192. sind Wörter Gines Stamms) dregze, Hosenträger, Bb.

g'rat, g'rath, g'raten, verg'raten, erg'ratichen, erg'rat

fchen, f. in R.

grattel, f. 1) Fingergeschwür an den Sehnen der Mittelhand, Bt.; 2) Stellung mit auseinander gestellten Beinen. — grättig, grattlich, so siehend oder gehend, gratteln, gratschen, so gehen. Lesteres die Augmentativsorm, s. ratteln. — grätlehaar, m. ein Mensch mit staubichtem Haare, SB.

grade, m. hoher Bergrucen: Sebaftian fprach ba fein gebet vnb gieng vff ben grabe, Leg., f. grath in Abelung.

grabenvoll, f. rabel.

gradual, n. ein Buch für den Priestergesang in der Kirche: Pfasi
Otte der Rott giebt in die Heiligkrengkapelle zu Ulm
ain gradual daz Musice gescriben ist, und zwen anti
phonier die auch Musice gescriben sint, Ainen von der
Beit, den andern von den Hailigen, Stiftungsbr. v. 3. 1535.
fo genannt, quia in gradibus cauitur, DC.

gräen, grau werden: wer fein antlicz mit geprannten wein zwahet, ber grät nit, Mich. Schrick, von ausgebrannten Baffern, Augsb. 1494, Fol. Daffelbe fagt auch das alte Lied vom Branntwei er verzeucht die gröe in dem har, f. Beckmanns

Gefch. b. C. find. II, 282.

gräen, unwillig machen, sich vergräen, sich bekümmern: er vergräet sich nicht, er thut, als ob es ihn nichts angehe, er läßt sich keinen Rummer, nicht ben geringsten Schmerzen anmerken, Sugrätig, zum Unwillen reizbar, Ulm., grätisch, dasselbe, Ug., grattlich, bedenklich, schlimm: es sieht grattlich aus, Ulm.— heißgrätig, 1) hisig, ausgedorrt, unfruchtbar; 2) sehr reizbar, leicht ausgebracht. Von einem hisigen Boden gebraucht, möchte das Wort mit craitir, secher sur pied, s. Jean-François Vocab. Austras. p. 38, insoserne es aber zum Unwillen reizbar bedeutt, mit wrath, Jorn, Engl. und gract, weinen, heulen, verwandt sepn.

gräfen, jum Grafen machen: die er. Mt. habe Seinrichen Prie fcheneck gegräft und heiffe er Grave Seinrich ju Sat-

becke, a. e. Ulr. Strauß an Nördl. im J. 1506.

gragolen, lärmen und schreien. — gragoler, m. Schreier, Sch. 28B. NSachs. kragelen, habern, ganten, Holl., craker, Engl., 12gata, lärmen, Schwb., jedoch trivial, ragatta, Streit, It., npapen,

fragen; aus bem lettern und galen, laut fenn, fchreien, gufammen gefett.

g'raib, f. in R.

grall, m. Groll: Litt er (Jesus) gedultig on allen grall, Moll Past. Ehr.

grallen, das Geräusch im Schlunde vom Genusse fetter Speisen, Ag.
gramanzen, gramanzes, pl. 4) Umstände, Weitläusigkeiten.
Oberlin leitet dieses weiter verbreitete Wort von grand merci,
Stalder von krämmen, zieren, Schmidt im WW. 3biot.
von krümmen, einen krummen Rücken machen, her. Es seh erlaubt,
diesen Bermuthungen noch eine beizussügen: grand monde, vornehme,
höstiche Welt; 2) allerlei kleines Consekt, womit beide Geschlechter
bei hochzeitmalen einander beschenken, von Krumme, und dieses
von cruman, zerreiben, US. — gramanzen machen, gramsen,
verdrießlich senn, von Gram; grimace, Frz, gremizunga, rugitus, gremizzonto, expostulans, bibl. Gloss. 3d. u. herni.
3abra. 1812 Nr. 30.

grambig, gramtich, befonders von Rindern, wt. D2.

grampler, grampler, f. fram.

grandal, f. gradual.

grandig, 1) sehr, start, groß; 2) was Kosten verursacht; 5) ausgessett; grand, Frg.

granen, laut auflachen, Bt. Bgl. g'reinen und lachen, Gore.

granen, f. ganen.

grangel, f. g'randel.

grangen, f. rangen.

graß, bos, Belgh. Bir haben biefes Bort mit ber Ableitungfplbe lid: graßlich.

graupeln, f. grabeln.

grautucher, m. Wollenweber, ber gröbere Tucher verfertigt, Ulm. 2g. u. alt im R.B. 1405, nach Abelung auch schweizerisch, aber Stalber hat bas Wort nicht.

grauisch, f. grausen.

graunen, Gram haben, weinerlich thun, Wt. (granen, Defir., to groan, Engl.) graungen, grongen, grangen, daffelbe in ber Intensivorm, f. raunfen, graungig, murrifch, vgl. g'reinen und janen.

graufen, Edel haben: es graust mir ab ihm, SB. — graufch, cdel, graufig, fehr: graufig fcon, graufig gartlich, graufig reich, graufig bumm, graufig wuft u. f. w. — gruffleln, schandern: Borforcht fo gruffelt mir bie haut, herm. v. Sachf. Mor. 26, b. a.

grebe, f. grat in R; und grabbe.

gegrettelt, leicht abgesotten: gegretteltes Fleisch, Schh. roti? g'reinen, s. in R.

grempelmaar, f. abgenügtes, altes Sausgerathe.

rempig, gremgig, trotig, unbefcheiden: wer will fo grempig fin? bas er fagen bedirff, ainigs guts om menfchen fin, Spr. 3. wer wil on fo gremgig ber boch fagen mog ennigs auts im menfchen fon, Gb.

greube, grub, grube, f. ausgebratener, gemurfelt gefchnittener Spect. - griff, n. Rindenierenfett, 2lg. (Graube, Graubenen, Schwig, Griefe, henneb. Kreibe, DB., Greven, Denabr., nupisia, Poll. Bielleicht gehört hieher korf, Burft, karfwa, jer: fcneiden, Schwb. ferben.

greufeln, neutr. erschrecken: mein fleisch bat gefreufelt von der forcht, Umm. Pf. 118, ein abgeleitetes Beitwort von araufen.

gregen, ftart reiten.

gripfen, tief eingreifen, ein Iterativ von greifen. - grips, f. Griff an ber Senfe, SB. am grips nehmen, paden, ergreifen griechen, griechling, eine Urt fleiner, ichlehartiger Pflaumen, Ma. u. a. D. bie fdmargen ober blamen friden bie sich von ben frainen Schelen, Stainh. R.D. So. und Abelung in Rrieche. Es mag, wie Ririche und Rriefe ben Mamen von Rern, Gries haben.

grite, gritte, f. Ente, &B.

grittlen, eine Abart bes Burms am Finger, GB.

grittig, grittler, f. mit R.

griff, f. grenbe.

griffen, bie Stollen bes Sufeifens bes Gifes wegen fcharf, fpitiq machen.

griffig, 1) kniderifch, vortheilfuchtig; 2) anguglich, beißend in Reben.

grides, m. ichlechter Branntwein, Ig. Dem Branntwein werben manderlei Scherg. und Spottnamen gegeben, theile weil er ein gewöhnliches Betrante bes gemeinen Bolts ift, welches gerne ichert und fpottet, theils wohl auch, um bas Schimpfliche ber Branntweinsucht bamit zu beden. Sier nur einige berfelben : Bindfaben, Bogges, Saar, Krambambel, Bulle u. bal. m.

grill, f. fleine Verfen, icherzw.

grillen, bell auffdreien. - griller, m. Schrei: einen grillet thun. (Grolen, DO., grell, ichreiend, Grille, bas bellichreiende Infekt.) Die Ableitung f. in brellen. Bei grell ift gu bemerten, baß es nicht nur von Lauten, fondern auch von Farben gebraucht wirb, und bag überhaupt die Benennungen bes Schens und Borens in einander laufen; hell 3. 3. wird von Schall und von Farben gefagt, f. mehreres in lugen.

grimben, beftanbig flagen, - grimber, m. grimberin, f. bet,

bie beständig flagt, Scho. von gram.

grimmelt, in: grimmelte Gerfie, durch Mahlen enthulet und gerundet, flatt daß fie durch Schroten, Zerreißen, Grube wird; war ground, mablen, Engl.

grien, m. gries, grus, n. grober Canb. - griesmehl, n. grob gemablenes Mehl. - grifch, n. Rleie. - grifcheln, ein Rinderfpiel: Pfenninge, Glaskugelchen u. bgl. werden in einem Saufen Klbie, den man nach Angahl ber Mitspielenden in gleiche Theile theilt, verftedt; das Berftedte gehort bemjenigen, in beffen Saufen es fich findet, &B. u. a. D. - griefelicht, fornig, fandig, lochericht, ein wenig geronnen, von ber Milch, Scho. - untergriefen, ausboblen, wenn das Baffer bas Gries unterhöhlt. - Das Wort tommt in ber Bedeutung von grobem Sande und Rleie auch anderwarts vor; gres, Sandstein, Frg., grava, Ries, Span. Die steinichten Munbungen ber Rhone beißen gras, graus, f. Bufding III, 605, und tie fteinichte Gbene Crau (campus lapideus, nach 3f. Boffine gu Mela, Ed. Gron. 1722. p. 480.) hat ben Ramen von biefem Ap: pellative. Auch bebeutet Grut, jus grutae - eine Abgabe, welche die Brauer benen von Baffenaer fur ben Gebrauch bes Baffere erlegen mußten - fcmerlich Bafferlinfen ober Malg, fondern bas Candufer, auf welches die von Baffenaer einen ausschließenden Kreis brief hatten. Siemit beben fich die Schwierigkeiten, welche ber gelehrte Bedmann fand, f. Befch. ber Erf. III, 71. Bgl. Untons Beid. b. t. 293. II, 285. III, 526. Mit Gras, Grat ift Schrot vermandt.

grienen, f. g'reinen in R.

grind, 1) Kopf, pobelh. (Bair. Destr. Schwz.) und im Plural: grünbe, die Auppen der Hochgebirge, westl. SW. (Schreiber.) Der Stammbegriff ist bennach Erhabenheit, Hervorragen; 2) Schorf der Kopfrande, scheint mit Rinde verwandt.

griefelicht, f. grien.

tergallen.

griesen, s. triesen.

verigriesen, sich abhärmen, Wt. — grüsel, m. Schauber, Schrecken:

der grüsel steigt mir auf, Ulm. — gruisen, 1) Schrecken haben;

2) sich reuen lassen, jammern, Neckerth. — krüseln, 1) sich lebhast

bewegen, pochen: bas Herz krüselt mir, Ksb.; 2) schaubern: ich

zitter und krüsel ganger, Nith. Ter. und werdent die geliber zitternt. und die hut krüselin, Gb. — grüselicht,

Schauber erregend. — Abelung führt griseln, Schauer empsinden,
an, grisly, dreadful, horrible, hideous, Sher.; Graus ist ver
wandt. Luthers rüsseln, über etwas murren, und sich rüsseln,
sitvermuthlich so viel als: den Rüsel aus Unwillen hin und her bewegen.

Stiesgallen, steinichte Striche (auf Wiesen 16.) Allgau, wie Wet-

griesgram, hart, ftreng: eine griesgramme Kalte, SB. grifch, grifcheln, f. grien. grigelmern, Paftinat, in Serrani Diction. Die lette Gplbe enthält das Bort möhre, moraha, pastanagha, Gl. Fl. in Eckh. II, 999. Un einigen Orten beißt fie Birfdmöhre.

grob, 1) in die Angen fallend: wann zwai wiberwertige bing beiander gefehen werden, fo ift itlich feiner geftalt gro ber, Nith. Jer. opposita sita juxta se posita magis elucescunt; 2) berb, fart, fett, vom Diehe. - grobern, fett merden, von Bieh und Menfchen, BG.

gropp, m. Kaulbars, Raulfopf. Ulm. u. a. D. (Schmg.)

gropen, greifen, GB. - be-groppen, 1) betaften, Ulm. R. B. to grope, Engl.; 2) im Dunteln nach Etwas fuchen; greifen ift bas primitivum, f. grabeln.

grobgrun, eine Urt niederlandifchen Bollenzeuge, f. arras.

grodel, m. Grimmen: welche gromen ober grobeln in bem buch haben, Steinh. R. D. Es ift ein Schallwort.

g'roben, f. in R.

grölfen, rulpfen, Odb.

gromet, n. bas Fleifch an ber Frucht, gruner Fruchtfamen; von grun. gronen, grunen, 1) gebeiben, (Deftr.) von grun, frifch, gefund. In ber Form grunen follte es gebeiben machen, beleben, bebeuten; iro dignitas herscaft peginnet dar virescere gruonen, Rott. Df. 91, v. 11. to grow, machfen, Engl., ift verwandt.

gronte, gronte, gruble, n. junges Ganschen, 2Bt. Ulm.; von

gruner Farbe fo genannt.

groß, schwanger: großen Leibs fenn, Ag. gros, groß fenn, au Gevatter fteben, GB.

grofchen, m. fechzig Rreuger: das die gannten und halben filberin grofchen und pfening höher bann umb fechezig vnd drenffig Creuzer (baruf fie gefchlagen) genommen vand geben werbenn, Ulm. Berordn. v. 3. 1529. ein gulbener, halbqulbener Grofden, Gbend. Dag bas Bort etymologisch Didmunge bedeute, von groß, bid, und ber Blechmunge entgegen gefett murbe, ift befannt.

grögelfrucht, f. Erbfen, Linfen, Wicken, überhaupt bie fleinen Be-

bentfrüchte, Bt.

grube, f. greube (in bialett. Aussprache gruibe).

grubel, m. Tobtengraber, Dochw. (ber bie Grube macht, wie Ba tel von Barte). Grublein: im R. Prot. v. 3. 1508 ftebt: bie Buben, die in ein Grublein geschworen haben, follen fänglich angenommen werben. (Bielleicht läßt fich biefes aus ber Sitte erklären, beren fich ber Berfaffer aus feiner Jugend er innert, nach welcher bie Anaben, wenn fie etwas als Wahrheit feier lich befräftigen wollten, ben linten Beigefinger gegen ben Boben ausftredten mit den Borten : ich will dieß fenn, wenns nicht mabr ift.) In bemfelben Jahre wurde ein Burger, ber vermuthlich eine Grube gemacht, und Undre angestrengt und verursacht, daß fie Gott den Allmächtigen daran gelästert haben, mit Ruthen aus der Stadt gepeitscht, und er mußte über dem Loch schwören, Gbend.

grubeln, 4) mit den Fingern aushöhlen, 2Bt.; 2) figeln, Ag., letteres die Kleinform von greifen.

gruel, f. grufel.

gruifen, f. ver-griefen.

gruble, f. gronle.

grulle, f. weibliche Schaam, Illm. Bt. — gruffele, n. daffelbe, SB. grulot, grunlicht: die apostem find etwan rot; etwan gel; etwan grulot, Steinh. R. P.

g'rumpel, f. in R.

grumplen, Fürfauf treiben: bes grumplens und fürfowffs halb foll ain Stettag vggefchriben werben, Abfch. ber obern Städte v. J. 1526. (Grampeln, Schwz.) Bielleicht verwandt mit to ramble, bin und ber zieben, und somit analog mit hausiren, mit Waaren von Haus zu haus geben.

grumfen, subst. große, aus Weiden geflochtene Körbe, die zu bequemer Fortschaffung des Obstes dienen und auf Wagen geführt werden, Filsth. verb. seine Unzufriedenheit durch weinerliche Tone ausdru-

den, murrifch fenn. Bb. GB.

grunde, f. grind.

grundel, f. Schmerle, fo genannt, weil fie fich gern auf bem Grunde ber Bace aufhalt. Ueberhaupt DD.

grundhold, m. Untertban, Rib. (Deftr.) Grund mit gradi vermandt, wie Babos, Schritt, und Boden? ober mit Grut, Riesboden? ober nach Junius mit to grow, grunen, wachsen? grundfeften, grundstigen, feste grunden: er hat bas erbtrich auff bie mor gegrunduöstiget, Amm. Pf. VIII, XXIII, CXVIII.

grunen, f. gronen.

gruß, m. Geschenk: einem einen Gruß bringen, ein Geschenk mitbringen. — grußbar, freundlich, freundschaftlich, SB. — grüzzen, grüßen, OSchw. Eben so Ehriezi, Kriese, Kirsche, a Bizzele, ein Bißchen, an der südlichen und westlichen Gränze Schwabens, — ällz, alles, — Schuzz, Schuß: er ist kein'n Schuzz Pulver wehrt, Bt. Häusig geben überhaupt in deutschen Wörtern Einer Familie beide Buchstaden in einander über: Schüße, schießen, Hichen, genießen, Rith, reißen u. s. In Neapel sagt man io pozzo statt io posso. So Záxvvos und Saguntum, Záw, ich lebe, schoz, ganz, gesund. — Grüßen ist mit reißen verwandt und hat bei Notker (f. Schilt. Gloss, 407.) die mit diesem Worte verbundene Bedeutung, und da reizen mit stoßen, anregen, begriffsverwandt ist, so ist auch in grüßen, wie in appellere und appellare, derliebergang von anregen u. anreden zum eigentlichen Grüßen erklärbar.

griiß, f. grien.

grufel, f. fraus.

grufel, f. Gans, grufel, gruel, f. Doppelichnepfe, tringagambetta, B. baus-grufel, f. eine Person, die sich jedes Dings in der Saushaltung mit Geschäfftigkeit annimmt, f. afdenkrusel, und wgl. ruftel, g'ruft. Grusel heißt im WB. eine mit vieler Unruhe verbundene Landwirthschaft.

grufel, f. ver-griefen.

gruffele, f. grulle.

gruffeln, f. graufen-

g'ruft, f. in R.

grüggen, f. gruß ..

g'fcmad, f. in S.

quten, gut werben: 's bet menge Schabe gutet übernacht, Sebel. - guten tag, Mittwoch, Smund, f. v. a. Gwodans obn Bodanstag. - guting, hurtig, geschwind, Bt. f. v. a. Gutbing. - gw tele, guts, gutgele, fußes Rafdwert für Rinder, bonbon; it ber Redensart: er ift ein Gutele, bedeutet es: er ift ein etwas folimmer Menfch. - gute Dirne, Beifchläferin; als er ain gute Dirn an ir gehabt hat, die ben ainer andern abenturerin ju hamfe gemefen ift ... die des benanten Schwarzbut gers gute biern gemefen ift und Buberen mit ber genfle gen bat, Ulm. Ginungeb. v. 3. 1494. (lebrigens wurden öffentliche Frauen auch bofe Beiber genannt, f. SO. und Ochs Ocid. v. Baf. II, 89.) quteinet, mas grundlich gut ift, nach altem Schrote und Korn (Dibg. Die Endigung biefes Worts ift bas Partic. Daff. von einen, welches, wie engen, die Alehnlichkeit eines Dings und ich ner Befchaffenheit mit einem andern ausbrudt: fupfereinen, rand ereinen u. dgl. m., und fommt von ein, einlich, abnlich.)gutgewinner, m. welche auf Raufmanneguter lauerten und fie raubten, f. ehrlen; - gutheißen, gut verheißen, Burgichaft leiften, Illm. Schwörbr. v. 3. 1597. R. B. - gut Leben, jedes Kin berfpiel: mer weand guot Leaban thuan, wir wollen etwas fpielen, Gbing. - gute Lente, Ausfätige: bes alten Dedere Beib, fo ber guten Leut fein foll, foll fich ichauen laf fen, ... Agathe Dederin (biefelbe Perfon) fo mit dem Ausfah befledt ift, foll aus der Stadt, RDr. v. 3. 1528. - gutlent haus, n. Armenhaus, Tub. u. a. D. - Gut ift bier verwandt mit arm, sacer, beilig, f. horugebruader in Rud; bie guten Leute in ben Ribel. v. 4258. find vielleicht auch arme, brefthafte, vielleicht and fatige Leute, für welche die fromme Bobltbatigteit jener Beit Gut leutbanfer bauete.

be güben, f. genden.

gutter, m. engbalfiges Glasgefäß, in welchem ausgeschüttete fluffer feiten ein Glucksen verursachen. — gubern, rumpeln im Baude

EB. (Schwz. Schles.) gutla, liquida agitare ut bilbiant, Jel., gutto, Jt., guttarium, Lat., χύω, ich gieße, χυτρόν, ein Bassergefäß. guttern, 1) werfen, treiben, Ulm. jetter, Frz.; 2) Butter machen; ver-gütterlen, burch Ungeschieklichkeit verderben, SB.

gutiche, f. gautiche.

gufel, Luft: ber Sufel fticht ihn nach biefer Sache. (guwen, fich febnen, Soll. guffen, mit Berlangen aufschen, Schobers Spr. Sal. gufte, Luft, Begierde: nach torfches berben gufte,

Baarl. u. Jof. G. 223. v. 10. mit eupere verwandt.)

guggabne, quagabni, m. Urgrogvater, quagabna, f. Mrgrogmutter. (Bair. Cows.) quden gegel, alte Marren: Man findt noch guden gegel vil, Sie bon lang zeit gar wol verblut End nemen gern biern auß ber glut (und möchten noch fühne Thaten verrichten), herm. v. Sadif. 26, b, b. Bachter leitet es gezwungen von aywyos ber, weil er bie Reibe ber Großaltern ans führt. Da ju Bezeichnung folder Ramen anderwarts, j. B. in ber Someig, befchimpfende Borter gebraucht werben: Pfuchabni, Dinipindabni, Stinfabni, und ein Dathe Schifgotte genannt wird, fo ift man beinabe versucht, auch bier eine Abstammung von Wortern abnlicher Bedeutung, 3. B. Gauch, Ged, ju vermuthen. Will man aber bem Bolte feine folche Robbeit im Ramengeben aufburden, fo mag es, bis andere Sprachforfcher etwas Befferes finden, erlaubt fenn, auf gugginn, subtristis, languidus, Ist., ober, die Bermandlung bes Reblbuchstaben in einen Lippenlaut annehmend, auf gubbe, Greis, Schwed. verweifen.

gugel, m. 1) fpifige Rappe (Deftr. Rogel, cucullus, kufl, Schweb.); 2) Narrenkappe, Die gemeiniglich fpitig ift; 3) Trauermantel mit tiner Rapugge bei vornehmen Leichenbegangniffen, Mg. (Bair.) augler, m. eine Art Leinewand, vermuthlich wegen ihres Gebrauchs ju Bugeln fo genannt: Barchat, Leinwath, Rolfd, Gol. iden, Gugler, 3wild und mitler, Ulm. Berordn. v. 3. 1496. RDr. 1551. - quete, f. fpitige Tute, cucus, cuculus. - gugels fuhr, f. große Luftbarteit (f. fahrte), weil bie Gugelnarren, bie Narren mit ben fpihigen ober Sanewursthuten, fich gur Faftnachtes geit auf Karren herumführen ließen und Unfug trieben. "Gugel. fuhr," fagt Gulger (Theorie Art. Satpre), "nannte man in meiner Rindheit in meinem Baterlande ein luftiges Muthwillentreiben bei Busammenkunften junger Leute, nach ber Etymologie bes Borts : jum Poffenreißen gedungene Narren, die auf Karren berumgeführt werden." Bgl. SO. 1, 559. 575, Flogels Beich. b. fom. Litt. I. 292 n. 327 und Stalber. - qugelbut, m. unaufgetramps ter fpitiger Sut, wie ibn die Beiftlichen in Ulm bis in ben Unfang biefes Jahrhunderts als Umtelleibung trugen. - golreiben, m. ausgelaffene Luftigfeit, befondere Sang und Umgug gur Fastnachtzeit. in alten Polizeigefeten bloß Reiben genannt. Es ift bier angenommen, daß die erste Halfte bes Borts aus gogel, gugel, gusammen gezogen sey, sie selbst läßt sich aber auch aus galen, golen,
jolen, lärmen und schreien, herleiten. — gogelhopf, gogelhopfen, gugelhopf, m. Hefenknopf, (Bair.) vermuthlich weil solche Kuchen für fröhliche Tage gebacken wurden; die letzte Splbe drudt
das Auftreiben durch Hefe aus. Undre Wörter, welche wahrscheinlich auch zu der Familie von Gugel gehören, siehe in gägen. Die Bedeutungen der von gugel und gägen abgeleiteten oder damit zusammengesetzten Wörter laufen so in einander, daß es öfter umsicher ist zu entscheiden, welchen von beiden sie angehören.

gügele, f. guden.

gugen, fich bin und her bewegen, SB. Bgl. gaden und gaugen. guggerölen, pl. gebrühete Mehlelofe in Schmalz gebacken, vermuthlich aus cucchiarello, Löffel, It., entstanden: benn fie werden mit einem Löffel in die Schmalzpfanne gelegt.

gufabne, f. guggabne.

guden, fchauen, mit Aufmertfamteit anfeben: ei gud! ich will queten; fieht ein Objett babei, fo bat es bas Bormort nach: ich will nach ber Sache guden (Deftr. guten, Frf.). - gude, f. Beficht: eine faure Onde, eine liebliche Bude, ED. guder, m. eine fleine Genfteroffnung. - gudelen, gugelen, burd eine fleine Deffnung feben, Bb. Sebel. - gagele, n. beift bei Biberad ein bober Bachtthurm mit weiter Ausficht. - quaelein, Lody, vermuthlich ein folches, wodurch man feben fann. - qudebr, n. Dachladen, Dachöffnung. - vergucaurlen, aus Unachtfamteit überfeben, befonders im Spiele, Ulm., eigentlich: bas burch bie Deffnung hereinfallende Licht überfeben, gudaiflen, baffelbe, GB. gudeburle, n. Dachhauschen, Ulm. (Schwi,), vermutblich aus gudobrle verberbt, ba es ju gezwungen fenn mochte, es von bor, hoch, herzuleiten. (Gudelhurn, ein Dorfchen im Burgburgifden; Scherzweise fagt man: wo bift bu ber? von Budelhurn, f Bundichuh geogr. Ler. v. Franten II, 428.) - quetenberg, n. Berg auf ber Allp bei Graveneck. - gigerig, m. Spife auf einem Saufe, Thurmfpige: St. Peterstirch foll vertauft und ain haus dafelbft bin, one ben obern Gpit ober Gigerigen gebuwen werben, Rpr. v. 3. 1537. - hafenguder, m. ba in die Topfe fieht, ber fich im Sauswefen um Dinge befummert, bie ben Beibern gutommen. - Bon guden ift Mug, önnos, ber Stamm, und da feben und benfen in der genaueften Begriffeverwandtichaft fteben, fo ift es mabricheinlich auch mit hugjan, benfen, 111f. verwandt. guden gegel, f. guggabni.

gudes, in ber Rebensart: in gudes geben, gu Grunbe geben, Gmund, mahricheinlich aus gum Gudud geben verberbt.

guffigau, m. Guffuf, nogyvya, accus. v. nonvel. - In bet Rebenbart: icheer bich jum Guffuf, ift nicht ber Teufel, fonden der Galgen oder Schindanger zu versiehen, wo sich die Raben und Guttufe versammeln; auch bei den Griechen hieß es: eis nopakas, geb zu den Raben.

guttigand, m. 1) Bocksbart, tragopogon pratense, beffen füßen Milchfaft die Kinder gernt aussaugen, auch Habermart, Sabermoudela, kleiner Morgenstern, Josepheblume, Gauchbrob
genannt; 2) ber Guttnk.

gubl, gull, m. Sahn, Bd. &B. - gubler, guller, guller, Bt.

jufammen gezogen aus gotteler.

- gulb, f. Gelbsucht. In einer Schrift, welche b. Heinrich Reithart, Dechant, Joh. Ulr. v. Stöffeln, Gobriel von Landenberg, Sanger, Bercht. Brisacher, D. Joh. v. Königseck, Joh. u. Heinr. v. Randeck, Conr. Gremlich u. Gaudenz von Rechberg, Domberrn zu Kostanz, gegen den B. Friedrich wegen seiner Untauglichteit und wegen der Zweideutigkeit seiner Ernennung und der vorgeziehen Bulle ausgehen ließen, sagen sie unterm Anderm: sie denken, daß der, so jeht im Unrecht keine Rötin mehr empfahe, mit der Zeit ohne Safran für sich selbst die Gülbempfaben möchte, a. d. Schr. v. J. 1437.
- gult, s. Schuld: wan wir in groffer gult verfallen find bag wir mit dehainen fachen als füglich entbunden mögen werden, alz mit ainem gemainen vngelt zenemende, illm. Urt. v. J. 1551. angült, s. Burge: das Kloster Reichenau war einem Leutpriester zu Niederzell, Nicolaus Walter, achtzig Pfund heller schuldig; auf Bitte des Klosters wurde der Kaplan Ulrich heinricher für diese Schuld angült, Urt. v. J. 1589. (Angült und Mitgült in e. schweizerischen Binsverschreibung v. J. 1437, bei Tschudi II, 257, 258.)
- gulbig, 1) golden (so geht das Adjectiv von wolle in u über, wullen); 2) lieb, werth; 5) seltsam: aun guldiger Meusch, o Seltsamer! Ulm. Wie Silber verwandt ist mit sol, Sonne, hell, so auch Gold, Goll, NS. mit gelb daher guul, gelb und golden, Dan. und hell.
- gulf, m. Hafen: bis in den Corner, das ift gar ain bofer gulff des meers, Gaiftl. J. (golfo di Carnero) verwandt mit Galle, Hilbe, hohl, noidor. Der Begriff hohl geht in den einer Bertiefung, eines Wasserbehälters über; gula, colluvies, R.M. f. hilbe.
- gump, gumpen, m. tiefer Keffel ober verborgenes Loch im Waffer. gumper, m. Pumpbrunnen; von der Bertiefung: combant, Bret. kum, Altbritt., cumba, Lat. ML. Thal, Bertiefung, f. Kumpf in Abelung.
- gumpen, manten, GB.
- gumpifrapfel, pl. eingemachte Hepfel, Apfelfpeife, Bb. composta,

Guus

It. gumpeft, gumperft, eingemachtes Mangoldfraut, gumperftruben u. f. w. SB.

gume, m. Ganmen: barvmb muß ich mich billich fürchten bas ber inner gume meins herzen (beim Genuffe bes Leibes Chrifti) fo unempfencklich ift bes lieplichen wirten gob, heinr. v. R.

gumme, gummel, f. gampen.

- ver-gunen, nicht hören: fie vergunten, sie borten ibn nicht Ig. Bib. 1477. Bielleicht muß beißen vergumten, achteten nicht, f. gaumen.
- günnen, pfluden, Bb. (Schwz.) aus gewinnen entstanden, wie auch Sebel die Bebeutung bes Worts angiebt, f. Stalber.

guntelftube, f. funtel.

- gurt, m. Bauernhof. Abelung fagt, baß es in Schwaben so gebraucht werde; ich habe es weder selbst gebort noch in Urkunden gefunden noch mitgetheilt erhalten. Es ist aus courtis, cour entstanden, wie ohne Zweifel auch das Schwz. vergurt, schlau, verschlagen, begriffsverwandt mit bösisch.
- gürtel, m. haumeffer mit einem gegen die Schneide gebogenen Schnabel, SB.
- gürtelen, pl. 1) Stabwurz, artemisia abrotanum, fonft Gertenfraut, wegen ber gerten- ober ruthenartigen Zweige, oder wie Tabernämontanus meint, weil barans Kränze gemacht wurden, bie man um den Leib gürtete. Schon im Alterthume schrieb man ber Artemisia die Kraft zu, vor Mübigkeit zu schüngen, s. Plin. H. N. XXVI, 89, 2. eine Art füßer Ruchen, vermuthlich weil der Teig gestochten über einander gelegt wird.

gürtler, m. Riemer, Sch.S.

guden, gurtfen, f. gorffen.

gurre, f. 1) Stutte; jor, Pferd, Isl.; 2) schlechtes Pferd; Iw. VII, 584.; 5) Hure; — gurren, Unzucht treiben, — vergurret, batt schlägig wie ein alter Gaul: Als ist die welt vergurret Das ain zug nit ziechen wil In der alten tugent sil, LEII, 8. u. 69. — gurren hof, m. gurren butte, f. Haus für die Bucht pferde, Fohlenhof, Ulm. Berwandt ist garce, garçon, Hure, gorron, m. gorrona, f. Span., In, ein Junges, und Gaul, wie popor, morum, And Maulbeer.

guus, gufel, f. Bans, in ber Kinderfpr. goose, Engl.

guß, gunß, gußfifdlein, gußubel, f. gießen.

fich gufchen, 1) ftille fenn, fich nicht rubren: gufch bich, couche toi. (Deftr.) — gufcheburme geben, ichlafen geben, Wt. coucher dormir; 2) fich fchmiegen: er muß fich gufchen.

guicht, n. zweijahriges Rind, GD.

b, ehemals bei manchen Wortern 1) weggelaffen, f. abe.

2) hinjugefest: herstorben, LS. III, 64. herforen, VII, 10. herbermb, XX, 68.

bab, n. Salt: bie Sach hat fein Sab.

hap, hape, haple, n. 4) sichelförmiges Garten - und Rebmesser. (Handbeil, Frk. Cobl.) 2) Fangmesser bei der Jagd? verrer mögen anstosser jahrlich allain Hirt vand kain kalb, on Zewg vand Heppen jagen zwischen St. Jacobs vand St. Jilgentag, s. Leonhards Memmingen S. 267. (367.)

an:bab, m. Unfang, Steinb. Chr.

b'bab, g'hab, 1) genau, anschließend, nicht klaffend. (Frk. BB. Cobl.: eine glefine stube bie umb und umb gehebe was, Königsh.) 2) verschwiegen: sei fein b'hab, behalt es bei dir; 5) geigig, Mm.

habe, f. Stallvieh, DSchwb., SB. Bei Menfchen, beren vorzüglichfter Reichthum in Bieb bestand, ift ber Begriffeubergang von Bermogen überhaupt auf Bieh und umgefehrt febr naturlich. der Fall bei den Allemanen und ihren Nachkommen und bei andern germanischen Stämmen, aber auch Clawen, Romern, Briechen und hebraern : faihu, Reichthum, Ulf., fe, Jel., feh, feo, feoh, 216., Beld und Bich, dobytek, Bieb, dobyti, erwerben, erlangen, Glam., pecus und pecunia, multa, Gelbftrafe, mahricheinlich auch Schaaf, Lat., f. male, krijvos, Bieb, und kraopai, ich besithe, apros Lamm, und apropai, ich erlange, wreto Sai, faufen, ovos, Efel, muleto Sai, taufen, nodos, Küllen, Pferd, npiaoSai, und npiaoSai, taufen, npios, (mund n werden febr oft gegen einander ausgetauscht) Widder, Bieh und , Germögen. Durch die Menge folcher Benennungen widerlegt fich Schwents Ginmenbung gegen diefe Ableitung (Etymologisch : mothologische Andeutungen G. 129) von felbft; auch tann gegen ibn gultig gemacht werben, bag berfelbe oder ein gang gleichlautender Rame oft unterschiedlichen Thieren gegeben murbe. - habend, vermöglich: damit ber arm neben dem habenden möcht, Schr. Angeb. an Ulm 1515.

bappeln, übereilt, findisch handeln, impers. es happelt bei ibm .happler, m. ein übereilter, undebachtfamer Meufch, hableur, Frg. g'happel, tappel, n. unbesonnenes, verwirrtes, übereiltes Befen im Reben und Sandeln. - happelig, g'happelig, fappes lig, g'happlet, unbedachtfam, läppifch, ausgelaffen. - tappel, eine unbedachtfame Beibsperfon. Es find Bermandte von bupfen, eilig fich bewegen. - hapan, nicht bei Bernunft fenn, Deftr.

auf : haben, 1) noch etwas gut, heraushaben; 2) nicht mehr haben, fertig fenn: bas Pferb hat auf, es ift mit feinem Sutter fertig. aushaben, ausfeben, tabeln, anzeigen, im Rieß; fo exhibere, aliquem apud magistratum, judicium. - behaben, 1) behaupten; 2) beweisen; Ma. StB. in Bald & Beitr. IV, 118, 177, 288, 380, binter baben, im Berlufte fenn, gurudfteben.

habermare, f. gutfigauch.

babern, Saber faen, Mib.

happern, verhappern, abprügeln, EB.

habich, habig, 1) ber etwas Angenehmes an fich, ben man gern um fich haben mag 2Bt.; 2) gufrieden, Ulm.; 3) bauerhaft: ein habi. ges Tud, Illm.

hablich, verheirathet, R. B. 1403. Bgl. Haltaus 769. - hausbabig,

baffelbe, Ulm.

habnicht, n. Kopffteuer, 21g., vermuthlich weil fie auch geben muß ten, die weder Grundstude noch Kapitalvermogen befagen, die capite censi.

hach, m. 1) fleines, unansehnliches Stud Bieb; 2) hagerer Menfch, Illm.; 3) dummer, grober, ungehobelter Mensch, Gb. (Bair. Mart. Lauf. gieriges, gefräßiges Thier, BB., hagt hachje, ein ungefcliffe ner Menich, Soll., hog, Schwein, Engl.)

ver : bacheln, f. bogeln.

bachfen, frumme Beine, Ig. (Bufe, Bair. Satfe, Beffe, Knit biegung, Senneb., Osnabr.)

hattel, hattel, f. 1) Biege; 2) junges Reh, bei Stuttg.; 5) ein leicht umberhüpfendes Rind. - hebel, ein hageres, schlantes Frauen simmer, Reutl. - haddeln, 1) nach Urt der Biegen trotteln, Sas. berumhupfen der Rinder, 2Bt., haudna, 3el., hoedula, 372, Rift. idulis, Schaaf, Tuec. Macrob. Sat. I, 15. (woferne der Dame nicht von idus als bem Tage, woran bem Jupiter ein Schaaf gefchlachtet murbe, bertommt, f. Ovid. Fast. I, 56. 588. v-itulus; auch Rift ift mit biefen Bortern fprachvermandt.

hattel, f. Saamengehäuse der Forden. - holderhattel, f. 3otte ber Sollunderbluthe. (Saarfahne, harephan in Gl. Th. ap. Eckh. II, 1004) - hatteln, pl. Saberrifpen. - Bon einem alten baen, haben, hangen, neutr. hangen, act .. wovon nach Sofere richtis ger Bemerkung auch Saber, berabbangenbe Lappen, Lumpen, ben Ramen bat.

hatteln, gangeln, (fpotten, Bair., had, simulata laus, Isl.) — hemmedhetteler, m. Knabe, ber noch im bloßem hembe geht, ben man noch gängelt, (auch hemmedleiter, hemmedfchüz, lehteres bem ABE Schüh nachgebildet; Schühen wurden diejenigen Knaben genannt, die die ältern Studenten oder Bacchanten bedienten und dafür von ihnen unterrichtet wurden; sie erhielten diesen Ramen vermuthlich vom Stehlen, in der Studentensprache Schiesfen, denn sie mußten für die Bacchanten betteln und stehlen, s. Ihom. Platers Leben in Misc. Tig. III, 207, fag.) — bättelig, tindisch. — hättebätte, m. ein einfältiger, ängstlicher Mensch, den man noch gängeln nuß, der leicht zu verspotten ist.

ver haticheln, f. g'betich ..

batschen, die Füße im Sehen nachschleppen. (Destr.) hätsch, 1) s. ein solcher Gang; 2) m. ein Mensch, der so geht, Ulm. Nach einer Bemerkung in der Wien. Litt. Zeit. 1815, nr. 69. soll dieses Wort durch die Kreuzzüge nach Deutschland gekommen senn: denn hadsch bedeutet die beschwerliche Wallfahrt nach Mekka und Jerusalem, und hedschi einen Wallfahrter. Allein da es durchaus kein ausländisches Ansehen hat, so dürste es eher mit hatta, zu Bette geben, 381., oder mit dem unten vorkommenden hoffen und hutschen berwandt sehn.

baftle, n. Stecknabel, Sch.S.

haftung, f. Angeld ber Dienstboten, Saftgeld, Saftpfenning.

hafentas, m. 1) schlechte, unbedeutende Sache, Schh.; 2) wunderlicher, tadelfüchtiger Mensch, W. - hafenguder, m. der sich um Kleinigkeiten im Hauswesen, besonders in der Rüche, bekummert.

hag, m. Buchtftier. - bettel, m. Gber, Ulm. - hagenichwang, m. Odfenziemer. - hagenichmangen, abprügeln, SB. - Sette, Moadf., verschnittenes Schwein, bog, Engl., hweb, Ballif., f. Leibn. Coll. Et. I, 128. Das Stammwort bedeutet überhaupt bas Mannliche, Beugende: hogdrusi, Soden, Gl. Mons. Beugungetheile. Gl. Lind. - beden, fortpflangen. Huch fcheint es in bem noch immer nicht befriedigend erläuterten Sageftolg und Sahnren ents balten ju fenn. 2018 Familienname tommt Sanrei fcon i. 3. 1322 vor, f. Bedmanns Beich. ber Erf. III, 269. - hagitolgen, wie einen Sagestolzen behandeln. In e. Bertrag v. 3. 1573 über einen bem Rlofter Blaubeuren geborigen Meierhof ju Laichingen tommen folgende Bestimmungen vor: ftirbt Mann und Beib auf bem Sofe mit Sinterlaffung eines unmundigen Rinds, bas teine Freunde hat, um es zu erziehen, fo foll fid, ber Albt beffelben mit Leib und Gut unterziehen, und es erziehen, bis es gu feinen Tagen tommt; hinterlaffen fie mehrere Rinder und theilen biefe und fcheis ben fich von einander, fo foll ber Abt basjenige, welches vom Sofe abgebt, fo lange hageftolgen, bis es beirathet und nicht langer ; waren eine ober mehrere, bie bes Albte eigen find, fo arm, baß fie

nicht zu leben hätten, so soll sie der Albt ind Kloster nehmen und erziehen, bis sie Brod gewinnen können und nicht länger, sie wollen denn gerne. — Der Hagestolzenstand ist diesemnach nicht durch des Alter bestimmt, sondern drückt das Unwerdeiratetsenn auf einem Hose mit Rücksicht auf ein unterwürfiges Berhältnis des Hagestolzen zu seinem Herrn aus, daher famulus, Hagistolt in Gl. Gerbert 31, b, die Hagestolzen blieben zwar auf dem Hose, hatten aber an das Gut kein Erdrecht: manentes in villa, non tamen habentes haereditatem de curia, nisi areas tantum et communionem in aquis et pascuis, Caesar. in not. ad Reg. Prum. in Leibn. Coll. Et. II, 447. — Die Abstammung des Worts ist noch nicht außer Zweisel; wahrscheinlich bezeichnet es etymologisch einen solchen, der im Hag, d. i. Heim oder Hos, als demselben noch angehörig, eingestellt ist.

hagebuth, f. Frucht der Hagrofe, Sambutte. — hegemart, n. das Mart biefer Frucht. — hegebrod, n. Brod, worauf es gentichen wird.

haggel, m. Bank, Handel, SB. — hageln, act. 4) verberben; 2) zusten; 3) bie Ende ber Gier auf einander schlagen, ein Spiel der Knaben, Geißl. neutr. 4) mit bestigem Schlag fallen. — bagels, süchtig, heftig, Wt. — verhageln, verg'hägeln, verkägeln, zerbrechen. — verhacheln, aus Unvorsichtigkeit irdenes Geschitz zerbrechen, vermuthlich verwandt mit begen und beien.

hagen, die lebendigen Zäune, das Haag ausbessern, Filsth. Mit die sem Worte ist cogere verwandt, und nur die Begrissähnlichteit dat die Etymologen verleitet, letzteres aus co-agere entstehen zu lassen. Man wird sich aber von der Unrichtigkeit dieser Ableitung leicht über zeugen, wenn man erwägt, daß co nie mit dem solgenden Bocale zussammensließt: coacervo, coalesco, coeo, coemo, coire, coorior, coenero, cooperio, u. s. w. und daß coactus, coactio, coactor, coagio, coacto, und nicht coctus u. s. w. gesagt wurde.

hagmeife, f. ambis.

hai, Interjection, fort! - haien, eilen, frifch fortarbeiten: haiet, fo tommen mir fort, SB.

ge-hai, kai, koi, 1) dürr, ausgetrocknet, noch jeht und alt: nachbem das wasser so gar gehan und klain, daß u. s. w. RPr. v. J. 1534. wo zu ghanen taren, oder sonst mangel an wasser sens murd, Eb. 1547: wenn das wasser also gehan und klann senn würde, das es die baiden Mülinen zumal nicht vollkommenlich treiben möcht, Ulm. Berordn. v. J. 1585; 2) dunstig bei warmem Wetter ohne Nebel, Kirchh. u. a. D. koi Nebel, Höhrrauch, SW. (Frisch, sührt aus der Frankenberg. Ehron. an, daß 1476 eine so hege Zeit war, daß es kein Wasser gab; gihei, cauma, Herrad 179. giheie, Hich; von der Lust bei warmem Wetter; coi, ruhig, altsranz. coes s. Jean-François Vocab-

Austras. p. 32. und noch in Neufchatel: tiens toi coi, sep rubig, to core, berubigen, Chaucer, quies.

g'haiplen, kaiplen, g'haiperlen, unsicher, ungeschickt geben, unter beständiger Gefahr zu fallen oder zu ftolpern. — haper n, impers. Roth haben, stocken: es hapert, es will nicht von Statten geben. (Deftr., henneb., Märk.) von heben, halten, hemmen.

baiebob, m. Gefdrei, garm: einen Saiebob aus einer Rleis nigfeit machen, Bt. D2.

baien, f. beien .

hailer, f. beil.

hailfen, fireifen, gefährliche Leute auffpuren: funf fnecht In die herrschaft Sobenberg ju schieden und zu hailfen, a. e. Städterechn. v. J. 1419, hailfen, streifen, webern, in Acten ber Bundesstädte v. J. 1448 wird öfters aldouar, umberschweifen. baingarten, f. breite.

bad, f. begg.

badbartlein, f. in 33.

hatfet, f. 1) Beit bes Umhadens ber Weinberge; 2) bas Umgehadte, Bt. — hader, m. ein Weinbauer, Schh.

hadel, f. beitel.

bidel, m. Rleinkramer, Fürfaufer, Ulm. Steuerrechn., fonft Soder, Suder.

baden, einhaden, einen vorwärts gebogenen Gang haben, Ulm. bader, m. bas Aufftoßen, Schluchzen, Ulm. hoquet, Frz., hic, Bret., hieka, Schwb!, yek, Engl.; hock, Bapfchen im Sale, Engl.

baderle, n. Babn, in der Rinderfpr.

baal, n. 1) Plat ber Salgsiederhäuser; 2) die gesammte Siederschaft. — balles, n. Siedhaus. — haalgeist, m. ein Gespenst, das man für einen verstorbenen Salgsieder hält, und das vor einem bevorstehenden großen Gewässer mit der Laterne in den Kochev leuchten soll. — baalhauptmann, Borsteher des Siedwesens, Sch.

bad, eine Art Küchentopf, f. Frischl. Nomenc. c. 430. bal, glatt, schlüpfrig, Ulm. häle, s. Glätte, Eb. — hälfahe, f. ein Mensch mit glatten, falschen Worten. — hälfchleicher, m. der glatt, leise, salsch gesinnt daher schleicht, setz und alt: so bell schlepschend sie, gebend war für lugen für gar so bell, da sie auch die gerechtesten möchten versieren, Spr. J. — hell, ganz: ein heller Staat, ein voller ganzer Putz. — halroth, was man auszubringen vermag, s. v. a. der helle Rath, das ganze, volle Geräthe, Sch. — hallig, heftig. — Diese Wedeutungen hängen genealogisch also zusammen: 1) ganz, unversehrt, beil: mit heiler Haut, in Westphalen das heele Schwerd, die obere, peinliche, völlige Gerichtsbarkeit, dem halben Schwerd, der untern, bloß bürgerlichen Gerichtsbarkeit entgegengesetzt, s. Vod. manns Rheing. Alterth 614., Shor, sollus, Oscisch nach Fest.

auch bei Lucil. f. Censor. Ed. Haverc. p. 209. 53, all, voll, woran nichts fehlt: mit hellem Saufen; 2) was gang ift, bat feine Ribe, feine Unterbrechung, feine Unebenheit, ift uni, ift glatt; bas Glatte ift physisch ichlupfrig, und moralisch schleichend, unguverlaffig, falfd. - Das Bort ift im Germanifchen weit verbreitet: beil, bal, Deftr. - halmaulet, unbartig, mit glattem Rinne, Bair. balig De, Glatteis, Schweig., hall, glatt, Isl., haele, lubricum, herrad 180. stoc und steine strafft uf helem ise, Minn. II, 237. Die Bermandten bes Borte f. Benl. IV.

vert halben, adj. irgendwo: es ift niemen verthalben, es ift

nirgende, GB.; von halb, Geite.

halbfelde, f. falche.

halbmeifter, in ben Rechten, vermuthlich: ber nicht alle Rechte eis nes Doctors ober Lehrers ber Rechte hat, vielleicht Licentiat ober Baccalaureus: Johann Schnell, beber Rechten halb Meifter, bittet 1464, ein G. Rath gu Ulm wolle ihn armen Dfaffen etwa begaben, bag er ein erbarm narung mochte haben, fo er machete in bem thurn, bag er denn nit mueffe geb. ren mit einer Rabfpinnerin, bie armen gefangen gu verfeben mit richten Beicht boren und aller Ordnung, wann es ein großer Brud ober mangel fen in einer folden lobliden Reichstatt und nit viel Priefter fich befum: bern an ben enden, wie gelehrt fie fein ober gefdidht, iedermann onbescholten, a. Aften. Analog ift Salbritter. balt, m. Ort, wo bie Geleitereiter auf der Strafe und in Solgern ju Sicherung ber Rauffente und Gewerbenden halten und machen

mußten: bas furo alle fampftag bie zwen amptman ju Lonfen und Umbftetten umb gwölffe gu mittag 3u 3r

halt gieben, Ulm. Berordn. v. 3. 1526.

halt, adv. 1) nun eben, tury und gut, es ift nun fo, ich weiß es nicht andere, wie ich dafür halte: man muß ibn halt geben laffen; es ift halt Rrieg; er wird es halt nicht beffer wiffen; es muß balt boch fenn; 2) gleichwohl, auch immer, je: ob balt ber mertail der welt wider one mar, Er. Grft. obe balt an uwer &, G, G, vind g, gelaugt ift, als wir bannodt tum gloubent, Min fchrifft an die Raif. Reg. von der Stadt Coftant 1528, Fol. (Elf. Pf. Bair. Schwy. Deftr. überhaupt DD., und alt: solt ich halt ainen bestan, Da muos ich angst zu han, Iw. X, 537, 'und mehrere Beispiele in Stalbers Lopr. d. Schwy. 257. Es ift f. v. a. ich halte bafür, und diefelbe Glivfe wie in gefcweige, fchanwohl, u. bergl. vergl. echt. Die Griechen brauchten in gleichem Ginne gap.

g'halt, m. Bimmer, 28b. - ghater, m. Schrant, Raften, (Frf. Deft.)

gihaltan, conservare, Ottfr. halbe, f. 1) abhangige Seite eines Berges, weiter verbreitet und alt: haldo, clivus, Herrad 180; 2) daranliegendes Grundstück, gewöhnlich mit Gras oder Holz bewachsen. — halden, haldelen, act. neigen, neutr. abschüßig senn, halla, dasselbe, halle, subst. und adj. Abhang, abhängig, Isl. Helle, Abhang, Hellweg, gäher Weg, Abbachung, Mieders. halda, Wöhm., halde, Span.; vermuthlich gebött Koduat, ich verlange, ich habe eine Meigung zu dieser Familie, und gewiß das Niedersächs. Hälle, Abhang, folglich auch die Hölle, bei Freiburg im Breisgau, und die Ortsnamen Helenstein, Heldenstingen, Heldringen, Helfenberg, Helsenstein, in Schwaben, Mähren und dem vormaligen Erzstifte Köln, Helsenburg an der Stelle des jesigen Salburgs, Haldenstein in der Schweiz u. s. w. Bon der gegen das Meer abhängigen Lage. hat auch Holland und das Schwed. Halland den Namen.

an halten, die vbrigkeitliche Heirathserlaubniß nachsuchen. — an balttag, m. der Tag, woran dieß geschieht, in Ulm vormals ein wichtiger, durch ein Gastmahl im Wirthshaus oder bei den Reltern der Braut geseierter Tag. Das Brautpaar erschien begleitet von den Aeltern oder Bormündern in der Kirchenkleidung vor dem Baischupskegamt, um sich über die eheliche Geburt, die Einwilligung der Meltern und das zugebrachte Bermögen auszuweisen.

berb'halten, verbergen, verstecken. — verbhalten brein geben, Benfedens spielen, Illm. — vorhalten, verborgen, zuruckbehalten: bas buch bes gfat lang zeit, biß auf ben fünig Josiam vorhalten und verborgen was, Spr. 3. — verhaltisch machen, ein Anabenspiel auf dem Schwarzwald, vermuthlich sich verfteden.

balter, f. Deichfeltette an bes Pferbes Bruft.

behalter, m. Erlofer: es ift und hent geborenn ber behalter ber bo ift Chriftus ber berr, Dien. servator.

inn:halter, m. Borfechter in ber Techtichule, f. feberfechter.

baltung, f. Beobachtung gottesdienstlicher Gebräuche, im XVI Jahrbundert häusig, s. P fist er und Sch mid Denkwürd, der Würt, und Schwäb. Reform. Gesch. II, 121. So bedeutete observare im MAL besonders die Berrichtung kirchlicher Handlungen des Priesters, s. Du Cange. Hieraus erklärt sich das altd. gelt, kelt, d. i. Gebalt, Haltung, in der Bedeutung des Gottesdienstes: diadol gelte, Teusselsdienst, Catech. Theot. p. 175. heidangelt, heidnischer Gottesdienst, idololatria, s. Nyerup. Symb. 210. gotekelt, kotegelt, cerimonia, Ed. 178, 197. uualdandes geld, usas uualdandes geld, des (Waltenden) Herrn Dienst, unsers Herrn Opfer, eb. 155, 156. aus der Harmon. Evang. Cotton. ehaltida, religio, des Gesches Haltung, ed. 223. kelt, cerimonia, eb. 256. u. Rab. M. 956. deosolzeld, Teuselsdienst, US. serner kehalt, osanna, Lob zu Gotztes Ehre, Nyer. 241. geld, collecta, s. SO. Und weil man die Berehrung Gottes besonders durch Pracht in den Tempeln an den

Tag legte, so wurde in ber frankischen und alemanischen Sprace bas Wort gezierde statt kelt gebraucht. Es ist daher unrichtig, wenn 21 delung in Gilbe jenes alte Wort für gleichbedeutend mit die sem halt und es burch Gemeinschaft, Verbindung erklart.

halfter, n. Strictband an Gefäßen jum Tragen, Schh. (halm, Sandhabe, Altb. Wälb. III, 224.) — halfterlöfin, f. Bezahlung für einen reitenden Gefandten oder Boten im Wirthshause, a. c.

Rechn. v. 3. 1471. Das Bort ftammt von halten.

hali, pl. Schaafe, Kinderspr. Bd. Es ift die Kleinform von Aa, Nw, Destr., Au, Auw, Dw, Schwz., ewe, Eugl., ovis, Lat., Schaaf, mit vorangesetstem hauchlaute; in der Kleinform wird a in a verwandelt.

hallig, hellig, höllig, lechzend, matt: die pfert wurden fehr höllig und matt, Kiechel; die bilgrin die pek mied hellig und hibig sind, Gaistl. 3. — höllung, f. Ermüdung: also gan ich über berg und tal mit gespannem lyb aun höllung und mied werdung, Eb. — (hellig, 1) dur

ftig, Harzgegend; 2) magenschwach, UPf.)

halm, m. 1) Sulfe, Dede des Sabertorne; 2) Spreu, daher helmenfad, Lord, und helbenfact, Leutt. Strobfact .- helmenreiter, m. Spren fieb, Gaild. helwe, helewe, palea, herrad 191. - halm, pl. Stop peln: in bie halm fahren, bas Bieb auf bie Stoppelmaibe tri: ben, S2B.; 3) von der hohlen, übergeftülpten Bedeckung: a) Thurm bach, wt. Kastenordu. v. J. 1552; b) Ofenauffat. - helbe, f. Sulfe, infonderheit des Sabers, halmle gieben, vermittelft Strobbalmen loofen, Strobbalme von ungleicher Lange werden mit verbedten Gu den in die Sand genommen, wer den langften gieht, bat gewonnen. Daber bas Sprichwort: ben fürgern, nämlich Strobhalm, gieben, obgleich nach Saltaus biefe Urt gu loofen nur noch in Franfen und Schwaben üblich ift. Die Sitte ift alt: mich hat ein halm gemachet vro Er giht (fagt) ich sule gnade vinden Ich mas das selbe kleine stro Als ich hie vor gesach bi den kinden, Minn. I, 122 b. 142. b. - halmlen, mit geringem Appetit, Die Biffen mab lend, effen.

halroth, f. bal.

- halbbeinig, hartnäctig, hertes halsbeins, hartnäctiger Urt, 24-Bib. 1471.
- balfen, 1) beischlasen, schwängern: ain melancolicus trindt vil vnn ist wenig er mag nit wol belsen . . . der Golericus begert vil zu helsen, Steinh. R.S.; in dieser Bedentung kommt es in der Familiencorrespondenz der Nitharte in Ulm öfters vor; halsa, umfangen, elska, lieben, Isl.; 2) am Geburtstage jemanden glückwünschend würgen; als subst. n. 4) das bei dieser Gelegenheit gegebene Geschenk; 2) Pathengeschenk an St. Nicolaustag, Breisg. (Sälfe, Hochzeitgeschenk, Appenz., else-dirne,

Jungferngeschenk, f. Neugart C. D. Al. et Burg. nr. 972. — kelsen, murgen, SO. s. v. a. — g'hälsen, von Hale, und nicht, wie hebel meint, von Heil.

halssammetle, n. ein Sammetbandchen um ben Sals.

ham, hamen, n. hemb: Es sol ouch nieman sin gelter (Schuldner) noten an aim bett an aim frowenmantel, aim frowen Rock, an frowen hamen, f. Leonhards Memmingen S. 116. hoam, ham, AS.

bamballe, f. balle.

bampel, m. Tolpel, Ulm.

hamberd, n. Sandwert, SB.

hampfel, bandvoll, Ulm.

hamme, m. Schinken, SB. Ift weiter verbreitet, f. Abelung. hammel, m. gutmuthige, auch einfältige Beibeperson, Bt. Ag. -

hammele, n. Schmeichelname für Rinder, 2Bt.

hammelmäuchele, n. SB., Grille, von ham und meuchele, folglich etomologisch: was sich im hause verborgen aushält, das heimchen, beime, Gl. Lind. In heimenmuck bei Daspodius und mubeime, Rab. M. steht mu und muck schwerlich mit dem Insette Mucke, sondern mit dem erwähnten meucheln, verborgen sen, in Berwandtschaft.

b'hammeln, verb'hammelen, verpfammlen, 1) zusammen, sest balten: er kann es nicht verbhammlen; 2) gesangen halten: man solle sy sengklich annemen vnnd so lange behamlen, bis die straff erstatt wurde, Ulm. Urk. v. J. 1531. Die lyt send sie behamlen, sie psiegen die Leute gesangen zu nehmen, Fab. Pilg., siehe auch Ulm. Frauenwirthsordn. in Jägers Jur. Mag. s. NSt. II, 210. — Hammen, hemmen in der Intensivesom von haben, halten.

banbertig (öd, ahmlich): wunderlich (difficilis) im Allgau. Ob hier die Apiration nicht bloß euphonisch ift? Also: an, d. i. ohn'ber-

big, ungebärdig?

band, in den Redensarten zu ber Hand, rechts, von der Hand, lints, Bt. — zuderhändig, rechts: das Pferd hinkt am zusberhändig en Vorderfuß, SB. — vonderhändig, 1) links; 2) linkisch; 3) widersinnig, widerwärtig, Bt. — oberhändig, vorgeset: oberhändige Frauen waren in Ulm Frauen aus dem Patriziate und dem vornehmen Bürgerstande, unter deren Leitung und Aussicht die Hebammen standen: wenn Oberhändige, und andere verständige Frawen, ben Kindbetterin, und jungen Kindern, ihre gute, bewehrte, und unschädliche Mittel anwenden, Geseh und Ordn. E. E. Raths betr. das Colleg. Med. 1654, 4. Auch in Basel waren im XV. Jahrhundert den Hebammen Frauen aus den vornehmern Geschlechtern zugeord.

net, f. Ochs V, 225. - hanbeln, den Ruben Die Guter maichen, BG. handeln, anhandeln, burch Sandbander die Rinder im Bette festhalten, daß fie fich nicht bloß machen ober heraus fallen. handelen, pl. 1) bie Sanbbanber; 2) Sanbichube, 2Bt. - banb friede, m. burch Sanbichlag gelobter Friede, 21g. StB. on ber Sandgetat, auf frifcher That, Gb. - handhaft, f. mas bem Schulbigen als Beweis feines Berbrechens vor Augen gelegt wird: bag man nieman fol befworen ben mit rechter fonts Schaft Db man fucht bie hant haft, 26. LVII, 94. ber ift bort und hie vertan Ba do lit du hant haft Das man mit der warhait Blafft Des er nit gelaugen tan, Gb. LIX, 25. - handieren, 1) geschäftig fenn, wie xeipideiv; 2) Sandels schaft treiben, welches aber zum Unterschied von handieren in der erften Bedeutung in mehrern Begenden Schmabens bantieren lautet; 3) einen garmen machen. - banbfen, bangen, verbangelen, vergarteln, Ig. - hangen, betaften, Ulm. R.B. - bandfam, 1) bequem; 2) artig, handsom, Engl. - hanbichlitten, m. ein eingewurzeltes Korperubel, bas nie ganglich aufbort, 11lm. - band umfebr, in einem Angenblide, Bb., handwyle, Soll., handwaendning, School.

handel, in der Redensart: er hat einen blinden Sandel ge

macht, er ift gestorben, SB.

handig, 1) unnachgiebig, beharrlich, lästig, von Menschen, Bitterung u. f. w., Wt. Ug. wan der siechtumb handig und klebig ift, Steinh. R.S.; 2) genau im Handel, knieterisch, Ulm.; 5) groß, Wt.; 4) steißig, erwerbsam, Schh., Hohenl. — handelighantli, thätig, hurtig, SB. Alle diese Bedeutungen lassen sich von Hand han, haben, halten, fest halten, herleiten.

hantid, f. geschwollenes Ruheuter, SD.

hanfen, f. flachfen.

ob hang, m. Schnee auf ben Bäumen, SB. f. v. a. Ueberhang.

ge : hang, n. Lunge, Leber, Berg und Ret ber Thiere, Mg.

hängel, m. Brett im Reller, frei an Seilen hangend, um Brod, Ris u. a. Egwaaren vor ben Mäufen zu fichern.

hängen, schweben lassen, ein Spiel nicht weiter anziehen: hänget, ruft man, wenn die Leute, welche Holz, Hen, Garben u. a. vermittelst eines Seils in den obern Stock eines Hauses ziehen, inne halten sollen. In Destr. bedeutet hängen aushören. — verhengen, gestatten: Ombe daz so haben wir den selben unsern burgern ze gislingen die nachgeschriben ordnung und gesehte erslobet gegunnen und verhenget, Ulm. Urk. v. J. 1596. (sich erlauben, über sich geen sach, Daz Er nicht wider Sy sprach, Iw. II, 896. Siebe auch Wernher S. 91. 100. 125.)

bangwagelin, n. eine in Riemen hangende Kutsche: bie weiber und Jungframen (bes patrizischen Geschlechts) lassen sich zur Rablzeit (bei Hochzeiten) gemainlich in Hängmägelin füchren, barneben bie Mägbe lauffen, a. e. Ulm. Chron. v. 3. 1611.

hanlips, m. ein tolpischer Menich. — hanote, hanotel, m. bafselbe, Wt. Wie bas Erstere aus Sans Lips, so bas Lettere mahrscheinlicher aus Sans Jotel, als aus bem Namen bes mahrischen Stamms ber Sannaten entstanden.

banfele, n. ein Reifroct, ber in ber Weite und gange um die Salfte fleiner ift, als ein gewöhnlicher.

ver-hansleartlen, auf eine einfältige Weise verlieren, verfaus men: Sans Leand, Sans Leard, Johann Leonhard, wird gu Bezeichnung eines einfältigen Menfchen gebraucht.

bangen, verbanglen, f. band.

baar, n. Branntwein, fderzw. - tagenhaar, n. baffelbe, SB., vielleicht follte es aber tagenbor beißen, f. bor.

harbet, horbet, n. Frauenzimmer : Kopfichmuck in Gestalt eines schmalen Kranzes um die Stirne, Mm. Berlin Krenzlin ober Harbet, Ulm. Berordn. v. J. 1574. Die Vorderhaare wurden mit einem solchen Bande zusammen gehalten; bei geringern Personen war es von Roshaar; reichere und vornehmere zierten es mit Juwelen, s. Stetten Erläut. 161.

baarbeutel, m. Raufd, fcherzw.; auch an anbern Orten.

harboas, ftare, fteif, 3. B. ein Rind, bas fich aufrecht ftellt, SB. Es tommt entweber von boffen, ftogen, ber, oder ift f. v. a. — bartbiffig, und in die Bedentung: wenn nicht leicht etwas webe thut, übergegangen, f. Stalber II, 22.

haard, n. bobes malbbemachsenes Land. In Schwaben giebt es mehtere bobe, raube, jeboch angebaute Begenden, die biefen Ramen führen; er ift aber auch auf niedrig liegende raube Bald- und Telb. flächen übergegangen; besonders wird berjenige Theil bes großen Schwäbischen Gebirgs, ber sich von Reresheim nach Lauchheim und Rapfenburg bingieht und eine Fortfetjung des Allbuche, fo wie diefes eine Fortfetjung ber Allb ift, bas Sartfeld genannt. Auf Sart. feldern mobnten mabricheinlich die Sarnber. Denn Sard gegenüber fieht ber Moosboden, Moorland : en all uerte, überall bin, die mof ioh die herde bediv berge und tal, Wernh. 43. Daß Sart auch Balb bedeutet babe, erhellt aus Gl. Doc.: hart vel loch, lucus, f. Doc. Misc. I. Bu bemfelben Stamme gehört erdo, Balb, Ung., erto, boch, erta, bober Ort, 3t.; vermuthlich auch Sargwalb, Arbennen, Arben in ber Graffchaft Barwit, und ber Jura. Und in wie vielen Ortenamen Deutschlands ift nicht biefes Bort ent. halten! Bielleicht läßt es fich auf 777, opos, hora, gora, Glaw., Berg, har, boch, 381., jurudführen; biefer Meinung ift auch Preicher in f. biftor. Blattern (1818, 8) I, 85, 92.

bart, 1) faum, fchwerlich, Calw., hardly, Engl.; 2) hoffentlich, boch wohl, gewiß, Rameth.

hartnaden, widerspenftig, eigenfinnig fenn: wir haben gehörte nadet, Bofdenftain.

hartschaffen, fleißig: ein armer Mann, ber hartschaffen

vnd fein Faullenger ift, wt. LD. hartidmang, m. perca Asper, Linn. apron, Frg., eine Art Barice,

in der Donau, zu Regensburg Streber genanut.

hartfelig, hartnadig: durch munderzeichen wil Gott bas hartfälig volch ziehen und beruffen, Spr. 3.

haren, rufen, W. haren, baffelbe, Raveneb., haro, Frz., filoharit, clamitat, Nyer. Symb. 238. sie muose ir haren ofte mere denn ez getohte, Wernh. 681, 682, f. aren.

baaren, g'haaren, an ben Saaren reißen, raufen.

haren, harn, m. hoher Fels, Horn: also das die schiff an dem haren und egg des gebirgs muffen hin umbfaren, Gaift. I. vff dem harn das ift vff dem bochen velsen und egg der Mabe ist Sant Michels kirch, Eb. — horn, n. Hervorragung, es sen in die Höhe als Berg, z. B. Oberhörnle auf der Alb bei Onstmettingen (und häufig in der Schweiz, auch herna, Fels, Berggipfel, bei den Sabinern und Marsen nach Fest us) oder als Erdgunge, z. B. Buchborn, oder als Untiefe, die sich vom Ufer in den See hinauszieht, häusig am Bodensee, s. Hart manns Bodensee 23. Das Stammwort ist har, boch, s. hard und bargen.

häärlein ziehen. Im frühern Lebensalter bes Berfagers war es in feinem Geburtsorte Ebingen unter den Anaben Sitte, daß einer dem andern ein Häärchen ausriß, wenn man fich gegenfeitig etwas als unverbrüchlich zusichern wollte. Die Handlung hieß Häärlein ziehen und galt für eine feierliche Gelobung. Etwas Alehnliches fand ebemals bei den Friefen Statt: sie schwuren nämlich, indem der Schwirrende die Finger seiner rechten Hand auf eine Haarslechte an der linken Seite bes Andern legte, f. LL. Fris. tit. XX, §. 2.

hari, m. Fohle, SD.

harme, harmel, m. 1) Biegenbock; 2) Schaafbock. Abelung bemertt bei hermelin, bag mehrere mannliche Thiere fo genannt

werden; Sarmbod, Sausharmel, Rieders.

harnafch, m. scheint in solgender Stelle nicht nur eine Waffenrüftung, sondern, was mit dem friegerischen Geiste der Deutschen — munera non ad delicias muliebres quaesita... sed boves et frenatus equus et seutum eum framea gladioque, Tac. Germ. c. 18. — wohl übereinstimmt, überhaupt Haubrath zu bedeuten: meinem lieben elichen Sune zwanhig gulben Rinischer und bazu allen minen harnasch wie der genant oder gehaissen ift, nichtzit vigenomen, a. e. Ulm. Bermächtnisbr. v. 3. 1430. A potiori

at denominatio. So heißt harneux jedes Hausgerathe, f. Jeau-François Vocab. Austras. p. 68.

barnifder, m. Sorniß, 21g. Bib. 1477.

barrile, n. Fullen, S.B. (Serri, Pferdfullen, Schaff., horse, Pferd, Engl., or, Gaul, Böhm.)

barichelich, birfenartig, Schib.

harscher, m. ein fröhlicher Mensch. — harschlich, fröhlich. Harscher, sagt Felix Saber in s. ungebruckten Beschreibung Ulms, dieitur ille, qui sua abundanter et bilariter communicat. Unde in vulgari teutonico talis communicatio dicitur harschlich vel rathlich. Homo etiam laetus Harscher dici solet.

barg, g'harg, m. Bank, kargen, gantem gara, 3t. Sar beißt in Woachfen und in Baiern raub, bos, gornig.

hargen, flettern, in die Sobe flimmen, verwandt mit baren.

hargen, harren. — harger, m. Bauderer; Intensivform von harren. bas, n. 1) Collettivnamen fur Rleidung, burch gang Schwaben und die angränzenden Landschaften, auch alt, z. B. im Ulm. R.B. v. J. 1126; 2) ein bestimmtes Rleid: vnd madte im felber ainen bag von tambel tieres buten, Beingelin v. Coftang im Muf. für altd. Lit. u. R. II, 140. - be Ben, pl. fcmarge Frauensimmerfdube mit weißen Abfagen, boch konnte biefe Benennung aus ber Aehnlichkeit mit ben schwarz und weiß befiederten Elstern ober Beben entftanden fenn. - boten, pl. Schnurftiefel, caliga. Gin boß ober friegestiffel, Serr. bestehend ans leichten eifernen Schienen um die Schenkel, wie fie nach und nach ftatt ber fehweren Sarnifche gebrauchlich murden: man fol fo nit fold fteden und da; bas vermügend gefellen figind und nit überladen mit harnasch und turfend taines magen denn bag die fich versebend mit Saffen, alf pet ain gestalt haut, ber Stabte Sauptleute vor Ruggburg an Ulm 1452. - g'has, fas, n. bie fconen Rleider: fich ine abas merfen, die Conntagetleider angieben, anbafen, ausbafen, ankleiden, austleiden. - buffate, f. Mantel: fo föllen meine gefchefftherrn auß meinen zwenen buffagten zwap meg gewand machen laffen, a. e. Ulm. Bermachtnigbr. v. J. 1495. - hufeggen, ebemals ein Rleibungeftuck des Augsburgifden Frauenzimmers, f. Stetten Grlaut. 63, f. auch Frischl. Nomenel. u. Frifd. - hofet, nach ben Gugen berab fart befiedert: er geht daber, wie ein hofeter Zauber, b. i. folg. - Das Wort Sas, verwandt mit Sofen, worüber 21 belung alle erforderliche Auskunft giebt, ift alt, weit verbreitet und bon einer weitläufigen Bermandtichaft : ghafel, ichlechtes, leichtes Rleid, Lauf. casula, eine Monches, eine Priefterfleidung, f. Du-Cange, besou, Strumpfe, Bret., house, Beibermantel, houseaux, chausses, Stiefel, Beintleider, Frg., hauselines, Beintleider, Altengl., Sofen, baffelbe, Beftrh., koszula, Semb, Ung., bato, Kleibung,

Span., wat, dasselbe, Altd. fast, Schw. naosov, dichtes, wollichtes Kleid, Hesych. &cSii, vestis, im MA. casus, casula, ein Priestergewand u. s. w. Robert Courthose, brevis ocrea, Sohn Wilhelms des Eroberers, hatte diesen Beinamen von den kurzen Beinkleidern oder Beinschienen, die er trug. Der durch alle diese Bedeutungen ausgedrückte Begriff ist der des Bedeckens und Schützens und der des Hohlen, und sieht daher in Berwandtschaft mit Haus, Sut, Kohe, Kothe, easa, goza, huzd, Schaft oder das Geschäfte, Uls. hödd, dasselbe, Ist. — Gold, Ring, und wie es in Gl. Edd. I, 576. weiter erklärt wird, sind nur abgeleitete Bedeutungen — Kasse, Kasten, Schaft, Schatten, Schub, os, Mund und Bein, Dese und einer großen Bahl Unlicher Wörter.

hafpel, m. ein llebereilter, Unbefonnener, ber haftig an ben unrechten Ort geht und verfehrte Dinge treibt. Weiter verbreitet.

g'hafpel, n. gufammen gefchuttete Ueberbleibfel von Speifen, um Schweine ober bas Rindvich damit gu futtern.

hafelieren, larmen und ganten, vermuthlich von harceler, Tr., Weiter verbreitet.

bafenbroble, juncus pilosus, Bd.

hafenöhrle, pl. dunne, fpigige Ruchen.

hablach, häblich, ein häufig vorkommender Dorfname, von Safelftauden so genannt, welche ehemals auf den jeht mit Sausern bebauten Pläthen mögen gewachsen senn, s. das geogr. Ler. v. Schwaben, und oben birkach. Manche möchten diese Ortsnamen, wie der Helberg im Ansbachischen, von Hesus, der Gottheit der Trevirer, ableiten, f. Lucan. I, -441, 599.

haffen, feinbselige Gesinnung in That übergeben laffen: bie Schauet, bie zu bunn gewobene Leinwand in drei Stucke fcneiben muffen, foll man nicht haffen, a. d. Ulm. Weberordn. v. J. 1346. swer ouch einen ehter dar vmbe haffen oder schädigen wölt, der ift in den schulden wie der Selbscholl, Ulm. Urk. v. J. 1346.

häublein, in der Redensart: einem ein Saublein auffeten, dem Spotte, dem Gelächter Preis geben: Des lachten dort die fürstin drei, Bud fprachen, Brinbilt difer man Sat dir ein heublin aufgeset, Mörin hern. v. Sachsenb. 14, b. b.

be-haupten, einen Sauptmann seien: weil die Bit nabe, daß der Stett Gesellen zu dem anschlag der hilfs wider die umbobigen (Sussiten) enweg riten und ziben suln, und aber die noch nicht behoptet sien mit dehainem hoptman oder ainem dem sie empsohlen werden, sie mit ainem hoptman und ander notdurfft zunersorgen, Städteabsch. v. 3. 1426. — häuptlen, sich in fopssoriger, runder Gestalt schließen, z. B. Salat, Kobikraut u. dgl. — haupt böchlichen, adv. 1) mit ausgerichtetem Saupte; 2) laut, munter, Bd. — haupt

leute, pl. um derentwillen eine Sandlung, ein Rechteftreit, eine Go werden in der Mitte bes XV. Jahrhun-Sebbe entstanben ift. berte biejenigen Bundesftabte, um berentwillen die Statte von ben Rurften und bem Abel angegriffen wurden, in ben Aften Saupt. leute bes Rriegs genannt; hauptmarichalfe murben im XV. Jahrhunderte die herrn von Pappenheim genannt, vermuthlich, weil ne bas Marichallamt bes Reichs ale Erbmarichalle vermalteten; doch führten auch Gingelne biefes altschwäbischen Geschlechts ben Namen Saupt allein. - baupfel, m. Pfulbe unter bem Ropftiffen. hauten, fich mit Saut übergiehen, 3. 3. Milch, eine geheilte Bunbe u. bgl. - behauten, mit Leinwand ausleimen, g. 3. bie Sugen einer Chaife, um fie gufammen git balten.

hauberer, m. Lobnfuticher; weiter verbreitet.

hantideln, butideln, vor Froft gittern. - hautichelig, falt, Ulm. - butich, baffelbe, 21g. von Saut.

auf bauen, aufschneiden, g. B. ein Geschwur, SB.

bauer, vierjähriges Schwein, maibmannifch, Ch. Sutor. 774-780.

haufe, m. in der Redensart: einen Saufen auf einen haben, febr viel auf einen halten, großes Bertrauen auf Jemand feten, SB. baufen mad en icheint eine Gattung Bergeben bedeutet gu haben: Magdalena Sauterin wird aus ber Stadt und dem Behenten verwiejen, weil fie ihrem Danne nicht beiwohnt und Saufen gemacht hat, a. dem Ulm. Ginungs: (d. i. Straf:) Buch v. 3. 1491; eben fo eine andere megen Saufenmachens.

baufeln, n. u. verb. eine gewiffe Urt Bagfpiel mit Karten, le petit paquet. (Deftr.) - bufeler, beufler, m. ber ein gewiffes Spiel treibt und Andere bagu verleitet, Ag. StB. in Bald's Beitr. IV, 215; fie werden mit Reglern und Riemenftechern in Gine Baren barunter Kartenfpieler ju verfteben, fo maren Rlaffe gefett. bie Karten älter, als man gewöhnlich glaubt.

baufen, 1) n. gurud geben, a. gurud ichieben; 2) feine Musfage anbern, von feinem Berfprechen abgeben, verwandt mit beben, fchie-

ben, to shore, Engl., Die, jurudfehren.

baunig, lieb, angenehm, befonders von Menfchen, Ulm, von haun, haben, wie babig.

bauren, buren, n. niederlagern, a. niederfeben : in die wonungen des graß er thon hauren mich, auff den maffern ber

rumungen murt er füren mich, Umm. Df. 22.

baus, n. das Rathhaus: ihm ift aufs Saus boten. - für : haus, n. Borballe, Mg. Bib. 1477. - umbaus, Sof, Gb. - banste, bausling, n. 1) Abtritt (Frf.), vermuthlich weil es ehemals, wie noch jest auf bem Lande taufig, ein von dem Saufe abgesondertes Bemach mar, the little house, Engl.; 2) Gefängniß, in kleinen Stadtchen und in ben Dorfern: ine Sauste fperren, gefangen feben. - baufen, 1) eine Saushaltung führen; 2) in ber Che

leben: fie haufen fcon zwanzig Jahre; 5) fparfam fen; 4) larmen und toben, anderwarts fagt man Birthichaft treiben. - haufig, arbeitfam, fparfam. - gebust, gebufid, Gehauste, ber gur Miethe wohnt: niemandt bie ju Blm fol fein gebewfitt weder Framen noch Manne Perfonen one ber Betteb herrn miffen und millen ju 3m in fein Sams ober Derberg nicht nemen, Ulm. R.B. 1408, und Bettelordn. v. 3. 1492. - hauferin, f. eine weibliche Perfon, die ftatt ber Sans frau bas Sauswesen beforgt. - bauferte, n. Lichtsparer, Profit den. - aufhaufen, aushaufen, fein ganges Bermogen burch bringen. - aufhaufig, verschwenderisch. - erhaufen, etwas vor fich bringen, erfparen. - verhaufen, 1) mit bem verneinenden ver, einen Theil feines Bermogens burchbringen; 2) mit bem verftarfenden, burch Bleif und Sparfamfeit fich etwas ermerben. - verhauslideln, verfaumen, verderben, von lieber, lich? ober von Lib, durch Trinkluft verschwenden? - kleinhaus let, m. ber nur ein fleines Saus und fein Ackerfeld befitt, und fid burd Zaglöhnern fortbringt. - hausthur, f. ber innere Plat bes Saufes beim Gingang : ftelle in die Sausthur, fie find lang in der Sausthur geftanden, Ulm. - hansfarbe, f. rothe Farbe, womit Thuren und Tenfterbefleidungen angestrichen werben, rothe Biegelfarbe, womit man, befondere in Ulm, ben mit Bacffeinen be legten Sausboben, Ruche u. Ruchemandungen bemahlt. Fifcher erinnert bei biesem Namen an die Farbe, womit die alten Deutschen nach Tac. Germ. c. 16. ihre Saufer zu bestreichen pflegten, f. Wefch. d. t. Sandels 1,80. - hausfrau, f. Maria als Rirchenpatronin : vufre prope ge Blme die hufvrowe ift bes Gottefhufes ber tutiden herrn, Burgan. Urf. v. 3. 1296. G. auch Sochers Seilebr. Untig. Schat 223; fie beißt auch hauptfrau: Maria eyne houpt frowe vnsers ordens, in ben Stat. d. d. O. 157. - hauswirth, m. ber h. Kirdenpatron : St. Jörg ist huswirt im gotzhus, f. Leon barbe Memmingen 89. Der h. Gall bieß in Byl im gleichem Sinne der liebe treue Sausherr und Sausvater, f. Arr Och v. St. Gallen II, 275. Sand Dichel ber bo Sauswirt if, f. Mon. Boic. I, 507. - haustnapp, m. verheiratheter Beberge fell, Illm. - hausleingott, Bobenbild, 21g. CtB. - hand. rath, m. Berfteigerung bes Sausgerathes, Illm.

bauffen, bie außen, wie hinnen, hoben, hunten, haben, bie innen, bie oben, bie unten, bie über, b. i. auf biefer Seite.

hautinger, m. eine Art Kriegsleute. All Si. Ludwig von Baiern i. J. 1462 bas Ulmische bedrobete, lagen zu Langenau Saubinger in ber Stadt Diensten. In einer Urbunde der Schwäbischen Burbesflädte v. J. 1450 kommen Uffitzer und Saubinger vor; jene find nach ber Ag. Bib. 1477 Reiter, diese scheinen Fusvolk geweien zu fenn. Diese Bedeutung erhellt auch aus dem Befchlusse der Städe

in ihrem Krieg mit ben Fürsten (1448, 1449, 1450): ainen merchlichen rapfigen gezuig zu bestellen; hetten wir, heißt es weiter, das im anfang des kriegs getan und hetten uns mit den Huhingern nit laffen weren Sein wir in guter mannung, das wir smahe und schadens noch ergangen dingen veber worden wören, a. e. Städteabsch. Hauf, hauhin, bedeutet nach Frisch im Böhmischen ein Fremdling; unter den Luremburgischen Kaisern mag auch dieses böhmische Wort nach Deutschland gekommen senn. Desters traten Böhmen in deutschen Sold, z. B. 1435 bei Bischof Johannes H. von Würzburg, 1447 bei Erzbischof von Köln und Markgrasen Albrecht von Brandenburg, 1460 bei dem Herzog Ludwig von Baiern, s. Fries in Ludwigs Würzb. Geschichtschr. 754, 810, 821, 828, 829. Diese Söldner mögen Hauhinger, Fremdlinge, genannt worden senn oder sich genannt haben.

bas, f. bas.

haj, m. ghaj, n. 1) Sader, Larm; 2) Treiben, Jagen. - fich abghagen, fich abarbeiten, Alb. mit haften, eilig fenn, verwandt.

bagel, f. Peructe, fcherzw. Bielleicht von Sas. (Agel, Sachf.

bagen, flettern, Mm., vermuthlich von boch.

beanen, tonen : bas beant, bas giebt einen Son von fich, 28t.

beben, halten. - hebig, 1) bauernd, f. habig; 2) jah; 3) farg, Ulm. - anheben, verb. 1) anfangen, adv. allmählich, nachgerade: bie Beit ift mir anbeben lang worden, es wird anbeben Racht; 2) bas Angefangene fortfeten: er bebt nicht an, er will bas angefangene Gefprad, bas begonnene Gefchaft nicht fortfeben; neutr. fortbauern: die Speife hebt an, fie fattigt eine Beitlang. anbebig, von langerer Wirtung: ein anbebiges Effen, eine fat. tigende Speife, S2B. - anheblich, mas ben Unfang madt: ber Sauf ift ein anheblich Beichen, das vus im Chriftenthum ftoft, Gpr. 3. - anheber, m. Unfang ber Schwangerichaft: fie hat ben Unbeber, die Mertmale ber Schwangerschaft fangen an fichtbar zu werden, Ilim. - aufheben, über etwas Bormurfe maden. - bebeben, anbebeben, gerichtlich ansprechen, Ig. CtB. fich b'beben, g'heben, fich betlagen über Arbeit, Schmerzen u. bgl. - einheben, in Berbacht einer Berfchuldung bringen: melder geftalt mein Batter und Better feel. ben Bertjog Ulriden mit ber Unwahrheit eingehept und ju Ungna. ben brad., f. Breunings Foltergeschichte in Paulus Go. phronizon B. II. S. IV. G. 13.

beppen, f. hap.

beppengarr, n. Gewand eines Kindes, ibm in seinem erften Jahre von demjenigen geschenet, ber es aus ber Taufe gehoben, S2B. bebel, f. hattel.

hettler, m. der mit Obst, Gemufe, Wein u. a. Lebensmitteln, befonders mit Getreide Sandel treibt, SB.

g'hetsch, ketsch, n. 1) eine schmierichte, schleimichte, weiche Masse;
2) lästiges Mahnen, Treiben, Ulm. — kätsch, unreis, Wochw.
Schreiber. — kötsch, s. Schleise, Schlüpfe, SB. — betschig, ketschig, mit Schleim überzogen. — kötschen, auf dem Gise glitzeschen, SB. — verhetscheln, weichlich halten, verzärteln. (Detsch, weich, to hatch, brüten, ausbrüten, Engl.)

betiden, f. batiden.

heftig, woran viel haftet ober gelegen ift, wichtig: wenne aber ober alz dit fache hergat ba man vmb erbe vmb aigen ald vmb lehen ober vmb ander hefftig fache gerichtz notdurftig würde, Ulm. Urt. v. J. 1396. Erheblich kommt ihm ber Sprach- und Begriffs-Berwandtschaft nach am nächsten.

begemart, f. bagebug.

begen, plagen, Dedimb. verwandt mit beien.

hegg, ergurnt, aufgebracht: ber bifchoff von Giftett ber vebet fie (die von Beißenburg) vast hegg vnd erzurnt fen, a. Alten ber schwäb. Bundesstädte v. J. 1450. — had, auftößig, Schh. Haeck, aufgebracht, Holl., hakr, ein heftiger Mensch, Isl. — gad, eilig, heftig, bisig; burch ben lettern Begriff mag auch das verwandte gehan die Bedeutung: ausgetrochnet und auf das, diesen Stamm gleichfalls angehörige hager die Bedeutung: durr übergegangen sen.

hei, m. 1) befriedigter Wald; 2) Hiter. — öfchan, öfchoi, Feldhüter, Flurschütz. — wißhain, Wiesenschütz, Wibling. Urk. v. J. 1342. (Prückhen, Brückenhüter, f. Westenr. Gloss.) — heien, 1) büten; 2) einen Wald befriedigen; 5) schonen, schonend behandeln, verzärteln, in letzterer Bedeutung in Ulm hoien ausgesprochen; 4) hegen, pflanzen: damit die Krebs und Fisch desto mehr gehaiet werden, Wt. LD. (Irsale haven und gedulden, Ründlert. v. J. 1527.) Verwandte: Hayen und gedulden, Ründlert. v. J. 1527.) Verwandte: Hayen kain, (hagin) heygi, verbergen, kyggi, beschatten, Isl. Schuh, als Bedeckung u. s. w. Die her gehört unstreitig auch hue, Farbe, Engl. und heucheln: dem alle diese Wörter kommen im Begriffe des Verdeckens mit einander überein.

heip, beipel, g'heipel, n. Banterei. — heipeln, zanken. — g'hipp, kib, kipp, n. 1) unaufhörliches Wortgezank; 2) Neid. — kiben, kippeln, zanken. — kippig, kippifch, stößig, uneins, SB. — kicferbes, pl. Unlaß zu Bankereien, Ug. (Keifen, allgemein beutsch, kebeln, Destr., kista, kabla, Schwd., kif, Bank, Jel.)

g'heiplen, (pron. ai) taumeln, unficher geben, ftolpern, umfallen. - gheipler, m. bas Stolpern: einen gheipler thun, Illm. Es

scheint eine Diminutivform von beien, fallen, gu fenn. — toipelen, was ghaiplen. — toipelich, unficher gehend.

beiben, pl. 1) Araber: ain ander buluer bas bie baiben nuten für die pestilent, Steinh. R. D. Bermuthlich ift bas Mittel aus einem arabifden Urgte genommen. In ben Bebichten bes MM. werben die Garagenen gewöhnlich Seiben genannt; 2) Bigenner, &B. Aber mas find bie acht meiße Saiben, bie jebe Sansfran gu Denfendorf, wenn ihr ein Rind getauft murbe, aus bem Klofter erhielt? Schmiblin Beitr. 3. Befch. Burt. II, 77. beie, f. hölzerner Sammer, überhaupt Dberd. - beien, buien, begen, g'beien, teien, a. act. 1) fchlagen, (ich loß mich nicht gebenen, Logau); 2) werfen. - verheien, zerfchlagen, verberben, ju Grund richten. (Soi, Burf, boien, werfen, Gachf., beien, gooyen, baffelbe, Soll., keer, legen, und quies, Rube, geboren bieber), v. neutr. fallen, Bb. - berabteien, berabfallen, SB. kikat (gefeit), cadet , Nyer. Symb. 200; und felbit, wie es icheint, altfrangofisch: à un cop ne kiet li caisnes, Eichen fallen nicht auf Ginen Streich, f. Pougens Spec. Art. chene. - impers. 1) verbriegen: es q beit mid, es ift mir argerlid; 2) reuen: es bat ibn gheit, bag ere verfprochen bat. - gheiig, verbrießlich, ärgerlich. - ungbeit, 1) ungeplagt: laß mi ungheit; 2) febr: es requet ungbeit, 2Bt.

beigeln, an ben Haaren zupfen, rupfen, kieblen, liebkofend betaften, aus Scherz oder Muthwillen schlagen, Kleinform von hei en, schlagen. — verheigeln, verderben. — heigelbrocken, m. ein großer unter kleinen verborgener Brocken Brod, Floisch oder anderer Eswaaren; wer ihn von ungefähr herauslangt, wird von den Mitessern aus Scherz geschlagen, entweder von heien, hauggia, heygia, Isl., schlagen, oder von heien, heygi, Isl., verbergen.

beidel, häckel, 1) was leicht zerbricht, was nicht haltbar ist; 2) reizbar, belikat, kizlicht. (Trk., Destr., NRh. — heikelicht, was leicht Widerwillen erregen, wer leicht zum Widerwillen gereizt werden kann. — häkelicht, wobei sich ein Hinderniß, ein Anstoßzeigt, was leicht Schaden nach sich zieht, jenes von Eckel, dieses von Harten, Hills fereisten

von hugjan, bente, 11 I f., berleiten.

beil, n. Glaube: bu bist gewesen wider minem haile und wister min götter, Leg. — hailer, m. Heiland: unsers hailers ihesu christi, Plen. — hailsamer, m. basselbe: ir werden schöffen in fröbe von dem brunen des hailsamers, Eb. — heilthum, n. Reliquie, s. bestreichen. — verheilen, castriren. — heilfer, m. helser: dannoch solt ich ir vogt beliben und ir heilffer, Ulm. Urk. v. J. 1328. (Bestätigung, daß dieses Wort von heil stammt.) — heilig, daß Nachtmal genießend: bist du beut heilig gewesen. — heilige, m. Kirchenkasten, Kirchenver-

Deimat

mogen. (Bair. Frt.) - beiliger, m. Dietift. - beiligmader, m. Priefter, 21g. Bib. 1477. - beillos, febr fdmach, gebrechlich, Bt. Dland. - verheillosgen, vernachläsigen, SB.

beimat, in ber Redensart : es hat feine Seimat, es gebort gar nicht bieber, es bat feinen binreichenben Grund. - beimburg, Dorfhauptmann, Dt. 29. u. Lordn., und noch in der Mitte Birtembergs. (Benneb., f. SO.) - beimen, 1) umgaunen; 2) beber bergen. - heimelen, n. bas Beimweh haben, Dt. impers. bas Gefühl bes Daheimfenns erregen: es heimelt mir bier, Ulm. anbheimelen, an die Beimat erinnern. (Schma.) - beimlid, n. (pron. hoanlich, boinlich) Abtritt, adj. vertraulich. - unge beim, unbeimlich, obe: Ben blandschaft ben dem iordan wer gar ungebeim, gab. Dilg. - beimen, pl. Soben: du folt wiffen das diß glid das fien die hanmen oder hoden bes mans ber geburtlichen fürft ift, Dol. von unbolben. (Da in Beim der Begriff des Gingeschloffenen und Ginschließen liegt, fo gehört biefes Wort hieher, wie Sobe ju ber einschließenden Saut.) - beimgarten, f. garten. - einheimfen, Felbfruchte in bie Scheune bringen. - verhaimfen, vor dem Gindringen ba außern Luft vermahren: im winter fo ift bie fcul falt. er: erschüffet lügel wenn rij ober riiij wellen im schulosen verbrinnent. denn dy fenster fint übel verhaimset, ulm. Docum. v. J. 1522 in Vesenmeyer de schol. lat. Vlm. p. 20. heim fuche, f. Bergewaltigung im eigenen Saufe jugefügt, Ig. StB. in Bald & Beitr. IV, 192. hamsoken, Altengl., f. Stinner. ein : beimen, Ben, Korn einfammeln, Allgau.

beintelen, pl. Simbeere, Sohlbeere, 2Bt. In biefer Form tritt bie Abstammung von Sindinn beutlicher hervor als in Simplen, SB. und in Simbeer. - In bes Berfaffere Jugendzeit fangen bie Knaben feines Geburtsortes, wenn fie vom Suchen der Beere aus dem Balbe beimtehrten, folgendes gemuthliche, in bes Knaben

Bunberhorn aufnehmbare Liedden:

Soan gaun

Beintalan Bairan ftaun laun Unbran Leutan au mai laun Mannan Margan fria fria baun Seim geben,

Seim geben u. f. m.

Simbeere, Erdbeere fteben laffen, Undern Leuten auch mehr laffen, Um folgenden Zag Morgens frub, früh geben.

Hoan gaun u. f. w.

da capo, da capo, da capo, immer hober, bis es nicht mehr geben wollte, bann aufe Deue tief angefangen und bis auf bie bochfie Sohe hinauftreiben, und fo immerfort bis an bas Stadtthor.

heintschele, junges Pferd, Mm., mit Being, Bugochs, fachf. Ery geb., und Sengft verwandt.

beinen, weinen, Illm., hubnen, baffelbe, GB. (hienen, Bair.) Seinerin von Ulm werben im Breisgau fleine Madden gefcholten, bie oft weinen. 3m Glfaß nennt man fie Ottilie: Ottilie foll ibren Bater aus dem Tenfter geworfen und baber unaufhörlich gemeint baben.

für beinfe, im voraus, zuvor: fürheinfe ichaffen, etwas fürbeinfe gut baben, GB.

being, f. Stube, m. ber immer gu Saufe fitt, 14m., von beim.

beingen (Allgau), Seu trodnen an einer eigenen Borrichtung, Seing genannt.

beinge, f. Kreugholg, Gras ober Klee jum Durrmachen barauf gu legen, beingen, biefes thun, Dodw. In Storrs Alpenreife II, 175, ift diefes Geschäfte beschrieben. Das Wort Scheint von Ben gu fiammen, beuen beißt in ber Oberlaufit beugen, f. Unton Gefch. d. d. LWirthich. I, 182.

beirath, m. (Allgau) : Brautigam, Braut.

beis, m. Sige, in ber Angft ober in Krantheiten ober bei ftarter Unftrengung: ber Seis geht ibm aus, es wird ihm gang bange,

ben Seis austreiben, febr beangstigen.

beiß, gesheiß, n. 1) Berfprechen eines Gefchents: baß im fchenfung, fofigelt, phantlofung, miet, gut, gehaigze und gabe geben verheiffen und verfprochen fien, Illm. Urf. v. 3. 1575.; 2) jugejagter Lohn: dag du lieb vnb gut baiß vff ber mal (Balftat) muft laffen liegen, 26. LXXXIX, 25. Das ir nu bient vff gut gehaiß, XC, 81.

beiffen, verheißen, geloben: wag ieglicher ber gottin Benus bat gehaiggen, Er. Erft.

beifden, 1) Gelb einfordern, GB.; 2) betteln, Bt. DRand.

bettäs, f. eggas.

bettel, f. bag.

er beden, ftechen, f. fclacht. (Schwg.)

bettenlarm, f. bie gemeine Balbrebe, clematis vitalba, Ubert.

bedicheer, eine kniderifche Perfon, die in Gelb: und Saushaltungs. fachen Alles genau nimmt, wie man die Beden mit ber Scheere befchneibet, Ulm.

beel, f. bal.

belbe, f. balm.

belbling, m. ein halber heller: si hant gesett, wa vormalz ain man ober ain wip ze ieber wochen ainen helbling gegeben haut bag ber ieglichs nu furbag me ainen ganben haller aller wochlich geben fol, a. e. Ulm. Orbn. ber Baberknechte v. J. 1379.

ge-belfen, verforgen: ungeholfene Rinder, unverforgte Rinder, 21q- StB.

helfenberg, belfenftein, bellenftein, f. halde.

belgle, n. illuminirtes Bilbden in Solz geschnitten ober in Rupfer

Delina

gestochen, nach ber Etymologie und ber eigentlichen Bedeutung Beiligenbildden, bergleichen burch die fatholifche Beiftlichkeit ebe male in Menge verschenet murben. - holgen, pl. daffelbe, Bt. (Silligen, Samb.)

heling, m. Beheimniß, an hulingon, im Berborgenen, Riederd. Vi. LXIII, 4. - hällich, heimlich: Kombt aber ain man ballich her. unde finet verftoln bie ger fat, bag er niht burch reht enphangen hat, 21g. StB. - helingen, beligen, beimlich, leife, in ber Form bes Gerundiums ober, gleich bem englischen ing, bee Partigipe, von beblen, wie grittlingen, fitlingen, ftanblingen, equitando, sedendo, stando. - verhelingen, verbeimlichen, verschweigen.

bell, f. bal.

- geshell, n. Bewilligung: die von Pfnj wollen in ainich er fredung bes Bunt bhain gehell noch antwurt mit 3a noch nain geben, fchwab. Bundsacten 1520. - gehellen, einwilligen, fdmab. Urf. v. 3. 1527, und überhaupt ehebem verbreitet, oft 3. B. in Ronigehofen.
- belle, bolle, f. Ort zwischen ber Rudfeite bes Oberofens und ber Bimmermand. (Noachf. Rauf.) - bollhafen, m. bafelbft einge mauerter Topf zu Barmung bes Baffers (Senneb.); nach Adelung von hehlen, verheimlichen, aber mahrscheinlicher gleich mit bem Schweb. haell, Steinplatte auf bem Seerd, ober im Dfen, worani bas Fener gelegt wird: קלה, erwarmen, akea, Warme, calere, warm fenn, halare, warm hauden, Roble; in intorift Selle, b. i. Glang und Teuer vereinigt.
- belle mife, f. Solle, Fegfeuer: ber ward entjudt und gefürt in die helle mife, Leg. hellaquis, Eat. haelwite, Schmed.; wizze, Strafe, f. Schilt. Gloss.; helle entweder von der Berborgenbeit bes Orts der Strafe, oder, wie in dem vorhergebenden belle, bolle, ben Begriff von Teuer in fich enthaltend.

bellig, f. hallig.

ver : helligen, ju Grunde richten: bie Schweren frieg und land. löffe hand bie lute fo fer gehelliget bas fy 3r Santraid und alemufen nicht mer fo volliklich an ben bume (bes Münsters zu Ulm) hand gegeben, als vor ift beschehen, Urt. 1465., verwüften, Steinh. Chr. - helgung, belligung, f. Ba: wuftung, Eb. Sonft verhergen, bier r in I verwandelt, wie in Rild u. f. w.

belm, f. balm.

- bemp, Unterrod: ein wullen bemp, ein rother wollener Unterrod, SB., auch ein Mannerod.
- bempeln, himpeln, fleine Banfereien haben (fampeln, f. Abelung). - hempeln, hemperlen, impers. fich verfchlim: mern : es hempelt bei ibm, es geht mit feiner Gefundheit, mit

feinem hauswesen nicht mehr gut. (humpeln, Sachs.) — hempeler, m. Taglöhner, Ag. — hempelers Waare, schlechtes Bolt. hemblig, hembing, hemmetlenz, im blogen hemb, hemmebhatteler, hembleiter, hemmebschütz, s. hätteln.

hemmen, erheben: hemmen fich in ihrer hoffart, Spr. 3. Bal. bimmel.

ben, nun, P. Gr. 1471.

bengft, m. Herenmeister: ber Sathan macht vil gfund, ja allein bie, so er vorbin verlest presthaff und vergifftet bat, jest auff hört zu leten, und beschicht durch mittel der hengst, heren zc. die des teuffels instrument und dies ner seind, Spr. J. diese hengst, heren zc. nit mer weissagen oder heilen, dann der Sathan vor verlest und vergifftet hat, Gb. Und noch öfters stehen bei Spreter hengst und heren neben einander. Konnte nach Abelung aus Sacken das Wort hengst in der Bedeutung Nagel entstehen, so dürfte es in der obigen Bedeutung von haga, hagr abzuleiten seyn, se eggäs.

henifd, benift, 1) gestern, ebegestern, Sulz im Wt.; 2) verfloffene Racht, SB. Bt. DL. — hunnet, baffelbe, Zuttl.

flegel-hecket, f. Dreschermahl, wenn alles Getreibe gedroschen ift und die Flegel wieder ausgehenkt werden. — nie der fallet, dasselbe, Schh. an-henkerle, n. 1) ein an einer Frauenzimmer-Halfchnur hangendes Geldstück oder Kreuz; 2) eine Berlobte, insofern man zugleich andeuten will, daß die Mannsperson nicht mehr frei ist; 3) eine unsangenehme Zugabe, eine lästige Bedingung zu einer sonst erwünscheten Sache.

hebr, hehrle, adv. groß, viel, fehr: es macht hehr ra, es regnet fart, W. - hehrlich, 1) fehr schön, sehr artig: ein hehrliches Kind; 2) schrecklich: eine hehrliche Feuersbrunst, Meckm. Belgh. Sch. Anderwärts ift dieses Wort veraltet und nur noch in der Dichtersprache gewöhnlich. Siehe hehr bei Abelung und süge daselbst noch ap, ep bei, welche mit andern Wörtern, um ihre Bedeutung zu verstärken, verbunden werden und wie hehr mit sehr verwandt sind.

herb, wunderlich, ungefällig, Ulm. — herbele, n. gelinder Name für einen übellaunigen Menschen; mit hart und harm verwandt; gaurs, traurig, gaurjan, wehtlagen, Ulf. — harb, unwillig, harben, sich bärmen, Defir.

berberge, f. Wohnung, wt. DL.

berbrechtingen, Dorf an der Brenz mit einem ehemaligen Benebictinerkloster. Herr bezeichnet das Mannskloster; die andere Halfte
des Namens scheint einen Erbauer Berchtold anzuzeigen. Da
übrigens der Ort in Urkunden auch Herwartingen genannt wird,
so könnte der Name des Stifters oder Besisers Herwart geheißen
baben. Bei Uffenheim in Franken giebtes ein Herrenbrechtheim.

berbfilen, anfangen Serbft, raub, fubl gu merben.

bert, hört, m. 1) Flachsftengel; 2) haar am Flache, getheilter Baft. — hertig, wenn fich ber Baft in viele Theile theilen lagt.

herder, m. hirt; Rubberder, Robberder, Rübenberder u. f. w. &B. Als ain getrüwer herter gut für fini fchäflin fterben thut, L. LVII, 55.

hertfeld, f. hard.

herd fhalb, dieffeits: jhenhalb und herd fhalb der Thonam, Ulm. Bertr. v. 3. 1549.

beret, f. eret.

hermes, eine Betheurung in der Redenkart: watter Hermes, BS. (Nach einem Auszuge aus einer neuern aber upgenannten Schrift in der Kirchen-Zeitung, Jahrg. 1825, Nr. 129, sollen Hermes und Isis in der Schweiz vorzügliche Verehrung erhalten haben und ihre Namen sich noch an vielen Orten in örtlichen Venennungen finden.)

hermin, f. eichhalm.

berr, berrle, hairle, m. Pfarrer, bei ben Ratholiten, fo drothin, Berr, und Druide, Priefter; Seonorns bedeutet im Reugriechifden einen Bifchof; mein Serr, Berr, wie monsieur, haufig in Ulm. Ratheprot. Rur Ritter und Priefter wurden Serr genannt : mein Berr ber Pfarrer. Doch erhielt in Ulm ichon im Unfange bes XVI. Jahrhunderts ber Burgermeifter in 11lm ben Titel Berr amb lich, und bie Unrede an ben versammelten Rath lautete: Bert ber Burgermeifter, und Fürfichtigen, Erfamen, menfen und gunftigen, mein lieb Serren, Guer Beisheit u. f. w. Der Reichsftädter, von bem gesammten Rathe auch mit feinen Mitburgern fprechend, nannte ibn meine Serra Im Bocativ pflegte man bie Soben und Großen vormals hert berangureden: Serr der tanfer bu läffeft u. f. w. - Serre, f. Berrichaft: in ber Serre baben, unter feiner Botmäßigfeit haben. - herrelen, in Rleidung, Befehlfucht, Sitten ben Semen fpielen. - berren, meiftern, zwingen: ich werbe bich bod noch herren tonnen, Allp. - überherren, überwältigen: fie feien foldermaffen von vmbfäffen überherret, fdmab. Bundesact. v. 3. 1450. - herrenbrod, n. weißes Geme melbrod, Illm., panis procerum, Plin. XIX, 4. - herrenfladen, pl. Ofterfladen, in welche Feigen, fleine Beinbeere und Bibeben ge bacten wurden, ehemals für bie Pfleger und Berwalter bes Ulmifden Sofpitale gemacht. - herrengericht, n. Bericht über Berge hungen gegen herrichaftliche Berordnungen, wie Bauerngericht über Berletjung ber Dorfsinnung ober Bemeinbefatungen; bie Der rengerichte im Umifchen Gebiete follen, nach ben RProt. v. 3. 1507, burch einen von den Serrichaftpflegern verordneten Umtmann verfeben werben. - herrenleute, pl. Standeperfonen. - bergotte macher, m. Rrugifirschniter, Mg. - herrgottsbrob, n. bie

rothe Blume bes Klees. — herrgottsvögele, n. Johanniswurmden. — herrgottskäfer, herrgottskühle, m. Goldkäfer, coccinella vulgaris, rubens, punctis rubris, Linn. — herrich, 1) ber sich ein Ansehen zu geben weiß; 2) gesund, frästig: ein herriches Kind, das sich ausgerichtet hält, W. — herrlichkeit, s. Titel ber obersten Nathsherrn in Augsburg und Ulm bis zur Aussösung ber beutschen Reichsverfassung, der ihnen nicht nur, wie Abelung von Ersurt und Nürnberg sagt, von geringen Personen, sondern von allen Bürgern und auch in der Kanzleisprache gegeben wurde, und bessen sie sich sogar selbst gegen einander bedienten. — übersherrschen, überwältigen: es staut in grofsen sorgen, ir werdint iber herrscht, Tab. 333.

bern und bern, hieben und bruben, bieffeits und jenfeits, ED.

ver berren, durchfabeln, mit einem frumpfen Meffer durchschneiben, Scho. verwandt mit Sarte oder mit hurten, ftogen.

berg, in der Redensart: fürs Herzig, in hohem Grade anmuthig, von Menschen und Sachen; 2) aufrichtig: als der Herzig Leser woll vrtailen vnnd erkennen mag, Spr. M. — herzigen, beherzt machen: als auch Cherea ward geherziget, Nith. Zer. — herzlieb, n. der, die Geliebte: da ich mir zwygter herze lieb, LS. XXXII, 145. (Lebt min herzeliep oder ist es tot, Minn. II, 208, a.)

beid, m. Schlichger, Seicher, boid, Rulpfer, Ulm.

ben, in der Redensart: es ist Heugenug unten, es braucht nichts weiter, ich weiß schon genug von der Sache, SB., und in einer andern: er hat Heu auf der Bühne, er besicht Berstand, verwandt mit der: Grüche im Kopf haben, wobei noch auf das Bort kristisch, judiziös, angespielt ist; durch Spreu und Häckerling im Kopf haben wird dagegen Berwirrung in den Begriffen ausgedrückt. — heuet, m. 1) Zeit der Heuernte; 2) das eingeerntete Heu, s. äret.

beuberg, ansehnliches Hochgebirge im Oberante Balingen und ber ebemaligen Herrschaft Hohenberg, ber schwäbische Blodsberg; eigentlich Hochberg oder Höheberg: benn Höhe wird Hau oder Hai

ausgesprochen.

beuerling, f. egli und falche.

beugeln, beugelbroden, f. beigeln.

beueliger (Mlgan), eine Art Beeren; auch Schlingen und Kahentappen (gu Seu).

beuren, heurigen, heurathen; Letteres in einem Bolesliedchen:

Ei du mein liebes Herrgottle, Bas haun i ber benn daun, Daß du mi mein Leabatag Nett witt beurigan laun.

heuret, m. f. Buble, Berlobter, Berlobte. - heurathstag, m. Berlobungstag, Frifch's Ableitung von heuren, buren, Deftr., to hire, Engl., miethen, hur, Lohn, Altbritt. - hor-cwina, Lohnbirne, 26. - hat nicht nur, wie Abelung meint, auch ibre Babricheinlichkeit, fondern ift unftreitig bie einzig richtige. Ulfila braucht hiefur liugan, mit locare in ber Bedeutung bes Bermiethens und des Berheirathens verwandt, wovon auch forlegani, Chebrecher, Surer, in ben Friefischen Weseten Tit. 9. berguleiten ift, ba for in aufammengefenten Bortern die Bedeutung giebt, 3. B. forfait. Und Letet, Unebe, (f. biefes Bort) fdeint von locare bergutommen. Offenbar liegt ber Begriff bes Bermiethens, Berkaufens und eines Bertrags jum Grunde, ber ebensowohl in einer wenigstens nicht unebeln, als in einer niedrigen, verächtlichen Bedeutung genommen werden fann. Entehrende Namen biefur find : meretrix von mereri, um Lohn, um Gold bienen, nopry von nepro, ich verfaufe, prostibulum, mas jum Bertaufe ausgefent ift, Dete von mietben, Rebeweib von faufen, welches lettere aber, infoferne es beirathen bedeutet, wieder ju einer eblern Bedeutung gurudtehrt : Land. graff Seinrich hatte zwen Tochter, beren eine fauffte ein Bernog von Braunschweig, die andere tauffte ein Ronig von Cradau, F. L. S. 2. Landgraff Lubwig fauffte ein Beib die war eines Graffen Tochter von Sponbeim, S. 3. vgl. S. 5. 54 u. f. w. brudkaup, Berlobung, Sochzeit, 38l., prutkepu, sponsalia, Nyer. 228; um Golb, fagft bu, baft bu getauft Opmirs Tochter, Edd. Saem. I, 168. Wer wif nicht, baß es im Morgenlande Gitte war und ift, bie Deiber ju faufen? f. Urvieur Gitten ber Beduinen-Araber, überf. von Refen muller G. 119 u. Unmert. 44. Die Gefete ber beutiden Stämme beuten auf eine abnliche Sitte im Mittelalter; im alten Betmanien galt fie gleichfalls, f. Tac. Germ. c. 18. Die nabe Bort: und Begriffeverwandtichaft von faufen und nehmen - eine Battin nehmen, taufen - erhellet nicht nur aus taufen felbi, welches mit capere verwandt ift, wovon bas altfrangof, achapter, in ber jetigen Form acheter, faufen, und cheap, guten Kaufe, Engl. abstammt, fondern auch aus emere und n : ehmen : benn daß emere bie Bebeutung biefes beutschen Wortes bat, erfieht man aus adimere, demere, eximere, interimere, perimere, promere, sumere; uber bie Sprachverwandtschaft beiber Borter fiebe Beilage II.

beufchlafen, f. Ruchenschelle, anemone pulsatilla.

beuftöffel, m. Seufdrecke, Ulm. Landv. — heuftäffg, henftefgen, m. baffelbe, SB. — höwftefften, baffelbe, Stein b. Chr. von ftapen, in die Sohe fteigen, wie Seufchrecke von fchrieken, fpringen, hupfen, serichit, exilit, Rab. M. 962. Aus bem finnverwandten Grashupfer follte man zwar in ber erften Splbe jenes

Borts hen in der Bedeutung bürren Grases vermuthen; allein es tommt von heben, in die Höhe springen, her: denn das Insett heißt in den alten Glossen houstaphil, howespranca, haescrik; und Haberschrecke, ein anderer Name dieses Insetts, kommt eben so wenig von dem Getreidenamen Haber her, als Habergeiß, ein großer Kreisel, sondern gleichfalls von heben, wegen der hüpfenden, boppelnden Bewegung, daher auch der Bock isländisch hafr heißt, s. hoppeln und hishaber.

ber, m. Herenmeister: zwen man vor dem lantgericht zu costenh in recht sien gestanden da einer den andern in gerichts form frenglich angeclagt vun pu gezigen hat
wie der selb ein her und unhold sin solte... als der
selbig her yn er sah, Mol. v. vnh., s. eggäs und hengst.

bene, f. bas.

behe, f. Elster, Ulm. — schetterheine, f. dasselbe, Ag. gazza, It. agaza, Gl. Fl. Leistere Korm enthält die Wurzelsplbe dieses Worts

ag, gang, f. agelftur.

hie, in dieser Stadt, in diesem Dorse: er ist hie gewesen, nicht: er ift hier gewesen; dieses bezöge sich auf eine besondere Stelle, an der er war. Aus hie ist hiesig gebildet, welches nie bloß eine räumliche Stelle, sondern jedesmal eine Stadt, ein Dors bedeutet: ein hiesiger Handwerksmann, ein hiesiger Schultheiß, sind wir auch hiesig? habt ihr euch auch in unsern Ort verfügt? dieb, m. 1) Rausch; 2) Anlage zu einer Gattung Narrheit; 3) übers haupt Berstandesverwirrung. (Destr.) Alle Hieb, wie alle Both, alle Streich, s. v. a. alle Augenblicke.

bippe, f. weibliches Kleidungsftud, Juppe, SD. u. a. D.

bidten, fpotten, Ig. Bib. 1477. - buchten, nichten, einen Con bor fich geben: es nichtet, SB.

bieden, tonen: bas Pfeifle biedet gut, GB. Baar.

bichaben, ungewiß senn, schwanken, Zweisel haben: die von Memmingen haben von der aigen lüten wegen in der verannung begriffen, bisher hichhaben in der sache gehept, a. e. Sinungsbriese v. J. 1442. Hartmann von Namingen der Jüngere und seine Knechte haben ob Urspring im Dorff gehalten und gehichbabet; sie wurden deswegen nach Ulm ins Gefängnis gebracht und mußten nach ihrer Loslassung eine Ursehde schwören, Urk. v. J. 1420. — hikhäberlen, ohne Unstoß etwas thun, Reutl. (hygen, schnappen, hestig verlangen, Holl.) s. kikkabern.

biechzen, schluchzen. - bichzer, m. Schluchzer, Scho. - bigbaber, beftiges Schluchzen vom Aufftogen bes Magens, Mm. - ba-

ber von beben, vgl. Seuftoffel.

bile, hilb, f. Wassergrube, Alb. In jedem Dorfe auf ber Alb giebt es bergleichen mit Lehmen ausgeschlagene Wasserbehälter, worin bas

Regen. und Schneewasser gesammelt wird; mehrere Orte, 3. B. Berghülen im Oberamte Blaubeuren, haben baher ihren Namen; hüll dasselbe: ba was ain hüll ain wasser grub, Gaistl. 3.— gehpl, n. Höhle: bo schluffend wir hinvnder in bas selbgehpl, Fab. Pisch. — gülle, f. Pfühe, Bd. — Sie wurden in hulben und in graben also tief getreten, Stryfer, s. Schilt. Th. II, 47. holberloch, barathrum, Gl. Fl. 986. huluua, uligo, ib. 990. Berwandt ist Gulf, golso, gula, gueule, giula, Rab. M. έλος, Sumpf, πήλον, Lehm, πηλός, Morast, Pol, N. Pfuhl, Gillen, Menschenkoth, Appenz.

un shilflich, ber nicht hilft: bag bie Stet fo ungehorfam und in bifen fmaren Briegelowffen fo unhilflich find, ichmab.

BUcten 1450.

bylach, hilych, Heurath, Ag. StB. . . . noch behain elichu fach oder hylach, Helfenst. Urk. v. J. 1367. — verhylichen, verheurathen, R.B. 1463. — hylachbrief, Heurathebrief, Eb. — hilechi, matrimonium, Boxh. ap. Schilt. III, 904. gehilenh, connubium, Fl. Lind. ap. Eckh. II, 993. Mit heuren, heurigen, beurathen verwandt.

hillen, tonen: If aber jur rat uon ber warheit hillt, nisi absonum est a veritate consilium vestrum, so fol iv nit missuallen ob ich im nit volg, Rith. Ter. — verhillen, einen starken Schall von sich geben, z. B. Stimmen, Fußtritte in einem großen, leeren Saale. Der walt aber maniger kleiner suelser stimme er klinget, mit verbullen sinnverwandt, f. Minn. II, 78.

hiling, m. Ganferich, SB.

hollman, m. haber: ain Juchart Dünckel bas ift Beefen, vnd ain Juchart Hollman, bas ift Haber, Urk. v. J. 1600, von Hülle, Hülfe, woraus erhellet, daß haber von haben, beben in der Bedeutung: einschließen, nicht: sich erheben, herzuleiten ift heppel, Schaale, Huse, Deftr.

himpeln, f. hempeln und heintelen.

himmel, m. geistliche Wegzehrung: der himmel kommt, Ag. – himmeln, sterben, scherzw. Ag. Ulm. (Rieders.) — himmelseuer, n. Johannisseuer, 1552 am 5. Junius in Ulm verboten, auch das von den jungen Leuten am ersten Mai auf dem freien Felde anger gündete 1611 dem Ulmischen Landvolk verboten. — himmelhure, st. Monne, pöbelh. Ag. — himmelizen, blizen, Herwigs Joiet, die leste Halte verwandt mit lysa, glänzen, Schwd. — himmelreich, n. Marionettenspiel, ludus puparum, Frischl. Nom. c. 177. dem Spilman soll sein himelrench vmb ainen Pfg. 31 halten zulaffen sein, RPr. 1550, s. abenthener. Bermutblich wurden biblische Geschichten, besonders das Paradies, vorgestellt. Unter

ben Abgaben in Bafel find feche Pfenninge verzeichnet, bie berfenige geben mußte, ber ba führt ein Symelreich, ober fonft fremde Bunder, f. Ochs V, 100. - himmelring, m. Regenbogen, SB. Uebert. u. a. D. - gehimmelt, was über fich einen Simmel, eine frei in die Sobe gehobene Dece bat: eine gehimmelte Bettlade, Glw., Ghing. - ungehimmelt, mas teine folche Decte bat, Balbf. - bomely, f. Balbachin mit gemabltem und vergolbetem Tafelwert? bie bomely bie wir bem faifer gemacht haben, ber Schneiber, ber in ber Symeligen und im Tanghaufe, ba ber faifer fpeiste, bas Tuch aufmachte, erhielt 3 8 5 f, bie Rammer und die Someligen zu mablen erhielten Deifter Martin Maler, Roffer, (auch ein Ulmifcher Maler) und Sans Bilbalm 15 Gulben, a. b. Rechn., als R. Sigismund 1434 in Ulm war; bimileziu, laquearibus, Gl. Mons. Das Bort lautet in Schwaben Semmel, hemel, Soll., hemmel, Beftpb. - Da Simmel im Engl. heaven, in der Harmon. Evang. Cod. Bamberg, (f. Docen Misc. II, 13) heben heißt, fo burfte bas Bort eber von bemmen, in ber Bebeutung: beben, in die Sobe ober fest balten - Fefte, Firmament - als in ber Bedeutung bes Bebedens abguleiten fenn. Es läßt aber auch eine Ableitung von habitare, Beim, κώμη, κόσμος (wie öσνος und öνος) ju: benn ber himmel ift nach ber griechischen und nordischen Lehre ber Wohnsit ber Götter. man das Wort weiter ber und zwar aus Indien leiten, fo bietet fich im fandfritischen hima, Ralte, welches mit xelua, xeinw, Ralte, Binter, genau übereinstimmt, und im indifchen Schneegebirge Simalib, bem bochfien bes Erbbobens, welchem bie fcneebebecten Berge Samus und 3 maus beigefügt werben tonnen, eine ber annehmbarften Ableitungen bar: benn Schneeberge murben wegen bes Glanges, worin fie von den Connenftrablen und bem Rordlichte erlenchtet schimmern, für den Bohnplag ber Gotter, für ben Simmel gehalten, wie der theffalifche Olymp beweifet. Wer endlich ben himmel lieber fur ben Ort bes Connenlichts und ber von ihm aus. ftromenden Lebenswarme halten will, mag das Wort von Don, beiß fenn, חסח, Sonne, berleiten. Der Name eines Orts, welcher bie feligiten Soffnungen bes Menfchen unter allen Bolfern in fich faßt, verbient eine forgfältige Forfdung, wenn man über feinen Urfprung and nicht zur völligen Gewißheit gelangen follte : ad aditum et initia si non perveniam, scientiam ad opinionem aucupabor, Varro.

hintenboch, aus bem Bette heraus! SB. (?)

hinterbärlingen, f. in B.

hinterbeutel, n. heimlich und betrügerisch zurückgelegtes Gelb: bie Kinder (von Ehningen), sobald sie die Schule verlassen, zum Handel angehalten, machen sich gar bald einen Hinterbeutel, b. i. sie betrügen die Eltern, f. Schwab schwäb. Alb. S. 86.

hintere geben, jur Communion geben, vom Ulmifden Landvolfe fo genannt, weil man babei um ben Altar geht. - binterfub ren, die Rinder gur Confirmation führen, Belgh. Balb. - binter haben, gurud fteben muffen, ichwacher fenn, ben Rurgern gieben. - hintertal, hintertalung, f. Glate, 21g. Bib. 1477. - hinter fich fur, verfehrt. - hinterfichfurbenne, f. Senne, beren Rebern, ftatt vorwarts, rudwarts fteben, ftruppichte Senne. - binterfonnig, mitternachtlich; ber Uder liegt binterfonnia, 693.

fich binbern, in ber Redensart: bas Bieb binbert fich, es

frift wegen einer verborgenen Rrantheit nicht, SB.

Dintere

- binbergug, m. bas Bringen einer Berabredung abgeordneter Botschaften vor Abfaffung eines endlichen Befdluffes an eine Dbetbe borbe, beren Ginwilligung erforderlich ift, 3. B. an ben Rath einer Stadt: boch vff ennen binbergug, bag an ire bederfite herrn vnd frunde ju bryngen, a. fcmab. Bundesacten v. 3. 1415.
- bin bran, in ber Redensart: er ift bin bran, er ift eifrig baranf, mt. DL.
- binecht, in biefer Racht, SB. binift, vergangene Racht, Eb. bonflut, f. Gundfluth, Steinb. Chr.

binnen, f. haußen.

- binningen, übere Jahr, Thalb. im Dt.
- bing, gegen, wider, hinter, 21g. StB. G. SO .- hienzen, bicffeits, bie üben, GB., f. biengen.
- birdeln, burdeln, burgeln, fcwer Athem bolen, rocheln, be fondere brudt es bas Geräufch bes gaben Schleims beim Athembelen aus. - tobtenbirchel, m. ber lette laute Athemang eines Sterbenden, Uebert. harkla, Schwd., bat die obige Bedeutung, hark, Geräusch, 381.
- birten, ben Baibgang haben : ju bes Glogglere Thor birten, Ulm. Urf. 1422. - birtichaft, f. Sirtenwefen, Gb. Sirten bedeutet huten, daher das oftr. pfiart di Gott, bebirte, bebutt bich Gott, f. oftr. Boltel. von Bista u. Schotten 110. 124. 152. 135.

birligen, f. birligen.

- ge : birn, n. 1) Birfchgeweih: es find zwen birfch ine net ge fallen mit einem fconen gebirn, Gpr. 3 .; 2) Sorner: Die Rub bat ein fcon g'hurn, lebert. Collectivform von Sorn.
- hirntobig, im Ropfe wirbelnd, unfinnig, Stein b. R.S. 1482. hirnschellig, daffelbe: werdent gang biruschellig, beraubt irer finn, Fab. Dilg. - hirnwirbel, m. hirnwirblicht, adj. im Ropfe verwirrt. - hirnwütig, toll, rafend, GB. - uber birnifc, phantaftifch, aberwißig.

birg, m. Sirfd, BeftSchwb.

bis, bis, Ulm., alt bing.

hifdwith, f. füchten.

biefig, bier, an biefem Orte: find wir auch hiefig? nun, ihr fend gegenwärtig bier?

bift, links, in ber Suhrmannsfprache.

historier, m. Martischreier: die offene Schrener und historier, welche die Wochentliche Märct besuchen, sollen keine von vielen Studen praeparirte purgirende oder geblüttreibende Sachen verkaufen, Gjah und Ordn. E. E. Raths zu Blm betr. bas Collegium medicum; 1654, 4.

bigen, biglen, mit ben Fingern Bobnen in ein Grublein fcupfen, ein Kinderfpiel, Wt. to hit, flogen, Engl., bavon hitch, in ber Bergrößerungsform.

bighaber, f. biechzen.

bo geben, Gebor geben, GB.

boppen, m. Saufen, Mm. - hoppe machen, Rothdurft verrich. ten, Rinderfp., 2lg. - boppen, boppelen, hopperlen, pl. Gefichtebläschen, (Bair.) - hopfen, hupfen. - hoppes, m. Sprung. bopplen, einen ungleichen, auffpringenden Bang haben. - hoppelicht, holpericht, sowohl von Menschen, die auf ungleichen Beinen, folglich bupfend geben, als von unebenen Wegen gebraucht. höppengarr, hoppengeller, höppengine, hoppieser, m. Froid, Gbingen, Baar, Sigmar. SD., von dem aufhupfenden Sange. - (bopgger, Berm. 3d. - heppin, Rrote, Ipr., Bair., f. Denis Lefefr. II, 123. - hopping, Deftr.) - hoppelmagen, m. Rutiche: biewegl Meineliebe Frau Mutter Schwachhait des Leibs halben ein Sobellmagen ober Gutiden nit wol gebulden ton, Bero v. Rechberg Schr. an Ulm 1585. bopiffer, m. Salebein an ber Gans, bas bie Rinder vermittelft eines Fabens jum Muffpringen gurichten. - hoppagle, n. zweirad. richtes Suhrwert, 2lg. - verhoppaffen, fich einen luftigen Tag machen, eigentlich: eine wohlfeile Luftfahrt anftellen, Dt. Hoppa, Ed. 381., huppellen, Soll., to hobble, Engl., hupfen, Barpaxos, Frofch , icheint aus einer ahnlichen Etymologie entstanden gu fenn, wie Soppengart, nämlich von tpexeir, dor. tpaxeir, laufen, und ber Partitel Ba, die bier entweder verftartt oder von Baire, Baw abgeleitet, das "in die Sobe fpringen" bezeichnet.

hopfleicht, febr leicht jum tragen, jum lernen u. bgl. (leicht wie Sopfen.)

Syppien.)

hoppern, ftolpern, bas Meffer hoppert über ben Schleifftein. - hopperig, holperig.

bopps, wer verlieret, a. im Trunke bie Befinnung, (Bair.) b. im Spiel bas Gelb, c. an ber Ehre, ein Madchen, bas unehelich Mut-

ter wirb. - hopfen, ein Kartenfpiel, welches auch rathen beißt, verhopfen, verspielen, fein Bermogen mit Spielen durchbringen.

bob, baub, bochtraget, baid, bochmuthig. - bochbelgen, Ge fcmulft: bie baber nemmen oft hinweg gefchwulft by ben gemechten, die vom maffer oder ploften fommen am felben ort, oder in bochbelgen die fich vergleichen aim bruch, Mech. bulga, Blafe, belga, 381., aufblafen. - hochfeiertag, m. Charfreitag: ber Dochfenrtag gat allweg bem Ditertag por, alfo merben mir allweg burch levden vnb creus bie herrlicheit und aufferfteeung feben, Gpr. 3. - bodgefcorn, folg, 21g. - bochmuthen, einem übermuthig, gewaltthatig begegnen, fdmb. Urf. (Sdmg.) - bochftrag, bochgftrag, n. ba Name mehrerer Sochwege über Bergruden, vermuthlich von Rimern angelegt, 3. B. einen auf ber füdlichen Albhobe von illm aus westlich, einer an ber Seite bes Remethale, in beffen Rabe noch bie Ramen Romerrafen, Romerbrunnen, Romerbely vot tommen, f. Rofd Schornborf 27.; einer vom Redar aus ob Deis lingen über den Stallberg und wieder über den Neckar Suly gu, einer, offenbar romifd, von Mugeburg nach Rempten, f. Raifer's Dom. Alterth. ju Augeb. 13. - hochzeit, f. 1) Feft: Die vier hochziten ge mibenechten ge Oftern ge pfingften und je onferer fromen tag alg fui gen himmel enpfangen mart, Illm. R.B. hatid, 38l. 2) beilige Statte: Gie habend verbrent all hod zentten gottes auff erdtrid, 21 mm. Df. LXXIII, 7 .bochzeitlichen, die Beirath vollziehen: fie bat die ee mit ibm gehochzittlichett, Efling. Urt. a. b. Mitte des XV 35. - bed gigen, jum Sochzeitmable geben, SB. - bochgeitbab, Bab bes Brantigams mit einigen feiner Freunde und ber Braut mit einigen ihres Gefchlechts vor der Sochzeit; Die Brant ichenfte bem Branti gam in baffelbe Tucher jum Reinigen, Ig. StB., Braunfdm. StRecht in Leibnit. Ser. R. R. Brunsv. III. und Dobfets Befch. b. Biffenich. in ber Mt. Brandenb. 285.

bochft, m. Gichenpfahl beim Deichbau eingerammelt, Bt., Dt.

hotte, f. Butte. — hotzen, auf dem Rücken tragen, schleppen, S. hott, rechts. — hotten, 1) vor sich gehen, gedeihen: es will nict hotten; 2) einen Weg wandeln: mit einem hotten, einerlei Sinnes seyn, Mm; 5) wanken, Wt., hotten, gehen, Holl. — hoffen, bin und her bewegen, Deftr. und alt.

bottern, botiden, botideln, gittern, f. hauticheln.

hof, 1) m. Fest, Lustbarkeit: die Salzsieder in Schw. Sall haben allt brei Jahre ein Fest, welches man Hof heißt, die Mädchen, die von ihnen dazu eingeladen werden, heißen Hofjungfern, f. Gräters Bragur III, 256.; 2) Frauenbesuch, wobei geschmaust wird, Kindbetthof, Babbof, R.B. 1411. hof, convivium celebre, 3sl.; 5) das Amthaus des Hospitals zu Ulm, so genannt bis zu Auste.

fung bes beutschen Reiche. - hofmeifter, 1) ber Bermalter bes Sofpitals, wie überhaupt bie Rentbeamten in Rloftern und Gottes. baufern; 2) ebemals in Burtemberg ber Prafibent des Regierungs. Collegiums, erfter Landes : (nicht Sof=) Beamte : es fol bie manung beicheben ainem Sofmeifter ber Serrichaft (b. i. ber Regierung) ober mem vff bie gote ber berichaft fache und gemalt empfolben were, Bunbedurt. v. 3. 1419. - hof. weden, m. feines Gemmelbrod für die Beamten, die Dienerfchaft, bie Dirundner und die Rranten im Sofvitale gebacken; 3) Befuch: gu Dof geben, Befuch machen, Dt. - hofen und beimen, beberbergen, oft in fcmab. Urt. und weiter verbreitet. - boftube fatt bofftube, f. Befuchftube, Grinnftube, Bib. - bofberr, boffrau, f. die jur Miethe wohnen, von ben Sauseigenthumern fo genannt, Ulm. - Sof tommt, wie Safen, von haben, behalten, bewahren, einschließen, und bedeutet junachft einen umgaunten, eingeschloffenen Plat : wie bas finnverwandte curtis, cour; bie andern Bebeutungen find alle abgeleitet.

hofer, m. Soder: bodurch bie weiber scheinen als hätten sie einen houer oder buckel, Riechel; hover, gibbus, Serrad 190. hovereht, höckericht: swenne altes wibes minne hovereht

wirdet froeidebere, Minn. II, 235. f. Beil. II.

ver:hofft, 4) unvermuthet, unerwartet; 2) erschreckt, OSchwb. (derhofft, Bair.) Nimmt man, was sich etymologisch nicht bezweifeln läßt, önredSai, sehen, ahjan, hugjan, achten, denken, Ulf.,
optare, sehen, ausersehen, wünschen, ofen, Furcht, Celt., ogan, sich
fürchten, Ulf., als Familienverwandte von hoffen an, so ergeben
sich, zusammengestellt mit andern sunverwandten Wörtern, folgende
Begriffsübergänge:

1) onrea Sai, feben; fo im Deutschen ver : feben, erwarten, hofe fen: ich ver febe mich ju bir, optare, auserfeben, auslefen.

- 2) ahjan, hugjan, achten, bafür halten, benten; fo heißt έλπεσ Sar benten und hoffen, und von, Hoffenng, It, wenjan, hoffen, Ulf., ift mit mähnen, bafür halten, Gines Stammes; auch in τιμάν, mit Achtung auf Jemand sehen, und timere ist eine Berwandtsschaft nicht zu verkennen.
 - 5) von ber Bufunft erwarten, und zwar
 - a. wünschen: optare.
 - b. Gutes erwarten : optare, hoffen,
- c. Schlimmes erwarten: ver-hoffen, ofen, Furcht, ogan, sich fürchten; so sperare Deos, Aeneid. I, 545. si potui tantum sperare dolorem, IV, 419. und noch in Orl. fur. XIII, 3, 3. spero che costai ne dara subito indizio. Schon Leibniz hat die Berwandtsichaft von ofen, Furcht, mit hoffen, und Ihre die dieses Wortes mit optare bemerkt.

boffartig fenn, ju Gevatter fteben, Bb. - hoffartigen, ftolg

fenn, boch fabren: nit bat gehoffertigt mein berg, Umm. Df. 139. wir haben gehoffertigt, Bofchenftein.

böflich, hofeli, fachte, behutfam, SB.

hofflichheit, f. Schmausluft: vß dem lafter ber hofflichent vnd liebe bes zitlichen glücks bienen bie mentschen also dem tüfel, Mol. v. vnh. — höflen, schmausen: besglenden pfoffen hören, hochzoten, höffelun oder truczlun wiffen, Steinh. Ehr. s. So. und hof.

hofraite, f. der gange, ju einem Saufe und den dargu gerechneten

Gebäuden und Plagen gehörige Umfang, f. breite.

hofrecht, in der Redensart auf Sofrecht, auf Roffen beffen, ju bem man tommt, und als ob man dagu ein Recht habe.

hohenau, f. Guterschiff, von Baiern die Donau auswärts nach Ulm burch Pferbe gezogen, von Nau, navis, und hoch, herauf; die Schifffabrt auswärts wurde auch wider waffer, wider naw fahren genannt, f. Gemeiner & Regensb. Ehr. III, 524. Nauführer heißt im Deftr. ein Schiffmeister; einer Berordnung zusolge sollen sich bie

Hohen auer über ber Schlacht in Wolf und bei Rußdorf bes Sobes nauens und Schiffens enthalten, f. Heum. Opsc. p. 699, 701. In Ulm gab es vermöge bes Rathsprotofolls noch i. J. 1542 keine Schiffleute und Hohenauer, sondern nur Floßleute; nach Angabe der Ehronisten wurden erst im Jahre 1570 oder 1571 große Billen gedaut. Gin Fischer, Namens Bauer, der zugleich Weinhandler war, brachte

gebaut. Ihm folgten Loreng Deibler, Matthias Fegler und Peter Klung, ein Flogmann, bis endlich Nicolaus Koller und Jakob Aubelen selbst Schiffe bauten. Bgl. nau. hoh, hoi, Ruf, wodurch man anzeigt, den andern gehört zu haben,

aus dem Baierischen und Passauischen drei Schiffmacher, und nun erst wurden Schiffe von 50 bis 90 Fuß lang und 7 bis 8 Schubbreit

Antwort: ich hab bir ichon lang gehaart und bu haft mir tein boi gegeben, Baling. S2B.

böbig, bochmuthig, SB.

boien, bojen, f. beie, beien.

boiden, tonen: es boidt nicht übel, Bt.; boi ift Stamm.

hoierlaus, m. Beit und Ort bes Feierabends, gewöhnlich auf Banken vor den haufern, wo hausleute und Nachbarn zu Gesprächen zusammen kommen, dexn, Ulm.: unter der Predigt soll sich Riesmand in Wirthshäusern, auf der Gassen und öffentlichen Pläten oder hairloßen betreten lassen, Statutender vormaligen Reichsstadt Giengen v. J. 1654. — hoirles, Wt. — haarlöß, Ulm. Kirch. Bist. Protok. v. J. 1563. (hepgerleps, Gailer v. K., s. 80.) Woher dieses Wort? von hör! loos! bord aus! wodurch es mit Pohlos in St. Gallen übereinkommt: Mägde haben einen Pohlos, Si horch! gehabt, wenn sie spät vom Markte heim kommen; oder von herrenlos? vom herrn und dessen Dienste

los: herrlose gartende Knechte, in e. gebr. Ulm. Berordn. v. J. 1586, ähnlich dem Bouduros, die Abendzeit, da, der Stier vom Joche gelöst wird, Hom. II. XVI, 779. Odyss. X, 58.; oder von hoi, ha! und loos, horch? oder von Heie, Plage, Arbeit? also von der Arbeit los; oder Heriliz, Berlassung des Heers? folglich in altdeutschem Sinne: Loslassung vom Dienste? Ich wage nicht zu entscheiden, und hosse mit Quintilian sagen zu dürsen: ex quo mibi inter virtutes habebitur, aliqua nescire.

bod, m. eine Ungahl von vier; fo werben 3. B. die Ruffe, 3metfchgen,

ausgezählt, SB.

hodenauflen, ein Rinderspiel, anderwärts verehren und logie ren, SchS.

boder, m. Bucher, Bt., mit Bucher und augere verwandt.

boderle, n. 1) niedriger Seffel ohne Lehne (Deftr.); 2) kleine, runde Gartenbohnen, die nicht in die Bobe machfen. — hucken, niedrig fenn: mach ihn hucken, demuthige ihn, Umm. Pf. 16., mit haden hoek, Ece, Winkel, US. Holl. verwandt; wer niederkauert und wer sich demuthigt, nimmt eine gebogene Stellung an.

bodlen, auf ben Schultern tragen, Sch.S.

bobl, n. ftumpfes Ende der Gier, Ulm.

hohlbeere, f. Spimbeere, (Frf.)

bolder, m. Sollunder. - holderhattel, f. 1) Holberbluthenbufchel;

2) ein folder in Schmalz gebacen.

holdschaft, f. Liebschaft, Baar. — holderstock, m. ber, die Geliebte, scherzw. Bd. Ueber die Ableitung von hold ift Abelung nachzusschen und noch beizufügen, daß & Adouar, desidero, curo, vultus und das mösogoth. wulthus zu dieser Familie gehören mögen.

boler, m. mufifalifches Inftrument: mit pauden und mit bo. lern, 21g. Bib. 1477. Bon hallen, fchallen? ober von bobl,

boble Pfeiffe ?

bolgen, f. helgle. bolle, f. helle.

holleinen, wieberhallen; Bgl. holer.

boblippen, pl. gerolltes Oblaten-Gebackenes, eigentlich hoble Sippen, (Oefir.) verb. schmähen: die pfarrer sollen nicht hoblippen auf den Kanzeln, nicht mit Knöpf und Teusselsenöpf drein wersen, s. Cynosura Eccles. Wirt. noch vil weniger einer des andern werch vund kunst vernichte, verachte, außhollippe, schende oder schmehe, ulm. Rathsentscheid. v. J. 1590. In dieser Bedeutung liegt Lippe, und entweder hoch, siolz, oder hauen, schneiden, verlehen, zum Grunde.

bollops, bellauf: es brennt hollops, er ift hollops gefprun-

gen, SB.

böllung, f. hallig.

holz, n. Arzneiholz, lignum Guajacum, Solz der Gefundheit ge-

bieß hüttenamt und jedes Mitglied berfelben hüttenberr. Ur fprünglich biente biefes Saus jum Berfammlungsorte ber Baumeifier und ber magiftratifchen Rirchenpfleger, um über ben Munfierban gu rathichlagen. Die Bruderschaft Diefer Bauleute und Berkmeifter bilbete bier, wie an andern Orten, eine Sutte, Loge, die unter der Saupthutte gu Strafburg fand, welche unter ben vier Sutten in Deutschland - Roln, Wien, Burich und Strafburg - bie vorzig lidifte gewesen gu fenn fcheint, und fich noch im Jahre 1563 thatig bewies. In einer burch den Wertmeifter bes boben Stifts bafelbu, Marr Schan, einberufenen Berfammlung von 72 Meiftern bes Stein werts und dreißig Gefellen wurde eine neue Steinmefen-Ordnung verabredet und von derfelben unter Quificht von vier Abgeordneten nur fo viele Exemplare gedruckt, als Meifter und Gefellen gugegen maren. Der Titel beißt : Der Steinmegen Bruderschafft Ordnungen und Articul, Ernewert auff bem tag ju Strafburg auff ber Saupt butten, auff Michaelis, Anno M. D. LXIII. 5 Bog. in Fol. Dick Bruderichaft murde erft burch bas beutsche Reichaufgelost, als Strefe burg unter frangofifche Sobeit getommen mar, f. Theatr. Europ. XVIII, 43. Bal. Grandidier Essais hist, sur l'eglise Cathr, de Strash. p. 421. und Stieglig von der altdeutschen Baufunft 177. igg.

buter, m. ein Anecht im Babehaufe, vermuthlich von der Saut, bie er reinigen hilft: die Reiber, Suter und Schröpfer in den Babituben, Ulm. R. Dr. 1501.

huttern, hoden, Alb.

hütterling, halb gefrornes Dbft, &B.

huter, m. Hutmacher, Ulm. So in Ulm Brantweiner, und allgemein Schloffer, Schreiner, Töpfer, Seiler, Säckler, Wagnet, Böttcher, Gürtler, ftatt Schlofmacher u. f. w., und alt: Kråmer, Bürfler, Tucher, Holgfchuher u. f. w.

hublen, huttlen, eilig und überhin arbeiten; to hudde, to per-

form in a hurry, throw together in confusion, Sher.

butsch, f. hautscheln.

butidel, butidele, n. Gullen.

hutschen, hotschen, hottern, 1) auf bem Boden umbertrieden; 2) getrummt sigen, hocher, fegen Frz.; 3) aufreizen. — aufbutfchen, zu Sandeln mit Andern aufreizen, begen; vermuthlich bie Brequentativform von hoffen, bewegen.

buffclag, m. in der Redensart: auf dem Suffchlag verfolgen,

unverweilt nachfegen, Bt. 20.

hugt, m. Beibendamm, f. erich.

be-hugt, überlegt, besonnen: Sp mas och wol behügt, 25. XXIV, 128. — ge-huguiß, n. Gedachtniß: bas man das gute gebungnußen empfälle mit der schrifft, Ag. StB. heugenis, baffelbe, Holl., hugjan, benten, Ulf. ipeto Sat. Gleichwie IN und

spiritus hauch und Beift bedeuten, fo mochte obiges Wort mit hauch verwandt fenn.

buien, 1) plagen, f. beie; 2) eilen, überhuien, ein Geschäfte übereilen; 3) taufchen, weil man babei bui! b. i. wettauf! ruft.

huigel, f. buß.

buden, f. boder.

huter, m. Bortaufer, Soder, Ug. StB. - hutler, baffelbe, Ulm. hawker, hegler, Altengl. S. Stinner.

geshull, n. eine Urt Schleier.

balbe, bull, f. bilb.

hulf, f. Hulfter, Ulm. — hulfter, n. 1) Futteral: Piftolenhulfter;
2) Riemen, womit das Pferd die Gabelbeichsel trägt. Die lettere Bedeutung deutet auf Berwandtschaft mit Halfter, folglich dieses Bortes auch mit halten, und nicht, wie Abelung bei Halfter äußert, mit hohl. So möchte auch helfen, Hilfe eher zu diesem Stamme als zu Heil gehören.

bulgen, f. eifen.

humm, f. homm.

bump, m. 1) ein großes weites Trinkgefäß, unten ohne Fuß, folglich abgestumpft; 2) abgeschnittenes Stück Käs, Brod, Fleisch. (Säch.) humen, pl. Hoden: es war ber Sitt das man den ebrechern die humen aus schnit, Nith. Ter. — hummel, hummeler, m. Buchtstier. — hummelgrub, f. weibliche Schaam des Biebes, SB. — Der gemeinsame Begriff dieser Wörter ist schneiden, abstumpfen, verschneiden, verstümmeln; daher Hamel, hump, abges schnittenes Stück Acker, Wiese, Schwed., hamelan, verstümmeln, absschneiden, AS.

hummeler, brunnenhummeler, m. die hummel. - humfen, fumfen. - humfenhans, hummel-, vielleicht Befpen-Reft, Mörin
herm. v. Sachsenh. 14, b, b. to hum, to make the noise of bees,
Sher.

bummen, bie üben, drummen, dort bruben, 2Bt.

hund, m. 1) verborgener Geldvorrath, verwandt mit huzd, Schat, eigentlich Gehütetes, Ulf. Daher das Sprichwort: da liegt ber Hund begraben, da ist der Schath verborgen. Aus diefer Bedeutung des Wortes Hund ist vermuthlich Mops in der im Großberz sogthume Posen und der Oberlausih üblichen Bedeutung von Geld: Möpse haben, Geld haben, zu erklären, s. Bernd; 2) Gestell für das Holz auf dem Heerde, damit es leichter brenne: Feuerhund, sonst auch Schalf; 5) Sperrstange an der hintern Uchse des Wagens, um den Wagen zu halten, wenn man an einem Abhang die Pserde ausruhen lassen will.

bundaafen, pron. hundafen, bundaufen, auf das fcmählichfte schimpfen, eigentlich: jemanden einen gefallenen Sund fchelten, Bt. Ulm.

— hundfig, elend. — hundfen, einen mie einen Sund behandeln.

hundersingen, 1) ein Dorf, ehemals dem Rioster heiligentrengthal gehörig; 2) ein anderes im Münsinger Oberamte, in derjenigen Martung, die in alter Beit Munigisingeshuntare, Munigisehung, die in alter Beit Munigisingeshuntare, Munigisehungere hieß, s. Neugart. Episc. Constant. Proleg. p. LXVI.; der Name bedeutet vermuthlich einen Jagdplatz, Jagdrevier: to hunt, jagen, Engl., hinthan, sassen, Goth., verhundeta, capti, Miller; pre-hendere, ergreisen, Hand, Glied bes Fassens. — Hinding meiblicher Hird. — hundstuck, m. Berg bei Turtheim, Geislinger Oberamts, a. d. helsenst. Lagerb. v. J. 1461, ohne Zweisel ursprünglich mit gleicher Bedeutung, auch anzuwenden auf den weitgestreckten Bergrücken dieses Namens und einen Berg bei Weißenburg im Nordgau, nicht aber von den Hunnen abzuleiten. — Ich finde diese Bermuthung bestätigt durch Suhm, s. hindarstall in Gloss. Edd. U, 878. hundsfott, m. f. fud; s. die Dessung hinten an den Hosen: einen

bei ber Sundefutt nehmen, &B.

bühnen, f. beinen.

bunerfugele, f. fugel.

be-bunen, die Fastnacht-, Weihnacht- ober herbst - huhner von ben ohne Lostaufung in fremdes Gebiet gezogenen Leibeigenen burch ben Subnervogt einfordern.

hunrar, m. ber mit Suhnern, Giern, Schmaly, Mehl und anbern Ghwaaren handelt; eigentlich Suhnerer, Ug. StB.

geshur, rein von Beifterfpuck, Bodw. Schreiber; gehemer bebeutet eigentlich ftill, fanft, rubig, f. Frifch und abelung.

burdeln, f. birdeln.

hurt, f. 1) hangendes Beidengeflechte ober Bretter zur Ausbewahrung des Obstes im Keller; 2) Scheiterhausen: der Bogt fol wber den Cheher rihten mit der hurde . . . also daz man in of der hurde brennen sol, Ag. StB. swem of die hurt ertailt wirt ombe keherie. da ist man dem henker nihtes schuldie von wan als iener gevangen wirt onder der gurtel. wan ex gemeinlich der cristenheit not ist, Eb.

hurten, ftogen: fie hurten mit den icharpffen fpiggen Ritterlich gufamen, Er. Erft. Paris hurt wider ben funig

von Frifia, Gb. heurter, Frg.

huren, hure schelten: ber Pfarrer zu Urspring ift vor eines Bauren haus zu Abenzeit gegangen, hat ihn geschelmet, gelauret und fein Baurenweib gehuret und gefactet, Ulm. Kirchenvist. v. J. 1553. — hurenschneiber, m. vormols Amtediener bei bem Bettelhänste b. i. Armenkasten in Ulm, beffen Borsteher einst bas Rug. oder Buchtamt zu versehen hatte. Er mußte unzuchtige Dirnen, insonderheit wenn sie die Schwangerschaft verheimlichen wollten, anzeigen und bas Strafgeld von ihnen einsammeln; er bieß auch Buchtigungeknecht, Knecht beim Buchtamte, wie der Scharfrichter in Baiern Passerer, Besserer, qui corrigit,

f. paffauer Runft. — hurenfohn, m. Senter: ber hurenfon ber hencher, 21g. St. B. f. Balche Beitr. IV, 101; unter ibm fanden die fahrenden Fraulein, f. Eb. 103.

buren, f. hauern.

hurenichnede, f. fleine Schnede. 2lq.

burenfeil, n. die gemeine Baldrebe, clematis vitalba, Filethal.

hurge, f. Beule, gefchwollene Drufe, Geschwur im Sale, Wt. Schh.

- hurgel, f. was sich leicht wälzen läßt, Rügelchen. — hurgeln,
pl. Bodenbohnen, mit gang runden, eftbaren Körnern. — horglen,
hurglen, kurglen, act. et neutr. wälzen.

burlebaus, f. Ranone, Bb. arquebuse.

hurnaus, f. Horniß, Ulm. (Deftr.) von dem hurrenden, surrenden Gesumse. — hurnausen, ein Knabenspiel auf dem Schwarzwalde, erhurnen, losbinden? Erhurnet aber ein man dem andern seinen och sen, der geweten — gebunden, angeschirrt — ist oder ein rint, Ug. StB. s. Walche Beitr. IV, 308. Tröltsch glaubt, es bedeute wild machen; g'huren, s. ge-hirn.

burnigeln, f. bornigeln.

burft, f. borft.

huß, huffele, hugel, Schwein; i, chuz, Armenisch, kos, Ung. Rofel, Bock, Windisch, huigel, Pferdsohle, SB.

bufelen, tugeln, bintollern, SB.

huffad, buffeggen, f. has.

huffen, übel mit einem umgeben. - buggeln, qualen, aushuggeln, ausfpotten, vgl. hoffen.

buid, f. Ohrfeige, Reutl. Ulm. Frischl. Nom. - huichen, betten, f. butichen.

buwen, behuwen, urtheilen, W. Urf. v. J. 1321. nach Fulba; behaupten?

huggel, f. 1) geborrte Birn (Sachf.); 2) altes rungliches Beib; 5) guter aber schwacher Menich. (Fre. Rafi. BB.) — verhuteln, act. einschmoren, runglicht machen: Mit alten weibern die ber rauch vor manchen jaren verhutelt hat, Mörin herm. v. Sachf. 41, b, a. von Saut, bautig, runglicht.

buggeln, aushuggeln, f. huffen.

wird ausgesprochen

1) mit bem nachschleppenden gebehnten e: Liecht, wier, mier, bier, wie schon alt: lieht, lioht, dier, mier, f. Rhytm. de Car. M. Exped. Hisp. Ulmisch: Hiert, Hiersch, Kierschen, Weierth.

2) vor r wie a, e, ober zwischen beiden:

mar, mer. (mer ift auch im 38l. ber Dativ von ek, ich.)

3) vor n und m wie e:

Stemme, hemmel, en; fo hemmel, holl., ev, Griech.

4) rein, wo es sonft mit dem dehnenden e gebort wird: mir, dir, wir, gleichsam miir oder mihr, auf der Alb in der Rabe Ulms.

i, ich, wie das englische i, nur bag Letzteres wie ein Diphthong, ei,

ausgesprochen wird.

jaichen, treiben, jagen; alt ohne ben Rehllaut: das zuht vil verre nach u ieit, Minn. I, 6. Ge ift ein Transitiv ober Caufativ ven

fw, Ikw, eo, geben, f. v. a. geben machen.

jammer, m. 1) Ursache jum Berwundern: der Bub lernt, 6' ift a Jaumer, Ulm. Wt. (Destr); 2) laute Freude, Lärm; 3) Schwsucht: die Kuh hat den Jammer nach dem Kälble, SB.— jammern, sein Erstaunen ausdrücken, insonderheit dei unerwarteten Breude. — jammerig, zum Klagen geneigt. — jammerbell, seine solche Weibsperson. — Auch im Orientalischen gehen die Begriffe von Freude und Traurigkeit in einander über, s. Storr Observ. ad Analys. et Synt. Hebr. p. 38. Bermuthlich sieht Jammer (Jaumer) mit aumr, elend, Isl. in Berwandschaft.

jan, jaun, f. 1) eine Reihe Garben auf dem Felde, Mm.; 2) über haupt jede Reihe des Gemähten, Gefällten, Gedüngten, f. Stalber, Sofer und Abelung; baher bei dem Kartenspiele die Rebenkart: er ift noch nicht aus bem Jann, seine Karten geblen

noch nicht fo weit, als bas Spiel erforbert.

jante, f. weibliches Kleidungsftud, langer, mantelartiger Rod, Ulm. (Schwz. Janterl, auf bem Ruden jugebundenes Kinderrodchen.

Deftr.) vermuthlich von Jade. - Die Janten veranlagten i. 3. 1639 in Ulm einen, Die gange Stadt aufregenden, Streit. Chel brang in einer Predigt auf Abschaffung ber Jankenschweife ober Kleiberschmange, andere Drediger hielten fie für ein Abiaphoron. Den Lettern widerfprach Johann Gberten: fie fegen nach Jefaj. III, 16. eine fündliche Tracht und ärgern Frembe; er finde fich barüber in feinem Gemiffen beschwert; man foll ihn aus Gottes Bort convinciren, bag bie Blattlein an ben Janken gut und recht fepen. Diefe Predigten erregten unter Gheleuten Uneinigkeit, auf ben Strafen und in ben Rirchen Bant und Spotterei. Wer burch die Prediger belehrt ober vielmehr geschreckt diese Rleibung ablegte, murbe ausgelacht, und benjenigen, bie es nicht thaten, trat man, wenn fie jum Altar giengen, absichtlich auf die Schweife. Gberten holte auswärtige Gutachten ein. Jatob Jelin, Rector gu Lindau, fudte ibn befcheiben von feiner Meinung abzubringen: ber Prophet rede von ftolgem Ginbergeben, nicht von Rleiderpracht; weber in geiftlichen noch weltlichen Gefeten fegen bie Rleiderschwänze verboten; von Gott felbft beife es Befaj. VI, 2, baß feines Rleibes Saum ben gangen Tempel erfüllt babe, wodurch die Gestattung eines Rleider-Ueberschuffes angedeutet werde; folder Streit fen argerlich und nicht erbaulich. Da Gberten, ungeachtet ihm mit Berfetung auf bas Land gedroht wurde, nicht nachließ und der Unfug noch immer fortdauerte, erließ der Rath an die Geiftlichen eine Beifung: eine burgerliche Kleibung durch Predigten abzuschaffen, sep unziemlich, und die Bestimmung einer Rleiberordnung gehore für bie Polizei; fie follen fich ertlären, ob fie fich biefem fugen wollen, weil fonft gefcheben burfte, mas bem Ginen und Undern nicht lieb fenn mochte. Die Prediger antworteten : fie tonnen nichts Entscheidendes fagen, bis man fie aus Gottes Bort informire, daß folche Blättlein recht fenen. Ingwischen erhielt ber Senior Marx Bollaib, ber biefe Rleibung für ein adiaphorum bielt und aus beffen bandichriftlichen Radyrichten biefe Ergablung genommen ift, ben Muftrag, bas Bolt bieruber gu informiren. Die heftigkeit scheint fich endlich gelegt gu haben. In Bern gab 1470 eine minder religiofe Urfache, Abelsftolg, Anlaß gu einer Bwietracht über die Kleiderschmange, f. Schilling Befchr. der Burgund. Kriege 36. — περί μέν των ιαίνκεν ἐιρήσω τοσαύτα.

lahr, n. bas Recht, sechs Bochen lang Salz zu fieden, Schh. — bejahren, ein Jahr lang bauern: wenne nu baz ist daz sich biv sache also beiaret und beiaren wil, Ulm. Urf. v. J. 1396. — verjähren, die Gültigkeit verlieren: Ach wie hat der maisster art Berieret und ir maisterhafft Dv sprechent das ber monne krafft An ir sull erbermde han, L. III, 11. davon daz wort verieret hat An sinem sin, Eb. V, 46. — vormjährig, was im lehtverstoffenen Jahre geschehen, gewachsen

ist: ber vormjährige Ostertag, ber vormjährige Bein u. s. w. — In Jahr ist, wie in ben verwandten eap, naipoi, Spa, aera, der Begriff von Zeit enthalten, und es scheint zwischen ihnen und kehren, wenden, dieselbe Berwandtschaft vorhanden zu sen, wie zwischen annus und wenden; oder Jahre gehört zu ernten: tre ar, drei Ernten, tre halmae, drei Halmen, tre saedhi, drei Salten, i andrae graeset, im andern Gras, d. i. im andern Jahr, nach Ihre; per singulos annos id est autumnos, Leg. Bajuw. Tit. VII, e. 19. nr. 4. in schweizerischen Urkunden drei Laubreissen, wenn das Laub dreimal hervorgesproßt ist, drei Jahre. Diese Ableitung des Wortes Jahr nimmt auch Anton an, s. Gesch. d. t. S. 1, 43. Das Dichter das Jahr also benennen, ist natürlich: Virg. Eel. I, 70. Juvenal. VI, 231. Hor. Od. I, 45, 55 u. s. w.

jafen, gabren, SB. - jaft, jaft, m. 1) Gabrung; 2) Sibe, auf braufender Born; 3) Gile. - jaften, pl. Launen, Bb. - jaftig,

binig, heftig; verwandt mit gach, gifchen, Geift.

jaufen, f. Beche (Deftr.), f. gampen.

ipf, nipf, wipf, m. hoher Berg im Rieß nahe bei Bopfingen, wahrscheinlich ehemals ein Bulkan. Berwandte sind Giebel, Gipfel, der auch Gipf heißt; Bipfel. — hübel, Hügel, proving., νάπη, Berg, Hesych. Guff, Guft, Höhe, Horn., Schnabel und in ben nordgermanischen Sprachen ohne den Bischlaut nebb, näf, nib u. f. w. Schneppe; Napf, ein hoher Berg im Kanton Bern, gnöp, was hervorragt, Isl., napp, Borgebirg, knapp, Gipfel, Schwd., vermuthlich auch der Kniebis; die Burzelsplbe ist in υπό, über, knew, ich sliege, igi, so viel als ίσχυρω, stark, Etym. M. oder als μεγάλω, groß, Hesych. heben, gidan, Wend. u. s. w. enthalten. It es Bufall oder Berwandtschaft, daß by Hügel heißt?

ichtwas, etwas: ichtwas bengurathen ftebe nicht bei biefem Amt, Ulm. Steuerprot. v. 3. 1684. — ichfit, baffelbe: bamit wir wider bifen bingen ber wir vns verfprochen ban, ichfet mochten getun, Ulm. Urt. v. 3. 1513. Sonft ichzit, icht, iht.

iche, hinüber: iche gehen, Schmittefeld, analog mit ache gehen. itt, iht, itta, nicht, unter dem Bolke durch einen großen Theil Schwabens: iht sie itt schön? Itta? ist sie nicht schön? nicht? auch alt itt, iht, ist und icht: daz ir gelich wan ich (meine ich) itt lebt, L. 505. daz ich also itt end mon leben, Gb. III, 151. daz erz yt wurd innen XXIV, 334. LXXXVIII, 94 u. 97. so sol man versenden also daz er in dirrestat iht beliebe, Ag. StB., s. auch heinzelin im Mus. s. alt. Lit. u. R. II, 57. 47. Rach Schrank ist ita auch bairisch, s. et.

ie, 1) wird in manchen Borten ale voller Doppellaut gebort, in anbern nicht:

ie als Dopellaut gehört: die, wie, sie, nie, Rnie, bie, Lied, Miethe, Mieber, Ried, rieth, sieden, bieten,

Dieb, Fieber, lieb, ichieben, fieb, riechen, friechen,

tief, lief, rief, schief (Mt.), schlief, Krieg, schmiegen, Wiege, biegen, flichen, wiehern, ziehen,

fiel, trielen,

Bier, Thier, vier, frieren, hier, Miere, ichier, Stier, gieren, ichmieren,

fliegen, gießen, erließ, nießen, schiegen, schliegen.

ie wie ein gebehntes i:

Gefieber, Friebe, Glieb, mieb, nieder, wieber, Trieb, Sieb, gerieben, Giebel, schieb, Sieb, Stiefel, schief (Ulm.), Riegel, liegen, Sieg, g'lieben, Diele, viel, Spiel, Biel, Kiel, begierig, schwierig,

diefer, Riefe, Wiefe, lies bu.

Die Wörter ber ersten Reihe haben im Frankischen, Alemannischen und Angelsächlischen meistens die Diphthonge ie, io, iu, die andern kommen gewöhnlich nur mit dem einsachen Sebstlauter e oder i vor. Jene Aussprache ist nicht nur die ältere, sondern auch wegen des Bollauts und als Abwechslung mit dem bloßen E- oder J-Laute nicht ohne Anmuth.

2) wie oi vor m und n: oiner, foiner, loina, floine, oiner.

5) wie ui: fui, dui, verfruir mer nit (erfrier mir nicht), Rnui, fluich, ruich, schuib, es suidt, guich, er nuißt, schuiß zu; also nur in folchen Bortern, wo ie als Doppellaut gehört wird.

pebe, f. übe. jesbot, f. in B.

jeden, Echo geben, Alb; iaxer, Schallwort.

jebwederhalb, von allen Seiten, Ag. StB.

jeg, n. ein Achtelsfuber, Ag., mahrscheinlich mit eichen, meffen, verwandt. Bermuthlich ift es baffelbe, was in Abelung unter Jeg vortommt.

fejen, ein Gnt ansprechen, 21g. StB.; ajere, fagen, Lat., gebir, be-tennen, Altfrang.

iemerft, Affettwort der Rlage und der Sehnsucht, Sebel; vgl. jammer.

jender, irgendwo, Ag. StB.; auch Minn.

lenggen, Janter, Joppe: Bmb ain alte nacht Jenggen, Rfb. 3nv. 1480, f. jante.

ierum, herr jerum, Ausruf ber Bermunberung und ber Ungft, ftate berr Jefus.

ierhaft, aufbraufent, sornig: Frünt und gefellen in gemein-

ichaft Machet fremd und terhaft, 26. LX, 62. - ihren, gabren.

jesten, f. jast.

jeg, f. jeg.

ilbin, von Gibenholg: Johannes Truchfes von Walbburg bittet i. 3.
1491 ben Rath zu Ulm um Ilbin Holg, Buchfen zu faffen. Frisch
bemerkt, daß Gibe öfters mit Ulme verwechselt werbe. Wir machen
hier aufmerksam auf bie Lautähnlichkeit ber Namen mehrerer Baumarten und Gehölze:

Alber, alnus, ados, (Balb) alda, aldu, Altschweb. (Giche), 77%,

(Gide) אילן, (Baum) אלון, Terebinthe.

Eller, Ele, elary, (Tanne) elivos, (Bweig) jel, Ruff., jalva, Ilhr. (Tanne), Illern, f. unten, ilex, (Stein-

eiche) 3lbe.

olea, Delbaum.

Ulme, ulex, (rosmarinartiger Straud)) salix, (Weibe) saltus. (Walb.)

3m Urlaute icheint ber Begriff bes Badgfens ober ber Richtung in bie Bobe enthalten ju fenn : alere, altus, ala, ernahren, altb.

ilge, f. Lilie. (Bilge, Schwz.)

ilgern, stumpf werden der Zähne vom Effen saurer Speisen: die vätter haben winther trollen geeffen, van illgerenderk den fünen die Zän, Spr. J. vafer väter habent geeffen ain saure winber van die Zän der fün ainiglent, (Esch. XVIII, 2.) Plen. mir pligren den, Mörin herm. v. Sachsend. 35, a, b. Bgl. nigel und irgeln.

ille, nille, f. Beule, f. nullen.

iller, f. Tluß aus dem Allgau kommend, der oberhalb Ulm in die Donau fällt. — Daß in der Stammsolbe dieses Worts die Bedentung von Waster liegt, erweiset die große Angahl von Fluß- und Waster-Benennungen, in welchen sie enthalten ist, unwidersprechlich: Allfluß bei Allen, aela, Schwd., aela, Woge, Alb, albula, (die Tiber,

f. Aen. VIII, 330.) Alben, Allee, Allen, allia, Aller, allier, Alpens in Glis, alveus, aelfa in Alfreds Orofius, aube, Ala, Alm, Aft. Allfer, Alja, Alger, alf, Alfen, SM, Dan. VIII, 2, alda, suc-

tus, Edd.

elf, elv, Elb, Elbe, Elmangen, in Munfter's Rosmographie Elbmangen, Elle, Elen, Elfter, Elfenz, Elz, Elez, Els, Elfa, Elen, Eller, Elbing, elaver, Elta (auf dem Heuberg in die Donau fliegend), Elfach, Elde.

Ible, 311, 3ller, Bliffus, 3lbe, 3lde, 3lm, 3lme, 3lfe, 3llova.

oli, Waffer, in Patagonien.

ulla, in Spanien.

Dille.

Saale, Soll, Sibl, siler, silis, fließendes Wasser (so in der Gbene von den alten Benezianern genannt, s. v. Martens Reise nach Venedig, II, 284,) Sulm, Stille.

Baal, Belle.

3ibl.

Bergleiche Ihre Gloss. s. v. al.

illern, pl. jährige Geschosse aus abgehauenen Baumstämmen, Alb. die vier Dörffer habend wol fünff hundert gaissen ane ander nich und dar durch das holt gewüst und verderbt ist, wan als bald die jungen illern erspringent und über die erde koment, so fressent die geissen und das ander vieh ab bis an die wurzeln, Ulm. Holzbeschreib. a. d. Anf. des XV. Ih., s. ilbin.

imbis, m. Effen außer der gewöhnlichen Mahlzeit, befonders Frühstüd: morgenimbis; das frü anpeissen, Steinh. R. S. so ließ ich mir angebeissen machen und aß und trant, Beugg in Oesele I, 246. — immes, ein Mahl, Schh. — immis, zimmis, Mittagessen, hebel. (Basel, Schles. Bair. Destr. — immet, Nieders. entbisene, in den Stat. d. d. Ord. p. 44.) Man kann das Wort entweder von Mas, Mat, Speise, da es auch immehe heißt, s. Franks. Trinkordn. in Kirch ners Gesch. v. Franks. I, 637, analog dem εμβρωμα, Frühstück, το πρωϊνόν άριστον, Eustath., oder nach andern oben angeführten Formen von beißen herleiten.

imperion, eine Munge: Ja hett ich goldes taufent pfundt 3ch geb euch nit enn imperion, Mor. Herm. v. Sachs. I, b, b. Imperial war ehemals eine Goldmunge; der Name ist jest nur noch in Russand: Abel.

omps, m. Symne: da fingen die bilgrin den ymps, salve crux sancta, Gaistl. J.

imber, immerbar, Bt.

imme, f. Biene, (Elf. Destr.) — immen, m. Bienenkorb, (impe, Destr.) — immennest, n. Gebackenes mit Rosinen. (Wespennest, Bair.) Im Griechischen hat es den Zischer: σίμη, Biene, σίμβλον, Bienenkord. Da nach einer Stelle in Ambrosius Leben: da kam sliegen eine Imbe dinen und besossent (beseiten) des kindes antliz, s. Schilt. Gloss. s. v. wage, Imbe Bieneuschwarm bedeutet, so möchte die Ableitung von έμπτειν, vereinigen, έμφαι, Thessal, oder von έπτειν, verleisen, wenigstens wahrscheinlicher senn, als Frischens von Inne und Bie, Hausdiene; man könnte es aber auch von hummen, sumsen, herleiten, woher Hummel den Ramen hat. Jedoch möchte Imme, so wie emsig und emezic im Bater Unser: proth unser emezic, vielleicht auch Ameise, am richtigsten von ambl, unaussörliche Arbeit, embla, nach der Edda das erste Weib, eigentlich eine Sorgfältige, Emsige, Isl., abzuleiten

fenn. (Grimme Beiftimmung befräftigt mich in Unnahme biefer Ableitung, f. Alltd. 2Bald. III, 230.)

immel, m. Kornwurm, f. Bechelere Racht. v. Biberach, G. 24. immi, n. 1) Getreibemaß, bestebend aus vier Mutlen, beren fechs einem wurtembergifden Scheffel ober acht Simri gleich find, Ulm. ber vierte Theil eines Simri, SB.; 2) Betrantmaß, ber fechesebnte Theil eines Gimers ober gehn Dag Bt. - infel, ifel, fleines Getreibemaß, Gbing. Weinsb. ymenae avenae, Strafburg. Urt. v. 3. 961. in Würdtwein Nov. Subs. Dipl. III, 383, beinina vini, Chur. Urf. v. 3. 1099. in Eichhorn Episc. Cur. Cod. Prob. pr. XXXVI. - Das Wort ift mit Ohm, Gimer verwandt.

ingen, eine alemanische Endung ju Bildung vieler Ortenamen, welche Wohnung bedeutet, pon innon, einigen, innakunths, im Saufe geboren, Sausgenoffe, Ulf., inn, MG. inni, 3el., Saus, inn, Gaft bof, Engl. Es läßt fich aber auch mit Unger, Bangen, Ben gen, Feldung, Anger, in Berwandtichaft feben: Gbeingen, Anger, Belbung auf ber Gbene, Bal-ingen, Anger gwifden Bergen u. f. m.

ingenöt, f. a = naut.

inschlitt, f. unschlitt.

inn, wohnend: wo ift er inn, wo wohnt er, Ulm.

jobel, m. langer, bengelhafter, ungezogener Menfch. (4) Stier; 2) gtober Menich, Deftr.) - jobelu, 1) fich ale folder aufführen; 2) im Falfett fingen, fingen wie die Tyroler, SB. Sofer balt es fur ben Saufnamen Georg; eber mochte es, wenn ein folder gum Grunde liegen foll, Jobocus fenn; jobotenmäßig bedeutet abgefchmadt. Db es nicht von jaet, Riefe, Schwb. abstammt, wovon nach Bachtet bie Gothen und Juten ihren Ramen haben?

johannisbrob, n. Bluthefnopf bes breiblatterichten Rlees, auch Buderbrod genannt. - fa : Johannevogele, n. Johanniswurm den, Lichtwürmden. - fabihannserfchen, f. erbis. - St. 30 bannisfeuer, f. ebendafelbft. - St. Johannisminne, f. cin gefegneter Erunt jum Abichiebe bei Sochzeiten, a. e. fcwab. Schr. v. 3. 1500. - St. Johannisfegen, baffelbe, R.B. v. 3. 1411. Es icheint auch bei anbern religiofen Unlaffen gebraucht worden gu fenn: ber Pfarrer von Geißlingen erhielt aus einer Biefe jabrlich 5 & Sir. Bins, wofür er (vermuthlich unentgelblich) ben Johannis-Segen geben mußte, a. Acten. Der Bein murbe gefegnet, benedie tione S. Johannis, Gaiftl. 3., und zwar des Evangeliften als bes Jüngers der Liebe. (Sankt Johannts Segen! Allon Birth, Bier berauf, in e. bair. Boltel. in Baurfere 3biot. 104.

jodeln, albern thun, &B. von Jodele, Jafob.

joten, vor Freude laut ichreien, wildlarmend fingen. - joter, m. 1) lauter Schrei; 2) Schreier; verwandt mit gala, fingen, Schwe. bu, fröhlich fenu. Jo ift ber naturschrei ber Freude.

Ffel

ird, irte, ort, örte, urte, f. Beche, Tagirten, Nachtirten, Mbfch. zu Memm. i. J. 1531. in Jägers Mag. f. NSt. II, 458. (Oerten, Geraer Stat., f. Walchs Beitr. II, 415.) Berwandte scheinen zu senn epavor, gemeinschaftliches Mahl, topri, Fest, orts, übrige Brocken, Engl.

ire, irgend, etwa, Schh.

ibren, f. ierhaft.

ibren, ibrgen, mit ibr anreben. (Lauf.)

irgeln, waffericht machen: wir feben täglich, wann ain menfch bas ander fieht fur bing effen bas in fein zen irgelnn, Steinh. R.P. Bielleicht f. v. a. ergallen, von Galle, Feuchtigteit. Bgl. übrigens ilgern.

irs, unwegsam, irre führend: ber weg mas ftreng und irs, Fab. Pilg. — irrfd, nicht recht bei fich, wt. Danb.

ifche, f. eifchen.

ifel, n. Blatterchen, Scho. verwandt mit Gis, Gefchwur, eiten, brennen.

isel, f. Insel; so wird der Ort, worauf Lindau steht, öfters genannt in e. Schr. der Bundesstädte an Lindau v. J. 1452: Holz an der Jsel, (Donauinsel) in e. Ulm. Testament v. J. 1494. R, ey, Isl. Die letzte Sylbe, wosern sie nicht bloß Lindängsel ist, ist aus Sel, Land, solum, Boden, entstanden, analog mit Eisland. Ohne n: isila, Notk., isola, It.

ifer, f. trefling.

ienp, vormalige Reichsstadt in Schwaben, in Urfunden Jena, 36naba, in ber Begend Gieny ausgesprochen. Much an ber Dag giebt es ein 38ny; auch icheint jener Aussprache gufolge Gifenach berfetbe Rame gu fenn. Den Ramen biefer fachfifden Stadt will Petit : Rabel von bem nach Fac. Germ. c. 9. auch in Deutsche land eingebrungenen Ifie Dienft berleiten. Gollte aber nicht eber, wie ichon früher bemertt worden ift, (f. Wegelin Thes. RR. Suev. IV, 495) in biefen Ortenamen, wie in mehreren, welche verwandt gu fenn fcheinen, g. B. Gflingen, Effingen, Gislingen, 3fingen, Jefingen u. f. m. ein Appellativ, welches Baffer bedeutet, und als foldes in Mifch, Dfel, Ifar, Ifer, Usbach, Dfa, Ifere, in Italien, Ifis, Dwfe, Ifca in England, esia, Sumpfboben, 381., ozero, Ruff., jezioro, Poln. See, Ister, welchen Ramen nach Diobor von Sicilien L. V. c. 3. außer ber Donau noch mehrere Fluffe hatten, ertennbar ift, enthalten fenn? auch wifchalrn, Deftr. und pisser Frg., bas Baffer abschlagen, gehört hieher. Bgl. asche in Bachter.

iftig, wefentlich: bie muße bich in im einigen bas pftig me-

Ju

fen goh, heinr. v. N. — iftigeinigkeit, f. wefentliche Ginheit Gottes: die ewig gotheit tuw dich ewiedlichen schawen pr einigistigkeit und istigeinigkeit in dem spiegel jes felbs luter warhait, Eb.

ju, euch: er gebuit ju bas gar vesticlich, bas ir an alles verziehen, und als bald, ziehet uf sinem land, Er. Ent. you, Engl. — jur, euer: Lamedon wundert ser jur kunst... ir möcht auch also wol, all jur leben verliesen, Eb., you, Engl. Zeht wird ui, uijer ausgesprochen, wie zuigen, nui, fuijer, bruijen u. s. w., ehemals ziugen, siur und noch jest nju, new, brju, brew, Engl.

juppe, f. weibliches Kleidungsftud. — baurenjuppe, Bauten wamms. — juppengericht, Baurengericht, bem herrengericht gegenüber gestellt: bas bie pradicanten vor vnfern herrn vermög Ihrs aibs und nit von bem Juppengericht mit Recht erfucht werben, Ulm. K. Bist v. J. 1557. Schaube fi

mit Juppe vermandt.

juden führen, Furcht vor Entdedung eines verheimlichten Betrugs haben, vermuthlich von Postenechten bergenommen, die dem Berbeit entgegen um ein Trinkgeld Juden auf der Straße in den Postwagen aufnehmen und entdeckt zu werden fürchten. Wenigstens erklärt sich diese Redensart hierdurch besser, als durch das Geschichtchen, das ein Kandidat bei den Anfangsworten seiner Predigt: "die Juden" steden geblieben sen, s. Sausleutners schwäb. Arch. I, 331. — kein juden heller werth, nicht das Geringste, nicht einen vom Juden noch beschnittenen Seller werth.

jufe, m. Schmut.

junker, m. junkerten, pl. Hautbläschen im Gesichte; torSos, Poll, welches mit avSos, Bluthe, verwandt ist, wie ein solcher Ausschlag scherz- und spottweise auch genannt werth.

juffelen, pl. Complimente; altbeutsch hieß ein Gaftchen Juffel,

jus, Ark., f. SO. 748.

juft, m. Angenblid: Alfo find bie fchwin alle mit ain ander in aim juft in bas mor gerufchet und ertrunten, Gaift. 3. adv. gerade jeht, gerade fo. — juftement, baffelbe; justement, Bistapre, f. Beiberhaube, SB. - vertäpft, das Geficht mit einem flor bebectt: bin in der Klag vertäpft gangen, a. e. Ulm. Ebron. v. J. 1615.

tappe, Berluft: es wird Kappen geben, man hat blutige Köpfe zu befürchten, a. schmalkald. Kriegsacten. Auch Schlappe wird in ber doppelten Bedeutung einer Kopfbedeckung und eines Berlustes gebraucht.

tappel, tappelig, f. happeler.

abetappen, berbe Borwurfe machen, mahrscheinlicher von fappen, soneiben, flugen, ale von Rappe, wie man in einem verwandtet Sinne fagt: einem bas Sutlein abnehmen.

tappellar, m. ber in ber Munge bas Geld auf die Rapelle bringt, Ug. StB., f. 2B alch & Beitr. IV, 40.

tapel, Kapelle. (Allgau.)

tapfgen, f. gafgen.

fapitalifd, ausbundig, Seilbr.

tabis, tabes, fappistraut, n. Krautfehling, Baar, SB. (Schwz.) tadele, m. wunderlicher Mensch, Wt.

tat, m. Roth, Wt. er hat mich auffgefürt vom laim bes tats, Umm. Pf. 39. (Riederf., Schwa., f. Lienh. und Gertr. III, 17.)

tathareinlen, pl. verhärteter Augenschleim. — (faithere, Fleck, Matel, SO. etwa von cauterium, Brandmahl?)

tatich, f. g'betich.

tatich, f. Waldbaum, den man theils als Faschine gebraucht, theils statt einer Sperre oder eines Schleiftrogs bei steilen Bergabhängen an beladene Bagen hangt, SW. — ketschen, nache, herumeketeschen, schleppen, ebend. Ich menn die leut mit langem bar, Den vast die klepder ketschen nach, Herm. v. Sachf. Mör: 55, b, b. f. hätschen.

tabentappen, (Allgau.) eine Art Beeren, auch Schlingen, Seu- lieger.

takenwebel, (Allgau.) Binnfraut.

tafemaier, m. Maientafer, in der Sprache der Knaben, Ulm.

fafermaßig, munter; entweder von der lebhaften Bewegung des Rafers, oder von faffen, umberschauen, gaffen: faffen und machen, aufmerten, f. SO.

kag, m. bas Markidite bes abgeschelten Krautstengels; vermuthlich mit cavus, hohl, verwandt.

ver : tageln, f. hageln.

Pan, f. geshan.

kaib, m. (pronunc. Koab, Koib) 1) Aas; 2) gegen Menschen gebraucht ber Ausbruck ber äußerften Berachtung, SB. (Glf. Schwj. altb., wo es auch Pest bebeutete.)

taipeln, f. happeler.

faige, faute, f. Bederforb, ber auf bem Ruden getragen wird.

fal, edel, subjettiv und objettiv, Ulm. qvola, befubeln, 381., f. bevitlen und mulen.

talbertern, Erdnuß, Erdfastanie, bunium bulbocas taneum, Linnllebert.

kalt, für fich, allein, ohne Sufat; es ift kalt gut, ich nehme es ohne weiteres an, gang fo, wie es ift; von hal, g'hal, gang, glatt; in gleichem Sinne fagt man auch: es ift glatt gut.

falter, f. g'halter.

faltern, falt merben, impers. es faltert, &B.

kaltwe, n. Fieber, Spr. J.

fallen, f. gell.

fampf, fompf, tumpf, m. Wehfteingefäß der Maher. Die Berwandten κύμβος, tiefes Gefäß, Gumpen, cymba u. f. w. haben alle ben Begriff bes Sohlen. Bei Abelung fehlt biefe besondere Bedeutung des Worts.

kampel, m. Kamm, Ag. (Bair. Deftr.) — kammer, m. Kammmer, ther, Ulm. Steuerverzeichn. v. J. 1461. Bergl. Huter. — abkampeln, heftige, beschämende Borwürfe machen, pobelh.; analog mit waschen, lausen, strählen, burften, puten, u. bgl. — abkammen, Flachs ober Hanf reinigen, wobei viel abfällt: mit Abschwingen und Abkammen soll ben 3 f. nicht eingeheitt werden, Ulm. Poliz. Berordn. v. J. 1755.

kammeh, kammerg, f. Latten an Haufern und Mauern, um Beinreben anzubinden, Wt. In Meh chambries, f. Jean-François Vocab. Austras. p. 27.

fammhaar, n. Pferdmabne, GB. weiter verbreitet.

tanbel, m. Rinne, Ranal. - tanner, tabner, tabnel, m. Dadrinne, DSchwb.

fantentrager, m. ehemals in Ulm ber Name von Umtebienern bes Steueramts, die ben Dienft hatten, bei hochzeiten von Brautleuten aus bem Patriziate und bem Rathsherrnstande im Namen bes Magistrats ben Shrenwein in Kanten zu überbringen, auch zugegen fenn

mußten, wenn ber Rath fürstlichen Personen burch eine Deputation Bein, Saber und Fische verehrte.

fannfenn, adv. vielleicht: es wird kannfenn noch gut Better; (Pofen, Schwz.) fo im Teutonista magichnen und im Holland. misschien, im Schwed. veraltet maxen, mag gefchehen, peutetre, Frz.

tang, m. Pferbmahne; eineinnus?

far, n. Stockwerk. — karhöhin, Höfe eines Stockwerks, s. gadem. kar, n. 1) irdenes, oben und unten gleichweites Küchengefäß, Ulm. (Schwz.) 2) Reich: ain silberin vergüllter telch mit der patenne mit ainem kupfferin Fuß, ift kar vnd paten auf riij lott gescheht, Ulm. Resorm. Akten v. J. 1525. kar, Dan. Schwb., ker, Jel., jar, Engl., jare, Brz., giarra, zarra, It., jarro, jarra, Span., népvov, Gesäß, Korb, altd. kas, Ills. Daß auch gesschitt, vas, nώδων, (Glocke) κώδων, (Potal, Laced.) Kopf, und ohne Consonanten, Dese, Alche, άσκος, είργειν, Verwandte sind, ift dem Etymologen leicht begreislich zu machen.

torabelle, n. Buhlbirne, Baar, mahrscheinlich aus mia cara bella entstanden und auf Barbara, in der Boltssprache Belle, ans frielend.

tard, farrid, m. Rarren.

tarthof, f. garten.

fardinal, m. Obrift: Bestellung eines Cardinals ober Oberften, Fronfperger I, 20.

fareifig, fteinicht, felficht: ein fareifiger Boben, Uebert, von faren, fcmeiben, hauen, wovon auch Sarft, Saue, Sade, ftammt. carin, n. Schifffraum: und fingen flur vf bem Carin bervf

vff bas fchiff, Gaiftl. 3.; carina.

tarles, m. Kerl, bald schimpfend, bald liebkosend, sogar auch von Rleibungsftücken, die man durch Lange ber Zeit lieb gewonnen hat, gebraucht. Die Verwandten dieses Worts sind zahlreich, können aber sammtlich in bem gemeinsamen Begriff ber Kraft, Starke, Mannlichkeit, Shre und Hohe zusammengefaßt werden. Ein Verzeichnist derselben f. Beilage XIX.

farnber, f. fernber.

tarnöffel, m. hodenbruch: ber fnab fo ain tarnöffel bat, foll vmb Gottes willen (b. i. unentgelblich) geschnitten werben, Rpr. v. J. 1543. Rach Abelung foll bas Wort aus bernia erwachsen seyn.

farrei, f. eine als Sere verbrannte Weibsperson, auch Schimpfname für faliche Raten und liederliche Weibspersonen, Mm.

bett. farren, m. eine Urt von Bettladen, Bettstatt, Seidenh. Lorch. ver-farret werden, unter einem Rarren verungluden, SB.

fars, f. garten.

fargen, f. barg.

Rås

Pas, f. has.

- fas, m. 1) Richtstatt, wegen ber rund aufgemauerten, tasförmigen Sestalt, Ulm.; 2) Unreinigkeit in den Ecken des Munds; 5) Quart: bu bekommst einen Kas, so viel als nichts. kasweiß, blaß vom Uebelsenn oder vom Unwillen. Kas besehen, ein Kinderspiel, wo eines dem andern anhaltend ins Gesicht sieht, um zu sehen, welches das Lachen, am längsten verhalten kann.
- tas, n. Gichelmaft: fo fp ire Swine in ber Altborffer malb In bas teg triben, bamit baf fo taggelt von Inen mol Ien haben, fcmab. Aften a. b. XV Jahrhundert. Bon aben, einem Augmentativ von effen, fpeifen, nabren, futtern. ben alten germanischen Befeten bieg bie Gichelmaft esca, Atung f. Anton Gefch. d. t. LDBirthich. I, 153. Aus obiger Stelle ift tasquit in SO. ju berichtigen. Immer aber ift es möglich, bak, nachdem der etymologische Ursprung des Worts unbefannt gewerden war, biefe Abgabe bes namenslautes wegen in Rafe gefordert murbe. Rafe, caseus, mochte wohl auch von effen abstammen; ost, Sije, Dan. Schwb., ostr, 38l., und wieder mit & kostr, Fettigfeit, 3el. was leip, Raslaib, Gl. Fl. modite ebenfalls effen als Stamm an beuten. - fos, n. ber grobe, lange Abfall vom Getreide beim Dre fchen, ben man jum Biebfutter gebraucht; in e. 1Um. Berordn. L. 3. 140 feht Rog und Schwings neben einander. Der fleinere, gartere Abfall, ber icon beim Abladen und Tragen in die Tenne ab fällt, beißt Zennenrieben, f. nieber.

kafarme, f. Kaferne, Ulm. Diese Aussprache ist richtig: denn das Wort kommt aus dem Spanischen casa de armas oder de armados, Wohnung der Bewaffneten, f. Nicolai in d. N. Berlin. Monation. Jahrg. 1808. I, 263. Es ist entweder durch das italienische Kriegsbauwesen oder unter Karl V. und Philipp II. mit Kasematte, Mordkeller, aus Spanien nach Deutschland und den Niederlanden gekommen.

tafpel, f. g'Safpel.

Fafperlen, einen jum Beften haben, andlog mit hanfeln, fürs Michele halten u. dgl.

fafeln, nach Rafe riechen. - fafig, blaß, bleich, wie Rafe, von Rranfen gefagt, die noch nicht bettlägerig find.

kassegli, f. Gaßgäng.

Faftelen, riechen wie etwas, das lange in einem verschloffenen &. ften liegt.

taftegen, pl. Rastanien. - toftel, Schh. - tafthalb, Rafianien baum, westl. Schwb. (Schreiber.)

faftron, Schöpfenfteifch, Mg. castrone, 3t.

kauche, keuche, f. Gefängniß, Ag. (Bair. Deftr.) Da ber Begriff von hohl, geschlossen, im Worte liegt, so ift es mit Kaue, Rafict verwandt, f. Abelung.

fauder, fauter, kuber, m. 4) ein Gebund Werg, so viel auf einmal an den Roden gelegt wird; 2) das vom Flachs am Roden zurückgebliebene Werg, Abwerg. — (faute, Sächs., Henneb. — chuber, kuber, Werg, welches durch das Schwingen des Flachses gewonnen wird, Schwz., von kutten, to cut, Engl. hauen.) — kauberer, m. 1) Flachsschwinger; 2) Flachsbändler, Ulm.

fandern, verbotene Sandelschaft treiben. - fauderer, m. Korn-

taubern, franklich, murrisch fenn. — fauberig, tauzig, franklich, verdrießlich, traurig, in letterer Bedeutung auch von Bögeln
gebraucht, wenn ihr Gefieder ftruppicht wird und sie nicht mehr effen,
fingen und fliegen wollen. — ftubenkauberer, m. Stubenfiger, Beifil.
kaufen, f. beuren.

faufler, m. Erobler, Illm.

faumen, rogen, Ulm.

taumig, adj. ichimmelig. Der Kaum, ber Schimmel. - vertau. men, verichimmeln.

kauren, Beirathserlaubniß megen naher Bermanbtichaft fuchen; beim Rirchgang muß ein Paar, bas fie erhalten hat, einen Goldgulden opfern, Bt. Das Wort kommt vom bischöflichen Chorgerichther, welches in Ghefachen zu sprechen hatte.

taugen, m. verworrener Faden, mit dem obigen fauder verwandt. taugig, f. faudern.

tage, f. 1) Geldgurtel, vgl. gage; 2) Fallblod beim Ginrammeln von Pfablen. (Ratt, fatte, fleiner Unter, Fulba. Strang. taben mit einem gieben, mit einander habern, welches fich Reinwald im Senneb. 3b. nicht ju erflären weiß, fommt vermuthlich baber, weil Leute, bie an ben Strangen bes Fallblocks ober ber Rate gieben, leicht in Sandel gerathen, indem mancher nur nache laffig ober nicht nach bem Tatte giebt, ober bei ben fcmerern öffents lichen Werten, wohin auch bas Ginrammeln von Pfablen in Gluffe vermittelft bes Fallblocks gebort, gemeiniglich robe Straffinge angefiellt werben, ober weil bie Strice, woran fie gieben, nach entgegen, gefetten Richtungen gezogen werben. In Dommern giebt es ein Anabenfpiel Stram : Rott fpaln, Strecktage fpielen, welches gleichfalls bieraus ju ertlaren fenn mochte. Sieher mochte auch bas Sprichmort geboren: Urmuth ift eine Sabertage, fie giebt leicht Unlag jum Bante gwischen Gheleuten. - tagen, pl. abgeschnittene Endtheile von Leinwandtuchern, Rfb. Ragen vertra. gen, Gefchwäh bin und ber tragen, bas leicht Sandel erregt. tanenvertragerin, f. Weibeperfon, die fich jum beimlichen Bertaufe von Rleibungeftuden und Gerathichaften gebrauchen laft. tennswol, m. Befannter: all mein tenngwol und frant hand mich verlaffen, Rith. Ter. fo tombt mir ain tengwol entgegen, ebend.

fensterle, finsterle, 1) Raften, Rifte, OBb., riscus, f. Frischt. Nomencl. p. 149.; 2) Bucherschrant, foruli, f. Jo. Serrani, Campodun., Diction. Lat. Germ. A. V. 1540, 8. Bermuthlich mit gant, ganter verwandt.

tebr, f. 1) Reibe, Ordnung: Die Rebr ift an mir, SB.; 2) Bei bung auf Bergen, Sügeln und Gbenen, f. 26. I, 575., f. leute, cheri, baffelbe: bie Cheri, biegmal, eine andere cheri, ein anberemal, Bb. - febrab, m. Schluf, Enbe, g. B. bei einer Tante gefellichaft. - banbumtebr, ploglich, unverfebens, Befteche. cyrre, vices, MG. - betehren, überfeten: bo befert Jere. nimus bie friegichen ober ebranichen gefdrifft in latein, Leg. - befehrte Leute, aus bem Laienstand in einen Monds orben getreten, jedoch ohne geweiht und ben Ordensregeln ganglich unterworfen ju fenn; fie verrichteten in ben Kloftern gemeiniglich bie niedrigften Befchafte, ob fie gleich nicht felten boben und vorneb men Standes maren, Ila. StB. Gie beißen conversi. - eintel. ren, Befuch machen, Illm. Cob. - umtebrer, m. ber bas Ge treibe auf bem Fruchtfaften umzuwenden bat; ba ber Anecht, ber diefes im Sofpitale in Illm ju verrichten hatte, auch als Buchtiger für Muthwillige und für Tolle im Sofpitale gebraucht murbe, fo mat er ein Mann bes Schredens, mit bem man brobete.

terbbrief, ferbgettel, m. Bertrageurfunde oder Bettel, in einer frummen Wendung bergestalt in zwei Theile zerschnitten, bag biefe volltommen in einander paften; jede ber beiben contrabirenden Theile bebielt die eine Salfte. f. Besoldi Doc. Virg. Sacr. Wirt. p. 553. ferbhilger, pl. zwei gleiche Solgen, eines bem Glaubiger ober Bebenden, bas andere bem Schuldner oder Empfangenden geborig, in die, indem man fie nach ihrer gange an einander legt, dasjenige, was nach und nach ausgegeben ober empfangen wirb, burch einen Ginfdmitt über beide Solger bezeichnet wird; fie bienen für ben Bebenden und Empfangenden gur gegenfeitigen Abrechnung, fo wie die beiben an einander gelegten Kerbbriefe gur Beglaubigung cines Bertrags. Huch bei ben Romern fcheint in ber frubeften Beit biefelbe einfache Abrechnungsweise Statt gefunden zu baben : benn putare beift ichneiden (terben) und rechnen; wenigstens liegt bieft Grund ber lettern Bedeutung von putare naber, als wenn man ibn mit Barro vom Reinigen berleiten wollte; benn bie Bebeutung reinigen ift icon wieber vom Beid neiben ber Baume, woburd fie gereinigt werben, abgeleitet.

ver : ferben, vertreiben, 21g.

terten, einschneiben, ferben: unverferderte Sofen, bie nicht gerichnitten, nicht ausgefasert find. 28t. LOrdn. Gie murden entweber

mit glattem Schnitte zerschnitten, ober mit einem Messer aufgeriffen ober aufgeschlicht, so daß sie nach hermelin Art gestreift, franzicht aussaben, s. ungespludert. kertare vel rebenmezer, biduvium, (bei DC. bidubium) Gl. Fl. ap. Eckb. 987.

terf, m. Mergelerbe, 2Bt.

deri, f. tebr.

tern, m. Keller, Et. DL., in den indersten Teil des Kerns, f. Aen. Sylv. Narrat. arc. Hahn, Collect. Mon. Ined. I. 457.

fern, kernen, m. Waizen oder Dinkel außer der Spreu, Ulm. und ichen in St. Gallischen Urkunden v. 3. 779 und 784, f. Neugart. C. D. I, 71. 79. Die Form keren beutet auf die ältere Zweisplbige keit des Worts: eherno, Notk. — erkernen, erforschen, enucleare: den tert mit der gloß erkernt, LS. L, 304.

fernder, m. Beinhaus: 100 Gulden um bavon ben Kernder auf dem uffern Kirchbof zu bauen, oben zu verglesen und darinn all glaubige Selen und das jüngste Gericht zu mahlen, Ulm. Stiftungebr. v. J. 1426. charnier, Frz., carnajo, 3t., carnarium, Lat. des MA. Kerder, Kerner hieß nach Adelung ehedem in einigen Gegenden Oberdeutschlands der Fleischmartt, kerder, Lockspeise, SO. Bei allen diesen Bedeutungen liegt caro, Fleisch, zum Grunde. Caltuli, ubi mortui feruntur, Gl. Fl. 987. ist vielleicht nur irrig geschrieben statt cartuli oder carnuli.

ber terren, f. fid) verstirnen.

terze, f. unangezündetes Licht, Ulm. — Ferzengrab, 1) aufrecht: er ift ferzengrad vor mir gestanden; 2) gerade aus: ber Weg führt terzengrad an bas Wirthshaus.

kefper, f. Kirsche; aus der ersten Sylbe ift r weggefallen, die Endsylbe enthält bas Bort Beere. (Räsber, Nieders. kirsibaer, kirsiber, Dan. 351.)

teftigen, guchtigen, Umm. Uf. 6. (Schwg. castigare.)

umsteffeln, unordentlich umberschwärmen, WBt.; vielleicht von ben

umbergiebenden Reffelflicern.

unsteusch, f. Beischlaf: es ist gar ungefundlich und der nastur widerwertig vil kaltes wasser nüchter und nach arbent nach dem bad und nach der unkeusch, Steinb. R. S. — unkeuschen, Unzucht treiben: so ain knecht mit seines herrn oder maisters Frowen unkeuschete, Ulm. Berordn. — kunsch, keusch: vß dem zierlichen tabernackel, vß dem künschen innkstöliche lub, Gaistl. J. — könsche, könschaft, s. Reuschheit, LS. LVI. östers. Reusch ist von kiesen abzuleiten, und etymologisch s. v. a. ausgesucht, auserwählt, vorzüglich, wie das begriffsverwandte carus mit quaerere, küren, verwandt ist; es hatte chemals eine weitere Bedeutung: chusk, sobrius, K., chusco, honeste, R. M.

teh, f. Tragforb: ein Truntener rebt beraus, wie eine

Ren, ble keinen Boben hat, f. Senbolde Prac. in Som.hall, . Luftgarten, 1677, 8.

teger, m. bas abgezogene Bett: im Reger liegen, GB.

teperei, f. Godomiterei: zwei Manuspersonen, Die Reberei mit einander getrieben, wurden verbraunt, Ulm. Ror. v. 3. 1521. tegerifd, fodomitifd: ber mit einer Frau die Berte ber Unlauterfeit tegerifch gehandelt, und die, mit Befcheis denheit gu melben . . . genugt hat, ebend. 1517; er murbe lebenbig verbrannt, fie aber gehn Meilen von ber Stadt gewiefen. Bachter leitet bas Bort von cazzo, mannliches Glieb, 3t., 3hre pon kat, geil; kat, quat bebentet überhaupt bos, bievon mag Reger ein Bofer, Bertehrter, Irrmeinender herzuleiten fenn; katuolun, haereses, Rab. M., ap. Eckh. F. O. II, 966. Mir wenigftens Fommt biefe Ableitung mabriceinlicher vor, als alle von Abelung angeführten; bod) ift ju bemerten, bag Grimm (Bien. Jahrb. t. Litt. XXXII, 217) ka-tuolo, gi-tuolo, wie angelf. ge-dvola, fcreibt, wornach jene Ableitung zweifelhaft wird. Hebrigens nennt man biefe unnatürliche Sunde auf bem Schwarzwalde noch jest wie ete mals: wider die Christlichkeit fündigen.

fich ab : fegern, fich abarbeiten.

tieb, tipp, tippeln, f. beip.

ver-tippeln, Falten in ein glattes Tud, in eine geglättete Rleibung bringen, 21g., wt. 112.

auf : tippen, fterben, im pobelh. Scherg, 2Bt.

fippern, wucherlichen Sandel mit Waaren treiben, die als Lebensmittel gebraucht werden. — Ripperer, Kornkipperer, m. der folchen Sandel treibt; ein Intensivum vom kaufen.

tibig, f. feif.

ficher, n. verhaltenes Gelächter. - fichern, ein folches Gelächter treiben, ift weiter verbreitet, chahhazen, Rab. M. cachinnare.

Fiberbuhen, m. Lichtpute, die man nicht anrühren mag: Bnb mich ain fiber buten bieß, LS. LXXXIII, 84. verw. m. Suder. Bittern, f. kutten.

fiefen, 1) nagen, chiunit, commandit, Gl. Mons. baber Rafer; 2) zanken: mir fügt ze keffen Mit bir ale klain fo mit aim kint, L. L., 168. Sob. keifen.

tifge, f. gafgen.

Pikkabern, 1) mit Anstoß in der Rehle sprechen; 2) ben Ausdruck nicht finden können; 3) mit der Bahrheit nicht heraus wollen. (tiken, gurgeln, Fulba.) S. hichhaben.

tilbe, firbe, terbe, f. Kirdmeihfest. (tilte, firte, Bair.) tilde, f. Kirche, Bodw. (Schwz.) — child spel, n. Kirchspiel, Betilden, Schnäpel, salmo laveratus, BS. Bielleicht eine andere Ferm für belch, s. falche.

tilbaafe, f. tulle.

tillraden, f. teblmarber.

tilme, fulme, Dunftgewölfe, auf ben Filbern.

timmicher, m. feines Weißbrod mit Kummel, Ulm. Berordn. v. J. 1507. Das geringere bieß Rotbrod.

tinben, finbeln, finbern, 1) gebahren; 2) noch nicht aufgehört baben zu gebaren; tinbenb Beib, ein Beib, bas fürzlich geboren bat, wt. 20.

tindlein, n. das Helle im Auge, (pupilla, Mädchen und Augapfel,) worin sich der im Gesichtskreise liegende Gegenstand abspiegelt; vielleicht von to ken, sehen, konned, Gesicht, Engl., κόρη, welches Mädchen und Pupille heißt, und von ὁράν, sehen, abgeleitet werden kann. Es ist jedoch, um auf dieser Abseitung nicht zu seite zu beharren, nicht zu sterkehen, daß auch bei den Morgenländern die Redensart: der Knabe, das Männchen, das Mädchen des Auges gewöhnlich ist, s. Gesen ius z. s. hebr. HWBuch. 2 Aust. Vorr. XLIV. Nach der ersten Herleitung sind kenden, zünden, hell, weiß, klar machen, und kennen, Berwandte.

eindlen, ein Ballfpiel der Knaben: fle werfen Balle in Gruben, die in einer geraden Linie gemacht find; weffen Ball in der Grube bes Spielenden bleibt, der wirft ein Steinchen hinein; wer die meisten Steinchen hat, gewinnt bas Spiel.

tienlen, pl. Quendel, 2Bt.

finfterle, f. fenfterle.

tienz, kienzen, kuonzen, m. 4) langes Kinn; 2) fettes Unterkinn.

– kunzeln, 1) am Kinn streicheln; 2) schweicheln, Ulm. (Schwaz.) kinzig, kinzing, f. Fluß im Schwarzwalbe; auch im Hessischen giebt es einen Fluß dieses Namens, und im Fulbaischen eine Kins; vormals eine Kinzicha im Saalgau, f. Lebret im Arch. f. altd. Gesch. IV, 573; vielleicht mit Enz verwandt.

tirbe, f. f. filbe.

kirchenmeister, m. Baumeister einer Rirche: Mccclriij bo ftarb Matheus Enfinger ber Kirchen Meister, s. Fricks Beschr. des Ulm. Munsters, S. 12. Jörg Anthoni bes fteinmehen und kirchen maisters zu R. fel. sun, Form. u. rhet. In beis den Stellen hat bieses Wort bestimmt diese Bedeutung; es mag aber auch nach SO. sonst Kirchenvorsteher, Kirchengutsverwalter besteutet haben, so wie Kirchherr, Pfarrer, Plebanus.

fich verstirnen, burch Gffen ober Trinten in ber Reble gereigt buften. - verterren, baffelbe, Scho.

tirnig, feit, bauerhaft, vom Bleifche, von ber Gefundheit gefagt, Ulm., vielleicht von Rern, wie berngut.

tirfper, m. beißerer Suften, Ulm.

tiefeln, hageln, schlossen.

tiefen, merten, mahrnehmen: ber tof an finem bilbe Das fiu gemut mas milbe, 28. I, 548. - tiefig, Gdel im Bablen,

verboten, ben Rnaben bas Rlebern erlandt, Ulm. Mor. v. 3. 4547.

fleppern, quirlen. - verfleppern, verrühren, g. B. Gier.

tletter, tletich, m. Mactel, Kledt, Tintenfled. (flatich, Deft.) – fletterlen, eine mäfferichte, breiartige Materie zerftreut fallen laffen, Bt. – verklettern, tropfenweise verschütten; begleddian, befleden, besudeln, 26.

Bleiben (nicht klaiben), 1) zwicken, Ulm.; 2) leimen; 3) Holz klein machen, Ulm. 2016. (to cleave, spalten, Engl., to lib, castriren, Engl., Klippe, Kluppe, Enge, Noth, Klippmunze, Nothmunze.)

Eleinat, n. Kleinob, häufig in alten Schriften, besonders aber in Beirathebriefen; Bierat hat biefe Form. Es tommt von flein, in claen, 26. und clean, Engl., vorhandene Bedeutung: nett, fcmud, rein, ber, und bezeichnet Bierlichkeit, Schmud: mas tlein ift, fagt bas Sprichwort, ift nieblich: ir har daz was kleine, Wig. 868. Gben fo ift fchmud mit fchmahl, flein, verwandt, und lüttel bebentet flein und ichon, f. Altb. Balb. II, 102. Die Gabigung at, et und ob ift die Collectivform, f. aret, vorzuglich aber Stalber Lopr. b. Schw. 214. fgg. Rleinob ift bemnach eigents lich nicht bloß Gin Stud, fo wie Gefchmeibe. Es tommt auch in ber Form Kleinheit vor: vun hab gehört, by under bem bomel nit hupfder noch ebler fleinheit nit fen, (als ber Weinberg Engabi auf Rhobis) f. Peters, Pf. gu Suchen, Bog jum h. Grab, Mugeb. 1477, 4, c. 57; es ift aber auch in Diefer Form ein Reutrum und hat Rleinheiter im Plural: fein tochter bie bet fleinhepter gu irem haupt gehörend bie murbent von Rittern auß Frankreich gefchänt und beffer bann alle flennet von Frankreich, ebend. c. 41. Es bestätigt fich hiedurch jugleich die Richtigkeit der Bermuthung Bach ters und Brifchs, bag bas Bort auch Rleinheit gebeißen habe. Benn in Wernh. 408 Kleinoter im Singulare fteht: daz cleinoter, fo tonnte biefe Pluralform auch bier ein Collectivwort anzeigen, was fid auch von Baffer, Pulver, Korper, (eine Maffe, owna, f. famlich) fagen laffen mochte. Bergleiche übrigens die fcharffinnige Bemertung Grimm's in f. b. Grammatit (erfte Musg.) I, 652.

be-fleinen, flein machen: bas er bie burd betleint bie ban verschüllt Abam im Paradyß burch vnforsam, Mpll. Past. Chr. — fleinern, vermindern: bavon zu reden ob der Rath mit Wissen ber Gemeine zu fleinern wäre, Ulm. RPr. v. J. 1527. — fleinmunzeln, fleinmunzeln, mit Schüchternheit effen, Wt. s. v. a. fleine Stude in ben Mund

nehmen.

bleifp, fleifpen, fleifper, m. 1) Splitter, ben man fich in bie Sand ober ben Buß gestoßen hat, eclise, Frz.; 2) grober, unbebel-

fener, unbiegfamer Menfch, Ulm. In ber erften Bebeutung mit tleiben, in ber zweiten mit Glafpe verwandt.

tleden, neutr. binlanglich fenn, auslangen. (Deftr. Benneb. tliden, Samb., llegado, llegada, bas Benugfenn, llegarse, fich nahren, Span.) Das Bort gebort ju gelingen und Glud, und mit biefen au lang; Sofer leitet es von gleich, mas wenigstens minder gemungen ift, als bie Ableitungen in Abelung.

fleemeifter, m. Abbeder, fouft auch Bafenmeifter, beibes megen bes Ungers, auf bem biefe Leute gewöhnlich wohnen.

tlemmer, tlemmerling, m. 1) Sornichroter, Ulm.; 2) große Umeife. Bt. von flemmen, gwiden.

flegen, fleglen, flettern, in ber Rleinform; nazvis, Sugel, klettr. Rels, Klippe, klifa, in bie Sobe fleigen, 361.

tlieben, pl. eine Urt Kletten, SB., f. fattlieben; aus biefen beiben Artifeln erhellt bie Bermandtichaft gwifden Rlette, flettern, Klippe und fleben.

flipperle, f. fluppert.

tliebicheit, n. eichener, mit Gifen beichlagener Reil, um bartes Bols ju fpalten, Leutf.

flimfe, flumfe, f. Spalte, Rite, Bb. (weiter verbreitet.)

tling, n. Gingeweibe; fonft auch Befchlinge.

tlinge, bergelinge, f. 1) fcmale Tiefe langs eines Bergrudens berab (weiter verbreitet); 2) wildes Baldmaffer, bas folche Tiefen bildet ; klynian, fich lehnen, neigen, 26. clivus, abbangig.

flingelig, gestampft voll, Beineb.; verwandt mit Rlad, Schlag, Klinter, bart gebadener Mauerftein.

flöpfeln, f. Hapf.

flöpfen, Patschhandgeben: flopf! gieb die Sand, GB.

tlopflinenachte, die Rachte von Weihnachten bis Dreifonig, in welchen bie jungen Leute an den Fenfterlaben und Thuren gu flopfen und Befchente, flopfet genannt, ju beifchen pflegen. Gin babei gebrauchlicher Ginnfpruch lautet :

Bolla, Bolla, Knopflinenacht!

Bute Jaur, guts Jaur, baß &' Korn mobl grath!

Rraut und 3wibel

3ft an nit übel.

Bhut une Gott vorm Tobtengrubel.

Diefe Sitte hat fich bisher noch in manchen Begenben auf bem Lande erhalten. Bgl. Baupfers bair. 36. 42. 3mei biefer Tage maren ehemals auch fur bie Urmen im Sofpitale in Illm Festtage, an deren jedem jeder Durftige zwei Rrapfen, b. i. mit Apfelfchnigen gefüllte Beden, und zwei Pfanntuchen erhielt. Alebnlich ift bas norbifche Julklapp, Weihnachtsgeschent, von jul, Weihnachten, und klappa, fchlagen, f. Hallenberg II, 524. und vergl. 36. u. Serm.

Jahrg. 1814. nr. 5. Berberbte Musfprache hat bas obige Bort in Rnöpflinenachte verwandelt.

floggel, m. 1) Rloppel, Bertzeug beim Burten von Schnuten, Spifen, Bandeln u. bgl. Ulm. (Deftr.); 2) unreinliche Beibeperfon.

· flog, f. aiz. Elog, m. eine gewiffe Angahl, Menge, f. tarras. - Elogig, reich, ber eine Menge Sadjen bat, f. glogig.

flogg, Ploggen, Ploggig, f. biefe Borter mit G.

flötel, m. Saden an einer Rette.

flunb, m. Gpalte, - tluben, flaffen, v. n. von fleiben, fpalten. ver: fluppen, taftriren, weil es mit einer Rluppe, b. i. einem geflobenen, gabelförmigen Solze geschiebt. (Klupper, Raftrat, Mannb.) fluppert, f. 1) ein Gebund Schluffel, gewöhnlich am Gurtel eber mit einem Saden am Rode getragen; noch bie in die neuere 3at herein fab man eine hausfrau felten ohne diefe Symbole der Aufficht über bas Sauswefen; nach ber Edda bekamen bie nordifden Braute mit dem Sochzeitgewande auch die haushaltungefchluffel, f. Edd. Sam. I, 189.; 2) viel von einerlei Urt beifammen, 3. 3. Bogd, Mepfel u. f. w. - Plipperle, Plupperle, n. ein fleiner Erupp,

Schh.; to club, to join to one effect, Sher. Bluft, f. Teuergange, mit welcher die Roble gefleibt, b. i. fefige halten wird. (Elf. clufth, Gl. Fl. p. 983. 988.)

fluder, f. in G.

Blumfe, f. flomfe.

Flunt, f. liederliche Beibeperfon; klindr, besubelt, 361. ober clunis? Fluonet, n. Abfall beim Drefchen vom Strobe, Sulfen, SB.

clufe, f. Gurtel: bo murbent bie clufen ber Jundfrauen an

Medea von Jafon uf getan, Er. Erft.; clausula.

Inapp, m. 1) Bebergefell, Ulm.; 2) Zuchmacher, Gfl. f. Rellers Befchreib. v. Gflingen G. 116.; chemals bei dem Abel und bem Bürgerstande berjenige, der noch nicht herr und Meifter war und bienen mußte, Rnabe. Borber war ber Rame Rnecht gebrauch lich, beffen man fich aber allmählig fchamte. Schon Reinmar von Sweter flagt: vernt mener hure seriant, vor einem Jahre Mahnet, Pferdefnecht, jeht Sergeant, Minn. II, 138. Und wir: vor einigen Jahren noch Bederknecht, Schuhenecht, Weberenapp, jest Gefelle, wohl gar Gehülfe. Bgl. fnecht.

Enapp, f. g'napp.

Enappen, 1) niden; 2) ein wenig hinten; 3) wadeln. - fnupfen, ein wenig binten, fnupfig, bintenb.

Enabern, mit Geräufd uagen, wie bie Spunde.

enabli, f. frefling.

fnathig, verbrießlich, murrifch.

ver-fnahlen, bligen, wetterleuchten: es verfnahlt fid, 640 fnallen, f. fnellen.

enafpeln, mit ben gahnen etwas hartes, Knarschenbes zerbeißen, We. fnaup, m. grober Mensch. (knave, Engl. Knapp, nebulo, vgl. SO.) enaus, m. fnäuste, n. 1) knopfichter Anfan am Brodlaite, wo er angeschnitten wird; (knauft, NS. knuft, Thur.) 2) Skrofeln, verbattete Drufen.

fnanz, m. unförmlich zusammen geknetete Speise, Zeig, Brei. — knanzen, verknauzen, knischen, knitschen, knotschen, verknotschen, 1) kneten; 2) widernde Speisen mit scheinbarer Mühe beißen; 3) Geglättetes runzlicht machen oder unordentlich zusammen legen. — knauschen, knautschen, zerknötschen, in einer breiartigen mässerigen Masse talken, SB. (D. u. RS. zerknötten, runzlicht machen, Ebend. s. auch SO. 804. 806.) zerknisten, zerbrechen: als ein geschirt des haffnere solt zerknisten son, Amm. Ps. 2, 51. (knidan, conterere, chaussan, allidere, Schilt. Gl. 170. 518. aenisan, perentere, 2(S.)

knecht, m. Knaben auch vornehmer Personen: das ift ein rechter Knecht, so sagt das Bauernvolk liebkosend; Bartholomäus Belser, von der augsburgischen Familie, die in den Besich von Benezuela kam, war 1445 Knecht (jeht Commis) Hausen Renas in Ulm; was wannis these kneht si, was wähnst du, daß dieser Knabe werde, Tatian. Auch nass und puer hieß sowohl Knab als Diener; Knab und Knecht sind ohnehin Gines Stammes.

inetter, m. langfamer Menich, 2g. (kneuteren, ftammeln, Soff. ineten, Roth, alle biefe Worter jagen aus, baß Etwas ichwer, beschwerlich ift.)

fnegler, m. einer ber ftart burch bie Rafe rebet.

kneip, kneiper, m. Schnappmesser. — kneiple, n. Schustermesser, Rebmesser, Wt. — kneipen, 1) mit den Rägeln abzwicken; 2) kniderisch abmarkten. Etymologisch bedeutet Kneip, knife, Engl., ein krummes Messer, at kneppa, krummen, Ist.

fneibel, m. geschwollene Drufe, Knote.

knellen, v. act. 1) mit ber Peitsche flatschen; 2) mit bem Ragel Sautungezieser gerbrücken; 3) fluchen; 4) Boten reißen. — knallen, v. n. einen Ruall von fich geben.

Inelleste, n. Sandpfeifer, tringa hypoleucus, BS.

fneubeln, kneugen, knieen, die Kniee beugen, Schh. Ag. (kneigen, Holl., knaeka, Schweb., hnegia, Jöl. neigen, Wörter Einer Familie.) kniebel, m. Kinger, Schh. verw. m. Knebel, kurzes, dickes Holzstück. knipfel, m. 1) Prügel, Schlegel; 2) grober Mensch; sonft Knüppel. kniebis, m. Berg im westlichen Würtemberg, so genannt von bem engen Thal duselbst, knipe, die Enge, Oan., und kneipen, zusammen brücken, zwicken, ober wahrscheinlicher verwandt mit nipf, bessen Abstellung in ipf zu suchen ift.

fniffen, erghen; pranto, manto; eniffig, f. niffig.

knieling, m. ein Damm ober langgestrectes Bollmerk: einen Rnie- ling ober Damm zu machen, wurde zu Ulm i. 3. 1529 verordnet.

fnille, f. verdrießliche Miene, 21g.

fniefen, etwas hartes, was ein Anirschen verursacht, mit ben 3abnen gerbeißen. — fnörfele, pl. geröftete Brodwurfel in ber Suppe, Schh.

fnirfcblau, fnigblau, blau am Rorper, vom Schnuren, ober von Ralte, ober von Rrampfen, Ulm. u. a. D.

fnifchen, fnugen, gereniften, f. inaugen.

Eniftern, betaftend bin und ber legen, burdsfuchen: in etwas ber um fniftern, Ulm.

Enig, knige, f. eine Sandvoll ungehechelten Flachfee.

Eniger, m. Sigblaschen.

Enoppel, Enupvel, Enupfel, m. 1) ein zusammen gepreßter Sanie verschiedenartiger Dinge, Bundel; 2) ein kleiner und dider unbebelfener, grober Menfch.

Enobelig, eingebückt.

tnopf, m. 1) bider, berb gewachsener, turger Mensch; 2) Grobian.

Inoppeln, etwas hartes beißen; nodw, noantw, podatw.

fnöpflinenachte, f. flöpflinenachte.

ver : f n o t f d) e n , f. fnaugen.

Inofel, m. Knoblaud, Afb.

Enolle, f. noll.

Enollfine, m. grober, ungesitteter Mensch. (Bair. Defir. Gadi.) Bgl. noll.

Enorp, m. Knurpe, verwachsener, zwergartiger Mensch, Bt.

Enorfele, f. fnirfen.

Enorf, m. ein knopfichtes Ding. - verenörkeln, durch ungefchiedte Behandlung einen Knork machen.

Enorten, fnortfen, m. geizig fenn. - Enortel, filgichter Menfch, Seilbr.

knorg, m. Knorren.

knorzen, zerquetschen: die Trauben werben nur in bolzernen Trögen von einem Mann getreten und geknorzt, Kiechel.

fnüppel, fnüpfel, f. fnöppel.

Enupfen, f. knappen.

fnüttel, m. hartes Geschwur, SB. - fnüten, pl. Schnellfugelchen; verw. mit Anote.

en utten, mit ben Sanden etwas kniden und breben, bag es bie Steifigkeit verliere, g. B. Weiden jum Garben binden, SB.

fnullen, ringeln, f. nullen.

fnürfel, m. 1) Knorpel; 2) unansehnliche Person; 5) geizige Weibsperson. Inut, fnütig, foanzig, nichts nute, verberbt, schlecht, pholisch und moralisch; s. v. a. kein nüte.

- toob, m. Gaul, S.B. cab-allus? tob, fobel, grilletobel find röbelhafte Schimpfwörter, SD.
- tophe, m. Trintgefchirr, Mg. StB. gemabltopf, filbernes Trinfgefäß, als Sochzeitgeschent, bas die Braut von dem Brautigam erbalt, a. e. Seirathebr. v. J. 1491. Sonft Ropf (s'cyplus), Anopf, wovon Rapf. Meberhaupt find fab, faf und alle abn. liche Laute Urlaute, die etwas Sohles und Bebeckendes, Ginschließendes bezeichnen: קבה, hohl, hohle Hand, קבה, Dfen, קבה Bauch, אבה, verborgen fenn, בה, Bufen, הבה, bebeden, nogevos, Korb, κήπος, eingegäuntes Land, Garten, κυβή, Κορί, γύπη, κύπη, Boble, cavus, Rober, Rubel u. f. w.
- topp, topper, m. Aufftogen ber aus blabenden Speifen entwickelten Buft burch bie Speiferohre, Rulpfer. - toppen, rulpfen, pobeth. (Bair.; in Sadifen und Franten nur von Pferben gebraucht, f. Abelung.) - fobelich, etel, BG. vielleicht: mas ein Aufftogen bes Magens erregt.
- forp, m. verschnittener Sahn, koppet, ohne Hörner, Alb. nónzew, toppen, ichneiben, abidneiben, verschneiben.
- tobel, m. 1) Behalter für Geflügel, Rutschen, Giecherante. Iaus bentobel, Zaubenichlag, Rf. (Bair. Deftr. Frant.); 2) ein Bubr in der Donau bei Ulm, in welcher Bedeutung es mit der von Ades lung gegebenen übereinstimmt: eine Erhöhung mit bem Begriffe einer Bertiefung verbunben.
- tober, m. 1) Korb, nógivos; 2) Fach jum Fischfange. erkobern, fangen, fcmb. Urf. v. 3. 1594. - fich ertobern, erfowern, ficherhoblen, Dodw. Ochh. (recouvrer, Frg., recover, Engl. - ertowern, BB., und ichon Ottfr. irkoboron, adipisci, von capere, recuperare; fo wie erhohlen von boblen und biefes von halten, fassen, erfassen, capere, oder wenigstens damit fehr nahe verwandt.) tobern, erwerben, f. gich.
- lobef, belifat im Effen, EB.
- topfel, topfnet, f. ber obere Theil des Bettgestells, wo ber Ropf ju liegen tommt, - gtopfnet, oben am Bette, f. fugnet.
- todts, n. Erbfen.
- fochet, f. mas man auf einmal tocht (Frf.); über die Collectivendung
- tocher, m. Fluß im nördlichen Schwaben; koxos, humor copiose fluens, Lennep Et. Gr. κέχυκα, ich habe gegoffen.
- tocher, m. enger, tiefer Korb, bei ber Obsternte gebrauchlich, SB. verw. mit Köcher, Kachel, cavus u. f. w.
- fott, fotten, f. fotthäuste, n. 1) Debenwohnung bei einem Bauernhaufe, die fich der Erbpachter von dem, welchem er bas Baus rengut übergiebt, auf feine Lebenszeit ausbedingt, Musbinghansle; 2) ein in ber Mahe bee Baurenhauses befindlicher Behalter fur Solg,

Bagen u. a. wirthschaftliche Gerathschaften und Bedurfniffe; ift er unmittelbar an bas Saus gebaut, fo wird er Schupfe genannt, in beiden Bedeutungen im ehemaligen Ulmifchen und in e. Caalb. v. 3. 1535. Die Bedeutung Sutte, womit es verwandt ift, bat es auch in D. u. NG. Soll. Engl. Bgl. Beil. X.

toder, m. 1) Schleim, befonders auf der Bruft; 2) Giter. - fobrig, foleimicht auf ber Bruft; verw. mit Roth, togen, Rutter,

окор, окатов и. f. w.

Roa

chotigen, mit Roth bewerfen, Ig. StB., in Baldis Beitr. IV, 204. fötich, f. g'Spetich.

fötichen, f. tatichen.

tog, m. ein bofer, ichalebafter, eigenfinniger, grober Menfch; eigent lich ein Schlegel, womit man bie Reifen antreibt, folglich, figurlich wie Knuppel, Flegel, Schlegel.

foi, f. ge-Sap.

foipeln, f. g'Seiplen.

tohl, m. Roblhaufe, Bt. In biefem Borte zeigt bas Somininum bas Indivibuum an: bie einzelne Roble; fonft umgefebrt: ber Burich, ber Gingelne, Die Burid, die Gefellichaft, contubernium, o Innos, bas Pferb, i Innos, die Reiterei.

tolb, m. rundliches Gefag, und zwar 1) große, runde Laterne, an cinem Ringe ober an einem langen holgernen Stiele getragen; 2) ein

rundes bides Fluffigteitsgefaß, Effigtolb.

tolter, n. Pflugichaar. (Engl. Lat.) vomerum plura genera: culter vocatur, praedensam, prius quam proscindatur, terram secans, Plin. XVIII, 18., pon κόλω, percutio, f. Lenn. Et. Gr. 1193. colere terram ift baber f. v. a. percutere, percutiendo laborare.

tolderer, m. 1) ein Pferd, bas ben Roller, Rolder hat; 2) ein nat: rifch aufbraufender Menfch. - Foltern, gefolter, n. bas Lachen

fleiner Rinder, wt. Dl.

toli, Rapp, &B. - folle, f. Doble, Ulm. nolovos; beibe megen ihrer ber Roble abnlichen Schwarze fo genannt.

tölfch, f. golfch.

tompf, f. fampf.

tommen, in eine Strafe verfallen: ber ift fum vm ain & madf, f. gienen. - tomm mit, ber gewöhnliche Gruf ber Beggebenben auf bem Schwarzwalbe, und die Untwort barauf : ich will ba bleiben. austommen, vollziehen: votomen mit finer bibte und buzze, wallfahrten, wie es in ber Beichte auferlegt murbe, Mg. Gto. - einkommen, 1) eine gute Beirath machen: wie ift fie ein tommen? 2) außerebelich fcmanger werden, llebert. - abertom men, 1) verfteben, SD.; 2) befommen: bu tommft Solag über, GB. - verfommen, 1) begegnen; 2) aus ben Ungen tommen. - vortommen, vor ber eheliden Ginfegnung niedertom. men. - fommnächte, pl. Probenachte. - fommelich, bequem,

juträglich, &B. Bd. (Schwg.) (quemen, tommen, von jenem bequem, von diesem tommelich, beide Zeitwörter nur dialektisch verschieden, und die davon stammenden Beimörter mit ihnen in berselben Begriffsverbindung, wie conveniens mit venire.)

fon, f. Frau, Gattin: Aber ez hat kain regel iht Daz aik munch je konen pflüht Bnd machelt ainer frowen hant, 25. I, 423. Ich het och ain konen hie Gemachelt als ain brütigon, Sbend. Ez hat ain biderb man ain wib Dü was jm lieb als der lib Bnd was ze rechter fin kon, 66. 599.— konmann, m. Ghemann: Es gicht oft ain kon man Er wolt in ain hertner orden gan, 6b. 451. — könsche, könschaft, f. Keuschheit, Cölibat: könschaft magtum witwen leben stetter könsche pflegner, 6b. 421. Bielleicht istaber könschaft köusche zu lesen: denn jenes bedeutet sonst Gesesand, f. SO.

ber fonnen, nur immer, fehr fonnen: eil was bu verfanust; es ift bas verftarfenbe, vollendende ver, bas lat. per.

tonfd, f. unsteufd).

toren, wegen Berwandtschaft Chedispens nachsuchen, SB. Chorgericht heißt oder hieß bei den Katholifen das Shegericht. (Schwz.) tory, f. garten.

forgel, m. Kruppel, SB.; von furg.

fos, f. fäs.

toosack, m. Wanst, unförmlich dicker Mensch, SW. s. v. a. Kothsack. tosel, n. 1) Mutterschwein; 2) schmutzige Weibsperson, Wt. — foselicht, schmutzig, Ag. — fößlende Brünnlein, Brunnen woran sich Labans Schaase begatteten, Spr. J. Weiter verhreitet ist übrigens das Beitwort koseln, gebähren, verwandt mit κύειν, in utero gestare, κυσδός, weibliche Schaam, Kohe, dasselbe, provinz., gott, fornicator, adulter, Wallis, Leibn. Coll. Et. I, 23. und was bei Kițe angesührt ist. Ohne Kehllaut heißt es Huß, Hußel, vi, wie viòs, welches gleichfalls von κύω stammt.

Pofen, fich gemuthlich mit einander unterreden, weiter verbreitet, 1. Wacht, und chosen bei Schilt.

tofibin, kofther, es koste was es wolle: Jörg. Das wirt mich arbeit kosten. Bruder. Kosthin, kosther, jr müst baran, Red vand antwurdt vom Elösterlichen standt, Jörg von Blm. Bruber hand. M. D. in 8. — kostlich, 1) schön; 2) kostbar; 5) stolz, SB. — unkostlich, nicht kostbar, wohlseil, SB., cystlic, muniseus, US.

toftel, f. taftegen.

tot, f. 1) wollichte Decke; 2) Bebeckung überhaupt, novola, Sut, noi, Fell; 3) ber wollichte Bluthenträger der Weidenbaume, Frischl. Nomencl. e. 19. cotton, Baumwolle. — kutzemulle, n. 1) baffelbe; 2) Kahe, in der Kinderspr.

toh, f. 1) Giterblaschen im Befichte, Ulm. Ag.: 2) Stachelbeer, rubes

grossularia, Bib. - fotig, 1) voll Giterblaschen; 2) edelbaft; sust was er rauch kotzet ungeschaffen, Iw. p. 178, wiewohl bier bas Bort auch hagricht bedeuten tonnte. - togen, fich erbrechen, pobelh. (Deftr. Jp, Edel haben.)

frabe, f. grabe.

frapp, f. rapp.

trapf, frapfen, m. 1) runder Ruchen mit Doft ober getrodneten Beinbeeren und Rofinen gefüllt (Elf. Deftr.); 2) munderlicher Menfc, unartiges Rind, in letterer Bedeutung mit Kramp vermanbt. -Bachter findet eine Bermandtschaft bes Borts in der erften Be beutung mit Kropf, wegen ber runden Bolbung beider; Erarf bedeutet altd. einen gefrummten Saden; crapho, Tleifchfuchen, artocrea, Gl. Fl. 986.

Frapferei, f. Befdreibfel, Befriggel, Gob.

Rrapf

Erachen, 1) mit Mube und Gefahr ju fallen bin und ber mandeln; 2) franteln. - fracher, m. schwächlicher, alter Mann. frottm. frachwebel, m. baffelbe, weil die Beine im Geben vor Trodenbeit gleichfam frachen.

Eracherten, pl. bart geroftete Brodfrumen, Dt. - Frachelig, fo gebacten ober geröftet, Sch.S.

frachfe, frere, f. grat.

tradigfeit, f. Balancieren? bem fechtmeifter on arm fell schul zu halten ober fein trabigfeit zutreiben zugelasfen fein, boch foll er von armen menfchen nit mer bann ain pfening nemmen, RPr. v. 3. 1551. Um Rante bes Protofolls wird er Bechtmeifter ober Gautler genannt, und 1552: bem Spilman ober Springer, 3ft fein geradigteit, pff bem Schuchhauß (mas auch bas Becht : und Tanghaus mar) gutrei. ben, Jedoch allain vmb j pf. von einer perfon gunemmen, jugelaffen. Diefemnach Scheint bas Wort von ge-rab, aufrecht, abzustammen.

ver : frätichen, f. rateln.

ver : fraen, f. graen.

fraftigfeit, f. Rraft: vil bilgri nament freftigfeit, Fab. Wilg.

Eragen, laut fdreien, infonderheit der Rinder, wenn fie babei ben Athem lange inne halten. - frachgen, frachgen, ftart, fcmery voll feufgen, Intenfivform. (DD.) - fragein, frachein, i) fprachahnliche Zone von fich geben, wie unmunbige Rinder; 2) beifer fprechen. - (fraglet, beifer, Schwz., npayer, payer, piper, fprechen, fragen, brechen, rechen, lauter finne und fprachent. manbte Schallmörter.)

Fragen, m. große Bierfanne; verwandt mit Rrug. Pragle, n. Geelerche, charadrius biaticula, 26.

Frais, f. fros.

von der Frain, oben im horn, waidmännisch. Ch. Sutor. 774-780. Frad, m. elender Kerl; Rader, raker, Engl.

trateln, mit Anittern gerbrechen, wie z. B. Gierschalen gerbrucken, bas Faktitiv von frachen, s. v. a. frachen machen, craquer, Frz., to crack, Engl., kraken, Soll., pijgere, Schallwörter.

frallen, fragen, von Kralle. (frallen, DG.)

fram, m. 1) Plunder (Samb.); 2) kleines Geschenk: Marktfrom, (Shilbichrom, kleine Gabe zur Kirchweih, Appenz.) — framen, sich allerlei zu schaffen machen. — framet, m. Meß., Markt-Geschenk. — frampel, m. Handel mit Kleinigkeiten. — frempelwaare, f. solche Waare. — frempler, m. der hamit Handel treibt, wt. LO. Schh. Sin verdorbener Kausmann giebt einen guten Grämpler, Ch. Sutor.

framp, m. fleiner, eigensinniger Menich. - frampampes, m. basfelbe, icherzw.; jenes öftere im Unwillen gebraucht.

fran, f. Kranich: wan ain fran ficzt in Irem neft, bo tut fiv ainem Falken mangen herten stich, ee er fi gestach, wie daz fp, daz die fran boch uil frenker sei dann ber falk, Tr. Erst. (wie daz fp ist s. v. a. obgleich, ähnlich dem ital. come che sia.)

fran, m. Meerrettid, (Möhrrettid,? wie Möhrrübe.) Das Bort ift flamifchen Urfprungs, f. Mbelung in Meerrettid.

frangel, f. g'randel.

Frank, franklich, schwach: wenne die seinen waren ze krank wider die Mirmidonen, Er. Erft. s. kran: do er sach die sie nen also kranklich sechten, Gb. — kränken, schwächen: da von wirt die gant natur gekränkt und geschwecht, Steinh. R. S. pizrw, Frango, Gebrechen gehören dieser Familie an. Schmals wurde krank, wie von Gigenschaften des Geisstes und Genüthe, so auch von leblosen Dingen gebraucht: mit craneken tuchelen, (Deicheln) Stat. d. d. Ord. 40. wenne das gebet vil cranek ist ane des herezen mite dencken, ebend. 48.

trang, m. frangle, n. an bestimmten Sagen gebundene, gefellichaft- liche Busommentunft.

frangen, f. rangen.

traslen, muhfam binauftlettern, SB.

traut, n. in ben Rebensarten: er hat bas Kraut verschüttet, er hat sich Ungunst zugezogen; es ist noch Kraut im Hafen, es ist noch Borrath ba, es ist noch nicht Alles erschöpft. — akraut, n. s. v. a. Abkraut, was vom Kraute im Zubereiten zum Essen weggeworfen wird. — krautscheißer, m. weißer Schmetterling, Kohlweißling, Wt. Mähr. (Man entsehe sich nicht über bieses Wort: Schmetterling sagt etymologisch basselbe.) — krautschützen, s. schwiesen. — krautwelich, unverständlich.

trauter, m. ein unruhiger, eigenfinniger, miberfehlicher Menfc. -

frantig, diese Eigenschaft habend. (Krabanter, MSachs., etwa von Kroat, Krawat, Krabat, wie man einen wilden Menschen auch Hufar nennt? ober mit kryten, Holl., to cry, Engl., schreien, verwandt? Arr legt dem Wort die Bedeutung tapfer bei und leitet es von Kraut, Schiespulver, Gesch. v. St. Gallen II, 278.)

fraus, m. Krug. — frusen, SB. (Lieber Abbt, ihr habt lang genug aus filbernen Bechern getrunken, trinket wohl einmal aus ben Krausen, sagt Gös v. Berlichingen im Bauernkriege zu dem Abbte von Amordach, s. Gropp Hist. Monast. Amord. p. 25.) — chrus, chrüstli, n. dasselbe, WSchwb. — frusel, f. große Bier - oder Milch - Kanne. (Krus, Els. Schwb. – froos, Niederd., kroes, Holl., carousser, boire avec excès, Brantome; to carouse, dasselbe, shanesp, ein Wort, wahrscheinlich aus beutschen Landen gekommen, kotso, Ung., xpososo. Grupen leitet das Wort von Gruß, analog mit Willkomm und dem englithankard, ab; wahrscheinlicher aber ist es mit ähnlichlautenden Wörtern, die eine rundlichte, bauchichte Gestalt ausdrücken, z. B. Krug, Kropf, Krapfen, Krant u. s. w. verwandt; auch möchte das Schwed. gryta eher hieber, als, wie Ihre meint, zu grut, Grüße, gebörn.

Fraufel, m. Rifel, Fraufe maufe, ber Ausbruck, wenn man Rimber mit ben Fingern berühren will, ohne bag fie wiffen, an welche Stelle man will; von Frauen, fanft fragen.

fraget, f. gerriebene Gierflaben, 21g. Afb.

ab.fragen, 1) fchnell meggeben; 2) fterben, pobelb., Reutl.

erager, m. Rette mit breiedichten Gleichen (Gliedern) verfeben und bei Glatteis ftatt bes Rabichubs gebraucht.

Pratig, in der Redensart: er hat eine fratige Feder, er brudt fich in feinen Schriften schneidend, scharf aus, von Sachwaltern gebraucht.

verefrebfen, burchprügeln; von Krebs, Panger; eten fo mamfen von Wammes.

Fregieren, f. frend.

erebe, f. Buschel Reisholz, Wt. — trehwinkel, 1) ein Dörschen im wurt. Oberamte Schorndorf; 2) ein Feldraum unsern Altenstatt bei Geißlingen, vermuthlich weil ehedem von dem dort wachsenden Busch holze Kreben gemacht wurden. Noch mehrere Derter tragen biefen burch Kohebue zur Bezeichnung kleinstädtischer Ansichten und Sitten gestempelten Namen. In Krebe ift, wie in Reis, der Begriff des sich Sperrens enthalten; cremium scheint damit verwandt zu sepn.

frend, ernd, das militärische Losungswort, die Parole, das Feldgeschrei, Frischl. Nomencl. c. 175. und was die frnd besberes, die dem Babft beiftunden, bie Welpp. Aber des bers Friederichs Arnd was in den ftreiten: bie Gibling, Steinb.

Chr. donner cris de guerre, Frg. - Pregiern, laut ichreien: Salt ab, balt ab, laß in ber gan, Ruff mander bo mit lauter fimm, Mit fprachen, bern ich fenn vernimm Der fnap. pen vil mit irm tregiern, Morin herm. v. Sadif. 59. a, a. Bal. aren.

freisen, friechen, Illm. Swaz flivzzet oder swebet, swaz chreset oder lebet uf dem erdepodine und in den luften obene, Wernh. 28. u. 53. krisit, serpit, Gl. Boxh. in Schilt. III, 905.

freen, fertig: ich bin treen, ich habe meine Arbeit vollenbet, Rfb.; wahrscheinlich aus gerecht ober gerichtet, was grea ausgesproden wird, verdorben.

fregling, m. bie Mefche, salmo thymallus, ber name bes Fifches im erften Jahre, Knälli oder Ifer im zweiten, und endlich Mefche; ber Fifch triecht (frefet) gern in ber Tiefe bes Baffers, baber fein Rame, der auch Grundel, Grundling teift, wiewohl unter Diefem häufig ber cyprinus Gobio verstanden wird.

freemen, flettern, Bb.

treufd, n. Lunge und leber, f. Geraufde bei Abelung; Ge. trofe ift bas Den, oder bie Faltenhaut, woran die Gebarme find; er bat ein gutes treufd, eine gute Lunge, man bort ibn weit bin. dregge, f. grat.

trippe, f. Maul, pobelh. bie Krippe ausraumen, ben Mund reinigen; eine fcmutige Bebeutung bat bas Bort in ber Rebensart: frif mir aus ber Krippe, SB.

fripfgabn, m. hundezahn, a. e. handschriftl. Vocabular. bes XV Jahrhunderts.

frieden, triechling, f. griecher.

frad, f. frend.

frittle, n. geschwollene Sand, SB.

trittlig, frittig, ftreitfuchtig. - frittler, m. ber fo ift, von fretten, ganten, altd., welches bie Berftartungeform von treien, fdreien ift.

friefe, f. Kirfche, SWSchwab. - friesbeer, baffelbe, Dim. (kirso baer, Schwb.) - driefi, Balbeirfchen; dirfi, große, veres delte, Sebel. - friesewasser, Kirschengeist. Nach Wachter nicht von Cerafus in Pontus, fondern von Gries, Stein.

driftlichteit, f. fegerei.

criftieren, fliftieren, icon in Stein b. R. S.

driftlos, undriftlich: die Episcopat, pfarren ic. nur ben aller Chriftlofeften buben von abel und prelaten geliben find, Gpr. 3.

tropf, m. fleiner Menich. - Fropfet, unansehnlich. - befropfen, ben Rropf fullen: bamit fie mabrend feiner Minberjabrig. feit befto bos fich betröpfen möchten, f. Pfiftere Berg. Chriftoph S. 52. - malberopf, ein burch Bege und tleine gelbplage vom Balbe abgesondertes fleineres Gehölze.

frott, f. 1) Krote; 2) fleiner, widerftrebender Menfch. - frottenfuß, m. Drudenfuß.

frotteln, f. g'roben.

frös, frais, n. 1) Halstrause bes weiblichen Geschlechts, Ug. Mm. Ulm., was aber seit etlichen Jahren nicht mehr getragen wird; 2) ber Geistlichen, Ag.; sie ist in ber neuesten Zeit kleiner und, wie dasur gehalten wird, geschmackvoller geworden. — fröshansel, m. Geistlicher, spottw. Ag. — frösaufthuerin, s. die die Krausen wäscht und fältelt, Ag. Da es ein mühsames Geschäft war, so entstand das Sprichwort: man möchte eine Krösaufthuerin werden, man hat alle Geduld nötbig.

Profen, ein knarrendes Geraufch verurfachen, SD.

Profpel, Frufpel, m. Knorpel, besonders im Schlunde, Ulm. die Ring haben mit der hoben frofpel, so sich im schlund, vnd in der kehlen erzaigt, fast gleiche form, Rauw. krospel, Holl. — krustel, Gebein, Ag. Bib. 4177, ift ohne Zweisch baffelbe Wort.

früblen, f. in G.

früpfgahn, m. hundsgahn, Vocab. 1478.

fruppen, aussuchen; Berftartungeform von greifen.

Prutid : fröttelvoll, f. radel.

fruft, m. früftle, n. fleiner, schwächlicher Mensch, verwandt mit Krippel, Kropf.

frull, f. in G.

frumpen, hinken; krumbe gangente, Ottfr. — verfrummen, 1) durch Reden, Lachen und andere Handlungen ermuden; 2) act ärgern, qualen.

ver : frumpeln, verrungeln; to crumble, Engl.

frumm, 1) fraus; 2) vertebrt: Brinhilt die hat enn frummes har, darumb hat fie ennu frummen finn, herm. v. Sachf. Mor. 21, a, b.

frufpel, fruftel, f. frofpel.

frufpelhaar, gefrauseltes Saar, Cincinnus, Vocab. Mscr.

der fruft, Plunder. - fruften, im Plunder umfuden.

frufel, f. fraus.

frufeln, f. vergriefen.

frufen, f. Fraus.

frühele, n. Rriefente, anas crecca, BS.

frügelet voll, gang voll, bis jum leberlaufen, Allb.

frugen, knarren, wie z. B. eine Thure, ein Bagen, der trodene Schnee, DSchwb., f. Beitr. z. frit. Gefch. b. b. Spr. V, 280.

fübel, m. Pelzkleidung der ehemaligen augeburgischen Frauenzimmertracht, f. Stetten & Erläut. S. 162.; einerlei mit Rogel, Mantel, eochl, Ballis. — kübelesmahl, n. eine von der ehemaligen patrizischen Familie der Rothe von Schreckenstein in Ulm gemachte Stiftung, vermöge welcher allen Armen im Hospitale außer Brod und Fleisch auch ein kleiner hölzerner Kübel gegeben wurde. — kübelreiter, m. Wettrenner zum Scherze, die statt der Sturmhaube den Ropf mit einem Kübel bedecken mußten. Nach ritterlichem Turnieren ließ man nämlich zur Ergöhlichkeit die Knechte turnieren: sie erhielten die elendesten Pserde und wurden in die unbehülslichste Kleidung gesteckt; der um den Kopf schwankende Kübel ließ sie fast gar nichts sehen. Hier die Beschreibung eines solchen schimpflich en d. i. scherzhaften Kampses!

Bald tamen geritten auff bie Babn Bar feltgam vier und zweinnig Mann, Die waren greußlich aufigemunt, Bnd wie bie Remetfeger butt, 3br Sturmhaub mar ein Rubel groß, Bber den Ropf gefturget bloß, Dran ftunden icheuslicher geftalt Bberauß beglich garnen gemalt, Um Leib fabens graufam und wild, Dict wie ber Bacchus ausgefült Mit hem und Stroh gerings umbher, Much fonften angethan gar fdmer, Muf baß fie weren wol vermahrt, Wann einer murb gestoffen bart: In Sanden fuertens lange ftangen Damits einander funten langen: 3br fattel barinnen fie fagen, Waren all flein veber bie maffen: Der Roggeug und fonft ander Ding Alles burchaus folecht und gering u. f. m.

Burde der Ritter, was in dieser Kleidung und wegen des ungegürteten Sattels beinahe geschehen mußte, herab geworsen oder sielen beide Kämpser zu Boden, so entstand ein Gelächter, wie bei den Göttern Homers über Bulkan den Mundschenken, s. Fürst. Würt. Ritterl. Pomp u. Solennität, beschrieden durch M. Jo. Ottingerum, Stuttg. 1607, 4. S. 114 sag.; ein solcher Kübelritter ist abgebildet in hein rich Wirrn Beschreib. der Hochzeit des Pser. Wilhelm mit Renata von Luttringen, Lugsb. 1568, Fol. 21. 46. Diesen ähnlich waren die Sackrenner, die in Säcken ein Wettlausen bielten, s. Stetten a. a. D.

tuppelig, geschmeibig, geschiekt, von tuppeln, zusammenfügen, (Glf. u. altd. f. SO.) — tuppelhäftig, 1) anschmiegend, schmeicheln; 2) possenhaft, Ulm.

füpperband, n. bicht gewirktes Band. — füpperzeug, m. Doppelgeug, f. in Abelung Köper; Frisch leitet es, ba es im Frangofischen croise heißt, von keper, Winkelhaden, Holl., Ricolai aber, weil die überzogenen Faben einander beden, von coperto, It., her.

cupia, Kopfputi? coife, Frg. 218 jebe Trumet het ennn fan. Gequatriert mit Benus cupia, herm. v. S. Mor. 5, b, b. Der Dichter scheint zu sagen, bag ber gevierte Bappenschild auf der

Fahne mit den Infignien ber Benus gegiert gewesen fen.

kuchen, Dorf an ber Fils im wurt. Oberamte Geißlingen, in Urkunben Cuocheim, vermuthlich von Kuhwaiben; in der Nähe find ein paar Sofe ober Sennhöfe Ruchalb genannt; Großkuchen und Kleinkuchen, ehemals bem Reichskloster Nercsheim gehörig; ein Cuchem in e. pfälz. Urk. v. J. 1136. f. Act. Acad. Theod. Pal. III, 110.

duchen, hauchen, SB. - füchen, anwehen, lebendig machen, weden: ben genft bes Lebens in vnfer bert vnb feel blagen vnnbfüchen Spr. 3. - umfüchen, umwehen: gott wird fie mit feinem geift umfüchen, Gb. Sauchen, weben, weden, wach, quick, vigere, vivere: lauter Berwandte.

tucher, fücher, m. aus Baumrinde gemachte Duten, Guffen, um

gefammelte Erdbeeren barin beimzutragen, EB.

tudlen, nach Geschmack zurichten: man wird bird tudlen, man wird es dir wie einen wohlschmeckenden Ruchen zurichten, so machen, wie du es wünschest, spottw. (Bair.) — tuchen michel, m. 4) ausge-laufener Ruchen von Mehl, Milch, Giern und Butter, Ulm.; 2) Mannsperson, die sich um das Rüchengeschäft betummert, Ruchen muß.

fuber, f. futter und fander.

Bubern, 1) schnell und unverständlich fprechen. (Laudern, Sach. Sterativform von queden, f. Lauderwelfch in Abelung.) 2) Muthwillen treiben, von Rater, Ruder, mannliche Rate, wil-

ber Ruber, ausgelaffener Junge, Ulm.

kutte, f. 1) Mantel des Rauchsangs über dem Küchenheerde; 2) Bei berunterrock. Kote, Hütte, Haut, Schuß, Küttel, norra, Kopf, Becken, Schaale, nwoia, Mohnkopf, noddos, Kaulkopf, nordly, Höhlung der Hand, des Fußes, eines Fasies, nuris, Büchse, núros, jeder hohle Raum, die Haut, nωδων, Glocke, neudw, ich verberge: lauter Berwandte.

futte, f. ein Flug Bogel, Ug. (Deftr. bei Geiler v. R. eine heerte, f. SO. kudde, heerbe Schmalvieh, holl., verwandt mit kyth, Ber

wandtschaft 26. f. übrigens Rotte bei Abelung.)

futtel, f. huder.

futteln, pl. 1) Gingeweibe (Gachf., weiter verbreitet); 2) Ralban-

nen; 5) Blutwurfte, Breisg. — futtler, m. ber mit Rutteln hanbelt. — reicher Ruttler, ein reicher gemeiner Mann, bei bem man feinen Reichthum vermuthet. — Es gehört zu ber bei kutte und quat angeführten Familie.

tutten, laden. - kuttern, kittern, in lange verhaltenes Lachen ausbrechen. (Schw3. Elf. Henneb.; fonft auch kikern. - kiden, laut tonen, burchdringend ichallen, Schw3.)

fütten, pl. Quitten, von Kydone auf Kreta fo genannt, f. leis

tuttenbengit, m. Mond, fpottw. Loreng Wengel ein Ruttenbengit zu Reuntirchen im Klofter ift bas puch, fo ift ber Befiger bes Buchlein bes fterbenden Menfchen, mit ber Jahrszahl 1540 vorne eingeschrieben.

futtenieren, Barchenttuch, narbicht, gefräufelt, geträubelt machen. Das Juch wird ausgespannt, auf einer Seite aufgeriffen, fodann gefdoren, geftrichen ober gefartet, und hierauf gepreßt vermittelft einer bolgernen, mit einem Ritte von feinem Barge und Terpentin bestriche. nen Scheibe; jedoch gestattete ber Rath ju Ulm i. 3. 1603 auch Rienrus bagu ju nehmen. Derfelbe bestimmte bem Tuchscheerer i. 3. 1517 für ein Stud vorne und auf bas let Ort (verfehrte Seite) ju tuttenieren drei Bohmifd. Die es gescheben mußte, zeigt folgende Berordnung: befchloffen, daß alle Suchicherer mit feiner andern Garbe, benn fo ju Illm aus geläutertem harz gebrannt, die fie nur allein mit Gierelar und fonft mit nichts anderm machen und bereiten, futtenieren, und nicht mit Burfte, fondern mit Schwamm, außer auf das len Ort wol mit ber Burfte, Ror. v. 3. 1521. Bermöge tines Actenftude v. J. 1553 bieß man diefe Wefchafte in Ulm auch ichmiten; auch nennt man es coutenieren, crifpieren, f. Bedmanns Technologie, Ausg. 1780, G. 71; nicht von Ritt, wie biefer Gelehrte angunehmen fcheint, fondern von cotton, einem Borte, bas in der Bedeutung von Baumwolle und von Seibe im Deutschen schon alt ift: cota uneppihuizes, byssus, Rab. M. gotewepewurm, Gl. Fl. gotowebbi, baumwollenes Kleidungs: stud, Gl. Lind. unizes cota unebbes, bissina, Nyer. Symb. 197. socci de cotto, Urf. v. 3. 1121 in Gudeni Cod. Dipl. I. 50. god-webbe, byssus, 26. Da in bem geläuterten Barge aus Betrug vermuthlich bisweilen außer bem Kienrus auch unfaubere Materien gemischt murben, fo erhielt bas Bort futtenieren bie Bedeutung mit Roth vermischen: alle Schnabel : Beid futtenie: ren und fpiden, bas ift mit untermengtem Roth verbers ben, daß fie der Feind nicht genießen tann, in Frifchaus Aronsberger.

futter, tuber, m. welfcher Sabn, ohne Zweifel von feinem Wefchrei,

wie bie Rut . ober Gut . Bogel. Bgl. tubern; kaeder, Auerhahn, Schmb.

Butter, f. buber.

fugelin, pl. Pillen, a. e. Conto bes ulmischen Apothefere Sans hus um b. 3. 1480.

fuhpriester, m. erste Kuhmild nach dem Kalben, colostram vaccinum. (Kuhpeter, Pf. Prüst, Beest, Bist, NSächs. diestings, Engl., adristur, die erste Schaassmilch nach dem Lammen, Isl., wa a, Schaass, und drest, zerdrochen werden, lecteres aber dem mit van einem Freunde aus Galenus III, (IV) 342 nachgewiesenen πυριόττης so ähnlich, daß man versucht wird, den Ursprung des Worts die zu suchen: ανευ δέ πιτύνας και το μετά την αποκύησιν αμελλέν αυτίκα πήγνυται πυρωθέν έπι θέρμης σποδιάς όλιγω χρόνω καλειν δέ έσίκασιν οι παλαιοί κωμικώς (in der Bauernsprache) το ούτως παγέν γάλα πυριάστην, οι δέ παρ' ήμιν έν Ασία πυρίαςδον όνομάδουσιν αυτό.

füheuter, n. Saamenkapfel ber Beitlofe, colchicum autumnale, Linn.

fuijen, fauen. - einfuijen, leicht und deutlich machen, wie Brei einftreichen.

kindle, Engl.) — erküden, Ebing. (in Baiern einkenten, to kindle, Engl.) — erküden, 4) erquiden: wie vil guter werk ber erbarmd vmb genug tun. wärend mit mir genam vnd volkommen gewesen. daz ich wider erkückt wär worden, B. d. st. M.; 2) erweden: da erkikt der haplig gapft das kind danielem, Kr. g. str.; 5) wieder zu sich bringen: in dem sich die Berordneten zu ihrem Lust an meinem Baterse lang, bis man Ihn in Dhnmachten mit schnap müssenerfichen, genugsam erfättigt haben, st. Breunings Foltergeich in Paulus Sophronizon B. II S. IV. S. 26.; 4) zum Leben erweden: der herr Jesus muß dich erkiden, als er der witme sun erkickt hat, Kr. g. str. (Kücke, Koblenpfanne, Sachspamb.) S. über dieses Wort oben küchen, und in 21 delung Giete, dessen Albeitung mir die richtige scheint.

fühl, in der Redensart: eine fühle Ausrede, fonft eine fable. (Bair.)

abetuhlen, v. neutr. falt werden. — abfühlen, v. act. falt werben laffen. — fühlfinnig, ruhig, gelaffen: D. Rabus folle feine reden und predigen mit fuhlfinnigerem gemueth und herhen thun, RPr. 1558.

Fülle, n. füllhaas, m. Kaninchen (Hafentülle, Henneb.); nach Reinwald von kullen, umkullen, muhlen, NSachf. - kule, kulli, Grube, Schwz. - hüle, hülbe, Schwb., wie cunicalus vom Graben unterirdischer Gänge. Uebrigens haben mehrere Thiere mit und ohne Wolle ähnlich lautende Namen, z. B. kullbad.

Bod ohne Hörner, Schwarzw., κύλλος, Efel, bei ben Doriern, Poll. VII. XIII. chilpira, Gl. Fl. 983. chilburra, Nyer. Symb. 193. Lämmer, was zwar, wie Anton Gefch. b. t. L. L. 1, 458. vermuthet, bas Wort Kälber seyn, dennoch aber Lämmer bedeuten kann, da Kalb statt Lamm gebraucht wurde, s. SO. Wir lassen es dahin gestellt, ob dieses Wort mit Wolle, ull, dasselbe, und el, die seinere Wolle, Isl., μαλλός, Wollenbüschel, follis, pellis, Valg u. s. w. aus Einem Stamme erwachsen sey.

tulme, f. tilbe.

un.taum, faum, mit bem verftarfenden un, GD.

ber fumbern, ein Gut mit Gewalt wegnehmen, haufig in schwäbischen und überhaupt in oberdeutschen Urkunden to cumber, Engl.

tummeltag, m. Dreitonigstag, ale Jugenbfeft, wenn bie zwölf Nachte vorüber find, f. den Kalender in 3d. u. herm. Jahrg. 1812.

tummer, m. Schutt, Schh., encombre, Frg.

fündig, armlich, Bb. (Schwj.)

tündigteit, f. Ginsicht, Berfchlagenheit: was half bich dir hut des gotes martis wider die kindikait und lift der weib, Tr. Erst. — erkünnt, bekannt, berühmt: die stat (Bassun, Bafsan) ift wol erkunnet, das macht der gut rott win, Fab. Pilg.

fundmann, m. Runbichafter, a. e. Rechn. v. 3. 1403.

eundo, Nadel? Scheere? Tuch? die Schneidere und alle hanndtwerch die mit der Eundo gezeug werchent, a. d. Pfullnd. Berf. Urf. v. J. 1585, in Walchners Gesch. v. Pfullendorf 173. Oder bedeutet es Kunden: die dasjenige verarbeiten, was ihnen die Kunden geben?

funtrate, f. Gegend, Revier: als die Hirten zu bes Glögglers Thor, hinauß hie ze Blme Irrung Inn Irer tuntrate der Lewth, die denen zu deß Glögglers thor hinauß denn hirten Lohnen sollen, gehebt hannd, Ulm. Berordn. v. J. 1422. Du gist aller contrate mit zhoie (joye, Freude) ein hoh gemuete, Minn. II, 61. contrada, It.; im Latein des MU. fommt contrata häufig vor.

tuniglein, n. Kaninchen, Umm. Pf. 103. (Schmy. Straßb., f. SO. Runghas, Deftr. von cuniculus. (Diefe Bedeutung hat das Bort wohl auch in der von Bedmann aus dem BigKunig angeführten Stelle, und nicht, wie diefer Gelehrte annimmt, die von Bogeln, f. Borrath fl. Unmerk. S. 150.)

funtel, f. 1) Spinnroden; 2) lange Beibsperson. — guntelftube, f. Ort, wo die jungen Beibspersonen in den Winterabenden mit ihren Kunkeln zusammen kommen. — kunkleten, f. Besuch mit dem Spinnroden: 3'kunkleten gehen, SB., κυλόω, ich drehe, wende im Kreis: der Faden wird gedreht; colus aus κόγχυλοι, was, wie κόγχη, Schnede, den Begriff des Gewunde-

nen enthält, gufammengezogen, scheint baber auch mit Runtel ver wandt gu fenn.

er : funnt, f. fundigfeit.

funsch, f. unsteusch.

funftsuchermeister, m. Loyeus, (Logicus) Vocab. Mscr.

fungen, f. tiengen.

kur, f. 1) Stimme, Laut: er giebt keine Kur von sich, keinen Laut, kein Lebenszeichen, SB.; 2) Stimme, Entscheidung: fram Abentheur . . . tregt allevn die höchste kür, Herm. v. Sachst. 29, b, b.; 3) Probe: vnser beiber mut Anders nit wann minnen tut daz nempt an dem gedicht die kur, LS. XXIII, 39. — kuren, votiren, SB., vermuthlich von karen, rusen.

für, gunftig: einem nicht für fenn, SB., geheuer? für, fertig: es ift noch nit für, SB. verw. m. gar, garen. furen, wählen, 28t.

turen, pl. luftige Ginfalle, Spaffe, Streiche, kuur, Poffen, Schmante, Spoll.

turen, furren, 4) knarren, jest und alt: es haben die thur von ir gekuret, Rith. Ter.; 2) girren der Tauben; 5) röcheln; 4) murren, ganken; currish; sour, querelsome, Sher. cur, ein schlechter hund, Engl., vermuthlich wegen seinem Knurren, Kurren. Nicht aus Bufall heißt ifig. janken: auch dieß ift ein Schallwort.

furgeln, malgen, rollen, f. horgeln.

furlebeer, f. Corneliustiriche. (Schwz.)

kurmlung, f. Bermalmung? von kurn, Muhle? f. windfpreu.

Euroisch, (oi als Diphthong ausgesprochen) wunderlich, furios, illm.
eurs, s. eine bestimmte Reihe von Gebeten der Maria zu Shren von Priestern zu beten: darumb bestellen die bilgrim dry priester zu dryen messen und ordnent das Ji vff den tag wölln trifach die syben zyt lesen, das ift den curs unserfrowen, Gaistl.—I. Bgl. SO. churl in dem Fragmente von Bernher in Doc. Misc. II, 105, wosür in Otters Lusgabe salter sieht, muß churs heißen.

furse, durse, f. Pelzwerk, Ag. StB., daher Kürsner; verwandt mit noupa, nopoi, Haar, Bart, corium, Leber, cerdo, Gerber, durch Berweichlichung cuojo, Leber, It. Corduan, gemeiniglich von Corduan abgeleitet, möchte wohl eher hieher gehören. Im MU. hießen die Schuster Cordewender, s. Gudeni Cod. Dipl. 598, cordonnier, Frz.; kann geschichtlich nachgewiesen werden, daß Corduan zuerst oder in vorzüglicher Güte und Menge in Cordova versertigt wurde, so durste die Stadt eher von dem Leder, als dieses von der Stadt den Namen bekommen haben. Das Alter der gewöhnlichen Etymologie entscheidet nichts.

furges, n. Saderling.

fargern, farger werben: ber Zag fargert, &B.

fufbrod, n. Brod gur Probe für bie Brodichauer, Ag. StB., von fuftern, toften, tiefen.

tufchedurmen, ichlafen geben, im Sabergau; coucher dormir, Frz. tuftern, f. tiefen.

tuh, f. Name der Rahe, wenn man fie wegscheucht, Mulle ift der Schmeichelname; baber bas Sprichwort: man fagt nicht immer Mulle, man fagt auch Ruh. — kuhrein, belicat, subjectiv und objectiv, s. v. a. kahenrein, wie es im Elfaße lautet.

fußblan, futtblau, blau an den Gliedern, vom Frieren, vom Gewurgtwerden, vom Lachen, vom Erbrechen; herzuleiten von füßeln, welches eine beftige Bewegung bedeutet und mit quatere, per-cutero verwandt ift; man fagt auch bligblau.

tugen, ein Spiel mit Ruffen ober Bohnen, SD.

tugemulle, f. fog.

1) Diefer Buchstabe wird in und um Biberach mit hohlem Tone ausgesfprochen, indem man die Zungenspike ungewöhnlich weit nach dem obern Gaumen zurückzieht und die Zunge start frümmt. Insonderheit geschieht es, wenn dieser Buchstabe in der Mitte oder am Ende eines Worts ift, ungefähr wie in der Schweiz, s. Stalbers 3d. S. 30.

2) Er fällt in follte und wollte, wenn es ber Conjunktiv ist, meg: i fott, i wett, wie im engl. could, should u. a., auch sie wend st. sie wollen, alt wollent; witt it, willst du nicht? und gar häusig in der baierischen Mundart, s. Rabloss teutsch. Forich. 1, 264 igg.

labelet, lauwarm, 21g. (lablad, Deftr., lab, altd., wie blau und blab.)

lapp, m. Laffe. - lappet, lappifch.

lapp, hirnlapp, ohrentapp, f. eine fleine Weiberhaube mit bei tief in bas Geficht laufenden Schnabeln, zur ehemaligen Frauentlei.

bung in den schwäbischen Reichestädten gehörig.

läppelen, läppern, 1) spielend in Flussigteiten platschern; 2) all, mählich viel Getränke zu sich nehmen. — läpperig, mässericht, mas zu viel Brühe hat. — lopperig, schlapp, Bad. (Lab, s. Flüssigteit. — lapprig, mässericht, Niederd. Lappen ist von lappern das Primitiv, s. Frisch; schlappern, mit dem Bischlaute, ift das selbe Wort mit derselben Bedeutung. — lippern, mit den Lippen naschen, von Lippe, gehört nicht zu derselben Familie, aber lavare, und was mit diesem Worte verwandt ist.)

lache, f. 1) Pfüche (Els.); 2) See: die große Lach, der Bodense. Loch, See, Ers. Schott., lacus, Lancos, (Grube) lew, leg, fluss, Slaw. Bgl. Lech. Die Berwandtschaft mit lavare und dem obigca läppeln ist wohl nicht zu bezweiseln, aber merkwürdiger ist die Lautähnlichkeit derjenigen Wörter, wodurch die vier sogenannten Elemente bezeichnet werden: la, lah, lach, Wasser, lad, land, Erde, lah, Feuer, (Licht, la, lo, Lag, Irl.) lust, lucht, Lust; und ohne läng, Lust, Ird, Licht, äa, Wasser, ala, Erde.

lacheter Gori, m. lachender Georg, läppischer, über alles lachender Mensch, 21g. — lachtertäding, Possen: ben schimpf und lachtertäding wöllen sie verlassen und ernstlich von der fach

reben, Rith. Ter. - lacherig, 1) mas Lachen verurfacht; 2) sum Lachen geneigt. - Lachen, blobjan, Ulf., verwandt mit lus gen, feben, lacha, Arab. leuchten, glangen, ge-hav, welches nach Lennep eigentlich de re nitente et splendente gebraucht wirb, (Etym. Gr. 210.) und von daw, ich leuchte, glange, ftammt; gavor bedeutet Glang und Froblichkeit, renidere ift fo viel als ridere, f. Liv. XXXV, 49. Tac. Ann. IV, 60. Catull. XXXIX, 2. 4. 6. 7. 15. coll. c. 16., glans, Lachen, Scherz, Schwd., etymologifch Blang, glis, Glang und Lachen, f. Hallenberg II, 156. Das Beficht bes Lachenden glangt. Da fich aber bie Gefichteguge bes Lachenben vergieben wie bie bes Beinenden, fo brudt baffelbe Bort oftere beibe Bedeutungen aus: hlaban, lachen, n'haier, flagen, fchmollen, to smile, Engl., ladeln und feinen Born ausbruden, greinen, meinen und lachen, granen, laut auflachen, 28t., to groan, Gugl., grannen, Schma., achgen, pflittern, verhalten lachen, pfliten, meinen, gwen, lachen, gwener, Benus, Celt., quinen, weinen; weinen felbit ift mit ber lachelnben Benus etymologisch und außeretymologisch eben fo verwandt, wie epos, die Liebe, und epis, ber Bant. lachen, lauchen, lochen, locheln, 1) einen Balb bemarten; 2) ibn jum Musbauen bezeichnen; 5) ibn bauen. - lache, f. Beichen jum Musbauen, nämlich Abichalen ber Rinde. - lachbauen, lauche bauen, m. ein bie Martung bezeichnender Baum : ob einich gegurt des Borfts an einem ober mehr Orten nit befteinet, gelauchet ober gemertt weren, fo follen biefelbigen mit groffen loben fteinen, gutten ftuffen und lauchbomen, wel besteinet, gestuffet, gelauchet, vnd gemertt werben, wt. 80. - verlauchen, die Grangen im Balbe bezeichnen : vier Jaudert holg, wie folde allenthalben vermaret, verlaucht und verfteinet find, Ulm. Berordn. v. 3. 1578. lade, m. Grangpfahl: underzaichnet mit Martftainen und mit andern lachfen, a. b. Selfenft. Lagerbuche v. 3. 1415. lobten, loaten, lodnen, bemarten, Martiteine feten, SB. Das Bort ift weiter verbreitet und tommt ichon in einer Urf. v. 3. 776 vor : sicut ipsa incisio arborum in ipsa die facta fuit, que vulgo lachus appellatur sive divisio, Freh. Orig. Palat. I, 172. Cod. Lauresh. I, 24. Db feine Bilbung von Lobe, loch, lucus, herrad 179, Bald, log, Solgfamm, Solgscheit, lignum, ober, wie Mbelung meint, von Lucke, Led, Lants, Rige, ober ba es im Schweb. blecka beifit, nach Sallenberg II, 108. von bleich bere suleiten ift, weil die Stelle des Baums, wo man ihn schalt, weiß wird, mag babin geftellt bleiben. Sinnverwandt icheint ichalmen ju fenn, f. Frifch. Bwift um Jago und Weibe hat ohne 3weifel su biefer Bemarkungsweise Unlaß gegeben. labeamt, n. ein gerichtliches ober polizeiliches Amt - es ift nicht

Laben

naher beschrieben — welches bie herrn von Beineberg im XIV. u. XV. Jahrhunderte neben dem Schultheißenamte zu Beineberg besagen, a. Urf.

taben, laben, pl. Bretter, Ug. (Bair.) - bettlabe, f. Bettge-

ftell. (Senneb.)

- ladie, lädin, f. Frachtschiff auf bem Bobensee, welches 110 Schub lang, im Grunde 14 breit, der Segelbaum 82 hoch, der Segel 28½ lang, oben 24 Lindauer Ellen und unten 16½ breit sepn soll, und 200 Centner tragen kann; kleinere heißen Halblädinen, noch kleinere Segner. Abel ung reihet dieses Wort zu Lade, insoserne es einen hoblen Raum bedeutet, aber mit größerem Rechte zieht es Höfer zu lith, Schiff, lithan, schiffen, US. ladja, oder nach Pfeffinger in Eccard Hist. stud. etym. 281. lüdia, Schiff, Windisch.
- latte, lattel, latiche, m. einfältiger, fraftlofer, fauler Menich. latichig, faul. latichari, m. Müßiggänger. (Elf. latsari, thraso, Isl.) lätfeige, f. mit dem man alles anfangen kann, verw. m. läche, Frz., lats, Ulf., lat, Schwd., latr, Isl., faul, late, der Lette, Engl. laß, müde, vgl. leid.

latigle, n. ein Schmaus; laetitia fonnte in Klöftern, woraus biefes Wort unter bas Bolt gefommen fenn mag, nicht wohl ohne Schmau-

ferei Statt finden.

- latich, laitich, f. 1) Unterlippe, aus Murrfinn berabhängend, von latus, breit, in der Bergrößerungsform, wie Blatiche von Blatt;
 2) Bandschleife, Bb., lacio, It.; 5) weiblicher Sund, lisse, Frz., letissa, Lat. d. MA.; 4) unzüchtige Beibsperson, Ulm. Mm., s. luich.

 lätschmaul, n. großes Maul mit herabhängender Unterlippe.

 Lätschmaulen, durch Maulhängen seine Berdrießlichkeit ausbrücken, SB.
- latich, latichig, weich, a) vom Brobe, nicht recht ausgebacen; b) burd jugegoffenes ober eingebrungenes Waffer. latichen, beftig tegnen, Mm. (vielleicht hievon pflatichen, f. pfatichen). laticheln, immer nur wenig, aber in furzen Abfahen nach einander trinten: ben ganzen Zag ane latichlen.

laff, laffen, f. Schulterblatt, SB. (Flügel, Arm, Schulterblatt, S). lafen, laufen, Amm. Pf. Derfelbe hat Rach, Rab, Tramende flatt Rauch, Raub, Traumende; in Baiern am rechten Donauufer

gewöhnlich.

läfern, plaudern: obgemeldter Doctorus ift noch nit ju frid, bas Suangelium zu schmähen, lafernde, ich sibe tein besserung, Spr. J. (Schwz.) — läferer, m. ber vid fchwäht und lügt, Ulm. — unbelaffert, mit Worten unangetastet: Ja auch die vnergrüntlich Trobept mag nit von in

lag, adj. lage, adv. fchief, fchrag, mit ber Blache abwarte geneigt: bag tach was nit ge leg noch ge vaft ab gliffen, nicht ju

unbelaffert blenben, Gpr. 3. labium ift verwandt.

werren. lagenenschuhe, pl. leichte Schuhe zu hochzeitlichen Tänzen: etliche Frawen tragen seidene stimpff und Lagenen Schuo, a. e. Ulm. Ehron. v. J. 1611. Chnträus in f. Nomencl. Sax. erklärt sie durch calceos tectos, da andere Schuhe aperti gewesen sepen, f. Frisch; der Grund der Benennung ist aber gang klar.

lägele, logel, n. Fäßchen: er famelt als ein legel die maffer des mörs, Amm. Pf. 32. thu meine zähn in dein legel, Pf. 35. vgl. 1. Sam. XVI, 20. logena; λεκάνη, Maurertübel, λαγών,

Boble, leerer Raum, Lod; mit bem Bifchlaute Schlauch.

lägen, liegen: er kann so nit gut lägen: so er-schräcken, und er-schrecken, lehteres erschräcken machen, wie legen, lägen machen. — Daß Lage, Lager hierher gehört, darf nicht erwiesen, das gegen mag angeführt werden, daß das von Adelung für dunkel gehaltene lakaridun, Wiege, aus Borborns Glossen hierher zu ziehen, und ligerida, zusammengezogen ludra, in Gl. Fl. ap. Eckh. II, 987, 957 u. 982. damit verwandt ist.

lagerbuch, n. Berzeichnis der Grundstücke einzelner Gemeindeglieder, die nicht das volle Eigenthumsrecht auf denselben besigen, und der darauf haftenden Leistungen, sinuverwandt mit Saalbuch, weit verbreitet. Abelung leitet es von Lage her, und da Haltaus den Stamm von Saal in Sadel, Sith, sindet, so könnten die Benennungen von der Auszeichnung der Grundsstücke nach ihrer Lage hergenommen senn. Weil aber Saal auch herrschaftlich bebeutet, und Lagerbuch ein Berzeichniß herrschaftlicher, auf Grundsstücken und Kolonen ruhender Gerechtsame ist, so leitet dieß eher auf die Abstammung von lag, Schwd. Isl., law, Engl. und in verwandten Mundarten und Sprachen lage, lagh, loi, lex, Lóyos, Gesseh, Borschrift, Verpslichtung, Recht; und weil die hier angesührten Wörter mit Legen, ponere, verwandt sind, wie Geset mit sehen, so scheitet Wort eine verwandte Webeutung zu nehmen.

lagnen, f. lauge.

lagune, f. agone.

lai, m. Felfengrund: man tann nicht tief graben, ber Lai liegt unter bem Boben, SB. Ob clay, gaber lehmichter Boben, Engl., bamit verwandt ift?

ge: lan, n. fleines, vor einem größern liegendes und anders als biefes

bebautes Baufelb, 28t.

laib, m. großes, in runder Form gebackenes Brod, weiter verbreitet; junachft in Schwaben burch die Aussprache: loib, loab, loaf, Engl., von Leib, Körper, mit Recht unterschieden, und mit libare, tosten, libum, Ruchen, verwandt, aber auch, wie esse mit effen,

mit leben gu Ginem Sauptstamme gehörig: llewa, effen, Celt., lefwa, leben, Schweb. Go fteben Leich, ber Leib, lachma, Bleifch, Arab., lechem, Brob, Sebr., ferner Leib und Leben in ber genauesten Bort- und Begriffeverwandtichaft; vita gebrauchen Die Italiener, seywaat die Wenden fur beides. In Laib, Leib, leben und Leiche reihen fich bemnach die Begriffe bes Gffens, des Rorpers, bes Dafenns und bes Sterbens genau an einander, f. Beil. XX.

Lact

g'leiben, f. leiben.

laichen, 1) act. betrugen: als vfpig verlaffen lute bie je Blme ander erber biderb lute omb ir But Laident ond in bas bofflich ab ertringent, R.B. 1401. 1417; 2) neutr. einen ins Det gieben; 5) ftinten, mit einem laichen, mit Jemanden ein geheimes, gewöhnlich unlauteres, betrugerifches Gefchafte in Gemein-Schaft treiben; leka, Schwb., f. SO.

a.faid, gu Leide: und tund ir nit alaid, Fab. Dilg. Entweder ift bier eine Berftartung bes Artifels ein eber eine bem Englifden

in ado, ago u. f. w. abnliche Form angunehmen.

Taiben: jumiber machen: Mert wie liftiglich wolt er Dhebriam thaibi laiben und fein gab, Dith. Ter. Jest entleiben, welches bei Abelung fehlt; laibig, ärgerlich, ungehalten: ich bin fo laibig, 2Bt.

laitsch, f. lätsch.

lad, 1) mude, befonders von großer Sige; 2) trag. - ladel, m. nachläffiger Menfch. - ableg, mube, verbroffen: vnd facht bie bilgrin an ju verdrieffen der wiefti, und merden fo ableg vnb verwillig bas fi mieften verliegen, Baiftl. 3. laxus. fchlaff, Lat., slak, Schmb., Lagapos; fchlaff ift etymologisch baffelbe Wort.

Talle, talli, m. bummer Menfch, anbermarts Latli, Lolle, gulle;

fuppentalle, baffelbe, Rfb.

lamp, m. 1) folechte, folampichte Beibeperfon; 2) lieberlicher, fomutiger Menfch überhaupt. - lampin, f. trunfene Beibeperfon, Illm. - lampeli, n. ein Menich, ber alles mit fich aufaugen lagt, Sch. - lampen, forglos, ausschweifend leben.

lami, lametei, f. mas feine Rraft hat, feine Wirfung gurudlaft, eine alberne, nichts bebeutenbe Gache: es geht auf eine game tei aus; Laminen, pl. leere Reden und Musfluchten, von labm.

lammele, n. Saugröhre für Rinder, Ulm., fonit Dammele, von Mamme, Bruftwarge.

land, lanne, f. Gabelbeichfel. Bahricheinlich liegt in bem Borte ber Begriff eines langen Solzes, einer Stange ober Latte; baber lander, f. Latte, Schindel. - landerdach, n. Schindelbach, Ig. Allgan. Im Ghafe werden die Garten mit Landen vergaunt, und Belander bedeutet allgemein eine Ginfaffung mit Latten, womit bas Bort vermanbt ift.

ge: land, n. 1) ein aus mehreren Abtheilungen bestehenbes Land; 2) meh. rere fleinere Landerftude gufammen begriffen, wie Gefilbe; 5) Land überhaupt: von öfterrich bem fürften fiet tommen in fein glend, Fab. Pilg. - landle, n. Gartenbeet.

landacht, f. eine Grundlaft, bie auf Bind. oder Leben-Gutern haftet und dem Gefällherrn mit Rudficht auf die zelgliche oder flurliche Bauart - baber auch Rachzelg genannt - und nicht nach ber Betreibeart entrichtet wird, im Binterfelbe gewöhnlich Dintel, im Commerfelde halb fo viel Saber, und im Brachjahre nichts, 2Bt. Bodmann. (Rheing, Alterth. G. 9.) erflart fie burch Frohnbienft und fügt bei, daß fie fonft Ochten, octumae, genannt werben.

landtrode, m. Landftreicher: Fremde und Landtroden follen nit gebuldet werden, mt. Raftenordn.; trekken, mandern, Soll.,

f. fcudeler.

lander, m. ein fleines Bauernfleid, SB. (Schwg.) f. lender.

lahmen, beftig athmen: tu anhelas instar canis, bu lahneft gleich wie ain bund, Pincin. Inst. , f. lechen.

langaus, m. 1) eine Urt Regelichieben; 2) eine Urt Zang.

über Hingt, mit Arbeit gu febr belaben.

lange tage, f. garten.

b'langen, impers. Berlangen, Sehnfucht haben: es blangt mich, ich habe Berlangen, Berufalem bo blangt fy bin, gab. Dilg. Much die Römer: nihil sibi longius fuisse, er habe nichts fo febr gemunicht, Cic.

langmunfter, n. der obere Theil des Langhaufes ober des Schiffs einer Rirche: ber firchthurn und langmunfter an biefem

orth bedürfen Dedens, murt. Rirchenvif. v. 3. 1581.

lanteln, die Glieder fraftlos bangen laffen, trage fenn; fchlanteln, baffelbe, von lang, wie langfam, lank, faint, languid, Sher. lantelet, langlicht. In Bermandtichaft fteben lad, ichlad,

larvat, verlarvt, f. ae : fchuch.

lare fare, lari fari, n. leeres, unmabres Gefchmage: 8' ift lare

fare wie s' Beberwiblis Sabermuß, SB.

laffen, 1) neutr. nicht bauernd, nicht haltend ober haltbar fenn: bie Sarbe läßt, bas Befäß läßt; 2) act. u. neutr. jur Aber laffen. - lafe, f. 1) bie Sandlung des Aberlaffens: ber Doctor bat eine Lafe verordnet; 2) ber Buftand bes Aberlaffens: er ift in der Lafe, man bat ihm gur Aber gelaffen. - ablafe, f. 1) Sperrung von Bluffen und Bachen, um Graben und Mablen ju reini. gen; 2) tleine Butte jum Ablaffen bes Weinmoftes aus ber größern, Bt. - anlaffen, 1) gutommen laffen, gubringen, gutrinten: wills anelaun, fagt ber Butrinter, wills ausftaun, ich will's erwarten, antwortet der Andere, Wt.; 2) im Reden herausfordern, Reutl. — auflassen, 1) eine Ruh belegen; 2) einer Blähung sich leise entledigen. — sich auflassen, groß thun. — verlassen, adj. bosbaft, verbrecherisch: verlassen lüt, Ulm. R.B. v. J. 1395 u. 1401, s. laichen. — gelaß, m. Raum im Hause. — unterlässig, unbestimmt, verzögernd: ain underlessig und vffzugig antwurt geben, Ulm. Rpr. 1561, der Rö. Französischen Potschafft vff gethane werbung ain underlässige Antwort zu geben, und nichts verbindtlichs zu bewilligen, Eb. 1589.

laft, laft, m. u. f. Menge: eine Laft Lente, eine Laft Speifen; ich habe noch eine Laft zu beten, hörte der Berfaster vormals katholische Landleute, selbst Geistliche öfters sagen. — lästen, mit Abgaben belegen, mit Berordnungen belästigen: ben Gott, sein gsatz unnd natur gefreyt, mag der mensch nit lästen noch trengen, Spr. 3. — lästlich, sehr: es ift lästli weit, der Beg ift noch sehr weit, BS.

laster, n. 1) lasterhafte Person; 2) Schmach, Schande: So must ich pmmer schand vnd laster haben vor aller ber welt, wa ich dauon meinen Fuß fert, Tr. Erst.; 3) die Schaam beider Geschlechter, Ag. Bib. 1477. — lasterber, schadelich, ebend. — lasterstein, m. Stein, den die Weibspersonen tragen mußten, wenn sie Jemanden schalten oder sonst frevelten: Welch frow iemant mishandlot mit schelten oder mit ander fraklicher werk, die veruallet solicher frässin, das sy den lasterstain tragen sol von ainem stat tor bitz ze dem andern, vst den nachesten sunentag so man fronampt mess zament lut, oder aber 1 % haller geben, Mcmming. Berordu., s. Leonhards Memmingen S. 121. laedere, lehen, Lat., laid, häßlich, Engl., sind ohne Zweisel mit dem Worte laster verwandt.

lau, Endigung vieler Ortsnamen, f. lachen.

laub, Erlaubniß, f. frni.

g'lanb, g'leb, flab, gelind: glaub Better, Thauwetter im Frühlinge, SB., von lau, baber laub, fanft, milde, Schwg. - lab, lab, lauwarm, Elf. altb.

laube, f. Borsaal, hausstur, Buhne, lopt, Soller, Luftsaal und Luft, Isl., womit Laube in der angegebenen Bedeutung verwandt ist; es darf jedoch nicht unbemerkt bleiben, daß laupr im Isl. das untere Stockwerk eines hauses bedeutet, und daß Laube in den Ortsnamen hadersleben, Barbeleben, Warbeleben, Wallesleben u. s. w. den allgemeinen Begriff von Wohnung ausdrückt. — laublach, laublein, n. heimliches Gemach: wan der Rihter (Rachrichter, henker) die Läublen fürben foll, daß er das nur by der Nacht tun soll vnd in dem Winter, Ug. StB. — brotlaube, s. öffentlicher Brodtisch oder Brodbank, Ulm. R.B. Die Lauben waren freie hallen, wo Brod, Fleisch u. dgl. verkaufe

merden mußte, und aus denen den Befigern, fie mochten Privatperfonen ober Gemeinheiten fenn, Binfe giengen; folder Lauben ermant fcon die alte Stadtverfaffung Freiburgs, f. Schöpfl. Hist. Zar. Bad. IV, 104.

laubendreier, m. langfamer, unbrauchbarer Denich. Wenn gleich ber erfte Theil biefes Borts mit bem engl. lob, und niederfachf. Lubbe Alehalichkeit bat, so ift es boch nicht hievon, sondern von ber Figur Diefes Damens im beutschen Kartenspiele abzuleiten, Die man, wie andere Kartenfiguren, g. B. Gichelunter, Treffbub, Schel. lenneuner als Spottnamen braucht, f. baurenfünfer. Da bas Bort gegen Franken bin und in Franken Labmenbreier ausgefprochen wird, fo erelart es Gräter burch Lahmendreber.

laubertag, m. Zag bes Bernugens, Feiertag: ben Conventfrauen in ber Sammlung werden gewiffe Lauber- und Daien. tage geftattet, Ulm. Berordn. 1584. bie Stettrechner nebmen foldes allein barum vor, bag fie Inen felbften bardurch laubertag machen fonnden, a. e. Ulm. Chr. v. 3. 1613, f. auch SO. 3ch vermuthe, daß diefes Bort fo viel als Laugertag, b.i. Babetag, Zag bes Bergnugens ift, f. babet; g und b find gegen einander ausgetauscht, wie la v are und lau g en.

laubi, f. borni.

lauch, m. Bald: Aufhauser Lauch, Ordn. der Racheil in der belfenft. herrich. v. 3. 1538. 23gl. lachen.

landart, f. lech.

ber : lauchen, f. lachen.

laut, f. Schnede, herwig 3b. Scheint gu ben obigen latte, latiche, trag, mude, ju geboren wegen ber Langfamteit ber Schnede; latra, torpere, 361.

lauter, f. Name vieler Bache in Schwaben, fo genannt von ber Rlarheit ihres Baffers; ber Boben ihres Bettes ift gewöhnlich mit

Riefelfteinen bedect; gemeiniglich haben fie viele Forellen.

lauterteit, f. Jungfrauschaft: bag Gp je lautterfait verlure und mit ainem Manne verfiel, Urf. bes Sammlungsftifts in Ulm v. J. 1415.

lauen, ftammeln, 2lg. Sonft beißt luen brullen.

lauer, f. laur.

lauf, laufen, laufenburg, Ortschaften, bie ihren Ramen von

ftromenden Waffern, woran fie liegen, haben mogen.

läufel, m. 1) Bot, Rathebote: es fcheneten die Stette vnfern Sechs löffeln vi & Str. a. e. Bundeerechn. v. 3. 1418. Roch iest werden die Rathediener in Glarus Läufer genannt, f. Cbels Bebirger. in b. Schma. II, 552.; 2) läufische Beibeperson; 3) verichnittenes Schwein unter einem Jahre; 4) bas untere Solg, auf dem der Schlitten läuft. - laufer und läufer, jenes von bem gebraucht, ber bas Laufen als Beruf bei großen Berrn treibt, biefes von einem folden, der gerne weit und geschwind läuft: er ift ein tüchtiger Läufer. — läuflich, sprichwörtlich: löfflich zu reden, a. e. Ulm. Briefe v. J. 1466. — laufknittel, m. Laugenichts, SB. — auflauf, in Schmalz gebackene Milchspeise, die sich in die höhe hebt. — auslaufen, Besuch machen, Ausläufer haben, Besuch haben, SB. — verlauf, f. drubg.

läufen, läufeln, läufern, läufzeln, Nüffe aus ben Schalen, Bebnenkerne aus den Hülfen thun. Es hat nicht nur Berwandte in den
germanischen Mundarten und Sprachen: laben, lafen, BB.
löpa, lop, in einer Gegend Schwedens, sondern auch in andern eure
päischen: \(\lambde{\text{sinos}}, \lambda onts, \text{Rinde}, \text{gluma}, \text{Hülfe}, \text{glubere}, \text{schalen,}
\(\text{2digeren}, \text{schnisen}, \text{weiler}, \text{Rinde}, \text{gluma}, \text{Hülfe}, \text{glubere}, \text{schalen,}
\(\text{glubere}, \text{schnisen}, \text{weiler}, \text{schiere,}
\(\text{glubere}, \text{schiere}, \text{schiere,}
\end{and the constant of the constant of

lauge, f. Schlinge: es ist so groß bin kundikatt bu mit folde louge lait, 28. XXXVIII, 138. laqueus. f. lage in 80. — lagnen, Schlingen legen: Si lagnent alz ain voglet,

laugen, Reinigungeeid, Ag. StB. — unlaugen, unlängbar, et. laumel, m. langfamer Menfch. — laumelig, langfam. — laumeln, langfam feon, von labm.

laumel, n. Mefferklinge, Filsth. (Lam, Lamel, NSachf. lamme, lemmele, Lummele, Schwz., lamna, bunngeschlagenes Metall, Blech, bunnbearbeitetes Solz, Stein u. bgl., Lat.)

laun, laffen, launt, lient, laffet.

g'laun, m. Laune: er ift heut nicht in feinem Glaun, er ift übel gelaunt, Wt. Wenn man ber Meinung At belungs, baß Laune ben im Gesichte ausgebrückten Zustand ber Gemuthsstimmung bebeute, so fieht bas Wort in Verwandtschaft mit dere, nadere und benjenigen Wörtern, die mit biesen verwandt sind. Bu einiger Rechtfertigung ber von ihm als seltsam verworfenen Ableitung von luna ließe sich übrigens anführen, daß Muin, vermuthlich mit Mond verwandt, in der Schweiz üble Laune bedeutet.

laundlen, launschen, launtschen, loantschen, lundlen, luntschen, faul sich hinstrecken, träge stehen, sien, liegen, anlehnen. (Esc.) — loaddrüffig, träg, faul, SB.; lesteres Wort scheint mit latsche und drönsgen verwandt zu sepn; jene haben Verwandte in launschen, zögern, Nürnb., to lounge, widle, to live lazily, Sher., eine faule luntsch, Geil. v. L., f. luntsch in SO. Laundungur, Landstreicher, ein Beiname Odins.

g'launen, f. in G.

launig, f. bleffe.

laur, m. Schurte, Bösewicht: ben Eib nicht halten wie ein Laur und Dieb, Ulm. Urk. v. J. 1527. — Lauren, Jemanden einen Lauren schelten, s. huren, ben Lauren schlagen, ausruhen, müßig da stehen, wahrscheinlich von Lauer, Ort und Zeit des Aussmerkens, aber anspielend auf das lautähnliche Wort Laute, und die Redensart: die Laute schlagen. In der ersten Bedeutung ist Lauer mit lorren, betriegen, Holl., lurco, possimorum pessime audax, ganeo, lurco, aleo, Fest. Naev., dem ist. lyrgia, balatro, vielleicht auch mit Lopdor, krumm, und dem franz. lourdaud verwandt. — läuresblosel, leiresblästein, ein dummes Ding, Ug., mag von Leier und blasen herkommen, so viel als ein schlechtes Geleier.

lanfeln, 1) heimlich burch eine kleine Deffnung feben, Levodew; 2) beimlich horchen. Das höhere Alter der erften Bedeutung erhellet ans der Berwandtschaft des Borts mit lys, ljus, lios, Licht, Dan. Schod. Ist. Abgeleitet ift: laustern, lauern, lausterung, f. die Lauer, Amm. Pf. 9. 58. 90. — läusterlen, nachspuren, Ulm. — glaustern, heimlich etwas wegnehmen, Reutl. — erlustern, erlausten, DL. — belausen, hintergehen, Alb; lugen und das alls gemeine lauschen sind verwandt.

lausen, 1) jurucfteben: er muß ihm nur lausen, er fteht ihm weit juruch; 2) einen fiarten Berweis geben. — lauser, m. Anicer, Bilg, Geighals. (Sächs.) — lausbeer, Stachelbeer, Illm. — läuse, pl. dasselbee, Mm. — lausbaferne, f. Haarbeutel, pobelh. — lausbnittel, m. Taugenichts, elender Kerl. — läus und floh, schwarz und weißer Kleidungszeug, Illm. — lauswerk, n. unbedeutendes llebelseyn, Huften, Schunppen u. dgl. SW.

lat, m. 1) Bleck Tuche, (Glf. lazzo, 3t.); 2) Schleife, baber anlagen, anbinden. - lagen, pl. Schlingen von Pferdebaar jum Bogelfange. - Latenbrett, n. Brett, worauf fie fest gemacht find. lah, m. 1) ein widriger, sauertopfischer Mensch, lazzo, di sapore aspro ed astringente, Crusca; 2) Spottvogel. (Bair., lazzo, 3t., לוץ, fpotten, 7, Spottvogel, Iza, Luge, Ruff., Bohm., und da nach Dobrowsty Entw. z. e. allg. Etymol. b. flaw. Gpr. S. 18 g mit z u. z eine natürliche Berwandtichaft bat, fo ift Luge auch bamit verwandt.) - lage, f. luftige Melodie eines Liebs oder Tanges; lazzo, 3t., überhaupt Lieb und Beife es ju fingen : und laifen (lebren) ihnen (ben Beifilern) ihre Borfanger ihre Laifen, Fast. Limp. 14. und fun: gen viel fcone Iren leifen, bag ift mar: in gotes namen vare mir, Biener Meerfahrt B. 279. G'loffas werben auf den balearifchen Infeln die Bechfelgefange genannt, f. Eleg. borne Befchr. v. Minorca, Gott. 1754, 8. S. 327. lais, vox, sonus, Celt. D. Leibn. Coll. Et. I, 130. Bgl. SO. in leis u. lise. Merkwurdig ift, daß diefes Bort im Deutschen und Italienischen biefelben Bedeutungen bat.

tee, m. ein Plat auf ber Markung : vf bem lee ober fur benn ettern, Urf. 1551. Bgl. leber.

leb, n. Blatt, Laub, Ag. Bib. 1473.

g'leb, f. g'laub.

leben, sich wohl schmecken lassen: ber lebt, Alb. — sich überleben, in Uebermaaß Speise zu sich genommen haben. — lebelang, in der Medenbart: einen Lebelang aus etwas machen, Lärm, unnöttiges Gerede über eine Sache. — lebig, 1) lebhaft; 2) lebendig, sprachrichtiger, als dieses sonderbar gesormte und betonte Wort); auch alt: bitte für lebigen und totten, s. Megalissus (d. i. M. Georg Litzel) der verlibte Pfass, Jen. 1730, 8, in den diesem Gedichte angehängten zwölff nütze der hailigen Messen, S. 22. — leblich, was zum Leben gehört: die leblichen ganst, die Lebensgeister, Stein h. R. S. — lebliche ding, Singeweide, Ag. Bib. 1477. — lebstig, Lebenszeit, Lebenstage: all mein lebstig, in meinem ganzen Leben.

lebenden, lebgetten, m. Pfeffereuchen. (Gff.) - lebgetter, m. ber folde bact; libare, ein wenig, mit ben Lippen, toften, libertum,

Bonigfuchen. - led gelten, baffelbe, f. ginnen.

lebs, m. 1) Lippe; 2) Mundart: eines Lebfens, einerlei Mundart:

Ma. 23ib. 1477.

lech, m. Fluß in Schwaben, der, von dem füdlichen Bebirge berab tommend und gegen feine Mundung die vormalige Grange gwifden Schwaben und Baiern bilbend, bei Donauworth in bie Donau flieft. Es bedeutet auch 2) Bafferfanal: fwenne die mvelnar ir lade abe lant. fo fuln fi ir murbenche (Mauerbante) unde irip bette meder hoher noch niberer lagen . . . ber nabfte lad fo haben zwelf foube an ber miten . . . ber ander lad fol viergaben foube wit fin, 2lg. StB.; 3) Lauf bes Baffers: benn ber Rheinlauf unterhalb Schafbaufen wird Lache genannt, baber ge loche in ben Rin im Rib. Lied v. 4565 eberin biefem Sinne, als mit Dumbed Geogr. Pag. Cisrh. p. 139. fur ein Dorf Lochheim, ober mit Sagen in ber Bedeutung: in ein Lod, ju nehmen fenn burfte; auch geboren bie Bafferbehalter am Bodenfee, Logfen genannt, und felbit ber alte Rame bes Bobenfees, thor λούγεον, Strab. VII, hieher; 4) Baffer, wie theils aus ben ver. mandten Bortern: Lache, lacus, Lauge, lavare, f'lauen, fluere, Adnnos, Gifterne, Lody, Landfee, Urm des Meers, in Sochichottland, lacha, neuer Urm eines großen Fluffes, ber burch großen Regen ent-

Die sonderbare Betonung biefes Worts scheint mir durch bie Abjectivform ig, welchem die den Accutus habende Stammibibe unmittelbar voranzufteben pfigit heilig, selig, erlig, entifanden zu senn; so wurde auch hier die unmittelber vorangehende Spibe, als ware sie Stammibibe, lang betont, f. Grimm d. Gramm. I, 23. Auch ift i fein so ichwacher Buchtabe wie e; lebendig wire nicht so selicht ausgusprechen wie tebendig.

steht, Poln., nach Bernd, Luech, ein Seitenarm ber Donau in Oberöstreich, worein ber Strom bei großem Wassertande übersließt, lacuna, eine vom Wasser ausgespülte Vertiefung u. s. w., theils aus ben vielen ähnlich lautenden Flusnamen in den flavischen, germanischen und alten Sprachen erhellet: Lach in Sussolt, Lauch in Elsaß, Lauchart in Schwaben, Laga in Schweden, Laugna in der Markgrafschaft Burgau, Lech in Gloucestersbire, Let, ein Arm bes Rheins in den Niederlanden, legia, jest Lys, in der Picardie, lycus, ligeris, Losia, Locher in e. Urk. R. Ludwigs VI. v. J. 1318 in Lünigs Ratch. Spic. secul. II, 1919, Luch in Rußland, Lug in Herfordsbire, Luga in Ingermanland, Luck, Lukke, im wt. Oamt Gerabronn, Lühe im Bremischen. B'lochingen hat vermuthlich von den beiden Flüssen Fils und Neckar seinen Namen, und die Blau ist gleickfalls hievon abzuleiten. S. blau, lache und lon.

lechen, lechnen, verlechnen, wegen Trodenheit Rice bekommen; lechzen ift hievon das intensivum und leben das primitivum, auch das obige lähnen ift hievon abgeleitet; — lechlen, mit aufgesperrtem Munde beschwerlich athmen, wie Hunde, Rindvieh u. bgl.

ledern, peitschen. (Elf.) — libern, verlibern, tuchtig prügeln. Die Benennung deutet balb auf das Werkzeug, Riemen, womit, balb auf den Ort, die Saut, worauf geschlagen wird. Schläge werden in den altdeutschen Gesetzen häusig vom Leder benannt: corium foris facere, Strase verdienen, corium perdere, geprügelt werden, corium redimere, die Schläge abkaufen, s. Spelmann p. 152. Solche Umsschreibungen des Prügelns hatten auch die Alten, z. B. suste delare, mit dem Stricke hobeln, Hor. Sat. I, 5, 22; fusti pectere, nit dem Stricke fammen (mit Kolben lausen), Plaut. Capt. IV, 2, 116. ledigheit, s. lecket.

letich, Schlinge, Schlaufe aus bem Ueberfcuffe vom Band am Rleibe, Bebel, val. lag.

g'leticht, gulent, burch gang Schwaben. — geleticht, P. Gr. 1477. ledgelten, f. lebkuchen.

lefg, lefgg, f. Lippe. Im grödnerischen ober romanischen Dialekte in Lyrol hat das Wort den Bischlaut: schlef, s. Samml. f. Gesch. u. Stat. Tyr. II. B. 1. St. S. 40. Der Stamm ist in lambere- li bare, lecken, zu suchen.

legi, f. laa.

legung, f. Plat in ber Scheuer für Seu, Dehmb, Garben u. bgl. SB. — anlegen, ankleiden. — aufgelegt, unbezweifelt, gewiß, von einer Sache, die erwartet wird: er hat das Aint aufgelegt, man darf gar nicht zweifeln, daß er ce nicht erhalten werde, eine vom Rartenspiele hergenommene Nedensart, wenn dasselbe so sicher gewonnen ift, daß man die Karten offen hinlegen darf. — b'lege, f. Umlauf am untern Saume eines Weiberrocks: man soll daran nicht mehr dann eine Plegin machen, wt. LD. — einlegen und auslegen wird ohne Beisat vom Ginhängen und Begnehmen.

bes Rabichubs gebraucht. — g'leg, n. eine Reibe Garben, eine tage Beu auf dem Wagen über den Leitern: der Wagen bat 4, 6, 8 Gleg. — gelegenheit, f. ein Bauerngut, eine Wirthschaft, eine Gewerbstätte: er hat sich eine Gelegenheit gekauft, laegenhet, Schwed. — hinlegling, m. eine Spindelvoll Garn, SB.

leben, lechgen: fin gung lebet gu bem mund vi, Leg. Das

primitivum von lechnen und lechzen.

leber, f. weit auseinander ftebenbes, mit Gras bewachfenes Gebolge: Min bern hand vil lantgarb ader und vil boff und bu ben barinn ba ftanb lober und giter, und bas bomet 30 berman ab und machens ju ainer gemainbe, a. e. Befdr. Ulm. Walbungen im XV. 35. bem Bogt gu Geißlingen ift jugelaffen, Die leber gwifden guffenftatt und Genftet ten au jagen, RDr. 1531. Fridrichen Frenberrn von Grauenech ift bewilligt, in etlichen Lebern ein Benja gen gu haben, Gb. 1551. bas Seten und Safen ber Saafen und bas Berlauffenlaffen ber Sunde in allen Solgern und Lebren, die nicht gur freien Durich geboren, ift ver boten, Illm. Baibwertsorbn. v. 3. 1610. 3n Ulm. Acten v. 3. 1458 tommen Lebern gwifden Grimmelfingen und Goffingen vor, auf welche bas Bieb getrieben und worin Solg gebauen murbe, und le ber, löhren, lodrottes Dab in e. Belfenft. Lagerb. v. 3. 1461. Wahrscheinlich bat bas Dorf Leber, ebemals Lebern, bei Ulm, Lebren : Steinsberg im wt. Damte Beineberg und Labr in ber Ortenau und in Beftphalen ben Ramen von bergleichen Gebotzen. Das Bort ift fo viel als Loher und von Lohe, Bald, abguleiten; ftarter afpirirt lautet es loch, locher: item mer vier locher, ber ift aller acht Juchart ond ftanbent bren loch mit 3im merholg, a. e. Urt. bes Rl. St. Illrich in Angeb. v. 1445, in Mon. Boi. XXII, 485. Bielleicht ift bas Mal. Lat. larrieium und bas Altfrangof. larris, terres incultes, landes, bruyères contigues à une forêt, bamit verwandt, f. Pougens Arch. Fr. b. b. 23.

lei, in der Redensart: Gott fah lei, Gott geb oder Gott weiß wie, Uebert.; ohne Zweifel bas alte und nach Sofer noch an der Traun

übliche len, Gattung, Art, Beife.

leib, m. Schaam, pudenda, Ag. Bib. 1477. — fich leiben, fiatt werden. — geleibet, wohl gestaltet: Nu was der felb Paris der aller schönst, und baz geleibt vor in allen, Er. Erst. — gelibt, ungelibt, körperlich, unkörperlich: wir wissen das der tüsel ein geist ist. und ein ungelibte oder unbegrifsliche creatur. deßhalb er weder hend noch füß hat. auch von keiner statt begrifslich ist, wie könde dann er einen gelibten menschen tragen, Mol. — leibig, von starkem Leibe. — leible, leibgrecht, leibstuck, n. Rleidung, die zunächst auf dem Leibe liegt. — entleiben, hiurichten: Hand Krafft, den ain Rath

je vim mit bem rechten entleibt, Urt. 1399. - lipfil, n. Begrabnif: ju roten gu ber Sochgebornen gurftonn. unfer lieben Swefter von Branbenburg feliger ges bedtniß lipfil, a. e. Br. Mor. Karls von Baden v. 3. 1457; von Leib, und filhan, begraben, Ulf., wohin auch se-pelire gebort, f. meine Animadv. in Lennep. Etym. Gr. in Creuzeri Melet. II, 151. Mus Dichtkenntniß ber Abstammung beißt bas Bort in ben Frenburger Statuten Tract. 1. Tit. XIII. XIV. (Musq. 1520, Fol.) lybfal, als ob es von fallen, dabin fallen, fterben, bertomme. - leiblegi, f. Begrabnifplat, oft in Urt. und Chron. - leibs los, todt. - leiblos maden, 1) binrichten: 218 man für ein bit, ben man leiblos wil machen, Form und rh.; 2) töbten: ob er den ze Tod schlug oder sunst schadgoty an synem lih oder wie er in liblos machoty, a. b. Memm. Stadtb, in Leons barde Memmingen G. 114. - leibnar, f. Leibeenahrung, Mg. 608. - verleibbingen, mit einem Leibbing verfeben: im fall ine ettwan unfer ber Gott weiter mit einer Paralysi beimsuchen sollte, wäre er zu verleibdingen, wt. Kirdenvif. 1581. Leib fteht im Altb. baufig ftatt Leben; eben fo bat vita, 36l. und seywaat, Bend., beibe Bedeutungen.

leibe, f. Flügden zwischen Ulm und Gunzburg, in bie Donau auf ihrem rechten Ufer fliegend. — leiblach, liblen, n. Flügden zwischen Lindau und Bregenz, bas in den Bodensee fließt. Bermuthlich ift laufen, labi, lavare Gines Stammes mit biesem Worte.

S. läppelen.

leiben, trielen, im Effen tropfenweise von den Speisen fallen laffen,

BS. von Lippe, wie trielen von Eriel, Lippe.

leiben (ai), g'laiben, neutr. 1) bleiben machen, wie fch maigen bon fcmeigen, ft aigern von fteigen, u. f. m., aufbewahren, nament. lich Speifen von einer Mahlgeit, um fie fpater ju genießen. (Morbl. Int.) 2) gurudlaffen: Ud werndi mon fod die traft Mit fo groffer maifterfchaft Mir hat gelibt bag mir me tut, 26. XIX, 3. - belyblichfeit, f. Dauer: Dunauworth bantt mehrern Städten fur ihren Beiftand, ohne welchen es nicht belyblichteit noch beständigteit am b. Reich gehabt haben murde, Urf. v. 3. 1435. - unterleibung, f. Unterlaß: bas weret ben tag pnd bie nacht aun vn. berlybung, Geifil. 3. . leber bie Umwandlung bes ei in ai f. Beil. III, und bie treffliche Bemerkung Rabloff's in f. Treffl. b. fubt. Gpr. G. 4. 5. Leiben ftatt bleiben ift alt: unde liezzen iro chinden daz sie leibton, Nott. Pf. XVII, 14. lifnan, Ulf.; Arinerv und to leave, Engl., haben verwandte Bebeutungen. - Da bua, 381., wohnen, und beon, 216., fenn, vera. Schwed., fenn und bleiben, und vera, 361., Aufenthalt und Wefen bedeutet, fo wird

man geneigt, leiben, bleiben mit Leib und leben, und eine mit wohnen für verwandt zu halten.

fich leibern, sich erholen, luften. — leiberung, f. 4) Erholmng, Ulm.; 2) Erleichterung: boch wölle Ime ain Er Rath bife leiberung thun, bas man Ime fürobin In kainen rath gebieten, sonbern benselben allain ansagen foll, Ulm. Ror. 1558. — beleibern, gütlich thun: welcher sich gewohnlich belbawert mit win der effe kütten baruf, Steinh. R. S. — leibpelz, Steffe Leibpelz, Faulpelz. — Bon leibern, des Leibes pflegen, könnte zwar Leib der Stamm senn, aber vielleicht sieht das Wort in Berwandtschaft mit luy, faul, Holl., Leiden, ich glätte: me pinguem et nitidum bene curata cute vises, Hor. Epist. I. 4. 15.

leich, m. Leib: ber vater nit fag ich bes leichs aber ber feel, Pincin. Inst. Bei Ulf. leik. S. Beil. I.

leicht, leichtsertig: feinen sun, ben er bei einer leichten fro wen hat, b. i. ben er mit einer leichtsertigen Mehe erzeugte, Steinh, Ehr.; adv. vielleicht: baz ain fromb folt von kriechen komen wär in baz land Frigia, ob sie leicht Späher siend, oder leicht wend ernarn wie ez vmb bas land ftund ze Trop, ober leicht schaben thun in dem land, Tr. Erst. (Destr.) Die Zusammensehung des Wortes viel mit Zeit und Bindewörtern, welches jeht in diesem Worte gebräuchlich ist, war ehemals viel banfiger, z. B. silohardo, viel hatt, sehr, Gl. Lips. — leichten, leicht werden: das Seu leichtet, wenn es durr wird, SB.

Leichtig, noch unbegraben: Margr. Haiden fiftet 1426 verschiedene Wachelichter in die Kapellen und Kirchen zu Ulm auf die zeit ba fie leichtig ist; a. d. Stiftungeb. — leichig, wie eine Leiche.

leichen, f. laichen und lichen.

leichsel, f. leifel.

leid, adj. blöde, einfältig: eine leide Seele, Geißl. (mit blode, blaid ausgesprochen, verwandt.) subst. n. 1) Beleidigung: die von Eßlingen haben (nach Ermordung eines armen Manns des Grafen Ulrichs v. Wirtemberg) nit getan als sich gepürte vnd dem leid glich were, a. d. Grafen Klage gegen Eßlingen i. 3. 1450. 2) Trauerbegleitung: auf dem Schwarzwalde drücken die Leichenbegleiter den Berwandten des Verstorbenen ihr Beileid mit Reichung der Hand und mit folgenden Worten aus: Tröst euch Sott im Leid, der Kummer ist mir leid; und die Antwort lautet: Behüt dich Gott für Leid. In Basel nannte man diezenigen, die die Beileidsbezeugungen annahmen, die leidigen Personen, s. Ochs Gesch. v. Bas. III. — leiddrönsig, verdrossen, unthätig. SB. — vertleiden, 1) überdrüssig machen; 2) überdrüssig sepu. — unleidenlich, ohne Leiden. — unleidenlichseit, s. was ohne Leiden, ohne Schmerzen geschieht: als des menschen wort

von dem herhen zu dem mund gat dar by merden wir ber gepurt vulendenlichait, man bag wort wird auch gott ber fun in bes vaters bergen geboren onlegbenlich, Dlen. leite, leute, f. eine abwarts ber Blau gu laufende Gaffe in Ulm. liten, pl. abhangige Geiten eines Berge ober Sugels : Die ich bie fels ertlum Bnd tat fin (bes Felfen) mar all umb und umb Un feren und an liten (feine Abhange und Krummungen), 26. L, 19. ich erbaitt bo an ben liten, ich erlag an den 216. bangen, Gb. II, 269. - holgleute, ein abichuffiger Berg mit Solg bewachsen, bei Bony und im ehemaligen Stifte Ellwangen. Leite, Ableite ift Epr., Bair., Deftr. ein praites gereute an die leute, Iw. I, 400, 401. Biel auf leithen fich endigende Ortschaften in Schwaben, Franken, Baiern und Deftreich haben ihren Ramen unfreitig von biefer appellativen Bebeutung, bie auch in abulich laus tenden verwandten Bortern anderer Mundarten und Sprachen porfommt: hloth, hleot, latus montis, 26. laut, locus depressus, leyti, colliculus, dorsum campi, blid, latus montis, lidandi, declivis, Ist., naros, abhangig. - gleiten, glitschen, f. leite bei Sofer.

leiten, 1) vorführen, als Beugen barfiellen, Ag. StB.; 2) zieben, ichleifen: auf bem Schwarzwalde leitet man den gefällten Baum ans dem Walde an den Fluß zum Flössen oder auf die Gbene zum Trodnen. — anleit, f. Borspann, SB.

leiter, f. Gich: megen ber Gich ober Laiter, Ulm. Urf. v. J. 1453. Un bem Bisterstabe ift eine Scala, nach welcher man ben 3114-balt eines Fasses berechnet.

leibfaß, f. lid. leitsch, f. lätsch.

leitwolf, m. Bolf, ber, wie fonft Sunde, am Sangfeile geführt gu Ausforschung bes Bilbes gebraucht wurde: Graf Ulrich von Selfen. ftein bittet 1543 die Geheimen zu Ulm, ihm zu erlauben, daß er in ibe rem Forfte ben Leitwolf behangen burfe. Bermuthlich erflart fich bierans bas Bolf lubern und Jagen, welches ber Forftmeifter In Altheim laut einer Klage bes Forstmeisters von Seibenheim i. 3. 1555 im Beibenheimer Forfte erlaubte; boch tonnte unter bem Leit. wolfe auch nur ein Leithund zu verstehen fenn. Uebrigens gab es i. Jahre 1492 in Schwaben noch fo viel Bolfe, daß Beit von Rechberg auf Ginen Zag acht fing. 'Um ber Gewinnfucht, bie folche Bolfe um Gelb feben ließ, aber bie nämlichen öfters mehr als einmal, als ob fit frifch gefangen bergeführt murben, zu begegnen, murben fie gezeichnet ober ihnen bie Ohren abgeschnitten. In Rotweil murben, wie es scheint im XV. Jahrhunderte, Preife auf Ginfahung von Bolfen ausgesett, f. Langen Gefch. v. Rotw. 150. Nach einem Altenftucke D. 3. 1584 borte man bamale in ber Gegend von Ulm nichts mehr von Bolfen, noch weniger wurde einer gefeben; und nur wenige.

Jahre vorher gab es mehrere Wolfsgruben, um biefes ben Menschen und Fischen gefährliche Thier zu fangen. Doch wird i. 3. 1641 bes Wolfjagens erwähnt.

leitauf, f. lid.

leilich, n. Betttuch, von Linnen und Lake, f. Wacht, und So. - leimatle, n. Ginfaffung am hembermel, von Linnen und Bat. leine, f. lon.

leinen, anlehnen, subj. u. obj. — underlainen, beifteben. — un berlainer, m. helfer. — underlainung, f. Stuce, Amm. Pf. 15, 17. u. f. w.

leins, leen, 1) zu wenig gefalzen: die Supp ist leins; 2) sanst: der Herns. (Els.) In Destreich sagt man leise reiten, d. i. gemächlich, langsam, leise baden, weich, lind, und Minn. II, 146. wird es vom Geruche gebraucht: ich smecke ir untruwelise, so wie gegentheiss laut in Destr. statt start gebraucht wird: das Bliamlschmedt laud, Zista und ehemals: Sunge er (der Begel) sinen sang lemer schone gegen den meigen, So solt man in den sumer und den winter lute (laut, sehr) heigen, Minn. II, 73, a. — Dieses Wort hat das n auch sonst: das tunt sie als linse, Alltd. Balb. II, 60. Es ist entweder mit lenis oder mit λήθη, λανθάνω verwandt. Wie in leise das n weggewersen ist, so im Griechischen nā(v)s, navros, μέλα(v)s, μέλανος, κτεί(v)s, κτεινός.

leire, leier, f. (ai) Trank von Trefter ober 3wetichgen. Bgl. Lauer in Abelung und lora in DC., und f. anders.

leiren, leiresbläslein, f. lauer.

leiren, 1) unthätig bin und her gehen; 2) etwas langfam verrichten; 5) bie Zeit vertändeln. — leirenbenbel, m. 1) Drebhals, ein Bogel; 2) langweiliges Ginerlei; 3) Gefchwähe, Wt. leoran, transire, AS.

leifel, (ai) leifing, leichfel, f. holy jur Befestigung ber Bagenleiter und Arftange, fonft Leichfe.

leifeln, an fich loden. - verleislen, verführen; verwandt mit Geleis und leiten.

ledet, f. Unehe, zusammenleben mit einer Beischläferin: wir laust niemen zu ber bichst ber ain liebs wend In bem frowen hus haut ober zu ber ledet sind ober er sen dins pfasien sun, a. e. Ulm. Weberordn. a. d. XV. oder XVI. Ih. der zu der ledigheit sind, eb. In der ersten Form scheint das Wort mit lega, Schwb., locare, s. huren, ubarligida, adulterium; Boxtin Schilt. Gl. 907. uparligidi, Nyer. 195. forlegari, huar, scotum, Eb. 225. verwandt zu sen; mit Annaden ift es in Laut und Bedeutung ganz ähnlich, s. auch lecator in DC.; in der lehtern mit ledig: im ledigen Stande unehlich zusammen leben.

lederle, n. Sonig-Pfeffertuchen. (Elf.)

obiledern, abspänftig machen: baß er bem Orgelmacher feinen Gefellen abgeläckert, Ulm. Ratheentich. v. 3. 1590. loden allicere.

lempen, f. herabhangende Fetthaut, SB.

leen, f. Teis.

glend, f. ge-lanb.

lender, n. lebernes Ueberwamms ber Weingartner, wenn fie Butten tragen, 2Bt., f. lanber.

g'lenten, gelent maden, s. B. Beibengerten. - glent, n. Beiben: band.

g'lengt, n. Frubling: bas glengt fol warm vnd fücht fin, Steinh. R. D.

lengen, hingestedt ruben, westl. SW. (Schreiber.) ein Augmentativ von lebnen.

lebr, leber, bas Dorf, f. in leber.

lebr, f. 1) Richtung, Weg: der herren ler ift leider frum, 26. II, 21.; 2) Modell. - leere, f. Beiberfpule. - leerlauf, m. ableitender Bafferfanal neben bein Mühlrabern, Bb. (gur, Schlauch, Defir.) Ueber das erfte f. Abelung in Lehre, bas zweite konnte man von leer, vacuus, wie Spuble von hohl ableiten; allein bie: fes Wort, womit mehrere boble, in grader Richtung ausgestrecte Berkzeuge benannt werben, ift mabricheinlich mit lehr, Dobell, daffelbe, und fommt mit lira, Furche, (liranti sub aratro, Juv. Sat. XIII, 65. delirare, von der gezogenen Surche, vom geraden, richtigen Dege abweichen, cf. Lucil. in Censor. Ed. Haverc. p. 386, u. Varr. R. R. I, 29.) und lera, ber Weg, Gl. Mons. überein; lebren bedeutet baber auch weifen, leiten, wenden, lenten: Min ritter . . . hatte lehret finen mut LG. XXIV, 3. wofür es im Kolocyaer Cober S. 277 heißt: ber het gewendet finen mut; als in der weg lerte, I w. VII, 15. Und ba leia in ber Harmon. Ev. (Bamb. Cob.) als Weg und in einer fcmab. Urt. v. 3. 1415 die Rebensart: in maniger lave wife und wege vortommt, und lee, Frg., Strafe, lieue, eine Wegftrede bedeutet, fo geht baraus jugleich die etymologische Berwandtschaft zwischen lehr en u. leit en berver, vollkommen ähnlich mit doc-ere und duc-ere. Auch Leis, Geleis, lira, lacertus, sura 26. calibre, Modell, Rohre des Beibutet, (ga-lire, gestehre) geboren gu biefem Stamme. Erft durch ben Begriff einer geraben Richtung, Leitung, Beifung geht Lehre in die Bedeutung von Unter-richt, Unter-weifung über. Uebris gens läßt fich Leere, Spule, auch auf liren, breben, wideln, Schwz. jurudführen.

lebret, m. Bormund einer weiblichen Person: Unna Bopfingerin und ir lerer ließen burch iren fürfprech reden, ine. Mord.

ling. Rechtsftreit v. 3. 1466.

leerhauster, m. ber bloß ein Sauschen ohne Feldguter befitt, Dochw.

lere, loder, breiartig, teigig.

lernen, lehren. — lerner, Schüler, Ag., und wieder umgefehrt lehren, lernen: ich hab in meiner Jugend gut gelehrt, SB. — lehrer, m. Bormund, Pfleger, Beistand vor Gericht: eine Wittwe, vor dem Stadtgerichte zu Weißenhorn stehend, bat um Bormunder oder Lehrer, a. d. Urtheilspruche 1522.

leu, m. Lowe, SB. (Schwg. alt.)

leut, m. ein Mann, BS. — un-leutbar, wohin nicht viele Menfchen, Frembe kommen, a. e. Br. bes Burgermeisters Bernhard Besserrs in Ulm v. J. 1551. — leutbanig? in folgender Stelle: wann meins gnebigen Herrn von Maibburg sache billich vorgeet, die gut leutbanig geben würdet, barjun sphanß gnug zu baden haben, a. e. Briefe bes augsb. Stadtschreibers Erelbach v. J. 1461. (Leutle, Person, Henneb., s. Reinwalb.)

leute, f. leite.

leuthaus, leufauf, f. lib.

leutung, leute, f. Leibgebing, Alg.; nur verdorbene Aussprache.

lewat, brassica Napus, Linn. BS.

leh, geleh, Befehl, Tulba zufolge in e. mt. Urf. v. J. 1548. Etma Erlag?

let, adj. u. adv. line, lineifch, verfehrt, fchlimm, bavon folgende Ro bensarten : es geht ben leben Weg, es geht nicht gnt, nimms am leten Theil, febr die Sacheum, es ift bei ibm alles let, man fann ihm feine Sache recht machen, er ift über alles empfind lich. - leger Peter, vertehrter Menich. - legen, etwas ver fehrt thun. - legbandig, unbandig. - legenthatig, unthatig. - legtopf, m. Quertopf: Gott wird beinen legtopi mit fmach wohl berichten, Gpr. 3. - Das Bort ift weiter verbreitet und alt : lezzi chit (heißt) unrehtes, nott. Pf. XVIII, 27. Sieher gebort auch bas von Saltaus G. 1261 aus Sorned angeführte und von ihm nicht verftandene lerg: zer zeswen und ze lerczen waz jm gerecht yetwedrew Hannt; auch fonst fommt th mit r, lerk, lirk, lurk, vor: ger geswen und gerlurten, Rolect Cob. S. 5. Bermanbte find : hleidumei , bie Linke, Ulf., Mita, baffelbe, Schwb., Laios, lint und unrecht. Auch die Griechen und Romer haben mit lints ben Begriff bes Bertehrten, Schlimmen, Ungludlichen, fo wie mit rechts ben ber Tugend und bes Gluds per bunden. Die rechte Sand wird in ben altbeutschen Rechten bit beffere und bie linte bie argere genannt, f. Frifch in Sand. lehe, f. in der Rebensart: es bat ibm eine Lebe gelaffen, p.

lehe, f. in der Redensart: es hat ihm eine Lehe gelassen, 1000 rückgebliebener, spät entdeckter, körperlicher Schaden. — lehis, schadhaft: och Rait er ain Pfärit lehig, a. e. Rechn. d. schwäh.

Bundesstädte v. J. 1420. 2) Abschiedsgeschent, Eliripiov Schov, M. Crus. Orat. de exeunte XVI et ineunte XVII seculo, Frf. 1602, 4, p. 19. Ag. StB. Hieraus ist die Redensart: zu guter Let, b. i. als freundschaftliches Abschiedsgeschent, zu erklären. Leza hieß im Mu. eine Mauthabgabe, DC.

lete, f. grobe, beleidigende Rede: leage geben, Dt. vom obigen lat ober von Lection abzuleiten.

b'legen, anblegen, f. lag.

verslehen, mit einer Lepe, Bollwerk versehen, befestigen: nachs bem mir ift befohlen bie berffer zu verlehen und bie kirch hof zu zerichten, Wilh. v. Ems, Wogt zu Albeck, an die V (Geheimen) zu Ulm i. J. 1466: daz die Beint bin in saben alles ir Gelezz, Herm. c. 510. wo das Wort nicht nur mansio, sondern munimenta bedeutet. — letssaul, m. Cäule du einem Gehäge mit Löchern um Stangen durchzuziehen, SB. f. letze in SO.

lieb, f. freunden. — liebben, die jeht nur noch unter Fürsten gewöhnliche Söslichkeitsformel; Guer Liebben fommt schon in e. Schr. Burgermeisters und Raths zu Ulm an Burgerm. und Rath zu Mundertingen und Rain v. J. 1520 vor; Bürich bedient sich des Ausdrucks Ewer liebe, in e. Schr. an Ulm v. J. 1493. — liebfallen, liebtosen: zulest hab ich mir gebetten in allen Dingen liebfallen, Rith. Ter. — liebfaller, m. Schmeichler. Gb. f. zustütler; kallen und kosen sind gleichbedeutend, f. SO.

liebeln, impers. es liebelt mir, es gefällt mir, libet mibi. — lieberei, f. Liebhaberei, SB.; jenes ein Diminutiv von lieben, welches mit libere verwandt, in derfelben Bedeutung wollen, eine Reigung zu, ein Bohlgefallen an Stwas haben, gebraucht wurde, f. Wacht.

lieberei, f. Sof- und Ordenstleid fur den Abel nebft bem baran bangenden Chren- ober Orbenszeichen, Befellichaft genannt: Ge. fellschafften und lieberenen bie ich ban erlangt . . . ber allerdurchleichtigifter funig Albrecht von efterrich . . . bat mich begabet mit feiner füngelichen genaben gefell: fcafft und lieberen bie marb angehenft von aim rit: ter gu prefila . . . ber burchlichtig fung von ifpania vnb von fastilia fein lieberen und gefellschafft am gellen und am filbernen band . . . bie fundin von aragonien mit ir liberen und gefellfchafft ain weife ftol mit aim tent. lin, a. 31fungs Reifebefder. v. 3. 1466 in Sausteutners Schwb. Arch. II, 340, fg. Dergleichen Beichen ju tragen, murben beutsche Ritter von auswärtigen Ronigen öftere gewürdigt, j. B. ber berühmte Georg von Chingen, beffen abentheuerliche Ritterguge Erufius Ann. Suev. I, 422, 428. beschreibt, von R. Scinrich von Castilien und Leon, f. Lunig Ra. XII, 247. - Livree, livery, liberie, Frz., Engl., Dan., von liefern: benn ber Heferte felbst ben Sohern nebst ben Lebensmitteln auch die Hoffleidung, und bieng an dasselbe bei benjenigen, die er besonders begnadigen wollte, das Ehrenzeichen, s. Fisch ers Gesch. d. teutsch. Hand. II, 25. Best ist der Name nur noch der Kleidung der niedern Dienerschaft geblieben.

lieberung, f. Linderung, in Krantheiten und andern beschwerlichen Unliegen von Bedeutung, SD.

lipplallen, lipplablen, lupplablen, bas r nicht recht aussprechen tonnen, f. v. a. mit ben Lippen lallen.

be : Inblichteit, f. leiben, g'laiben.

licht, adj. fchon: wann belena all zeit ir liebtiu menglin, vnb ir bruft begozz mit iren Behern, Er. Erft.

licht, n. Abendgesellschaft: g'Licht geben, mt. Dand. - licht: braten, m. lichtgans, f. Braten, welchen Sandwerter, Die im Binter auch bes Rachts arbeiten, g. B. Schneiber, Schufter, Beber u. bgl. ihren Gefellen beim Unfange bes Binters jum Beften go ben. Bis gu Ende bes XVIII Jahrhunderts, wo bie Polizei und die Durftigfeit ber Beit mandjerlei Ginfdyrantungen geboten, befrand in Ulm Diefer gefeierte Gintritt in ben Binter in einem mit Duft und bisweilen mit öffentlichen Aufgugen verbundenen Schmaufe. 3m Jahre 1528 wurde ben Webern in Illm ber Lichtbraten erlaubt, jeboch, weil man wegen bes Pacifchen Bundniffes in Gorgen fant, ohne Trummen und Pfeiffen; aber bald barauf gestattete man ben Rurenergefellen, ibn mit einander ju effen und mit der Trummen, boch nur am Tage, umber ju gieben, Rorot. Wenn tein Mufgug gehalten ober bas Effen nicht auf ber Berberge bes Sandwerts genommen murbe, fo gab es jeder Meifter feinen Befellen im Soufe. Diefe Gesellenfröhlichkeit ift auch in Ober- und Riedersachsen u. a. D. gewöhnlich. - lichtgang, m. Befuch in ben Binterabenben, infonberheit eine Borfammlung von Spinnerinnen. - lichtftube, f. Ott folder Wefellichaften. - lichtvergraben, eine Luftbarteit in ben Rotten: ober Kuntelftuben gu Ende des Winters, wenn bie abend lichen Spinngefellschaften aufhören; fie murbe bem ulmifchen Land volt i. 3. 1726 megen bes babei verübten Unfuge bei breidulben Strafe verboten, und ba i. 3. 1563 bie Schreinergefellen das Licht mit Trummen und Pfeiffen in die Donau tragen wollten, murbe es ihnen nur mit Pfeiffen ober anberm Saitenspiele gestattet, RDe. widerlichten, jurudftrahlen, f. ge-brech. - un verlichtert, nicht als Rerge verarbeitet: bas Unschlitt nit unverlichtert uf ber Stadt verfaufen, Rotweil. Rechtb. in Langen Geich. D. Rotw. S. 159.

geslichter, geslichtergit, f. gesichlecht.

lichen, ablichen, auslichen, burch Baffer gieben, mafchen, Usulm. - tropflichet, burch und burch naß, Ulm.; in diefem Sinne mit lavare, langen verwandt. — lichen, leichen, lichten, 1) Hanf, Hen ausraufen; 2) einen Wald hie und da aushauen; letter res übrigens gewöhnlich von Licht, lichter, heller machen, abgeleitet. — einem aufliechen, einen tüchtig durchprügeln, NSchw. — lichen, lochen, den Femelbanf ausrupfen, OSchw. — bauliescher, m. Hacken, mit dem man das Heu an dem Stocke reißt; arlinkhan, evellere, Rab. M. 961. levare, to lift, Engl., in die Höhe, in die Luft, (wie alper von chp, f. Buttmann Lexil. 275.) heben, gehören zu demselben Stamme. — Hieher gehört das in SO. unerklärt gelassene gelochen aus Geiler v. K., welches von Acheln gereinigt bedeutet.

lid, n. Trank. (Ottfr.) — leuthaus, libhaus, n. Wirthshaus: welch Pfaff hie in ain lithuß gat, ba vieles trinken inne ift... wan es ihr rechtes nicht ist daß fie in ein Leuthauß sollen gan da drincken inne feil ift, Ug. StB. in Balch's Beitr. IV, 182. — lidgeb, m. Wirth, Wt., gelaitgeb, SB. Spr. Kap. 381. (Leutgeb, Laitgeb, Destr.) — lidkauf, leikauf, leutauf, m. was beim Abschlusse eines Kaufs an Wein ober anderm Getränke vertragsmäßig zum Besten gegeben wird. — leitfaß, n. Bassergefäß. — lidlohn, m. 1) Trinkgeld; 2) Dienstlohn der Gbesbalten. (Sächs.) In leiterer Bedeutung könnte es übrigens von lito, Leut, Mensch, Dienender, abstammen; leithus, sieera, Uff. (stark Getränke, Luther) Pfingstengelaite, ein Pfingstschmaus ober Gelage, Iw. I, 55.

lid, n. Deckel: Kretien ohne Lid, Korb ohne Deckel, f. Beitr. 3. trit. Gefch. d. d. Spr. V, 282., hlid, Thure, Isl. Augen - lid, Augenbeckel.

liten, f. leite.

libern, f. lebern.

littlich, leidlich. — unlittlich, unlittig, ungeduldig, Wt., Ulm. liefern, mit Nahrung versehen: die sollen sie wie annder ir soldner liefern, Ulm. Urk. v. J. 1529.

liegerig, ber nicht auf fenn tann, ber ju Bette liegen muß.

liegerling, m. 1) Baumstamm, 4-5 3oll bick, 14-15 Schuh lang, womit die Floßbäume zusammengehalten werden, indem man sie an diesen quergelegten Stamm befestigt, Ag. 2) Faßlager, Wt.

lieglingen, f. g'rittlingen.

liden, die Betten mit Kraftmehl und Bache bestreichen, CDB.

verslickern, f. lugen.

limpeln, f. lumm.

limpurg, name einer Grafschaft im nördlichen Schwaben, ber weder von limes Romanorum, noch, wie Prescher will, von Lehm, Thonserbe, sondern von ber in der Grafschaft fließenden Lein abzuleiten ift, wie Limburg an der Lahn und Limburg an der Lenne diesen Flüssen ihren Namen zu danken haben. Es erhellt dieß auch aus dem

alten Namen der Herrschaft, indem sie Linspurc, Lintsburd, hieß, und ans Limburg bei Weil, welches auch Lintburg beißt, Lein, Linth aber offenbar das appellative Wort für Fluß ift, selindau und lon.

be : In munden, verläumden, 21g. StB.

lind, füß: Sotugent fam fo guder lint, 28. L, 307.

lindau, Stadt am Bobenfee; ihr Name schwerlich von Lindenbanmen, noch wegen ihrer schönen milben Lage von linde, lindo, schön, da die Gegend, von Ummian als wild und schauerlich beschrieden, zur Zeit der Erbauung dieser alten Stadt schwerlich eine freundliche Gestalt hatte. Er dürste eher von Linth, worin, wie in Leine, Lon u. s. w. (s. letzteres Wort), der appellative Name von Wasser enthalten ist, lind, Quelle, Ist., abzuleiten seyn. — Ist auch der Name Linzgan des Mittelalters hier nicht zu suchen, s. Neugart Epis. Constant. Proleg. LXVI., so waren doch die Lenzer frühe in die ser Gegend: Lentiensis Alemannicus populus, tractidus Rhaetiarum consinis, Amm. Marc. XV, 4. XXXI, 10.

linder, m. eine Urt Polfter über ben Ruden für Lafttrager, 25t.

g'lirnig, gelehrig. (lirnen, lernen, altd.)

lif, f. ein abgetheilter Begirt auf bem Gelbe: Die Goflinger Sirten follen meiben auf der Lif bis gu dem Bich fteeg, Ulm. Berordn. v. 3. 1611. - luß, m. ein Beet im freien Baufelbe, worauf Rraut u. a. Gemufe gebaut wirb, Sifb.; 2) Fcl. bung aus vier Tagwerfen bestehenb, in e. Bineverzeichn. ber Stadt Leipheim v. J. 1559. ein Zagwert Lug, im Selfenft. Lagerb. v. 3. 1461. vnb wenn bie gemaind holt vfigit fo git man ainem ber bas leben ju Ginabrunn bat ainen halben Luß, Gb. vnfer Luß gelegen auf bem Ledfeld unnd ift fein fibenn tagwerd, mitgetheilt aus einer bair. Urf. v. 3. 1511; 5) Garten-Blumen-Beet, vgl. lust in SO. - luf. lufbolg, n. auszutheilendes Gemeindeholg, Ulm. LPolig. v. 3. 1721. bie von Lonfen follen ibm ben gangen Luß geben, Ulm. Entich. v. 3. 1531. Grifch führt bei Lud das Bort Lug in ber Bebeutung von Biefe an; vermuthlich bat es in ligen eine abm liche: Bil manig wild und wildes tier Bbt in ben ligen fine fchert, 26. L, 93. calasneo (vielleicht calisneo ju lefen), Im granger, in Legg. Bajuw. Tit. 21. gebort vermuthlich auch bieber, und gewiß Lus, Luffel, Abtheilung in Felbern und Balbera, Deftr. - lifche, eine Gattung von Biefen, Schwa., lisiere, Rain, Bry., lease, Rubweibe, Engl. Aus allen angeführten Bedeutungen, benen liczerin, sortiaria, Serrad 199, beigufügen ift, ift die Bermandtfchaft mit Loos erfichtlich: lofen, lofen bedeutet ets mologisch 1) act. a. Theile, Loofe machen, b. ben Bufammenbang ei nes Gangen aufheben; 2) neutr. über ben Befit der Theile eines Betheilten burch ben Bufall entscheiben laffen.

lismen, stricken, SB. (Schwz., s. Stalber). — g'lismet, ungenäht, gewoben, gestrickt: bo man zertailt die kleider Ihesus. vnd frilt vmb finen glismeten rock, Geistl. J. inconsoilis, gelisemet, Herrad 196. Schemals hatte es auch die Bedeutung von sticken: acupicta, gelissemet Kleidt, Vocab. rerum, Spir. 1509, 4. Es stammt weder von Loos noch von glizzen, sondern ist mit lisse, lisseron verwandt, und mag weiterhin mit lesen, lisan, US., colligere, in etymologischer Berwandtschaft stehen: denn beim Weben und Stricken werden die Fäden in Eins gesammelt.

liefd, fille auf bem See, es liefdt, es ift rubig, fille, BE.;

verm. m. leife.

lieft, liestisch, schlank wie Binfen: mit irem fleiß machen fis liestisch, Nith. Ter. wann liesth find die vrlangen bing. nit knopffet und nahent in gleicher gröffe und schmal, Eb., leste, Frz., vielleicht auch laetus, glatt, glad, Engl. (eigentlich: ohne Unebenheiten) sind verwandt.

liftlinsspiel, n. Hafarbspiel, wobei List und Betrug gebraucht wurde. 3. 3. 1527, wo überhaupt die strengere Bucht der Reformation einstrat, wurde es in Ulm, wie kurz vorber sogar das Spielen überbaupt, verboten, jedoch nachber, wenn sich Gewinn und Berlust nicht über 4 bis 5 Gulden beliese, wieder gestattet. Spreter nennt es lystlich 6 spil, in dem Abschiede des Tags zu Mennmingen 1551 wird es liselig Spiel, s. Jägers Mag. f. NSt. II, 460, und in einer Baster Polizeiordnung Luschli genannt, s. Och 6 Gesch. v. Bas. V, 188.

lirer, f. luche.

lizel, f. lunel.

ligen, f. lif.

liggen, pl. bunne, runde Schnure, Mg. (MGachf.)

loaddrafig, loantichen, f. launtichen.

lopperig, f. läppern.

loppern, lottern, nicht fest gufammen halten, bie Bugel ichiegen laffen. - lopperig, loder.

loblichteit, f. Feft, 21g. Bib. 1477.

lobschatten, n. Laube: ber Böbrer machet ainen lobschatten von bomen, Leg.

lobuffenel, geheimes, verabrebetes Beichen, fich zu erkennen zu geben: war fügen Bch zu wiffen, bas wir noch nie behainen Botten weber gaiftlich noch weltlich person mit Lobußsehel noch etwen weber ze Bch noch in daz Geleger oder in behein Genehin zu von nit bringen möchten, a. e. Br. der Stadt Weil an Eflingen i. J. 1449. Daß unter die Sehung des linken Daumens in die rechte hand oder ein ahnliches Beichen, woburch ein heimlicher Bote gelobte, die ihm mundlich mitge-

Lochen

theilte Kunde an die bestimmte Stelle zu bringen, zu versteben fer, erhellt aus einem gleichzeitigen Brief Reutlingens an Eflingen: wellent Ir aber dem Priester behain Geschrifft geben, So gebent Im bas Wortzaichen ben gelinken Dumen in die rechte Sand zu legen und uns das zu sagen.

ge-loch, n. Gelage: das Danid ain geloch zurichtet, dazu er Briam berufft, das er ihn mit füllerei und trunckenhait hindergang, Sam. Dav. Gebr. ... jn nötigen wollen, das er das gloch für Iren rj, was sie verzert, bezal, Um. Rorot. 1546, das Geloch muß uns einer bezalen, welchers noch nicht im Sinn hat, Fronsperger I, 45. a. wo einer ben Zechen oder Irgend einem geloch ist. ... und lagen zu der Zeitt im kontego unnfer Acht an Küber kranck, dauen einer das gloch zaln must, der start, a. Kiechels Reise Es scheint nicht bloß Aussprache von Gelage zu senn, sondern von Lag, law, Geseh, loug, Zunst, Dän., abzustammen. E. Abelung.

lochen, f. hoher Berg bei Balingen, vermuthlich von Lobe, Bald, Bolg, fo genannt, f. lachen.

lochen, f. lachen und lichen.

loth, n. 1) seche und ein halbes Pfund bei den Webern, wenn ven Hanfgarn die Rede ift; glot, Gewicht, Ag. StB. in Balds Beitr. IV, 45 u. 225. Loth erinnert an Atrpa; 2) Flamme, Glut: liechtes golt in füres lot, L. 42. In dieser Bedeutung möchte das Wort von Lohe abstammen.

loben, m. ein ganzes Stud Leinewand von 40, 50 u. m. Ellen, zum Hausgebrauche, Ulm.; was für den Handel bestimmt ist, nennt man Stude; jene Leinwand ist gewöhnlich bester gewoben als diese. — lobe, m. Lappen. — lobig, lumpicht; lodinn, adj. zotticht, harricht, wollicht, subst. Schaaf, lodix.

lotter, f. Gebange am Schnurrrade, gulba.

lobern, mit Aengfilichteit Acht geben, lauern, um Tübingen, f. lugenlottern, um lottern, umher schlendern. — lotterer, ein solcher Mensch; to loiter, to linger, to spend time carelessly, Sher.

lodes, f. fchlechte Weibsperson: mit feiner leichtfertigen lo

bez, a. e. Br. v. J. 1559.

läff, pl. Mode, Lauf, Sitte: Alf benne die fromen bie je Blme bigher etwaz löffe an fich genommen hetten mit Slöwern ze tragen, R.B. 1406. — löffel, m. läufel. — löfflich, f. ebend.

logenbar, offenbar: betanntlich und logenbar, Aften ber

fdmb. BStädte v. 3. 1450; von lugen.

logfaun, loffun, in folgenden Stellen: nit vil feett, Dorf

fer ic. mehr feind, es ift ein walfort und logtaut bar in ouffgericht, Spr. 3. walfort und loffuh, Gb.

logfen, pl. zwei tiefe Bafferbehalter zwischen Buffach und Sochst am Bodenfee, die unter fich und mit dem See verbunden find und ebemals mit ihm Ginen Bafferspiegel ausmachten, f. hartmanns Befchr. bes BS. S. 19. und oben lech.

löber, f. leber.

loifeln, leife locten, Ulm.

lobten, lodnen, f. lachen.

loden, m. Gierhaber, SB., laganum, Hor. Sat. I, 6, 115. Layavor.

lon, lond, loner, m. Arnagel, fonft Linfe, Lonfe.

lon, f. Alugden in einem Albthale gwifden Ulm und Geiflingen, von bem Bolte irrig Lontel genannt: benn bieß ift bas Thal, burch meldes es fließt, fo wie Lonfee feinen Ramen von bem Gee hat, ben es bei diefem Dorfe bilbet. - Lein, ein Flugchen im Elwans gifden. - leine, eines bei Abtegmund und Welgheim, bas in ben Roder fällt. Giner diefer tleinen gluffe - nach Stichaner und Drefder ber lettere - ift auf ber Pentinger'ichen Safel ad lunam swiften Clarenna, welches Kongen, und Aquileja, welches Malen fenn foll, bezeichnet. Alber nach meiner Bermuthung ift barun. ter bie Lon zu verfteben, eine Bermuthung, Die badurch eine Beftas tigung erhalt, bag Budner, ohne von biefem Flüßchen etwas gu miffen, die romifche Station ad lunam auf die Alb bei Beiflingen verfett *). - Nach 2Bachter ift Lan, Lon, Lun Die celtische Benennung von Baffer, Gluß, Ion bedeutet ftebendes Baffer, lind, Quelle, 361., baber in den germanifd und flawifd fprechenden ganbern fo viele biefem Borte abnlich lautende Gigennamen von fliegen: Lein, Leine, Lon in Schwaben, Labn, Labn, Lobn, Leine, Lenne, gobne, gune in D. u. Deachf. D. u. DRh. Beff. Glon in Baiern und Deftr., Glan in 3weibr., Linth, Limnat (d. i. Linthmat), Lontid, Rlonthal in ber Schweig, Launig, Lainfig, Lontich in Deftr., Lanne in Brabant, Glaum-aa in Norm., Longa im Ballifert., Lena in Portug. u. Rugt., Leno bei Roveredo, Lianue bei Boulogne, Loing in Orleanois, Lons in Gafcogne, Lone in Bestmoreland und Lancashire, Lane, Lonja,

⁹⁾ Auf einer Plattform bes Albgebirgs im Westen bes Dorfs Willmandingen, wo man jur Linken hohenzollern, jur Rechten lubingen eine weit ausgebreitete studtbare Flache erbiidt und ber Gesichtskreis bis an die Begesen reicht, glaubte ber Berfasser i. 3. 1818 in einem ausgemauerten Erdwalle, von 3 bis 5 Just über bem Boden und 6 bis 8 Just Vreite, ber sich von Rorbosten gegen Silvenken zieht, ein römisches Ballum wahrzunehmen. Legt man auf der Charte von Schwaben ein Lineal an Wasseralfingen, was Aquileja senn tönnte, und an Rothweil (Arae Flaviae) an, so zieht sich von beiben Orten eine gerade Linie auf bas Genaueste über die Longegend, Urach und Willmandingen, und Buch nere Bermuthungen erhalten die vollkommenke Bekätigung.

Lons in Irland, clanis im Florentinischen, f. Tac. Ann. I, 79. Ueberhaupt scheint auch bier, wie in Lech, bas Wurzelwort la, Wasser, jum Grunde zu liegen.

lonegger, m. Mauerbrecher, aries, Vocab. Mser. von dem Beiworte bes wolletragenden Widders, laniger, entstanden, f. Frifch in

Lonifer.

theuer : lohnig, ber einen großen Lohn fordert, G.B.

longig, m. Plumpfact, Bt. to launch, to dart from the hand, Sher.

lorene, f. 1) Henschwaden; 2) der Länge nach ausgehäufte Erbe beim Lockern eines Kartoffel-, Kohlrabi Beets u. dgl.; loree, längs des Fluffes, Frz. aus la raye verstümmelt.

lorten, f. lurten.

lorrind, n. Rohrdommel, BS., von feinem heulenden Gefchrei fo genannt: loren, heulen, Schwa. u. Sof. VIII, 14. in Luthers Ueberfetjung.

loos, laus, f. 4) Mutterschwein; 2) Hure. — lufch, f. 4) Hundin; 2) Hure. (unordentliche Weibsperson, OSachs., lisse, Hundin, trachtiges Thier, Frz., glis, meretrix, Nyer. 271.; s. latsch, laitsch. Wachter leitet es von Lacros, borstig; eher möchte es mit Laus und lous, schändlich, unrein, Bret. verwandt sen; am wahrscheinlichsten aber ist es ein mehreren Thieren gemeiner Name: W. Löwe, Luchs, lac-erta u. s. w. Wollte Jemand dieses Wort der Familie von 37. Hagelstaude, zuweisen und mit Kanne, Erste Urt. d. Gesch. S. 699. zwischen Heselstaude und Erzeugen eine Berwandtschaft sinden, so möchte jedem Andern, als dem Verfasser eines etymologischen Idiotions, erlaubt seyn zu lächeln: denn er müßte befürchten, daß auch seinen Ableitungen öfters das Gleiche wiedersfahren könnte.)

nn : los, nicht liftig, einfältig, LG. XXXVII, 22.

loosbuch, n. Wahrsagerbuch, Steinh. Ehr. Bal. Max. Augsb. 1489. In Appenzell heißt Karten schlagen losbuchen, leozzan, augurari, Nyer. 176. von Loos, sors.

lofen, 4) aufhorchen, durch ganz Schwaben und alt: losa, losa wie die vogel singent, Minn. I, 14. die messa ni gilosida, alemann. Beicht in Oberlin Biht. p. 99.; 2) Gehör geben: Wert f. g, g, fölte nit fo lichtlich den felbigen oder iren anhenglingen in dem gelofet habe, Ain Schrift von der Kaif. Regier. zugeschieft von der Stadt Costant, 1528, Fol. — loser, pl. Obren des jagdbaren Wilds. — lusner, m. Kundschafter: Wer mit den fürsten wil genesen Der muß diet ain lüsner wesen, 28. II, 123. eines Raths bestellter heimlicher Lusner, Mm. Berordn. v. J. 1520, in Schelhorns Beitr. II, 109. Dieß, und nicht Schmeichler, bedeutet das Wort ohne Zweisel auch in den bei

SO. angeführten Stellen. — loschoren, auflauern, SB., aus lauschen und hören zusammen gesetht; blausjan, Ulf., lyda, Schub., κλύσει, κλύσει, f. lugen.

lofen, 4) übel wegtommen, Schaden empfangen; 2) in Strafe ver- fallen; luere, λύξειν.

lofung, f. bas im Gewerbe gelöste Gelb: er hat eine gute, eine folechte Lofung.

loid, f. fardel.

losablei, n. Bleiftift.

g'loicht, taum ein wenig gefarbt, vom Obfte gefagt, wenn es gu reifen anfangt, Reutl.

low, ein Maß für Baldungen? Wilhelm Guß zu Breng foll ain Low 4 oder 5 zu bejagen eingegeben werden, Ulm. Apr. 1542. Daß Lobe Forft, Wald bedeutet, ift bekannt; rgl. übrigens Leber und liß.

low, m. Schauftempel auf Bardent in Ulm, f. ochs.

luppern, aussagen, R.B. 1557, 1446. in der mas als vor gelutbert ist, s. Leon hards Memm. im Alg. 110. — lautprecht, lutprecht, offenbar: vnd wart min gepurt lutbrecht, Gaifl. J. so es Innen nit gelautprecht wurde, Hoffmann (handschr.) Gesch. des Bauerner. bei Halle, kundig vnd lautprecht, Alt. d. schwäb. Bunds 1522. (Schw3.) — lauber, ruchbar, WB. luprehe, ruhmredig, Oberl. Bihtb. 62. — lautmeren, verb. lautmerung, s. Handschlag bei Berlöbnissen; Rürnb. Pol. Geseize a. d. XIV. Ih. in Siebenkees Mat. z. Gesch. Nürnb. I, 20.; eigentlich Kundmachen. In allen ist laut, und in ber zweiten Halten. Bgl. lümbb.

lupf, m. Augenblich ber Erholung, ba man frei Luft fchopft.

lupfen, 4) in die Sobe heben, es lupft mir, ber Magen hebt fich bis jum Erbrechen; 2) spotten, wt. Dand. — (überlupfen, überliften, Schwz.); 5) stark trinken: der kann lupfen, eigentlich: ein großes Trinkgefäß in die Sobe heben, bis es ausgetrunken ift. — lupfe, f. Kolben am Samentragerhanse, vermuthlich weil er sich in die Sobe hebt; levare, to lift, to light, Engl., lichten in der Schiffersprache.

luchs, lirer, m. 1) Lehmen; 2) Lehmboben. — lüchfig, schmierig, fotbig. (Luach, Luch, Lücht, Staub, Destr. Ziska weiset hiebei auf das altbritt. Ilweh, pulvis; glis, humus tenax, Gl. Isid. lix, Laugenasche, und Wasser, s. Vossii Etym. L. L. s. v. elixus. Im schwäbischen Worte liegt der Begriff einer wasserreichen Erdart; vgl. luck.

lug, f. lif.

ludfen, f. lugen.

lutt, m. Bant, garm, Ulm. Seibenh. lucta.

- lubeln, ftart trinten. bierluble, m. Bierfaufer, vermandt mit lib.
- Indern, ausschweifend leben. luderlich, 1) ausschweifend; 2) fdmach, frant. Rach feiner mabricheinlichen Abstammung von Indere hat das Wort urfprünglich teine haftliche Bebeutung, nämlich: 1) bes Spiels: alle bie gerne sppelen van gelt mit gewynnen vnn follich luder vff haltent, die werdent arme an bem lobe vnn an ber felen, a. e. alten Drud: fdrift, die Erlofung eines Beiftes ju Dufberg in Cleve enthaltend; 2) die der Luft und Freude: der funig hat ainen bruder, Der was ber welt luder, Der tonnt taren frobe geben, 26. I, 357. Her min gesellen Die nun wellen Luders pflegen Gar verwegen, a. e. handfdr. Lied bos Freg genannt, in Srn. Pref. Beefenmepere Samml. Rabe tommt ibm loter, leer, nichtig: sines mundes uuort sint unreht unde loter, nott. Di. 55, v. 4. loter chosont sie alle ze ein anderen, Pf. 11, v. 3. Die von burfte Luber, verwester Thierforper, abzuleiten, und aus bie fer Bedeutung wegen bes übeln Geruche, lubern, loden, bei Efchubi, und leure, Locffpeife, Frg., entstanden fenn; auch bietet fich lita, vitiare, lyte, vitium, deformitas, 38l. laedere, als Stamm, wenigstens als Bermandter bar. Anderes f. bei Abelung. Des Bort tommt übrigens ichon fruhe in haftlicher Bedeutung per: ludra, conabula, Gl. Rab. M. 957. cuna, Gl. Fl. 982, welche Borter, wie aus der unreinen Nachbarfchaft erfichtlich ift, von emnus abzuleiten find.

lutiner, m. Lieutenant: bifem houptman und finem lutiner ober ftathalter follen die vberigen amptluth auch die gemain knecht gehorfam und gewertig fin nach kriegerecht, a. b. Kriegeordn, der schwäb. Städte v. J. 1552.

luen, brüllen: als ain reiffender und luender leo, Amm. Di. 21. (leuen, lögen, NSächf.) Ohne Zweifel ift dieß der Stamm von laut, Lied, Löwe, und Ludem und doz in den Altd. Wäld. II,

169. baraus zu erflären.

luft, lüftling, m. ein Leichtsinniger. — luftig, leichtsinnig, weiter verbreitet. — luften, impers. es luftet: es geht ein starker Bind. — erluften, burch ben Luftzug erfrischen: man foll bas Breden haus vor ber Stadt eröfnen und erluften laffen, R. Pt. 1550. Zwischen Luft und Licht scheint eine etymologische und Begriffs-Berwandtschaft zu seyn, wie zwischen IR und app.

lug, n. Lod, Grube: bas fin lug (bes Baren Grube, wenn er einen Menichen erwurgt bat) in nimer erbt, 28. LXV, 175. (Es bo

beutet aud Engpaß, Soble, Ottfr. Sorn. c. 50.)

lug, m. Warte. - lugauf, m. ein aufauernder Menich. - lud, Warte? Sie hat bestellt vil manche lud, Db difer mann entrinnen wol, herm. v. Sachf. 24, b, b. - aufluger, m.

Bieler beim Scheibenschießen. - filchlueger, m. ber in ber Rirche auf Unruhe und Plaudern Acht ju geben bat, Bb. - lugen, ichauen. - luchfen, laufchen, auflauern: bie wolff luchfen, obn verdruß, die ichaflein zuwirgen, Gpr. 3. - lugfen, belugfen, ablugfen, beimlich einen Bortheil abfeben, binterliften. ludern, verlüdern, ein geheim gehaltenes Borhaben entbeden. ab., austüdern, abloden, ein Bebeimnig berausloden. - Lus gen ift weiter verbreitet, (Schmg. Glf.) und in Mette louquer, regarder avec indignation ou admitation, f. Jean-François Vocab. Austras. 82. mannigfaltig geformt und reich an ftammverwandten und abgeleiteten Bortern: lauen, DPf. - lauern, läufeln, lauichen, lofen, lobern, 'locern, locan, 216. lo, Giebe, Engl., Luche, f'lug, fch'lug, fch'lau, ablak, Clawon., oblok, Doln., Genflet, Laer, Leudder, K'Avery; lucere, luscus; lokote, et fieht, Ind., f. Schlegels Ind. Beieb. 7. Bon Lug in ber Bedeutung Barte mogen mehrere Berge, Burgen und aus Burgen entstandenen Stadte ihren Ramen haben: bas celtische lugdunum, lugidunum, Engo in Galligien, von Plinius lucus Augusti H. N. III, 3. und von Mela turris Augusti genannt. Liegnig, B'lodiberg, G'ludeburg, welches in altern Urfunden Luteburg beißt, vielleicht auch Blochberg, f. oben. Go bat ber Berg Athos in Thragien feinen Ramen von bem verftartenben a und Seaopar, ich fchaue, gleichfam Lugberg. Merkwürdig ift die etymologische Berwandtichaft ber Benennungen für Gegenstände und Sandlungen bes Echallens und Leuchtens: Lanetv, laut schreien, luen, loqui, xhier, und laeir, seben, lucere, glangen; fagen, altlat. seco, seguor, und feben; braben, breben, breden, briller, glangen, und breden, prageln, fprechen, brullen; sonus, ber Schall, bie Conne, fpaben und to speak, fprechen; opar, feben, und orare, reden, λεύσσω, ich febe, γλαύσω, ich glange, γλώσσα, Bunge, Sprade, an-ove, ich bore, onn-os, bas ling; ov, Stimme, wb, ling; όφθάλμος, Aug, άφθή, Ohr, vox Graecobarb., f. Meurs. Gloss. oda, die Stimme, odde, die Augen; deinvier, feben machen, und dicere; gaivo, ich scheine, erscheine, onut, ich spreche; man lauscht und lauert mit ben Hugen und mit ben Ohren; bell und grell find Tone und Karben; laut ift ber Ion ber Stimme und lauter bas flare Waffer; in Destreich wird laut sowohl von ber Farbe als dem Geruche gebraucht: bas Blumle schmedt laut und hat eine laute Farbe. Bei finnlich-lebhaften Bolfern und Menfchen fallt Sprechen und Zeigen in Gins jusammen; indem fie ben Bebanten für bas Behör burch Worte ausbruden, ftellen fie ihn burch Bebarben auch bem Muge bar. G. meine Animadv. in Creuzeri Meletem. III, 112.

lugenveit, m. Binbbeutel, Ulm.

luck, 1) loder, (Rh. Pf. Elf.); 2) fumpficht, durch Baffer leder: die beg fend bof, die brugen schmal, die möser lugg, gab. Pilg.; 3) unzuverlässig: ich wollte gerne, daß dieses luch Gesindt (die Guisen) meiner mit ihren Schreiben und Schmeichelreden und Handlungen müssig giengen, a. e. Schr. H. Eristophs v. Würt. an PfGr. Friedrich v. J. 1562.— luts, m. seuchter Ackerboden, s. lüchs. Schlich und Schlick gehören zu derselben Familie.

lud, ludern, f. lugen.

Luck

luderung, f. Berläumbung, Schimpf? und vermerten villude rung und fchmach, Schwäb. Buften v. 3. 4450.

lumbb, m. Ruf, Leumund, 21g. CtB. - unlumad, Berlaumbung, Cb. Es feht mit luppern in Bermanbtichaft, inbem auch bie laut als Stamm angufeben ift: bliod, ber Laut, 381., baven blioma, laut, bem Ohre (hliuma, 11 If.) vernehmbar werden, ertonen, und bas Partigip bliomandi, ertonend; Leumund, eine Partigirialferm mir Seiland, weiland, Feind, ift folglich etymologisch bas Erti: nende, ber Ruf. Die Endfolbe mund balt Auerbacher, Phile log. Beluftig. I, 22., für gleich mit muth in Demuth, de bie oberdeutsche Form Leumuth lautet. Allein in Demuth ift bie Endfolbe, wie in Urmuth, nicht muth, fondern ut, und in anbern Formen at, od, ida, etei, g. B. Bierat, Beimat, Rleis nob, Armetei, armida, u. f. w. Der Leute Mund verbient feine Beadstung. - Lumb tommt, gleich arm und arn, baum und baun, auch in der Form lund vor: bif fprich ich nit bag'es fain lund (als ob es irgend ein fchlimmes Gerudte) Mir boch hab von bir gefünt, 26. XLV, 199.

lumpeln, anfangen ein Lump, ein verschwenderischer Saushälter un werden. — lumpell, f. eine liederliche Weibsperson, Ulm.; in der leiten Sylbe ift die verdorbene Aussprache von Barbara: Bell weistedt. — lumpet, thöricht, Seidenh. — lumpig, franklich, Uberk. — lumpenwerk, n. Sererei, wt. Oberl.

lumm, matt. — lummelig, lummerig, herabhangend, mes feine Steifigkeit verloren hat. (Elf.) — lumpf, schwammicht, weich— limpeln, lümpeln, lummelen, gleichgültig, phlegmatich, nachläffig fenn und hande'n.

lünd, f. lumbb.

lündisch, von London, nicht von Leiden, wie Frisch meint.
- lündische Tücher, Tücher von daher: londonis ift ain großt herliche ftat in ber man die lendonische tücher macht, Gaiftl. 3.

lunblen, f. laundlen.

lunfch, launisch: bie Köngin ift jett fo lunfch Inn irm ge gelt, herm. v. Sachf. Mör. 22, a, b.

Inrpfen, bas r im Sprechen mit ber Bunge gerbruden, Bt.

Lurken

lubrentubel, m. holgernes Befag, worin den Arbeitern bas Gffen auf bas Telb getragen wirb, GDB.

lurten, lorten, im Sprechen bie Worte verschlingen, fcmer fpreden, die Buchftaben nicht icharf, nicht vernehmlich aussprechen.

lurtichen, ichleppend, ichlarfend einbergeben, 11lm. In lurpfen, lurten und lurtichen icheint ber Begriff bes Schwerfalligen, Langfamen, Eragen enthalten gu fenn, baber lourd, fcmerfällig, Frg., lurk, trage, Schwb., als Bermanbte angufeben find.

lug, lugbolg, f. lig.

ver : lufen, v. act. verderben, ichlecht ober ju geringe machen : melder verlufet bag brot bag fol man in bag fvital ben fieden fenden . . . vnd welcher verlufet ber git fünff fcilling baller mert brot, R.B. 1374.

lusner, f. lofen.

lufd, f. 1008.

luftbrod, n. icheint eine Urt feinen, vielleicht mit Buder ober getrodneten Beinbeeren verfüßten Brobs gewesen ju fen; barüber wird 1545 in Ulm eine Ordnung gemacht: allen Beden ift gue gelaffen, allerlan Luft und ander brot, mas ain Jeber gunertreiben verhofft, bis vff meitern beschaid ains G. rathe gubachen, RDrot. 1548.

er : luftern, f. laufeln.

lufti, f. borni.

· luftfamteit, f. Bergnugen: von luftfamtait in hungers nobt, Moll. Daff. Cbr.

lurbruder, f. Federfechter.

lugel, wenig. (Elf. Schwi.) - lugen, verfleinern, berabfeten: Ernb von ir b. i. vß irem gemüt in ir zelaidigen mit lügen ond nichten mit worten, Dith. Zer. - verlügen, baffelbe, eb. little, Engl., litt, wenig, litill, flein, 381., leitil, leitils, Ulf. ob mir ein vil lutzel were bas, Minn. I, 70. Airos, bunne, laed-ere, ver let en. - nigel, wenig, GB.

made, madet, f. 1) Arbeit: in ber Dache, in ber Arbeit (Deachf.); 2) metaphor. Berhandlung, ba einer über fein Berhalten ftrenge gur Rebe gefett, ihm Bormurfe gemacht und Bermeife er theilt werben, er auch wohl geguchtigt wird : man bat ibn in ber Made, Machete. - machen, 1) fprechen, in fofern Jemander gablt, mas ein Unberer gefagt bat: man fann mich eben nicht ausfteben, macht er, b. i. fagt er; 2) einem etwas maden, beberen; 3) cacare. Impert. conjunct. miech: ich miech feine Umftande, wenn ich Du mare, ebemale macht: Go bett ich gern ennn modum bie, daß er in macht, er woß wol wie, Derm. v. Cachf. Mor. 20, a, b. vnfer rabt wer aller meift ... wir machten jest bas Teftament ber Appellet, 25, a, a. macherei, Gebicht: ber Dichter wollte feiner Beliebten einen pot tifchen Rofenfrang mirten, Ab bem ain ieglich minner macht Breden mag im wol gebacht Be finer maderi wie bu war, 25. XXIII, 9. Alfo eine wortliche lieberfehung von moingus. machereien, pl. Umtriebe. - abermachen, 1) regnen; es macht aber; 2) tadeln, Bormurfe machen, Bermeife geben. - anmachen, 1) anrichten, 1. B. Galat; 2) luftern maden; 3) etwas Un: mabres glauben machen, aufbinden, aufheften. - aufmachen, i) gum Tange aufspielen; 2) bie Frucht reinigen. - aufmachet, f. bie gereinigte Frucht, SB. - aufmacherin, f. Jugendverführerin, Mg. StB., f. Balde Beitr. IV, 318. und SO. - ausmaden, 1) enthülfen, g. B. Bohnen aus ben Schoten, Ruffe aus ben Coalen; 2) ausspotten; 3) fdimpfliche, frantende Bermeife geben. - einmachen, Leichname eintleiben, Ma. - entmachen, abfeben: fo ift unfer fürfate nit gemefen, bag mir Bifchofe machen noch entmachen füllen, Ulm. Urf. v. 3. 1420. - herunter: machen, mas abermachen. - ungemacht, plump, ungeschicht: et ift ein ungemachter Rerle, ein plumper, unbehilflicher Menfc.vermachen, 1) eingäunen, jumauern, verftopfen; 2) austundichaften, verratben: biefelben framen und ber fnab murben vielleicht vermacht, Aften ber ichmab. Bunbesflädte v. 3. 1441. fic

berunmächtigen, schwach werden: ir seel was sich inn inen veronmächtigen, Amm. Pf. 106. — gemach, m. ehrbarer Ausburd statt Nothburst: niemand soll sich seines gemachs weber auf dem Kirchhof noch in der Kirche begeben, Ropr. 1529. die gemain onzucht Inn dem, das die schulkind sich vff den gassen und offnen orrten Fres gemachs begeen, abzustöllen, eb. 1563. — gemäch, gemächt, n. männliches Glieb, sacenda, It., sköp, (von schassen) Isl., (wie schaffenstil, LXXI, 201.) unzin an die gimahti, pube tenus, Gl. Docim Misc. — mächtig, in der Busammensehung ein Berstärkungswort, das aber hinter dassenige geseht wird, das verstärkt werden soll: großmächtig, hoche oder haumächtig, sehr groß, sehr hoch. machaper, macheer, m. eine Urt Wollenzeug, s. arras, und SO.

madelholz, n. woraus Feld :, Alder: und ähnliches Geräthe verfertigt wird, Leute. — mächler, m. der bergleichen verfertigt, Gb.

mahd, n. 1) die zu mähende Wiese; 2) das Gemähte. — mähder, mähden, pl. einmähdige Plätze, die zu Aeckern und Wiesen untauglich sind. — mähder, m. 1) welcher mäht; 2) ein Insekt, dessen ausgerissen Füße sich wie Sensen bewegen, phalangium. (Elf. Niesber.) — mähfelder, pl. sind auf dem Schwarzwalde solche Felder, auf denen, um sie auf einige Jahre tragdar zu machen, Haufen von Reisbolz, die man mit Nasen zudeckt und Ros nennt, angezündet werden; man läßt sie hierauf wieder einige Jahre ungepflügt liegen und benüht sie als Graswiesen, s. Büsch in g Erdbeschr. VII, 562. — matte, gemähtes, noch an Schwaden liegendes Gras. — matte, mann statt mannsmad, eine Watte, die ein Mann in Einem Zage mähen kann, Eding.

ber madet, ichlecht, unfraftig: bas aber ain ich oner gleiß, aber vermadets argument, Gpr. 3. (von Maden angefreffen,

wurmstichia.)

madloch, bedeckter Wasserkanal, worin die Mägde den Unrath zu wersen pstegen, in Augeburg, s. Stetten Kunftgesch. v. Augeb. I, 86.

mattachtig, 1) träge; 2) halbfaul, von modrigem Holze gebräuchlich, herwig Ib. — matterdellig, schwächlich, Reutl.

maatich, m. breiartige Daffe.

mäffele, n. maulfertiges Madden, Dt.

magelin, n. Trinkgeschirr: für ein jede persohn ein Silberins Trinkgeschirr, Magelin genannt, a. e. ulm. Chron. v. J. 1609. magis kommt auch in DC. in der Bedeutung eines Trinkgesschirrs vor, und uapts bedeutet einen Backtrog, s. ölmagen.

magthum, n. Jungfrauschaft: Barbara Entin, die mit Umbrosi Rothart zu schicken hatte, darumb sie ihn angefordert, ihr ihr Magthum und Blumen abzulegen, spricht thn gegen Erlegung von 11 f von allen fernern Anfpra. chen frei, Urt. 1458.

magere, f. Magerteit, mageri, Rott. - vermagern, magerwer ben: mein flaifch ift vermagert vom öl, Umm. Pf. 108.

mäggere, f. Ausschlag bes Biebs von schlechtem Futter, SB.

maghen, vermaghen, versprechen, verschreiben, vermachen: Gt. Seberhard von Bürtemberg soll, A. Rubolfs Befehl v. J. 1285 prollege, seiner Schwester Frau, der Frau von Trubendiengen, salls er keinen Sohn bekäme, alle seine Leben dingen und maghen, sont tlers Gesch. v. B. II, nr. 9.

magistrat, Magisterwürde: er (D. Oswald, Pfarrer in Geiflingen) babe feine magistrat und doctorat mit Geren erlannet,

a. Acten.

mai, maien, m. 1) Blumenstraus, Bd.; 2) grüner Birkenzweig, Ulm. — maile, n. Maienblümchen, Bt. — sich maien, vermaien, ermaigen, sich erfreuen, jeht und alt, Bösch enstain Gebet Salomonis, 1528, 8. Umm. Ps. 118. — ermayung, f. Ergöhung, ebend. vermajen, vermeiden, Holl. — maig, begattungslustig, besonders von Stuten, SB. — mangenbad, n. Meienbad, angenehmes Bad: Domitian hieß in seinen in ain bit tenü vol siedendigs öls. da saß er in vnd saß darin als in ainem mangen bade, Leg. Dem Burgermeister, den Richten und den Räthen zu Ulm machte man in die Maienbäder Geschente; nach einer Berordnung v. J. 1466 war gestattet, ihnen ein Mass Malvaster oder dessen Werth zu schenken, aber i. J. 1476 wurde es auf höchstens vier Böhmisch wehrt beschränkt, jedoch Wildpret, Federfpil und Hunde ausgenommen. Bgl. labetag.

mai, maier, mehr; meir, Isl.

maicheln, im Stillen immerfort effen, Dt. Behört gu ber unter vortommenden Familie von mauch eln, enthalt daber nicht ben Begriff bes Effens, fondern bes Berbeblens.

maid, f. maible, maidli, n. Madchen.

maiben, m. Pferd: do ward ain maiben letig . . . berfelb manden verzert die conle er an dem Schmid stund der In ertzuget und gab man dem Schmid zelon ig wiff blr., a. e. Biberach. Rechn. v. J. 1427. Es kommt, wie Abelung richtig bemerkt, von meiden, schneiden, ber und bedeutet etymologisch ein verschnittenes Pferd, mag aber wohl auch von abern Pferden gebraucht worden seyn.

maien, meien, maijen, maigen, mahen, OSchw. was an Bittenfutter vermanet ober geschnitten wird, ulm. Urk. v. 3-1357: ez hand die maister ob ber rime wis Die blumen gar gemaiget Bnd distel gar gesaiget, LS. XXIII. 17. majen, Holl. Auch Opiz braucht diese Form: Was wir baben

ausgestremt, Bird von andern abgement. Ebenfo faien, faigen, weien, bleien, faen, meben, blaben, f. Minn. II, 13.

maidzogin, f. Bofe, Rammerjungfer: ber fi fint geben ge manb.

jogin, 26. I, 381. Die Ableitung f. in unge-feufer.

main, fatich: foliche umer mainn entschuldigen nomt mich fremb, Dietrich v. Beiler an bie St. Salle 1457. - Diefes mein ift auch in Meineib enthalten, welches in Abelung nachzuseben ift. Der bort befindlichen Unmerkung tann beigefügt werben, baß man im Ballif. bunne bebeutet, bag meinen, verwandt mit meis ben, fcneiben, auch haden, abscheeren bedeutet :- hackung , bescherung, meynung, tonsio, f. Heumanni Opusc. p. 458., folglich, wie putare, die boppelte Bebeutung von fcneiden und bafur halten bat, und bag meinen fcon allein fcmoren gu bedeuten fcheint: firmeine, perjurium, Gl. Mons. sis bimunigot, bisuoran, Dttfr.

maifc, balb faul, (Dbit?) &B.

- mates, m. Bled, Ulm., macula. vermadelung, f. Berunreinis gung: fcmebel reinigt ben leib von mancherlay vnrainig. fait und vermadlungen, Galgm.
- mabl, n. Bled. malget, befedt: mach rein bein malget bert, Myll. Paff. Chr. - mailigen, act. befleden, Ug. Bib. 1473. - (mailen, neutr. Flede haben, Deft.) - vermaten, verunreinigen: wie locht wir von ber erbarteit vallen in ringfertigeeit burch vermalgenbofer gefellichafft, Rith. Zer. mas gu bem mund eingot bag vermalget ben leib ober fel nit, Rr. g. ft. - ungemailiget, unbeffect: wie ift der fo fälig der da ungemailiget ift von difer welt, Buchl. b. ft. M. Amm. Pf. 17. - nehain maila ist an dir, Will. - Das Bort fonnte mit uelas, fdmars, verwandt ober aus macula aufams mengezogen fenn, body mahricheinlicher ift ber in bem Borte liegenbe, allgemeine Begriff Beichen bier nur auf ein ungefälliges, bafliches Beiden übertragen.

male, n. Schaaf, in ber Rinderfprache, μήλαι, Schaafe, Odyss. XIV, 105. Sollte nicht auch multa, Strafe, urfprunglich ein Schaaf bedeutet haben ? Rach Gell. XI, 1. wurde in Alftitalien bie öffentliche Gelbbufe jum Theile nach Schaafen bestimmt : minima multa war Gin Schaaf, suprema multa bestand in zwei Schaafen. 'Mit biefer Bermuthung frimmt multo, wider, Gl. Fl. 982. und bas frangof.

mouton überein.

mablen, in ber Redensart: man wirds ihm mablen, fpottend: man wird es ihm machen, wie er wunfcht und verlangt.

malfcloß, marichloß, n. Borlegichloß. - Male, Zafche, Schws., malle, Frg., malha, pera, R. M.; mahlenslosse, in Stat. d. d. Ord.

malle, f. 1) Rabe, f. mulle; 2) bicte, fette, fleine Perfon.

mampfen, f. bampfen. Die verwandten Lippenlaute b und mwerten oft, und auch im Griechischen gegen einander ausgetauscht: μέω, neol. und βέω, βείω, ich gehe.

mammele, n. Saugröhre, von Mamme, Bruft. G. lammele.

man, morgen, am folgenden Tag: manna marga, morgen frube, Gbing., mane. hiedurch ift Frübe und folgender Tag, und daß mane die erstere, man aber die lettere Bedeutung hat, durch die zwei Benennungen von einander unterschieden; die Begriffe liegen sich übrigens nabe, daber auch die Berwandtschaft von abprov, der folgende Tag, und aurora, die Morgenröthe. — mondrigs, dasselbe, SB.

mand, mandle, Mann, Mannden; fo jemand. - mander, Manner, Rieberth., mand, Dan., madr, 3el.

manbelbaum, m. Rienbaum, beutsche Riefer, pinus silvestris, Linn. Dt.

manble, pl. die aufgerichtete Stellung eines Thiers, um anzugreifen , ober fich ju wehren; figurlich von einem Menschen : er macht Manble, er begehrt auf, er ruftet fich zu handeln.

manboten, pl. Hoftien, Oblaten, Ag., von mandere, kauen, mandvcare, effen, welches im Mittelalter befonders das Effen des Leibes Christi im Abendmahle bedeutete. In einigen oberdeutschen Landschaften wird ein Muß Mandel genannt: Apfelmandel, Apselman, Deftr., Holermandel, Hollundermuß, Tyr.

mabne, mone, f. Befpann von 2, 4, 6 Pferben, jum Baue eines Baurengute, im größern Theile Schmabenes - manen, bie angefpannten Pferbe antreiben. - anmonen, anfpannen. - gemont, angefpannt. - Monbag, m. Monpferd, n. angefpannter Stier, Pferd. - Mohngeld, vermuthlich eine Abgabe fur Frohndienfte, bie man mit Pferben ju leiften bat, Fulba. - Unter bem in Schilter und SO. aus bem fachfischen Lebenrechte angeführten Mane ift unftreitig ein But ju verfteben, bas mit einer Dabne gebaut wird, und Monath ift nach Bunbichub im geogr. Ber. v. Franten I, 17. ein Baubof, auf welchem vier Pferde gehalten werden. mabnen, anfpannen, Frant. führen, g. B. Soly, Mift u. bal. Com. mener, Frz., mana, gieben, Schwd., agere significat ante se pellere id est minare, Fest. pastor me (Myronis buculam) minabat ut suam, Auson. Epigr. LXX. In ber Bebeutung treiben fommt es mit mabnen, monere, überein, ja es ift, wie Abelung richtig bemertt, baffelbe Bort. Berwandt ift auch meinen, welches, mie bas von monere fammende Frequentativ monstrare, vormals active gebraucht, lehren, meifen, führen bebeutete: Den vogellinen gist du die chrast Daz sie ir kint meinent Swie sie in den lusten sweiment, Wernh. 27, 28. In abnlicher Borte: und Begriffe Bermandtidaft fteben ducere, docere, deinview, donetv. Daß mens gu biefer Fo milie gebort, ift mehr ale mahricheinlich. Mus ber jegigen, neutrelen Bedeutung von meinen, feine Bedanten auf Etwas richten

ift auch die alte active : lieben, und beffen intenfive Form minnen entsprungen.

- mangeweit, mangelweit, sehr weit offen, statt angelweit, wie Abelberg und Madelberg, Ortenau und Mortenau, Eglofs und Meglofs.
- manghaus, n. Raufhaus, Mm. fleifchmanger, m. Fleifchbandler, Mg. StB. - mangeln, mackeln, fleine, mucherliche Sandel. fchaft treiben, Schw3.; mang, Sandel, Iel., mangian, Sandelichaft treiben, MS. Suhnermenger, Epermenger, f. Bobmanns Rheing. Alterth. 435. Fifdmenger, Ber. Stat. in Balde Beitr. Euch mainiger, Westenr. Gloss. Watmangarius, Linwatmonger, Mon. Boi. II, 150. XI. Ginen mange librorum führt Schloffer in Binc. v. Beauv. II, 76. aus du Boulay an; Fish-Flesh-tronmonger, Engl. Menteller in e. Basler Urt. v. 3. 1260. f. Dos Gefch. v. Baf. I, 352. ift eigentlich Mentler ober Mang. ler. Mateln hat zwar eine verwandte Bedeutung, gehort aber bod nicht bieber; benn fein Stamm ift in make ju fuchen, bas im Schwedischen jedes Ding bedeutet, wovon zwei gufammen geboren: hennes make, ihr Mann, thesse handskar are make, diese Sandidube geboren jufammen; zwei Menfchen und zwei Taufchgegenftande geboren ju einem Sanbel. Mang in ben angeführten Bebeutungen gebort zu bem goth. manwus, bereit, manwjan, bereiten.
- mann, m. in ber Redensart: alter Mann, ber Saum an einem langen Beiberrode, wenn er fich im Geben aufftulpt. - bie Mann, Mannen, pl. bie Manner. - mannen, einen Mann nehmen. (Schwig. fo ceorlian, ferlen, nuptum dari, MS.) - etwas erman. nen, burch Beirath ein But ober Recht erlangen, Ulm. Burger. rechteordn. v. 3. 1578. - vermannen, burch Beirath verlieren: fie bat bas Burgerrecht vermannet, RDr. v. 3. 1542. mannlich, verheirathet: find ond woolich framen follen minber niemen bann bie mann vnb mentich fromen, Steinh. R. D. - mang, mangig, 1) mannhaft; 2) hochmutbig, Reutl. Illm. - mannfreffer, m. Gründling, cyprinus gobio, BG. mannrecht, n. eheliche Geburt: wer gum Burger angenoms men werden will, muß fein Mannrecht, besgleichen feines ehrlichen Saltens, Thuns und Befens halben einen glaubmurbigen Abichieb, und bann auch, bag er nicht leibeigen fen, eine genugsome Urkunde vorlegen, und im folgenden Urtifel: obidon feine Sausfrau nad Inhalt bes erften Artifels ihrer ehelichen Geburt, ber Leibeigen. icaft und eines erbarn Abschiede halben wol fatt thun tann, in ber angeführten Burgerrechtsorbn. (Mannrecht hat bier feine ber von Saltaus angegebenen Bedeutungen.) - manns. hauet, f. mannsmad, n. ein Stud Wiefe, das ein Mann in Ginem Tage abmahen fann. - mannichaft, f. Bufage bei Lebeus

manns-Trene: als Sberhard von Seinsheim, Meister deutschen Orbens, hansen von Rechberg in ben deutschen Orden aufgenommen, gelobten Jörg Flad und Ulrich von Winkental eine Mannschaft, und verschrieben sich, gegen ben Orden nimmer zu seson, noch anders benn mit freundlichen Rechten zu thun, a. e. Copialbuche v. J. 1421. — mannschliechtig, welcher tödtet: du folt nit manschliechtig werden, Plen. manslahti spil vel enwigi, spectaculum, Gl. Fl. in Eckh. F. O. II, 980. ist entweder der Schwerttanz oder das Turnier.

manichen, mantichen, haftig, viel effen. — manicherei, f. 1) Greferei; 2) Schweinerei; manger, Frz., to munch, gierig effen, Engl, manchar, verunreinigen, Span.

mangig, f. mann.

mar, marb, murb, weich, besonbere vom Obite gebrauchlich, Ulm. Bib. 86. maro, tener, R. M. 968. S. Wachter s. v. mar.

marbel, m. Schnellfügelchen, Ulm. - marbeln, marmeln, bamit

fpielen. Marmel, altd. marble, Engl., Marmor.

marcell, m. eine venetianifde Gilbermunge: Marcell und gang buggaten maf ber pilger hab, Fab. Pilg. etliche boppel ond einfache Marcellen ober Mutenigen zu Augtburg probirn ju laffen, RDr. v. 3. 1543. vgl. Fron: fperger I, 1, b. Das Bild bes beiligen, Marcus ift, wie Frifd richtig bemerkt, ber Munge aufgedrückt, fie hat aber ben Ramen nicht von bem Evangeliften, fondern von dem Doge Marcello aus bem achten Jahrzehend bes XV. Jahrhunderts, fo wie die andere von dem auf ihn folgenden Bergoge Mocenigo. Marcello erließ bas Gefes, bag bas Bilb bes Doge fnieend vor bem b. Marcus aufgeprägt mer ben foll, f. Pacifico Cronica Veneta, Ven. 1697, 12. p. 82. Frifch giebt nicht, wie man ju glauben verleitet werben founte, ben Berthbiefer Munge, fondern bas reine Silbergewicht einer Mart an. Rad einer von herrn Bibliothefar von Lebret in Stuttgart mir ans Zanotti Nuova Raccolta delle Monete e Zecchie d'Italia mitgetheils ten Runde mar er gleich einem halben Mocenigen oder ungefähr 27 Rreuger; bas Gewicht betrug 61 grani Veneti, ber Feingehalt aber nur 573. Bermoge einer Ulmifchen, in Folge eines gu Mugsburg erlaffenen Müngtagsabichiebs v. 3. 1539 erlaffenen Berordnung murde, als damals bas Geld bereits zu einer Sandelswaare geworden mat, und der gange Marcell um 16, der halbe um 8 Rreuger genommen wurde, diese Munge auf ihren mabren Werth, ju 14 und 7 Kreuger, berabaefest.

marcher, m. ber bie Grangen bezeichnet, St.

mart, m. Martt; mart, Engl.

martichen, eine Urt Kartenspiel, Bb. mariage? ober von matich werben?

mahren, ausgagen: man mahrt, man hat gemahrt. Ulm. — fagmahre, f. Tradition, Alg. — In Obersachsen wird es vom un.

beutlichen Durcheinanderwerfen ber Borte gebraucht. Goffte nicht udprup, Beuge, mit diefem Worte in Bermandtichaft fteben?

mabren, einen Floß am Ufer anbinden, SB. - gemahren, Pferde bei der Teldarbeit ober einem Subrwerte gufammen fegen, um einander gegenseitig auszuhelfen, SB. (Ob es nicht mahnen beißen muß?) margeln, margeln, mit Sanden fneten. (DGachf.)

margen, fruh am Tage: manna marga, morgen fruh, Gbing. maurgins, Frube, Ulf. Die Morgen bie Fruhe bes Tages und ben folgenden Tag bedeutete, fo avpior ben folgenden Tag und

aurora die Morgenrothe.

margetfard, n. burd Gidelmaft fettee Schwein, in e. Ulm. Boll. tarife v. 3. 1431. Go fcheint wenigstens biefes Wort erelart merben ju muffen, ba marr Gichel bedeutet; marone, Raftanie, 3t.

margjal, martjal, margal, f. Berhaltniftheil, R. B. Frankf., Stat., Els., f. 80.)

mabringen, mehrstetten, mieringen, follten nicht diese und ahnlich lautende Ortsnamen aus marr, Gichel, entstanden und auf - biefen Platen Gichenwälder gewesen fenn?

martten, um eine Waare handeln, marktig, ber genau handelt. marttrecht, n. Burgerrecht: feiner ihrer Burger, er gebe ibr Marttrecht auf ober nicht, foll nach bem Ummannamt trachten, R. B. v. 3. 1354.

marteln, f. merteln.

marter, f. merter.

marner, m. Beber grober wollener Tucher ober Friefe, Ulm und Umgegend. Ge foll aus Mahrner ober Mahrner, weil fie aus Mab. ten getommen fenn follen, abstammen; vgl. Nicolai's Reife IX, 73. marren, 1) murren, g. B. bas Knurren ber Sunde, bevor fie bellen,

bas Schnurren ber Katen, ebe fie fchreien; 2) in brummendem, ichnurrendem Tone ganten. - gemarr, n. ein foldes Banken. Marri, betrübt, grg., µapved Sar, tampfen.

matichloß, f. malfchloß.

marrbruber, f. feberfechter.

margal, f. marajal.

maß, nicht trachtig: bie Rub geht maß. In ber Schweiz beißt ein weibliches Ralb von 1 bis 2 Jahren Mais, Meis, Mafch, Das, bagegen Dafch, Defch in einer entgegen gefehten Bebentung Saamen tragender Sanf, f. Stalber; ob bas fdmab. maß nicht mit ber Partitel miß verwandt ift?

mafden, pl. graue und rothgeffedte Schnellfügelchen, unterschieben

bon ben weißen, welche Marbel beißen, Rfb.

maafe, f. (pron. mas, maus, mauns) Bleck, noch und chemals: so wir aller fund, maßen und flensch voll sind, Spr. 3. (Elf. mas, madna, Bled, Befledung.) - maßig, fledicht: ware daß bifer brief an bhainen worten ober articuln mäßig,

mighanbelt oder lederet (burchlöchert) murb belfenftein. Freiheitebr. für Blaubeuren v. 3. 1381. - vermafen, befieden: mein predigen fälfdlich und mit der unwahrheit gunermafen, Budner, Att ju 3wifalten, üb. b. Deg, Reutl. 1548. vermeffern, überall mit Fleden bebeden: fein Leib ift als fcmary wie eine Roble und bie Saut mit bem fleifch un ter einander vom Braten alfo vermeffert und gebort wie ein Sugel, alfo bag bas Fleifch und Saut mit groß fem Beftant uff ein halb glaich tief tobt gewesen, f. Breunings Foltergesch. in Paulus Cophronizon B. II. S. IV. G. 58. - unvermast, unbeffedt, Gpr. a. a. D. - unvermaß get, daffelbe: ich bitte bid bag bu min fele und minen libe vnuermäßgot läfeft, Leg. - blattermafig, von den Poden fledicht. Bon biefem Borte fommt Dafer, Soly mit fledichten, wolfichten Abern, und Dagbolber, ber Baum, ber foldes Solz vorzüglich bat, ber; er beißt in Gl. Fl. 986. mazziltira, und Gl. Lind. 992, 1001. mazeldera, wovon bie erfte Salfte unfer Bort, die andere tre, tree, Baum, Iel. Engl. in fich begreift. Das toftbare Boly Mofur, woraus Konig Sarald ein Trintgefag machen ließ, f. Fifchere Befch. b. t. Sandels I, 203. war ohne Zweifel Mafer.

maß, n. Klafter: ein Maß Solz, Ulm., f. maß.

maferan, m. Majoran, Maferon Frang, f. nägele.

maffe, m. Gefell: Das menglich bi finem maffen gelag, 28. LXXIII, 128. — gemaffe, Tifchgenoffe: la bich nicht verbrieffen ze bienen binen gemaffen, LXXVI, 529. Ohne Zweifel kommt von biefem Worte Maskopen, Gefellschaft, Handelsgefellschaft, her.

maffel, f. unguchtige Dirne, Ulm. Mit meis verwandt.

magle, n. Maffe Robeifen in langer prismatischer Form, Massa, Massula, fonft Gans, Gifengans, Sebel.

un . mäßig, unermeßlich, unbegrangt: Gottes un meffige art

ift geben, vnfere nemen, Gpr. 3.

masgang, m. 1) Mastdarm, Steinh. Ehr.; 2) Ercremente: der Fuchs sagt, er habe einen solchen Schnuppen, daz ich nicht dez maß ganck Mag gesmecken als ander zit, LS. LIII, 98.— mast, 1) sett, dick: maste Früchte, maste Pächter, Schiller; 2) wasservoll, von einer Wolke, gebräuchlich; 5) reich; 4) brav, scherzw. — masteid, won einer Wolke, gebräuchlich; 5) reich; — masteidig, der diese Empsindung hat, ursprünglich, der einer Speise oder des Essense, jeht überhaupt, der einer Sache, eines Geschäftes, eines Verhältnisses überdrüssig ist: ob je ettlicher verdrissig vnd masteidig Magen und Gäum Inep einmal liessen schwecken (in der Lehre vom Abendmahle), das so vil Christlichen Stenden ihm Römischen Reich schweckt und wolgeselt, Frecht, Prediger in Ulnn, i. J. 1545. mazleid, Rott., matleidi. Ist., die lehte Splee leid, seid, led, zuwider.

Schwed. — maßmesser, n. Lischmesser: Hanns Koschmann soll ohne Erlaubniß bes Burgermeisters ausser Saus teinen Wein trinken und kein ander Wör tragen dann ain maß messer, Rpr. 1527. — Mas, Mat hießehemals Speise, wovon wir Muß haben, muas, muos, Kero, Lat. Ottsr. mös, Schwed., meat, Engl., mèle, Frz., gimazzi, convivia, Gl. Doc. in Misc. I. ane maz, ohne Speise, Wig. 4477. mataz, essen, Isl. Berwandt sind: μεστός, voll, μάσσω, μάττω, μάχω, ich kaue. Aber das Wort hat noch andere Berwandtschaften, s. Beil. XX.

maupen, außer bem gewöhnlichen Gffen Speifen fauen, Reutl. maud, f. Flugden im Rieg. - neumage, ein foldes im Breisgau. Das Appellative in biefem Ramen, bas fich auch Dro finden läßt, ift auch in Main und feinen verschiedenen Benennungen Mohin, Mogom, Mogum, Mochim, Moin enthalten, f. Dumbeck Gegr. . Cisrhen. 65. Lang Reg. Boic. a. a. 794, 1060, 1128, 1224, Ann. Franc. ap. Bouquet Ser. Rer. Gall. V, 49, und DC. unter bem Berte mogum. Much beißt in Glarus bie Seeg lateinisch magus, f. Bufding X, 450, und die Lieth, nachdem fie bie Daag aufgenommen, Limnat ober Liethmag, f. Efcubi II, 420, Lat. limmagus. Ferner ift faum gu zweifeln, daß bie Daine in Frankreich gleichfalls biefem Stamme angehort, und bag bie Stadt Maing, Moguntia, aus Magens, und Mannheim aus Magenheim ent. fanden ift, und Brumat im Glfage, ebemals Bruochmaget, Brumogad genannt (f. Schilt. Gloss. 137.), von biefer appellativen Benennung ber Fluffe, woran fie gebaut find, ben Ramen erbalten bat: benn bag ein Blug ju verschiedener Beit, ja auch öfters gleichzeitig verschiedene Ramen batte, wird bei Roth bargethan werden. Die Bufammenziehung von Magenbeim in Manbeim wird auch burch ben Ramen bes alten Berafchloffes Bradenheim im Dir' tembergifden, welches Magenheim und Manheim hieß, bestätigt. Der Name Altmühl icheint ebenfalls aus diefem Stamme entfprungen ju fenn: benn fie beißt in ben Annal. Franc. bei Bouquet Ale-mana, und in ben Ann. Fuld. a. a. 703. Ale-mona, f. Freh. Ser. R. G. ed. Struv. I, 15. Und mohl durfte noch untersucht wers ben, ob die vielen germanischen und gallischen alten Ortsnamen, welche fich auf magus, magum endigen, nicht eber einen Gluß, an beffen Ufer fie liegen, als wie Schöpflin (Alsat. Illustr. 57.) meint, einen großen Wohnort anbeuten.

mandeln, mauteln, maunteln, maufern, modeln, vermodeln, 1) versteden; 2) heimlich zu Werke geben; 3) betrügen. (mogeln, betrügerisch Würfel spielen, Niederd. mauteln, auf eine verborgene Weise vermengen, Oestr., letzteres hieher gehörig und nicht zu mengen.) — meuchel, moch, mockel, m. ein verdrießlicher, murrischer Mensch, der seine Sinnesart oder seine Empsindung durch ein flummes Wesen ausdrückt. — mockisch, adj. derfelben Bedeu-

. tung. (mudifch, Rieberd.) - morten, fo befchaffen fenn, fo banbeln. - (moden, ein verbriefliches Geficht machen, Defit. muden, Dieberd.) - muder, m. Scheinheiliger, Zartuffe, Bt. (Miederd. und nach Abelung auch hochdeutsch.) - mante, f. mautenneft, n. Ort, worin Rinder ihre Rafchereien verfteden. -(mautid, mutid, BB. - moquer, Frz., hugger mugger, heim lich, f. Stinner, muckeimo, Beinrchen, Brille, Gl. Fl. 984. -Allen diefen Bortern, überhaupt bem Stammlaute mau, men, mu, uv, liegt ber Begriff bes Beimlichen, Berborgenen, es mag gut ober fchlimm fenn, jum Grunde: Mata, bie bas Berborgene aus geben bringt, μάλη, Achfelboble, u. metaphor. verftecte Beife, μέλας, μυεdos, Mart, fcmarz, punos, pivoos, ftumm, piere, verschließen, pis, Mans, puxos, Bintel, Innerftes. - Menterei, pusos, 1) in berfelben Bebeutung, oradus, Odyss. XXI, 71., f. Creuzers Symb. I, 48; 2) verfdoloffenes, beiliges Wort, ebend. 44; und ebenfo ben fpater vortommenden Wortern: mandern; mauen, maunten, maufen, meis, muterig, mutteln, mummel, u. f. w. Dieber geborte auch Muth, Gemuth, bas verborgene, unfichtbare Beiftige und bie in bemfelben erzeugten Empfindungen, Gesinnungen und Entschlusse, nim Mart, non, unten, mutus, flumm, Dub, bas bumpfe Geblote ber Rub. - meiben, eigent lich verborgen fenn, fich entfernen, Rero, mithan, bemithan, latere, occultare, MS. - mitten, mas nicht am Unfange ober Ende oder auf ber Dberfläche liegt, fondern tiefer innen mehr ein gefchloffen ift, u. f. w.

mauten, eine Urt Kartenfpiel, f. pochen.

manbern, fille, traurig fenn, infonderheit vor einer noch nicht ente wickelten Krantheit. - maubrig, mutterig, 1) ftill, traurig (Glf.); 2) trub, dufter, unfreundlich, von ber Witterung, GB. mutti, f. mas Maufenneft in maucheln, SB. - muttel, f. narrifche Beibeberfen. - mutteln, muttern, mutfcheln, i) murrifd, verdrießlich fenn, 2Bt. S2B.; 2) in fich hinein fprechen; 3) Beifchlaf begeben, &B. - brutteln und mutteln (Bebeut. 2) wird als gleichbedeutend mit einander verbunden. - mutiche, m. ber munderlich fpricht, to motter, Engl. - mobig, mongig, 1) widerspenftig; 2) verdrießlich; 3) fchläfrig, BG. Beifil. - Infoferne mutteln leife fprechen, in fich hinein reben, bedeutet, ift es bas Diminutiv des bei Festus vorfommenden mutire, loqui, womit mathlei, Rebe, Ulf., mot, Frg., motir, fprechen, ausfprechen, nen: nen, Altfrang., Motette, pusos, das Bort, mussare und fein Frequentativ mussitare verwandt find. In allen biefen Bortern ift ber bei mancheln erorterte und ben Begriff bes Berborgenen ausbrudenbe Stammlaut leicht zu erfennen.

maul, n. Mund, pobelh. ein ganges, fchlaiffets, gefcliffenes

Maul, große Rebefertigkeit, bas Maul baren, fich mit teden, beleibigenden Borten rechtfertigen. (baren, tragen, prae se ferre; offen zeigen.) — maulen, durch herabhängende Lippen ohne weitere Erörterung feinen Berdruß über Jemand zu erkennen geben: er maulet mit mir (kommt auch in Sophiens Reise vor). — maulsschellen, maultafchen, pl. gefüllte Aubelu.

maun, m. Mond; mane, Alltd.

mannen, aus Furchtsamkeit ober Trägheit ben Mund im Sprechen taum öffnen, Ulm. — maungen, winselnd, klagend, im verdrießlichen Tone sprechen. — maungig, mauntfelig, winselicht, verbrießlich, klagend, to bemoun, Engl., baungen, Jul. Berg. — muni, verdrießliche Laune, Schwz.) — unmungam, verdrießlich, mit dem verstärkenden un, wofern es anders nicht so viel ift, als un-mundsam, der ben Mund nicht öffnen mag.

maunten, fdmad, blobe feben, Mm. Gebort gu ber Familie von

maucheln.

mauntlen, f. maucheln.

ver-mauern, innerhalb vier Wände einsperren: Mewlinger (ein Bankrotierer) ist verurthelt zu vermauern seink Lebenlang im Spital und soll wie ein anderer Dürftiger gespeist werden; er darf beichten und das Sacrament empfahen; er soll im Gefängnist wie ein anderer mit Gelieger verssehen werden, Ulm. RPr. v. J. 1503. Eine harte Strafe, jedoch nur für den hart und beschimpfend, der sich des Verbrechens fallirt zu haben, schuldig gemacht hat, in Augsburg aber mußte er sich nach einer Verordnung v. J. 1580, bei Hochzeiten zu den Frauen sehen, wodurch das weibliche Geschlecht, das nichts verschuldet hatte, herabsgeseht wurde, s. Stetten Gesch. v. Augsb. I, 631. — gemauerte Gerichte, Gerichte in Städten, denen auf Vörsern, Weilern und Hösen entgegen geseht, a. e. schwäb. Urk. v. J. 1582, in Sattler II. Utk. nr. 171.

mausen, 4) sich verbergen: er muß vor ihm mausen, sich vor ihm vertriechen, ihm weit zurückstehen; 2) heimlich wegnehmen, stehten. (Bair.) — sich wieder beraus mausen, wieder zu Kräften — ber Gesundheit oder bes Bermögens — kommen; es ist so viel als wieder aus ber Maus, der Entsicherung, kommen, wieder Federn erlangen. (du bist ein siwer (Fener) des lebetagen do sich der fenix inne von altem ungewinne zu fröden wider muzete, f. Kolocz. Cod. 10. 11. und Allt. Wäld. II, 231.) — mausig, niedergeschlagen. Bgl. maucheln.

maufig, folg, breift: fich maufig machen. (Gachf. mauftern, Rieberd. muffen, gabren, Moft, was in die Sobe fleigt, aufbraust.)

mauskorb, m. Keficht: er foll ben maußkorb oben an feinem bauß bannen (hinweg) thun, Ulm. Aktenstück v. J. 1451.

maufchen, maufcheln, mit Kleinigkeiten hanbel treiben. — maufche, maufchel, m. maufchele, n. 1) Jude; 2) ber kleinen, wucherlichen hanbel treibt. Da bas Bort ben Begriff bes heimlichen und Betrügerifchen in sich schließt, so kommt es von maufen ber.

mauwen, pulpa, das Flaisch an den öpffeln, früchten und thieren, das nit beinicht ift, Serranus. (Mauwig Fleisch, Schwa.)

maggeln, füßlicht ichmeden, wie Judenmagen, maza. - mäggelicht, ungefalgen.

maggig, nicht ausgebaden, nicht ausgebocht, g. B. Mehlspeisen, Ruchen.

ge : mecheln, ehelichen, 21g. Bil. 1477.

meden, f. ein Kleinob, vielleicht eine Medaille, zum Sutschmude gehörig: mit der Meden und allen andern Seschmud, Ulm. Berordn. von Str. v. L. Ob dem stulp (des spanischen Suts) gieng ein schnur umbher Nicht anderst als wenns ein Kron wer; Gar köstlich von schönen Medenen, Orndlich gesehet nuch der Repen, Treslich vil schöne Sel Stein Theurer art dran gestanden sein, s. Fürst. Würt. Pomp n. Solennität, durch M. Jo. Ottingerum beschrieben, Stuttg. 1607, 4. S. 46. Medenen oder Rosen an der Eleinotschnur, ebend. 46, 47, 48, s. SO.

mette, f. Lärm, vermuthlich von den ehemaligen Nachts oder Rumpel-

Metten fo genannt.

380

mettenbrod, n. bie erfte mundliche Radricht von einem gludlichen Greigniffe und bas bem Bertundiger gegebene Befchent, von Die the, med, 26. Lohn, und Brod, woferne bas Bort anders nicht aus Thenbrot verunstaltet ift, welches Trintgelb ober Beident für eine Magd bedeutet, wenn fie bie Dieberfunft ihrer Frau an zeigt, Ma. Urfprunglich aber ift bothenbrot die Runde oder Rebe ber Boten, die gute Botichaft, bas Evangelium : predigon potinbrot allero geschepfido, predigen bas Evangelium aller Kreatur, Rott. Bote ift bekanntlich ber Dame für Apostel: bie 3wolfboten, bie Apostel, und brot bedeutet Berfundigung, von b'raten, reden. Brod fann ohnehin bier meder in ber gewöhnlichen Bedeutung noch metaphorifch für Gefchent genommen werben, ba ber Deutsche vielmehr Bothentrant gefagt haben murbe. Das Bort tommt als Gefchent auch in den Nibelungen v. 4879 vor: ir mugent mid gerne grugen unde geben Botembrot. Leicht fonnte ber Begriff von frober Botichaft in den eines bafür gereichten Gefchents übergeben; auch Gruß wird in ber boppelten Bedeutung einer mit Borten ausgebrudten Begrugung und eines Beichents genommen: einen Gruß bringen, ein Darftgruß.

metter, f. Fluß, ber in die Eng fällt. Matrona, die Marne, und Schmutter haben Aehnlichkeit mit diefem Blugnamen.

metich, f. trage Beibeperfon, Ulm. Augmentativform von matt.

meffen, 1) murren, Ulm. (Souft beffen.) - muffen, wiberbellen. (Elf. Rieberd.) - muffel, f. gantifde Beibeperfon.

meh, mehr. (Schwz. Dibel.) - meir, meiner, baffelbe.

men, in ber Rebensart : bas mer ber Den, bas mar ber Teufel? herm. v. Sachf. Dor. 14, b, b.

meien, vermeien, f. mai.

meiligen, f. mabl.

meiling, m. eine Art gespist jugebender Mepfel, Bt., f. Frifch; fceint mit malum verwandt gu' fent.

mein, in ber Redensart: meiner, ber mein, mein Mann, meine, die meine, meine Fran.

meiner, f. meb.

un-gemeint, unverständlich: ir fprach maß in gar ungemoint, Caldeifch fo nit verftondent weder ja noch noin, gab. Pilg. meintet, f. 1) eingewurzelte irrige Meinung; 2) fonderbare Gewohn: beit. Entstanden aus ber verloren gegangenen Form meinigbeit. meinge, miege, mugel, f. Rabe; micio, 3t., miz, Span. meir, f. meb.

meis, f. (pron. maig) weibliche Scham; Ulm. - maute, baffelbe,

a. e. Ulm. Chron. b. d. J. 1446. Aehnliche Namen: Mefe, Nieberf. τά μέσα, Sigil., μύσχον, mozza, It. Ob der Grund diefer Benennung in ihrer Bermandtichaft mit maucheln oder megen, mutilare, ober ber romischen Gottheit Mutinus, f. Lactant. Inst. I, 20. Arnob. L. IV. p. 150. edit. Bas. 1546, 8., ober mejere, ober Mus ichel, ober meisje, Mabchen, Soll., womit bas Schmeichelmort Mauschen verwandt gu fenn fcheint, ju fuchen ift, mogen Unbere untersuchen. Bgl. übrigens maus bei Bachter und unten Mufch. meiß, m. ein Schlag, Sau im Forft, 2Bt. Bb.; von meten, fcneis ben. - gemeißelt wird eine Bunde genannt, die nicht fließt; fie murbe in Ulm mit einer halbjährigen Berbannung bestraft, R.B.

Bon bemfelben Stanime.

meifter, m. Nadrichter, Abbecter. (Benneb. DB. Go tief tam biefe Ehrenbenennung berab.) — meistern, 1) anordnen: bas meistert also (bei ber Steinigung bes Stephanus) ein Jüngling ber hieß Saulus, Leg.; 2) verfälfden: gemeifterter Dein, a. e. Schr. des RF. Philipp v. d. Pf. an Ulm v. J. 1488. — meister: fcaft, f. Borgefente : R. Ludwig IV. bewilligte ben Rlofterfrauen gu Soffingen, bag ihre Meisterschaft und die Bruber ihres Ordens gu ihnen ins Rlofter fahren und wandeln mogen und bei ihnen fenn, wenn fie baucht nach ihrer Bescheibenheit, bag fie und ihr Rlofter ihrer bedürfen, fonderlich folche Perfonen, die Priefter fenn und die

Gottesbienste mit Singen und Lefen halten und üben, als fie billig follen, Ure. v. 3. 1542.

1.

Medeln Menmingen Mensch

me deln, wie ein Bod, eine Biege riechen.

medern, weinerlich thun, wehflagen, 21g.

melble, n. an Zugemüß, gerührtes, in Schmalz gerösietes Mehl. – melber, m. Mehlhandler. (Fre. Bair. Defir.) – melbig, mit Mehl bestreut. – melbeln, nach Mehl riechen. (Melb, Mehl, f. 80.)

mehlthau, f. milthau.

memmingen. Außer ber ehemaligen Reichsstadt dieses Ramens giebt es in Schwaben ein Ober-, Hoben und Uz-Memmingen, und in Iprol Miemingen. Münster hieß ehemals Mimtngarde, Mimiggardeford, s. Kindlinger munster. Beitr. II. Urt. S. 18, 52. und der Name Meinungen ist aus Miminunga entstanden. Es ist schwer, den Ursprung dieses Ramens mit einem annehmberen Wahrscheinlichkeitsgrunde nachzuweisen, und kann daher nur als Bermuthung gelten, daß er von einem Fluste oder Bach Miming, wie die Uch bei Memmingen geheißen haben könnte, entstanden ser denn einen Fluß Mimingus oder Miniminah a gab es im Odenwalde, s. Cool. Lauresh. I, 47 u. 158. Befand sich, wie es wahrscheinlich ist, das rhätische Drusomagus auf der Stelle des jehigm Memmingen, so könnte der Name aus magus corrumpirt worden son. Bgl. mauch.

menten, murrifd, verbrieflich fenn, flagen, GD.

mensch, n. 1) Weibsperson, in verächtlichem Sinne, wench, Engl.;
2) eine ledige Beibsperson; 3) Geliebte, häufig mit einem unlantern Rebenbegriffe. — menschlen, nicht bester senn, als die Rem. schen gewöhnlich sind: es menschelt bei ihm halt auch, er ift nicht bester als Andere. (Elf., Schwz.) — vermenschern, mit Beibspersonen sein Bermögen durchbringen, SB.

mer, e in der Aussprache dem a angenähert, 1) man; 2) wir.

un mer, 1) wibrig, unangenehm: als ainen hungerigen berben unmar ift ebele fpeiß vg ainer vnrainen fchuffel geeffen,

Plen.; 2) gleichgültig, Reutl.

mehr, 1) sondern auch: das nit du allain, mer all die größen uon kriechen füllend von meinen handen Ritterlich nie derligen, Er. Erst. das ist dir allain nit gut mer den audern allen, Sb. (mar, Holl. Es ist das mehr, plus, noch dazu.)

2) wieder: komm bald mehr, Alg. Mehr, der Comparativ, bat zum Positiv meh, groß, s. michel.

merchensohn, m. Surensohn. — merchasvn, Ag. StB., von

Mahre, March, Stute, Sure, f. SO. Bgl. fuffel.

merkelen, pl. Kennzeichen: er hat merkelen gegeffen, er bat eine Borahnung von ber Sache gehabt, SB.

merfen, brandmarten, Ug. StB. — g'merf, n. Gebachtniß. — merfer, pl. brei unter ben Borgesehten ber Meisterfanger in Ulm

und vermuthlich auch an andern Orten, welche, nach diefer Benete nung gu urtheilen, auch bie gegen bie Zabulatur und Ordnung gemachten Fehler und die barauf gefehten Strafen gu merten hatten; fie hatten ben Rang swiften ben brei Buchfenmeiftern und brei Schluffelmeiftern und zwifchen ben brei Rronenmeiftern; ber ganje Borfiand hieß bas Gemart, a. b. Sabulatur v. 3. 1644; eine altere ift nicht mehr vorhanden. - ausmereig, ausfähig: ber ausmertig priefter foll auß bem fiechhauf ge. than werden, Rpr. v. 3. 1529. mit der ansmerdig. fait befledt, Gb. 1537. Da Mart und Mabl in ber Bedeu. tung "Beichen" begriffeverwandt find, und Mabl einen Bled bebentet, fo mag and Mart in biefer Bebeutung genommen worden fepn. mertlen, märflen, taufchen, handeln; von Martt.

merren, aufhalten, gogern, Mm. Herro ne merri, herr, gogere nicht, f. Sagen's niederd. Pf. LXIX, 6; morari, f. marren in Wacht. merich, n. eine gewiffe Urt Feldung ober Plat auf dem Felde: bie Soflinger Sirten follen wieber auf die Merichen, Ulm.

Berordn. v. 3. 1611. Etwa Marfchlander? marais?

merg, g'merg, n. 1) Sandel mit Fettmaaren, Mehl, Sanf u. bgl.; 2) folde Baaren felbft; 3) überhaupt Sandelichaft, f. um:glunten. mergler, m. ber folden Sandel treibt, Dodmb. (Eröbler, f. 80.) -. merglen, um einen geringen Preis herunterhandeln, Dt., merciajo, 3t., merx, Waare, 3t.

meß, möß, n. Meffing. - meffen, adj. von Meffing. - mofd, n. Meffing: ale mofch, golb, gin, filber glepft, vnb bod nit ift, Spr. J. alfo ben end Gblen vn Ritter ift, fo ir abenlichen nammen vnnb Rytterlich genden, cly: nobien tragen, gold und mofch fieren, und fenn Tugenb ond mannlich thaten hand, Cb. (Schwj. u. 80.)

mefferer, m. Mefferschmid: alle megherer, vnde alle eramer, die ze gadem fant, die mogent ir mezzer wol verkaufen

einzen ober unbe fammt, ag. StB.

mefferten, verb. Spiel der Jugend, bem Regeln und Gluffern gleiche gestellt, Ror. v. J. 1529, und Str. v. L. - mefferle vergra. ben, ein Anabenspiel, SB. - mefferten geben, nachgeben, Ub. bitte thun. Es mar alte Sitte, die gum Theile noch nicht gang abgefommen ift, fid jum Beiden ber Freundschaft mit Meffern gu beichenten; vorzüglich berrichte fie in den Klöftern und war ichon im XIV. Jahrhunderte gewöhnlich : ber Mpfliter, Meifter Beinrich von Rördlingen, Zaulers und Sufo's Freund, fchickte den Klofterfrauen ju Mebingen öfters Meffer jum Gefchente, Heumanni Opusc. 558, 362 u.a. D. Tauler that baffelbe, Ibid. Aus biefer Sitte mochte jene Redensart ju erklaren fenn: jemanden burch ein Gefchent gn begütigen, wieder ju gewinnen fuchen. ver meffern, f. maafe.

me fling, m. Unhanger, Bertheidiger ber Meffe, Spr. v. b. dr. M. mencheln, f. maudeln.

- meuchtelen, meucheln, schimmlicht, nach Fäulnis riechen. (müchen, müchten, müchzen, Frk., mucor, Lat., mocho, Span. Bgl. mucheln in SO.) menchelig, meuchtelig, was so riecht. muffen, muffeln, (der Kehlbuchstabe in den Pfeifflaut verwandelt) andrüchig senn, nach Schimmel, Fäulniß, dumpfig riechen; er mufft schon, sagte ein Jugendlehrer des Berfassers von Ernest, um damit anzuzeigen, daß er ansange, von der Rechtgläubigkeit abzuweichen. Bgl. Brand. muffig, was so riecht. (Niederd. Altd. musta, Schimmel, Jt.)
- meuß . .? ber thet auch nach ber meuß ennn fprunge, herm. v. Sachf. Mor. 6, a, a. Ob es nicht Maus beigen und ben armen Ritter bedeuten foll, welcher von allen genedt wurde?
- mehe, f. 1) Sündin, Ag. Sonst Behe; 2) ungüchtige Weibsperson, was übrigens eben sowohl mit dem obigen oder mit Miethe, Lohn, meretrix, wie Hure mit heuren, miethen, verwandt seyn kann. mehenknecht, m. der gerne mit Frauen umgeht, Herm. v. S. Mör. 2, a, a.

miech, f. mache.

- michel, groß: bar vmb haut er enpfangen bef gelz ein michel toil, Fab. Pilg. bo hub fich ain michel Streit, Ir. Erst. μέγας, μήκος, meh, Pers., mahanatma, der große Athem oder Geist, die Weltfeele in der indischen Götterlehre.
- mitfamtem, ei warum nicht gar! ei daß bu nicht genug friegen fannft!
- miete, f. Geschenk, vorzüglich in ber Absicht zu bestechen gegeben, baufig in altern Urkunden. (Sie ist in midin also schmal, sie ist
 in Gunstbezeugungen so sparsam, f. Rother v. 74. mota, muta, mund,
 mundr in verschiedenen germanischen Mundarten und Sprachen Geschenke, Abgabe, (Mauth) Mitgift, maithms, misdo, Lohn, Ulf.,
 µ10Sos.

a-mitten, anmitten, in der Mitte: die firch ift tieff im erbrich vnd fgrab anmitten drin, gab. Dilg. anmitten in

dem tempel, Gb. amidst, Engl., f. a-laid.

ver mittlen, die Berbindung trennen: das ich reden foll mit ber die du allerliebster Herr Ibesu Christi sogar lieblichen selber lerend bist, Die du auch die verborgenen weg beiner außgenommener kinder fürend bist, also daß ich dir dingemint schwester, din gemaheln din turteltauben, din schwes fründin nit vermittel, nit betrüb, vnd in kain weiß von dir vnd von diner waren stetten mon abster, Heinrich v. R:

mieber, n. weibliches Kleidungestud; mithan, bededen, US.

mittelaide, f. bie Mitte, leberk. Bielleicht aus Mittelheit entflanden.

mitler, m. eine Art Leinwand, vermuthlich mittlerer Gattung, f. gugel. mpn, f. almey.

miggar, f. gar.

mitten, mitta, m. Mittwoch, ulm.

miete, mite, f. fpihiger Brodlaib, Maulbr. mica panis.

- midmauken, murren, Ulm. Bgl. maucheln. Um ben Begriff zu verstärken, werden öfters Börter mit geringer Beränderung verboppelt oder zwei in Eins zusammen gereint: Birrwarr, Schnicksschnack, Fitschefatsche, Singsang, Klingklang, Ficksackerei, Larisari, Hokuspokus, geschwippeltgeschwappelt, Dilliballe u. s. w. Luch das Hebraische hat solche Berdoppelungen: von 123, wälzen, 131, um eine behende Bewegung auszudrücken, Rad, 132 und ben v. dese beneine Bewegung auszudrücken, Rad, 132 und ben v. delen, volvere, palpare, βλάβειν, πρέκειν, δδωδή, ποιπνένιν, έλελίξειν sind Berdoppelungen enthalten, die den Begriff des einsachen Worts verstärken, s. But t manns Leril. 21, 137, 176.
 mil, (pron. mihl) f. Milch, Ulm. milcher, m. Brustdrüssen, besondere der Kälber, so genanut von ibrem weichen, saktigen Kleische, milche
- mil, (pron. mihl) f. Milch, Ulm. milcher, m. Bruftbrufen, befonders der Kälber, so genannt von ihrem weichen, saftigen Fleische. milche dins, m. Abgabe für die Erlaubniß, ein Bordell zu halten: vrsach dies serbots (der She) wissen sie selber nit, dann allain das vil in die kuch in von milchzins, scholder gelt rettragen hat, Spr. J. Sonst auch Milchzoll genannt, s. Klüber zu St. Palage üb. d. Ritterwesen II, 227. und Jägers Mag. f. RStädte II, 205. fgg.

g'milb, n. bie Schwämmchen, Mm.

ver- milben, zu Staub machen: mein gebain fend vermilbet, Umm. Pf. 50. — gmiles, n. Abgang beim Drefchen vom Strobe, hulfen, SB. (Mel, Melwe, Staub, f. 80.)

mild, in der Redensart: er läßt die Milch abe, er giebt nach, er frannt feine Forderung nicht mehr fo boch, eigentlich: er giebt die

Mild mohlfeiler, S23.

un-milb, unbarmherzig: Ferr ift von den un milten das Sail, Umm. Pf. 118. 128. — unmilden, unbarmherzig senn: Gott würt nit unmilten in so er geurtailt würt, Eb. 56. wir haben geunmiltet, Böschenstein. Milte ft. miltete, miserabatur, mhd. f. Grimm d. Gr. I, 29.

milter, n. Müllerlohn, ber an Mehl entrichtet wird und, verschiebents lich, 16, 20, 24 bes Gemahlenen ausmacht. — vermiltern, mol-

gern, mulfern, ben Lohn geben.

milthau, m. Pflangenroft, der bei schnell abwechselnder, warmer und naffer Witterung in bem Getraide und ben Baumbluthen entsteht und bie Früchte zerftort. Ift die Schreibweise mehlthau bie richtige, so hat diese Pflanzenkrankheit den Namen von Mel, Stand, der wie Staub oder Mehl auf der Pflanze liegt, oder wegen der Rostfarbe von μέλτος, rubigo segetum (Pausan. Boeot.), wiewohl auch alsdann Milthau richtig seyn könnte, da der Jinnober wegen seiner rothen Farbe μιλτός heißt, noch mehr aber darum, weil diese Krankheit wegen des süßen Saftes, den sie auf den Baumblättem erzeugt, Sonigthau genannt wird, weßhalb der Name von milith, Sonig, 11 lf. abzuleiten ist.

minne, Grind, Ropf, Reutl.

minnen, Ungucht treiben: ber ein Ralb geminnet bat, Roc. v. 3. 4503. von beg großen vbel und vnrechtz megen bes hand von halte getan hat also baz er sind elichen wibs fmefter geminnet und tragent gemacht hat, R.B. 1380. unminne, f. etwas Unholdes, Ag. StB. - minnereich, bolb, angenehm: bas leben ift gar minrid, faft bitter ift ber tob, Fab. Pilg. - minfam, baffelbe, Seinrich v. D. - Es war ein Lieblingswort ber Minnefanger und ber Moftifer, verlor abet feine edlere Bedeutung frubzeitig; baber ber Buchdrucker Othmar in Augeburg in feiner Ausgabe bes Buche bes erleuchteten Baters Ulmandi (1512, Fol.) fagt: weil bas wort monn in etliden fprachen nit mer rechte, gottliche, eerbere und gomlide, Sonder tierliche vichifche, vneerbere vnn vngymliche monn angaigt, fo hab ich buchbrucker (ergernuß und untain gedent und bog Bufall zu vermeiden) für das wort monn gefest bas wort lieb. Es ift mit meinen urfprünglich: fib ren, leiten, minare, mener, (f. mabne) und bann : mit bem Geift, mit bem Gemuthe feine Richtung auf einen Gegenstand nehmen, be gehren, wollen, und hiedurch auch mit mens, nevos verwandt. Gleiche Bewandtniß hat es mit dem begriffsverwandten bublen, meldet ju ber Familie von wollen, βούλομαι, gebort, und fruber eine ftarte Bemuthebewegung, Gifer, Born bedeutete : pulahti, aemulationes, Nyer. 256. gibuhlit, ira, Tat. 21, 8. 15, 15. 31 Ulfilas tommt bas Wort noch nicht vor, fondern lieben bieg bei ben Gothen frijon.

mynneruzze,? Eigennut, Ilrk. nach Fulba.

mir, f. Lüfternheit: Nu ber hofwart (Sund) und ber gir (Sciet) Leget bar an al jr mir, LS. LXIX, 18. mere, libido, amor,

mer, mere, carus, SO.

mir, wir; weiter verbreitet, my, Slaw. j-uers. In diefer Bedeutung lautet es allgemein mier, so wie auch wir gewöhnlich wier ausgeschrochen wird; ist es aber der Dativ im Singulare, mibi, so lautet des i rein gedehnt: mibr, ebenso bibr und ihr, letteres im Dativ des weiblichen Geschlechts.

mies, gmics, m. Moos. (Oeftr. Schwz., mies, Wigal. 4531. ermieset, mit Moos bedeckt, Iw. I, 440.)

Dia Leed by Google

miesablerfifch, f. falche.

mig. Diefe untrennbare privirende Partitel murde, wie bas frangof. me und mes, (f. Pougens Arch. Fr.) ehemals häufiger gebraucht: ju allen iren mißthaten, die fie haben gemißthatet, Bofdenftain Geb. Gel. - mißbenten, unrichtig benten. miffang, m. wenn man fich in Gefangennehmung eines Menichen geirrt bat: vielleicht ge misfang in ihr Befangniß bracht, Efling. Urt. v. 3. 1449. - mißfaren, ungludlich fenn, Meluf. - miffegeben, baffelbe. - migglauben, m. falfcher Blaube: bag auch bie Seiben . . . Bngeacht baß fo nur ain Digglauben füren, 2. e. augeburg. Bucht : und Polig. Ordn. Ann. Dom. M. D. LIII. in Fol. Bl. 2. - fich mißhalten, ten, übel halten, ulm. Urf. 1404. - mighenten, eine Infigel nicht in ber Reihenfolge ber in ber Urfunde genannten Bengen hangen, helfenft. Urf. v. 3. 1579. - mißmalen, betrügerifch malen : beidach aber bas bag got nit enwelle, bag behain Mil: ler in folider maß migmule oder vermischte R.B. 1403. miffenuten, Belded. - migrath, m. verkehrter Rath: je .. der Rath foll fein bedenden frei rund und offen antzais gen, bamit ain anderer ettwa feine migrathe ennbern modte, Schmaltalb. Rriegsaften 1546. - migreben, irrig, vertebrt reden. - migruf, m. bofer Rame. - miffagen, fcmaben, afterreben : Swar ben anbern mifcet (miffect, miffait) ainen horren fon . . . ob er in beigget einen Bobenfun ober merhafun. muffenfun. feter. meineid. ober einen binp. ober einen viertater. ober einen rauber. ober einen bo: senwicht, ober anderiv schältwort. biv ben man von fi= nen eren fagent, 21g. StB. - mißichreiben, unrichtig fchreis ben, belfenft. Urf. v. 3. 1379. - miß ziemen, 3w.

miffe, f. Sumpf im Balbe: die Miffen laufen über, SB. — nonnenmiffe, ein Filial von Wildbalb im obern Engthale.

mißabni, m. Urgrogvater, nach &ulba.

fich vermiffen, vermiggen, anheischig machen, Mg. StB., f. ver-

meffen bei Abelung.

miste, s. Misthausen: tomm auf meine Miste, kommst bu auf einen Plats, wo ich bich paden kann, so will ich bich u. s. w.; das ist nicht auf beiner Miste gewachsen, du hast es nicht erbacht. — mistpeller, m. hund, ber auf dem Miste bellt: ben Pauren, die mistpellen und klain hund halten, soll gesagt werden, wöllen sie Je hund halten, so sollen sie riden halten, ulm. Berordn. v. J. 1578. — miskisteln, den Dünger auf dem Felde stark umrühren, Ulm. Sonderbar, daß, da zwischen Mist und Rauch keine Atchilichkeit ist, jener im Lateinischen simus und dieser sums beißt, Mist aber neben seiner gewöhnlichen Bedeutung auch die des Nebels hat, der mit Rauch eine sichtbare Atchilichkeit hat.

miege, mutel, f. meinge.

mo, wo, Bürt.

mopper, m. Mops, canis fricator, Linn. (Elf. Fre.) — moppeln, einem Frauenzimmer ben hof machen, f. v. a. ihm nach hundesart schmeicheln.

mottele, n. fleine Laus, Ueberfing. f. v. a. fleine Motte.

motten, Rasenstücke verbrennen, um damit das Feld zu dungen, SB. NSchwb. Bgl. ausangen. (Plogge, Nieders. Westf. Schon Birgil beschreibt die Besserung unfruchtbarer Felder durch Berbrennen der Stoppeln, Georg. I, 84—95.) — mottwerf, m. Maulwuts, muldvarp, Dan., moldvarpa, Isl., mota im Latein des MU. und mote um Paris, Torf, s. DC.

mobegewürg, n. Jamaifa-Pfeffer.

mottern, verdrießliche Miene machen: es mottert bei ihm; to mutter, to grumble, to murmur, Sher.; die verftärfte Form von mandern.

'mobist, m. 1) Mustelehrer; 2) überhaupt Schulmeister: wegen Actigel an guten handschreibern und Rechnern follen gute Mobisten und Schreiber zu Stuttgart, Tübingen und Urach angestellt werben, H. Ludwiger. Bürt. Kirchen-Ordn.—modus, Weise, Melodie.

motsche, f. 1) Stute; 2) Rub. - motschele, n. junges Pferd, auf

ben Fildern. - (mutschel, motschfub, Riederd.)

moge, f. Gewalt, gewaltthatiger Ginfpruch: welch moge ober welch ansprach, in, an ben vorgescriben guten ientert widerfür, ulm. Urf. 1332. - mogen, 1) wohl auf fenn: lie ber vetter, ich laß bich miffen, bas ich mol mag, bes felben glochen bort ich auch gern von bir, (si vales, bene est, ego valeo) a. e. Brief Conr. Bitterlins ju Ulm an Wilhelm Emfer, Bogt ju Alpect, (Bater bes berühmten hieronymus Emfer) t. 3. 1462; 2) lieben: er mag bich, er bat bich gerne. - vermöglich, gefund, ftare, fraftig: bem gewefenen alten Pfarre herrn zu gutem ift ein adiunct verordnet worden, bif wieder ein vermöglicher Pfarrberr tomme, a. Kirden vif. Aften v. 3. 1581. - mogig, angenehm, liebenswerth, Ulm. mugig, vermöglich: S. bricque ward mugig und tofft im einen ichnöben rock, Leg. - vermöglichteit, f. Be Schaffenheit, wie weit fie ju etwas gureicht: nach Ber muglid. feit der Saab und Guter, mt. 2D. Mogen bat, wie ist-Leiv, (f. Buttmann Lexil. S. 28.) die Bedeutung von ton nen und wollen; eben so steht valeo und volo, und walten und wollen in Bermandtschaft. Maer, fuchen, verlangen, ift bem Stamme und ber Bedeutung nach mit mogen verwandt.

ge = mogelt, f. mollig. möggelen, f. nicel. mod, model, f. maucheln.

- mod, n. trachtiges Schwein. (Schwg.) mod, modele, n. Rub. (Benneb.) - mod freigen, Ruh melten, Bt. - (magalis, parch, porcus castratus, Gl. Fl. 983. 988. mugire, muben, wie eine Rub.) mottel, n. Beitlofe, Reutl.; vermuthlich ber Saamentapfel wegen, bie an einigen Orten von ben Knaben ihrer Form megen Rubeiter genannt wird.
- mod, moden, model, m. ein großer Broden Brod, Bleifch n. bal. - moden, in Bier ober Bein eingetauchtes Brob, Dt. buttermodelen, pl. Dehlflofe mit Butter abgerieben, Ig. Begen des Dict ., Fett : und Rund . Genne mit bem vorigen begriffe. vermandt.
- model, m. ber Lette in einem gewiffen Spiel, GB. Es werben in einer bestimmten Entfernung von einander fo viele Steinhaufen gemacht, als Spielende find; biefe haben lange Stabe, mit benen fie einen furgen Stab, Model genannt, ben einer ber fpielenben Rnaben ihnen jumirft, fo weit als fie tonnen, aus bem Spielfreife binausschlagen, ohne von ihrem Saufen weggeben ju durfen; mabrend jener ben Model wieder holen muß, nehmen fie von feinem Saufen fo lange Steine weg, bis er wieder an benfelben getommen ift. Man nennt es Saufeffeln, Modelesfpiel, Gaulisfpiel.

molle, m. ein fleiner Klumpen Roth, GB. mould, Engl.

molle, n. 4) Rindvieh, Kuhkalb; 2) m. bicker, dummer Mensch. mollistopf, m. Dicttopf, Fettfopf. - mollig, gemogelt, gemolgelt, fleischicht, 21g. Rfb. - gemollet, plump, S2B. (mollet, Rrg. - mollet, lind, gart, Deftr.) - muglich, rund, glatt 21g. Mollis ift verwandt, infofern aber in obigen Bortern ber Begriff bes . Großen, Aufgetriebenen, Beschwollenen enthalten ift , fteben fie in Bermandtichaft mit moles, Boll-wert, Polfter, Bolle, bulga, Beule, belly, Bauch, Engl.

möllele, n. fleine Pferfichart, (Elf. Marille, Deftr.) undor seil. περσικόν.

molg, molgig, mulgig, weich, wie fcmelgender Schnee. - (molfd, mulich, Diederb.) von mollis; ich'melgen ift bavon berguleiten. molgern, f. milter.

mommeler, m. Doche, Alg. - (mummeln, brullen, Dieberd.)

mond, mont, m. verschnittenes Pferd, SB. (Schwg.) Diefe Bebentung, wie die von Nonne, ift auf gleiche Beife von bem Rlofterftande übertragen, wie cardo masculus (Bapfen) Mond, und cardo foemina (Pfanne, worin der Bapfen lauft) Ronne genannt wird. Much Pfaff wird in ber Bedeutung gapfen gebraucht. Dergleichen Spottereien maren ichon vor ber Reformation gewöhnlich.

monben, leuchten: es mondet und Glud, a. e. Gebichte auf ben Namenstag eines Urte von Urpferg gegen bas Enbe bes letten Jahrhunderts; es mag aber wohl nur ein von dem Gratulanten gemachtes Wort fenn.

mondrigs, f. man.

mone, f. mabne.

ver . monen, übersehen, vergeffen, verloren haben, Fulda; es ift wohl nichts anders als ver mahnen, die Partifel in der privation Bedeutung, und mahnen, benten, f. mahne.

mönig, 1) mondfüchtig, wt. LRecht v. J. 1610; 2) wahnsinnig, Sit. StadtR. v. J. 1493, Fulda. s. monig und moenisch in SO.

möhnli, n. Unte, Spebel.

mohr, f. Schweinsmutter, SB. (Schwz.) Bermuthlich mit Reot, Sumpf, verwandt, wie souiller, befubeln, mit Sau.

moran, mora, morgen, am folgenden Tage. In den germanischen Sprachen und Mundarten wird g bald aufgenommen, bald weggewerfen: morrow, rain, bow, way, lay, say, day, slay, nail, lie, Engl., morgen, Regen, Bogen, Beg, legen, sagen, Tag, schlagen; Ragel, liegen; lag, Schwd., lex, Lat., law, Eng. Geseth, gemogelet statt mollicht u. s. w. — morndrigs, amisolgenden Tage, ebend. — morgig, adj. morgend. — mornzig, dasselbe, SB. — mörgig, von dem heutigen Morgen: eine mörgige Milch, heute früh gemolken, Ueberk.

morblich, ungeheuer, fehr, GB.

more, f. beld.

morirlen, fierben, icherzw., 2lg. mori; mahricheinlich aus ben Comlen ber Rlofterfludenten hervorgegangen.

moos, n. Sumpf, Moor, SB. (f. SO.) — mosen, Grafen bes Biebs, aus dem Baster. (S. Nicolais Reise VII, 26.) — mooses schooken, Plätze in Flüssen, wo Quellwasser auf dem Grunde auf sprudelt und wallenden Sand mittreibt, Popowitsch. (Mir mebekannt.)

möfeln, lehmicht riechen, Ulm.

möfd, f. meg.

möschen, geringe Pelzart: bie gemeinen Burger follen fein....
Marber ober bergleichen köstliche Futter tragen, sonder sich an rauben futtern und geringen möschen, füchsen, lämmern u. dgl. benügen lassen, wt. 20rdn. v. 3. 1552, f. Senkenbergs RU. 11, 356.

moferte, n. Quapre, wenn fie noch jung ift, gadus lota, BS. Gie halt fich gerne an moofichten Dertern auf.

mosfuh, f. Rohrdommel, Alg. (Deftr.)

moben, 1) mit, in dem Baffer fpielen und damit fich ober Dingele fudeln; 2) mit Farben schmieren. — vermoben, mit Baffer best beln. — mobig, 1) wässerig; 2) mit Baffer besudelt; vgl. mofen. (Moben bedeutet in Baiern faugen, wovon suck ein ein Derivotiv ift, bak, wie moben, mit Baffer besudeln bedeutet. Berwandte

bat bas Bort, außer Moos, folgende: moda, Bluß, 36L, mossa, Moos, Schwb. Die gluffe Maas, Mofel; Moor, Meer, motsar, Moraft, Ung., mocar, baffelbe, von mocit, nag maden, Glam.

moBig, f. maubern.

muchtel, f. runglichtes, altes Beib, Bt.; etymologisch eine Perfon mit einem unangenehmen Geruche.

- mud, 1) befchwerlich, laftig; 2) bis: ein vngehorfam, erlaß, ichalfhafftig Beib ift ein mubes Gefind, ein bofer hausgenoffe, Gpr. 3. Bgl. muhig. Do man den mulichen (ben bofen) vortreget. do wirt di craft des ordenes geswechet, Stat. d. d. O. p. 98. Diefe Bebeutung flieft aus bem Stammworte Mube, moda, Schwd., mit mosos, moxsos, moyos, Mube, verwandt, bie von beiden abgeleiteten Abjeftive mude und pox Sapos bedeuten bofe, wie πονηρός, berftammend von πόνος, Arbeit, Muhe. Sebraifchen findet eine abnliche Bermandtichaft der Borter und Begriffe Statt: תְאָנִים, und אָרָן, Uebel, Böfes. Böltern, bie noch auf einer niebern Stufe ber Civilisation fteben, ift Arbeit Dube, und Mube etwas Bofes.
- muth, m. ge : muthe, n. Freude, Bergnugen :- Mins tags ge ainer fummer gitt Go lob vnd graß gemute git, 26. XXX, 1, 2. Ob ainem man ber ftetti pfleg Min ainig lieb me mutes geb Alb ainem ber vil licht hat brig,

muttel, mutteln, muttern, mutterig, mutiche, muticheln, f. maubern.

muber, f. mieber.

mutter, f. vater.

muttersallein, mutterfeligenallein, gang allein, ohne Begenwart eines Menschen. Abelung ertlart es: wie ein Mensch, wie eine Seele von einer Mutter tommt. Aber bier ift ichwerlich an eine Seele und eine Mutter gu benten; mahricheinlicher ift für bie erfte Salfte ein gu ber Familie von mancheln und maubern geboriges Bort mit ber Bedeutung : verborgen fenn, und für die andere solus, einzig, allein, (f. all) als Stamm gu fuchen. Die gleichbedeutende Redensart altersallein, f. Iw. II, 794. Bell. Hisp. v. 1153. hat Bennecke im DB. ju Wigalois am richtigften burch allers allein, gang allein, erflärt, was mit Rainbl's Unficht I, 249. übereinstimmt.

ver:müdericht, vermobert, Gpr. dr. DR.

's muotes heer, ein wildes, Schreden erregendes Geheul und Getoje in ber Luft bei Racht, vermuthlich bas Gefchrei gablreichen wilben Gerogels, SB. u. a. D. fonft bas muthenbe Seer, ber wil be Jager genannt. Woferne jenes Bort nicht burch Bermechelung bes w mit m aus muthend entstanden ift, mochte es in der Bermandtschaft fteben mit mot, gemot, motichaft,

meute, Befellichaft, Berbrüberung, erfteres, mot, baufig vortem mend im Altenglischen: witenamot, shiremote, folkmote, woodmote, chirchgemot, halimot, kirkmote, portmote, wardmot, barghmot, burgmot, swainmote, motebell, (Glode, womit ju einer bffent: lichen Berfammlung geläutet wirb) u. f. m. Diefemnach murbe es ein versammeltes Seer bebeuten. Alber gewöhnlich balt man es für ein Ueberbleibfel beibnifden Aberglaubens und leitet es von Boban ber, was mit Abams von Bremen Erflärung: wodan, i. e. furor, bella gerit, übereinstimmt, und baburch einige Wahrscheinlichkeit erhalt, bag Bodan fpater Dbin genannt, als Baubergott Furcht einflößt, f. Münter's Odinifche Religion in Tidirners und Stäublins Arch. für alte und neue Roco. 28. V. St. I. S. 20, wie benn auch woda im Glaw. Furcht bebeutet. Bielleicht ift es, wie fcon Scherg (im Gl. p. 168.) vermuthete, fo viel als geweihetes, heiliges, verfluchtes Deer, entstanden aus den nachtlichen Bersammlungen, in benen bie Deutschen auch nach Gim führung bes Chriftenthums noch lange und oft des alten beibnifden Gottesbienftes pflegten, mas die Priefter für einen Teufelsbienft, fit eine Bemeinschaft mit ben bofen Beiftern erflarten.

mutti, f. maubern.

in . muthig, rechtschaffen, fromm, Ag. mutle, n. Beiß, S2B.

mutle, n. ein Getraidemaß: bas ehemalige Ulmifche Mutle enthielt feche Biertel und vier Mutle machten ein Immi aus; feche Mutte waren gleich einem Scheffel ober acht Simri wurtembergifden Ma fes. Es ift bas Diminutiv von Mut, modus. Sieber gebort and bas von Pfiger (bie Lebensfolge, Illm, 1818, 8.) G. 61. fgg. rich tig erklärte und ausführlich erläuterte, aber von ben Rechtslehem falfch etymologifirte Mutichar, welches eine Theilung ber jahrlichen Früchte bedeutet, von Mut, Getraidemaß, und icharen, theilen, aber auch von ber Theilung ber Rugung eines mehrern Familienaliedern geborigen Saufes gebraucht wird, f. Haltaus, Abelung und SO. Daß ftatt biefes alten Bortes fpater Muthmagung, Muthbefcheid üblich murbe, als mare es aus Muth, animus, entstanden, tann jener Ableitung teinen Gintrag thun, ba es fo vielt Beisviele giebt, daß Worter, beren Abstammung man nicht mehr fannte, wie dieß in Unfehung bes Wortes Mutichar ficherlich bet Fall war, nach einer vermutheten Ginnahnlichkeit von andern Gtam men abgeleitet und einer folden Bermuthung gemäß umgeftaltet und ihre Bedeutungen bem gufolge erweitert ober verengt murben. Much Rurmod, Befthaupt, mochte fich burch ein Dag, ein Stud, das gefürt, b. i. gewählt werden burfte, am beften erffaren laffen. mutichel, f. eine Urt Semmelbrod. - mutichelmebl, n. Del von geriebenen Muticheln. Stalber vermuthet, ber Rame fomme von megen, ftumpfen, und bezeichne eine Form, an ber fein Ibeil befonbere bervorragt.

muthung, f. Nachsuchung um Beftätigung eines Lebens, 2Bt. (weiter verbreitet.) - muthen, verlangen. S. Abelung.

muff, mit gerümpftem Munde: fie fpracen balb enn vrthepl muff, herm. v. Sachf. 27, b, b. Kurz vorber beißt es: Der König thett manch scharpff gesicht. End rampff bas maul vast hin und ber. (Schrenst du benn, (nachdem du dich hast täuschen lassen) hilff wider vff. So schlegt er über dir ben muff, Murner Schelmenzunst (Holl. Ausg. 1788) S. 27.

mufel? er foll dabain ichindeln, noch rafen, noch latten, noch mufel aub eingabtig bine geben, Ilq. StB.

muffen, f. meffen; und meucheln.

mufflen, immerfort effen, GB.

mugende, f. Bermögen, Kraft: ber Stat ze vlme ze beholfen ze finde mit aller unfer mugende, a. Gr. Conrads Bundnifbr. v. J. 1558.

mügig, f. moge.

muglich, f. molle.

muh, f. Ruh, in der Kindersprache, wie mah, Schaaf oder Biege. — muh und mah, weiblicher Anzug, bessen einzelne Theile nicht zusam- men passen, Ulm. — mugire.

muhig, verdrießlich: ber Landgraf ift heut etwas fchwach gewesen und barhu meins erachtens vß der franchait Miebig, a. e. Schr. Sebaft. Befferers, Ulm. Kriegsraths, an Ulm aus dem Feldlager bei Donauwehrt 1546, s. mud.

muden, mudfen, bewegen. — mudfer, m. Bewegung: er thut teinen Mudfer, er rührt fich nicht, er ift mauschen fill. — fich muden, mudiren, fich über etwas aufhalten, se moquer d. q. ch. Diese Börter find weiter verbreitet und mit maben, movere, Mude, beswegen, beben u. f. w. verwandt.

muder, f. maucheln.

mublenmabler, m. Schmetterling, Ag. (Elf.), vermuthlich von ben bestäubten weißen Flügeln so benannt. — muller megen, m. das als Mahllohn gegebene Mehl; ber Müller fonnte nach dem R.B. v. J. 1403. vom feinen Roggen und Kern 5½ Pfund und von der Gerste 5 Pfund Mehl fordern, f. milter.

mulle, n. 4) Kațe als Schmeichelname, s. tut; 2) Pelzstrich um ben Sals, bas Mulle streichen, schmeicheln. — tutemulle, palmmulle, n. die Kätchen an den Weidenbäumen, Ulm. Ug. — Der in diesem Worte enthaltene Stammlaut drückt gemeiniglich etwas weiches, wollenartiges, pelzichtes aus: Balg, Fell, Filz, sill, Illf., 2·aλέa, Wiesel, Marder, Kațe, Sich halm, Săli, Schaafe, μηλον, Schaaf, μαλλόι, ull, Isl. Wolle, vellus. Bgl. un mild.

mulle, f. Wanne, Erog, vorzüglich um Getraide, Mehl, Taig, Brod barin zu fassen. Das Wort erscheint in mancherlei Formen: milbe,

molle, molle, mollje, molge, molde, molter, mulbe; Mallter ift verwandt; mela, Scheffel, Ulf.

ge : mulle, n. Austehricht: man fu (Maria) offt ben tempel fürmet und ben eftrich und bas gemulle binug trug, leg. (Mehl, Stanb.)

mulfern, f. milter.

Mum

mulgen, pl. (ale Spondans auszusprechen) Mablgabne: gerbric ire gen in irem mund, bie mulgen ber jungen lowen ger ftor o got, Amm. Df. 57.

mulgig, f. molg.

mum, ein Ort im Lager, die Rothdurft gu verrichten, Froneb. I, 25. a mumpfel, f. 1) Mund mit eingezogenen Lippen, wie gabnlofe alte Frauen; 2) bas Beiche am Brobe. - mummen, mummelen, mumpfeln, 4) gahnlos tauen; 2) unverständlich fprechen. (Rieberd. to mumble, Eugl., mamphula, eine Urt fprifchen Brobs, Censorin. Ed. Haverc. p. 199.)

mumpfel, adv. mundvoll, Bd., wie hampfel, armpfel, bandvoll, armvoll.

mummel, m. Rind, in ber Rinderfprache, f. mommeler.

mummel, f. weißes Leintuch, womit in Ulm die Trauermagbe ned am Ende bes XVIII. Jahrhunderts das Geficht bis über die Rafe verhüllten. - fich vermummeln, fich verhüllen, verfleiben. (alt.) mumlinger, m. Bermandte von ber Mutter Geite, Ulm. Urt. v. 3.

1445, f. Haltaus s. v. mumling, und SO.

mumfchang, Bagfpiel, vermuthlich mit Burfeln: ale balb ber pfaff auß ber tirche tumpt, bald murffel und tarten ber, mumichang, weß bag opffer fen, Gpr. 3. Bei einem großen Budfenschießen in Ulm i. 3. 1556. wurde unter anderm verordnet: ben frembden ichuten foll ben ber nacht vff ber gaffen mit trommen und pfeiffen gugeen, Go fie einander mumichangen bringen wöllen, abgefchlagen, Jeboch 3n ben heufern erlaupt fein, Ror. Stoder in feiner biplomat. Eflar. altd. Wörter, Donaum. 1798, 8. überfest bas Bert burd Bürfelspiel, es bedeutet aber auch, und wie es scheint eigentlich, Masterade, von mummen, vermummen, fich mastiren, f. Em riofitaten ber Bor- und Mitwelt I, 56. II, 469, 566.

muchen, jum Monche machen, Schw. Sprw. R. 18. - monden, f.

Mondthum, f. apoftuglerifch.

munben, fcmachaft fenn, Illm.; weiter verbreitet.

munter, bubid, icon, auch von leblofen Dingen: ein munterer Acter, SB., lacta seges. - Gleichwie amoenus von µevos, µnivi, und an muthig von Muth herkommt, fo mochte biefes Bort von mird, Muth, abzuleiten fenn.

un : mungam, f. maunen.

mungig, tleinmungig, febr tlein, fonft auch mungig, wingig; biefes mit wenig, jenes mit minbern, minus, mancus, verwandt,

oder von meten, ichneiden, muten, mozzare, It., flumpfen, ber-ftammenb.

murr, m. Ausrufer polizeilicher Berordnungen, Ginungs- und Gerichtsbiener, Ulm., unter welchem Ramen er fcon 4506, 4508, 4544 portommt. Dag ber Rame nicht, wie Saltaus und SO. meinen, von bem rauben Schreien berguleiten, fonbern aus bem Ramen eines Sefchlechts, bas lange Beit biefes Umt verfah, entstanden ift, erhellt aus einer Berfügung v. J. 1506, worin Theis Murr, Ginungs: fnecht, vortommt. Gben fo nennt bas Bolt in Illm fcon über hundert Jahre ben Scharfrichter Sartmann. Der Dame Gula ger, Gefängnifhuter, im Ag. StB. bat vermuthlich gleichen Ent-Der entgegengefette Fall bes llebergangs einer Umtebenennung in einen Familiennnamen ift übrigens baufiger: Truchfeß, Rammerer, Marichalt, Schent, Umgelter, Boller, Bargermeifter, Rudenmeifter, Mangmeifter, Schultheiß, Bogt, Ummann, Bannwart, Solzwart, Shulmeifter, Förfter u. f. m.

mürbe, n. gut ausgebackenes, leicht zerfallendes Backwere.

ver = marben, verberben, verfaulen, GDB.

mürden, ermürden, morden: zwen schächer, die wolten gemürt haben In ainem walde, Leg. die waisen werdent sie ermürden, Umm. Ps. 93.

murre, f. verdrießliches Geficht, Rfb. - murt, murts, verdrießlich. Bon murren; murry, dark, Shakesp. morkr, buntel, finfter, 3el-

murfeln, 1) Papier, Zuch u. bgl. unordentlich zusammen rollen; 2) beim Spiele betriegen, SB.; 3) undeutlich sprechen, weil man mit ber Bahrheit nicht heraus will, SB.

murfd, morfd.

mürfcheln, fdimmlicht rieden.

murz ab, völlig ab, von einem abgehauenen, abgebrochenen Gliebe (mors, murs, f. Spaten Sprachschat). — murzjung, sehr jung, beibe vielleicht von muchen, abhanen, flumpf machen, verturzen, maurgjan, 11 lf.

muß bich haben, ein überläftiger Menfch, beffen man nicht loswer-

ben fann, Dt.

un muß, m. 1) viele Geschäfte; 2) ein Mensch, ber sich viele, auch wohl unnöthige Geschäfte macht. (Elf. Pf. BB. disii liebe suelso

unmuosse, Minn. II, 38. neg-otium.

musen, 1) dem Mastviehe Futter geben, in den Alpen, wenn Regen und Schnee die Hutung unterbricht, Allg.; 2) Brei, Muß effen, was in Ulm bis auf das Jahr 1786 im Gefängnisa den Shebrechern als einzige Speise gereicht wurde. - Muß ist zu Brei gekochtes Mehl oder Obst, verwandt mit Mas, Speise. - schöumuß, n. Milchbrei von weißem Mehle, Ulm.

mufel, n. bas Beiche vom Brobe.

mufele, n. ein abgefägter holgeloh, ber fich leicht gu Dachichindeln fpalten lagt, Eglofe, (Schwa.) von meffen, meten, ichneiden.

museln, 1) waschen, besonders mit einem Schwamme; 2) einem seine Fehler tüchtig vorwersen, vgl. mosen und motien. Myti, waschen, Slaw. — mubelsauber, tadellos, körperlich schön, eigentlich: rein, wie gewaschen, Destr., s. östr. Bolest. von 3 i s ka u. Sch ott kp 276. musch, st. 1) Büchschen; 2) Sure, mit dem folgenden musch verwandt, μύσχον, mozza, 3t., mot, mut, altd. Bgl. meis. — mussen sohn, m. Surensohn, Ag. StB. Luch mulier scheint zu dieser Familie zu gehören; es mag in der Bolkssprache moglier; muglier geheißen haben, daher moglie, 3t., muger, Span., moché in Bearn. musch, muschelsohn, t. 1) Geldbüchschen; 2) einstätger, muschelsörmiger

Schlitten, Ulm.

müßlich, muffentlich, 1) unverwehrt, gang ruhig: und giengent biefelben zwen facher nach folicher getät muffentlich wie berumb in die Statt, Klagen Gr. Ulriche v. Wurt. gegen Eblingen 1450.; 2) mit Muße: Laßt mußlich fagen bifen man, herm. v. Sachf. Mör. 25, a, a. Bon Muße, Ruhe.

muffinganger, pl. Patrigier, abeliche Gefchlechter, verfaffungemäßig in Pfullendorf alfo genannt, weil fie tein Sandwert trieben, f. burger.

mufper, munter, bei guten Rraften.

ge-muftet, verschnitten, gefürgt: bie furten gemufteten Dam telin und Rodlin follen ben Studiosis nicht geftattet werben, Sg. Ludwigs v. Birt. Kirchenordn. Bon muben, ftumpfen. mufter, n. erzichlechte Beibsperfon, (Elf. Riederl.) mahrich. von Duid. muß, m. Pferd mit abgestumpftem Schweife: baß ain Repter ain ichwarten Mugen in ainer bed hab ligen laffen, ber fen tod und er der schäfer hab den gaml funden alfo tob ligen, a. e. Br. v. 3. 1525; in einem frühern Briefe beift biefes Pferd ein gemutter Rapp, neben welchem ein anberer Reiter einen Suchfen mit einem langen Schweif, ober wie es in einem anbern Briefe beift, einen langichmangeten rautten Gaul ritt. muh, muhen, m. 1) Bauernwamme; 2) weibliche Rleibung, 2Bt. Ulm. (überhaupt Kleidung, Frt. Elf. u. a. D. mudd, Kleid von Rennthierfellen, Schwb. Der gothische Rod mastruca, bei Prundent in Symon. II, 698. ift nad Graters Bemert. f. v. a. Mugrod; mithan, bedecken, MG. Bevoos, Bevoos, Mieder, meiden, be beden, altb.) - aufmuten, 1) antleiben; 2) fcmuden: vom vffmuten ber Meg. Bann nun alfo ber pfaff vffgemutt, Spr. dr. M., f. ge : fcub; 5) Febler aufruden. (Frt. Elf. MD., f. Wachter.)

mütel, f. miege.

mubenge, m. venezianifche Munge, f. marcell.

- 1) Bekanntlich ift diefes ber Rafenton, ber als Buchftabe nicht immer rein ausgesprochen wirb, g. B. vor q: bang, Engel, fingen, Schopfung. Es ift ber frangofifden Sprache inebefondere eigen, und fommt in der ichwäbischen Bolksmundart häufig in ber Mitte, vorzüglich aber bei ben ungehlichen beutschen Endigungen in en vor, nur wirb er nicht fo ftart burch bie Dafe getlemmt, wie im Frangofischen; ber nicht ichwäbische Deutsche tann ibn am besten finden, wenn er, sich anschickend bas Wort lang auszusprechen, noch vor bem Mussprechen burch bie Rafe nachtonenden g ben Laut bes Worts abbricht. Diefer ift im Idiotiton burch ein fleines auf ben Gelbitlauter folgenbes, oben bingezeichnetes n fenntlich gemacht: nicht lefen, lefe, lefa, fondern lefan, Lohn, Reinwein, Madlan (der Plural, der Gingular bat Mable), ohnartig, ohngefchickt, anfangan, Mantig (Montag), fie liebant, horant (bie alte Form ber britten Person bes Prafens im Plural, in ber Schweig noch, wie fonft im Lateinischen, gewöhnlich: fie liebent, horent), an (ber Artifel ein, a, an, Engl., mit bemfelben Unterschiebe, bag bas n vor einem mit einem Botale anfangenden Ramen gang rein ausgesprochen wird), feinfter (Fenfter und finster, jenes gawedrpa, Plut.), einhaigan, feind u. f. w.
 - 2) Der Rafenton wird bisweilen auch in Bortern gehort, die fein n baben : mang, Ranfe, leine, beunt; ferner tritt er ein in einfolbigen Bortern, die vor bem End : n noch ein r haben, und in zwei Enlben ausgezogen werben: Baran (Garn), geran, Doran, Biran, Thuran. (Diefes Ulmifch.)

3) Bisweilen wirb, um ben Siatus zu vermeiben, ein n zwifchen amei Borte eingeschoben: wie-ner gfait hat, gunem, gu ibm,

junis, ju uns, gunam Rrantan, ju einem Rranten.

na, f. Großmutter. - nale, m. Großvater. Rinderfpr. Db biemit nicht bas in Schneibers gr. 28B. eingetragene Zebe Natos in etymologischer Berbindung fieht und letteres Beus Bater, Juspiter, bedeutet? nonno, Grogvater, nonna, Grogmutter, 3t., nain, Großmutter, Celt. G. Leibn. Coll. Et. I, 135. vavvn, Mutterfdwefter, nefi, Bruder, 36l., nepos, Reffe. Durch alle biefe Borter wird ein naber Bermandtichaftsgrad ausgebrudt. - nam, f. Mutter. nahm, nahnle, m. Großvater. - nahme, nahne, Großmutter, Ulm. Alb. gna, na, Beibername, Iel., f. nonne.

nab, f. Robre überhaupt, und befonders a) die Radrohre, worin bie

Are liegt, (Elf., nave, Engl., nafe, Nabel, Mitte eines Dings, Peri.) b) eine Art Geschüt, Mörser, s. Stetten Augeb. Runst und Handw. Gesch. II, 111. — näber, näper, näpper, m. Bohrer. (Elf. Destr. naber, Opf. WB., näfiger, Niebers., nageber, Gl. Lind. 901. nafar, Iel.) — nepperschmieb, m. welcher Bohrer macht, Ulm. Rpr. 1549. — nepperschmiebe, s. Werkstätte, worin Röbren, Mörser u. bgl. gebohrt werden, Ag. — Berwandte: II. burchbohren, voguds, Stachel, Nabel, Nagel u. s. w.

g'nab, fo eben, SB. - g'napp, 1) enge; 2) fauen. (Nieberd. Dan.)

Bermandt ift genau, winds, geizig.

napfen, schlummern. — vergnaupen, einschlummern. — nafzen, entnafzen, vergnafzen, einschlummern: zu obgemelten Prebicanten naffzet ein träumler in zu bilf, Spx. J. sie seynd entnaffzet in irem schlaff, Amm. Ps. 75. 120. — naszung, f. sapor, Vocab. Mscr. — entnaffzung, Schlummer: nit will ich geben ben schlaff meinen augen, entnaffzung meinen augbrawen, Eb. 131. — Nap, Engl., ünvos, naphezen, Notk. Ohne naver.

g'napfen, das Uebergewicht befommen und fallen, SB., f. fnappen. nachbaur, m. Nachbar, Ulm. Gang richtig: benn es ift entflanden

aus nabe und bauen, wohnen; neighbour, Engl.

nacht, nachti, nachtig, adv. 1) gestern Abend (Elf. Schmy. nach ten, Gachf., nachten, nachtent, Deftr. ich stuont mir nehtint spate an einer zinne, Minn. I, 38.); 2) gestern. - vornechten, vorgeftern, Mm. (Schwg.) - bienacht, in biefer Racht, Bb. hinnechten, von jent, von biefem Tage an in ber Butunft : bas fi no fübaffer binnechtin beliben by ben vorgefdriben bonbert pfonden und zwengig pfonden, fcmab. Urf. v. 3. 1386. - nacht g'nacht, gestern ju Racht, Alb. - bry vierge ben Rachte, feche Bochen, Mg. StB. in Balde Beitr. IV. 81. -Der Gebrauch, die Tage nach Rachten gu gablen, berricht bei allen germanifden und celtifden Bolfern, und bas Undenten an diefe Sitte hat fid, auch nachbem fie gang aufgebort bat, noch in ber Sprache erhalten: Galli . . . spatia omnis temporis non numero dierum, sed noctium finiunt, Caes. VI, 18. nec dierum numerum, ut nos, sed noctium computant, Tac. Germ. c. 11. Mit Uebergebung ber rielen Beweife, die aus den falifchen, alemanifchen, bojarifchen, ripuarifchen und falifchen Gefeten, aus Marculphe Formuln und den Kapitularien ber frantifchen Ronige genommen werden tonnen, mag es an folgenden genügen : ante festum S. Martini XIV noctes et XIV post, in ber Freiburg. Berfaffungeurfunde v. 3. 1120 in Schöpfl. Hist. Z. B. V, 53. unde gebarte viergennacht, Rother v. 1293. do sy da syben nacht erpiten, Iw. IV, 317. IX, 47. vierteinnachte vor Medewintere und viertein nacht na, f. Kindlingers Minift. Beitr. Urf. 15. u. II, 162. withnos, acht Rachte ober eine Boche, Ballif.,

sevennight, fortnight, acht, vierzeben Tage, Engl. Und wie bie Tage nach Rachten, fo murben die Jahre nach Wintern gegablt: ja bi the warth twalib wintrus, als er gwölf Jahre alt mar, Ulf., post duodecim hiemes, a. b. Gefetten R. Ranuts, f. Baluz. Cap. Reg. Fr. II, 846. tuentig wintro, siounta wintro, zwanzig, fiebenzig Jahre, a. b. Cod. Bamb. in Gley langue et littérature des anciens Francs p. 50. veturgamall, einen Binter, b. i. ein Jahr alt, 36l. Gben fo bei ben Friefen, f. Biarda's Borr. ju f. altfrief. BBuch (Murich 1786, 8.), in ber Laufit, f. Anton Gefch. b. t. LB. I, 43. und in Bolen und Bohmen. Bare diefe Urt ber Benennung biefer beiben Beittheile nur in ben falten nördlichen gandern einheimisch, fo ließe es fich aus ber langen Dauer ihrer Rachte und Binter erflaren; allein fie fand auch in Lybien, Phonizien, bei ben Sebraern u. f. w. Statt, f. Grot. de verit. relig. Christ. L. I. S. 16. edit. Köcheri; fie icheint baber in einer weit verbreiteten und fortgepflangten religiofen Borftellung und barauf gegrundeten gottesbienftlichen Unorbnung ihren Grund gu haben, f. Caes. VI. 18. und Schelling über bie Gotth. von Samothrace S. 12.) - nachtfonig, Rloafreiniger (Deftr.). - nachtichach, m. nach Tröltich nächtlicher Tobtichlag, von ichachten, mengen, nach Bachter aber nachtlicher Raub, von Schach, Raub, Mg. StB. - nachtichatten, m. Augenblöbigfeit bei Auf- und Untergang ber Conne. - nachtfelb, f. Rachtlager : mit ben fcorpionen namm wir bnachtfelb, gab. Dilg. von selde, Git, Saus, Bohnung. - benachten, übernachten: ge falcion fend fy benachtet, Fab. a.a. D. - übernachtig, wovon feine lange Dauer gefichert ift, was fich ptoblich andern fann : ber Mann ift übernächtig, er fann jede Racht fterben, der Reichs thum ift übernächtig, er fann plotlich verloren geben.

durchenachtig, ganglich, vollkommen: fo fuln alliu gelaite und zolle . . . durchnähticlich und gänzlich abfun, schwäb. Urk. v. J. 1319. — Die genächte Tage von SO. scheinen mir nicht von Racht, nach welchen die Deutschen die Tage zu zählen pflegten, sondern, wie durchnächtig, von genau, d. i. bestimmt, hergeleis

tet werben ju muffen, f. naut.

nachfertig fenn, ein Rachtwondler fenn, SB.

nadzela, f. landacht.

nabler, m. ber Stricknabeln, Stifte, Saftlein, Sactlein u. bgl. aus Drabt verfertigt.

natürlich, naturkundig: von ben sachen bes siechtumbs nach gemainen löffen ber natur schreiben bie natürlichen maifter, Steinh. R. S. Natürliche Meister sind aber nicht bloß Aerzte, sondern auch Philosophen: ber Frid. den wir mügen benssen als die natürlichen manster ein einmüthige freundschaft, Erklär. des B. U. dem Büchl. d. ft. M. angehängt. — natürliche Runst, Philosophie: ein mächtiger wolgelerter

man in philosophia bas ift in natürlicher funft, Badl. b. ft. D.

nafen, betteln, auf eine wibrige Beise um etwas anhalten. Steht mit neden, feine Rube laffen, in Bermanbtichaft.

nafgen, f. napfen.

nagel, m. nagele, n. 16 Rlafter, Bt. Das Klaftermaß ift mit

brech : nagel, f. achel.

nägele, n. Nelke, besonders Gewürznelke (Frk.): nägelin oder Maseron Kranz, Bräutigamskranz um den hut aus einem der Nelke oder dem Majoran ähnlichen Sezierde mit Goldschnüren umwunden: Gin jede Braut von der Herrn stuben mag jem Breutigam, am hinschweren ein Nägelin oder Maseron Kranz, mit einer Gulden schnur, von vier vntz, vnd am hochzeit tag von füns oder sechs vntz Gold vmbwunden, wol geben, a. d. Augsb. Hochzeitordn. v. J. 1575.

einenägeln, an ben Rageln burch Froft Schmerzen verurfachen: es ift fo falt, baß es einem einnägelt, f. v. a. in bie Rageleinbringen; agnail, Engl., ang-naegle, paronychia, von ange,

vexatio, 26., f. Stinner. Bgl. bornigeln.

nagenranft, f. ranft.

mit = nager, f. weiher.

nagold, f. neder.

nabe, f. nau.

nähet, f. 1) Nähzeug; 2) Nähschule. — genäh, n. was man genähtbat. — näthling, m. was auf einmal eingefädelt wird; vij Seev, neten, altb. näher geben, 1) nachgeben; 2) seine Forderung herabstimmen, nicht mehr so kostbar thun.

nabig, ber Riederkunft nabe: ein nabiges Beib, Uebert. nabige

Kub, Wt.

naißwas, etwas: von naygwaas zwingender minne, bed mit vorchten muß ich antwortten binen übergoßenen brieffen mit ber smachafften genand bes hailligen Gaift, Seinr. v. R.

nacebaufele, ein Schmeichelwort für nicht völlig angekleibete Rin-

ber, Illm.

nahm, nähm, f. nä.

auf name, unename, m. Name aus Scherz oder Spott gegeben. (Sonft Uebername, Ecelname, u. Holl. Zweiname.) — mannse nam, weibernam, m. Mannsperson, Weibsperson. Daß Name auch für Person galt, beweist ein altes Glaubensbekenntnist trakenemmida-dero trinussita, drei Namen der Dreieinigkeit, s. Eckh. Fr. Or. II, 952.

geenahme, n. etwas Bestimmtes, Gewiffes: er hat fein gnabms,

feine bestimmte handlungeweise, SB.

nabe, nabnle, f. na.

nahnen, g'nahnen, nahen: die plag wirt nit nahnen in dem gezelt, Umm. Pf. 90. zu dir würt es nit gnahnen, Gb. nand, nahe, Ug.

unge nannter, m. Fingerwurm, Gefchwulft am Binger.

narret, narret, narrifd, noch und alt: o ir narroten pub funen beregen, Buchl. b. ft. M. - narren, pl. eingefdrumpfte, noch am Baume oder im Boden befindliche, ungereifte, vertrocenete Fruchte und Gemachfe, die zwar aufgeschoffen find, aber nicht Saamen tragen. - narren, jum Rarren haben: er warb generret, Steinh. Chr. - narretei, f. Marrheit. - narrenfarbe, f. grun und blau beifammen. - narrenhauste, f. Polizeigefängniß für Beiber, gang junge Leute und Rinder. - narrenwert, n. unnothiges Geschäfte: es mar nur Narrenwert, wenn mans fo leicht haben fonnte und fich boch fo abichaffte. - Db amifden Rarr und ben Rarren im angegebenen Ginne eine Begriffeverwandtschaft Statt findet, ift nicht flar; vielleicht fommen beide in bem Begriffe jung, flein, nicht ausgebilbet, unreif mit einander überein: nar, flein, 3merg, Celt., f. Leibn. Coll. Et. I. 35. nor, ein fleines Rind, Dan., veccos, voccos, jung, 77, novale. Es ift fogar möglich, daß Rarr und Thor baffelbe Bort ift: benn dar. Thor, Schweb., beißt im 36l. dnare. Das Sprichwort: Marren madfen obne Begießen, mußte Abelung nicht ju erflären, meil ibm bie obige Bebeutung bes Worte unbekannt mar. Da es ein unreifes, ju nichts nutes Bemachfe bedeutet, fo fann man auch nar. tobter Rorper, 381., jur Ableitung gu Sulfe rufen.

nahren, heilen: das Ich bedachten Mich Eramer von Birgburg ain Jahr und Siben wochen lang ben mir In meiner Soft und sorg gehalten und an ben Franzosen genert
hab, a. e. Br. D. Jo. Stockers, Arztes in Ulm an ben Rath v. J.
1504. Die Berwandtschaft mit genesen (genaren, Schwz.) in aktiver Bedeutung, nasjands, Heiland, Ulf. ist unbestreitbar. Sben so
hat nutrire, das mit nähren auch etymologisch verwandt ist, die
doppelte Bedeutung von ernähren und beilen: pestilentia . . . cogitationes hominum a soro certaminibusque publicis ad domum curamque corporum nutriendorum avertit, Liv. IV, 52. naturae damnum
utrum nutriendum an castigandum suisse, ob der grausame Bater
den Ratursehler (das Stottern) seines Sohnes eher hätte heilen laslen als bestrafen sollen.

nares, f. ares.

nafpeln, f. afpeln.

aus nafeln, fürwitig fenn, ausforschen, SB. (SB.). — neifen, g'neifen, 1) riechen, merten (Frk.); 2) erfahren. (nufeln, erforschen, Säch.) — fürneis, fürnesch, fürnies, fürnieschig, vorwihig, neugierig, naseweis, eigentlich: ber bie Rase überall ber-

vorstreckt. (firnessi, Begierlickfeit, f. Arr Gesch. von St. Gallen 1, 195. forniosn, circumspectio, exploratio, s. Gloss. in Edd. II, 626, wo es aber unrichtig von nyr, ny, nytt, genitiv. nys, neu, bergeseitet wird; es kommt von Nase, wie genießen, naschen.) — nasenseiettag, m. Berkündigung Mariä, weil um diese Zeit die Nasen laichen, s. Haibs Ulm 459. — nasenklemmer, m. ein enges Glas, wedurch im Trinken die Nase gedrückt wird. — nasenwasser, was gar gering im Preise ist, nur einen niedrigen oder gar keinen Werth hat, W. (Els.)

narig, guarig, 1) fparlich, armfelig; 2) fparfam; 3) geizig; mit genau oder mit nor, klein, Dan., verwandt; 4) was feine Nahrung emfig fucht, Menich und Bieh, SB. Diefes von nahren.

nafd, m. bas Schluden, Schluchzen, singultus, Vocab. Mscr.

näffeln, 1) nach Räffe riechen; 2) den Trunk lieben.

nast, m. Ast, burch ganz Schwaben und alt: ber ain fein tleib, ber ander nest In ben weg streibt, Myll. Pass. Ehr. auf die Räste herumspringen, in seinen Aussagen sich nicht gleich bleiben, SB. — γγ, Holz, anza, Ulf., as, Schweb., as, Isl., Balten, Asni, Asnibaum, Schwz. — Ast enthält, wie mehrere Wirter ähnlicher Bedeutung, ben Begriff bed Brechens, Theilens, Austeinandergebens: ὁΞὸ, mit welchens Ast verwandt ist, von ὁΞω, ich breche, πλαδος von πλάω, ich breche, Schoß von schießen, Staube von stoßen, Trumm, Trümmel, ramus von ράω, ich breche, Bweig von zwei, Ruthe, Reiß von reißen, cloven, Wallis, von klieben, Ballen, Nieberd. von belen, theilen, termes von reiße.

nau, f. 1) ein Flüßchen, das oberhalb Langenau, Ulmer Oberamts, entspringt, querft Ach heißt, und jenen Namen erst nach Ausunahme der Flög erhält; mit dem Schaamen vereinigt fließt es unter dem wieder erhaltenen Namen Ach in die Donau; 2) Fabrzeug, Ulm. – nähe, dasselbe, Heilbr. Bgl. hohenau. Berwandte Flußnamen sind: Nava, Tac. Hist. IV, 71. nar, Id. Ann. I, 79. Nahe in Essa und bei Schleusingen, Nabe, naedis oder nebis, im celtischen Spanicu, s. Mela III, 1. und verwandte Appellative: III, kluß, vaeiv, rifxes an, nare, navis, Nachen. Auch der altindische Gott der Gewässer, Nara, gehört hieher. Andere Namensverwandtschaften der Flüsse und Fahrzeuge sind in Boden see nachgewiesen. Ueber jenes Urwort s. Buttemann über den Mythos der Sündssuch 6. 41.

naupe, f. Neckerei. — naupen, pl. bofe Reden. — naupen, verbnicken, insonderheit beim Anrücken des Schlafs. — lausnaupen,
einen mit den Knöcheln der geballten Faust an den Kopf schlagen,
Allb. — noppen, 1) stoßen (Destr.); 2) plagen; 5) reizen: das
Ding noppet mich, ich möchte es gar zu gerne, auch: es ist mir
empfindlich; 4) mühfam arbeiten, daher a) die kleinen Knötchen aus
dem Tuche ausreißen, bei den Tuchmachern, b) die Fäden aus dem
Blachs berausziehen. — nopper, m. Stoß. — gnopp, n. Arbeit

ohne Fortgang. (naupe, naupen, WB.) — nopperer, m. der fo arbeitet. — bethnoppel, Betschwester, Ug., weil sie am Rosenstranze gerrt. — Berwandte sind nappen, neffen, neden, nippen, niffig, kneipen u. a. m.

nauben, m. Naden, Sbingen. — naue, baffelbe, Reutl. — numen, baffelbe: Gelude hat ben numen Mir laider nu geferet, 26. XXXII, 140, ben Naden febren, fommt ebend. LI, 21. vor.

nauppen, ein gewiffes Rleibungeftud.

nant, jett, Calm. - ingenöt, baffelbe: bas find ingenöt rrr jar, Leg. Laurencius fprach gu Decio 3ch bin ingenot balben gebraten tere mid vmb vnd pffe mich, Gb. pngenot viengen fie ainander, benn betten fie tabing, Gb. (Bas fie ignoten gu iren teile furberunge und rechts haben, Urf. v. 3. 1574. in Act. Acad. Theod. Pal. IV. 378. genediklichen in Iwain VI, 60., welches Michaeler burch beinahe erflart, mas aber burch bas babei ftehende schier ausgebrudt mirb, fcheint eben baffelbe Bort, nur in einer andern Form ju fenn, und iest zu bedeuten.) - binauthig, taum, gur Roth, 28t. biche. natig, Schh. (bigenatli, Rothenb. a. b. E. jedoch nur noch felten.) - gnaut, gnaug, oft, Bal. Gbing. - genott, baffelbe: er fabe fie an pe genott, leg. (gnoth, Schwi.) - Scherg erflart binoti bei Otfr. burch valde, und genothig, gnebig bebeutet im Deftr. bringend, geschäfftig. nimmt man genau, welches bei Ottfr. u. Rote. genoto, gnoto beift und mit nabe verwandt ift, als ben gemeinsamen Stamm an, fo läßt fich bieburch ein Bufammenbang aller bier angegebenen Bebeutungen finden: mas nabe ift, tann jest gefcheben ober faum gefcheben fenn; mas genau ift, bas ift ganglich, vollkommen - burdnechtig, vollkommen, gebort auch ju biefer Familie - es enthalt alfo auch ben Begriff von fart, fehr, oft, dringend. Darans erhellet, daß auch Roth, Reib und Riete mit nahe und genan in Bermaudtschaft fteben, vgl. gnoth bei Stalber. G. auch nett.

nauten, and Schläfrigkeit nicken, Reutl.; das lat. nutare murbe in bemfelben Sinne gebraucht. (neiten, Schwy.)

nauthen, f. nothen.

nauterlin, n. fleine Natter: fo mag man oft burch fünstliche art ein liecht alfo zu richten bas strowe helm. nauterlin ober schlenglin sien, Mol. v. vnh.

naue, f. nauben.

naumer, neimer, jemand, — naumis, nemes, etwas, — naume, irgendwo, Bd. (Schwz.) In den standinavischen Sprachen ift das n, welches sonst verneint, in ähnlichen Börtern auch vorhanden: nogen, neinn, nockr, Jemand, Dan., Isl.

nauren, gnauren, vernauren, norelen, vor Schlummereinniden. DD, νάρειν, ναρκέιν, fchnarchen, Giner Börterfamilie angehörig. nebelreißen, f. nibeln.

nechfen, mit einem fchlechten Meffer wegschneiden, SB.

nett, 1) leutselig, umgänglich: unfer Amtmann ift ein netter Herr, SD.; 2) genau, gerade, eben, just: er ist nett im Regen kommen, SB. — genettelt, reinlich, sorgfältig, gepust. Nach ber zweiten Bebeutung stammt nett von genau und gehört zum obigen naut; in der ersten Bedeutung drückt es einen von reinlich abgeleiteten Begriff aus, und ist von naß abzuleiten, eben so wie weiß mit Wasser, waschen, rein mit rinnen, nitidus mit vinrer, maschen, in Berwandtschaft sieht.

an einem netteln, burch Wörteln jum Unwillen reigen; to nettle, to sting, to irritate, Sher. Berw. m. neden. — genettel, n. verbrießliches, fortgangloses Geschäfte; gehört vermuthlich zu einem

andern Stamme.

geeneff, n. Rederei, Sader. - vernefft, genedt: es bat mich

vernefft, Ulm. Bgl. nipp.

fich vereneffen, fich vergeffen und badurch etwas verfaumen, SE.

Mit napfen, einniden, fclummern, verwandt.

negs, nigs, nichts. — nent, dasselbe: mir nenh, dir nenh, rappebe, kappede, so ists ußgangan, wird am Schlusse einer Erzählung einer Nandlung gesagt, die sich in Nichts endigt, SB. — neut, dasselbe: darauß lernen wir, wie man Gott sogat neut verschlagen, wie so gar neut haimlichs, neut verborgnes vor seinen augen, Sam. d. E. — nüt, nicht, Bb. SB. — nuinz, nunz, nichts, s. nusz und nütsehz in SO. Aus nir bilbete sich ein Sprüchlein, das man scherzend zu den Kinden fagt, wenn man ihnen etwas verspricht, mit der Miene, es nicht halten zu wollen: a Nirle im a Birle und a Beuteweil beute, warte eine Weile) und a Bartelang.

neife, f. Rußschale, — neifen, neifeln, die Ruß aus der Schale

thun; naefr, naever, Birfenrinde, 361., Dan.

neigele, n. das Lette an Wein und an Getranke im Glafe, das man neigen muß, um es austrinken zu können. Neigen hangt mit vikav etymologisch und dem Begriffe nach eben so zusammen, wie finken und siegen.

neimer, f. näumer.

neifen, f. aus-nafeln.

neiffen, plagen, muthwillig behandeln. — einen genieffen, fich über einen Gegenwärtigen luftig machen, ohne bag er es merkt.

neckar, necker, m. Kluß, auf bem Schwarzwalde entspringend und sich bei Mannheim in den Rhein ergießend. Auch im Toggendurgischen gibt es einen Necker, dei Herpruck in Franken die Naser, die Nigrach, Nigraha, wo Gallus seine Belle baute, ist ohne Bucifel Neckerach, Neckerbach, woraus die Lateinmönche nigra aqua machten, was endlich den Namen Schwarzach erzeugte, s. Err

Gefch. v. St. Gall. I, 16, 108, 129. Nicht nur ähnlich lautende, sondern verwandte Flugnamen sind: Nagold, Nahe, Nau, und was oben unter diesem Borte angeführt ist. Der etymologischen Erörterung daselbst fügen wir noch bei, daß nöckvi, Nachen, Floß, Isl., und nox, weiblicher Wassergeift, Nire heißt, und daß Necken bei den alten Schweden der Name des Meergottes war, womit auch Neptun, wie Abelung bei Nire bemerkt, verwandt sepn mag. necke, 6. mürrisches Weib, Ulm.

nedisch, 1) klein, kurg; 2) niedlich, wohlanstehend, in beiden Bedeutungen, besonders von der Kleidung gebräuchlich; snogg, Schwd.,

snöggr, 381., mit nett verwandt.

abenehmen, 1) Geftügel abschlachten (Els.); 2) Milch abrahmen. — ausnehmen, 1) einen an einem verdächtigen Orte aussinden und hervorziehen; 2) sichs gesagt seyn lassen: da nimm auße, SB. — fürnehm, vorzüglich schön, vorzüglich glücklich: es steht ihr fürnehm an, es hat sich fürnehm gethan. — fürnehmigteit, sehmals eine Litulatur: dem hochwosen, grosser Fürnehmigkeit, lleberschrift auf einem Briefe an den damals durch ganz Schwaben angesehenen D. Peter Neithart, Stadtschreiber zu ullm v. J. 1475. — sich vernehmen, über etwas dis nahe an die Berstandesverwirrung stuckig werden. — z'wegnehmen, hart mitnehmen, SB.

nemtig, niemtig, vor einigen Tagen; die zweite Sylbe ift Tag, wie Sonntig, die erfte erklärt fich aus dem obigen näumes.

nemes, f. näumer.

neng, f. negs.

nere, f. jede anstedende Krantheit, Mm.

neres, f. ares.

nespele, n. Mispel; nespola, It., naszpolya, llug.

nefpelenfchüten, f. fchüten. verinefteln, burchprügeln, 2016.

neftquat, m. 1) ber leite Bogel, ber aus bem Gi schlüpft; 2) bas jüngste Kind, insoferne man babei an Bergärtlung benkt, Wt. Sm. Das Bort lautet Restauatt, Restauart, Resteitterle, und in andern Mundarten Restaut, Restgükel, Restögele. Reinwald leitet es von kuk, quik, kaum geboren, her; in bies ser richtigen Ableitung liegt aber auch die Bedeutung warm: was warm im Reste gepflegt wird; baber nescock nach Skinner einen

Beichling, Bartling bebeutet.

neut, f. negs.
neuelen, (pron. nuialan) nach Renseyn riechen, g. B. Töpfergeschirr,
angestrichenes, gefirnistes Geräthe. (Destr. Bair. Schwz.) — verneugernen, an einer Sache, weil sie ben Reiz ber Renheit verloren
bat, genug haben, ihrer überdrüssig seyn, illm. und alt: dar an vernügert ich nie, Minn. I, 32. Herzenlieb hat manich man Der doch

gar verniugeret dran, Doc. Misc. II, 196. niugerni, Reugierbe, in ber Beichte in Eckh. F. O. II, 319. 939, wo es neben furwizgerna steht, bas in US. sirwit-georn lautet, wann ber herre verneugernet an ber tochter, Petr. Grif. Das einfache Zeitwort ift neugehren, wegen seiner Neuheit begehren; ver ift, wie in verschmeden, s. v. a. über, zu viel.

neumage, f. mand.

neunemal, f. gansbred.

- Mi

neut, m. Nuțen: Christus ift vus fenn neut, ma wir u.f.w. Spr. 3.

ni, hinuber: ich will'ni fommen, Bobl. Ginbelf. Bgl. bri.

nibe, unten, GDB.

nibeln, 1) tröpfeln, wie der Nebel (Frf.); 2) wie Nebel auffleigen: Benn totten mor wir wassent (waren) das reucht und nibelt fer, Fab. P. Es ist die Rleinform von nebeln, verm mit vigerv. — sch'neiben, sch'neien; nebelreißen, als Rebel herabfallen, Rib. (Bair.) — Die Steigerungen des Regens sind: nibeln, tröpfeln, riseln, sprinzen, regnen, pflatschen oder platzen, schütten

nipp, m. Stoß. — nippen, neden, plagen. — nippig, nedfüchtig. Bgl. ge-neff; neippisch wird besonders von solchen gebraucht, die durch ein hingeworsenes Bort webe thun oder sich bedeutend machen wollen. — nippen, pl. verstedte Bosheiten: Schwentfelb habe noch andre Rüpen hinter ben Ohren steden, a. e. Schr. Ambros. Blaarere v. J. 1552.

ver : nichten, für nichts erklären.

nie. Hier läßt der Schwabe bas e mit Recht ftare tonen, weil das Bert aus dem verneinenden n und je zusammengesett ift; beutlicher ift bie Busammensetzung im Gothischen, Angelsächsischen und Englischen:

ni-aiw, n-aefre, n-ever.

niete, f. mühsames Bestreben, illm. — sich nieten, verabnieten sich viele Mühe geben, auch alt: was sich die ritter Bilgrin müssen genietten zu Joppe, Gaistl. J. so will ich suner wunde mich des nieten, Minn. I, 3. — nibbar, nidig, verbaßt, P. G. 1474 u. 1473. — nietheren, s. Neid, Nachstellung: Berräthe ren, Mörberen, Betrug, Nietheren vnd aller Zwytracht, Spr. chr. M. — nieterisch, aufrührerisch: etlich nieterisch ergerlich Predicanten, Spr. J. Not, Fleiß, Ottfr. Reid, Eiser in einer Sache, niti, sich eiseig bestreben. Der Hauptbegrifs scheint, wenn das Wort zu der bei naut erörterten Familie gebött, seithalten zu senn, womit auch gente gen, besessigen, bestreben verwandt ist.

niebel, m. Milchrahm, OSchw. Abelung leitet es mit Recht von nuten, nutrire her; mal-nyta, Milch, Ruhung bes Melkviebes, 3sl. nieber, schlecht und recht. (altb.) — nieberträchtig, sich berab-

laffend. (Deftr. henneb. 2828. NRh.) - niebetreutern, pl. fcmade

Frucht, die im Raben oder Sieben, oder aus der Burfichausel geworfen, sogleich nieder fällt, die schwere aber in weiterer Entsernung, s. tas. — niederfallet, f. s. stegelhenket. — nidfi, unter sich, obsi, über sich, SB. (Schwz.)

niftel, m. Reffe, Steinh. Ehr. Daß es, wie Albelung vermuthet, mit nahe verwandt ift, wird durch das ist. neft bestätigt, weldes nicht nur einen Familiensprößling, fondern auch Bruder bedeutet. niffig, neibisch, ulm. — gniffig, kniffig, karg, mit nippen, necken, zwieden, gleichen Stamme, val. kniffen.

dur nigel, hor nigel, m. fleine Schloffen. - burniglen, horniglen, einniglen, einnäglen, einnidlen, brennen ber Fingerspißen vor Ralte. (horneilen, Elf.) vgl. ilgern.

nige, f. nege.

nicel, m. Spite, mit Ragel verwandt. - fürnicel ober fuiernickel, m. ein 11 bis 2 Schuh langes, gespintes Pfahlholz, welches man im Anabenspiele fraftig in ben Boden ju fchleubern fucht, fo baß es fest und möglichft aufrecht fteden bleibt; berjenige unter ben Mitspielenden, der ben Fürnickel bes erften Berfere mit bem feisnigen fo berausschleudert, bag fein eigener ftecen bleibt, bat gewonnen, und nun ift fein Pflock ber Begenftand bes Rampffpiels; liegen beide Pfahlhölger ju Boben, fo beginnt bas Spiel wieder damit, baß einer bas feinige in ben Boben ichleudert, Ulm. - fürniceln, fuiernicten, fo fpielen. Diefes gymnastische Anabenspiel, woran viele Theil nehmen tonnen, heißt auf bem Schwarzwalde fcmeerfteppen, von Schmeer, fcmierichter, weicher Boben, in welchen bas gespitte Soly burch ben Burf tiefer einbringt, und Stab, Steden, in Deftr. aus bemfelben Grunde fcmeerpeden, an anbern Orten pfahlger, pfloden, in einigen Gegenden ber Schweis borniglen, in Bundten patichabern, in Bug beden, in Lucern fpiden, in Niebersachsen pidpablen. Dithart nennt es Bidel. fpiel, f. Minn. II, 76, bei ben Griechen hieß es, xivdaliouos, f. Poll. IX. Gutsmuthe befdreibt es in f. Spielen S. 194. (Schnepfenth. 1796, 8.) Das Wort tann von Ridel und fur, vor, hergeleitet werden, weil ein Pfahl bem anbern vorgefett wird, boch führt bie Aussprache Fuiernicel cher auf Feuer; vielleicht murbe ehemals bie Spige im Feuer gehartet.

nictel, m. ein kleiner, babei eigensinniger Mensch. - giftnictel, m. jorniger Rerl, Scho. von De : nick, nuque, Frz.; in verwandter

Bebeutung mit hart : nadig.

nill, nille, f. nullen.

niemer, niemeg, niemand: er ift ber wirtembergifch niemeg, er ift fo viel als nichts, er versieht und treibt fein Gewerbe, WBt.

nimmer, Ausbruck ber Berwunderung, nicht gar, nicht alles: was bor i nimmer, was bor ich nicht alles!

nientig, f. nentig.

Moin

nienen, nirgenbs. - nienert, baffelbe: nienert baben wir Chriftum an Zwegen Orten, Gpr. dr. M. - nienbert, baffelbe. - nienerin, in nichts: bas ons nienerin werd mangel fin, Gb.

niß, f. Lausei. (Elf. nit, Engl.) - niffig, fleinlicht, elend, filgig, Ulm. - nitig, unbebeutend, gering, GB. Bgl. Wachter; guetig, Schmb.; laufig wird in berfelben Bebeutung gebraucht.

für : nies, f. neifen.

nife, f. Schwierigteit; visi?

Mienen

niesmes, nirgende, 28t.

g'nift, f. nuft.

nigel,:f. lagel.

nigig, f. niß.

noppen, f. naupe.

notteln, rutteln: man muß an feim Stanble nit nottlen, man muß fein Lebensende nicht befchleunigen; Stundle bedeutet hier bie Sanduhr; nutare.

ge=nott, f. g'naut.

nothen, 1) in Noth fenn; 2) nothwendig gu than baben, Illm. Mr; 5) etwas mit Gewalt haben wollen, (was aber nothen beigen follte) Ma. - nother, m. ber in Roth ftedt. - nothelen, einen barten Stublgang baben. - nothli, eilig: lauf nothli, eile, GB. notheler, m. ein angflicher Menfch. - nothen, nauthen, no thigen. - annothen, gewaltsam, aufbringlich zumuthen. - benoten, in Berhaft nehmen, Mg. StB. - nottelen, burch Bitten gwingen wollen. - nothe, nauthe, f. Ilrfache, hauptfachlich eine amingende: bie nauthe ift er gu mir tommen, barum mußte er wohl zu mir fommen. - nothig, nauthig, 1) voll unrubiger Befdaftigfeit; 2) arm, bulfebedurftig: es tommt ein Dothiges und ein Durftiges gufammen, wird gefagt, wenn zwei Der fonen ohne Bermogen einander beirathen. - unnötbig, ungrtig unnüte. - notbbaden, mubiam obne Erfolg arbeiten, GB. nothknopf, m. bie außerfte Doth: etwas auf ben Dothknorf anfommen laffen, Cd. - nothichog, nothichaig, vermutblid aus nothftog entstanden, ber fo antreibt, als ob es die bochfte Roth mare. - nothwendig haben, vielgeschäftig fepu, mt. Unterl. nothwerter, m. ber fich viel ju fchaffen macht. - Das o in bie fem Worte wird auch im Dofogoth. u. Idl. in au verwandelt: and nauthan, nauda. Die Ableitung von Roth f. in naut.

notno, nach und nach, Bb.

noggel, f. Fauft, Afb. mit Anochel, Naden, nocco, 3t., verwandt. noin, n. Wint, Augenblid? ober Schiff, Rave? Doch baut men fp erschrecket Gin bosen troft man gab, Sp werdint niber gleget, Do ging tain noin nit ab, Dan fab bie tirten tag und nacht In bem mor umbichaiffen, gab. Pilg.

no f f en, pl. eine Mehlspeife, sonft Brofamfuchen, Gierhaber, Pfannenerag u. f. w. genannt. (Deftr. gnocchi, 3t.)

- noll, g'noll, knoll, m. 1) rundlichter, harter Körper; 2) Schwiele.

 knolle, m. unförmlich dicker Mensch mit berbem Fleische. Der Grundbegriff ist: was auseinander oder auswärts geht und fest bleibt, enoll. arx, AS.
- nollen, pl. hohle, von bunngeschlagenem Aupfer versertigte Augeln, bie man bei Bersertigung von Dammen ober Schlachten in bas Wasser wirft, um zu erforschen, wohin sich ber Fluß am stärksten zieht, Ulm. (nola, eine Schelle.)
- nollen, nullen, fchuullen, fangen. noller, fchnuller, m. Saugbeutel. tabatnoller, ftarter Tabafraucher.

nobmai, jett, bereits, S2B.

- ausge = nommen, adv. auserlesen, heinr. v. Nörbl., f. vermitteln. Diese Form ift richtiger als bas gewöhnliche ausnehmend. nonne, f. verschnittenes Schwein, SB., f. Mönk. nonnen fitzig, neugierig. nonnen fürzle, n. 1) eine Art Zuckerbachwert oder Krapfen mit eingemachten Früchten gefüllt, sonst häusig von Ronnen verfertigt; pet de nonne ist eine wörtliche, aber unrichtige Ueberssetung: benn die zweite Hälfte bes Worts kommt nicht von dem vermeintlichen Worte mit der schmuchigen Bedeutung, sondern von farce, Gefüllsel, her; 2) Stachelbeer. Die erste Hälfte, von Jablo noth aus dem Acquytischen bergeleitet, scheint mit nain, Groß-
- den daselbst angeführten nanus, nana, 3werg, 3wergin, ravn, Basterss oder Mutter-Schwester, und rearias, Jüngling, in naher Bermandtschaft zu steben, f. na.

mutter, Ballif., nanna, Nomphe, Madchen, f. Gloss. Edd. 1, 629 und

norelen, f. nauren. norten, gnorfen, mit Mühe und geringem Erfolge arbeiten.

ge-nosse, n. ge-nössig, ein Gut, das psandweise zur Benühung eingegeben und nicht eigen ist: Algnes, Herrn Ulrichs von Schellenberg sel. Tochter und Herrn Ludwigs von Hornstein Hausserau spricht die Erben Benz Schefolts, ber ihres Baters Genosse hatte, gegen Gott und Menschen frey, ob er es irgend, woran es sey, übernossen habe, Urk. V. J. 1386. das er ain genössig gut Inngehabt vud das doch nitt gehalten hab. alz ain genössig gut Sonderer hab das selbe gut gehalten alz sin angen gut, a. e. Rechtshandel v. J. 1450. das spainen hose ze praitingen june hetten, der ain genössig gut were vud Im rechtlich zugehörte, Ulm. Urk. v. J. 1434. — genösset, ein genössiges, nicht eigenes Gut innehabend: vud soll ain Maier vud sin Weib (zu Laichingen)

genöfsit sein vnb aigen mit bem lib, beß Got buß (zu Blaubeuren), a. e. Bertrage v. J. 1373; bem genössit senn ift zu Beglösen sich en entgegengesett, b. i. ein Gut bestigen, bas man einem andern übertragen kann, dabei aber dem Gutsberm eine Recognition, Weglösin genannt, entrichten muß. — übernießen, aus einem Gute mehr Nutzen ziehen, als dem Pfandinhaber vermöge des Bertrags gebührt, s. oben. Nach Ausgang der Pfandungszeit rechneten der Bestiger und Pfandinhaber mit einander ab. Ob übernossen in SO. die bei genoss angegebene Bedeutung "höhern Standes" je habe, ist zu zweiseln.

nobern, nothzüchtigen, Ig. GtB.

be-nübeln, verdunkeln: das göttlich wort lang gent benüblet gewesen ift, Spr. J. — nüblig, nüblecht, nubilus, Frischl. Nomencl. c. 7.

erenüchtern, speisen, zuessen geben: wir waren leer, nun werda wir vol. Sie sprachen herr, bas gundt euch wol Der groß hoffmenster, vnb Marschald, Daß jr ernüchtern ewern balch, Mörin herm. v. Sachsenh. 36, a, a. Es ift so viel als entnüchtern; so ar und er Zeitwörtern vorangeseht, schon bei Kero und Tatian, s. Abel. in er. S. auch erlaubera in SO.

nut, f. 1) Rinne; 2) Falz. (Defir.)

nüt, f. negs.

nubel, m. fettleibichtes Rind. - naubeln, vernubeln, Rinder icharerhaft liebeofen, von notteln.

nubel, gunbeln, n. Gemuhl von Menfden, Ulm.

nuben, f. nieten.

nuhtschen, fängen.

nuing, nung, f. negs.

g'nuden, leife schlummern. — vergnuden, einschlafen, SB. nulen, aufgraben, umwühlen, SB. — zernülen, verwüsten, nuw wühlen: ber bühel bes tempels ward alfo gernült von ben rämern. bas er fain gestalt me hat, Gaiftl. 3.

nullen, Enullen, fchlagen. - nill, f. Benle, f. ille.

numme, 1) nur, Sub- u. Wodw.: hett er min leben numen och bar zu genomen, Lo. II, 85; 2) außer: numen Got, ch. 570. — numme, nicht mehr, Schwb.

nun, nur: welcher gemain ichab mit ben Mehgern, befunber nun ben Ihenen, die bas fach ziehent, vnnd verkouffent, ettwas nug tragt, Städteabich. zn Coftanz i. 3. 1526-Das Wort ift mit nahe, neben, genau verwandt.

nunen, vernunen, einschlafen, Mm. - nuner, m. furger Schlummer. (nooning, Mittagichlummer, Engl.)

nunen, sumsen, mit gefchloffenem Munde fingen, SB. (SJ.)

nuffen, vernuffen, abprügeln, vom herunterfchlagen ber Ruffe mit Prügeln bergenommen. Die Boltefprache ift auch in anbera

Provingen, wie in Schwaben, reich an bilblichen Ausbrucken, womit bas Schlagen nach Berschiedenheit der Absichten, der Grade und ber Bertzeuge bezeichnet wird: burchwalten, wamsen, trillen, wiren, gerben, libern, bachen u. f. w.

nusch, nüsch, dessen Bebentung vielleicht mit dem sogleich folgenden nust dieselbe ist: daz gut ist mir also geben ez si mvr oder want. nüsch stette zone oder tolle, Ag. StB. — nust, m. Schüttstein in der Küche, mit Rössel, ost und ysta, kleines Gesäß, Isl., Asch, askr, Isl., Asche, Fahrzeug, verwandt. — g'nüst, n. Unrath, Abgang von Stroh, Reisholz u. dgl., Ulm. — (Knist, Henneb. Ps. Kneist, Hein geschlagen, knuser, zertrüms mern, Dän. knist, Berknirschung, Notk. Ps. X, 2. ungenist, nichtswerthe Sache: ir trost ist gar ein ungenist, Winsb. Bermuthlich ist Neerstaun, latrina, bei Haltaus ein Schreibschler statt Nüstain, Russtein.)

nufter, n. Salsschnur, Perlennufter, Korallennufter, Granatennufter, von Pater nofter, f. batterlen. (Ruftern, Wachsperlen, BB. — nufter, angereihete Korallen zu einem Beiberbalsbande, Senuch.)

nuftern, hervorsuchen, aussuchen, SB. (Scheint mit Ruftern, Rafelocher, Samb. verwandt ju fenn.)

numen, erneuern, Ulm. R.B. v. 3. 1376.

numen, f. nauben.

nuten, nühlich sepn, unterschieden von nüten, Ruben ziehen, gebrauchen: weil er wußte, baß es ihm nuten werde, so hat er es genüht.

- o tont meistens hell und voll, sich weder zu a noch zu u neigend: Probe, Lob, Kropf, Kopf, Topf, Hobel, Boden, Loden, Mode, Dien, Hof, Bogen, Trog, trocken, Bock, hocken, hohl, Dohle, Bollen.
- wie å: bas Thor, Ulm. Roth, wo, Burt. (aber nicht fo.)
- wie o: bort.
- wie au, namentlich auch in folden Wörtern, die auch im Möse gothischen au haben: das Aur, auris, Lat., auso, Raur, raus, taud, dauths, hauh, hauch, hauhs, Lauh, (Lohe, Fener,) lauhmoni, Blit, Laun (Lohn), launs, Ulf. laus, laus, stausan, stautan, Thaur, daur, näuthen (nöthigen), nauthjan, Schauß, skauts, Traust, wanhr, grauß, Bauhnen, Maun (Mond), frauh, Raus (Nose), Lauth, rauth.
- wie oa: broat, Toab.
- o wie e: fcmeren, Begel, Geteg, lefchen, fchepfen.
- wie ai : bais, hairen, laifen, Raithe.
- ob, statt eb, und biefes statt ebe, SIB.
- ob, 1) fiber: ob der Thur; 2) megen: ob feim Gleif.
- obele, n. 4) junger Ochs; 2) dummer Bursche, Ug. Bielleicht stebt bieses Wort in Verwandtschaft mit O, Ob, Ow, Oestr., ewe, Engl., ovis, Lat. Sch'a a f; wenigstens haben Thiere von verschiedener Un oft dieselben ober nabe verwandte Namen.
- ge-oben, siegen, ben Rechtsstreit gewinnen: die getat und geschicht geoben, Laubfr. in D. u. NSchwab. v. J. 1370. (Sont bedeutet oben über etwas hervorragen, mehr seyn: die tugent aller ere obt Albs manic hus der zigel, Conr. v. Birzh. gold. Schm. v. 680, sg.) obern, was in der Münzkunde warbieren, probieren, den Werth untersuchen oder bestimmen, schähen: daß Nördlingen bes R. Kunigs Münz die sein t. Myt in Nördlingen und Weinsberg thut slahen, als sür ain aingerissen Münz achten und obern sollt, so die doch an gehalt und gewicht nie geringer als die zugelassen. Münz erfunden wurde, s. Benschlags Beitr. z. Kunstzesch. Mördlingens II, 15, sg. Bon seinem Beruse hieß daher der Münzmeister Ulms u. a. Städte Jörg Oberer, a. Acten v. J. 1501 bis 1508. So muß auch Oberer in Ecks Predigten bei SO. verstanden

werben: Mit bem Mungmeifter ftanden nämlich Genoffen, Sansgenoffen in Gemeinschaft, f. Hausgenossen in SO.

oberbild, im deutschen Kartenspiele ber Ober, herm. v. Sachs. Mor. 25, b, a. Gine geringere Rarte bieß unterbild, 36, b, b.

obergoft, f. goft.

oberhandig, f. hand.

opferheller, m. Chriftgefchene, Rentl.

oberling, m. ber obere Theil in einer Scheune.

obfi, f. nidfi.

obener, m. Obfibandler, 21g.

ochel, m. Schmerz. - ocheln, feufgen, achgen, jammern, Ulm. (Empfindungswort: ad)! אוול, ad daß!)

- ochs. Go wurde in Ulm bie befte Gattung Bardent genannt, bie sweite Low, Die britte Traube, Die vierte Brief. Dieg maren nämlich die Stempelzeichen, womit Ulm ju Begrundung bes Erebits feiner Fabrifate im Auslande die verichiedenen Gattungen bes aus Linnen und Baumwolle gewürften Bardents bezeichnete, vermuthlich schon im XIV. Jahrhundert, f. barchent. Dieselben Stems pelgeichen hatte, außer dem Brief, auch Rordlingen, f. Benfchlags Beitr. 3. Runftgefch. ber Reichsftadt Mördlingen, II, 10, und Bafel, f. Och & Gefch. v. Baf. III, 190. - ochfenzogen, m. Jochstange gu Ginjodjung ber Ochfen, Leute.
- id, leer, 1) im Magen, woburch ein widerliches Gefühl erregt wirb, fonft auch eitel, was ber fprachgelehrte Rablof mit Unrecht verwirft; 2) im Berftande: einfältig, abgefchmackt, fad, platt. - bbeln, Edel verurfachen, odd, Engl. Es wird in Schwaben aid ausgefproden, und da aodi in Rab. M. deserta bedeutet, fo ift man beinabe geneigt, bas Wort von dem auch im Deutschen privirenden a und von ob, Gut, abzuleiten : ohne Gut, ohne Befit, teer.

offenbare, subst. m. Böllner: laß in farn Alle ain haiden und offenbaren, 26. LVIII, 40. Heberfetung von publicanus in

ber Bulgata.

of, m. ber Ofen. - ofnen, Brod im Ofen wieder aufwarmen, Ulm. -Der Lippenlaut in Dfen, ber in invos, Laterne, Rauch, Ramin, auch vorhanden ift, geht im Gothifden und Schwedischen in den Gaumenlaut über: auhns, ogn, ugn, wodurch die Bermandtichaft mit ignis, das aus Giner Burgel mit invos gewachsen, und mit focus, in welchem bas Golifche Digamma voraus gestellt ift, ans Licht tritt. Bielleicht ift fon, Feuer, UIf. aus fogn gufammengezogen; (und bieß der Grund, warum fon das Dehnungszeichen mit Recht hat, f. Grimm d. Gr. I, 40) alle biefe Borter laffen fich auf avgi, Glang, und avo, ich gunde, gurudführen; IV, ussit ift gleichfalls verwandt.

offion, Ginmaleins, Mg. Sieß etwa ein Rechenmeifter fo ?

offnen, eröffnen, R.B. 1345.

öger, m. Beiger: öger big brieffe, a. e. Br. Gmunde an Ulmi.

3. 4476. Mit Aug verwandt.
oggerisch, starr, breift ins Auge blickend, Ulm., oggling, ugly, fardterlich, Gual., ogan, fürchten, Ulf., oga, negia, Grauen baben, orn.

terlich, Engl., ogan, fürchten, Ulf., oga, aegia, Grauen haben, oga, Schrecken, uggn, bas Schreckliche, Isl., ogin, murrisch, ega, oga, Furcht, Ihre, äzn, Schrecken, Hesych. Ueberhaupt scheint in bem Urstamme bes Worts ber Begriff groß enthalten zu sen, welcher mit fürchterlich verwandt ist, s. Buttmann über ben Methos von ber Schnofluth, S. 48.

oi, f. Schaafmutter, Raufb., ewe, Engl., f. ob, und in Stal.

ber au.

oibets, fogleich, Schh., f. 3d. u. herm. Jahrg. 1814, Rr. 24.

oifelfehl, f. eis.

oferft, aufs fcmellfte, Balingen; ocissime.

ölen, die lette Delung geben, f. anrichte. - ölbir, ölbor, pl. Dli. ven, Picin. Instit. - ölelen, nach Del riechen. - öli, f. Del preffe, Bb. - ölmagen, m. Mohitpflange. Sonft auch Magen allein: mago, papaver, Gl. Fl. 984; μήκων, μάκων; Μοθπ. felbit ift aus Magen gufammengezogen. Guftathins bemertt, baß in ber bei einigen Barbaren gewöhnlichen Benennung pax ber alte griechische Dame - er hatte überhaupt fagen follen, der alteaufbewahrt zu fenn icheine; in ber That beißt im Glawischen und Ungarifden mag Saamen, und früher vermuthlich Saamentapiel; benn in diefem alten Stammworte liegt ber Begriff eines Behalters: Magen, Speifebehalter, Magagin, Baarenbehalter, Delmagen, Behalter bes Saamens ber Delpflange, magalis, parch, Gl. Fl. 983, (wornach) magalis S. 989 ju verbeffern ift, ba er parcus (Part) ftatt porcus beißen und castratus ausgestrichen werden follte) machalum aut spicarium, Getreidebehalter, Leg. Sal. Tit. XIX, nr. VII, ap. Heinecc. 45, 46. Giebe auch, mas bei Magelin gefagt if. Berfolgt man die Familie weiter, fo kommt man auf uegas, michel, groß, µanap, reich, vermögend, glücklich u. f. w. Huch Indien hat diefes Bort Mahabeva, ber große Deva, ein Beiname ber indischen Gottheit Schiva, f. heeren biftor. Berte XII, 22. Mahabalipur, die Stadt bes großen Bali, Gb. 58. u. bas große Ge bicht Mahabarat, Gb. 165. Der verdienstvolle Sprachtenner Al de lung mag bier als warnendes Beispiel bienen, mit den wegwerfenden Pradicaten abgefdmadt, lacherlich, abfurd, womit er die gelehrten und verdienten Sprachforscher Bachter und Frifd nicht felten abweist, fparfam ju fenn; bier, wo er Dagen von stomachus ableitet, ließen fie fich ibm reichlich gurudgeben. Der bem Bleife und ben Berdienften um Biffenschaften gebührenden Achtung ift es angemeffener, rubig gu verbeffern, als gu fpotten ober ju fchim: pfen. - In bem, mas 21 belung bei Del fagt, mag noch beigefügt

werden, daß elos in Eppern Butter bedeutete, Hosych. und daß eletide fo niel ale vingunde correcte ift. Foct.

aletudo fo viel als pinguedo corporis ift, Fest.

olfe, eilf, er hat olfe geworfen, er ift ftart berauscht; wer im Burfelpiele eilf wirft, ift bem bochften, zwölf, ganz nabe. Die Umwandlung von ei in o findet auch in Holge, b. i. heiligenbilb, Statt.

ohm, n. 54 wurt. Maas Bein, SB. - ohmen, eichen.

ombeer, f. Simbeer, Rfb.

omet, ohmb, öhmt, f. amt.

omehin, irgendwohin, SB. f. v. a. etwohin.

onig, los, bedürftig, DSdwb. Bon ohne.

onni, hinan, Schh., f. 3d. u. herm. Jahrg. 1814, Mr. 24.

onfer, ofer, f. annfer.

- or, n. Metall, Erz: geleich ainem bonenden or ober ainer flingendenn schellen, Plen. Ore, Engl., aes, aeris, Lat., aurum, nach Festus von den Sabinern ausgesprochen ausum, Gissen, argentum, arziz, Jinn, Pers., Ferrum. Man könnte wegen des Glanzes der Metalle eine Berwandtschaft dieser Börter mit IN, kener, Alsew, brennen, ardere, urere, servere, vermuthen, allein sie sind vielmehr, wie auch Abelung bemerkt, aus Ginem Stamme mit Erde entsprungen. Gine ähnliche Berwandtschaft von Börtern, welche Erde und Metalle bedeuten, ift in IN, Staub, Erde, IND, Blei und Kupfer.
- orbet, f. Heuboden, Heubühne, von wo herab die Garben auf die Dreschtennen geworfen werden, Mm. Bib. orbeitseil, Seil, an dem das Heu hinausgezogen wird. urbethaspel, m. Haspel, über den das Seil gezogen wird, Ravensb. Es ist vermuthlich s.v.a. orboden, oder oberboden, in einem Biberach. Protokolse beißt es orbeten.
- ort, m. 1) der vierte Theil eines Gulben, von quartus, und da dieser 15 Kr. beträgt, auch 2) 15 Stücke von einer Sache, z. B. 15 Becken, SB.; 5) Spisse: Hector flug im mit dem ort sins swerts entzway, baz er toter siel vnder die Roß, Tr. Erst.; 4) Erndte, Ausgang: auf ein Ort gehen, einen Ausgang nehmen, auf ein Ort machen, zu Ende machen, eine Wiese am Ort abgrasen, SB.; 5) ein spissiges Werkzeug der Schuster, weiter verbreitet. ortschloß, n. Gränzstadt: Augsburg, Hall und Dinkelsbühl sind Ortschloß in Schwaben, a. Acten des schwad. Bunds v. J. 1488. ortstadt, s. dasselbe, Gb. (Ortstein, Ecklein, Notk. Pf. 94, 4. auch in Hamburg. S. orte bei Wachter. Bermuthlich ist Ort der Stamm von Bord, Vorte, wenigstens gehören sie zu Einer Kamilie.

örte, f. irb.

otdnung, f. Borfchrift; ich laß mir teine Ordnung geben, ich laß mir nicht einreden, SB.

öhrelen, fich aufs Dhr legen.

über : öhren, f. eren.

ver-oren, vergießen: bu folt fein treben barumb veroren, Gpr. 3. f. ofe.

ohren lappe, f. haube mit brei Schnabeln, einer die Stirne bend gegen die Nafe, die zwei andern ben außern Angenwinkeln zu, Ulm, M. prgelkaften, m. bide Beibsperfon.

örliger, grober, weißer Bollenzeug. Bielleicht Rörblinger: in Rothlingen mar wenigstens die Wollenweberei vormals fehr flark.

obs, m. Ochs, Bulle, und übergetragen in die Redensart: ber Obs bat sie gestoßen, sie ift schwanger. — osnen, osnig werden, rindern, SB. (So auch Babs statt Bachs.)

öß, une, Scho., f. 3b. u. herm. 1814, D. 24.

für . 88, n. Achsenspihe, woran ber Achsnagel gesteckt wird. Etwas. v.a. 23 or : Gifen?

ofangen, f. aufangen.

öse, f. 1) Schöpfgefäß; 2) Rinne für das Dachtrauf, ulm. Urt. v. 3. 1666. — erösen, erschöpfen, ausleeren: Fischwasser erien, aussischen, wt. LD. v. 3. 1552, den armen Kasten erösen, Eb. Hühner, Haben erösen, Eb. Hühner, Haben er und Fasanen von dem Schnee fangen und erösen, ulm. Berordn. v. 3. 1555, den Forst erösen, alles Wild niederschießen, RPr. v. 3. 1519. (Bei König shofen fommt ösen, digen, leer, öde machen, vor; dsa, hosa, schöpfen, Schwd. Das Wort ist mit dem obigen verdren, und mit haurire, hausi, verwandt und hat die allbefannte, feiner Beispiele als Beweis bedürftige Umwandlung des r in s, die auch im Hebräischen Statt fand: War und mit haurie, hausi, erlitten.

ofer, f. aunfer.

osnig, f. ohs.

öfd, öfdan, öfdon, f. afd.

ofterspiel, n. Gautelei, Possenspiel: Sie (Benus) treibt boch selber vntrew vil Mit manchem fremden Ofterspil, Mörin Herm. v. Sachsenh. 19, b, b. Ehemals waren öffentliche Daritelungen der Leidens: und Auferstehungs-Geschichte Jesu üblich, wobei mancher ärgerliche Unsug getrieben wurde, weswegen der Rath pullm dieses geistliche Gautelspiel in der Herschaft Helsenstein sich in den Jahren 1506 und 1514 untersagte. Die Geistlichen machten z. B. auf der Kanzel Thierstimmen nach, erzählten an beiliger Stätte nicht nur lächerliche, sondern auch unzüchtige Mährchen, sübrten Laien als Priester gekleidet zum Altare u. s. w., was unsern poetischen Reompsten vermuthlich erbaulicher vorkommen möchte, als dem aufklärenden ulmischen Senate, der diese fromme alte Sitte des Mittelalters noch vor dem Jahre 1517 nicht mehr dulden wollte, und selbst ihrem geseierten Dichter Dante, welcher klagt, daß

Ora si va con molti e con iscede A predicar, e pur che ben si rida, Gonfia 'l capuccio, e più si richiede.

Detolam pad schrieb über diesen am Orte der Gottesverehrung getriebenen Standal, den man auch das Dstergelächter nannte, eine Spisel an Capito de risu paschali, s. Füßlins Beitr. z. Kirchen : und Resorm. : Gesch. d. Schweizerl. V, 447, sg. Bgl. anch Schorers Memming. Ehron. z. J. 1460. — Wegen der hohen Kestlichkeit der Ostern, die mit Fröhlichkeit begangen zu werden psiezte, knüpste sich an diesen Namen der Begriff von Wonne, Erzgöhung: si ist mins herzen osterspil, Minn. II, 52. Altb. Wälb. I, 48. miner freuden ostertac, Wigal. 9653. die freude osterlich geschönet, Eb. 975. Bgl. Pfingstlimmel.

quappelig, vollfleischicht.

quabblen, fich unruhig bewegen; ein Intenfiv von weben.

quatt, f. eine fleine, ichlechte Perfon, quad, frant. - quot, in ben nieberd. Mundarten, bos, folecht, und bas substant. Roth.

quatt, quatten, m. fetter, voller Bauch, einen auf den Quat: ten binmerfen, fo gu Boben merfen, bag ber Bauch auffchlagt.quattfact, m. Banft, Ulm. - quattle, n. bin bider, fetter Junge mit matschelnbem Bange, Bt., f. Beil. X. - Daß q bem wim Deutschen häufig vorangeseht wird, bebarf teines Beweises; es ge fchah auch im Gothischen, worin qw mit bem Buchftabengeichen 0 gefchrieben ift: qwan, mann, qwar, mo (where, Engl.), qwather, o (whether, Engl.), qwait, Baigen, qweita, meiß u. f. m., f. Junii Gloss. Goth. p. 8; bergleichen im Lateinischen : benn qualis ift mel der, weler, quando, mann, qui, mer u. f. w. Beit ift in Guido, Gwi vermanbelt, Balter in Gwalter, vespa, Frang. guepe.

quatid, quatid, m. 1) weicher Roth; 2) niedergefeffene Greife. (Miederd.) - quatichielig, weichfett, ichwantenbfett. - quattela (watteln, Glf.) matfcheln. Intenfivformen von Baffer, maten

quatlen, macteln. - quateler, m. ein mantelmuthiger, unbeffandiger Mensch; verwandt mit wegen, bewegen.

qualnng, f. bas Servorquellen, f. fifling.

ver-quanten, quantig, f. verg'wanten, g'wantig.

quellen, impers. es quillt, der Wind treibt Bellen auf, Bo. quemlich, bequemen: bag In bas fer quemlich und fügtlid

war, Stadteabid, ju Ulm 1436. (fam, Schwa.) von queman, fommen. querlen, mit Ruthen ichlagen, 21g., junachft: das Gimeis !

Schaum ichlagen, welches mit einem Quert ober mit Ruthen geschieht.

queften, pl. 3meige: vnb folugen queften von einem fel genbaume für jre fcam, Stein b. Chr. - Quaft, Bi fchel, Reigbundel, tleiner Befen, Samb., vgl. SO. 1254. Entftenben aus Aft, B'aft, Gw'aft.

quetgar, m. Mungprager, Mg. StB., f. 28 ald 8 Beitr. IV, 36. quetscher, m. 1) Präger; 2) Präghammer. S. SO. Intenfiv ven

quatere, fchlagen, bruden, preffen.

quintlid, munderlid, ferupulos, punttlid, quinte, Gigenfinn, quin teux, eigensinnig, Frg. quaint, zierlich, geputt, Engl. Bermutblid vom genauen Abwiegen bis auf ein Quintchen.

r wird bisweilen nicht oder taum gehort, f. farchten.

ta, berab, berunter: ranehmen, fomm ra, ben Berg ra, ras warts.

g'rå, fertig: feid ihr grå? statt gerecht, gerichtet. rabeifen, schäckern, S28.

rablen, 1) fraftlos bin und ber geben; 2) mit Schwierigkeiten fam:

pfen. - verrabeln, langfam ju Grunde geben, 23d.

grablen, wieder aufgrablen, sich erholen. (operappeln, Niederl.) rapp, rappenheller, m. eine kleine Scheidemänze mit einem Rasbenkopfe. In Schwaben und Elfaß wird statt Rabe ausgesprochen Rapp, Grapp, Krapp: die Rappen vn sunst vil ander vögel, Stein b. Ehr. Diese Mänze ist nur noch in einigen Kantonen der Schweiz gewöhnlich, aber das Wort Rapp in Um für geringe Einnahmen und Ausgaben bis auf unsere Zeit übrig gehlieben, so wie die Redensart: er ist keinen Rappenheller werth. — Die Aussprache Grapp statt Rabe führt, auf die Vermuthung, daß das franz. grappe, Traube, mit Rabe verwandt sepn möchte.

rappe, f. Kraze. - rappig, 1) fragig; 2) trobig. - g'rappelu, fanft

fragen. (grabbeln, Riederd.)

rappedügle, n. luftiges hiftorden, SB.

rappis, m. vinum acinaceum, Leper, Frischl. Nomencl. c. 133.

rapplen, 1) geschwind und undeutlich sprechen; 2) unrichtig im Kopfe fenn. (Frk. Pf. Nieberb.)

rachen, heftig weinen, wenn den Kindern babei ber Athem gu lange guruckbleibt. (Rache, balatus, alt, f. SO. vgl. brageln. Rachen, Rache nben, gehört zu biefer Familie und ist in der Bedeutung von Streit mit rechen, sprechen, eben so verwandt, wie Sache in derefelben Bedeutung mit sagen.)

rath, m. die Landleute im wurt. Oberlande begrußen einen Saufen beisammenstehender Manner mit der Frage: hand ihr'n guoten Roth? Der arme Konrad i. J. 1514 soll seinen Ramen von der Klage der Bauern: wir haben koan Rath, wir wissen keines Raths, bekommen haben. — an das Reich raten, gegen das Reich

Feinhseligkeiten unternehmen, Ag. StB. — rathen, eine Art Kartenspiel, vingt et un, sonst auch hopfen genannt, s. ginnen. — räthig werden, sich entschließen. — rathsonser, s. aunser. — rathsonser, s. aunser. — rathsonser, s. aunser. — rathsonser, s. aunser. — rathschaft, m. Geschent Rathscherrn gegeben, um damit zu bestechen, ulm. Urk.v. J. 1345 u. 1597, in Jägers Magaz. s. Retädte III, 303, 307. welch burger von ainem andern burger vnd ausains burgers schaden rautschaz nimpt oder git vter ain maus des desten wins den man hie schenkt, der sol ain Jar us der stat. Wär aber das ain burger ust die stat Rautschaz näm von vssluten oder burger, der sol nummermer hie burger werden weder mit wid voch kinder, Memming. Stat., s. Leonhards Memm. 125.

g'rath, f. 1) Kaufhaus, Pachaus, Waghaus wohin das Gerathe, bie Waare, gebracht wird, Ulm, Kfb. Kelr, Gadmer, fürschlecht ober-grede, Ag. StB. f. Walchs Beitr. IV, 97. (gretin, Erfurt. Stat., f. ebend. I, 108.) 2) Wäsche: was in die Grath tommt, Wt. Gerada bedeutete ehemals alles, was zur weiblichen

Aussteuer geborte, Gerathichaft, f. SO.

rabel, raibel, rater, rabing, m. Sieb. (ritrum, cribri, Gl Doc. cribrum, ritaere, herrab 188, riddle, in Lincolnsbir, Skinner.) — raben, rabeln, ausraiden, sieben (reinigm, fäubern, Schwz.) — grabenvoll, in solcher Fülle, wie Körneraus einem geschüttelten Siebe fallen. — krutschertenvoll, diffelbe, Schh., letteres von rütteln abzuleiten, das aber mit raben in Stamme und Begriffsverwandtschaft steht. (grödefuld, frucht bar, reichhaltig, Dan., was übrigens auf gro, wachsen, Engl., grode, Bruchtbarkeit, Isl., groda, Frosch, Schwd. (wegen seiner großen Bermehrbarkeit) binzuweisen scheint.

g'raten, missen, entrathen: ich kanns wol graten, ich kann webl ohne senn, Ulm. Wt. wenn sie bez nit lenger graten noch Enberen wend, Ulm. Urk. v. J. 1374. mag der mensch des schlauffes nit gerauten, Steinh. R. S. (Da man sin bete gerne rate, Minn. to rid, frei, rein machen, Engl. — raben, rein nigen, fäubern, Schwz. gehören mit graten in der obigen Bedeu-

tung zu Giner Familie.

verg'rathen, mißrathen, mißlingen. (Schwa.) S. die vortreffliche Ent-

widelung bes Worts gerathen in Abelung.

rätersche, n. Weisheitsspruch in ein Räthsel eingekleidet: ich will naigen zu dem bepspiel mein or, ich will auffthon in der harpsfen mein retersch, Amm. Ps. 48. ich will offnen in bepspiel mein mund, ich will thon außquellen retterschen vom anfang, ebend. 77. ein Retters Hieronimischpfer, aus Ulm gebürtig, der sich als Gegner der Reformation ausgeichnete, sieht in 3b. u. herm. Jahrg. 1816, Nr. 10. ein anderes ebend. nr. 17.

ge - rabigfeit, f. frabigfeit.

ratten, ben Baft vom Solze schalen, DBb.

b'ratlen, ausplaubern. — bratler, m. ber Geheimniffe ausplaubert. — robeln, bas Anvertraute ausplaubern, Ag. — ratichen, bratichen, plaubern. — ergrätschen, durch Ausfragen Geheimniffe erforschen. — vergrätschen, aus Unbesonnenheit ausplaubern. — raten, reden, ift alt, daher rätern, Hamb., praten, Holl., to prate, to prattle, Engl., prata, Schwb. Isl., alle in der Bebeutung: unnützes Beng plaubern. — krad, Ruf. — kradem, Geschtei, önipa, npadein, gepädein, inter-pres, s. b'rägeln und raiten. Hier gehört auch gracchiare, schreien wie eine Krähe, ausplaubern, graccidare, quaden wie ein Frosch, schnattern wie eine Gans, kaaken wie eine Henne, wenn sie Gier legt.

räthlicher, williger, beffer, vollkommener: wa einer ift ber 6, 7, ober 8 bind hat, bem helfen mir bester rathlicher, a. e. ulm. Bettelordn. im erften Biertel des XV. Ih.; rather, Engl.

ratich, f. 1) Schnarre, Rlapper; 2) plauderhafte, freche Beibsperfon; abstammend von dem eben ermähnten raten, reden, plaudern, in der Intensivform.

g'ratichen, f. g'rattlen.

g'ratichen, f. b'ratlen.

ratte, f. Unkrant. — ratten, Unkraut treiben: also ist ber ebel sam des himelschen waisen gemischt mit ratten, dauon der ebel wait, new gesäet ist ves die rattende erd menschlicher natur, Plen. Der Meister der Holzschnitte zu dies sem Werke, das Wort misverstehend, bildete die Nagthiere dieses Namens ab. — Sine bestimmte Art Unkraut, agrostemma githago, Linn., heißt Kornrade.

g'rattel, f. Stellung mit ausgesperrten Beinen. — grattlen, so einherschreiten. — grattler, m. ein steif einhergebender Mensch, vorzüglich ein Alter. — gratschen, was grattlen. — gratschen gich, hohlbeinicht. — sich vergrattlen, durch Aussperren der Beine sich verenken. — greten, distentis pedidus libidinem accendere, Hefe. XVI, 25., gradi, einherschreiten. Noch mehrere Wörter ähnlichen Lauts bedeuten ein Auseinandergehen nach irgend einer Richtung: Reiß, reißen, reiten, Hofreite, breit, Reitel, Rad, Brett, schreiten, to rise, to grow, pasie u. s. w.

raf, rafen, m. Sparren, besonders am Dache, SB. vnd sullen darzu die Rafen an allen Buwen gen den Winkeln vif die Balken seinen, ulm. Bauordn. v. J. 1427. raft, Engl., ravo, Gl. Mons. — raf, reff, n. 1) Rause oder Lattenwerk, worin dem Biehe das heusutter aufgesteckt wird, daher sprichwörtlich: das Lehte im Raf haben, dem Tode nahe senn, Bd.; 2) Lattenwerk an Sensen, die zum Mähen des habers u. a. Getreidearten gebraucht werden, SB.; 3) Tragford, aus Stäben gesichten; (burdrest, Mantelsack, Tat.) 4) eine Reihe langer, hervorstelkender Bahne, und

baraus abgeleitet; 5) ein gantisches, schimpfendes Beib. — reft, m. Hofentrager, SB. In allen biefen Bortern liegt ber Begriff bes Auseinandergesperrten ober Sperrenden. Berwandt ift Rippe,

ref, venter, Gl. Lips.

raffel, f. 1) Sechel; 2) lärmenbe, gantische Weibsperson. — b'rafflen, 4) tabeln ober warnend einen anrusen; 2) einem in die Rebe fallen. (Reffen, gereffen, schelten, tadeln, Barl. n. Jos. 44 u. 46. Bur Familie von Raf gehörig, insonderheit in der Bebeutung Sechel, woraus sich die andern Bedeutungen, in welchen auch bescheln gebraucht wird, leicht erklären lassen; doch ist auch nicht su übersehen, daß In und rixa Zank bedeuten.

raffelfcheit, Schimpfwort von einem garftigen Weibe, (Allgan.)
ravensburg. Diese vormalige Reichsstadt hat ihren Namen ver muthlich von einem Welfen Rudolf, welchen Namen Mehrere die ses Geschlechts trugen, s. die Geschlechtstafel in Hess Mon. Guelf.; zusammengezogen lautete er, wie viele Urkunden beweisen, Rusi, und so mag der Name der Burg Ruovensburg, Rovensburg Ravensburg entstanden seyn; die Stadt wurde unter K. Heinrich I. erbaut, s. Ghron. Weingart. ap. Hess l. c. p. 59.

raffiolen, pl. gefüllte Rrapfen in der Suppe, Rfb., raviolo, ein Gier

gerichte, 3t.

ragel, m. Fischreiger, BS., hragra, US. vermuthlich von ihrem bei fchern Geschreie: benn ragig bedeutet in ber Schweiz beischer.

b'rageln, f. rabeln.

b'pageln, umfanblich ergablen, Ulm. — gebrecht, n. raubes Sctin ber Sprache: bmameluden mit ein reddent mit irem wilben gebrecht, gab. Bilg., f. Beil. XXI.

ragoggen, im Scherg raufen.

rabeln, einen herben Geschmad haben, 3. B. Butter, Schmaly SB. - rabelig, was so schmedt. - braglen, in Schmaly baden, Ulm.

raid, m. Reife, Bug, Ilfung i. J. 1466, f. Sausteutners Comb.

Mrd. II, 526. Bgl. g'rattlen.

g'raib, 4) genau: bu mußst es graib so machen; 2) so eben: et ist graib ba gewesen, (ready, Engl., rabe, Riederd. u. alt, s. rad in SO.) 5) sertig: bist graib? Das Beitwort raten, reiten, bereiten gehört zu dieser Familie, und das franz. agrès, agrets, Burüstungen, erhält, wie der gelehrte Pougens (Tresor. Specimen p. 13.) richtig bemerkt, hiedurch seine etymplogische Erläuterung. raidel, s. radel.

raiten, 1) rechnen, überhaupt Ob.; 2) Rechenschaft ablegen: Er (get) ift niemanh amptman bag er icht raiten muft bar von, 26. LVII, 42. Ueber die Stammsverwandtschaft ber Börter, welche Reden, Rechnen, Lesen und Denken bezeichnen, f. Beilage XXII,

Rammel

in welcher zugleich die in raiten und rechnen erscheinende Umtauschung der Rebl- und ber Bahn-Buchstaben auseinandergefest ift. raibhaar, n. frauses Saar, a. e. handschriftl. Vocabul. bes XV. 35. taiben, Musbruck fur ben Begattungstrieb ber Ganfe, 62. raien, bupfen, fpringen: mann bie fat auß tompt fo raien bie meuß, Rith. Zer.

rain, m. 1) fleine, in die Lange fich ziehende Erhöhung auf einer Flace, gemeiniglich bie Grange eines Acters, einer Biefe u. f. w. (Cadif.); 2) Grange überhaupt; an ben enden und in den Rais nen, ba etlich leut vor find vmbgezogen und befchatet haben, a. e. Schr. v. 3. 1459. bi des meres reine, Wernh. 183.

Mus biefem Worte ift Grange entstanben.

- raifden, raiften, roften: Und ift alfo von ben Berordneten mein Bater mit gerfpannen Armen und Schenfeln gebunden uf ein Leiter und bafelbft an feinen Gliebern mit glubenbem Gezeug gebrennt binein bis auf bas Bebein, nachgehends aber vff ein Leiter alfo gebunden ob einer mohl erhitten Glut geraift und gebraten fo lange und dermaßen, bis bas Gefaft beraus gebrungen auf bie Glut getroffen ift burch fold Brennen, Braten und Raifchen, a. Brennings Foltergeschichte unter Sa. Ulrich v. Bart. in Daulus Sophronig. B. II. S. IV. S. 28. fq. u. 38. raife, f. rafe.
- ratter, m. 1) eigensinniger Mensch; 2) schlechter Rerl. (rake, Engl.) fich raffern, abraffern, fich fummerlich abarbeiten. - gufam: menrattern, mubfelig ein Bermogen gufammenbringen. - raden, radfen, baffelbe. Rafter ift eigentlich Sunbeferl, rach, Engl., racki, Jel., Retel, Soll., Brack, Sund, fatt raffern fagt man hanfig hundearbeit verrichten; vielleicht ift in raka, Schwd., tpexeir, laufen, ben Stamm gu fuchen; Abelung und Reinwalde Ableitungen find gu fünftlich.

tallen, 1) Rammeln ber Raben; 2) laut lachen, Dt. - ralling, m. Rater. - rulgen, aus Scherz raufen, SB., railler, Frg., f.

rollen.

- b'ramen, rußig machen. bromig, rußig, Mm., auch anderwarts und alt, f. ram it. beraemt in SO. ramoneur, Schornsteinfeger, Frg. rampfel, f. grobe Perfon. - rampfen, gerren. - nagerampf, f. ranft.
- rammel, f. mannefüchtige Weibeperson. rammeln, 1) begatten ber Saafen, Raten u. f. w. (rammalond, coitus, Gl. Boxh. in Schilt. III, 906.); 2) fich malgen, wie Rinder im Bette, (peußos, vagus, to ramble, to rove losely and irregularly, Sher. vagas veneres de domo in domum sectari instar felium, Skinn. 3) trei: ben ber Baume in Anofpen: wenn es bes Winters windet, fo rammeln bie Baume gern, ift eine fcmabifche Bauern:

regel. - ramfeln, nach Schweiß richen, Illm. (ram, fartriedend, Schwb. Da bie geilen Thiere einen besonders ftarten Geruch von fich geben, fo bedeutet ram im Englischen und Deutschen einen Schaafbock.)

g'rams, n. Gittereinfaffung, Rahme.

Man

ramsberg, m. ein Bergichloß zwifden Groß Siegen und Dougdori, Dberamte Geißlingen; ein anderes biefes Ramens gab es bei Bittingen in bemfelben Oberamte, und ein Bergdorf bei Ueberlingen bat benfelben Ramen, fo wie eine Feldtlippe bei Godertoping in Come Ramftein ift ber Rame eines in ben Sperren- und Stabte gebben bes XV. Jahrhunderts berühmten Bergichloffes im Schwarf walde. Ram bebeutet ftart, ramr, 381., ram, Schwb., feb, DT. fich erheben, ragen.

rämfeln, f. rammel.

ran, m. 1) Schaafbod; 2) Bolle, vielleicht Rammwolle vom Rammel bode, Schaafbode; ru, grobe Bolle, 381.

rabn, bunn, lang, fchlant, weiter verbreitet: Rut gu brait ned

ge ron, 26. L, 163. (ran, Soll., rank, Engl., padivos.)

ranbe, milber Ranbe, m. eine junge, muthwillige Perfon. randel, f. umberlaufende, geile Beibsperfon. - randlen, Ruth willen treiben, geilen. - ranblen, nacheilen, SB., nachtrant bi Halt. fann hieraus erflärt werben; ranter, umberfchweisender Menid Engl.; mit rennen, umberlaufen, verwandt; fonft Range, rangen, auch alt: wilt mit iungen laten vil gerangen, Minn. II, 75.

rane, f. Rube, Gbing. im Dt. (rothe Rube, Glf.) - randid, m.

rothe Rube, 21g. mit Rettich, radix, verwandt.

g'ranbel, grangel, grangel, frangel, m. 1) Riegel; 2) mas fich im Ringe herumbreht, Birrwarr: einen Grangel brein machen, eine Sache verwirren, binbern.

ranft, m. 1) Rand eines Gefäßes (Elf. alt); 2) Beighale. - ranftle, n. Brobrand. - nagenranfte, m. ber an jedem Ranftchen Brid

nagt, gierig, geizig, Ulm.

- rant, m. 1) Wendung, Umbeugung bei dem Fahren: einen Rant nehmen, mit bem Gefährte eine Wendung machen. (Sierans erflat fich bie Bebentung bes Borts Rante, liftige Bendungen, frumme Bege, rangr, falfd und frumm, 3el., wrong, unecht, Engl.) 2) Schickliche Belegenheit, ber Sache eine Benbung gu geben: ich bab ben Rant.
- rante, f. ein großes Stud Brob, Dt. (Runte, Runten, hennet. Mieberd.)

rante, f. Gangfifch.

rantichen, mußig umberlaufen, ein freg. von randlen. (Rangen wird im Rieberd. von lanfigen Sunden und Raten gebraudt.) Bgl. raun.

rang, m. 1) Rennen: in vollem Rang, SB.; 2) fleiner, eigen- finniger Menich.

rangen, 1) wiegen; 2) auf dem Rücken tragen; 5) filzig handeln. — grangen, frangen, fnarren.

- ras, 1) überhaupt mas bie Bunge reigt, a) fuß: Buder reeß, 26. 11, 372, b) ftart gefalgen, c) fcharf, wie Rettich, d) prickelnd, wie Moft, ber in Gabrung übergebt, e) berb von Gefchmad; 2) frifch; 5) thatig, fireng: bes hauptmans (Ulriche Urgt) halb hapt Br offt gehördt bie clag bas er ettmas vertroffen, vnb ber Erbern Stetthalb nit alf reg und anheltig fein woll, als unne not wer, a. b. Memming. Inftrutt. auf ben Bag 1520; 4) febr geputt. - Ueberhaupt murbe und mird biefes Bort von allem gebraucht, mas bie außern und innern Sinne febr reigt: rafer Bind, rafe Stimme, SB. Wan er ist so snabel resse, Minn. II, 79. sin (bes Markgrafen Seinrichs von Meiffen) don ob allen resen doenen vert in eren schine, Ib. 207. (bie rafen Tone find ben feinen abelichen entgegen gefett) er war raifch und gedorftig ein Ding gu thun, Limp. Chr. S. 92. Item fo feben bie gutherzigen aus ben patribus, bag bem Rom. Sof gar nicht Ernft ift gu Fortfebung eines recht-Schaffenen, fregen Concilii und eines folden, ben bem absoluta potestas fen, ben Dapft, feine Cardinal und . ben gangen rom. Sof nit mit einem guchsichwang, fonbern einen ftarten raffen Rampp, wies bie Rothburfft porlangft erforbert hat, ju reformieren, a. e. Schr. bes D. Zafius an Ulm. v. J. 1562. reche, apre, rude, retif, f. Pougens Arch. Fr. rezio, frifd, beftig, ftart, Span., f. rafd in Abelung.
- räse, räsin, raise, f. Wasserloch, worin, ober Wiesenplath, worauf Flachs und Hanf murbe gemacht wird, Wt. Ulm. Poliz. v. J. 1721.

 räten, Hanf im Wasser beizen, DBd. roosen, rösen, basselbe: bas niemands in der Vischgrube rößen laß, Berordn. v. J. 1385. roos, rauth, murbe, geröstet, von Flachs und Hanf gesagt, Wt.-(Röthe, subst. röthen, verd. rehe, adj. Niederd. Westerh, Riese, Laus.) Bermuthlich gehören diese Wörter, da sie den Begriff des Fertigens und fertig senn enthalten, zu rezben, raiten, bereiten.

rafpen, raffen, zusammen lesen, z. B. Flache von der Spreite, holz auf dem Boden: Raimond rafpot ain clain holz zusamen, Melus. SSdr.; auch bei Tauler, f. Oberl. de Taulero p. 26.

raflen, mit Burfeln spielen: in spylen, raflen ic. ist ergernis ben etlichen Predicanten, Spr. J. — rafler, m. Spieler; vom Geräusche, bas bas Burfeln verursacht, vgl. 80.

raup, m. 1) ungeschliffener Mensch, Ruppel; 2) Aufschneider, Larmenmacher, Dechwb.; 5) Weingartner, Seilbr. - raupe, raupel, n. junges Bieb, Glw. - raupelig, 1) holpericht; 2) grob. -

raupen, pl. fcmubige Ergablungen, SB.

rauch, ranh, in groben Rleibern: fant Johans ber rauch, ber Täufer, Fab. Bilg .. - ranhe, f. 1) ftrenge, raube Bitterung; 2) barte, unfreundliche Behandlung. - rauchfragig, mas mit ichlechtem Futter vorlieb nimmt. - rauhwerten, bie erfte grobere Arbeit an einer Sache verrichten; berauchwerken ift auch in einer Rechtfertigungefchrift v. 3. 1533 von einem Bildhauer gebraucht, ber ben Block erft aus bem Groben gearbeitet bat.

auf=rauchen, Boten reißen, Ulm.

ranegli, f. egli.

rauel, m. Reue. - rauen, reuen: es hat im grauen, ce but mid gereut. - Reuel, Burt. Balbis. - ruerin, ruwerin, f. Bugerin: Maria Egytiaca die ein groffü rüerin Ift geme fen, leg. bie groß rumerin, eb. Es gab einen weiblichen Orben ber Regerinnen oder de poenitentia, ju bem auch bie Sammlung in Ulm geborte, ein Rlofter, welches im XIII. Jahrh. entftanden ift, am Ente des XV, in der Klosterreformation, die britte Regel bes b. Francis cus angunehmen genothigt mar, auf Unlag ber Rirdenreformation in ein weltliches Jungfrauenstift verwandelt und unter der baierifden Regierung aufgehoben wurde. Das Bort ift mit rubor, Schaam rothe, oder mit ravus, grau, verwandt: Go madent jr in fo rume var, b. i. grau, f. 26. XXX, 234. rew far seyn, erblichen, Iw. V. 489. X, 137. - rawlos, ruchlos, wt. Kaftenordn. v. J. 1552, entweder ruhelos, b. i. ohne Sorgfalt, nachläffig, gleichgul: tig, ober renelos, ohne Reue, fchamlos.

b'raufen, eine Gans berupfen, Ulm.

raun, m. Bengft: Beinrich von Lauterftein, oberhalb ber Lauter, bie in die Blau fließt, muß als Befiger eines Meperhofs au Bermarin gen einen Farren, einen Raunen und einen Gber halten, Ulm. Urf. v. J. 1351.; alfo nicht equus castratus, wie SO., von Frifd verleitet, angiebt, obgleich bie Ableitung von raunen, runen, ruinen, Soll., verschneiben, bafur gu fprechen scheint; es ift berguleiten von ran, Begattung, baber Ran auch Gber bebeutet. Bgl. rammd, ran und rande.

rauner, m. Befdworer: bre nit will horen bie ftomen ber rauner, Amm. Pf. 57. Bgl. runen in SO. - raunfenfter, a Sprachgitter: bie Frauen gu Gaflingen follen ibre Rann fenfter ober Binden abthun, Ulm. Rathebeer. v. 3. 1546. (rannen, leife reben, murmeln.)

raunfen, raufen, rawfen, 1) im Schlafe fcnarchen; 2) bie Glie ber behnen: fo bu bes morgens auf bem pedt wilt geen fo folt bu raufen und beine geliber geleich und fitt lid) gerbenen und fterten (ftreden), Steinh. R.S.; 5) fanl,

murrifch fepn. - raunfen, fcmarchen. - anraunfen, anbrummen, Mm. - graungen, verdrußlich murren, f. graunen. raungen, m. Badwert von hefenteig mit Obft gefüllt, Ulm.

ramlos, f. rauel.

- rausche bausche, rauschi bauschi, m. ein wilder, lärmender Mensch, insonderheit weiblichen Geschlechts, jedoch ohne schlimmen Nebenbegriff, vielmehr: der jedes Geschäfte rasch angreift; rausche geht auf die Stimme, raust, Stimme, Isl., bausche auf die lebbafte Bewegung der Glieder, bauschen, schlagen. Die deutsche Sprache ift reich an dergleichen Reimreden, die den Begriff verstärzten oder vervollständigen, f. Beilage XXIII.
- raufden, eine Urt Rartenfpiel, f. poggen.

raufen, f. raunsen.

raug, f. rafe.

- rah, f. Raupe, Ag., nach Wachter von reißen, rauben, gleichwie Raupe als Gartenräuberin von rauben den Namen habe. Lehteres ist unrichtig, denn repere ist der Stamm. spielrah, m. der überall dem Spiele nachläuft, nach Lang in der Iss 1823, S. 1535 von den flaw. hracy, Spiel, Würfelspiel. stehlrah, vor dem nichts sicher ist; dieses Worts lehte Halfte ist Rahe, Ratte. repen, reiben, in der Intensivform.
- reben baum, m. Weidenbaum, weil man bie Weibengerten gum Binben ber Rebftocte braucht.
- reblen, 1) fid fraftlos bin und her bewegen; 2) mit großen Schwierigfeiten fampfen, SB. Bb. verreblen, fterben, vom Biebe gebrauchlich, SB.
- rebs, m. weinartiges Getrante von Wein und Früchten, 2Bt.
- rebstall, m. Beingarten auf ber Gbene, bem Beinberge entgegen gesfeht, BS.
- rechberg, m. Bergschloß in der Nähe des Hohenstaufen und Stammsither alten Familie Rechberg, schon frühe Ministerialen des hohensstaussichen Kaiserhauses; das dortige Landvolk spricht den Namen Raichberg aus und nennt ein Reh Raich; er ist also so viel als Rehberg.
- g'recht, fertig. grechtlen, grecht machen, zurechte machen, reinigen, bessern. (Destr. Bair.) grechtmacher, m. der fremde, ihn nichts angehende Sachen in Ordnung bringen will. grechts, auf der Oberseite des Tuchs. (glinks, auf der Unterseite.) grechttag, m. Sonnabend, weil man an diesem Tage das Hausgeräthe reinigt und wieder in Ordnung bringt, Ag. verrechten, 1) heftig streiten, Wt.; 2) über ein Recht unterhandeln: Memmingen habe dem ganzen Land nicht zunerrechten, a. e. Instrukt. v. J. 1501. rechtfertig, was die Prüsung, die Untersuchung ausbält; nicht salsch und hinwegzuthun ist: Gold und Silber das rechtsettig ist, R.B. 1425. rechtfertiz

gen, untersuchen: man rechtfertigte in Ulm die Amtleute und niebern Stadtbiener jährlich, b. i. man untersuchte, ob sie wegen ihrer Tanglichkeit ober bes Bedürfnisses wegen für bas nächste Jahr beibehalten werben sollen; Beiwohner und folche, welche öffentliches Allmosen empfingen, wurden gerechtfertigt, man untersuchte, welche von ihnen man in der Stadt lassen oder hinausweisen wolle.

rechte, pl. weibliche Reinigung: es ift ouch gut ben frowen die ire recht nit haben, ben bringt es im Recht wider, Steinb. R.S.

rechter, adv. wohlfeiler, naher: ich fanns nicht rechter geben. 3'rechnen, nach meiner Meinung: er hat 3'rechnen nur zu viel aute Borte gegeben.

- rechniz, f. herbstgefälle, die die Gutsherrschaft zu fordern hat, z. B. ewige Binse, Rüchengefälle u. dgl. In einer Jahrebrechnung aus dem Gebiete der ehemaligen Reichsstadt Ulm v. J. 1535 fommt Rechtnit und Bennit vor, jenes lagerbüchermäßige Gefälle au Geld und Frucht, dieses theils zufällige Einnahmen, z. B. Landemien, theils jährliche von Concessionen herrührende Gebühren, z. B. holyausstockungsgebühren u. dgl. Aus der Schreibung Rechtniz, und noch mehr aus der ihr gegenüberstehenden Benniz scheint zu erhellen, daß Rechniz unrichtig von Recognition hergeleitet werde.
- rechfen, 1) schaben, 3. B. eine Rübe, sie zu effen; 2) auszehren, SB. verrett, vergossen: bauon er mange haizze zeher verrett, Tr. Erst. ba verret er mangen haizzen zaucher, Sb. Es müßte für einen Druckfehler statt vererett, f. reren in SO. ober vercett gehalten werden, wenn es nicht öfters so vorkame.
- rebe, f. Sache, Angelegenheit, fehr häufig in schwäbischen Urkunden; auch soust: rat ein ieglich frünt als ob du rede were sin, Minn II, 71. Enos, Rebe, wird gleichfalls bisweilen, befonders von Dicktern, in der Bedeutung Sache gebraucht. rebhaus, n. Sprachstrigkeit: sie hat ein rechtes Redhaus.

g'rebe, f. g'rat.

be-reden, Berweis geben, tabeln: einem etwas bereden, SE-reterich, f. raterich.

retsch, s. rätsch.

retich, Trinkgefäß, entweder kleines Faßchen ober große Flasche: zwei retichen mit Wein beede von vierzeben Maaß, Ulm. Ge schlechterordn. v. J. 1626 und in den Ulm. Hochzeitordnungen des XVI. und XVII. Jahrhunderts.

reff, reft, f. raf.

regel, loder, los, wenn es vorber angeheftet war.

regelhaus, n. ein Seelhaus in Ulm bei dem hirschbade, worin Regelschwestern oder Beguinen nach einer Ordensregel in Gemeinschaft und mit der Berbindlichkeit lebten, auf Erfordern Kranke zu pflegen; zur Zeit der Resormation wurde dieses Schwesternhaus ausgehoben.

Reiter

reibe, reibi, ribi, f. Reibeifen, Reibmuhle.

- reiben, jum Bortheile richten: man wirds ihm reiben, man wird feine vortheilfuchtige Abficht befriedigen, ironisch. - reiber, m. 1) Bortheil: er verfteht die Reiber, er weiß, wie man die Sache angreifen muß; vom vortheilhaften Meffen des Betreibes bergenom: men, wenn bas Getreibemaaß fraftig und fonell auf bem Boben berumgetrieben und fo bas Betreibe fester hineingeschüttelt wirb, als es burch loderes Aufschütten geschieht; 2) Fenfterklamen, Schließe (Borreiber, Brandenb.); 3) Drebereug, Beghafpel am Gin- und Ausgange von Begen, um bas Reiten in benfelben zu verhinbern; nach Dopowitich foll es in Schwaben auch Reibe beigen. - rei: berle, n. Gelbbuchschen, beffen Schliege burch Umbrehung bes Dectels einschnappt.
- ein = reichet (ai), f. eine Babe, aud Untlopfet genannt, f. Inopf= linenachte.
- reichen, reich machen: bag ir allfamb furbag uon mir fullend gereicht werben umb Juren dienft, Er. Erft.
- reich erle, n. ein beinerner Anapf mit funf Löchern, Reutl.
- reichtung, f. Begabung, Ausstattung: Gott hat ben menfchen mit groffer rendtung und unauffprechlichen luftbarfenten begabt, Spr. 3.
- reit (ai), fertig, bereit: bie Stubenten follen fich bann reit machen und ihre Bettlin ufpaden, alte wt. Rlofterftatuten. (Burt. Balbis, ready, Engl.)
- reibe, f. reiben.
- reitel, bahnreitel, m. (ai) 1) junger Baum, ber beim Solgschlage verschont wird; 2) junges Solz zu Reifstangen. Bgl. g'rattel, u. f. SO. reiteln, reitung (ai), f. rabel.
- reiter, m. holzerner Stuhl mit schmalem langlichtem Site, Ulm.
- über : reiter, m. Bollbereiter, berittener Amtebiener. (Elf.) weid: reiter, m. ber bie unter frember Serrichaft anfäffigen Leibeigenen behühnert, b. i. das Suhn, das fie megen ber Leibeigenschaft ju geben haben, einfordert, Illm. 3ch mare geneigt, unter Reiter bier einen folden zu verstehen, welcher raitet ober etwas einzunehmen und zu verrechnen hat, wenn nicht bie Aussprache bagegen mare, Die nicht ein a, fontern ein e lauten läßt.
- reitmaas, n. Bein ober Erfat für benfelben, in Rotweil bemjeni: gen gegeben, bem in Diensten ber Stadt ju reiten geboten wurbe, f. v. Langen Gefch. v. Rotw. 151.
- reibe, f. 1) Sandhabe am Pflug, um ihn bamit umgulenten; 2) ber.

jenige Theil am Wagen, wo die Raber beim Umwenden durchgeben; eine Kutsche hat eine gute Reihe, wenn die vordern Rader unten elicht durchgeben. — in die Reihe fahren, den Wagen umlenten. — reihen, m. Rücken des Vordersußes, vermuthlich von dem Vogen, den er über den Fuß bildet. (Schwz. Els. W.B. rihon, wadon, in suris, Gl. Doc. Die Wade also vermuthlich wegen der Krümmung, Umbeugung auch so genannt; wreath, Engl., writhan, A.S., wrida, Schwed., drehen; Reihen, Reigen, Tanz, ist gleichfalls von der kreisförmigen Bewegung herzuleiten.

beereinen, reinigen: brum bas er berainet funderliche madel, Mpll. P. Ehr. — entrinnen, verunreinigen, fcmachen: funder bie Jundfrowen entraint, Rith. Ter.

reinlang, in der Redensart: den gangen reinlangen Zag; es mag von rein in der Bedeutung völlig, ganglich, ba nichts gu-

rudbleibt, bergenommen fenn.

g'reinen, grinen, 1) verdrieslich weinen, Wt., OSchwb.; 2) streiten, zanken: Eberhard ber Greiner, s. Pfisters Seich. v. Schw. II, 206. (in beiden Bedeutungen auch Destr.); im I w. II, 75. wird das Wort vom Knurren des Hundes gebraucht; grein, Uneinigkeit, Isl., to groan, winseln, Engl., rinen, Altd., rini, Ung., grouder, Frz., grunire; Possos gehört zu demselben Stamme. Da greinen in andern deutschen Mundarten lachen bedeutet, so ist nach Wachter in dem Worte der allgemeinere Begriff des Mundbergiebens, ringere, enthalten; vol. lacheter Gori.

reinfe, f. riene.

reiren, reuren, abfallen, wenn Obst oder Rebwert vor Kälte oder Nässe abfällt, Wt., oder eine alte, zerbröckelnde Mauer nach und nach einfällt; verw. m. ruere.

reife, f. rafe.

reißen, 1) das Getreibe schroten; 2) zeichnen, jedoch uur von der Linearzeichnung gebräuchlich, Ulm. rizza, Eirkel, Gl. Fl. ap. Eckh. II, 987. Reiß, Linie, Lltd. Notker überseit die Worte in Aristot. Categ.: linea continuum est, ter reiz habit sich zesamme, und seit hinzu: linea wirdil kediutit reiz unde zile (Zeile) unde rig a (Regel) unde strich unde durchgang (Durchmesser); rhes, Reibe, Sele. Biel Brauchbares hierüber s. bei Stalder in Reisen; 3) das nicht mittelst der Zunge, sondern im Gaumen bilben.

reifig (ai), geil, verbuhlt: ein reifiger Menfch, eine reifige Saube, Ulm., f. Beil. XIV.

reiften, m. 1) grober Flachs; 2) grobes Zuch, adj. von hanf (Eff.), ein Reiftle Garn, ein Gebund Garn. Anton leitet das Wort von Röste ab: so viel als man mit ber hand von der Roste aufhebt; es scheint aber eher mit restis, Seil, verwandt zu sepn.

reden, burchsieben. Im Altb. bedeutete es bewegen: es ift ein Mugmentativ von regen, vgl. SO. reften, berreichen.

rectholber, m. Bachholber, Bb. Die erfte Splbe bebeutet, wie wach, frifch, rege, immergrun.

remmel, m. Tremel, Prügel, ramus.

rems, f. Ting im Bt. Im Duttlinger Oberamte heißt ein Bach, ber in ben Nedar fließt, Prim, in Destreich giebt es brei klusse Krems, in Hetrurien die Cremera, s. Ovid. Fast. II, 205. Bei ber häusig vorfommenden Berwechslung bes n und m laffen sich biese Namen auf rinnen, fließen, gurucführen.

remfelen, f. ramfelen.

renten, f. falde.

rennen, wollenen Tuchern, besonders aber baumwollenen Barchenttuchern ben Strich geben, wodurch fie gefrauselt und getranbelt merden, ein technischer Ausbruck bei ben Tuchscherern.

rennen, feimen, Bt. — rennen, oriri, Uttb., f. Bachter, begatten, βηγινύειν, perrumpere, emanare; to grow, wachsen, Engl.,

und gran barften bemfelben Stamme angeboren.

rennen, gehen: wo weand ar ane rennan, wohin wollt ihr gehen? Baar. — renner, m. der hin: und herläuft, Bote: daß... burch die renner vnfers widerthails fürgefpiegelt ift, Ain schrift an Kais. Regier. von der Stadt Costany, 1528, Fol. — rennig, der Bollust nachlausend, von unzüchtigen Beibspersonen gebräuchlich, Ulm.

reute, f. fürglich ausgerobetes, urbar gemachtes Land, S28.

reuter, reuren, reuften, f. reiter, reiren, reiften.

reegen, f. rafe.

retien, Nachlese halten, bei Trauben, Obst u. f. w. Westl. SB. (f. Schreiber.)

ri, f. bri.

riepel, f. rupel.

ribblen, riblen, maschen, reinigen. - rifel, f. Hechel. - rifeln, Berweis geben. - abriblen, abriften, berbe Berweise geben, Unarten einem burch strenge Bucht abgewöhnen. - ripfen, heftig reiben. Es sind Intensive und Frequentative von reiben.

ribeles-suppe, f. Suppe von geründelten Mehlbrockhen aus heis

Bem Teig.

rieb, m. das Geriebene. - riebeifen, das Reibeifen.

riech, troden im Mund, Sals u. f. w., auch von vertrocknetem Brod gebräuchlich. Bon ben Minnefängern von ber Stimme gebraucht bebeutet es beischer, und, ba eine beischere Stimme nicht weit gebort wird, schwach.

richte, verrichtung, f. Rachgeburt bei den Rüben. - verrichten,

fie von fich geben, SB.

anerichte, f. Tifch in ber Ruche, auf bem die Speifen angerichtet werden. (Schwz. Pf. Jul. Berg. Sarz.) — ausrichten, tabeln,

Bofes nachfagen. - berichten, 1) fich einrichten, Mg. StB.; 2) unterrichten, in ber Religion: ber Priefter foll bie Urmenlutt mit Meghan, Predigen, Bydthoren, berichten, olen, tauffen und allen Christennlichen Sacramenten und ordnungen nottdurfftigelich verfeben, a. e. ulm. Stife tungebr. v. J. 1478; i. J. 1536 terfdien ber ulm. Catedismus ober Chriftenlicher Rinder Bericht. - fürg'richten, aus voreiliger Sorgfalt etwas anordnen. - g'richten, die Saare tammen, gurecht machen. - richter, m. weiter Saarfamm. - über: richtet, ungescheid, narrifch, in einem milbern Ginn als übermor fen, welches fo viel als über bie Granglinie bes Berftanbes binaus. geworfen, ba jenes nur eine schwindliche verkehrte Richtung beffelben ausdrückt. - verrichten, richtig machen, bezahlen, beilegen, Ma. StB. - fich verrichten, überzeugt werben, SB. - porge: richt, n. Urtheil, ehe die Sache untersucht ift: So aber umer & G, G, vnb g, mit vorgericht melbent, Uin schrift an Raif. Reg. v. ber St. Coftang 1528.

richeit, f. Reichthum: Es ift jm alle wolfunt, bag bie fiat Eron ze mal uil grozz richait bat, Er. Erft.

riechen, rauchern, lleberf.

ried, n. weitgestreckte, gewöhnlich niedrig liegende, sumpfichte, ober aus Sumpf entstandene, baber feuchte Felbung, in trodinen Som mern nur fparlich mit Gras bewachsen, ber Boben aus fchwargem, jum Theile brennbarem Bafen bestand. Un der Donau bei Ulm füblich und nörblich mehrere Stunden auf und ab, am Feberfee und hinauf an ber Rig, bie in bie Donau fallt, ift ber niebere Boben größtentheils Riedboden, ber theils als Torf, theils als Bich weibe gebraucht, theils aber auch bebaut wirb, fo bag er feine urfprüngliche Befchaffenheit immer mehr verliert. Das Ries am lin ten Donauufer von Sarburg an über Mordlingen und Dettingen ift gleichen etymologischen Urfprunge, gleicher Bebeutung und gleicher pholischer Beschaffenheit. Das Wort läßt fich in feinen verschiedenen Bebeutungen, moruber grifd und Abelung nadgufeben und unter bie Borter Rig und Roth ju vergleichen find, von rifen, peer, fliegen, herleiten; ba aber rifen auch fich erheben bedeutet, fo mag bas bochgebirgichte Graubunden Rhaetia, Riez, Berrad 194, baber feinen Namen erhalten haben.

ritt, m. Fieberanfall: als ob er ben ryten ober bas fieber habe, Steinh. R. S. (Rije, Schwz.) ber viertägig ryt, Eb. — rütig, fieberhaft, Eb. hat mir ber jar ritt her gezielt, mit diesen Ort angewiesen, Mör. Herm. v. S. 4, a, a. Aber was soll Jahrritt? In der Fluchsormel: daß dich der Ritt, eigentlich: daß dich das Fieber, oder jeht gewöhnlicher: die schwere Noth, wird es als ein Synonym des Teufels gebraucht, was hieher wohl passen wurde, aber Jahr: Ritt ist damit noch nicht erklärt. — all ritt, alle Au-

genblide, Ulm. (Schwz. Pf. BB. OSachf.) Uns rütteln, rida, zittern, rid, Schwingung, Isl., erklärte fich der Jusammenhang beider Bedeutungen; rid, hrid, kurzer Zeitraum, Schwd. Isl., f. allbott. g'ritt, n. Zudringlichkeit, Unfug: ein gritt haben Kinder, wenn fie unartig, ungeftum, zantisch find, Mm.

- g'rittlingen, reitlings, wie man reitend fit; fo lieglingen: Martin Reublin von ettlichen Knappen lieglingen gefchlagen, RPr. 1505, sihlingen, ftenblingen, in der Schweiz bauchlingen; es find Participial- oder Gerundial-Formen, wie equitando, vehendo, stando, sedendo u. f. w.
- ritich, m. Bund verwirrtes Strob, von ger rutten, untereinander fchutteln, werfen.
- riefen, rufen: thu ihm riefen, ruf ihm.
- riffel, f. ribeln.
- riffian, ruffian, m. ein umherschweisender Bosewicht, hanfig im ulmischen rothen Buche: kein Goldschmid foll einen Knecht behalten, der ein Rifffran sei oder bose Weib an sich habe, 1364. Bu was für einer Gattung Menschen sie gehörten, erhellet aus der tyrolischen Landesordnung v. J. 1575, in welcher Landsahrer, Leprec, Spielleute, Jacobsbrüder, Riffiane und Gardenechte in Eine Reibe gestellt werden, s. Samml. für Gesch. u. Statist. v. Apr. (1806) II, 173. Man könnte es von streisen berleiten und mit revieren, in Berbindung bringen, welches vom Umherschweisen der Falken und Hahnerhunde nach ihrem Raube gebraucht wird, wenn nicht die Ableitung von rauben, reassan, US. näher läge; ruptuarii, hat nach DC. eine verwandte Bedeutung.
- rick, ruck, m. fteile Bergfeite: vil ftund gand die bilgrim in ben böfen Rick, Gaiftl. J. onder Amtman foll fo das gesfchran an Ine kompt, feinen Rick mit feinen Amptsuerswandten beföhen, Ordn. der Nacheil in der helfeuft. Herrich. v.J. 1538. Uman zu Naw foll sibenn ruck besehen, ulm. Besfehl 1538, s. ruck.
- rick, m. ein Gebund gehafpeltes Garn. (Fige, Brandenb.) rickli, m. Schnur, vermittelft welcher man Kleidungsftude enger zusammenzieht, Bb. Ob wohl ber Begriff bes Bendene, Beugens, Krummens in bem Borte liegt, wie in Rinken, Ränke, riccio, haarlode, Ital. — überrick, m. ber obere Theil am Spinnrocken, illm.
- ricen, verwenden: willst bu nicht noch was bran rucen? willst bu nicht noch etwas, Gelb ober Mühe, daran wenden; man fann bas Bort mit Rick in Berwandtschaft ftellen: noch etwas hinwenden, beugen, ober mit rücken, nahe bringen.
- rickfurt, 6. 1) Dienft bes Unterthanen bei einem friegerifchen Ginfall; 2) Ort, mo, und 3) Reihenfolge, in ber er geleistet werben muß: bann fich habe iezo mehrmalen zugetragen, bag bie bunbteverwannten in ihren Berrichafften angegriffen,

- beschebigt und weggeführt werben, darauf sie bewegt worden, ihren Bnberthanen zu befohlen, wann ain geischray entstee, mit ihren wöhren an die Rickfurt und zu ber Gil bohin dann ain ieder beschriben, zulauffen, ulm. Instruct. auf dem Bundest. gen Werd 1527. (Rige, Reihe, f. rigefarten in SO.)
- riemenstecher, m. ber ein gewisses Spiel treibt und andere dazu verleitet, mit Reglern und heufflern in Gine Rlaffe geseht, Ug. StB. in Balch & Beitr. IV, 214.
- gerrimmelte Gerste, f. geschrotene Gerste, in Ulm besonders gut gemacht; von grind en, to grind, Engl. malen, reiben, zermalmen. riene, reinse, runse, f. 1) Mal an den Gliedern von festem Sin-

ben; 2) Furche; 3) Ranal, Bady, f. rons.

- g'rienen, f. g'reinen.
- g'rinnen, zerrinnen, v. neutr. 1) aufhören, abgehen, mangeln: ba schwains flaisch und schmalt zerrunnen ift, ulm. R. B. 1400, was an Mehl zerrinne, Sb. 1405; 2) in Bergefienbeit fommen: laß es grinnen, bring die Sache nicht immer wieder in Anregung. Grinna, vermindern, ran, schmal, dunne, sind Berwandte.
- berring, 1) schlant; 2) behend: die ftortoften und beringoften bilgrin kliment vor bin vff, Gaiftl. 3.
- g'ring, m. Ring, Kreis.
- ringschlagen, scheint ein Tanz gewesen zu senn, ber eine geschlossen Reihe bildete: Ringschlagen oder Singen mit Bescheiden heit ift den ledigen Töchtern gestattet, den jungen Gesellen aber verboten, ulm. Landpoliz. 1717; im Rathspreieselle 1541, 1553, 1554 wird es ringspringen genannt, und 1557 den jungen Knaben und Töchtern zu ring zu springen zugelassen.

vererientlen, verränflen, burch Borte eine Sache verfiellen, verfconern, ihr eine andere Wendung geben; von renten, menden,

f. rant.

- rinken, pl. Schuhschnallen. (Elf. BB.) zurinken, zuschnallen. (auch altd. s. 80.) Mit Rank, renken, Rick verwandt; Backter leitet Schnalle von σκολιον her, welches gleichfalls krumm, gebogen bedeutet.
- gerrier, junachft: die bilgrin kommt ze ainem groffen ftain, buß, ftat zerier am waffer, Gaiftl. 3.: von berrühren. ries, f. ried.
- riß, f. Fluß, der oberhalb der Iller in die Donau auf ihrem rechten Ufer fließt, dem gebildeten Deutschen durch Wieland bekannt, der die Jahre seiner Jugend und seines ersten männlichen Alters an der Riß verlebte. Rhesus ist der Name eines Fluffes in Bitbonien und eines andern, der vom Berge Ida fließt; Risen, herabfallen,

berabfließen, YT, NY, cucurrit; in einigen Gegenden Rieberfachfens ift bas verwandte Rieth ber fibliche Name eines Bachs.

riß, pl. Schläge: einem Riß geben.

g'rig, in ber Rebensart: es ift bas g'rig um ibn, um bie Sache, bie Derfon, die Sache ftebt in bobem Berth, man reift fich um fie.

über : riß, m. Jugruden bes Pferbe. (Rift, Fugruden, Reie, Schwg.) rifamen, gittern; rysselen, vom Binbe erbeben, Soll. Reißen ent: halt ben Begriff schneller, heftiger Bewegung.

rife, f. 1) Bett eines Waldwassers; 2) Solgrutsche (Deftr.); 5) Schleife, worauf ber Pflug aufe Teld geführt wird, SB. - rifen, 1) Baume vom Berge berabrutichen laffen, GB.; 2) fallen: Run erland mir die brofamlein vffgulefen, die du rofen laft von beinem und beines garten und wolgemeinten findes Margretha Zifd, S. v. D. es rofet vus in ein frag, Dol. v. pnb. Daber rifeln, in fleinen, garten Tropfen berabfallen. Ris fen hat die Bedeutung bes Unffteigens und Rieberfallens.

rifel, f. Commersproffe. (Elf.) - rifelig, voll Commersproffen. (alt, f. SO. rozzo, 3t., roth, roftig find verwandt.)

riefterlich, grob, &B. Bon rusticus?

g'roppet, ranh, holpricht, f. raup. - groppet voll, gang voll, 3. B. ein Baum mit Bluthenknofpen, mit Obit, Bt.

robbel, f. mannsfüchtige Beibsperfon. (Rubel, Glf.)

ropfen, 1) fich tuchtig berumfchlagen, an ben Saaren reißen; 2) ungefdictt, mubfelig und erfolglos an einer Urbeit gerren. - b'rop. fen, Gewinn maden: an mir fann man fich nicht beröpfen, 11m. - robofteln, die Saare gergaufen, verwirren. - auropf, abropf, n. was beim Spinnen des Abwergs an ber Runtel bleibt, Ulm. Raufen ift ziehen, gerren, reißen.

ver erochen, randelicht: ibr gebt jm ein verroches gemuß, effend ir in allem vberfluß, Gpr. 3.

roth, n. bas rothe harnen ber Rube. - ber rothe Schaben, bie rothe Ruhr. - überrothe, f. Rothlauf, &B. (Schmg.)

roth, f. Name vieler Fluffe in Schwaben, Franken und andern Lanbern, auch Rothad, Rottum, Rothenbach. (Roth, Root, Rotten in ber Schweiz, Rott in Solland.) Mus ben am Redar liegenden Dertern Rothweil, Rotunvilla, Urf. 792. in Neugart I, 105, u. v. 3. 886. Roturilla, Gb. 461, ber rothe Berg, Urfit ber wurtembergifchen Berrn, Rothenmunfter, Rothenftein, Rothenburg, aus Rothenader an ber Donau, aus Roto-magus, Rouen an ber Seine, f. Billibalde Leben in Canis. Lect. Mem. Ed. Basn. II, 108 u. 118, weldhe Stadt noch unter ben Raros lingern Rothem ober nach Efdubi in Gall. Com. p. 40. Rodomum hieß, Gley langue et littérature des anciens Francs p. 18.,

aus E-rib-anus, wie ber Do hieß, und Gribanus, ben bie Alten an bie Oftfee in bas Bernfteinland verlegten und werunter Forfter (Gefch. ber Entbed. u. Schiff. im Rorben G. 23. 36.) bie Rab aune zu verfteben icheint, mochte mit ziemlicher Gider heit zu ichließen fenn, daß mehrere, jeht anders benannte Fluffe and ben alten Tlugnamen Roth getragen haben. Daß die Gluffe über haupt entweder in berfelben Beit oder in aufeinander folgenden Beitraumen verschiebene Ramen trugen, erhellt aus bem angeführten Eribanus, aus Ifter und Donau, aus Mar (araris), wie bei ben Alten bie Saone bieß u. f. w. In Rhone ift zwar ber eigente liche Laut roth, ber in Rhodanus erfennbar ift, verloren gegangen, allein in Ballis wird fie noch Robben genannt, und fo bieg fie früher: zwischen dem rotten und der souwe, swifthen ber Rbone und ber Came, Minn. I, 18. das ich schicke ir abe den rotten Hin provenz in das lant zu Nuerenberg , baß ich auf ihr Getrif bie Rhone aus der Provence nach Rurnberg leite, b. i. Unmögliches möglich mache, Cb. II, 66. Siernach ift rotten in SO. 1524 gu berichtigen. Bielleicht bat auch Robemachern im Luremburgiften feinen Ramen biefem allgemeinen Flugnamen gu banten. Rieth ift, wie früher bemertt murbe, gleichfalls ber Rame fur Bach, Reuf, Rif find verwandt, und fo bieten fich riefen, peer, fliegen, rada, baffelbe, Gpr., rud, Flufbett, Perf., f. Sammer in den Bien. Jahrb. b. Litt. XVII, 52. ju leichter Auffindung bes Stamms bar. Ingwischen mogen wohl auch einige mit Roth anfangenbe Ortenamen von roben, ausreuten, abzuleiten fenn. Gin gelehrter Freund glaubt, daß Rot überhaupt die Bedeutung Flugbett, Blufthal haben mochte, bie im Perfifchen rud bat, und giebt route, Brg., road, Engl., die Richtung, in welcher fich eine Strafe, ein Bluß, ein Thal bingiebt, auch bieber.

rothangele, n. ein Fisch, wegen seiner Magerkeit auch Schneiber fischle, in ber Schweiz Albe genannt, cyprinus alburnus, Linn. BS. rothbrecht, robbrecht, röthlich von Angesicht, von breben, brechen, glanzen, scheinen.

rothbrob, f. fimmider.

rottele viel, wahrlich viel, Mm. Bon Roß, Haufe? oder von rütteln, roden, bewegen? Bgl. rutschel und g'ruzzlet. rodein, s. b'ratein.

g'roben, fich geschäftig zeigen, Mm. - frottlen, fich abmuben: er läßt mich allein frottlen, Wt. - fich abgroblen, fich bis zur Entfraftung abarbeiten, Wt. Die Berftarkungeform von reben, bewegen, Altb.

rotten, 1) auffchütteln; 2) loder machen. — errottlen, trub machen, SB.

rotschfant, f. bolgernes Trintgefäß unten mit einem weiten Boden. robwefen, n. bas Pack- und Fuhrwefen in den Packbofen oder Lager-

baufern. 3m 3. 1594 Plagten bie Kanfleute Augeburge und Illme über bas Rodwesen in Iprol, daß nämlich bie Gutfertiger bei ben Accorden über den Fuhrlohn, bie fie mit ben Suhrleuten ichließen, willfürlich handeln, die Guter lange aufhalten u. f. w. find die Artikel rodleute, palheuser, balheuser in SO. zu berichtigen. Lentere find nicht Saufer gum Ballfpiele, fondern folche, worin bie Raufmannsguter in Ballen ober Pacte gepactt werben, Lagerhäufer, Dadbofe; die Dadfnechte in ber Baag ober Grath in Ulm werben Ballenbinder genannt. In Augsburg gab es bis ju Ende ber reichestädtischen Berfaffung Rottmeifter, aus bem Schoos ber Raufleute gewählt, welche fur alles forgen mußten, mas die Begiebung und Berfendung der Baaren betraf; Ballenbinder, Gutfertiger und Suhrleute waren unter ihre Aufficht gestellt. In fruberer Beit, als die Sahrstragen noch schlecht waren, murben von Italien aus von Station ju Station Ballhaufer errichtet und babei eine Rotta angestellt, welcher oblag, fur bas Muf- und Abladen ber Baaren gu Diefe Saufer wurden auf Roften ber Rottmeiftertaffe gu Mugsburg, in die eine fleine Abgabe von den Raufmannegutern entrichtet werden mußte, erhalten, und erft im Unfange biefes Jahrbunberts gieng bas lette diefer Sanfer ein. Der Rottftrage von Fuffen über Schongan für den levantischen Sandel aus Italien nach Mugeburg ermähnt Lang in ben dronol, Muss, ber Gefch. v. Baiern II. Rob ift vielleicht mit Grat, Pacthaus, Lagerhaus, jedoch, ba es vorzüglich vom Fuhrwefen gebraucht wird, mabricheinlicher mit rota, Rab, verwandt; am wenigsten burfte es von Rotte, Gesellichaft, berguleiten fenn. G. rotaticum in DC.

rogel, rogen, m. Schat, Reichthum: feinen Rogen von etwas gezogen haben. Nach Abelung ift ber Begriff Frucht, Rugen, Sinkommen in biefem Worte enthalten.

rogges, f. in ben Sprichwörtern.

röggle, n. eine Urt Beigbrod, Mg.

roglen, ruglen, fortrollen.

rotten, fich bavon machen, Reutl. (entrucken?)

rolen bolen, in Ulm ein Ballspiel erwachsener Knaben: der Ball wird nach Grübchen, beren so viele als Spieler sind, in gerader Linie gemacht werden, hingerollt; derjenige, in dessen Grübchen er bleibt, muß ihn herauslangen und einen der Spielenden, die indessen hinweg springen, damit zu treffen suchen; trifft er, so hat der Getroffene zu wersen, und so immer fort, die einer der Spielenden sehlt, der dann stillsichend von allen Mitspielenden einen Wurf mit dem Balle auszuhalten hat; das Spiel fängt hierauf aufe Neue an. Rooly pooly ist ein ähnliches Spiel: wessen getugelter Ball in eine bestimmte Definung fällt, der hat gewonnen. (Volen, wersen, Schwz. Body, Wurf.) — grolet wie bolet, gleichviel, ob man es so oder so macht, Sprw. Da die Grübchen auf einer wagrechten Fläche gemacht werden, so ist es einerlei, wo man mit dem Ball anwirft.

rolen, robnten, wiehern, Ulm. u. a. D.

rollen, muthwillig lärmen. — geroll, g'roll, n. Lärm, Muthwille, lautes Gelächter. — roller, m. Kater. — rolle, f. Hure. (Schnz.) f. rallen. — roller, m. niedriger Kinderschlitten ohne Lebne, Mm. — buzen rolle, s. buz. — rollhafen, m. Fegfeuer, scherzw., S. romärisch, heidenmäßig, Ulm., vermuthlich von rumoren; oder von Römer?

ron, f. rabn.

rons, m. Kanal, Arm eines Flusses: die an einem Rons der Blau... bie an dem andern Rons sitzen, Ulm. Berorda.
v. J. 1499. (Runs, Bach, Schwa, aberunst, alveus, Herad 190, d. i. Rons der Ach, des Bachs, rinnen, herv, fließen, s. riene.)
robracter, Dorf in der Räbe von Stuttgart. Das Reckarthal mit seinen Einbeugungen, ehemals mit Wasser bedeckt, mag dei der coften Urbarmachung voll Schilfe und Sumpfrohr gewesen sein, und dieser Ort von den Ansiedlern daher den Namen erhalten haben.
Bahrscheinlich haben die Rauracher am Oberrheine ihren Namen derselben Ursache zu danken. Im Würt. Oberamte Geistingen siest ein Rohrbach in die Eibach, die sich in die Fils ergiest. — röhrig, mit Rohr bewachsen: das rörige Meer, Schilfmeer, Amm.
Ms. 105. — rorgießen, m. Schilfsungs, ehe man ins offene Meer kommt: sp dingen ain schiff vnd faren in daz mer durch den rorgießen, Gaist. 3. im singen komen sp vs dem ror

rorlod, n. Schernftein? Mörin herm. v. Sachs. 56, b, b.

roos, roofen, f. ras.

buich in das weit mer, Gb.

roß, m. Rafenhaufen, ber jur Fruchtbarmachung eines Aders angegundet wird, f. Mähfelder, roß und die beiden roßberge auf der Allb. — rofenstein, ehemaliges Bergschloß bei Heubach, vermutblich ehemals Roßstein, riefenstein bei Reidlingen, haben ihre Ramen von ihrer Höhe erhalten, welcher Begriff ursprünglich in Roß zu liegen scheint; baher, nach Mone Ginleit. zu den deutschen Denkmälern S. XVIII. der Galgen Roß genannt wurde. Berwandte sind: pak, Erhöhung, Fels, rogus, Holzstoß, Riefe u. f. w.

rofeln, v. neutr. rothlich ausfeben, Rfb.

rosenkreuzorden, m. Ginen Rosenkreuz: und Kranzlinkerben, schöner und zweckmäßiger als Grossings weiblicher Rosenorden
in ber achten Dekade des vorigen Jahrbunderts, hatten Frauenzimmer patrizischen Geschlechts zu Ulm, und wie es scheint, auch in anbern Reichstädten zur Zeit des dreißigjährigen Kriegs unter sich
errichtet. Gine ihrer Regeln war, daß jede der Frauen und Jungfrauen bei dem jährlichen Besuche, den sie sich gemeinschaftlich abwechselnd in Ulm, Memmingen u. a. D. machten, einen Rod aus
Garn, seit dem lehten Besuche mit eigener Hand gesponnen, versetz

tigt tragen mußte. Im J. 1621. befanden sich aus Um Hansen Krafts, des Burgermeistere, Hansen Schads, Hansen Ubraham Shingers und Sigmund Krafts Hausfranen, Doctor Stammlers Witwe, Unna Katharina Schädin, Regina Chingerin, eine Lieberin u. a. Jungfrauen in dieser Berbindung; sie besuchten in diesem Jahre eine Ordensschwester zu Memmingen, Sabine Schadin, Hausfrau Tobias Heingelers, Burgermeisters daselbst. Ob sie selbst ihren Berein so nannten, oder ob ihm dieser Name wegen des sich damals verbreitenden Rosenkreuzordens gegeben wurde, ist unbekannt. Man muß bedauern, daß der sonit so aussibrliche Ulmische Chronist D. Krieß, aus welchem diese Nachricht genommen ist, nicht auch andere der Ordensregeln ausgezeichnet hat.

röfch, 1) fprobe gebaden, mas im Berbrechen einen knarfchenden Ton verursacht; 2) rauh im Betragen (Henneb. Elf.); 5) gefund, ftare, lebbaft, entschlossen, rauskr, Jel.; 4) gab, SB., verw. mit ras.

rofensonntag, m. Conntag Latare; an diefem Sage erhielten bie

Urmen im Sofpitale git Ulm befferes Effen.

- rogbaum, m. Roftastanie? Roftpappel? überhaupt großer Baum? Bwen Juchart gum Rogbom, helfenst. Lagerb. v. J. 1461. Die Roftastanie soll übrigens erft i. J. 1550 nach Deutschland gebommen sepn.
- roßhafen, m. mir unbefannte Bedeutung! es wird ernftlich verboten, daß in der gangen Herrschaft tein Tang gehalten werde weder mit zu Ring springen weder um Sahnen, Krange, Roßhafen oder dergleichen, Ulm. Berordn. v. 3. 1541 und 1546, singen umb Sahnen, Krange und Roßbäfen, 1555.

roffegel, fautegel, m. follechtes, bolgernes Meffer, bas man gufammen legen tann, Frofdmetiger, Baar, SB.

- roßlaufen, n. Wettrennen ju Pferd, f. abenthener; in einem Angsburgifchen Ausschreiben zu einem folden Wettrennen v. J. 1538 wird es ein Gerenne mit laufenden Pferden unter ben Anaben genannt.
- voßmude, f. Commerfproffe. rogmudet ift ein Geficht, wenn es Sommersproffen hat. rufen, Commersproffen, lentigo, Vocab. Mscr. Roft, roth, rozzo, It. u. Madel, Fled, euthält ben Stamm, f. rotmucket in SO.
- röfter, zwetichgenröfter, m. 3wetichgenbrei, 2lg.

b'rogglet, f. g'rugglet.

rupel, m. ungeschliffener, grober Menfch, Dodm. verw. mit raup. rubele, n. ein Rind mit fcmarglichter Hautfarbe, fcherzw. Ulm., ruber, schwärzlichtroth.

rfibeli, n. eine Art Baumwollenzeug, Salbfammt, Sebel.

rüben, f. baufen.

g'ruben, ausruhen. - rubig, ruhig. - ruwelen, v. act. ftillen,

nen. Ein solcher harue ist ohne Zweisel- auch bas hier auga in Westphalen, wo die altsächsische Gottheiß heremunt verehrt wirk. S. v. d. hagen Irmin S. 16. Dahin hiehe sich auch horngibruder, Aussätziger, in Ottfr. III, 9, IV. 26, V. 16, wo Molins in s. Archaeol. Teuto (in Leibn. Coll. Et. II, 93.) richtiger horngibruader gelesen oder vermuthet hat, so daß mit diesem Worte bie Aussätzigen auf eben die Weise bezeichnet werden, wie durch bes oben erklärte qute Leute.

ruck, m. Augenblick. — allrucks, alle Augenblick. — rucken, ruckabfen, 1) fich auf einem Sitze unruhig bin und ber bewegen, v. intens. von regen; 2) girren ber Tauben. — rubken, 1) dafelbe, Sebel; 2) quaden ber Frösche, SB. Der hahn krähete, hana brukida, Ulf., Spec. p. n. Hahnenschrei, hannis bruk, Ib.

rud, n. Rindvieh mit einem weißen Ruden, SB.

ruden, ein Knabenfpiel auf bem Schwarzwalbe.

baran rüden, f. riden.

rühlung, f. Ag. Bib. 1477. ruben, das Brüllen des Löwen, Rett. rohot, rugit, pruh, crepitus, praston, concrepant, prestanti, crepitans, capreh, fragor, Gloffen in Eckh. F.O. II, 957, 965, 964. — breben, schreien, Gebrefte, Geschrei.

rülzen, f. rallen.

g'rumpel, n. abgenühtes hausgerathe. — rumpeltaften, m. 1) Raften, worin man bergleichen aufbewahrt; 2) bide Weibsperson.

rumplen, grumplen, ein polterndes Getofe verursachen. — grumpel, n. ein folches Getofe. — rumpler, m. Falliment, in da Rebensart: es hat bei ihm einen Rumpler gethan. — rumpfund finmps, furzab: er hat rumps und finmps gelängnet. rumpelzwibel, m. fleine Zwiebelart, Wt.

hinein rumeln, unversehens eindringen, einbrechen: vergeuch id ba bin ein gerumeln, Nith. Ter. irrumpere.

ge : rummelt, f. ge : rimmelt.

rung, m. eine unbestimmte turze Beit: ein Rung, einmal, SB. Bb. — all rung, alle Angenblicke, SB. Mit bem obigen rud verwandt.

runtuntel, f. eine alte bagliche Weibsperson, scherzw. (Elf. Niebert) von Run, here, und Runtel, Spinnrocken, ober Krontel, Rusgel, Nieberd.

runfe, f. riene.

g'rabr, n. Gierhaber.

rühren, buttern, Rührmild, Buttermild.

rührig, grührig, lebhaft, thatig im Gewerbe. (Nieberd.)

ruhrnuß, f. bie große rothe Ruß, Bartnuß, nux lombardica.

rubs, Bewegung im Bobenfee, wenn fich fein Baffer plotilich gegen bas Ufer erhebt und eben fo fchnell wieder finkt, und eine Beitlang fo fortfahrt, f. hartmanns Befchreibung bes Bobenf. E. 58-

Die ahnliche Erscheinung wird am Genfersee seiches genannt; vermuthlich entsteht sie aus Störungen auf dem Grunde. Das Wort fammt von rauschen.

rufen, f. rogmude.

- ruffel, m. fie hat einen gefpulten Ruffel, ein frifches, reines, schones Geficht, pobelh., Bt. So gebraucht ber Spanier bisweilen rostra, r. firme, lindo, de buen ano.
- ruffen, ruben: ju bem Grabe gerußt, Spr. chr. M. ruft, f. 1) Rube, Ordnung: bring mid nicht aus ber Ruft, aus ber Rube, mach mich nicht unwillig. hieven mochte entruften abzuleiten fenn.
- rufchel, f. schlampichte Beibsperson. ruftel, m. unordentlicher Mensch.
- ruft, m. 1) was zur Ansruftung gehört: vier Beth mit ihrem Ruft, wt. Rlofterordn.; 2) Geräthschaft: Maifter hans Mair Pfarrer in Langenau foll mit seinem Rufte durch drey meninen dahin geführt werden, Ulm. Berfüg. 1537. rustein, n. Borrath; Bucherruftlein nennt D. Johann Frank seine der Stadt Ulm. i. J. 1725 vermachte Bibliothek. gruft, m. unordentlich umherliegendes Geräthe. ruftlich, unordentlich. grufteln, im Geräthe hin und her stüren und sich damit leicht besichäftigen. grufel, s. hausgrusel.

ruft, f. f. ruffen.

aus ru frig, völlig erwachfen und ju bem aufgetragenen Gefchafte tuchtig, 2lg. (ruftig.)

ruftloch, n. Luftloch in ben Beintellern, Seilbr.

ruftung, f. illuminirte Aupferstiche für Kinder, Abtheilungen von Sausgerathe, Sandwertsgeug, Rleidertrachten, Soldaten, Arbeiten ic. enthaltend. Bachter leitet es von ruften, lebren, her, weil sie zum Unterrichte dienen; eber möchte die Benennung von der Rüftung der Soldaten, oder von den Geräthschaften (f. ruft) hergenommen fenn.

rumerin, rumevar, f. rauel.

rumung, f. g'ruben.

g'ruggelt voll, b'roggelt voll, febr voll, f. rutfchet.

rützig, mager? vnd ist das rühig Rößlin vnsrer Frawen (zum Baue der Frauenkirche in Ulm als Geschenk) gegeben worden, a. e. Rechn. des schwb. B. v. J. 1421. Bermuthlich ist das rütze kinpain des ungeheuern Wasdmanns in Iw. I, 460. ein mageres, weit hervorstehendes Kinn; ritta, ein mageres Thier, Isl., hrusse hirutz, cervus emissus, Nr. Sb. 199, s. ritig in SO. und rizigkeit in Wst.

u. f. w. Bu der Familie unfere Worts gehört vermuthlich auch bie Lebensgöttin Siva oder Siba bei den Germanen, herustern und Wenden, f. Münter in Tichirners und Stäudlins Arch. f. d. KGefch. B. V. St. I. S. 19.

fact, m. unguchtige Weibeperson: bas medlin fo ain Magt ain Erlofen fact gescholten, soll vermög ordnung im Ainunge buchlein um zehen Schilling heller gestrafft werden, Ror. 1545. — facten, hure schelten, s. biefes Wort u. sutteln.

fädeln, sammeln: das die priefter all und nede opffer...
nit jne felbs fedlen, a. e. Stiftungebr. 1415.

fader, m. was gufammen geteltert wirb, Lage von gepreßten Trauben, Bt. (Sact, Glf.)

factfliben, eine Art Unfraut im Dintel, SB. G. fliben.

fadrenner, m. fübel.

fal, an Farbe abgeschossen, fabl, womit es verwandt ift, DSchw. (MD.) Bon biefer Bedeutung geht es in die von trube und schmutig über; Zalos, Schlamm.

falach, Dorf im wt. Oberamte Göppingen. In diesem Namen, so wie in Salen, Saulgau ober Sulgau, Sauldorf, Sulbach, Sulburg, Sulgau auf dem SB., Sulgen im Thurgau mag Sahl der Stamm sepn, aber mit Sicherheit läßt sich nicht bestimmen, wo er wegen der Bedeutung von Fluß, Sumpf, Herrenhof, Salz, Sand oder Beide (Salle, salix) gegeben worden ist.

falbader, f. feelhaus.

falben, langfam arbeiten. - falber, m. ber fo arbeitet, SB.

fälbinde, fälende, f. Rand am Tuche der Breite nach, fonst Sahlband, Sahlleiste genannt. Salwürfer war ein Handwerk, wie es scheint, Bortenmacher, da Sahl und Bord Rand, Leiste bedeuten; im Vocab. 1482 wird es. aber durch Panzermacher erklätt. Salwirt in SO. und Fr. ist vermuthlich aus Salwürcht, wie dieses Wort im ulm. Bürgerb. v. J. 1427 vorkommt, corrumpirt.

falbuch, n. amtliches Bergeichniß der Grundflude einer Gemeinbeit und der darauf haftenden Dienste und Reichniffe. Saal, solum, Ader, Sof, Herrengut, f. Müllers Gefch. d. Gidg. B. I. R. 2. u. rgl. lagerbuch

falvet, n. Gerviette. (Glf.)

faliter, m. Salpeter, Ug. Afb. mt. DL. — falvaiter, m. Salpeterfieder. falg, g'falg, n. Latwerge, eingekochter Bruchtfaft, Soldergfalg, Birngfalg; f. salze in SO.; ge ift bie Collectivform.

fam, faumig, langfam: Rit ze fam, nit ze fnell, 25. L, 267. — langfam besteht bemnach aus ben zwei Wörtern lang und fam und bedeutet ein langes Saumen, gehört folglich nicht unter die in Abel. bei fam angeführten Busammensehungen mit der Partitel samfamen, lagern, sich versammeln: fp somtend hin ab bif an das mer, Fab. BB. — gefammen, verbinden, Ag. StB. — sament hingeben, im Großen verkausen, Eb. — samt auf, m. Danbel im Großen, Eb., s. Balche Beitr. IV, 57, 62, u. a. D. — sambel im Großen, Eb., s. Balche Beitr. IV, 57, 62, u. a. D. — sambel im Großen, Eb., s.

melhaft, hausenweis, SB. — fämlich, ähnlich, gleich, solch: semlich Orden, symlich Personen, R.B. sant Helena kam in semlich angst und not das sy ainen von den hailigen (Kreuzes) naglen in das mer warff das es nit als wild weri, Spr. gaistl. J. semlich mantel trugen auch die propetten Helias und Heliseus, Eb. (Sz., in Tschudi fast auf jeder Seite.) samulung, s. überhaupt der Name von Klöstern und besonders von Frauenklöstern, namentlich eines in Ulm, s. rauel. — Abel. hat das Wort stattlich etymologisitt; doch möchte noch beizusügen seyn, daß auch similis, mit andern als derselben Art zusammen gestellt, und σωμα, Berbindung mehrerer Theile in Eine Masse, Körper: το σωμα το του ύδατος καν, die ganze Masse des Wassers, Aristot. Probl. 24, 9. zu dieser Familie gehört. Doch s. Abel. in sam.

sammlung, f. ein Frauenkloster in Ulm, bas zur Beit der Reformation in ein weltliches Frauenstift verwandelt, aber im Anfange dieses Jahrhunderts aufgehoben wurde. Es war überhaupt ein Name für Klöster, und schon Kero (c. 1.) brauchte bas Wort in dieser Bedeutung. sammlet, (pl. - er) die Kornstränge (Beilen), woraus die Garben

gemacht werben, Allgan.

famenborer, f. baren.

fandel, m. falfcher Menfch, Gmund; vermuth. aus fa-fandel gefürzt. fandmann, m. Schlaf, in der Ropr., weil Rinder, wenn fie schläfrig werden, die Augen reiben, ale wenn Sand darinnen mare.

ge: sang, n. Kirchenlied: was singt man für ein Gesang? Wt. — Berwandt, was schon Abel. bemerkt, mit sagen, wie enos, Gesang, Gedicht, von enw, ich spreche, sage, peras, Gesangweise, verw. m. Mahl, Rede, mala, maela, sprechen, Schwed., Isl., Leis, Gesang, Altb. mit lesen, wie dieses mit legere, das, dezer aussprechen, und vates, Dichter, mit gnui; das goth. siggwan (singen) bedeutet hersagen und lesen, b. i. geschriebene Worte laut hersagen.

fange, f. Sanfbufdel.

farfeld, f. feier.

farge, garg, f. bekanntlich überhaupt Ginfassung, Ginschließung, gegimmert, oder gemauert, insbesondere 1) die Mauer eines nicht ausgebauten oder eines ausgebrannten Hauses; 2) Umfang eines bewohnten Orts: ihre Stadt habe eine weitläufige Barg, Eslingen an den schw. Bund 1525; 5) Holz, woraus die Fruchtmaase versertigt werden, Ebing. S. Beil. XIII.

fau, f. Zintentlecte: eine Sau aufheben, f. abentheuer.

ge-fauben, ge-fcauben, gufchauen, SB.

nd ver-faubern, bie Rachgeburt abgeben laffen, von Thieren, SB. fauer, in ber Rebensart: einen auf dem fauren Kraut effen, einem überlegen fenn, mit einem leicht fertig werben.

über fauf, Raturalzins von entlehntem Getreide, Gulba. Sauf

bedeutet altb. Bucher und ift mit äufnen, augere, fo wie mit lehteren

Bucher felbft verwandt.

fauglock, f. eine Glasglocke unten mit einer kleinen Schelle; wird fie mit Wein gefüllt, so muß fie von dem, dem fie in die Hand gegeben ist oder von den im Kreise Sichenden ausgetrunken werden, weil fie nur auf den obern weiten Rand aufgestellt werden kann; eine angesebene patrizische Familie in Ulm besicht als Erbstück eine folche Glocke mit ihrem Wappen. Murner gedenkt in der Schelmenzunft dieser Trinkgefäße öfter.

fauteffel, faules:fpiel, f. madel.

fautogel, f. roffegel.

faum, n. 1) ein halber murt. Gimer, und auf bem SB. Die vielen

Bedeutungen biefes Borts f. bei Ubelung.

faumägle, n. sammetne, mit Pelz gefütterte und mit Otternfell bebrante, ober auch lederne runde Muße obne Stülpen u. Gebrame, Ulm.
sammen, v. act. verhindern: di herren von Werdenberg von
Ronegg sument und irrent minen herrn von Offerrich
an siner Grafschafft di gen kyburg gehört so saument und irrent in, a. Alten der zweiten Halfte des XV. 3h. Dieß ist die richtige Form des Actives; saumen ift das Neutrum.
ge- sat, n. Befestigung, Pallisaden: das halbe Dorf Briel mit der

hintern Burg ju Bern, bem Gefah, bem Burgftall und bem Berg, fo bie Burg ufftot, f. v. Langen Gefch. 1.

Rotweil 349.

fabburger, m. ber nur eine Beitlang Burger ift, Pfablburger, in Rotw. f. Langen a. a. D. 158.

fațel, m. Geffel, Smunt (wie gruggen ft. grußen.)

aus fatel, m. 1) Frembling; 2) Landftreicher, Mg. StB.

fanen, fichen, fich feten, Ulm. Go lagen, jacere, und legen, jacere, Ulm. und allgemein, wie wenigstens ausgesprochen wird: fcmal-

len und fdmellen, b. i. fdmallen machen.

fahleute, fahmänner, pl. die einen Kauf, überhaupt einen Bertrag beschließen helfen, unterschieden von zeugen; neben diesem tom men sie in Kausbriesen u. a. Urkunden im XIV. u. XV. 3h. hansa vor; sezzari, Christus utriusque testamenti conditor, Gl. Doc.

fcab, f. fchaub.

schappel, m. n. f. 4) Kranz um bas haupt: wer ein Schappel uffträt von Salvey von rauten von Pfen ober von Poley ber selb nit garten hat, ba ers ime ziehe... bas soll ber Bogt ober sein boten brächten (berechten) wa sie es finden, Ug. StB. in Walchs Beitr. IV, 301.; 2) Kopfschmuse einer Braut, anderswo das Kränzlein genannt, bestebend in einem auf ber Scheitel für die Böpse offenen schwarzen Sammtkranze, mit Bländerlen und bunten Bändern geziert, wt. Oberl. Da diesen Pus nur jungfräuliche Bräute tragen durften (ober durfen?), so bedeutet

das Wort auch 3) Jungfrauschaft: Mang Rot, Burgvogt auf Belfenstein, ift mit Unna Schmidin feiner Magb um Betehrung bes Schappele, b. i. um Erfat, ber Jungfrauschaft, vertädinget, ulm. Urf. v. J. 1470. Go in Fichards Frantf. Arch. III, 292 eine Beschmächte . . . die noch ein schappelin uff leekt. Bielleicht mußte ber Ghrenrauber ber Beschmachten ben Berth einer Schappel bezahlen, wie nach andern Gefeten ein paar Schube: Bund ber Jundframen bie er verfellt hatt, foll er ge. ben ain bar foub, vund ir nit weitter fonlbig fein, f. Jagers jurift. Mag. f. RStädte III, 472. Daber vermutblich bie figurliche Redensart: fie hat ein paar Schuhe abgetreten. Much im Grabfelde und im Burgburgifchen bebeutet Schappel eis nen Flitterfrang ber Bauernmadden bei Feierlichkeiten, und icon 1556 in ben Frantfurter Statuten, f. Senkenberg Sel. I. et H. I, 36. und tichoppeli, Rofenfrang, Bb., chapelle, Grg. - gichap: pelet, narrifc, Ulm. Rappe, mit Schappel verwandt, wird auch flatt Rarrentappe gebraucht.

fcappele, m. Scharfrichter, Rfb. Db ber Name auf Schopf anspielt? oder ob es einmal in Kaufbeuren einen Scharfrichter biefes Namens gab?

ichaben, in ber Rebensart: man muß bir bie Bunge ichaben, fpottifch ju bem gefagt, ber eine Speife verfchmabt.

ichapper, m. 1) Schafvließ; 2) bie vordern Kopfhaare; 5) ber übergeschlagene Theil ber Schurze, verwandt mit Schaube, (f. unten) Schuppe, Fischbededung, σκέπη, Bededung; schaper, vellus, herrad 187, schaperun, Ueberkleid, Wigal.

icappern, jum Plaubern umberlaufen, 2Bt.

ichbesbectel, m. abgetragener Sut mit niebriger Ruppe; von Schopf, ber ben Schopf bebectt? oder abgefchaben? ober von Sabbat, Judenbut?

schapf, n. Schöpfgefäß, scaff o, haurifer, Gl. Fl. 991. — aschapfet, f. bas Abgeschöpfte.

icaps, vertebrt, fchief.

fdad, m. Gehölze: bem fchachen holt von wegen klains zimmerholnes und zu tencheln zu erkaufen, Mprot. 1553. zwen Schachen, burch welche bie von helfenstein benen von Marklingen ainen Biehtrieb zuzugeben schulbig . . . bas bei ben unversteinten (nicht vermarkten) Schachen soll für bie von helfenstein stehen bleiben, boch sollen bie von Merklingen bie Lichen an ben äften so weit sie diesselbe mit ainer art erreichen, stimmlen bursen, ben grund und boben unter benselbigen besto bas zu Mäbern ober adern für sich zuzurichten, a. e. Bertrage v. J. 1582. — schächle, n. Bälben, s. Unolbs Gesch. v. Memm. 285. Den Ortschaften Schachen, Schechen, Schechingen, Schöckingen

wurde der Name wahrscheinlich wegen des Gehölzes gegeben, das früher auf den jehigen Wohnplätzen stand. (Schachen, dichtet Gehölz, vorzüglich am Ufer, Sz., skog, skor, Schwd. Dan., skogr, Wald, Isl. wolt si sam mir in den schachen gan, Minu. II, 100. die Ritter die da warn Hiez er ein hurt machen In graben und in schachen, Horn. e. 58. Das Wort scheint mit Schatten, skugga, skuggi, Schwd., Isl. verwandt zu sepu, zumal da scade US. Hain bedeutet.

nacht fchach, m. Räuber, Ug. StB. (Schach, Raub, Nieberb.) fchachtel, f. 1) hirfcheub, vielleicht mit fchachen, jagen, verwandt; 2) altes Weib.

fchachen, 1) treiben, jagen, Mm.; 2) scheu machen, Ug., ein Detivativ von jagen, in Schwaben häufig jaichen und mit dem Bifcher schaichen, fort, aus einander jagen, vermuthlich das Factitivum von scheuen, ba es die Bedeutung scheu machen bat.

fchächterling, m. lautes, auf einmal ausgelaffenes Gelächter. (Schachen, fchachern, unauftändig lachen, Rieberd. Gin Schall:

wort.) G. fchüttern.

fchachzagel, n. Schachspiel: nach bem fich Peter Krafft bet jüngere eine Zeither mit Spielen und Karten nichtlöblich gehalten und sich dadurch merklich Schulden zugezegen, verpflichtet er sich gegen seinen Bater Conrad Kraft und gegen seine Mutter Agathe von Bapfwile, hinfort nicht mehr zu spilen noch zu karten noch kein ander Spiel zu thun, weder allein das Schachzagel zu ziehen und mit dem Armbraft zu schießen, a. d. (ulm.) urbund. Busage v. J. 1461. Bakel mag wohl von tabula, Bagel aber von ziehen herzuleiten seyn.

fcatte, m. feltfamer Menfch.

fchaben, m. Leibschaden, befonders Bruch, Leistenbruch, Sodenbruch.
fchadgeld, n. Aufgeld, Auswechsel: daz er wöll geben vnnd zalen zehen behmisch und ain eriger und vier pfenning Schadgelde, ulm. Ginungebuch v. J. 1489.

fcatter, f. fchetter.

schättern, 1) frachend, bumpfflingend tonen, wie 3. B. gerbrochenes Töpfergeschirr; 2) laut lachen; to chatter, Engl. — g'schatter, ufchallendes Gelächter, Bgl. schächterling, schetterheise, f. beite.

schaff, n. hölzernes Gefäß. — schäffler, schöffler, m. Bottcher.fchäftle, n. Schrank, Bucher aufzuftellen, foruli, f. Serrani (1861) Rempten) Diction. Lat. Germ. 1540, 8. Rach Abelung ift Bucherschaft in Niedersachsen noch gewöhnlich.

schäfe, f. 1) Erbsen mit ber Schote, auch Schäferbes genannt; 2' Budererbsen, einem in bie Schäfen gehen, einem ins Gebite geben. hieraus erelart sich bie Stelle in einem alten Liede in Doc Zusätz. z. s. Misc. p. 13. gehmir aus ben Bohnen, fibre mich

nicht im Meinigen, treib nicht was mir schabet. — Sonderbar, daß bieses Bort, in Deutschland so gewöhnlich, in Bachter, Frisch, Adelung, Scherz, Baupfer, Fulba, höfer und Stalber nicht zu finden ift; Rein wald hat es in der Bedeutung: Sulsen ber Sulsenfrüchte.

fcafelein, n. Wurffpies mit einem lebernen Riemen, f. Schert. line Leben I, 46. javeline, Frg., javelin, Engl., jabalina, Jagbfpieß,

Span., gaflok, Isl.

ichaffen, 1) arbeiten, partic gefchafft. Der Belehrte, ber Arbeiter in der Kanglei und auf dem Bureau schafft, WBt.; 2) Unlag, Auftrag, Befehl geben: Schafft bas muß ich Remenn wen ich tan Schafft bas ich mein Ding Dun Im flug De. menn muß, a. e. Schr. Gebaft. Befferers an Ulm 1546; mofür man jest gewöhnlich machen gebraucht. - ich affelen, ich affeln, 1) fpielen ber Rinder, Bib. Rempten; 2) nach Bequemlichteit arbeis ten. - ungefchaffen, ungeftaltet: ba (in Canftatt) ift alle Jar ain tag haißt der ungeschaffene tag, von mannen Jungen gefellen weib ond Jungfram unnb melder der ungeftalteft ift ber gewindt ain Rodh vnnb ander bing bargu und welche bie ungeschafneft ift bie gewindt ain Gurtel pawtel Sandicuh vnd ander Ding, Ladiel. Sunthaim in Memmingers Canftatt G. 151. - ichaffig, arbeitfam, thas tig. - fcaffnerei, f. 1) Landesverwaltung: ba pilatus ber ichafnery pflag, Plen.; 2) überhaupt Bermaltung: gib rechnung biner ichaffnern, Spreter aus Luc. XVI. - ichaffen. ftil, f. mache.

fcafbunde, pl. einzelne Schneeflecen, wenn ber Schnee fonft überall weggeschmolzen ift.

ichaflein, n. Samentanden der Safelftaube, Uebert.; von den wollichten Staubfaben.

fcafgenbeu, n. Binnfraut, Rannenfraut, Schachtelheu, equisetum, fo genannt von bem'langen Schaft: benn Schacht und Schaft ift baffelbe Wort. (Schaafbeu, Schwz.)

fchaggen, fchaften, tabeln, nicht gerne haben, fchenen (pron. fcheuden), SB.

Schaipel, f. Factel, f. Schaub.

schaichen, f. schächen.

idad, heber, SB.

schallare, m. 1) Mannsperson mit einem schleppenben Gange; 2) Spaßmacher, giollaro, giullaro, 3t., chulo, Spaßvogel, Lustigmacher, chuleria, Spotterei, Span.

ver-fcalten, f. ge-schollen.

ichalter, m. Ropftrantheit ber Pferbe, GD.

ichallen, fich laut freuen: es werbent fich fromen alle botfende in bich, emigklich werben foe fchallen, Umm. Pf.

5. — schallung, f. Freude: ich will opffern in feinem tabernackel bas opfer ber schallung, Gb. Pf. 26, 32. f. des Worts Berwandtschaften in gal. (Schimpf und Schall, Schw. und in Melusine, DSchr.)

schalt, m. Feuerhund, Pfannenknecht. (Rieberf. und alt: Den sie muoter mit der pfannen schalke Sere an sin stirnen sluog, Minn.

II, 73.

fdalt, m. Wamme; von Schale, Bebedung.

fcalt, fcalten, fcaltheiten, f. fchelt.

fcalm, m. Mas, SB., f. fchelm.

fchalmeuntlen, fcharminklen, 1) fchielen; 2) liebäuglen, bielette Salfte von munklen, meucheln, heimlich thun. — maunten, schwach, blobe sehen, Mm., die erfte in ber erften Form von schal, schief, scheel, in ber anbern von charmer; ba es aber auch schamauglen lautet, so mochte es von Scham und Auge abzuleiten fenn; es könnte übrigens in schalmeuntlen fich auch schelmauglen verborgen haben.

fchampe, m. lieberlicher Menfch, Bib.

fcambebasche, m. mürrischer, sonderbarer Kerl, jean potage, &u. - schampeler, m. dasselbe, Kib.

fchamelot, m. eine Art Bollenzeug, Camelot, ulm. Berorba. v. 3. 1574.

schallwort brückt es wie Schaum bas Rauschen bes Wassers aus; mehrere Derter in Schwaben: Schamnach, Schammentbal, Schambach u. s. w. mögen ihre Namen von Bächen erhalten beben. Same, Morast, Finnisch; κύμα, (ohne Bischer) Welle. (lie ber die vorangesehten Bischer im Deutschen s. Abelungs WB., im Griechischen und Lateinischen Lennep Et. Gr. 4181, im Schrässischen und Ehalbäischen Fulba's Wurzelwörter 565, slaci statt loei bei den Obtern, s. Passerii Ling. Osc. Spec. p. X.)

fcamig, fcamhaft.

g'fchanb, n. gantischer Larm: was hast wieder für ein gicant, nun was larmft du wieder. — schanben, schelten. — ausschand ben, ganten. — beschandlen, durch Wort und That beschimpfen, Schh. — g'schandig, unverschämt im Begehren. — schandbrand, m. ift ein Schimpfname.

fcant, m. Schrant, Seilbr.

fcang, f. Stellbrett.

schanz, f. 1) Bagestüd: eine Schanz mit einem bestehen, einen Gang mit einem wagen, f. Bapfe Reformat. Gesch. v. Malen I, 71. chance, Bufall, Engl., f. SO. 2) Burf im Brette und andern Spielen, f. Frisch l. Nomencl. c. 177. eine Schanz werfen, Burfel spielen, ulm. Urt. 1471. — schanzen, 1) dasselbe; 2) eine Art von Kartenspiel, f. pogglen.

fcangen, mubfam eine Arbeit verrichten.

aus: fcanglen, ausspotten, GB.

fchar, fchar, fcharmans, f. Manlwurf. (Defir. Bair., sorex, vpal.) fcharben, pl. geborrte Aufelfchnifte, SB., von fcharben, fchneiden. icharenftetten, fcharubaufen, f. fchoren.

fcarflen, icharren.

scharlach, n. Preis im Bettkampse: die in wette lauffent, sie lauffent all aber nur ainer die scharlach lauffent, Plen. aus I Kor. IX, 25. der Apostel hatte freilich griechische Siegestränze im Auge. Tücher, vermuthlich scharlachene, wurden in Deutschland und Italien, und wohl auch anderswo, als Bettpreise, Abentheuer, ausgeseit: i. J. 1495 entstanden zu Nördlingen, als der Rath um ein Scharla rennen ließ, blutige Händel, a. Akten; ein Statut zu Modena v. J. 1370 besagt: ut in sesto S. Michaelis equi currant ad scarletum, s. Muratori Antiq. It. II, 850.

icharlebin, fein wollenes Zuch von allerlei garben, SB.

fcarmintlen, f. fcalmeunflen.

fcarmute, icharmutel, f. Dute, fonft auch Scharmengel, scarmuzza, It.

scharret, f. das von Mehlspeisen in der Pfanne Angebadene. (Glf.) — anketscharre, f. was in der Pfanne andackt, wenn Butter am Feuer zerlassen wird, SB. (Glf. Schär, WB.) von radere, scherren.

fcharfach, n. Scheermeffer: als ain geschliffen scharfach, Umm. Pf. 51. fahrt schnell mit bem scharfach zu, schneibt und hamt barein, Sam erzw. Untw.

fcaffen, ichelten, Maulbr. jaser?

schau, f. amtliche Untersuchung ber gesetzlich bestimmten Beschaffenbeit einiger zum Kause ausgesetzter Lebensbedurfnisse: Bier-, Brod-, Bleisch -, Gewürz -, Leinwandschau u. s. w. Ulm u. a. D. — schauen, eine solche Untersuchung vornehmen. — ausschauen, in Kausb. ver schauen, was nicht vorschriftmäßig gefunden worden ist, verwerfen.

fcaub, fcab, fcbob, m. Bufchel oder Bund Seu, Stroh u. bgl. —
fchober, m. sechszig Bund Stroh. — fchübel, m. Saufen. — fcaubhut, m. Strohbut. — fchupel, f. Factel von bungeschnittenen,
langen Spänen von Tannenholz, SB. — tschäupli, n. Strohwisch als Barnungszeichen an verbotenen Wegen, Bb. (Hove, Garbe,
Soll., javelle, Frz., Sausen, hop, sind verwandt.)

fcaub, m. ungebilbete Beibeperfon, Raufb.

ichaube, ichaupe, f. ichopp, ichoppen, m. Kleidungefiud bes Oberleibs für beibe Geichlechter; jupe, Frz., giuppa, It., chopa, Span., Wamme, chapeau, Dut, Frz., okener, bededen. Bgl. ichapper.

ge fchaubete, f. 1) Untersuchung bes Bermogens und anderer Ilm-

ftande derjenigen Person, die man heirathen will; 2) Berlobnis, SB., von fchauen.

fchauben, (pron. schouben) schieben. — wegschauben, sanit, schenend wegbringen. — verschauften, wegschieben: wo der ein gmabt gleubig ift, soll der gleubig dem vngleubigen nit verschaufelin, Spr. aus 1 Kor. VII. — scheubler, verschenden, west. SW. (Schreiber.)

fcaubfifd, f. egli.

schaucher, m. Wucherer: Herobis Better bieß Antipas ber was ain schaucher . . . bo er ba rich ward u. f. w. Leg., von schachern, Bucher treiben.

schaubel, schubel, m. 1) Uebereilung; 2) übereiliger Mensch; 5) Pferb, bas Anlage jum Kollern hat. — schubeler. m. ein Mensch, ber seine Geschäfte übereilend, unbedachtsam treibt. — schubeln, übereilt arbeiten. Subeln ift dasselbe ohne Bischer, schautel, schaufelich, ift verwandt. (Schaufel, henneb.)

Schaue, f. Sobel, Alg. Vocab. 1480; wie Sobel von hauen mitbem

Bifder, und mit fcaben verwandt.

fchauenlichteit, f. Contemplation, befchauliches Leben: nit minber vorhalt mich vor bifen gefellen, die allein ber Sau

wenlicheit gleben wend, Gpr. 3.

schauer, m. scheuer, f. Becher: es foll ihm (K. Karl V) wenn er nicht in die Stadt tommen wolle, nur ein Schauer und darinn tausend Gulben in Gold, wie vormals besichehen, geschenkt werden, ulm. Rpr. 1550; i. 3. 1547 schenkte ihm die Stadt wieder ein verguldte scheuer, ebend. Berwandt mit Kaue, Koben, Kopf, Kübel, cavus, nicht mit Geschirt, weil r in Schauer nicht zur Wurzel gebört.

schaufalt, m. die Falte (der Falt, Schwb.) an Tüchern, die noch außenhin, um besonders gesehen zu werden, gelegt wird; 2) das Borzügliche seiner Art, womit man prangt, z. B. eine Person in einer Familie. Ausbund hat aus dem ähnlichen etymologischen Grunde dieselbe Bedeutung: was im Jusammenbinden als das Brizüglichste nach außenhin zum Anschauen gerichtet wird; eben so das vormals gebräuchliche Ueberbund: Maria, meget aller megeden ein über bunt: Minn. II, 214. (der Schaufalt hat ait gut geficht, Murner Schelmenzunft S. 64. Waldau's Ausg.)

ver-fcauflen, f. fcauben.

fchaufler, fcaufler, m. 1) ber auf Saumroffen Sandel treibt; 2) Getreidebandler, SB.

fcautel, f. fcaubel.

ichaufen, faufen, 69.

fchat, Getreibemaas, ungefahr & murt. Simri, Limp. Sall, f. Drefchers Gefch. v. Limp. I, 79. Abelung erkennt richtig die Bermandtschaft bes Worts mit Scheibe, Kache, Geldgurtel.

ichat, m. Schaam, pudenda, Ag. Bib. 1477.

ichat, m. ber Liebhaber, die Liebhaberin. Much ber Schathaufer, im Scherg.

Bum Bohnen ein flein Platte, Bum Liegen ein flein Bett, Bum Lieben ein flein Schähle, Gin groß gefällt mir net.

ichahen, ben Erfolg vermuthen: ich habs ihm immer gefcabt, ich babe immer geglaubt, daß es ihm fo geben werde. - verfchaten, verichaten, nicht achten: damit Chriftus bas vole vom flaischlichen vertramen und wohn abzug, verschant er feine merbe muter, Gpr. d. DR. - fcabbaufer, m. Beliebter, Beliebte, fchergm. - fcani, fcanwohl, adv. wie ich fchate, meines Grachtens: er ift fchatwohl balb fechszig 3 abralt. (Go wane, Iw. IV, 215. vielleicht f. v. a. wani, wie ich wähne.)

schepper, s. schäpper.

fdeden, f. fchächen.

icheden, ichief feben, SB. - ichieden, ichiegen, ichieten, fchief geben.

ich ed en, geschehen: wie wol wir vnns big fchechen gennt. lich verfechen, fcmab. Bucten v. 3. 1491. ske, Schwb.

ichetter, ichatter, f. 1) bunne, gestreifte Leinwand; 2) Steiflein. mand. (Ueberhaupt DD.)

schetterherte, f. beie.

fdettern, f. fdåttern.

icheff, n. Schiff. - icheffmann, m. Schiffmann, Buchl. b. flerb. DR. Fab. BB. (Gben fo ehemals Gebel ftatt Giebel, f. Altb. Balb. I, 60. in St. Gallen und Appenzell Schmed, Stefel, Gled, f. Stalter LSpr. b. Schwz. 59, 61.) Schiff ift mit Schaff, Befag, aufe nachite verwandt, wie vaisseau mit Gefaß; Befchirr, Befaß ift gleichfalls der Name für Schiff.

ichefen, f. fchafe.

scheibe, f. Aufschub? offenbare Morder, Reber, Meineidige konne man, wenn fie ergriffen werben, ohne Berfunbigung faden, rabern, failen oder brennen: Aber ma ber ander fo bie man vaintlich (nachbem fie angefangen find) totten tut das mar uff ber fchi= ben gut Bng man recht erfur die mar, 26. LVII, 118. Ober bedeutet es ein Folterwertzeug?

icheiben, umwenden: einen Bagen icheiben, SB. - icheibe, adv. im Rreife: fie werdend brummen als ain hund, und werdend scheibs umb gan die ftat, Amm. Pf. 58. - fchi: benweiß, baffelbe: in zwain menl wegs Schybenweiß vmb Lewtlinghufen, ulm. Urt. v. 3. 1458, fcheibenweis um einander, rings um, SB. - fcuben, gyrare, Bal. Mar. Mugh. 1489. (Scheibe, Kries.)

beischeid, m. ein Bau in der Blau bei Ulm, durch die der Fluß in zwei Arme geschieden, getheilt wird. — bescheidessen, n. Effen von einer festlichen Mahlzeit oder vom Schlachten zum Bersuchen geschickt, s. Frischl. Nom. c. 152. — bescheid thun, aus dem angebotenen Glase einen Theil trinken. — hintan scheiden, mit den Kindern abtheisen, Ag. StB. — unterscheid, m. Att, Theil, Scene eines Schauspiels, Rith. Ter. — scheiten, 1) Delz spaten; 2) eine Arbeit mit großer Anstrengung verrichten; scheiten ist die Intensivsom von scheiden. — scheidbissen, scheidwed, m. hölzerner Keil zum Holzspalten.

unge-fcheidenen, pl. Thorheiten, lappifche Streiche: ungefcheibe.

nen treiben, Ulm.

fcheie, f. Palisadenzaun um Garten, Bb. (Sz.) — scheizaun, m. Lattenzaun, SB. (Sollte es nicht von Scheue herkommen?)

Scheinen, fcon fenn: ber Menfch, bas Rleid Scheint, Stuttg.

und Umgegend.

be-scheißen, betrügen, (auch anberwärts) pobelh. Luther brauchte es ohne Edel: ich bin selbs diese Jar beschoffen und verssucht von solchen landtstreichern und zungendreschern, von ber falschen Bettler Büberen, Witt. 1528, 4. Es ift in diesa Bedeutung nicht das Wort, welches Abelung nur mit Widerwillen aufgenommen zu haben versichert, Jondern mit to cheat, betrügen, Engl., verwandt. — beschis, m. Betrug. — bescheißen, i) unrein: ein b. Teller, ein b. Heu. — unbeschissen, undestett: Dauid hätte dem frummen Bria sein Bathseba unbeschissen, haben sollen, Sam D. E.; 2) witzig verschlagen: ein besch. . . Sund, witziger Kopf, SB.

sched, scheden, m. 1) ein Pferd mit weißen Fleden; 2) ein heber; 5) buntgestreifte Leinwand, checkerwork, Engl., tela à scacchi, I. Bielleicht vom Schachspiel, vielleicht von Ged mit vorangesettem Bifcher: die Narren trugen an Lustragen die buntesten Kleider, gadelich beift narrisch und bunt; übrigens wird in Gl. Fl. villosus

burch skecho überfett.

schel, schurkisch: wer zu ainem burger oder burgerin des stiur vol wacht git under ougen spricht er lieg oder er sie schel der mus ain manod von der stat oder tusend ziegelstain geben, s. Leo n. hards Mm. S. 122. Dieß ist das Stammwort von schalt, schelt, schelm u. s. w., insosern in ihnen der Begriff von Falscheit und Betrug liegt.

ichelb, verbogen, verzogen, SB., mit ichele verwandt.

fchelten, nennen: wie schilt man ibn, wie beift er. G. Abelung. schelter, m. Ofenschirm. (schelter, Schut, Engl. Schilterhaus, Schirmbaus,)

fcheler, m. Bafenmeifter, Abbeder: ber Bafenmeifter ober Scholer, Ulm. Berordn. v. 3. 1517. - fchelm, m. Mas: als ettwan von totten lochnam ains ftrittes ober gifftig tampf vg ben gröbern, ober ichelmen bes totten Bibes Steinh. R.D.; 2) Rrantheit, Seuche, Deft: ba fam ein groffer Schelm unter bas wild, Benng ap. Oefele, I, 257. ob bunger mirt im land, ober ain ichelm bes tobs, Bo. fchenstain; unfer vater, unfer funig, voland ben fchelmen, vnb bas ichwert vnb bunger vnb gefängenug und verberben und bie plag von ben findern beines ge: lubben, Gbend. von hagel von ichelmen von gebreften und vom gachen tobe mirt er bebut, Leg. scalmo, pestis, Nyer. 219. schelme, pestilentia, lues, herrad 183; 3) verborgenes llebel: er hat einen Schelmen im Leib, 4) Fingergefcwulft. (Somz.) Offenbar tommt biefes Bort von ichelen und bedeutet ber Abstammung nach ein abgezogenes Mas. Gleichwie es feiner urfprunglichen ectelhaften Bedeutung ungeachtet felbit in ber feinern Sprachweise als Liebtofungswort gebraucht wird, fo gebraucht ber niedrige Pobel in Dberbeutschland im plumpeften Scherze bas finnvermandte Schindags. - ichelmenichinber, m. Abbeder: ift aber ettwar ber fich über bas toutt mentich erbarmett, fo gibt er bem ichelmenschinder ain gelt bas er bas mentich in bas meer werff, Baiftl. 3.

fchelfe, f. fchelfeten, pl. Obsthaut. Bon Schale, fchelen, und bievon bas abgeleitete selwen in Minn. 1, 27.

schelk, schälk, adj. schelks, adv. schies, frumm, vom Blicke ber Ausgen, ben Beinen, bem Gange gebraucht. — schelken, schies gehen. — schelken, betriegen: der Thaidem geschelket hat, Nith. Ter. — schalkheiten, basselbe: wir haben verkrumpt, wir haben geschalkaitet, wir haben gehoffertigt, Böschenstain. Berwandt sind illos, χωλός, σκολιός, φολκός, valgus und andere bei falg angesührte Börter, skaelg, Schwd. — Schalk, hat, wie fur, Dieb und knave die doppelte Bedeutung eines Dieners und eines betriegerischen Menschen.

schell, umberlaufend: die alte Schell, die überall umberläuft, Bt. schellen, 1) weggeben, weggieben, scheiden, act. u. neutr. der tod lieb von liebi schellt, 2S. CXI, 9. von vnser statt schellen, R.B. 1425. — erschellen, aushören: Der Fren Markt soll abgestellt werden und erschellen, Ulm. RDr. 1546. — schellig, laufend: schelliges Pferd, das ausreißt, Rsb. — ausschöllen, entlausen: einen wilden oder ausschöllen ochsen schieffen, Ulm. RDrot. 1564. — umschellen, umberlausen. — geschollen, davon gelausen: er hab Ir Ir Er genomen Bud Sepe über Sölbs von Ir hinweg geschollen, Ulm. Berbör v. J. 1503. Sieher gehört das allgemein bekannte verschollen,

ber längst weggelaufen, weggezogen ift, von allen Stren verscholten, von allen Ghren geschieden, son allen Ghren geschieden, son & Gesch. v. Bas. III, 476. Luziser verscholten, geschieden, Wart vom himel, 25. LI, 38. wan er sie nie geschilte vz sines herten arte, Altd. Wällb. II, 49. skilja, Schwb., verschillen, Holl., scheiden, trennen. Ohne unbescheiden zu seyn, darf man die übrigen Ableitungen für inrichtig erklären.

schellen, schöllen, gewaltsam von Baumen herabschlagen: die Aicheln schöllen, Ulm. Loolig. v. J. 1721. — schellig, widersethlich: je mer das gfah mir gebeut, je schelliger, duge schickter und verwilliger (eigensinniger) ich wird, Spr. J. die bauren sind gang schöllig und im Euangelio gar ertrunten, Wilh. v. hirnheim an Abt Gerwig v. Weingarten i. J. 1525. — bierschöllig, der im Bierrausche gern händel aufängt. Berwandtschaft ist vorhanden in percellere, gerschellen, Maubschelle.

Schellenneuner, f. laubenbreier.

fchellewerten, ftrafweise öffentliche Arbeit verrichten, Sebel. (Schus.) fchelm, f. scheler.

Schelmelen, fleine Lift treiben. - Schelmenlieb, n. fonft, jest feb tener, jebes nicht geiftliche, tirchliche, im engften Ginne religible Lieb. Go verftand man in ber Borgeit unter winiliod, Freundschafts oder Liebes, fpater Minnelied, überhaupt psalmos vulgares seculares, f. Eckh. F.O. II, 979, Minn. II, 74, b. Bgl. Ottfr. in Praefat. n. V, 23, v. 351, wofelbit ladi eine Ueberfetjung von Lieb gu fenn Scheint. Gin Rapitular Rarls d. Gr. v. 3. 789. verbietet den Rom nen, folche Lieber abzufdreiben, f. Baluz. I, 244; es muß bemnach nicht ungewöhnlich gewesen fenn; ber Berf. fand in ben Reformatione acten des Kloftere Göffingen gegen das Ende des XV. Jahrhundrits fleine von Ronnen geschriebene Bruchftude von Liebesliedern, in Hebereinstimmung mit bem, worüber ber Tichtnar flagt: 91 vint man laiber folten ain nunnen Gi hab in ben bergen ain (en) Wenn fi folt ben falter main (en) Go ift anders nicht jr acht Denn bag fi jenem flainot macht Bnd im minen brieff erguget, 26. LVI, 70. Uebrigens murbe bon jeber zwifchen anftanbigen und unanftanbigen Liebern ein Unterfchieb gemacht: füberlich und vnbubiche lit, Saalfeld. Stat. in Balds Beitr. I, 61. Scheibet boch felbit ber unfaubere Martial fein fünftes Buch ber Epigramme, quem Germanieus ore non rubenti coram Cecropia legat puella, von ben vier erften Budern.

fcheme, f. Maste, SB. u. alt: reiß bie larue vnnd fchemen ber Meß vom Ungeficht ab, Spr. J. der lateinische Schulmeister (Michael Brothag) bittet ihm zu vergönnen, jest zu faßnächtlicher Beil mit dem Schemen fich in den beiligen Sprachen ebräifch, griechisch und lateinisch boren

Schen

fchemlichteit, f. pudenda, 21g. Bib. 1477.

fchente, fchentet, f. bie Sandlung bes Schentens und bas Gefchent bei Sochzeiten auf dem Lande.

schenkel, m. der gange Tug fammt bem, was fonft Schenkel genannt wird, SB.

fchentlichter, f. goblicht.

fcher, f. fchar.

ge-fcheer, n. Larm: er macht ein g'icheer, Rib.

fcherb, scherbel, m. 1) Blumentopf; 2) bilblich wegen feiner Berbrechlichkeit Bruchftude: Die überbliben Scherben Bermbgene, a. e. Schr. Gr. Ulriche v. Würt. an K. Friedrich III. v. J.
1476, in Balchnere Bisch. Otto v. Sonnenberg u. Ludw. v. Freyberg (Karler. 1818, 8.) S. 22. reppos, testa cortex, in erster Bebentung zunächst mit Scherben, in der andern mit Schorf verwandt.

fcherpfer, m. Gerichtebiener, Scherge: Seidt daß fie, die Mörin, ift ber berft bort ber icherpffer und ber icherpfferein, Herm. v. Sachs. 15, a, a. Es warn nit ichalt, als bort vmmgehend Manch ungetrewerschrepffer (vermuthlich icherpfer) ift, 29, b, b.

fcheren, geben, reifen, fahren: bie foon bilgrin aun hindern fcherend alltag bauruon, Gaiffl. 3.

fcen, f. Figur jum Berfcheuchen ber Bogel in Garten und auf Felbern, adj. verdrieglich, aufgebracht, Alb. — abicheuen, v. neutr. einen Abfchen haben, Alg. - vertichocht, ichen gemacht, nifchreckt, SB.

fcheuer, f. fchauer.

rod. fcheuer, m. Burfte, Rav. (fcheuern, reinigen.)

fcheurenburgler, m. Landftreicher, Bigeuner, der in Schennen auf

bem Lande bas Nachtlager ju nehmen pflegt.

schgart, f. Wache: gehorsam zu senn, es wäre zu Schgartten, zu futtern, zu verklagtung u. s. w. man besetzt auch alle wachtenn und Schgartt; Luszug des schwäb. Bunds wider hi. Ulrich, 1532, 4. garder, Frz., sguardare, It.; sehlerhaft findet man bisweilen Stardt u. Stargt.

fdieben, f. fdub.

fdybenweiß, f. fcheiben.

vor fchieber, m. 1) ber einen Feind oder Sträfling bei fich verbirgt, wt. LD.; 2) Borfchuß am Mieder.

fdibling, m. bide Burfte und Gred, SB.

fchicht, f. Arbeitzeit der Schmelzer u. a. Arbeiter am Sochofen, series,

ordo, partitio, SO. Sebel.

ge-fdidtlid, gufällig, von ungefähr: Ba gefdichtlich velt ain man Dem gehört die friung an Aber wer mit fürfagu.i.m. 26. LXV, 67, 115. von Gefdicht, daffelbe, v. 88.

fdieden, f. fcheden.

schied, f. schüd.

unter-schied, m. Bestimmung, mas und wie es geschehen soll: ich bederfft wol dag ich underschaid bet wie ich mich halten felte, Jac. Shinger an Ulm im Lager vor Ramstain 1453.

erifditen, ermagen: biefe wort Chrifti ein jeder von bergen erfchit, Spr. 3.

abge : ichiebene Geelen, Irrlichter.

unver fchiedenlich, einer für Alle, ohne Unterschied, oft in Urt. g'fchieder, n. lederne Ropfbinde für Pferde, woran das Scheulent

befestigt ift, 62B.

g'fdieber, f. g'fduber.

ichiebuell, n. 3werchfell, diaphragma, Vocab. Mser. XV. Saec.

fchiebung, f. Sterbeglode bei ben Ratholiten.

Schiff und g'fdirr, alles Gerathe, bas gur Felde und Landwirthichaft

gehört. (Frt.)

schiffle, n. 1) ein im Ofen festgemachter kupferner hafen, um bain Wasser, zu sieden, Ulm.; 2) Gefäß überhaupt: ain Silberin Schifflin...tut man den Wenrach darein, Ulm. Resormat. Alten v. J. 1525. Durch Schaff, Schiff, Gefäß, vaisseau, Geschirr wird bald der allgemeine Begriff eines Gefäßes, bald der besondere eines Schiffs ausgedrückt.

fchifflen, pl. eine Urt fleiner Lebeuchen.

fchiffler, m. Bottder; von fchaff.

fdiffnus, f. fdiffung.

ichiefrig, mit welchem ichwer umzugeben ift, asper, bem fanften, nachgiebigen entgegen gefett, 2Bt. Schiefriges Pferb, welches fcheu, auch wohl flättig ift.

fdiffung, f. Geegug: fdiffung wiber ben Turten, Steinb. Chr. - Schiffnus, f. Rriegsflotte ober Geegug: ale er, Otto II. ber Griechen Schiffnus entrunnen mas, Gbenb.

fdiegen, fdieten, f. fchechen.

ichid, m. 1) Doffe, Streich: er hat feine Schid mit ihm; mach mir teinen Schid, SB.; 2) Geschicklichteit, Unftelligfeit: es ift fein Schid in ibm; fie bat gu allem Schid. - unfdid. m. Unbonichfeit, Ungeziemtheit: bas mar von mir ein Unichick, bas giemte mir nicht. - fciden, gefchicht, tauglich machen: baben ichidet ben leichnam wol ju ber fpeife, Steinb. R.G. fdidet, fchidete, f. Tauglichfeit.

ichieten, m. ein Gifch, cyprinus aspius; im Deftr. Schieb, fonft Rappe.

fdilp, fdilpen, fcolp, f. Scholle, Bt. SB.

foilble, n. ein Schilden von Bled, welches in Ulm Urme, bie bie ftate Silfe, b. i. die wochentliche Unterftugung aus bem Almostaften erhielten, auf die Schulter geheftet tragen mußten, wodurch bezeich. net fie von bem ihnen verbotenen Birthshausbefuche und Svielen befto eber abgehalten werden follten. Alehnliches in Rotweil, f. von Langen Gefd. v. Rotiv. 166.

fdimpel-abni, m. Abbeder; von fdimmeln, fdimpelen, finten. fdimpfen, fdimpfelen, fpielen ber Rinber, Dodw. Bt. fie faben bas tind an bem geftad ichimpffen werffen mit bem ftainlin in bas maffer, Leg. - (Schimpf, Scherz, Schwz. u. alt, skymfa, fchergen, Schwb.)

fcinben, act. beftig antreiben, neutr. 1) fich abarbeiten; 2) larmen. g'fchinb, n. Treiben, garmen.

fdin berling, n. ungeitiges Kalb, Dodw., f. Beitr. g. frit. Gefch. b. b. Spr. V, 284, vermuthlich weil ein folches bem Abbeder beimfällt. fdinier, Beinfchiene: und alleg barnafch. halfverge unbe bo-

fen. fchinier. bangier. gurit. blaten. pfenbute. armbruft. cheten. mambeis. fpiegge. unde bogen. fpanbembe unbe chocher. und alleg geschutbe, a. einer guten 56. bes Ug. StB.

fchinfchem, icheint ber Dativ eines Abjective ichinichen gu fenn und von Delg zu bedeuten: mit vehem Ruggen ober fcinfchem, R.B. 1411. skin, Engl., Schin, Fell, Niederd., skinat, eine blaue Fischhaut, f. Benede's Unmert. Wigal. 809.

fchieren, fcheren, reigen. (RiederD.)

fchirmen, fecten: wenn ber pfaff alfo vffgemutt bie meß balten will, falt er vff bie fny, budt, tudt vud frumpt fich wie ein Uff, ber fdirmen wil, Gpr. dr. D. Schach. gabel gieben und bretfpiel Schirmen ichieffen mit bem bogen, 26. XLV, 141. Die eigentliche Bebeutung bes Borte ift fchreien, f. 21 bel. von biefer ift es nach ber bei aren entwidelten Begriffeverwandtichaft in bie Bebeutung von fechten, friegen übergegangen; baber Scharmutel, Befecht.

fdirr, m. Wirrwarr.

gesichirr, n. Beugungeglied: ju Mennt im Stifft mas ein Glödner, ber machet bem Pfarrberren ein Binbt, mann er hat beide gefchirr,'Steinh. Chr. Go dneun und vasa oberfter gefdirrmeifter, m. Felbzeugmeifter, f. Fronsber ger I, 25.

Schieffe, f. Schiefgewehr, - Schiefbrief, m. Ginladung ju einem Freischießen; eine folche ließ Dordlingen b. 3. 1477 bei Gunter in Augeburg bruden, f. Benfchlag Beitr. 3. Runftgeich. Rerblin-

gens II, 13.

- be-fchieffen, 1) gureichen: es will bei ihm gar nichts befchief fen; 2) gut befommen: es befchieft ibm wohl; fonft erfchiefe fen und, wie er fprieglich, vom Auffchießen, Auffproffen, Gedeiben ber Fruchte bergenommen. - Buther tabelte 1524 in ber Berrebe gur Ueberfetung bes M. E. bie nengepragten Borter bebergigen, befeligen, erichieflich, erfprieflich. Der Sabel biefer bamals neuen Borter ift burch ihren unanftogig geworbenen, ja far unentbehrlich gehaltenen Bebrauch widerlegt, und man muß fic wundern, daß die jetigen Bortidmiede ibn nicht zu ihrem Bortbeile menben.
- ein fchieffen, ben geformten Brobtaig gum Baden in ben Dien fchieben; fprichwörtlich: ein Bed, ber unter bem Urm ein fchießt, ein Bettler, ein Lump, SB.

fich ver-fchießen, fich aus Saft verirren.

fdifaötte, f. götte.

- fclapp, fclappe, unreinliche, unordentliche Beiberefon. fdlap ven, mit thierischer Gier effen und trinten, das Getrant mit ber Bunge au fich nehmen, wie bie Sunde, GB. - fclappia, garfig. unreinlich. - fchlapperei, f. unorbentliches Befen, Bt.
- folapp, f. folapple, birnfchlapple, n. fleine runde Duse, bie weilen von Seide oder Sammet, gewöhnlich von Leber; neben einander flebt: feibine paret ober fclappen, in mt. 20rdn. v. 3. 1552 cucullus, Gugel, capello Italis, Germanis Kappen, Alamannis Schlappen, Goldast R. A. I, 123.

fclapper, pl. alte, niebergetretene, ale Dantoffel gebrauchte Soube; slipper, Engl. - ichlappig, ichlapperig, lotternd, bangend,

von Lappe.

Schlacht, f. Gattung, Art: mit behainer flabte geribte gaiftlich noch weltelich, Ulm. Urf. v. 3. 1332. behainer flabt einfprach noch vorbrung, ebend. - fchlag, m. Art nnd Beife: Es ift och ber natern flag Ban fi ain menfch hat erhedt bas fi bie erd nit me bebedt, 26. LXV, 175.

folacht, b'fclacht, f. Beibenbamm. - folachten, einen Beibendamm machen. (Bair. Deftr.)

- g'ichlacht, adj. 1) biegfam, fein, glatt, von Beibengerten, ichlanten 3meigen u. bgl. ; 2) leicht ju bebauen, nicht hart und fteinicht, vom Boden; 3) gelinde, von ber Bitterung; 4) gart von Gefchmad: eine gefdlachte Birn; 5) fanft: ein gefdlachter Beg; 6) gutmuthig, SB. - ungefchlacht, 1) uneben, frumm, fnorricht, 1. B. Solg; 2) tolpifch, grob, raub; von Menfchen, Witterung te. weiter verbreitet und letteres in Minn. II, 161. ben mobigebobren entgegen gefest; es tommt von folagen ber, wie gebobnt. geglattet, von bona, fchlagen, Gb.
- g'ichlachtet, f. 1) Mahlzeit bei Gelegenheit eines für bas Sauswefen gefchlachteten Rinds, Schweins u. bgl.; 2) bas bavon an Befannte geschickte Geschent von Tleifch und Burften.

berg - ich lachtig, übel, ohnmächtig. (3m Brandenb. nur von Pferben gebraucht; im Altb. hat es die Bebeutung engbruftig.)

ichlatt, ber Dame mehrerer Dorfer in Schwaben, vermuthlich fo genannt von ber Gbene, auf ber fie liegen : benn ichlecht bedeutet gerade, eben, slibti, superficies, Rott. Lab. in Urr Befch. p. St. Gallen I, 201. sletta, Gbene, 381.

folatte, m. fauler Menfch, bem bie Kleiber nachläßig am Leibe bangen. - folattig, ber fo ift. Lata, bu Fauler, Ulf., late, ber Lette, Engl.

ichlafen, in Schlaf bringen. Diefes einfache objective ober factitive Beitwort, wofür man einichlafern gebraucht, fehlt ber Schrifts frade, wie noch hundert abnliche, f. Radlof Treffl. d. Cb. Mundarten S. 58 fgg. - verichlafen, fanft, burch Opium u. bgl., töbten, 3. B. eine ungeheure Difigeburt ober ein unbeilbares, ungebeure Schmergen leibenbes Rind. Es icheint Diefe Tobtung por Beiten nicht gang ungewöhnlich gemefen gu fenn.

folag, folaggeug, m. 1) geringer Lein: ober Sanf: Saamen, aus bem Dele gefchlagen wird; 2) ein halbes Simri Lein, Filsth. ab: fclag, m. Anoblauch.

ichlage, f. Bogelfalle.

idlägebauchen, schlähbauchen, schneebauchen, gifchern, den Odem nach beftigen Bewegungen tief und hohl unter Bergelopfen beraufbolen, von ichlagen, wie Schlähmilch im Rombilbifden Solagmild, und in ber Schweiz fippbuchen von gleicher Bebeutung, von Bauch und Rippis, Schläge, folarbauchen, Ulm. ift nur aus Misverstand entstanden; in Samb. beißt es Bub?flagen, Bauchschlagen.

ichlägelinsring, m. Plumpfact, oxowogidinda, Poll. IX. c. VII. Frischl. Nomencl. v. 177.

folagelmalge, f. Bergruden, von bem bas Baffer mit Gewalt berabstürzt und alles niederwirft, 2Bt. Dediwb.

folagen, führen, treiben: Die Sirten follen wie bisber bie Farren unter bas Bieb nicht ichlagen, fonbern jeder die feinen allein buten und maiden laffen, und gar nicht zufammen folagen und ben einander buten, Illm. Berordn. v. 3. 1581. (Musichlagen, bas Bich auf die Baide thun, Schwg.) - binfclagen, v. neutr. binfallen, EB.

be . fclagen, fertig in Untworten, verw. mit fclau, fclug. ge : fcblagen, lang, in ber Rebensart: ben langen gefchlage nen Zag; weiter verbreitet; fchlecht, bas auch von fchlagen

ftammt, bebeutet : gerabe aus in bie Lange geftrect.

ver : fchlagen, über : fchlagen, 1) maßig gewarmt, vom Getrante gebräuchlich; (Elf. Dieberd.) 2) verb. verbergen, verheimlichen, f. neas. fdlabmablen, Brod, Bregel, 2lg. GtB.

fchlaib, 1) ungefalgen; 2) bunn, 3. B. eine Suppe; 3) leer, magenfchwach, verw. mit fchlapp, ober auch mit fchleb, berb, jufam-

menziehend, bie Bahne ftumpf machend, Deftr.

su - fc taichen, beimlich jufchieben, einhandigen : ibm feien bie 5000 fl. jugeschlaicht worben, a. e. Schr. Di. Lubwigs v. Burt, an Ulm v. 3. 1589; es fcheint bas act. vom neutr. foles chen zu fenn.

fchlaif, f. fcbleif.

folad, trag. - foladle, m. ein faumfeliger, trager Menfch, Bt. - gefchlatelet, nachläßig; slackly, Engl., slak, US., slakr, 361., obne Bifcher lact. In Bermanbtichaft fteben lantelen, ichlant len, mußig umhergeben, Schlingel, bas in Schwaben und Deft. auch Schlantel lautet, mit n; Lagyaden, faul werben, f. lantein. fclamp, m. 1) Schleppe; 2) unreinlich, nachläßig gefleibete, unorbentliche Beibeperson. - folampicht, folampet, adj. mer fe ift, f. lamp.

folantern, außer Dienft geben. - folantermagb, f. die in die nen andern Dienft geht, mandert. - ichlanterer, m. grobes Ba geben. - verschlänkern, aus ber Tafche verlieren.

folantlen, f. schlack.

fchlang, m. 1) Rif; 2) Bunbe, vgl. fchleng und fchrang.

fchlarp, m. fchlargen, fchlorter, fchlurgen, pl. Lotterfdube. - abichlarfen, bie Schuhe tragen, bis fie Schlarpen merben (Schlarr, Schlorre, MS., Schlurpen, Glf., ichloapfen, Deftr. scarpa, 3t.)

fclarre, f. verzogener, ungestalteter Dunb, f. fcbleer.

folau, folob, m. Saufen noch nicht in Bufchel gebundenen Reis bolges, Bt. von Loh, Solz, ober f. v. a. gefchlagenes Solg? fclauber, f. Mauerftange, Mauerband, Rlemme. (Elf.)

fclaubern, unter bem Preis verfaufen. (verfchleubern SD.) fchlaubrig, fchlubrig, unachtfam, haftig. - fchlubern, fo arbeiten, Ulm. (Elf.)

ichlauf, m. Schut, Dede, Unterschleif. (Glf.)

ein . fclauf, f. fchleifen.

- ichlaule, folid, folud, foludle, pl. Ganfe, Enten, in ber Rinbeript. - gefdluch, n. bas fleine Bieb: buebli, log's Gidlued ufe, fifd (fifd)? es ift?) a weng Dber, laft bas tleine Bieb aus, es findet ichon einige ichneelofe Stellen, Saufenb. Durl., f. altd. Balb. III, 100. (Ober, f. eber. In der Schwy. beißen Schafe, Biegen, fleines Bieb Beichluecht, und eine Biebbeerde Gefchlecht.) ichlaunig, unvermeret, SB. (fclaunen, beimlich nafchen, Schma.) gesichlecht, n. Patrigiat. - gefchlechter, m. gefchlechterin, f. Patrigier, Patrigierin. - gefchlechterftube, f. Gefellfchaftebaus ber Patrigier, in ben meiften ebemaligen oberbeutschen Reicheftabten. Bgl. burger. Slahte, abelich, Binbifch, zlachta, Gbelleute, Poln. Den Grund biefer Bedeutung f. in un adeln und gesboren. Die Bermandtichaft mit g'leich, geslichter, mas zu derfelben Gattung und Art gebort, erhellt nicht nur aus Lehter, Gileichter, matrix, Gl. Gerb. 126, a gilgono, natalis, consanguineus, Gl. Mons., fonbern vorzüglich aus bem Bamberger Evber ber evangel. Sarmonie; an thesumu liohte, an diesem Geschlecht, f. Doc. Misc. II, 17. - Bon gelichter, mas gu berfelben Urt gebort, jest nur in verachtlichem Ginne gebraucht, ift abgeleitet gelichtergit, wer zu berfelben Familie und mas zu einem gemeinschaftlichen Familiengute gebort: Deter von Rinberbach, Burger ju Gmund, vertauft an bas Rlofter gu Goffingen einige Sellerzinfe, bie ber gelichtergit Sans ber Begar von Gemundt och bat Alg vne bie von Erbe megen von Blrichen bem Roten feligen minem Melin angenallen fint, Urt. v. J. 1358. ain schilling hal ter Ewigs gelt vff beg tuners gelichtergit, a. e. Defftift. v. 3. 1391.
- ichlechter, m. fchletterle, n. fleines Fuber Seu.

schlettern, einzeln fallen laffen, verschütten, g. B. Speife vom Löffel, 111m. Mm.

schlegel, m. Kalbs, Schöpsen-Reule (Elf. u. alt); 2) geschwollener, bider, ungelenker Buß; 3) Bouteille mit einem engen Halse, wt. DLand. Gi so schlag was Schlegel hat, Ausbruck bes Unwillens, doch häufig auch im Scherze, wie ein gelehrter Sprachforscher, Dr. Pfarrer Bührer in Echterbingen, meint, noch vom Schleglerkriege ber, doch läßt sich der Grund dieser Redensart auch in der einfachen Bedeutung des Worts Schlegel selbst finden.

follegelhof, m. Bufammenkunft ber ulmifden Patrigier auf ihrem Gefellschaftshaufe, zu welchem nur folche Paare zugelaffen wurden, bie von beiberfeitigen Aeltern zu bem Gefchlechte geborten, worüber

sich übrigens i. 3. 1513 mehrere Bunfte, aus benen sich Mitglieder in bas Patriziat verheirathet hatten, bei dem Rathe beschwerten; bei Herren: und Nachttänzen war man in der Zulassung nachssichtiger. Im Zürichischen Sittenmandate v. 3. 1488 (f. Füßlins Weltmann 146) geschieht der Gesellschaften, die man Schlegel nennt, gleichfalls Erwähnung, und noch jeht bedeutet Schlegel in der Schweine üppige Gasterei. Die abeliche Schleglergefellschaft im XIV Ih. mag sich hievon den Namen gegeben und darum einen Schlegel zum Bundeszeichen angenommen haben, auch kann die Bedeutung: Bouteille, Flasche, Anlas zu dieser Benennung von Schmausserien gegeben haben.

fchlegelmälze, f. fchlägelmälze.

Schleipfen, (ai) schleppen; auch alt.

fchleif, (ai) f. liederliche Weibsperson. (Elf.) fchlopf, Mg. mit fchlutt, fchlucht verwandt; sloven, a man indecently negligent of cleanliness, Sher.

foleif, (ai) adj. 1) foleimicht. - (foliffig, Diederd.) 2) leicht be

bergebend, geläufig, f. maul.

fchleife, fchleifege, fchleiferin, f. Gisbahn. - fchleifen, auf ber Gisbahn glitichen. (Elf.) - ausschleifen, ausglitichen.

fchleifen, bruten, Junge gieben.

fchleifen (ai), schläfen, an aus schliefen, ans, bes, aus kleiden. –
fchliefer, schlupfer, m. Muff. — einschlauf, m. vollständige Bestleidung. Ich bin uz minemo rocche gesloffan, Will. Sgl. Schlauf, Bedeckung. — ausschliefen, hervorbrechen, ausschlüpfen: des vorderst gras ee das es ist ausgeschloffen, Umm. Pf. 128. Berwandt ist gloves Handschuhe, to glib, schlüpfen, Engl. — schliefen, leicht, ohne Bwang vor sich gehen: es mag nicht schliefen, es geht nicht; mach daß es schliefen mag, mach daß der habel vor sich geht, (wenn auch einkleiner Betrug mit unterläust) SB. schließ, schließ, verschließ, m. Absat in Handelswaaren: es möchte dem Handwerk der Grautucher zu hobem

Jahrhundert. fchleifen, Bettfebern puben. - fchleificht, voll Febern.

schleden, act. ledere Speisen effen, neutr. lederhaft fepn. (all, Destr.) — g'schled, m. Lederei. — schledig, lederhaft. — verfchleden, mit Lederei bas Seine burchbringen; verwandt Aufen,
und ba bas Leden mit ber Junge geschieht, auch lingua.

Schleiß und Aufnahme reichen, ulm. Alten a. b. XVI

fchlemp, m. ein Gad aus bem Futter bes Rleibes gemacht und an

ben Rock angenabet, SB.

fchlemp, f. Borlage an einer Thure, burch beren Dehr der Kloben geht, 2Bt.

folems, adv. fchief. (Schwj. Deftr. slim, Soll., limus, Lat.)

ichlenter, m. Baurenrod, SB.

- fchlenker, m. 1) Schaben an einem Gliebe; 2) Fehler, Bt. (fich verichlenken, fich verrenken, NS.)
- fchleng, fchlenger, m. 1) Rog; 2) Rif in einem Rleide. fchlens gen, reißen, vgl. fchlang.
- fchlenzen, mußig umbergeben. (fchlungen, herumschlungen, MS.) schlenzig, 1) labm; 2) mager, besonders beim Unfange oder gegen bas Ende einer Krankbeit, auch vom Fleische zu frühzeitig geschlachteter Kälber gebraucht; 3) berabgekommen im Bermögen, in ber Kleidung u. f. w. Ulm. verschlenzen, act. verderben; verslensen, Holl., sleithjan, 11 lf.
- foleer, m. Mund, Maul. (Schleer, WS. verwandt mit Lefge.) Durch dieses Wort erklärt sich das bisher schlecht etymologisürte Schlaraffe; es ist spinonym mit Maulaffe, s.v.a. Mund offen, damit die gebratenen Tauben einstiegen können. g'schlier, n. 1) Naschwerk; 2) Naschhaftigkeit. g schlierig, naschhaft. gefräßig, Bair.) Man kann dapis und ydunepos, süß, auch ligurire, in welchem der Begriff süß enthalten ist, hieher ziehen. schleer, s. eine liederliche Weibsperson, Kib., möchte mit ligueire, das die Lateiner in einem obscönen Sinne gebraucht haben, in einem etymologischen Jusammenhauge siehen.
- g'fchlerf, n. Saufe ichlechten Bolts, Mg.
- schlipfen, schlüpfen, 1) gleiten; 2) weichen, 21 mm. Pf. 9, 12, 15, 16, 17. u. a. D. schlüpferung, f. das Gleiten, ebend. 54. Es ift die Intensivsorm von schleifen; allgemein gebräuchlich ist schlüpfrig.
- schlich, m. mit Sand vermischter Schleim zum Polieren. (lichon, polio, Gl. Gerb. 129. a. lichare, polimentarius, Gl. Fl. 982. Wegen der Begriffsverwandtschaft bedeutet slethiu in Kero Reg. Ben. c. 2. Schmeicheleien, slechsprachondo, adulando, Notk. Pf. LXIX, 4.)
- ich liech, übel, blaß, von franklichem Ansehen, entweder von schleich, weich, nicht fest, oder von schleich en, langsam einhergeben, oder mit schlecht, was auch franklich bedeutet, verwandt.
- ich lichem, f. Fluß in ber ehemaligen Grafschaft Hohenberg, von fchleichen, sich behend fortbewegen, f. sleichen in Wig. 7166. ichlief, bas Specichte im Brobe. (Sach.)
- ich liefer, ans, aussschliefen, s. schleifen.
- chliffel, m. ungefittete, muffiggangerifde Manneperfon, verwandt mit Laffe.
- chlieb. fauf, m. ein mit übermäßigem Bortheile erfchlichener Rauf, laesio ultra dimidium pretii.
- chlict, m. 1) der Länge nach ausgezogener Flachsbüschel; 2) lange Haarlocke, Haarzopf; solox, lana crassa vel pecus lana contec-50 *

tum, Fest., oder beffer licium, Beberfaben. - einfoluch. tig, einzig.

schlictle, f. schlaule.

be efchliden, hinter ein Geheimniß tommen, merten, Ag.; von fchleichen.

fchliem, m. Pergament: Josen Maler von ben Schliemen in die Schul und auf ben turn ze malen und ze bletzen, ulm. Stadtrechn. v. 3. 1414. Eigentlich die bunne, schleimichte Rethaut.

folimerig, schleimicht: ain bofer folimeriger magen, Steinb. R. P. - folimerig vifch, ungeschupte Fische, ebend.

folier, n. Gefchwar. (alt.)

fchlier, n. Mergelerbe, Wt. (Deftr.) — schlieren, hölzerne 3immerbeden ober bas Inwendige ber Dacher gegen Kalte und Feuersgefahr mit Kalt verwerfen: die Decken in den Küchen sollen statt der gewöhnlichen Schlaißböden geschliert werden, wt. Regier. Bl. Jahrg. 1808, S. 202. Ug. StB. Ja SO. ift schliere unerklärt geblieben.

g'fchlier, gichlierig, f. fchleer.

fcblopf, f. fcbleif.

fchlotter, f. faure, bide Mild, Mm. — fchluber, m. Moraft, &B.

schlottern, nachläffig, wankend einhergeben; weiter verbreitet.

fcblob, f. fchlau.

schlohweiß, sehr weiß, wie 3. B. Dornschle bblithe, woher das Bott entstanden sen mag; im Elsaße wird es von frischgefallenen Schloffen gebraucht, wofür man in Hamburg hagelwitt, bagelweiß, sagt. schlorten, schlurgen, schlurten, faul geben. — schlorter, pl. Pantossel, vgl. scharp.

fchloßigkeit, f. Unthätigkeit: er ift burch feine Schloßige keit um fein Bermögen gekommen, Beilbr. sloth, nachläffig, Engl., was Skinner mit bem beutschen Schlooß, nachläfsig, in Berwandtschaft seht und von slow, langsam, herleitet.

folo ben, am Saugbentel gieben. - folo ber, m. Saugbentel. (Elf. ohne Bifcher, lutichen, Brandenb.)

fclupfen, ausglitschen: bein guß ftanb gu flupffen, Er. Erft.

fclupfer, f. fcleifen.

g'fchlud, f. fclaule.

fchlucht, f. 1) bider Aft, Mm.; 2) Geschoß an Nelfen u. andem Blumen und an Weiben, und in dieser Bedeutung mit schlick verw. schluchte, m. gefräßiger Mensch. (Schluch, Schluck, gula, f. 80. lig-urire.) — schluchtel, m. Taugenichts. — schluchtig, gefräßig.

fcluber, fclubern, f. fchlotter, fchlaubern.

folutt, folucht, f. unordentliche, unreinliche, faule, unguchtige

Beibererfon. - fclutte, m. unordentliche Manneperfon; vermanbt mit slout, homo sordidus, Stinner, slut, a dirty woman. Sher. sloth, Faulheit, Engl., sluna, unguchtige Beibeperfon, Somb. folenbern u. f. w. Schlucht wird auf ber Alb bei Beidenbeim eine ledige Beibsperfon genannt, bie ber Bauernburich ju Begleis tung feiner Berlobten oder Braut, Die bas Menich beifit, ju Luft. barteiten als Begleiterin mitnimmt. Gie muß bem Burichen nach Maadgabe ihres Bermogens 6-10 Baten geben, wofur fie von ibm etwas Bestimmtes an Effen und Trinfen erhalt.

folutter, m. Schlitten, E2B.

ichlutten, pl. Zwiebelftangel, mit bem obigen folucht vermanbt. g'folutter, n. Somee- und Regenwetter im Binter. - fchluttig, regnerifd, Rib. (Schlute, tiefes Bafferloch, Glf., sleltingr, Regen mit Schnee im Winter, 38l., verwandt mit Schlotter.)

foling, ichlau, DSchwb., slug, slög, Schwd., slaegr, Isl., von lugen, wie fchlau und flug.

folud, f. fcblaule.

ichluden, pl. fleine Pflaumen, DSchwb.

ichlumps weife, mit einem plumpen Ungeftume, f. gu-platichen. idlund, m. turge Ueberftrumpfe vom Schuh bis jum Baben, 2Bt.

idlurgen, fchlurten, f. fchlarp u. fcblorten.

ver-fcmachen, empfindlich machen, webe thun: feine Rebe bat mich verfchmacht. Es ift die fubjective Form von fcmaben, bie im Sochbeutschen fehlt. - fcmachbeit, f. Schmach, Steinb. Chr. - ich machtlos, balb verichmachtenb, febr frant, GB., vermuthlich aus einer burch fraftlos, bulflos, leblos entitandenen Bufammenfenung.

g'ich mad, adj. bubich, angenebm, von Rleibung, bauslicher Ginrich. tung, Bitterung, außerlichem Betragen gebrauchlich, Ulm. Frift mußte fich bas t in abgefchmadt nicht ju ertlaren, weil er es mit Recht nicht fur bas Partic. Pass. hielt. Es ift bas compositum von biefem gefchmad und follte abgefchmad beigen, wie es in Schwaben auch lautet. Uebrigens giebt es im Deutschen mehrere als Abjective ober Abverbien gebrauchte Participien, benen bas t ber Paffivform fehlt: ungefüg, und in Iw. Wigal. n. a. gewon, nngewon, gegan, unlaugen, gestalt, fatt ungefügt, gewohnt, gegabnt, ungeläugnet, gestaltet, wie im Lat. assus, cavus, mancus, orbus, privus, statt alsatus, cavatus, mancatus, (mancare ift im St. noch vorhanden) orbatus, privatus, (biefe Borter fonnten jedoch reine Abjective fenn und ben Buftand ausbruden, in welchem der ober basjenige ift, an bem bas gescheben ift, was bas Particip ausbrudt: (was assatum, cavatum geworben ift, ift nun assum, cavum, wer privatus, orbatus geworden ift, ift jest orbus, privus) und im Ital. carico, cerco, desto, domo, escuso, pesto, tocco, uso, statt caricato, cercato, destato u. f. w. Much in einigen Sauptwortern, Die eigentlich Reutra von Participien sind, ist das participiale t weggefallen, 3. B. in Gefeth, b. i. das Gesethte, wie Recht, b. i. das Rechte: in dem Rechten, in ungählichen Urkunden, Geschöpf, d. i. das Geschöpfte, Geschöpft, wie es in der Ueberseth, der Weltdron. Biterbo's in Doc. Misc. II, 43. und in Geilers Predigten verkommt. — g'schmäckle, n. 1) Beigeschmack an Speisen und Getränken; 2) Eigenheit im Betragen: ein reichsstädtisches Geschmäckle pflegen Nichtreichsstädter im Gegensatz gegen das ihrige, das sie nicht als solches anerkennen wollen, zu sagen, so wie die meisten Stände den Schulmann des Pedantismus beschuldigen, während sie ihren eigenen nicht gewahr werden.

fcmalbacet, mager, nach einer Krantheit. — (fchmalbactig, DE.) fcmalgen, 1) fluffige Sachen mit vollen Bacen effen; 2) fich damit

befubeln. - fcmalgerei, f. Unflaterei im Effen.

fchmälgten, nach Schmalg riechen.

fcmalzwächter, m. Junggefell bei einem Sochzeitmable, ber fid bie für feine Brautjungfer aufgewendeten Roften vergüten läßt, Um. ich mand, m. bice Milch, Rfb. — fcmanbig, fcmutig, tothig. SB., aus ber Sprache ber Bergleute hergenommen.

fcmarren, m. viel Gerebe. — fcmarrenmacher, m. ber über eine Cache viele Worte macht, entweder von Mahre oder von dem folgenden Schmarre, Obfimuß, folglich diefelbe Figur, wie in ber Rebensart: eine Brube über etwas machen.

schmarren, m. Obsimuß; bei Geiler v. A. heißt jedes Stud, jeder Biffen Schmarre; davon leitet Nicolai Schmaroger bet,
mir scheint dieses Wort aus eimarosto, eigentlich eima d'arrosto,
Biffen von einem Braten, Pfaffenschnitt, entstanden zu senn, wober
auch schmarolen, pl. leichte Mehlelöse mit Milch und Giern gemacht, und schmarenglen, pl. 1) Ueberbleibsel von der Mahleit;
2) leckerhaste Eswaaren. Dagegen ist schmarren verwandt mit
schmorren, smooren act. u. neutr. Holl., dämpsen, umdämpst senn,
und mit schmieren, mit einer weichen Masse bestreichen.

fcmausten, f. fcmot.

fcmah, fcmuh, m. berber Ruß, pobelh. So benn füget fid bie zeit bag lieb an liebes gerne lit Bnd fo mit froben on nib Ruß mit fmuh wechfel git, 28. XXXVII, 576.

fcmangen, effen, bag es andern hörbar wird; ein augment. wa fcmanen, verwandt mit σμήχειν, fcnell effen; ohne Bifcher matfchen, BB., μάζειν, manger, Frz., mots, Speife, Ulf.

fcmeichherr, m. bem geschmeichelt wird: er schembt fich and nit zeschelten bas er erft gelobt hat. fo es nun feinem

fcmeichberr gefallt, Ditb. Ter.

schmecken, 1) riechen, sub. u. obj.; 2) nach Fäulnif riechen; 5) in einer öffentlichen Rebe aus bem Concepte kommen, Wt. Rach einem Gobichte Laz. Sanbrups (Deliciae bist. et poet. Frft. 16, 18, 8

S. 66) foll ein Student, der im Predigen irre wurde, um die Leute aus der Kirche zu bringen, ausgerufen haben: D ich schmecke Feuer, es brinnt, es brinnt! — schmecket, s. Blumenstrauß. — schmecker, m. Rase, daber sigürlich: er hat einen guten Schmecker, nasum habet; da schmeck! bei Hinweisung auf etwas, wodurch man übers sührt und beschämt werden soll. — anschmecken, übel anlausen: er hat angeschmeckt, er ift übel angesommen, man muß ihn nur anschmecken lassen, burch Schaden flug werden lassen. — verschmecken, 1) an etwas Geschmack, Frende gesunden haben, so daß man es öfters zu haben oder zu genießen wünscht; 2) keine weitere Luft nach dem Besithe oder dem Genusse einer Sache haben. Schmecken wurde auch früher statt riechen gebraucht: smehhanti soozo, fragrans, Rab. M. ap. Eckh. II, 953, 963.

schmele, fcmelle, fcmiele, f. eine Grafart, aira, Linn.

fdmergeln, nach Schmeer, nach Fett riechen, Ulm.

ichmergeln, zu Gefallen reden, Bt., to smark, to smile wantonly, Sher. Schmergel ift Gifenery, womit man Gbelfteine, Glas, Destall glättet.

idmeerfteppes, f. nicel.

iomen, g'ich men, n. 1) Ueberbleibfel in ber Brube von weichge techten Mehlelofen; 2) Saufen fleiner Madchen, icherzw.

fomeneln, fein Boblgefallen durch Lacheln ausdrücken, liebäugeln, Ulm. — fcmo ben, daffelbe, 21g. Rib. lo schmianza, ich lächle,

Bindifch. - fcmugeln, Sb.

schmich, f. ber Name zweier Fluffe, welche in die Donau auf ihrem rechten Ufer fliegen. — schmiech, ein Bach unfern Maulbronn. — schmiechbach, in der Ortenau, schmiech in der Grafschaft Kirchberg, nach e. Urk. v. J. 1342. Bermuthlich von schmiegen, sich bewegen, smygga, schleichen, Schwd. kriechen, Isl.; wie Schlichem. schwiele, s. schwiele.

schmirben, schmieren, Ulm. und schon alt: man foll mit dem schmirben der franken fundenkinder, so mit den Frankossen oder bosen Blattern behafft, In ruw steen, ulm. Rpr. 1550. Ohne Bischer mire, to bemire, Engl., merde, Koth, Tra.,

μύρον, Galbe.

schmieren, erschmieren, lächeln: Smieren wag erlobet Trusten wag verbotten, 25. CXXIV, 281. Der alt ber schmiert und griff ann bart, Herm. v. Sachs. Mör. 2, a, b. Ich sah sie wiber an vnd schmiert Wie wol mein herh in trewen (l. trauren) was, Eb. 4, b, a. Darnoch kam ain arm from für In vnd wainet sere das Ir ain wolff Ir schwin lin hett genommen Sant bläsin erschmieret Schwig liebü frow. din schwinlin wirt dir wider geben, Leg. Sant Georg erschmiert vnd sprach, Eb. (Smirrende er in ansach, Warl. u. Jos. 277, v. 31, smies

renbe und lachende, Erift. 19008. (maere, risus, 26., to smile, Engl., fmielen, erfmielen, erfdmulen, Sored, fcmollen.)

fdmirglen, geitig fenn. - fdmirgler, m. Beithale, SB.

fcmiß, m. Berliebtheit; er hat einen Schmiß. Go: he is smitten by ber, Engl., und: bag er (Raimund) ieno mer bann balb getroffen mere, Meluf.

ein . fd modlen, einschrumpfen, Dodw. - verfdmogen, flein: Ritgelang noch versmogen, 26. L, 262. smah, bunn, flein, altb., små, Schwb., bavon fcmal und fcmiegen.

fcmolle, f. Fettelumpe. (bas Weiche bes Brods, Deftr.) - fcmol lig, fleischfett; mollis.

ich mollen, ladeln, to smile, Engl., f. g'reinen.

fcmortlen, einschmorren, von biefem bas Intensivum, Rib.

fcmot, m. 1) Fettigfeit; 2) Unreines, Schmut. - fc mobig, fett, fdmierig. - ich mottlen, fcmausten, mit gett umgeben. fdmudtig, fdmadtig: ein fdmudtiges Rint, Belgb.

fchmugelig, einschmeichelnd. - fich fchmuden, fich fchmiegen, bie Intenfivform. - gefdmudelet, artig, nett, Rib., kasmechrot. casmechrot, politum, smechas, elegans, smechari, elegantia, R. M. Schmud, fdmiegen, geboren bieber, und Schmud hat feine Bedeutung von dem Stammworte smah (f. oben einfcmod: len) erhalten, in welchem, wie in flein, ber Begriff niedlich, artig, fcon, Boblgefallen erregend, enthalten ift.

fcmulen, 1) tanbeln; 2) liebeofen. - verfcmulen, verunreinigen, Ilg.; letteres vermuthlich bie weichere Musfprache von verfcmieren, das erftere mit mollis und fcmollen verwandt.

fcmurb, m. Schlag, Streich, SB. - fcmurre, f. tlaffende Bunde, Ulm. (Schmarre.)

fcmuris, eine Meblfpeife mit Giern, Sebel.

fcmut, m. Schlagregen. - fcmuten, Dbft von ben Baumen fchlagen, (Schmz.) verwandt mit to smite, ich meißen.

fcmus, f. fcmat.

fcnabelfdnell, übereilt in Reden. (alt.) - fcnapper, fcnappap per, m. fcnapperbuchs, f. eine junge Verfon mannlichen oder weib lichen Gefchlechte, die fchnell aber abgestoßen, fc nappend, fpricht und vorschnell in Worten ift. (fdnippifd, fdnappifd, DD.) -fid verschnappen, verschneppen, verschnepfen, sich unbedacht fam ein Bebeimniß entschlüpfen laffen, mit Schnabel verwandt. abs, untersichnappen, in feiner Soffnung getäufcht werden, Bt. ichnapper, m. fchlechtes Zaschenmeffer mit bolgernem Griffe, verw. m. fcnappen, fcnipflen, knife, Meffer, Engl.

ichnatte, f. Ginschnitt in Solz, in Fleisch, Bunde, SB. Bb. von fdneiben.

fonaberig, fonager, fonaderig, bager, fcmalen Angefichts,

bunnleibig, Bt. GB. - fonad, m. langer, hagerer Menfch. (Schnade, die bunnleibige, langgefredte Mude, und Diederb., Solland. und Engl. bie Schlange.)

ab-fchnaglen, ablocen, abichwaten, 2lq. Rib. - ver-fchnatten,

aus Unachtsamfeit verlieren, verwerfen, fallen laffen.

ichnait, ichnaitheim, Dame mehrerer Ortichaften in Schwaben; appellativ tommt Schnait in e. Schr. Ravensburgs v. 3. 1495 pon einer Gegend in ber Rabe Ravensburgs vor: in ber ichnait. Die Baldwege bezeichnete man burch Ginfdnitte in die Baume, folde Plate biegen vermutblich die Schnait, und frater auch die Bobnörter, die barauf gebaut wurden. - an :, ausich naiten, überfüffige Breige und Mefte ber Baume aushauen, ausschneiben.

aufge : ich naigt, aufgepunt, von Dabchen, 2Bt.

- fchnalle, f. 4) ein aufgebundenes Mahrchen, weiter verbreitet, fehlt aber in Abel.; 2) bofes Beibermaul. - befchnallen, unvermuthet anreden, über etwas gur Rebe feten. (anfchnalgen, Deftr.)
- fchnalle, fl papaver rheum, Illm .; vermutblich von bem Platichenben Schall, wenn man die noch ungeöffnete, boble Blutbentnofpe diefer liter. blume gwifden ben Banden fcblagt. - fc n'a Hen, pl. Stachelbeer, Lind. fonallentapper, in. ber Schulden einfordert (weil er oft wiederbolen muß, muß er bes Schuldners Thurschnalle oft betaften). -

ichnallendruder, m. ber Lette, ber aus ber Schule, bem Golle-

gium geht, 28t.

ich narrmaulen, nichts zu effen haben, indeft Undre fchmaufen; vermuthlich von fchnuren, snara, 361., wenn der Mund wie zugefchurt ift.

fchnauen, unwillig werben. - fcnaupe, f. Gofde. - fcnauben, pl. angugliche Reden. - aufch nauen, gornig, übelgelaunt anreben. fchnauig, übellaunig. Schnauben, Schnauge, auffchnaugen find in gleicher Bedeutung allgemein gebrauchlich und allefammt mit Schnabel verwandt. Bu biefer Familie fcheint mir, trob Abelungs Widerfpruch, auch ich naid ju geboren: snoo, snoad, garftig, snot, Rot, Soll. - Du fonober Jud, f. fturm, mit sunden besniget, Minn. I, 28. nie gesneit, nie mit Gpeichel befutelt, beflect, verlaum: det, altes Sobel. in Berders Schr. 3. Relig. VII, 123., was wohl nicht von Sonee, befdneiet, berguleiten ift.

g'fduaget, fduagig, 1) mager; 2) blaß; verw. m. fdnaberich. fcneebauchen, f. fclabbauchen.

ich nepp, m. 1) breiedigter haarschnitt oberhalb ber Stirne; Saube mit brei Schnabeln, zwei über bie Schlafe gegen die Augen, einer über die Stirne gegen die Dafe ju laufend; snuaba, vitta, Nyer. Symb. 187.

fcnepper, f. fchnäpper.

ichnefflen, in Solz schnigeln, SB.

ich noffgen, mit heftigem Seufgen fiohnen, wie Rinder nach bem

Beinen, von ichnauben bie Intensivform. (naftzgen, Schwito snub, Engl.)

ab : fcneglen, f. abschnäglen.

fcneiben, schneien. In fcneien fehlt bas Digamma, in viger und nivis ber Bifchlaut.

schneid, f. 1) Kraft; 2) Muth: ber Bein, bas Bier, ber Mensch bat Schneid, Ig. (Deftr.) So auch bas lat. acies.

foneiben, im Preife übernehmen. - fich fcneiben, fich in einer Erwartung taufchen.

schneiber, in ber Rebensart: er hat felbst ben Schneiber im Sans, bem Worte nach: er muß feine alten gerriffenen Rieiber felbst flicken, und bilblich: er hat felbst mit Sorgen zu schaffen, er kann sich frember Sachen nicht annehmen, Wt.

fcneiderplet, fcneiderfled, pl. Rudeln in platter, breiter Form.

fcneiberfifchle, f. Rothäugle.

fcneibern, Schneiberarbeit machen laffen: er fchneibert bei mir, b. i. ich bin fein Schneiber, S2B. Gben fo: er fchmiebet, wangert, fchuhet, brotet bei mir.

fchneien (ai), Tannenreiß zu Futter zerhaden. — ausschneen, 1) bas überftuffige Reiß abhauen, Bt. bem so ainen baumin feinem ader allain ausgeschneet, Soll fein handlung in ain ungefähr gerait werden, RPr. 1545; 2) bie grüne Rußschale abziehen, Wt.; von schneiben, lehteres jedoch in ber zweiten Bedeutung mit Reise verwandt.

g'fchneif, g'fchniff, n. Schnuppen, Seibenh.

f din ei den, etwas Lecterhaftes naschen. — schneictig, lecterbaft, SB. schneictlen (ai), erblassen, — geschnaictelt, blaß nach einer Krantheit. schnecklen, 1) langsam gehen, von Schnecke (fchnicten, triechen,

alt); 2) fid niedlich antleiben. (fich fonigeln, Deach.) - fich an Jemand binfchneceln, tofend umbalfen, anlehnen, to snugle, Engl.

fchneller, m. 1) Garnbinde von 400 Faben, nach beren Aufwindung ber Hafpel schnellt; 2) Marmor: oder Letten : Rügelchen, welche von ber wielenden Jugend in Grübchen gefchnellt werden.

fcnellfeige machen, einem mit ben Fingern in bas Gesicht fcnalzen, ober bie Feige zeigen, far la fica, f. Raftners vermifchtt Schr. II, 395.

fdnengen, fcneugen.

g'fchneth, n. ein Saufen plauderhafter, nafeweifer, halbgemachener Madchen, Ulm.

fcnittling, m. eine halbe Dachblatte, 21g.

fcnifel, f. faures, verdriefliches Beficht, SB. verw. m. Schnabel fcniffen, fteblen.

fchnidel, m. 1) langer Ruffel; 2) veretrum virile; 5) langer, bage rer Menfch.

- fcuit, m. 1) Poffe; 2) Luge; von bem in verwandter Bebeutung allgemein gebrauchlichen auf. ich neiben.
- ichnisbudel, m. runber Ruden; dos rond.
- fchnöb, 1) schlecht: schnöbes Kleib, P.Gr.; 2) lieberlich, unzüchtig: welcher massen auch die schnöben frawen (die durch das Kriegsvolk in die Stadt gekömmen waren) zum theil vß ber Stadt gepracht werden mögen, illm. RPr. 1548. g'schnottel, schlechtes Gesindel. (Elj.) schnöbigkeit, f. pudenda, Mg. Bib. 1477. S. schnauen.
- b'fchnotten, turz, sparlich: bichnotten gemeffen (Elf.), v. scheiden. ich nörr, s. Ruffel, Bb., mit dem obigen schnickel und nares, so wie mit Schnauze und nasus verwandt, mit dem Begriffe des Hervorragens (Nas, Nes, Borgebirg), der auch in Ruffel enthalten ist von reisen, sich erheben.
- fchnorgig, verbrießlicher Laune.
- fcnuppet, ich nubet, f. ich nuber, gefchnuber, n. Schnuppen, snot, Rot, Soll., natho, Ungar. ich nubern, in Koth ruberen, SB. Bgl. ichnauen und ichnob.
- fcnullen, f. nollen:
- fdnurr, f. Luge im Scherge.
- ich nurren, 1) umberlaufen: Min ougen lif ich fnorren, 28. L, 110; 2) mit Mufit betteln, SB. — ich nurrant, ein folder Bettler, Cb. — ein ich nurren, eingehen, einlaufen, ichnell fürzer ober kleiner werben.
- fcob, fcoben, fcopp, f. fcanb, fchaube.
- fcopp, fcoppen, m. ber vierte Theil einer Maaß. (Rhein.) fcopplen, 4) unvermerkt, und 2) gern viel trinten.
- schoppen, stampfend einfüllen, ftopfen, stipare. verschoppen,
 1) verstopfen, z. B. das Ohr, ein Loch: als ainer stumenden Ratur, die do wird verschoppen ir or, Umm. Ps. 57. do verschoppeten sie ire oren, Eb. 2) verbergen in einen Winfel, eine Ecke, ein Loch. Ein Augmentativ von schieben, nach Abel. richtiger Bemerkung.
- schopper, m. Schiffmann, der Fahrzenge bauet, Ulm.; er verfchoppt, d. i. ftopft die Bugen des Schiffes mit Mood. Auch
 baierisch, von woher das Ulmische Schiffsbauwesen gekommen, f. hobenau.
- schopf, f. schupfe.
- fcoch, m. haufen (alt). g'fcochet voll, übervoll. fcocheln, fleine haufen machen, namentlich beim heuen. Das Stammwort ift boch, Berwandte find Schock, 60 an ber 3ahl, ciocca, 3t., skock und hog, ein haufen, S. und haufe felbft.
- ichod, ichocheli, Empfindungswort beim Gefühle des Froftes, Bb. SB. vert : ichocht, f. icheu.

aus : schobeln, von einer Waare beim Einkaufe das Beste aussuchen, Alg. von scheiben, woher Schotte, milchseide, ber mafferichte von bem setten sich absondernde Theil der Milch, s. Arr Gefch. v. St. Gall. I, 41. 174, g.

fcotteln, 1) act. fcutteln, befondere Fluffigkeiten; 2) neutr. in eine fcuttelnde Bewegung kommen : ber Bagen fcottelt.

schotten, schottlen, schuften, act. 1) im Schwunge werfen; 2) stoßen, neutr. sich bewegen: bem Schuldigen schockt bas Mantelchen aus Angit, er verrath feine Schuld, Sprw. — schotte, f. Schwungfeil an der Schautel. — schud, m. Wurf, Stoß. — schud weis, stoßweise, in abgesehten Zeitraumen.

schotkenkappe, f. Mühe, vormals zur Kleidung der vornehmen Frauen in den oberländischen Reichsstädten Ulm, Augeburg u. f. w. gehörig, mit Bobelpelz verbrämt, der Kopf von schwarzem, in Artischotkensorm geblättertem Sammt, daher sie Stetten (Erläut. 162) Artischokkenhaube nennt.

scholp, f. schilp.

fcolbern, 1) mit Burfeln, Rugeln fpielen; 2) beim Spiele noch nebenbei wetten (Elf.); 3) auftaufen; 4) Baaren auf einem Beimagen führen; 5) muffig umber laufen, Ulm. (giollaro, Victelbaring, 3t.) - fchaler, fchlapp-fchaler, Spielmann, Landfreicher; bas fchmabifde Recht hatte eigene Bestimmungen biefe Leute betreffent, f. bas Brem. Deachf. Borterb. IV, 599. V, 456. - icholderer, m. i) Muftaufer; 2) Regelauffeber, Dim. - fcoldergeld, n. Gelb für bie Erlaubniß einer öffentlichen Spielbant, auch fur ein öffentliches Frauenhaus, f. Mildzins. (Es bieg auch fcolder allein: pe ju geitten baben bie geiftlichen auch offenlich murticafft bo vnnb dergleichen vff ben firdwenben, ber ort bo inn oberherrn feind, legen foe oder ire brener die auch priefter feind perlich würffel, fügeln unnd tartenfpil vif. nemenauch ben gewinn vnd icholder bauon unuerichamst, a. Teutscher nation beschwerd von den Beiftlichen, Murnberg 1522, 4-- fcolderwagen, m. ein Beimagen, ber bas vom gewöhnlichen Auhrmanne Burudgelaffene nachführt.

Scholl, m. 1) Saufen; 2) ftarter Laut: einen Schollen raubla

lachen, S28.

scholl, gescholle, m. 1) Schuldner, selbscholl, an welchen der Kläger eine Rechtsforderung hat: der anclager soll den oder die, die ir geschollen sind zu dreven malen fürbieten, Lingeb. Achtordn. (Hochr.) v. J. 1540; 2) Hauptursächer einer besen That, s. haffen, im Ug. StB. auch von einem Rinde gesagt, des ein anderes tödtlich stöße, zum Unterschiede seines Eigenthümers; 5) der eigentliche Schuldner: zu selbschollen sich verbinden, Barge und Selbstzahler werden, Ulm. R.B., von sollen, debere, daher

Schuld; to sell, Engl., solvere, find verwandt; vermuthlich auch Beifel, Burge, ber für einen anbern fculbet; es lautet in Gl. Fl. ap. Eckh. F.O. II. 983. kisal, die erfte Splbe ift die jetige Borfetfolbe ge, welche fich burch Ausfprache in eine Stammfplbe ums wandelte. Schon Staben mar nach 2Bachter biefer Bermuthung nabe, nur irrte er barin, bag er fellen, fenden, fur bas Stamm. mort bielt.

icon, wird in Ulm und vermuthlich noch an vielen Orten vom Bolfe ironifch und infofern befchimpfend gebraucht, fo daß fonit wohl 3n. jurienflagen barüber entflanden fenn mogen. Indeffen geht boch Befold zu weit, wenn er in f. Thesaur. Pract. voc. Schmabfa: den behauptet, man merbe in Ulm injuriarum belangt, wenn man ju einer Frau fage: bu fcone Frau. Erft Zon und Bufammen. bang macht biefes Bort, fo wie taufend ahnliche Ausbrude, ju einer Liebtofung ober Beleibigung. - fconele, n. 1) eine fcone Gache in ber Rinderfpr. ; 2) einzelne Blumen in einem Bortrage, einer Predigt. - iconelen, mehr icon als nublich fenn, subst. pl. mas nur Scheinwerth bat, 2Bt. - befconen, verherrlichen: er foll merben befdont, er foll werden erhocht, Bofdenft. - fdone but, m. fcmuder Strobbut.

fconen, aufhören: es fconnet, es bort auf ju requen, ju fcneien, SW: (Sdw.)

ichoren, umidoren, umgraben. - ichore, f. Brabidaufel. 2luch in Oflugschaar ift bieg Bort vorhanden, und ae-scaere beißt im 216. incultus; es fommt von icheeren, theilen, trennen, gerreißen. Obne Zweifel haben bievon mehrere Ortenamen ihren Urfprung : Scharenstetten, Scharrenhaufen, Schornbach, Schorns borf u. f. w. In e. Urf. v. 3. 855 in Martene Coll. ampliss. I, 141. steht: in silva quae dicitur Puthem scaras viginti octo, in villa Irmenlo, in illa silva scaras sexaginta, f. Du Cange V. 104, scartus, ager in culturam redactus, Ib. 110.

besichoren, vornehm: wie buntt er fich fo boch beichorn. Mor. herm. v. G. 1, b. b. G. beschorne in SO.

ichoos, f. Schurze, verwandt mit skar, fchirmen, wovon Schurge gleichfalls bertommt. Huch Schoos in ber gewöhnlichen Bebeutung ift auf diefen Stamm gurudguführen, ba bamit ein Bebectes, Befdirmtes, Berborgenes und Berbergenbes bezeichnet wirb. - fcb f. lingreuter, ber fo auf bem Boben fist, daß er beibe guge aufgeftellt an fich giebt.

q'fchoß, n. beftiges Ropfmeb, Rentl.

ge . fch offen, übereilt, narrifch; fchergend fest man bisweilen bingu: mit ber Delgfappe, und beutet damit an, theils bag ber Schuß nicht gefährlich fen, theils welche Stelle er getroffen babe.

fchrägig, auseinander gesperrt, langwierig, schwierig: Min jeglider Ragbott maift feinen Raut mohl gu fagen, wie Schregig bie bing als von der Erung gelb wegen gu tun vff gu bringen unber den Stette botten gemefen

find, Abich. in ber Mitte bes XV. Jahrh.

fcraiet, f. Pranger: es fep ftock, ichravat oder galg, Ag. StB. Auch im bair. LRecht v. J. 1346. in Heumanni Opusc. p. 63. 247. Es ift zweifelhaft, ob diefes Bort von verichreien, verfluchen, das Berdammungsurtheil aussprechen, oder von Schragen, bolgernes Gestell, herzuleiten ift.

g'fdraien, ichreiend machen, f. ai.

fchrand, f. hölzerne Bant, gemeiniglich ohne Lehne; öffentliches Kornhaus, DSchwi (Bair.) Souft Schranne.

ge-fchranet, verdrebt, von hinten her: eine gefchranete Rafche, beim Striden, gefchranete glugel und guße bei ben

nen, wenn fie jum Braten jugerichtet werben.

fchranz, m. Rif in Tuchwaaren. Sonft überhaupt Riß, Berlehung:
das din lob stet ane schranz, Minn. I, 28. — fchränzen, auffchränzen, einen Riß machen. Berwandt ift Schrunde, f.
schrettig; to shred, to cut into small pieces, Sher. xpiverv und
reißen. — schranz, m. Geck, luftiger Mensch: enn junger
schranz Der springt gar boch vor jr am tant, herm. v.
Sachs. Mör. 19, h, b.

ge-fdrangt, getäuscht: fich gefdrangt haben, in feiner Erwartung getäuscht fenn. Soffdrang fann in jener und in biefer

Bebeutung (Schrang, Lift) genommen werden.

fchraute, fchrautel, f. fchrotel. fchrauf, f. fchraufer, m. Schraube.

fcrettele, n. Poltergeift, Ulm, Gbing. fig. überläftiger Menfc, Diefen Ramen findet man weit umber: fchrobel, Deit., forattel, ftrabel, ftrattel, Allp, Schwg., skratti, Schred: bild, bofer Geift, 36l., skriter, der Beift, der das Alpdruden verur facht, Bohm. Schretlein ober michtelein, penates, ober guten belde, oder langgaben, oder pilbe gu gedechtnus ber todten, a. d. Rusticano Terminorum v. 3. 1482 im Litter. Wochenbl. I, 130. screza, larvae, lares mali, quaedam monstra, Gl. Lind. 996. scurguta, vermuthlich Drudfehler, ft. scruguta, lares, Gl. Th. 1003. waldschrechel, Fauni, 995. u. Altd. Balb. III, 225. du bil vereiner fchrag, bu fchlechter Bicht, ebend. III, 170. Db viele leicht biefer Rame mit bem inbifden Ragia ober Radja, Geift bes Bofen, gufammenhangt, f. Ranne Pantheum 115. Schratlenn, Schretlein, Balbichrate in SO. Das Gebicht nr. 204. in dem Seidelberger Cober CCCXLI. (G. Bilfen Geich b. Seibelb. Bucherfamml. G. 428.) ift überfchrieben: Dis ift von einem Schretel und von einem magger Bern. Abelung und Schröter vermuthet, diefer Rame tonne von ber Bedentung bes Borte fchroten, burften, bem Alpe beigelegt fenn. Ift er beutschen Ursprungs, so ließe sich auch schrecken als Stamm annehmen, mas sich aus bem obigen waldschrechel und aus schrecken, spucken, Karnth, vermuthen läßt.

bein fchrettig, aufgehauen bis aufs Bein: beinschrettige Bunben, wt. LD. v. J. 1552. — schrittung, f. 3wist: derselben
zwapung, schrittung und spenne wegen, a.e. Ulm. Spruchbr.
v. J. 1445, von schroten, theilen, welches zu der großen Familie
von streiten, schreiten, spreiten, spreißen, breit, brett,
reiten, reis, reisen, reißen u. s. w gehört, in welchen allen
der Begriff bes Auseinandergehens des Sichsperrens, enthalten ist.

schreiber, m. Hofmeister, Unterlehrer: benn — nach Endigung ber bffentlichen Schule — so behehrt ein jeder schreiber die Jungen so im besunder befolden sindt. welche dann nit schrieber haben, denen sie insonderheit beuolhen sind, gond haim, a. e. alten Ulm. Schulordn. in Veesenmoyer de Schola Lat. Vlm. p. 17. fgg. Es waren dergleichen bisweilen zweihundert in Ulm, welche bei ehrbaren Leuten, deren Kinder sie in die Schule führten, den Lisch hatten. — beschrieb, m. Beschreibung, jedoch nicht die Handlung bes Beschreibens, sondern der dadurch dargestellte Begriff einer Sache. Das Bort ist überhaupt oberdeutsch und weiterer Berbreitung werth, da es eine von Beschreibung wesentlich verschiedene Sache bezeichnet.

fchreien, in ber Rebensart: er hat über mich gefchrieen, er hat mich angerebt, SB.

be-schreien, einen über einer auffallenden Handlung anreden. — ver-schreien, aus allen Kräften schreien: was das Rind ver-schreien kann; ich kann es nicht verschreien. Hier tont das e vor; in verschreien, in ein boses Geschrei bringen, lautet es wie ai.

fchroppen, ftarte, grobe Arbeit verrichten, 21g.

fchrot, m. Albhang an einem Felsen: Lin fro krönt ftunt an bem schrot, L. 114. — beschrotten, die Haare abschneiden: Ir sunget gern als Reidthart sang Do er die Geburn, als Munch beschriet, Herm. v. Sachs. Mör. 29, b, a. — versschrotten, partie. verschnitten: Ez ist besser zwir gemessen Den versrotten ain stunden, besser zweimal gemessen denn einmal verschnitten, LS. L, 335.

schrotel, schraute, schrautel, m. ein junger Aufschüßling, mannlichen und weiblichen Geschlechts; langer, unbeholsener Mensch, Ulm. — schrodel, n. abschrödlen, abschroten, pl. Ueberbleibsel von der Mahlzeit, Ag. Ulm. Schh., von schroten, spalten, theilen; Schrot, ein abgeschnittenes Stuck: dev eine bringt fleischs einen schrot, Altd. Wäld. U, 55. scraps, Engl. fcrof, m. Felstlippe: bas mer das gar wild ond ongewiß ift mit Relfen und ichrofen bie von bem boden beruff ta gend, Gaifil. 3.; ein Stud aus einem Steinbruch : bas 3ch ben ichrofen Mus der Steingrub gu Beußlingen gu Grer Rul. On. vorhabenden Grotge gebem molle verbelfen nad Lowenberg Expediren, S. Illr. Kraft in f. banbidriftl, Reifebeidr. woraus ber Berfaffer bee Ibietitone in Rerns fcmab. Dagas. 3. II. St. IV. einen Musing einrücken ließ. Skrefva, Relienfralte. Schwd., scrupus, ein fcproffer, fpitiger Stein, rupes, ein Fels.

Schub

fdroden, verfdroden, 1) ein taltes Bimmer, taltes Baffer ein wenig-warmen (Eff.) ; 2) etwas Beifes abtublen. - gefdrodt, von ber Kälte etwas getroffen, z. B. Bluthe, Beinftod. - verfdröderle

maden, ein wenig warmen, Ma.

fchroll, m. 1) verheiratheter Braugefelle, vielleicht berjenige, ber mit ber Rrucke bas Bier ju rubren, ju rollen bat; 2) grober, unge bildeter Menid, Rib. SB.

fdrund, f. Auffprung ber Saut an ben Sanden, an ben Lippen burd

Wafden, burch Kälte. (DD.)

fcub, m. 1) auf Rarren aus bem Lanbe geschafftes Bettelgefinbel. Go wird in ber Ulm. Gerichtsordn. v. 3. 1553 bas Borweisen ber Rleiber eines Getöbteten, bie er gur Beit ber Entleibung anbatte, ber mabre Schub genannt; 2) Beweis eines begangenen Diebstahls, daburch geführt, daß man bas Gestoblene ober bas gebrauchte Wertzeug aufweist und den Thater auf der That ergriffen bat: Swer ben andern vf ber ftragge beraubet, wirt er an ber bantgetat begriffen. fumt er gebunben und gvangen fur, fo bedarf man feins anbern gezinges man ber ichubes, (b. i. beffen, mas man als geftoblen bei ihm finbe) 21g. StB. f. 2B a l ch & Beitr. IV, 139-155. 215. Stilt ein man bem anbern fin gut tages ober nachts nnbe fomt ber bavon unde mirt an ber bantgetat nicht begriffen, benotet er ben barnach, vube mag er bes foubes nicht gehaben fo fol er in felbe fibenbe vbergit gen, Gb. und nach einem Ginbruche mit faliden Schluffeln : wirt er gevangen (vor bem Richter) fürbracht. of den mag man wol ichieben bag gerbrochen flog ober bie validen ichlus gel, Gb. bi fwem man valide pfenninge vindet ift ber fabgic ober mer ift ber ain gaft ber fol die ichieben ob er mat. mag er ir nicht gefchieben ber fol bereben mit finen swein vingern bag in bie pfenninge mibervarn fin an alle fine foulde, Cb. - fchieben, biefen Beweis fubren, Gb. mit bem Soub über einen richten, über ben alfo übermiefe nen Berbrecher richten, ebend. ben Schub nennen, feinen Soub gwingen, einen fo Befdulbigten in Berhaft bringen, Gb. wil der jn dez gewalt das gut (welches ein Underer als ibm geranbt

oder gestohlen anspricht) funden wirt sinen schub stellen, b. i. ben Urheber nennen, von dem er das, was als gestohlen angesprochen wird, erhalten hat, so sol jm daz gericht Tag gen zwen tag und sechs wochen, s. Leon hards Memm. im Alg. S. 107, s. fürsang. schubet, f. das in der Psanne Angebackene von Mehlspeisen, das man nur durch stärkeres Schaben bekommen kann.

ich übel, m. ein einfältiger, tolpifcher Menfch, OD.

fdubel, f. schanb.

schübelicht, rund: schüblecht antlut, Pflaum (Brunus)
Cal. VIm. freisförmig: ein Sengerlenß, ein schübelecht
banglin, bas ift chorus a corona, bo man vmbher got

in ringsweiß, Bailer v. R.; von Scheibe.

schuppesen, pl. Fallgüter, vermuthlich folche, die sonft Schup feleben heißen: Graf Johann zu Helsenstein that, als er i. 3. 1596 in den deutschen Orden gieng, Berzicht auf all sein väterliches und mutterliches Erbe, es bestehe in . . . Bebenden, Weiden, Schuppess und Schuppessgut, Schuppess und Schuppessguter in SO.

fcupfe, f. schopf, m. ein von Brettern ober Latten gemachtes, von einer Seite gewöhnlich offenes und an das haus angelehntes kleines Gebäude, um Wagen, holz u. a. Sachen barunter zu verwahren; sonft Schoppen, Schaub genannt, chupisi (schupisi), tegurium (tugurium), Rab. M. skafwa, Schwb., okenter, bebeden. sch bel., m. Erbflumpen, SB.

idupfen, 1) in die Sobe beben, Mm., erfdupft, verfdupft ift bie Rinde, wenn fie vom Brod absteht (Bair.); 2) jum Beften haben, Ulm. u. alt: wie viel und mengen biefer welt weißheit geschupft bat, Buchl. b. ft. D. - geschupft, narrifd, ulm. - verfdupft, daffelbe: Staubenraufd foll vmb feines vnrichtigen vnd verfcupften topfe millen, binab In bas Spital, gefürt, und 3m Capellin oder fonft, an ain föttin, wo er aber fo gar ungeschickt fein murb, zu ben vnfinnigen gelegt werben, RDr. 1550, so schupfe mich ze hant, Minn. I, 704 to scoff, to treat with insolent ridicule, Sher. - verich upfen, megichieben, aus dem Befichte ftellen: chufa, Spotterei, Span., σκώπτειν. Uebris gens fann auch biefe Bebeutung füglich von fchie ben abgeleitet werden: ein verschobener, verschrobener Mensch, beffen Gedankenweise unrichtig, verfehrt ift: bie Bobel allweg mit ftanb under Benden verschupfft mas, Gpr. 3. Gott verschupfft, verbirbt, verläßt bie Bofen nit, ebend.

fou bfifch, m. cyprinus Jeses, mt. Unterl., vermuthlich wegen feiner breiten, glangenden Schuppen fo genannt; fonft Alant, Alet.

foupfnubel, pingewälgte, mit Sanden gewälzte Rudel, vermuthlich fo genannt, weil man die Ganfe damit fich o vort. fcuchen, scheu machen, 11m. R.B. 1422. — geschüch, n. Scheubild auf Accern, in Gärten, SB. wie bem laruaten geschüch im gerstenland, wölches aufsgemunt, ben thieren, voglen wören sol, Spr. 3. (Schwz.) — schüchtbar, schüchtern, SB. — verschuchen, ängstlich, scheu machen: bamit niemants in seiner schwachhait bestürzt vnd verschuhet werdt, Spr. chr. K. schüchten, schuche, schüchten, storb, Baar, SB. verm. mit Schebel, Scheibe, skaut, 38l., Schoos, Schüssel, skeid,

g'fduber, g'fdieber, n. fleines, fchlechtes Rraut, SB. Bon fdei

ben, ausscheiben, megwerfen ?

(Löffel) 381.

schütte, f. sandichter, kiesichter Platz ober Boden, burch Anschüttung des Wassers entstanden, ein noch an mehreren Orten üblicher Rame. Auch in Ulm. Acten und Urkunden v. J. 1383, 1402, 1475, 1527, 1534 u. 1683 kommt eine Schütte in Ulm vor bei dem Schwal, wo die Schiffe geladen werden, eine andere, wo jeht die Ficker wohnen, wieder eine vor dem Frauenthor, noch eine vor dem Gegelingerthor, auch eine in Alpeck; in Edingen ist ein Platz mit gleichen Ramen. In Rürnberg u. a. D. giebt es auch Plätze dieses Ramens, f. Abelung; in Baiern werden sie Schotter, Schütter genannt. schudel, s. schaudel.

fcub: ber Burgermaister fol bie, fo aus ben Schuben getrunken, Ror. 1504. Es scheint einen hoben, polizeilich verbetenen Grad ber Böllerei zu bezeichnen; sonst sagt man ein Stiefel wegtrinken, worüber Abelung nachzuseben ist. Bermuthich ist aus bem Fußfaßtrinken in Murners Schelmenz. S. 39. basselbe.

schuhen, s. schneiben. vor: schuck, s. bruhg. schucken, s. schocken.

soll. — schudeler, m. 1) geschäftlos, als Bettler, Spieler, Betrüger umherschweisender Mensch, Ulm. W. u. alt: herrlose, gartende Anechte und andere Landtregken, state Bettler, Schukeler und allerlep leichtsertig loß und unnik Gsind, Ulm. Berordn. v. J. 1586 und 1590, junge starke Schkeler und Landrecken soll man in die Sprengen schlagen und den Pslästerer in seine Arbeit schieden, Ulm. Berordn. v. J. 1614.; 2) Fürkäuser; 3) närrischer Mensch; 4) schlechter kell; 5) Taschensvieler; gioccatore, gincolatore, Jt., juggler, Engl. — schukels, seine liederliche Weibsperson; sköka, Hurc, Schwb., skaekia, Jk. Das Wort stammt unmittelbar von schaukeln, sich hin und ber dewegen, und läßt sich ohne Zwang auf Pru, hin und ber geken, zurücksühren; es ist verwandt mit gogg, gaufeln, wohl end mit jocus, welches sich von keer ableicen läßt; das gleichsalls geken

bebeutet. Der erste, bei allen biefen Wörtern zum Grunde liegende, Begriff ift ber des Umberschweisens, aus welchen die des Müffiggangs, des Spielens, der Luftigkeit, der Lussschweifung und des Betrugs ungezwungen hervorgeben.

foudern, fcaubern, weftl. SB. (Schreiber.)

foudfel, m. ein Menfch, der nicht gang richtig im Ropfe ift, Rfb.

schudselen, mit ben Achseln guden, Ag. von ichauteln.

foulblume, f. Beitlofe, colchicum autumnale, Uebert. Bur Beit ihrer Bluthe geht man auf bem Lanbe wieder in die Schule.

schultheiß, m. der das Richteramt bei den Soldaten verwaltete, Auditor, Frons berger I, 2. a. Schon bei Ottfried bezeichnet das Bort ein militärisches Amt, s. Schilt. Thes. I, 160. 308.; 2) der beim peinlichen Gerichte den Borfit hat, ehemals in Schw. Hall. Der Name bezeichnet bald einen richterlichen, bald einen Regierungse, bald einen verwaltenden Beamten.

schulen, in die Schule schieden, in die Schule nehmen. Weiter verbreitet, aber Abelung nahm das Wort nicht auf. — schuler, m. 1) Privatlehrer, Ulm.; 2) Schreiber, s. tirt. (In den Salfeld. Stat. Art. XVII. wird Schuler den Laien gegenüber gestellt, s. Walch Seitr. I, 18. scolar, ein Gelehrter, Engl.) — schulerlich, wie es einem Schüler geziemt: Item; das er (der Schulmeister) die Schüler in guter maisterschaft hab, vnd in nit verhenng (nachsehe, erlaube) zu Tanzen oder in Gunggelstuben, oder tags uff der gassen mit langen messern zu gen, sondern darob sy, das sy sich schulerlich, mit Gewand, schuchen vnd allen sachen haltend, a. d. Memming. Schulordn. v. J. 1469, in Leonhards Memmingen 215.

dumpel, f. foumpeler, m. eine unordentliche, ichlechte Perfon. (Schummel, RS. Schumpfe, alt.)

us fcunben, auswählen, Ug. Schund beißt Unrath und fommt bon fcheiben, wie excrementum von excernere, aussondern.

dur, Bebeckung, Schut? Sie kamen (beim Turnier) zu bem boben Beug on schurn, Mör. Herm. v. S. 59, a. a. So wird Minn. II, 81, a. Schauernach, eine gegen Kälte schützende Winterkleidung den Blumenhüten entgegen geseht. Daher Wildschur, ein Rock aus Fellen von Baren, Schasenze, mit auswärts gekehrten haren. hürfen, durch Unstreisen wund reiben; von scharren, scheren. hurnigeln, f. hornigeln.

hurwig, f. SO. von mir beigefdrieben.

huß, m. Marr: er ift im Schuß, Rarrheit: er hat einen Schuß.

- fduglicht, unbefonnen, übereilt.

18-schuß, m. 1) Erker, Ag.; 2) überhaupt, was über eines Hauses senfes senfereckte Linie hinausgebaut wird, Ulm. N.B. 1376, 1378, 1399. Als Ulms Bevölkerung im XV. Jahrhunderte immer mehr zunahm und wegen Kriegsgefahr keine Häuser außerhalb der Stadtmauern gebaut werden durften und konnten, so suchte man dadurch Raum

Bu Bohnungen au gewinnen, baf man ben zweiten Stod ber Saufer über ben erften, ben britten über ben zweiten binaus und fo fort, bauete, fo bag die Saufer in ber Sobe über bie Strafen binuber einander manchmal beinahe berührten; auch batten bie Reller mei ftene Borfchuffe ober Borbaufer in Die Strafe beraus. Gegen Diefe Musichuffe und Rellerhalfe murben öfters polizeiliche Berfugungen erlaffen, welche öftere in bas angeführte rothe Buch eingeschrieben S. auch Haltaus voc. Ueberbau, Ueberhang, Ueberschuss foufen, tofen, blafen bes Bindes, berabichufen, von einer Dibe berabfahren, 628.

fouffer, m. Schnellengel; bas Spiel mit benfelben beißt in Ulm.

Berordn. in bie Grub ichieffen.

fouglid, febr: es ift fougli talt, BG. Gigentlich fceuglid. auf.fcuffeln, viele Speifen aufftellen, 21g.

fdut, m. Damm, Deich, Seilbr.

fout ftatt Sous, f. gruß.

fdun, Büttel, 2Bt.

fouten, pl. Es gab brei Arten: Rraut, Refpen. und Gtab lin : Schüten. Diefe gebrauchten eine Urmbruft mit fidblernem Bogen, baber fie auch Stahlichuten oder nach dem fcweigerifden Burgellaut Stachelichüten biegen, die erftern Pulver. (G. Cer nere Frankfurt. Chron. II, 723. Och & Geich. v. Baf. V, 89.) Rrautichuten maren angesehener als bie Respenschüten. Die lettern find vermuthlich folche, von benen Sonn in ber Gadien Coburgifden Siftorie G. 229. als von einer Befellichaft bes balben Stablichießens fpricht, die aus jungen, angebenden Schuten beftebend mit dem Schnepperlein oder halben Stahl ererziert merden. Alle brei Arten tommen in Ulm. Berordn. v. 3. 1618 u. 1622 vor. Die beiben erften, vorher abgefondert, murben in Gine Gefellichaft Die Schützen erhielten ftatt bes Binns, welches ibnen wochentlich jum Bortheile ausgefett worden mar, wegen bes beben Preifes, worin es ftand, vom Magiftrate alle Wochen vier Gechebagner. foutlich, icheuslich, abicheulich, SD.: 3a foutlich ift bas ron

Chrifto ju benten, Spr. dr. DR.

fdmaben. Die Untersuchung, ob Schwaben und Memannien fiet dieselben Lander begriffen und wie weit fich beibe ju verschiedench Beiten erftredt haben, ift in bie Gefchichte und Geographie des Dit telaltere ju verweifen, und bloß ju bemerten, bag Gueven, br Name aus bem romifden Beitalter, ein Bereins-name mar, folglich feine bestimmte Nation, fondern eine Berbindung mehrerer Bolterfchaften bezeichnete, bie balb ausgebehnter, bald eingeschränkter mat. Sier ift noch anguführen, daß nicht alles, was vor Muftofung bes beutschen Reiche jum schwäbischen Kreis gerechnet murbe, auch jur eigentlichen schwäbischen Nation geborte. Dieß gilt namentlich von ber Ortenau, bem Lanbe Baben und bem Breisgan. G. Rein hards pragmat. Gesch. bes Hauses Geroldeet S. 9-11. Noch lange wird man sich vergebens streiten, ob dies Wort von Schweif, dem den Bölkerstamm auszeichnenden Schweif der Haupthaare, wie man aus Tac. M. G. c. 38. beweisen will, obgleich der Geschichtsschreiber vom Tragen der Haare in Knoten, nicht in einem Schweise spricht, oder von schweisen, wandern, wie so viele andere Bölkersnamen, als Walen, Galen, Wenden u. s. w. von Wörtern ähnlicher Bedeutung, oder, da sie ursprünglich an der Offsee wohnten, von saiwa, See, berzuleiten sev. Bielleicht erhielt das Bolt seinen Namen von Waffen, und der Name bedeutet, wie Germane, Kriegsmänner, oder von See, saiw, die Saiwen, weil sie in früher Zeit an der Offsee ihren Sich hatten, oder von der Oder, an der sie wohnten, welche nach Rein hard suedus hieß. Ich bin zweiselshaft und überlasse Andern, zuversichtlicher zu entscheiden.

schwappeln, schwanken, (RS., besonders von Flüssigkeiten) unstät seyn, schnell, unverständlich sprechen. — schwappeler, m. ein überzeiter, unbedachtsamer Mensch. — geschwippelet, geschwappelet voll, bis zum Ueberlausen voll. (OS.) — schwappelig, 4) überzeit im Reden und Handeln; 2) magenschwach, mit Reiz zum Erbrechen. — durchschwappeln, durchsorschen, sich in allen Ecken umsehen: wir sollen nit all heymlich enten Gottes erfundeln, die Trephäit Gottes abmalen, das himmelrench durschwappeln, der engel und heplger stapslen zelen, Spr. 3.; i swap, hastily, with hasty violence, Sher. Der Stamm ist weben, hin und her bewegen.

schwachen, neutr. schwach werden: Doch beginn ich schwachen Un lib an froden und an mut, 26. V, 71. schwächen ist das act. Wie viele folche Neutra haben sich aus der Sprache verloren! schwadern, beim Baben plätschern, Ulm. SW. (Elf. alt.) — schwaderhaft, plauderhaft: er soll sein swaderhafst maul besschlüessen, Ulm. Steueramte. Prot. a. d. XVII. IH.— schwatteln, schwanten des Wassers, beinahe überlausen; wat, wet, naß ist der Stamm.

dmagen, f. fchweig.

dmaifig, blutig: dann gar vil fdmaifiger pfil vff ber Bal

fatt funden worben, Acten bes Stabtefr. 1449.

ib-fchwaifen, durch ungerechte Nöthigung abzwingen, Reutl., alt und in der Jägersprache jeht noch. Schweis hatte die Bedeutung von Blut, so auch ver Blut, veritek, Schweis, Ung. Es ift mit Wasser und dem altlat. assis, Blut, verwandt.

ch waal, m. Schiffladungsplat in der Donau, Ulm. Aber auch in Schalkstetten oberhalb Geißlingen war nach e. Urk. v. J. 1553 ein Efch unter dem Schwal und eine Schwalgasse, und zu Augsburg hat ein Ranal des Lechs diesen Namen, vermuthlich weil das Waster geschwellt wird; waal, Holl., val, Dan., Ufer, Kufte, Wall,

Damm. Das Bort bebeutet auch eine schnell herftromenbe BBaffermenge, Schwall.

fcmalt, fdwelt, fcwilt, welt; biegfam gemacht burch Baffer, wie g. B. Beibengerten.

fdmain, m. fcmalmle, n. Schwalbe, vgl. alb.

fcmalmen, schwarmen, SD., vgl. belche.

fdmand, m. fdmeine, f. Abgang ber Frudte burd Ginfdnurren, menn fie einige Beit auf bem Kornboden liegen, aud am Weine im Reller .ich manen, ich weinen, ich wenden wird 1) vom Selze gefagt, wenn es wegen Trodenheit fich frummt und zu furg wird, auch von Gliebem bes Menfchen, Armen, Bugen, wenn fie vertrodnen und badurch binner merben; 2) Felder ausreuten. - fchweine, f. bieje Krantbeit, f. Gerbert Hist. Nigr. Silv. III, 90. (fcmandten, einen Bal) lichten, Schma. und verich wenden, vergeben machen: wer tan truren bas verswenden, Gottfr. v. Diefen). Bebeutung bes Ausrentens find vermutblich bie vielen Ortenamen Schwand, Schwanden, Schwende, Schwendi, Gefdment, Schweningen, Schwaningen, Schweinborf, Schweinban fen u. f. w. entstanden, gleichbedeutend mit Reute, Reuti, Greut; boch leiten ibn einige auch von ber Bebeutung "Abhang an einem Berge ober Sügel," den bas Bort Schwand in ber Soweig hat, wornach es mit Band verwandt ift, ab. Un die Benben ift birt mobl nicht zu benten, f. Drefcher Gefch. v. Limb. II, 207. fcmin den ift von fdweinen ein Intensivum; ju Bermandten bat es to wane, Engl., dwinan, Angelf., duina, 36l., wodurch es mit bunn in Bermandtichaft tommt, f. Docen Misc. II, 15, quinen, frans teln, Samb., Soll., Siver, u. f. w. Schwindfucht beißt in De. Schwienen und in der Schweig Schweinsucht; swinen, vermindern, Dott.

fcmabnen, mit angftlicher Beforgniß erwarten, wahnen, abun (Gachf.); im lehtern Borte ber Stamm; weiter verbreitet.

schwarte, f. ein kleines mit Febern gefülltes Bettstück. Bachter leitet es von mahren, bedecken, her; aber es scheint eber zu corium zu gehören; 2) Fetthaut bes Schweins. — abschwarten, abprügeln, SB. lieberhaupt haut: Ir raidelachtes gelwe har In (id) risz ab iren swarten, LS. I, 410. So auch im Gedicht der König im Bade: Vnd rausten in vil harte Dem Konig uss siver swarten Des hares manige hant vol, s. Bruns Beitr. II, 127. Auch bei Hornet c. 31.

schwarzapfel, m. Angapfel: bebut mich als ben schwarzapfel ain bochter bes Augs, Amm. Pf. 16. — Der schwarze Karfper, ber Tenfel, Afb. Schwarz wird auch etymologisch immer ein Bort ber Dunkelheit bleiben. Dem von Abelung Bemerkten mag noch beigefügt werden: sorti, Schwärze, und sorp, Unrath. IBl., sordes, Unrath, Lat., zwerk, dunkle Bolken, Doll., swere.

Rebelwolfe, sweorcian, verdunkeln, Angelf., aron, schwarz, Gelt., wovon die Ardennen, und eben so der Harz- und Schwarzwald den Ramen bekommen haben könnten, dernian, verbergen, im Cod. Evang. Bamb., woraus dark entstanden senn kann, was sich indessen nun mit großem 3wange in Berwandschaft mit schwarz seizen ließe.

fdmaben, Befanntichaft, Liebichaft haben: Sans ichmatt mit

ber Grete, er liebt fie, SD.

ich maberin, f. bas hintere von einer gebratenen Gans. — Schwahen ift ein Intensivum von dem alten queben, folglich auch von inquiere.

schweb, m. die Sohe des Sees, wo Jedem ju fischen erlaubt ift; der Theil des Sees, der über den Grund eines jeden an demselben liegenden Orts hinausgeht, WS. — umschwebung wird es im SB. genannt, wenn man eine Scheuer von der einen Seite her hoher und breiter macht.

fchwebele, n. Schwefelhölzchen.

schwegel, f. Pfeiffe: Dem jungen fott fol zugelassen fein zu nachts an der gaffen abent Teng, doch allein nach lausten geigen Schwegeln und der gleichen aber on trümmen zu halten, Ulm. Rpr. 1527; swiglian, flöten, Ulf., swegan, tönen, Angels.; vocare, Stimme, Laut von sich geben. Da der Bisscher nicht zum Stamme gehört, so läßt sich das Wort unschwer mit weben, pfeisen und sister in Berwandtschaft stellen. Gine Besschreibung dieses in der Oberpfalz noch einheimischer musstalischen Wertzeugs. S. in Teutoburg (München 1815) 105. Ottsfried kennt die lira, siedla, harpha, rotta und suegla.

g'schwen, f. Schwägerin. (Fre. Els. Schwz. und als mascul. Deftr., f. Haltaus p. 686.

g'fchweif, nachgiebig, zahm gemacht; swefian, sopire, aswefd, pacatus, AS.

fcweifzen, fdweifzgen, angstlich feufgen. - fcweifzig, zum Seufgen geneigt.

schweig, f. 1) Heerde: also auch der schäfer thut mit seiner schweig, Spr. J. — schwaigen, pl. Rinder: Dem warent Herde der schwaif vnd schwaigen, Ag. Bib. 1477. ein Steg, ihr schwaig darüber zu treiben, Ulm. Urk. v. J. 1418; 2) eingezäunter Waideplaß, z. B. die Schwaig oder Schway zwischen Reinhardswörth und Blintheim in Urkunden des Klosters zu St. Ulrich u. Afra v. J. 1436, 1437 u. 1453, s. Mon. Boic. XXIII, 408, 421, 494. — schwagen, dasselbe: wer sein Roß in die Schwagen treibt, soll den Gatter zuthun, Ging. Stat. v. J. 1654. Schon i. J. 1187 kommt schwaige, vaccaria, vor, s. Mon. Boic. II, 591. — schwagarinn, Sennbirtinn, Oestr., s. 3 iska u. Schottky Destr. Bolkel. 280. 1277 curiae swaigales, s. Braun Gesch. der Gr. v. Dillingen p. 111.

Biele Dorfer baben baber ibren Damen: Schweighofen, ein Dorf, bas ebemals ber Stadt Illm gegenüber am rechten Donaunfer lag, Schweigen, Schweighofen in Glag, Schweigenborf inder Oberpfalt, Schweidenbof im Coburgifden u. f. w.

fdweinen, f. fdmand.

ichweiselen, nach Schweis riechen. (Schmz.) - ab-fchweisen, am Lohne abbringen (ben man im Schweife feines Ungefichts berbient). - fcmeifig, blutig: benn gar viel fcmaifiger pfil off ber Ballftatt funden worben, a. e. Br. Beile an Gilin In ber Jagersprache wird bas Blut ber Thiere Schweis at nannt. Go beißt Sabrt in der Jagersprache, und im Ungar. ver Blut und veritek Schweis, faich, faifch, Blut, Bair. und faifet, Seifertuch. Das altlat. assis, welches nach & eft us Blut bebeutet, und überhaupt die gablreiche Familie des Worts Waffer Scheint mit Schweis in Bermandtichaft zu fteben. Bal. faifer.

fcwelte, f. Malgboden in Bierbrauereien.

fcmellen, act. 1) bemmen, verbindern; benen bas mort end marbait gefdmölt und verboten mird, Gpr. 3. nichts foll euch bie fdmöllen am Guangelio, ebend. Bgl. fcmal; 2) ein ledes Gefäß mit Baffer füllen, bamit fich bas eingetreducte Soly wieder ausdebne.

g'fd wend, fdwendi, f. fdwand.

fcmentfelber, m. ein unftätiger Menfch, Lanbftreicher. Schwent feld hielt fich lange Beit in Schmaben, befonders in Ulm auf, und batte bafelbit bauptfächlich unter bem Abel und ben Geichlechtern mehrere Unbanger. Da er freiwillig und gezwungen bald ba balb bort mar und auch feine Unbanger teine bleibende Statte batten, fo entstand aus feinem Ramen eine Bedeutung, jumal ba er auch auf bas Wort fc wanten, fc wenten, fid bin und ber bewegen, um herschweifen, binuber fpielte. Bon Flacius murde er, ber unfeinen Sitte ber Beit gemäß (D. Luder, Dred, n. f. m.), Stent: felber genannt, aber er mar ein ebler, obgleich ichmarmerifder Beift, ber bem auch im Protestantismus bas Saupt emporbebenben gröbern Rirchenthum und ber Serrichaft bes Buchftabens mit ftarten Muthe entgegen ftrebte.

fdmerbbalg, m. Degenicheide: vmb ainen ich wertbalg 4 pfund 4 pfenning, a. e. Redn. v. J. 1449. Das 36l. skart u. kont weifet auf bie Abstammung bes Borts fchwerd von taren, neiper, icheren, ichneiben, ober auf bas Schweb. baerja, ferire, caedere, womit auch Bart, Sellebarte verwandt ift. Balg bedarf feiner Erklärung. Das lateinische vagina, welches man go wöhnlich von vacuus berleitet, tommt von coning, fatt Sing, pronunc. gana, theca, Behaltniß.

schwerigkeit, f. Ernft: in ganger lere in ichwärikait, plen. gravitas.

fcwefter, f. f. Bater.

vor : fchwefter, Borfteberin ober Mutter in einer Claufe ober einem Frauentlofter, f. v. Langen Gefch. v. Rotw. 501.

schwild, s. schwülch.

schwelke, Bachholunder, Schwelke, Befrerbaum genannt, viburnum opulus, Linn. In einem Berzeiche niffe ulmischer Holzarten, f. Bachholunder in Abelung und Gefrerbeere in Söfer.

fdmindgrube, f. Kloat.

schwinglich, schwant: und spricht schwinglich. maint klain und mager. als die zöngerten waich und flechtig, Rith. Ter.

g'fchwirbelt voll, fehr voll, Dt.

fcm wiren, fcmaren: es fcm wirt, verfch wirt, es eitert.

g'f ch wirft, gewandt, verschlagen, Schwh., von werfen, f. v. a. ber ichon recht in ber Welt berumgeworfen worden ift.

fch wistig, traurig, mit Angstschweiß bedeckt: darum wisse, bas mich bin betrübtes antlüz, bein senend anblick, bin schwistige geberd, dine wainende augen und din Eleglicher gang durch min herz schüßend, S. v. R. gerschwistrigit, se ebeleutegüt.

fchwul, bange, wie es einem da wird, wo es fdwull ift: es ift mir gang fchwul; vom Phyfifden und Moralischen gebrauchlich. fchwulch, schwul.

fcopel, m. Klippe: ain brack, ber im mer vg ainem fco: pell fich erbub, Gaiftl. 3.; scopulus.

fechten, bauchen, S2B. f. bauchen.

fech nen, er-fechen, vertrocknen: das aller deiner heplisger leibe alfo erfech bas ein tropff plut darinn nicht belaib, Buchl. d. ft. M. Sonft erfeigen, verfiegen.

fett, fettig, f. fott und felt.

g'fegnet, g'fengnet, verfenglen, n. 1) Rofe, Rothlauf, Bt. 11lm. Steifheit der Glieder durch Erkältung; 5) heftiger Katharr, Mm. Bielleicht f. v. a. durch Segensprechen angezaubert; so bedeutet das hillige Ding in Niedersachsen die Rose. — g se'gott, g sengott, segne Gott!

fegner, f. läbin.

ver - feben, bie lette Delung geben.

feich en, weinen, Reutl. — feich ein, nach Urin riechen. (Elf. Schwa.) — feich erin, f. Löwenzahn, leontodon taraxacum, Linn. weil ihr Genuß auf Urin treibt.

ver feit, verläumdet, verrufen, ulm. R.B. (Berfagen, criminari, f. Haltaus, eben fo verrufen, befprechen.)

feien, pl. kleiner Sagel, BS.

feien, feigen, (ai) f. faien.

feifelen, nach Geife riechen. (Schmg.)

feifern, (ai) geifern, der Bifchlaut flatt bes Gaumenbuchflaben. (Bair.) feiger, gah, fauer, vom Weine: wer es aber bas ber win faiger ober ungerecht wurde, ulm. Weinordn. v. 3. 1488. nigre?

feiltafch, f. eine Bortauflerin, Eroblerin, Ulm., von sell, fal-

len, verfaufen.

fennen, faul, schläfrig sprechen, singen, beten, EB. - (feine, fachte, allmählich: si gie zuhteklich und seine, Wernh. 91. sicherhub seine ein rinch umbe die sunnen, Ebend. 189, sauft: daz si

furen seine, Eb. v. 908.

fenn, follen, schuldig sepn: vmb foliche fo find vne die tutscherren alle Jar vff St. tathrinen tag haben ain Bigili... zum ersten sepn wir gan mit den parfußfen vmb ir birchen in der proces darnach ist manso belaiten vnd mit Inen zu gan vff den birchoff zu vnnfer lieber frowen Wyter spen wir wider umb ze gan zu dem tutschen hus, Artifelbuch der Marner in Um im XV IS. darum sind spallweg ain vrlob haben, ebend.; dron (darohne) sepn können, entbehren können. - ver sepn, in der Seele als Erwartung, Uhnung vorschweben: es ist mir vor gewesen.

feir, wund. — feer, empfindlich. Mm. — for, bloß, unbebedt, wund, SB. — feerfeld, förfeld, n. umgebrochenes Feld, SB. — feerwich, kraftlos, SB. — feier, f. feierlein, n. hantblakten, highläschen; venediger Sürren, eine Art hautausschlag, Spr. 3. — feren, versehren, verlehen: und das hierinn also geferen wurde, Steinh. R. S. Schon alt bedeutet far, ser, Wunden, Schmerzen, sore, Engl., saar, Dan., sar, Schwb., sar, Isl., zeer, holl., despairer, oeiper, vertrocknen, daber der Name

des Sirius.

g'fenn, gewesen, mt. DL. SB., folglich hier bas Partizip vom Imfinitiv fenn gebilbet, wie in gewesen vom alten Infinitiv wesen. fednen, f. sidern.

feder, f. fader.

felbthätlich, felbst, berselbe: zwan pfund und broffig foilling baller follen an bas liecht, bas ich gestifft han dienem und genallen une follen bem felbtatliden - licht zugehören, ulm. Stift. Br. v. J. 1366. — felbthätiget, m. Stellvertreter: bag bie Ainung (bas Strafgelb) bie von Hörningen oder bie von Stain oder ihre felbthätigen einnehmen follen, ulm. Urf. v. J. 1351.

felbweibel, falpmeister, m. der Oberste unter den Weibeln, die burger hant bag recht hieze den weibeln dag kaim

erbaren manne niemen nibt gebieten fol vmbe eine fache man ain falpmeifter, 21g. StB. - (felb, vorzüglich.) feld, f. Glud, Del. - felden, beglücken, D. G.

felt, bort. (Gachf.) auch fett.

felt fam, felten, überhaupt DD. Diefes Bort, fo wie felbft, ift mit solus permandt.

feelen, pl. eine Fifchart im Bobenfee, f. falche.

feelen, pl. eine besondere Urt Beigbrod, in Ulm, Tubingen, Schw. Sall u. a. D. nur an Allerfeelentag gebacten, in Baiern Gelen : sopf, Setenwede. Un biefem Zag pflegte man Bein und Brod, vermuthlich jum Ginfegnen, in die Rirche ju bringen; bavon noch jest Gitte und Namen. Bermoge bes ulm. R.B. wurde im XV 35. in Ulm mehrmals verboten, Wein und Brod in die Rirche ju tragen, ausgenommen am Allerseelentage. Dergleichen Festbrobe giebt es überall mehrere, g. B. Faftenbregeln, Gafdingtrapfen, Diterfladen, Martinsborner, Chriftmeden, Gebhardebrodlein. Das Allerfeelenbrod beißt in Deftreich beis lige Strigel, in Murnberg Spiglein, f. Heumanni Opusc. p. 526. Unton Gefch. b. t. LB. I, 402. Ber aber bas Gutfernte bem Nabeliegenden vorzieht, mag es von Geding berleiten, welches ein Brodformlein in Form bes halben Monds bedeutete, abnlich bem Martineborn.

feelenhund, m. eine Beschimpfung: wer ben andern einen Seelenhund fdilt, foll 2 f Straf geben, ulm. Polig. Drbn. feel baus, n. Armen-Krantenbaus, vor ber Reformation von Unbachtigen jum Seile ihrer Geele gestiftet und von Ronnenfchwestern, Beguinen, beforgt, Illm u. a. D. f. Beefenmenere Mifcell. G. 141. und vgl. Haltaus u. SO. Der Rame tommt in einer ötting. Urf. fcon v. 3. 1265 vor, f. Litt. Wochenbl. II, 274, . wo 'es jedoch einen Cedelhof, curtile oder curiam domini, bedeutet. Fur die Rranten in folden Saufern gab es, ba die Rrantheiten meiftens Sautausschläge, Raube, Geschwüre, Mussat maren, Baber, Geelenbas ber, bergleichen g. B. i. 3. 1505 eines in Ulm errichtet murbe, Seelenbad im Gries, und Mergte, Seelscherer, Seelbaber genannt, woraus Galbaber, falbabern für plauderhaft fenn, entftanden ift, benn bas lippis et tonsoribus u. f. w. fand auch in Deutschland Statt. - feelvater, m. ber Aufseher in einem Seelbaufe. feelig, berauscht, nicht sononnn mit glückfelig, obgleich barauf binfpielend, fondern gleiches Stamms mit Gal, Raufch, Moachf., soul, betrunten, Frg. Dabin ift vielleicht auch folgendes ju gieben : als verfälfchten die Burger ben Landwein auf eine fo unleidentliche Beife, bag mehrere Leute bas Gelige berührt batte, f. Bemeiners Regensb. Chr. jum 3. 1474. ber fell, (a) jener, berfelbige; ift mit solus verwandt: er, auf ben

man beutet, abgefonbert, allein.

felli, fellich, föllich, fehr groß: es ift föllich weit, fehr weit, ein föllicher, ein folder, deutenwis.

ge-fell, m. Diatonus, helfer: vnd fol ber priefter ber bie felbiv Meffe verwiset einem ieglichen firchherren ba felbez helfen sinzen . . . alz ob er ainst firchherren gedingter Geselle wäre, a. e. Messitift. v. J. 1391. — gesellschaft, 1) Diatonat: er sol behain ander Pfrunde haben weder firchen pfarren Messan noch Geselschaft, ebend.; 2) Drobenszeichen.

ge-sellisch, ausläufisch, stets Sesellschaft suchend: er fen eine Beitlang vnvlenssig und gesellisch gewesen, wt. Kirchenvis. v. 3. 1581. — geselliglich, wacker, wie es einem guten Gesellen ziemt: die Büchsenschäthen zu Geißlingen sollen sich geselligklich halten, Ror. 1551. — gesellschaft, s. Ordenszeichen: vnnd kam in ain große statt heist tortosa, da fand ich die hohgelobt künigin von argonie und kam ver ir Gnad, an dem hailigen aufferttag, und gab mir da ir gesellschafft, ain weiße bind, mit aim kettelin daran, und det mirs selbs umb mit iren henden, und kisse mich an das wang, s. Ilsungs Walssahrt in handle utners schwäb. Arch. II, 533. Gigentlich bedeutet es eine Ritter-Brüderschaft oder einen Orden, und ist alsbann auch das Beichen, das die

feellos, ruchlos: die Trewloßen, Chrloßen und Seellofen bauren, a. e. Br. an Schw.hall i. 3. 1525.

Befellen tragen, f. bie Statuten einer folden Bruberfchaft in Jungs

femid, m. Sammt: ain jüngling in wiffem fempb, Leg. femlich, f. famlich.

Miscellan. I, 134, II, 47.

fenaute, m. Senator, Rathsberr: Selencius ain fenaute In ber Statt Ancomedia, Lea.

fenden, schießen: Bnd ber Noch alletag anuahen zufenden wen die glock zechne schlecht, a. d. Ginladungeschr. Wilhelms von Rechberg an Ulm zu einem Schießen v. J. 1465; ganz lautet die Redensart ebendaselbit: ben erften schuß fenden, wort- liche Uebertragung von mittere telum, hastam, tormenta.

fehnen, mit Wehmuth fchreien: Die Ruh fehnt nach dem Ralb, SB.

g'fengerlecht, fengerlet, fauerlicht, als Speisen, Früchte u.
bgl. — (zenberich, nach Urin riechend, Brand. und zengeret in 80.)
fengle, n. eine kleine Fischart im Bache bei Augeburg, Grundeln,
Sange.

fenglen, das Brennen ber Nessell, westl. Schw. (Schreiber.) fenkelen, v. impers. es fenkelt, es ist im Zimmer eine dumpfichte, unbehagliche Wärme, Wt. von fengen, brennen. feer, feren, ferwich, s. feir. ferchlein, n. Rafichen: ain weiß Gilberin Gerchlin, ulm. Reform. Altt. v. 3. 1525; von Garg.

feffelfdreiber, m. ein Ungestellter in Ulm, vorkommend im Bars geraufnahmbuche v. 3. 1520 und 1524; worin aber fein Dienft beftand, ift mir unbefaunt; vielleicht ber bie Mufficht uber bie Gige in ber Rirche bat, welches vormals im Munfter tragbare Geffel maren. Un einigen Orten wird ein folder Stublichreiber genannt. fefter, n. ein Fruchtmaas, fonft Simri, SB., sextarius.

ungesfeufer, n. Ungeziefer, Gberlin (gewefener Barfuger in Ulm) in Strobels Mifc. lit. Inh. II, 219. Es ift f. v. a. ungeguchte, ottern gegüchte, Otternfraut, Otterngucht, maibgo: aen, Bofe, von gieben, wofür man im Bair. faufen fagt; gudsifiar, cognatio spiritualis, Ist., gossip, Engl. Diefe Ableitung. ben Regeln ber Sprachbilbung und bem Begriffe bes Borts angemeffen, wird ber von Rafer vorzugieben fenn. - ungibel, bafe felbe: vol maf bie ftat ungibels, gab. Bilg., prosapia, Bofe und Sippe find hiemit verwandt, nicht aber soboles, benn bieß ift entstanden aus sub und olere ober alere.

feunfgen, fünfgen, feufgen, Deluf.

fur : fe ten, fein Gut an feine Rinder abtreten, in einem Regens: burgifiben Bertrage v. 3. 1471.

ge : fe t. n. Strophe eines Liebes.

ae . fe bt, m. bas Gefet, haufig im R.B. f. ver-tiefen. Es ift bas Partigipium : bas Befette; in Befet ift bas t verloren gegangen, wie in Befcopf, welches eigentlich bas Befchaffte ift, und wirtlich auch als Geschepfte vortommt: diw geschepfte, Wig. 6951. dehain geschepfte, in ber Weltdronif bei Docen Misc. II, In ben gleichfalls aus Participien entftanbenen Sauptwörtern : Bebicht, Pflicht, Gefchlecht, bas Gedichtete, und Recht, bas Rechte, Gerichtete, ift zwar bas t vorhanden, aber es ift nicht bas t bes Partic. pass., fondern jum Stamme gehörig: bicht en, richt: en ober recht: en, folglich gilt von ihnen mas von Gefet bemertt ift. Daf vor Beiten in bem Rechten, mit bem Reche ten flatt bes jenigen dat. Rechte gang gewöhnlich mar, ift ein Beweis, bag biefes Sauptwort aus bem Abjectiv ober Particip entftan:

nach : feten, ber Arbeit auswarten, mt. 20.

ver : fe hen, als Berbot feftfeben: Gunber und mit namen verfegen und verrichten mir u. f. m. R. B.

fetifchilb, nach Benichlags Bermuthung ber in bem Mordlingiichen v. 3. 1444, 1445 und 1467 biefen Ramen fanb, ift es ein gro-Berer, wie ein Schangtorb gebrauchter, aus Dielen gufammengefügter und mit Gifenblech und Leber überzogener Schild, f. beffen Beitr. 3. Runftgefch. ber RSt. Mördlingen (1798) I, 17. Allfo eine Getstartiche in e. Schreiben u. R. g. Rempten an b. Stabbichr. Ambrof.

reben ober thun, baß ich ihn angreifen fann; auffigen taffen,

f. v. a. einen anlaufen laffen, anführen, betrügen.

vor:sii, m. Spinnstube: mieistri follen ihre Beiber und Tochter nicht lassen in den Borsin gehen, mt. Berordn. v. 3. 4578 in der Cynosura Ecclesiastica. — versigen, den Terminversäumen, Ag. StB.; subst. Widerwillen, Eckel: ich bab an dem Ding kein versigen, Filoth. — sigerten, n. Stühlchen für Kinder, so gemacht, daß sie nicht heraussallen können. — siglingen, s. g'rittlingen;

fo, folder, folde, foldes: bei fo Leuten ifts nicht andere; fo einen garm hat man noch nie gehort; fo eine Frau ficht

man nicht leicht.

foa, foin, f. die Lange bes Zettels bei ben Leinewebern in Ulm vom Garnbaume bis an die Schienen. Gin Gesell kann vom Morgen bis in die Nacht sechs Soa weben. Bielleicht gehört das Wort zu Sub. beföppen, naß machen, befubeln: ain kettin besöppet mit blut, Leg. to sop, to steep in liquor, Sher.

fochen, aussochen, fiechen, auszehren. - focher, m. ein Schwind-

süchtiger.

fod, f. fab.

g'fod, n. 1) Sacferling (Sied, Pofen); 2) langweiliges Geschwähe, Rib. — gfied, n. das Spihige und der Albfall von den Alehren des Getreids beim Dreschen, s. achel. Es scheint mit seta, Borfte, sen-

tis, Dorn, verwandt gu fenn.

ber fott, der fött, derselbige, jener. — fotter, föttigg, föttigger, sothaner, fogethaner, ein solcher. Der Schweizer fragt: wettiger? s. Stalber Lope. d. S.B. 117. Diesem entspricht: ein föttiger, wie qualis, talis; das list hier aus solcher weggesallen, wie im engl. which, welches altengl., angels. und danisch whilk, while lautet: In stimmt dem Laute und der Bedeutung nach überein, auch im Zeitworte sollen fällt im Schwäb. das lweg: er sott, statt er sollte, wie im Engl. shou(l)d. So auch Walter v. d. Begelweide, die sie da leren setten die sint guter sinnen ave. Inder Redensart: das ist ein sotter, ein söttiger, ein solcher, bedeutet es einen sonderbaren, wunderlichen Menschen, mit dem nichts anzusangen ist. Sogethan, sädann, Schwd., soddan, Jel., wadaenig, Holl., heißt im Ital. wörtlich si satto. — sätt, dert, Schd. sonst selt.

fottern, franfeln, von Menfchen and Pflangen, ein fotteret, sbst. fotterig, adj. 28t. Bon Gucht.

fötin, f. faiten.

er fogen, erlofchen, fraftlos: aus erfogenem gewalt, Spr. 3. f. v. a. verfiegt, vertrochnet.

 folbe, f. Galbe, GB.

folde, f. kleines Bauerngut von einer bis vier Jauchert in jeder fiur. — foldner, m. der ein foldes Gutchen besit; alt: fal, Saus, salithwa, Ulf., selida, Ottfr. Tat. Wohnung, herberge, saljan, einkehren, Ulf.

verfohlen, 1) tuchtig burdprügeln ; 2) fiche im Effen febr mohl fchme-

den laffen.

foler, m. hausfur, Borfaal, Göller.

follen, in der Redensart: ich folls nichts fagen, ich weiß es nicht, SB.

föllich, f. fellich.

fomber, dufter, betrübt ; feltfam. (Frg. Soll.)

fommerig, mas in bas Sommerfeld gefact wird; bas Sommrige, eine folde Getreibe.

fommerlade, f. Reufchoß, Jungichoß, pooxos, novellum germen,

n. Frischl. Nomencl. c. 17.

besfonder, fondern: die beschediger nit husen und hofen, besonder fie nemmen und fängelich enthalten, Absch. ber obern Botabte in Schwaben v. 3. 1520.

fonberbeit, f. funderheit.

font, fold: font gedent nit bringen mut, folde Gedanten brin:

gen feine Freude, 2G. XXX, 111.

sontleim, name mehrerer Dörfer, von Sund ober Sond, b. i. Suben, so genannt, wie andere Derter Westheim heißen. Der Subwind wird in ber Schweiz Sonderwend genannt; auster, sunderwint herra b 118. meridies sundert, Eb. 179.

idhnin, söhnerin, s. Schwiegertochter. Sohn gehört zu dem großen Stamme, aus welchem so piele Wörter des Gewordenen und Lesbendigen hervorgegangen sind: 1) ohne Aspiration: aïω, εω; daher aïa, die Erde, εἰμὶ, ich bin; 2) mit der Aspiration: vïω, in der Besdeutung ich zeuge zwar nicht vorhanden, aber als einst vorhanden vorauszusehen; daher vis (das Schwein), vios, der Sohn, der Hund, der Hund

ör, f. feir.

pach, m. Span, Spachen abhauen, gehler einem abgewöhnen;

spaha, cremium, Gl. Fl. 987. Secht des muos min herze erkrachen, Sam die spachen Tuont in heisser gluot, Minn. II, 19,20. spacht, Stimme, Sprache, Zon: Sp (bie Bögel) hetten gar ain lange nacht Sp enphingen ben tag (mit) füßem spacht, 28. XXV, 14. siner falschen Bungen spacht, Eb. 741. i. bie Bemerkung bei füchten.

fpächten, f. fpech.

fpatt, fpacht, m. Splitter. — fpättle, n. fpötter, m. Indeben, 60B. — fpätle, n. ein kleines Pläschen Feldes jum Anden, Wt., mit fpach verwandt.

fpaget, fpagen, m. Binbfaben; spago, It., блас, stringo, zapit

(Deftr. Pol.)

- g'fpan, n. Gefpötte: in dem (Begnehmen ber Bilder) foll aber auch christliche Bucht gehalten, und nyeman ennig leichfertigkeit, oder unzüchtig gfpan, damit etwar belaidigt oder verletzt werden möcht, daben zutreben, gestatt werden, Rirchenordn. der St. Ulm i. J. 4551. (Späh, spen, höhnisch, spöttisch, Nieders. speien, spetten, Thub i II, 420. Es ift nicht von speien, Speichel auswerfen, sondern von spähen herzuleiten: sehen; mit verachtetem Blidt aufchauen.
- spaltzettel, m. Urkunde eines Bertrags zweier Parteien. So mid die Bertragschrift genannt, welche über den Orgelbau in Ulm i. 3. 1576 zwischen dem Nathe daselbst und dem Orgelmacher Kaspar Stum aus München aufgesetzt wurde. Sie war auf der einen Seite geschweift und also ausgeschnitten, doß sie in das Original einpassend gelegt werden konnte, um ihre Aechtheit zu prüsen.

fpampannaben, pl. Großsprecherei, Lugen, Ug. (Deftr., spamps

nata, It.

fpan, m. verspänen, verb. Buschließen des Fasses durch einen wer pflichteten Beamten, und die dafür bestimmte Abgabe: ain pedet ampt man, der ben den wirten seins ampts verspänen will, soll allweg zwen des gerichts zu Imderussen, vnd allain on richter kein Span von dain nem wirt nemen, ulm. Berordn. v. J. 1509. Hochertich spünden.

fpanellen, fponellen, pl. Stachelbeere, Dm. spina, Den,

Stachel.

g'fpan, Gefelle, Kamerab, gewähnlich icherzweise gebraucht: bat ift

ein rechter Sfpan.

(Nb-)spänen, von der Muttermild entwöhnen, Ulm., nach Abelund aber weiter verbreitet, und gleich mit σβεννύειν, Hesiod E. k.H. 538. spen, ziehen, Isl. Daher Gespan, speni, Brustwarge, 3sl. Daher Spanfertel, spenen, anziehen, locken, Herrab 199, de her Gespenst, Lockung. — spanvogel, m. ein junger, durchtie bener Menfch, an ber Grange von Schwaben und Franken, f. 3b. u.

herm. Jahrg. 1814, Dr. 7. Bal. fpind.

fpanbat, m. ungefchlachter Menfch, Dt. - fpanbin, gantifch: vnb fprach im fpanbin mort ju . . . bie fceltwort bie bu ge. taun, Er. Erft., von Span, 3mift, alt.

fpanling, eine Urt fleiner, gelber Pflaumen, 21g. 11lm.

ersfpannen, partic. gertheilt, gerriffen: mit ergertem gewand, und mit erfregten mangen, und mit erfpannem baur, Ir. Ent. ondew, ich giebe auseinander; fpalten, Speiche, fpeden, (holy febr flein fpalten, Schmg.) geboren gu Giner Familie.

fpannig, mas burch feine Enge fpannt, ein fpanniges Rleib; aber nie wird ein Menfch, ber etwas fpannt, ein fpanniger

Menich genannt.

fpar, m. Sperling, Leg., parus ift junadift verwandt.

fpår, troden, fprobe: bagel macht bas erbtroch fpar, unge : ichlacht und hart gu baumen, Gpr. 3. - fpeier, baffelbe. (fpeer, Bair.) Es gebort, wie fprobe, ju fperren.

fpart, fperrte, widerftrebte, ging rucklings: bas Maul . . . fpart ju geiten hinterfich, Morin Berm. v. Sachfenb. 58, a. b.

fparrenfandel, f. fante.

ipagen, pl. fleine Mehltlofe in Baffer gefocht; ohne Bifcher pasta, It., pate, Frg.

ver-fpagen, ver-fpaggen, bas Dach mit Mortel bewerfen, bamit ber Regen nicht einbringen fann.

fpangen, ausspuden, Rib.

ipebe, fpech, f. Rachforschung: Berodes bett fpech off mich, Baifil. 3. gute tunbichafft vnnb fpehe barauf gu machen, a. d. augsb. Bucht- und Poliz. Ordn. v. J. 1553, Bl. 3. — verfrechen, erfpaben, austunbichaften: Gy werind lang mit fliß uerfpecht, Fab. Bilg. - fpachten, baffelbe; ein verb. intens. von fpaben.

fpegi, m. ein hagerer, bunnleibiger Menfch, GB.

fpeiben, fpeien, Ig. Go wird überhaupt in Schwaben, befonbers auf bem Schwarzwalbe, bas b ober p als Digamma öfters eingeschoben, 3. B. foneiben, fatt ichneien, eb ftatt ebe, baupen ftatt hauen, Saupen fatt Gaue, brauben fatt brauen, euber fatt euer, baupen statt bauen, heupen statt heuen, neub statt neu u. f. w., und im allgemeinen Deutsch Sieb von hauen.

speidel, speigel, m. 1) Reil (auch alt, spätel, henneb., beitel, Soll.); 2) feilformig gefchnittenes Stud Leinewand, großes Stud Bleisch, Brod; Bagor, Bijkor, Stud Brod; vielleicht ift Bede gleiches Stamms. - verfpeigeln, verfeilen. - fpeitel, flein gespaltenes holz, Rib. Speigel ift mit Beil verwandt, bas aus

Bigel entftanben ift.

ipeier, m. Uferschwalbe. (Elf.) Steier, Ulm., wodurch es mit Star,

sturnus, in Bermandtichaft tritt; nach ber erstern Form aber icheint es vom flaw. sbierusso, sich zusammen halten, versammeln, abzuftammen. fpeir, f. fpår.

fpeinen, gerren, qualen, todten? Db biefer mann wirt bin ger fpeint. Dann man jn Gott ergiben wol, herm. v. Gad.

Mor. 19, a, b; vielleicht von fpannen, f. fpien.

fpeiß, f. Speistammer, Ag. — fpeife, f. Proviant. — fpeifen, mit Proviant verfeben: wenn fie nicht fo arm an Geld, Speife u. a. wären, Atten ber schwäb. Bunbes tabte v. 3. 1449. ba fie nicht vermögen, ihre Gemeinde zu fpeifen, ebenb.

fpedin, spode, k. ein mit Steinen belegter Fahrweg: zum Steinführen auf die Spedin zu Jungingen einberufen, Mita v. J. 1635, bei Abführung der Stein uf die Spödin zu erscheinen, ebend. Stettin hat gleich von der statt auf ein spöd ober gepflasterten Beg, Riechels Reise. Es giebt in Schwaben vier Dörfer, Spöd genannt, die vielleicht wo solchen zu ihnen führenden Wegen den Namen erhalten haben.

fpengler, m. bas Gahnen, welches bem Schlaf vprangeht, fchergweife;

weil es ben Mund fpannt.

fpeintor, m. geborte nach Fronsberger I, 35. a. gur Dimmfchaft eines Oberften, und ift vermuthlich bas ital. spenditore, Ginfäufer, folglich f. v. a. Sausmeifter.

fperrangeln, pl. weit offene Augen: thu beine Sperrangeln

auf, 2Bt.

fperlachen, pl. Simmelszelt: wann got inn den fperlachen wonet und fo mit feinen gnaben erleuchtet, Buchl. d. ft. W. von fperren und Laten ober Lachen, Tuch, bas über einen Begen zur Bebeckung gespannt ift.

fpergen, ausspuden: fo fperget ber herr Jefus auf auff bas

erbtrich, Rr. g. Str.

fpeßhart, ein Ort im wt. Oberamte Calw. Aus gleichnamigen, be rühmten Waldgebirgen Speßhart läßt sich auf eine appellative, jett aber unbekannte Bedeutung der ersten Hälfte dieses Stammes schließen. Shemals Spechtheshart, s. Lang. Reg. Boi. a. a. 1266, oder Speicheshart, s. Leibnit. Orig. Guelf. I, 438, genannt könnte es Fichtenwald, Harywald bedeuten. Speiches oder Spicks verwandelt sich durch Aussprache in Spies, wie nach e. Urt. v. J. 1414 dieses Waldgebirge ehemals auch genannt wurde, s. Krichen becker Ann. Hass. II, 274.

spicher, m. Speicher: zwen mehen habern ab des Abte von blaubeuren fpicher, Urf. 1373. seche Malter Sabere Epicher Messe, Balzheim. Debuct. (Ulm, 1765, Fol.) wir baben vor geben von ainem swein 1 weyssenborn viertail So mussen wir Im peh geben 1 speicher viertail, a. e. Albgesch. ber Roggenburger Bauern gegen ihren Abt in ber Mitt

des XV. 3h. Da das Maltermaß babei steht, so kann Spicher nicht, wie Scherz meint, selbst ein Maas bedeuten; es ist also bier ein Maas gemeint, wie man der Herrschaft die Gültfrüchte auf den Spricher liefern muß, und das wahrscheinlich größer war, als dasjenige, welches beim Kausen und Berkausen gebraucht wurde. Auch kommt Speicher schwerlich, wie Abel ung meint, von Beig, Hause, sondern, da das Wort vorzüglich eine Kornschütte, Getreidebehältniß bedeutet, von spica ber; es geht aber auch in die Bedeutung eines Berwahrungshauses für andere Dinge über. So wird bei Ekken in Cas. Monast. S. Galli c. 16. eine Menagerie spicarium genannt. Bgl. oelmagen.

piteln, wie in einem Sofpitale rieden: bas fchiff vacht an ubel

Spitelen, Gaiftl. 3.

piegel, m. Schein, Borwand: ben König von Dänemark aus feiner Grafschaft Holand zu vertreiben, sei nur ein Spiegel, ulm. Urk. v. J. 1531; speculum, species, quod speciem habet; eben so braucht Geiler v. R. dieses Wort: fremdes Haar ber Abgestorbenen unter ihres vermischen und daffelbig zum Schauspiegel ausmuchen. Nach dieser Etymologie ist Abelung in spiegelsechten, verspiegeln und spielens der Glanz zu berichtigen.

pidel, m. ein breiedichtes, in eine langere Spige ausgehendes Stud Ruchen mit Bullfel; Leinewand in berfelben Form, u. bgl., verwandt

mit bem bei fpeibel vortommenben fpeigel.

spicken, spigeln, die Spigen ber Gier an einander schlagen, ein Spiel ber Jugend zur Offerzeit; die Spielenden stoßen die Giersspiken auf einander; wessen Gi unversehrt bleibt, der gewinnt das gebrochene; es kommt von Pik, Spige ber, in Sachsen wird es kippen genannt.

- ipiden, lugen, icheint mit fpahen, specere, (feben) in berfelben Berwandtschaft zu siehen, wie lugen mit lugen, seben, ichauen, paecean, lugen, US. fpiden, abspiden, einem eine Arbeit abs
 feben, um sie als die seinige nachzumachen; dieser Ausdruck ift infonderheit bei den schriftlichen Uebungen der Schuler gebräuchlich. —
 fich einspiden, sich in eine Gesellschaft eindringen, Ag.
- polkespiel, n. eine Menge Bolks in Bewegung, Bb.
- pilig, gering, unbedeutend, gleichgultig: da macht er fpilig hos ren, da ftellt er das hören der Predigt als eine unbedeutende Sache bar, Sam. Spillen, verderben, verschwenden, pellere. Durch diese Bedeutung "ftoßen, verderben" erklärt sich das Spiel bes Scharfrichters, das Pfählen, Sieden, Brennen, haupten, Ertranken n. f. w. in Och & Gesch. von Basel III.

fpien, imperf. conjunct. vonfpannen: Benn enn tefer ein arme

breft fpien, herm. v. Sachf. Mor. 22, a, b. wie miech von machen; gespeint (f. fpinnen) ift bas particip.

fpinal, m. 4) fein gesponnener Faben. Ug. (Schm.) Soll wu Spinal ober Epinal in Lothringen, wo sonft bergleichen versenigt wurde, ben Namen haben, scheint aber eber von fpinnen bergiftammen. 2) Feuerrohr, Mm. verderbt aus Pennal.

fpind, g'fpind, f. Milch. - fpindicht, taficht; alt bebeutett et Bett, Calbe; verwandt mit pinguis; ober ift es mit bem obigen fib

nen verwandt?

fpintele, m. Rlugling, Ulm.

fpinent, fpannten fie: ir bogen fpienent vff, Fab. Bilg.

fpinnerinn, f. Herbstzeitlose, colchicum autumnale, so genannt, well bie Beiber wieder anfangen zu spinnen, wann sie blüht. Bill mas in diesem Borte, da es den Schluß eines Zeitabschnittes anzeit die Spur einer noch nicht völlig untergegangenen Ueberlieserung der Mythe von der Parce Klotho, die den Lebensfaden spinnt, sich lich auch einen Zeitabschnitt bezeichnet, wahrnehmen, so mag mas es wagen.

fpinnewett, f. das Spinnengewebe und die Spinne. Man fantt glauben, daß die Leinwetter, die in der Leineweberzunft zu Baid waren, auch Leineweber gewesen seyen, wenn sie nicht in der Inider Regimentsordnung v. J. 1356 ausdrücklich von diesen unterschieden würden, so daß darunter Leinwandhandler zu verstehen sind; auch giebt es in Basel eine Zunft zu Spinnwettern, zu welcher aber keint Weber, sondern Maurer, Gipfer, Zimmerleute, Wagner, Drebts, Kübler u. dgl. gehörten. Da sie am Wappen einen Eirfel batten. so gab dieß vermuthlich Unlaß zu der Benennung, s. Ochs Geide v. Bas. I, 277, fg. 320, 403, II, 159, 163. und If ch u di 1, 142.

fpierig, 1) unruhig, vermuthlich f. v. a. umber fpurenb; 2) eigenfinnig. — fpirigutes, fpiriguntes, m. ein naseweiser, spihinbiger Meusch mit Sonderbarkeiten; von fpuren und gu den.

g'fprieslet, bager, fpigig, 986.

fpigen, bahnen? die ftrauffen ver und witte burch ir land find gefpigt, Fab. Pilg. Bielleicht mit bem obigen Spedin verwandt. — fpigeln, f. fpicken.

fpigreif, reif bis jur Sprobigfeit, Reutl.

fpigweise, spiffindig: mit spigwofen worten, ulm. Urt. n. 3-1466. vnd haift wilpreter nit wildperter als bie spinnefen suchen, bas (b) wurt von ringe ber sprach außgelasfen Als in vil andern zerbrochen und zesamen gelegten wortten geschicht, Nith. Ter.

Spotter, f. fpatt.

fpottern, um den Lohn Fuhrwert treiben, SB.

fpode, f. fvedin.

ge.fponfen, unteufche Berte treiben: wenn eine Schwefter bie Ordnung mit hielt, es mare mit fehlend, mit gefpon. fend, oder wie es miber Seel und Ghr ging, bas follen bie andern bem Schaffner angengen, f. v. Langen Befch.

fpor, m. Schimmel. - fporen, fchimmeln. - verfport, fchimmlicht, 3. B. Leinwand, (Glf.) vertrocinet, Rfb. Illm. Abelung bat es in fparen richtig mit spureus und pourrir in Gine Familie gestellt.

fporn, m. Schlacht ober Beibendamm, ber nicht nach bem Laufe bes Bluffes, fonbern fchragein gemacht ift, um bas Baffer auf bie ent. gegen gefette Seite gu treiben, Ulm., von fperren, Sparren, mit bem er auch die Figur eines umgefehrten lateinischen V gemeint bat.

unter:forechen, bie Rebe unterbrechen: 3h hett me gefprochen, Bann bag mid minne underfprach, 26. XXXII, 257.

fprade, f. Rebe: alfo nam bie fpraud (Priams Rebe) ein Enbe, Er. Grit. - fprachen, befprachen, unterreben. - fprachbans, n. beimliches Gemach: ber benter fol auch ellv fprachbufer fürben ba mans bedarf, Ig. StB. S. Balche Beitr. IV. 103. Mg. Bib. 1477, item wer fain fprachbuf bat, ber mag nachts Inn ben bach tragen, mas funft in ben Bintel teme, vnnb nit by tag, Stuttg. Stadtorbn. v. 3. 1492. (3m Cachfenfpiegel Sprachtammer, f. teutsche Dentmaler I, 16; ba auch bas Rathhaus so genannt wird — curia vel consistorium, Spachhus vel dinchhus, herrab 194 - fo fcheint jener Rame aus fcherzhaftem Sopoforismus entftanden ju fenn. Die Alten nannten biefes Gemach auch Felbgang: feltganch, latrina, Gl. Fl. 982.) - aussprechlichfeit, f. Glegang: bab ich euch iht gefagt bas in im bie auffprechenlichait von Athenis fei, Rith. Ter. - verfore. chen, 1) Untwort geben, SB.; 2) für einen Undern eine Grlanb. niß fuchen, Filber; 3) rechtfertigen, vertheibigen: Dagftu bich morn verfprechen nit, Go wirt ber tobt bein endtgefell, Morin Serm. v. G. 4, b, a; 4) nicht gut beißen, verwerfen: Dag fo von mir verfprochen Sat monen bienft, 26. III, 60. - jufprecher, m. Leichenbeforger, Illm., fo genannt von bem geiftlichen Bufpruche bei Deftfranten und bei Berurtheilten, ju melchen fie ebebem verpflichtet maren; bas bolland, aanspreecker enthalt ben Begriff bes Bittens jum Leichenbegangniß.

fpratle, n. mas leicht mit ben Fingern geftreut wird, Galg, Debl, 2Bt. - fpreten, gerftrenen, to spread, Engl.

ge-fprang, n. eiliges Sin- und Serlaufen: was ift bas fur ein Gefprana?

fprech, bart, troden, raub, fprobe, mit bem obigen fpar vermanbt.

fpreite, fpratte, f. Plat, wo Flachs, hanf u. bgl. jum Troducu auseinander gebreitet hingelegt wird.

fpreitet, fpreiß, fprissel, spreißen, m. Splitter. (Els. alt.) fpreißen, spreitzen, 1) auseinander spannen, spreiten, breiten; 2) hurtigreiten; 5) widerstreben. — spreißer, m. hoffärtiger Mensa. — spreißlen, pl. Hölzchen, womit man das Gefügel ausspann,

- fpreiflen, pl. Solichen, womit man das Gefügel ausspannt, wenn es gebraten wird. fpredeln, punktiren, gefiedt machen. - gespredelet, gefiedt. (Mi.

sprechilotiz, maculosum, Gl. Doc. in Misc. I.) - fprentelning., sprecklot, Schweb., spreckla, Fled, Streif, Iel.

fprenge, f. Fußeisen für Berbrecher, die jur öffentlichen Arbeit wo urtheilt find, f. schuckelen.

fich ersfprengen, aufgeben: Bnb fich bie fonn von Drient Gar mensterlichen ber ersprengt, Mör. Herm. v. Sach. 5, a. b. sprengen, sprenggen, begießen, Rüchengewächse, Blumen, Leindund auf der Bleiche u. f. w. — sprengkante, f. Gießkanne.

fpritte, f. fpreite.

fpriegel, m. fpriegeltuch, n. Bogen, Bogentuch über ber Bigg, von breiten, fpreiten.

fpringer, f. falche.

fpritien, steif aufgerichtet einhergeben. — fpriten, spritbude, ein baber fiolgirendes, behendes Madchen; von breit.
unver fprochen, guten Rufs, Ug. StB. Bgl. verseit.
sproll, m. der gemeine Karpfe im zweiten Jahre, cyprinus carpio, BS. sprollen macher, m. Lügner, Aufschneider; Parolen-macher.
spruier, pl. Spreuer; so schon spriur und spruir in Gl. Fl. spür, weiser, klüger? War er tru so sprech er spür Liebergt sell daz tu nit mer, LS. LVIII, 28. von spehe, klug.

fpundlod, n. Tonfur ber fatholifchen Geiftlichen, fcherzweife. fpuriguttes, f. fpirig.

fab, m. Gerichtebarteit, weiter verbreitet.

ftabe, pl. Stude Solz, Solzprügel in einem Reisbundel.

g'ftabel, g'ftabeler, m. ein langer Menfch.

g'ftabeln, fteif werben, befondere von Ralte, Sebel. ftab beifen mehrere Derter am Geftabe bes Bobenfece.

ftaat, m. Urkunde über bie Pflichten und Befugniffe beamteter & fonen, Dt.

stät, langsam. (Ocstr.) — allstäts, nach und nach, allmäblich. stäte Hilfe wurde in Ulm ein das ganze Jahr hindurch gereichtes Allmosen genannt, welches in 30 Kreuzern wöchentlich, 1 Klastet Pelj jährlich, freier Arznei und andern Wohlthaten bestand, im Gegensaße gegen die sechswöchige Hilfe, die nur sechs Wochen lang im Jahre gereicht wurde und in 24 Kreuzern die Woche bestand. stäte Rede, Prosa: Kan ich nit rim vinden Dez lassich!

erwinden Bud fund vil liebe frome bir Mit ftater red mons berten gir, 26. - bestät, beharrlich, feft: gu bes benten, ber Ronia (Maximilian I.) fei wandelbar beweglich und nit gu beftat, ulm. Ror. v. 1504.

ftadtbefen, m. Stadtflaticherin, Ila. Bt.

ftabel, m. Scheune, Baarenhaus (Schwy. Bair. Deftr. alt). - ftabel, n. Muffitgeftell für Subner, SB.

g'fattel, f. Dute, Rib. bas verfdriben Bapir gebrauchent fie nit, weder jum gestatten, noch andern bingen, Raus molf; scatola, 3t.

ftaten, Bewähr leiften, Mg. StB. - ftatigfeit thun, baffelbe, Cb. beiftater, guterbeftater, m. ber in ber Greth (Pacthans) barauf ju feben bat, daß die Raufmanneguter gut geladen werden, Ulm. (Schwg.) ftab tmeifter, m. ebemale ber Oberfte im Rathe ber Reicheftabt Sall; auch in Smund bezeichnete es eine ber erften Ratheperfonen.

flattrechner, m. Deputirter bei dem Collegium, bas bie öffentlichen Ginnahmen und Ausgaben der Stadt Ulm zu beforgen und zu bes

rechnen batte und Steueramt genannt murbe.

fatumb, m. Stand: es ift mangerlay ftatumb under ben menfchen ... ain vedlich verfon fo fen geiftlich ober welts lich in welchem fatumb und grad ire ftat fo ift, Form u. rhet.

fatur, m. Diener: wann es mas ain befunder bienen mit bem madel wol funnen windlin machen als pet fürften und herren fatur band bie fich vor lang geit in dem fürfneiden muffen geubt bon ee fie bar ju genomen werdent Mith. Zer.; stator, Aufwarter : servi et statores, Petron.

ftag, f. fteig.

fair, perca Schraitser, Schaefler, in ber Donau, Ulm. Gigentlich wohl Stor, wegen feiner fpitigen Schnauge, obgleich jener Gifch

ein gang anberer ift als biefer.

an : ftall, Rachstellung : fie (bie Angeflagten) hatten gwapunge mit jn (ben Rlagern) gebept, baran nun mer bann aineft anftal gemacht worden wern, in ainem anftal hetten fich Diefe underftanden und wolten jn (ben vorzüglich Ungeflags ten) jn folden anftal ermurbet haben, were gott mit finen gnaben nicht bauor gewesen, a. e. ulm. Gerichtes bandlung v. 3. 1457.

fergeftal, m. Leuchter, Mg. Bib. v. 3. 1473.

beisftall, m. Altane vor bem Saufe mit einer Stiege in baffelbe, um bedect hineinzugeben.

ft alpen, gefchäftig, mubfam einherschreiten, Bt. ftallelen, nach dem Stalle riechen, wie fpiteln

ft allieren, Bofes nachreden, ganten und fchimpien; scagliare?

g'ftaltle, n. ein Rleidungeftud fur Rinder mit Fifchbein, Ulm. Much in ber Schweiz bebeutet Weftalt ein Rleidungeftud.

ft ampanen, f. Ersonnenes, Erbichtetes, Mabrchen: humana ista commenta vulgo Stampanen, a. e. Br. bes ulm. Predigers Frecht an einen Landgeistlichen helvet. Gesinnung v. J. 1543. Et liche wunderliche historien und Stampanenen, s. Bepfchlags Beitr. z. Gesch. d. Meistersänger, Lugeb. 1807, S. 12. von Stamps, weil Bilder mit dem Stamps abgedruckt werden; kastemphit, celatum, Gl. Fl. S. stempeney in SO. Josia Mahler (i. J. 1551) sagt, nachdem er die in der Haupttirche zu Lachen vorgezeigten Reliquien ausgezählt hat: es ist dies Münster ein rechter Kramladen zu berlen Stampanenen, s. Helvet. Almanach Jahrg. 1797. Im Elsasse sind Stembanenen Erdichtungen, Borwände, s. W. im Pfingsimontag.

binaus ftampern, binaus jagen.

ft am met, m. eine Art geköperter, dider und starker Wollenzeude, in der ersten Halfte bes XVI Jahrhunderts in Ulm von den in Schwaben noch blühenden Familien Scheeler, von welcher ein zur Fabrit gebrauchtes Haus noch jeht den Ramen die Scheelerei führt, und Marchtaler und andern in großer Menge fabrizirt. Das ital. starringa, stametto und das französische etamin mögen daselbe Wort sehn. Das Gewürt scheint aus Como oder aus den Niederlanden nach Ulm gekommen zu seyn, es wurde dem Comer gleich geschäht; in den Riederlanden werden diese Zeuche noch, jedoch selten, verfertigt, s. Bohns Waarenlager (Hamb. 1763) unter diesem Artikel. ft am elt, ausländisch: do auß gieng das hauß jacobs von

famelt, ausländisch: bo auß gieng bas hauß jacobs von bem stamelten volck Umm. Pf. 143. vermuthlich f. v. a. stammelnb, was andern unverständlich, fremd, ausländisch ift.

an : ft and, m. Gelegenheit zum Beirathen : fie hat einen anftand betommen.

be-ftand, m. Pacht eines Grundftuds auf eine gewisse Beit. — beftanber, m. Pachter, Deftr. — bestehen, pachten; weiter verbreitet. — bestandung, f. Natur, Wesen: du bift ainer meigblicher jungfräulicher bestandung, S. v. R.

be-ftanben, in Jahren: ein bestanbener Mann, nicht mehr jungge-stanben, für einen als Bürge ober als Beuge stehend: ... ju erkennen, ob die Stadt ihr Gericht des Selbschollen und seiner gestanben (drei unversprochene b. i. unverleumdete Männer, mit welchen er sich vor Gericht stellen muß) nehmen foll ober nicht, R. Karls IV. Privil. Um gegeben i. 3. 1547. unüber-stanben, nicht von zu vielen Leuten umstellt: die Spi-

talpfleger follen Fleiß anwenden, daß die armen Leute an gebannten Tagen unüberstanden bleiben, ulm. Rpr. v. J. 1512. Das müssige Bolk psiegte noch bis in die spätern Zeiten an Feiertagen hausenweise in den Spital zu lausen; die Fensterläden in der Fechtschule sollen durch das Bolk nicht also überstanden werden, s. sedersechter.

versftanben, verfagt: verftanben Recht, Mg. StB.

ftange, f. Stachel: Frau Ehre trug ein Geifel, ba hiengen an ftangen bie warent groß und langen, 26. LXXII, 117.

ft anderling, m. bas Bufammenftehen auf der Strafe, um ju plaubern. (Elf. alt.)

ftanblingen, stando, flebend, im Steben, f. g'rittlingen.

ftanten, fteden, S2B.

durch : ft an tern, vorwitzig etwas durchsehen. Ift weiter verbreitet. Es ift wortliche Uebersetzung von percontari, mit einer Stange, contus, etwas durchsuchen. Bgl. fiftren.

gerren, v. gieben.

quere (inquit) garrire,girren,queen,

ftarren, v. stehen. blerren, v. flere. fcharren, irren, v, eo.

schnurren, v. schnarren.

furren.

murren.

pfurren. fperren von Sparren.

harren, v. beim.

flirren, κλάω, clamo, clango.

wirren, v. wehen, weben.

fnarren.

frar, fter, m. heerbhammel, Schafbod.

ftart, ftargt, f. fchgart.

abg'ftarren, verb. confortativum, trocken, hart, ftarr werben. — ftarrig, ftarr im physischen Sinne, von Lebendigen, Leblosen und Tobten (und ftörrig in moralischem) der steise Stengel in Pflanzen, der starr aufrecht stehende, sich nicht bewegende Mensch, der Kranke in der Starrsucht; der Leichnam ist ftarrig, der nicht nachgeben will, störrig, der Mensch, der sich Befehlen entgegenstemmt.

ftargen, ftorgen, 1) hervorragen; 2) fteif fenn; 5) voll fenn. - a'ftorget voll. Allgemein beutich ift ftrogen.

ftauche, ftuchen, f. 1) Kopfbebedung ber Weiber (weißer Schleier) beim Gottesbienste und bei Leichen, SB.; 2) Schurze, jeht u. alt: So foll die Frau ein Rödlin an ir haben und in ir ftuchen einen fust groffen stein, Ug. StB. in Walche Beitr. IV, 136. — staucher, m. 1) Borberärmel; 2) Schleier; 3) Schurze. In ber Limp. Chron. wird diese Bedeutung Staufer genannt, vgl. muffen. Es scheint von steden, act. versteden, bedecken, herzukommen, staka, Hant, Fell, stackr, Mantel, Il.

ft auchen, einem feindselig Stofe geben, 2Bt. - ver-ftauchen ben)

Fuß, burch einen Stoß ihn verlegen.

ftaufen, ftoffeln, pl. boch hervorragende Bergspihen; der Name vieler ehemaliger Bergschlöffer, Sobenstaufen, Staufeneck, Staufenberg, Stoffelberg, Sobenstoffeln, Stuifenberg u. f. w. in Schwaben und dem übrigen Deutschlande; stufon, steigen, Ottfr., oreisew, ambulare.

per itannen, irre werben por Erstaunen, Bb.

Stauren

ftauren, gittern. - verftauren, enfarren, 2Bt. - stauran, murren, Ulf.

ftausten, ba und bort tabeln, Reutl.

faaten, bodmuthig fenn, Staat maden, Ma.

ftaggen, ftangen, ftottern.

ge-fteppt, podennarbig, von fteppen, fliden, beibes biefelben Borter nach ber Museinanberfegung bei ache.

g'ftech, n. beständige Unruhe, wenn man nämlich aus Doffen ober

aus Streitsucht immer in ben Andern binein flicht, DRm.

ftechen, in ber Schule über einen ju figen tommen : er bat ibn geftochen. Die Rebensart auf einen ftechen ift weiter verbreitet, aber von Abelung nicht genau angegeben. - verftechen, Zaufchan bel treiben: bag niemant weder Fremb noch beimifch tein Rorn, Salt, fdmalt und Gigen an Bein verfteden foll, Ulm. Deer. v. 3. 1582. - ftich, m. Taufchhandel: mas man en wine ober falt mit Stichen (burch Taufch) git, Mg. StB. ftechbeer, pl. Stachelbeere, Rfb.

fteft, ftefg, fteng, m. große Stednabel, fonft Stift, welches über haupt einen fleinen, unten gespitten Rorper von Solg oder Metall bedentet: bu pfingeft rofen an allen Stift, gold. Schmiebe

v. 568. (Elf.)

fteg, f. fteig.

an ftefen, in Gemeinschaft mit einem andern etwas taufen; einen Dienft antreten.

besftehen, f. bestand. - fich entefteben, merten, verfteben: baj wir noeman von behaines muchers fchantichaft megen noch von fainer gult wegen barinne fich ber Rat ent fat bag fich vff mucher gucht nu furbag me nicht be holffen barumb wellen fien, Ulm. R.B. v. 3. 1576. - go fteben, fest werden, die Fluffigteit verlieren, g. B. Milch, Del, Blut, Bett an ben Speifen. (Daß bie Tiefe oben geftebet, Siob XXX, 38.)

fteitigunde, f. Beftätigung: je fteitigunde unde je veftigun be, Burgan. Urf. v. 3. 1293.

fteier, f. fpeier.

ge-fteift, anftandig, bubich in Rleibung und Sitten: ein gefteiftes Menfch, ein Mabchen folder Urt, SB.

fteig, (ai) f. eine fteile Fahrftrage. - fteig, m. ein fteiler Fugpfad. fteeg, ftag, m. ein fcmaler Suffteig über bas Baffer.

fte ig, f. eine Anzahl von zwanzig, oder vielmehr zehn Paar; ift überhant oberdeutsch; stega, zwanzig, bei ben Gothen in der Krimm, tjuga, geben, Schwd., tyve, Dan., twain tigus, 20, thrija tigus, 30, Goth. Biellicht ift jene Bebeutung aus bem Begriffe von Steigerung, Erbobung Bermebrung entftanben, ober bas Bort mit taihun, Illf., tugr. 36l., verwandt, welche geben bebeuten. Bermuthlich gebort stika. Elle, 361. auch zu biefer Familie.

fteigen, melten, Bt., f. mot. Es ift vielleicht mit gieben, in DS.

teben verwandt.

abifteigen, einnehmen, erobern; bie bauren baben befielben Tags Bollen für meinen genebigen herren Schloß gieben, bas, Bres vermeinens Abgufteigen, gu blundern und verbrennen, a. e. Br. an Schw. Sall i. 3. 1525.

fteine, pl. Sagel. - fteineln, bageln.

fteiner, m. Beiberfuttel, Dieber, Alp., steniza, Beiberfleib, Schmb., nach ber Meinung ber Etymologen von steina, malen, ftiden, geftreift machen, 3el.

fteines, pl. Schnelltugelchen im Rinberfviele.

feld feifler, f. feld feußler.

ein : fte den, Butritt ine Saus ju unerlaubten Sanblungen eroff. nen, Dem.

geiftedt, bestimmt, feftgefest: auf ben geftedten Tag, D. Gr. -Das Reutrum von fteden lautet in Schwaben ftaden, jum Unterschiebe vom Active, welches ein tiefes e bat. Diefer ichon von Frisch bemertte Unterschied verdient eber berücksichtigt, als nach Abelungs Meinung eine Grille genannt ju merben.

für-fteder, m. fteifer Bruftlat ber weiblichen Rleibung, welcher ein-

geftedt und mit Refteln befestigt wirb.

ftederle, n. Lichtfparer.

ftedling, m. Brobtuchen, Bt., verw. mit steka, braten, stekare, Roch, Schwb., steik, steak, ein Braten, 36l. Engl., scette, a stellum (v. assare) in Gl. Fl. fcheint baffelbe Wort und nur uns richtig geschrieben ju fenn. Db orarring, Ruchen, auch bieber gezos gen werben barf?

ftellasche, f. Geftell, ein beutsches Wort frangofisch geformt.

fteblinefdüten, f. fcuten.

stelze, f. der schmahl auslaufende Theil eines Acers ober einer Wiese von ber Stelle an, wo bas Grundftud von ber regelmäßigen Beftalt eines Bierede abweicht.

ftengelalas, n. Relchalas, 2lg.

fter, f. ftar.

fterbet, m. Seuche, bie viele Menfchen wegrafft. - fterben, tobten : Sie fterbt ung bungere bifen tagt, Morin Serm. v. Gachf. 23, b. b. - Bur Etymologie von fterben mochte bienen bas fcmeis. ferben, bas goth. staurkjan und ist. steyra, auszehren, ver borren. ftern, m. Marciffe.

fternvoll, fternbagelvoll, im bochften Grabe betrunten, von ftier, finnlos, farren, fid nicht mehr bewegen tonnen, und von bageln.

mit Gewalt ju Boben fallen.

fteube, ftube, f. falche.

auf:fteuren, mit aufgeftulpten Glbogen fich über ben Tifch lebnen;

figend die Buge aufftellen, SB.

feld feuster, m. ber barauf ju feben bat, bag bas Teld ofche und gelgenmäßig gebaut werbe, Dt. Es icheint von Stoß bergutom men, welches in ber Schweig eine Landmart bebeutet, folglich einen folchen zu bedeuten, ber auf bem Relbe bie Grange angiebt, wie meit eine gewiffe Betreibeart gebant werben barf.

ge : ftip, n. Staub, Mg. Bib. 1477.

ftich, m. Zauschhanbel, f. ftechen.

flich, m. 1) Rarrbeit; er bat einen Stich. Sonft braucht man bafur auch Schmif, Sieb, Streich, Schmarren u. bal.; 2) freiles Aufsteigen eines Bergmege, in stechli, in praecipiti, Rab. M.

3) Zaufch, f. ftechen.

ftiden, m. nur in ber Rebensart: teinen Stiden feben, nicht bas Beringfte feben. Es tann nicht von Stich bertommen, theils weil diefes Wort im accusat, nicht flichen bat, theils, weil, um ben Stich einer Radel gu feben, es eben nicht febr buntel fenn ban. Man fagt flidfinfter, ftodfinfter, und vielleicht ift burch eine in ben Boltemunbarten nicht ungewöhnliche Berfchiebung ber Bo griffe und Borter aus biefen Ausbrucken jene Redensart entitanden. ftichling, f. egli.

gesftift, partic. jum Scheine gemacht, unmahr, erbichtet: bo marb non im manig grogg fiur engunt alfo, bag eg in machet ainen gestiften tag, Er. Erft. Priraida god in (ben Diome bes) uf mit gestiften fachen, Gbend. - bestiften, Lobn geben, bem Bomviner ift niemen nichts ichulbit. man fol ber

molner felbe bestiften, Ma. StB.

fliefel, m. ein tiefes Bierglas, SB. - fliefelszorn, m. beftie ger Bern.

ftiegel, m. ber niebriger gemachte Theil eines Bauns, über ben man fteigt, weil er auf einen turgen Fugweg führt, SB. - ftigele, n. fleiner fdmaler Bea.

ftigelfigig, munderlich, Bt., nach Fulba von ftigeln, fubren, und fige, Fafer, folglich f. v. a. ber alle Fafern und gaben ent

wirren möchte.

flieglig, m. Gerichtebiener, Ig. Bei feierlichen Umteverrichtungen, als Mugeburg noch eine Reichestadt mar, trug ein folder einen langen, weiten tudenen Rod mit breiten weißen, grunen und rothen Streifen, grunen Strumpfen, einen weißen but und einen weißen In biefer Eracht bieß man fie fpottweise Stiegligen, fonft wurden fie Schaarmachter genannt. Als Bogelname tommt bas Wort von sticcel, Stachel, Angelf.; in ben Minn. I, 51. beift er bloß Stich: wer stich alder star, weber Stieglig noch Staat,

eine Benennung, die mit Diftelvogel, carduelis und anav.Sos übereinftimmt; über bie Gplbe ig f. geimig.

ftiden, bie Beinftode bepfablen, weftl. SB. (Schreiber.)

ftiler, m. Griffel: ba vordert ber vatter ainen ftiler und fdraib, Leg.; stilus.

ftille fteben, verarreftirt fenn, Ilq. StB.

ftilgpopeln, pl. fleine, furge Ueberftrumpfe, SB.

ftimpaneien, ftimpflerifch, f. ftupfen.

ftimblin, n. fleines Rind: es wird begehrt, ain armes ftimblin ins Spital gu nehmen, Ulm. Ror. v. 3. 4545; von Stummel, mas turg ift; oropos, truncus.

ae-ftimmt, mufitalifd: es foll auch ber grumeffer onb prediger allweg ain gestimmtten ichuler haben, ber auch alfo gelert bef gefangs fen, a. e. Stiftungebr. D. Beinr. Reitharts, Pfarrer in Ulm, v. 3. 1437.

fimmieren, fchagen, Rofftimmierer, ber ein im Dienfte ber Stadt abgerittenes Pferd anfchlägt, RDr. 1548; von aestimare: ein ungeftymtes Pferd, Ochs Gefch. v. Baf. V, 96.

qe sftirn, in ber Rebensart: ein Geftirn machen, ernft, trobig, brobend aussehen, Bt., stern, severe of countenance, Sher., folglich in Bermandtichaft mit bem vorigen ftier.

firne, f. Duge der Bauermadchen, die über die Stirne berein geht, GB.

bausgesftier, n. supellex, utensile, buffgeftier, vel ftullach, vel tetlap, Vocab. Mscr. Store, Borrath, Engl.

flier, m. in ber Redensart: im Stier fenn, in einem Buftanbe fenn, wo weder auf den Berftand noch auf den Billen eingewirft werden fann, verw. mit ftarr, stern, Engl.

be : ftoben, getrunten; fteht vielleicht in Bermandtichaft mit stybba, bichter Rauch, 381.

ftopfer, m. bid gefochte Suppe, welche ftopft, b. i. anfüllt, febr fattigt. - ftopferle, n. ein furger, bider Menfch; στύφω, ich mache bicht.

ft opfern, bas furge, abgeftoffene Geben ber Rinber, Ulm., von ftapfen. ftofern, ftolpern, &B.

it od, m. Inbegriff mehrerer Saufer, bie ohne Trennung burch Strafen und Gaffen an einander gebaut find; ift weiter verbreitet; um einen Stod geben, Abende in ben Strafen fpagieren geben, 111m. - fodflieg, Treppe im untern Theile bes Saufes, SB. ftoder, m. ftoderle, n. Abfat an ben Schuben, befonbere bober Abfan an den Beiberfchuhen. (Deftr.) - ft od laub, Stammgeld, SB.

iod, subst. frodifd), adj. ftumm aus Gigenfinn; stug, stugheid, Soll., stockish, Engl., tokig, bumm, Schwb., orupos, Sag, ift ba-

mit vermandt.

inter : ftod, m. ber untere Theil bes Sembs.

ge-ftodt, geftanben, bid, feft: geftodte Dild.

er : ftoden, erftaunen: wir ftundent gang erftodet, gab. Bilg. P. Gr.

ftollen, pl. Spiten am Sufeisen. — fich ftollen, bangen bleiben: ber Schnee stollt fich, wenn er an den Pferdehufen, an den Schuben u. f. w. hangen bleibt.

ftolltachel, f. irdenes Rochgefäß mit Bugen. (Elf. Stollfuß, ichiefer

Sug, Frant.)

ftor, f. bas Arbeiten der Schneiber und Raberinnen in Saufern, w man fie um Taglohn arbeiten läßt; auf der Stor fenn, 1) so arbeiten, Ulm. Afb. (Bair.); 2) von Haufe fenn; 3) unruhig fenn, SB. g'ftor, Stämme am Floß, welche an einander gebunden eine Abtheilung deffelben ausmachen, SB.

forr, m. ein ichlechter, bereits abgebrochener Babn.

fterren, ale Pfufder arbeiten: ber für fich felb aufferhalb ber Maifter bienuft gefterrt hat, Buchtorbn. v. 3. 1496.

ftorer, Pfuscher: wann die Schneider ainen Storer albie ergreiffen, follen sie ihn strafen, Ror. 1550. S. stohr in 80. 3ft allgemeiner, f. Abelung. – forststörer, Wilberer, Ror. 1562. storze, f. Strunt der Staubengewächfe, SB., Bb. (Els.)

ftorgen, f. ftargen.

ftörzen, als Bettler umberschweisen, im XVI. u. XVII. Jahrhunderte. Es hat aber auch die Bedeutung von weit umber reisen; so wurde Johann von Bodmann wegen seiner Ritterzüge durch gang Europa der Landstörzer genannt, f. Datt. de P.P. p. 233.

er-ftogen, todt ftogen, Ag. StB.

ftößer, f. ftut.

fton, m. Stamm, Rloh, Pflod: ein paar Stohen, ein paar fammige Beine. — ftoben, ftorgen, in Stude gehauene Schweinsfuße, Bt. — ftotzig, stämmicht, von einem ftarten untersehten Menschen. — hammerstohen, m. Schinken von den Borderfußen bes Schweins, SB.

ftobenglas, n. furjes Relchglas mit einem Fuße.

ftrabeln, ftrampfen, ftrampflen, mit ben Fugen ftart frofen, gappeln, vorzüglich gebraucht, wenn es die Rinder aus Born thun (Eff.); verw. traben, to travel, Engl.

ftratt, n. Lagerftatte, Bett: vff ain nacht troumpt im vff fin

ftratt, Gaiftl. 3. stratum.

ftraden, v. neutr. ausgestreckt, faul liegen, Ulm.

ftrahl, (ftrahl, ftrauhl,) jur Bergrößerung gebraucht: ftrahlmenfc, ftrahlferl, ftrahlnafe.

strähl, m. Kamm: burch ben weiten Strähl laufen laffen, noch leidlich mit ihm umgeben. — strählen, 1) tammen; 2) ausganten: von den Bahnen bes Kamms fo genannt. (Elf. alt.) mit radius verwandt; im US. strael zeigt fich bie Spur eines ausges flogenen Buchftabens.

ftrallen, Itrin laffen ber Pferbe, 21g.; ftallen?

ftrampen, Korn rechen, Leutt., rapere.

ftrampfen, f. ftrabeln.

ftrandelen, unschluffig fenn, Ag., verw. mit trainer, in die Länge gieben.

frang, f. Furche ober Beet eines Acers: vß meinen vierbhalb Indart aders funf ftrangen . . . acht ftrangen, Ulm. Urf. v. J. 1436. — ftrange, f. Furche in einem Felbe, Gartenbeete, Mm. frangen, ftrangeln, ftragen, muffig umberlaufen; groß thun.

draffig, ein beschimpfendes Fluchwort: bu ftraffiger Kerl, wos burch man bem Worte Strahl, Donnerstrahl, welches man als Bluch für Sunde halt, ausweichen will, val. beim bluft.

irau, n. Stroh, im großern Theile Schwabens fo ausgesprochen; ift nit auff holt, ftram, ftupflen gebaut, Spr. J. straw, Engl.

iranben, ftraublein, ftrubli, ftraubeten, ftraubezen, pl. Spriftuchen, Sprifgebadenes, so genannt von dem Gewinde, Geschlinge, Gestrippe, das sie bilden; στρέφειν, sich hin und her wenden. rauch, m. Unstoß, Fall, das Straucheln: 3ch hoff sie thu noch selbs eyn strauch, Sie stoß den stenn, und fall hernauch, Mör. herm. v. S. 46, b, b.

ragen, f. ftrangen.

rebherr, m. Baron, Vocab. Mscr.

reich, m. Marrheit, f. ftich.

reichete, f. Diederschlag von zerlaffener Butter, SB.

berühren lassen, sich oder Thiere oder Geräthschaften von einer Reliquie berühren lassen, um sie zu segnen, zu beilen und vor Unbeil zu schützen. Der Pfarrer zu Leipheim bestrich die Leute für ein Opfer mit dem Heilthum St. Beits, i. J. 1500, es wurde aber in den solgenden Jahren von dem Rathe zu Ulm öfters verboten. Capistran, als er i. J. 1454 zu Angsburg war, bestrich die Kranken mit St. Bernsbardins Heilthum, s. Chronica (von Peulinger) 1531, 4. Diese Sitte des Bestreichens ist alt, s. (S i e b e n k e e d) Kleine Ehronik von Rürnberg z. J. 1457, und vermuthlich in der katholischen Kirche noch üblich.

teftreifen, angreifen: er mag nicht baran anftreifen, er mag bie Sache nicht angreifen, Welgheim.

reinen, umberfchwärmen; ift alt.

rede, f. einstrucket, f. eingestrick, n. Pathengeschenk. Auch im Elsase wird ein Geschenk am Namenstag Strick genannt, vielleicht in gleicher Figur wie Angebinde, gnämlich von der alten unter dem Landvolke, noch herrschenden Sitte, benjenigen, von welchem man ein

Beident will, ju binben ober burch einen vorgehaltenen Strict auf. aubalten, bis er fich burch eine Babe lost.

ftrenne, f. bas um ben Safpel gewundene Barn ober Faben, SB. Sonft Strang.

gesftreub, n. unorbentliches Befen, SB. von ftreuen.

ftrich, m. Bang, Beg, mit bem Rebenbegriffe bes Beimlichen : er geht auf ben Strich, er geht ber Bublichaft nach. Abelung fuhrt aus Grophius ben geilen Gunbenftrich an, tennt aber ben rechten Gebrauch bes Borts nicht. - anftrich, m. Grquidung, Labfal: bas ift ein mabrer Unftrich.

ftrid, m. Schelm. Balgenftrid ift verbreiteter. - fperreftrid, m. eiferne Rette, GB. - anoftriden, vier, funf, feche Pferbe, je eines mit ber Salfter an ben Schweif bes andern binden und fo auf bie Baibe fubren; ber Rogbube, ber auf bem andern Pferbe fist, ftrict fie wieder burch Abziehung ber Salfter ab.

ftridet, f. 1) bas Stridzeug; 2) bie Stridfdule, wie Rabet.

per-ftriden, verbinden: In me und mol loid Sant fo fich verftrict Bif baf in got bulf baim, Fab. Bilg.

ftrielen, 1) bas Berborgene burchfuchen; 2) bie Rafe in alles fteden; vermuthlich von Triel, Maul, Ruffel; 3) muthwillig, unflatbig umberschwärmen; a stroller, a vagabond, Sher. In beiden Bebeutungen lautet es auf bem SB. ftruolen.

ftrigen, fprigen. - ftrige, f. Sprige, SB. - ftrigbachfe, f.

mas Spritbuche.

ftrobel, m. 1) Bermirrung; 2) verwirrter Menich. - verftrobelt, partic. pass .- ftrobeltopf, m. ein Menfch mit fraufen, ungefammten, verworrenen haaren, von στρέφειν. - ftrobelftern, m. Komet, in Selbe gefdrieb. Ulm. Chron. b. 3. 1577.

ftrold, m. grober Menfch; troll, Enflore, Riefe, 36l.; Bagabunt; to stroll, to ramble, Sher. Schwy. Eff., f. ftrielen.

ftrollen, ftartes Daberftromen bes Regenwaffere, Beineb. ftromen, pl. aufgelaufene Beifelbiebe, Striemen, SB.

ftroß, f. Reble; troot, strot; Soll., strozza, 3t., throat, Engl., Droffel, droos, glaudala, tommt unter andern Theilen bes Dal

fes in Gl. Rab. M. in Eckh. F.O. II, 951. por.

ftrupfen, pl. Strumpfe ohne Borfufe, SB.

ftrupfen, die Glatte verlieren, fich in Rungeln, Falten enger gufammen gieben.

ftrut, f. ein Schimpfname fur Perfonen weiblichen Befchlechte, ent weber von Strut, Strauch, bann abnlich ber Befchimpfung in füchtlein, ober von Strut, struth, unguchtige Beibeperfon: bie Morin mar ber rechten Strut, herm. v. S. Mor. 16, b. . . Renn, fprach bie ungetreume ftrut, 29, a, a.; mas aber bie fes Bort in ber Stelle: ju Stugelbronn bo ift eon first. Die erft gerabt im swölfften jar, 3ch menn bie lent mit

langen har. Den vaft bie tlenber tetschen nach, 35, b, b. und: wo enner wer der rechten struot, 25, b, a. bebeutet, weiß ich nicht.

ftruve, f. Schraube, Sebel.

ftrudel, ftrudel, f. Deblgebadenes, eine Urt Rubeln. - rahmftrudel, f. ein folches Badwert mit Rahm.

ftrunfel, f. garftiges, altes Beib.

ftruolen, f. ftrielen.

ver-ftruffen, anfechten, befummern: boch verfpot Jeber ged fin ainualtig leben und verdruffet ibn, Leg. — unverstruffet, Ebend. SO. hat das einfache struffen; es tommt von Straus ber, woher in der Schweiz straußen, ein lautes Wortgegante haben, Straußete, ein folches Gezante, noch vorhanden ift. Es ist mit verdrießen verwandt, wovon das einfache veraltete brußen heftig stoßen bedeutet; Spoos, Geräusch, Tumult.

ftube, f. f. falche.

stube, s. Gemeinschaftshaus einer Zunft oder adelicher und patrizischer Geschlechter, welches auch Zeche, Trinkstube (f. Kirchners Gesch. v. Frankf. a. M. I, 637. Och & Gesch. v. Basel II, 100 sgg. V, 56.) genannt wurde. So gab es in den ehemaligen schwäbischen und and bern Reichsstädten Geschlechter, Kausseutes und Zunst-Stuben, s. Stetten Gesch. d. adel. Geschl. in Augsb. S. 139, sgg. Die erssten hießen auch Burgerstuben; die angeschensten und von den Patriziern der süddeutschen Reichsstädte allein für gültig geachteten Geschlechterstuben waren zu Augsburg, illm, Nürnberg und Frankfurt. — stubenfähig, der als Patrizier oder Geschlechtsgewosse in die Burgerstube ausgenommen werden konnte. — stubennieister, m. Borsteher einer solchen Gesellschaft. — 3'stubete-gehen, Bessuch geben, SB. Bd. (Schwz.) — stubengäng, pl. Besuchende, Bisten, wt. Oberland.

ftupfeln, pl. Stoppeln (alt). - ftupflicht, blatternarbicht.

stupfen, pl. Stoppen (alt). — senpsticht, datternarsicht. stupfen, pl. Stoppen (alt). — senpsticht, batternarsicht. stupfen, 1) mit dem obrigkeitlichen Stempel bezeichnen, p. B. Leinswand, Ulm.; 2) siechen, mit stumpfer Spice slogen; 5) Saamenkörgner in die Erbe stecken; 4) plagen, reizen; 5) satyristem. Wie kand hat diesen alten Landsmann invito Adelungio in die deutsche Schriste sprache eingeführt, s. Horaz. Sat. II, 135. — stumpsieren, schimpsen, lächerlich machen. — stümpsierisch, spöttisch, anzüglich, häusig im XV. u. XVI. Jahrh., z. B. Stumpssirung, Stupssierer, Stumpssierwort, in Frischl. Nom. c. 70. — stimpanenen, pl. Thorheiten, Possen: weihwasser, geweihte liechter, kraut und dergleichen stimpaneien bei krannen kins. dern vand leutten gebrauchen, Ulm. Kirchenvisst. v. J. 1537, vgl. stampanenen.

ftuppich, n. Padfaß für Betten, Obft, Salgen, f. w. (Glf.), fonft Stubden, von Stauf, Stove, welches Erintgefchire bedeutet. ftucher, f. ftauche.

find, Pfoffen, Bb. (Schwz.), stud, a post, a stake, Sher. stotte, Dan., studull, Jel., von fieben.

ftut, f. Stelle, Reihe, Ordnung: Wer verrater bat fur ant Der fi recht ber felben ftut Dag fi in glicher icanben und buffung für ben rechten richter muffen, 26. LVIII. 82. ftuttgart. Die Ableitung von ausftoden, fo bag die Stadt urfprünglich Stodgart gebeißen haben mochte, bat zwar für fich, baß noch jest ein Plag in ber Rabe bas Stodich beift, und bas gange Sumpfthal einft mit Gehölze bewachfen mar. Aber ba es in ber Begend fruber ein Stuttpferrich gab und Pferrich, Bart, leicht mit bem gleichbebeutenben Garten vertaufcht merben tonnte, fo bleibt man ficherer bei ber gewöhnlichen, in ber nie geanberten Schreibung biefes Ramens fich barbietenden Ableitung von Stutte und Garten. Das Dafenn' eines Stuttpferich ergiebt fich aus einem ungebruckten Bertaufsbriefe ber Guter Swiggers fvon Dubingen, die er ju Bonnigheim hatte, an Courad ben Schultheißen von Beil v. 3. 1283, in welchem folgenbe Beugen genannt find : Bruber Beinrich ber commendur Tethechingin (Dagingen), Ber Conrat von Malmetichein (Malmsbeim, Ber beinrich ber folre. Bruder belmit von wile (Beil), Marquart ber Burcgrave von Caltental, Mabtelf von gilften (Gultftein), Beinrich von holggeringen, Albrecht von ftutpherrich, Reinhart von bolggeringe, Blrich von Zalvingen (vermuthlich bas im Serrenberger Oberamte, in welchem auch Gultffein liegt), Ser Albrecht von Calme, Ennrat von bobelingin (Bob fingen), Conrat ber Rote, Ber Embart von pforzheim, und Dietherich bes febultbeigen fon. Huch in ber Turtheimer Martung, Oberamts Beiflingen, gab es ein Feld Stuttpferrich genannt; a. b. Selfenft. Lagerbuche v. 3. 1461. Uebrigens hatte Stuttgart feinen jetigen Das bobe Alter bes Bortes Gart mogen Ramen ichon vor 1283. Die vielen Ortenamen beweifen, in benen er vortommt : Belarat. Stargard, Nowogrod, Bologefoferta in Babolonien, und Dafagardie in Perffen, f. Plin. VI, 26.

findieren, tollericht fenn ber Pferbe, Ulm., vermuthlich aus bem Bufanmenlaufe ber Borter ftatifch, ftutig und Stutte entftanden.

ftuff, angillich betroffen; etouffe, stupere.

finsen, eine Markung, Granze bezeichnen, f. lachen. Diefer Ausbrud wird gewöhnlich, jedoch nicht ausschließlich, bei dem Bergbane gebraucht; er enthält nicht, wie Abelung meint, den Begriff des Schlagens, sondern des Bezeichnens, Merkens, ift folglich mit fiften verwandt: fein Gedächtniß ftiften, ein Merkmal von fich zuruck laffen.

find, n. ein ganges Stud Leinwand, beffen gefehmäßige Lange in Ulm, fo lange dem Leinwandhandel durch obrigkeitliche Aufficht und Stamplung Blanben im Auslande verschafft wurde, 68 Ulmer ober 66 Ellen entbalten mußte. — findplet, m. ein Stud Leinwand, das man abschnitt, wenn bas ganze Stück länger war, als es ber Vorschrift nach sepn sollte. Diese abgeschnittenen Pletze waren gewöhnlich von etwas geringerem Gehalte, weil ber Arbeitsfleiß gegen bas Ende matter wird; auch werden Reste eines nach der Elle gekauften Stücks so genannt. — stuck ündler, m. der im Großen mit Leinwand handelt. — Stuck ist mit Stoff verwandt oder vielmehr (f. ache) basselbe Bort: mit gulbin stucken kommt im XV. Jahrbunderte bäusig statt Goldstoff vor. — ein guts Stückle, eine Gefälligkeit: er thut mir kein guts Stückle, er erweist mir nicht die geringste Gefälligkeit, SB. — stücklen, pl. in zwo Halften geschnittene, gebörrte Birnen, SB.

ftud, n. ber gegenwärtige Augenblid; bie Stelle, auf der man gerade fteht: auf Stud, auf bem Stud, augenblidlich, auf ber Stelle, Ulm. R.B. v. J. 1595. baß die von Blme benfelben Stetten fölichs vff Stud fchriben, Acten bes fchwb. Städtebunds

D. 3. 1439.

fluden, 1) über etwas nachdenklich werben, Illm.; 2) sich mit Jemand besprechen, schwafen, ftreiten, SB. In der Schweiz bedeutet es lebhaft ganten, stugga, increpare, Isl.

ftuble, n. in ber Redensart: ein Stuble bei Jemand haben, in Gunft fleben, f. v. a. bei ibm niederfiten burfen. — ftubl und bant, Erbfen und Gerftengraupen unter einander getocht, Ulm.

fulbrüber erklärt haltaus für Chorherrn an Kathebralbirchen; bie angeführten Stellen scheinen aber diese Bedeutung nicht zu haben. Bischof Burkart von Angeburg besiehlt in e. Stilte v. J. 1583, daß pauperibus devotis qui valgariter dicuntur Stulbrüber, bas Almosen, das ihnen von Alters ber an den Kirchweihen durch gewisse Christzistiglaubige bestimmt worden sen, sipsis per certos Christistigles deputata) ohne Abbruch ausbezahlt und sie in Berwaltung des Weihrauchs nicht gestört werden sollen, Urk. Sie scheinen also arme, fromme Laien gewesen zu senn, die, um Gott zu dienen, Almosen gesammelt oder das durch Stiftungen Bestimmte eingezogen und auf Anschaffung des Weihrauchs in die Kirche verwendet haben. stuhlseste, f. eine Strafe oder eine Ginlage in die Junstbüchse: wester der ist der pber ain ele hie wirket, der ist der stulfesti verfallen — wenn die bichsen maister umgand und

bie ftulfesti samlent und weler die stulfesti nicht richt ben tag und bif morgen zu brim git ber ift fumen um ain pfund wachf, Ulm. Bei biesem Borte ift weber an eine Fest-lichkeit, noch an einen Stuhl für bas Brautpaar zu benten, wie Haltaus meint, sondern es ist eigentlich ein Schluß, der daburch seine Festigkeit erhielt, daß er von den Bunstmeistern und dem ganzen Handwerte, wenn sie auf dem Stuhl, d. i. in ihrer botmäßigen Bersammlung saßen, gesaßt wurde, s. feste. — stuhlsfeste, f. Ebeverlöbniß: wann nun die Geversprechung ge-

schehen, so mögen diejenigen, welliche die Sochzeit (bis festliche Mahl) auff ihren selbs kosten halten wöllen, defelben tags der Stulfesten . . . laden und beruffen, a.d. Augsb. Hochzeit-Ordn. v. J. 1575. Es soll auch an der Stulfesten, und am Abendt vor der Hochzeit, das Trummen schlagen, oder mit Trummen und Pfeissen, auff Reichftraß kin wider zugehen, Ben vier Gulden verbotten sein, Sebend. Auch hierauf ist Halt aus Erklärung unanwender: seste bedeutet hier nicht fest, sondern Besestäung, s. seste; und Stuhl wird wie vom ehelichen (vrouwe stuol, Minn. III, 216), so auch vom Wittwer: und Wittwen: Stande getraucht, s. wittwenstull Berheirathungen gaben zu dreierlei Festlichkeiten und Mahlzeiten Aus Stuhlsesten, zu Hochzeiten und zu Nachhösen, s. Stud. 3.

ftullach, leberbeden auf Stuble, f. hausge-flier.

ftump, in der Redensart: einen an n' ftumpen führen, binterliftig in Gefahr bringen.

ftumpf, pl. Strumpfe; der Etymologie von ftumpfen, abhauen, titgen, gang angemeffen, f. bruch. — ftumphofen, Ueberftrumpfe chut Socken, SB. Bgl. bas.

ftumpfieren, f. ftupfen.

ftunble, f. notteln.

fturm, toll, frech: bu ichnober Jub wie bift fo fturm, Moll fturmwettern, fturmen: bpe biden wolfen haben gefturm wettert mit waffer, 21 mm. Pf. 76.

fturen, ausfturen, burchsuchen; Steuer ift, wie contus, eine Stange, jenes Wort alfo percontari.

ftumper, m. kleiner, dider Mensch.

fturgen, adj. von Sturg ober Gifenblech.

ver-ftumpt, verfürgt? bu bift verftumpt Un Gott, und an ber

muter fein, Mörin herm. v. Sadifenb. 36, a, b.

fturz, m. 1) Untersuchung des Borraths in öffentlichen Kasen oder auf öffentlichen Fruchtkästen; 2) tiese Trauer der Frauenzimmer, wenn sie sich ganz mit dem Trauerstore verhüllen; ein sturz relid quo mulieres sua tegunt capita, in Vocadul. rerum, Spir. 1504. Die Kleidung hat sich nach Stalder auch in Entlibuch noch erbalten ftuß, m. Berdruß, Bank. Sonst hieß jede öffentliche und besonder Zwistigkeit Stoß.

ftut, m. 1) Staunen; 2) Starrsinn, von stoßen. — fiuten, für zen, und davon stutel, m. Hahn, Huhn ohne Schwang. — ftuter, m. kurze Rugelbüchse. (Diese Wörter sind übrigens weiter verbreitet.) — stüzle, stößer, pl. Handschube, die von der hand wurzel an gegen den Vorderarm zu decken; Kniepelzsträmpie. — stüte, s. ein weites, aber kurzes Trinkgefäß von Kupfer oder Inn mit einem Deckel und einer Schnaube.

suppentatte, f. lalle.

Supfen

- fupfen, fupfeln, ein wenig trinten. überfupfen, nur fo viel trinten, daß das Trintgefäß nicht überläuft. - gefupft voll, gang voll, SB. - gupfeln, langfam und auf einmal nur wenig trinten, in Smund bagegen tudytig trinten, mo es ein verb. intens. von faufen ift. - ausgefupft, ausgemergelt, Ulm.; supa, fchlürfen, Schwb. 381.
- ver : fucher, m. Mungwarbein: bas fp (bie von grantfurt) mit Bren verfuchern ichuffen bas vnfere beren bes tunigs guldener Dunffe nit abgefest murbe, Bunbesftabte : Rechn. p. 3. 1419.
- b' fucherle, n. jugefchicte Speife jum Berfuchen, Illm.
- g'fuchnig, auf Bortheile, auch tleine, erpicht. (Gefuch ift altd. Bins, Bucher, f. Mitb. Balb. III, 171. u. Stumpfe Dentwurbigf. I, 148.)
- fu bel, m. Menge, Saufen, Beineberg. fubler, Trofbube, f. Frischl. Nom. c. 175.
- futte, f. 1) Lache, Pfuse; 2) burch Baffer weich geworbener Boben; 5) fchwache Quelle, SB. (alt.) - futterig, naß, trub, von ber Bitterung, 69. - guttel, f. unreinliche Beibeperfon, letteres Bort übrigens mit Buchtel verwandt, f. baber futtel.
- futtern, füttern, feigern, in fleinen Tropfen aus einem enghalfigen Befäße fallen. (Elf.) - fütterich, n. ber Abgang von gerlaffener Butter, Mg. - futtererug, m. langer, fteinerner, enghalfiger Rrug. Diernach läßt fich ber Rame ber Schutter in ber Ortenau und ber Sitter in Appenzell etymologifiren. Bu biefer Familie modite auch bas bisher noch unetymologifirte Wort Ciber geboren: ber pom gepreften Obfte abtropfelnde Saft, und Zu Sos, olvos, noi Sivos, Berftenbier, Bier.
- füffig, mas fich in Menge ohne ju beraufchen trinten läßt: ber beurige Bein ift fuffig, Bt.
- fufflet, n. Sauch, Bind, Richte, Thor? Grechen, ber Berr fiehts nit, ber Gott Jacob morats nit. Bend alfo Serr und meifter fein, ift ihn Gott nur ein fufflet, und fieren Gott ju fonl, Gpr. 3. Truntenbold tann es nicht bedeuten, wie SO. meint, in ber von ihm angeführten Stelle eber Thor, in diefer Sauch.
- (ud, f. 1) Bartenbeet, Bib.; 2) überhaupt fleinere Aderplage ober burch Furchen abgetheilte Acerbeete: Cunrat mefchlins gwo fuchen die Schaibent bie zwen zechend vff bie crust gwand, a. Aften bes Sammlungeftifte in Ulm v. 3. 1461. einem Lagerbuche v. 3. 1438 fommen unter Jaucharten Acerfelbs auch zwei, brei, vier, feche Such en als fleinere Theile vor; suohun, furhi, Gl. Fl. ap. Eckh. F.O. II, 982, und in ber Rleinform suolinun, furihan, aratiunculas, Gl. Doc. in Misc. I, permuthlich

von gieben, wie gurche von fahren. Das vermanbte Ged, soc, Pflugfchar, grg., bas untere Pflugeifen, wodurch bie gurchen in ben Boden geschnitten werben - ein Wort, womit auch ber rufit fche Sackenpflug Cocha übereinstimmt, f. Leprechins Lagebuch ber Reife burch verschied. Prov. bes ruff. Reiche, I, 40 - weifet auf fagen bin, welches übrigens auch, fo wie zuhha, ruga, Gl. Mons .. soga, Riemen, It., secare, ichneiden, mit gieben in Bermandtichait ftebt. Bu biefer Kamilie gebort bas engl. sewer, ein Graben, bas MS. soc. soca, Gerichtebegirt, bas fry. sillon und bas engl. soccage, meldes lettere einen auf einem Gute baftenben Frobnbienft bedeutet, ber ber Etomologie gufolge urfprunglich barin bestanden feon mae, baß ber Sinterfaffe, tenant, bes Serrn Ulder furchen ober pflugen mußte, baber auch bas altengl. soukle, arm, vollfommen wie ber beutsche Sinterfaffe Urmmann genannt wurde. Auch bin ich geneigt, bas in Raufe- und liebergabe-lirtunden von Grundflücken fo baufig gebrauchte befucht und unbefucht burch biefes Bort und fur bebaut und unbebaut, pflugt und ungepflugt, g. B. agris, pascuis, silvis, campis, cultis et, incultis, in Neugart Cod. Diplom. At. et Burg. I, nr. DXLIII.) ju erflaren, und angunehmen, baß bie llebersetjung quaesitis et non quaesitis, ob es gleich biemeis len neben cultis et incultis fteht, g. B. in R. Lothare Urf. v. 3. 845. in Schiltere Unmert. ju Ronigeboven S. 528., für ein Digversteben bes beutschen Musbrucks zu balten. Bergl. übrigens soca und soga bei Dufresne.

fui, fie, f. bui.

futenie, ein Kleidungeftud: allez verfniten gewant. bag fi fiden oder wullin. oder linen. dag fint scharlachens mäntel. rogte. unde svenie, unde swag von einvarben gewande ift. Dag fint vehe chursen oder belge, Alg. St3.

fuffe, f. Schweinsmutter. — suffel, f. 1) junges Schwein; 2) unreinliche Weibsperson; sogates in Karls d. Gr. Capit. de villis c. 10. ist vielleicht dasselbe Wort, f. Unton Gesch. d. t. L. L. II, 139. ciacco, 3t., hog, Engl. Haffchwein, NS. zohe in zohensohn, Sohn eines Schweins (nicht Hunds), von welchem letztere Jucke, Juchtel, unzüchtige Weibsperson, und Sac in berselben Bedeutung, sind lauter verwandte Wörter und stammen von saugen, gieben.

futteln, 1) sich mit Wasser besubeln; 2) unreinlich handeln. Gewöhnlich wird es vom obigen Sukkel, Schwein, hergeleitet; da aber in diesem Worte der Begriff des Wassers vorherrscht, so möchte es mit saufen und noch näher mit to sop, im Wasser platichern, Engl., verwandt sepn, nach der in ache entwickelten Analogie.

be-fulpern, befudeln: bein mund haft du befulpert mit befem Umm. Pf. 49. do begond ir aber sulwen von herzen treben

ir gewant, Chrionh. R. Das in Forft manns Beitr. 3. Befch. ber Beiflerfecte, in Ständlins und Efchirners Arch. für alte und neue RBefch. B. I. St. I. S. 152 angeführte Sprichwort: Delunge ift eine Colunge, bat ohne 3meifel die Bebeutung: bie Delung ift eine Befudelung, und Gulung fommt nicht von fellen, verfaufen, fondern von fulen, souiller, besudeln, ber.

fulfern, fülfern, ichlurfen, f. surpfen in SO.

fulge, f. ein Berichte von Kalbefußen in ihrer eigenen Brube, 2lg. fulger, m. 1) Ruttler; 2) Gefängnismarter, 21g. StB. in Balch 8 Beitr. 1V, 308, fg. Wegen letterer Bebeutung f. murr.

fund, gefund, Steinb. R. D.

fun bergefest, wird von einem Rinbe gefagt, bas in Unfehung bes väterlichen ober mutterlichen Bermogens abgefunden ift, 21g. GtB. funderbait, f. Borguglichteit: in ainer funderbait, vorzuglich, fcwb. Urt. v. 3. 1452.

fundleben, f. helfenft. Urt. 4510. - funrogen, f. Gerbert Gl. 5,

a. 23, b. u. Eckh. II, 986, a. 997, a.

furren, 1) einen pfeifenben, faufenben, fcnarrenben Ton von fich geben, wie g. B. ber Rreifel; 2) die faufende Bewegung im Ropfe nach einem Schlage ober bei einer Ohnmacht (Glf.); 3) auf Belagen umberfdmarmen ; zoria, Raufd, Span, ; 4) murrifd fenn, SB.

fürfeln, ichlürfen; sorbere.

fufane Preisneftel, nennt man in ber Begend von Calm aufgeputte Madchen. ...

füßbed, m. der ungefauertes Brod badt, ben Gauerbeden ents gegengefett, Ulm.

fufel, f. Gefeige, Alb.

fufer, m. 1) neuer, gabrender Bein; 2) Raufch davon, BS. (Schwg.) von faufen.

fuft, 1) fonft; 2) freilich, wohl: ja fuft, SD.

fuggele, n. Echweinden.

fmar, wohin: ber mag eg (bas Galg) wol burdifuren fwar er will, 21g. StB. - anderswar, anderswohin, Gb.

u wie e.

u wie i : Erzehling, Meining, Schätzing.

u wie v: Motter, Illm., und vor m und n: ond, om, mit nachschlependem e, das breiter in o und noch breiter in a übergeht. So des griech. Neutr. ov statt des latein. um, und diese alt in der XII. Tab. manom, joumentom, pancont, dinom. Das ü des MA., wo Uls. gemeiniglich o hat: Schuoh, skohs; wurdt, wours; Gruoh, groba; Bruoder, brother; quot, goths; Muot, mods; Kuotter, fodr; Bluet, bloths; Huot; Muotter; ruosa, hropjan; Huos; schluog, sloh, gnuog, noh; schwoot, swor; Kuoß it.

u wie a: tha ihm nir, Gopp.

u wie i, fast in allen Bortern burch gang Schwaben.

u wie ie: Rieb, Biecher, Siet, trieb, Rieban.

ü wie ui: i luig nit, du luigft, er luigt; im Plural nicht.

ube, f. llebung, Gewohnheit: mein Ber Moring hat bie bebe, Lieb vom edeln Moringer in Bragur III, 411.

übelfahrt, m. Berrüttung, Unglud: wir bebenten, baß fich bie ftat Augfurg Schertlins ihres Dieners zu vill und zu unferm und bes ganzen reichs vhelfart annemmen möch te, Ulm an Nürnb. 1557.

übelzeitig, unermudet fleißig, SB. f. v. a. ber nie einen rubigen Augenblid bat.

über oben, im obern Stocke des hauses, über unten, im untern, Scübrig, übermäßig: übrige Beweinung, Butrinten und Fülleren, a. d. augeb. Bucht- u. Poliz. Ordn. v. J. 1553. Bl. 4. – überhinzigen, im Uebrigen, SB. (immerenzi, überflüssig, El. S. BB. im Pfingsmontag.)

überling, m. bas Aufgesparte, 29t.

ücht maibe, f. ächtzeit.

uche, uchfe, f. Soblung unter bem Arme. (Schwz. Jechfe, Ichfe, Bair., Deftr. ouchesa, Gl. Lind.) Achfel ift verwandt, auch ala, welches nach Cicero Orat. c. 45. aus axilla zusammen gezogen ünd bieselbe Bedeutung bat.

uff, auf, uffer, berauf, uffe, uffi, binauf.

uter, m. Schlauch: fo man frisch wasser fundi so wurd es vu luftig und ungeschmat und rott als halb blut von der

vtren wegen in benen man bas fürt bas nun gaißhut find ungegarbt Das es noch (nahezu) bem flaisch gleich ift, Gaiftl. 3.; uter.

nichten, f. bichten.

ulm. Gleichwie die Untritit Cannstatt von C(aji) AN(tonii) STAT(io) ableitete, fo wollte man auch Illm von V(quintae) L(egionis) M(an-- sio), ober V(quinta) L(egio) M(anlii) berleiten. Allein nirgenbe bat man bier je Spuren einer Romerftation entbedt (in teinem Itinerar geht die Reifelinie über ben Puntt, wo jest Ulm ift), wohl mar in Rhatien eine Legion, aber bie britte, nicht bie funfte. Und endlich: wer batte mobl bie Infchrift, wenn eine folde über bem Gingange burch bas Vallum, wo bie Legion gelagert mar, geftanben mare, fo abentheuerlich gelefen? Die Romer, Die boch wohl richtig ju lefen wußten, oder die Deutschen, die nicht lefen tonnten? Es ift bisher in und um Illm fein Mertmal aufgefunden worden, welches nur mit einiger Babricheinlichkeit auf die Romerzeit gurucführte. Die menigen romifden Mungen, bie man in ber Gegend gefunden bat, find ju einem Beweife nicht binreichenb; noch bat man teine fteinernen Dentmale mit Infchriften und feine Spuren weber von Wohnungen, Begrabniffen und Gefäßen, noch von einer Romerftrage entbectt. hieraus lagt fich jugleich ber Berth ber Muthmagung beurtheilen, bag bas Alfimoinnis bes V tolemans, ober mas baffelbe fenn foll, das Samulocenis auf ber Pentingerifchen Tafel Ulm fep; fie ift, ba bie Lage nicht mit Illms Lage gutrifft, auch nach ber finnreichen Erlanterung bes gelehrten Sertenftein (in f. banbidriftl. Historia de origine etc. Vlmae) unhaltbar. Dieser will statt 'Ahnμοίννις lefen 'Αλμοκοίνις, b. i. το κοινόν των 'Αλεμάννων, ber alles mannen Gemeinheit, Almannenstadt, und nimmt an, daß korvor aus bem migverftandenen qau entstanden fen : benn die Alemannen haben die Burg, die fie nach bem Abzuge ber Markmannen gu ihrer Sicherheit gegen bie Romer am Busammenfluffe ber Iller, Donau und Blau erbauten, Alemanergau, Almangau, Almgau ges nannt, woraus benn, wie aus Vindebonissa, ber Benben Bohnung, Dien, nach und nach ber abgefürzte Rame Alm, Ulm, ber Ales mannen Wohnung, entstanden fen. Es ift fogar ungewiß, ob Ulm icon unter ben frantischen Königen vorhanden mar; feine Urfunde, teine fichere Chronifnadricht, tein Dentmal berechtigt uns, fein Dafenn oder feine Entstehung in biefes Beitalter zu verfegen. Alle Chilbebert II. am Ende bes fechsten Jahrhunderts bas alemannifche Bisthum von Windisch nach Coftang verlegte, reichte gwar ber Sprengel beffelben bis nach Ulm; aber bieraus laft fich bas bamalige Dafenn biefer Stadt noch nicht mit Gewißbeit annehmen, indem die Ingabe bes fpatern Chroniften ben Ginn haben fann, bag bas Bisthum fich bis babin erftrect habe, wo ju feiner Beit Ulm ftanb. Um fo unstatthafter ift die Meinung vom Dafenn Illms ju der Romer

lln

Beiten, und bas Beftreben, feinen Ramen fcon fo frube finden in wollen. Unbre leiten ibn von ben Ulmenbaumen ab; allein and vorausgesett, baß fie bei Erbauung bes Orts in folder Menge vor banden maren, um gur Benennung beffelben Unlaß zu geben, fo follte er boch irgend einmal in einer Urfunde als Ulmaha (Ulmach) ebn Ulmawa (Illman) vortommen ; er wird aber von feinem erften & fcheinen an in Urfunden Ulma genannt. 3ch leite ibn baber, bis fic etwas Befferes und Sichreres barbietet, von bem von Aulba ange mertten alten, in Dieberfachsen noch gebrauchlichen olm, olmig, olmerig, faul, olmen, faulen, ab; ber gaulbaum beift in Defin reich Almer. Die gange Gegend mar, wie aus bem Torfboden # Schließen ift, ehedem mit Baffer bedectt, Sumpfe und Moorland; bas nadifte Dorf am rechten Donaunfer bat baber ben Ramen Dfubl; in Strafburg gibt es nach SO. einen Graben, in welchen aller Un rath geleitet wird, welcher UImergraben beift und fonft Alber gruin, Olbergruin genannt murbe.

ulmersschild, m. wird sprichwörtlich gebraucht von einer in Bei und Schwarz gleich abgetheilten Kleidung. Der Ulmerschild, mages recht in zwei gleiche Theile getheilt, ist oben schwarz, unten weist im girt; die Kleidung der ulmischen Stadtbiener war ehemals von oben nach unten zu getheilt weiß und schwarz. S. über die bunten Bappens und Bafallen Kleidungen Kopp Bilder und Schristen der

Borgeit G. 80. 85.

umebert, oft, immerfort, SB.; vermuthlich ans immer bert entitanben.

umme, 1) hinum: bort umme um bas &ce; 2) ohnmadtig: 16 wird mir umme; 5) bankerot; 4) am Sterben; 5) todt. — ummet, herum. — uomma, irgendwo, irgendwohin, &B. — ummebert, immer, &B.

um und um, Kraftmehl, amylum, f. Frischl. N. c. 126.

ummelbeer, f. Amorelle; Judenfirsche, Glastiriche, Ug.

ummeler, m. ein herumschweifender Mensch; ein hirntobiges Stud Bieb, SB.

umworte, pl. falfde, irreführende Reden: mit vmbworten bub geben, Ror. 1557.

un, sehr: es hat mid un gefroren, es regnet un, SB. hier wird das sonst untrennbare Borwort als Abverd gebraucht. hausg brancht man es bei Hauptwörtern, um den Begriff zu vergrößern: Unlärm, ein großer Lärm. Diese Partikel fällt durch diese Bedeutung mit ohne und ein, engl. ones, in Gins zusammen, so mie sie auch mit ihnen sprachlich verwandt ist; Unlärm z. B. ift ein Lärm ohne gleichen; einer, einzig, all-ein in seiner Urt, der dassenige beinahe nicht mehr ist, dessen Benennung er trägt. Gelunthier, Unmensch, Unpferd, Unmenge.

b'unten, unten.



untern, Baffer madjen: er habe in bas Bett geundert und andere Ungucht getban, Protof. 1557.

unterthänigen, unterwerfen: fie fennb geunterthäniget onber iren gewalt, 21mm. Bl. 105.

ungenannter, m. Fingerwurm.

uns, wir, an ber Fils und Brenz. Gräter findet dasselbe im banischfächsichen Dialette, f. Ib. u. Herm. Jahrg. 1814. Beil. II. Die Pronomina wurden im Alltdeutschen häusig verwechselt, f. im Glossar zu Iwein Pronomina commutata, welchem Register noch beizufügen ift I, 183. VIII, 210.

unichlicht, infolicht, n. Inflitt, Unichlitt. Es ift in einer auf Zalg tingefdrantten, folglich engern Bebeutung genommen, als Ginge-Schlecht, aus welchem burch leichte Uebergange - Ingeschlecht, Inschlecht, Inschlicht, Institt, Unschlicht, Unflitt - entflanden ift, und worunter bas Gefchlinge, bisweilen auch bas gange Gingeweibe, ja fogar einige außerliche Glieber verftanden werben. So nennt man in Schwaben Kopf, Rragen, Fuße, Flugel und Gin: geweibe ber Bans bas Bansgefdlecht. Das Wort tommt aud, in Steinhöwels R. D. vor: es find ze moden alle ongeichlecht von allen tiren on buner lebern und banen flölin (Rlauen). Gefchlecht ift auch etymologisch einerlei mit Gefchlinge und bebeutet baber guvorberft bie bem Unscheine nach unordentlich unter einander verichtungenen, im Unterleibe befindlichen Theile. Mis Speife tommt Befchlecht auch bei ben Minnefangern vor : darzuo guot gislechte, II, 191. würste und hammen guot geslechte, 192. Bal. eingeschlecht.

lit, bis, Alg. StB. ulm. R. B. und überall in alten Schriften und Urfunden. Das g fcheint aus zu entstanden zu fevn, unto, Engl., wie bing, gegen, wider, auf, aus bin gu; un aber aus von: von einem Orte, einem Beitpunkt weg zu einem andern hin. Doch läßt es sich auch ableiten von uß, aus, welches in berselben Bebeu-

tung vorfommt: uß ane fin enbe, bis an fein Ende, f. altb. Balb. II, 146. us-que, b'is.

ungig, faum, GB. - ungig bisungig, unterbeffen, Reutl. urb, f. urhab.

urbau, m. Berfall an Gebauben und Bermogen: Saufer, Soffetten und Sofraitinen fegen mit Binfen fo überladen, "daß wir bauen in funfftigen giten groffen urbume ber Stat und armen und richen bie je Blme beforgen und entfigen muffen, ulm. R. B. v. 3. 1584; Schutt eingeriffener Saufer, Illm. und alt: es trage nicht grucht auf ibm, aus einem neuerbauten Dalaft die Fürffaule jum Bau eines andern ju nehmen und ben vorerbauten in Urbau fallen gu laffen, a. e. Got. Illme v. 3. 1466. Bon Grundftuden gebraucht ift es vermutblid ebendaffelbe, mas in nieberdeutschen Urfunden 2Bafting be, vastatio. genannt wird, f. Unton Gefch. b. t. LD. III, 48. Saltaus und ber ihm folgende Oberlin irren, wenn fie glauben, es muffe Un ban beißen: benn ur hat bier bie von Abelung angeführte, in Schweden gebrauchliche Bedeutung von Endigung und Beraubung. Go wird auch in einer Urfunde v. 3. 1193. Urholy ertlart berd arbores que fructifere non sunt, f. Fichards Frankf. Arch. IL 90. Ur ift mit ober, über auf bas genauefte verwandt und bezeichnet raumlich und zeitlich, im Begriffe und im Gefühle, auf- und abmarts. por: und rudwarts einen boberen Grad, eine großere Starte beffen. momit es ju Ginem Borte verbunden wird. Es mag baber mit ar, er und or, welche in fo vielen Sprachen ben Grundbegriff bes Gre-Ben, Soben, Starten, Meußerften ausbrucken, in einer fprachlichen Bermandtichaft fteben. Mus ur ift bas gothische abrs, groß, ju cie flaren: ur, aur (Mueroche, Muerhahn), awr, abrs.

urbaufch, urbaunft, m. Born, Unwille, Baling. Schon in einer alten Beichtformel in Doc. Misc. flatt Ungunft.

urbethafpel, f. orbet.

urbelen, pl. Rinderschulfest in ber Gegend bes Bodenfees, vermuthlich vom Tage Urbani fo genannt, woran aud anderwarts Schulfe-

rien gehalten merben.

urblingen, urplöhlich: so oft bienstenecht auch andere frembe urblingen niederfällig und frank wurden, wt. Kastenerdu. v. J. 1552. Rach SO. lautet das Wort auch urberig, urberingen, urberlich, urbers, urwäring; dast dieser Formen scheint im obigen in I verwandelt zu sepn, nimmt man es aber, wie es in der angeführten Stelle vortommt, so möchte blinken darin enthalten und dadurch ein schnelles, in die Augen fallendes Erscheinen zu versteben sepn.

urplumplich, in einem ploblichen Sturge: bo giengen bie tufel in bie fcmin vnb triben fie vrplumplich in bas mer, Del.

- urche, fauter, unvermifcht: ich hab urche Bohnen gefaet, SB. (Schwi.)
- urta, f. irb.
- su urthat, ganglich: ge vrtat verfaufen, ganglich verfaufen, entgegengefest bem zu Leibbing verfaufen. ulm. R. B. v. 3. 1384, f.
- nrthel, f. gerichtliches Erkenntniß; in ber gewöhnlichen Bedeutung ift es flets ein Reutr.
- urdruß, urdrug, m. 1) großer Berdruß, Malen; 2) wenn man fich an einer Speife übergeffen hat, fo baß fie einen fur bie Butunft anedelt. Weineb. urdriuzig, Willeram.
- ureß, der sich überessen hat, Ulm. (Schweinf. WB.) ubarazali, lebelteit von zu vielem Effen, Kero, f. Reinwald in Henneb. 3d. das Wort Dort. — veruraußen, fo vernachläffigen, daß es zu Grunde geht, vielleicht f. v. a. zu"einem Mas machen.
- urhab, nrb, (Ulin.) urhalm, (Mm.) m. 1) Sauerteig; 2) Ursfprung: bie funbe bat nit urhab auf bem wefen Gottes, Spr. 3.; von ur und heben, fich erheben; hier ift hab, was fonft heffe, hefel heißt.
- urig, Dinge Giner Art und in folder Menge beisammen, bag man bie anbern barüber nicht bemerkt, Soe bel.
- urlang, febr lang, f. lieft: Will !!
- urfal, was die Witwe gum voraus befommt, Schwabenfp.
- urspring. Mehr als EinOrt in Schwaben, an welchem ein Bach entspringt, trägt biesen Namen, ber im Altbeutschen für Quelle gebraucht
 wurde: von manigem ursprunge ift ber rin so tief, s. Altb.
 Balb. 11, 14.
- urubel, fehr schlecht: bas man vrubel gist und trinet, Gaifil. J. urwaffen, m. Urwafen, Boben welcher ursprünglich Wasboben war, und worauf jest ein Weiher ift, ber aber abgezogen werben tann; es ist damit besonders ein Plan auf ber Leuteircher Deibe bezeichnet, wo sonft freie Pursch war, s. Wegelin hist. Bericht v. b. LBogten II, 28.
- urwach, fo mach, daß man nicht mehr einschlafen fann, Ulm. ufel, m. Alfche, Ag. Bib. 1477. Vocab. Mser.
- uh, etwas, P. Gr. 1471; in der Ausgabe v. J. 1473 heißt es durch einen Drucksehler nut; sonst iht, bei Tauler ut, f. SO. 1915. Mit der Berneinung nut, nichts, Schwz.

madelburen beer. f. medalter.

wächfig, mächfern, 21g.

ge : made nig, jur Anpflangung tauglich, mt. 20.

mach szeichen, n. Petfchaft, Ug. CtB.

watt, n. Del jum Forellenfange, SB. (f. wathe in Abelung) madel, m. mas fich leicht bin und ber bewegt und webende Luft ver urfacht, 3. 3. 1) 3weige, Schweif, Facher 3. 2) dampfend mallende Luft; 3) Bertzeng, womit man etwas von fich abwehrt. Der Changler fagt von ber Liebe : Du bist ein hoh gewiurchter wadel Mit dem man sich vor laster nert, Minn, II, 244. - weibmabel, m. aspergillum, 2lg. - anwäbeln, warm anweben, anblajen. Das Bort ftammt, wie Fabne, Reber, Sch'wang u. f. w. von meben. matich, ichlimm: es geht matich, Bt. - wattlich, falich, EB.

bas nieders. bot, frumpf, das goth, bauds, tanb, frumm, und bas engl., bad, unnüt, fchlecht, find verwandt.

matichel, f. Perfon mit hangendem Fettbauche, von maticheln, mantend geben, welches ein intens. von maten ift. - matidelig ber einen folchen Bauch und Bang bat.

watschel, f. Maulschelle, von waten, baten, schlagen, woven wet fchen, welches in Baiern und Elfaß fchlagen bedeutet, im intens

ift, f. masche.

matidnaß, burch und burch naß; vat, feucht, Schwb.

maffel, f. Maul, großer Mund mit herabhangenden Lippen, 11lm. batenmaffel, f. baffelbe, figurlich und im Scherze übergetragen ven ben Ruchen, die man Baffeln beißt; übrigens beißt die Lippe im Ballif. gweft. .

wag, f. Erwägung: ba fprach ich nach meiner wag, 26. LIX, 5. wag, f. Baffertiefe; wag; tumphilo (Tumpfel) gurges, R. M. mag. Meer, alt Boge. Der Baagfluß (Dig, Bab), in Ungarn. Ich ift bas Burgelwort.

fich ver : wagen, fich ertuhnen: i felb vermag mi nit, f. Unterhaltungsblatt 1820, nr. 49.

mag, f. Wiege, SB. magle, n. Bb. - wageln, wiegen, Breis. (Elf.) pon magen, bewegen, ayer, agere. - magen, megen,

- 1) bewegen: von wegen, arbeiten und ruwen, Steinh. R.P.;
 2) Folterer, in diefer Bedeutung alt: meistar, theso menigi thruckent thich inti weigent, Tatian. und nicht nur verwandt, sondern auch analog mit vexare, welches ein Intensiv von vehere ist, wie wägen von weben. wiederwegen, vergelten: bamit ich widerwegen müg bein groß minnenbe gab, H. v. R., wie rependere. wägeln, im Entschluß schwanken. wägelei, f. Unentschlossenheit. wägeler, m. ein unentschlossener Mensch, Bt. wage, T. eine gewise Ungahl Pferbe, aber wie viel? zol von ainer wage wahses vier phenninge. Bon ainer wage unslibes zwen phenninge. Bon ainer wage swen phenninge, Ag. StB.
- wäger, f. mah.
- 3'wå, g'wean, gewesen. gewen, basselbe: Es waren ze ais ner zit zwu gefatrü on nit Gewen manig jar, BS. LXXXIII, 5.
- vägefe, f. mägifen, n. Pflugschar, SB. Bb., f. v. a. Eisen, wos mit die Erde in die Höhe gewogen b. i. gehoben wird; wagansun, vomerem, Gl. Doc. in Misc. I.
- bab, gut, icon, mit ichmuden Rleibern, am Bobenfee, im Allg. und an der Rig berab: ber Marichalt wech . . . webe leut . . . bie Ritter wech . . . Bnn wer bie Ronigin noch als mach, Morin Serm. v. Sachfenh. (auch in ber Schweig: ber euch bebuntt ber megfte und befte gu fenn; im Bableibe ber Bunfte ju Burich.) - euway, nicht in ber Ordnung, Gb. - mager, beffer: fo mer euch meger fterben ben ftete by ina fein, Fab. Bilg., lieber, beffer: er ließ es mager bleiben, SB. - magelift, beft: bas bucht mich ber wegelifte wege, a. e. Br. an Seinr. Rithart i. 3. 1415. - mager, magerle, allerdings, mabrlich, wahrhaftig! Diefes jest größtentheils veraltete Wort fommt in ben ältern Sprachbenemalen baufig vor: wahe golt chetenon, Bille: ram, mit golde vile wache; ein buoch vile wache, im Rriege wis ber die Saragenen, v. 918, 925, in Schilt. II, 12. das wagiste, bas befte, Iw. VII, 512. meifter Gottfribe ber als ein me: ber bober fmit guldin getichte wordte, golb. Schmiebe v. 97-99 : fin blut rein und webe, ebend. 1560. biderb und mange, Rother v. 8. In Bermandtichaft bamit fteht megen, gunftig fenn : wie sie weget den livten Wernh. 227; baber ges wogen. - beshagen, etwas ichon, gut finden; wip du vil eren richer hag , Beib , bu viel ehrenreiches Gut , Minn. wan , vaenn, fcon, Schwb. 36l., daher fowohl Benus, welche Ableitung ber bei lachen vortommenden, "die lachelnde" teineswegs widerfpricht, als venustus, ber manefte, mabefte, fconfte, f. Grimms D. Gr. I, 654, vago, anmuthig, It., fegen, ichon machen, vegr, Ehre, fagr.

glanzend, ve, heilige Stätte, Isl., weihen, und ohne Blaselant, Ayros, heilig, ayros, teusch, acht, agaetr, berühmt, Isl., dyalde, gut, womit wieder xaids, rechtschaffen, verwandt zu sepn scheint. Auch im altern Romanischen heißt bih schön: ilg pli bi vatschen, das schönste Kleid, s. Stalber Schweiz. Dialekt. 350, und ber m'an fait be, ils m'ont sait bien, s. Wien. Jahrb. d. Litt. V. Ung. Bl. 16. Ob wohl der rheinpfälzische Lusruf der Freude und des Wohlgefalsens o weh! auch hieher gehört? s. Radlos teutsche. Forsch. I, 248, sgg. und in neuern, bial, beal, bel: ebend. 552, 555, 555, 356. wodurch es mit bellus, zusammenfällt, wie auch das ital i bei (st. belli) occhi beweist, und im Persischen beist bih gut. Alle biese Wörter stehen wieder in weitläusiger Verwandtschaft mit solden, welche Sehen, Glänzen, Feuer u. dgl. bedeuten: paivo, socus, ignis, Luge, u. s. w.

maibeln, f. meifeln.

waiblingen, Oberamteftabt im Königreiche Burtemberg; ein Ort im Oberamte Malen; Biblingen, Name mehrerer Ortschaften. Bielleicht von bem Namen Witpert, Wippo, als Erbauern der Orte. waib, mal: ich paulus ainest vud ander wand, Plen. 3est anderweit.

maiffen, Baiben : bes maiffen tornlin, Leg.

maden, madeln, welches bas frequent. von maden ift, fo wie biefes bas intens. von magen, bewegen, to wag, Engl.

mahl, f. in ber Redensart: es ift um die Bahl beffer, es ift

faum um etwas beffer.

woahl, m. einmaliges Marmen, Sieden: einen Babl über bie

Milch geben laffen, SB. Egl. verswallen.

waland, m. Teufel. Da Baland schon frübe für Räuber gebraucht wurde, so wird es von einigen für verwandt mit valere, vaillant, Krz. bold, Engl., gehalten, oder vom Frz voler hergeleitet. Es scheint aber vielmehr das Partizip (wie Feind, Freund, Heiland, weiland u. s. w.) von einem verloren gegangenen falen abzustammen, we noch in fäl, fürchterlich, garstig, Dän., in faela, Schrecken einjagen, Isl., fall, bose, Waltis, falsch, walmund, falscher Bormund, faul, fallere, gavidos, u. s. w., bal, bos, und denjenigen Wörtern, die bei besvielen angeführt sind, Berwandte hat. Bur Bestätigung dieser Ableitung mag angeführt werden, daß Ulrich von der Aut einen großen Orachen valannt nennt, Iw. I, p. 586.

malbenfimpfen, m. bervorragendes Gefimfe unter einem Balmbade,

ulm. R. B. 1399, 1420 und öftere.

answald, m. ber erste im Baurengerichte. — Abelung fann fid bie Bebeutung von Unwald als Monarchie bei Schilter nur baburch erklären, daß er annimmt, das an fen hier das angelsächsein ober allein. Schwerlich; an ist hier das bekannte Borwert

an, und bebeutet in dieser Busammensehung auf, in, zu etwas Gewalt haben. Aber das Wort scheint mir bei Schilter unrichtig abgebruckt zu sen, und anwaltida ober anawaltida heißen zu müssen: anawaltida, ditio, Gebiet, Landstrich und Amt des Gebietenden, gleichsam Anwalt heit, Rab. M. u. Nyer. Symb. 202. anwalde, jus, monarchia, anweald, potestas, US.

ge-walt, 1) Menge: ein Gewalt Breite; 2) Macht, große, bas ist eine Gewalt. Auch ehemals wurde dieses Wort im männlichen Geschlechte gebraucht: sin gewalt, Barl. u. Jos. 68 u. 35. deine gewalte dein, ebend. I, 10. 15. — ein gewaltsmensch, eine große, starte Welbsperson, pobelh. — gewaltig, der das Reich zu behaupten vermag, s. einbellig.

malbfenfter, n. Winterfenfter, Borfenfter, Mg.

waltrappe, f. Schabrake; gualdrappa, It., von caval und drappo, Luch-Rosbecke. So fehlt auch in walopieen, Wig. 2288, die erste Splbe, und man dürfte beinahe vermuthen, daß der Stamm von ca-ballus, ca-val, wal sep.

waltwache, n. Flechsen, die zusammengewachsenen Fasern an den Mustelenden: wider alle kranckhait der abern und walts wache, Mech. uualte uuahsun, nervum, Nyer. Symb. 214.

Sonft Saarwache.

walen, sich wälzen. In einigen Gegenden Riederdeutschlands ist wehlen üblich; davon abgeleitete Zeitwörter sind: walgen, wälsen, wälsen, wälsen, sie haben alle eine intensve Besbeutung. — verwalen, durch Walzen verderben, z. B. ein Bett. — walle, m. ein bis zum Wälzen dieter Mensch. — aufgeswollen, aufgelausen, aufgedunsen.

walten, prügeln. Weiter verbreitet. Es ift feine vom Walten ber Tucher übergetragene Bedeutung, sondern die nächste und eigentliche, von walus, volr, Stecken, Prügel, Ulf. Iel., und das Wort auch in letterer Bedeutung gehört demselben Stamme an: benn die Tücher wurden, ehe es Walkmühlen gab, mit Stöcken gestampft und geschlagen. walle, adv. eilig, eigentlich weidlich in landschaftlicher Aussprache.

malle, m. f. malen.

ver - wallen, erhihen: so verwallet sich das hirn, Steinh. R.S. — verwellen, absieden, hauptsächlich die Milch, bewealen, coctus, AS. Gin hievon gebildetes Adjectiv wilich in einem alten Gedichte: Sp trinken rossene milch, Popde kalt und wilich, d. i. kalt und warm, s. Museum f. altd. Litt. u. K. I, 267. Bon wilich entsteht schwülch oder schwül, dampsend warm; schwelen, schwelen, schwelen, schwelen, schwelen, schwelen, schwelen, schwelift verwandt; aunelim, kerverem, Rab. M. Eckh. F. O. II, 952. waller, m. silurus Glanis, der in der Donau selten, aber oft in den oberländischen Seen vorkommt; Baller, Bair., sonst Bels, nach Abelung von seiner Größe so genanut, wie der Wallsschund

Stor, nach hofer aber von mallen, weil er aus bem Der und ben Rluffen bin und ber wallet.

walzen, hinschieben, eine Richtung geben: walz auff got bein meg, Umm. Df. 56.

wämbel, wamplich, wimpel, übel, magenschwach: es ist mit gang wamplich, Wt., to wamble, to roll with nausea and sickness, it is used of the stomach, Sher.

mamfiler, m. Ralbaunen. ober Ruttelflechanbler, Mg., von Bamme. man. 1) beraubt, mangelnd: er fand fier finer bilgri je femp ten mund vnd man, Fab. Dilg.; 2) ohne: wan zwiffel, a.e. Schr. Johannes von Billenbach an Ulm v. 3. 1498. - manechs, loder, veraltert, Ma., von biefem man und Gde, welches, wie bas finnverwandte Schneibe, Scharfe, acies, bedeutet. - manfauet, febr fauer; man bat bemnach, wie bas mit ibm verwandte un, eine privirende und eine intenfive Bedeutung, kauuanet, dempsi, Rab. M. 960. aan, Mangel, US. Ohne, wenig, vanus, to wane, Engl. fdmeinen, fdminben, to want, Engl., find an und aus eleis chem Stamme gewachfen. Als Partitel fieht es oft fatt obne, außer, ausgenommen, alsbann : -anes wana twentig, neunschn, MS. Da fand er nicht Wan guotes, Iw. VII, 52. und in vielen von Benede ju Big. angeführten Stellen. Ingwifden bat es boch in Berbindung mit bem Berneinungewort nicht große Mebnlichfeit mit bem griechischen er un, wenn nicht, wofern nicht, im Falle, bag nicht, wodurch es, wie si auf sit und ei auf elvar gurudguführen ift, auf eine Conjunctionsform von mefen jurudgeführt merden tonnte. Mach wird bas er in gang abnlicher elliptischer Redemeise gebraucht.

an . manb, q'manb, f. bie lange Seite eines Acfers, moran mebrere Meder mit ihrer fcmalen Seite grangen, 11lm. Dim., auch anderer Biedurch ift bie in Untone Gefch. b. t. 293. III, 215. fa. gegebene Ertlarung biefes Borte mo nicht an berichtigen, bod au erlautern. Beil ber Uder an ber Unwand gu Ende geht, fo bebeutet die figurliche Rebensart auf die Unwand tommen, mit feinem Bermogen fertig werben, auch fterben, afwan, spatium actus longioris in agro, ubi versum faciunt equi aut boves aratores, Ihre, inwad, Brange, Schwb., giwand, bas Ende, im altfacht. Evang. in Docen Misc. II, 10. und wend, eine Sufe Lands, Engl. icheinen auch ju biefer Familie ju geboren. 3 hre glaubt, bas Bert fen bas 36l. afanga, in verftummelter Form, aber es mochte eber abzuleiten fenn von wenden: bie Stelle, mo die Stiere oder Pferbe im Pflügen wieder gewendet werden. Das bair. 2 mand! ift nach Delling ein an ber Sede eines Actere gelegener Heiner Grasgrund. Un wand wird figurlich auch bas einfeitige Ropfweb genannt. wäntele, n. Bange. (Eff.) von Band, wantuurm, cymex,

abemanbeln, nm Geld ftrafen. - verabmandeln, veraugern. (alt.)

Gl. Doc. in Misc. I.

verg'wanten, Stude aus ber Saushaltung beimlich verfaufen. Diefer Bedeutung gufolge, tonute man fich geneigt finden, bas Bort von Gemand als einer jum Sauswefen gehörigen Sache berguleiten; allein quanzelen bebeutet im Solland. taufden, und quanten. quanterei, altbeutsch, banbeln, Sanbelfchaft.

g'wantig, 1) lang und weit jugefchnitten : ein gwantiger Rod,

Ulm.; 2) feft, bicht, von Bollentuch gebraucht.

wanecht, f. wan.

mang, mangen, f. mengen.

mangnen, f. fcneiben.

wantel, adj. unbeständig: wann ber weib mut, fi find jung ober alt, ift allweg mantel, Er. Erft.

manne, f. f. wengen.

mannen, in ber Banne fcutteln, ausftauben, f. flogen.

wanfauer, f. man.

warb, fenfenwarb, f. die Sandhabe an der Genfe. - warben, worben, verworben, bas abgemahte Gras aufschütteln, ummens ben. - worben, pl. Schwaden, Bt. Bb. Diefe Borte bruden ben Begriff bes Rreisformigen aus: verrere, vertere, womit auch volvere vermandt ift: mit ber Barbe wird bie Genfe im Rreife geschwungen. Warf, Berft, (Kreis) orbis, c'urvus, urvare, ums pflugen, Enn. bei Fest.

wart, f. funftige Erbichaft: ben vorgenanten minen erren tinder ben anfale und die martte Grer muterlichen erbichaft, a. e. ulm. Berfchreib. v. 3. 1424. fein Theil und Bart an Gutern baran er nach feiner Mutter Tode feines Erbtheils gewärtig ift, belfenft. Urt. v. 3. 1453. - wartipiel, mas einem burch Erbichaft jufallen fann : Gr. Johann von Belfenstein verzichtet i. 3. 1369, ba er in ben beuts fchen Orden tritt, auf all fein vaterliches und mutterliches Erbe und Bartfpiel. Go muß auch die in SO. angeführte Stelle ertlart werden. - warten, fordern: mas bir barumb gefchehen mag, Des wart ju mir am jungften tag, 3ch will es tragen alle fur bid, Morin Berm. v. Sachfenb. 24, b. a.

maren, bezahlen, Ma. StB.

lich mabren, bemerten: ich hab mich nicht gewahrt, ich hab es nicht in Acht genommen, SB. In gleichem Sinne fagt man bafelbft: ich hab mich nicht geachtet.

unbe : marbe, f. Bermahrlofung, 21g. StB.

marfel, m. fleinernes Rugelchen; weil es fich leicht marbet b. i. umbrebt.

wargeln, malgen. - margel, f. 1) wellenformiges Berfzeng; 2) bas in eine langlichtrunde Gestalt Getriebene ober Gezogene; 5) mellenformige Bewegung des Rauchs; 4) ein rundlichter, bider, tleiner Menfch, wovon vielleicht bas fur bie Bortforider fo ichwierige Bort

3werg stammt, benn man sagt auch zwargel; übrigens mag Buttmann in ber N. Berl. Monateschr. 1811, Mon. März, nachgesehen werben. — wergelholz, n. Rollholz; mit dem obigen warben perwandt.

ge : wahrheit, u. Sicherheit, Berwahrung: vmb befferer gewat hait willen, Bundesabich. v. 3. 1488. Doh hiezzen sie durh gehait Die valschlichen gotheit Mit flizze starche vesten, Wernh. 192.

- wahrlos, unwahr, unacht: was fagen nun die warlofen Christen, so gethören (die so ted sind zu) sagen, die ner wen Euangelisten thund alle werd ab, Spr. 3. verwahrloset werden, sterben: Als ir Swester Lucza von Asche ain Connentsrowe in der Samnung hieze Blme fälig, lajder verwarloset und vom tode abgegangen, ulm. Urt. v. 3. 1425.
- bermahrung, f. Beweis: welech Swester geuellet (in ein Bergeben) und wirt vber tomen (überwiesen) mit ber ber warunge, Ordn. der Sammlungsschwestern in Ulm v. J. 1515. Die Bewahrung bestand darin, daß jede Schwester von einer dereht barsten Franziskaner, deren Orden sie unterworsen waren, bestagt werden mußte, ob sie durch sich selbst oder aus dem Leumunde eines davon wisse; stimmte der Mehrtheil überein, davon zu wissen oder gehört zu haben, so wurde die Schwester bestraft. (Bei Haltaus fehlt diese Bedeutung.)

warnen, ein Beichen geben: bie Uhr warnt burch ein Schnarren turg vorber, ebe fie bie Stunde ichlägt.

warzenstecher, m. Wertzeug, womit man Rasen aussticht, Bik.

wasche, f. Schlag: ber Behr (im Tower) gübt bem bundt mit ben förbern pfatten oftermals ain waschen, bas er nicht mehr luft an ihn zu fallen hat, a. Riechels Reise; von batten, batschen, schlagen. (Schwz. Maulichelle, Watsche, Ohrseige, Destr.) s. watschel.

mafchenbeuren, Stammort ber Sobenftaufen; mafchen tommt ver

muthlich von Bafen ber, über beuren f. burr.

wafel, n. todtes Bieh, Ag. StB. - awafel, Aas. Bermandt ift fafel, Saamen, wefen, fenn.

wafen, m. Schindanger. - wafenmeifter, m. Abbeder; weiter verbreitet.

- wah fen, machsen, Ebingen. gewaß witer, Bachemetter, Umgewitter, f. rubel. — mahfig, bem Bachethume gebeihlich. — mabfig Wetter, SB.
- wasservogel. So nannte man bis in ben Anfang diefes Jahrbumberts in Augsburg einen Jungen, ber von Kopf bis auf die Fuße mit Schilfrohr umflochten, jur Pfingstzeit von zwei andern, welche Birkenzweige in ber hand hatten, in ber Stadt herumgeführt murbe. Sie sangen folgendes Lied:

Pfingfta, Pfingfta ift tomma, Braen fich Alte und Junga, Rifchla im Baffer, Buba auf ber freia Baffa. Will und Bauer Pfingfta perbieta, Go wolla mir im toa Rog mehr buta, Rog Roß mehr buta, toa Rora afchneita, So wolla mir Buba auf Friberg reita, Muf Friberg reita bas bobe Schloß, Do reita mir Buba bas befte Rof. Sausstetter Brud ift brocha Mit lauter Sausitetische Roga. Goht a goldna Schnur ins Saus, Gudet Berr und Fro raus. Dir wolla Blieble befchliefia, Möcht herr und Fro verbriega. Mir mölli Bliedli bleiba laun, Dir muffi beut nu weiter gaun. U Schuffel voll Knöpfli ift no nit gnua, A Schuffel von Ruchla ghört o bargua.

Auf welchen einzelnen Borfall dieß Liedchen Bezug hat ift unbekannt. Sausstetten ist ein Dorf, welches dem Kloster St. Ulrich in Augsburg gehörte. Bergleiche übrigens hiemit Klöpflinsnachte, Wir stellen diesem zur Pfingsteier gedichteten Heischleied ein griechtssches auf die Frühlingsfeier aus Athen. VIII, 15. (S. Morgenbl. 1819, Nr. 170) an die Seite:

Die Schwalbe ist wieber,
Ist wieder gekommen,
Sie bringet den Frühling
Und liebliche Tage.
Weiß ist sie am Bauche,
Schwarz ist sie am Rücken.
Wie? Giebst du nicht eine Feige
Und aus dem reichen Haus?
Gine Schale mit Wein,
Ein Körbchen mit Käs und Mehl?
Epersemmelchen auch
Liebet die Schwalbe.

Nun? follen wir was triegen, oder foll'n wir gebn? Dein Gluck, wenn bu uns giebst, wir lassen bich sonst nicht; Wir schleppen dir die Thure mit der Schwelle fort, Oder auch die Frau, die drinnen sitt, die holen wir. Klein ist sie ja, leicht holen wir die kleine Frau. Doch bringst du etwas, bringe nur recht viel und gut.

Mach auf die Thur'; ber Schwalbe mach' die Thure auf: Richt Alte find wir, find ja junge Anaben noch. Mir führa, mir führa a Wasservogel,

Gin zweites Lied, welches obige Knaben fangen, lautete:

Mir wissa nit wo er ist heregsoga, Er ist gsoga wohl über bas Rias, Er macht den Fischen bas Wasser so trüab, So trüab, so trüab bis auf den Boden, Da meina die Mädle man soll sie loba. Mir loba, mir loba a Kränzelein, A Kränzelein, a seidena Schnuar, Der erste hot a grüna Huot, Der ander hot a weisa Huot. Der britt der hott selbst sein Guot.

wanwan, m. ber Schreckgeist für Kinder; eigentlich bloge wusemfungewörtchen, wie sie auch in Griechenland gewöhnlich waren, wenn
man die Kinder schrecken oder zum Schlafe nöthigen wollte, βαύ, βαύ;
ber himmel, wo die Engel wanwan schreien, ift eine Umschreibung der Hölle.

wag, m. 1) Scharfe, SB.; 2) Reib, Reutl., was, scharf, weben. webern, bin und her geben: das man barnach ain weil spacier vnnb weber, Mech.

mepner, m. Goldat, Bewapneter, Steinh. Chr.

wechalter, m. Wachholder: fo ber lufft vergifft vermüschet vnb böß ift. als fo es vil neblet vnb regnet. vnd wen es kalt ift fo es warm folt fin. So folt bu ain rouch meichen in binem gemach barnn du wonest vnd schlauffest mit wechalter studen, Steinh. R. S. — wackeldurenbeere, wechelburenbeere, Wachholderbeere, Ebingen; der erste Theil des Worts von weck, lebendig, frisch, wegen der immer grunen Farke der Staude, der zweite entweder von Dorn wegen der Nadeln der Staude, oder von tree, Baum, Engl., deru, Celt.

wette, f. Schwemme, wed, Soll. — wettin, baffelbe, ulm. Urf. v. J. 1574, Zeich: die wettin Splon, Gaifil. J. — wetten, in die Schwemme treiben: diefelbigen gruben follen recht gemeinden fenn, barinn zu wetten und zu trenchen, Urf. v. J. 1385, wet, naß, Engl. Watter, Waffer.

wetten, binden. — ans, abswetten, ans, absjochen, SB. ochs ber gewetten ift, Ag. StB. bie rinder an die arch Gottes gewedten, Spr. J. — entwieden, los machen: Bif sie der tod von im entwied, LS. XXIV, 58. — wetter, s. Gabel, am Hinterwagen. — pflugwetter, s. Holz, das die Pflugwage trägt. — wetternagel, Nagel, wodurch die Gabel besestigt wird; giunet, ein Joch Ochsen, Gl. Doc. in Misc. I. to with, Engl., withan, Ulf., viere, vincere, Engl., vincere und di-videre, binden, selbst Biede,

geboren alle zu biefem Stamme, auch vitilitigare, vitilictor, proceffiren, ditaniren, lagt fich am naturlichften bieraus erflaren: Streit an Streit fnupfen, ein Chifaneur. Bal. baften.

lang-weid, langwid, f. Langhols am Bagen, womit bas Mufgelabene feft gespannt wirb. (auch in Gl. Doc. in Misc. 1.) - wibe, f. wibem, m. umgaunter Mcfer, Ulm, besonders werben bie einem Rlofter ober einer Rirche geborigen Grundftude fo genannt. - wibbauer, m. Gigenthumer eines folden Uders. - mibenmann, m. ber ben Bis bem baut: mit herrn berchtolden bropt in ben mengen, und mit Cungen geburn finem midenmann ge Solgfirch, Urf. v. 3. 1411. - withau, m. junger Walt, vermuthlich, wie pier die vorbergebenden Borter, von widen, wetten, binden, weil ein guilba junger Bald gebunden, b. i. geschloffen wird, und nicht befahren werben barf.

meber, als, nach bem Comparativ: Sans ift reicher meber Mis chel. (Schma. Auch in Luthers Bibelüberf. Gged). XVI, 47.)

wettern, neutr. mit ftarfem Rrachen fallen, act. beftig larmen und ganten. - verwettern, mit Seftigfeit burch Berfen gerbrechen, 3. B. Glas, Topfergefchirr. - wettertage, pl. Binterzeit ba man fid mit ben Kriegefnechten nicht mehr im Relbe balten fann, baufig in fdmab. Urfunden, vedrardagr, 36l., vetr, Binter, von met, naß, wie hyems von veiv, regnen. - wetterlaich nen, wetterleuch ten. - wetterlich, febr, gunachft von Dingen, Die ein ftartes Geraufch verurfachen.

wefig, f. Befpe, Ulm., wefsa, Gl. Lind.

3'meg, in der Redensart: amega nehmen, bart nehmen, SD. unmeg, (aunmeg) überfluffige, fehlerhafte Bandlung: 8' ift tein Umweg, es barf wohl fenn, es ift nichts Unnöthiges.

wegen, Bege machen, ulm. Berordn. v. 3. 1608.

wegen, f. mageln.

weglin, n. Wichtlein, 3merg: Go fich ich bort ber gu bem brun Spatieren ain flaines weglin, Eg mocht nu bum (fum, taun? ober baumen?) elen land fin, 26. I, 378, 380.

weglofe, f. Abgabe an ben Guteberrn bei bem Abjuge von einem

Bute, Ulm, laudemium, Mg. StB., f. ge-noffe.

eine : weg, bennoch, gleichwohl, auf irgend eine Beife, weiter verbreis tet: any way, Engl.; be weg, fo? en! alfo auf biefe Beife? Burch.

wehlittig, empfindlich für forperlichen Schmerg.

du weib, n. Beifchlaferin, Er. Erft. Gben fo bas 36l. hiaqvinna, von bia, bei, und gvinna, Weib. - weiben, ein Beib nehmen, wie mannen, auch P. Gr. - weiblich, unverheirathet, f. mann. weibergorn, m. Brantwein, Ulm.; vermutblich weil er ben Beis bern, beren Manner biefes Getrante lieben, oftere Berdruß macht.

weichen, (ai) pl. die Lenden, Ulm.

ab: weichen, n. eine Rrantbeit, ber Durchfall. (Bair.)

- per-weichnen, (ai) zu weich werben, z. B. Leber durch Raffe, Ulm. Weich en, mit einer verwandt, enthält zunächst den Begriff: von der geraden Richtung abgeben; 1) frumm: giweihhi, curva, Gl. Doc. 243; 2) aus dem Bege geben; 5) nachgeben; 4) leicht eine andere Richtung, Gestalt annehmen; 5) schwach: uueihi, imbecilitas, Gl. Doc. ib.
- weichsel, s. Sauerkirsche; ein Beichselgarten kommt schon in e. ulm. Urk. v. J. 1500 vor. Der Name ist weiter verbreitet und flavischen Ursprungs: wischnja, s. Wien. Jahrb. XXX, 166. weysnot, Wend., s. Eccart Hist. Stud. Etym. 289. Wäre übrigens cromella, wibsela, Weichsel, Gl. Gerbert, 12, a. so ist sein Alter bis in das IX. J.D. zu seizen.
- weiblich, behend: geh weible, beeile bich; alt bebeutet es auch tapfer, ein wetlicher Degen, Nibel. Laßberg Ausg. v. 22, wes, verwandt mit raxvis, auch der Bedeutung nach verwandt ist; zur Berwandtschaft gehören hvata, eilen, Isl., vite, Frz., waten, gehen, springen, vielleicht auch hwas, hwat, scharf, Engl. Bgl. übrigens wengen.
- weibling, weitling, m. 1)-hölgernes Waschgefag, bas oben weiter als am Boben ift. (Els. Bair.) 2) kleines Schiff, Nachschiff, f. Frischl. Nom. c. 171.
- aus-weidenen, die Haut abziehen, in der Jägersprache; sonft and ausweiden. Die Etymologie des Worts s. in quatt. weidener, m. Weidmesser, ulm.: teiner der Studiosen soll tein Böhr, dann ein weidnerlin . . . im Kloster antragen, Ha. Ludwigs v. Würt. Rleiderordn.
- gwand wund, wie mit einem Beidmeffer verwundet: ain Schwarg gaul, ber gwand wund gewefen und haing von Bellwart abziehen laffen, a. e. Br. v. J. 1525.
- weitraite, f. eine Art Feldung: es fp an edern an wifen an wasen an zwh an holz an holz an holzmarden an wasser an waib an veld an wytraitinen an egerten an owen an werde, ulm. Urf. v. 3. 1403. Bielleicht fommt der Name von weit weg liegenden Plätzen her, die man entholzt, ausgereutet und urbar gemacht hat; wenigstens steht in einer andern ulm. Urf. v. 3. 1811 dafür: an veld an egerten an rütäckern.
- weitreiter, m. der bie in fremben Herrschaften anfäffigen Leibeigemt behünert, Ulm., f. behünern.
- weitfchaft, f. weiter Raum.
- weien, (ai) weben: ber wind weit ber fo glickfamlich, Fat. Bilg., wie faien ft. faen; im Griechischen ift auch ber Diphthong at: alere.
- meifalter, f. falter.
- weifeln, manten, taumeln, im Raufche, im Schlafe, in Schwäche. -

waibeln, daffelbe, Rith. Ter. Das Bort bedeutet eigentlich eine Freisförmige Bewegung, weifelen, wanken, Holl., Beife, Hafpel.

weihe, m. Speckfuchen, Bb. (Beieu, Brodfuchen, Schm3.)

weiher, m. fig. bas Shebett: ain mitbuwer fines where, ber mit eines andern Sheweib in unerlaubter Berbindung lebt, Rith. Ter. feinen Gfethung (wie ober Gefchirr) in gemainen weier fenten, ber venus volgivaga bienen, Gbenb.

weil, derweil, ale, mabrend, in der Beile oder Beit: weil ich ba war, ale, mabrend ich ba war, while, whilst; wie der bie; dieß war die erfte Bedeutung; erft später gieng das Wort in eine Conjunction der Ursache über.

weile, n. Befich: ins Beile geben, Bt.

fich be-weinen, fich betrinten, Seilbr. (Glf.) - beweinung, f. Truntenbeit: übrige Beweinung, a. b. Augeb. Bucht- u. Polig.s Ordn. v. 3. 1555. Bl. 4. - weinfart, f. eine in ber Berrichaft Belfenftein, vermuthlich bei ber Beinlefe entrichtete, von Umgelb und Boll verschiedene Abgabe, beren in ber ulm. Steuerrechnung v. 3. 1517 unter mehrern andern Abgaben, g. B. bem Baibegelbe, Bengelbe u. f. w. Ermähnung geschieht. Beinbau, ehedem viel meis ter verbreitet, wurde auch in bem Selfensteinischen Filethale getrieben. - weinelen, nach Wein riechen. - weinfeuchte, f. Raufch: ein Beib, bas fich mit Bein gant überfluffig belaben, nachmals in folder weinfeuchtin ainem jrem tind bie geen eingeschlagen und bargu locher inn Ropf, ulm. Strafb. v. 3. 1543. Das ulm. RDr. des XVI. u. XVII. 35. ift voll von Bestrafungen von Sandeln, garmen u. a. Unfug, ber aus übriger Beinfeuchte entstanden. Saufig murbe ben Beftraften nach überftandener Thurmftrafe auferlegt, außer bem Saufe feinen Bein gu trinten. - wein grun wird nicht nur von Faffern, worin langere Beit Bein gelegen ift, fondern auch von einem burch Beintrinten gerotheten und lebhaften Gefichte gebraucht. -|weinig, ber gern Bein trinft. - weinftichel, m. welcher obrigfeitlich aufgeftellt ift, um bei bem Bertaufe bes Weins bie gefetliche Abgabe gu nehmen, ulm. Berordn. 1488; ben Bein ftechen (nicht fteben) ift f. v. a. biefe Abgabe nehmen, f. Urf. v. 3. 1317. G. Wencker Apparat. Arch. p. 198 u. Schöpfl. Hist. Zar. Bad. V, 359. Conft bieg ftechen, verfteben, taufden, Stich, Saufch. - weingieber, m. ein Rnecht beim Biffer- und Umgeldamte, ber ben Privaten ben Karren aus bem Beinftadel ins Saus führt, in Ulm und vermuthlich auch in Mugeburg, wo ber Rame figurlich ben Domberen beigelegt murbe.

weinlen, wiehern, SB.

weinlich, zweifelnd: und gebaucht wainlich in feinem mut, Er. Erft. Bgl. wenwol.

ver weifen, irre leiten: vnb ift mein rabt, Dag jr euch nit verweifen lat, herm. v. Sachf. Mor. 29, a, b.

weis fenn, verstehen: ich rebet gegen 3m ich wer fellichen fachen nicht weis, a. e. Br. Barthol. Nitharts v. J. 1441. weismachen ist in ber gemeinen Sprechart noch gewöhnlich für: zu verstehen geben, unterrichten; so im Altfranzösischen: faites me sage ponrquoi, s. Daniel Hist. de la Mil. Franc. I, 95. u. DC. unter Baccalaureus.

weißbaum, m. eine Art Ahorn oder Platane, welche häufig auf der Allb machet und an andern Orten Lehne, Linbaum, Leimbaum

genannt wird.

meiffet, f. Gabe. - weiffen, eine Gabe reichen: jum meiffen, auf die weiffet geben, mit einem Gefchente fich in ber Bochen ftube einstellen, Ulm. Landvolt. Dieber mochte geboren wizzel. pielleicht wizzod, Rab. M. 962, wizzet, eucharistia, bonum denum, Gl. Fl. 988. - mifete, f. baffelbe, SB. - meiffat, f. eine Abgabe an die Gutsherrichaft, Ulm. (wepfat ale taef, geng, berbithunner, vagnachthenne, Murnb. Urf. v. 3. 1485, in Giebentees Beitr. g. t. Rechte III, 159.) Die tleinen Binfe, ale huner, Bede, Rafe, eper, a. Sunde Gloffarin Leibn. Coll. Et. II, 233; von weifen, fich als verpflichtet zeigen, f. Haltaus u. SO. weta, leiften, geben, Schwd. weifen beißt eigentlich miffen machen, zeigen, in abgeleiteter intenfiver Bedeutung befeben, befuchen, fich zeigen : ni gaweisodesluth meina, ibr befuch tet mich nicht, Ulf. f. Ulph. Spec. p. 8. Dieraus erlautern fich fofort bie übrigen Bedeutungen. S. Spieß Muftl. in ber Gefch. u. Dipl. 37 fgg. Es giebt einige Borter, bie megen abnlis den Laute und ahnlicher Bedeutung ju bemfelben Stamme ju gehören fcheinen. In Rurnberg scheint man ber Bochnerin in bas Befter, in Geiler v. R. wird von einer Frau gesprochen, by etwam gon wil gu einer Befterlege, wobei, wenn man if nicht zum obigen Stamme binweifen will, eber an bas ben Zaufin gen umgelegte Befterbemb, als baptisterium (wie Abelung meint) ju benten ift; westerphennig: fiuntic Phund gaber Besterphenig Coftenfer, Munf, in e. Rlofter Dofenbaufichen Urf. v. 3. 1327, in Stadelhofer Hist. Colleg. Rothensis in Suevia, I, 148. v. 3. 1329, Ib. 152. v. 3. 1331. Ib. 153. tounte feinen Damen von bem Gelbe, welches inveftirte Lebensleute ihrem & beneberrn zu entrichten hatten, von dem Laudemium, erhalten baben, bennoch aber von weifen abzuleiten fenn, ba ein Gut beweifen, gu Leben geben bedeutet und wist in Gl. Rab. M. burch stipendia erklart ift. G. Gpieß Auftl. G. 37. fag.

weißmaler, m. Beißgerber? Säckler, ber feines Leber ju huten, Zaschen, Felleisen u. s. w. verarbeitet, macht? Es ift ber wizmaler Raht, bag kain rintschuster kain wizmaler woere wirken fol. noch kain wizmaler kain rintschuster woere. Onbe habent baz Recht gen ben loeberern. (Gerber) baz si (bie

lettern) fain lo an biv voel (Felle) flauben foln. noch fain voel an bag ander beften gen ben butarn, ond auch bie burger, bag fi tainen vilg wirten foln. man der rebt wulin fi . . . Es fol auch tain wigmaler tainen vilg in gieben, man ber reht mullen ift. unbe unden umbe ben ftug, als vmbe bag bein, Ig. StB.

weifch, n. g'weifch, n. weifchfelb, n. Stoppeln, Stoppelfelb. meifdruben, pl. Ruben in bas Stoppelfelb gefaet; bos, stipula,

Schweb.

weifte, f. Seuhechel, Ochfenbrech, Stachelfraut mit rothen Blumen. ononis spinosa, Linn.

meifung, f. Melobie: nach welcher Beifung gebt bas Befang, nach welcher Melodie wird bas Lied gefungen? Sonft Beife, modus.

medes, Beden: gieb mir ein Bedes. Bed bat von ber fpigigen Form, welche burch die Wurzelfplbe at, et ausgebruct wird. feine Benennung; 3med, Ragel, ift damit verwandt, f. Glafer

bie Bortwurgel ar G. 49.

per -welchen, vermummen: man foll fich an Faftnacht nicht perpuben, vertleiden, vermummen, verwelchen, verftels Ien noch fonft untenntlich maden, RDr. v. 3. 1542. Das verwelchen vund verftöllen bes angefichts mit den Ragnachtebuten foll abgestöllt fenn, Rpr. v. 3. 1545. verbuten, verflaiden, verwelchen, verftellen, verfappen, fich in einicher ungewohnlicher weise ober gagnachtfleis bung, wie es 3mmer Rahmen haben mag, unbetanbt machen, ulm. Berordn. v. 3. 1608, 1612. Bgl. Schemen. - vermilicht, verftellt, ausländisch: ben Rlofter Studiosen, follen teine gerhadte, gerichnittene, verbrennte, geferbte, getheilte ober verwilfchte, es fene mit Sammet, Geiben pber anderm, Rleibungen . . . gestattet merben, Si. Lubwigs v. Burt. Rleiberordn. Frifd und burd ibn irre geleitet SO. leiten es von welcher, qualis, ber, als fragte man beim Unblide eines Bermummten: welcher? wer mag es wohl fenn? Allein es fommt von Bale, Bald, Belicher, ein Frember, ber; walapauz in ben Longobard. Befeten; aus bus und welfd sufammengefest, gebort auch hieber, f. but.

weltlichteit, f. geiften.

weltweis, weltweisheitisch, f. flug: erift nicht recht weltmeis, Bt. - Gin Bort von fo michtiger Bebeutung als Belt verdient wohl, bag man, um feiner Entftebung nachzuforichen, auch Bermuthungen nicht icheue, indem diefe nicht felten ben Beg gur Entbedung bes Urfprungs bahnen. Ich vermehre baber bas bei Mbelung Bortommenbe burch Folgendes. Daß Belt, werold, in ben altern Sprachbenemalen gewöhnlich ba gebraucht wird, wo im

Firchlichen Latein seculum fieht, ift von Bachter übergengend bar: gethan; es tann feinen Beifrielen noch an weroldi, in seculo, aus ben nieberd. Pfalmen LX, 5, 9. und werodes far, bes Bolif, bes Beitaltere Gang, aus ber Harm. Evang. Bamberg. beigefügt werben; noch jest bedeutet im 36l. verölld, gegenwärtiges Beitalter. Man follte baber mohl merben, entfteben, fenn, als ben Stamm annehmen burfen, jumal ba man bie Analogie bes Griechischen, m pon givoμαι, oder gaw, womit הוה, verwandt ift, und έρα ven εω, έσω (έρω), für fich bat. Indeffen lagt es fich auch von mal gen, molben, velta, 38l., berleiten, man mag nun babei fich bie gewölbte, runde Bestalt oder die Rreiebewegung ale Grund der Benew nung benten. Much der Simmel heißt aus diefem Grunde bei Wernh. Infofern aber unter Belt ber Menfchenhaufen ber ftanden wird, findet Ubelungs Ableitung von mirren Statt und erbalt Unterftugung burch bas Angelf. werod, Saufen. bar, bag biefes Bort in Ulf. nie vortommt; ftatt seculum brancht er aiw und fatt mundus ober orbis terrarum midjungards, bit Mitte ber Schöpfung, manna soth, Menschenfit, und fairhwus, bei fcone Saus, noopos, mundus, wobei die Frage entfleht, ob es ben Römern und Gothen mit ber Ueberfetjung von xoopos nicht ergangen ift, wie mit semper augustus ben Dentichen.

meler, welcher; jenes ift weicher als bas beutsche, welches in ber Mitte einen Reble und als bas lat. qualis, bas vorne einen Gaumbuchstaben hat. (Schwig, und alt, f. Stalber LSpr. b. Schm. 116.)

welle, f. Reigbundel, Ulm. (Fre. Glf. alt) (in welle) - ftrawellen, ftrewellen, Bellen, die Brude bamit gu belegen, f. Urt. bes Kloftere St. Ulrich und Afra in Augeb. v. 3. 1453. in Mon. Beic. XXIII, 495. walus, Gerte, Ulf., von der Wellen: oder Enlinderform fo genannt, weil eigentlich bas runde Prügelholg, nicht bas fich fpreifende Reißholz bagu gebort.

en mellen, abziehen, abrechnen: IIIm foll bie Schuld, welche Memmingen bei andern Stadten gut bat, einzieben, und ihnen (an ihrer Schulb) enwellen, a. e. Schr. Memm. at

11lm v. J. 1452.

perswellen, f. verswallen.

welfchen, unverftandlich fprechen: er welfcht eine daber; gang and log wird beutich ftart beutlich gefagt, und im Rengriechifden beißt paine de, ich verftebe bich, f. Crusii Turcograce. p. 64. welfcher, m. wollener Unterrod, GB. Rach einer andern-Mitte

lung ift welfch ein weibliches Oberfleid von grunem Friege.

ge:wen, f. g'må.

mennd, mann: wennd ihr wieder brennet, q-uand-o. menbel, mentelin, m. Facher; eventail.

answenden, antreten: bas gebirg bas hand fo angewent, Rab. Bilg.

nach : wendig, verwandt: ber fein nachwendig fründ mag, Er. Erft.

über wendlingen, in ber Rebensart: überwendlingen naben, beim Busammennaben zweier Stude ben Faben so über die Enden oder Kanten wenden, daß sie wie mit einer Schnur zusammen ge- fügt find.

ver mendungen, pl. fonderbare, verdrehte Stellungen bes Rorpers, Ulm.

wengen, name bes i. 3. 1803 aufgehobenen Augustinerkloftere, ober, wie es fich lieber nennen ließ, Chorherrenstifts in Ulm; auch ber Name eines Orts zwischen Malen und Rochenborf. Dem Ursprunge nach ift bas Bort ein Appellativum, in ben Urtunden fommen bie boben, naben, fernen Bengen, worunter Acter- und Biefenfelber an beiden Ufern ber Blau außerhalb ber Stadt Ulm verftans ben werben, oft vor. Daffelbe Appellativ und ohne Zweifel auch feine Bedeutung ift in Bangen, Elwangen, Solgfdmang, Gamerichwang, Schwaningen, Schwenningen, Engen und einer Menge anderer Ortichaften enthalten. Bang, altd. Gefilbe, f. Docen Misc. II. 9. Anmerk, zu v. 3, wo aus ber Gl. Mons. Solgemang, campus nemoreus, angeführt ift; auch altengl. und noch jest bedeutet es in Urt. am Balbe, b. i. bas Felb, bie Mu am Balbe, winja, Beibeplat, Ulf.; anger, aeng, Flache am Meeresufer, Schwb., engi, eng, ing, Wiefe, Jel., Dan., Acter, ager, (vielleicht auch vicus) ing im Lincolnfbire eine Gemeinmaibe, Engen, Ungermannland, England, vermuthlich auch bie fo häufig vorkommenden Endungen von Ortsnamen in ing und ingen, die man übrigens von inna, wohnen, berguleiten geneigt ift, laffen fich alle auf biefe Bermanbtichaft guruct führen. Man mag mobil auch Bunne bagu nehmen burfen, ein Wort, bas bei Mufgablung von Grundfluden und Rugniegung berfelben Urfunden fo baufig porfommt : munne und meibe, welches aber, als mit bem unten vortommenden wohn verwandt, Unton (Gefch. b. t. LB. III, 247) im Begenfate mit Beibe fur bie Erante balt; irrig: benn uuona beißt in einer alten Gloffe pastum, f. Nyer. Symb. 217. Dicht gu übergeben ift bier ber, wie es icheint, aus Bunne und Baibe. hervorgetretene Begriff von Freude und Gludfeligfeit. Die Bedeutung von Bonne ift bekannt; Beibe murbe in berfelben gebraucht: gnade freude vnd weide wolte got mit ir geben, Wernh. 104. bediv wunne vnd weide hete ir der engil gegeben, Wernh. 33., unb weiblich bedeutet nicht nur munter, frifch, bebend, fondern auch bei Billeram Cant. Cant. c. I. v. 5 und bei Bernber 67. fcon, und unweidlich häßlich. Damit foll übrigens ber fich ems pfehlenben Ableitung bes Borts Bonne bei Abelung teines. wege zu nabe getreten werben. Roch ift ein bei Ulm und im ebemaligen Ulmifden Gebiete, auch im Burt. baufig vortommenber

Name Banne, f. anzuführen, ber auch eine Felbung bedeutet, und wenn er nicht aus ber wannenförmigen Gestalt berselben entstanden ift, auch zu einer Familie zu gablen fewn mochte.

wenlach, bie kleinen Wangen, f. garr. Das Wort Wange ift mit Backen baffelbe, nur bag es noch ben Nasenbuchstaben aufgenommen hat. Es bedeutet, wie hieraus erhellt, eine Erhöhung, welches aus burch hufila, Wange, Gl. Fl. bestätigt wird.

wenwol, zweifelhaft, mißtrauisch: als die wenwol all tund. die mit vnwillen den wiben willfagen, Rith. Ter.; vermuthlich wie weinen von mabnen.

mebr, f. wuhr.

fenfen : werb, f. marb.

werden, geboren werden: es ist mir oins woran, es ist mir ein Kind geboren, Welzheim, (feruuerden, occumbere, Nyer. Symb. 242.) — anwenden, durchbringen ohne werden, Ulm; wie des Ulf. frawas, Luc. XV, 4.

werthe, s. ein Mensch ist in Werthe, wenn man seine Dienkt, seinen Umgang angelegentlich sucht; eine Sache ift in Werthe, wenn sie von der Menge gesucht wird, die Sache ist im Werth, sie ist theuer; werth senn, ein Bermögen haben: jeder soll versteuren, was er werth ist, ulm. RPr. v. J. 1542. So wird worthy in England gebraucht; Unwerthe, s. der Zustand, da ein Mensch, eine Sache nicht gesucht, nicht geschäft wird.

ent-wehren, gewaltsam nehmen, rauben: er hat Im bis Inn geben gulbin entwört, Mpr. 1563. Kommt häufig in biefer Bedeutung vor, und mag so viel senn, als aus der Berwahrung nehmen: wehr, wuhr ist ein Damm, wodurch bas Baffer, um ihm einen ftartern Fall zu verschaffen, gesperrt wird.

mertig, m. Werktag.

auf-wehren, abraumen, abbeden, ben Tifch, SB. ver-werben, verderben, Alg., analog mit verwefen.

ab merg, n. bas Raubste vom Flachfe und Sanf.

werken, 1) ungeschickt, ober etwas arbeiten, das man gerade nicht soll: was werkst du? Ulm. 2) erzeugen: Herr Ludwig von Stainhaim, Kirchherr und Berweser St. Ulrichskirchen zu Buwstetten (zwischen Laupheim und Biberach) foll der Anna Splysin, die er ihres jungfräulichen Blumens entsest und an der er füro etliche Kinder gewerkt hat, an drei Bielen 25 % Hr. geben, a. d. Urk.

werklich, 1) umftändlich; 2) mit Pedantismus strenge und punktlich, bem es nur um ben Buchstaben, nur um bas opus operatum ju thun-ist; 5) wunderlich, lächerlich, unnatürlich, SB.; 4) übel jum Erbrechen, SB.

wertmann, m. Auffeher fowohl über bie Berfertigung, als uber ben Gebrauch bes Gefchutes, ulm. Urt. 1415, 1429.

werr, m. Grofrebe.

werre, f. lange Strafe; bie lange mahrt?

- werre, f. 1) ein eiterndes Geschwür im Luge oder am Augenlide; (Bähr, Bährer, BB., war, Schwd., urstaht vol werna Gl. Fl. varus, lat., und schwären, Geschwür, sind verwandt; vermuthlich auch kiwer, Schmerz, s. Arr Gesch. v. St. Gallen I, 196.) 2) hölzernes, sänglichtes Lattenthor, Ulm. Alb; hier scheint eine Berwandtschaft mit quer angenommen werden zu müssen; 5) eine Tiefe, in die sich Regenwasser sammelt; in dieser Bedeutung gehört es zu wehr, wuhr; 4) die Larve des Maienkäsers.
- unver-werzelt, unverwirt, gang: vnd bar vmb alleg bag ftatt vnd vnnerwerzelot zu behalten, illm. Urf. v. 3. 1329; von verwirren ein verb. iatens.
- werschaft, adj. nütslich, brauchbar, egbar: manch fraut hat wurt, bie boch nit alle werschafft ift, herm. v. Sachs. Mör. 19, a, a.
- wefen, n. Stand bes Neichs, bes Bunds: bamit nicht die Stette wie zu Eöln und Costanz geschehen, höher bann andre Wesen und über ihr Bermögen angeschlagen werden, a. e. Memming. Instruct. für ihre Abgeordeneten v. J. 1508.
- wefentlich, wie es fepn soll: er hält fich wefentlich, Kirchenvis. v. J. 1581. — unwesentlich, unordentlich: vnd haben fich gang vnwesentlich gehalten, ulm. Acten v. J. 1535. weserei, f. 1) Berrechnungsstelle bei den Eisenhütten; 2) dabei er-

richtete Beinschente, Sebel.

wesnent, marcescent, Gl. Mons. wisna, marcescere, Schwb.)

- wester, s. die Tause: die zwo ir ju der wester Wurden barzu geben, 25. 1, 382., von dem Semde, in das der Täusting gekleis det, investirt wurde. and western, das Taussemd ausziehen: auch die kinder nit auszwestern, a. Christmann über die Berhältn. Ulms mit dem Wengenkloster S. 45. westers lege, westerlegete, f. 4) Tausschmaus; 2) Pathengeschenk, SW. Tausschuppe, Schiltach, (u. in Basel, s. Ochs Gesch. v. Bas. III, 558.) westerhemb, das erste Hemd, welches die Tausspathin dem Pastbenkinde verehrt, SW. Bgl. weisset.
- wibeln, act. in Menge bervorbringen: ir land hat gewiblet frosch in ben kamern jrer kunig, Amm. Pf. 104.; ein verb. intens. von weben, sich bewegen; wimmeln ift von wibeln das neutrum.

lang : wid, f. langweid.

miber, gegen, zu: er hat wider mich gesagt, er hat zu mir gesagt, Alb., sprechen wider die maeit, Wernh. 124. Iw. II, 898. mit dem Dativ: Du mon vichtet aber wider mir, LS. XVI, 100.

wibertauf, m. Wiberfpruch: Ich menn, es fei enn wibertauf, bag man enn Rongin nennt Fram Schand, herm. v. S. 35, b.a. wiberftreit, wetteifernd: als fich bie vogel wider ftreit Er brochen, Mor. herm. v. Sachf. 1, a, b.

wiederkehrung, f. wenn zu Gewinnung mehrern Raums über bas Dach hinaus gebaut und bas neue Dach mit dem alten in Berbin

bung gefett wirb, ED.

wittern, larmen, brausen: das waffer wittert fer, Fab. Bilg. wittifch, muttifch, im Unwillen, aufgebracht. (Bair.)

wieble, n. ein Bund Bogel, Ag.; brei bis vier Bogel, Lerchen u. an binne Beibengerten gufammen gebunden werden zum Bertaufe gebracht.

wittmann, wittling, m. Bittwer, Bt. -

wibmen, fich fürchten, erzittern: bu font die fin fternuß vnd es würt nacht, in ir würt widmen alles gewild des walds, Amm. Pf. 105. Sonft hieß es bidemen, bas Erdbeben Erdbidem.

wied fauer, fehr fauer: von wetjen, hvas, fcharf, Dan., 38l., bet auch nach & nlba wit, alemanuisch, Schmerz bedeutet; har Pf. Buhrer glaubt, es fen f. v. a. fauer wie Beidenrinde.

witsch, gefdwind. - witschen, fcnell hinweg eilen; vite, &.

wischen, allgemein beutich.

wittwenstuhl, m. Wittwenstand: am Witwenstuhl sien. Wittwe seyn, ulm. R.B. v. J. 1403. In den ulm. Statuten v.J. 1683 wird es von beiden Geschlechtern gebraucht. Halt aus sübrt in Widem-stul auch Beispiele beider Art an. Bgl. stublseste. — Wenn eine Gattin eine Bereinigte, Gebundene ist, so ist Witter eine Entbundene, Freie, daher mit quit, wett, verwandt, s. günstig; doch eher von kolos, eigen, iduare, Etrus., theilen, trennen was einem Andern nicht angehört.

wiflen, verwiflen, etwas Zerristenes wieder zunähen, verstecken wifling, m. leinen und wollen Zeug zu Weiberröcken, von weben wigspeise, Fastenspeise: Hunger, durst nit uast liden, Grosse kilk miden, Vnd wig spils nit elsen, Grosse trink solt du vergelsen ele Lus e. biatet. Lehrgedicht Hand Schnitzes, s. Leon hards Memmingen S. 297 (eigentl. 597) fg. Eigentlich geweihete Speise, d. E. Speise, die man zu geweiheter Zeit, in der Fastenzeit essen mus

f., weichfasten in SO. wicken, Docht, Thalbeim im Bt. (wiech, Pf. wieche, wiete,

Sachf.) pielleicht von wideln.

ge : will, f. ge-wild.

wild, schon, gut aussehend, Ag. Und ba ich aller mildeft (auf bas Schonfte) ben hag ersach, 25. I, 378. Bon angenehmen Tonen wird es gebraucht: bu gimme, über alle schone Ofanne wilder bone, bu Hossanna, bu Honnus herrlicher Tone, f. Museum f. altd. Litt. u. R. I, 415. seiner gotheit wilde, die Bortresslichkeit

feiner Gottheit, Minn. I, 29. ber milbe rim enbluet, ber icone Reim erwächst, Colocz. Cob. G. 5. v. 88. ber funde mene garte Ift leiber mir ge milbe, ber Maigarten ber Runfte ift für mich gu herrlich, Ebend. v. 78. 79. (3d) finde in dem Daiengarten ber Runft bie Bluthe bes Weine gang am rechten Orte, und glaube nicht, wie in den Altd. Walbern II, 218: gemeint wird, bag unter Reim ber Rhein gu verfteben fen.) wild, vortrefflich, Schwb., vildr, gut, angenehm, 381. - Diefes Wort mag unter vielen andern gum Beifpiele bienen, wie fdwer es bem Sprachforicher oft werben muß, über die Abstammung zu entscheiben, ba es nicht felten bas Unseben bat, als ob ein Wort aus zwei verschiedenen Stämmen entftanden und erft nach mancherlei aus beiben Stämmen fich entwickelnben Begriffsübergangen vermöge feiner Bedeutung als ein und eben baffelbe Wort bervor getreten fen. Bild läßt fich nämlich eben fo aut von Wille als von Wallen berleiten:

Bille,

hieron, was man wollen kann, also was recht, gut, schön, vortresslich ift, folglich: Bédrepos bellus, well, Engl., wohl,

billig, wild, in der eben angegebenen Bedeutung. Bollen,

hievon, was aus andern Gegenden hertommt, was fremd, was felten ift:

welsch,

wild, als fremd; was fremd ift, ift felten, bas Seltene tofbar, und was felten und tofbar ift, wird für vortrefflich, d. i. schen, oder recht oder gut gehalten.

Auf folde Beife begegnen fich bie Bebeutungen biefes Wortes aus zwei gang verschiedenen Stämmen abgeleitet, und ce erscheint ohne Bwang ale ein und baffelbe Wort.

geswild, n. 4) wilde Thiere, ein allgemein verbreitetes Collectiv, welsches aber in Abelung schlt; 2) Wogen: wo das Waffer über und zwischen Felsen rauscht, Strudel: doch trieb der wind das schiff bin in ein gewild zwischet zwen hoch berge, do lagent try tag, Fab. Bilg. daz wilde mer Entschwischen gailti sin gewill, LS. XIV, 59. Ain wint mit startem gewil, Eb. 109. Oberhald Rheinselden heißt die selsichte Gegend, durch die der Rhein fließt, das Gewild, f. Büsching V, 628.

wildprecht, n. Wildbret, ulm. R. B. v. J. 1411. Dieses Wort hat mancherlei Etymologien erdulden mussen: Frisch leitet es ab von bert, edel, wornach es so viel als Sbelwild wäre, wie der Abelar oder Abler Sbelvogel; Ihre von brad, Beute, Isl., folgtich s. v. a. erbeutetes, erjagtes Wild; die obige Schreibung desselben könnte auf brehen, brechen führen, welches schreiben bedeutet. Gleichwie man nämlich Kopf, Küße und Eingeweide der Gänse als zubereitete Speise Gänsegeschrei neunt, so könnte die Speise

vom Bild Bild brecht heißen. Die richtigere Ableitung ift in brat au finden.

wilbelen, 1) wilbpretartig riechen; 2) auf verbotene Jagd geben; 5) wilb fenn, larmen. — wilberer, m. ber auf verbotene Jagd gebt, Wilbbieb.

gewilet, verschleiert: gewilote Nune, Leg. - weil, m. Schleier; velum.

unewillen, subst. Edel. — unwillig, adj. edel. — unwillen verb. Edel haben: ben menschen luft nit zu effen und vn-willet geren, Steinh. R. S. sich erbrechen: bas Kind hat ungewillet, hat sich erbrochen, Ulm., s. wülen.

willfagen, willfahren: bas ich bir willfagen mochte in groß fen und klainen bingen, Nith. Ter. man foll Thaibi wilk fagen, Gbend. s. wenwol; fagen kommt ohne Zweifel von fahjan, facere, Goth. her, welches noch bei Ulf. in fulla-fahjan, Genüge teiften, vorhanden, und mit facere selbst verwandt ift.

ver = wilfcht, f. ver = welchen.

mimpel, f. mampel.

wimmeln, Trauben lefen, BG.

winde, Drehfcheibe, burch welche in Klöstern strenger Clausur Speisen u. a. Dinge in das Resectorium und in die Bellen gebracht werden, s. raunsenster. (Richt das engl. window, Fenster, wie es in SO. erflärt ift, das einen Schutz vor dem Winde bedeutet, und aufangs bloß in einem Laden bestand.)

winden, weben: es windet, es geht ein farter Bind. (Schmz.) winbfucht, winbfuchtel, f. Facher.

windig, febr, 21g.; es icheint mit feindlich verwandt gu fenn.

windschifflein,n. Burfichaufel: bas wintschifflin ift in siner hand. vnd wirt feubern sin tennen, Plen. Schiff und Schaufel find etymologisch verwandt und tommen im Begriffe ciner vertieften Soblung mit einander überein.

windfpren, windfpreuel, ungestämes Better: er gerknirfche mich in der kurmlung ober windfpreuel, Ag. Bib. 1477, von spreihan, gerstreuen, Tatian, was der Wind leicht gerftreut; wie kurmlung, Bermalmung gu Staub.

wingert, m. (bas g wird ausgesprochen wie in klingen) Weinberg, Weingarten. - wingerter, m. (ber Accent auf ber erften Solbe)

Beingartner, Bt.

ge-winnen, faufen, aufchaffen, ftiften: vnb anber gelt bas ich benn an ben alten gewonnen han, a. e. Stiftungebr. v. 3. 1355. unge-winn, m. Bertehrtheit, Sunde: Egelins von Auslobingen (Alfelfingen) feeligen Witwe vermacht ihres unnühlichen und in Ungewinn verzehrten Lebens wegen in bas Predigerklofter an Ulm

800 fl., a. d. Urf. v. J. 1441; der erste ungewyn, Iw. VII, 309. wind und weh, sehr übel, voll schmerzlicher, beunruhigender Gesüble, von körperlichen und gesistigen Justanden gebräuchlich, allgemein verbreitet, aber von Abelung übergangen. Man könnte es herleiten von wenden, da es einen Bustand ausdrückte, worin man sich bald dahin bald dorthin wendet, oder weil es mit weh verbunden steht, und wehen und winden Synonyme sind, von Wind als durch ein quid pro quo entstanden, oder von wit, welches Tulda zusolge alemannisch Schmerz bedeutet; Stalder leitet es von winnen, leiden. Das wahrscheinlichste aber ist, daß es von schwinden herkommt, woher auch Schwindel stammt, und schwindlich bedeutet: ir wart so swinde vnd we dar nach, Frauenlist im Koloczaer Coder S. 252.

ge: winnen, fammeln, pfluden: Rirfden g'winnen, GD.

wir lautet mer: mer weand, mer walle, wir wollen, mer fonnet, wir fonnen, mer tuond, wir thun.

hirn-wirbel, m. verwirrter Mensch, Ulm. es foll tein Menger tein Burbell benn in seinem haus, noch auch zur Menig zu brauchen, noch auszuhauen, kaufen, keineswegs, sonbern ihnen hiemit abgestrickt und verboten senn, Biber. Meng. Ordn. v. J. 1620; unter Burbel scheint hirntöbiges Bieh verstanden zu fenn. — wirbig, dumm, Alp.

wirtel, m. Ringknopf an der Spindel, von Thon, Holz, Bein, Blei oder Silber; von vertere, hwerofian, AS., dreschen. Bisweilen wird bas r nicht gehört: witte. Diesen Buchstaben unterdrückt das Bolk überhaupt öfters, z. B. hifd with, hirschwirth, Wt. — wittaber:

gifd, mirtembergifd, Illm., Rifden, Rirfden, Dt.

wirtenberg, murtemberg. Diefer Rame erscheint erft am Enbe bes eilften Jahrhunderts. Gein etymologischer Ursprung mochte fcwer nachzuweisen fenn. Die abgeschmacktefte Ableitung ift von Wirth am Berg, wenn barunter ein Gaftwirth verftanben wirb; fie mirb aber annehmbar, wenn man biefes Wort nach Pfifter in ber Bebeutung von Seer nimmt, wie im Nibelungenliede ber Bergog von Burgund Birth bes Landes genannt wird. Gben fomobl tonnte es auch ber Dame bes Bognfiges einer Gemablin, ber Birthin, fenn; ber gegenüber liegende Frauenberg fteht menigftens biefer Bermuthung nicht im Wege, ba auch biefer feinen Ramen aus gleider Urfache bekommen haben, oder ein Frauenflofter gewesen fenn tann. Bielleicht bezeichnet ber Rame ben Berg in ber Reoroter, Bioroter, f. Cod. Lauresh. nr. 3302. 3620, und Neugart Episc. Const. Prolegom. p. LIV. 2m liebsten modte ich ihn für spnonym mit Bartenberg, Berbenberg halten: ber Berg mit ber _ Barte. Reine biefer Ableitungen fann auf mehr Aufpruch machen, als eine Bermuthung ju fenn.

un mirbig, f. wire.

wirthichaft, f. Freudenmahl: ich han ain hoffen gu bem Beiligen Erug als gu ainer wirtichafft, Leg. tomm Ber Jobannes min vferwelter liepster fründ zu öwiger wirtschafft, die 3ch dir han bereit und binen brüdern, Ebend. (Man fal ... teine wirtschaft ober eggen vf bem Ratbufe nicht tun, Erfurt. Stat. in Balche Beitr. II, 46.) — Birth scheint etymologisch einen Menschen zu bedeuten, der überhaupt ein Werf treibt, wyrhtau, murten, arbeiten, schaffen, US.

wirhelen, Regenvogel, scolopax phaeopus, 36.

wierig, tragbar, tauglich: hofen von einem Lindischen, Lierischen, und Mechlischen tuch, nachdem baffelbig finer att nach zu hofen wierig, wt. LOrdn. v. J. 1552. to wear, tragen, Engl., und baren, baren, alto.

wirken, 4) weben, überhaupt DD.; 2) kneten; 3) bauen: ber 3immermann hat zu Leipheim im Schloß und auch in der Stadt gewirkt, a. e. Br. v. J. 1460. Das Wort bedeutet überhaupt etwas zu Stande bringen, fertigen,ein Werk, έρχον (womites verwandt ift), hervorbringen. Das altlat. Gerdus, was im späten Griechischen χέρδης, einen Weber bedeutete, scheint mit έρχον und dem altd. garen, bereiten, fertigen, in Berwandtschaft zu stehen. Albiekländisch beißt dichten Gedichte wirken, yrkia visur, Ihre.

wirm, f. Bluf, der in die Eng flieft. In Seffen ift bie Berne, Werre, vermutblich von der Bluffe foldingelndem Laufe.

wirme, f. Warme, Ulm., bie natürlich wirme, Steinb. R. S. wirs, wirfd, übel, folimm: es ift ihm gang wirfd, es ift ihm gang übel. - unwürfd, mit bem un ber Berftartung, baffelbe, Bt. - unwirs, bofe: bo murben fie fer unwirs, Dien ber Ronig war ob biefem Ramen unwirg, a. Frundberge Siftorie. - unwirdig, baffelbe, Ag. Bib. v. J. 1477. - muriche, f. Uebelkeit, Gefühl von Schmache, Seidenb. Das Bort wird mie bas fowohl für ben Positiv als für ben Comparativ gebrandt, und ift weit verbreitet und alt: wers, wors, wurs, Riederl., worse, Engl., mir'st wirs danne we, Minn. II, 21. wairs, Illi., wirsere, folimmer, Rott., verri, verstr, ber falechtere, ber folechtefte, 381. beffen Positious var, malus, obsolet ift, f. Gloss. Edd. II, 856. vyrsa, 216. Etymologisch scheint das Wort f. v. a. verkehrt zu fenn, von werren, wirren, vertere, wie tort, Unrecht, Try., von torquere; ver wandt ift pire, Frz., arg, karg, vermuthlich auch 3 merg. Da wirth viele Alebnlichfeit mit wehrt, wardig, welche die entgegengefente Bebeutung haben, und mit fair, fcon, Engl., bat, fo fen erlaubt # bemerten, daß bieß fehr häufig ber Fall ift; und wenn gleich bie be Fannte Ableitung bes lucus a non lucendo mit Recht belacht wird, fo mochte es doch der Mube werth fenn, burch Aufftellung vieler Beispiele dieser Ure der Untersuchung, ob bieß bloß Spiel und Sufall fen ober ob es, wie ichon aus mehreren Bortern bes folgenden Ber geidniffes gu erhellen icheint, einen tiefen Grund habe, ben Beg #

bereiten. hier also eine Angahl Beispiele, welche von Andern teicht werden vermehrt werden können.

aridus, trocen, burr, bas, gut, brav, rechtschaffen, probus, calidus, warm, tag, Tageszeit,. derb, tuchtig, träg, faul, eilen, geschwind fenn, faigen, faginon, freudig fenn, ipielen, ichergen, fallen, fterben, fames, Sunger, faften, nicht effen, gut, cuat, bei Rero, frant, nicht gefund, שרים, Brod, lucus, buntler Sain, laugnen, lugen, (verbergen) merry, luftig, Engl. ruben, ftill liegen,

schmollen, lächeln,
schnaden, scherzen,
schwanger, ein Kind im Leibe
tragend,
schweigen, keinen Laut von sich
geben,
schwül, drückend warm,
siegen, fallen,
sunta, kranke Person, Gl. Mons.
wäh, schön, gut,
vaak, Schlummer, Holl.
wirs, schlimm,
wohl, well, Engl., bellus,
Hebrigens wolsen wir uns gegen

apbein, naß maden, maffern. bos, fdlimm, bad, Engl. pravus, fdief, unrecht. falt, gelidus. tagen, verbeden, Iwain. barben, Mangel haben. draegen, emfig, Schweb. ila, weilen, verweilen, Schwed. vaig, beinahe tobt, f. Grifch 2BB. 241. fallen, gur Belt fommen. gayen, effen. futter, Rahrung. quad, schlecht. crank, gefund, Engl. DITS, Krieg. lucere, leudyten, lugen.

mürrisch, verdrießlich.
ruben, bewegen, wovon ragen,
rubern, rübren abstammt.
schmollen, schelten.
snaken, seufzen, Holl.
svangr, ein leerer Magen, Jel.

swegan, tönen, Angelf. — schwes gel, eine Pseise. sval, kühle Lust, Isl. siegen, fällen. gessund. webe, schlimm. wachen, munter sepn. sair, schön; wehrt, würdig. bal, bös, s. Krisch WB.

llebrigens wollen wir uns gegen die von Kanne in seiner Prolus. de vocabulorum enantiosemia Norimb. 1819, 8. aufgestellten Beshauptungen seierlichst verwahrt haben; sein Weg ist ein anderer als der unstige. Schon Sambez (Parodoxa Franc. Sanctii, Antw. 1582, 8. p. 35. sgg.) und unter den Alten Quintilian (Instit. I, 6. etiamne a contrariis aliqua sinemus trahi? ut lucus, quia umbra opacus parum luccat? et ludus quia longissime sit a lusu?) hat die Unhaltbarkeit der Ableitungen aus der sogenannten Antiphrase binlänglich dargethan.

Wo

wifpeln, gifden: vff finem hals lag ain ichlang und wifpelt. Reg., jeht wird es von bem beimlichen, vertraulichen Fluftern gebraucht. wiefe, f. ein Blug im Babifchen. Gie hat ihren Ramen vom Harm weißen Waffer, wie Alba, Albula, und Lauter; bie in die Remi fallende Bieslauf, f. f. Prefcher Gefd. von Limb. I, 17. Roid Schornborf S. 5. und im frantifchen Baiern eine Bifeth. Da Ort Diefenfteig mag auch von bem vorbeifliegenben Bache ben Namen haben, wofern nicht die Form, in welcher Diefer Ortename bei Reugart in Cod. Al. et Burg. erscheint: wisontessteiga, an geigt, bag in jenen wilben Bergwälbern bas Bifuntthier gehaust babe. wifete, f. weiffet.

wift, links, als Fuhrmanneruf, Dt. Oberl.

Wiese

wimi, eine außerliche, geringe Befchäbigung, in ber Rinberfprache, Ulm. wirer, m. ein unguchtiger Rerl. - wirerin, f. eine febr ungud tige Weibsperson. Go nennt Tertullian eine Tribabe frietrix

migelen, pl. 1) Stachelbeere; 2) Johannisbeere, Reutl.

miggelein, Stude eines in langlichte Form gerollten Zeigs: eine tracht, trachan, wann folde angemacht, ifts gede, bas fich's wie ein Leym weit aufziehen laßt, baraus madene wißelein, bie lange Beit, manns erharten, gut blei: ben, und gefocht eine angeneme fpeiß geben, Raumolf. wifig, weife, fachtundig, rechtstundig: einen gefchwornen rat von zwelf erbären mannen, der besten unde ber minegften bie bie fin, 21q. CtB. migig und erber fro: men gwu, Mg. StB. f. Balde Beitr. IV, 176. bo ber triet von bem witigen man berren. Marquarben ven Shellenberch lieplich und gutlich verrichtet und geich aiben marb, a. e. Beiffenauischen Urf. v. 3. 4285. De Rabt vunbe be wyttigeften van Sambord, Samburg. St. Recht in Bald & Beitr, VI, 57.) Sonft hießen rechteverftan bige Manner bie Biffenben, wie nenardevueror bei ben Lacedi moniern: ως αν οι πεπαιδευμένοι δοκιμάσωσι, Plutarch. Lyc. c. 13. die sapientes bei ben Romern, und die prudhommes (prudentes homines) in Frankreich. - wiggin, f. Ginficht, Berftand : in der wiggin fenn, Ginficht haben, Mg. StB. - wigung, migigung, f. Burechtweisung, Warnung: er bat eine Wifigung erhalten er läßt fiche gur Bigigung bienen. Ge ftammt in biefem Sinne junadift von weifen und ift mit bem alten Bigge, Strafe, verwandt. - unwigig, narrifd, toll, GB.

wo, 1) wie, ale, ba: wo ich tommen bin, Dt.; 2) welcher, welche, welches: der Mann, bie Manner, ber Garten, die Garten, wo . . . bie Frau, bie Birn, bie Franen, bie Birnen, wo bas Rind, das Saus, die Rinder, die Baufer, wo u. f. w. an beffen ftatt murbe fonft fo und wird auch noch

jett archaisch gesetzt. Solche Bertauschungen ber Conjunctionen und ber Furworter, bie auf einander Bejug haben, tommen wie im Deutschen fo auch im Lateinischen baufig vor. g. B. qui ftatt bie, quum, cum und tum, quam, ubi u. f. m. - woanne, wo, wobin.

woacht, Rame bes andern Bugochfen gleicher Farbe.

wo dendippel, m. Ohrenspanner, fo genannt, weil er ben baran leis benden Kindern ein blodes Aussehen giebt und gewöhnlich nicht über eine Woche bauert, 2Bt.

wogt, m. Bafferdumpel: baß ich ben fchalt nit hab ertrenet und dieff inn meeres grundt verfendt Inn ennem wogt,

Serm. v. S. 21, b, b.

wohltoben, wohltoppen, f. taple.

wohlburft, Rothburft, in er fchwab. Urf. v. 3. 1452.

wolf, m. grober Bollenzeug, SB., von Bolle. Die Bunft ber Grantucher, die bergleichen Beuge moben, batte ju Bafel in ihrem Bappen einen Bolf, f. Ochs Gefch. v. Baf. II, 138.

wolf, eine ftarte, jum Umbauen reife Gide, Ulm. Bolf werden mehrere Dinge wegen ihrer Musbehnung, gange, Breite ober Dide genannt; gewöhnlich ift auch ber Begriff ber Starte bamit verbunben , und barum mochte bas Wort mit Bewalt, validus, valdr, ftart, 381. verwandt fenn.

wolfele, wolfelein, n. 1) Bahnbeule; 2) die erften Bahne ber Kinber; 3) bervorragende Babne, icherzw. Der Grund ber Benennung

ift im porbergebenden Bort ju fuchen.

wolfele, f. gute Beit, ba alles wohlfeil ift, Ulm. u. a. D., quut bail gefunthait frid. rum. wolffli. gut wetter ic., Baifil. 3.

wolfentiegel, m. 1) Tragenofpe; 2) Bahrenopfe in ber Gebahrmutter ber Thiere, EB. Belfen find Junge, verwandt mit pullus, füllen, Ralb u. f. w. und zeugen, zügeln, rinteiv. biefes gugeln als bas von Bugel, domare, fehlt bei Abelung.)

ver : wolfen, verduntein: bas went ain anderen verftand, und ibr verwölfen nit erlenben mag, Gpr. 3. Sier ift bas Bort in ber Bebeutung genommen, die es fcon in feinem Stamme hat: benn Bolte gehort ju ber Familie von velare, fela, 36l., bebecen, folgian, bebectt, verborgen, 111 f. und 3el., Fell, Saut u. f. w. Die Bolfen verbergen ben Simmel und maden bunfler.

wohlfundenb, gefdidt: vebertreffliden wohlfundend, D. Gr.

wohlredlich, ja freilich, allerdings.

wohn, f. Deffnung im Gis über einer zugefrornen Bilbe, Alb.; auch in ber Oberlauffg bedeutet bas Bort ein in bas Gis auf Teichen und Fluffen gehauenes Loch, um Baffer gu befommen, f. Unton Gefch. b. t. LB. III, 547. In Abelung fommt Buhne vor; es ift mit Bunbe verwandt und fommt von wan, leer, ber, wie bas niederf. Bate, welches biefelbe Bedeutung hat, von vacuus f. wule.

wönen, gewöhnen, wt. LOrbn. v. J. 1552. Das Wort ift mit wohnen, an einem Orte bleiben, daffelbe, so wie &Sos, Sitte, Gewohnbeit, &Zw, ich sehe, &dew, ich site, gusammengehören.

un mobnlich, unbewohnbar: ein unwohnliche flufft, Gpr. 3.

worben, f. warben.

- word, m. Flußinfel, Donauwörth, weiter verbreitet und alt; Werder, Sächs. Brandenb., Billwarder im Hamburgischen Gebiete. Einige leiten das Wort von baren, erhöhen, her, Andere von werden, welches, wie existere, auch für erhöht sepn gebrancht wird; aber wahrscheinlicher stammt es von wehren, einschließen, und ist dadurch mit Bord, Borte, Rand, Begränzung, u. Gard verw., welches Wehr, Einzäunung, Garten, u. nach Rad. Min Eckh. F. O. II, 964. (chart) Insel bedeutet.
- wort, f. Wurzel: min brot ward zu ainem ftain dar ab jd tranck und ag reif Jar und von der worten und dem gewilde, Nith. Ter. Mit diesem Worte ist auch Börfich, nurs, dus, Rab. M. 970, so wie mit lehterm das Franzberce und das Span. berca verwandt.
- ben worten, darum: die Menger suln den Richtern das vnschlit geben als andren lüten den worten daz den Richt ern dez ninenden rad zu gang und allez artwanes veber werden, helsenst. Urk. v. J. 1567. umworte, pl. Umschweis in Reden: die ir sach umbworten vertziehen, Nith. Ter. wörteln, rechthaberische, zum Streite reizende. Borte sallen lassen. verwörtelung, s. Seberesspruch: den Vicarium, der sich mit zweben unterschiedlichen Weibsbildern ehelichen verlobt, zu vernehmen, wie es mit Ihme ber ausgegebenen zwersachen Berwörtlung wegen bewandt, W. Consist. Undesschweiben v. J. 1665.

wurgen, n. 1) von etwas gewürgt werben; 2) ein Wert mit bochfier Mühfeligfeit verrichten: er worgt'an feiner Lection.

wraden, pl. Bobenfohlraben, Bt.

wuch erftier, m. Buchtflier, Bb. Bucher bruckt Fruchtbarkeit aus, uber, ubertas.

wnbermingig, f. but.

wut, matete: Das maffer het enn bunnen fuort, Do muot ich burch, Mor. Herm. v. Sachf. 46, a, a.

wütig, ansehnlich Ag. Man könnte es für eine verberbte Aussprache von wichtig halten, wenn nicht ähnliche Bergrößerungswörter, als rasend, ungeheuer, harrend, greulich die Stelle ber rubigern sehr, überaus, ausnehmend bei Gegenständen bes Beblgesallens so wie bes Missallens vertreten mußten.

wüttifd, f. wittifd.

wule, f. Loch ine Gis gehauen; auch wuher, mit wohn verwandt. wule, n. Gans. Bgl. wufet.

wülen, sich erbrechen: des capitel fagt von dem wülen oder prechen, das oden zu dem mund geschicht, Steinh. R. S.; unwillo, nausea, Gl. Lind. unwillido, nausea, Rad. M. urkawnlontem — so muß es statt urkawusontem heißen — sastidientibus, Gl. Boxh. in Schilt. III, 907. Wenn sie gab ein morgengroßen, dem mochte wollen allen den tag, d. i. wem sie einen Morgengruß gab, der empfand den ganzen Tag über Eckel, a. Morols v. 96, 97. s. unwillen. Es ist nur eine andere Form von walen, walzen; was zur weitern Etymostogie gehört, s. in besvielen und käl.

mutlenbemb, f. bemb.

wumfen, wimmeln: alle gaffen (in Cairo) find fo voll lütt das es wumfet, Gaifil. 3. Ift nur eine andere Form von weben, webern, wimmeln.

wunderer, m. Bunderthäter: Gott ift ain wunderer in allen finen dingen, Plen.

wunderfizig, munderwizig, neugierig; fiftig fann von ficen,reihen, oder von miffen herkommen, f. geifig.

wifune, s. wengen.

- wunfamteit, f. Freude, Bonne: ber bu bift in ben fimmeln. Con fron ber wunfamteit, Buchl. b. ft. M. — wunfamn, f. daffelbe, Leg.
- wuhr, n. Damm im Waffer, um bemfelben einen Adrern Fall zu geben, Ulm u.a. D. ich hab gebawen bie wasserwure, Buchl. b. ft. M. Sonft webr.

mürbell, f. mirbel.

würtemberg, f. wirtemberg.

wurf, m. Zahlungsfrist, S.

ge = w ürfelt, was fich leicht beweat; munter, verschmist.

ein-würfige Bort, pl. Interiectionen: ich bitt bich, obsecto ... vnb haiffent rinwurfilg wort. bewegnuß beß gemuts bebeutend. in froben in trateren in vermundern oder anderm, Rith. Ecr.

würgen, jum Geburtstage beschenken, weil man ber ihn feiert, wurgt, f. halfen. — wurgete, f Geburtstagsgeschen, ber ihn feiert,

wurmfer, wurmfig, wunderlich, murrifch, bem e. im Ropfe wurmt, Wt.

wurft, f. Wagen, Schlitten mit einem Langfibe, auf bem m. 2 reis tenb fibt.

wurftmal, n. hodzeitmahl gemeiner Leute, wobei gemeine Spei Burft, aufgetragen werden. Das Bort Burft fiebt nicht so allet, wie Abelung meint; fareire ift offenbar verwandt, und bieß un, von Rab. M. durch arstiftlen übersetht, f. Ecki. F. O. II. 968

Arfd und Börgel find gleichfalls verwandt; fle enthalten alle ben Begriff ber Ausbehnung und bes Hervorragens. — wurften, plump, ftumperhaft arbeiten.

wurgbaus, m. ausgewurzelter Baumftrunt, SB.

wurgler, m. Apotheker, Ag. Bib. 1477. — murgen, einwurgeln, Budl. b. ft. M. — auswurgeln, aufs genauefte nachfuchen.

wurgeln, gwifden ben Fingern reiben, Ig. Bon Barge?

wusel, f. 4) Gans; 2) was zappelt. (Elf.) — wuseln, 1) mit kurgen Tritten eilig gehen; 2) sehr geschäftig thun ohne besondern Ersolg. — gewusel, n. Gezappel, trippelnde Geschäftigkeit. — wuselicht, zappelicht, hastig, mit eiligem Hin; und Herlausen Geschäfte treibend. (Robl. WW. Els.) — gewuselt voll, sehr voll, so das es wimmelt. In diesem Schallworte ist der auch in dem Thiernamen des hastigen Wiesels liegende Begriff enthalten, welches im Holl. illeken heißt, von eilen. Das Wort scheint von einem verleren gegangenen wisen abzustammen, wovon wischen, witschen, Augmentative, wuseln aber ein diminutives Zeitwort, herkommt, und womit vite verwandt ist.

nachemufele, n. unter mehrern Kindern bas lehtgeborne. Gewöhnlich ift bamit bie Borftellung von Bergartelung und Schwächlichkeit verbruden. Es flammt von Fafel, machfen.

wuft, na Menge, gur Berftartung gebraucht: ein Buft von Sa : den. — wuft, in der Rebensart: bas mufte Befen, eine Krant- heit des Biebs, die auch der Flug genannt wird, SD.

zapp, m. Unwille, Ag. — zeppel, m. Streit: Waist der difen zeppel schait, LS. XLVI, 64. (zöppel, Streit: das uns Sölich Irung und zöppel von gantem herten Intrüwen leid sein, a. e. Schr. Solothurns an Ulm 1493.) — verzeppern, erschrecken, ängstigen, SB. — verzippern, 1) bei den Haaren ziehen, Ksb.; 2) soltern: der im Thurn sol noch bas verzippert werden, bis er zu bekantnuß der warhait gepracht, Myrot. 1542. — verzippert, ärgerlich, Ag. Bgl. zipsten.

gabeln, mit Sanden und Fußen fich bewegen. - gappeln, baffelbe in verftartter Bebeutung. - gapperlen, bie biminutive Form bef-

felben Borte, vgl. tappeln, mit welchem es verwandt ift.

Bappen, Bieben, an fich reißen: fo vor zeiten ein jeder gu im Bappet (an fich reißt) mit Betrug und gewalt, Spr. J. gaps pend groß und elein zehenden ein, Gbend. Zaspos, gefraffig.

Bapf, m. 1) Korkföpsel; 2) sig. ber gerne trinkt; ben Zapfen abschlagen, das Trinken abgewöhnen. — zapfenwirth, der Vier und Branntwein ausschenkt, ohne selbst brauen und brennen zu dürsen, Ulm. (Mbg.) — Bon diesen Zapfenschenken ist das Wort Zapfenstreich abzuleiten: Zapf bedeutet Trinken, und daß die Knechte, besonders die edeln, den Trunk liebten, wüsten wir auch ohne das Zeugnis des Herrn Reinmar von Zweter, s. Minn. II, 137. 138. Doch kann man darunter auch das Zeichen verstehen, sich zum Zopf, d. i. zur Fahne, zum Sammelplasse des Soldaten zu begeben.

jad, gauch, f. Tragheit, Sinderniß; von gabe.

jabel, zaubel, zaundel, m. Mangel, OSchw. (Destr.) zabel und gebresten, ulm. R. B. 1400; zadal, egestas, penuria, Rab. M. ap. Eckh. F. O. II, 952. zoadlente, egentes, Ebend. in zadale, in armote, egestate, Nyer. Symb. 204. keynen czadel man do vand, Poem. de amiss. terrae, s. Biedeburgs Lusssührl. Nachr. S. 96. an aller schlachte zadel, Püttrich in Duellii Excerpt. p. 269. τάριλος, parcus.

datte, f. Reihe gusammengerechtes Seu, Heuschwade, SB., f. ver-go- berlockt.

jag, m. ein Feiger: Thais maint ber iüngling wer manlich. aber er was ain jag, Nith. Ter. — jagenjahre, pl. Tölpeljahre: baz bie jagen iar erfüllt werben burch bie hich ber lighi, Gbend. zag, stultus, f. SO. — perzägen, erschröcken, SW.

Bag, an bessen Statt man jeht zaghaft sagt, kommt, wie zögern und zaudern von ziehen her, und hatte ehemals, wie jeht nur noch ver-ziehen, Berzug, dieselbe Bedeutung: Die wurden da ame zagen Maisttails all erslagen, Iw. VI, 45, Dass er daran nicht verzage, d. i. es nicht verzögere, Sbend. Aus dem Begriffe des Bögens geht der der Unentschlossenheit, Aengstlichkeit und Furchtsamkeit natürlich hervor.

zahweber, f. zaue.

Bain, n. 1) Probsilberstange in ber Mungstätte: follen die drei theil mungen gleich von feinem filber on allen eintrag nach dem gain, dest jede Partei ain fluck hat, ulm. Urf. r. 3. 1425. 2) Silber an Stangen: ain Gürtel von Kettinen, Bain, geflochten oder fonst, ulm. Berordn. v. 3. 1574. 5) Pfeil: Suf hett du mon ire füres gain Gestecket in mon fragches herth, LS. — gainer, m. Schmied, der das Stadeisen in Stangen streckt, Bd. a teine of silver, Chancer.

zaine, zane, zeine, zone, f. stacher, länglich runder Korb. — auf zeinen, in Körben ausbewahren; zana, tina, It., zaino, lederner Sack, It., tainjo, Ulf., tains, Zweig, Gerte, Ulf., bas körbelin gezeunet, b. i. gestochten, gold. Schmiede v. 1894. zemma, calathus in Gl. Fl. ap. Eckh. F. O. II, 987, ist vermuthlich ein Orndfehler statt zeunna; aberzonnen, aberzoinen, Redenschößlinge, Alstersprößlinge an den Neben treiben, Remde und Reckarth.

gaifen, ausbreiten: Defo gaiftens (bie Bogel) und entluchten Ir gefiber an ber funnen, 26. L, 82. Sonft: auseinander gie

ben, z. B. Bolle, f. SO.

şåck, m. 4) blutfangendes Insekt; 2) ein überlästiger Mensch; alter Beck, Filz, Geizhals. — zecksett, sehr sett; zecca, Filzlaus, It.: von zacken, welches ein verb. intensiv. von ziehen ist, word zähe, was seit bält, zacker, hart, zackern, einem hart begegnen abstammt; tike, tick, teek, Engl., teecke, Holl. Ginen äbnlichen Bonennungsgrund, nämlich des Ansaugens, Einbeispens und Ginbohrms scheinen zu haben ines, Insecten, die an den Reben, iZoi, Misselm die an den Baumzweigen, δines, Insecten, die am Holz, Gentelm, Hole in Sponigwaben sich einbohren und einfaugen, Pickeuzeri Meletem. I. 3. 4.

jahn in ber Redensart: es gieng in einen hohlen gabn, 6

ift von feiner Bedeutung.

gamen, gamen, gufammen; t'zamen, Soll.

gambalot, Camelot, Schamelot: Aras, Sattin, Jambalot, Anton Welfer in e. Schr. an Ulm v. J. 1505.

gamfen, 1) gahm machen; 2) loctern.

burch bie gabne brennen, burch bie Bacfor frennen, brandmarfen, Ag. StB. Auch im Gostarfchen Stadtrecht ift es als Straft bes Diebstals augegeben, f. SO. - ausgannen, die Bahne bleden, SB. zane, f. zaine.

- ganen, ichaben, fragen, mubfelig gufammen bringen: mit ganen und granen hab ich burch bie Wechfel 500 f. fürleben erhalten, Geb. Befferer in e. Schr. an Illm 1546.
- ganen, gannen, gennen, weinen; bavon Bant, senna, Streit, Itl., wie von greinen, weinen, Greiner, Banter, und Grimm, beftiger Unwille.
- an = ganen, bie Bahne fletichen: vnber bie wolff, ber mid mas niger anganet und veintlich anbonet, S. v. R. sanna, Maulvergerren, Babnefletiden, Iw. VI, 305. Pers. I, 62, V, 91.
- gabnen, Begierde erweden. geichten, bergeichten, mit Lift herbeiloden, SB. - gannelen, geifeln, abloden. - ein: gaunfeln, burd Aleben an fich gieben. (Elf. Schwg.) Bielleicht hat ber Beifig, ber in mehreren Wegenden Schwabens Beinele genannt wirb, feinen Ramen von Beichen, bas bier bas Stammwort ju fenn fcheint, baber, weil er leicht ju loden ift; bie gein 8: Lein fingen bei ibm, er ift vermöglich und leiht bereits auf Binfe aus; ein Bortfpiel.
- anteifen, in Mild gebackene Ruchen, Ulm. Db bas Bort nicht aus Sangeneffen entftanden ift; in Baiern wird ein bei einem Rindtauffchmaufe aufgestellter Ras 3 antentas genannt. Figurlich wird in Ulm ein Unlag jum Banten auch Banteifen genaunt; ganten, jum Born reigen.

gannen, fpannen, gerren, mit behnen verwandt.

- ahnreff, n. Bahnreihe infonderheit von ftart hervortretenden Bahnen; reff bedeutet nach Abelung, mas lang und hoch ausgebehnt und aus einzelnen fleinen Rorpern gufammen gefett ift.
- garr, gard, enge, paffend, fpannig. garren, fpannen. garen, raufen: Giv gart ir felb auch nor laid ir golduar haur vff bem Saupt, Er. Erft.; fragen: vub gart auch ir lichtin wenlach, mit iren negeln, Gbend. - erger: ren, gerreißen: mit ergerrtem Bewand, Gb. - ungare barlid, untrennbar, untheilbar: es wil fich teinem Chris ften geburen, engenfecten, orden, bruderichafften von im felbs, one Gottes beneld, auffgerichten, fondern in der ungarbarlichen ennigkeit Jesu Chris fti bleiben, Spr. 3., - gerren, gieben, ift allgemein gebräuchlich.
- gart, lieb: ba von fi im mag vil gart, 26. 11, 47.
- garten, liebtofen: ain hupfch find, bas om ieder man garten mueft, Bengg ap. Oefele I, 251. - gartlerin, feine schmeichlerische, wollustige Frau: bas Beib fo Dauid fiebet, misbraucht auch jrer fcone und rum, wie bann auch pnfere gartlerin thun, Sam D. G. Go in Luthers Weberfetung Jef. 47, 1. Du Barte und Luftlin. Adulter fcheint

Baue

garg, f. farge.

gafem, m. Pflangenfafer. - gafemen, ausfafern.

gaupel, n. 1) Schaf, welches zweimal geschoren wird; welches zweimal wirft; 2) Buhlerin. - gaupelfchaf, die geringfte Gattung Schafe auf ber Mp, wt. LD. - gaup, Sundin, alt, zoba, Rab. M. - sande, Sundin, mt. Jagdorbn.; mit biefem und mit dog, Engl., Sund, verwandt.

gauben, eilen: bas ich mich binweg gauben muft, Gr. gub mig v. Löwenstein an bie mt. Statthalter 1522. Sonft ganen,

zauben und gaffen, f. Frifd und SO.

gauch, gauf, m. fatt Teufel gebraucht in ber Rebensart: führt bich ber zauch schon wieder ber? foll bich der zauch! fie ift wie ber zauch an mir porbeigefahren, Illm.

gaucht, f. gaupel.

gaubel, gaunbel, f. gabel.

gane, f. Beug? ober Bertzeng? befchamung ber gamen ond faben in ber Stammetichau, Rpr. 1542. - gaumeber, ber bergleichen wurtt, Gb. Gie werden auch gaahweber, jab meber, sach weber genannt und ben Grantuchern und Lederern. bie in Bolle wurften, an die Seite gefett, baber bier ein altes Bert 3 ab in ber Bedentung Bolle jum Grunde liegen mochte, beffen Borhandenfenn fich einstweilen, bis fich beffere Beweife vorfinden, aus bem istanbifden to, Bolle, vermuthen läßt. Rach Frifch C. 467. fommt Begebe in ber Bebeutung eines Weberfinble ber Zuch mader vor: welcher Meifter Berfte hat 3 Gegeben, foll Straff geben. Bu gaue: geden, maden, anerbnen, bereiten : ther elliu thing Wole kan gezechen, Rell. c. Sar. v. 4033. auch Horned.

gaun, m. Stall: vluft ber birte fain rint. (verliert ber Sirte ein Rind) bag er ober fine Anechte verwarlofent, bag si ez in bie zone nicht wider antwortent, gefunder als recht ift. fo fuln fi eg bem gelten, des eg gemejen ift, Alg. StB. - gaunraite, f. Plat, Barten, fo weit er ron

einem Baun eingefaßt ift, Urf. v. 3. 1281.

gannsten, f. gahnen; ein Beifig, Ulm.

jat, jat, f. Sündin, SB., verw. mit giggen, Bruftwargen.

ver = geppern, f. gapp.

geche, f. abmedfelnde Reihe in Dienften und Pflichten. (umged, um ze chig, nach der Reihe abwechfelnd, Pofen.) - botbenzede, f. Ordnung, in welcher bas Bothenlaufen die Pflichtigen trifft, ulm. Berordn. v. 3. 1728. - Bede als Gelage ift ohne Zweifel in

ki-tac, gulosus, ambro, Rab. M. ap. Eckh. F.O. II, 951. 965. ents halten. Mus ber Bebeutung biefes Borts: Ordnung, Reibe, Fach, ertlart fich einzecht ft. einzeln; brein gechen, fich in einen Streit burd 3mifchenreben mifchen, Rfb.

- getten, vergetten, gerftreuen, gerftreut fallen laffen. (Epr. Reachf. alt: thie esti thie se zetitunt, Ottfr.) - ergetten, verlieren, fallen laffen: bas er ber magt mit Reuereng gumelben, bas findt gemacht, ba fie ben fcurgfled erzettet habe, Ulm. Reformat.Atten. - getterle, n. 3weiglein einer Traube, woran bie Beere weit auseinander fteben, Reutl. - gettelfuppe, f. Suppe von Mehl, bas in bas fiedende Baffer geftreut wirb. ift ein Iterativum von geien, welches unten vortommt, wie retten auf ein verloren gegangenes reien, rya, 38l., und fcutte auf ein icheien, beutet, metten, viere, tretten, ganten, crier, fregen, abnlich bem Iterativum auf illen, die bei brellen angeführt find.
- gefern, ganten. gezefer, n. Begante; fonft gerfen.

geben. Als Bablmort bleibt in Schmaben bas e ber erften Solbe, als Rame bes Fußfingere geht es, wie im Gothifden, taihun, Ulf., in einen Diphthong über: ber Baiben.

geichen, n. Bermunichungeformeln; alle Beichen fluchen, Bb. (Schwi.) er hat feines Beidens ein Befdmur am Sals, Schentel u. f. w. fagt ber gemeine Mann und bezeichnet zugleich an feinem eigenen Korper mit bem Finger bie Stelle, wo bem Inbern bas lebel fist; mit bem Ausfprechen ber Borte feines Beidens glaubt er fich vor einem gleichen Uebel gu verwahren. Offenbar fpielt hier bas Bort Beichen auf bas verwandte signare, fegnen, welches von Unwunschung bes Guten und bes Bofen und von gebeimnigvoller Bervorbringung beffelben vermittelft des Beichens bes Rreuges und burd Sulfe von Segen- und Aluchformeln gebraucht wirb.

vor : geichen, n. Rirchenportal, Dm.

- geinblen, f. gabnen.
- geit, f. Stunde: ju Sechste gnt, Leg. (Schwz.) Gben fo bebeutet auch Beile Stunde: uon der sechsten wile, Wernh. 41. Cicero braucht bagegen in Nat. Deor. II, 38. hora als Uhr, wie die Schweis ger Beit.

geitbeer, Ulm. Db nicht bie erfte Splbe bas Ciber, Bitter, Dbftfaft, enthält? Allsbann mare auch Zo.Jos, Getrant aus Gerfte

bereitet, verwandt; val. futtern.

geitlich, genau im Sauswesen, habfüchtig, aufs Beitliche erpicht. geien, tiefeln, Dem., eigentlich fallen ober fallen laffen, verm. mit fiegen, fich abwarts neigen, berabfallen: daz er zu der erde todt gar von dem rosse nider seych, Iw. VI, 241. fg.

ver geigen, andeuten: es bat fich etwas verzeiget, es war eine Ahnung, er hat fich verzeiget, er ift nach feinem Tobe

erfdienen, SB.

gern: vierzig jar hab ich geziplet mit ber geburt, 21 mm. Pf. 94. (95) vgl. an-ziehen; 3) v. act. zaudern; 4) färglich zumessen; 5) sparfam trinten, in lehterer Bebeutung mit zupfen verwandt, in allen aber mit ziehen; von dem ziehenden, zupfenden, zuckenden Schmerze hat auch bas Bipperlein seinen Ramen; seine Diminutivsorm kommt vermuthlich von dem Scherze her, den mat sich über dieses Uebel häusig erlaubt.

Bieche, f. Bettüberzug; weit verbreitet; es scheint mit Bench in der Bebeutung von Tuch einerlei, und das wendische zycha, Decke, Gezelt, damit verwandt zu seyn. Aus e. Erfurt. Stat. v. J. 1376 er hellet, daß die Bench en er feinere Arbeit verfertigten, als die Low weber, benen nach dem Innungsrechte nur drelich und andere flecht wert zu machen zutam, s. Walch Beitr. U, 51.

gich, f. Sefellschaft, Gemeinschaft: Bnb ift barumb nun verloren (bem vorgebeugt) Dag si (bie Canonici regulares) icht fallen in haß in zorn Mit ber zich vnordentbaft, 25. LX, 44. — zichen, wegen ber Gemeinschaft theilen: ba von (barum) han ich mich gefrit Bon aim gemainer so getan Den ich nit ze zichent han, 68. Kobern zichen und al die sit Da man tompt ze trieg mit, 79. Sonft Beche.

in-gicht, f. peinliche Anschuldigung, Ag. StB. u. a. D. von geiben,

beschuldigen.

ziter, scheint niedriges Gehölz zu bedeuten, sied, sieder, nieder, so. s. scheit. In dem c. 171. de re nautica führt Frischlin in f. Nomencl. an: enikpiov, nepala, istorkepala, antenna, Bitterholzzittergrün, s. sitter.

gitterle, n. Bittergrae, briza, Linn.

gitternuß, f. Graitterung: frewend euch mit gitternuß, 2(mm. Df. 2. 47.

Bifer, n. muntere Dirne, icherzweise; mehr Sabel brudt bas Bert

gleiches Stammes Buchtel aus.

an-ziehen, impers. es zieht an, 1) es wird kalt, es bildet fich auf dem Wasser eine Eisrinde; 2) der Preis fängt an zu steigen.— aufziehen, ein Frauenzimmer zum Tanze bitten. — geziehen, geziemen: dan daß sich von jedem hundert Pfund oder Gulden zehn Pfund oder Gulden berselben Münzen geziehe und gebüre, R.B. Was lones dir geziehen sel, 26. XLIV, 155. wan ez geziahet mir also, Wigal. 4448, 5432. wand ez gezoch ir also, Minn. II, 204, b. ir lehen, als si an gezoch, als ihnen gebührte, Wig. 9550. swaz ze manheit gezoch, Et. 1965. Hieraus läßt sich schließen, daß geziehen nerstanden ist, von ziehen abstammt und aus der Bedeutung ziehen, sich beziehen, in die: in einem Verhältnisse, in einem angemessen, sich beziehen, passen, sich schießen, sich gebühren, sibergegangen ist.

sid, Bug, Strich: Er bett mich warlich über wist Ber mit

als um ain nadel bid Runt an jr lib manligen gid Erlugen noch erfprechen, 26. L, 258.

gille, f. langes Schiff auf ber Donau, Rahn, Ulm. - geile, baffelbe, Ug. ciula im Mittelalter, Riel in anderer Form, f. hohenau.

gilmaffen, maßig: Bil maffen gefalgen, Steinh. R.S.

simpel, f. murrifche, Blagfüchtige Perfon. - simpelen, jammern. (Gächf.)

gimper, f. gumpfer.

oberge gimmer, Soche ober Stammholz jum Bauen, Ig. StB. gimmern, Rame vieler Ortichaften in Schwaben und Franten, worüber bie geographischen Lerita nachzusehen find; auch in Bufammenfehungen: herrengimmern, Frauengimmern, Dettergimmern, Durrengimmern, Rothengimmern u. f. w. Gie follen nach ber Meinung alterer Gelehrten, welchen Eccarb (De origine germaniae p. 186) beitritt, ihren Ramen von den Cimbern haben. Dieß mochte wohl fdwer zu beweifen fenn. Bahricheinlicher ftammt bas Bort von Bimmer, Bauboly, thorf, kizimbri, opidum, Nyer. Symb. 241. timbr, aedificium, getimbre, aedificatio, 26.; vgl. femmet.

simmes, gimis, n. Sulfenfruchten, Erbfen, Linfen, Bohnen u. bgl., besonders als Bufpeife, Bugemus genoffen: tain Betreib ober Bimbes ben bem 3mme ober Mitle, fonbern nur ben ben Deten auszumeffen, ulm. Berordn. v. 3. 1527; nadzufeben, ob bas Bimmes recht erlefen, bamit man nicht halb Mausbred ju effen gebe, RDr. 1542. tain getraid ober Bimmis follanderft bann vff ben wochen martte getaufft werben, ulm. Berordn. v. 3. Diefen Namen batte auch bie wochentliche Naturalabgabe an 1583. Sofpitalpfrunder in Ulm, er bat aber feit 1773 aufgebort, ba biefe Lieferung in einen Gelbbeitrag verwandelt murbe. Das Wort ift aus 3 um fiß entstanden, benn Be in Bemuß ift nicht radical; Stalber leitet es von 3mbif.

gimmestein, n. Thymian, Ag.; fo gapperten ftatt tapper-

len, Babn, dens u. f. m.

gingel, gintfeuerlen, f. gengen.

ginfelwert, Gautelmert: Celeftinus bat ben introitum mit anderm ginfelwert bin bar gefett, Gpr. v. b. chr. M. on unfer verdienft, vergebenlich, nit burch ablas ober engen gingelmert, Spr. 3. Bielleicht ift es f. v. a. rauchern: mit zinseru in henti, mit bem Rauchfaffe in ber Sand, Ottfr., von gengen, gunben.

ginftig, f. zeinftig.

Bierlen, 1) bas garte, feine Gingen ber Bogel; 2) etwas tanbelnb verrichten, 3. B. bie Rleiber gurechtlegen, angieben n. f. w.; 3) eis nem etwas verblumt, gierlich zu verfteben geben, Dim.

313, f. 303.

Bobel, m. unreinlicher Mensch; ein um Söflichkeit und Reinlichkeit unbekümmerter Knabe. — zobeln, zausen, plagen; zoda, Sündin, Gl. Fl. zobernuß, f. Zauberei, Leg. Ueber die Etymologie bes Worts f. eggis. 3 opf. Hand von An und Elsbeth seine Hausfrau verkauften i. 3. 1429 an Rotweil Güter zu Deislingen; sie gelobten den Kauf mit Hand und Mund, mit Zopf und Bruft, s. von Langen Gesch. der Stadt Rotweil S. 55. Brust geht vermuthlich auf die Frau, Bopf and den Mann. In Halt aus kommt diese Urt des Gelobens nicht von zopfen, pflücken; zerren; sonst zupfen; einen Zopf siedeten, S.

Bopfle, n. ein in Form eines geflochtenen Bopfs gebactenes Mild

brod, Ulm. (Inr.)

jochen, m. Docht, SB. (3odli, im Fridthal, Tochterli, ein kleines Gebunde Flache, im Entlibuch) von gieben, baber man richtiger Tocht schreibt; ein ungeschliffener Mensch, welches aber mit 3obe, Schweinsmutter, verwandt ift; f. gucht und suffel.

got, n. etwas häftliches; die ulmifche Reformationeordnung v. 3. 1551 wurde von ihren Gegnern ein undriftlich got genannt; vermuth-

lich verwandt mit futte.

sotbarchent, m. eine gewisse Gattung bes Barchentgewurts. In c. ulm. Berordn. v. 3. 1608 wurden mehrere Gattungen Barchents von einander unterschieden: Grättischer, Bottbarchent, Bomafin, Bier- und Fünffigler.

gottele, n. fleine Schuffel, 36. verw. mit Schachtel, scatola, 3t.,

Schuffel, Schottel, Riederf., scuttle, Engl.

sotteln, hoppelnd, ichudend, unmanierlich einhergeben, SB.

ver-zoderlockt, mir unordentlichen haaren; von Locke und Banfen; zotteln. Abelung kann hierüber bei Bote nachgeseben, jedoch dabei noch bemerkt werden, daß zaten in Gl. Fl. 1003. jubae, in Gl. Mons. lanuvo bedeutet, daß seta, Borste, damit verwandt ift, daß Bettel auch hieher und nicht zu Kotte gebört, und daß vielleicht selbst Seide hieher gezogen werden darf. Es kommt, wie das obige Batte, von ziehen, in die Länge ausdehnen, her.

sogen, pl. eine Gattung Sute, ben Filgbuten entgegen gefeht. Die hutmacher in Ulm beschwerten fich 1525, bag bie Kramer Bogen und Sute feil haben; nach einem Beschluffe v. J. 1526 burfim mit biefen nur bie hutmacher handeln, mit gezogenen hut aber bie Kramer. Bogen hute tommen auch in ber Regensb. Chron.

b. b. 3. 1501 vor, 1V, 57.

jögi, f. Baghaftigfeit, Feigheit: bas fein nachgeend zögi lutrer erschine, Rith. Ter.

sobmfobn, f. fuffel.

soden, 1) flart ziehen; bas pulsartige Schlagen eines Befchmurs ver feiner Reife, SB.

ver soden, abidreden, verzagt machen, SB.

goller, Sadhhaum? was si der selben Blaide gemezzen vnd sich der gebez: zern mugent mit walken, mit dem raiff vnd mit dam zoller,

ze välder, ze wasser vnd mit allen andern sachen, die dazu gehorent, Memm. Urt. v. 3. 1347. in Leonhards Memmingen S. 157. Much raiff tann einen Balten bedeuten, f. Frifch u. Abelung. boben sollern, die bekannte Bergfefte, von welcher die Burggrafen von Murnberg, Martgrafen von Brandenburg und die Konige von Preußen abstammen; Beil, ebenfalls ein hochliegendes Bergichloß in Oberschwaben; 3011, ein Längemaß, Beile, eine Linie; toll, groß, tall, lang, boch, Engl., collis, Bugel. Der Rame ber oberitalienischen Familie Colalto tann für eine Ueberfetung von Sobengollern gelten; fie führt auch mit diefem altdeutschen Fürstenhaufe daffelbe Wappen, und fonnte ursprünglich wohl eine bentiche Familie gewesen fenn, ba man fie fur ein lombarbifches Beschlecht halt, f. v. Martins Reise nach Venedig, II, 243.

jold, jolt, m. grober Menfch. (Boll, m. Bolla, f. Deftr.)

golgele, n. Schnauge an einem Trintgefäße: ain tantlin mit aim jolgelin, a. e. Urt. v. 3. 1467. (Schwg.)

jone, abergonen, f. gaine.

ver gofchen, bas gemabte Gras aus einander ichutteln, Balingen.

joggen, einen gudenben Schmerg verurfachen; eine verftartte Form von auchen.

jubertlaus, m. ein Menfch, ber feltfame Ginfalle bat; vielleicht eine icherzhafte Berftummelung bes Wortes fuperelug, jugleich anfpielend auf ben Claus Darr.

gupfeln, f. fupfen.

jucht, f. weibliche Schaam bes Biebes. - guchtel, f. Sure. gutte, guttel, f. unreinliche Weibeperfon, baffelbe Wort ohne ben Rebllaut. Die Bermandtschaften bes Borts f. in suttel; zucha, ruga, fteht in Gl. Fl. ap. Eckh. II, 982 in der Rachbarichaft von ludra. - guchet, n. Brut, Bucht bes Feberviebs. - ungucht, f. Unfitte, Gefeglofigteit, ulm. R.B .- ungüchtig, unböflich: ich bab nie tainen öbelman fo vnguchtig gefeben bas er für fromenbild hinritte oder gieng und nichtzit mit in rödte, Meluf.

mit gudten, mit Ehrerbietung, salvo honore fen es gefagt. Auch bie Romer bedienten fich bei Musbrucken, welche fur unanftandig gehalten murben, einer Entschuldigungeformel: honorem praefati sunt, Cic. Ep. ad Div. IX, 22.

judtigungefnecht, f. burenfcneiber.

gutte, guttel, f. gucht.

juen, adj. gefchloffen: eine zuene Thure, Ulm. (Deftr.) hier aus ju, ahnlich bem πρότερος aus πρός, posterus, superus etc. aus post, super, ein Beiwort entstanden ift, und wir von den Dras positionen in, auf und ob die Abjective immer, offen und ober haben, fo bildeten die Bothen aus thairk, burch, ein Sauptwort thairko, Loch, Definung, Thure, b. i. ein Durdy.

84g, m. Bergug: es fol vff fein clag ju antworten jug bes . gert werben, Belcten v. 3. 1501.

abejug, m. ein Tropus, abgugliche Rebe, ebendaffelbe, Spr. v. b. chr. R. gud, Ort, wo der Flog and Land gezogen wird, Mg. StB.

guden, nicht ausgebraten fenn, 21g.

unter-juden, hinunter ziehen: ein bilgri vnder judet ward... Es schwiment wildi tiere hoimlich im iordan ... die zwdend vnders wasser geschwind, Fab. Bilg. — verzuden, eine Braut zum Brautbette sühren: hab seine Hochzeiterin helffen in die Kirchen und wieder darauß führen, Auch sie zu noch verzuckt, und ein kleine Sermon beeden vor der Bettstatt gehalten, a. e. ulm. Chron. v. J. 1615. Es war bei dem ulm. Patriziate gewöhnlich, die Dece zu beschlagen, vermöge welcher Sitte die Brautleute von den Berwandten in die Brautkammer geführt, und, indem sie sich in Gegenwart derselben sogekleibet zu Bette legten, mit dem Bettlaken einige Augenblich zugebeckt wurden. Bermuthlich wurden sie, um die Schamhaftigkeit nicht zu verlehen, unvermerkt aus der Gesellschaft der Hochzeitgäste weggeführt; baher der Ausdruck.

auderbrob, f. Johannis-brob.

juderfräulein, f. Beibspersonen, die, wie es scheint, bei ben hoch zeitmalen Ledereien bettelten: ain Ersamer Rath will hiemit auff allen vnnd peden hochzeiten die Reimensprecher, Singer, Landtpfarrer, Buderfräwlein, vnd vnberuffte Spielleut ganhlich abgeschafft haben, Augeb. Dochz. Ordn. v. 3. 1575.

gulle, f. unreinliche Beibeperfon, Bt.

Bullen, faugen, ichloben, ein Frequentativum von gieben.

guma, junama, ju einem: junama Söflichen geht man lieber als juma Groben; sumama, Ulf.

3umpf, m. mentula priapus, Vocab. Mser. — 3 umpfhütlin, n. praeputium, Ib.

jumpfer, gemper, gonper, gumpferlich, 4) blobe; 2) bescheiben; 5) jungfraulich; 4) geziert artig, befonders im Gffen, Ulm; weiter verbreitet; Abelung leitet es von ziemen ber, ba es bann f. v. a. ziembar ift; vielleicht stammt es von supfen, wenig trinten. — 'zimperknickele, affectiver Mensch, Ravensb. Die zweite Salite bieses Worts von Knicks, Berbeugung.

ver . jumpft, gerlumpt, Illm.

jumpfeler, m. ber bie Kloafe reinigt, Illm.; von Sumpf. In Angeburg war es Obliegenheit bes Bentere, Ag. StB. in Balds Beitr. IV, 103.

gunbe, f. Brennol, SB. - junbel, m. Bunder. - gunben, einem mit bem Lichte leuchten; einem beim gunben, einen ubel, beschämt ober bestraft abfertigen. - gunbeln, gungeln, mit bem Lichte spielen. - gunber, m. Leuchte, Min., der, welcher leuchtet, ulm. 2Bt. - gunbelroth, roth vor Schaam, Born, vom Trinten. Daß candere, ac-cendere in Berwandtschaft steht, ift befannt; un-

streitig barf bas arabifche a'tzana, sumavit, auch hieber gezogen werden, f. Vougens Spec. art. alezan.

jünter, m. Sünder: all Züntter haft du verstört all vnmilten des erdtreichs, Amm. Pf. 118.

junge, f. Sprache, Bolt: fwar ein Kaufman ritet ober gat ober vart von Lande ze Lande von zunge ze zunge, Mg. StB., f. 2B alch & Beitr. IV, 159.

junt, m. bas Burudgebliebene eines abgebrochenen Bahne, Aftes u. bgl. Sonft Baden, Binte.

jufel, f. weibliche Schaam bes Biebes, GB.

zwagen, stark waschen, besonders auch den mit Haaren bedeckten Theil des Kopfs, Ulm. u. Els. — zwahen, dasselbe, s. gräm: Bhunt si (die Bögel) in towes träfer Sich bezwugen und bedüchten, wuschen und tauchten, 2S. L, 81. twahan, Ulf. ardwog, er wusch, Rab. M. twihan, US. pvagna, sehr waschen, Isl., Boge, Belle, Bag, das Meer, aqua, das Wasser, wasgan, Tas. waschen, Basser, wett, gehören alle zu Einer Familie. Michaeler macht (Iw. VII, 529.) die seine Bemertung, daß das manchen Wörtern vorangesetzte d oder t sich mit der lat. Präposition de vergleichen lasse und durch ab ausgedrückt werden könne: abwaschen. Bieleicht ist es richtiger zu sagen, daß es eine Berstärkung bezeichne. Auch erscheint in Wernher das de in diesem Worte ganz: dewuoch, S. 104, auch dewingen, zwingen, S. 15. 200.

swagftod, swargel, in. Pleiner, bider Menfch; mit bem letten ift

3merg vermandt, f. margel.

smalten, mit schweren Schritten einherschreiten, ein Intensivum von wallen mit bem verstärkenden g oder b; peitschen, von walten, figurlich genommen.

zwängen, zwänge, f. Metallband unten am Stocke, Beschläg. zwär, m. zwärle, n. 1) geröstetes Mehl an das Gemuse gerührt, Ulm.; 2) breidicker, klebrichter Koth, Ag. — anzwärlen, anzwirnen, geröstetes Mehl an die Speisen rühren. — anzwernen, anzichten: wer zwert die Kometen an, Heben streit Rector in Ulm, von den Kometen, 1618. twirl, cidus e farina tosta,

Prafc bei Delling.

amargelen, einen Faben ftart breben ober trillen. S. zwirgeln. swageln, geschäftig fenn, ohne weit zu tommen; mit turgen Schritten eilig geben, angstlich, mubfam gappeln; weiter verbreitet. —

bergmageln, beinabe vergeben, fast verzweifeln.

swei, ausgesprochen zwai, wird in Schwaben nach Geschlechtern unterschieden, zwean, zwecn, zwuo, zwo, zwoi, zwei: zwean Gaul, zwuo Goissa, zwoi Beiber, zwoi Kinder. Abe-lung halt diese schon bei Ulfilas vortommende Geschlechtsbezeichenung des Zahlworts — twai, twos, twa, s. mehreres in Rabloss teutsch. Forsch. I, 118. — für höchst verwerflich, und tritt gegen sie mit vier Gründen auf, wovon teiner Gültigkeit hat

1) Die Analogie ber übrigen Bablworter. Aber ift es nicht berfelbe Fall auch in ber lateinischen Sprache, welche nur duo und tres bedinirt? 2) Die Analogie aller übrigen Abjective, beren feines im Plural bas Gefchlecht bezeichne. Dagegen fann man antworten, bag bieß eine Inconsequeng ber beutschen Sprache ift und bie englifde baber folgerechter durch fie, wie im Plural teine Bielbeit, in ber einfachen und vielfachen Bahl auch fein Gefdlecht ausbruckt. Mugerbem ift zwei von den übrigen Mbjectiven burch feine Ratur fo verfchies ben, wie biejenigen, welche als Stellvertreter ber britten perfonlichen Burmorter gebildet, bas Gefchlecht bes Befitere bezeichnen: fein Bater, ihr Bater, feine Rinber, ihre Rinber, ohne bas barum auch bie Pronomina poffeffiva ber erften und zweiten Perfon Daber mag biefem Bableinen Gefchlechte-Unterfchied ausdrücken. worte auch mobl eine ben übrigen Abjectiven und Bablmortern nicht gutommende Formation gestattet fenn. 3) Die Analogie der Biegung felbit, die bei den Adjectiven im mannlichen Geschlechte er, im weib lichen e, im fachlichen es ift. hierauf lagt fich nichts antworten als: bie Sprache wird nicht von ben Grammatitern, fondern vom Bolte gemacht. Das weitverbreitete Borbandenfenn biefer Form, vormals und noch jett, (f. Grimm D. Gr. I, 238, 653.) fpricht dafur, bef in ihr nichts liegt, mas ben verborgenen aber wirtfamen und gultis gen innern Gefeben ber Sprachbildung entgegen ift. 4) Die Unalogie ber bochbeutschen Mundart, (wofern anders bas eine Mundart genannt werden fann, was eine Auswahl aus den Mundarten ift) welder biefe gange Declination fremd ift. Aber warum wollen wir eine Form, bie bas fprachichaffenbe Bolt erzeugt bat, gegen bie nichts Befentliches eingewendet werden fann, und bie vielmehr etwas genauer bezeichnet, mas genau ju bezeichnen ber Ratur bes Berftandes und der Sprache gang und gar nicht entgegen ift, blog barum verwerfen, weil fie von einigen Schriftstellern in einigen Provingen Deutschlands und in einem engen Beitraume (1745-1775) als nicht hochdeutsch mit bem Stempel ber Berwerflichkeit bezeichnet worben ift? - Dag man übrigens, wenn man auch Recht bat, bennoch ge neigt fenn fann, feinem Rechte bem Bertommen gu lieb bisweilen gu entfagen, bat ber Berfaffer bee Ibiotifone burch bas gange Berf öftere bewiesen; nur foll es nicht mit grammatifcher Serrichfuct gefordert merden. Utendum plane sermone ut nummo, cui publica forma est, Quint. Bas die Etymologie bes Bortes betrifft, fo iftes augenscheinlich mit ovo, duo, einerlei : ovo, duo, dwo, two (Engl.) awe, zwei, δώ-δεκα, duo-decim, zweölf; duis, dwis, bis ; dwiginti, biginti, viginti, bem lettern widerfpricht gwar Boffins in f. Etym., allein bas bentiche zwangig, in welchem auch bie Babl zwei ente halten ift, bestätigt bie Richtigfeit biefer etymologischen Debuction, mit welcher auch Buttmanns Unficht übereinstimmt, f. Leril. II, Bgl. hiemit die Bemenkungen bei twiel. - Endlich ift noch die Berichiedenheit ber Mussprache von zwen und bren gu bemer:

zweier, m. ein halber Kreuger, Ulm.

zweifel, m. Unficherheit, Gefahr: verzer beinen jungen leib nit fo gar uf grozzen zweifel, Er. Erft.

zweigen, impfen, fich einverleiben: Do ich mir zwogte berhelieb (f. biefes Bort) Do wufch (wuchs?) mir miner fröden bieb, LS. XXXII, 145.

sweiwerten, swiwerten, eine Arbeit fo ungefchickt verrichten, daß doppelt gethan werden muß, was auf einmal geschehen könnte, Ulm.

zwel, f. Handtuch, sonft Quele, wie zwerch, zwetschge, zwirslen und quer, Quetsche, quirlen; es ist mit zwagen verwandt und aus zwagel entstanden: toaclum, toacla in Karls d. Gr. Breviar. in Leibn. Coll. Et. II, 325, 329, 330., pregill, Isl., touaille, Frz., twacale, thweal, das Waschen, US. thwihal, vacula (l. mappula) R. M. ap. Eckh. II, 955. dwahal, lavacrum, Id. 965. einen mit der Handzwel abtrochnen, derb abprügeln; diese Redensart spielt in das schwed. handwal, in Schonen handol hinüber, welches die Handbabe des Dreschstegels bedeutet. Bgl. übrigens Fazeile.

gwerche, f. bie Quer: nach ber gwerch.

zweren, f. zwär.

amibeln, 1) zweifeln, plagen (Elf. NGachf.); 2) peitschen.

swibruften, umarmen: gwibruften an einander wir, 26. L, 593. swifalter, f. falter.

swid, m. Treibichnur an einer Beigel, SB.

ver-zwidt, bestimmt, festgeseht: fo ihr ampt nur auff verzwide gent und ftatt binden wend . . . nit teuffen Rachtmal balten, bann auff verzwide zept, Spr. 3., von 3med, Biel, verwickelt, mit großen Schwierigkeiten verbunden, von wideln _ zwidelichießen, ein Rnabenfpiel auf bem SB.

swilauf, m. 3wift: Peter Engelter vf ber Stette baiffen gen Strafburg verritten von Brer zwiloff megen borve ber zu reben, a. e. Stabterechn. v. J. 1419.

swilch, m. grobe Leinwand. (Elf. NGachf.) — swilchen, ben Rod austlopfen, wie wamfen; über die Ableitung f. Drilch.

zwinge, f. zwänge.

swingolf, m. Zwinger, tiefer, trocener Graben an ber Stadtmauer, ulm. Urt. v. J. 1419, 1482. Ber Bortspielerei liebt, tann gwingen, von zwei und engen und bringen von brei und engen berleiten; biefes Bort ift vielmehr mit bruden verwandt, und für jenes ift ber Stamm in eng, angere gu suchen.

amicheln, act. wirbelnd herumtreiben, neutr. eine folche Bewegung machen.

swinten und zwirnen, in der fprichwörtlichen Redensart, icheint bas Wiedervergeltungsrecht zu bedeuten: Gie hielt mich als enn jungen gauch, bas thet ich ir hin wider auch, bann zwinden fol gen zwirnen gon, Mörin herm. v. Sachsenh. 14, b, a.

zwirg, zwerg, quer: Sin an dem felben morgen fcwieff (fcweifte) 3ch baibe frum ond zwirch, in die Kreuz und Quer, 26. L. 17.

swirgeln, Faben in Berwirrung bringen. - swirlen, breben: ber Jordan hat gezwirlt hinder fich, Umm. Pf. 115. - zwirblich, fcmindlich, gedantenlos; von wirbeln, wirren.

swirgen, bruden, tlemmen : ber Schuh zwirget, SB.

awiefel, m. Doppelbaum, beffen beide Stämme aus Giner Burgel emper gewachsen find, Doppelgwetschge und bgl. (Ocftr.) awifelt, bas adjawifpilbe, f. fpilbe.

swimerten, f. zweimerten.

swimiben, große Rofinen, Cubeben.

swiged, auf zwei Seiten, neutral: weil fich Borth fo gwiged halt, follte ibm ein ftart Fahnlein eingelegt werden, a. e. Br. Augeburgs an Illm im fcmaltalb. Krieg 1546, f. gede.

swigerten, mit fpielendem Lichte glangen.

3'wochen, in ber tunftigen Boche.

swölfemal, n. Dublenfpeil, f. ganebred.

swungenichaft, f. Ginichrantung, 2mang: o wie gar guchtig machet zwungenichafft bes leibs bie gebarbe und auch bas gemut, Buchl. b. ft. M.

ver-zwungen, listig, wortverbrebend: als noch vil ber verzwuntten medlin find die vff pede red ain oben brauff kunden, Rith. Ter.

smufel, f. Burgeln, die in Gabelform in einander gewachfen find; fonst zwiefel.

Beilage I.

(S. ache.)

Umlaut ber Rehl = Sauch = und Gaumenlaute in Blafe = und Lippenbuchstaben.

Es mußte fich gwar ohne weitern Beweis von felbft verfteben, bag Bertaufdungen ber Budfaben nur in einer Mehnlichkeit bes Unichlagens zweier verschiebenen Lautarten im Ohre und in einer gleichartigen Bilbung und Bewegung ber ju Bervorbringung biefer verschiebenen Laute erforberlichen Sprachwerfzeuge ihren Grund haben tonnen, und baß hierin eben fo wenig als in ber Sprachbilbung überhaupt Bill-Führ ober Berabredung Statt findet. Dennoch mag ju Begrundung biefer Bebauptung angeführt werben, baß Rinber bie in ber leberfchrift genannten Laute nicht felten mit einander vertaufchen. Schon ofters borte ich mehr als Gin Rind nicht nur jufallig, fondern regelmäßig und jedesmal auf, Bauf, Buf, nof, tofen ftatt auch, Bauch, Buch, noch, tochen aussprechen. Auf gleiche Beife erhalt gh im Englischen in manden Wortern, 3. B. laugh, cough, enough, rough, sigh u. f. w. einen bem f nahe tommenden Laut, f. Sheridan's Bors rebe gu feinem Complete Dictionary p. XXVIII. Sammer in' f. Topogr. Ansichten gesammelt auf einer Reise in die Levante, S. 123. bemerkt, bag auf ber Infel Appros bas griechische x mit & verwechselt merbe, und Rlaproth im Unbange jum zweiten Theile ber Reife in ben Rautafus, Rautafifche Sprachen, G. 206., führt bei tuch, Diffetifch, und tuf, Derfifch, bie Sand, an, baß f und ch in vielen affatifchen Dialetten verwechselt werden. - Und nun die Beispiele aus als tern und neuern Sprachen und verschiedenen Mundarten, bie bier nur begbalb in diefer Menge gufammengestellt find, theils um ben bemertten Buchstabentausch recht anschaulich zu machen und bie Ueberzeugung pon bemfelben gu befestigen, theils um manches Bort ju feiner Kamilie jurud ju geben, und andere Sprachforicher ju gleicher Burudführung gu veranlaffen. - Bo ein Fraggeichen ftebt, ift ber Berfaffer im 3meifel.

eben

w b p f v q

ewe, US. (Basser) Enechai, Enos

ἔπεσθαι ήπαρ, hepar

faba faber favere vapor

facere, facta

vanus fari Farbe verberare vermis Gépw, fero vesper vivere

filius

vier, fidwor, Ulf.

fircus foedus

flotharius, f. Arch. ber Gefellich. f. altd. Gefch. V, 55.

fovere vovere fort

forda, (trachtige Ruh)

fortis

formoso, It.

fostis Frevel Furche

grapevs Graben haben, ageir.

Saft, heften

Spafen

h d g t q x

aequus. aha, ach, aqua. sagen, 13x6.

sequi.

jecur, fegato, It., higado, Span.

φακή, φακός, haba.

facio. ge=wogen. κάπος, καπνός.

hazer, hechos, Span. In biefer

Sprache außerft häufig.

nevos.

bavon, hariolus. farg, Schweb.

virga. ἔρπω. gero.

έσπερα, feaskon, Iel. vigere, wach, Bieh, quick.

hijo, Span. quatuor. hircus. hoedus. chlotarius.

focus. weihen. Hort. horda.

hart. hermoso, Span.

hors. hostis. frech.

öpnos, olca (ein Stud Aderland)

Lat. im MIL.

nacca.

gracht, gragt, Soll.

exerv, aigan, Illf., aegan, IS., aega, Schmeb., eiga, 36l., eigen.

Saden, Sacht, Secht, bechten, Rieber .

(Ropen=) hagen.

bpfvq (Mild) דולב

barve, harf, Dan., Schweb. Saufe, beben, Sofer, hoverochter (gibbus) Gl. Fl. hofrech, Iw. I, 463. hoferott, f. Muf. f. altb. Lit. u. R. I, 266, 268. Upos, υβός, Subel, Schwz., >Dy

hirpus, nach Strabo bei ben Samniten ber Wolf

boffen

ibi ξππος

juventus

iufr (Bruft), 381.

ver-taufen cavea

Rifel, Schwz.

flaffen

Klafter clypeus

flopfen

Kluft Rnabe, Knappe

fneipen

Roffer, couvrir Rorb Kraft

crepere, repere, crespan, 26., krypa, Schwed., kruipen, Soll. Rufe, Rubel

Lab, lavare

λάβειν, λάπτειν, lappen, lambere,

libare Laube

Lauben (eine Gattung Fifche)

laufen, lepus

bdgtqx

yala-x-tos.

Sarte. boch, Sügel, Sode (Saufe), Schmi.,

Söder, hödericht.

hircus.

hugjan (benfen), Illf. nyeld. San (achten). Die ichon an und für fich erklärliche Bermanbtschaft ber Begriffe von benten unb hoffen erhellt auch aus Elneo Sai, welches beibes bedeutet. G. ver:

hofft.

ÈKET. equus.

Jugend.

ingr (baffelbe), 361.

verkoogen, Soll.

cage.

Richer.

Rlack. Lachter.

κύκλος.

clochon, Rero.

Klinge, Schlucht.

Knecht, knight. nagen.

Röcher.

korg, Schweb.

kracht, Soll.

npénero, friechen.

Rachel, caque, Frg. lac, Lache, liquor, laugen, lichen.

lucus.

Laugen, Conr. Beener.

lecten, heixew, lingere.

laikan (fpringen), Ulf., locken, Pf. XXIX, 6. dae (mit ben Ferfen),

Layer (Saafe), Lache, vom Muf.

-

STATE OF THE PARTY.

-

2.

-

Table 1

mente. Dat.

TOTAL COMP

man;

- Da

O name .

TOP - PERMIT

Title

· presenting it.

- Int

THE PERSON NAMED IN

21

h ch g ł q x
fpringen so genannt, wie Salm
von salire.
lager, Schweb.
lichnen.
link, lincht, NieberS.
Kigerkub, Schwz.
g'wich (eben, glatt).
ieratt, light, leger.

Fleisch), DII (Brol), lek,
Lift.
lingum.
lingen.
w like. Engl.
lag. Ist. lex, hópos.

hagen.
dente. Dell.
Magen.
musten. muchen.
musten. minchelu
Tannen.
mann. T. Passer. l. c.
Tonermbobren, voyuos (Studd)
flaget, unsegar, US.

Miederd.

sica. oculus, Auge, acten.

ugu (Feuer), Schwed., ogen, Slav., deag (Heerd), Russ. Hernst etc hesse die Bermandtschaft von Ofen mit socus und ignis.



```
ovum
rabies
caffen
eiben
roof, Altban. nach Ihre
upes, fd)'roff, scrupus
:uien
rufus
sapere
Saft
anft, soft, Engl.
aufen
Schaf
Schaff
Schaft
diften
Salappe
dleifen
Schliffel
epire
eufgen
Sieb, to sift
Sippe, pro-sapia, Bofe, Ungeziefer
iffler
ιωπάν
lef, Schweb.
paben, to spy
πάτος,
Tru Sho
poliare
port, Engl.
pülen
puma
purcus
purius
Staufen (Berge), oreißer
Staufer
eppen
Stift
Stift
flatc
```

reifen

ubura

d g f q x egg, Engl., Schwed., Isl., aeg, US. rage, gri. rchen, verb. Rechen, subst. Pricare. Rocten. ρωξ, roc, Ruden. Berüchte, rogare, fragen. rouge. sagire, Cic. Div. I. 31., sage, Fra. succus. fachte. faugen. Schate, Metlenb. Schachtel. schagt, Soll. fdidten. fchlagen. fchlichten (glatt machen). Schlingel. Onkos. singultus, to sigh, Engl., füchten, sucka, Schwed., swogjan, Ulf. fichten. zeugen, Bucht, Schwager, Schweber. Schwegel, sveglia, It. fcmeigen. Schlegel. σκοπείν. σκύτος. scintilla. skofia, Schweb. Schera: skolja, Schweb. Schaum. σκώρ, skarning, Schweb. scortum. fteigen. Staucher, f. SO. s. h. v. ftiden. Sticht, Rieberd. Steden. Stock, Stuck, Beuch, Tuch. ftreichen. sucura, f. Voss. Etym. L. L. u. Varr. de L. L. Ed. Bip. p. 15. 37 *

mbpfvg

laurus levare, to lift left Leberfluh laevis levis Leib, Laib

λείπω

nebulo

hneiwan, Ulf.

lyve, Dan.
(bes)lieben
lov (Geseh), Dan., slovo, slava,
Slaw.
Aunéw
lupus
Luft
mave, Dan.
movere
mussen
nep, Oscisch
Neper (Bohrer), scheint übrigens
aus Nageber entstanden zu
senn, naesebor, AS.

neuf, novem
nippen, noppen
Niftel, nepos, Neffe
nivis, schneiben (schneien), Schw.
novus
viβω, nubo, (verhüllen) Nebel,
vέφος
Είφος
δπτομαι, eowian (sehen machen),
US.
δφις
Ofen, αύρειν (wärmen, brennen)

fpringen so genannt, wie Salm von salire.
lager, Schweb.
lichten.
lint, lucht, Nieder S.
Lägerstub, Schwz.
g'leich (eben, glatt).
leicht, light, leger.
Diff (Bleisch), Diff (Brod), leik,
liff.
linquo.
lügen.
to like, Engl.

lugeo.
dinkt, Holl.
Magen.
muden, mudsen.
mucor, mändsteln
Nachen.
neque, s. Passer. l. c.
To churchbohren, ruypios (Stadel),
Nagel, nasegar, US.

lag, 38l. lex, loyos.

nequam.
neigen, kneugen (kniecn).
negen, Nieberd.
neden.
Nichte.
nix, ningere, sneg, Crain.
neghe, Nieberd.
niger, nox, noctiae, Nacht.

sica. ökos, oculus, Auge, achten.

exis.

ugn (Fener), Schwed., ogen, Slan.,

ocag (Heerd), Ruff. Hierand fro

hellt die Berwandtschaft von

Ofen mit focus und ignis.

ocus, dimin. oculus.

bogfqx egg, Engl., Schweb., Ist., aeg, US. vum abies rage, Trj. affen rchen, verb. Rechen, subst. eiben fricare. Roden. oof, Altban. nach 3hre upes, fth'roff, scrupus ρωξ, roc, Ruden. ufen Berrüchte, rogare, fragen. ufus rouge. sagire, Cic. Div. I. 31., sage, Fry. apere Saft succus. fachte. mft, soft, Engl. aufen faugen. Schaf Schate, Metlenb. Schaff Schachtel. ochaft schagt, Soll. diften fdichten. Sdelappe folggen. bleifen schlichten (glatt machen). öchliffel Schlingel. Onkos. epire singultus, to sigh, Engl., füchten, migen sucka, Schwed., swogjan, Ulf. fichten. ieb, to sift jeugen, Bucht, Schwager, Schweber. bippe, pro-sapia, Bofe, Ungeziefer Schwegel, sveglia, It. iffler fdweigen. ιωπάν Schlegel. lef, Schweb. σκοπείν. aben, to spy OKÚTOS. πάτος, scintilla. nw Sno skofla, Schweb. poliare Scherz. port, Engl. skolja, Schweb. ülen Schaum. ouma σκώρ, skarning, Schweb. ourcus scortum. purius Staufen (Berge), dreißem fteigen. Staucher, f. SO. s. h. v. Staufer ftiden. eppen Sticht, Dieberb. Stift Steden. Stift Stock, Stud, Beuch, Tuch. Stoff ftreichen. reifen sucura, f. Voss. Etym. L. L. u. ibura Varr. de L. L. Ed. Bip. p. 15.

37 *

w b p f v P awift (schnell), Engl. wapen wave, Engl. Wange war, Engl. Wassen

weben
Berft
Respe, guspe (f. Wasen)
Bolf
Bonne
zoba (Hündin), Rab. M.
Bops, Tschuber, Schwz.
Bose

bagtex vig, Schweb. wiris. waken, Schweb. Boge. gena. guerre. gazon. Doch ift bas g in ben brei let ten Börtern nicht fowohl für einen Taufch mit w, als fur ben ben Lippenbuchstaben oftere vorange: festen Gaumenlaut angufeben: g'wena, g'werre, g'wazon. magen, bewegen. murten. σφήξ. üλκοs, acol. volk, Glam. saga (Dere), hagur, 361. Bauche. Bagel, Tichogg, Schwz. Maid-gogin, f. 25. 1, 381. gieben.

Beilage II.

(Bu atter.)

Boranfehung bes Buchftaben n vor Gelbftlauter.

In mehreren Sprachen und Mundarten wird n vor Wörter, bie mit einem Selbstlauter ansangen, geseht, denen dieser Buchstade in denselben oder in verwandten Wörtern sehlt. Siehe hierüber Abelung bei N, und, was das Griechische betrifft, Scheid in Balkenacts Observatt. Acad. p. 514. Auch im Lateinischen scheint bisweilen nem Ansangsvokal vorgeseht worden zu seyn: negritu in auguriis signisicat aegritudo. Festus. Diese Bemerkung kann nicht selten im Aussindung des Stammes oder der Familie eines Worts dienen. Inligendes Berzeichniß wird dieß erläutern.

Alchen Rachen
acus, unguis Ragel
ater Racht
Altter, adder, Engl. Ratter
aiten, heiß Reffel
Alchine Rahnle

Arbe, Alg. und Vocab. 1482, aerr, Schwed.

Schwed.

Aleres Ars

ascondere

शार

as (Baffer), Uffach (Baffergefäß), Kärntb.

aver, folummern

emere, adimere, demere, eximere, interimere, perimere, promere,

redimere, sumere

Igel ibn

3lle

itt, itta, Schwb. Oden, ein Entlibuch, adxijv

öνυμα Dhs, Dhs

Dessel

อบัห อบั้ง

us, Engl., oss, Isl., uns

utilis

Marbe.

narpo, It. Märes.

Mare, Mieberl.

nascondere, 3t.

Mast.

naß.

napfen, nafgen, Schw.

nehmen, wegnehmen, abnehmen, berausnehmen,

wieber nehmen. Rigel. (Deftr.)

viv.

Mille.

nicht. Nacken.

nennen.

Dog, Pferd, Rind, Schaaf-Rog.

Röffel.

nun. nos, Lat.

nüşlich.

Beilage III.

Aussprache von ai und ei.

Beibe Laute werben in Schwaben genau unterschieben. Abelung mißtennt diesen Unterschieb und erklärt die in Schwaben gewöhnliche Aussprache für unangenehm und rauh, ja die Schreibung ai, wenn man dadurch Bedeutungsunterschiede bezeichnen will, für unverants wortlich, s. sein WB. in ai, leichen und Baise. Er will daher, ob er gleich in Saite, Baid und Baise nachgegeben hat, nur ei gestatten, und hat hierin einen Schwaben, den berühmten Hieron. Wolf (de orthographia germanica seu potius suevica) zum Borgänger. Es ist aber wohl zu merken, daß ai nicht in der Absicht statt ei geschrieben wird, um einen Bedeutungsunterschied ähnlich lautender Börter für das Auge sichtbar zu machen, sondern weil beide Diphthonge ihrem Bessen nach unterschieden sind. Man kann daher den Schwaben nicht über ihre Schreibung einiger Wörter mit ai, sondern vielmehr darüber einen Borwurf machen, daß sie nicht jedes Wort, in welchem sich dies

fer Laut bei ihnen fo rein erhalten hat, auch mit bemfelben Beiden schreiben. In Schwaben wird namtich ein heller Unterschied gwiden beiben Doppellautern vernommen : in jenem tont bas a vor und bie Gille wird mit völlig geöffnetem Munbe ausgesprochen, in diesem ift bet i vorherrichend und gieht den gangen Laut bergeftalt auf fich berühr, daß ber erfte Gelbstlauter nicht als a, fondern als e tont, und die Ente mit herabgezogenen Lippen und verlangerten Mundwinkeln ausgeine chen wird. Daß aber biefe Unterscheidung weder willtuhrlich noch ich lerhaft, fonbern im Befen ber Sprache felbit gegründet ift, erbellt auf bem größtentheils folgerechten Gebrauche einfacher Gelbitlauter fant beider Diphthonge; Worter, in welchen der erfte Botal des Diphthongs als a vortont, und bas i nur nachschleppt, haben in abgeleiteten Kormen und in verwandten Mundarten und Sprachen fatt beffeben beinahe burchgangig a ober a, niemals aber i, bagegen in folden, wo fein erster Bokal in den Bokal i herüber gezogen und als kurzes e 40 bort wird, gewöhnlich i Statt findet. Folgendes Bergeichnis enthalt ben Beweis.

mit a:

Ep, ovum zwei, zwee Leib, läb, lef (Brod)

weich, vac, week, vek, reichen, raecan, US.

Eiche, ber Baum, Gete, NS., eeg, Dan., ek, Schweb.

feig, veeg, eigen, exeiv, neigen, nägen, DGachf.

Eid, ed, Schwed., eed, Dan., Kleid, chlata, klaede, leid, laed, led, alaeth, Beide, (pascua) fedan, Scheide

leiten, laedden, led, reiten (rechnen), bereiten, ready (rebby), fertig, Engl., Seite

Reif (orbis), raefa, paisos, schleis fen, schleppen, Seife, seepe

Raiher, Regger, NS., hragra, US. feil, vele, fal, Heil, hail, Theil, geil, Seil

Der Leift, Leisten, last, leest, läst, Engl., Holl., NS., US., Dan. Reise, Waise (orbus), waese, Siß,

mit e:

En! brei, dri, Blei, bli.

Leib, lib, lif, Weib, wib, treben, getriben, schreiben, geschriven, Scheibe.

weichen, gewichen, reich, rich, leicht, light.

Giche, Fluffigfeitemaag, icheimer, ulm. Urt. v. 3. 1298.

Feige, sicus, steigen, stigen, schmer gen, orzer, geigen, gigen, Schmeleiben, liden, Neid, mid, Wede, (salix) Wiede, Scheit.

reiten, ritan, riden, ftreiten, gestritten, Beit, zit, Scibe.

Reif (pruina), riffo, Rott, im (geitig), ripe, Engl., Eifer, pfer, schleifen, to slip, Engl. weihen, wihan, leihen, gelihen. Beile, fil, file, eilen, ilan, Pfil, Pfil, weilen, Weiler, Wil, Schmide Leifte, liste, list, NS., US., Dan., Schwed., Engl.
Reis, Reiffen, Greis, Beife, wis,

mit a:

ulcus, Kreis, (krets, kreds, Schwed., Dan.) gebeiß (hete)

mit e:

Preis, pris, Gis, is, Gifen, isen, Bleiß, vlyt, fliz,

baigen beiffen. Much in Ulfilas ift ber Unterschied beider Laute, wie fie in Schmaben noch vorhanden find, durch die Schreibung meiftens ausgebruckt : aiths, aigan, braid, dails, gaitei, hails, haitan, hlaibs, hwaitei, sail, skaidan, 2fto, aigen, brait, Thail, Baiß, bail, baiffen, die Saibe, Laib, BBaigen, Sail, ichaiben, Baichen; und beidan, theihan, usdreibath, eisarn, fairgreipands, hweila, hweils, leihwan, leik, galeiks, neiks, reiks, sneithan, speiwan, steigan, weihan, beuten (warten), gebeiben, treiben, Gifen, ergreifend, Beile, weiß, leiben, Leichnam, gleich, Reib, Reichs- (Regiments-) Inhaber, fcneiben, fpeien, fteigen, weihen. Daß beibe Doppellauter mefentlich verschieden find, ift auch aus ber Berschiedenheit ber Umwandlung bes Partic. praet. ber Beitworter, in melden fie vortommen, zu ertennen, indem die ai ausgesprochenen fich mit

t, die anbern mit en enbigen. mit portonendem a:

bleichen, reifen, weichen (weich machen)

fleiben ausbreiten, leiten, bereiten

fdleifen (fdleppen), ftreifen reihen beilen, theilen, Geil, geil

neigen, zeigen reifen leiften

mit portonendem e:

vergleichen, ichleichen, ftreichen, weichen (cedere). leiben, meiben, ichneiben.

reiten, ichreiten, ftreiten. pfeifen, ichleifen (auf glattem Boben, Gis), greifen.

leiben. eilen, Pfeil, fteil, Meile. fcmeigen, fteigen. meifen, preifen.

Undnahmen:

Scheiben, geschieben

weiben, geweibt, beneiben, beneibet, reifen, fteifen (fteif machen), gefteift u. f. w. weiben, eilen, feilen, weilen, geeilt u. f. m. weißen (weißtunchen), geweißt.

beißen, reißen, befleißen, Leifte.

beißen, gebeißen

Ferner ift es ein Kennzeichen bes mefentlichen Unterschieds beiber Doppellauter, bag bie Schmaben bei den Beitwortern in ber factitiven, attiven Form bas a, im Rentrum bas e vortonen laffen:

Mctivform, mit vortonenbem a: g'leiben (bleiben machen) leiben, beleidigen (Leid gufugen) ideuchen (icheu machen) ber-fdreien (in übles Gerebe brin-

ichweigen (schweigen machen)

Reutrum mit portonenbem e: B'leiben. leiben (pati). fcheien, fcheuen. fdreien.

ichweigen.

Activform, mit vortonenbem a: Reutrum mit vortonenbem e: fleigern (fleigern machen, uber- fleigen.

bieten)
erweichen (weich machen)

weichen.

Folgerecht follten alle jene thatigen Beitworter mit ai und nicht mit

ei gefdrieben merben.

Endlich erhellt das Wesentliche bieses Unterschieds auch aus der Umwandlung beider Doppellauter in der Bolksanssprache; ei nämlich mit dem vortönenden e wird nicht verändert und geht bloß in der Rähe der Schweiz in i fiber: dri, Rid, Wise u. s. w., tout aber das a vor, so wird es im östlichen und mittlern Schwaden in ai, auf der rauhen Alb, dem Schwarzwalde und in der Baar, auch in Bairn, in aa, und in Nordschwaden, gegen das Frankische hin in aa verwandt:

Eiche: åich, åach, aach. eigen, aigen, aagen.

Gib: åib, åab, aab.

eins: oins, oren, die Gins auf dem Burfel, oinus, Altlat. Eint, oren, Gins auf dem Burfel, bei den Joniern, Suid.

heilig, bailig, baalig, baalig. Bleifch: flaifch, flaafch, flaafch. beiffen: baiffen, baaffen, baaffen.

meift: måift, måaft, maaft. Theil: thail, thaal.

breit: brait, braat, (hroad, Engl.) braat.

eins: åins, åans, aans. feil: fåil, fåal, faal.

Leib: (Brob) laib, laab, (loaf, Engl.) laab.

Seife: faif, faaf, faaf.

- zeigen: gaigan, gaagan; zoyga mir, Billeram.

Der finnreiche, philosophische Sprachforscher Bulba machte iden auf diefen Unterschied aufmertfam, murde aber in einer Beit, ba fich Dberfachfen und befonders Meigen ben Gerichteftab über bie beutide Sprache angemaßt hatte, wenig geachtet. Quch Reinwalb (Bert. jum 2ten Ih. bes henneb. 3biot.) theilte hieraber richtige Bemertun gen mit. Gine ahnliche Spreche und Sprachrichtigfeit findet fich auch in ber Schweig, f. Stalbers Landesfpr. ber Schweig, S. 27. -Uebrigens foll in biefer Museinanderfetung tein Borfchlag ju einer Beranberung ber Schreibweife liegen. Bollte man in Bilbung und Schreibung ber Borter vollkommen folgerecht verfahren, fo murbe es boch immer nur einseitig geschehen konnen, ba von verschiebenen get men jebe aus innern Sprachgefeten bervorgegangen und die richtige fenn fann; außerdem mußte baraus eine Ummalgung und Berwirrung entstehen, welche ber Sprache größern Rachtheil brachte, als eine bo Scheidene Befolgung bes leblichen. Gine folche Reuerunge. und Ber befferungefucht bat ichon ber treffliche Grammatiter Quintilian mit

gerechter Strenge getabelt "). Gewaltsames Einreißen und ungestümmes Umwandeln taugt in keiner Sache, vor allen Dingen ift ce in der Sprache zu vermeiden, die zwar ein Segenstand des ernstesten Fortschens ift, aber in ihrer lebendigen Bewegung nicht von Einzelnen geregelt werden darf. Un allmählichen Beränderungen und Berbesserungen wird, darf und kann es übrigens nicht fehlen, da lebende Sprachen, vor allen unstre so bildsame und bildungsgierige, nicht vermögen, in ihrer starren Form zu beharren, aber sie müssen uns weit eher durch stets fortwirkenden innern Bildungstrieb, der in den Geist der Bölker gelegt ist, durch mächtig einwirkende Ursachen von außen und durch geniale Menschen, als durch gebietende Grammatiker zukommen.

Beilage IV.

lleber bas Stammwort all.

Wenn an irgend einem Worte, so fann vorzüglich an all die Fruchtbarkeit der Wortsamilien und die mannigsaltige Berzweigung der Begriffsverwandtschaften anschaulich gemacht und ein Beispiel aufgestellt werden, wie Formen und Bedeutungen oft so weit auseinsandergehen, daß ihre gleiche Abstammung und Begriffsgenealogie nur noch dem Sprachforscher erkennbar ist. Jum Beweise mag folgendes Berzeichniß dienen, bei denen die Gesehe der Ans und Zubildungen und der Buchstabenverwandlungen als bekannt vorausgesest werden:

1. mit Selbstlautern ohne Aspiration: all, el, ein im hebräisschen und Eeltischen vorhandenes Ur sober Burzelwort, welches aus der Bedeutung von groß, start in die von viel, ungeschwächt, unverssehrt, ohne Unterbrechung, glatt, ganz, all sibergeht: ella Geld, viel Geld, s. höfer I, 179. oll, all, Ballis. όλλοι, όλλοι, all, alle: όλλοι μικροί μεγάλοι, alle klein und groß, Neugr. s. Grus. Frid. Bar bar. Tub. 1590, 4. alere, altus, Alp, hoch, alt, groß an Jahren, Alal, Del, weil sie ganz, ununterbrochen auf der Fläche, glatt sind.

2. mit afpirirten Selbiflautern: Ödos, gang, hal, hal, glatt, ohne Unebenheiten, auf der Oberfläche nicht unterbrochen, gang, Deil, Unverlettheit, beilig, unverlett und unverletlich; xidioi.

3. mit bem Digamma: whole, gang, Engl.

4. mit Bischern: salus, Seil, salvus, gang, unverlett, שָׁלֹם Seil, Glud, Segen, selbft, selten, selig, solus, silere, (solus silet?) solidus. Sier ift die Begriffsverwandtschaft genetisch folgende: was all ift, ift gang; das Gange ift unverlett, folglich auch erhalten, von

^{*)} op Soenera insolentia et frivola in parvis jactantia, Instit. I, 6.

Berlehung gerettet, und in geistigem Sinne genommen, gludlich und felig; jum Gangen gehört nichts mehr, es ift all = ein, baber auch felten; es ift abgesonbert, für sich allein, es felbst und kein anders , es halt in sich gusammen; ber Ginsame schweigt.

5. mit Lippenlauten: multus, mille, (wie els und μία) valere, folus, voll, altlat. Fe st u β, pollere, ftart, fräftig sepu, viel, voll, la foule, πολλός, πολύς, plus, pleo, plenus, pleno, 3t. Pl verwandelt ber Spanier in 11, daher lleno, daß ll aber der Portugiese in ch, daß her cheno und nach herausgeworsenem n, wie Irmao statt Irmano, Germano, Bruder, geral statt general, naões, Nationen, João, Johann u. s. w. cheo.

- 6. mit Rehllauten: 75, fahl, glatt auf der Oberfläche, oder auch: nichts mehr auf berfelben, wie alle in der Redeusatt: das Geld ift alle, in einer verwandten Bedeutung gebraucht wird.

Mogen aus ber Luft gegriffene Ableitungen immerbin belachelt und befpottet merben: bie Etymologie als Wiffenschaft beruht auf feften Grundfagen; fie ift bes ernfteften Forfchens werth, fie lagt Blide in bas innere Beiligthum ber Sprache und in ben fprachbilbenben Menichengeift thun; fie führt bie unendlichen Berzweigungen ber Begriffe -) por der Seele vorüber. Und wenn die Betrachtung ber mannigfaltis gen Mifchungen, Bermandtichaften, und ber vielfachen auf: und abiteis genben Uebergange ber Thier- und Pflangengeschlechter in einander ben Beift mit Erstaunen erfüllt, fo bringt die Erforfchung ber Bortbilbungen und ihrer mannigfach verschlungenen, in- und auseinander laufenden Begriffe feine geringere Bichtigfeit bervor: auch fie erzengt bie bodite Bewunderung und führt ju freudiger Unbetung. Go tann fich benn bie Etymologie fur bas Berbienft, bas fie fich um bie Gefchichte bes Geiftigften, mas ber Menfch befitt, erwirbt, und fur ben boben Genug, den fie aus ihren Rachforschungen unmittelbar fcopft, leicht auch Achselauden, Lächeln und Spott gefallen laffen -.

Beilage V,

Aussprache von au.

And au hat, wie ai, in Schwaben zwei wesentlich verschiedene . Laute, in bem einen ruht ber Ton auf a und zieht bas u an fich, in

e) Die Begriffermandtichaft swifden allein und felbft wird burch ben nieder faufigifden Sprachgebrauch beflatigt: ich habe alleine (felbft) nichts und foll bir noch geben, Denfine Sprach. und Sittenanzeiger ber beutiden St. c. 11.

^{**)} Multa societas verborum, Varro.

Dinige Beifpiele ber Bermandtichaft, ja Ibentitat von Bartern bes verfcieben ften Lauts f. im Art. Aussprache von Grotefend in b. Allg. Encycl. b. Wiff. u. R.

bem andern hat n die Herrschaft und zieht das a dergestalt an sich, daß es in o übergeht und der Diphthong ou lautet, wie er auch in den ältern Schriften, vorzüglich den Minnesingern geschrieben ist; au mit dem bellen a geht in o, au mit dem vortönenden u, oder ou, in u über, zum Theile in Schwaben selbst: uff, uuf, uf, uffe, in W. u. NSchwb. am häusigsten am Bodensee: Huus, Muus, Muur, Buu'r, sun'r, Truuban. Folgendes Berzeichnis dient als Beleg zu dieser Behauptung:

au mit vertonenbem a:

blau, blo
Frau, frowe
Gau, goo
Lue, owe
Klaue, klo, klo
hauen, howen
scauen, scowen, skown
Laub, lov, loof
taub, toben
Haupt, hopt

rauben, rob glauben, geloben, globen auch, och, ok, Rauch, rook, rog kaufen, koopen

laufen, koopen

Aug, og, oculus, onos, onnos

au mit vorherrschendem u:

Sau, su, sus, vi.
rauh, ruh, ruch.
bauen, buwen, bua.
brauen, bruwen.
trauen, truwen.
fauer, sur.
Aueroche, uerax.
dauern, durare.
Zaube, duba, dubo, duva, duvo.
Saut, hut, hiute, cutis.
fauber, dupbe, Raupe, rupe, rups.

Traube, drubo. Brauch, bruch, Bauch, buch. auf, uf, ub, Haufe, hufe. faufen, suufen, supan.

faugen, sugen.

Siebei ift ju bemerten : 1) bag in bem aul, aus, aufch und aut (wenn letteres nicht die britte Perfon bee Beitworts ift) bas u ftets vortont und baber ber Doppellauter gemeiniglich in u verwandelt wird; 2) bag au mit vortonendem a in bem an Franken grangenden Landftriche Schwabens wie an lautet: Frag, Mag, lagfen, Raach u. f. w., nie aber, wenn in bem Diphthong u vortont; 3) baß au mit vortonenbem u in Dber-Baben und ben an die Schweiz grangenden Begenden Schwabens un ausgesprochen wird : Muur, Muus, fuur u. f. w.; 4) vor n und m lautet es weber an, noch au, fondern schwebt in ber Mitte beider Laute; abnliches findet fich bei dem Diphthong ei, wenn ein n ober m barauf folgt, indem er weber ei noch et lautet, fondern in der Schwebe zwischen beiben gehalten wird, wie benn schon ber Laut bes einfachen e vor m und n, abweichend von jedem andern e, eine Beimischung vom i-Laut erhalt (man fpreche nur ber, bas, bem nach einander aus); und 5) daß auch die Griechen du in verschiedenen Bortern verschieden ausgesprochen zu haben icheinen, wie aus der Umwandlung beffelben im Lateinischen erhellt; wie o: Bous, bos; wie u: μούσα, Musa; wie au: οὖs, auris.

Der volltommenen Aehnlichkeit wegen ift bier noch die Ausfprache von eu beignfügen; auch biefer Diphthong hat einen boppelten Laut, indem

ber Ton bald vorzüglich auf bem ersten Bokal, ber dann in ein a übergeht, bald auf bem zweiten ruht; im ersten Falle verwandelt er sich in ö, aw oder ew und niemals in u, im zweiten aber in u. Das folgende Berzeichnis, giebt übrigens zu erkennen, daß der Wörter der erstern Aussprache nur wenige sind, und daß das u in au oder eu den Ton stärker und öfter an sich zieht; auch ist noch zu bemerken, daß au mit dem vortönenden ain Schwaben wie ai und au: Laifer, Raiber, und eu mit dem vertönenden u wie ei lautet: heiser, Meis, Geil. eu mit vertönendem e oder ä: eu mit vertönendem u:

Freude, froede, froeide Heu, hawe, hawi Streue, straw, Stran

neu, nüwe. Spreu, spriuwer. euch, nich, üch. leuchten, liuhtan, lühten. feucht, fucht. heucheln, hyckla. Seude, sücke. Beute, bute. beute, hüt. Leute, late. Meuterei, mytterie, muting. Treue, truwe. reuen, to rue. fcheuen, sch üen. Feuer, fuire, πύρ, b'urere. Steuer, stiura. fcheuern, skura. Tenfel, tawel. feufgen, zugten. jeuge, tage, tuggo. beugen, buga. Beule, bula. Gule, hulotte, ulula. Reule, kula. beulen, hulen, ululare. greulich, gruelig, gruwelig. Schleuse, ecluse. feusch, küsch. Rreug, chruz.

Beilage VI.

(G. bargli.)

Ueber bie Bermanbtichaft von Thiernamen.

Kanne (üb. d. Verwandtsch. d. griech. u. teutsch. Spr. S. 72. fgg.) und früher Bachter (Gloss. s. v. baer) haben die Berwandtsschaft vieler Thiernamen in Anregung gebracht; es sen hierüber eine aussührliche Erörterung gestattet, die, obgleich vom Berfasser als unsvolltommen erkannt, einigen Berth erhalten würde, wenn sie Mansnern, wie Hammer, Bater, Pougens, Halenberg, Grottefend, Kanne, A. B. Schlegel und wer sich ihnen anzureishen berechtigt ift, zu einer gründlichen Untersuchung bieses Gegensstandes Anlaß gäbe. — Nur durch folgenden, scheinbar weiten Umweg war es dem Berfasser möglich, seine Ansicht klar darzustellen.

Db bie Sprache aus gottlicher Gingebung auf einmal, ober vermittelft bes bem menschlichen Beift inwohnenben, burch angerliche Unlaffe nicht erzeugten, fondern nur in Thatigfeit gefetten Sprachvermogens allmäblich entstanden und gleich andern urfprunglich mitgegebenen Bermogen nach und nach entwickelt worden fen, ob nur Gine ober ob mehrere Urfprachen angenommen werben muffen, und abnliche Bragen find noch nie genugend beantwortet worden und werben fiets unauffosbare Aufgaben bleiben: benn es mangelt an fichern gefchichte lichen Denemalen, die ju einer bestimmten Entscheidung führen tonnten, aus ber Natur der menschlichen Geele felbit aber und aus bem Befen ber Sprache laffen fich mit aller Belehrfamfeit und allem Scharf. finne für bie Urt ihrer Entftebung nur Dahricheinlichkeiten und Bermuthungen berleiten, die man nie zu Lehrfaten ober gar, wie man wohl auch geneigt ift, ju Glaubenbartifeln erheben foilte. Saft man bie fortmabrende felbstftandige Thatigteit bes Sprachvermogens, wie fie fich in Erweiterung und Fortbilbung ber ichon vorhandenen Sprache noch jest bei ben Bolfern, nicht ben Grammatitern, ju erfennen giebt, und bas Beftreben ber Rinder, bie gehörte Sprache nicht bloß nachgumachen - nur die Laute werden nachgemacht - fondern die Worte, womit fie ihre Borftellungen und Empfindungen ausbruden, felbfitbatia ju bilben, ins Muge, fo wird man burch biefe unaufhörliche, fortfchreis tenbe Sprachbilbung ju ber Bermuthung bingeführt, bag bie Sprachen, wie fie jest find, aus bem Benigern, mas die frubefte Beit überlies ferte, aus bochft geringen Unfangen, aus Urelementen, entftanben und erwachsen fenen; ju ber Bermuthung, fage ich, und nicht weiter. eine Sprache gu machen, muß man nicht, wie Raindl behauptet, sum Boraus im Befit einer Sprache fenn, wohl aber bes geiftigen Bermogens ber Sprachbilbung und ber Bertzeuge, Zone ju verneh.

men und artifulirte Tone hervorzubringen. 3mar bat man ein paar bochstwichtige Bruchftude in ber alteften Urtunde bes Menschengefchlechte (1 B. Dof. II, 19. 20. u. XI. 6-9) gur Greffarung ber mertmurdigften aller Schöpfungen angumenden verfucht, aber ber reblice Forfcher fieht, ohne die Bormurfe ber Unbescheidenheit, bes Unglanbens und ber frevelhaften Betaftung bes Seiligen, womit man aufs neue fo freigebig ift, ju verdienen, noch manche fchwere, nicht ju umgebende Borfrage unbeantwortet : wann, wo, wie find biefe Ergablungen entstanden? Enthalten fie Mothe? oder Philosopheme? ober Gefchichte? Und mofern alles bieß, wie viel von bem einen, wie viel von bem andern? Gewähren fie, wenn man fich nicht ber Serrichaft eines aus bunfler Borgeit überlieferten Buchftabens unterwerfen, ober bie willfürlichfte b. i. bie unbescheibenfte Deutung fich und andern aufbringen will, auch ein ficheres, reines, gefdichtliches Ergebnis? Göttlich, im buchftablichften, bochften Ginne gottlich ift ber Urfprung ber Sprache, er mag einem unmittelbaren Wirfen Gottes, oder bem Erzeugen bes menfchlichen Beiftes, in welchen boch nur ber Schopfer felbit biefe fcopferifche Rraft legen tonnte, jugufdreiben fenn. boch bie Unterscheidung swifden mittelbaren und unmittelbaren Wirkungen ber gottlichen Macht nichts anders als ein armseliger Musbrud unferer burftigen Beobachtungen! In bem einen Falle wie in bem andern fieht die Eprache ale ein Bunderwerf Gottes por uns, das jur bemuthevollen Anbetung auffordert *). fühlt fich auch ju biefer Bescheibenheit und anbetenben Ghrfurcht inniger und fraftiger bingezogen, ale ber rebliche, fromme Gpradforfcher, ben feine Untersuchungen fo oft bis an ben Borbang fubren, ber bas beilige Gebeimniß bedt? Mogen wir immerbin von einer genquern Kenntnig Sochaffene Die wichtigften Aufflarungen über bie Sprache ju erwarten haben: hinter jenen Borhang wird fein ferblides Muge bliden. Ift aber ber Urfprung ber Sprache unerforfdlich, und bleibt es, wenn gleich febr mabricheinlich, boch immer nur Bermuthung, bag ibre Entftehung mit bem bem Menfchen von feinem Utbeber mitgegebenen forperlich-geistigen Organismus ichen gegeben murbe, fo wird fich auch bie anfängliche Beschaffenheit berfelben nie aus ihrem Duntel bervorgieben laffen. Erat die Sprache fogleich in ihrem vollen, lebendigen Organismus mit mehrfolbigen Bortern bervor? Der bestand fie querft nur aus einfolbigen Bortern? Der gerfiel bie ur fprunglich mebriplbige Sprache erit fpater wieder in eine mit einfolbis gen Bortern, wie nach Fribr. Schlegels Meinung die chinefifche? Sind die mehrsplbigen Sprachen ber Ureinwohner Amerita's und ber

^{*)} Οίμαι μὲν ἐγώ τὸν ἀληδέστατον λόγον περι τοῦτον εἶναι, μεἰζω τινὰ δύναμιν εἶναι ή ἀνδρωπείαν τὴν δεμένην τὰ πρώτα ὁνόματα τοῖς πράγμασιν, Plat. Cratyl. Ed. Bip. III, 343.

Insulaner des stillen Weltmeers alter ober junger als diefe? Wer mag hierüber absprechen?

Dagegen fieht bem Sprachgelehrten noch ein unermeflich weites Belb für feine Forfchungen offen : die Laute, Buchftaben und Solben aufzusuchen, aus welchen bie Borter gwar nicht bifforifcherweislich erwachsen find, in denen aber boch ber mefentliche Beffand berfelben und ber Grund ihrer Bebeutung ruht. Man nenne biefen mefentlichen Theil eines Borts, wie man will, Urlaut, Burgel, ober mofern er in einzelnen Sprachen noch als ein eigenes, felbstffandiges Bort porfommt, Stamm; nur nehme man fich nicht beraus, gu behaupten, daß, weil er in wiffenschaftlicher Beziehung als primitiv gebacht merben muß, er auch ber Beit nach urfprünglich fep. - Borter unter einem gemeinsamen Begriffe ftebend und benfelben Stammlaut babend. bilden eine Bortfamilie. Die Bortverwandtichaften werden gefunden, indem man entweder von bem Gattungsbegriffe eines gegebenen Borts ausgehend in folden Bortern, die benfelben oder einen annabernden Begriff in fich enthalten, ben ihnen allen gemeinschaftlichen Laut, b. i. ben Stamm : ober Burgellaut auffucht, ober umgefehrt, indem man von dem Laute eines bestimmten Borts ausgebend abnlichlautenden und augleich begriffsverwandten nachforicht. Dieß ift die losbare und bes Muftofens werthe Mufgabe fur ben Sprachforfcher. Und welch belle, wohlthuende, befeligende Blide läßt ihn bie Forfdung in den Bau und bie Bildung der Sprache und in die Entwidelung der menfchlichen Begriffe thun! Diefer Gewinn mag ihn troffen und entichabigen, wenn er es fchwer, ja oft unmöglich findet, den Bermanbichafte : Grab anzugeben und gu beflimmen, mas fruber, mas fpater gebilbet ift.

Die Busammenftellung der Bortfamilien murbe ein leichtes Befchaft fenn, wenn bie Stammbuchftaben und Burgellaute immer bies felben blieben, wenn bie Begriffeverwandtichaften fich gleich auf ben erften Unblid mahrnehmen ließen, und wenn bie Quefcheibung bes Burgellauts eines Borts von den ben Sauptbegriff beffelben noch bes fondere geftaltenden Unfugungen nicht auch mit Schwierigkeiten verbunden ware. Aber wie oft werben nicht die Budftaben eines Borts, es fen primitiv ober abgeleitet, gegen andere vertauscht, und, gefchicht es gleich nach bestimmten, in ben Sprach : und Gebor Werkzeugen gegrundeten Gefegen, badurch bie Bermandtichaften untenntlich gemacht. Much ift bas Auffinden ber Begriffeubergange oft febr fcwierig : benn fie find fo vielfach und mannigfaltig, ale verschieden die Borftellunges weisen ber Menschen und bie Richtungen find, welche ibre Ginbilbungsfraft nimmt. Die Gegenstände murben balb nach ihrer Große ober Schwere, balb nach ihrer Sobe, Tiefe, Lange ober Breite, balb nach Bestalt ober Farbe, balb nach bem Schall, jest nach diefem, jest nach einem andern Berhaltniffe, jest nach biefer, jest nach einer andern Eigenfchaft und Birtung aufgefaßt, und folden Bahrnehmungen und Einbruden gemäß auch bie fie bezeichnenden Ramen gebilbet. Die

natürliche Folge bieses Aussassens ber innern und außern Erscheinungen und Gegenstände war, daß das Berschiedenartigste für verschieden angesehen, und in jenem Falle Begriffe, die nur durch das sonderbarit Spiel der Einbildungskraft zu Einer Gattung verbunden werden tonzten, durch die männlichen Wurzellaute, in diesem aber solche, die eine richtigere Einsicht und logischere Anordnung in Eine Klasse stellt, durch die ungleichsten Stammlaute ausgedrückt wurden. Endlich wird die Aussichen Stammlaute ausgedrückt wurden. Endlich wird die Etammlaute eines Worts, die seinen allgemeinen Begriff bezeichnen, mit den Beistügungen, wodurch noch einzelne Verhältnisse jenes Begriffs ausgedrückt werden, östers so fest zusammengewachsen sind, daß es nur einer vielsach geübten Forschungsgabe nach sorgfältiger Umtersuchung möglich wird, sie von einander zu trennen.

Bu miffenschaftlichem Behufe muß festgefest werben, bag jene Ut., Burgel: ober Stammlaute querft am erfennbarften an folden Erideinungen und Gegenständen bervortreten, welche ichallen. bie ben Schall barftellen, werben von ber Ginbilbungefraft und bet Reflerion leicht auf Gegenstände bes Lichts und der Karben übertragen. und geben enblich mit großer Leichtigteit auch auf andere Gigenschaften über, die noch neben garbe ober Schall an ben Gegenftanden mabrad Bon nun an burchfreugen fich bie aus ber Ginbile nommen werben. bungefraft und bem Rachbenfen bervorgebenden Bergleichungen und Begriffeubergange ine Unenbliche und bergestalt, bag in ben Bert und Begriffe-Bildungen bie fonberbarften Gricbeinungen an bas gidt treten : Gleiches erhalt ungleiche, Ungleiches gleiche Benennungen; bas Größte wird im Begriff und burch ben Ramen mit bem Rleinften, bas Sobe mit bem Niedrigen, bas Lebendige mit bem Tobten, bas Berachtliche mit bem Gbeln, die Farbe mit ber Bewegung, bas Go wicht mit dem Sorbaren verbunden. Wer fich bievon überzeugen will, fchlage vor vielen Undern Ranne's Schriften nach. gleich bie Ginbildungstraft bes Etymologen in ber Wortforidung und in Bestimmung ber Bort. und Begriffe-Bermandtichaften baufig eben fo febr aus, als es bie fprachbildende Ginbildungstraft in ber Berb gengung gethan bat, fo tann bod bas Dafenn jener Bermanbtichaften und Uebergange nur von ber Unwiffenheit und 3meifelfucht bestritten merben.

Aus den bisherigen Erörterungen und wohl schwerlich für gewast zu haltenden Boraussehungen, die wir veranstalten mußten, um basi jenige zu begründen, was nun über den in der Ueberschrift dieser Beilage angezeigten Gegenstand gesagt werden soll, geht hervor, daß end für die Thiernamen Urs, Stamms und Wurzellaute anzunehmen sind, welche, anfänglich nach den Eindrücken auf Gehör und Gesicht gebildet, auch auf andere Eigenschaften der verschiedenartigsen Thiere übergiensgen. Den ersten, lebhaften Eindruck macht Stärke des Schalls und bes Lichts, Größe der Gestalt, unmittelbares, wohlthuendes oder schmerz-

liches, Ginwirken auf bas finnliche Gefühl. Bon den Wortzeichen für biefe Erfcheinungen und bie baburch bewirften Empfindungen aus geht ber bezeichnende Wortlaut ben verschiedenen Richtungen gemäß, nach welchen Ginbilbungefraft, Bergleichungegabe und Erfahrungefenntniffe ben Menfchen lenten, nach und nach in ben mannigfaltigften, aber ftets nach ficher, obgleich buntel leitenben Sprachgeseben gebilbeten Umwandlungen auf die verschiedenartigften Thiere über. Dem Gprach forfcher bleiben, mag auch bei ber namengebung die feltfamfte Ideen: verbindung gewaltet haben, die ideellen (nicht hiftorifchen) Urlaute immer erkennbar, ohne Unterschied, ob fie ju Benennung eines gabmen ober reißenden, eines ichwimmenden ober fliegenden, eines großen ober fleinen Thiere gebraucht worden find. Diefe Urlante find al, ar, as. Bir ftellen in dem folgenden Berzeichniß, bas bie Beifpiele für unfere Behauptung enthält, ar in die Mitte. Er fcheint, in der Ibee aufgefaßt, ber urfprünglichfte gu fenn, indem r bas Rafchbewegliche, folglich bas Geräusch bezeichnet, bas fich bem Sinne bes Menschen am frubeften und ftareften bemertlich macht. Das r raufcht, bemertt ber fcharffinnige & ulba*), und Plato *) nennt biefen Buchftaben bas Berkzeug ber Bewegung, welches bem Namengeber bas beste geschienen habe, bie Achnlichkeit bes Regens und Bewegens auszubrucken. Bum Beweife ber diefen Budgtaben inwohnenden Bedeutung bemerte man, außer ben Thiernamen, noch אראל, Seld, apps, Mars, und die große Menge bentider Borter wie: rafd, Rinnen, Riefe, reiben, rubren, werfen, gerren, Grimm, Trog, brechen, ftarren, brutlen, brennen, raffen, raffeln, u. f. w. Diefem Urlaute ift in bem Bergeichniffe'auf ber einen Seite al, auf ber andern as beigefügt, nicht nur, weil r leicht in I und 8 übergeht, fondern auch weil beide Laute gleichfalls baufig gur Bezeichnung bes Großen, Starken, Schnellen gebrancht merden; 8: fagen, faufen, Schauer, fieben, ichnell, swift, u. f. w.; l: Ellen, Ellend, Starte, איל, Macht, alp, Sobe, Rraft, Tapferfeit, Tatar., alin, Berg, Mongol., altus, boch, alt, ftart, viel in ben Jahren, groß gewachsen, alere, olere, all u. f. w.

⁹⁾ R crepat affectu, strepitu, motu; f. auch abelung unter ur.

^{**)} τό δ' ἄυ ρ τό στοχείον καλόν ἔδοξεν ὄργανον τῆς κινήσεως τῷ τὰ ὀνόματα τι Σεμένῳ πρός τὸ ἀφορμιοῦν τῆ φορῷ. πολλαχοῦ γοῦν, fἄḥτt er fott, χρῆται αὐτῷ ἐις αὐτὴν. πρῶτον μὲν αὐτῷ τῷ ρεῖν καὶ ροῆ διὰ τούτου τοῦ γράμματος τὴν φορὰν μιμεται. εἶτα ἐν τῷ τρόμῳ, εἶτα ἐν τῷ τραχεῖ. ἔτι δὲ ἐν τοιοιδε ρήμασιν, οἶον Ηρούειν, Θραύειν, Ἐρύκειν, Θρύπτειν, Ηερματίζειν, Ῥἐμβειν. πάντα ταῦτα τὸ πολύ ἀπεικάζει διὰ τοῦ ρ, Crat. l. c. p. 317.

al	ar .	aŝ
Mal איל, Widder	Aar, Abler Ur, Auerochs	Nas
איל, אויל, אויל	אָרִי, צֿפֿשפ, פֿאַרִי	ass .
ales; in aquila und Bogel ift ber Gau- meulaut nur einge-	avpos, Hase, Suid. eryr, Adler, Celt.	Offe, Ochs, b'os
schoben.	aries	asinus
Gule, ulula	ardea	
olor	Ors, Ros	advos, avos
allat, jedes große Thier,	ursus	
ling.		ess, Stute, Gielin,
edds, Hirsch	Urfe, Goldforelle	Poln.
alarch, Schwan, Celt. f.	orbis, Adler, Georg.	Gfel
Leibn. Coll. Et. I,82.	άρνὸς	Citt
Mit Lerche verw.?	öρνιs "	บิร
alauda albula	α"ρκτος	4
alburnus	ἔριφος ὀρταλὶς	Uffel
alca, eine Bogelgattung,		
gu ber bie Pinguinen	, - 3	anser,
gehören	heron 1	
alces	herisson Fra.	asp, esb, Pfert, Perf.
alcedo, alcyon	harpe	
אל ורף Rind	hircus, hirpus	esox, eine Fischgate
άλώπηξ	Hirsch	tung, zu welcherder
Allant, Elte	horse, Engl.	Hecht gehört.
Ulfe, Glfe, Glft	harm, hermelin	
elain, Dirschfalb, Wallif.	Hering	Asche, thymallus
Elbsdy, olor	hirundo	
Glefant	hirudo	Auster
Glen, Elend	$-\chi\dot{\eta}\rho$	
olfend, US. ulbandus,	713, corium, Thierhaut	Spaas
ulf.	Geier	•
olbende, Herrad,	Gutte, jor, Pferd, Isl.	Cata corre
Ramel.	gars, Ga(n)s, Bret.	Hehe (Elster)
Elft, was Urfe	χοτρος	
eddos, junger Hirsch	yépavos, garan, Kranich,	hest, Dan., He(ng)ft
Elrize	Celt.	,,
Elster	κόραξ	hispa, hister, eine Art
jelen, Hirsch, Slaw.	κορώνη	Räfer
oleen, Rennthier, Ruff. Blaw.	κάραβος, s'carabaeus kyr, Ruh, Iel. Uebrigens	•
Wolf	ist hier das r die Pluralf.	Geis

a l	ar	as
halec, alex	currucus	goose, Engl. Guns,
helops, eine Art Fisch	שרב, corvus, carw, Celt.	
Gaul	Gurre	Ga(n)s, burch ben
γαλεή	карпац, eine Urt Burs	Mafenton verwandt
gallus	mer im Del	mit xip, Senne,
cheli, Bolf Georg.	Karpfen	Hahn, anas
gili, Ochs Leib- gueli, Schlange nit. l.c.	ברב, Infect. terben	
kalla, Bolf, Lapp.	verwandt?	Ratze
κήλων	Giraffe	
Kauler	κριός.	Kasuar
Rülle, Kaninden	ערוד, Baldesel	
koljo, ein großer hund,	каркічоз	Gazelle
Lapp.	Werre	
לבלב, בילב, בּלֶב	verres	cossis
χέλυς	Wurm, vermis	
Say, Kind	vorsch, Frosch	Wisant
culex	vervex	·
χελιδών	warpel, Habicht, Schwb.	Wisel
coluber	veredus	m.c.
colibri	Bär	Wespe
columba	70, Farr	Cut
Salm .	ber, Hirsch, Poln.	voss, Fuchs
Schellfisch	אַרָם, Waldesel	
Schiele	βάρα, pecora, Hesych.	Fafan
Scholle	parus	bas, Falte, Alrab.
sill, Hering, Schwb.	beira, Chald. barrus,	, 0, 4,,
whale, Engl.	Alltlat., barre, Ind.,	bos
Wels	Glefant	
2Bolf	πόρις, πόρτις	pes, Hund, Böhm.
Belpe, junger Sund,	בעיר, Wieb	
NS.	Bars	passer
vholpus, Hund, 381.	Bapetov, Schaf, Hesych.	
vulpes	βάριχοι, Lammer, bor-	Bassapu, Fuchs
vultur	rego, ein Lamm, Span.	
p'hil, Sansfr. OD, fyl,	(berger, Schafer, Frg.)	Bähe
Arab. fil, Schwd. Isl.	fera	200 100 100 100
Elefant	Fohr, Forelle	Pehel, junges Lamm,
felis	Farr	f.Westenr.Gloss.
Füllen	farkas, ling. farg, Schwd.	s. v. Spetl.
Falt	Wolf	
Felche, Belche	Barbe	basse, wild. Schwein,
pulex	baran, Schöps, Slaw.	Schwb.
		38°

al as bellua barany, Lamm, Ung. bestia Bulle perdix Not balaena burdo sus קרה, Manlefel pullus Beina Pelifan pardus e vor p: bellone, Sifd gu ber Pferd Gratz Fard, Ferfel, Bard, Gattung Gfor geborig porcus b, t ftatt 8, φ, 5: Bürfel (Gber), Schw. t fatt 8: tasso, Dachs Sp. 357. talpa dihz, (Thier) Uli. πέρκη Doble formica goat s vor w: φήρ, Θήρ Schwalbe gad, Saafe, Celt., und Tiw, Das bamit verm. haes por f: davpos skolle, Fuchs, 381. dus, Sattel Schär gwydd, Bans, Celt., σκύλαξ, σκύλος, junger sorex f. Leibn. l. c. Sund sork, Maulmurf, Schwb. squalus. Gardelle t ftatt 8: Thier taurus rawp, Pferd turdus turtur Dorich bem t ein 8 voran: gefest: Staar Stier Stör Stord Stärfe, junge Rub sturnus Straus bem p ein 8 poran: gefett: sparrow, Engl. Sperling Greier Sperber sparus Nochgehören hieher: a - per

Die Bieles ließe fich noch aus Klaproths "Ranfafifche Sprache" beifügen! Aber es bleibe Andern überlaffen, diefes Bergeichniß zu vermehren.

Ca-per, JDy.

Beilage VII.

(Bu batiden.)

Bertauschung ber Bahnlaute mit Lippenbuchstaben.

b t Θ (th)	bpfprq	
Bar t	bar b a	
πέν τε	πέμ π ε, aeol.	
πλη S os	ple b es	
chio d o	chlo v o, St.	
b atschen	b atschen	
D atte	B ater, p ater	
th aurnus, Goth. th orn, Engl. Dorn	f erire, b ohren	
S Exerv	v elle	
δ έλφος, Mutterleib	β έλφος, aeol.	
t elum	β έλος	
δ έματα	β έματα, Rengr. f. Crus. Turcogr. 210.	
Α έρμος	φ έρμος	
Desem, NS., desmer, Dan., desman, Schwo.	B ifam	
τ έσσαρες	π ίσυρες, acol.	
Α ήκη	φ ήκη, Neugr., vagina	
I pp, Thier, wildes Thier	φήρ	
to t ie, binden, Engl.	v iere	
d igitus	F inger	
th iöll, Isl.	& eile	
th iosnir, Ruthe bes Pferds, Isl.	f iosnir, daffelbe, 381.	
th laihan, liebtofen, ga th laihan, troften, erquiden, Goth.	v legen, schmeicheln, Holl.	
th lasnon, perturbare, Goth.	er floigen, perturbare, f. Schilt. Gloss. 307.	
th liuhan, Goth.	f lieben	
tru d ere	trei b en	
t umor	d um	
δ ούνος, d un, Celt.	β oūros (Mo b er — Na g el)	
S ύμος	f umus	
Α ύρα	f ores	
ελ δομαι	έλ π is	
n A de	ana w ia	

^{*)} Bei telum und πτέλεμος findet basjenige feine Anwendung, was Buttmann, Legif. Art. 109. von zwei einem Worte vorangefehten Confonanten fagt, wovon in verwandten Wortern jeht der eine, jeht der andere wegfällt, und jener oder diefer in einen verwandten übergeht.

sua v is

ij & vis

t 0 (th) Gaf t, hos t is

gla d ius

haup t, capu t lau d are, gelou d a, Niedetb. Pf. von Sagen LXIII, 11.

Al S os λίτ ρα

liu d an, fproffen, Ulf. lo d a, Isl., Kle tt e

ο δ ελος

ou s ap, Eu t er

ro th

Ru b er

Ru t uli

σ τ άδιον o z áxus

San d Bef t

Wor t

bpfp

Gle f e, lla b ir, Celt., glaf, Schwd., lau f i, 381.

Rop f

lo b en, gelo b et, lofa, 35L, ala b ar, Span.

la p is li b ra Pau b fle b en

öβ ελος, nu ff en, Må p er

ού β ap, u b er ru ber, ru f us ra f ter, 381. Ru f yli, Festus

o n abiov, Eret. s p ica

sa b ulum ves p er ver b um

Beilage

(Bu Taugenheit.)

Bergeichniß von Bortern mit bem Stammlante ba, be, bi, bo, bu, welche buntel, tief, unten, verbergen, einschließen, liftig, ftill, Schlaf, Tob, und was fich weiter aus biefen Begriffen entwickelt, bebeuten.

Santew, begraben, raph, Begrabnif.

zanervos, niedrig.

range, Tapete, womit Boben und Banbe bebedt werben.

dans, banedor, Sugboden.

εδαφοι, der Boben, mas fdywerlich von dem afpirirten εΖω, εδοι ftammt. dapr, bunfel, 381.

to daub, tunden, beschmieren, fcmeicheln, beucheln.

Dach, Bebedung bes Saufes.

That, Schublade.

thatig, ftill, fich schmiegend.

daepos, schwarz, Hesych.

Daat, Samb., daag, Dan., Rebel.

tacere, Dagen (Deftr.), schweigen.

Thal, tieferes Land zwifden Bergen.

talpa, Maulmurf.

Salapos, bas innere, verborgene Gemach.

Sanner, graben.

τάρπη, Κοτό.

rappos, Surde.

δάσος, bichtes Bebufch, δάσκιος, febr fchattig.

tangere, berühren, eine Sache mit bem Finger, mit ber Sand u. f. w. bebeden.

Zafche, Zaffe, Dofe, worin etwas verborgen, verwahrt wird. taub, verschloffenen Gebors.

tauden, unter bas Baffer bringen.

taufen, baffelbe.

daufligr, daufr, traurig, 38l.

Tangenheit, Beimlichteit, tougen, heimlich.

bantelicht, heimlich.

Zaus, Betrug; Teufel.

Taufe, Buchfe.

taufeln, taufden, bintergeben, überliften, betrügen.

Dauster, ein liftiger Menfch unter bem Scheine ber Ginfalt und Unbefangenheit.

Zeich, vertiefter Wafferbehalter.

retxos, Mauer.

teichen, leise einherschleichen.

Deile, Bafferfanal.

tegere, beden, verbergen.

τέκμαρ, Grange.

dépas, Hant.

Zeufel, Geift ber Finfterniß.

to dy, (Engl.) sterben, mit dus, schwarz, aus bemfelben Grunde verwandt, wie necare, venpos mit niger, buntel, schwarz, tobt.

Saver, Saiver, tobten, Savaros, Tod.

to die, (Engl.) einen Stoff mit Farbe bedecken.

δύειν, nieder steigen, tauchen, bedecken, δύσμη, Albend.

Dieb, ber im Berborgenen wegnimmt, f. über-dipfen.

tief, niedrig.

tipos, Baffertiefe.

zijvavov, Tiegel, dylia, (361.) ein tiefes Gefaß.

dilla, (381.) einlullen.

dim, (Engl.) dimmer, (Schwb.) biemer, bufter, buftere Bitterung. dimma, (381.) Fiusterniß.

tingere, tauden.

biffeln, bifemen, bismen, leife reben.

Tobel, Bergichlucht.

τόποι, Ort, vermuthlich auch aus biefer Wurgel erwachsen und ben Begriff bes Untern, Niedern in sich schließend; wenigstens find bu Ableitungen Lenneps und Scheibs unhaltbar.

töbten, wie to dy.

dock, (361.) Grube, dockr, idmarg, bufter.

Solepos, trub, unrein.

Doble, Dolle, bedeckter Kanal ju Abführung des Unraths, tellua, Sumpf.

δάλος, dolus, Lift.

down, (Engl.) abwärts.

δόρπη, Albend.

dormire, fclafen.

Swpal, Panger.

bofen, bofen, bosmen, ichlummern, to dose, Engl., dasa, 38l. Dofer, ein fill nachbentenber Menich, bofig, adj. baffelbe.

to doze, manten, taumeln, ju Boben fallen, dizzy, taumlicht, Engl. du, fcmarg, Celt.

duce, Gefpenft, Sfinner.

bupfen, ficficht maden.

Dud, Tude, Lift, Betrug.

fich buden, fich niederwärts beugen, neigen.

dul, bas Berborgene, dula, Dede, dulinn, verbergen, 381.

tuer, töbten, Frz., womit Sverv, opfern, verwandt ift, weil Opferthiere gefchlachtet wurden. (Go blotan, opfern, Goth., von Blut.)

Duble, Bertiefung.

Sulae, Sulanos, Sad, Beutel.

τύμβος, Grabhügel.

tunden, mit einem Unftriche, einer Farbe bededen.

Dunt, Beberteller, dungeon, Gefängniß.

buntel, finfter, burch einen bichten Rorper bedectt.

tunten, unter Baffer bringen.

dus, schwarz, Celt.

doux, buus, fanft.

dusius, Rachtgeist bei ben alten Galliern.

ver : tufden, verheimlichen.

bufter, buntel.

קריל, Einte, הריל, buntel fenn, Chalb.; überhaupt laffen fich aus ben femitischen Sprachen noch mehrere Beispiele dieser Art anführen.

Beilage IX.

Berzeichniß von Wörtern, in welchen ein Austausch von b und t mit l zu erkennen ift.

b t

1

a de, Scheiterhausen, US., ai brennen
a deps
a dor
ami don, Frz.
a th men
bei t en
cae dere
capito d ium
b ablen

δ άκρυα t äuben, Schwz.

Δ άφνη de d icare

t ent, Bair., Thr., Destr.

d icere
t ignum
d ingua, Alltlat., t ongue, Engl.,

3 (b8) unge 9 ήκειν th iuda 9 ωρηξ μει δ άν me d itari

fi d iom, Leg. XII Tab.

mio d

o d or, o d efacit, Fest. o δ os, va d o

o d voceus ro t are, Ra d Scha tt en

Schei de, Schote

se ll a, wa dd jus, Ulf. u d us

ade, Scheiterhaufen, MS., ait en, as I an, angunden, MS.

äλεψ, Hesych. De l (Fett) άμυ λ ον ha l are mei I en cae l are, Fest. capito l ium λ αλείν 1 acrymae l avare Λ άφνη, Hesych. de 1 icare, delicasit ft. dedicaverit, Leg. XII Tab. I inf λ έγειν, l oqui l ignum l ingua

l egen bas & eut l orica to smi l e με λ ετάν fi l ium me I o l ere, o l efacit ma ll en, a ller U l ysses ro Il en sky Il a, Isl. Scha le sky ll an, US. se d ere, Sa tt el Ba II

u l igo

6 f

D

ve d etta

ge & irior, ber Spartaner,

ve l etta, Orl. fur. X, 51, 1. XXIX,

gi A irror? weil fie biefes Mahl ohne Unterschied bes Standes, also als Freunde, genoffen. Freilich heißt es auch gerörrior.

Beilage X.

(Bu etten.)

Daß ab, eb, ib, ob, ub, Urlaute ober Burgeln in bemjenigen Sinne, wie wir biefen Begriff in Beilage VI. festgeseth haben, für Börter find, welche einsaffen, einschließen, bas Ginschließende und Gingefchlosiene bedeuten, wird die leicht zu vermehrende Menge von Beispielen barthun, die hier aufgejählt werden follen:

Aber, Gefäß, worin bas Blut eingeschloffen ift.

adere, Gingeweibe, f. in Schilt. Thes. Tom. I. Rythm. de S. Ann. XL, 14. in Opigens Abbruct beift es in-adere.

atter, bie Markung von Lincoln; Sfinner leitet es irrig pon Giter, Gefdmur, ab.

Metter, Cber, gutterförmig gelegter Saufen, 2028.

abern, flechten, eingäunen, DB.

aedes, Haus, Tempel.

eador, Haus, AG.

Etten, Etter, f. bas Idiotifon.

Etarchartea, Baungerte, Egzefegune, Baun, a. b. Boj. u. Gol. Gefeten in Antons Gefch. b. t. LB. I, 91.

eder, eodor, Zaun, AS.

Guter, worin die Mild verfdloffen ift.

ήτορ, Serg, Behältniß bes Blutes.

ida, Alber, Gl. Mons.

idr, idjur, Gingeweide, 381.

όδερος, Band, Hesych.

inn-od, Darmfanal, Rab. M. ap. Eckh. F. O. II, 952. inn-odile, baffelbe, Tat.

uter, uterus, uderbalg, Schlauch, lehteres Notk. Ps. 32.

Saut, worin ber Korper eingeschloffen ift.

D obe, Behaltniß bes mannlichen Saamens, coda, penis, Fest to hide, heed, verbergen, Engl.

S ütte, fleines Saus.

c ader, Einzäunung, Wallif.

c adarfreda, Burgfriede, in ben Longobarbifchen Gefeben. Que bem Inhalte bes Gefetes erweifet fich biefe Bebeutung; irrig erelart Bobier und mit ihm Ducange biefes Bort burch Observang.

cadre, Rabmen, Fra.

cadus, ein Fluffigfeitegefäß.

c eod, c odde, Beutel, AC.

citte, Baud), AG.

c with, vulva, 216.

c utis, Saut, mit bem Bifcher onvros.

S at, S att, enge Durchfahrt in Gewässern, Dan. Samb.

Satte, gatten, Gattung, Berbundenes, verbinden, Bufammen. faffung unter Gines.

g ata, verwahren, huten, Schwb.

gate, Rinne, Samb.

gate, Thure, jum verschließen, Engl.

Gabem, Gaben, Wohnung, Theil ber Wohnung, Bube. gade, Saus, Wohnung, Perf. Pafargabe, Abelhaus, f. Send etymol. Versuche 88.

g abern, fammeln, verfammeln, oather, Engl.

g addir, (Cabir) eingebammt, Punisch, f. Rufus Festus Avienus Ora maritima II, 263. fgg.

pertep, Baud; mit eingeschobenen Rafenbuchstaben, koilia, Baudy.

בדר, כדר, גטר, einschließen; חרר, bas innere.

k adum, Gabem, Rab. M.

Rothe, Saus, Sutte. κώδεια, Mohntopf.

κώδων, Glocke.

κώ Swr, Trinkgeschirr.

Rutte, Rleidungsftud, bas den größten Theil bes Leibes bededt.

Rutteln, Eingeweide, futtentoll, furore uterino rapta, f. Beitr. 3. frit. Gefd. b. t. Gpr. V, 284.

Duatt, Duatten, Bauch, Dt. Illm., qued, Schwb., quatur, Trist. hemd : q uabber, n. Ginfassung des Hemds, Brem. BB.

quiti, vulva, f. Nyer. Symb. 231.

q uidr, Unterleib, 381.

quithrs, Bauch, Ulf.

quithus, Gebahrmutter, 111f.

quoden, interior coxae pars, f. Nyer. 206. Gemacht.

Mater, Gitter, f. Sulba.

venter, Bauch, mit eingeschobenen Rafenbuchstaben; Banft.

wat, Rleidung.

Einge : w eide, was im Unterleib eingeschloffen ift, Ben, Samb., inn-wadari, intestina, f. Nyer. 184.

B ente, eigentlich: bas abgezogene Fell, die haut, wie ex-uviae und

Baira, Bairn, Fell; Sirtenfleib aus einer Thierbaut gemacht.

B eutel, sowohl in der jehigen Bedeutung, als in der alten, ba es Eingeweide hieß, f. Gl. Sec. VII, in Eckh. F. O. I, 854, 856.

Sch abel, Sch eibe, Sch otte, Behaltniß für bie innern Theile bes Obertopfs, für bas Schwerb, für bie Korner ber Spulfenfruchte.

Beilage XI.

(Bu Eglofs.)

Daß m, wie bas ihm analoge b und w, bei manchen Bortern nur ein vorgesehter Laut ift, mag ans folgenden Beispielen erhellen, bei benen wenigstens die hochste Wahrscheinlichkeit ift, baß es nicht zur Burgel gehört:

aglu, schwer, Ulf.

ala, als

Amme

ahnen

animus

ἀνήρ

άνω

air, frühe, Illf.

oriri, aurora, auplov

άπτω

ärgern

 $A\rho\eta s$

aren, (rufen)

ἄρπω

άρρην

श्राम

είs, ία, (lav βάσιν, Theoc. Id. XXV,

8. eins, unus)

EXKELD

co

Epros

effen

lac

öλμos

οράν

μογις, faum, mit Mühe.

m are, μάλη.

Mamma.

m abnen, m onere.

m ens.

Dafin.

m ane, m ons.

M orgen.

M orgen, µ όσχος.

μ απεω.

m arzjan, Ulf.

Mars.

Mahre, Rebe, merjan, verfundi:

gen, Ulf.

μ άρπτω.

m as, m aris.

M aft.

Mähre.

μia, μ ovos.

m elfen.

m co, m itto, m igro.

μόργος.

Maß. (Speife.)

M lech, Schwb.

Mörfer. (wie als u. Meet.)

μορφή.

öσyos, ούλαι udus, ὕδωρ unus χίλια μ όσχος. m ola. m adere, μυδάν. μ όνος. m ille.

Beilage XII.

Sprachliche Erläuterung bes Worts Giche.

Daß die Gichel, als bas Menschengeschlecht noch auf einer der niedrigsten Bildungestufen stand, für baffelbe ein Nahrungsmittel war, und es für Stämme, die sich noch in demselben Bustande befinden, noch immer ist, und daß der Getreideban erft später eingeführt wurde, ist zu bekannt, als daß es eines geschichtlichen Beweises bedürfte. Ueberall fand einmal Statt, was Lucrez von Altgriechenland sagt:

Glandiferas inter curabant corpora quercus, und erft von fpatern Beiten gilt, mas Birgil fingt:

Tellus

Chaoniam pingul glandem mutavit arista. Baumfrüchte und Beere aller Art und wildwachsendes Getreide — diese freiwilligen Gaben des Erdreichs — boten den Meuschen, denen es noch an Kenntniß und Werkzeugen des Ackerdaues mangelte, die ersten und nächsten Mittel dar, die Forderungen des Hungers zu stillen und das Leben zu erhalten. Daher kommt es, daß die Namen, womit diese freiwilligen Natürerzeugnisse bezeichnet werden, häusig in Berwandtschaft mit Wörtern stehen, welche Essen bedeuten. Folgendes Berzeichniß enthält den Beweiß:

Giche, Gichel,

akran, Traube, Obst, Ulf.

Alpfel.

Budje, fagus,

Aesculus, scheint bei Lateinern die älteste Benennung der Siche gewesen zu seyn, Virg. Georg. II, 291. mess, Sichel, Altbrit.

Beere, bere, Gerfte, MS. 72, Ge-

όχή, Speise. ? אַכֵל, essen.

Bayos, Brod, gayere, effen. (Die bisher auf beiden Seiten anges führten Börter stehen auch wiesber unter sich in Verwandtschaft.) esca, Speise, wie schon Servius bemerkt hat. In der Edda wersben die ersten Menschen Askur (die Essender?) genannt.

Mas, Speife, Masgang, Darms fanal, masleibig, ber Speife fiberbrifffa

überdrüffig.

treide, nópos, dasselbe, Birn, und r in 8 verwandelt, pisum, Becsen. atan, aten, US. oats, Eugl. Ha: etan, Essen, US. ber,

Beilage XIII.

(Bu erich.)

Daß ar, er, or, ur Stammlaute zu Bezeichnung ber Begriffe bes Kreises und ber Ginschließung sind, mag folgendes Berzeichniß vie ler mit Erich verwandten Wörter beweisen:

ark, Gefüß, Schwb.

arca, 1) Kasten. Kiste, Urche; 2) Erdwast: aggeres terrae sive arcas, quas propter fines fundorum antiquitus apparuerit suisse constructus atque congestas, Legg. Wisigoth. L. X. Tit. III. nr. III.

arcere, einschließen, abwehren.

aprete, abwehren, fcuten, Hom.

arcus, Bogen, und was fid bogenformig frummt.

äpkus, Saarnet.

area, 1) Hof; 2) ber schimmernde Ring um die Sonne, ben Ment. aerea, Rest des Ablers, ber Falken, Lat. bes MU. aire, Frz. arichstedi, loca piscationum, (Stätte, wo ein Erich geschlagen wird)

f. Unton Gefch. b. t. 22B. I, 481.

aurahja, Grab, 111f.

auris, 1) Dhr; 2) Radelohr; megen ber freisformigen Geftalt.

aurki, Krug, Ulf. earc, erce, Kiste, US.

earc, erce, stift, ac

earne, casa, US.

Erbe?

Erich, f. bas Ibiotikon.

Ergele, Erfle, holgernes Befag, Buber, Schmg. Elf.

eipyen, einschließen.

elpn, Bersammlungeort.

еркоs, 1) Baun; 2) Kafig; 5) Пец.

ora, 1) Rand; 2) Saum; 3) Ufer.

orbis, Kreis.

orca, Faß, Tonne.

orcus, bie verschloffene Unterwelt.

Ort, Grange.

öpzids, eine von dichten Balbern eingeschlossene Aue, Hesych. öpzvid, ber Raum, ben die ausgestreckten Arme umschließen.

örk, Rifte, Alltiel. öpos, ovpa, Grange. ovpavos, das Simmelsgewölbe, ber die Erde umschließende Simmel. urbs, Stadt. üpnar, irbene Befäße. urteus, urna, Krug, Topf. urvare, frummen, umpflugen, Enn. ap. Fest. hara, Stall, besonders Schweinstall. haren, eine Urt Fischgarn, f. Das Gefch. v. Baf. V, 402. haurds, Thure, Ulf. h ort, Schut und Geschüttes ober Schat. hortus, Garten. h orreum, Scheune. S arde, geflochtene, bewegliche Gingaunung. x opros, eingeschloffener Raum, Sof. χώρα, Raum. c arcer, Rerter. carter, Stadt, 216. c erca, Umgaunung, Gran. c irculus, Rreis. corium, abgezogene, gegerbte Saut. corona, Krone. c ortex, Rinde. c urtis, Sof, Lat. des MI. curvus, frumm, gebogen. Garb, Bache. Garten, als eingezäunter Plat. gora, Ranal, 3t. reprupa, Kanal. γόργυρα, γοργήνη, unterirdischer Kerter. rupurds, Köcher. G ürtel, umichließende Binde. g yrus, Rreis. κάρ, κάρα, κάρη, κάρηνου, Κουβ. Rar, irdenes Gefäß. napoia, Sperz. Kopos, ein Getreibemaß. néprov, ein irdenes Befäß. Rerter, f. carcer. Rorb, geflochtenes Gefäß.

κυρτή, κυρτίς, Höhle. κύρτος, Fischreuse. κώρυκος, Sack, Fesseisen. πύργος, Thurm. (Burg.) σαργάνη, Fischnets.

p ortus, Hafen. nopnos, Fischnetz.

o eipa, Rette. deipos, Erdgrube, in Rappadocien und Thracien gu Aufbewahrung bei Getreibes, Varr. R.R. c. 57. σπείρα, spira, Kreislinie. on upis, Rorb. op aipa, Rugel. Sarg, Behältniß bes Leichnams. Sarge, gezimmerte, gemauerte Ginfaffung. seria, Tonne. Copos, Sarg. ארב, einfassen. Baren, Fifchgarn, f. Frifd. Birtel, Beg irt, f. circulus. Sch euer, Scheune. Schirm, Bebedung. wehren, fdirmen. werold, ? Belt. D örth, Bluginfel. Buhr, Baffermehr. D urft, in Darme eingeschloffen. f arcire, einstopfen. φ άρετρα, ph aretra, Röcher. φ άραγΕ, Schlucht. bergen, einschließen, vermahren. beria, Hof, Burg, Stadt, f. Spelm. Gloss. Arch. 80. b erciolum, Lat. b. MI. b erceau, Frg., Biege. borsa, Ginfaffung eines Forftes mit Pfahlen und Beidengefiechte, Lat. bes Mal. B ord, B orte, Rand des Schiffes; Ginfaffung. Borfe, Beutel. βύρον, Sütte. Bupoa, Thierhaut. πήρα, pera, Beutel. B urg, festummauertes Schloß. Burid, f. biefes Bort im Idiotiton, und mas dafelbft ale verwandt angegeben ift. Part, eingeschloffener Balb ober Garten. P ferd, Plat auf Biefen und Felbern, worauf man Schaafe ein fcbließt. porta, Thor.

Beilage XIV.

(Bu faigen.) .

Rebhafte, heftige Regungen bes Gemuths, sie mögen freudig ober traurig seyn, erhalten ihren Namen von Wörtern, die eine starte Bewegung bes Körpers ausbrücken, nicht nur weil die Bezeichnung aller Bustande und Berrichtungen bes geistigen Wesens überhaupt aus dem Wortvorrathe für das Körperliche und Sichtbare hergenommen werden muß, sondern auch weil die Affectionen der Seele sich ohne die ihnen entsprechenden Affectionen des Leibes nicht offenbaren können. Bur Erläuterung dieser Behauptung mögen außer dem Worte faigen noch folgende dienen.

gabaurjodus, Bolluft, III f., von baren, fich in bie Sohe erheben.

Buhr, larmende Luftbarfeit, Ulm, Unfuhr, baffelbe, nur in größerm Uebermaaße, Gugelfuhr, baffelbe, f. qugel; von fahren.

furchten, fara, Schwb., to fear, Engl., von fahren; faeran, geben, reifen und fchrecken, US. vereri, gebort ohne 3weifel zu berfelben Familie.

gampen, gumpen, geilen, f. biefes Bort im Ibiotifon.

laichen, frob-loden, von laikan, fpringen, bupfen, loden, Ulf. Bielleicht ift auch lascivus bieber ju gieben.

rennig, reifig, geil, verbublt.

salax, geil, von salire, fpringen, hupfen.

schreden, erschreden, von schreden, springen: scrichit, exsilit, Rab. M. in Eckh. II, 962, a. Seu-schrede, s. schreden in Abelung.

sifan, fich freuen, von ichweifen, Ulf. swegnita, Freude, Ulf.; von beswegen.

unstillo, lascire, Rab. M. und Nyer. 213. Gigentlich: nicht ftill, nicht rubig.

Beilage XV.

(Bu bevielen.)

In ber Wortsamilie, ju welcher bevielen gehort, entwideln sich bie verwandten Begriffe: fremd, unglücklich, verdrießlich, plagen, Pein und Jod, die ju ihr gebörigen Borter aber find nach etymologischen Regeln folgendergenalt ju ordnen:

1) ohne Borlaut: άλλος, ein Anderer, άλοος, Schmerg, to ail, schmergen, el, fremd, Clend, a. Fremde, b. Hugluc, ill, Uebel, ολλύσου, 14 Grunde richten, 14 Grunde geben.

A STATE OF THE STA

2) mit Lippenlauten: wallen, in die Fremde geben, Bell, Walch, Ballifer, Wallon, Balfcher, welch, ein Eingemeberter, Fremder, walen, tödten, Wal, Wale, Salftadt, Schlachtfeld, wale, strages, Herrad 104. valr, Niederlage, It, unalukirer, crudelis, Rad. M. in Eckh. II, 957, a. Baltpten, die nordischen Kären, die die Niederlage und den Fall der helden bestimmen, Valgaldr, todtbringender Zaubergefang in der Edda. Wallhalla, Todtenreich, walne, die abgeschiedenen Seelen, Schud, Waland, der Böse, walla, ängstigen, Schwd., vaela, jammen, Ist. dal, balo, llebel, US., bevielen; und mit vorgesestem Isiden: sehwalt, Tod, swelta, tödten, sterben, s. Gloss. zur Edd. Saem. II, 805 sweltan, 216. swiltan, 11 s., basselbe, swylt, Tod, 216.

5) mit hauch: Gaumen: und Kehlbuchstaben: hael, 206, Schwb., haval, basselbe, lingar., halott, Leiche, lingar., Galen, Kelten, Eingewanderte, Fremde, wie Wahl, kalt, kilten, beitig schwerzen, kal, eckel, to kill, und alt to quell, tödten, Engl., ewimian, eweollan, tödten, ewale, Ertödtung, US., qualen, matten, plagen, quillen, Schwerz: mein fanlich quillen das ist is manigerlan, s. alth. Wälb. II, 144. Davon nach biner mint Min herhe teglichen quilt, LS. I, 176. Wa von noten sia antlit quilt, Die not daz antlit nit verhilt, Ebend. 179. qhuelit, necat, Rab. M. ap. Eckh. II, 970. arqheilit vel hapites bilosit, Ib. 960. arghuellente, intersectores, Ib. 957. chuviltiwerch, opus mortiferum, Neugart Cod. Al. I, 166. (nicht kuuilitiwerch, Kauseutwerf) und mit vorangesettem Bischer: davidaver, plagen. Bal. Albelung in Elend und Dual.

Beilage XVI.

(Bu aren, baren, gebahren und Firft.)

Gine große Menge Wörter, welche mit ar, er, ir, ur, ober mit einem biefen Urlauten vorangesetten Hauche, Lippene, Bische, Saumen oder Kehllaut anfangen, steben, wie die in Beilage XII. angegebenen, gleich salls in einer Wort und Begriffsverwandtschaft mit einander, indem duch sie nah verwandte Begriffe, nämlich die der Höhe, des Hervorragent, des Spitigen, des Leußersten, des Obersten, der Ehre, so wie des her baren und Lauten, mit Ginem Worte desjenigen, was den Sinnen des Beschüts und des Gehörs besonders bemerkdar ist, ausgedrückt merden. Volgende Beispiele, denen leicht noch mehrere beigefügt werden tonnen, mögen diese Behauptung beweisen.

ar, arla, frube, 36L

ar, Bote, Gefandter, Berold, Iel., 216., ari, Jel., airus, Ulf., baffelbe. Daber mag ara, Schweb., welches Ihre burch mittere

übersett, und bas bamit übereinkommende aernan, laufen, 216., eigentlich bedeuten : einen Gefandten, Boten schiefen, ober als solcher geben.

ara, Altar; beide Benennungen von ber Bobe, worauf man die Altare baute.

arbor, Baum; auch ber beutsche Name ift aus ber Erhöhung entftanden, s. baumen im Idiotiton.

ard, Bort, Schweb.

αρδην, in die Sohe.

apous, Pfeilfpige.

Mebre, megen ber Spige.

aperi, vorzügliche Tuchtigfeit.

aren, rufen, im Gudweften Schwabend.

alpeit, in die Sohe heben.

aipelv, herausheben, und baber a) mablen, b) nehmen.

arenga, Rede, Predigt, Lat. bes Mu., It., Span.

appos, weiß, mas fich burch feinen Glang hervorhebt.

IN, Leber.

apns, ber fraftige Rriegegott.

api, eine verstärfende Partifel.

apis, Bohrer.

arista, Alehre.

apioros, der Erfte, Tauglichfte, Befte.

Urleberg, im Borderöfterreichifchen.

apverr, hervorfchöpfen, mas vorber unten, verborgen mar.

άρχειν, anfangen, anführen, berrichen.

Chre, Borgug.

early, frube, Engl.

elpeiv, fagen, fprechen.

èpi, eine verftartende Partitel, wie api.

ericius, Igel, wegen der fpisigen Stacheln feiner haut. erft, erfter, der Beit, dem Orte und der Ghre nach.

ibren, gahren, in die Sobe fleigen, fich erheben.

ör, Pfeil, Iel.

or, Rafe, Ung.

ora, Grange.

öpav, feben, vermuthlich vom Richten bes Auges in die Sobe.

orare, fprechen, eine Rebe halten.

ordiri, oriri, origo, aufangen, aus Licht treten, Ansang, Aufgang-

opeyer, ausstrecten.

opeyew, austreat

öpos, Berg.

öppor, Steiß, megen bes hervorragens biefes Rorpertheils,

öpseir, aufrichten. oupa, Schwanz.

ovpa, Grange. odpardi, himmel, f. opav. Spros, Altar. ur, Partitel, welche Bobes, Großes, Unfangliches bezeichnet. 77. Berg. h-arangue, öffentliche Rebe, Frg. bearen, rufen, fchreien, Bt. haret, clamitat, Rab. M. ap. Eckh. F. O. II. 958. hearen, harn, hoher Fels, Sorn. forahara, Berold, Gl. Boxh. h-aurire, f. apvew. h-erisson, Igel, Frg., f. ericius. h-erna, Berggipfel, bei ben Gabinern und Marfen, Fest. Beerold, Ausrufer, f. ar. h-eros, Seld. Berr, herus, ber Bornehmfte im Saufe. b-ir, Ruf, Ungar. h-ora, Berg, Bend. Dorn, f. baren, barn. 3:ura, bas befannte bobe Bebirge. x-apasseir, fpigig machen. x-apun, Streit, Schlacht. x-ip, Igel. ox-upos, 3gel. g : arn, f. ihren. geabren, ichreien, Baling. ysg-armi, Befchrei, Ballif. g-arrire, plaubern. y-épas, Ehre, Preis. gu-erre, Rrieg, Rriegegefdrei. Der Grund Diefer Bebeutung ift im Ibiotiton Art. aren entwidelt. g-erere, tragen. Gerte, Ruthe, megen ihrer in eine Spihe auslaufenden Lange. gor, hinauf, Bend. g-ora, Berg, Poln., gory, Glav. c-ornu, horn. n-apa, napy, Saupt. ארק, rufen. fraren, ichwahen, f. Abelung. sk-arma, fchreien, Schweb., sk-armi, rufen, Bret. Scharmubel, bei Ifchubi Schalmubel, baber, wie guerre, vom Kriegsgeschrei. n-épas, Horn.

Reerze, wie Gerte. . u-upios, herr.

wahr, bie innere ober aufere Anschauung nach feiner achten Beichaffenheit erkennbar gemacht.

2B : aare, mas jum Raufe ausgestellt ift.

28 arge, weil fie hervorfteht.

28 : ort, bem Behore vernehmbar.

fveare, antworten, Dan., to answer, Engl.

v-erbum, Wort.

g-apos, Leuchtthurm.

p-épein, beben, tragen.

f-ardeau, Burbe, Frg.

Frarbel, baffelbe, mit ber Ginfchrantung, bag barunter eine beftimmte Angahl zusammen gebundener Tucher verftanden wird.
f-ari, fprechen.

Beirft, Gipfel von Bergen, Saufern.

f-irst, ber Grite, Engl.

Frürft, Benennung regierenber Berren.

b-ar, Baumauge.

bear, 1) aufgebedt, unverborgen, offen ba liegend: bares Geld, barer Unfinn, bare Luge, baber 2) bloß: barbauet, barfuß.

Bahr, Bahre, worauf man die Tobten hinaus tragt; tragbahre, hölgernes Gestell, worauf man Dinge labet, um sie weggutragen. Diese Busammensehung ift aus Unkunde der Bedeutung des Borts bahre entstanden.

Bearbe, Ganger.

b-arditus, barritus, Gefdrei, Gefang.

bearen, 1) heben, tragen; 2) schreien.

bearen, weit öffnen, offen zeigen.

gesbahren, vom mannlichen und weiblichen Gefchlechte gebraucht: geugen, gur Belt bringen.

bearhaft, fruchtbar.

beartnopf, Tragenopf, Fruchtauge an Baumen.

bearlen, plaudern.

b-arn, Sohn, Dan., Isl.

un : barich, nicht trächtig.

to bear, tragen, Engl.

Beerg, Sobe.

beern, die im Borterb. ju Baarlam und Josophat unter beren angeführten und burch schlagen erklarten Stellen gewähren einen angemessenen Sinn, wenn sie in ber Bedeutung: aufrichten, erheben, in die hohe tragen, genommen werden.

Saamen : borer, Saamentrager bes Sanfe, 2Bt.

Bedrgel, Steiß, f. oppos.

B: urbe, empor getragene Laft.

p-arare, jur Schau ausstellen.

p-arere, fich barftellen, apparere, ericheinen.

p-arere, an bas Licht ju Tage bringen, jeugen, gebabren.

p-arire in aperire, öffnen, comperire, an den Tag bringen, erfabren, experiri, herausbringen, daß es offenbar werde, operire, zudeden, opperire, nach dem Offenbarwerden fich wenden, warten, (ob hinwarts nach etwas) reperire, wieder aufdeden.

p-ar(o)ler, fprechen, grg. parlen.

n-eipa, Scharfe, Spite.

n-eipep, bas Meugerfte, Sochfte.

n-épas, bas Ende, die Grange, bas Sochfie.

bers, proceritas corporis, altus, altitudo, Betf., f. Rlaptoth Reife in ben Raufasus I, 503.

em . por, in die Sobe.

π-υρά, Scheiterhaufen, nicht von πύρ, Feuer, fondern wie rogus wegen ber Erhöhung über ben Boden fo genannt.

Depramibe?

n-vpyos, Thurm.

s-erere, fprechen, (epere, elpere mit bem Bifcher) sermo, Rebe. of-woos, Saufe.

Beilage XVII.

(Bu flachfen.)

Dag bas leife I fich leicht verliert, zeigt auch die italienische Sprache, in welcher es, wenn ihm ein Consonant voransteht, in i übergeht, und bie englische, die es vor d, f, k und m meistens nicht boren läst. Wie es auch sonst und im Deutschen besonders nach Lippenbuchstaden wegfällt, mag folgendes Berzeichniß beweisen.

mit l'

Plaib, bas ichottifche Gewand

Blafe

Pflote

Blut

blutt (bloß, nur)

Flachs

flätig (hurtig)

flamma, flagrare, phépeir (bren-

nen), glog

Flasche

Fleisch (gehadtes Suhnerfleisch)

Blittich, proving.

fligere

obne [

paida, Rod, Ulf.

φύσα

Pfote.

baud, nach Berelins, f. 3hre

Gloss. in bauta-stenar

but

S. flachsen im Idiotifon

vite, Frz.

paeiv, (leuchten) fax, fagr, (glan-

gend) 381.

Besfäß, vas

Fasch, Bair.

Tittich .

fitten (reigen, betummern)

mit 1

fliegen flieben, flehnen, fleinen fließen glad, froblich, Engl. (wofern es nicht mit latus verwandt ift)

Schlaf

Schlarpen

obne l

Bogel fugere

Fisch gaudium, Freute, Lat., gnedas, fich freuen, Alltidmb., 27 Setv, frob fenn, חחח, fich freuen, Chalb: sopor, somnus (sopnus) sofna, 361., sofwa, Schwb., insuepit, hat eingefchläfert, Rab. M. ap. Eckh. II, 957, σιωπάν, sef, Rube, 361. scarpa, 3t.

Beilage XVIII.

(Bu farles.)

Berwandte von Rerl.

WN, Mann äppyv, männlich aiop, Mann, Scoth. Herod. IV, 110. apns, ber Gott ber Rriegemacht aipeir, erheben aipelv, als das Borgüglichere wählen aperij, Tüchtigfeit doi, Partitel ber Berftarfung earl, vormals ber bochfte, jest ber britte Adelsgrad in England; bas I brudt bie Rleinform aus eorl, baffelbe, 216. er, Bildungefolbe mannlicher Ulrs beiter, und in mehreren Saupts wörtern der Mehrzahl Edpos, Beus, Hesych. Ghre Griter ¿pi, verstärkend, wie api ur, herr, Ung. herus Serr herald, Knabe, Ballif. behr, lepos

gaur, ein großer Rerl, Ist. gasse, ein junger Buriche, Schwb. répas, Ehre ripas, ehrwürdiges Allter carl, Bauer, Ballif., ceorl, 26., 3. B. acccer-ceorl, Alderferl, Aldermann, churl, Engl., carlona, 3t., carle, Rerl, Engl., auch gu Bezeichnung bes mannlichen Be-Schlechts ber Thiere und Pflangen gebrauchlich: carl-cat, Rater, carl-hemp, mannlicher Sanf charel, charile, Chemann, Nott. charl, daffelbe, Gl. Fl. 984. u. altbeutsch : daz sie (Unna) gienge vnd ir charle (Joachim) wol enpfienge, Wern. 44. cherling, Gurft, Seld, Strnfer Rerl, Diener, Anecht karl, Chemann, Ottfr., Mann, alter Mann, Isl. kerla, altes Beib, 3el. karlmann, Mann, karlinna, Beib, 381.

ibr, als Mehrzahl ήρη, die herrin, Juno ηρωs, held, was aber Platon von epws ober eiperv ableitet jarl, Graf, 361. jor, herr, Celt. חם, Sohn, ברה, Tochter בבר, Mann אביר, Serr gwr, Mann, Celt. gwraig, Beib, Celt. Gor, junger Buriche, Luneb. gair, baffelbe, in Meh, f. Jean-François Vocab. Austras. 63. Göhr, fleines Rind, Samb. girl, Mabden, Engl: garce, Mabchen, chemals in chr. barem Ginne, Fry. gairse, in Met garçon, junger Menich, unverheiras

kaerling, ein alter Mann, kaering, ein altes Beib, Schmb. korol, krol, krali, Konig, Glam. karsk, Dan., Schwb., farich, Schwz., stark κούρος, Knabe, κόρη, Madchen κύριος, κοίρανος, Sert kes, Menfch, kar, Zaglobner, Deri. ruparros, dor. statt noiparos tschariol, Menfch, Benb., ft. kariol, wie bie Wenden schoreis fagen fatt koreis, f. Eceard Hist. Stud. Etym. 280, 282. wair ober wairs, Mann, Ulf. wer, Mann, 26. vir, Mann, Lat. virago, virge, Jungfrau varlet (valet), Anecht verra, Sflave, Anecht.

thet, Frz. wirth, Chemann, jeht selten, ehemals häufig: der wirt (Joachim) begegnot ir (Unnen) da, Wernh. 41.

malp, nals, puer, Rnabe.

Werden biesem Berzeichnisse, so wie ber Beil. XVI, noch bie Bermanbten mit as, es u. f. w. beigefügt, so wird bie Ungahl ber Borter biefes Urlauts mit bem Begriffe bes Hohen, Starten, Mannlichen ungahlbar. Bgl. hierüber hend etymologische Bersuche, Tub. 1822, 8. u. Glaser bie Wortwurzel ar, hilbburgh. 1822, 8.

Beilage XIX.

(Bu moegang.)

Bwar bezeichnet m bas Effen auf eine natürliche Beife, m pascit, & ulba BB. 68, 158 — indem durch diesen Buchstaben die Lippenbewegung, die man bei dem Effen macht, ausgedrückt, wird, daber auch mandere, mautschen, mampfen, maupen, er ift folglich in den Börtern, welche die Bedeutung des Effens haben und verwandte Begriffe bezeichnen, sicherlich alt. Dennoch scheint er nicht radikal zu senn, da er vielen Wörtern sehlt, die unstreitig zu der Familie von Mas gehören, wie aus folgendem Berzeichnisse erbellt:

1) effen, edere, toeiv, teliev, tolier, toriav, aeta, Schmed., anen, bie Berftartungeform von effen; vielleicht auch uti, ob-esus,

ister, Lenbenfett, Schweb.

2) fatt. In biefer Form find bie Bahne als Bertzeuge bes Effens ausgebrudt, in ben folgenben, fo wie in m bie Lippen.

5) vesci, vastag, bid, Ung., maiben, vesa, 38l.

4) fedan, US., feed, Engl., foeda, Schwb., Futter, fett, feift, feis, Schwz., fat.

5) bassus, bessus, βόσκειν, beta, maiben, Schmb., pascere.

Siebei ift noch zu bemerten, daß Wörter, welche Leben und das unerläßliche Bedingungsmittel seiner Erhaltung, Effen, bedeuten, sehr häufig zu Einem Stamme gebören: esse, sepn und essen; uti, effen, genießen, gebrauchen, gewohnt sepn, leben; mit esse und eses urt wandt, kern, sättigen, und die nr. 1) angeführten Börter; die nr. 3) angeführten mit wesen, sepn; wara, effen und sepn, Schwd., Fur, Nahrung, und fahren in der Bedeutung des Lebens; Laib, Brod, und Leib, Leben.

Beilage XX.

(Bu b'raglen.)

Gin Berzeichniß von Wörtern, wodurch Stimme, Sprachlaute, Reben, Sprechen, Schreien u. dgl. bezeichnet werden, und in welchen bie einfachen Stammlaute ar, er u. f. w. oder ra, re u. f. w. enthalten find, nach einer bestimmten Ordnung gereihet, durfte hier nicht am unrechten Orte steben.

I. aren, Schwäb., ἀριθμόι; ἐρέειν, orare, ord, Bott, Isl., Schwb., Dan.; haren, haro, hirnen, Destr., hir, Ung., gehirze, Kero; faren, garrire, κτρ; baren, barire, parler, ἀβήρω, ἄβωρ, Lacon.; serere, sermo; verbum, Bort, schwözten, answer, antworten, Engl.

II. rachen, techen, rechnen, reben, ρέειν, ρήμα , rogare, razda, raust, röst, rost, Laut, Stimme, Rebe, Goth., Isl., Dan., ruchen, Notk., ruchtbar, Gerüchte, rugire, rufen, runnen; brahen, reben, Theuerbank, brehen, davon bas Frequent. brüllen, Gebrecht, bragare, Lat. bes MU., brächten, schreien, Appenz., brätlen, Schwb., prablen, Schwz., precari, inter-pres, fragen, φράζειν; crier, Krid, fragen, κράζειν, trähen und bas Frequent. grillen, gretan, US., greet, Engl., grüßen; schreien. Ihnen können auß Fulbas Burzelwörtern S. 153. fgg. noch viele beigefügt werben.

n Bu bemerten ift, daß Fließen und eine Stimme, einen Saut von fich geben oft burch Wörter Eines Stamms ausgebrudt werben: ρέειν, fließen, ρημα, Wort; vern, regnen, υδειν, fingen; regnen und rechen, fprechen.

Gben fo geben aus ber einfachen in i und alo noch vorhandenen Form durch die von teinem Wortforscher bestrittene Bildungsweise eine Menge Wörter bervor, die die verschiedenen Laute der menschlichen Stimme, die verschiedenen Arten des Redens und Sprechens bezeichnen. Wir stellen sie in folgender Ordnung auf:

aω, ήμι, bavon ή, er hat gefagt, im Somer febr haufig;

ajo, ήχω, iάχω, aikan, Ulf., ageta, er fagte, Evang. Cotton. jeben, Beichte, Geift; vielleicht gehört auch jubeo bieber;

goeiv, voeiv. aireiv, avoav, avon, autumo, to ask, Gib, heten, beißen, beifchen; quiere, (in-quit) cedere, (kedere) cedo, cette, altlat. flatt dicere, dic, dicite, quithan, US., he quoth, Engl, queben, NS., chyden, Schwz., gojed, er fagte, Perf.

φάω, φημί, for, fari, voco; to speak, Engl., swaegan, US.; beten, battern, batichen, βάζειν, bafgen, βαύζειν; ichma-

ben, fdmagen;

fagen, seco, inseco, sequor, Altlat., mw, und, ba s baufig in b

vermandelt wird, dico, deinvour.

Giebt man, was bei dem Etymologen außer allem Zweisel ift, die Berwandtschaft zwischen Enopas und sequor (wie önropas und oculus, Ennos und equus, dinos und lupus u. s. w.) zu, so muß man auch die von enw und seco (fagen) zugestehen. — Ohne Zwang und Mühe wird sich dieses Berzeichniß beträchtlich vermehren lassen.

Beilage XXI.

(Bu raiten.)

In der vorhergehenden Beilage ist bereits der Berwandtschaft von apisnos mit aren und andern das Sprechen bebeutenden Bortern Ermannung geschehen; aber noch allgemeiner ift die Bezeichnung der Begriffe bes Redens, Rechnens, Lesens und Denkens mit einerlei ober naheverwandten Börtern:

reden, fprechen, raiten, rechnen, rathans, gegahlt, Ulf., redin, redinan, herfagen, lesen, Rero, reda, rechnen, Schwb., to read, lesen, Engl., reri, benten, bafürhalten, ratio, Bernunft, Grund einer Sache, Rechnung, rad, Bernunft, Itl., rathen, vermuthen, ρήμα, Wort;

rachon, berichten, reden, Ottfr., rock, Bernunft, Iel., rechnen, Bablen in ihren Berhaltniffen ermagen; breben, brechen, Laute,

Worte von fich boren laffen; fprechen;

Aépere, fagen, hergablen, legere, lefen, dopos, 1) Bort; 2) Ber-nunft; 3) Rechnung;

vouos, Urfache, bestimmter Grund, Gefet, numerare, gablen, Rame, nennen;

gablen, Gegenstände nach ihrer Bielbeit untersuchen, ergablen; burch Rede eine Geschichte mittheilen, to tell, Engl., tale, Dan.; conter, gablen, raconter, ergablen;

inni, bezahlen und ergablen, 36l.

Die Bermandtichaft zwischen rechnen und raiten beweist ferner ben schon von Stinner, Boffius und Bachter bemerkten llebergang ber Bahnbuchstaben in Sauch, Rebl. und Gaumenlaute. Folgende Beispiele mogen bieß anschaulich machen:

bt

Unte, audere, audire, öδos, ὕδωρ, udus

δεσπότης

δā, δημήτηρ, taub, τέτταρα, τήνος, διατί, τίς, δνόφος, Doble, dablen, tuber, dulcis, δύνασθαι, τύραννυς, τυφλός

vertere, vita Wadel, Wand, waddjus, Ulf.

fard, finben, foetundus

Pand, nevre, binden, Bundel, bits ter, nore, bryto, Schwb., brud, Dan., resosapes trana, Schwb., dril, Isl., tröbeln, trudere

Carthago, quad, glatt, Gletscher xiovos, Hesych.

Lade, lobern, lotterig, ludere

Mober, mutus

Madel, beneothan, US., to nettle, to sting, to irritate, Sher. nudus radix; Rande, ausgelassener Mensch, Schwb., ranter, Engl.; reden, raiten; roth; Ruthe

Ruthe

scade, Hain, US., Schatten, scandere, stercus, schütteln, schrad, Hamb.

zaubern, Znretv

h dh g # q

ancke, Schwd., wagen, anover, Weg, vypos

Hospodar, Gospodar, Slaw.

γά, γημήτηρ, κωφός (begriffévers wandt) quatuor, κείνος, γιατί, Gr. Barb. quis, γιόφος, κολοιός, καλείν, gibber, γλυκύς, έδιπει, κοίρανος, κωφός

vergere, vigere

weben, bewegen, wag, AS., wage, Schwd., veggr, Isl.

farg, Schwd., fingen, Sath. Pofen, foecundus

pangere, quinque, vincere, Pung, Rieberf., Punk, Destr., πικρός, πόκα, brechen, Bruch, quatuor Kranich, Dreck, träg, trudere

καρχηδών, κακός, glac(k)ies κύκνος, cycnus Ioculus, φλέγειν, φλώξ, lođer, las chen, lek, Spiel, Schwd. mucor, μυκός, mocho, Span. Nagel, necare, neđen, nact

ragisch, Romanisch; Range, Rant; rechen, rechnen, rogare; rouge; rugga, 11 lf.

hrugga, 11 lf.

skog, Gehölz, Schwb., skugg, skugga, Jöl., Schwb., steigen, σκώρ, shake, Engl., schräg. zögern, suchen.

Mehrere Borter haben noch einen			britten Buchftabenwechfel b, p, f, v:		
2Babel	vertere	vita	fard, Frg.	πέντε	lotterig
wehen, be-	vergere	vigere	farg, Schol.	quinque	loder
weben	fürben	vif	Farbe	πέμπε,æol	. lopperig
ludere	Mober	Madel	to nettle	roth	scade, 95.
lachen	mucor '	magel, Com	necten '	rouge	(Hain)
		bohren	Geneff,		skog,Schwd.
Laffe	muffen	Näper	Genippe	rufus	Schachen skov, Dan. (Bebölg)
fcheiben	réddayes	udus			
fdichten	quatuor	vypàs			
skyfta,	fidwos,	Ufer			

Shwabische Sprichworter.

Redensarten, Spruche.

Auf den alten Kaiser warten. (Der nicht mehrkommt; aus den Zeiten der sog. Zwischenreichs, da bei der traurigen Lage Deutschlands Manche den K. Friedrich II. zurück wünschten, s. Atropei Diss. de orig. et increm. Gent. Suev. in Wegelini Thes. R.S. I, 28.)

Muf ibn, er ift von Ulm.

Un bofen Schulben nimmt man Saberftrob.

Un der handzwehl melfen. (Dehr tonnen als Brob effen.)

Undern flict er bie Gade; die feinen läßt er die Maufe freffen.

Armuth ift eine Sabertage.

Um ruffichten Reffel macht man fich nicht fauber.

Auf Egydi, wo bie Schleifer ihren Jahrtag haben. (Ad Calendas graecas.)

Aus ben Scherben ertennt man ben Safen, aus bem Beifch bas Getreib.

Um St. Nimmerleins Tag. (Ad Calendas graecas.)

Bei ben Allten wird man gut gehalten. (leberrebungs : Grund, wenn eine junge Person eine alte beirathen foll.)

Beim Rubenviertel nehmen. (Nicht genau.)

Bleiben laffen ift gnt bafür.

Bebut' une Gott fur Gabelflich! breimal giebt neun Locher.

Bettft bir gut, fo liegft gut.

Befannte Schergen icheuen alle Dieb.

Beffer, es freffe mich ein Bolf, als ein Schaaf, thut mir bas Ruffen nit fo mebe.

Beffer Schelch, bann blind."

Behalt eine Karte auf die lette Left. (Behalt dir etwas auf die Rachbut.)

Die Frembe macht Leute.

Die gehaltenen Rrautlein ift man oft am liebften.

Dem Trauwohl hat man ben Baul weggeritten. SD.

Der bofe Gott woll's ihm behuten. SB. Gine Bermunfchungeformd. Der hund geht ihm vor dem Licht um. (Er abnet schon voraus bie ihn treffenden hinderniffe.)

Den Pfaffen mitfammt ber Rutte effen. (Bon Seißbungrigen.)

Die Sache fteht auf Saufebern. (3ft miflich.)

Der Holgschlegel rindert ihm auf ber Buhne. (Ohne Aufwand und Mube gelingt ihm alles.)

Der Gufel flicht ihn. (Er hat große Luft.)

Der Socher überlebt ben Pocher.

Du bift gut laden, wie lang Sen. (Laden ftatt einladen.)"

Dein Gefpott gerreißt mir fein Bett.

Der Bauer thut alles gern, wenn er muß.

Der Kerl macht ein Geficht, wie ein Efel, ber Teig gefreffen hat. (Ein verbriefliches.)

Die hand vom Butte, es find Beinbeer brin. (Laf bich nicht geluften.) Du haft einen artigen Bwilch an beinem Kuttel. (Du bift ein felt- famer Mensch.)

Der Rachelofen hat einen Rlub. (Warnung an folde, die in Segenwart von Rindern Geheimniffe oder Unanftandigteiten aussprechen wollen.)

Der Mann gerbricht die Safen und bas Beib bie Schuffeln. Die gange Saushaltung geht bem Berberben gu; bas Beib bat Schuld wie ber Mann.)

Die Rub bentt nicht, baß fie ein Ralb gemefen.

Die Rirche ift feine Bevatterin. (Er befucht fie felten.)

Das geht über bas Bohnenlieb. (G. Bragur VI. Abth. 2. S. 18.)

Da wird fein Seu burr. (Sier geht bas Gefchaft nicht von Statten, bie Soffnung nicht in Erfullung.)

Der Wein thut bas Gein. (Macht beredt, offenbergig, muthig.)

Doppelt genäht halt wohl.

Die Angen auf ober ben Beutel.

- Das beste Pferd, bas feinen Berrn löst.

Der Martt lehrt framen.

Das macht ber Rat fein Budel. (Es bat nichts auf fich.)

Das wird ben Butten binden. (Das wird bie Sache vollenden, ironifch.)

Die Rage maust lines. (Die Sache nimmt eine schlimme Bendung.) Daß bir nur bas Jung nicht abgeht. (D. i. bag bu nur nicht abortirft; Spott über unbefriedigtes Geluften.)

Das Ding mag 'sodnaufen nicht leiben.

Der Braffte hat Die Geis gestohlen, fagt man, wenn ein Berbachtiger fich rechtfertigen will.

Dem Schuldigen ichoctt's Mantele. (Fures clamorem.)

Der Sabid ift mir lieber als ber Sattid.

Der Rechte wird auch noch hinter bich fommen.

Darf nicht Ruge fagen, wenn's voller Raben lauft.

Du fommft recht an, wie bie Sau in ber Jubengaffe.

Die Achsel läßt bas Schuffen nicht.

Das Wetter Schlägt nur in große Thuren.

Das ift ein bos Brodle, baran einer erworget; ober: bas ift ein bos Brodlein mit Sorgen, baran ein Menich mußt erworgen.

Der Bauer fpringt burtiger in einem murtenen Schapper, als ein herr in einem feibenen Roct.

Die Liebe geht unter fich, nit über fich.

Das Futter einziehen ift gut füre Gumpen.

Das Spielen bitt wohl und fleibet übel.

Dem tollen Rofel weicht auch ber Teufel.

Der Rrieg hat ben Pfnufer.

Der Schwalm ift bes Frühlings Bot, wie bie Krabe bes Winters.

Dem Bolf bas Schaf, bem Buchs ber Lift, ben Frauen Lob gefällig ift.

Die heimlich schwisen und pfluttern, pflegen gu lugen machtig gern.

Es ift fein Memptle, es hat auch ein Schlämple.

Es ift nie früher als am Morgen. SB.

Gin Rothiges und ein Durftiges find gufamm getommen.

Gin Rühlein ift über ein Brühlein.

Er lebt wie ber Bogel im hanffamen. (Im Bollauf.)

Er ift ungeforgt Brod. SB. (Er barf nicht erft bafur forgen; que gleich Unfvielung auf ungefäumt.)

Er hat den Kittel umgekehrt. (Seine Religion verandert.)

Er hat umgesattelt. (Daffelbe, auch von bemjenigen, ber ein anberes Studium ergreift.)

Ginbeißen, wie Fazis (Bonifacius) Beis am Strick. (Sich eingezogen ftellen.)

Er thut, wie wenn er einen auf bem Schubkarren auffreffen wollte. (Er bramarbafirt.)

Es find nur brei gute Beiber gewesen: Die eine ift aus ber Belt geloffen, die andere ift im Bad erfoffen, die britte sucht man noch.

Er fieht ba wie ein hölgerner Herrgott, wie ein pappeter Jesus. (Ungelenet, unbehulflich, augitlich.)

Es geht schmal baber, bat ber Tuche gefagt, er hat nur eine Mude gefangen.

Er hat heu auf ber Bubne. (Er hat Bert an ber Guntel.)

Es tommt felten etwas Befferes nach bem Raswaffer.

Beffer eine Laus im Kraut als gar tein Fleisch. Es ift nicht alle Tag Bachtag. (Bohlleben.)

Gin Mabchen foll aus einer Feber über einen Baun fpringen.

Gin Spiel wie ein haus, b. i. fehr gunftige Charte. Go wird nach

Schute im holsteinischen Baum als Ausbrud ber Bergrößerung gebraucht.)

Er dankt ab, wie der hirt von Unstetten, Ulm. Quper dem Ulmifden fagt man: wie der Rubbirt von Ulm.

Er pfeifft aus bem ff. (Bird bald fterben.)

Es tommt heute wieder alles zusammen, Rirbe und Backen. (Man kann nicht fertig werden.)

Er ift bas tleine Michele. (Er gilt nichts im Hause.)

Er verfteht feinen Reiber. (G. Reiber.)

Etwas Rechts leibet nichts Schlechts.

Er mirft eine Wurft nach einer Blunge. (Sonft: nach einer Speckfeite.) Es ift weder gehauen noch gestochen. (Seine Reden find unbestimmt und unpassend.)

Es ift ein Rleines, bas bie Rinber freut.

Es ift tein Warum, es ift auch ein Darum.

Es giebt nicht lauter Gulen, es giebt auch andere Bogel. (Fronifde Entschuldigung für Langfame.)

Gine gute Musrebe ift 3 Bagen werth.

Er ift mohl gezogen, aber übel gewöhnt. (Bezogen phpfifch.)

Gin leerer Gruß geht barfuß.

Er bringt ein Gi und will zwei.

Er gheit (wirft) fiber eilf. (3wölf ift bas Bolle zweier Burfel, baber: er ift fo voll, baß er fich erbricht.)

Gin Bauer und ein Stier find Gin Thier. (Beibe ftorrifch.)

Gin hungriger Mann frift eine Bruthenne. (Ginem Bolluftigen ift jebe Dirne willtommen.)

Er macht eine Deichfel an eine Suppenfchuffel. (Er nimmt widerfinnige Dinge vor.)

Beffer baurifch gefahren als berrifch geloffen.

Ein Beib und eine Kuh quet nur zu. (Sie werden nicht zur ftrengen Feldarbeit angehalten: foeminae, imbeeillus et impar laboribus sexus, Tac. Ann. III, 33.)

Gine Sau burche Rraut taufen laffen. (Das faure Rraut mit Schweinsfett schmachaft machen.)

Es g'beit (perbrießt) ibn, wie ben Gfel, bem ber Gad runter fallt.

Es ift ihm fo ernft wie jum Salebrechen.

Es ift eine zerbrochene Scheibe in der Stube. (Barnung fur folde, die in Gegenwart von Rindern Geheimniffe ober Unanftandigkeiten zu fagen im Begriff find.)

Die Beinsten (Beifige, aber Anspielung auf Binfe) fingen bei ibm. (Er ift vermöglich geworben und tann auf Binfe ausleiben.)

Gin Ding ift nur eine Beile fcon. (Variatio delectat.)

Gine junge Saut fchreit überlaut. (Unerfahrne feben alles fur gefahr-

Er weiß, wo die Rage in Teig langt. (Er ift verschlagen.)

Er ift auf einem burren Baumle. (Er hat balb fein ganges Bermogen eingebüßt.)

Es ift ein murber Berrgott. (Gin Migbrauch, ber nimmer halten fann.) Er mare gut, wenn alle jungen Leute tonnten alt werben, ebe fie jung werben.

Er nimmt's überhaupt, wie ber Teufel bie Bauern.

Er will bas Such an funf Bipfeln. (Bar ju gewiß und vortheilhaft.) -

Einem ben Teufel im Glas zeigen. (Gehr broben.) Er hat ben leben Finger verbunden. (Die Sache unrecht angegriffen.)

Er pfeift auf bem letten Lochle. (Wird bald fterben.)

Er will ein rothes Rodle verdienen. (Gich bei Borgefesten in Bunft bringen; vermuthlich von der Livree, die ehemals die bobere Dienerschaft von ber Serrschaft erhielt.)

Er gudt in 9 Safen jumal. (Er ift bis jum Argwohn aufmertfam.)

Er tann fein Glend auf feinem Berg überfeben.

Er fucht (ruft) ben Gfel und reitet brauf.

Gin Bifle regt ein Meberle. (Much eine fleine Gabe erfreut.)

Es fucht feiner ben andern binterm Ofen, er fen benn felbft babinter gemefen.

Ginem bas Dach umfchlagen. (Berganten.)

Ginen beim fauren Bier ermifchen. (Auf einer ichlechten Sache ertappen.)

Es verdirbt viel Bit in eines armen Mannes Beutel.

Gine Schlechte Maus, die nur Gin Loch weiß.

Es läuft mir eine Spule leer. (3ch habe jest grabe Duge.)

Er wird ihm feinen Maien fteden. (Er ift ihm gar nicht holb.)

Er meint, er hab's am Schnürle.

. Er mochte hinaus, wo fein Loch ift. (Lage eines Menfchen, ber in Berlegenheit ift.)

Er ift ber Peterling auf allen Suppen. (Er mifcht fich in alle Befellichaften, in alle Befchafte ein.)

Er weiß an feinen Birnen, wenn anderer Leute reif find.

Es tommt auf einen Bauernschub nicht an.

Es fteht Dred im Ralender. (Es fteht fchlimm.)

Gine arme Seel im Rangen. (Persona miserabilis.)

Er ift mit feinen Bebanten im Saberfelb. (Mentem habet alienam.)

Es ift Gins, follägft ihr ins Maul, ober in bie Freffen.

Es ift noch nit aller Tag Abend. (Er ift noch nicht an ber Unwand.)

Es liegt ihm ein Jorgenthaler auf ber Bunge. (Bos in lingua.)

Es ift beffer in ber Ucht als in ber Sacht; beffer ber Ram', als ber Leib am Balgen.

Es ift bem Liebenben auch ber Rropf eine Bierb; schilcht eine fo ift es geliebaugelt.

Gin Roth, je mehr es wird gefchurt, je mehr es ein'm in bie Dafen rübrt.

Gin verdorbener Raufmann giebt einen guten Grampler. (Rramer.) Er ift in ber Kluppen, wie eine Laus zwischen zwei Daumen.

Gin Befcheiber thut bisweilen auch einen Tutfcher.

Gin Nachbar ben Kleinern vertuscht, wie ein Regen ben Schnee ab-

Es ift ein kleines, mas die Jungen freut, und die Alten grat. (verdrießt)

Er fann weber gaten noch Gier legen.

Etwas aufm Spanle. (Merdam pro Balsamo.)

Er hat ju viel gethan. (Das Armbruft überfpannt.)

Gin schölliges Roß foll und barf man nit jagen.

Es geht ihm bas Maul wie einer Pfeffermuble.

En bag bich bie Raten fraten. (Iam fides est verbis.)

Ginem ein Glend am Leib machen. (Jemanden in Berlegenheit bringen.)

Für ben Balgen hilft fein Goller, und fure Ropfweh fein Rrang.

Bang nit über bein Mift, fo weiftu mas bu friegft.

Großer herren Gunft und Ragelmein riecht über Racht aus.

Groß und faul, giebt auch einen Saul. (Ginen Saul, den man aber nicht brauchen kann; b. h. große, ftarke Menschen, wenn fie debei faul find.)

But Ding will lange Beil haben.

Beftohlene Biglen ichmeden wohl.

Grad weg, wie der Teufel die Bauern holt. (Ohne alle Umftande.)

Gerath das Ralb nach ber Rube, fo werden ber Suren zwue.

Bott hafpelt alle Miffethaten der Menschen auf Gin Rlinglen.

Bott wird dir feine Gnad nit mit Löffel einmufen.

Geschwätziger als ein Dull.

Glit und Glang ift nit aller Ort.

Spaunig fenn ift über ichon fenn.

Sier liegt ein Spielmann begraben. (Bird grfagt, wenn Jemand flolpert.) Sorft bu ben Tenfel fcon Sol3 fcheiten? (Ift bir fcon bange ?)

Sab ich nicht ber Ruh, fo hab ich auch nicht ber Dub.

herren Gunft und Bogel Gfang lautet fcon und mahrt nicht lang.

heut und Morgen ift auch ein Tag. (Bu Fanlen gefagt.)

Sudel findet Lumpen, Tutil. (Gleich und gleich gefetit fich gern.) Sutich findet fein Satich.

Hurrae vel scorta veniant bene non vocitata.)

hungerig Pferd inftet nit jum Gumper.

Den Sobel einem ausblasen. (Lambere in podice.)

Ich werbe mit beinen Knochen noch die Wirnen herabkeien. (Sagt ber Aleltere ober ber Schwächlichere jum Jungern und Stärkern; ich werbe bich noch überleben.)

In der Jugend die Gad, im Alter die Rod. (Gen mit ber Rinder Rleis bung fparfam, bann werden fie im Alter etwas haben.)

3ch bin nur jum Laufen, nicht jum Springen. (Rechtfertigung beffen, bem man über Krafte ober gegen ben Bertrag jumuthen will.)

3d burfte für meine Rinder ein glubiges Gifen tragen. (Mich für fie ber Feuerprobe unterwerfen.)

In biefen Krieg trag ich tein Spieß. (In biefe Streitsache mische ich mich nicht.)

3ch barf nicht Ruge fagen, wenns voller Ragen lauft.

In Gottes Ranglei fteigen. (Scrutari divina.)

Bate und fraute vor in beinem eigenen Barten.

Ift die Bunde geheilt, fo bleibet boch die Mafe.

Reffele, brenn bich nicht. (Scherzende Warnung, wenn man Jemand nach einer schädlichen Sache greifen fieht.)

Rurges Saar ift bald burftet. (Gine kleine Erbschaft bald getheilt, eine fleine Mablgeit bald vergebrt.)

Ruchen läßt Altenstatt nicht hinein. (Nach Gutem will Schlechtes nicht schwecken. Beibes sind Namen zweier nahe bei einander liegenden Dörfer im DA. Geißlingen; durch das erste wird auf wohlschmes dende Speifen angespielt.)

Kleine Häfelen laufen bald über. (Kleine Personen werden leicht zornig.) Kleine Leute sind auch Leute. (Man darf Niemand gering schäpen.)

Lag bir fiechten; lag bir leuchten. (Burudweisung einer albernen Rebe ober übertriebenen Forderung.)

Lange haar und kurger Sinn. (Wird von unbesonnenen, vergeslichen Madchen gesagt. Dieses Sprichwort kommt schon in hug v. Trimberg vor:

kurtzen muoth vnd langes haar Haben die Meyd, das ist war.

v. Nyerup Symbolae ad Lit. Teut. Antiq. p. 162.) Lieben und Singen läßt fich nicht zwingen. Lang benten hat keine Quittung. Ließ der Bolf fein Buffen, ließen die Bauern ihr Rufen.

Man fagt nicht immer Mulle, sondern auch Rug. (Man ift nicht immer freundlich, schmeichelnd, sondern auch ernst, murrisch.)

Man fieht nau an d'Luft anne, SB. (Man fieht den Leuten nicht ind Serg.) . Man gonnt mir bas Schwarze am Nagel nicht.

Mit leeren Wampen ift nicht gut gampen. (S. gampen im 3biot.) S. Tappii Germ. Adag. 42. b.

Man wird dir ein Briefle geben. (Gine fdriftliche Berficherung; fronife: in einer ungewiffen Sache kann man keine gewiffe Berficherung geben)

Man wird bir's fuchlen. (S. bas 3diot.)

Man wird bir aus bem ff geigen. (Etwas Befonberes machen.)

Man halt Manchen für fett, er ift nur geschwollen. (Es ift nicht alles Golb, was glangt.)

Man läßt ihm die hintere Thur offen. (Er bekommt einen Korb.) Man lobt keinen, außer er brauch es. (Der Unbescholtene bedarf bet

Lobes nicht.)

Man fragt nicht, mas haft bu gerriffen, fonbern mae haft bu.

Mann, nimm beine Sau, ernahr beine Frau.

Man fest ben Ruecht nicht auf ben herrn.

Man darf ihm nicht mit bem Solgichlegel minten.

Morgen nach bem Bab. (Du fommft gu fpat.)

Man trägt mehr Ralberhaute auf den Maret, als Ochfenbaute. (Es firb ben mehr junge, als alte Personen.)

Man meint, es fen eine Ruh flügig geworben, fie ftofe bie horner am himmel an. (Du machft aus ber Sache ein Bunderwert.)

Mit ber Rat burch ben Bach! (Gefchwind! Sand angelegt!)

Man heißt keine Ruh Bläßle, benn fie hab eins. (Gin Gerücht ift bod nicht gang leer.)

Macht voran, ehes der Teufel erfahrt und Unfaamen ftreut. (Bei Beirathen.) Mit viel halt man Saus, mit wenig tommt man auch aus.

Mit ber Gansgeißel brüber fahren. (Oberflächlich nehmen.)

Man wird bir ben Plirum geigen. (Drohung.)

Man schwäht bas gange Jahr von der Kirbe, endlich ift fie. (Man funn endlich Alles erleben.)

Man barfnur knallen und ausfahren (meinst du; aber so leicht geht es nicht.) Man kann nicht nach allen Mücken schlagen. (Alle kleinen Fehler rügen.) Man wird's dir reiben. (Es wird dir nicht zu Theil werden.)

Morgeuregele und Beiberwai, find um zehne nimmemai. (Morgenregen und Beiberweh find um gehn Uhr nicht mehr.)

Man darf feinem Semd nimmer trauen. (Ueberall Treuloffafeit und Ber-

ratherei, auch bei feinen nachften Bermandten und Freunden.)

Mit Lachen sagt man's beutsch. (Ridendo dicere verum.) Man mummelt so lang von einem Ding, bis es ausbricht.

Man fchimpft einen Gerber nicht, wenn man ihn einen fchabigen Manunennt.

Man thut ein Tänzlein, Man wagt ein Schänzlein Und verdient bas Kränzlein.

Man thut mehr verrechten, als errechten. Meine Fran Mutter war eine von Roll. (Sure.) Mein Weib hat g'wäscha, 6' hangt schwarz voll.

Michts ift gut für bie Mugen.

Racher Sof bift ju turg, und auf's Land ju lang.

Dft rutichen macht bofe Sofen.

Dben nans und nirgend nein. (Bom Grofithun und Prahlen.)

Plump in's Dug, wie ein Pfeifer ins Birthshaus.

Rothe haar und Ellenbogen, wenn sie gerathen, muß man's loben. (Menschen mit rothen haaren halt man für falsch. Ellenbogen ist aus Ellern, dem holze entstanden, was nur in sumpsichtem, schlechten Boden gerath, wie das ähnliche holzeinische Sprichwort beweist: Ellern holt un rode haar wasst up tenen goden Grund, s. Schütze II, 152.) Diese Meinung vom rothen haare ist alt: Im was der bart und daz har Beidiu rot und viuvar. Von denselben hor ich sagen, Daz si valschiu herze tragen. Wig. 2841. fgg.

Rogges bongogges balb eppes balb nir. (Bird von einer unordentlichen Sausbaltung gesadt.)

Reble findt fein Knoble.

Gell thaun, fell haun; selbe tete, selbe habe, Minn. I, 10.

Sell effen macht fett.

Sie folagen einander ab ber leeren Krippe, SB. (Bon Shelcuten, bie megen Mangels mit einander habern.)

Sie hat einhufeisen verloren. (hat ein uneheliches Kind geboren, auch BB.)

Sie ift vom Aprie elepson jum Opfer gegangen, Ag. (Gben baffelbe.)

Sie hat etwas gelöst, 21g. (Gben baffelbe.)

Sie handelt mit furger Maare. (Gie ift eine Sp . . .)

Sie fcmatht ihn in einen Strohhalm. (Beiß ihn zu Allem zu überreben.) Schwarz ift auch eine Farbe.

Sie fchlägt vornen und hinten binaus. (Lebhaft, wilb.)

Sie hat das Leipziger Leis. (Sie nimmt große Schritte.)

Sie hat ihm die Hofen nicht im Kaften aufgehängt. (Wenn das altere Weib ben jungern Mann überlebt.)

Spulwaffer lofdt auch ben Durft. (Bird von Mannspersonen gebraucht, benen jebe Beibsperson gut genug ift.)

Schon fenn tommt jum Daul binein.

Sted ber Rat bas Seu auf, fagt man zu Kinbern, wenn man fie weg haben will, b. i. thu was bu willft, nur geh.

Sie ift bei ifm bas Gold auf bem Truble. (Sie gilt Alles bei ihm.)

Sie hat Dreck am Ermel. (Ihre Ghre ift verlett.)

Strob nach Kornwestheim tragen. (Baffer ins Meer.)

Sted ein Stedlein bargu, fagt man ju Menfchen, die mit einer Gabe nicht gufrieden find.

Sparst du mir n'Art, fo spar ich bir a Fahrt. (Sagt der Acter gum Bauern: pflanzest du mid) mit der für den Desch gehörigen Fruchtgattung an, so erspar ich dir vergebliche Mühe, s. im Id. Art.)

Schwabenland ift ein gut Land, ich will aber nit wieder heim. (S. 29.

Tappii Germ. Adag. Argent. 1539, 8. Gben fo loben bie Befiphalen ihr Land: grob Brod, bunn Bier, lange Meilen.)

Schmieren und falben hilft allenthalben.

Schrei nit, bu fenft benn über ber Stigel.

Stille Schaf fennd Milles und Bolle reich, wird ihnen gewartet.

Scharpfe Schwerdter ichneiden febr, icharpfe Bungen noch viel mehr.

Ilm einen haarichten Fuß foll man nicht greinen. (Den Tob eines Biebs foll man nicht mehr beweinen, als den eines Menfchen. Das Land volk ift bei dem Tobe eines Kindes oft gleichgültiger als beim Berluft eines Stücks aus dem Stalle.)

Ueberseben ift aud verspielt.

Unrecht Gut fafelt nicht.

Ueberm Bach giebt's auch Leute.

Ungelegte Gper find ungewiffe Subnlen.

Berlieren ift für's Lachen gut.

Berichüttet Del ift nicht gut aufbeben.

Bon 9 Suppen ein Schnittle. (Sehr entfernte Bermandtichaft.)

Bor bem Aprie jum Opfer geben. (Bor ber Berehlichung fcmanger werden.)

Die ein gemahlter Berrgott. (Unbeholfen.)

Bas schadt's, ich thu's aineweg, SB. (Tentare quid nocet.)

Beiß wie ein Ofenloch.

Ber's nicht schmedt, hat bie Schnuder. (Wer es nicht mertt, dem ning es an Berstand fehlen.)

2Bo bie Steglein niedrig find, barüber fleigt man gern. (Geringe pflegt man gu bruden.)

Bas nicht schlechter ift als eine Laus, mußt bu vom Boden aufheben. (Saushaltungeregel geiziger Großmutter.)

Ber übel hört, reimt wohl. (Er nimmt ein ähnlichlautendes Bort für bas nicht richtig gehörte.)

Bas für zwei ift, ift nicht für drei. (Gilt von Geheimnissen und von Anderem, bas man gemeinschaftlich zu haben wünscht.)

Menn ber Bauer nicht muß, regt er weber Sand noch Suß.

Wer mault mit ber Schuffel, bem fehlt's am Ruffel.

Wie das Mehl, so das Brod.

Wer zuerst kommt, mablt zuerst. (Ift ein Gefet in Schw. Sp. K. 214.) Was er hinschenkt, thut ben Augen nicht web. (Der Geizhals schenkt auch nicht bas Geringfie weg.)

Bas weiß eine Rub, wenn's Sonntag ift?

Bo genug ift, brennt man mit Flache ein.

Bas ben Leuten guwiber ift, bas treib ich; wo man mich nicht gem hat, ba bleib ich. (Bon überläftigen Leuten.)

Wenn es ein Wolf mare, er hatte bich gefreffen. (Wenn man etwas nicht findet, das boch gang nahe liegt.)

Ber bie Geis anbindet, mag fie huten. (Ber einen Bortheil fucht, muß auch die Muhe nicht fcheuen.)

Bo ift ber ferndig Schnee? (Alles ift vergänglich; ein Gerüchte verliert fich wieder.)

Menn bas Bortden wenn nicht mare, wie mandes mare gescheben und ungescheben.

Benn ein großer Baum fällt, ichlagt er viel fleine.

Wenn man will weiben und mannen, tragt man bie Lugen in ben Bannen. Bo's ber Brauch ift, fingt man ben Pompernicel in ber Kirche.

Ber nie auße tommt, tommt nie eine. (Ber nicht auch in bie Frembe geht und fich umfieht, wird nie Beisheit und Klugheit fur feine eigenen Berhältniffe lernen.)

Ber einen Groppen (Raulquappen) fangt, fangt auch einen Tifch.

Ber fich nicht bestauben will, ber bleib aus ber Dubl.

Bas nicht fauret, bas fußet auch nit.

Bas man Undantbaren Gutes erzeigt, ift alles übel angelegt.

Bas flein ift, ift artig und guthatig.

Wer alle Stauben will flieben, tommt nie in ben Balb.

Bas wohl anfent, laft gern gute Let.

Mann's einmal anfangt gorgeln, tann's nit aufhoren.

Wann Roben theur werben in Gil, so wird ber Salm balb mohlfeil. (Salmo vilescit, nummo dum gobio crescit.)

2mo Riben an Gin Seil binden, SB. (Auf einmal zwei Geschäfte abmachen.)

Bu bubel und ju viel verberbt alle Spiel.

3molf Ochfen und ein Bauer find gehn Stud Rindvieb.

3mei Tag ein Gaft, ben britten ein Ueberlaft.

Bu nabe verbrenuft, ju fern erfrierft.

364.



S Holliday 2003

Digitative rogic

